

Это цифровая коиия книги, хранящейся для иотомков на библиотечных иолках, ирежде чем ее отсканировали сотрудники комиании Google в рамках ироекта, цель которого - сделать книги со всего мира достуиными через Интернет.

Прошло достаточно много времени для того, чтобы срок действия авторских ирав на эту книгу истек, и она иерешла в свободный достуи. Книга иереходит в свободный достуи, если на нее не были иоданы авторские ирава или срок действия авторских ирав истек. Переход книги в свободный достуи в разных странах осуществляется ио-разному. Книги, иерешедшие в свободный достуи, это наш ключ к ирошлому, к богатствам истории и культуры, а также к знаниям, которые часто трудно найти.

В этом файле сохранятся все иометки, иримечания и другие заииси, существующие в оригинальном издании, как наиоминание о том долгом иути, который книга ирошла от издателя до библиотеки и в конечном итоге до Bac.

# Правила использования

Комиания Google гордится тем, что сотрудничает с библиотеками, чтобы иеревести книги, иерешедшие в свободный достуи, в цифровой формат и сделать их широкодостуиными. Книги, иерешедшие в свободный достуи, иринадлежат обществу, а мы лишь хранители этого достояния. Тем не менее, эти книги достаточно дорого стоят, иоэтому, чтобы и в дальнейшем иредоставлять этот ресурс, мы иредириняли некоторые действия, иредотвращающие коммерческое исиользование книг, в том числе установив технические ограничения на автоматические заиросы.

Мы также иросим Вас о следующем.

• Не исиользуйте файлы в коммерческих целях.

Мы разработали ирограмму Поиск книг Google для всех иользователей, иоэтому исиользуйте эти файлы только в личных, некоммерческих целях.

• Не отиравляйте автоматические заиросы.

Не отиравляйте в систему Google автоматические заиросы любого вида. Если Вы занимаетесь изучением систем машинного иеревода, оитического расиознавания символов или других областей, где достуи к большому количеству текста может оказаться иолезным, свяжитесь с нами. Для этих целей мы рекомендуем исиользовать материалы, иерешедшие в свободный достуи.

• Не удаляйте атрибуты Google.

В каждом файле есть "водяной знак" Google. Он иозволяет иользователям узнать об этом ироекте и иомогает им найти доиолнительные материалы ири иомощи ирограммы Поиск книг Google. Не удаляйте его.

• Делайте это законно.

Независимо от того, что Вы исиользуйте, не забудьте ироверить законность своих действий, за которые Вы несете иолную ответственность. Не думайте, что если книга иерешла в свободный достуи в США, то ее на этом основании могут исиользовать читатели из других стран. Условия для иерехода книги в свободный достуи в разных странах различны, иоэтому нет единых иравил, иозволяющих оиределить, можно ли в оиределенном случае исиользовать оиределенную книгу. Не думайте, что если книга иоявилась в Поиске книг Google, то ее можно исиользовать как угодно и где угодно. Наказание за нарушение авторских ирав может быть очень серьезным.

# О программе Поиск кпиг Google

Миссия Google состоит в том, чтобы организовать мировую информацию и сделать ее всесторонне достуиной и иолезной. Программа Поиск книг Google иомогает иользователям найти книги со всего мира, а авторам и издателям - новых читателей. Полнотекстовый иоиск ио этой книге можно выиолнить на странице http://books.google.com/



This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

# Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + Keep it legal Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

# **About Google Book Search**

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at http://books.google.com/

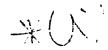


Distilized by CTOOPIC



Digitized by Google

Cel ki ) (4Å')





•

.

Digitized by Google

•



•

,

•

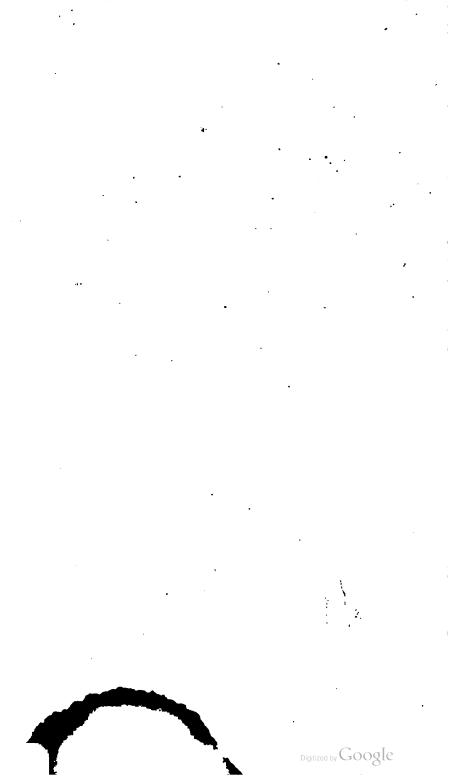




# БИБЛІОТЕКА **ДЛЯ ЧТЕНІЯ.**

# LXII.

Digitized by Google





СЛОВЕСНОСТИ, НАУКЪ, ХУДОЖЕСТВЪ, ПРОМЫШЛЕ-Ности, новостей и модъ.

> Εμοί δὲ τὶ αἰσχφόν, τοῦς ἐτέρους μή δύνασθαι πιρί ἐμοῦ τὰ δίκαια μήτε γνώναι μήτε ποιήσαι; Όρω δ' έγωγε καὶ τὴν δόζαν των προγεγονότων ἀνθρώπων ἐν τοἰς ἐπιγιγνομένοις οὐχ ὁμοίαν καταλιπομένην τῶν τε ἀδικησάντων καὶ των ἀδικηθέντων.

> > Socrat. apud Xenophont. 1v, 8, 9.

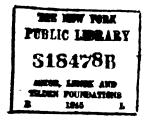
# томъ шестьдесять-вторый.

# САНКТПЕТЕРБУРГЪ.

ВЪ ТИПОГРАФІИ К. ЖЕРНАКОВА.

1844.

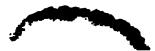
Digitized by GOOgle



# ПЕЧАТАТЬ ПОЗВОЛЯЕТСЯ,

сътанъ, чтобы по етночатали предотавлено было зъ Ценеурный Конитетъ узаконенное число вклоналяровъ. Санитаетербургъ 1843 года, декабря 31 дия.

> Ценсорь И. Корсаковь. Ценсорь А. Никитенко.



Digitized by Google

# **БИБЛІОТЕКА** ДЛЯ ЧТЕНІЯ.

pyccran chobechoctb.

СТИХОТВОРЕНІЯ.

ДОЛОРИДА.

(PASCKA33.)

Я вижу свётъ лаинады полусонной: Для тайнъ любви блеститъ, быть-можетъ, онъ! Кругомъ свёжеетъ воздухъ благовонный, И дышетъ лавръ въ отворенный балконъ.... Волшебный край! Здёсь сумерки короче, Свътлёе дня живительныя ночи, И подъ окномъ, при палевой лунъ, Какъ томны серенады въ тишинѣ!..... Но кто въ стёнахъ плённтельной Севильи

Но кто въ стёнахъ плённтельной Севильн Съ Долоридой сравнится красотой? На чьей рукё, подъ складками мантильи, Тъснёй объемъ браслета золотой?...

Когда она перебирая четки,
 Подниметъ взоръ задумчивый и кроткій,
 Какъ много въ немъ полуденныхъ лучей!
 И молодежь за взглядъ ея очей
 На шпагахъ билась подъ ея балкономъ,
 И звукъ романсовъ замъняла стономъ.
 Т. LXH. – Ота. І.

4

#### Стихотворенія.

Но страстный лучъ ся прелестныхъ глазъ, Поклонники, не упадалъ на васъ; И тщетно вы за гордою слёдили, Когда въ вѣикѣ изъ жемчугу и лилій, Одѣтая въ серебряный атласъ, Она подъ звуки бала вдаль неслась.... О, кто бъ изъ васъ, хотя бы жизнью цѣлой Ему пришлось кунить отрадный мигъ, Горячими губами не приникъ Къ ся груди возвышенной и бѣлой, И головой покорною не легъ На бѣлинзу ся чудесныхъ ногъ!...

Но отчего въ готическомъ дворцѣ Долорнды такътихо? На крыльцъ Не видно слугъ, и львовъ гранитныхъ тъни Однъ хранятъ чугунныя ступени? Щекой склонясь на слабую ладонь, Она блёдна какъ статуя Печали; Въ глазахъ ся провзительный огонь, Струн кудрей внизъ по илечамъ упали, А длинный взоръ, наполненный тоской, Давно слёднтъ за стрёлкой часовой. Кого жъ такъ ждетъ Долорида?... Ужели Оне измённых, и страети прежинкъ дней Такъ рано въ немъ завяли, охладъли?... Да; прежнихъ чувствъ онъ не находитъ съ ней; Лишь изръдка, безъ итги, безъ желанья, Ей на плечо роняетъ онъ лобзанье.

Но, можетъ-быть, обманчиво блестя Ее влечетъ надежда молодая... Такъ иногда безпечное дитя, Знакомую игрушку покидая, За стрекозой, не опуская рукъ, Бѣжитъ — и тончетъ благовенный лугъ.

6

#### Стысотверенія.

Часы текля; невнятнымъ отголоскомъ Имъ отвёчаля своды въ тящинф; Лампады лучъ блёднёлъ; невёрнымъ лоскомъ Едва блестёля орески на стёнё... И бало здёсь пріятно для печаля, И сжатыя уста ся молчаля, И им одинъ тоскливый, томный зеукъ Но родился изъ этяхъ мукъ.

Какъ длится ночь безсонная, нъмая, Когда лежитъ на сердит грузъ потерь!... Какъ ирачно все!... Но вотъ шатнулась дверь... Долорида принодиялась, виимая...... Да; это онъ, супругъ невърный твой Идетъ, какъ тънь, съ поникшей головой: Лицо его блёднъй прибрежной пёны, Изъ впалыхъ глазъ сверкаютъ два луча, И слабые, хладъющо члены Согнулися подъ бархатомъ плаща. Передъ женой упалъ на колъни, И тихо ей съ тоскою говоря:

--- Не отвергай моленій... Я шель къ тебё проститься... кровь моя Въ груди кипитъ... Ты видишь--гасну я. Въ глазахъ темно; какъ снопъ дрожатъ колѣии; Всходя сюда, три раза на ступени Я упадалъ... Но прежде чёмъ угасъ Мой смутный взоръ, хотёлось миё хоть разъ Увилётъ ту, чей образъ грустно милой Живилъ меня своей волшебной силой... Я шелъ къ тебѣ, а жаръ главу миѣ жегъ; Какъ скованный, влачилъ я бремя ногъ... Но здѣсь легко, привольно миѣ съ тобою...

#### Стихотворенія.

- Вы жили безъ меня, что жъ умирать со мною? -Ты права. Да; чвон мляже ден Я отравнать разовянной любовыс... Но ты простных безумнойу... Взгляни: Я чуть дышу.... надъ полукруглой бровью Холодный потъ ужъ выступцяв на мбу; Темпбетъ взоръ... О! сжалься ведо мною!. Дай руку мив.... прости мил ... въ гробу Я отдохну отрадной тишиною... Скажи хоть слово мира; оживи Меня завётнымъ годосомъ любви.... Молчишь?... душа твоя оканентла Ала нажныхъ чувствъ... Но, ты любить умвла, Но ты была свътлъе, жарче двя; Твон слова..... Но, выслушай меня: Клянусь төбё: въ минуты заблуждений, Когда искалъ я новыхъ уносній И пилъ восторги на груде нной,----Я обнималъ твой образъ; надо мной Носился онъ, какъ благодатный геній; Вблизи, вдали, вездъ миъ сиплась ты, Печальная богиня красоты. - Но въ эту ночь, порывъ твоикъ мученій, Твой страстный трепетъ видъда она? - О, будь спокойна: и она страдала; Въ безумін, какъ остовъ холодна, На грудь ко мив, рыдая, унадала... Какъ раненый, терзаясь и сченя,

Я зваль тебя... да; ты проетинь меня Отраднымъ словомъ, нъжной силой рэгляду.... Но что, скажи, изъ мутиаго стекла Такъ медленно ты пьешь?...

--- Остатокъ яду: Его себъ я сберегла.

H. RPEILEBL.

# новорожденный.

#### Мая зарыцаль отенъ

Во-первых», угождать всямы людящь бозб избятья: Хозямву, гай добедется жить, Начальнику, съ кймъ буду я служить, Слугб его, который чистить платье, Швейдару, дворижну — для пробызанья зая, Собакѣ дворинка, чтобъ ласкова была.

Грибондовъ.

(Небольшая комната съ однима опнома. Не модная, но довольно опрятная мебель. На окнъ стоять ширмочки оз разноцепьтными стеклами. По станама — литографированные портреты разныха знаменитыха или, лучше сказать, знатныха особа. Стола, покрытый красныма набиеима коврома. На стоять небольшое зеркальце и полный бритвенный прибора. Переда столома ва бухарскома халать сидита Алексти Алекственчы Полакова. Она толькоито абрился и стрижета у свбя ноити. Педла него стоита женщина лата сорока, въ ситцевола капота, измяпома кисейнома чепца и небрежно накинутома купавинскома ялатка.)

НОЛЗКОВЪ, СБ ДОСАДОЮ.

Эхъ, полноте, Марья Григорьевна!—Не ваше дъло!— Вы, просто, бабунка, а это можетъ только ръшить акушеръ нап докторъ.

### BABYIKKA.

Воля ваша, Алексъй Алексвевичь, а я этого гръха на душу не возъму. Мое дъло вамъ доложить: изволь-

#### Русская Словесность

те послать за священникомъ! Супруга ваша—слава Богу, а младенецъ—очень слабъ.

# ползковъ.

Окрестить-то недолго, матушка, Марья Григорьевна.

# БАВУШКА.

Да и умереть-то недолго, батюшка, Алексъй Алексъевичъ! —Эй, сударь, потеропитесь!

#### ползковъ.

Хорошо вамъ говорать: поторопитесь!... Вамъ что!а миъ это не бездълица.... Въдь двухъ разовъ не крестятъ!... И если а не попрошу теперь въ крестные отцы....

#### БАБУШКА.

Кого теперь просыть!---Прикажите кому-нибудь изъ домашнихъ.

# ползковъ.

Что вы это, Марья Григорьевна! Захочу ли я покумиться съ монить лакеемъ!

#### BASYRKA.

Такъ отца дъякона попросите!

по дзковъ.

Ну, вотъ еще!

### БАБУШКА.

Да помилуйте: гдъ ужъ тутъ разбирать чины! липь только бы успъть окрестить.

#### ползковъ.

Да вы всё ие то говорите, Марья Григорьевна! Не можетъ быть, чтобы ребенокъ былъ такъ слабъ....

# ВАВУШКА, ГАЛАЛ ВЪ ОКВО.

Вотъ, слава Богу, в докторъ прібхалъї-Посмотрите, Алексвй Алексвевичъ: онъ также скажетъ, что откладывать нечего.

(Yxodums.)

10

Digitized by Google

#### ползковъ.

Какое несчастие!... И надобно жъ было этому случиться!... Варвара Юрьевна объщалась быть крестной натерью, если у меня родится сынъ. -- Она близкая родственнаца графу, такъ ужъ върно бы и его превосходительство Андрей Никифоровичъ не отказался пойтя въ крестные отцы.-Я покумился бы съ мониъ начальникомъ: а это не шутка!- это весьма важный шагъ по службъ!... Ну, если ужъ нельзя, такъ надобно во-крайней-мъръ хоть вия дать новорожденному таке, чтобъ нежно было этимъ польстить кому-нибудь, доказать мою предавность...... У Варвары Юрьевны старшаго сына вовуть Иваномъ...... Да кто жъ еще Иванъ?... Натъ! Можно придумать что-нибудь по-лучме.... Начальника моего зовуть Андреемъ.... Прекрасво!... Его сіятельство графа Куродавлева также Ан-дреемъ.... Очень хорошо!... Э!-Да какъ ото мив въ голову не пришло? Въдь и инязь Знатовъ, также Анарей!.... Нътъ ли еще кого-нибуль?.... Постой!... Ну, такъ и есть!.. У, славно!-Чего жъ лучше, навову его Андреемъ... ръшительно Андреемъ. (Входить бабушка.) Ну, что?

#### БАБУШКА.

Вотъ я вамъ говорида!---Докторъ сейчасъ послалъ за священникомъ.

#### ползковъ.

Да это всё вы, Марья Григорьевна!... А я, право, дунаю....

#### BASYMRA.

Ну, ужъ воля ваша, думайте что хотите, а мы в безъ насъ окрестимъ. Иванъ Ивановичъ будетъ воспріемнкомъ.

ползковъ.

Докторъ?

#### вавушка.

Ну, да, сударь!—А я крестной матерью.— Какое прикажете дать имя новорожденному? Супруга ваша желаетъ назвать его въ честь своего батюшки, Александромъ.

# ползковъ.

Нать, нать!... Я хочу, чтобъ онъ назывался Анареемъ!-Слышите-ли, Андреемъ!

# вавушка.

Софья Александровна велъла васъ просить....

# ползковъ.

И, нолиоте! — Она не знаеть сама чего просить.... Это дало отцовское.... Извольте окрестить моего сына но имя Андрея Первозваннаго.... Слышите-ли!.... Я хочу этого, я требую..... Ну, однимъ словомъ, я объщался, Марья Григорьевна!

#### BASTIKA.

О, если объщанись, такъ это другое дъло. Вотъ и я также по объщанию назвала стариную мою дочь Матреною: хотя у меня въ родствв нътъ ни одной Матрены.

# ползковъ.

Ну, вотъ видите!... Какъ же послъ этого....

# ВАВУШКА.

Кто и говоритъ, Алексви Алексвевичъ! Ужъ коли объщались.... Двлать нечего.... Я такъ и доложу Софьт Александровив.

(Y.xodums.)

# ползковъ.

Ну, теперь скоръй къ Андрею Никифоровичу: онъ мой начальникъ, да и живетъ по-ближе другихъ.—Эй, малой! — (Входить слуга.) Готовы ли дрожки?

# СЛУГА.

Готовы, сударь.

#### ползковъ.

Фракъ!... (Одлеается.) Шинель и шляпу!... Если неравно завернетъ ко мив дядюшка, Максимъ Петронть--снажи ему, это я потхалъ во дъламъ службы.

(Уходить.)

(Просто, но со вкусома убранный кабинеть дъловаго челосака. — Большой шкафъ съ книгами. Въ одномъ углу контрка для письма. Посереди компаты длинный столь, завамный бумагами. Два или три тома Свода Законовь, съ начупыми листами и закладками, лежать на томь же столь. Андрей Никифоровичь Гореалавский, въ шелковомъ аточноль сюртукь и красных саножкахь, сидить передь конторкою. Подль него стоить секретарь съ бу магами. Анфей Никифоровить Горсславский теловько льть пятидесяти, пебольшаго росту, худащаный, эст лицомъ весьма благороднылив, приятнылив и добрылив, —даже слишколив добрымь. Хороший физіонолисть тотгась вы замытиль во этомо простодиномь лиць, -какое-то отсутстве-не ума-ната! Андрей Никифоровить человакь вовсе не глупьий; — но втой тердости, этой собстивнной воли, бевз которой всякой начальникь, рано или поздко, а непремпьнию попадеть подъ команду своему сскретарю. Андрей Пикифоровичь очень лювина своими подчиненными; чиновники усердные, смирные а честные, любять его за то, что онь ласково съ ними обгоданся — а наглецы, плуты и лънтян, — за то, сто имъ «сходить съ рукь; однимь словомь, онь принадлежить кь гису тахь людей, про которыхь обыкновенно говорять: « vmd за собрании телованы во всю свою службу не сдалаль никого Сместастными». - Андрен Инкифоростик, нако чаловых честный и благородный, не огень уважаеть льстецовь. — Ему дижотератительны ихъ грубая лесть, низкія угожденія, лаиская преданность, а между-тыть эти соспосы дилаwe us new cos and us sidy macenes, a rame out warm Чта самь, что это не доброта, а алабость харантера, но и какь не можеть устоять протиск ихъ нападений, нотому <sup>ты слу</sup> какъ-то совъстно отказать въ чемъ-нибудь геловп.-

# Русская Словеносии.

. ку, который валяется у него въ ногахъ.—Секретарь его.... но объ немъ распроетраняться нечего. Онъ человъкъ хитрый, ловкій, досужій и, какъ всъ умные секретари—знаетъ ововго нагальника, какъ свои пять пальцевъ.)

ГОРЕСЛАВСКІЙ, отдавая секречарю бумаги.

Да я въ этомъ опискъ не вижу столоначальника Чистякова-а, кажется, я своей рукой отматилъ!

#### CERPETAPS.

Виноватъ, ваше превосходительство! Видно какънибудь въ переписки ошиблись; а я потородился, не десмотрълъ.

# гореславскій.

Вотъ то̀-то, Павелъ Васильевичъ, вы всё торопитесь! Ну, если бъ представление пошло безъ него?...

## CERPETAPS.

Конечно, ваше превосходительство-когда ужъ вамъ такъ угодно... А если осмелюсь доложить, такъ Чистаковъ моръ бы в пообождать...

# ГОРЕСЛАВСКІЙ.

Да развъ онъ не заслуживаетъ?... Онъ хороше занимается дъломъ, малый честный...

#### CERPETAPS.

Да, точно такъ, ваше превосходительство! — Отличный чиновникъ.

# FOPECJABCRIH.

Такъ почему жъ его не представить?

#### CERPETAPS.

Конечно, ваше провосходительство, почему и не представить, — а впрочемъ, у насъ въ канцелярія есть чиновникъ по-старве его... Вотъ, напримъръ, Адексви Алексвевичъ Ползковъ...

Digitized by Google

# Повороноденный.

# ГОРЕСЛАВСКІЙ.

# Да онъ почти каждый годъ получаетъ награды.

# CERPETAPS.

Человъкъ-то прекрасный, ваше превосходительстве!-Съ болышния способностями...

# TOPECJABCKIĂ.

А развъ Чистяковъ...

# СЕКРЕТАРЬ.

Помплуйте, гав ему равняться съ Полэковынъ! — У того авятельность необычайная и такія соображенія, что истинно надобно удивляться... А какъ преданъ зашему превосходительству...

FOPECJABCKIŬ.

Преданъ! — Да кожу онъ не преданъ? — Эхъ, Шавелъ Васильевичъ: не люблю я этихъ низкопоклонныхъ людей!

# CERPETAPS.

# горесяльскій.

Все это очень хорошо. Но почему же мив не представить Чистякова? — Если я не ошибаюсь, такъ многіе изъ его товарищей моложе его, носять Станислава ча мей, а у него еще нъть и Владиміра въ петлиць.

# CERPETAPS.

Да вядь онъ какой-то философъ. — Онъ вовсе и ве думаеть объ этомъ.

ГОРЕСЛАВСКІЙ.

# Heymean?

#### CERPETAPS.

Точно такъ, ваше превосходительство. Да если бъ это

# Руссиал Слонствсть.

его занимало, такъ онъ сталъ бы просить васъ или самъ, вли черевъ другихъ...

# гореславскій.

Да, это правда!-За него викто никогда не просылъ.

# CERPETAPS.

А самъ онъ объ этонъ и не запенется. Вотъ если бы Ползковъ удостовлся быть представленнымъ отъ вашего превосходительства къ Аннъ на шею — такъ онъ съ уна бы сошелъ отъ радости.

# гореславский.

Эхъ, Павелъ Васильевичъ! — Да за что?... Конечно, меня ужъ объ этомъ просили Варвара Юрьевна Бълоухова и Княгиня Авдотья Кириловна Перекопская, да я не знаю какъ это сдълать: я и такъ представляю десять человъкъ... Много, Павелъ Васильевичъ — право, много!

#### CERPETAPS.

Да вотъ, ваше превосходительство: въ спискъ одного недостнетъ.... Чистякова можно въ будущенъ году-а теперь если бъ вы сдълали вту милость Полжеву...

# ГОРЕСЛАВСКІЙ.

Конечно, двло возможное... Но за что же бъдный Чистяковъ... И вы думаете окъ не огорчится?

# CERFETAPS.

Да отъ чего же ему оторчаться? — Не въ нытыт немъ, такъ въ будущемъ году... Вы изволите ему сказать слова два ласковыхъ, такъ на этотъ разъ онъ и этимъ будетъ доволенъ.

# **FOPECJABCRIŬ**

Но я такъ часто награждаю Ползкова, что это должно, наконецъ, показаться какимъ-то пристрастиемя.

# GERFETAPEN

Помилуйто, ваше превосходительство! Да кто можетъ

18

#### Новорожденный.

нолушать начальнику отдавать справедливость подчиненому, если онъ этого заслуживаеть?..

СЛУГА, входя въ кабинетъ.

Алексъй Алексъевичъ Ползковъ.

**FOPECJABCRIĂ**.

Зовы сюда!

СЛУГА, обращаясь къ дверянъ.

Пожалуйте.

(Ползковь входить и низко кланлется сначала Горечаскому, а потомь секретарю.)

ГОРЕСЛАВСКІЙ.

Заравствуйте, Алексви Алексвевичъ!—Что спажето? Ползковъ, кланяясь.

Ваше превосходительство!.. Богъ даровалъ инъ сына. гореславский.

Право?.. Поздравляю, поздравляю!

Полаковъ, нагнувшись насколько внередъ в глядя съ умиленіемъ на Гореславскаго.

Служа подъ благодътельнымъ начальствомъ вашего мосходительства, взъисканный и, такъ сназать, осышый милостями вашами, я осмълился въ знакъ мосущевной в всенвжайшей благодарности назвать тережденнаго моего сына Андреемъ, въ часть вашепревосходительства.

ГОРЕСЛАВСКІЙ.

Очень вамъ благодаренъ.

Ползковъ.

Чав бы должно было сначала испросить на это соволение вашего превосходительства, но въ ту минуту гда а сдълался отцомъ, я дотого обезумвлъ отъ расти, что забылъ мой долгъ и осмвлился безъ вашесогласия... Конечно, дерзость эта велика...

T. LXII. - OTA. I.

2

17

# ГОРЕСЛАВСКІЙ.

И, полното, Алексъй Алексвевичъ! Какая туть дерзость!

Ползковъ.

Нътъ, ваше превосходительство! — Вы это по добротъ вашей изволите говорить, а я, конечно, поступилъ опрометчиво. Увлеченный чувствами моей неизъяснимой благодарности, я не подумалъ, что, можетъ-быть, вамъ не угодно будетъ...

> ГОРЕСЛАВСКІЙ, съ прим'ятнымъ которифијомъ.

Да почему жъ не угодно?.. Что это вы всё говорите, Алексъй Алексънчъ!—Скажите-ка лучше какъ здоровье вашей супруги.

# ползковъ.

Слава Богу, ваше превосходительство, слава Богу!-Слаба немножко... Однако жъ в ей тотчасъ пришло въ голову... говоритъ миб: «Алексбй Алексбевичъ, непремъино надобно назвать нашего сына Андреемъ, въ честь его превосходительства Андрея Никифоровича: въдь онъ нашъ благодътель!..» И повърите ли, ваше превосходительство, съ какимъ она это говорила жаромъ. — «Да если, говоритъ, ты не назовешь его Ан-«дреемъ, такъ я и видъть его не хочу.»

> (Секретарь дълаетъ знаки Ползкову и указываетъ головою на дверь.)

Но я не смъю долбе мъшать занятіямъ вашего превосходительства; я поспъщу обрадовать жену мою н сказать ей, какъ милостиво вы изволили принять...

# ГОРЕСЛАВСКІЙ.

Хорошо, хорошо!—Прощайте, Алексви Алексверичъ! (Ползковъ низко кланяется и уходить.) Слава Богу! — Ушелъ!.. Ну, того и глядваъ, что онъ повалится мнъ въ ноги!

#### Новорожденный.

#### CERPETAPS.

Вогъ, ваше превосходительство, вы върно изволите дувать, что это лечть; а въдь все, что онъ говорилъ истиная правда.

FOPECJABCRIŬ.

Да зачемъ это говорить!

### CERPETAPS.

Что жъ дълать, ваше превосходительство! Въдь это гоюритъ не языкъ, а сердце... Вы, можетъ-быть, не пюлили замътить—у него слезы были на глазахъ.

# гореславскій.

Нать, не замътвлъ! — Мнъ совъстно было на него чотрать.

> СЕКРЕТАРЬ, помолчаръ нёсколько времони.

Какъ же, ваше превосходительство-прикажете его нести въ списокъ?

# ГОРЕСЛАВСКІЙ.

Эхъ, Павелъ Васильевичъ! — Пристали вы ко миж... Да издь это будетъ несправедливо.

# CERPETAPS.

На ивлость образца нътъ, ваше превосходительство. О вень же васъ всъ просятъ...

# ГОРЕСЛАВСКІЙ.

Да, да!-Охъ эти мив протекція.... И Варвара Юрь-«на, в княгиня Авдотья Квриловна....

# CEKPETAPS.

Оне же и кстати пришло: у него родился сынъ, ужъ такъ-бы радость къ радости.... Да въдь вашему <sup>п</sup>ремсходительству надобно же что-нибудь ему на зубокъ надожить....

# ГОРЕСЛАВСКІЙ, развеселясь.

Да, конечно! — Это будетъ по-лучше черво вца!...

Ну; такъ и быть!.... Но только на будущій годъ....

CERPETAPS.

Не извольте безпоконться! — Я самъ напомню вашему превосходительству о Чистяковъ.

# ГОРЕСЛАВСКІЙ.

Ну, то-то же!.... Смотрите!.... Подайте миз бумагу. Я подпишу и отмъчу къ чему представляю Ползкова---а вы ужъ послъ внесите его въ списокъ.

(Беретъ и подписываетъ бумагу.)

(Роскошный кабинеть большаго барина. По стънамъ картины въ великольпныхъ рамахъ. Въ одномъ углу мраморная статуя Венеры Медицейской, въ другомъ у мирающій гладіаторь. — Вовсе не красивой формы, но вы высочайшей степени комфортебльная кабинетная мебель, обытая рытыма пунцовыма бархатома. Мраморный камина сь опромными зеркаломи, передь которыми столти бронзовые великолъпные часы рококо. Посереди круглаго стекляннаго балкона или фонаря, зампьняющаго одно изъ оконъ кабинета, на пранитномъ піедесталь групна похищенія Сабинокь, изъ прозрачнаго италіянскаю алебастру. Вь одномь простинки тоалетный столикь «помпадурь», сь серебрянымь, вызолоченнымь лавабо и со встьми своими прихотлизыми затьями; въ другомъ довольно большой столь, на немь въ ящикъ за стекломъ коллекція золотыхъ табакерокь круплыхь, овальныхь, четыреугольныхь, высокихь, плоскихь, сундучками, брусочками, лодочками-сь эмалью, ръзьбою, антиками и портретами. Поль устланъ пестрыми, пушистыми коврами. Посереди кабинета длинный столь. покрытый капсеками, живописными путешествіями и портфёлями сь рисунками; подль самаго стола, на тумбъ изъ палисандра, въ мъдной клъткъ сидитъ спрый попугай. Въ кабинетъ трое дверей; однъ, противъ оконъ, веdyms в пріемную комнату, дручія, по концамъ кабинета, соединяють вю съ огромной библіотекой и зимнимъ садомъ, составленныма иза померанцевыха, лимонныха и лавровыха

деревеев. — Передъ столомъ на эластическомъ стуль съ высокою спинкою, закутанный ез атласный халатъ—сидитъ графъ Андрей Никитичъ Куродавлеев; онъ очень ванятъ. Передъ нимъ лежитъ большой листъ периаменту и во сіятельство, вооруженный широкимъ ножомъ изъ слоновой кости, растираетъ на этомъ листъ французский табакъ. Графу навзилядъ лътъ за сорокъ; онъ человъкъ дородний, высокаю росту, евсьма пріятной наружности, съ полними красными щеками; ез глазахъ его замътна какаято усталость и лънь, —впрочемъ, онъ весьма добросовъстно занимается своимъ дъломъ и подъ его костянымъ ножомъ, каждая крупинка табаку получаетъ вполнъ свою окончательную отдълку.

Сквозь затворенных дверей слышень вы приемной комнать, не шумный, но безпрерывный говорь, и оты времени до времени раздаются шани людей, которые вссьма осторожно и тихо прохаживаются по комнать.)

> . ГРАФЪ, переминая щепоть табаку между двумя пальцами.

Всё-еще слишкомъ сыръ.... Что̀ это у меня за привычка такая!—Всегда перемочу.

(Изъ пріемной комнаты входить офиціанть.)

# ОФИЦІАНТЪ.

Ваше сіятельство!—Надворный совътникъ Фитюль-

#### **ΓΡΑΦЪ.**

А, знаю!.... Надоблъ! — Скажя, чтобъ извинилъ: и не могу сегодня принять — я занятъ!.... Да кто тамъ eme?

#### офиціантъ.

Человъкъ десять, ваше сіятельство. Орловскій по-

#### ГРАФЪ.

Деревенскій мой сосвят?—Зачвыть онъ таскается въ Коскву?—Ну, кто еще?....

#### 0 中美山111175.

Статскій совътникъ Чернопольскій. — Отставной маїоръ Брыкаловъ — по вашему приказанію. Какой-то Французъ съ бородкою, подрядчикъ Дергуновъ, Италіянецъ съ картинами....

# ГРАФЪ.

Хорошо, хорошо! — Проси подождать. (Офиціанть уходить. Графь продолжаеть еще пъсколько минуть растирать табакь, потомь наклонясь надь листомь пергаменту нюхаеть.) Кажется, табакь хорошь!... Кръпокъ.... свльный букетъ.... Да, да!.... Этоть меланжъ очень душисть и пріятенъ!.... Петербургскій отъ Іансена не дуренъ, но этоть лучше!.... Признаюсь, я не ожидаль, чтобъ у Депре быль такой хорошій табакъ!.... (Насыпаеть въ табакерку и нюхаеть.) Очень хорошъ!....

(Изъ-ва дверей библіотеки выглядываеть хорошеньков личико, съ черными, бойкими главами и рововыми щечками.)

А, Груша!—Что ты?.... Войдя!

(Дљеушка лътъ осъмнадцати, ез бъломъ платът и голубомъ шелковомъ фартукъ еходитъ ев кабинетъ и останаелиевается у деерей.)

Ну, что миленькая?

#### ГРУША.

Графиня прислала васъ спросить, поъдете-ли вы сегодия поутру со двора?

#### ГР▲ФЪ.

Что-0?

# ГРУША, гронче.

· Digitized by Google

Ея сіятельство, графиня, спрашиваеть васъ, повдетели вы сегодня поутру со двора?

# ГРАФЪ.

Не слышу, мой другъ.-Подойди по-ближе!

Новорожденный.

#### груща.

# Что это, ваше сіятельство-развъ вы глухи?

#### графъ.

Видно, что такъ! — Да подойди же по-ближе, душенька!

ГРУША.

Не вужно-съ!

ГРА ФЪ.

О, плутовка!

# ГРУША.

Да, полноте, ваше сіятельство! — Вы извольте ска- ї изь, побдете-ли вы или изть?

# графъ.

Ну, ну! Не гнъвайся! — Скажн, что повду на Кузвецкій Мостъ.... Мнъ надобно кое-что купить.... Да постой, Груша!—Хочешь-ли я куплю тебъ серёжки....

## грушь.

Покорнъйте васъ благодарю!.... Охъ, вы!....

# ГРАФЪ, встаетъ.

Послушай! (Груща уходить.) Постой, постой!.... Рабойница!.... Настоящій чертёнокъ!.... А хорова!.... Премиленькая рожица!.... (Подходить къ покумю.) Попинька! — Что ты, мой другъ?... Дай головку, попинька.... дай головку!.... Попинька! — Да что жъ ты ничего не говоринь?.... Кто пришелъ?

# попугай.

Дуракъ!

#### ΓΡΑΦЪ.

Фи, цецинька, фи!.... Говори: бонжуръ, Жако. Бонпро Жако! (Попугай кричить своимь натуральнымь мосель.) Шалишь!.... Что это!.... Кусаться?.... Воть и тебя!....

# ОФИЦІАНТЪ, входя въ кабинетъ.

# Алексай Алексвевичь Полэковъ.

#### rpi+b.

Проси! (Садится на прежнее мъсто. Полгкоев еходить.) А! здравствуй, Алексви Алексвичъ! — Какъ поживаещь?

ПОЛЗКОВЪ, КЛАНЯЯСЬ.

Слава Богу, ваше сіятельство!

ГРАФЪ.

Садись!

# ползковъ.

Покорнъйше благодарю, ваше сіятельство! — Я не усталь.

# ſ₽↓**\$**%.

Садись, братецъ! (Указываеть ему на стуль, который стоить противь дверей библіотеки; Ползковь садится.) Ну, что подълываеть?

# ползковъ.

Да такъ-съ! всё по-прежнему.—Служу, тружусь!.... (Вставая.) Ваше сіятельство! — Богъ даровалъ мнъ сына.

# ГРАФЪ.

Честь вывю поздравить!

#### ползковъ.

Пользуясь всегда благорасположеніемъ и облагодътельствованный ласками вашего сіятельства, я осмълился просить дозволенія, назвать моего сына Андреемъ, въ честь вашего сіятельства.

#### ГРАФЪ.

Спасибо, Алексви Алексвичъ, спасибо!

### ползковъ.

Это имя будеть безпрестанио напоминать сыну моему о высокомъ покровителя и благодътель нашего семейства. — О, я увъренъ, если когда-нибудь сынъ мой — отъ чего да сохранить его Боже — поколеблется на пути чести и добродътели: мив только нужно будеть сказать ему: «Андрюща!---эспонии чье ты носишь ния!»

# **ГРАФЪ.**

И, полно, Алексви Алексвичъ!-Ты ужъ слишемъ иева хвалишь.

# ползковъ.

Я, ваше сіятельство?.... Да я только-что отголосокъ общаго мизнія — и почель бы себя совершенно счастлявымъ, если бы мой сынъ походилъ хотя нъсколько на васъ....

ГРАФЪ, съ громкимъ смѣхомъ.

На меня?.... И ты этого желаешь?.... Ха, ха, ха!.... Что ты это, братецъ, Алексвй Алексвачъ?.... Помилуй!.... Да развв эти вещи говорятся?....

ПОЛЗКОВЪ, также сивется.

А! Да!.... Хе, хе, хе!.... Извините!--Не такъ выраился, ваше сіятельство!—Я говорю о сходствв относительно вашихъ душевныхъ качествъ. - Разумъется, сынь мелкато, незначущаго человъка, можеть ли нибть какое-нибудь другое сходство, съ такимъ знаминитынь вельножею, такимъ истиннымъ русскимъ бояривонъ? Нътъ, ваше сіятельство, я желалъ бы только чюбь онь душею-то на васъ походилъ: чтобъ онъ быль точно такъ же какъ вы, неутомимъ на поприщъ Чужбы; такъ же какъ вы, весватнав всю жизнь свою Аля общаго блага----разумвется, вы въ бельношъ в югронномъ размъръ, а онъ, въ маленькомъ; но чтобы Азёствія-то его были такъ же чисты и такъ же исполневы самоотверженія, какъ вся дъйствія ваши.... Ведь щ - вземните, ваша сіятельство - несмотря на вашу читность и богатство-вы труженикъ!.... Другой бы чышень насть бросвль все, сталь бы жеть для се-64-4 ры, нать! У васъ одна только цель; быть полезвынь отечеству.

# **ГР**А**ФЪ.**

Одчако жъ, любезный Алексъй Алексьичъ и я ужъ

# Русская Слонскость

начинаю уставать; хочется отдохнуть, пожить за гранацею....

#### поляковъ.

Конечно, ваше сіятельство, кто другой, а вы и въ службъ и въ отставкъ-всё будете бариномъ. Вамъ же тихая и спокойная жизнь не надовстъ; вваь вы отличный семьянинъ, примърный супругъ. (Изъ-за дверей библіотеки выглядываеть Груша. Ползковъ встаеть.) Но я не хочу во зло употреблять вашего синсхожденія... Вы заняты....

I PA D

Куда торопншься?....

ПОЛЗКОВЪ, поглядывая на двери библіотеки.

Мив нужно еще побывать за Красными Воротани.... Сейчась вспоминать. Краёняя нужда!.... Честь вивю кланяться вашему сіятельству!....

# ГРАФЪ.

Ну, прощай, любезный!-Не забывай.

Помелуёте-съ!.... Какъ это можно!...

(Yxodums.)

ГРУША, изъ-за дверей кабинета.

Графиня просить вась из себя, ваше сіятельство.

(Обитал малиновыма штофома гостинная княгини Авдении Кириловны Перекопской; старинная разволоченная мебель ез бълыха чехлаха. Ва проотънкаха узеньние составные трюмо. На подстольникаха японския вазы са цептами. Люстра са хрустальными подевсками. Дорогой паркета иза разноцепьтнаго дерева. Ва однома углу на niedeсталь мраморный бюсть Екатерины Второй. Переда канапе или софою Сольшой наклейной столь са изображениема

. 26

ползковъ, кланяясь.

#### Новорожденный.

шле царско-сельскаго дворца; съ одной стороны дивана на изенькой скамеечков приотилась св чулкомь во рукахо фаиритка княшни, Мимиша, хорошенькая собого дъвочка лыть десяти; съ другой, на вышитой по канеть подушить, мжить полвопъгая англійская собачка въ красномъ сафьмножь ошейникть. На диванть, въ бъломъ кисейномъ капопи и пружевномы чепць, сидить весьма еще бодрая и блиюобразная старушка льть шестидесяти-пяти. На бъми и румяномъ лиць ся замътны слъды прежней красо-Я. Рядомъ съ ней, также на канапе, но только немного высть, сидить молодая женщина, одътая по послъдней чодъ:—эта дама, правнучатна племянница князнян. Под-16 окна, за маленькимь столикомь, занимается рукодильни Ольга Николасьна, воспитанница ея сінтельствадленца льть тридцати. У дверей стоить карликь, въ проdeтуровомь голубомь французскомь кафтант и розовомь (пласномь камзоль.)

> КНЯГЕНЯ, продолжая разговарнать съ молодою дамою.

Да, мой другъ! Мнъ очень грустно, что ты разошись съ мужемъ; въ нашъ въкъ это не дълалось такъ иско.

## MOJOJAN JAMA.

Да вы не можете себъ представить, ma tante, что я имжна была терпъть! Если бъ вы только знали — то пърно бы пожалъли обо миъ: вы такъ ко миъ милоспвы! (Цплуетъ ее въ плечо.)

### княгння.

О. конечно, ma chère, я очень тебя люблю. (Молодая дала цълуеть у нея руку.) Но неужели въ самомъ дълъ пой мужъ такой дурной человъкъ?....

## молодая дама.

Чудовище, ma tante!-Совершенное чудоваще!

and the second

#### княгния.

Право, это для меня удивительно!—Я знала его мать текрасная была женщина! — Мы были съ нею объ орейлинами. — И съ мужемъ ся была знакома; на всях в придворныхъ балахъ в дуртагахъ онъ всегда былъ моимъ кавалеромъ. — Прелюбезный человъкъ! — А какой тонъ! — Какая манера! — Его многіе принимали за эми – гранта! — Право, за эмигранта!... Неужели сынъ до та – кой степени на нихъ не похожъ?... Онъ мнв казался всегда такимъ порядочнымъ....

## NOJOJAN JANA.

Одна наружность, ma tante!.... Человъкъ самый безнравствевный!... faisant la cour a tout le monde....

#### княгння.

Право?...

### MOJOJAR JAMA.

Повърите ли, ma tante-я иногда съ нимъ по нъскольку дней сряду не видалась....

### KHAFNNA.

А, вотъ что!-Ты ревнява?

### AMAL RALOLOM

Кто? Я, ma tante? Помилуйте! Напротивъ, овъ ревнивъ какъ Отелло.

### KHAFMHA.

Это ужъ что-то слишкомъ странно, мой другъ. Ревнивъ, а оставлялъ тебя одну. Добро бы одъ держалъ тебя въ-заперти....

### МОЛОДАЯ ДАМА.

Въ-заперти! Нътъ, ma tante, ужъ этого бы я ему не позволила!—Довольно и того, что я, по милости его, не была до-свхъ-поръ за границею.

### княгшня.

Ну, это еще не большая бъда, мой другъ.

## MOJOJAN JAMA.

Помвлуйте! Да миъ два раза предписывали карлсбадскія воды.



княгиня.

## Ors yero?

## MOJOJAS JAMA.

Нервы, ma tante, нервы!... Мив кажется, здоровье жевы должно же что-нибудь значить для мужа... Я просплась даже въ Ревель, а онъ и туда меня не пусплъ!... Тиранъ!...

## княгтня.

И онъ просто, безъ всякой причины, не хотвяъ тебъ этого позволять?

### MOJOJAN JAMA.

Всё пустыя отговорке-глупости! То денегъ нътъ, то долженъ на все лъто вхать въ деревню.

### КНЯГИНЯ, КАЧАЯ ГОЛОВОЮ.

Охъ, мой другъ! Ужъ полно такъ ли онъ виноватъ, какъ тъз говоришь?—Мнъ что̀-то кажется, что и тъз не юксе права.

## MOJOZAN ZAMA.

Я, ща tante? Да я на всъхъ пошлюсь.... Я просто была несчастная жертва. Если бъ вы знали какія онъ лълалъ сцены, непріятности.... Да и теперь еще двлесть. Представьте себъ, щы разошлись, а онъ не хочетъ ничего давать на мое содержавіе.

### княгтня.

Да въдь у тебя, кажется, есть свое состояніе.

### NOJOZIA ZIMI.

Такъ, ma tante; но онъ, какъ мужъ, обязанъ.... Ахъ «ли бъ вы за меня вступились. (Цтьлуеть у княтни руку) Вамъ сто̀итъ только написать въ Петербургъ.

### княгиня.

Я лунаю, ma chère, всего лучше — если бъ вы помириись....

### Русская Словесность.

### MOJOZAR ZAMA.

О, ни зачто на свътв!... Да онъ совершенный злодъй. Онъ ненавидить всъхъ родныхъ монхъ!...

#### княгдня.

Неужеля?

### молодая дама.

Аядюшку Степана Степановича пересталъ принимать, бабушку Маргариту Аматріевну назьїваетъ сплетницей, кузину Глашенку, кокеткой. Леону-моему двоюродному брату-этому доброму, милому ребенку, отказалъ отъ дому; и даже васъ, тетушка....

КНАГИНА, съ удивлениемъ.

Меня? Что меня?

## . МОЛОДАЯ ДАЙА.

Охъ, ma tante! Мнъ не хотълось бы вамъ говорить...

## КНЯГЕНЯ, СЪ жаромъ.

Нътъ, скажи, скажи, ma chère! Я хочу внать....

## MOJOZAS ZAMA.

Ну, если вамъ угодно.... (Посмотря кругоми и еполюдоса.) Но мы здвеь не еднь, ma tante....

### хнягная.

Ты меня пугаешь, мой другъ!... Такъ это что-нибудь важное?... Оленька! Который часъ?

## OJETA HEROJAEBHA.

Половина перваго, ваше сіятельство.

## RHALAHS'

Такъ время завтракать. Поди, душенька, похлопочи! (Ольга Николаевна уходить.) Мимиша: тебъ пора учить урокъ; а ты, Кондратьичъ, ступай въ переднюю. (Дъвочка и карликъ уходять.) Ну, вотъ, теперь мы одив. Скажи, что говоритъ обе мив твой мужъ?...

### MOJOJAN JAMA.

Ахъ, тётушка! Мнъ, право, тяжело повторять его низна в скверныя кловеты.... Во-первыхъ, онъ иначе васъ называетъ, какъ вдобушкой-Минервой, орейлиной Екатерины Первой....

## княгиня.

Фи! Какъ это глупо!.... Да это ввъ какой-то русской консани....

молодля дімл.

Говоритъ, что вы бълитесь и румянитесь....

### KHAFBHA.

Кто, я?... Скажите какой клеветникъ!

### MOJOJAN JAMA.

Да то ли еще онъ говоритъ, ma tante!...

### киягиця.

Ахъ, батюшки!.... Ужъ не говорить ли онъ, что я лодей ражу?

## AMAR RAROLOM

0, ныть, совсьмъ не то!... Онъ увърдетъ всъхъ, что бито бы вы любите вашу воспитанницу Ольгу Никомену потому.... Ахъ, ma tante!... Я, право, не знаю игъ вамъ это и сказать.... Ну, потому что у васъ одно съ нею лицо.

КНЯГИНЯ, СЪ УЖАСОМЪ.

Что, что...

### NOJOZAN ZAMA.

А зашу фаворитку Миминиу любите за то, что оне из капли воды, походить на Ольгу Николаевиу.

#### КНЯГННЯ.

Dieu, quelle horreur!

### MOJOJAN JAMA.

Да это еще ничего. Онъ говоритъ, что и прежиза ним воспатанияцы, которыхъ вы выдали земужъ...

## KHAFMHA.

## Модчи, мой другъ, модчи!... Ахъ онъ, чудовище!

## MOJOJAR JAMA.

**Мавергъ**, ma tante, извергъ! И вы хотите, чтобъ я помирилась съ этимъ человъкомъ!

## KHAFMHA.

Нать, мой другь!---Нътъ!---Теперь ничего не хочу... Ахъ, Боже мой!---И какъ могло прійти въ-голову.... Ну!!! Признаюсь, этого я не ожидала!...

## молодая дайа.

Ну, вотъ видите, ma tante, какъ мив нужна ваша помощь.

### княгння.

Вижу, моё другъ, вежу! Этотъ злодъй способенъ на все.

МОЛОДАЯ ДАМА, ЦВЛУЯ У КНЯГИНИ РУКУ.

Такъ вы похлопочете, чтобъ его заставили дать мнъ приличное содержание?... Онъ такъ скупъ, ma tante, что это будетъ для него ужаснъйшемъ наказаниемъ....

КНЯГВНЯ.

Ты думаешь?

MORORAR RAMA.

YNDRID BACS!

### KHAFHHA.

Ну, если такъ, хороню, мой другъ—хорошо! Тебъ должно будетъ подать просьбу, а я ужъ напишу куда слъдуетъ.... Я докажу этому гнусному клеветнику, что оройлана Екатерины Первой имъетъ еще кое-какія связн!... Ахъ, какой злодъй!... Подумать не могу.

СЛУГА, желя въ гостивую.

Алексей Алексвевичъ Ползковъ, ваше сілтельство.

### **XIIAFXX**2.

Снажи, 970 я нездорова, не принимаю!... Или нътъ, постой, постой!... Ты знаешь, та chère, Ползкова? Новорожденный.

### MOJOJAN JAMA.

Знаю, ma tante: онъ человъкъ очень не глудей. .

### KHATHHA.

И большой двлець. Чего же лучше? Онъ напишеть тебъ просьбу. (Слугв.) Проси сюда. Этотъ Полэковъ, та chère, мив очень преданъ. Мой князь Алексий Петрончь въ последний годъ своей жизни, то есть, тридцать три года тому назадъ-доставилъ его, отщу офицерской чинъ и вывелъ въ люди все ихъ семейство. (Полжовь сходить.)-А! Здравствуйте, Алексый Алек-CSETS!

### ПОЛЗКОВЪ, КЛАНЯЯСЬ.

Ваше сіятельство!... (Молодой дамп.) Честь имъю наняться вашему превосходительству!

MOJOZAS ZAMA, CJERKA KEBAS FOJOBOŘ.

Заравствуйте-съ!

(Willing Tone - Day

### KHØFNHS.

Салитесь, Алексий Алексинъ!-Прошу покорно!.... Вы очень кстати меня навествля.---У племяниясы есть н насъ просьба.

HOJSKOBS.

Я почту себя очень счастливымъ... Позвольте уз-RATS ....

## MOJOJAS JAMA.

Мат нужно съ вами посовътоваться... Да, воть, все-10 лучше: пожалуйте ко мнъ завтра часу въ первомъ, такъ мы объ этомъ поговоримъ.

## ползковъ.

Съ моимъ удовольствіемъ! ... Мнв очень пріятно, тоя.... княгиня.

Ну, что ваша Софья..... Извините!..... кажется?..... Софья Алексвевна?... T. LXII. - OTA. I.

Русская Слогеско сть.

noušrobt.

Tours years wes.

Access of the com

.

## KHAFHHA.

а "Аха, нвтър ивтъ!... Софья Алексанаровна!...

нолакоръ.

- . Housevillel Bce+patho-es.

REALEAR.

Ну, что вдорова ли она?...

ползковъ.

Богъ даровалъ мнъ сына, ваше сіятельство.

княгиня.

Очень рада, Алексви Алексвичъ! Очень рада!

ПОЛЗКОВЪ, еставая.

Ваше сіятельство! — Все семейство наше, а въ-особенности и, такъдавно пользуенся вашами милостями и высокимъ покровительствомъ, что я былъ бы самымъ неблагодарнымъ человъкомъ, если бы не искалъ случая, лотя уват-нибудь доказать вамъ мою безпредилы ую преданието. Позтельте же, ваше сіятельство, от общаменованіе душевпой моей преданности, царинъ моего новорожденнаго Адаресиъ, вь честь его сіятельства киза Анарея Алекскевича.

### княгиня.

Въ честь моего сыва?... Очень ванъ благодарна, .Аселена Алексънчъ!... Я напищ сиу объ жонъ.

X0.136 035.

Въ такомъ случав потрудитесь, ваше сіяниниство, прибавить, что я почель бы себя истинно счастливымъ, если бъ его сіятельство принялъ благосклонно эту скудную лепту, моей хотя безплодной, но искренней благодарности, за всъ милости изливаемыя на меня вашимъ знаменитымъ домомъ.

### княгння.

И, полноте, Алексви Алексвичъ! Да ято жъмы такое

Digitized by Google

<sup>1</sup>34

#### Новорожденный.

ия меть сделали? Мы любнить васть какть человтка них преданнаго.

## нолзковъ, прижимая руки къ груди.

0, совершенно преданнаго!... Да, позвольте спросить: я не вижу Ольги Николаевны: ужъ здорова ли она?

княгиня.

Claba Bory.

#### ползковъ.

А ваша прелесть-Минодора Назарьевна.

### RYAFAYA.

## Миниша?... Также эдорова.

### ползковъ.

Голубушка моя!... Върители Богу, ваше сіятельство. -не видываль такихъ дътей!... Что это инъ кажется мна једи какъ-будто бы потолствла... Леди, Леди! (Англійская собачка подбъгаеть къ Ползкову, виляеть зностоль и начинаеть кънему ласкаться. Ползковь вы пилаеть изъ жилетнаю кармана кусочекъ сахару и день ей.) А! догадалась! Знаешь плутовка, что у меня сегда для тебя гостинецъ есть!... Что это, какая красазвца!-Удивительно!...

СЛУГА, входя въ гостанную.

## Завкражь готовъ, ваше сіятельство!

#### RHALBHA.

Пе хотите ли съ нами позавтракать, Алексвй Алек-СБИЧЪ!

Bratin an High of Chip o HOJSKOB b.

Покорнъйше васъ благодарю! Мнъ еще надобно да-JEEO BXATL. INO. BELOVIL

МОЛОДАЯ ДАМА.

Не забудьте, завтра, въ первомъ часу.

ползковъ.

Какъ забыть, помилуйте! (Раскланиваясь.) Ваше сіятельство!... Ваше превосходительство!...

(Jxodums.)

(Большал компата. Стяны, выкрашенныя голубою крас-кою, окаймлены шрляндою пунцовыхь и желтыхь цватовь. На потолкъ нарисованы по угламь въ свътло-голубыхъ кружкахь, розовые купидоны; надь стекляннымь фонаремь, зампыяющими люстру, во большомо кругу, среди фіолетовыхъ облаковъ, изображено тто-то похожев на колесницу, въ которой сидить что-то похожее на человъка и править двумя дельфинами. Въ одномъ изъ угловъ кивотъ изъ краснаю дерева съ иконами въ богатыхъ окладахъ; передъ ними висять три стеклянныя, разноцевтныя лампады. Вь простьнках маленькія зеркала во огромных рамахо, покрытыха разьбою. Вса окна съ балыми миткалевыми занавасками. Мебель карельской березы, обитая пестрыми ситцемь съ большими разводами. Поставець съ серебромь и фарфорома. По боковыма станама висята литографированные портреты графа Платова, Кульнева и другихь русскихь 16нералова. На средней стлик, съ одной стороны эстампа, пвображающий вшестые во Парижь союзных войскь, съ друвой — взятие Варны, а посереди въ раззолочениях рамахь написанный масляными красками портреть хозлина дома, Андрея Трифоновича Цибикова. Оригиналь этого портре**ж**а, дородный купець льть пятидесяти, св полнымь краснощекими лицоми и красивой окладистой бородою, сидить на дивань; передь нимь на кругломь столь лежить раскрытая снуровая книга, стоять большія счеты, графинь горечи и тарелка съ хлъбомъ и паюсной икрой. По льсой сто сторони, опираясь на спинку крессло стоить его приказчикь, дътина льть тридцати во полу-серопенскомо наряда, то есть, въ чалстухъ, жилеткъ и купеческомо долгополомъ кафтанњ.)

> АНДРЕЙ ТРИФОНОВИЧЪ, Выкладывая на счетахъ.

Четыреста семдесятъ семь рублей ассигнаціями —иътъ Лукьянычъ.—Что̀ нибудь, да не такъ!

### приклзчикъ.

Я два раза, Андрей Трифоновичъ прикидывалъ на четахъ: акуратъ четыреста семдесятъ семь рублей.

Digitized by Google

## **А Н**ДРЕЙ ТРНФОНОВНЧЪ.

А воть, посмотримъ!... Сорокъ цълковыхъ:----сто сориъ рублей... Двънадцать золотыхъ по осъмнадцати родей по явъ копъйки съ денежкою... двъсти шестнадать рублей тридцать копъекъ... семь лабанчиковъ по семнадцати рублей двадцати пяти копъекъ кажкай... Сто двадцать рублей семдесятъ пять копъекъ, нюго: четыреста семдесятъ семь рублей пять копъкъ... Ну, что, Лукьянычъ?

приказчикъ.

Ахъ, батюшкв!... Какъ эти пять копвекъ у меня усюьзнули?... Оно, конечно, сумма не важная....

## АНДРЕЙ ТРИФОНОВЦЧЪ.

Неважная!... Экъ ты, Лукьянычъ, какъ поговаривапь! Видить капиталисть какой!... Да вбдь двадцать-10 пятаковъ рубль—а рублями мялліоны считають! Воть то-то и есть: всъ вы франтики, купеческие сынки, изете только чужую копъйку проживать, а приберечь сою родную, да присовокупить, да гривной рубль за-шбить — такъ изтъ! Что, дискать, это за коммерція! Уы хотвиъ тысячами ворочать! Ивтъ, братъ, поучисьч прежде на грошахъ, а тамъ что Богъ дастъ! — Для ашего брата-щеголька, пять копъекъ, что?... Тьфу!!-Апокойный мой батюшка, царство ему небесное, отъ итака жить пошелъ. Былъ онъ простымъ подносчи-1043 и терпълъ такую крайнюю нужду, что подъ-часъ чноговъ не на что было купить. Вотъ, завелся у него ашаій пятакъ-онъ булавочекъ купилъ; продалъ ихъ ю резниць хозяйскимъ дочкамъ за гризенку. Купилъ полочекъ и тъ съ рукъ сощли съ барышомъ. Вотъ мыкь по-маленьку, то тамъ, то другниъ, наколотиль оть рублишковъ пятокъ, да накупилъ серёжекъ, перстельковъ, запонокъ; выпросился у хозявна въ побывту къ себъ на село и вернулся назадъ ужъ съ красной бущегою. Прошло еще годика два, батюшка началъ

### Русская Словесность.

пораспространять свою комерцію: сталъ торговать на Смоленскомъ рынкъ желъзной посудою, замками, гвоздями-всякимъ старьёмъ. Съ Смоленскаго рынку перешель въ жельзный рядъ на Неглинную. А тамъ посчастлявилось ему взять казенную поставку на кровельное желазо. Вотъ, батюшка пооперился; на ту Пору досталась по наслъдству одному купеческому сынку мъняльная давка на Моховой. Купчикъ-то былъ парень мотоватый; батюшка подвернулся какъ-то кстати, да и купилъ оптомъ всю давку за пол-цвны; а тамъ года черезъ три лавка-то стала магазиномъ. Богъ послаль покойнику двухъ, трехъ госнодъ, которые сбирали радкости, покупали картины, любили манаты ся. Вотъ онъ и пошолъ въ-гору; продастъ вещь за тысячу рублей, придеть опять къ нему въ трёхъ-стахъ; а тамъ, гладишь, набъжитъ охотникъ да купитъ ее же опять за тысячу. Я помню, этакъ у него одна золотая табакерка оборотовъ десять сдълала, да принесла ему тысячь до пяти чистаго барыша. Вотъ, любезный, такнин-то сульбами и вышло, что какъ батюшка скончался, такъ мнъ досталось осемь сотъ тысячъ рублей чистаганомъ, да вещей на столько же. А въдь всё пя-TAKE!

### ПРИКАЗЧИКЪ.

Конечно такъ, Андрей Три-фоновичъ! да въдъ на все счастье надобно.

## АНДРЕЙ ТРИФОНОВИЧЪ.

Аураку и счастье не помога, Лукьянычь! Глуный человъкъ словно карианъ съ дырою: что въ него ни илади, все вываливается. (Женский голось за дверъми.) Дома, сударь! Пожалуйте въ гостинную. (Входить полодой человъкъ весьма щеголевато одътый. Андрей Трифоновичь встаеть.)

**НОЛОДОЙ ЧЕЛОВЪКЪ, въжли**во кланяясь.

Я имъю честь говорить съ Андреемъ Трифоновичемъ?

## АНДРЕЙ ТРИФОНОВИЧЪ.

Точно такъ, батюшка!... Прошу покорно садитися! -Лукьянычъ, поди поканъсть въ контору: если поналобишься, такъ я тебя кликну.

ВОЛОДОЙ ЧЕЛОВЗКЪ, подавая Андрею Трифоновичу письмо.

Ота Стецана Фоннча Скоробогатаго.

## АНДРЕЙ ТРИФОНОВИЧЪ.

А! Ота почтенизация мосто кунаныка? Посвойте-съ, позвольте-съ! Sec. St. .

NOIGION NEIGESS

Савлайте милость!

АНДРЕЙ ТРИФОНОВИЧЪ, читал письмо и поглядывая на молодаго человёка. Гиъ!... Вотъ что̀!... Да-съ!... Осмалюсь спросить, вы коротко знакомы съ Степаномъ Фомичомъ молодой человакъ.

Мой покойный батюшка быль его искренник пріятеленъ.

АНДРЕЙ ТРИФОНОВИЧЪ.

Такъ-съ!... А батюшка ващъ давно скончался? молодой человякъ.

Года три будетъ.

**АНДРЕЙ ТРИФОНОВИЧЪ.** 

Такъ-съ!... Ну, конечно, въ три года иного воды утечеть!... Кумъ пишетъ ко мнъ, что вы имъете на-Аббность въ деньгахъ. 2 A 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1

молодой человэкъ.

Да-съ) Мив нужно на короткое время дерехватить такъ, бездраку! 

## АНДРЕЙ ТРИФОНОВИЧЪ.

Изтъ, батюшка, семь тысаяъ рублей сумма значи-TOJLHAR. March Strand State

: 1

Русская Словесность.

## молодой человъкъ.

Помилуйте, Андрей Трифоновниъ! Что для васъ семь тысячъ рублей ассигнаціями?

## АНДРЕЙ ТРИФОНОВИЧЪ.

Да, тоже, батюшка, что в для всякаго: двъ тысячи цэлковыхъ. У васъ есть какое-небудь обезпечено?

## молодой человзкъ.

V меня тысячу дунь, но оне все заложены въ Опекунскомъ Совътв.

АНДРЕД ТРЕФОНОВИЧЪ.

Такъ-съ!

## молодой человъкъ.

Впрочемъ, не безпокойтесь; заемное письмо написано на полгода; но, можетъ-быть, я черезъ четыре мѣсяца съ вами расплачу̀сь. У меня торгуютъ триста душъ.

## АНДРЕЙ ТРИФОНОВИЧЪ.

Воть, изволите видъть, батюшка: я въдь этимъ не занимаюсь.... Другіе берутъ большіе проценты, а я по десяти. Я даю только такъ, ради пріязни... И, признаюсь, если бы не просилъ меня объ этомъ Степанъ Фомичъ, такъ не прогнъвайтесь: я не могъ бы васъ ссудить... заемное письмо съ вами?...

> МОЛОДОЙ ЧЕЛОВЗКЪ, подавая бумату Андрею Трифоновичу.

Вотъ оно.

АПДРЕЙ ТРИФОНОВИЧЪ, читая.

Я нижеподписавшійся... двъ тысячи рублей государственною серебряною монетою... срокомъ на шесть мъсяцевъ... Такъ-съ!... Ну, двлать иечего! Степанъ Фомичъ такъ усердно о васъ проситъ... Извольте, сударь, извольте !... Только ужъ сдвлайте милость въ срокъ...

молодой человякъ.

Будьте спокойны!

Новорожденный.

АНДРЕЙ ТРНФОНОВИЧЪ, вынимая изъ бумажника нъсколько пачекъ ассинацій и подавая ихъ молодому человъку.

Воть шесть тысячъ рублей. Остальные за вычетовъ процентовъ шесть сотъ шестьдесятъ пять, сейчасъ запь додамъ. Потрудитесь перечесть !

> NOJOДОЙ ЧЕЛОВВКЪ, положивъ денъти на карманъ.

Поныунте! зачвиъ.

андрей трифоповичъ, съ удивленіемъ. Какъ, зачъмъ?

молодой человакъ.

Я и такъ вамъ върю.

лидрей трифоновичъ.

Воть что?... (Смотрите се бумажнике.) Позвольте, возвольте?... да ввдь я ошибся?... я вамъ не то отамъ... Пожалуйте-ка назадъ деньги?

молодой человъкъ.

Извольте! (Андрей Трифоновичь береть назадь деньги и молча подаеть молодому человпку заемное письмо.) Что это значить?

АНДРЕЙ ТРИФОНОВИЧЪ.

А то, сударь, что я никогда не даю денеръ взаймы твиъ, которые принимають ихъ безъ счету.

MOJOJON VEJOBSKS, BCTABAS.

Позвольте вамъ сказать...

АНДРЕЙ ТРИФОНОВИЧЪ.

Да что тутъ говорить! У всякаго свой обычай, батошка: не прогнъвайтесь.

МОЛОДОЙ ЧЕЛОВЭКЪ, съ досадою.

Такъ поэтому вы сомнъваетесь?...

**▲НДРЕЙ ТРНФОНОВНЧЪ.** 

Шесть тысячь, деньги, батюшка! И кто береть ихъ

#### Русская Словесность.

съ тъмъ, чтобы отдать, такъ ужъ върно перечтёть. Ввдь только даровому коню въ зубы-то не смотрять.

## NOJOДОЙ ЧЕЛОВЭКЪ.

Такъ вы дунаете, что я...

АНДРЕЙ ТРИФОНОВИЧЪ.

Я ничего не думаю! Деньги мов, заемное письмо вате, такъ камдый при своемъ...

МОЛОДОЙ ЧЕЛОВЗКЪ, вспальзир.

. А цозвольте вась спросить: какъ вы смъсте...

АНДРЕЙ ТРИФОНОВИЧЪ.

И, батюшка, не горячитесь! Я у себя въ дому, а воть, напротивъ, живетъ частный приставъ. Ну, что корошаго!... Счастливо оставаться! Кланайтесь Степану Фомичу!...

полодой человъкъ.

- Да! Я поблагодарю его!... Заставить меня прібхать Богъ знастъ къ кому!... (Уходя.) Купчишка этакой!

### **АНДРЕЙ ТРИФОНОВИЧЪ.**

Добро, добро, дворянчикъ!... Знаемъ мы васъ!... Тысяча душъ, а перекусить нечего!... Ну, хорощо, что я спохватился!... и какъ не стыдно куму рекомендовать мнъ такихъ людей!... Шесть тысячъ рублей безъ счету беретъ!.... Хорошъ гусь!...

(Васодить Польнов.)

## А! батюшка! Алексей Алексеовичь!

#### потаковъ.

Здравствуйте, мой почтеннъйшій!

(Цълуются.)

## АНДРВĂ ТРИФОНОВИЧЪ.

Милости просниъ! вотъ здъсь на канапе: тутъ вань будетъ покойнъе!

### ПОЛЗКОВЪ, садась.

Ну, что, мой мобезнайшій Андрей Трифоновича: чт цодацывается, кака вама можется?...

## **АНДРЕЙ ТРИФОНОВИЧЪ.**

Благодарю моего Создателя; и дълишки идущь порядкомъ и здоровье бредетъ. А васъ, кажется, о здооровье и спрашивать нечего...

#### ползковъ.

Эхъ, Андрей Трифоновичъ! что наше здоровье? какъ цвъть сельный, сегодня цвътетъ, а завтра....

## АНДРЕЙ ТРИФОНОВИЧЪ.

И, что вы, Алексви Алексвевичь: вы еще человыть полодой; а что супруга ваша?...

по лаковъ.

Сынка мнъ родида.

АНДРЕЙ ТРИФОНОВИЧЪ.

Право? Ну, слава Богу!... Честь имъю поздравить! подзковъ.

Да что, Андрей Трифоновичъ, все не такъ вышло, вакъ мнъ хотълось; младенецъ родился такниъ слабымъ, что должно было сейчасъ его окрестить, а мы было съ женою хотъли просить васъ быть воспріеминкомъ нашего перваго сына.

АНДРЕЙ ТРИФОНОВИЧЪ.

Ахъ, батюшка, Алексъй Алексъевичъ: да чънъ я ногъ заслужить такую честь....

### нолзковъ.

Чвиъ? Я. Андрей Трвооновичъ! да въдь это смиреис паче гордости.... Что вы это?....

## АНДРЕЙ ТРИФОНОВИЧЪ.

Истинно такъ, Алексъй Алексъевичъ!... Ну, что я за важное лицо такое? Мало ли у васъ есть пріятелей в чиновныхъ, и знатныхъ, и князей, и графовъ...

### ползковъ.

И, почтеннъйшій! А много ли на Руси такихъ име-

нитыхъ гражданъ какъ вы? Кто не знаетъ въ Москвъ Андрея Трифоновича Цыбикова?

АНДРЕЙ ТРИФОНОВИЧЪ, поглаживая бороду.

Что правда, то правда!... Касательно извъстноств, а пожадоваться не могу. Меня, батюшка, и въ Кахтъ знаютъ.

### ползковъ.

Вотъ, изволите видъть!... А на Нижегородской яризрив я самъ слышалъ своими ушами: «Ну, плохо торговля идетъ! да чему и быть? Поджидаютъ всъ Андрея Трифоновича Пыбикова: подъёдетъ такъ все закипитъ».

АНДРЕЙ ТРИФОНОВИЧ Ъ, улыбаясь.

Это ужъ, батюшка, напрасно говорятъ... Конечно, и мы отъ другихъ не отстаемъ.....

## ползковъ, шутя.

' А что, почтеннъйшій: если бъ, этакъ, подъ васъ огоньку подложить, въдь милліончикахъ въ десяти покаятесь.

АНДРЕЙ ТРИФОНОВИЧЪ.

Ужъ и въ десяти! Что вы это; Алексъй Алексъевичъ!

## ползковъ.

<sup>!</sup> Да кредиту на столько же. Ну-ка — теперь, сударь, скажите мнъ: не важенъ ла тотъ который ворочаетъ милліонами, да даетъ ходъ торговлѣ и русской промышланосли? Нътъ, Андрей Трифоновичъ, вы, Фвъ монхъ глазахъ, уважительнъе всякаго знатнаго барина — н я, конечно бы, за счастье почелъ съ вами покумиться.... Ну, да видно Богу такъ угодно!.... По-крайней-мъръ я всё-таки, въ честь вашу назвалъ моего новорожденнаго Андреемъ.

АНДРЕЙ ТРИФОНОВИЧЪ, обнимая Полякова.

Покорнъйше васъ благодарю!.... Да что жъ мы въ самомъ дълъ.... Позвольте батюшка, Алексви Алексв-

Digitized by Google

езичъ, выпить за здоровье новорожденнаго! (Подходить къ деераль и кричить.) Эй, Маланья!—Бутылку полыпнаго!

## ползковъ.

Не пью, почтеннъйшій! Да, миъ же и пора домой. Я только за тъмъ къ вамъ и заъхалъ, чтобъ сказать, что Богъ даровалъ миъ сына и что я, въ честь вашу, назвалъ его Андреемъ.

**АНДРЕЙ ТРИФОНОВИЧЪ.** 

Да, выкушайте хоть рюмочку!

поязковъ.

Право, не пью.

## АНДРЕЙ ТРИФОНОВЦЧЪ.

Ну, какъ вамъ угодно! Я не держусь нашего купеческаго обычая: не люблю монхъ гостей неволить,

(Изъ боковыхъ деврей входить Анисья Максимовна, сожительница Андрея Трифоновича, толстая женщина лють сорока пяти, въ ситчевомъ, затасканомъ капотъ; на погахъ у нея надаты красных туфельки, на плеча наброшенъ заштопанный платокъ буръ-де-соа; голосе ся ничемъ не покрыта и растрепанные волосы торчатъ во воп тороны.)

Анисья максимовна, не виля Полжова. Батюшка, Андрей Трифоновичъ! — Забыла тебя спросить: какъ прикажешь подать поросенка: жаренаго или водъ хрвномъ?

## АНДРЕЙ ТРИФОНОВИЧЪ.

Подъ хръномъ, матушка, подъ хръномъ! Да, что̀ ты, Ависья Максимовна: ослъпла что̀ ли? Взгляни!..., (Аписья Максимовна, увидъвъ Ползкова, вскрикиваетъ ц хватается объими руками за голову.)

### ползковъ.

## Здравствуйте, матушка, Анисья Максимовна!

## АНИСЬЯ МАКСИМОВНА.

Ахъ! батюшка, Алексъй Алексъевичъ!.... Не знала я

совсвить!.... А я, просто, по-домашнему, такой растрепой!....

ПОЛЗКОВЪ, подходя къ ней.

Позвольте ручку поцъловать!

## АНИСЬЯ МАКСИМОВИА, махая руками.

Нътъ, извините, извините!.... Мив, право, стыдно! Акъ, срамъ какой....

(Уходить.)

## ползковъ.

Ну, прощайте, мой любезнайшій, мой почтеннайшій Андрей Трифоновича!....

## **АНДРЕЙ ТРИФОНОВИЧЪ.**

Прощайте, Алексви Алексвевичъ! Дай Богъ вамъ добраго здоровья! И если вамъ когда-нибудь Андрей Цыбиковъ на что ни есть понадобиться, такъ, вотъ вамъ моя рука!....

ПОЛЗКОВЪ, съ чувствомъ.

Дружбы, дружбы вашей, вотъ чего я желаю. Все прочее — двло постороннее: но дружба такого человъка какъ вы, о, это такая драгоценность, которую я стат но выше всего на свете!

АНДРЕЙ ТРНФОНОВИЧЪ, обяниая Полякова.

Ахъ, мой безцвиный Алексъй Алексвевичъ. Да, чвмъ я заслужилъ....

### ползковъ.

Ну, что объ этомъ говорить!.... Прошайте! Дай Богъ вамъ всякаго благополучія. До свиданія, почтеннъйmiй!

(Yxodars.)

(Прежняя комната въ домљ Ползкова. Алекски Алекспевичъ входить поспљино, за нимъ идеть слуга.)

## АЛЕКСВЙ АЛЕКСВЕВИЧЪ.

Ну, что жена?



Новорожденный.

CJYFA.

Gassa Bory-es.

АЛЕКСЭЙ АЛЕКСВЕВИЧЪ.

А младенецъ?

CJYFA.

Говорятъ-съ, очень труденъ.

AJERCON AJERCOEBNAS.

Который часъ?

CJYFA.

Второй иначаль.

АЛЕКСВЙ АЛЕКСВЕВИЧЪ.

Такъ можно еще успъть.... Будь готовъ нтти на почту.... Или нътъ Найми извощика, ступай! (Садится за споли и имиетъ....) Ну, вотъ и кончилъ! Кажется, не дурно?.... (Читаетъ.) «Ваша свътлость! Богъ дарби валъ мив сына. Я осмълился назвать его въ честь ващей свътлости Андреемъ. Это имя, принадлежащее збаменитому вельможъ и мудрому сановнику, на котораго обращены взоры всей Россія, да послужитъ ему путеводительной звъздою на поприщъ жизни. Пусть это има напоминаетъ ему, безпрестанно има того, кто не столько по рождению, сколько по своимъ личныхъ мужей нашего времени?»

«Съ чувствомъ наиглубочайшаго почтенія и соверменной преданности за счастіе почитаю называться аписй святлости, всепокорняйшимъ и преданняйшимъ бутою....» Тенерь скорьй въ пакетъ, да и на почту.... (Клабенъ писано ез пакетъ и надписываетъ.) Его связлости «кназю Андрею Сергъевичу Знатову.»

Эй, Ванина! (Ст одной стороны входить слуга, съ другой бабушка....) Ступай проворнъй.... А, Марья Григорьевна, что вы?

### вабушка.

Да, что, Алексъй Алексъевичъ! Делать нечеро.... Вола Божья!....

А что такое?....

#### BABJEKA.

## Младенецъ скончался.

## АЛЕКСВЙ АЛЕК<u>СВЕВ</u>НЧЪ.

Что вы говорите?.... Ахъ, Боже мой, какое несчастіе!.... (Закрываеть руками лицо.) Андрюша — аругъ мой!....

### B▲BJⅢR▲.

И, Алексви Алексвевичъ! Слава Богу, что онъ скончадся теперь.... Ангелъ Божій! Да и вамъ некогда быдо къ нему вривыкнуть....

## АЛЕКС**ВЙ АЛЕКСВЕВН**ЧЪ.

Эхъ, Марья Григорьевна! Вы человъкъ посторонній! а каково серацу родителя.

## ва вушка.

·· Да, полноте, Алексъй Алексъевичъ! Подите-ка лучте къ Софъв Александровив, да постарайтесь ее утвтипть: опа очень огорчена.

## АЛЕКСВЙ АЛЕКСВЕВИЧЪ.

Утвшить!.... А кто утвшить меня?.... Боже мой, Боже мой! Воть жизнь человьческая!.... (Проходя имно слуги.) Возьми это письмо, ступай сейчасъ на почту. Да, смотри, не опоздай! Пойдемте, Марья Григоревна, пойдемте!

### M. BATOCHEETS.

# похожденія

# христіана христіановича

# віольдамура,

### и его аршета.

ЧАСТЬ ПЕРВАЯ.

Если вы, почтенный читатель, подшучивали когда-инбул надъ дъвицей, которая хвалилась какъ своей работой, турецкимъ всадникомъ, вышитымъ ею по готовымъ клъгочанъ канвы и по готовому узору—то, конечно, позабаинсь бы при случав и на мой счетъ, не напиши я только того предисловія. Дёло въ томъ, что художникъ передалъ ит натьдесятъ готовыхъ картинъ, съ предложеніемъ ипсать къ нимъ объясненіе. Вотъ какимъ образомъ сослицась эта повёсть. Я подбиралъ только тёни, отсчитыаль стежки и старался прятать узлы и концы подъ-исподъ.

В. Ауганский.

Похожденія Христіана Христіановича Віольдамура чего Аршета! (Картинка, M. 1.) А что за похожденія, и по за Віольдамуръ съ Аршетомъ? Кто таковъ этогъ значенный мужъ, и кто таковъ другъ его вли товарищъ, сужденный на въчныя послуги и готовый, по-видят. LXII. – Ота I.

## Русская Словевность.

мому, вынести на покорномъ хребта своемъ заглавіе повъсти нашей изъ всъхъ бъдъ юдольныхъ, подъ гору и въ-гору, хоть пожалуй прямо въ храмъ въчности и славы? Не утъшительно ли это для насъ обоихъ, рыцарей пера и карандаша, что одинъ только огонь можетъ истребить заглавіе повъсти нашей, ввъренное попеченію Аршета, который безспорно вынесетъ его изъ воды, и можетъ-быть даже изъ самыхъ опасныхъ для сочинителя топкихъ водъ пограничной ръчки Леты? Но будемъ надъяться въ этомъ случав не на однихъ добрыхъ и разумныхъ собакъ, а на добрыхъ и умныхъ людей, и ожидать етъ инхъ участи не только заглавію, но и цвлой повъсти нашей.

И такъ, что за двойни передъ нами и кому изъ нихъ по шерсти кличка дана? И тому и другому; одниъ Христіанъ Христіановичъ, — стало-быть полу-русскій Нъмець; онъ же Віольдамуръ-стало-быть отецъ вля дъдъ его былъ родомъ человъкъ безпокойный, и если не Французъ, то по-крайней-мъръ близкій ему сосвяз. ножотъ обыть Альзнеецъ, изъ Кёльна, Стразбурга или Ахена; стало-быть также прозвание это-Віольдануръдано было когда-то родоначальнику аршоткинскаго барина, за искусство владать смычкомъ, на почти забытой нынче віоль, среднемь подросткь между двухь, болъе намъ знакомыхъ братьевъ: визгливымъ и упрямымъ ребенкомъ, котораго взялъ къ себъ на воспитаціе прячудливый Паганони, и разсудительнымъ, сутуловатымъ служкою Ромберга, отвывающемся на спросъ могучаго смычка чистымъ человъческимъ голосомъ. И такъ, дъдъ и прадъдъ героя нашего были мувыканты; отець также; онь прибыль въ Питерь по вынову, привезъ съ собою бълый, тканьёвой талать, колпань, двв скрыпки, да свою Катерину Карловиу; быль принять въ каммеръ-музыканты и день-за-донь планать изжно и страстно конскать бельнить волосомъ по кишечкамъ многихъ тысячъ овенъ и агнятъ. Наког-

### Похонеденія Віольдамура.

и неченныя животныя эти за-живо и во-сих не видии, что въ утробъ ихъ заключается такой сладкозвучний гелосъ, какой умълъ искусно вызывать изъ отживинхъ остатковъ ихъ нашъ Віольдамуръ, достойный итомекъ славнаго въ свое время на берегахъ Рейна Віольдамура. И дъло, старичокъ, благую часть ты избрль: ты пустился въ такую игру, въ которую конечно никого и никогда не объягрывалъ, но между-тъмъ сить исегда оставался въ выигрышъ.

Аругому герою похожленій нашихъ дана кличка Аршеть; слъпо и послушно онъ повинуется, какъ смыюкъ, волъ своего господина; такъже понятливъ, такъже искусенъ и расторопенъ, и молчаливъ, и разговорчивъкё по волъ хозянна, но онъ постояннъе и благороднъе соого тёзки, потому что не отсталъ отъ бъднаго барии, когда всъ смычки на свътъ покинули его на произюль судьбы. За чъмъ же дали ему кличку Аршетъ, а не смычокъ? За тъмъ, что мы въ дъло это не вмъщинаще, а баринъ его родился и выросъ въ Питеръ; слълочательно, взглянувъ на какой-либо предметъ, ему кегда напередъ приходило въ голову заморское нарније, а потомъ уже русское. Вирочемъ, и самая скрыцна Віольдамура была не роднымъ, а своднымъ браточъ нашей бадалайкъ.

У старика Христіана Готлиба Амедея Віольдамура, ко сожительству его съ Катериною Каролиною, урожжиною Лаутеншпиль, на пятый годъ по прівадь въ Россію, родился первенецъ, сынъ Христіанъ-и таки полько Христіанъ, безъ Карла, Фердинанда, безъ Готлаба и Амедея, словомъ, безъ всякихъ недовъсковъ: старикъ успълъ уже столько приглядъться къ русскимъ обычаямъ, что считалъ вовсе излищнимъ навязать сыну пълую плетеницу именъ: онъ будетъ современемъ Христіановичъ, утъщалъ Готлобъ Амедей недовольную Распоряженіемъ этимъ Катерину Каролину или Кате-Ричу Карловну, и будетъ съ него. Отъ перемѣны ли

климата случилась неожиданная прибыль въ домъ Христіана Готлиба Амедея, или просто отъ непостижимости Промысла, но радость стариковъ была обоюдная-относя слово это къбрачной четъ; что же собственно до много объщавшаго младенца, то онъ былъ, кажется, рожденіемъ своимъ недоволенъ; по-крайнеймъръ онъ кричалъ фистулой втеченія пълыхъ пер-выхъ сутокъ. Старикъ протверживалъ тогда новую увертюру и только во время паузъ или молчковъ второй скрыпки, представителемъ которой былъ Віольдануръ, раздавался непрерывный второй голосъ новорожденнаго сына его. Голосъ этотъ объщалъ уже со дня рожденія огромный объемъ и силу. Обстоятельство это убъдило старика вполнъ, что изъ малічика выйдетъ прокъ, будетъ современемъ славный музыкантъ и первый дуэть между отцовъ и сыновъ, быль такимъ образомъ разънгранъ въ самый день рожденія послъдняго. Старикъ положилъ скрыпку, подошелъ къ крикуну, ощупаль указательнымъ перстомъ мягкій черепъ младенца-остановился пальценъ надъ бровью, неподалеку виска-и сладоство улыбнулся. Изъ него выйдеть славный музыканть, сказаль Готлибь, подавая своей Катерина Каролина руку: шишка музыки-которую землякъ нашъ флейтисть называеть органомъшишка музыки развита у него необычайно.

На другой день, когда малютка поуспоковлся немного, соплись ближайшія пріятельницы Катерины Карловны, наньчили, цъловали наперерывъ нашего рачонка и спорили: на кого онъ похожъ, на отца, или на мать? Примътъ, въ пользу того и другаго мнинія, нашлась бездна, такъ, что одна сторона увъряла: это вылитая мать — а другая божилась в клялась за отца, и не понимала, какъ можно быть слипымъ до такой степени, чтобы не узнать въ ребенкъ до единой вси черты папеньки. Шагнемъ для ръшенія этого спору при открытыхъ дверяхъ, то есть, въ вашемъ присутствія,

### Похожденія Віольдамура.

ючтенные читатели, недъли на три впередъ: вотъ вамъ на лино вся семья (Л 2.): старый Христіанъ, молодой Христіанъ, оправившаяся и принарядившаяся по-донашнему маменька, и кухарка Акулина, которая междуврочных путалась всегда, когда спранивали ее: откуда она родомъ, и припомицала, изъ Пскова ли она, или из Глова. Акулина, по случаю повышения своего въ чинъ плиьки, получила въ подарокъ новый бумажный ситокъ; перемънивъ верхнее платье, она преобразоване какъ личинка бабочки, вышла еще цвътистве в пестръе прежняго и съ самодовольствіемъ вступила въ новую свою должность. А чтобы вы не сомнъвались в доброхотствъ ся и заботливости о народившемся на сть художникъ, то она и является въ люди съогриной деревянной ложкой, приспособленною едва-ля не къ собственнымъ ел устамъ, распоротымъ, какъ извлате видъть, по самыя уши,-съ мискою лапши или каши на цвлую артель-и, наконець, съ добродушною учыбкою, которая говорить ясно, что ей не жаль ни наши, ни каши, ни молока, ни своей большой дереваной ложки. Папенька протвердиль на-вечеръ «Багмаскаго Калифа», положилъ скрыпку и надрывается в въжностяхъ; маменька зоветь Христиньку, который зежить телёночкомъ, между-тъмъ какъ няня увъряетъ, что онъ не пойдетъ ни къ кому, а любитъ няню свою в хочеть у нея остаться. У отца, кажется, должно быть не болье волосъ на головъ какъ видимъ у сынка; но зато отецъ едва-ли не богаче сына однимъ зубомъ. Рввайте сами, послъ этого, на кого похожъ сынъ?

Катерина Карловна рубила пелёнки, когда Христіанъ Адановичъ возвратился рано вечеромъ домой, съ какой-то пробы, и привелъ съ собою вторую флейту, стараго товарища своего, съ которымъ иногда забавлялся въ пикетъ. Пикетъ цикетомъ, но былъ тутъ и другой сще умыселъ: вторая флейта—съ которымъ саружилса Христіанъ Адамовичъ какъ вторая скрыпка—хотя

### Русская Словесность.

злые языки и увъряли, что онъ играетъ третью скрыпку-вторая флейта зпала иного толку въ кранологіи, краноскопін, физіогномикъ, ззнимался также миствкой, симбалистикой, кабалистикой, хиромантіей, алхиміею, астрологіею, и составлялъ гороскопы; а Христіанъ Готлибъ думалъ, что уже время позаботиться о воспитаніи первенца своего и узнать по-крайней-мъръ склонности его, дарованія и предназначеніе. Старикъ лътъ двадцать ждалъ рожденія сына и въ это время на-досугъ часто размышлялъ о воспитаніи; онъ все передумалъ, все рвшилъ, былъ увъренъ, что иикто въ міръ не съумъетъ воспитать сына такъ какъ онъ, и собирался заблаговременно сдълать свои распоряженія.

- Пойденте, другъ мой, говорилъ Христіанъ подводя вторую олейту за руку къ своему Христинькъ: азгляните на моего мальчишку, да порадуйте меня добромъ. Голова, кажется, многозначительная: затылокъ круглый, лобъ крутой, носъ будетъ орлиный, глаза умные, большіе — а уши-посмотрите-ка, уши-что бы это значило? а?

- Нидерландская кровь-отвъчаль тоть-всюду скажется; родъ вашъ, любезный землякъ, искони славится евоямъ художественнымъ образованіемъ относительно музыкальныхъ инструментовъ, то есть, относительно музыкальныхъ инструментовъ, то есть, относительно инструментовъ струнныхъ, хочу я сказать, потому что всякому дано свое: смычокъ-вашъ скипетръ; не сбыточное дъло, чтобы сыну вашему быть въ своей семьъ уродомъ в Богъ благословитъ васъ радостію; да, уши настоящіе тимпаны.... только заботьтесь, Катерина Карловна, приглаживать ихъ подъ шапочку; уши даровитыя, что и говорить, но топыриться ниъ не длячего; выставлять на-поназъ дарованій свойхъ не должно; углубись въ себя, сказалъ одвиъ внакомый инъ мудрецъ, потому что скроиность есть мать всяхъ поро-

Digitized by Google

ковъ.... то есть, доблестей, добродътелей, — хотвлъ я снавать — и это истина.

- Воть онь передъ вами, куманёкь -- продолжаль старшкъ: надъюсь, вы позволите мнъ называть васъ куновъ и не откажетесь крестить у меня сына---женя, проси стараго друга нашего: крестины въ будущую среду. Акулина, размотай свовальникъ, раскинь полёнки, дай намъ поглядъть на малютку въ нервебыткомъ видъ его, какъ Богъ его сотвориять намъ на ридость, а себъ на славу; я, ну, покажи!

Мальчишку развернули и вторал флейта сталь илунать его кругомъ, перебирать по немъ пальцами, каять но флейть.—А! сказалъ онъ наконецъ, когда ребенокъ началъ покрякивать и повертываться; а! да; жийстнодушевный человъкъ въ мальчикъ этомъ сказывается только посредствомъ пяти чувствъ, острыхъ, тонкитъ, туткахъ; умственно-душевный человъкъ ришительно преобладаетъ; онъ ръдко будетъ увлекаться виъмными инечатлъніями, а будетъ творять самобытно. Воля ваиз, это будетъ геній!

Между-тымъ генію падобло лежать нагишойть, или ену досадниъ вторая флейта, который мъсниъ и шуналь его со всъхъ концовъ, безпощадно, слововъ, Христіанъ Христіановичъ прогнъвался, началъ блажить и заревълъ таквиъ страшнымъ голосомъ, какой ногда только вырывается, можетъ-быть, в то невяначай и цвлою октавою ниже, изъ какого-нибудь серпана: (ЛГЗ) Вы ввдите сами: каша полетъла, ложки и плойки полетвли, чепець со старой Акульны полетвль, нини вриговариваеть во все горло: утки летвли, гуся летвль, козы летвли, бараны летвли-топаеть ногов я тревонить во всю силу въ валдайский колокольчикъ; былые Авйствовать ей нечвить, не взыщите; мамень-И. желая утвшить своего Христиньку, схватила арфу, Уларила въ струны и переливается во всв лады: тра-24-ла, тра-ла-ла; папенька деретъ на скрышки исинлосерло второе, веселенькое кольно гросфатера, пе давъ себъ даже времени настроить скрыпку — и кричитъ, попласывая съ ногѝ на ногу: оло-ло, оло-ло! Для восторонняго слушателя музыка эта, видпо, тяжела; алхимика и черепослова нашего по-крайней-мъръ она оснлила и одолъла. Онъ, конечно, и самъ былъ музыкантъ и надувалъ вторую флейту не хуже того, какъ новый кумъ его пилилъ внаменитую вторую скрыпку, но отъ такого разногласнаго концерта убрался на другой край комнаты, заткнулъ уши и спъшитъ высунуть хотя одну голову съ ушами на свъжій воздухъ, предавая остальную часть гръшнаго тъла своего на иставаніе.

Премудро устроено все на свъть: въчнаго нътъ, и всякая бъда и горе, все временно. И Христинька блажилъ не болъе какъ часа два или три, а затъмъ успокоился и всъ находили, что онъ преумный ребенокъ. Когда же случалось и послъ что подобная хандра на него находила, то мъры успокоенія были всегда почти одиъ и тъ же: всъ наличные музыкальные инструменты, всъ пъвчіе и не пъвчіе голоса, валдайскій колокольчикъ, кулакъ, которымъ няня барабанила до-устали по столу, тра-ла-ла, оло-ло, и прочее. Если этимъ не удавалось унять крикуна, то по-крайней-мъръ можно было заглушить самый крикъ и воображать притомъ, что ребенокъ забавляется.

Хрйстинька росъ не по-днямъ, по-часамъ, подросталъ, номъръ-того, какъ его кормили лапшой и смъняли пелёнки, но не умълъ никогда попросить того, чего ему котълось, а изъявлялъ всякое желаніе свое крикомъ, который соразмърялся со степенью прихоти или настойчивостью желанія; такимъ образомъ Христинька съмолоду безсознательно еще посвящался во всв таннства обаятельной мусикіи; переливаясь день-деньской голосомъ своимъ изъ pianissimo и piano, черезъ crescendo въ forte и оглушительное fortissimo, начиная напъвъ

Digitized by Google

cioi anorga largo, larghetto, adagio, adagio con espressione, онъ, помъръ-того, какъ няня старалась отвлечь внименіе его отъ приглянувшейся ему вещи, билъ къру ногами и руками, переходилъ внезапно въ allegro vivace, presto, prestissimo и оканчивалъ неръдко свою липровизацію такой запутанной хроматической фугой, оть которой у слушателей волось подымался дыбомь, •угой, которую и самъ знаменитый Себастіанъ Бахъ не съумълъ бы развязать и заключить иначе, какъ показъ упрямому мальчишкъ вещь, за которою онъ потявулся.-То же самое дълала и старуха Акулина и маиснька, и папенька, наперерывъ одинъ передъ другниъ. Исподоволь это вошло въ привычку ребенка и кракъ замънялъ у Христиньки всякое словесное изъясневів. Скоро въ спокойномъ и тихомъ домикъ Віоплануровъ все пошло вворхъ дномъ: стаканамъ, чашканъ-съ вензелями и безъ вензелей-оставалось одно только убъжище и спасение отъ новорожденнаго музыканта: стариопый стекольчатый шкафъ, на который Катерина Карловна по этому поводу отпустила въ . ремонть для постройки занавъски, одну изъ поношецныхъ цвътныхъ исподницъ своихъ. Это сдълалось исобходимымъ, потому что острый глазъ Христиньки проникаль сквозь стекольчатыя двери шкафа, и ребенокъ не принималъ никакихъ отгоборокъ ияни, что счашка-де за стекломъ въ шкафу, а шкафъ запертъ, а ють постой, папенька прійдеть домой, принесеть лблочко- и прочее,»-по требуя музыкальнымъ способоиъ своимъ чашку, миску или кружку, достигалъ-та-ки наконецъ цели, неслыханиою общирностію голоса возрастающею настойчивостію разнообразной хроматической своей фуги.

По всему этому видно, что изъ Христиньки долженъ быль выйти современемъ замъчательный музыканть: въ этомъ по-крайней-мъръ были увърены отецъ и мать; но они довольствовались этою увъренностію, ждали

## Руссная Слонсность.

спокойно, скоро ли благодатная природа разовьеть самобытныя дарованія любямца своего—а потому, о вос-питанія, образованія сына на дълъ мало заботвлись. Куда дъвялись мудрыя и благія намъренія Готлиба Амедея, который разсуждаль бывало по цълымъ ча-самъ о томъ, какъ должно воспитывать дътей; что сталось со встыя затъями, которыя онъ мысленно гетевилъ для примърнаго, во всъхъ отношеніяхъ, образе-ванія своего будущаго, ненагляднаго дътища?---Вышель, кажется, одинь взъ твхъ неръдкихъ случаевъ, Гдъ слово осталось само по себв, а дъло само по себъ, Какъ единорогъ и пушка въ извъстномъ отвътв нашего солдата. Христинька не видаль въ домъ отцовсконъ ничего, кромъ струнъ, симиковъ, скрыпокъ, аремя фортеніанъ; не слышалъ ни о чемъ болъе, какъ такейто оперъ, балетъ, увертюръ, концертъ; имена Моцарта, Гайдена, Тица и другихъ не сходили съ лаына бе-свдующихъ; однообразіе это прерывалось только объдомъ, ужиномъ, чаемъ, завтракомъ, хозяйственными заботами Катерины Карловны, да предвъщавіями иторой флейты, въ которыхъ и отепъ и мать понимали только одно: что Христинька родился на свътъ генісит и будетъ геній. Не мудрено, если и сынъ понималъ не больше: геній означало въ его понятіяхъ добрый мальчикъ; онъ охотно присвоилъ себъ это название и когда не умълъ еще сказать: я хочу пить вли ъсть, говарн-валъ: жени хочетъ пать чъмъ премного утъшалъ ро-дителей и посътителей, которые обнимали, цвловали его и всячески старались упрочить за нимъ увърен-ность, что онъ, дъйствительно, геній. Готлибъ Амедей, съ своей стороны, какъ вы виделя, иного заботнися объ изслъдования всъхъ природныхъ дарования первенца своего, вадовдалъ всему оркестру, всвиъ собра-тамъ свовиъ, разсказани объ удинительныхъ способностяхъ сына, о невновърныхъ дарованіяхъ, которини тароватая судьба его надълила, и этимъ почти ограни.

Digitized by Google

чивались родительскія заботы о воспитанія сына. Онъ плохо выучился грамоть, едва зналь таблицу умноженія, но зато съ утра до вечера скрыпьль на скрыпки, надуваль кларнеть, стучаль безь умолку по клавишайь; и эту наклонность къ музыки отець въ-особенности старался поощрять и поддерживать.

Взглянемъ теперь на праздяняную, семейную картину, (Л 4) гав ребеновъ отличается на скрыпкъ---это первая великоторжественная попытка его въ твсномъ домашнемъ кругу-отличается передъ знатоками, и въ томъчислъ передъ глухимъдядей, съ матерней стороны. Старательно водитъ геній нашъ смычкомъ и перебираеть пальцами, на которые съ торжествомъ глядитъ. предсказатель, вторая флейта, увъряя, что рука Хрйстиньки и по сложению своему настоящий долгоногий паукъ и сотворена для скрыпки. Дядя, оглохшая отставная валторна, слушаеть въ рожокъ и принялъ, прозапасъ, еще другую мъру: оставилъ продушину, растворивъ ротъ; это онъ дълаетъ во всъхъ подобныхъ случаяхъ, съ тъмъ въроятно, что если-де ничего не попадетъ въ уши, то авось попадетъ хоть въ роть. Вторая флейта вооружился очками и не спускаеть глазъ съ паучка своего, стараясь небольшимъ кривляньемъ пособить крестнику при затруднительной переборкъ пальцами, - между-тъмъ однако же у этого крестинка сводитъ ротъ подъ самое ухо. За стуловъ одейты стоитъ кларнетъ, укотораго благообразныя губки, видно, нарочно устроены такимъ образомъ, чтобы плотно охватить мундштучокъ кларнета и не пропустить нимо. косточки ни одной струйки воздуху. За другимъ студомъ видите человъка, котораго, судя по губамъ, можно бы причислить къ трубачамъ или тромбонистамъ, а судя по ръшительности пріемовъ в плечистымъ рукамъ, едва-ли онъ будетъ не литаврщикъ. Отепъ и мать гове-рять за себя сами, объ нихъ говорить нечего; она обливается и умывается слезами радости, не постигая милости Создателя, который дароваль ей дожить до такого благополучія; а старикъ-отецъ, разодъвшись для этого чрезвычайнаго случая праздничпо — въ коричневый сюртукъ со свътлыми пуговицами и накрывъ голову вмъсто колцака парикомъ, впился нъжнымъ отчимъ взоромъ своимъ въ генія, легонько постукиваетъ ногою въ мъру, между-тъмъ какъ руки, пальцы и манжеты окостенъли, кажется, огъ удивленія и невыразимаго удовольствія.

Такимъ образомъ Христинька подросталъ и смънилъ уже цвътную рубашонку и тканый поясокъ на сюртунокъ, при которомъ только бълый откидной воротникъ напоминалъ еще возрастъ молодаго виртуоза. Отецъ бралъ его неръдко въ оркестръ театра, который былъ для мальчика новымъ міромъ; оркестръ въ-особенности привлекалъ все внимание и любопытство его и онъ неиремънно самъ хотбаъ выучиться играть на всъхъ внструментахъ, въ чемъ успъвалъ съ удивительною легкостію. Старика это тъшило до крайности и онъ не могъ нарадоваться на свое милое дътище. Кранологъ часто ссорился съ Готлибомъ Амедсемъ за духовые инструменты, требуя, чтобы Віольдамуры разъ навсегда отъ нихъ отказались и оставались при своемъ смычкъ; утверждалъ, что молодому Віольдамуру не дадутся ни кларнеть ни флейта и что это значить только забдать чужой хлббъ но Гоглибъ увърялъ, что у сына его ко всъмъ нузыкальнымъ инструментамъ одинаковая способность и что геній этого мальчика ни въ чемъ не можетъ встрътить затрудненія: тутъ надобно дать полную свободу природъ, говорилъ онъ, и болъе ничего. Пожиная лавры въ кругу снисходительныхъкъребенку музыкантовъ, Христинька стяжаль успъхами своими почетное имя Христіана Христіановича; отцу такал въжливость собратовъ его чрезвычайно польстила, а Катерина Каролина, вспомнивъ предсказаніе мужа своего, что придетъ-де время и Христинька будетъ Христіанъ Христіановичъ — съ того самаго дня, въ который услышала до какого почету дожнло единственное дътище ея — не называла ого викогда иначе, какъ по огчеству, — хотя даже говорила съ нимъ по-нъмецки, напримъръ:—«Либеръ Христіанъ Христіановичъ, выпусти кошку на дворъ, она царапается въ двери».

Что шагнетъ человъкъ, что перекачнется неугомонный наятникъ, то невольно вспоминаеть о суетности мірской, о непостоянствъ, измънчивости счастія. На немногихъ страницахъ нашего разсказа, мы уже вторично возвращаемся къ этому роковому предмету и по-не-обходимости еще неразъ будемъ къ нему возвращаться. Счастливая невъста идетъ къ вънпу, подавъ вожделенному жениху своему съ любовію руку-блаженству, кажется, не предвидишь конца, столько его впередино черезъ двъ недъли какой-нибудь оборотень пробъ-житъ между молодыми — и гдъ тоть ангелъ кротости, гдъ невъста? Ивтъ ея; она и сама уже оборотилась, противъ воли и сознанія своего, въ злую бабу. Докучливая, пронырлявая муха съла честному, трудолюбиво-му и довольному судьбой своей чиновнику на високъ; занятый спъшными двлами, прилежный писецъ чинилъ въ это время перо, хотълъ, вышедши изъ терпънія, второняхъ обмахнуться отъ мухи, поразилъ ее на мъстъ и выкололъ себъ перочиннымъ ножичкомъ послъдній в единственный глазъ свой, потому что другой былъ уже утраченъ въ младенчествъ: и человъкъ этотъ, со всей семьей своей, пошелъ по-міру. Утомленный днев-ными заботами артельщикъ заснулъ надъ коварною свъчей, хозяннъ дома сидитъ въ дружеской бесъдъ на аругонъ краю города — бъетъ полночь, пора доной, опъ прощается и ъдетъ — но дому нътъ; стоятъ однъ обго-рълыя стъны, и въ стънахъ этихъ тлъютъ еще остатки всего наживнаго добра зажиточнаго хозяина и двъ без-образныя головни, два трупа родныхъ и милыхъ сердпу счастливаго семьянина. Намъ хорошо объэтомъ

разсуждать, мы нообжились и пообтерлись на сэзтя в, можетъ-быть, познали уже на горькомъ опыть ро нто върять, во что не върить, чего ожидать отъ самихъ себя, отъ другихъ и отъ саной судьбы-чъмъ оканчеваются всъ залетныя грезы наши-кы давно уже пречли и постиган сердцемъ приговоръ человъчеству: «На величественномъ корабла подъ встым парусами несется юноша въ открытое море, на утлой тесняцъ снасается посла крушенія старикъ;» но бъдному Христіану Христіановичу было еще много горькаго опыта впереди и Богу одному извъстно, достанетъ ли у него снаъ перемочься и устоять противъ этой въчной вражды стихій, судьбы и людей, которая застаеть насъ, едва-ли не въ колыбели, всегда врасплокъ, астръчаетъ и провожаеть по всямъ переходамъ и путямъ юдель-108 ж**яз**ни.

Христинька минуло пятнадцать лать, в онъ не зналь еще никакого горя; зналъ только, по-наслышкъ, ятр онъ геній, то есть, очень умцый и разумный мальчикъ, которому всъ удивляются, и твердо этому върилъ; готовился, безъ большихъ усялій, въ виртоузы, и болъе ии о чемъ не тужнаъ. Была у него иногда забота э томъ, чтобы за часмъ коринли его не вчерашними черствыми сухарями, а выборгскими кренделями; были иногда небольшія домашнія усобном за то, что ему щали кафтанчики изъ выношеннаго отцовскаго платья, тогда какъ ему хотвлось щеголять въ модномъ сюртучкв на шелковой подкладкв; по этнив теснымв міромъ ограничивался кругъ заботъ и всъ стремления инощи, который видълъ и впереди только одно довольство, веселье и потвхи, не постигая, утобы Авло могло когда-нибудь статься иначе.

Проспавные однажды сномъ праведнека всю ночь напролетъ, Христинька проснулся часу въ осьмомъ и услышалъ отъ старой няни, которая говорила шопотомъ, что мать его кръпко ночью занемогла, что док-

Digitized by Google

торъ былъ два раза, были и цырюльники съ піявками; тто самъ напенька всю ночь не спалъ и бъгалъ раза тря въ аптеку; что на заръ стало маменькъ по-легче к са заснули. Все это было справелливо; не сомнаваемся также въ некренности надежам старой Акулины. тто кавось вотъ завтра полегшаетъ маменькъ и она эстанать» ;но между-тамъ докторъ на другой день засталь Катерину Карловну не на постель, а на столы; веротнися изъ передней, вынулъ бумажникъ и каранланъ, вымаралъ Nº 17-й в повхалъ да. было дваа много, и кончевъ одво, докторъ свъщнаъ враняться за другое. Старушку схоронили; половина оркестра проводила се съ печалью на Волково, а вочеронъ всъ онять пилили в надуваля шумную увертюру в Большомъ театръ; одинъ только Христіанъ Амедей съ съномъ сидвли дона. Сынъ не могъ еще оцоннитьса, не могъ понать в вибстить въ душе внезанную утрату оту и плакалъ неутъщно; отецъ ходилъ молча вув угля въ уголъ, садялся, вставалъ, всхлипывалъ, НОДВОЛНАТ КЪ ОКНУ, ВЛАКАЛЪ ВЪ-ТИХОМОЛКУ, ПОГЛЯДЫнав на сына, но не умвлъ вымолвить на утвшение его ни слево слова. Старикъ ходилъ будто варугъ поглупълъ в разсвянный взоръ его, странные, медлевные пріемы в нолчеливесть навели бы тоску на всякаго врителя.

Шли див за днями, недъли за недълями — старику изть догче; все тоже. «Нъть», сказаль онъ однажды про себя, оглядываясь съ какамъ-то безпокойствомъ, стакъ мнъ жить нельзя». — И въ самомъ дълъ, что могло теперь заставить Христіана Готлаба жить долъе на свъть? Прежде — другое дъло; онъ былъ дома, какъ солдать на притинъ: ни уйти, ни отлучиться, ни докинуть мъста пельзя; день шелъ за днемъ, всякому дню забота своя и Христіанъ Амедей жилъ и дожилъ, самъ того не замъчая, до старости. Съ-утра, бывало, Катерие на Карловна несетъ ему кофе, потомъ передаетъ чистую манишку на тотъ день и требуетъ въ сдачу вче-

### Русская Словесность.

рашнюю; тамъ надобно подумать о вечернемъ концертъ, балетъ, оперъ, протвердить что-нибудь; между-тъмъ Каролина Карловна пойдетъ бывало на Круглый рынокъ, иногда и на Сънную, насуетъ старику полныя руки и карманы ключей и велить беречь ихъ пуще главу; тамъ зоветъ къ завтраку, тамъ посадить и велитъ слушать: гдъ и на какомъ рынкъ, въ какихъ рядахъ и лавкахъ она была, что именно закупала и чего не купила, какъ плутуютъ купцы, какъ вздорожали съъстные припасы, какъ мясникъ не согласился разать хорошаго кула, а она не ръшилась взять цълую четверть; тамъ объщаетъ старику на-завтра любимое блюдо его и не даетъ ему завтракать, чтобы онъ покушалъ съ до-сужествомъ и въ-охотку; между-тъмъ подастъ бывало счетную книжку свою, глъ каждая строчка начинается словомъ «куплено», и проситъ провърить и подвести итоги; а тутъ время итти въ театръ, да надо перетянуть еще напередъ квинту, изладить подставку, или даже переставить душу въ скрыпкъ;---тутъ сойдутся пріятели, покурить, поиграть въ пикетъ, потолковать о всеобщей война, которая грозить Европа, о старой и новой музыкъ; иногда соберется квартетъ, - словомъ, въ то время и подумать нельзя было Христіану Готлибу слечь и умереть, за однимъ недосугомъ: часъ гналъ часъ, минута минуту; дъло на срокъ всегда было у него впереди; въ тихомъ, укромномъ жилищъ господствовала такая однообразная, по часамъ заведенная дъятельность, всъ занятія, забавы, отдыхъ, домашнія и стороннія заботы сладовали столь опредалительно одно за другимъ, что если старику и случалось иногда просидать цалый день въ колпакъ и халата на кожаномъ, старомъ ливанъ со свътлыми мъдными гвоздочками, то ему всё-таки казалось, будто онъ двлаетъ двло; все въ домъ піло своимъ порядкомъ. Христіанъ Готлибъ былъ какъ-будто глава своего дому, слъдовательно, ему и казалось, что домъ держится отчисти и

из. Но какъ онъ горько ошибался! Не только домъ и налиство, самъ Христіанъ Амедей держался одною только сустливою, все одушевляющею заботливостію Катераны Карловны. Если, напримъръ, она сунсть бывые старыку ключи въ руки, отправляясь въ масные рады, то онъ бодрился, не выпуская связку изъ рукъ. ыя, положивъ ее передъ собою на столъ, раскладынаъ карты, ходилъ взадъ и впередъ, но всё воевращыся опять къ своему притвну, стерегъ и караулилъ ыючи и сдавалъ ихъ во всей всправности, когда смана возвращалась изъ мясныхъ рядовъ. Онъ видъдъ. по онъ нуженъ дома, гдъ Каролина Карловна безпрестанно звала его и о томъ или о другомъ спрашивала; лумаль вногда также, что въ немъ нуждались и въ оркепръ, гавонъ занималъ двадцать лътъ сряду одно и то же опредъленное мъсто: вотъ почему онъ жилъ. Теверь же — со дня на день убъждался старакъ всё боле, что ему не только не зачьмъ жить на свътв. но вать нельзя; что онъ дома лиший, въ оркестръ, гдъ лы шло безъ него не хуже прежняго, лишній, на сть звшній; — а потому онъ, три мъсяца спустя почь кончины Катерины Карловны, слегъ, отвъчалъ локтору, котораго привелъ сынъ, что спалъ безпокойво, разметался ночью, а какъ некому было прикрыть его, то и прозябъ немного, а можетъ-быть и простуиля; давалъ щупать пульсъ, выпивалъ послушно <sup>0дну</sup> снадобицу за другою, покуда наконецъ докторъ ве догадался, что болъзнь эта называется просто marasmus senilis, старяеская дряхлость и прописалъ леншечки съ ипекакуаной, для возбужденія позыва на <sup>1</sup>лу. Но старыка позвало вскоръ въ противную отъ <sup>5ды</sup> сторону-въ могилу. Такъ же спокойно и покорно военновался онъ в этой необходимости и скончался съ <sup>10ю же</sup> улыбкою разсвянности на устахъ, съ какою Ризаживаль бывало изъ угла въ уголъ, самъ не зная, ила ему двваться. Насилу догадался старичокъ! На T. LXII. - OTA. I. ĸ

то родятся молодые, чтобы старые умирали; ты сына поставилъ на свое мъсто — и выходи вонъ, и ложись. А сынъ твой пусть поплачетъ надъ общею родительскою могилою, ( $\mathcal{N}$  5) и это въ порядкъ вещей. Затьмъ—прощай, добрый Христіанъ Амедей, лежи смирно, да слушай, какъ надъ тобою трава растетъ.

А ты, вступившій на поприще мірское на смъну отца, прислонись сиротскою головою къ холодной оградъ, которую разступился сдълать глухой дядя твой, простой камень со знаменіемъ спасенія: нужна еще головъ твоей опора, не снесутъ се молодыя плеча, усталыя руки не поддержатъ, онъ опустились на подломнвшіяся кольни. Сажень земли раздъляетъ тебя отъ отца и матери — сажень земли, это болъе чъмъ десять верстъ — чего-нибудь другаго, напримъръ воздуха; оттого, говорятъ ученые, что земля плотна, а воздухъ жидокъ. Крутъ нереходъ изъ такого жидкаго воздуха въ такую плотную землю — а дълать нечего: середины нѣтъ.

Но между-тъмъ, другъ мой, Христинька, какъ ты. убятый горемъ, глядашь въ плотную в тяжелую землю, отъ которой вногда безразсудно требуютъ чтобы она легкимъ пухомъ лежала на груди покойника --между-тъмъ есть еще на свътъ люди живые, которые думають и гадають о живомъ. Чтобы не ходить далеко за примърами, то возьмемъ хоть добраго дядю твоего, давно уже смънившаго валторну свою на слуховой рожокъ. Добрый дядя твой, хоть онъ и глухъ, хоть онъ и отставиая валторна, заботится однако жъболъе о житейскомъ и нажитомътвоемъ добръ, нежели ты самъ. Между-тъмъ какъ ты сиднемъ сидблъ на холодной плить и доспрашивался у безотвътнаго камия: что теперь изъ тебя будетъ, не заботясь о томъ, что у тебя есть, дядя твой позаботился уже и о томъ, и о другомъ: онъ, какъ человъкъ старый и немощный, на кладбище ъхать не могъ; но онъ распорядился въ это время за-

ить исе, что только было въ живомъ жильъ отпа поего и свезъ все къ себъ на домъ; онъ отпустилъ миистно старую Акулину твою съ чистымъ аттестатомъ; сыль своему дворецкому чашки, кострюли, ложки и пошки изъ родительскаго дому твоего — а дворецкій ноть была старая Тіо, сердобольная баба среднихъ лы, которая называла себя, ведкою и съ Фиборго, то есть Шинкою изъ Выборга-и крестила метлой и кочергой икаго безъ разбору, кто называлъ ее Чухонкой. Вы ина выбранить Тіо какъ угодно и она, не оставаясь плонгу, правда, расплачивалась тою же монетой, одню же подобная сшибка всё-еще ограничивалась сложныме преніями; но вамъ только стоило назвать ее Члонкой и --- не прогнъвайтесь: она отвъчаетъ въ тотъ инъ помеломъ вли метлой. Видно, она была уже пекотливаго сложения. И такъ, Христинька, ИМ ТВОЙ ОЧИСТИЛЪ НАСЛБАСТВЕННОЕ ЖИЛЬЕ ТВОЕ, разсунпансь честно съ хозянномъ; перетащилъ все къ себъ исазаль своей Тіо, что долгъ родства велить ему ринять тебя, сироту, къ себъ въ домъ на пропитание. Оптиная валторна и «'ведка и съ Фиборгъ », хотя и были и постранцы, однако жъ объяснялись между собою »-русски --- потому что оне незналъ шведско-выборгчате языка, а она не знала итмецкаго. Если къ этому респокупимъ еще, что обоюдные успъхи ихъ въ русченьязыка сохрания все оттенки и особенности финчие намецкаго словосочиненія-что оне быль тугь на-Ли какъ барабанная шкура, а она нъсколько тугана потія в, врятомъ, какъ "мы сейчасъ видъли, истерпълино сюженія — то читатели поймуть, что всякое отичные объяснение между этою четою представляло поторыя, иногда довольно упорныя, затруднения. При нень томъ, однако жъ, кроткая Тіо поняла нако-🛰 и ченъ двло, была нововведениемъ этимъ крайне чанына и выразилась даже на твой счетъ, любез-🛰 Хрістинька, ибсколько ръзко; она сказала: «На

сто ему эта цорты кормить, пусть истохнить она»; дядя однако, противъ обыкновенія, одержалъ въ этомъ случать побъду, съумплъ вадобрить, успоконть и убъдить разгибванную хозяйку. Видно у него нашлись въ запась доводы очепь ясные, ясиће такъ-называемыхъ математическихъ; я полагаю, такъ во-первыхъ, потому, что Тіо жила у дяди въ домъ уже лътъ двадцать, и повелъвала жезломъ своямъ, метлой, безусловно и неограниченно, и дядю твоего только-что не заставляла служить по-собачьему, во-вторыхъ, потому что она не сильна была въ математикъ и доказательствъ математическихъ ни сколько не уважала. Такъ, напримъръ, когда дядя, еще въ первые годы своего холостаго хозяйства, вздумалъ-было усчитывать домашние расходы своей Тіо в повърять ее, требуя, чтобы она отдавала отчетъ во всякой копъйкъ, то стряпуха Тіо бывало являлась преспокойно каждое утро, съ огромнымъ березовымъ полъпомъ, на которомъ насвчено было косаремъ случайное количество зарубокъ: это была счетная ея книга; — перебирая ногтемъ зарубки одну за другою, она говорила: «масла десять копекъ; 'лъба двадцать копекъ, рицать копека сабула на сто; со.н осемъ копекъ, — исцо аъба двънадцать копекъ, другой масла двадцать копекъ, тридцать копекъ сабула на сто»; — и такъ далбе; если же за всъмъ тъмъ. и несмотря на частое введение въ расходъ особой статья подъ названиемъ сабула на сто, то есть, забыла на что, всё-таки чего-нибудь довзятаго ею на расходы цълковаго не хватало, и дядя старался доказать ей эту математическую истину простымъ сложениемъ, то наша Тіо, покачавъ головой и поняньчивъ полъно, отвъчала: «Какъ вамъ не стидно, ви такой вещи говорите; 'се' эдоръ эта; когда я говору усъ сто я снаю, сто тутъ 'се есть — ну?» а затъмъ отворачивалась преспокойно и. плюнувъ, уходила на кухню и принималась за стряпню, будто кончила дъло свое какъ-нельзя лучше. Вре-

68

чена эти уже впрочемъ прошли и прошли давно; — вы сами знаете, какъ время скоротечно и времена измънчивы—нынче уже давно, давно дядя не смълъ и подумать объ учетъ домоправительницы своей и былъ очень доволенъ, если, смътивъ ръшительную слабость ея въ математическихъ выкладкахъ, могъ наоборотъ исплошить ее, обсчитавъ и утаивъ частицу, коротко извъстныхъ ей, доходовъ своихъ.

Когда Христіанъ Христіановичъ въ крайнемъ изнеможения духа и плоти возвратился съ кладбища домой, то вытесто обычныхъ, коротко знакомыхъ ему предметовъ, засталъ онъ тамъ только дворника со щеткой, судомойку съ лоханью и тряпицей, да хозяйскаго кучера; они совътовались самъ-третей между собой, мести ли опорожненныя комнаты, или бросить такъ, пли же испросить на это особенную волю и разръшение хозявна, слышавъ-де отъ старыхъ людей, что если всльдъ за сошедшимъ постояльцемъ вымести комнаты, то не скоро наживешь поваго и что поэтому мести надобно пе прежде, какъ когда явится кто-нибудь сиотръть квартиру.-Дуракъ ты, говорила судомойка, поставивъ лохань на полъ и засучивая рукава: да въдь онъ не сошель, а померъ. - Коли померъ, такъ сталобыть и сошель — замътилъ замысловато кучеръ; повъсиль голову, подбоченился и прогулялся по комнать въ какомъ-то недоумъни шага три взадъ и впередъ, какъ-будто размышляя, такъ ли это будетъ, что онъ сказалъ, или ибтъ.-Одинъ померъ, молвилъ цадумавшись дворникъ со вздохомъ: а другой сошелъ; старикъ померъ, а молодаго вишь глухой къ себъ беретъ.

На это ин укого въ совътъ *трех*ъ отвъту не пригодилось: кучеръ подошелъ къ окну и сталъ насвистывать сквозь зубы заунывную; дворникъ, прислонившись задомъ къ стънъ, оборотилъ щетку на себя, уперъ конецъ рукояти въ полъ и легъ обоими локтями и бородой въ густую щетину, такъ что изъ нея пыль столбомъ встала; судомойка же осталась съ засученными рукавами и лоханыю вовсе безъ дъла и обращаясь то къ одному, то къ другому, тараторила не переводя духу, какъбудто кто барабанилъ по лубочному лукошку, и глухой отголосокъ вторилъ ей со всъхъ четырехъ угловъ опустъвшей комнаты.

(*M* 6) Вогъ почему мы и видимъ Христіана Христіановича у сиропитательнаго дяди, куда пришель онъ по неволь, всладъ за всъ мъ добромъ своимъ, нашедщи въ квартирь отцовской однь только голыя ствны и недоумъвающихъ въ важномъ дълъ слугъ господскихъ. У дяди, какъ вы видите, свои понятія о геніяхъ и объ изучении свободныхъ искусствъ; принявъ на хлъбы племянника, онъ взялъ его и въ науку, и началъ тъмъ. что растеребилъ цълый голикъ на преизрядные пучки розогъ, которые, безспорно, были уже ивъ работъ; это ясно по обломаннымъ и разсыпаннымъ на полу прутьямъ. Прическа бъднаго Христіаца является въ такомъ разстроенномъ состояния, что едва-ли его не причесалъ за наукою самъ глухой дядя; а взглянувъ на пучокъ розогъ, который этотъ держитъ на-готовъ, позволено предположить, что Христинька не случайно стоить во время уроковъ на распашку и безъ подтяжекъ, а что это должно быть одно изъ вспомогательныхъ для науки распоряженій, для большей сподручности и для выигрышу времени.

Видно усилившаяся втеченій послъднихъ лътъ глухота дяди, служитъ ему большой помъхой въ музыкальныхъ урокахъ и онъ по-неволъ прибъгаетъ къ вспомогательнымъ учебнымъ средствамъ. Самъ онъ наводитъ валторну прямо на-ухо себъ, мальчика заставилъ еще поддерживать мудрую учительскую голову и нажимать на раструбъ; по и тутъ, кажется, не много музыки этой попадетъ, куда слъдуетъ, вли она не доходитъ до мъста—и дядя пе ясно слышитъ, върно ли трубитъ его племянникъ. Недоумъніе это написано у

70

ляди на лиць, а Христинька дудить по-заказу едва-ли не всё одну и ту же ноту. Тіо неразлучите съ метлой своей, чъмъ суворовскій солдать съ ружьемъ; но если валторна служила только вступленіемъ къ уроку, и лежащіе на стулъ кларнетъ и флейта ожидають своей очереди, то едва-ли не потребуется еще и другой голикъ домоправительницы на подмогу первому.

Дядя учитъ старательно, хочетъ сдълать изъ племянника человъка, — это видно по всему: онъ не довольствуется тъмъ, что звукъ попадаетъ ему въ ротъ, онъ настоятельно хочетъ залучить его въ ухо и потому настораживаетъ валторну и колотитъ ученика, если въ окостенъвшее ухо его, при всемъ стараніи ученика и учителя, ничего не попадаетъ.

Жизнь раздольная для мальчика, что и говорить! Родной дядя, конечно, лучше посторонняго знаетъ, какъ обходиться съ племянникомъ своимъ; но не будь дядя этотъ глухъ, мы бы замолвили словцо за своего бъднаго Христіана. Христіанъ попалъ впрочемъ въ такое воспитательное заведение, гдъ не былъ ни минуту безъ надзору и переходилъ весь день изъ рукъ въ руки: коан дядя разсердится на упрямую Tio свою, которая ят наетъ всё по-своему, не удостоивая глухаго хозяина ия отвъту, ни привъту, то онъ принимается за племянныка и суетъ ему, не говоря ни слова, валторну вь ротъ: хозяйкъ своей, дядя не смълъ сказать лишияго, а надъ къмъ-нибудь выместить все это надобно, такъ не проглотишь; если же Тіо въ свою очередь злилась на лядю, то у нея за всё, про всё, отвечаль племлиникь. Синяки не сходили съ плечъ, рукъ и другихъ частей твла Христіана Віольдамура; — время летъло своимъ чередовъ, не дожидаясь живительныхъ усилій прироры, а синяки эти были всегда подновляемы заблаговременно. Тіо, не обинуясь, попреказа питомца своего каждымъ ломтемъ хлъба, каждымъ глоткомъ воды; этого мало, она дотого злилась на него безъ всякой

## Русская Словесность.

причины, дотого ненавидъла мальчика, что принима-ла его всеоружиемъ своимъ, метлой, въ штыки, гдъ только представлялся ей малвйшій къ тому поводъ. Христіану не было житья, потому что жалобы его нан не доходили вовсе до свинцовыхъ ушей дяди, или же, если Христіану и удавалось иногда плачемъ и указаніемъ на свневицы объяснить дало, то дядя, для скорайшаго окончанія докучливаго разбирательства, давалъ племяннику заушину и сажалъ его за науку, приказы-вая трубить и надувать себъ въ ухо. Это было у него признанное и испытанное средство, чтобы внезапно заставить мальчика перемънить плаксивое выражение въ лицъ, принудить его расправить губы, поднять носъ и надуть щеки. Такъ шло время; Христинька жилъ со дня на день истиннымъ мученикомъ, не зпая что начать; изръдка только могъ онъ отпроситься на могилу родительскую и оттуда возвращался, облегчивъ сердце плачемъ и молитвою. Раза три, четыре, видался опъ на плачень и молитвою. газа три, четыре, видался онъ на этомъ перепутьъ со старой няней своей, съ Акулиной, которую Тіо спровадила со двора штыкомъ и прикла-донъ всеоружія своего-метлы, когда Акулина вздума-ла-было разъ навъстить бывшаго своего цитомца. Тіо бранилась еще пълые сутки съ Христинькой и приди-ралась, чтобы надавать ему порядочныхъ тычковъ, увъряя, что Акулина приходила воровать и что окатить ее помоями, если та только осмълится показать носъ въ двери.

Дядя жилъ за тридевять земель на Выборгской Сторонѣ, въ гниломъ и полу-разрушенномъ домишкѣ. Когда-то былъ тутъ и садъ, и огородъ, а остался одинъ огромный пустырь съ болотнымъ озеромъ, самородною принадлежностію всѣхъ дачъ и домовъ въ окружности Петербурга. Хлѣбъ иногда дорогъ у насъ, въ Питерѣ, а вода, слава Богу, ни по чемъ. Озеро это состояло, посредствомъ Тіо, въ самой тѣсной связи и сообщеніи съ цѣлымъ домомъ и хозяйствомъ дяди: Тіо

## Похожденія Віольдамура.

полоскала въ озеръ этомъ бълье; обмывала лътомъ посуду и кормила и поила изъ того же озера дядю и племанинка. На этомъ же озеръ и Христинька мылъ свеи рубашки и Тіо таскала его тутъ же, на плоту, за вихоръ, способствуя съ своей стороны воспитанію мальчика и поясняя ему всъ прачешные пріемы. Когда же овъ оказалъ къ работв этой иъкоторую способность, то Тіо старалась, чтобы онъ не забывалъ пріобрътенныхъ познаній и навыку, а потому и посылала его уже постоянно на озеро, споласкивать какъ дядино, такъ и сюе женское бълье, кухонныя полотенца и даже половки, потому что наша Тіо была очень чистоплотна.

Разъ какъ-то Христинька нашелъ у забора закинутаго щеночка, который визжаль и плакаль жалобно въ безпомощномъ положение своемъ. Вы знаете, что рускій народъ сердоболенъ: у него рука не подымется перебить полдюжины котятъ или щенятъ, которыхъ ловашнее животное принесло не кстати и не подъ нужлу; но закинуть ихъ-это ни по чемъ, потому что они предаются этимъ волъ Божіей. Христинька поднялъ украдкой щенка, выкопалъ ему на пустыръ или ого-родъ печурку, устлалъ ее травкой и съ этого часу за-ботвлся болъе о благоденствіи щенка своего-котороудаль кличку Аршеть-чъмъ кто-нибудь заботялся о собственной его, Христіана, жизни и пищъ. Дъло шло нъсколько дней хорошо; Аршетъ составлялъ всю ограду Христиньки, который, глядя на безиомощное положение визгливаго воспитанника, забывалъ собственное свое горе; но вскоръ Тіо подмътила новыя прока-зы племянника, выслъдила логовище Аршета и въ ту же минуту, не говоря ни слова, взяла его по пути съ собою, закинула въ озеро и, зачерпнувъ въ ведро во-АН, отправилась обычной тропинкой своей доной. И на этихъ походахъ своихъ, съ ведромъ ио-воду, Тіо накогда не забывала вооружиться любимой своей мет-108; это былъ маршальскій жезлъ ея, ликторскій ат-

#### Русская Словесность.

рабуть, бунчугь паша — нгрушка, забава, оружіе; представитель порядка, опрятности и неограниченной власти; важнѣйшій и главнѣйшій снарядъ при всъхъ домашнихъ занятіяхъ; только отправляясь куда-нибудь со двора, Тіо разставалась не на долго съ завѣтнымъ другомъ своимъ, ставила метлу въ уголъ и оставляла ее тугъ, какъ представительницу свою на все врема своего отсутствія. И точно, кто только входилъ на кухию и ввглядывалъ невзначай на иносказательное изображеніе нашей Тіо, тотъ невольно смирялся и робко оглядываясь, искалъ украдкой: нътъ ли по-бли зости подленника.

И такъ Аршетку закинули въ воду, утопили. Но ге ній-набавитесь его, не дремаль въ это время: Христі анъ съ своей стороны слъдилъ за всъми движениям непріятеля, который привлекъ вняманіе передовых постовъ тамъ, что, захвативъ щенка въ-расплохъ в ночлегв, не утерпълъ, чтобы не ударить и не плиут его ногою, до преданія казни. Аршетка жалоби взвизгнулъ, — Христинька вздрогнулъ, прислушале выскочилъ въ калигочку на пустырь, увидълъ и рас позналъ тотчасъ же всъ козни отъявлениато непріят ля своего, слъдиль украдкой, согнувшись подъ ты номъ, за всъми движеніями его и, смъкнувъ вскоръ і ченъ дъло, принялъ свой мъры: опъ сбросилъ куртк разулся, засучилъ брюки выше колънъ и, ухвати шись одною рукой за шесть тына, пригнулся и выт нулся весь впередъ, не спуская съ глазъ своего пр тивника, какъ человъкъ, который готовится по пери му знаку пуститься бъгочъ въ-запуски, или кинутьс очертя голову, изъ засады на оплошнаго непріятел Аншь-только Тіо, закинувъ щенка и почерпнувъ г ломъ съ нимъ волицы на супъ дядя, поднядась обра нымъ путемъ на пригорокъ, какъ Христинька стръл пустился къ озеру, (Л 7) вскочилъ въ болото, гдъел не увязъ, но успълъ ухватиться за колъ и благополуч

спасъ своего Аршета. Христинька оглядывался со стратомъ и негодованіемъ, не обратить ли непріятель испытующіе взоры свои назадъ; но въ этомъ, кажется, не настоитъ никакой опасности; Тіо удаляется съ увъренностію и душевнымъ спокойствіемъ человъка, сдълавшаго доброе дъло и отбывшаго окончательно лежавшую на немъ обязанность.

Тъмъ не менъе однако же Христіанъ Христіановичъ былъ поставленъ въ затруднительное положение: куда дъваться съ Аршеткой, какимъ образомъ скрыть его оть василисковыхъ глазъ и сатапинскихъ рукъ старой Тіо? Задача довольно замысловатая; Христинька, обнямая и поглаживая своего утопленника, жалълъ, что Аршетка дался ему собачей, а не бобровой породы: тогда бы можно сму выстроить клътку подъ водой, ку-да ни взоръ, ни даже метла Тіо не проникали; матла эта, отправляясь по-воду съ хозяйкой своей, служила, для расчистки поверхности воды, гдъ плавала тина, всявій соръ в дрянь, и всладъ за метлой ведро погружалось въ воду. Но подобныя невинныя желанія Хрйстиньки не спорили двла: щенокъ визжалъ и дрожалъ. Добродушный отъ природы Христіанъ, въ жалкомъ положенія своемъ, покинутый всъми, не зная, съ давняго времени ни своей радости, ни участія в состраданія другихъ, въ такой степены привязался къ спасенной виз отъ гибели живой твари, что готовъ былъ плакать въ-запуски съ Аршетомъ; Христинька готовъ былъ сдълать для него что-пибудь съ геройскимъ самоотверженіемъ человъка, жертвующаго собою для блага другихъ. Въ эту минуту, когда бъдный мальчвкъ стоялъ по колзна въ грязи, кръпко держалъ сво-его Аршета и съ отчалијемъ глядълъ на роковую тропинку, опустъвшую вслъдъ за удалившеюся домопра-вительницей, онъ въ первый разъ почувствовалъ въ се-бъ какую-то силу и самостоятельность, въ первый разъ постигъ возможность покинуть самовольно негостепрі-

### Русская Словесность.

имный домъ, въ который попалъ вопреки своего жела нія, словомъ, въ эту мянуту Христинька, для спасенія своего любинца, готовъ былъ ръшиться на всё. Стороною только къэтимъ мыслямъ приплеталось и собственное его бъдственное положеніе, которому онъ не видълъ конца. Стоя подлъ озера, Христіанъ сажалъ мокраго Аршета къ себъ за пазуху, отогръвалъ его и на конецъ заплакалъ съ отчаянія, не зная, что дълать и куда дъваться. Босой, полу-нагой и грязный, въ изорванной рубахъ и съ горькими слезами на глазахъ, онъ представлядъ собою въ эту минуту разительную картину нынъшней бъдственной жизни своей.

Алдя между-тъмъ свять съ безпокойствонъ въ креслахъ, оборазиваясь по-временамъ къ двери и прислушиваясь съ возрастающимъ вниманиемъ. не собирается ля, наконецъ, Тіо накрывать столъ. Спросить объда онъ не смълъ: отъ этого домоправительница давно уже его отвадила; а между-тъмъ и стъпные часы съ кукушкою и самый желудокъ отставнаго валторниста докладывали, что часъ объда насталъ. Таквиъ образонъ и Христицька и глухой дядя его стремились въ эту минуту мысленно къ одному предмету, хотя в въ противномъ саліслъ; одинъ желалъ съ нетерпъніснъ появленія грозной Тіо, другой страшился встрвчи съ нею и оба были въ тревожной неръшимости, какъ быть и что двлать. Внезапно одинъ изъ нихъ услышалъ-надъюсь, не спросите который-услышалъ на улюць, за деревяннымъ тыномъ пустыря, очень знакомые ему шага, полновъсные, по сопровождаемые какимъ-то парканьемъ, да ктому еще знакомый голосъ помянуль, по всегдашней привычкв своей, духа тымы. Мигомъ Христинька стоялъ уже подлъ забору, зажавъ воспитаннику своему морду, и глядблъ украдкой въ продольную щелку между двухъ досокъ: Тіо, съ бутылкою въ рукъ, отправлялась въ лавочку за квасомъ -а какъ до лавочки было не близко, то сердобольный

воспитатель, желая воспользоваться отсутствіемъ метлы, опрометью бросился со щенкомъ на кухню, усвлся проворно на березовомъ полънъ передътопкой голландской плиты и сталъ обсушивать Аршета, поворачивая его во всъ стороны. Аршетъ вскоръ успокоился, прію-тился и сталъ засыпать на колъняхъ своего барина, который сидаль въ задумчивости передъ челомъ плиты, почесывая пальцами загривокъ своего любимца. Но чреватая бъдою туча въ коварной тишинъ уже домчалась до леревяннаго крылечка, и вотъ ударитъ громъ, и молнія поразитъ стрълой своей неосторожнаго. Виезапно входить Тіо и, ступивъ ногою въ домъ, принизаеть у самыхъ дверей бразды своего правленія, котораго представительницей служитъ столь знакомая ваяъпобъдоносная метла. Трехбунчужнымъ пашей пере-(тупаетъ полномочная правительница завътный порогъ вриспъшной-и не въритъ глазамъ своимъ: Христинька сидитъ на полу передъ плитой, а на колъняхъ у нею поконтся мнимый утопленникъ. Тіо поперхнулась вервымъ ругательнымъ словомъ, которымъ хотбла-бы-10 проложить свободный путь целому потоку доброчелательныхъ привътствій, замахнулась-было на пиища своею метлой, но разсудивъ, что въ этомъ чрезычайновь случав нужно двиствовать пооснователь-<sup>тье</sup>, что Христинька, отдълавшись двума, тремя уда-ами метлы, успъетъ, чего добраго, выскочить въ двеп.-Тіо сунула всеоружіе свое про запасъ подъ-мышу, надъясь еще употребить его съ успъхомъ въ свое ремя, то есть, при окончательномъ бъгствъ непріятеля погонъ за нимъ ( $\mathcal{N}(8)$ ; вцъпилась клешнями въ самоалный парикъ своего питомца и начала его возить систеначески въ разностороннемъ треугольникъ: отъ плиы къ окну, отъ окна къ дверямъ, отъ дверей опять къ ечи и такъ далъе. Можетъ-быть, читателямъ нашимъ вкажется страннымъ, что Тіо соблюдала въ такую ревожную минуту внутренняго водненія особыя правила, будто бы не всё-равно какъ и куда повозять за чубъ дерзкаго ослушника, лишь бы потъшиться надъ нимъ вдоволь; но Тіо во всемъ любила порядокъ; она даже собственно для очистки дороги оттолкнула проъздомъ ногой стоявшее на пути корыто. Въ эту минуту Христіанъ Христіановичъ отправляется гужомъ къ окну, а отъ окна повдетъ въ одну упряжку къ дверямъ в опять не кормя далъе, къ плить. На выъздахъ онъ уже закусилъ, а теперь поъздъ не остановится, безъ особенпой нужды вли помъхи.

Пришла пора Христинькъ вспомнить старину в воспользоваться по неволъ музыкальнымъ голосомъ своимъ: пришлось дать полную свободу голосистой груди своей! Онъ проревълъ одну изъ техъ знаменитыхъ волшебныхъ фугъ, которыя въ былые годы приносили ему столько помощи и выручали изъ всякой бъды и горя и напасти! Но часъ на часъ не приходится, говаривала Акулина, и она права. Христіанъ Христіановичъ старается, какъ видите, сколько силъ въ немъ есть, и дядя, который не дослышить звука валторны, когда ему трубять вплоть подъ самое ухо, дядя услышаль изъ третьей комнаты эту пъснь лебедя, подумалъ-было, что подъ окнами его явилась шарманка, но, взглянувъ въ окно, обратился, руководиный счастливою догадкой, къ дверянъ сосъдней кухни, и будучи пріятно наумленъ неожиданною картиной, наслаждается спокойнымъ созерцаніемъ ея, улыбаясь отъ удовольствія, что, наконецъ, хоть какой-инбудь живой отголосокъ достигъ до окостенъвшихъ его ушей! Дядя забылъ про объдъ; онъ съ удовольствіемъ вслушивается въ эти пріятные звуки; онъ отходилъ и подступалъ нъсколько разъ къ дверямъ и всё прислушивался. Испытуя такныть образовить слухть свой, онть наконецть убъдился, что началъ слышать лучше прежняго, в когда Тіо подвозила племянника вплоть къ дверямъ, то дядя, отступая на самый конецъ сосъдней комнаты, оживалъ

ыругь в бодро оглядывался, измъряя глазами разстояне черезъ всю дляну комнаты и чрезвычайно утъшаясь тънъ, что слышитъ довольно внятно всъ перекаты отчаннаго крику племянника. Поковырявъ мизинцемъ. въ обовхъ ушахъ, дядя сълъ опять спокойно на свое чысто и, во ожидании будущихъ благъ, принялся за старыя нъмецкія въдомости. Опъ взглянулъ только еще разъ на часы, вздохнулъ, надълъ очки и сталъ читать.

Между-тъмъ утомленная ломовою вздой и неподручной упряжкой Тіо, которая по-необходимости должиа была во все время пятиться задомъ и усильно тачить за собою заторможенный на всъ четыре колеса живажъ, - потому что Христинька упирался ногами взо всей силы и хватался по пути руками за все, что чи попадалось ему подъ руки, — утомленная Тіо покипула, наконецъ, своего воспитанника, отпустивъ ему въ логонку метлой три, четыре лизуна; потомъ взяла щенка и швырнула его могучей рукой изъокна кухни пряио черезъ заборъ. Очистивъ такимъ образомъ свои вда-Авія отъ самовольныхъ вторженій, вымыла она руки принялась обыкновеннымъ порядкомъ за стряпню. Она, правда, немножко запыхалась, разгорълась въ ла в даже ушибла локоть, но была такъ довольна волною побъдой надъ неосторожнымъ непріятелемъ. который, такъ-сказать, самъ напросился на потасовку лу,-такъ довольна, что молчала и не произнесла ни Олного ругательства съ той минуты, какъ выпроводеи одного въ дверь, а другаго въ окно. Доброе дъло споконть и утъшаетъ: работа кипъла у нея подъ рукаи, глаза горъли, и только ръшительные прісны ся, гроикій стукъ и брякотня на кухнь изобличали волнене, въ которомъ была все утро добрая Тіо. Прогодолавшійся дядя со страхомъ в трепетомъ заглянулъ наконець въ дверь кухни; Тіо привътливо кивнула голоюй, указавъ на кипящій супъ и вскорв объдъ быль поданъ.

## Русская Словесность,

Но на всъхъ не угодишь, это уже судьба наша. Тіе нынъшнимъ утромъ осталась довольна, и дядя остался доволенъ; напротивъ того, Аршетка съ бариномъ своимъ, изъ которыхъ первый вылетълъ, противъ воли. своей, въ окно, а послъдній черезъ великую. силу нашелъ дверь и въ нее выскочилъ, — Аршетка съ бари-номъ были въ такомъ отчаянномъ неудовольствии, въ какомъ оба еще отъ-роду не бывали. Негодование Хрйстиньки возрасло до высшей степени, мысль бъжать навсегда изъ дому овладъла имъ съ цеодолимою силой и онъ, самъ не знаячто дълаетъ, накинулъ на себя ветху ю аттскую шинелишку свою, подняль щенка, который на-дивобылъ еще живъ и бросплся безъ оглядки со дво-ра сиропитательнаго дяди (ЛУ9). Христіанъ не успълъ. даже надвть истасканной куртки своей, ни взять надаже подого погасиниен пуртки сосон, ин вынь на дорогу куска хлъба: онъ все покинулъ и бъжалъ со двора, куда глаза глядятъ. Пугало, поставленное у дверей, знаменитое всеоружие домоправительницы, не испугало на этотъ разъ бъглеца; убитый горестію и от-чаяцьемъ, онъ даже не видалъ этого представителя трехбунчужной владычицы, а остановился и перевелъдухъ. добрые полчаса спустя послъ того, какъ перешагнулъ поспъщно черезъ подворотню отставной валторны.

Когда Христіанушка опомнился немного, отдохнулъ, присвлъ боязно на какое-то вычурное крылечко, гдъ поперемѣнно гладилъ и щупалъ то своего Аршетку, то рѣзнаго деревяннаго льва съ косматою гривой, заглядывая въ глаза то одному, то другому и почесы – вая голову свою и спину, — тогда онъ началъ думать и о томъ, куда ему теперь дъваться. Растрешанная снутри и снаружи голова его освѣжилась немного на возду – хѣ, глаза провътрились, гроза на цервый случай миновалась; Віольдамуръ былъ уже подъ другимъ небомъ. Тогда, наконецъ, разсудокъ взялъ верхъ и требовалъ отчету, куда идешь и что хочешь дълать? Подумавъ немного, Христіанушка отвѣчалъ: пойду отънскивать

80

струю няню, Акулину свою: больше мнъ дъваться векуда.

Весь день до вечера плуталъ и шатался Христіанъ Ірестіановичь на-тощахь по люднымъ улицамъ Петербурга, отънскивая свою старую ияню. Пышно мчалеь инио его коляски и кареты новомодныхъ покроиз и названий-перья, цвъты, шлянки и пестрыя жескія убранства неисчислимыхъ наименованій мельны въ глазахъ бъдняка, который, среди всей несконченой сунатохи этой, искаль одного только: своей спрой вани. Всъ провежіе в прохожіе эти торопина; обгоняли другъ друган, видно, спъшили каждый в накому двлу; всв были одеты, обуты-всв были сны. Христинька походнаъ въ это время на ощипантую какемъ-нибудь забіякою-воробьемъ козявку, которая, спасаясь, ползеть въ пыли поперегъ дороги, ме-**КАУ-ТВИЪ КАКЪ** СОТНИ КАРЕТЪ И КОЛЯСОКЪ МЧАТСЯ ТУДА в сюда но дрожащей подъ колесами мостовой и козяв-па наша, принадая за-мертво каждый разъ, когда съ толотонъ набъжитъ на нее ухарская четверия, не чоть неой мелосте не только отъ людей, но и отъ Бога, наяъ чтобы ся не размозжили. Христинька послв МИНТЬ НОНСКОВЪ ДОПРОСИЛСЯ НАКОНЕЦЪ ТОГО ДОМА, ГДВ жы Акулина, и отънскалъ ес, въизнеможение отъ гомлу в усталости. Здесь только онъ очнулся вполне, вывкаль, вздохнуль дегко и свободно, какъ не вздычи давно, разеказалъ похождения свои и наня плани и редыхала съ нимъ и не могла наслушаться его, предоваться, наплакаться и наговориться.

-«А знаемь ли няня, сказалъ Христиньке, опорожними перядечный горнюкъ со щами: когда я стеялъ и едной бельней улицъ, не зная куда итти, и огляличася во веъ стороны, то ко мив подошли двъ барын, испотръли на моего Аршета, полюбовались имъ спреевли, иного ли я за него прошу? Я былъ, правда, «и голоденъ и не зналъ, куда дъваться: боялся, что

T. LXII. - OTA. I.

### Русскал Словсскость.

не найду тебя вовсе, однако Аршетку своего прокарчить не хотвлъ ни за что; я отвернулся и покрылъ его полою: барыни посмотрели на меня и прошли. Адулина подала Аршету еще подачки, погладила его и похвалила своего питомца, а потомъ, заботясь объ участи его, стала разспрашивать, куда дъвалосьвсе отцовское добро?-Не знаю ничего, отвъчалъ Христинка: в не знаю что было, чего не было; должно быть, коли осталось что нибудь, такъ теперь все у дяли ковкакія вещи видблъ я у него, другія прибрала въ кладовую его старуха. -- Постой же, голубчикъ, продолжела заботливая няня:---какъ жо такъ? въдь у твоега, у батюшки, было много добра всякаго, водились и даньжонки: я, живучи у нихъ, царство имъ небесное. кодовъсъ пятнадцать, самъ ты знаешь, родяный, другое пятое слово ихняго разговора стала понвиать; былам воротится доной старикъ изъ лонбарта, либе какъ стануть считать по пальнамъ промежъ собя вдооны, сердечные, когда счеты повъряють, то и горорять пет своему, сколько тамъ положено у нихъ денегъ. же я стану двлать, сказаль вздохнувныя Христаник не войду я, къ этому... и нога моя у него не будетя: зать пропаду съ-голоду; да и не зачьмъ, не отдасть он ина ничего, зачтетъ все за харчи, за уроки, что трибиль я ему въ ухо, да за розги. Ужа сполько разъ ань ина этимъ глаза кололъ, скольно попрекалъ: ганъ надовла насня эта, что не эцаень, бывале, куда давать-что нечемъ мнъ отплатить ему за вся труды, за влабы за постель, за науку; что одна розги на меня резерать его, а какъ бывало растеребитъ на неня голимъ злихарки, то та посла меня же за это в нолотить. -----Сардочный ты вой, Христинька! стала оцять аричний: вать Акулина: да неужто Господь милосердый адень беззаконие попустить»? И стала вреститься в положения переть образона земной поклона: «веть чтоя полный

83

## Похажденія Віольдамура. 🖅 🕄 🖅 🕄

ий, 4 явль съ-молоду светь видела, всё въ людахе кала; было тоже всякое время: натеривлась и нанланась; наб уже и не въ даневанку-постой же, не анчь ты, глаза занапастных даромъ: я ужъ за тебя веничу, небойсь, на въ молитвахъ помяну въ грашныхъ своихъ, вотъ какъ всегда, видитъ Богъ, перстовъ не инееу, чтобъ за тебя не номолиться, вотъ что. А у ния, литатко, тутъ кумъ есть, Иванъ Ивановичь, в INILISANTCE MAKE --- BAGSIJA; NAMATH-TO YER Y MANE ны не стало- Оръшанковъ ли, Салтановъ ли, что ди -макъ какъ-то-а Иванъ Ивановичъ; такъ войденъ ания; онъ, аниь, про всъ дъла эти знаетъ и такой чиных книжный, воть таки добрая душа; у него митніе пасаря есть знакомые и липартаминскіе; они нов-соль съ нимъ водять; такъ нойдемъ, не застуним ле онъ за тебя: буду кланяться ему въ поясъя . на вели онъ не разсудить тобя съ глухнит, ни тиз, видно Богу тенъ угодно; а опризь его некому и HAN BORD.JONY CREATY BERONY, & KPONE OF O HARTO TEGE! лить, пнчего не сделаеть. Я стану вланяться и ты изнайть, да проси: Не поквныте, Иванъ Иваневичъ, блюжна, энступитесь за спротское убожество мес, прининие глухому черту-прости, Госполи, сотръшение но вранажите воротать отдовское добро; зашего шенердія не будеть, такъ не станеть на меня на чит инакого порядку, на мылости, ни чести; одна ние золо, вана власть, батюшка! --- Такъ, смотри, го-HQU.

Испроенить у нынышанкъ госнодъ своихъ носволекапріюнны, у себя на один сучки прежняго барина свощ, потерате выникчила на рукахъ. Абулина облачась на другой день праздивчно, будто собирялась чась на другой день праздивания. Аброчась на судъ и рядъ Ивана Ивановича. Дерочасни пупала еще двъ коврыжки, завервула ахъ вч части правитель и всё учила Христиньку, какъ ему надо просить Ивана Ивановича и какъ отъ него только чаять ему спасенія.

Иванъ Ивановичъ только-что выходель въ эте вреня со двора по дъламъ и повстръчался на углу съ нани-им посътителями (*№*10). И вотъ Акулина кланяется ену въ поясъ, отвъшиваетъ поклонъ за поклононъ, а Христіанъ Христіановичъ снялъ почтительно фуражку пглядитъ на будущаго заступника своего въ каколъ-то педеунзвін. Въ самонъ дзла онъ не казисть на видь н не похожъ на такого человека, который бы могъ велею в вліяніемъ своимъ измънять чью-инбуль сульбу. Наружность самая не министерская, въ этомъ должно сознатьсл. Но Иванъ Ивановичъ, весмотря на разительное сходство свое съ обезьяной, представлялъ собею животное это въ самой добродушной карикатура, и имълъ серд-• не и лушу чисто человъческія. Вы видите плутовскіе глаза его и чвиъ болъе всиатриваетесь въ это лино, тънъ болъе убъждаетесь, что личина вногда обнанчи-ва; что человъкъ волею и неволею ходитъ въ шкура своей и что Иванъ Ивановичъ, можетъ-бытъ, не такъ простъ, какимъ онъ намъ съ перваго взгляду показался. Выпуклый лобъ, крутое переносье, нодвижиея, условатая бровь, сврые остойчивые глаза и круглый за-Тылокъ довольно запысловаты; носъ устроенъ корены-сломъ, кажется, только для собственной пользы в удобства страстнаго нюхальщика и обстоятелество это нисколько общества не касается; носъ же этотъ вынатилъ за собою и верхнюю губу, да сверхъ того и велотушное расположение въ нолодости ногло также участвовать въ этонъ образования губы, оставшяв такой памятникъ до старости лътъ. Вотъ почему и доброду-шияя улыбка Ивана Ивановича воходитъ на какоо-те крирлянье, а между-твиъ въ ней есть и жизнь и чувст-во. Шляпа на неиъ-дъльца извъстнаго разраду: помя-TAS, CS DEPEXBATONS, BARSTAS KOJBAKONS; DAATONS HE угрожаеть залушить хозявна, котораго мея нужаевтся

### Похожденія Віомдамура.

выныстномъ просторъ, подвигается во время разговои выразнисльно взедъ и впередъ, тонеть въ плечахъ и высовывается внезапно, какъ у черепахи изъ кожуры; нея эта ходитъ свободно въ платьв, какъ въ хомути-гв. Сюртукъ темно-зеленый, заплаченный на Шукиновь аворь, новый, съ иголки, рублей тридцать; сапога, подбатые гвоздями сплошь: потому что у Ивана Изновна ходьбы по мостовой много, и щегольскихъ снюговъ не напасешься. Свертокъ бумажный показы-неть наиъ, что Иванъ Ивановичъ вышелъ со двора не беть надобности: табакерка въ рукахъ и платокъ, перекнутый черезъ локоть-что добродушный Иванъ Инновичъ принимаетъ большое участіе въ разсказъ иконнаго наслъдника, обиженнаго самоуправствомъ ила, и собирается дослушать разсказъ до конца; Нинъ Изановитъ добирается до самой сущности или, исобственному его выраженію, до самаго суть. «Суть», то быль вообще у Ивана Ивановича любажый и вспоинательный видъ вспомогательнаго глагола, словцо, КПОРОС ОНЪ ВСТАВЛЯЛЪ ВСЗДЪ, ГДВ НЕ ЗНАЛЪ, ЧТО СКАЗАТЬ ни ваписать; такъ опъ говорилъ напримъръ: ты не суть еще баринъ; ны не суть великіе люди,-замъняя жить неунотребительное еси и есьмы, и былъ уввренъ, что выразныся весьма искусно. Но какимъ же обра-мнъ Иванъ Ивавовичъ полагаетъ пособять горю напего бевприотнаго сироты, покровительствуемаго Акулией? Посмотримъ.

Каждону наъ насъ даны свои способности, достоинспа в недостатки — или каждый усвоиваетъ себъ рампчныя качества по наклонностямъ своимъ, случайпыть обетоятельствамъ и вліяніямъ; безспорно по-крайвей-мъръ, что овому талантъ, овому два и что одинъ и два эти бываютъ не одинаковы. Не стану припоминать намъ знаменитыхъ людей всъхъ родовъ и геніевъ такой или иной руки: на что намъ лъэть такъ высоко! Лучше оглянемся вокругъ себя, гдъ стоймъ. Кому не

## Русская Слонскость.

случелось видать людей весьма огрениченных способностей, отличавшихся дарованіемъ на числительныя выкладки и счетоводство; весьма изряднаго живовнеца, котораго природа обнесла всъми другими дарами своиия? Я вналъ человъка, который исключенъ былъ няъ учебнаго заведенія за «непонятіємъ наукъ», который, дожнивь до шестнадцати-латияго возраста, при всемъ старанів своемъ не могъ вытвердить таблицы умножевія и не умълъ примвиять се къ дълу; а между-тъмъ работалъ превосходно медели разнаго роду, изъ дерева, неку, проволоки, хлъбнаго мякиша и клееной бумати-и въ этонъ дълъ показывалъ смътливость, разочетъ и соображение. Язналъ также чиновника, который не умътъ нацисать по-русски трехъ строкъ, хотя онъ русскій я другаго языка не понималь; но онь необходниь на своемъ мъсть, и ни одно нало-нальски важное дъей рукъ его не минустъ: у него въ голоръ всъ мелочныя подробности развыхъ узаковеній и постановленій, вось Сводъ законовъ съ продолжениемъ своемъ и вев указы, вошедшіе и невошедшіе въ Полное собраніе ваноновъ. Прочитавъ записку, предположение, ходъ тяжбы-онъ вамъ не призадумавшись скажеть, что согласно, а что цесогласно съ узаконеніями, на чемъ должно есновать то или другое, гдъ правая, а гдъ виноватая сторона и какниъ образомъ должно повести дъдо, чтобы оно было правое.

Иванъ Ивановичъ просидълъ, какъ вы видите по благопріобрътенному складу хребта и по всей посадкъ его, лътъ двадцать за зеленымъ сукномъ, — какъ бывало встаряну выражались. Онъ не сочинитель, не славился никогда тъмъ, чтобы писалъ складно и присно, а между-тъмъ былъ дваецъ перваго разряду. Какдое двае разберетъ онъ вамъ по косточкамъ, по суставчикамъ, и несмотря на приказный языкъ, потерият изаяталъ сущность, справки, узаконенія, и закличения, онъ дазвалъ въмъ върный, прамой и ясный пагадат зи

мю в выкакіе врючки, плутни и путаницы не могля его сбить съ прямаго тракту. Ничто не развлекало при велова работъ вниманія его, ничто не могло заставить его потерять изъ виду самую суть; словомъ, ясное в вряюе понятіе, изложенное самымъ дикимъ, приказвыт языкомъ, было неминуемымъ послъдствіемъ всявате водобнаго труда Ивана Ивановича. Вотъ, кажетса, главная причина, почему опъ и былъ въ душъ своей честный человъкъ. Неодолямое природное побуждеи клекло его къ нетинъ, къ прямой цъли, и онъ просто не умваъ обсудить дела криво, ни за деньги, ни из дружбы, не могъ и не умълъ, если бы даже и заточьть. Онъ бралъ подарки отъ просителей, отъ людей, которыхъдъла переходили черезъ его руки, даже вногда ань напранивался на гостинецъ, но былъ доволенъ вбольшить и принималь его всегда только отъ люмі, которымъ честный трудъего послужиль въ пользу; словонь, онь быль человъкъ не подкупнов. Если быню, хотыли его напередъ задобрить, если предлагали сиу деньги за неправое двло, то онъ, покачавъ голои внать съ особенною ужимкою напойку табаку, гонриль преспокойно: «Постойте, милостиведъ мой, нь не добрались еще до самаго суть; вотъ какъ дастъ Богъ, нокончимъ все, да довольны останетесь, такъ изъ чети, по мъръ силъ своихъ и удовольствія отблагодариз ножете». Если же дбло подходило въ концу и рынаесь не къ удовольствію докучливаго просителя, то Ненить Ивановачть объяснялся съ нимъ откровенно: че выслыте у насъ хлопотать по-напрасну, говорилъ чь: эте не такее двло; ны съсвоей стороны покончили, Иработеля самую суть и ниже ни одной лазейки ванъ • станая; а коди угодно, идите вотъ къ такому-то, АНО теперь у него въ рукахъ; онъ человъкъ сиблый; выя верыеть на себя отвъть предъ Богомъ и велино, Госудерень, такъ вамъ тамъ счесться съ намъ оних донашиее двло, а не наше». Всли двло рашалось, по мизнію Ивана Ивановича, не право, и въ-есобенпости безъ соблюдения даже и наружной авкониести, то Иванъ Ивановичъ, осадивъ лопатки и подавъ шею свою въ хомутъ назадъ, встряхивалъ табанарну и говаривалъ: «Экіе, подумаешь, смелые на света люди суть — даже не то что Бога, а никого не болтся!» А есля такое ръшеніе было сладствіемъ искусной ноддълки и обстановлено было кругомъ надлежащимъ образомъ ссылками и доводами, то Иванъ Ивановичъ любовался деломъ этямъ, улыбался, разбиралъ его анимательно, прокладывалъ себъ мысленно прямой путь КЪ САМОМУ суть и заключалъ: «вотъ тебъ и наука нашему брату: не городи такого заплоту, чтобы на любомъ мъсть доску поднять, да пролъзть можно было, а влади кругомъ каменну стъну, чтобъ ни ходу, ни лазу не было; пусть тогда лезетъ, кому охота, черезъ же-нёкъ; коли не выломитъ шен, такъ стало-быть призъ ну, да и мы правы, дълать нечего». Въ этомъ симсля онъ и говорилъ часто о деле, которое поведено было плохо, безъ умънья, в осторожности: «это изба не ниная»; или, въ другихъ случаяхъ: «дъльце это надо улитить кругомъ основательно, чтобъ углы не промерна-ли»---«тутъ рубка требуется опасливая, въ вубъ, м сковородничкомъ, чтобъ избу нашу не распериол.

Иванъ Ивановичъ давно уже былъ въ отстани, сколотивъ себъ кое-какъ деревянный доминко и огородишко на Петербургской Сторонъ у Крестевсано перевозу; этимъ онъ и жилъ, да занниздея еще хомленіемъ по дъламъ. Важиыхъ большихъ дълъ, конечно, у него ие случалось и онъ за нихъ не брадся; но не дъламъ мелкимъ и средней руки, онъ былъ удивниенпый мастеръ и такой искусный стряпчій, какихъ не много. Пути Ивана Ивановича, какъ пути судьбы, были ценсповъдимы; взявшись за дъло, которое считалъ онъ правымъ-а за другое онъ самъ и не брася, но охотно указывалъ на искусныхъ лидей, менто-

ни-де возынуть-взявшись за него, Иванъ Ивановичь и сованыхъ выростковыхъ сапогахъ своихъ и затастанковъ спортучникъ отправляется, бывало, съ утра нырать по всемъ частямъ города; всюду у него есть сос, куновья, сваты, крестники, кумушки, и такимъ бизонь онь дойдеть черными ластницами до какого ложно этажа. Есть, говорять, приступъ ко всякому человые съ трехъ сторонъ: сверху, снизу и сбоку. Пролазь Иванъ Ивановичъ равно пользовался встыщ траня путями и такъ искусно соразмърялъ ударъ, что, садавъ человъка со всъхъ трехъ сторонъ вдругъ, приужаль его нервако къ безусловной сдачь, несмотря на то, что осажденный не зналъ вовсе, есть ли на свать такой-то Иванъ Ивановичъ Салтановъ нан Орашенковъ, и что первый сидель въэто время въ «аль на Фонтанкъ, въ Морской, въ Милліонной, а чослылній, осажлающій, за тридевять земель, на Крестояскоиъ перевозъ, и посадивъ очки верхомъ на носъ, преспокойно занимался въ это время другими дълами. Шейцары, каммердинеры, кучера и жены ихъ, лакен, Анерецкіе, курьеры, повара и форейторы; — прачки, томпчиыя, швен — все это въ случав нужды служило Фль осадными знаменами Ивана Ивановича; тма латичковъ доставляла во всякое время самое върное и точное свъдъніе о состоянія непріятеля, о слабыхъ истахъ кръпости: Иванъ Ивановичъ подводнать вти-ченолку съ Крестовскаго перевозу свон мины и фупен в непріятель сдавался на капитуляцію. Забавива казо при этомъ то, что какъ Иванъ Ивановичъ былъ раководецъ темный, никому неизвъстный, то двло и чанчивалось безъ всякой огласки и какъ-будто устропалось такъ или вначе само собою.

Второй разрядъ вольныхъ и невольныхъ сподвижниковъ Ивана Ивановича были: учители, гувернёры и гувернантки, доктора, откупщики, поставщики, мелкіе чиновники, компаніонки, актрисы, художники, и проч.,

эта сила действовала сбоку, между-твиъ, какъ нерия подпирала снизу; а для поданія помощи сверху, Ивайъ Ивановичь прибъгаль къ содъйствію тяхь же вырныхъ Аружинъ, направляя ударъ свой, по законамъ тяготвийы, параболическаго полету снарядовъ и теорія риконіб-товъ-окольными, груговыми путями очень искудно новерхъ головы осажденнаго, таквиъ образонъ, чтобы рикошеть, контузія, или отдача орудія, или отскожь снаряда отозвались тамъ, гдъ слъдовало. Въ этонъ искусствъ Иванъ Ивановичъ достигъ высокой степени совершенства и глазъ его былъ такъ въренъ, что окинувъ мъстоположение взоромъ, сообразивъ средства свой и взебсивъ всъ обстоятельства, онъ каждый разъ объивлялъ напередъ степень успъха в всъ его послъдстви. Удевительно и непостижемо, какъ Иванъ Ивановичъ успъвалъ въ покушеніяхъ своихъ съ такими ограни-Ченными средствами; но онъ каждый разъ съ такийъ внаніемъ дъла опознавалъ напередъ мъстность, взийрялъ черезъ лазутчиковъ глубину рва и добывалъ снпый чертежъ кръпости, что непріятель былъ всегда у него въ рукахв, и проломъ, подкопъ, или ночное нася деніе врасплохъ-всегда удавались. Съ одной стороны онъ полътдетъ кумовствомъ; съ другой, полиолзетъ усердной просъбой и болтовней; съ третьей подвервется черезъ третьи руки умъстнымъ гостинцемъ и восходя такимъ образомъ до самаго его превосходительства, суть, не минуя ни одной степени или ступени. версталъ дъло и, отпировавъ побъду, ложился спать. Если голова на утро немного болъла, то у Ивана Инановича и на это были разныя спадобья: огуречный рассолъ, лимонная корка, морковный сокъ, и все это окащчивалось въ такомъ тесномъ и безъизвестномъ кругу. Что Петербургъ никогда и ничего о ходъ этого Авла, или по-крайней-мъръ о скрытныхъ пружанахъ е́го; ис узнавалъ. Знали только иногда, что въ такоиъ-то жить вривяли вдругъ, и Богъ въсть отчего, участие нини-то

иликія лица; — что такой-то сильный человѣкъ и съ голосомъ, обратилъ вниманіе на дъло, которое считалось пропациить, а теперь, говорять, правда веплынеть наружу; — но какъ и отчего все это дълалось, никто не зналъ и не подозръвалъ.

Воть видите ла, какой именно таланъ былъ у Ивана Ивановича и чвиъ его Провидение наделило; въъ остальных в же талановъ людскихъ у него не было зато почта ни одного: онъ былъ одаренъ въ высшей стенени способностию входить во всъ подробности чужихъ нужать и заботъ, снекать ощупью, по первону пріему. саную суть дъла, распознавать путь, по которому можво сладовать съ надеждой на успака, пользоваться всяни случайными встричами въ свою выгоду, и, избравъ однажды цъль, признанную имъ доступною, стремиться къ ней не унывая и не утомляясь, настроивая вскусно цвлое покольніе въ свою пользу. Иванъ Изановнить зналь, что однимъ канцелярскимъ и суднымъ порядкомъ не всегда достигнешь върно, скоро н пріятно пъли своей; длятого-то онъ и опуталъ свбя пругомъ невидимой паутиной разныхъ связей, куда телько могъ достать своею или чужою рукою, - а сиявль невидимкой въ темномъ углу и отправляясь, по изръ надобности, по той или другой ниточкъ во всъ стороны, добирался до человъка, котораго посылалъ куда слъдовало далъе, а самъ спокойно возвращался въ уголокъ свой и наслушивалъ паутину, не принессть ли она ему отекту. Но зато на все другое - у Ивана Извновича не добьетесь ни ума, ни толку; и если бы ны его не испытали на дълъ, то могли бы подумать, что это человъкъ неспособный ни къ чему на свътъ. Заговорите съ нимъ о чемъ угодно, для него постереннемъ, и онъ отвъчаетъ вамъ Богъ въсть что таксе - н сизшно и глупо. Вотъ, напримъръ, какъ онъ началъ объясняться съ кумой своей, съ Акулиной, ваговерничись вдоволь съ Христинькой: «Акулина Петровва!

11

елучай быль у насъ, матушка, вотъ таки сущая сумь: вду я, то есть, отъ перевозу, такъ вотъ, подъ заборонъ: хотвлъ по двляшкамъ провъдать: а ужъ щаленьке смеркалось, признаться, — вдругъ, матушка, фыркъ изъподъ ногъ собака; таки вотъ собака, да и полно. Я гляжу; что за притча! откуда ей взяться тутъ—собака не сумь важность, да взяться ей неоткуда, таки ей Богу неоткуда — гляжу вотъ — шмыгъ только изъ-подъ ногъ, и нътъ ея. Я перекрестился, думаю: Ахъ ты, Господи!—тутъ еще человъкъ случился, прохожій какой-то: видно изъ ливрейныхъ должеръ быть, — и онъ тоже смотритъ на меня, глядитъ, я и говорю ему: въдь оборотень? Оборотень, говоритъ. Ахъ ты, Создатель, водумаешь... оборотень и есть, ей Богу, матушка, оборотень; вотъ что!»

-Всяко бываеть, Иванъ Ивановичь, отповъдала Акулина: всякой народъ на свътъ есть, про это что и говорить. Возьки же, куманёкъ, прійми на милость гостинце наше, да не взъщин, не прогнавайся: одну коврыжку себв возьми, кушай на здоровье, другую крествику нашему отдашь;-да воть, родимаго-то моего ве нокинь; заступись, Иванъ Ивановичъ, за сироту круглаго, безроднаго: Господь помилуеть и тебя; а не будеть твоего милосердія, такъ обидять его, все пропадеть; я ужъ такъ ему в говорвла-вланяйся жъ, двтятко,-что опричь васъ некому надъ нимъ милости Господней оказать; на все есть ваша власть, что на CBBTS ASJACTCS, SA BANN MORHO DOCDATS CMY, KOAN DO спротству не оставите его, Иванъ Ивановнчъ, -- въль в головушку-то приклонить некуда. Воть пустили по-жіру, какъ видишь: ну куда ему, горемычному, двваться?

- «Не спохватившись, матушка, Акулина Петровна, самую-то суть не разгадаешь; сперва прикиненъ да примъряемъ, а тамъ ужъ отрубить не долго. Для васъ, матушка, да ради обиженнаго, вотъ, можно по сущиости постараться, что Богъ ни дастъ. Жительство сиу

### Покожденія Віольдамура.

епрывается: пусть онъ у меня на хлъбахъ до самой сумь вобудетъ; сперва надобно поразобрать дъло, да ная ваша возьметъ, ну, тогда онъ хлъбъ-соль мою повоннатъ: отъ силъ своихъ наградитъ меня жертвіемъ, а ве возьметъ наша, — ну, пиши пропала. Постараться можно.

Затык Иванъ Ивановичъ воротныся съ кумой и ноных вахлъбникомъ къ своему двору, отворилъ налиточку, просных ихъ напередъ черевъ порогъ, поснавлът. вонотчивалъ куму наливочкой; а когда она раскланя. ись, повторивъ еще на прощанье предстательство сне за Христиньку, то Иванъ Ивановичъ силаъ съ нозая наматую шляпу свою и отправился по пути съ кувей. Дорогою онъ еще выспроснать ее обо всемъ, потиз понель кое-куда за справками, какъ по другимъ лыянь, такъ и собственно по настоящему двлу, и ужъ ва этомъ первомъ поискъ, учинилъ онъ, по укамвіянь бевтолковой до-нельзя Акулины, развъдку, собраль накоторыя справки и, отдохнувши посла оба-И чесекъ, сидитъ теперь передъ вами за какими-то бунитани или письмами, относящимися къ наслъдству Кольданура (Nº 11). Вторая одейта, землякъ покойню Готлиба Амедея, доставиль черезь Акулину Ивату Изановнчу кое-какія свъдънія о наслъдствъ своего престинка, о которомъ, мимоходомъ сказать, не заботыся съ-тваз-поръ, какъ сделалъ свое дело, приuns ero reniens.

Не замъчаете ли, что Иванъ Ивановнчъ за письменныть столомъ своимъ какъ-будто поумитълъ съ лица? Ужника ебезьяны уступила мъсто какому-то неглуизувыражению, несмотря на носъ коромысломъ и на меть подъ носомъ. Платочекъ положенъ, для сподруча нести, на кодъни, табакерочка подъ рукой, и ничто не разлекаетъ внимания старичка; штоеъ и бутылка, съ наливочкой и съ горькимъ, гръются на солнышкъ и сщрне ожидаютъ очереди принять участие въ бестад;

95

очередь эта полагается имъ впрочемъ тольно по два раза въ день: утромъ на-тощахъ, да передъ самымъ объдемъ. Помадная банка ебранцена въ чермилицу, разбитое екне заклеено бумажкой и стянуто ниткой и але перткой; плащи хозянна и гостя, пляна съ суражкой и полотенце висятъ на стънъ; а Хрйстинька точно въ томъ же видъ, какъ ушелъ изъ дому глухаго дяди, сидитъ на сканеенкъ, учитъ своего Аршета разнымъ собачьниъ наукамъ, грезитъ ему и приговариваетъс не смъй, не смъй — и Аршетка служитъ, да притемъ в растетъ по-маденьку и хорошъетъ. Хвостъ у него ужъ довольно благовидный, мохматый. Бандуру Хрйстинька нашелъ у невого хозянна своего на отънатъ и очень ей обрадовася; кончивъ урокъ съ Аршетентъ, и очень ей обрадовася; кончивъ урокъ съ Аршетентъ, и вановитъ держитъ бандуру эту такъ, на воякій случай; все, говоритъ, веселъе: думается, что жиной: челоувътъ съ тобою, а играть онъ на мей теперь не мгратетъ, говоритъ, повабылъ.

Цвамъ Ивановичъ заиниался мъсяда дла, три тэмъ, чтобы привести въ полную изяветность все инущестео или насяваство Храстіана: безъ этого, говорить, намя нельзя ступить ни шагу. Онъ бралъ въ допрост пот очередно то самого Христіана, то Авялину, вторуще емейту и многихъ посторовнихъ людей, и вноскать тр особый сиясокъ каждую вещь, какудо кто виздъс почт нилъ, или видълъ у Віольдамуровъ въ донъ: такамы обравомъ у него составилась довольно върная ощесь всей движимой собственности покойнаго. Въ тоже арат ия онъ разъискивалъ еще обстоятельные о деньгахъ яти яринималъ къ свъдъвно и соображению всаній нат мякъ, не только всякое мавъстие. По такимъ-трисавт денъ онъ пустился дваље, проложилъ себё явхомоли конъ путь къ канцелярскимъ чиновищомъ продина всена когда яменно Готлибъ Амедай изпести во

## Похожденія Віольдамура.

некау прочимъ вывелъ этими путями наружу, что некау прочимъ вывелъ этими путями наружу, что ните отставной каммеръ-музыкантъ бралъ по передаточныть бланковымъ надписямъ отъ имени старика Вомланура, деньги по билетамъ изъ одного иъста, отнесилъ ихъ въ другое, и получалъ билетъ на свое им. Словомъ, Иванъ Ивановичъ вывъдалъ подъ-ру-, той всю подноготную и усчиталъ на Крестовскомъ переков глухаго дядю лучше, нежели тотъ-самого себя има-имбудь усчитывалъ, сидя за своей счетной книтой на за билетами. – Точность и опредълительность, иъхъ свъдъній этихъ была поразительна и сводъ имъ, сманъ мастерски.

Окончивъ про себя учетъ этотъ, Иванъ Ивановичъ, сталь обдумывать дело, и нашель, что суднымъ и тявебнынь порядкомъ чрезвычайно трудно будетъ достагнуть цвли, потому что двло было запутанное, давне и законныхъ доказательствъ едва-ли достаточно. Ве жакомъ случав оно цотяпулось бы на нескончае-и ныя времена. Разсудивъ это и приноминвъ къ тому ени матданиною поговорку свою: «худой миръ лучшенорой драки» — Иванъ Ивановичъ окружилъ: по-не-, ногу противника своего осадными работами и, пользуиз всями превмуществами своего положения, коротшек знаніемъ мастности и обстоятельства, тасниль, ЧТУЮ ВАЛТОРНУ ЦЕОТСТУПНО, ДЕНЬ И НОЧЬ, ПОЛГОТОВЛЛЯ: чу умеръ за ударомъ, пепрерывною цънью. Такимъ. бразонь, Иванъ Ивановичъ трогательнымъ описаниемъ. весчастій Христиньки, успълъ поднять на ноги весы чюстрь, при которомъ служилъ покойникъ; скроич: на кларнотъ, самоувъренная вторая флейта, твердая. и непоколебимая въ счетъ паузъ литавра, всё давнищніе знакомцы наши — и еще многіе другіе, отправлячеь, подстрекаемые Иваномъ Ивановичемъ, то вмбсть, то порознь къ отставной валториъ; и убъжденіями, Усовъщеваниемъ и угрозами старались склонить глухаго не брать на душу такого грёха, а отдать мальчику законное его достояние.

Первымъ слъдствіемъ докучливыхъ настояній этахъ, была спертная ссора глухаго дяди со своей Тіо; а раздоръ въ станв непріятеля, есть вврный предвъстникъ нобъды. Глухой попрекнулъ ес, что она, неосторожвымъ обращеніемъ своимъ, раздражила и вывела изъ терпънія Храстиньку, почему-де онъ и взаумаль бяжать къ чужныть людямъ, которые теперь мъшаются не въ свое дъло. Добродушная Тіо разразвлась жъ отвъть на это потокощъ ругательствъ; желая во что бы то ни стало довести до слуха друга своего эти сладкія рачи, она, подбоченясь, нагнулась и кричала ему изо всей мочи на-ухо: ты такой, ты сякой; а Дядя между-твив подставляль ухо и съ жедностно ловиль рачи подруги своей, надъясь услышать что-нибудь утвшительное. Онъ, однако же, горько обнанулся: Тіо, которой надовло кричать истукану безъ всикой пользы на-ухо, перебравъ всякую подручную бранть, сунула ему наконецъ со злости кукишъ въ рогъ, 👁 ротъ, какъ вы знаете, у дяди всегда стоялъ настежь, есобенно когда онъ прислушивался. По нечаявности такого вовсе неожиданнаго оборота разговора, лажи нашъ, которей чуть не подавнася сытымъ пальчениъ споей Тіо, невольнымъ образомъ отдернулъ голову ш въ то же игновение сильно стиснулъ челюсти свои. Жядя быль уже не-молодь, но зубы оказались у неть очень здоровые; Тіо взревъла и зарыкала, выдоршула палецъ свой наъ тисковъ и оттолкнула другою 'руной кусаку съ такою яростію, что енъ, съ легкей руий, полотълъ затылкомъ въ косякъ, и на этотъ разъ. самъ слышаль, какъ у него годова по шватъ затреmaja.

Такимъ образомъ въ одинъ этотъ пріемъ осада онечительно подвивулась впередъ: а между-твиъ эторъе полтяще выступало уже изъ разныхъ концовъ горъдж

# Howenedenia Bioaudaauypa.

на поприще, безпоконие и тревожные непріятеля со жых сторонь. Вгорое полчище это состояло наз двухъ саныхъ меукаюжнахъ висарашекъ, трехъ канцелярскихъ служителей и одного чиновинки; народъ, не выражению Ивана Ивановича, мелкой, не дорогой, не волезный: наз приведназ къ глухону сосъдъ его. воль видемь дружбы, для объяснения обстоятельствь в положения дала. Сосвят этоть быль человакь не недкупной в не продаль бы своего сосвла, не сталь бы есе обнанывать, но Изанъ Изаповичъ поднесъ еву ученаго свягиря и нару зелотыхъ рыбокъ. У одного изъ гостей былъ на-готова списочекъ всему инуместву, которов дядя пріобръль отъ Віольданура-в глухой едва. не одурълъ отъ удивления, увидъвъ сво-ANN FASSAMN, TTO DCS OTKPATU, BCS MSBBCTHU, BCS 410 OR'S CHATEL'S ROCALS RIBTING & KUNTHAS, & HE ROBSналь, кто и какими способами могь ему такимь образонть удружить? У другаго случилась черновая просьба, водаваеная будто бы на-дняхъ огъ именя племянавка со странинымъ начетомъ за прояладъние и съ жалобани на захвать имущества, растрату его и жестокое обращение съ законнымъ насаваникомъ, дабы унорнаь его безгласнымъ образомъ и сжить со свъту: у третьяго нашлась выпасочка взъ уголованихъ законевъ, по которымъ приходялось весьма лашить живота ванего преступника, ипритомъ еще не разъ, а за каждую проказу его особо. Нашелся в такой пріятель, который будто зналъ уже вапередъ мизніе поэтому дълу разныхъ значительныхъ лацъ, такихъ, которыхъ вліяніе было несомнънно. Глухой передвагаль только колпакъ съ уха на-ухо, поворачевая слуховой рожокъ то въ ту, то въ другую сторону, и не зналъ что отвъчать. Двъ кухарки, землячки нашей Тіо, посътили около того же времени пріятельницу свою, разсказывали ей о страстяхъ, которыя онь въ таконъ-то изств СЛЫШАЛВ ПО ЭТОМУ ДБЛУ, В ТТО ВИДИО-ДС ГЛУХОЙ ТВОЙ Т. LXII - ОТА 1. 7

87

### Русская Словосность.

жръпко виновать; говорять, ему будеть очень худо. Наконець Ивань Ивановичь заложнаь и третью парадлель, какъ говорять приступныхъ и подкопныхъ дълъ мастеран китрые городоницы, то есть подступнав бывже и ванесь рашительный ударь. Аля этого Изань Изановичь не утруждаль себя личнымъ свиданиемъ съ лядей, а силълъ преспокойно :въ нобушкъ на Крестовскома норевола и играла са постояльщема своима ва нанки; но. Иванъ Ивановичъ пустилъ въ ходъ запалную снау овою обыкновеннымъ косвеннымъ вліяніань: цотомизь протившина, какъ мы вядели, непрерывной тревогой, посредствомъ дъйствія снязу в сбоку, Иванъ Ивановняъ пустилъ ядро для острастки черезъ голову ему, сверху, и по-неволъ заставилъ его отлянуться. Это сдълалось текнит образомъ: къ отставной, валтерия входить въ одно ухро --- самъ налельнейсторь, старикъ почтенный, но суровый, эледить рачь но этому далу и говорить сильно и настейчиво. Кацельнейстеръ---это всё-таки родъ какого-то начальства; глядя на него, валторна невольно вспоминаль былыя времена, какъ, бывало, одинъ вачахъ руки ртого начальства белусловно повелъвалъ сонмонъ покорныхъ рабовъ; невольное чувство уважения и страху цапоминало дядъ послъдние годы службы его, когда у него, уши постепению залегали и онъ съ больщинъ безцокойствомъ слъдилъ за движешемъ руки капедьмейстера, и при всемъ этомъ встръчадъ иногда внезапио грозный взглядъ его, который обращался мгновенно въ тотъ уголъ, гда валторна, прихрамывая на одну осьмушку, догоняла согласный хоръ товарищей. По всьмъ этимъ уваженіямъ, по впечатланію, которое произвело на глухаго появление капельмейстера, необходино надо причислить его къ дъйствію сверху.

Когда же наконецъ, послъ всего этого, еще и саят частный приставъ потребовалъ къ себъ глухаго и принялъ его въ допросъ-то нашъ князь Тугоуховский самъ

7

#### Похожденія Віомдамура.

прослезныся отъ жалости въ племяннику, согласнися ва всъ предложенныя ему мировыя условія для полюбовной сдълки; а желая извлечь наъ этого дъла хотя какую-нвбудь пользу для себя, онъ сваляль весь грвхъ на домоправительницу свою и выговорнать себь одну талько льготу: непосредственную и немедленную ненощь частнаго пристава для изгнавія изъ безспорныхъ надений свояхъ столь знакомаго намъ трехбунчужнаго наши финскаго поколанія, который, завладавь самоуправно съ давнихъ временъ и колонъ и дворомъ, стесных со дня на-день болве законныя права глухаго хальев. Посля первой удачной попытки, который ны был свядвтели, мощная То сделалась сиблее и свирение прежилго: она инсколько разъ уже прибытала къ одной и той же развязкв, при возникавшени домашнени разиогласін; а именно: отправляла глухаго лбожь или атылковъ въ косякъ, какъ сподручние приходнаось, а свия двлала, что хотвла. Такой однообразный, хотя и сильный, арѓументь крайне прискучниъ глухому; донашнихъ средствъ на обуздание домашниято звъря не хватало; содка ись Фиборго не телько отбялась венсе оть рукъ, не только сама прибрала къ рукамъ хозянна, не только подымала на него руку-но грозила уже, не **мутя, выгнать г**лухаго чорта на улицу, не дать ему на куска хлюба и не пустить даже заглянуть въ подворетню собственнаго его дона. Условие дяди было ненедленно принято; Частный нашель средства освободить влядвија его отъ этого внутрениято врага и миръ снон водворияся, потому что глухой остался одинь вы зетырехъ ствиахъ. Христичнушка получилъ по меровой значительную часть отцовскато достояния, составлявшую, по скромнымъ понятіямъ его, необъятную сумму,-и щедро надвлиль своего благодвтеля.

Иванъ Ивановичъ хохоталъ отъ души, утъщаясь этой дешевой побъдой, хохоталъ, поуряхиваясь всъмъ твломъ, подергивая плечами и показывая головой сво-

318478B

# Pycenas C.soecnocuty

ей въ хомутикъ. Онъ всямъ сотрудникамъ своимъ, всей дружинъ объщалъ задать пирушку на-слару, если выиграетъ дъло, и слержалъ слово.

Въ назначенный день все въ донъ Ивана Ивановича ожно и поным суматоца. Балъ предполагался не такай замысловатый, чтобы заботиться объ немъ накавуна,---а съ утра было-таки хлопотъ доводьно. Фенда--эте каммердинеръ, поваръ, дворецкій, офиціанть и развъ натому только не кучеръ Ивана Ивановача, что омъ не держаль лонали- Оскла вытирала окна и подоконинки, мела, неротирала и чистила запасную посуду. скребла сънв и крыльно; Иванъ Ивановичъ отправидся въ лавочку, въ погребокъ, запелъ къ булочнику, а потомъ вяялъ у пріятеля на-вечеръ скрыпку, да нат сесваней табачной лавочки на-прокать гитару. Вы знасте, а полагаю, что во всякой табачной лавочка торгують также гитарами, балалайками и ринскими, какъ унъряють, струнами. Отчего балалайка и гитара сходятся здась по принатому порядку съ табакомъ-этого я не зцаю. Изанъ Ивановичъ взялъ виструменты это про занасъ, на всякій случай, неравно разнеселятся гости. Кроиз разныхъ съъстныхъ и питейныхъ закуповъ. приглашена была на балъ также вся стекланная посуда съ окна въ кабинетъ, посуда, которая давно ужа грълась на солнышкъ в ждала такого праздника.

И воть онъ передъ вамя, праздникъ этоть, пиръ, вечервика, или балъ, какъ честилъ его самъ радущный ховяниъ ( $\mathcal{M}$  12). Изъ числа женскаго полу приглашены были только давъ особы: виновинца праздника, Акулина Петровна, которая разливала чай, да еще Өекла, собственно для разносу стакановъ. Впрочемъ, было общество холостое, но почетное, дружина средней руки, посредствомъ котерей Иванъ Изановичъ дъйствовалъ сбоку и падпруживалъ снизу. Нанередъ всего, удостойте благоскленнаго вивманія своего самого хозянна, который, какъ отъ себственнаго удовольствія, такъ и по обязан-

# Похежденія Віомдамура.

нести ногъщить гостей своихъ, открываетъ бялъ. На лиць написано пріятнос, веселос расположеніс; а по губанъ видно, что Изанъ Ивановичъ приговариваетъ иль музыку: «оступилася, промолвилася;» или что-вебуль подобнос. Хомутишко на-слаби и супонь не подтинута; плеча сжаты и поддернуты, потому что Иванъ Инновичь собирается присъсть; это видно по ногань и колеванъ его; на лавой онъ стоитъ довольно твердо, хоть в покачнулся немного всторону, а правая выраительно на-отлеть, только-что выскочела изъ-подъ него, ударных каблучкомъ въ полъ. Отъ этого собстенно сапогъ ноги этой принялъ такое же положеніе, какъ посъ Ивана Ивановвча; эту же ногу Иванъ Выновичь выкинеть воть сейчась, какъ только присяить да присвисиеть. Но локти и руки плясуна, это иляльнье; особенно жъ клатчатой платокъ, который присерживается на щипокъ съ такою же акуратностію,. ких гильдейская купчиха держить чайное блюдечко. тогла пьетъ въ-прикуску. Везотвътный сюртучнико раотнеть в вируеть вывств съ хозявномъ; ны виделя сортукъ этотъ на улицъ, видъли дона за работой и вилить теперь на пирушкъ. — Взгляненъ же и на врочихъ собестаниковъ, которые раздълнянсь на четыре отдъльвыя кучки: Аршеть, Христинька со скрыпкой, исключаный наз службы прапорщикъ съ гитарой и какой-то учты, -- составляють незатвёлявый оркестръ. Учнты настроилъ въ пользу вынграннаго Двла одного из чновниковъ управы, товарища своего по школя, и теперь наслаждается плодами своихъ трудовъ: забытоврежению напился пьянъ, растянулся во всю Цаву свою на стулв и орогъ во всю глотку сачъ всеба, не заботясь о тонъ, что другіе сами по сеосод, не заоблась о томы, что другю самы по се-бя прають. Исключенный служавый коротко зна-конь со многими швейцэрами, сторожами, счетчиками и присяжными, а потому и не лишній человъкъ для Нама Ивановича; притомъ же онъ и удалой парень,

. 101

## Аусская Словеспость.

на вст руки и малую-толико пропитанія своего, получаеть нервако оть нашего стряпцаго. Исключенный прапорщикъ этоть занимается большею частію твир, что сидить въ переднихъ разныхъ присутственныхъ мвстъ, заглядываеть иногда и на почту и предлагаеть всюду просителямъ и неграмотнымъ подателямъ и подучателямъ денегъ и посылокъ, расписаться за нихъ, подписаться свядътелемъ при совершении разныхъ актовъ и сдвлокъ, добыть гербовой бумаги, размъндать деньги и прочее. Это скромное ремесло достаточно у толяло сильную отъ природы жажду его – а другихъ житейскихъ потребностей онъ не зналъ.

Вторую кучку составляеть уделая тройка, хотя она и походить съ виду на тройку разбитыхъ почтовыжь клячь. Это могущественныя черинльныя души, церинтыя въ гербовой бумагъ, вскормленныя остріемъ, цер ра; они ребята стараго закону, принадлежащие къ ненасладованному еще досела поколанию человачества; они, даже по складу лица, не принадлежать ни "къ кавкавскому, ни къ. чонгольскому или малайскому, ни же къ какому-либо иному, учеными физіологами признанному племени, но составляють свое, отлацьное подъячее покольніе, свойственное исключительцо, па шей почвъ и климату. Они смотрятъ можду прочима на постановленія и узакоценія, какъ на пріятную ранци въ которой можно прогуливаться по всъмъ направлоніямъ, полдерживая чистоту дорожекъ только для диду и отправляясь всюду въ перевалъ прямымъ путещъ. гав нужно въ обходъ и околяцей, лишь бы знать жо-🕆 рошо всъ лазы, пути, просъки, трущобы, чащи и пъ жи, входы и выходы, лицьбы не рацутаться и вы наткнуться по-неосторожности лбомъ въ пень, а ободти въ оцасномъ мъств, пролъзть на карачкахъ или про полати полакомъ. Прическа у этихъ трехъ госполя какъ изволите видъть, разнородная-у одного, коло свисли въ лицо, какъ нечесаниая пакля; у другаго цо

102

Digitized by Google

нынев дыбонь накъ на дикобрязъ;----на третьемъ телато виски обозначаются побольшение клочкани повоненной терсти, а впрочейъ голова какъздадонь. Вев трое на-вессла; но состояние это обнаруживается вы HEX'S HE OAHHRKOBO: TOT'S, Y KOTOPATO FOROBAT BE BARAES, натанулся, надулся, насупнася-да чуть-ли у ного еще и душа не просится наружу, по-прайней-мара рона у него кислая. Дикобразъ навротивъ, показываетъ изветную стонень лютости, свльно косится на носъ свей, а черезъ него и на плясуна-хозянна; дикобравъ не неметь телковъ сообразаться: это онъ и гда онъ, а пон HENRET'S TOLLERO, TTO ASAO KAKB-TO HE BE: NOPSARE, STO туть ни на себя, ни другь на друга полагаться нельзя. а почому и старается удержать собрата своего, который, совлекшись всяхь суеть мірскихъ, блаженствуеть среди этого раздолья и присъдая во-немногу, уже расвравнать крылья, чтобы пуститься всладъ за хозянномы въ-присядку. Онъ слъдитъ за каждымъ движениемъ, за каждой ужинкой Ивана Ивановича и дотого удовельствовань, что не сленшить подъ собою вемли и не обращаеть никакого вниманія на дикобраза, который эпориезыть его на оба плеча и мямлеть суконнымъ языкомъ своимъ: «не ходи, брать, плясать, полно, не ходи, ей Богу».

Въ третьей и четвертей кучкъ, видимъ только по паръ людей; тутъ чиновникъ какого-то департамента, оглядываясь черезъ плечо, удостопваетъ снисходительная го винианія своего весьмя благовидиаго канцелярскаго инсаку, котерый знаетъ по оцыту, что всего удобиве окащчивать дъла на вечерахъ, балахъ и за объдами, и потоку, улучивъ удобную минуту, проситъ сесъла своего, чинон вника, принять подъ свое милостивое покревительство; Эта чета дотого занята дъловымъ равговеромъ и пуншемъ, что не обращаетъ никакого вниманія на увеселнотельныя выходки хозяина. Послъдняя пара--это Эенли и магистратскій писарь; лицо въ своемъ кругу само-

#### Русская Словскость.

CTORTOILNOS, OANO 883 TEXE, HA KOTOPHIN'S BROLAR VKRMваль Иванъ Ивановича, приговаравая: «онъ человъкъ сивлый, въ плечахъ нирокій и сладотъ джео это какъ угодно; а стесться съ нимъ вамъ уже деманнее дало будотъ, не мое». Магистратскій чиновиниъ, который привыкъ ничего не упускать неъ виду, однимъ главонъ гладать не стакень в бутылку, другнить старается вринать участие въ общемъ весельъ, не желая выпустать изъ рукъ стаканъ, ни проглядать какой-нибуль ужинки Ивана Изавоенча в опасаясь, чтобы хозяннь не вздужалъ пуститься въ-врисялку въ ту самую иннуту, когда гость займется сочинениемъ пунша. Өекла захватила подносъ со стаканами въ два кулака, уперля край его докольно твердо себъ на животь и поставивъ такниъ образонъ въ твердое разновъсіе бутылки со стаканами, предалась вполив наслаждению, соверцая внимательно барина своего въ веселомъ его раснолоmenin.

Въ одиночествъ и на-особину стоитъ кума Акулина Петровна, въ сосъдствъ самовара, исправляетъ у Изака Ивановича должность заботливой хозяйки и любуась по-очередно кумомъ своимъ и молодымъ бариномъ, побъда котораго празднуется надъ враги и супестаты. Она инсколько не удивлялась счастливому обороту дълъ своего Христиньки, убъждена будучи, что для Изана Ивановича все на свътъ нозможно, а кромъ его никто инчего не можетъ сдълать.

Вотъ какая пирушка расходилась въ этотъ день на Крестовскомъ перевозъ---скрыпка, гитара, голосъ праперщика и голоснице учителя словесности и другихъ веукъ, раздавелись за-полиочь; двъ бутылочки издеры, три бутылки рому и штоечикъ еруктевой быля епорожиены; Иванъ Ивановичъ обиллся и поцъловался на прощащье со всъми гостьми, выпроводивъ почетиъйшаго изъ михъ на середниу уляцы и раскланавшием съ нимъ въ поясъ;-уложилъ учителя въ углу из полу,

#### Похожденія Вівлидамура.

нотому что учитель этоть быль не въ свлакъ встать сань собою со стула, на которомъ растянулся, а Иванъ Изановить не рашелся положить дорогаго гостя на данать, перавно-де свалится, да убъется; затвить редушный хованить, покачиваясь слегка, обощель и погасаль свыш, простился съ Христіановъ, подавая руку въ протвенно отъ него сторану и санъ но замътая своей ошебка; свяль съ себя, вадыхая в завая велухъ, обич зелный, безотвътный сюртучныко, легъ на кровать не резуваниеь и укрылся таких же сюртукомъ. Все смоляло ва Крестовскомъ всревозъ, твшвна водарвлась, музына, изсин, крики и клики смънились четверогласнымъ хранъніенъ Ивана Ивановича, Өвклы, учителя и Христівна Христіановича. Балъ конченъ, побъла отпразд. нована и глухому, говорять, въ этотъ вечеръ много и MICTO MEAJOCS, & B'S VHIAX'S MYNGJO, BHSWAJO H SBCHSAG вуще прежияго.

Если вы, можетъ-быть; желаете узнать что-инбуль о лалывышей сульбв нашей, въдки ист Фиборес, то могу нать доложить, что и ей не повезло прежнее счастье: ври сложения съ себя звания намъстницы дона, двора, яустыря, озера в вообще водъ, земель, угодій и саной усальбы глухаго дядв, и при сдачь знаменитаго своего бунчуга, она была очень опечалена, а печаль и горесть свою изъявляла Тіо всегда бранью в дракой. Что АБЛАТЬ; она была такого сложенія в въ иннуту горести сана не была вольна надъ собою. Въ такомъ расположения засталь се городовой, пришедшій навъдаться во приказанию крънкаго въ словъ своемъ частнаго пристава, сложила ли она съ себя званіе, отъ котораго была уволена и очистила ли къ сроку половину занкв. которую занимала? Городовой нашель, что Тіо наша не сдълала еще къ отступлению своему никакихъ пріуготовленій, что настоящій хозявнъ заперся въ одной кон-, наткъ, не желая раздълять печаль и горе со своей хозяйкой; заключенный такимъ образомъ въ самыхъ твс-

ios

#### Pyeckas Crossonocas.

HERE' OGCEONTERSETERES, XOBRETE JONE, YERASES POPOденаго, растворилъ онно и упрашиналъ его убъдительно и слезно, принить развительные мары въ вризеденію въ дойствительное всполненіе расноряженій нысшей власти--- о своей власти онъ даже не упомянулъ--и выкурить ченъ-нибудь не признающую никакать властей отставную коммендантшу изъ непринедлежащихъ ей владвый. Къ этому глухой еще присовонулиль, что онъ просидель сегодня безъ неес и безъзартраку и, по всей въроятности, останется также базъ объда: Тіо объявила сму, сквозь занертыя двери, что сна готорить кушаные только для себя. Прибазнит нь этому еще следующее: объевляя это, Тів дотого вовысные голосъ свой, что глухой услышаль и понных о чемъ идеть рачь и несмотря на непріятную въсть, быль АОВОЛЕНЪ, ЧТО ВНОГДА СЛЫШИТЪ ДОВОЛЬНЕ ПОВЛДОЧНО: За кратковременную радость эту онъ однако же поплатился порядочнымъ желванемъ на лбу-отственая понисиданчша, систивь, что глукой подался на переговоры и приложиль ухо къ издному заний, ударила кулскопь изо всей силы снаружи въ дверь, надълявъ танныъ образемъ глухаго, по вовыт правнамъ линамики, толчконъ угла мъднаго замка въ голову. Изъ этого между врочних сладуеть, что вопреки обыкновенных вонятій, даже и закрытыя двери не всегда обезпачивають оть наружныхъ кулаковъ.

Собравъ такія положительныя свъязній, кородовой вошель въ приспъщную убитей горемь домоправительияцы и приглашаль ее оставить немедленно заповъданное ей жилище, унотребивъ при этомъ, между прочими ласковыми выраженіями, также слово чужиа, и още въ-дебавокъ не чесликая. Тіо, в безъ того уже растревоженная, оснорблена будучи въ глубицъ дули овоей такимъ ноклёпомъ, кинулась ототанвать съ великодушнымъ самеоносрженіемъ шведскую выбортеную кровь свою в аттажевала немедленно исворуженть

#### Потождения Віольдамура.

своимъ, нодороя одучилось на-бълу: подъ рукою, слу-жителя порядковъ, Ебли бы она еще попотчивала его сухой баней, то можетъ-быть онъ, какъ человъкъ бывалый, ръшился бы и санъ итти въ аттану, не ожидая удара непріятеля стоя на мъстъ, а встръчая его, какъ волить добрая тактика, на ходу; но обезчещенная до-ноправительница, кроткая Тіо, хотяла, изъ сроднаго сй сострадания, владать непріятелю своему ударь понагче, по-жиже и по-наотиве, а потому и обнакнуза напередъ метлу свою въ какую-то нечистую посуду. Опытный въ подобныхъ дълахъ вепріятель, въ ту же ивнуту ударных отбой; но героння наша, неязъясниною быстротой движений свояхъ, поразида его не давъ ему даже времени обратить тыль; а когда онъ всладъ затъмъ обернулся, то она сдвоила ударъ и облъцила такимъ образомъ мезванаго посла этого кругомъ, спереди и свади. Последствія отчаянной выходки этой были для бъдной Тіо самыя плачевныя; не говоря уже о аругихъ, продолжительныхъ непріятностяхъ, съ нею за мокрую баню поплатались сухою; да крома-того ваботливое начальство, охотно пользующееся дарованіятребляло нашу Тіо цъдый масяць на очистку улиць, лавъ ей такниъ образомъ случай употребить съ цоль-зою для себя и для ближнихъ, ловкость и опытность свою въ обращения съ метлою.

Между-тымъ Христіанъ Христіановичъ блаженствонать на волъ, съ полными карманами, канъ обладатель носмътныхъ богатствъ, и не послушался добрыхъ совътовъ Ивана Ивановича положить небольшой достатокъ свой въ Банкъ, довольствоваться процентами и полумать основательно о какой-либо службъ. Въ головъ Віольдамура теперь взъиграла снова мысль. что онъ геній музыки и что онъ созданъ только для этого искусства. Тяжба его тянулась годъ, и онъ въ это время довольно успълъ на скрыпкъ, начитался также сужде-

ній варязь и вкось о музыкій, кое ва каках'ь мурна-лах'я: страсть къ музыки въ нов'ь опять пробудявась и онъ рыннася жить для одного вскусства. Расписавъ собъ великоляции, громкую и славнию будущность, онъ простился съ благодътеленъ свовнъ и перебрался на яругой конецъ города. Иванъ Ивановичъ, добродушно улыбаясь, нагнулся в подставиль шею свою вь хому-тикъ подъ благодарныя объятія Хрйстаньки и почувствовавъ въ эту минуту, что у него лвеый глазъ вневапно заплылъ слезою, достаеть клатчатый платокъ взъ задняго кармана ("У 13). Христинька, какъ предпріинчивый юноша, стоить твердо и самоувъренно па широко ревставленныхъ ногахъ; Иванъ Ивановичъ напротивъ, робко выставнаъ одну ногу вперелъ, какъбудто не довърялъ свламъ своимъ и боялся покачнуться. Аршеть, который привыкъ служить почти во все время когда онъ не спалъ в не влъ, присълъ на кор-точки и вглядывается съ безпокойствоиъ въ трогательное явленіе; Өекла таскаеть на тельгу узелки, подульки и скрыпки бывшаго постояльца и также готова, за компанию, прослезиться. Иные уваряють, что въ липа русской крестьянской дввушки, нельзя найти ни одной общей, народной черты, какъ мы находимъ, напримъръ въ дъвушкахъ Германія, Франція, Италія. Общей чер-ты кожетъ-быть и пътъ; но у дъвушекъ нашихъ одно общее лицо: оно печется блиномъ — круглов, пухлов, мягкое, пригорълое, масляное, горячее; вст принад-лежности этого лица выпечены не со встив явственно, сливаются и заплывають. Добродушная Фекла поврайней-мърв принадлежала къ этому разряду красавицъ, и когда она плакала, то это зашетно было потому только, что по щекамъ струвлясь капли воды. Ломовой извощикъ, подхватизшій чемоданчикъ молодаго баряна, не раздъляеть этого общаго трогательнаго чувства. Взглянувъ ему въ лицо — если это позволительно назвать лицомъ - им должны убъдиться, что

его можетъ трегать только то, что подпираетъ бока, сиутри или спаружи, то есть, хлъбъ, щи, гречневая каша и дубния. Все остальное не касается его, а слъдовательно, и никакниъ образомъ не можетъ его трогать; истина математическая. Самъ Христинька является завсь опрятно одбтымъ и успраъ уже кое-чить ебзавестись.

Но что же такое выдумаль Христіань Христіановичъ и куда и зачъмъ онъ перебрался ? Да онъ, опе-рившись теперь, вышелщи изъ-подъ оцеки истлы и голика, торопился выпорхнуть на бълый свътъ, порыскать на свободъ, пожить на свою руку; Христівну казалось, что весь свъть ожиллеть съ нетеразніемъ, скоро-ли выступить на поприще жизни Віольдамуръ? что весь свътъ готовъ встрътить его-руки, сераце и двери настежь. Счастливое, независниое положение, къ которому Христинька еще не привыкъ, родило тысяту блестящихъ надежат въ головв генія, который, чувствуя несовершенство свое, соверцаль въ собъ одвако же способности и творческое могущество знаменитьйщихь художниковь всяхь времень. Все что онь слышаль, видель и чувствоваль въ родительскомъ домъ своемъ, все что читалъ урывками, пробудилось въ нень теперь, посла тяжкой неволя, съ новою силой; увъренность въ свою моготу и способности, надежды на славу и знаменитость-все это варонлось въ головъ его и бродило хаосомъ вибств съ недозрълыми миввіями, сужденіями и оценкой всехь живыхь и отжившихъ однородныхъ ему художниковъ. У старика Ві-ольдамура собирались, бывало, пріатели, судили и рялили о музыкъ, о Гайдиъ, Бахв. Моцартв : все это перебилось въ головь доморощеннаго генія в оставнно тамъ какой-то мутный, неопредъленный осадокъ; а нъсколько журналовъ нашихъ, съ ръзками, ръшительными сужденіями, прочитанныхъ отъ нечего далать впродолжении жительства у Ивана Ивановиче, сбила Христіана вовсе съ толиу, и дали ему ту же самую разкость въ сужденіяхъ, ту же самонадвянность всезнайка, ноторая твиъ опасиве и разительнъе, чвиъ ема поверхностиве.

- Переберусь куда-нибудь въ самую глушь столицы, говорнав про собя Христіанъ,-запрусь на цвами годъ, ни души къ себв не пущу и самъ ни на кого глядать не стану; буду жить съ однимъ Артетемъ и полнымъ оркестронъ музыкальныхъ инструментовъ. Тамъ я, расписавь дин и часы, утону въ целомъ морь звуковъ, буду взучать всв виструменты, наченая оть фортепіань, скрыпки и флейты и до тарелокъ и треугольника; взучу встать велякнать музыкальныхъ писателей в сочинителей, всв школы, изучу основательно генералбасъ, контранунктъ, всв знаменитыя творения вталіянскихъ в намецкихъ художниковъ, и выйду изъ конурки своей и покажусь на свыть не прежде, какъ когда свътъ что-нибудь обо мнъ услышитъ: о, тогда найдуть Христіана Христіановича в на Пескахъ, отъвщуть его и въ Малой Болотной и на Калашниковой пристани! Въ своей землъ накто пророкомъ не бывалъ; пусть услышать обо инъ прежде на чужбинь.

Подъ этой чужбиной, какъ видно, Христинька разумълъ Рождественскую Часть съверной столицы нашей, ногому что тамъ, въ глуши, отъискаль онъ себъ вышку въ дев комнатки, въ которыхъ предполагалъ развить и обработать даръ свой, на удивленье цълому свъту. Впрочемъ, у него было также какое-то темное намъреніе повскать современенъ счастья за границей и тамъ прославиться. Нъсколько дней сряду Христіанъ бъгалъ въ Ниренбергскія лавки, выбраль инструментовъ на цвлый оркестръ, истратилъ много денегъ и, наконецъ, отправился въ путь.

Лоновой извощных вхаль ослинымъ шагомъ съ Крестовскаго перевозу до новой квартиры Віольдамура ночти цвлые сутки, и ужъ поэтому Христинька, про-

110

Digitized by Google

нина лобро свое пинкомъ, въ правъ былъ полагать, по евъ перебирается на чужбику.

Оть Крестовскаго перевозу до конна Мадой Болотвой целое путешествіе в Христанька успель во время похода своего на чужбину передуметь и перемечтать о инична. Отъ маста жительства своего шелъ онъ, заминь руки назаль, вринления толеву и разсчихыня вся затрудненія, которыя его ожидають. Трудно, луналь онъ, достигнуть до художественного мастерсти, особенно въ наше время, где требевания доводь-10 мляка, трудно взучить и одних виструментъ----а ини жлугь вхъ двадцать, нотому что тоть только артить великъ въ ноихъ глазахъ, который одинаконе коротко знакожъ съ цвлымъ орнектромъ. Трудно----это MALA; HO RANG-IKO MATL, OROLLKO AMIO MHA CHAT H способнослей? --- если я чувствую назначение овре, те в ложевь за него взаться скраня серапе, сь надежи и узъренностию. Годъ времени-это много-нать. читьтаки зависить орь способностей, оть охоты и Параны; начало сдранно, многіс уже удивлялись усичинь новить и нализ-а я еще молодъ.-Аршеть, исн! кула завесся. - Но сще трудкое саблаться повестныма. пославаться въ своемъ художества — если ната ни Арузей, ня покровителей. Старые нарики, котерые чаять в праять за хазоб насущный лень-деньской ать сени до одиннадати, не понимають, не, смыслять спиной нузыки, пони не въ состоящи на постячь, и чинить санобытие дерование; это такъ--- но всёна льно въ мовхъ рукахъ; я отданся на суль обще-THIS TOLDY HEADONO HEYMHTL; CCAR SERVEDT BCE, TOFманнать меня но-неволь, и завясть умолкиетз.-Но на в отець мой быль каммерь-музыканторь, и онь ию жазнь свою играль въ оркестрв и быль сыть поплень сульбой-да еще и миз оставиль доволь-

Pyroban C.mascherms.

ме..... исе такъ, конечно, да что же изъ этого елъдуетъ? Онъ былъ уже старъ, человъкъ проилаго въну, не подвигался внередъ; я непрочивъ, меледъ а свъмъ, способнестей у неня бездна, я усвою себъ все, чъмъ гордится нашъ въкъ....и.... и превзойду нежетъбыть везкъ современияковъ, шагну еще за недвъка впередъ. Какъ звать, чего не знаенъ? каждый геній велякъ по-своему; Гайднъ и Бахъ велики, но ени въдъ такіе же люди какъ и я!

Лоновой новощикъ вызхалъ въ это время на петербургскую краностную влощадь. Христинька огланулся, ободринся, заложиль руки от карманы и принодналь голову. На свътв простору иносо, подумаль онь: унай телью преложить себъ дорогу. И деревяния, PLILAR JANYMHA STA H SOADTAA MEAA HA KPBDOCTH--- DC ABLO BYEB MOJOBENCERTE: & TO SARNIO, & PTO SARNIO. И Шаоръ и Родде скрышачи, и Изанъ Изановичъ вой говорить, что играль когда-то на скрыпка, да забыла. Шести часовъ сна довольно; два часа отдыху, на обядь, на чай-остается шестнадцать рабочнать часовь въ сутки; по два часа на виструментъ --- осень пиструменторъ въ день перебызаеть въ рукахъ - набыень нальны по-неволь: это дасть нгрв неей былость, варность, твердость; а жизнь этому всему даоть душьв она-то и есть во нив, -- это и чувствую, знаю! Арметь! назадъ! Чего ваглядываень въ водворотия!

Авмовой своротнать на Троидкій мость и доскя дрежали недъ ногами Христіана. Какъ человъкъ, однако жъ, логионысленъ, подумалъ онъ; поття во всякую минуту ны на два польца отъ гибели – и продолженъ спонойно путь свой, ничего не замъчая. Вотъ, пролониев одна тольно доска, — в.... Аршетъ! назедъ!.... и Візльдамуръ не угрожаетъ изкому болъе соперинчествень ----разва природа, въ которую делжны возвратиться и спосебности и дарованія, вся душа человъка, когда трупъ ого предается тланію — развъ природа соберетъ

**113** 

Digitized by Google

енать снова дары эти и сосредоточить ихъ въ новомъ существъ? А почему жъ не такъ? Можетъ-быть и во инъ спрывается теперь духовная часть Гайдиа, Баха, Моцарта? Посмотримъ... Аршетъ, исй!чего въ воду глядищь? Свалишься, дуракъ, такъ потомещь.... Выбергскую Сторону я не люблю, сказалъ Христіанъ, вяглявуеъ налъво черезъ Неву, на огромныя желтыя спроевія: она вся застроева госпыталями.

Вывхали на середнну моста: широкая, раздольная Нева, великольпный протявоположный берегь, уставленный огромными каменными зданіями и общая жизнь, движение, пробудили меттателя;---онъ забылъ куда и зачемъ идетъ, забылъ что пошелъ въ конвой за ченеданенъ своимъ, нъмымъ, до времени, оркестрэнь, и сталь детать выслями по поднебесью. То енч казалось твено въ Питерв, то широко в свободно, н простору на всъ четыре стороны въ-волю. Прогулка эта однако жъ заставила желудокъ Христіана Христіано-вича доложить о себъ; купивъ на мосту свежую сайку, енъ нодващася братски съ Аршетомъ и оглядываясь кругомъ продолжалъ, закусывая сайкой, мечтать. Заговорять и въ этнхъ каменныхъ зданіяхъ, подумаль онъ-в, можетъ-быть далзе, туда, по Дворцовей, по Англійской наборежной: заговорять можеть-быть совреженень о руссконь художенкь, который родился и выросъ въ Интерв, а прославился въ Вънв, Паряжъ, Лендовъ. Въ Питерв объ немъ никто ничего не зналъ я HE CALIXARS: BUINERS ON'S NO'S HOTEMKOB'S, AS BUINERS HA серть. Тогда стануть припомянать, что быль-де когда-то каммерь-музыканть Віольдамурь, такъ ужь несынь ла это его? да, сынъ; и сынъ прославитъ и себя и отца, п отечество свое — в два государства будуть спорыть е томъ, чей этотъ Віольдамуръ? Отецъ его родомъ взъ Страсбурга, газ азаз и прадъдъ были вавастными музыкантами, а Христіанъ Віольдамуръ родился в выросъ въ Россіи-въ-самомъ-дълъ, это вопросъ сомин-T. LXII. - Ora I.

тельный; кто же буду я тогда, Руской нан вной какой.... ибть, Рускій; пусть Страсбургам гилиаются, а я напочатаю тогда во всяхъ газотахъ, что я Русий.

Вывхаан на Парицынълугъ и Аршетъ иустялов крунить во весь духъ. Шпроке, просторно, думалъ Христіанъ: даже страшно. Уменшься еще Аршетъ, дереге не близкая. Жилъ я въ одиночествъ, въ зехелустань --стой тенерь середи столены-а всё канъ-то единикъ, все вокругъ меня чужіе. Судьба, судьба! наде выбитъся изъ этихъ бурныхъ водиъ-и много, много борьбы предстовтъ нашену брату. Аршетъ! не тронь чужей себана!

. Мажду-тамъ провхаля Конюшенный мость, новеротили найраво и вывхаль на Невскій Проспентъ, из Наранберганить лавкант. Затер все уже было проготовлено; увладка в установка оркестра на дроги занада Христі-ана в разсбяда вся сомизнія, недоуманія в мечты ого. Они пустался далье по Невскому, защель на сортацанному млотеру у Знаненья, откуда четверо рабочна абесля за нимъ водержанный инструментъ; рась позкач ная шеотвіе это донна до Лиговки, потомъ найо -уражного явора и наконець въ Большую Болотную. Туть попойоть нально, въ вскривленную, дугою согвутую, Малую Болотную, едва-дя не единственные въ измоми Питера знайкой перегнутую уляцу. Хрфетина-ка слруга что-то полотупные пола-серяце, когла она YBEADER COMO SDIMKY, MEAS ADATATO BYTEMCOTHE. CHARS PRANCER H CEPREN OKARAGAR HES. KERAS-TO HEROSDAR вость ка себа саному, родъ каного-то безородяние отчаянія; но все это промельквудо только нелися н сназвлось легкою дрожью во всему твлу, божокействона въ груди и наленькою слабостию въ дектяжа и нолинать, какъ-будто развляались суставы. Избонцить астановнов у подъзвда и Христинька некогда было -сананть за возымъ полотонъ вли упадканъ Хука и 80посчиваго воображения своего, а надо было хамиотать,

бъгать вверхъ и внизъ по деревянной лъсепкъ, таскать осторожно рояль, басы, стулъ, скрыпки, столъ, трубы, кушетку и распоряжаться въ комнатиъ что куда класть в ставить.

в ставить. Новая обитель геніальнаго художника передъ вами. (№ 14). Вы видите, что я васъ не обманулъ: басы, скрыпки, гитары, барабаны, одинъ столъ, одинъ стулъ, кушетка, нотный налойчикъ: ноты на столъ, ноты на волу, ноты на стънъ. Самъ Віольдамуръ, середиразгару суѐтъ и заботъ, для приведенія всего этого въ стройный ворядокъ, ухватилъ валторну и кларнетъ, чтобы пріис-кать имъ приличное мъсто; но въ то же время попался ему въ руки еще и третій духовой инструментъ: лю-бимая фарфоровая трубка его, и онъ подумалъ: постой, отдохнемъ, выкуримъ трубку табаку; — кларнетъ подъ-мышку, валторну кольцомъ на руку, остановился серемышку, валторну кольцомъ на руку, остановился сере-ди комнаты и въ самомъ походпомъ положения раску-риваетъ свою трубку. Аршетъ стоитъ передъ своияъ бариномъ вопросительнымъ знакомъ. О чемъ спрашива-етъ онъ? для чего глядитъ съ видомъ какого-то сомнъетъ онъ? для чего глядитъ съ видомъ какого-то сомнъ-нія на своего господина, — какъ-будто хочетъ сказать: «прикажите только, сударь, что угодно: все сдълаю, на что меня станетъ; да благонадежны ли всъ затъи ваши и чъмъ они кончатся?».—Молчи, Аршетъ; не твое дъло. Въ качествъ служителя низкаго разряду, ты раз-суждать не долженъ; а въ качествъ друга, не прихо-дится тебъ говорить уже и потому, что ты принятъ на вакансію друга безсловеснаго. Неръшимость и какой-то дътскій страхъ нашего Христіана исчезали помъръ-того, какъ онъ устроивался въ двухъ ком-натахъ своихъ и чувствовалъ себя полнымъ и неза-висимымъ хозяиномъ. Отпуская извощика, ему каза-лось однако, что онъ разрываетъ послъднюю связь съ лось однако, что онъ разрываетъ послъднюю связь съ людьмя и предоставленъ отнынъ себъ, зависитъ отъ себя и самъ долженъ заботиться о своей участи. Чув-ство это его не обмануло.

# Русская Словесность.

Хозяйка дома, вдова купца торговавшаго на Калашниковой пристани, хлъбомъ, явилась не званая, не прошеная съ въжливымъ вопросомъ: не потребуется ля чего?-Но истинная цъль этого посъщенія состояла въ томъ, чтобы убъдиться, не испортилъ ли новый постоялецъ стънъ гвоздями, потому что въ цъломъ деревянномъ домяшкъ раздавались удары молотка, когда Христіанъ развъшивалъ многосложный оркестръ свой по стънамъ. Увидавъ, что дъло было кончено, она потужила, сдълала уговоръ, чтобы впередъ не колотить болъе гвоздей, но и не выдергивать тъхъ, которые уже были вбиты, выговоривъ ихъ счетомъ въ свою пользу. Кончивъ сдълку эту, и выпроводивъ разговорчавую хозяйку, Христіанъ взялъ-было въ руки смычекъ и скрыпку – но тутъ опять явилось новое лицо, дворникъ. Ещу нужно было оглянуться въ компатахъ и допросить во всей подробности новаго постояльца о привычкахъ и родъжизни его; когда онъложится спать въ которомъ часу уходитъ со двора, въ которомъ приходить домой и прочее. Въ Малой Болотной, изволите ввавть, на всеобычай и правило; это родъ какого-то узядя, далеко всторонъотъ столицы. Віольдамуръ не былъ расположенъ сердиться и успокоилъ дворника увъреніемъ, что будетъ сидъть дома круглые сутки. Дворникъвыпросыль себь однако жъ, на всякой случай, гравенникъ за труды и безпокойство, предупреднить новаго постоялыца мемоходомъ, что предшественныкъ его, какой-то чиновникъ, путешествовавшій ежедневно пъшкомъ къ Черпышеву мосту, даваль ему, дворнику, къ наждымъ празникамъ синенькую. Оно, если хотите, и не совсъмъввроятно; да тутъ дъло шло только объ искусномънамекъ. Віольдамуръ раскланялся съ дворнякомъ, сталъ настраивать скрыпку — а въ дверь глядитъ борода другаго покрою, поваженная сюда, какъ видно, прежнимъ постояльценъ, и потчуетъ чаемъ и баранками. Христинька готовъ былъ разсердиться, по узнавъ въ чемъ дъло,

обрадовался сбитию, велель налить себъ большую чашку на двъ гравны, взялъ влзанку баранокъ и приныся за кларнеть: охоту къ скрыпкъ у него уже отбили. Тутъ является еще новое лицо, бабаща, съ засу-ченными выше локтя рукавами, съ заткнутымъ за поясь подоломъ юбки; хозяйка прислала спросить ко-торый часъ. Это вывело Христиньку изъ терпъ-нія; во-первыхъ, кроткая Тіо поселила въ немъ какую-то безотчетную ненависть ко всвых бабамъ на свътъ; во-вторыхъ, ему весь день не давали покою, за которымъ онъ собственно и ушелъ съ Крестовскаго пе-ревозу на Болотную. Отвътивъ коротко, онъ хотвлъ-было запереть дверь за незваною гостьею, но увидълъ, что дверь эта запирается только снаружи висячинъ зан-канъ, а извутри не было никакихъ на это прицасовъ. Не долго думавъ, онъ взялъ пару гвоздей, которыми запасся для подвъшиванія инструментовъ своихъ, в сталь вколачивать одинъ въ дверь, другой въ косякъ, чтобы придълать веревочную завязку. Не успваъ опъ еще кончить самодъльнаго замка этого, какъ хозяйка дома, кончить самодъльнаго завка этого, какъ хозанка дова, услышавъ эловъшій стукъ, опять поднялась по лъстии-цъ и явилась съ сильными возраженіями противъ тако-го нарушенія мирнаго договору. Завязался довольно жаркій споръ; съ одной стороны объявлялось настой-чивое требованіе, чтобы къ двери придъланъ былъ нутреной замокъ или допущено двумъ гооздямъ в веревочкв, исправлять должность его; съ другой, на тре-бованія эти не подавались, а настаявали, чтобы дверь оставалась безъ замка и безъ веревочки, или, чтобы замокъ былъ купленъ и връзанъ на счетъ постояльца. На крикъ хозяйки дворянкъ и стрянуха явились на помощьи, какъ вскусные посредники, заключили между ссорившимися новое перемиріе на такомъ основанія, что-бы вбятый въ дверь гвоздикъ оставить въ этомъ положенін на въчныя времена, съ исправленіемъ должности ручки, причисливъ его къ недвижнией собственно-

#### Pyccatta Ciesconscat.

сти хозайки; если же понадобится запирать двери снутри то подпирать ихъ березовымъ полъномъ. Дворникъ устроилъ исе это къ обоюдному удовольствие хозайки и постояльца и счелъ послъ этого долгомъ заявить требованіе на гривенку, для покупки дратвы; изъ чего неопытный Христіанъ Христіановичъ и заключилъ весьма ошибочно, что дворникъ чеботаритъ; гривна эта дросто цощла въ казенный питейный домъ и дворнитъ строчилъ, тачалъ и прошивалъ этой казенной дратвой собственный свой нутровой товаръ.

Усталый Христіанъ бросился на кушетку и уснуль. Встаръ на другоа утро, онъ повабылъ отчаети всъ вечернія непріятности и стат весело, для обработки годоса за фортеціано (.1 15.) Для большей свободы в простору, онъ сброснаъ верхнее платье, и сидить передъ вами въположении такого человъка, котораго всъ уиствечныя и телесныя силы сосредоточнансь въ одной глоткв. Ноги протянуты, туловище далеко подалось назаль, голова закинута, словомъ, пъвецъ почти легъ навзничь, пришурнася и кричить изо-всей силы, подымаясь вс выше и выще. Судя поэтому положению, онъ подняяся высоко и едра-ди не до годовнаго годоса. Если бы онъ спустнася голосомъ по-ниже, подался бы вожетъ-быть встит телонт внереда, приклонных голову и нажинала бы на грудь нодбородокъ. Если вы любитель или зна-JOK'S MYSLIGH, B'S YON'S HE CHEEN'S COMHESENTLES, TO BAN'S, KORCHAQ, HIBSCIRO, TO TAKOR HABBIBAGTCA CHIPAGOMILCOMI голосъ: это значитъ кричать во все горло до, ре, Ма, ма, соль, ля, си,-переливаясь во всв лады и удерживая протяжно каждый звукъ столько времени; на сколько хватить онль и духу. Воть что двлаеть теперь Христинька и воть что дъдаеть безсменный товарища . снедвижникъ его Аршетъ; онъ служитъ, желая этимъ угодить барину и склонить его на взаниную услугу: Аршеть умоляеть баряна своего не выть танямъ стращнымъ голосонъ, будто съ него съ живаго лыки лерутъ;

а когда служба или служение это не обратило на себя внамание ванятаго своямъ двломъ барина, то Аршетъ не нашелъ другаго способа облегчитъ сколько-набудь облачизый слухъ свой. какъ затянуть, по собачьему облачизы, тъкую же плачевную пъсню. Такъ трубочниинка пускаютъ дымъ въ пять, шесть чубуковъ, нельза убщать не закурать своей трубан.

Между-тыкь на Малой Волотной улиць произо шла тревога. Новый жилець ся заилль вышку, сколоченную изъ барочнаго лису, общитую снаружи тесень и областной спутри зелеными инпалерами; каждое слово не быле слышно не только въ циломъ домъ, но и на улиць, особенно литемъ, при одинакихъ рамахъ. Въ Болотней це случалось какъ-то досель жильца, ноторый бы жиль такъ громко; прохожіе и сосъди остананничались на улиць и глядъли съ состраданенъ въ нелупрублее окно вышин, освъдомляясь, кто и кого сичетъ или колетитъ. «Должно-быть, заивтилъ изщанинъ въ сибириъ: какой-нибудь хозаниъ хозяйку свою учитъ».

- Какой хозанить, возразнать другой, туть вдова животь, а тамъ у нол сриз-по-себть одинъ постояленъ.

- Изтъ, отды мон, отозвалась работнаца прилядской просфирни: это, воля ваша, кто-инбудь но покойникъ голоситъ.

-Какей нокойнакъ тутъ, коли тебъ говорятъ, оличъеднимъ постоялецъ стоитъ, такъ изъ себя, черноватизй в мелодой парень.

-Что вы это, господа, сназвла баба, которая вышла изъ вороть насупротивъ, съ засученными рукавами рубищки и съ руками по локоть въ твств, потому ято она покинула квашню: что вы это, будто не саминте, въдь въ два голоса плачутъ, коли не въ три, а вы говорите одинъ-по-себъ постоялецъ: слышь, вотъ, --ровно сестра съ братомъ: одивъ большивькой, одинъ меньшанькой: да въдь какъ жалобно заливаются! Господв. Боже мой, помилуй насъ, гръщныхъ!

- Что за притча, сказалъ солдатъ остановившиось въ пол-оборота противъ кучка: чего тутъ варедъ сбялся? Эт-то ровно волки что-ля какіе воють, а люди видно слушаютъ....

Между-твиъ Христіанъ Христіановичъ, взглянувъ изъ-за фортепіанъ въ окно, не безъ удовольствія занътилъ собравшуюся подъ окномъ публику и старался по силанъ своимъ ее утъшить.

Надобно замвтить, что хозяйки не случилось въ эту нору дома; поэтому никто музыканта нашего не тревожилъ; но народу православиаго собралась телна непроважаемая и запрудила всю улицу. Первые три, четыре человака остановились, чтобы прислушаться; ка нимъ пристали другіе, больше и бельше, и наконацъ народъ сбъгался, глядя изъ-дали на телну, со всъхъ койцовъ; каждый пялился, тянулся, пробизался, и мнотіе спрацивали: вожаръ ли, или вора поймали, щи самъ Частный какое-нибудь учвияетъ разбирательство?

Христанька межлу-тъмъ окончилъ преснокейно урокъ свой и поглядывая украдкой на слушателей, принялся за скрыпку. Лишь-только вой заможкъ и раздался всьяз знакомый звукъ веселой скрышки, какъ въ толпъ со всъхъ сторонъ раздался хохотъ; каждый поуживль на пол-головы и указывая на прочихъ, годорилъ: «эки дураки, какого диза не видали; человикъ на скрыпкъ вграетъ, а ови толкутся, ровно на нежаръ!» Шумная толпа зашевелялась, начала расходиться, вся толковаля объ этомъ случав, а новые врахожіе, не зная въ чемъ двло, останавливались и донытывались, какая туть была сходка. Въ это самое вреня чкозайна возвращалась доной, испугалась толись передъ дономъ своимъ, полагая, что у нея ножаръ, и нольни у чися на-чисто подкоснаясь (M 16). Христиныма стоялъ передъ нотами своими, закинувъножку за ножку и выво-

#### Похожденія Віольдамура.

ана чистенько смычком двойныя нотки, улыбаясь от удовольствія: ему казалось, что онъ играетъ весьма порадочно, а бъдная хозяйка его лежала между-тъмъ на углу Большой и Малой Болотной, припавъ на келъии, перебирала поочередно всъхъ святыхъ и причитывела: «охъ, бъдная ты, моя головушка! хоть съ плечъ свять, да въ землю положить!»

Наконенъ двло объзенилось; хотя и не безъ труда, потому что перепуганная на-смерть хозяйка и въ своемъ унь не могла похвалиться большою понятливостію, а теперь ей и подавно тяжело было разобрать этотъ запутанный случай. Дъло женское; не трудно расплажаться, а уняться трудно. Ей что ни говори, она слу**шаеть**, будто слушаеть; а тамъ опять и зальется и пойанть врачитывать, да приговаривать. Наконецъ хозяйка перекрестилась, поднялась на ноги и отправилась прямымъ трактомъ къ постояльцу своему, пересказать ему какъ онъ ее напугалъ, спросить не потребуется ли чего и допросить, длячего онъ надълаль такого стращваго крику, не обижалъ ли кто его, и прочее. Собравъ по пути всь нужныя свъдънія оть словоохотливыхъзрителей и слушателей, отъ сосъдей, отъ дворника и стряпухи, хозяйка, прихвативъ правою рукою платье спереди, чтобы на него не наступить и хватаясь лъвою за крутыя перила, пошла отсчитывать деревянныя ступени и подъ ногами ея раздавался глухой звукъ, полобный тому, коли кто слышаль, какъ когда верблюдъ пройдется по мосту. Христіанъ Христіановичъ сидбаз уже въ это время за віолончелью, спустившись низехонько на-апликатуру; струна иногда присвистывала, смычокъ срывался, пальцы переплетались, не слушались хозянна, особенно тяжелую службу несъ большой палецъ, лежа поперегъ струнъ: онъ уже дрожалъ и по-вертывался, выбившись изъ силъ; Віольдамуръ былъ не совствить доволенъ; апликатура его затрудняла, онъ хотълъ добиться чистоты и упорно повторялъ, сто разъ сряду, одну и ту же переборку. Гроикое арпеджіо увлекало все вниманіе его: стукъ, стукъ въ двери—Хрестіанъ не слышитъ. Тукъ, тукъ, тукъ! - не слышитъ ивчего, и одинъ только Аршетъ приподиялъ немного уми и обратняъ вниманіе на дверь. Хозяйка, полагая что она въ собствейномъ домъ своемъ вольна распоряжаться и надъясь на силу и дородство свое, налегла немного, и березовое полъно выскочило; оно нелетьле въ средниу комнаты и заставило углубившагоса въ силикатуру артиста опомниться и оглянуться.

- Не прикажете ли чего, батюшка? (M 7.) Я кедила вотъ, признаться, на Конную, такъ защла къ вамъ понавъдаться....

-Помилуйте, хозяйка, въдь у васъ житья нътъ; ви постояльцамъ покою не даете: накъ же можне етанъ иъ дверя ломаться! Это ужъ ни на что пепекоже: возя ваша!

- Батюшка, честь ваша передъ вами, это чуд в телерить, а только-что извините безобидному слову: воихъ въ своемъ добръ воленъ; я и сама не хотвли-быдо берпоконться, батюшка, да вы на-смерть меня напугали, а то я бы и не изволила васъ потревожить.

- Чъмъ я васъ напугалъ?

- Да, Богу взавстно, какъ это сталось, батюшия, что тамъ у васъ было такое, а громко больно, говорять, про межъ собою забавляться изволили, вино народъ подъ окнами сбъжался, а у мена ноги-то и подноснов; въдь опричь домишка покойникъ ничего миъ не оставилъ почитай; ву, сохрани Богъ бъда какая....

- Отвяжитесь вы отъ меня, пожалуйста, хозийна: в я въ своемъ добръ воленъ: и въ голосъ своемъ, и въ скрыпкъ, и словомъ во всемъ, и въ квартиръ своей, нотому что я плачу за нея деньги по уговору и за изсяцъ уплатилъ впередъ.

- Для безопасности только, батюшка, для безопасноств; въдь всякіе на свътв люди есть, а въ хозяйской

добръ безъ хозяйскаго глазу проку не живетъ; сами изволите знать. Въдь не одни вы на свътв постояльцы есть и сказывали, что одни жить будете, спокойно, а вотъ съ собакою вдвоемъ перебраться изволили, да и голосокъ-отъ больно безпокойный, сказываютъ, да вотъ и собаку свою какъ громко обучать изволите, и скрыпокъ-то много больно навезли съ собою: и, что вамъ въ нихъ, батюшка, только-что одно безпокойство; и стъну всю гвоздями исколотили, такъ я и зашла только понавъдаться, изъ честв, не потребуется ли чего-нибудь?

- Ничего мнъ больше не требуется, какъ чтобы вы съ Богомъ убирались отсюда и оставили меня въ цоков; только.

- Не извольте безчестно бесвдовать, батюшка, незачто; мужъ мой, конечно, простой человъкъ былъ, покойцикъ, да въдь передъ Богомъ всъ мы дворяне, батюшка, али, бишъ, всв мы люди простые; только-что вотъ, изволите видъть, у меня былъ здъсь въ третьемъ году постоялецъ, тоже человъкъ холостой, а въ тъ поры и дочка была у меня: пристроила ее, благодаря Бога, и хорошохонько-таки замужъ отдала-а полъ-отъ у насъ безъ накату насланъ былъ, ужъ я послъ того, аля осторожности, польскій потолокъ полшила: полъ одинакій, изволите видъть, да изъ барочнаго лъсу; извъстное дъло, покойныкъ хлъбомъ торговалъ, ну, и барки свои приходили: такъ онь, постоялецъ-отъ, всё въ шелочки полу и посматривалъ что у насъ дъется.

Можетъ-быть иному покажется, что хозяйка приплена анеклотъ о дочери своей, ни къ селу ни къ городу; но, право, это случилось очень кстати и послужило санымъ лучшимъ громовымъ отводомъ, для загоравшагося гиъву Христіана Христіановича. Отношенія между хозайкой и постояльцемъ, какъ вы изволите видъть, наиннали путаться; придирчивая хозяйка сама не знала иго она хотъла, а у постояльца терпъніе истощилось

#### Русская Словесность.

окончательно. Послъдняя выходка ея однако жъ разсмъщила Хрйстиньку, а затъмъ, придало и ей самой болъе веселое расположение, и посъщение это кончилось миролюбиво.

Но когда виртуозъ нашъ остался опать одниъ, и взглянулъ, вслъдъ за раскланявшеюся хозяйкой, на эту свободную для всякаго посътителя дверь, на лежащее середи комнаты полтно, то сердце въ немъ оцять закипьло и онъ началъ придумывать, какъ бы огралить владения свои отъ подобныхъ нашествий. Гвоздь въ дверяхъ, съ готовой па немъ завязкой, едва не соблазнилъ его вколотить другой гвоздь въ косякъ-в замокъ былъ бы готовъ; но Христинька предчувствовалъ. что вслъдъ за первымъ ударомъ молотка, разсудительная хозяйка явится въ дверяхъ; да притомъ и гвозя съ завязкой противъ мясистыхъ плечъ ся не устонтъ это Христіанъ испыталъ уже на дълв. Ръшвешись и конецъ придълать на другой же день на свой счетъ и мокъ къ дверямъ, Христіанъ успоковлся, постан среди комнаты налойчикъ, раскрылъ на немъ од изъ фугъ Себастівна Баха и принялся разънгрывать на контрабасъ. Какъ-будто нехотя великанъ начи издавать сонные, низкіе звуки свои, ворчаль и реки медвъжьимъ голосомъ, но повинуясь Себастіану Ц и Христіану Віольдамуру, испускаль по-неволь и эти въ разумной послъдовательности, заставляя зывать ихъ умомъ и чувствомъ и увлекаться безсой тельно смысломъ, который выражался этимъ соче ніемъ звуковъ. Вотъ почему контрабасисть нашь, пламенлясь всё болье и болье, возвышался постени мыслію и чувствомъ надъ плотскимъ и житейся и давъ полную волю страстямъ и воображению, и давшись вполи в впечатланію творческой фуги, зай ся, оглушилъ самъ себя всепотрясающими, велич венными авуками контрабаса, и царствовалъ въ ту нуту одинъ въ подсолнечной, не признаван жи

124

Digitized by Google

#### Похожденія Віольдамура.

инслящаго и чувствующаго существа, кромъ себя са-иого и Себастіана Баха (*№*18.) Вотъ онъ, герой нашъ, юспланененный самобытностію безсмертнаго творенія; ють какъ онъ царствуетъ смычкомъ своимъ середи окружающихъ его обаятельныхъ могучихъ звуковъ!---Онъвътакомъ же изступленіи, какъ сибирскій шаиань, оглушившій себя крикомь и стукомъ въ бубны; онь неистово пожираеть огромными глазами завътныя полновъсныя точки на бумагъ: туда устремлены всъ чувства и вся душа его — весь человъкъ, какъ выра-жаются нынъшніе русскіе писатели наши — а что дбчють въ это время руки-того Христіанъ Христіано-вичь не знаетъ: онъ, такъ-сказать, отрышены отъ духа азйствуютъ какъ мертвое маховое колесо, по даи-вому имъ однажды направлению. Онъ перепилили уже струну, которая съ трескомъ лопнула и взвилась змъйкой кверху и книзу, между-тъмъ какъ самъ художникъ продолжаетъ пилить по двумъ остальнымъ стру-никъ, воображая, въроятно, будто всё-ещевнемлетътъмъ иуканъ, которые видитъ передъ собою на бумагъ. Такое торжество духа надъ плотью, какъ справедливо уврають мудрецы наши, не можеть быть продолжительно; неразрывная связь земли съ землею ненарушииа, вериги плоти неумолимы, и послъ восхитительнаго «а слъдуетъ горькое пробуждение и головная боль, ать съ похмвлья. Чемъ выше залетишь, темъ ниже иралется упасть. Аршетъ, какъ представитель живот-ю жизни, первый опомнился, вышелъ изъ терпънія иокладываеть барину, что пора ему перестать бъсно-нпся: Аршету надовлъ этотъ дикій, изступленный нал барина, къ которому върный слуга не привыкъ, а гатой ревъ контрабаса его смущаетъ. За Аршетомъ кърв послъдовалъ другой представитель животной кими: верблюдъ нашъ, или пшенная толчея, хозяйка. Анго она свябла внизу, разволя и складывая по-оче-Релю руки и обращая оловянные глаза въ потолокъ;

# Русскал Словесность.

вся набушка, выстроенная изъ барочнаго лъсу, дрожала отъ страшной музыки неугомоннаго постояльца; посовътовавшись съ дворникомъ и со стряпухой, какая бы это была такая флейта или скрыпка, что медвъдемъ ревётъ и отъ нея весь домъ дрожитъ? хозяйка поднялась наконецъ съ мъста и отправилась на вышку узнать, не потребуется ли чего-нибудь постояльцу.

Такимъ образомъ Христинька оцять уже принужденъ былъ вступить въ докучливый разговоръ, отетанвать права постояльцевъ вообще и свои въ-особенности; но какъ онъ на этотъ разъ немного разгорячнися, а хозяйка съ своей стороны также ни въ чемъ не хотъла уступить, то бесъда и была гораздо шумная. Дворнекъ и стряпуха явились въ дверяхъ на подмогу и привели контрабасиста въ отчаянное положение; хозяйка требовала, чтобы онъ, какъ слишкомъ неугомонный гость, оставилъ честь и мъсто, и искалъ бы себъ другой квартиры; онъ же, отдавъ деньги за мъсяцъ впередъ, объявилъ положительно, что выживетъ по-крайней-изув мъсяцъ свой и ни въ какомъ случав не выберется прежде сроку. Хозяйка уставила руки въ боки, глаза въ потолоки и принялась кричать; а Христіанъ, не будучи въ состоянии перекричать устнымъ голосомъ противниковъ своихъ, прибъгнулъ къ помощи своего искусства; вооружившись терпъніемъ и турецкимъ барабаномъ, Віольдамуръ пошелъ тузить по немъ, не обращая накакого вниманія на надсъдавшуюся хозяйку в **АВУХЪ** СЯ АДЪЮТАНТОВЪ.

Сколько ни стояла хозяйка съ конвоемъ свочиъ, сколько ни кричала, а надобно было наконецъ уйти и замолчать—послъднее хоть по-крайней-мъръ на столько времени, чтобы перевести духъ и отдохнуть. Крайне встревоженная, спустилась она съ лъстницы, присъла-было немного, но ей показалось въ комнатъ чтото душво; она растворила окна на улицу и становилас поочередно, то передъ одно, то передъ другое окно и

126

Digitized by Google

#### Похожденія Віольдамура.

цичная вслухъ, заставляя всъхъ прохожнхъ оглядыиться, что пойдетъ жаловаться къ надзирателю, что ена хозайка въ домь, что ей пътъ указчика и что она хоть и сирота безприотная, найдетъ защиту отъ такого булы в выживетъ сго, увърля притомъ, что для этого името непожалъетъ. Такимъ образомъ прошелъ день.

На угро, проснувшись и напившись ранёхонько чаю, Віольдамуръ хотваъ-было итти за замкомъ и плотинконъ, но раздумалъ; это поспветъ, сказалъ онъ, и не стоять того, чтобы тратить золотое время-и принялся и выработку голоса, за скрыпки, басы, валторны и мюты. Долго терпъла бъдная хозяйка и ходила по кончать веплескивая руками и певторяя: «ну, что в бу-лу льлать! что я стану двлать: ума не приложу!» На-консцъ однако же, когда Христинька, воспламеняясь балье и болбе, принялся опять за контрабасъ, за тромболь я две другихъ постояльца пришли объявить хомих, что сегодня же създутъ съ квартиры, есля она Промонитъ этого сосъда, то она ръшилась опять Малться на вышку, собравъ весь наличный конвой сий, дворника, стряпуху, и пригласивъ еще одного из недовольныхъ постояльцевъ. Христіанъ Христіажить приняль вхъ какъ бъснующійся: онъ потешад-ся, гоняя незваныхъ гостей своихъ по комнать и выроваживая ихъ поочередно турецкимъ барабаномъ. Палыная это оружіе мести къ самымъ ушамъ хозяйки, сисьла в стряпухи и напъвая галлопадъ, онъ колотилъ но всей силы, заглушаль всв вопли и крики посвтитана в заставиль ихъ поспъшно отступить. Выпрово-43 ахь до самой ластницы, онь притвориль за ни-Щери и принался, для перемъны, за раздвижную Wh.

Петь одиночку и въ комнать. Всъ ближайшие къ до-

### Русская Словесность.

му вдовы нашей жителя Малой Болотной улицы держались послъдняго мибнія, не говоря уже о несчастныхъ жильцахъ того же дому, и всъ напали на хозяйку съ просъбами и упреками за безпокойнаго постояльца.-Она ръшилась принять дъйствительныя жъры: отправилась собственно особою своею къ квартальному надзирателю и не заставъ его дома, начала жалобу свою писарю его тъмъ, что положила, четвертакъ на столъ. Въ комнатъ писаря – который служилъ безъ жалованья, изъ чести, --- кромъ дъловаго стола и бумагъ, стояла кровать, дивашчикъ, четыре стула, на окнъ та же посуда какъ у Ивана Ивановича; а на ствиъ висъла гитара и скрыпка. Взглявувъ нечаянно на музыкальную утварь эту, хозяйка наша опъшала-было совсъмъ, опасаясь, не попала ли она изъ огня да въ полымя: не пришла ли съ жалобой на музыку, къ такому же страстному музыканту каковъ постоялецъ ся; во писарь былъ, при известныхъ читателю обстоятельствахъ, въжливый молодой человъкъ; онъ попросиль присъсть старушку на плетеный стулъ и разспрашивалъ ее обо всемъ съ такимъ участіемъ, что она забыла о напавшей на нея робости и съ жаромъ изложила дъло. Писарь вошелъ во всъ подробности, во всю подноготную, и предложилъ ей разные пути, для достаженія цвли. — Можно, сказалъ онъ важно: можно просьбу подать и прописать всю обиду вашу, съ изсчислениемъ азартныхъ грубостей и съ учинениемъ намъренности къ побоямъ; да только на гербовую бумагу потратить-ся вамъ придется. — Да, гдъ же мнъ, батюшка, возразила хозяйка, туть убытокъ убыткомъ, а кромв-того выдь съ гербовой-то у васъ дъло пойдетъ затвиливое, а я, сирота, помру, до ръшенья не доживу! - Все единственно, перебилъ писарь, на двухъ рублевую полчинничекъ съ гривенникомъ оставить извольте, будетъ все савлано, будьте благонадежны, в потрудиться не изволите, всъ до единой хлопоты наши будуть. -

Быгодарних, батюшка, отъ вдовьяго сиротства своего. и только все это думчиво какъ-то; набы надзиратель тит, просто, пожаловалъ, да поръшилъ бы насъ рвненьенъ свовиъ, такъ бы и двлу конецъ. -- Оно, конию, съ отвровенностію доложить, подхватиль писарь: у Ивана Яковлевича все возможно, только-что обременительно; да для васъ в ради притъснительства в безворядковъ, для добраго человека сбыточно, очень ножно; а для порядку воть у несь въ кныгу вносится по форми и соблюдается, и бываеть взыскиваено съ насъ строго отъ началъства, портому и следуете вить хоть такъ, для примъру, приложить оную просьбу, в на гербовой; а до васъ безпокойства не допустимъ; син напишенъ и руку гдв следуетъ по закону придожиль; вашего безпокойства только и будеть что на мухрублевую гербовую оставить.»-Хозяйка согласиись наконець и объщала принести на трбовую, да посния только покончить сперва двло и выслать неугоневнаго постояльца; но писарь находиль это невовножнымъ; говорилъ, что оно бы, конечно, и можно, Мень ножно, да ни какъ нельзя-съ; увърялъ, что съ провой всякое дъло начинается, что и законъ повелинеть взънскивать за всякое дълопроизводство, коли но на простой, цъну гербовой и прочее. Хозяйкъ нечто авлать; достала она цълковый в хотела взять сда-Я сюй четвертачокъ; но монетку эту давно уже помбрыт со стола, санымъ невамътнымъ образомъ, тоть, кто заботныся о немъ не менъе самой хозяйки: Сель кос-какъ счеты и она отправилась домой, взявъ съсобою одно только удостовърение, что не допустяти и на до убытковъ, на до безпокойства.

#### Русспал Слосспость.

ха, требовевіень оть имени хозяйки, чтобы онь оставиль мувыку свою, Хрястіань, на вло всимь, не пекидаль раздвижной трубы и работаль на вей уже изсколько часовь сряду.—Хозлйка вь ту же минуту воротилась къ надзирателю и заставь его, къ счестію, на этоть разь дема, улестила и упросила его педать немедленную помощь.

- Вотъ, батюшка, Иванъ Яковлевичъ, говоряле ена вводя надзирателя въ вышку свою, къ постояльцу (М 19): вотъ, какъ изволите видъть, такъ вотъ съ утра до ночи, всё одно; ни жить, ни умерать недаетъ никому, в самъ не истъ и не пьетъ, а всё только трубитъ, да стучитъ въ барабанъ, да вотъ въ эту проклятую большую скрыпку играетъ: рёвма ревётъ, мой батюшка, что твой медвъдь!

Надзиратель взмахнулъ шляпой отъ ужасу и удлаленія, и раскинулъ руки; водосъ сталъ дыбонъ у вего и бакенбарды ощетинились.—Какъ изба не распалется, сказалъ онъ: сущее землетрясеніе, Содомъ и Гемора!

Писарь, который эхотно ввязался въ двло это, счителъ обязанностию проводить надзирателя и показать иссвозможное участие въ настоящемъ двлв; поэточу онъ и счелъ приличнымъ, подходя къ дверямъ музыканта, наморщить лобъ, наклонить голову и накрыть ладонями уши.

Аршеть докладываеть, какъ видите, барвну своему о посътителяхъ, а баринъ ничего не видитъ и не слышитъ и не хочетъ видъть и слышать ничего, а трубитъ, съ ужасающимъ трескомъ, какъ паровал труба на нынъшнихъ паровозахъ. Оборотившись съ тромбоиомъ своимъ внезапно и продолжая играть, Віольдамуръ разодвинулъ его въ эту минуту во всю длину, и покрылъ грудь писаря широкимъ раструбомъ, какъ бляхой, и ретивымъ ударомъ осадилъ, и чуть не сбялъ его съ ногъ подавъ на цълый аршинъ назадъ.

Этоть несчастный случай, болве всяхъ просьбъ и жазебъ хозяйки, убъдвлъ надзирателя въ необходимости настоять на томъ, чтобы неосторожный трубачь очнстиль квартиру; Христіань самь испугался своего пронаха, который заставиль его смириться и дать ненелевно подписку, что онъ черезъ двадцать четыре часа выберется и впродолжения того времени будеть мети себя благоприлично, не употребляя неблагопристойныхъ музыкальныхъ инструментовъ. Подъ по+ сладними разумаль квартальный, какъ поясниль онъ на словахъ, контрабасъ, барабанъ, а въ-особенности раздвижную трубу. Кончивъ дъло, квартальный надълъ верчатки, хотълъ передъ зеркаломъпоправить прическу и осмотръть въ порядкъ ли крючки на воротникъ. но оглянувшись кругомъ, не нашелъ зеркала; а потону ощупалъ крючки рукани, обтянулъ кругомъ мунлиръ, взялъ со стола подписку, взглянулъ гроеке ва нарушителя спокойствія и прокашлявшись, широниия и громкими шагами вышель изъ комнаты. Писарь толкнуль хозяйку, чтобы она шла проводить Ивана Яковлевича, а самъ началъ стряхввать перо и приделгать чернилицу,-хотя ему, казалось, на до того, ни ло другаго не было никакого лела - косился вследъ за начальствомъ своимъ, а когда оно скрылось оконча+ тельно, то писарь вдругъ принялъ осторожное, таниственное положение и обратныся къ жильцу:-А который, то есть, вамъ голъ: позвольте узнать лъта ваши, равно в примъты. — Что вы погонную писать хотите и я не уйду никуда. -- Сладуетъ необходимо, по требованю начальства, за предписанія взънскавается и соблюлается; а я къ тому только говорю, что можетъ-статься притъснительно для васъ перебраться съ квартиры, такъ если бы, напримъръ, въ-разсуждени несовершеннольтія вашего ввернуть оговорочку; оно бы ножно еще и растянуть.

- Такъ вы думаете, что можно и не выбираться

### Руская Слонскость.

още? спроснать онть нисаря. — Оно, изволите видать, прасливо, отвъщаль тотъ вполголоса: и безъ поддержки будетъ сомнательно; а если бъ, вотъ, то есть, угодно быдо, не говоря худаго слова, благопріобръсти когоинбудь въ свою пользу, то есть, хоть и не то, чтобы въ начальственныхъ лицъ, а такъ, не взъ большихъ кого-вибудь-и самъ поклонйлся — такъ отстояли бъ масъ; нашего брата удовольствовать можно изъ небольниаго: оно для васъ будетъ какъ-то по-обходительние; а выходитъ все едвиственно.

Христичька досталь изъ кармана полтинникъ и поиазывая его на дадони висарю, сказаль: — Да въдь это дъло такое, что оно большаго не стоять. Собесъдникъ его не даль ему договорить и подставиль услужливо руку; и сказавъ: будьте благонадежны, отпраинася. Онъ сходиль съ лъсенки не съ такимъ стусомъ и шумомъ какъ самъ надзиратель, а по-тахоничку и вридерживаясь рукою за перила; спустивинсь же внизъ, навъдался къ хозяйкъ, потолковать еще объ этомъ дълъ, напросился на чашку чаю, расиросилъ, кого изъ другихъ жильцовъ музыкантъ болю-всего безпоковтъ: защелъ и къ нему, издоживъ начало, кодъ, справки, узаконения и заключение свое но настоящему случаю; объщалъ покровительство свое, получилъ благодарность и тогда уже отправился демой.

. Поскаденіе это удовольствовало всъхъ: и хозяйку, и светдей, и нисаря, и подъ-конецъ даже самого Христіана, который дъйствительно недоумъвалъ, кудаому дъраться въ однъ сутки, а кромъ-тего не хотълъ сходить уже по одному упрямству. Но всякое земное благонолучіе непостоянно и не болъе макъ черезъ сутки возвиная онова почти всеобщія неудовольствія. Хозийка, замътивъ,что жиленъ ся не думаетъ выбираться, нодилла опять прежній крикъ и жалобы; сосъди и жильцы ся также были озабочены, потому что музыка, котя в не столь оглушительная, не умолиала; Віольда-

188

Digitized by Google.

нура продолжали безпоконть и дълать ему разныя прижинки и непріятности, а наконецъ и самый писарь забыть о томъ, что пріобрвать онъ вчера, желаль повторить сегодня пріемъ и продлить по возможности дело, по-лагая, что всякому дню подобаеть забота своя и что въ хлобь насущномъ нельзя не нуждаться ежедневно. Если разсудимъ еще, что хозяйка, получивъ деньги по найму вышки своей за мъсяцъ впередъ, разсчитывала оставить ихъ за собою, въ видъ вознагражденія за убытки и безпокойство; что Віольдамуръ напротивъ, считаль деньги эти своею собственностію, а писарь надвался решить недоумъніе это принявъ спорную сумму подъ сохраненіе свое; если вспомнимъ, что хозяйка полагала избавиться отъ безпокойнаго жильна втеченів сутокъ, а жильцу, обнадеженному пи-саренъ, казалось, что двло еще терпитъ; если разсудемъ все это, то не мудрено, конечно, что дъло черезъ двъ недъля подвинулось только тъмъ развъ впе-редъ, что позапуталось со всъхъ сторонъ старыми и новыми взаимными разсчетами и начетами. Но какъ эсему на свътъ долженъ быть какой-нибудь конецъ, то в эта ссора, надоввъ всъмъ соучастникамъ до-недьзя, порвшилась по добросердечному совъту писаряипровою. Писарь сказалъ наедина и той и другой сто-ронъ:--Охота вамъ, господа, вдаваться въ такое отзаянное сложеніе безъ реваншу — и это ихъ убъдило. Віольдамуръ, прінскалъ себъ комнату въ каменномъ домъ, на Пескахъ, - онъ, узнавъ по несчастному опыту, что истинному художнику и музыканту въ дереванномъ домишкъ не житье-отправился туда со всвиъ скарбомъ своимъ и утварью.

Разсчитавшись хорошенько, объ стороны увидъли, что при этомъ дълъ остались въ барышахъ — конечно, не онъ.

T. LXII. - OTA. I.

1/,9

Digitized by Google

## ПЪСНЯ.

Быо личко, черны очи, Хороша я, молода; Какъ любить бы миѣ хотёлось, Какъ миѣ хочется любить!....

Ахъ, утратила я счастье! Я была еще глупа, А любилъ меня мой милый — Насивялась я надъ инмъ!....

Онъ убхалъ — стало жалко, Стало сердце тосковать.... Воротись, мой раскрасавецъ, Какъ тебя я полюблю!....

Тажко жить на беломъ свете. Не успела я расцевсть, А приходится завянуть: Сердце бедное болитъ.

E. TPEBEHKA.

T. LIII. - OTA 1.

# сомиъніе.

Друзья, какъ грустно жить безъ цёли, безъ надежды, День за день жить, и время убивать, И съ хладнокровіем'в безуйца, иль нев'єжды, Все мнлое душѣ сомнѣньемъ отравлять. Пожметъ ли руку мнъ съ привътомъ благороднымъ Товарищъ втриый мой въ проказахъ и пирахъ, Я за привътъ плачу молчаниемъ холоднымъ, Сомнёніе въ душё, насмёшка на ретакъ. Красавица ль ко мив съ улыбкою подходитъ И словомъ ласковышъ, и взорошъ подаритъ, Въ душѣ моей она отвѣту не находить: На сердцѣ тяжкое сомнѣніе лежитъ. Быть можетъ, скажутъ инь: откуда же сомивные? Ты такъ немного жилъ, такъ нало испыталъ; Ня дружбы истинной, Ни страстнато влеченыя Ты, върно, никогда, безуменъ, не знавалъ. Вы правы: никому досель не открывалъ Своей души и пламенной и твёрдой, И дружеской привътъ всегда я отражалъ Насмъшкой вакою, наь выжайвостно гордой; Вы правы, никогда досёль йе приклоняль, Ни передъ къмъ, колъна я и воли, И пламенной любви, сердечной чудной боли, Благодаря сомнёнью, не знавалъ. Сомпёніе меня, какъ мать дитя хранило, Отъ счастья, и любви измѣны и друзей; Но жизнь моя блёдна, въ ней итть и ясныхъ дней, И холодна душа, какъ темная могила,

доводчиковъ.

# CALAA.

У могилы одинокой Сабля острая лежить,
И въ степи въмой, широкой Никому ужъ не грозить.
Чей же ты, булать чеканный? Кто враговъ тобой разклъ?
Кто пебя въ степи безгранной На Украйнъ положилъ?
Кто, скажи, стрелой летучей Мчался здъсь въ тишй степний: Запороженъ ли могучій, Иль Татарияъ удалой?
Въ чистомъ полъ изть отвъта.... Вольный бътеръ не самстить;

И булатъ на зовъ поэта Инчего не говоратъ....

я. щегојевъ.

# тайная власть.

= =====

Безъ страху, знакомой дорогой, Къмогилъ его подхожу; На дериъ и на камень убогой Съхолоднымъ вниманьемъ гляжу.

Быть можетъ, сей холмъ окружая "Грузья его плачутъ надъ ими»; Я плакать не стану, чужая, Върна и обётамъ монмъ.

#### Стихотворенія.

Пёвца вдохновенныя муки Прославятъ могильную дверь: Изъ сердца изшедшіе звуки, Которое иёмо теперь!

Послушна условіямъ свъта И зная холодный нашъ въкъ, Богиней была я поэта, — Онъ былъ дляменя — человъкъ.

Онъ двигалъ желъзныя груди Могуществомъ пъсенъ своихъ, И плача внямаля имъ люди — Съ улыбкой я слушала ихъ.

Когда же я рёчью жестокой Расторгла любви его сонъ, Пошелъ онъ далеко, далеко — И умеръ безъ ропоту онъ.

И въсти о ранней кончинъ Не вызвали слезъ изъ очей, И были, какъ искра въ пучинъ, Какъ молнія въ пракъ ночей.

Но властью нев'ядомой — новой Усопшій меня покорилъ; Я помню отъ слова до слова Что̀ вѣщій пѣвецъ говорилъ;

Гармонію дненыхъ созвучій Твержу я въ мучительномъ сиѣ, И зрится миѣ образъ летучій, Блестящій, подобный весиѣ;

И тѣни па пиршествахъ вижу, И сердцемъ кого-то я жду; И шумныхъ гостей ненавижу, И къ міру питаю вражду.

138

BEPHETT.

# похожденія

## христіана христіановича

## віольдамура,

И ЕГО АРШЕТА.

ЧАСТЬ ВТОРАЯ И ПОСЛВДИЯЯ.

Угодно вамъ взглянуть на поъздъ, обозъ или каравыть Христіана Христіановича, который тянется изъ Малой Болотной на Пески (Л 20)? Ломоваго извощика вблизи не случилось, и художникъ изворотился легковыяв, то есть, дрожечками. Не знаемъ, какимъ путемъ выпроводиль онь фортопіано и три стула, столь и кунетку свою, но все остальное передъ вами, и все уложилось на обыкновенныя рессорныя дрожки, включая въ кладь эту и самого хозяина и выключивъ одного тольво Аршета, гитару и контрабасъ. Гитара, сама по себъ, въроятно, не дошла бы до новой квартиры; но съ помощію Аршета, на котораго навьючили ее, она придеть туда несомизнию, хотя Аршету очень совъстно заниматься, съ-непривычки, извознымъ промысломъ и онъ опустилъ хвостъ, понурилъ голову, крадется какъ кошка за дрожками, ступая стыдливо и бережно по мосто-

вой. Контрабасъ пріютился на хребть пъшаго извощика, который подставилъ спину свою съ большою самонадъянностію подъ незнакомаго ему досель великанища, сказавъ: «вали, небойсь, баринъ, мы таскивали бывало н не такие тюки, какъ на биржъ въ крючникахъ живали; иной, я чай, не этому деревянному чета будеть»а потомъ изумился, когда, тряхнувъ плечами, не послышаль ожидаемой тяжести на плечахъ. Замътьте однако жъ, что музыкальные онаряды ръшительно вытьсняють бъднаго Віольдамура съ дрожекъ;--не понятно, какъ сиз могъ вще пріютитька. ....Гляда на всъ затъи эти, мы не безъ причины опасаемся, чтобы онь не сжили когде-нибудь Уристана се свъту, какъ те-нерь выживаютъ съ дрожекъ. Ноты, занимаютъ мъсто кучера и, такъ сказать, управляютъ путями жизни Христіана Христіановича; за ними следують громозвучные барабаны, какъ иносказательное изображение тыхъ громкихъ, славныхъ и блестящихъ належлъ, которыя заигрывали съ Христинькой на избранномъ имъ пути. Прочіе инструменты окружають и наполняють собою, на вили пелевосковъ, представителей булущей одтвы героя нашиго, .....а слава эта, основанияя на барабанаял. невально орыховть у насъ улыбку соличние и сестралми: Всв жильцы, сколоченнаго взъ бараннаво дъру инна, вышли за ворота, чтобы проволить потацинскиена ныя; по веселому расположению икъ замытия, что ани лявольны праволани и нанутствують музыканта невильными насманками и остротами.

Эта первая нопріазненная встрича художника нашего при самомъ вступленіи его въ свъть, осора, танка и повольное отступленіи его въ свъть, осора, танка и повольное отступленіе. Прыко его огорян, й и равстроили сладнія метты, увъренность, что искусство его всюду встримить одникъ цокровителей. Въ шавомъ нимлинь продолжаль опъ, коневно, довольно спонейно вседневную инслу свою, потрму что глухія каменала станы обсонечникам уми сробдей, и пасоборогъ, вро самого отъ

ищий и помрур со стороны жизыцовь и хрздевь, но онночество стало надордать Віольдамуру, который сыть не зналь, чего ему хотълось. Миогосторонии даровнія геніальнаго художника соверніснствовались но сабственному мазийн его-не по диамъ, по часамъ; и вен бы у него были подъ-рукой достойные цениин елорые селити он ву-вбени алтини всо и юсянны, то у него, върдятно, стало бы терпьныя еще ильно. На въ зтомъ алинакомъ, покинутомъ полот жнін, Відльдамуръ сравниваль себя съ отдомкомъ скаы вын взволнованнаго мора, съ паращинъ орлонъ. инорону нать поль облавами ни друга, ни товарища; ило приходило гению нашену въ голову, явиться вноино и ночаянно свечи прежнихъ знакомпевъ своихъ ни, нумие свазать, отна свояго, записных и цаховыхъ скрыначей, и удивить ихъ генјальностио своихъ успътин-на кажари разь онъ оцять передумыраль и оснания дома. Зависть или невъжаетво заградять сну ить -- аго окъ продвидаль; -- въ этомъ кругу музыни налунать луховой инструменть свой, такъ же точю, какъ серебряникъ паядъную твубку, а смынекъ хот на ть рукахъ спрыпана, какъ орудіо того же цаюзащ то рукахъ шератабита. Такъ луналъ по-крайнайчит Віольданувь, отличая въ недозръзыхъ понятіиз своихъ художника отъ ремесленника, и призисляя чико себя къ нервому, а вныхъ-пронихъ ко второму минау. «Пусть они услыщать обя инь наперель ср <sup>стараны</sup>, тагла они протругь кл<del>е</del>гчатыни платками чи стои и взглянуть на изна безъ пековыхъ преду-<sup>балени</sup>. Пусть меня наперать признасть свать, тоги в инисцые перетобиты и свирълыцики наши оглячла в приналымуть брови.»

Следи такого раздумья, Христіанъ Христіановимъ чепана однашала погулять въ Латиїй Салъ. Онъ расчинналъ мелляния, то одинъ, првасивъ годору, равчалявал будущность свою, то среди пастрой и важнай толпы — и оглядывая всёхъ мимоходомъ наискось. разсчитывалъ, скоро ли придетъ то время, что появленіе его среди толпы праздныхъ зъвакъ и гулякъ, среди озабоченныхъ службой или нуждой дъловыхъ и суетливыхъ скороходовъ, возбудитъ нъсколько болѣе вниманія чъмъ теперь? — Скоро ли всъ эти маменьки и гувернёры указывать будуть взоромь и боковымь наклонениемъ на прохожаго артиста, шепнувъ дътямъ и подросткамъ своимъ: вотъ видите, это Віольдамуръ! И всь будуть оглядываться на него съ чувствомъ глубокаго уваженія; никто не станеть спрашивать: какой Віольдамуръ? имя это будетъ знакомо всъмъ, и много будеть ему тогда и славы и чести и богатства. --- Одно только будеть безпокойно: всегдашнія со встахъ сторонъ просъбы участвовать въ концертахъ людей постороннихъ и даже весьма посредственныхъ по дарованию. Какъ быть, подумаль онъ, надобно, скрепивъ серяще, быть снисходительнымъ: и имъ нуженъ кусокъ хлаба, а мнь это будеть стоить небольшаго. Впрочемъ, и это также зависить оть того, какъ будешь себя держать, на какую ногу себя поставншь.

Но какъ достигнуть извъстности этой? Вотъ задача? Положимъ, во мнъ бы сидъли теперь воплощенные всть первъйшіе виртоузы въ міръ и положимъ даже, что чувство, душа игры моей—которая нисходитъ свыше и не можетъ быть пріобрътена ни какой наукой—положнить, что эта душа... что въ игръ моей, хочу я сказать, было бы даже болѣе души, чъмъ въ игръ самыхъ знаменитыхъ художниковъ;—какимъ же образомъ я просмавлю себя и заставлю всъхъ узнать меня и оцънить!

- Вы ли это, Христіанъ Христіановичъ, сказалъ не молодой уже человъкъ, который нъсколько минутъ разсматривалъ изъ-дали нашего мечтателя со всъхъ сторонъ: --Вы ли это? И гдъ вы столько времени пропадали безъвъств? Да какъ подросли, да какой молоденъ стадъ, ей-сй, насилу узнаешь!

Віольдамуръ взглянулъ на него, узналъ тотчасъ стараго знакомца, обрадовался и подалъ ему руку. Это былъ — кто бы вы думали? это былъ и намъ ныхолько знакомый человъкъ, хотя мы и видели его только мимоходомъ, когда присутствовали на первомъ концертв Христиньки, гдъ старичекъ Амедей Готлибъ не дышаль оть восхищенія, Катерина Карловна всхливывала отъ удовольствія, а остальные слушатели так-же изъявляли, всякій по-своему, участіе свое. Помните ли, что тогда, за стуломъ старика, стоялъ скрестыть руки добродушный губанъ, о которомъ мы не рышылсь сказать положительно, литавра ли это или тронбонъ? Онъ-то стоялъ теперь передъ Віольдамуронь вълюбимомъ положении своемъ, твердо, увъренно, осанисто, скрестивъ руки-и послъ двухъ, трехъ сють представиль ему туть же сына своего, похвагыть, что сынъ этоть отправляется вскоръ въ недальною губернію, къ богатому помъщику, капельнейсте-ровъ. Литаврщикъ былъ не слишкомъ словоохотливъ, говорнать отрывнето, грубымъ голосомъ, сжимая посль каждаго слова губы; но неожиданная встръча расиневелила его, а отъ радости, что сынъ былъ сетодия хорошо пристроенъ, молчаливый литаврщикъ сталь разговорчивње обыкновеннаго.

Какъ вамъ везетъ, сказалъ онъ: каково поживаете? Вотъ сынишко мой—однольтокъ вашъ — слава Богу, оща радуетъ; играетъ хорошо, и смыслитъ, и толкъ наетъ, хотъ и не годится въ глаза хвалить; толкочто молодъ еще, всё вътеръ ходитъ въ головъ. Нашюсъ и мъстечко, тысяча рублей на всемъ готовомъ: жить можно; и навъщать будетъ отца по разу въ годъ, это выговорили мы для своего удовольствія. — А вы же какъ?

-Да я также занимался въ послъднее время, отвъчаль Віольдамуръ, не знаю только, что сказать вамъ о

## Русская Слодесность.

своихъ усцъхахъ. Мирго лътъ мы съ вами не видались — я давно уже освободился отъ опеки дяди и вотъ живу на своихъ хафбахъ...

- Что же вы, стало-быть ураками занимаетесь, попебнать его тать; а то це слыхать была объ васъ?

Это не слыхать полстрекнуло Віольданува и санелюбія его нениожко зацевелиось: Азй, полумаль онь, попытаюсь, нто скажуть люди объ искусстве мосмъ; цолволу къ тому, птобы они меня послушали. Полвести къ этону было не мулрено; Віольдамурь сталь авать етца съ сынань къ себъ, а первый янянь оснавательно земъ-- типъ, нто нънъ итти теперь на Пески, такъ лучие же остаться на церепутьи въ Моховой и выпить занику удно у вашего пакорнаго слуги: Віальдамуръ былъ сгававъ чивъ и на это; они прощли ло Моховой и нерезъ четверть часа онъ разънгриваль уже на намять концертъ Віотти, а литаврщикъ и нолодой капальнейстеръ нристально слушали. Сънграно было довольно чистенько, бъгдо; и тотъ и другой, не ожидавъ такой настерской игры оть Христіана Христіановича, изъявний почиов свае удовольствів и удивляніс; малословный литаврникъ, поизтывая значительно градвой, повтеряять отрывнета: хараша, хорення, браво, славно; малалой восхищенный капельнейстерь, обникаль Віяльламура и просиль у него ненарушинаго братства и дружбы. Съ этой минуты радилась терная связь между абонин нолодыми людьми, и сели ие глубокая, то по-крайнойнъръ горячая и тъсная дружба. Цервая требуеть "ля свобеднаго плаванія глубокаго фарватара, который, по инстрыиь обстоятальствамь, не везан встрынается, вторая не такъ грузца, ходить споболно но праковольно и вообще не такъ прихотлива.

Молодой канельмейстеръ походчать немного насокъ и губами на отца; пріемы его были также иногла крутечьки, не водбіне ото быль лавально благородный куритацій инюща, который вильзь висрали много сле-

н, бргатства, красавицъ, радости, веселья, удачъ, слявонъ, иного хоращаго. Изъ всъхъ свойствъ, припистиваемых водение куразвымь, горанность, запальанвость и порывистое, живое, восхищенияс воображение анналіенить ему въ довольно зпачительной степени; онь звлекался встуг, покуда воображение его разжигаир, по и скоро остываль, если некому было полливать по ввелснами масть: или же воспламенался леми-ипбиль навынь. Въ этонъ отношени опъ составляль ръдуна пративоположность съ отнонъ своимъ, знаменигнит по хлалиокровио литавршикочъ, и наслъдовалъ наять матери, у которой и въ головъ и полъ руками удию все кинъло. Я часто недохитвано, глядя на тагор, ванся не русскае, сложение, газ сверхъ-того не заньтно ин чулской, ин порманиской, ни татарской, ниже наятольской крови. Богъ въсть откуда у насъ берутся такія вываяки, на талько, валя ваша, это что-то не pyeskop.

**Відньданурь си-ви**ду быль ньсколько спокойнье новаго друга своега, на атотъ въ сущности былъ разсудиилиные и по-умиже. Въ первомъ не замътно было зтой вчной горячки, нетерпъния, нецосъяности; но и опъ, кань мы неравь видъли, умълъ увлекаться первымъ анжениенъ, а звания кудожника давало ему право носиться презами и ментами своний въ какомъ-то непополнють и не совстать падежномъ мірв, который цив легио убаюкиваеть насъ баснословными належдаи, потому что всь ны живенъ охотнъе въ будущемъ, жиели въ настоященъ. Дружба загорълась нежду Хританонъ Відльдамуромъ и Харитономъ Волковымъ ин бапельнейстера — неразрывная, перазлучная; они га атого дня единъ безъ другаго не могли жить. Оба иложники, оба люди геніяльные, оба музыканты-или, ины, виртуозы-артисты: взаниное сонувствие безконени свлыю, будто одинъ родился и созданъ для друга-10, а наконець, даже общій венясль-Х. ВІ это, проска,

удивительно; такая случайность соединяеть въ себъ что-то роковое и по-неволъзаставить въровать въ предназначеніе судьбы! Друзья обмънялись перстнями и печатями своими.

Волкову-сыну оставалось не долго пробыть въ Питеръ и потому Віольдамуръ жилъ у него почти безвыходно, и старикъ всегда встръчалъ его радушно. Если же Христіанъ не являлся еще въ полдень, то Харитонъ отправлялся въ нетерпънін на Пески, рыскалъ за нимъ по цълой столицъ и не могъ съ нимъ разстаться до поздней ночи. Отъ сотворенія міра и до нашихъ временъ, не пронеслось столько облаковъ по поднебесью, сколь-ко новые. друзья наши пустили въ это короткое время на воздухъ плановъ и предположений относительно будущности своей, руководствуясь при этомъ едва-ли не разсказами Тысячи и Одной Ночи. Ночъмъ болъе сбли--жался срокъ отъъзда одного изъ нихъ<sup>•</sup>и день разлуки. тъмъ горестибе глядъли они другъ на друга; наконецъ, Харитонъ объявилъ задушевному другу своему, въ припадкъ какого-то изступленія, что ни жить, ни умереть безъ него не можетъ и что на это должна быть воля судьбы; Харитонъ задушилъ-было новаго друга своего въ объятіяхъ, схватилъ его подъ руку и сталъ скорыми шагами прохаживаться по комнать. Дристіань, казалось, также быль тронуть.-Знаешь ли что, вскричаль первый, остановившись и схвативъ друга за оба пле-ча: знаешь ли что? поъдемъ вмъстъ! Бдемъ, и не говори ни слова: что тебъ здъсь дълать? Столица—омутъ, море необъятное-тутъ все утонеть, кромъ одной только моды - все, все; здъсь цънять не художника, а цънять моду на того или другаго человъка; скажи самъ, кого же оцънилъ, прославилъ и пустилъ на свъть готовымъ художникомъ нашъ Петербургъ? Назови какія хочешь громкія и славныя имена: всь они добыли имя это не здъсь, а сюда пріъзжали только пожинать готовые лавры, дань удивленія, начитаннаго въ заморскихъ газе-

тахъ и журналахъ; тебя сто разъ замътятъ въ губерни. гать ты будешь одинъ; и если потомъ, усвоивъ себъ всю механику игры, вздумаешь, для возвышенія и окончательнаго изощрения вкуса, отправиться за границу. показаться тамъ, и, наконецъ, воротиться, когда наши газеты и журналы стануть перепечатывать безграмотныя переводныя статейки свои, подъ видомъ собственныхъ, когда заревутъ, что русскій-де художникъ удивляеть Парижъ, Лондонъ, Въну — тогда, братъ, пора твоя настанеть, и смъло можно явиться на родину: върь мнъ, тогда старыя перчатки и тросточки твои буауть храниться знатоками-любителями подъ стекломъ: тогда руки твои стануть отливать въ гипсъ; тогда необъятная любезность твоя будетъ восхищать княгинь и графинь и ты будешь какъ въ маслъ сыръ кататься; а теперь — посуди самъ, что ты теперь сдълаешь здъсь? кого удивишь? какого ты толку добьешься? Развь Петербургъ повъритъ когда-нибудь своимъ глазамъ и ушамъ; развъ повъритъ онъ самъ себь, что геніальный художникъ, артисть, родился и выросъ въ стънахъ его, когда виз Петербурга его не знаютъ и ни въ одной •ранцузской газеть не было сказано объ немъ ни слова? Что, пе правда?

- Правда, сказалъ со вздохомъ Віольдамуръ: это справедливо. •

— Ну, чего же еще думать? ѣдемъ вмъстъ; мой помыщикъ человѣкъ богатый, человѣкъ образованный, знаетъ и цѣнитъ искусство: ты видишь, онъ мнѣ далъ тысячу рублей жалованья; онъ приметъ и тебя, это а знаю, ручаюсь тебѣ въ этомъ, дастъ тебѣ хорошее содержаніе—уроками и концертами ты добудешь столько же, и присоединивъ это къ своему наслѣдству, поѣдешь года на три, на четыре за границу—и туда, другъ, потлемъ вмѣстъ; вѣрь и у меня такое же намѣреніе, и я добиваюсь того же; поѣдешь, прославишься—а! тогда-то заговорять объ насъ и здѣсь, тогда оглянутся и енросять: Да неужели они выросли туть, Подля пасть, на Пескахъ, на Моховой?-Какъ же мы инчего объ инчтя тогда не слыхали?-Какъ не слыхали? Да такъ, глужъ, мой отепъ, а глухота, — говоритъ Грибовдовъ, блить шой порокъ. Душа мой, влемъ!-И началъ душить СС въ мощныхъ своихъ объятіяхъ.

Вібльдамуръ, не долго думавъ, согласнлся. Харйтоніє оть радости свлъ ему въ однігь прыжокъ на шею, я другъ его, не ожидавъ такихъ конскихъ объятій, подлочился подъ шимъ и йовый канельмейстеръ полеть. на йосоть въ полъ. Это, вирочемъ, инсколько не разстройло его удивительно веселаго и счастливато расположеиля; онъ увърялъ папротивъ, что маленькое кровонусканіе изъ носу иногда чрезвычайно нолезию, особенно въ такую минуту, когда кровь бываетъ въ такойъ вол-

Съ этой же минуты начались сборы Хрйстіана, потому что оставалось не много дней до отъязду: помбнийсь йакупилъ въ Шитеръ веякой всячины и отправлялт обозъ въ деревню, а съ обозомъ слъдовало вхать и гувернёру и канельмейстеру, которые принадлежали къ вновь заводимому хозяйству. Наслъдство, йеобъйновенный проилогодний урожай и вытодный сбытъ хлъба, поставили помъщика этого въ возможностъ развернуться вдругъ по-шире; разсчитывая, что при подобныхъ доходахъ можно проживать ежегодно тысячъ тридцать, онъ и забылъ уже, что недалъе какъ третьято году былъ въ жестокихъ тискахъ и едва не лишился всего имънля. Кто проилое помянетъ, тому глазъ вонъ; русский человъкъ не мечтатель, не любитъ жить въ будущемъ, а охотиъе распоряжается пастоянимъ. Когда Господь послалъ нечаянно благодатъ, то помъщикъ нашъ и думалъ-было уплатить сперва долги, особенно тъ, за которые отвъчало имъне его, и съ которыми шутить было плохо; но какъ гора и крута, да забывчива и помнятъ ее, когда уже миновали, Похожденій Біолідамура. 149 развь бань только лоніадії, в не людії, которые на нікі выбхалії — 10 помлинійсь нашь, повторля при всьів новыхь Затвахь свойхь: что жь мнь жить рох-лей, прибауткой, нії на себя, нії на людей? відь накъ помрешь, такъ законають дурака, только и будеть! Живь, покуда живь, а раскланяешься такъ не разжі-веться. Повторяя, говорю, подобные чисто русскіе от-рывки изъ опытноїї премудрости Соломоїновоїі, помл-никъ нашь задумаль вдругь жить великольніми и въ одно и то же время отділаль домъ и въ городь и въ деревні, купиль въ Питерь велікольниую мебель, на-чать устроивать разоханійся отцовскій оркестрь, віз-інасль гучернёра, повара и капельмейстера. Повара и капельмейстера, приказано было отъяскать самыхъ что на есть лучінихъ; гувернёра средней руки, почему и жалованья положено ему было по-меньше, а первыять якуміть по-ройну. Помлиникъ этоть между-прочимть чрезвізніцію любить приговаривать къ каждому сло-ву: прибадика, и разсказываль другь какая? отвічаль у него изі Питера, кромь того и сего, скоро будеть-де сище новая прибаутка; а на вопросъ какая? отвічаль преспокойно: канельнейстерь. преспокойно: канельменстерь.

всь сборы Христіана состояли въ укладки оркестра своего, который запяль самъ по себь большую под-воду; самъ же опъ сълъ къ другу въ зимпюю повоз-ку. Волковъ-отецъ напутствовалъ ихъ обонхъ своимъ благословениемъ, проводилъ до Трехъ рукъ и распроctulics.

стился. Потянулся обозъ нашъ шагъ за шагомъ ухабамя, но знаженитой, не знаю за что, на поминъ, русской замней дорогъ. — Огромные бубенчики на щекахъ ў коней мърно покачивались и брянчали — лошади по-выркивали, извощики, приговаривая: ну, будь здо-ровъ—то шли рядомъ поколачивая рукавинами, то са-ашлись на облучокъ, то, безъ всякихъ приговорокъ, завалившись на возъ кверху ногами, будто лайти про-

сушивать, засыпали непробуднымъ сномъ. — Туть ж тянулась гусемъ не казистая на видъ кибитка, скры вавшая въ себъ, подъ запономъ изъ новой циновки сокровище наше, Христіана Христіановича, и не менъе геніальнаго въ своемъ родъ друга его, Харатон Волкова. Короткіе дни текли однообразно, а безко нечныя ночи еще однообразнье; всё ть же постоялы дворы, гдъ встръчають въжливо, а провожають, во слѣ непомърныхъ запросовъ, съ крикомъ, шумомъ 1 бранью; тъ же въчные чаи, да пустые, въ постное вре мя, щи; тъ же дворники, или хозяева постоялыхъ дво ровъ, съ огромными окладистыми бородами, въ крас ныхъ рубахахъ, со счетами въ рукахъ, и тотъ 🛪 банный царъ валилъ съ хозяевъ этихъ, когда они выскочивъ въ одной рубахъ изъ избы, растворяли затворяли по скрыпучему сиъгу широкія ворота; т же дебелая хозяйка, которая произносила названі всъхъ монеть нашихъ не иначе какъ въ уменьшител номъ видъ : четвертачокъ , полтинничекъ , цълко венькой; которая увъряла, что все есть, а на повър ку выходило, что пътъ ничего, ни даже събдоваг хлъба. Только и было во всю дорогу перемъны, чт въ одномъ мъстъ коммиссіонеръ, разсвиръпъвъ в извощиковъ за то, что они не дали почтовой тройк его дороги, выскочилъ изъ зимней повозки и остано вилъ обозъ холоднымъ оружіемъ, при чемъ артистов нашихъ въ сустахъ вывалили въ канаву и засыпал снъгомъ; да еще извощики приставали къ нимъ п временамъ, требуя въ счетъ извоза денегъ, для рас платы за овесъ и съно, хотя оба путника, Христан и Харитонъ, каждый разъ отвъчали, что имъ до это го нътъ никакого дъла, что они сами пошли въ счет клади, а извощикамъ должно въдаться съ темъ, с къмъ рядились. Все это парни наши, казалось, очен хорошо понимали, но почесавъ затылокъ и плеча, с неутомимымъ постоянствомъ возвращались опять-те

и къ своему требованію; если же художники наши, посль долгихъ объясненій, полагали, что теперь покончено и перетолковано все и что извощики поняли ваконець въ чемъ дъло, то одинъ изъ нихъ, какаянибул долговязая оглобля, подламываясь и перегибаясь въ колтаняхъ, выступалъ впередъ и почесывая голову говорилъ: «Ну, хоть красненькую, баринъ, пожалуйте: такъ ужъ и быть.»

Сколько ни вхали, а наконець прівхали; и едва-ли не елинственное утбшеніе для насъ, пускаясь въ полобный путь съ извощиками, на протяжныхъ, что всему на свътъ бываетъ конецъ и всякой вздъ или лорогъ также. Прибаутка радостно встрътилъ обозъ свой, но изумился нъсколько, увидъвъ двухъ капельчейстеровъ вмъсто одного. Онъ объявилъ, что обонъ держать не можетъ; но объщалъ Віольдамуру съ своей стороны всякое пособіе и содъйствіе.

Віольдамуръ осмотрълъ городъ, отъискалъ себъ жиие: условившись напередъ, что можетъ трубить и гульть сколько ему угодно, и устроился такимъ же 10чно образомъ, какъ на вышкъ въ Болотной. Волкога, который въ открытомъ домъ Прибаутки познакомися съ цълымъ городомъ, успълъ вскоръ, съ ръдчить самоотвержениемъ, распустить слухъ, о необычайномъ виртуозъ, который осчастливилъ пріъздомъ сющить городъ. Тутъ же, въ домъ Прибаутки, и самъ Вюльдануръ познакомился со многими, былъ усердно тиглашаеть всюду, перепробоваль втечения двухъ нать въ цъломъ городъ всъ рояли, флигели, фортепаны и клавикорды, показалъ всюду образчикъ го-10са своего, съ хазоваго конца, и не успълъ оглянуться, сакь его уже и пригласили туть и тамъ давать уроки, и между прочимъ, напередъ всего, одной изъ первыхъ въ городъ красавицъ, извъстной подъ названиемъ Царь-дъвицы.

Вы видите первый урокъ Христіана Христіановича Т. LXII. – Отд. І. 11

(M 21)-урокъ, какъ мы узнаемъ послъ, обоюдный, не только для ученицы, но и для учителя. Учитель нашъ видно запасся въ Питеръ не однимъ контрабасомъ: онъ будто сейчасъ только сорвался съ иголочки какого-нибуль Руча, съ гребенки Грильона, съ шильца Аденса, и такъ далбе. Онъ чувствовалъ, что ему надобно будеть показаться въ губерни порядочнымъ человъконъ, а не какимъ-нибудь отставнымъ констапелемъ, который перешилъ фракъ изъ флотскаго вицемундира. Такъ Віольдамуръ и сдълалъ, и стоитъ теперь передъ вами въ видъ благоприличномъ. Сверхъ-того, видите ли, какъ онъ тонко, въжливо и пріятно улыбается? какъ скромно и прилично закинулъ одну руку со шляпой за спину, а другою, не снимая перчатки, образующей на концъ пальцевъ какія-то отчаянныя когти. указываетъ слегка только изъ-дали на погръшность инлой ученицы своей? какъ снисходительно и уступчиво нотупляетъ глаза, желая смягчить сколько можно замъчание свое, какъ ободрительно и прявътливо поворачиваеть носомъ туда, гдъ, по мнънію его, сдълана была небольшая ошибка?

Віольдамуръ возвратился домой счастливый и, блаженствуя, до поздней ночи распъвалъ самые нъжные, страстные романсы, выдълывая голосомъ: о-о-о-о!--закатывая глазки подъ лобъ и заканчивая риторнель сладкой и сочной улыбкой. Наконецъ, кларнеть успокоилъ нъсколько это неестественное волненіе, и виртуозъ заснулъ и лежалъ во снъ, какъ на яву, съ тою же миловидною и пріятною улыбкою на устахъ, которую вы видъли на немъ, когда стоялъ онъ, при иервомъ урокъ, за стуломъ первой-во всякомъ смыслъ-ученицы своей.

Легко отгадать, что при такомъ блистательномъ началъ, дъла Віольдамура пошли со дня на день лучине. Безкорыстный, горячій другъ его, надобно отдать ему справедливость, не думалъ завидовать успъхамъ со-

брата, а старался, напротивъ, всъми средствами поддерживать его въ общемъ мнъніи. Они видълись ежедневю и Христіанъ сдълался даже въ домъ Прибаутки своить человъкомъ. Учениковъ и ученицъ у него было довольно, но онъ всъхъ ихъ ставилъ ни во что, въ сравненіи съ первой, несравненной ученицей своей.

Городъ, куда попалъ художникъ нашъ, былъ довольно иноголюденъ, благовиденъ, славился берестовыин табакерками, былъ извъстенъ въ географія судо-10дной ръкой — но только въ географіи, потому что стояль на лужъ — былъ извъстенъ въ исторіи провзлоть черезъ него многихъ знаменитыхъ особъ, а въ татистикв, кромъ табакерокъ, кожевенными, мыломренными, салотопенными и свъчными заводами, хои и туть опять городъ и самое отечество наше обяины были всеми заводами этими собственно статистикь, какъ наукъ, потому что на дълъ вмъсто заво-4085 этихъ оказывалось только три, четыре избы, въ Московской Слободкъ, заваленныхъ кругомъ мусоромъ, вавозомъ, корьемъ, и окруженныхъ непроходимою грязью и непроницаемою вонью. Оспаривайте, послъ этого, пользу статистики!

Въ городъ положимъ, его называли Сумбуромъ ть городъ было гульбище или садъ, а въ саду этомъ быль когда-то прудъ; но какъ однажды, на Святой недълъ, пьяный мужикъ, увидъвъ въ свътлой водъ подобень свой и хотъвши съ нимъ поцъловаться, сванися въ воду и утонулъ, то во избъжание такихъ непріятныхъ случаевъ, распорядились засыпать прудъ и поставить на мъсть его безопасный для жителей краиъ славы. Храмъ этотъ сооруженъ былъ изъ тесанаго камня и стоилъ городу довольно много; польза его не была доселъ еще ни къмъ отгадана; не менъе того однако же, сумбурские жители всегда водили заъжихъ гостей на гульбище и показывали имъ каменный храмъ славы, какъ вещь замъчательную, достой-

ную вниманія, и называли при этомъ всегда троихъ. строителей храма. Втроемъ, скажете вы, не мудрено выдумать такую хитрую штуку-оно такъ, но зато, по пословиць: одинъ какой-то камень въводу закинеть, а сотня другихъ его не вытащатъ-никакой ареопагъ, конечно, не добился бы ни цъли, ни пользы этого зданія. Еще славился Сумбуръ гостинымъ дворомъ своимъ, который составлялъ собственность одного частнаго человъка, купца Босомыгина. Мъсто, гдъ стоялъ гостиный дворъ, принадлежало когда-то какому-то подворью; Босомыгинъ заключилъ договоръ, чтобы ему дозволено было выстроить на свой счетъ каменныя лавки, съ оброкомъ по пяти сотъ рублей въ годъ, на шестьдесять льть, посль чего лавки поступають въ собственность подворья. Дума впослъдстви объявила споръ на мъсто это и завела тяжбу съ подворьемъ; тяжба тя-нулась четырнадцать лътъ—а между-тъмъ Босомыгинъ давно уже отстроилъ лавки, бралъ съ нихъ доходъ и никому оброку не платилъ. А какъ объ стороны тя-жущихся спорили только между собой, а объ немъ и позабыли, то онъ, соскучившись дожидаться конца тяжбы этой, подаль объявление, что мъсто безспорно принадлежить ему, потому что городъ спорилъ съ подворьемъ, съ нимъ же, Босомыгинымъ, никто спору не заводнать и онъ владеетъ местомъ безъ малаго полторы земскія или десятильтнія давности. За нимъ мъсто и осталось. Вотъ какому счастливому обстоятельству городъ обязанъ былъ постройкою гостинаго двора. Еще славился Сумбуръ, такъ называемыми подвижными деревянными лавками, которыя никогда и никуда не подвигались, а между-тъмъ, неизвъстно для какихъ причинъ, выстроены были на колесахъ; можетъ-быть на случай войны съ Турками, или перемъщения города на другое мъсто; нынъ по-крайней-мъръ стояли онъ со дня сотворенія своего чинно въ одинъ рядъ, на ОЛНОМЪ МЪСТЪ, А ПОМЪРБ-ТОГО, КАКЪ ОСИ ВЪ КОЛССАХЪ

подъ ними подгнивали, онъ замънялись новыми. Еще славился Сумбуръ конскимъ заводомъ, который созержался съ давняго времени отставнымъ регистраторонъ Рюховкинымъ. Рюховкинъ торговалъ еще кроиь-того ломомъ, старымъ жельзомъ. Табунъ его пасся обыкновенно во всю зиму на Собачьемъ Оврагъ, куда со всего города сваливали навозъ и заводчикъ увърялъ, что тамъ кормъ сытный, большею частію хлъбный. Не знаю, върнли ль ему лошади на-слово, но жалобъ отъ нихъ, никуда не поступало. Вотъ и все, кажется, всъ знаменитости города; если къ этому присовокупить предположение, впрочемъ еще не утвержденное, объ украшении города надолбами новаго изобрътения, отдъланными на оба конца въ видъ боченочковъ, на одномъ конць подъ дубовое дерево, съ черными обручами подъ жельзо, на другомъ подъ карельскую березу, съ обручами бълыми — то, кажется, достопамятности всь, и больше говорить не о чемъ. Замътимъ только, что налолбы эти предполагалось зарывать въ землю, по буднямъ, дубовыми боченками кверху, а въ торжественные дни оборачивать, обновивъ и украсивъ такимъ образомъ вдругъ весь городъ надолбами изъ карельской березы. На замбчание недогадливыхъ людей, что концы, выкрашенные подъ карельскую березу, сгніють, до праздника не доживутъ — отвъчалъ изобрътатель, что ихъ можно завертывать въ сахарную бумагу, которая, какъ извъстно, всъми силами противится гнилости, и полагалъ вибнить дело это въ обязанность домохозяевъ.

Если однако же читатели изъ этого предположенія заключать, что домохозяевамъ Сумбура нечего было больше дълать, какъ завертывать надолбы противъ дому своего въ сахарную бумагу, и оборачивать ихъ то тула, то сюда концами, то это будетъ заключеніе несправелливое. Кромъ службы, дружбы, визитовъ, торговли, хозяйства, жители Сумбура занимались очень усидчиво человъколюбивыми подвигами и болъе всего работали

и жертвовали въ пользу карточной фабрики Воспитательнато Дома. На такое благотворительное дъло не жальли они ни трудовъ, ни издержекъ, ни времени. Босомыгинъ подвозилъ цълыми обозами товару для работы этой и не могъ напастись его и наготовиться. Для этой благой цели, собирались въ Сумбурв ежедневно и во многихъ мъстахъ, утренніе, полуденные и вечерние роберы и пульки, и если полуденная пулька прерывалась вногда послв-объденнымъ отдыхомъ, то зато всъми силами старались поправить и наверстать грахъ этоть за вечерней пулькой, растянувъ ее вплоть до утренней. Можете себя вообразить, какого это труда стоило благодътельнымъ Сумбурцамъ и въ какомъ изноможени они вногда вставали изъ-за зеленаго стола; даже, повърите ли, мълокъ иногда двоился въ глазахъ, не только то, что написано мъломъ! ---Служба лежитъ, дъла почиваютъ: да за службой не угоняться, господской работы не переработать: въ домъ неръдко нужда такая, что семейство, до новой трети. почти не твши сидить, а дълать нечего, на-завтра опять принимаются за то же; безъ самоотвержения ныть и доблести и никогда добраго дъла не совершишь.

Слабый полъ города Сумбура занимался, какъ обыкновенно, взаимными визитами, поздравленіями, современными въ городъ событіями и лътописью настоящаго; былъ впрочемъ склоненъ также къ благотворенія и неръдко жертвоваль всъмъ, по доброму примъру сожителей, для посильной человъколюбивой дани. На чтобы читателей убъдить не шутя въ благотворитель ности Сумбурцевъ, то истина требуетъ замвтить, что было недавно дано въ городъ любителями театрально представление въ пользу бъдныхъ и послано объ этому во всъ въдомости и газеты подробное объявление. Раз считано положительно, что наряды и другіе издержки на комедію эту стали втрое дороже самой выручки изъ чего и можно бы заключить, что было бы гораз

ле проще сложиться для бъдныхъ, безъ всякой предварительной комедін; но такое сужденіе едва-ли не опрометчиво, потому что около всякаго дъла, какъ еколо продажнаго коня, надобно обойти кругомъ и осмотръть его со всъхъ сторонъ; бъдные много ли мало ли отъ Сумбурцевъ таки получили; а туть, главное, показаться въ люди съ новымъ перомъ, токомъ, кокомъ нли клёкомъ, и подсидъть супруга случаемъэтимъ, чтобы некуда ему было увернуться, а хочешь, не хочешь, доставайденьжонки, да подавай къ наряду. Если иы разсудных всладствіе всего этого, какъ благодушные Сумбурцы круглый годъ, темъ или другимъ путемъ, посвящали себя на жертву страждущему человъчеству, то ни сколько не покажется намъ удивительнымъ, что они, во-первыхъ, не выходили изъ круговыхъ долговъ между собою, - почему чрезвычайно опасно было замъшаться между ними посторопнему человъку; главное правило ихъ состояло въ томъ, чтобы взять, о возврать же, по ихъ мнънію, долженъ заботиться тоть, кто далъ, а не тотъ кто взялъ; во-вторыхъ, что въ Сумбуръ лътомъ продавались въ каждомъ домъ возки и сани, а зимою дрожки, кареты и коляски. Кромь-того, передъ каждымъ сколько-нибудь значительнымъ баломъ или пиршествомъ, Сумбурцы привътствовали другъ друга словами:-а не купите ли вы у меня часовъ? Часы очень хорошіе, я думаю, знакомые вамъ: вотъ, что прошлаго году купилъ я, передъ гу-бернаторскимъ баломъ, у Ивана Федоровича.

Былъ однако же въ Сумбуръ и вкусъ на ученость, на вскусства и художества, на словесность. Учепымъ, напримъръ, считался, одипъ учитель семинаріи, который втеченіи двадцати лътъ странствія изъ губерніи въ губернію, обучалъ почти всъмъ наукамъ не щадя живота своего, ни жизни. Въ Костромъ преподавалъ онъ россійскую грамматику, въ Крославлъ латинскій языкъ, въ Вологдъ реторику, въ Перми логику, въ

#### Русская Словесность.

Харьковъ философію, и наконецъ въ Сумбуръ призхалъ на вакансію учителя исторіи и географіи. Кто разъ кончилъ науки, тотъ на все способенъ. Былъ и еще ученый, и, говорять, очень ученый человъкъ въ Сумбуръ, и зналъ, наизустъ, всъ науки — да вотъ уже третій годъ какъ съ ума сошель; и какъ занесеть, такъ ужъ и сами Сумбурцы не нонимаютъ изъ какой науки. А какъ у этого ученаго была искони привычка поматывать головой, то Сумбурцы и полагають, что онъ какъ-нибудь неосторожно встряхнулъ и взболт-нулъ все что было у него въ головъ и все это пере-болталось и вышелъ сумбуръ. Впрочемъ, человъкъ этотъ даже и вънынашнемъ положени своемъ былъ полезенъ Сумбурцамъ въ двоякомъ отношении: во-первыхъ, онъ служилъ для многихъ богобоязливыхъ гражданъ примъромъ, каковы бывають послъдствія глубокой учености и какъ у ученыхъ людей умъ заходить за разумъ; а во-вторыхъ, какъ нъкоторые, несмотря на страшный примъръ этоть, считали необходимымъ учить дътей своихъ всъмъ наукамъ, то его ипогда-въ прохладные дни льтомъ, и не слишкомъ морозные зимою, когда онъ бываетъ по-смирнъе, --заставляли учить дътей. Сумбурцы, въроятно, полагали, что если белиберда эта изъ головы его перейдетъ въздоровую голову, то ребенокъ самъ уже съумъетъ разобрать что куда слъдуеть и отдълить-какъ выражаются Сумбурцыодну науку отъ другой. Учитель семинаріи увърялъ неоднократно, что ему и самому извъстны, всъ науки, и что онъ по-крайней-мърь могъ бы преподавать ихъ основательнъе и въ лучшемъ порядкъ; но что жъ вы прикажете дълать! Сумбурцы не слушались его, не довъряли ему дътей своихъ и большею частію отдавали преимущество бъдному бакалавру. Поэтому ученики и твер-дили вслухъ, передъ папенькой и маменькой:---Грамматика есть наука о числахъ.-Прилагательное есть такая дробь, коей числитель меньше знаменателя-и прочее.

Сювесность раздъляли Сумбурцы на писаную и на печатную; первая проявлялась въ Сумбуръ во всъхъ дъзовыхъ бумагахъ, дружескихъ запискахъ и, наконецъ, вь сочиненіяхъ, которыя писались учителемъ россійскаго красноръчія къ публичному испытанію, для своихъ учениковъ. Вторая, печатная то есть, сосредоточивалась въ почтмейстеръ и въ знакомомъ намъ уже нысколько Прибауткъ; не то, чтобы господа эти были пкателями, но они, каждый по особымъ обстоятельствамъ, считались прикосновенными къ печатной словесности: одинъ изъ пихъ, почтмейстеръ, распечатывать всъ приходящія газеты и журналы. Прибаутка, считаль долгомъ подписываться, одинъ за всбхъ, на есь книги, о которыхъ объявленія присылаются изъ разныхъ въдомствъ въ губерни при такихъ письмахъ, которыя просять: «о послъдующемъ не оставить своимъ гвъдомлениемъ.» Прибаутка, зная по многократному опыту, что съ жителей убзда въ этомъ отношении взятки гладки, и принимая притомъ весьма разсудительно во уважение, что стало-быть-де книга эта нашла покровительство, подписывался одинъ, иногда лаже на два экземпляра. Вотъ источникъ библіотеки нашего Прибаутки.

Свободпыя искусства и художества процвътали также въ Сумбуръ до извъстной степени: не говоримъ о гомъ, что туземная молодежь обоего пола плясала самоучкой и во время ярмарки, брала танцовальные уроки у Француза, который торговалъ сыромъ, виномъ и помадой; что учитель рисованья расписывалъ прехитрыми затъями альбомы всъхъ барышень,—о, золотое время альбомовъ!—оттушевывая очень акуратно амурчиковъ своихъ справа и слъва, закругляя лепестки розы безъ единой складочки и выводя перышкомъ, какъ въ трафаретку, мелкіе зубчики листковъ, обороченцыхъ одинъ въ одинъ лицомъ къ зрителю; не говоря объ этомъ, дъвицы сумбурскія бесъдовали съ кавалерами всего охотнъе за фортеніанами и были, следовательно, "большія любительницы музыки. И воть какъ мы, наконецъ, послѣ долгаго отступленія, совершивъ опознательный поискъ свой для разузнанія быта Сумбурцевъ, благополучно возвратились къ завѣтному предмету своему, къ музыкъ.

Если Віольдамуръ, предчувствуя назначение и даръ свой, видълъ въ столицъ необходимость выработать самобытныя способности свои, изучать искусство, которому себя посвятилъ, если притомъ убхалъ отчасти для этой же цъли въ губернію, надъясь возникнуть оттуда современемъ неожиданной кометой, которой течение не было доселъ еще никъмъ предугадано и разсчитано, то мъстность сумбурская по-видимому необычайно ко, то мистиссти сумсурский по вламому несом наши быстро способствовала развитию геніальныхъ дарова-ній; по-крайней-мъръ Христіанъ Христіановичъ въ нъ-сколько недъль убъдился, что онъ въ своемъ родъ не-подражаемый человъкъ; что онъ достигъ уже высшей степени совершенства и можетъ не только Бхать за границу, длятого чтобы послушать другихъ, но даже и самъ въ своемъ родъ никому не уступитъ, а опасны для него только развъ зависть и невъжество. Онъ блаженствовалъ въ Сумбуръ; въ немъ разъигралось, сверхъмузыкальнаго, еще какое-то восхитительное чувство, для котораго онъ былъ бы даже готовъ закинуть всъ на свъть тромбоны и скрыпки-хотя ему и казалось, что это было бы неблагодарно, потому что и этимъ новымъ блаженнымъ чувствомъ былъ онъ обязанъ, какъ самъ передъ собой охотно сознавался, одной музыкъ Какъ бы то ни было, а Христіанъ Христіановичъ, блаженствуя въ Сумбуръ, не сидълъ болбе часовъ цо шестнадцати въ день за оркестромъ своимъ, перебирая по очередно все, отъ рояля до турецкаго барабана; не ро бълъ уже болве при скромной недовърчивости къ соб ственнымъ силамъ своимъ, а жилъ самонадъянно, вы ставляя себя всюду на-показь. Всякое искусство может

160

## Похожденія Віольдамура.

быть оценено только сравнительно; а какъ въ Сумбуръ не было соперниковъ Віольдамуру, то онъ и ус-пълъ въ короткое время забыть, что Сумбуръ не составляеть еще цълаго свъта и смотрълъ самъ на себя какъ на высшее, недосягаемое для простыхъ смертныхъ существо. Онъ принялъ на себя въ обществъ должность какого-то несноснаго повъсы: важничалъ пошло, а любезничалъ приторно; заставлялъ себя упрашивать и умаливать, когда хотъли, чтобы онъ спълъ или сънгралъ что-нибудь, иногда увърялъ, что онъ не въ духъ, не расположенъ, и развалившись небрежно на кушеткъ, съ самодовольствіемъ поводилъ вокругъ головою, какъ спъсивый куличокъ, и одарялъ поочередно благосклонной улыбкой своей окружавшихъ его неутоинмыхъ просителей, поклонницъ и поклонниковъ. Онъ выписывалъ духи изъ Петербурга; батистовые платоч**ки его общивались кружевами; перстеньки**, булавочки, супнрчики и сувенирчики занимали его не менъе скрыпки и кларнета; онъ сдълался чувствительнымъ къ веснъ, къ цвътамъ и жаворонкамъ, давно уже бросилъ •арфоровую трубку и курилъ только гаванскія сигары.

Воть въ какомъ положени были дъла Христіана Христіановича, когда весна вспомнила наконецъ, что есть на свътъ земля Русская, а на русской землъ горолъ Самбуръ. Вспомнивъ же это, она налетъла вдругъ, какъ съ неба канула. Весна была дружная, теплая, все зазеленълось, воробъи зачирикали, глядя съ краишка кровли на послъднія капли падающія со стръхи; конскій заводъ Рюховкина перекочевалъ уже съ Собачьяго Оврага на лътнее становище свое, на городской выгонъ; храмъ славы, служившій памятникомъ утонувшему на этомъ мъстъ пьяному мужику и покойному пруду, — храмъ славы бълълся величественно между новою, свъжею зеленью; молодые гусята щипали травку подъ любымъ тыномъ и сиплымъ пискомъ, послъ каждаго глотка, убъждали родителей

своихъ не покидать ихъ, не торопиться еще кълабазному ряду, потому-де, что весною зеленый кормъ лучше хлъбнаго. Въ первый разъ отъ-роду увидълъ Віольдамуръ весну за стънами Петербурга и какъ нарочно въ этотъ первый разъ встрътилъ ее упоенный любовью. Была ли также и знаменитая ученица влюблена въ него, и сколько и надолго ли, не ръшимся сказать положительно, хотя намъ и извъстна вся подноготная нашего разсказа; для этого надо бы написать, въ видъ вступленія, цълое разсужденіе о любви, которая бываеть большею частію столько же скучна на бумагъ, сколько занимательна на дълъ. Въдь барышни наши-Богъ ихъ суди-и въ столицахъ, и въ губерніяхъ, по невинности и неопытности своей, и сами не знаютъ когда любятъ, когда не любять, когда любять по своей воль, когда по какомуто темному чувству предусмотрительности, или по распоряжению маменьки; когда шалять только и тышатся страданіями нашими для забавы — все это такъ шатко и валко, такъ ненадежно, такъ темно, сомнительно и сокровенно - лакъ измънчиво, быстролетно, непостоянно, непостижимо, неуловимо, необъяснимочто трудно ръшить дъло не дождавшись конца. Если повърить современной лътописи Сумбура, то была туть страстная и даже отчаянная любовь съ той и съ другой стороны; если послушать завистниковъ и соревнователей Віольдамура на скользкомъ поприщъ любви, то всему онъ одинъ былъ причиной, потому что былъ самъ влюбленъ за двоихъ и любилъ ее за себя и себя за нее, чъмъ и ограничивалась взаимность этой страсти; а если хотите непремънно и нашей догадки, то мы попросимъ васъ продолжать терпъливо разсказъ нашъ, съ полною надеждою, что дъло должно современемъ объясниться. Барышни наши иногда влюбляются сильно, хотя и не надолго, если игрушка и забава эта льстить ихъ самолюбію, если она заманчива

#### Похожденія Віольдамура.

шизною предмета, который тецерь въ модъ, въ хол,-иногда онъ воображаютъ сами, что страстно влюблены, иногда считають только полезнымъ зачислитьи влюбленными: какъ зачисляють въ кандидаты нюгда влюбляются по приказанію и расноряженію своего ближайшаго начальства, и такая покорная люшы неръдко съ такимъ же безотвътнымъ повиновенень обращается въ равнодушіе, даже въ ненависть, «ли обстоятельства измъняются; иногда онъ только-что не противоръчатъ слухамъ по этому тонкому и щеколивому предмету;---иногда же напротивъ, противоръчать вездь, ищуть случая, вызывають на споръ и бой. чюбы доказать невинность свою, и тымъ еще болье южуждають общее вниманіе, укръпляють общее мньне; иногда, въ младенческомъ невъдънии своемъ, разчазывають по секрету подругамь небывалыя объясвеня-и опытные судьи увъряють, что и эта тактика бываетъ не безуспъшна; словомъ, тутъ причудъ и «пънковъ столько, --- столько разнообразныхъ изворотовъ, что выслъдить ихъ было бы не только затруинтельно, но, можетъ-быть, и скучно. Будетъ съ насъ и первый случай и того, что мы знаемъ не менъе саныхъ Сумбурцевъ, которые знаютъ положительно, по Христіанъ Христіановичъ и Настенька Травянкина фугъ въ друга влюблены.

Между-тъмъ, едва Сумбурцы наши, какъ и другіе 1юди, дождались въ свое время весны, какъ уже до-11а до нихъ и очередь залътовать, дождались они 4 лъта. Пришло время междужарья, гдъ иному сель-160му хозяину дълать нечего, гдъ онъ, покончивъ 10се, ждетъ сложа руки, чтобы и природа сдълала 10се, а гдъ, по словамъ другаго, не оберешься заботъ 4 хюнотъ, и работы бываетъ больше чъмъ во всякое 10се время. Не беремся ръшить это разногласіе, а скакечъ только, что Сумбурцы наши едва-ли не держачись перваго митьнія, по-крайней-мъръ у нихъ ежегодно объ эту пору была довольно людная ярмарка, на которую събзжалась вся губернія. Но оставивь на время ярмарку, мы должны напередъ возвратиться вспять и сказать нъсколько словъ о бывшихъ зимою дворянскихъ выборахъ.

При съвздъ дворянъ на выборы любопытно было поделушать задушевный разговоръ каждаго изъ нихъ, допросить его по совъсти зачвиъ и длячего онъ прібхаль? Дворянскіе выборы: это дело общее и великое; но впродолжени цълаго съъзда ни одинъ Сумбурецъ не сказалъ ни одного слова, которое бы могло относиться, хотя косвенно, къ общему благу губерни; ни слова, которое показывало бы, что онъ постигаетъ умомъ и чувствуетъ сердцемъ всю важность правъ своихъ и обязанностей по настоящему делу. Вотъ какой скрытный народъ были Сумбурцы наши; всякій безъсомнения понималь и чувствоваль все это, но молчаль про себя, или можетъ-быть и разсуждалъ объ этомъ самъ съ собою; вслухъ же каждый заботился только о личныхъ надобностяхъ своихъ, о видахъ и наибреніяхъ. Одинъ грозилъ сосъду, что нога-де моя не будеть на твоемъ порогъ, если не положишь бълаго шара такому-то; другой собиралъ свой кружокъ, для черныхъ шаровъ, такому-то; какой-нибудь шутникъ, подговаривалъ всъхъ выбрать, для одной потвхи, такого-то чудака на такое-то мъсто; тотъ хлопоталъ за себя, тоть за кума, за свата, за сосъда: всякій соображалъ голосъ свой, силу, вліяніе и происки, съ насущными нуждами своими и это называлось у Сумбурцевъ нашихъ-выборами. Да какъ же впроченъ в не назвать имъ это выборами? Въдь такъ ли, иначе ли, такъ называемые люди, даже чиновники, избиралиси во всъ должности-въ исправники, въ засъдатели, въ судьи, въ члены, предводители: стало-быть это точн были выборы.

Но какъ Сумбурцы наши вообще ни надъ чъм

не надрывали силъ своихъ, то дворяне на выборы сътались поздно, большею частію наканунь срока, а потому и не успъли повърить суммъ дворянскихъ по отчетамъ, а подписали какую-то перечневую выписку изъ книгъ, съ плеча, и не заглядывая въ нее выше того мъста, гдъ каждому слъдовало подписать имя и прозвание свое; точно какъ-будто ръчь нла, не о своемъ, а о чужомъ добръ. Откуда, скажите, берется у насъ беззаботность эта?-Къ объднъ н иолебствію опоздали, а потому и ограничились подпысью присяжнаго листа; потомъ устранили кое-кого, водъ разными предлогами, отъ собрания, чтобы не было спорщиковъ; тамъ не дали шаровъ нъкоторымъ **уполномоченнымъ**, предпочитая дъйствовать своей семьей, гдъ каждый другъ друга понимаетъ; за губернскных столомъ не стесняли себя балотировкой однихъ избранныхъ уже въ кандидаты за столами уъздными, а набрали техъ, кто кому былъ по-сподручнъе, пред-водитель, знакомый нашъ Прибаутка, распоряжался на выборахъ какъ въ своемъ домашнемъ оркестръ, гдъ заставляеть, бывало, пронграть снова любую штучку: онъ спорилъ и уговаривалъ каждый разъ, когда какой-нибудь выборъ не соответствовалъ его желанію или заключенному напередъ условію и за-ставляль перебалотировать того или другаго вновь, вротивъ чего одни спорили и горячились, между-твыъ какъ другие хохотали и разбирали снова шары. Въ предводители былъ избранъ опять онъ же, Прибаутка.

Все это было хорошо; но надо было выбрать въ предводители еще другаго кандидата, ожидая отъ правительства утвержденія того или другаго. Такъ какъ въ Сумбуръ нашемъ все дълалось иначе, чъмъ во всъхъ губерніяхъ, которыхъ названія находятся въ геогравіяхъ Россіи, то и въ этомъ случаъ встрътилось такое чрезвычайное обстоятельство, что не знаешь какъ ето и разсказать.

#### Русская Слонесность.

При выборъ втораго кандидата въ предводители, бълые шары посыпались на голову какого-то отставнаго корнета. Дальнъйшія послъдствія всего этого окажутся ниже; а теперь перейдемъ къ непосредственнымъ нослъдствіямъ дворянскихъ съъздовъ, по случаю открывшейся ярмарки.

Давно уже Харитонъ уговаривалъ Христіана самынь радушнымъ образомъ, дать концертъ. Ярмарка представила для этого безподобный случай. Прибаутка горячо принялся за это дъло: объщаль артисту покровительство свое, залу Дворянскаго Собранія, и сверхъ-того браль на себя всъ расходы на освъщение и другие предметы но концерту. Странно было бы Віольдамуру колебаться или ожидать, чтобы его еще болье упрашивали; онь согласился, и отъ ръшимости этой, ожиданія и нетерпънія, лицо у него вытянулось пальца на три, и приняло какос-то вдохновенное выражение. Такъ онъ и ходилъ по городу, цълую недълю, съ продолговатымъ, вдохновеннымъ лицомъ. Вотъ онъ сидить (. 22), по-домашнему, среди сумбурскихъ пріятелей и доброжелателей своихъ, и слушаетъ направо и налъво, не успъвая поворачивать голову на призывные голоса совътниковъ, во всъ четыре стороны вдругъ. Концерту быть, это ръшено; нъсколько дней и почей прошло въ толкахъ объ устройствъ и распорядкъ его; корректурный листь афишки у артиста въ рукахъ, но совътники не перестають надълять его со всъхъ сторонъ совътами, неисчерпаемы въ эффектныхъ изобратеніяхъ, и суетолками своими въ-конецъ оглушили Віольдамура, у котораго отъ томительнаго ожиданія губы сжались словно онъ зашиты и припечатаны. Рядомъ съ нимъ сидитъ курчавый другъ его, товарищъ на жизнь и смерть, Харитонъ Волковъ, и горячо, усердно совътуеть обмънить взаимно и переставить 1-й и 5-й номера, то есть, открыть и начать концерть вокальнымъ вступленіемъ, которымъ предполагалось за-

Digitized by Google

ключить 1-е отдъленіе, а увертюру перенести изъ начала. гь конецъ. Причинъ на это Волковъ поставлялъ много, очень много, но главное заключалось въ томъ, что соловынный голосъ Віольдамура долженъ былъ пленить и восхитить всъхъ, а затъмъ уже мастерская нгра на пяти или на шести инструментахъ, не на всъхъ вдругъ однако-же, а послъдовательно и по-очередно, довершить окончательно верную победу. Съ Волковымъ, котораго лицо и пріемы напоминають намъ нъсколько оща его, неподражаемаго въ счеть молчковъ или паузъ литавръ--съ Волковымъ соглашается по-видимому и гуернёръ, выписанный Прибауткою для дътей его, топsieur Tricot-de-Coton; онъ положилъ руку на плеча артиста, встряхиваеть его по-временамъ, чтобы заста-ить глядъть въ эту сторону и тычеть пальцомъ чуть не въ зубы, истощая въ мимикъ этой все красноръче свое, всю силу убъждения. По другую сторону, въ ошозиціонной партіи, стоить, одинь какъ персть-одинь какъ маковъ цвъть-одинъ какъ синь порохъ въ глазу--одинъ какъ солнце на небъ-одинъ какъ лъшій въ болоть-стоить новый благопріобретенный въ Сумбуре другъ Віольдамура господинъ Мокріевичъ-Хламко-Нагольный, котораго мать была угрожденная княжна Тру-хина-Соломкина и даже крестный отецъ прозывался Пазухинъ-Гулючка; господинъ Моркіевичъ-Хламко-Нагольный, увлекаясь дружбой и доброжелательствомъ, и руководствуясь перевесомъ познанія местности, отстанваеть прежній порядокъ концерта, увъряя, что предлагаемая перемъна сочтена будетъ умышленнымъ подлогомъ и произведеть всеобщий ропоть. Есть еще два человъка въ этомъ засъдании, и хотя они занимають крайния оконечности правой и лавой стороны, но не могуть, по мыслямъ своимъ, причесться ни къ оппозиции, ни къ радикаламъ, ни кълегитимистамъ, а составляють, кажется. безмолвствующую середку-на-половинъ; это Аршеть и чензвъстный. Послъдній, облокотившись довольно ловко T. LXII. - OTA. J.

## Русская Словспасть.

на енинку стула одного изъ отчаянныхъ радикаловъ, Волкова, доволенъ, кажотся, положениемъ своимъ и сисарой, которую отънскалъ молча въ скрипичномъ футлярь, кула благоразунный хозяннь съ накотораго времени сталь прятать сигары оть подобныхъ посътителей-доваленъ и собой, и концертонъ, какъ бы онъ ни учреднися, доволенъ и преними и гладенькимъ сюртуномъ сваниъ, словомъ, дараленъ всемъ на свътъ, и согласень со всран, нто бы что ни говориль, и нипорая на серантся, ничему на удивляется, ничему не радустея, ни о немъ не скучесть, ни о чемъ не тужитъ и вообще на приневоливая себя ни къ чему, отъ природы одарень испоналебнизыть терпанісмь, совершеннымъ равнолуниемъ и преблегою молчаливостию. Слупалось ли вань вильть этихъ люлей? Высокій добъ вакъбулто заключаеть въ себя что-цибуль таков, — даже норниночии нерекоть на огда на дбу этонъ и перебагають какь на товкой пънка согратаго молока-но завсь инники законъ природы, открытый педогаданвынь Торичелли, булто бы природа не терпить пустоты, встрячають санов убрантельное противорачие. Если бы Торичелан сходился на веку своемь съ подобилини людыми, то ону бы и самъ не удовольстворалса объемиениенть своимъ, а по-неволь сталь бы некать аругато, Эти-то видетливны, въ родъ нашего ненавъстнаго, живуть спокойно, спять прокрасно, всегда здоровы, съ виду моложазы и доживають до глубокой старости.

Гувернеръ, топонент Tricot-de-Coton, былъ однит нот твхъ гувернёровъ, поторые пріважають моремъ, нат Гавра въ Питеръ, освъдонляясь дорогою у другихт нассажировъ о томъ, правда ли будто въ Истербурга соднышко таки-гриоть и свётить но-немножку, а во ксей остальной России круглый годъ зима и круглым сутки начь и люди не визють ни тепла, ни свът кропъ атъ ания? Римпини подобны сомпъния, по поле

195

Tricol-dc-Coton вышель изъ парохода на Англійской Набережной, взявъ гарусный дорожный мынокъ свой сь заночкомъ подъ-ныщки, и долго оглядывался во и стороцы, не вная куда теперь итти, что начать и гаь бы сегодня пообъдать? Не удивляйтесь тому, что Трико де-Котонъ въ девять часовъ утра заботится уже объ объдъ; это на малодущіе; онъ не робъеть и чувспусть съ достоинствомъ всъ способнасти свои; у наго належды впереди иного; онъ готовъ хоть обучить и поставить собачью комедію и пройти съ нею съ конча въ конецъ темную Русскую землю, хоть итти въ учиели и гувериёры, смотря по тому, на нто будеть болше треборанія; но сами посулите: духъ болръ, да цоть немощна, и кто не объдалъ вчера, тотъ по-невль сегодня заблаговременио заботится удовлетворить свой злопамятный желудокъ. Постоявщи нениот го и убъдившись, что жареные гуси сами не летають по нашимъ улицамъ-Трико-де-Котонъ вздохнулъ. в сказаль ультбиувшись: точно какъ у насъ: вездъ самому на пронышлять! Затык обратился къ первому протожему съ вопросомъ: прть зи гат вблизи французсиго нагазина? Прохожій этоть отвечаль вежливо н на прекрасномъ французскомъ языкъ---и черезъ полчаса Трико сильль уже у одного изъ земляковъ своиз, обыщаясь расплатиться съ нимъ заптиками въ постоякахъ, которые онъ успьлъ провезти тайно и ожиларь со дия на день какири-то темными путами. Впрочень, онъ предлагазъ также и женские часы, 30зотую будавочку и два перствнька. Надобия дунать. что лыр такъ или иначе сладилось: Триво осталея на вь недали въ магазина, пріобраль вскора огроннов потровительство и отправился, по первому вызову, съ обозонъ Прибаутки въ Сумбуръ, озарилъ въчные потемки привознымъ свътомъ своимъ, училъ дътей, вавсяки угодить и со всякимъ сойтись.

## Русская Слонесность.

Мокріевичъ-Хламко-Нагольный во всъхъ отношеніяхъ можетъ быть представителемъ оппозиціонной партія н заключаетъ въ себъ полную противоположность неизвъстнаго: Нагольный въ въчной суеть, тревогь, всегда говорить, всегда спорить, въчно противорьчить, всемъ на свътъ недоволенъ, обо всемъ ему забота, за всъхъ онъ тоскуетъ, словомъ, все, что только какимъ-нибудь образомъ достигало пяти чувствъ его, все это дурно, гадко, все это не такъ и не то, н всегда изо всего предвидить онъ преопасныя слъдствія и боится еще сверхъ-того, чтобы ему не пришлось за все это отвечать. Такъ онъ, напримеръ, каждый разъ, когда молодые люди собираются на охоту, или на катанье въ лодкъ, оговаривается торжественно: чуръ меня; съ тъмъ, что если бы одинъ другаго невзначай застрълилъ, или кто-нибудь по неосто-рожности утопулъ, то ему, Нагольному, не отвъчать бы ва это и не понести поклепу или упреку, что онъ, какъ благоразумный человъкъ, не старался удержать молодежь оть такихъ безполезныхъ и опасныхъ затей.

Наконецъ, обратившись къ дверямъ комнаты, въ которой происходять настоящія пренія, видных фактора губернской типографіи, съ новымъ корректурнымъ листоять афишки, изъ чего и заключаемъ, что Волковъ не даромъ отстаиваетъ съ такою ръшимостію предлагаемую перемъну въ порядкъ концерта: Волковъ распоряднися уже напередъ самовластно, измънилъ на свой страхъ, что и какъ ему хотълось, а потомъ пришель убъждать друга своего въ необходимости такой перемъны. За факторомъ является еще какой-то любитель музыки, который, по-видимому, также намъренъ принять участие въ заботахъ виртуоза нашего. или можетъ-быть только заглянуть въ келлію его, посмотръть, что тамъ дълается и потомъ отправиться со свъжими въстями къ Иринъ Титовнъ и Татьянъ Юрьевиъ.

Между-тъмъ насталъ роковой день, и празднично вошло солнце надъ полнымъ ожиданія Сумбуромъ. Утро передъ концертомъ застало Христіана Христіановича въ непривычныхъ и новыхъ для него хлопотахъ, при которыхъ улыбка удовольствія не сходила съустъ его (*M* 23). Онъ сидить передъ вами среди домашней холи и раздолья, но со всъми признаками приближающагося для него и для цълаго города праздника-и кроитъ огромными портняжными ножницаин билеты. Афишки на полу, афишки на столъ-билеты на полу и въ рукахъ и на столъ; свъча приготовлена для прикладыванія печатей; Аршетъ, приничая душевное участіе во всерадостныйшемъ событін, также суетится, и полагая, можетъ-быть, что билеты влятся изъ-подъ ножницъ невзначай, подбираетъ ихъ н подаетъ своему барину, и сидя на корточкахъ, при-вътливо разметаетъ пыль на полу мохнатымъ своимъ хвостомъ. Что роковой день насталъ, это показывають вамъ всв приготовления: завитая голова хозянна, отъ бровей до затылка; шелковые чулки, галстухъ, шляпа и перчатки; вычищенный новый фракъ, задренавшій въ самомъ лънивомъ положени на стуль, свъсивъ по бокамъ рукава; еще какая-то принадлежность в лаковые, чуть не дамскіе, варшавскіе башмачки. Взглянувъ на-скоро, вамъ даже покажется, что и ро-жица Христіана Христіановича съ завитками своими поставлена бережно, какъ неприкосновенная до времени вещь, на тотъ же коммодъ, образуя такимъ образомъ приличный противень щегольской шляпъ съ перчатками, между-тъмъ какъ распущенный галстухъ слу-жить какъ-будто бы соединительнымъ звеномъ для цълой картины. Ожиданіе, надежда, сомнѣніе, а по временамъ и увъренность въ блистательномъ успъхъ одушевляютъ въ эту роковую годину торжественное лицо Христіана; а снисходительная улыбка радушнаго прислужника придаеть лицу этому пріятную мягкость и миловилность.

Да, много надеждъ, какъ видно, роится въ головъ нашего генія на сегоднишній вечеръ; не знаемъ сколько билетовъ-объ афишкахъ и говорить нечего: онь стоють ленегь, но за нихъ не платять;---не знаенъ сколько билетовъ пошло уже въ раздачу, но вианиъ усердное стараніе закройщика и огромивие за-пасы въ кипахъ. Если Віольдамуръ все это обратить въ окрошку, то ее, конечно, станетъ на пресыщение цълаго Сумбура; остается только пожелать ему, чтобы не все это было роздано любителямъ и покровителямъ, друзьямъ и пріятелямъ, чтобы благодушные Сумбурцы, столько радъющіе, какъ мы говорили, о сиротахъ и бъдныхъ, оказали и заъзжему спротъ сущёственное покровительство и пособіе покупкой би-летовъ за наличныя деньги. Это тымъ болье желательно и необходимо, что сирота нашъ сильно потер-ПЕЛЪВЪ посладнее врейя отъ пожару: у него денъги горьий въ кармань и въ бумажникъ какимъ-то невидийвійт огнейт, въроятно, воспламениясь на основаніи Законовъ самостаранія. По-країней-марь, бив самь не понималь, какимь образомь завытное наслиде ero, стоившее Ивану Ивановичу столькихъ хлопотъ, приходиво къ концу, а между-твиъ Христіанъ Христіановичъ только-что собирался еще пожить, развернуться и прославаться за границей. Концертъ его выручать; это Первый концерть: Пикто не слышаль еще нашего геніальнаго артиста въ отромиой заль, гдь все, й велико-Авниай исстиость, убранство, освещение и готовность слушателей восхищаться, и блестящие наряды, и торжественность собрания, и даже наружность художника участвуютъ въ общемъ и несомныйномъ успѣхѣ; а если ко всему этому еще присосдинятся обаятельные звуки... о, тогда жребій выйадеть; тогда узнають Христіана Хрястіановича и услышать объ немь не въ одномъ Сумбурв. Я очень, очень благодарень другу моему Харитону, подумаль Христіань, за то, чго онь приняль такое жывое участіе въ этомъ дълв, что склонилъ Прибаутку на всякую помощь и содвйствіе, и самъ, какъ благородный художникъ, взялся участвовать въ ноемъ концерть; пусть услышать насъ вивств и увидятъ, какая между наим рахника. Харитонъ играетъ очень порядочно, ни слова; но въ смытчкъ его нвтъ этой души, этой жизни-----иударъ руки нвтъ этой геніальной свободы, силы и мигкости, потому что ни того ни другаго нельзя пріобръсти, а надобно родиться въ сорочкъ. Христіанъ съ внутреннимъ удовольствіемъ посмотрълъ на длинные, бълые, гибкіе пальцы свой, на благообразные погти, сжалъ и распустилъ раза три кулакъ львой руки, едълалъ на колвнъ продолжительную трель и принялея опять за дбло.

Между-тівмі какі Христійні Христіановичь кронаь, сида въ завиткахь, билеты свои и мечталь уже напоредь о вечернихъ успъхахь. Сумбурцы гочовились ев своей стороны къ горжественному вечеру, веякъ по-своему. Напримъръ: нокровитель концерта, Прибаутка, въ упоеніи отв удачи своей на выборахъ, разославаъ но горолу съ десятокъ мелкой иляхты, чуть не однодворцевъ, избранныхъ по предстательству его въ засъдатеин, депутаты, судън-поручивъ наждому изъ нихъ по полусотив билетовъ и приказавъ стараться всвам силаин о раздачъ ихъ. Ито не желаётъ угодить своему начальству? Слъдствія старательной угодливости подчииенныхъ, или ио-крайней-мъръ людей облагодътельствованныхъ Прибауткой и чалицихъ отъ него многихъ и разныхъ благъ, изображены нередъ вайи въ лицахъ къ увзаные предводители и покляляя цвлому собранию въ глаза, что впередъ нога его не будетъ на выберахъ-этого помъщика остановнам на перенуты разсыльные Прибаутки, предлаган ему съ одной сторония въ глаза, что впередъ нога его не будетъ на выберахъ-этого помъщика остановнам на перенуты разсыльные Прибаутки, предлаган ему съ одной сторония въ глаза, что впередъ нога его не будетъ на выберахъ-этого помъщика остановнам на перенуты разсыльные Прибаутки, предлаган ему съ одной сторония ко можно судить по лицу его, долженъ быть чиновникъ не совсъмъ благонадежный; и воть, въроятно, причина, по которой ему билетовъ не повърили, а пустили на пристяжку къ другому, собственно съ афишками. Не желающій впредь балотироваться дворяиннъ, кажется, не въ духъ, и посылаетъ къ-чорту всъ билеты, концерты и самыхъ разносчиковъ. Услужливый депутатъ не оскорбляется такою посылкою и въжливо упрашиваетъ взять хоть одну парочку билетовъ, ну, хоть въ долгъ, до предстоящей жатвы; неблагонадежный чиновникъ считалъ въ это время наизустъ по пальцамъ, сколько штукъ будетъ разъиграно, прибавляя изъ усердія отъ себя за каждымъ номеромъ одну арію и одну увертюру. Самый длинный изъ всъхъ вновь избранныхъ засъ-

дателей, принарядившись по случаю такого лестнаго порученія и довъренности Прибаутки, сталь на перекресткъ, разведя руки крестомъ, остановилъ почтенную мать семейства съ двумя дочерьми, и сказавъ: «смъю ли, судерыня, прислужиться — отличный концерть, и билетовъ не много осталось, всъ разобраны» предлагаеть по пачкъ въ той и другой рукъ. Мать, по-видимому, находить этоть способъ предложения услугъ не совсъмъ пріятнымъ, глядить довольно сурово и занесла уже руку свою, чтобы отодвинуть безъ околичностей, руку навязчиваго щеголя и очистить себь и семейству своему такимъ образомъ дорогу. Впрочемъ, можетъ-быть она ловкимъ движеніемъ руки надъется повернуть кресть на этой надолбъ и пройти свободно, какъ привыкла дълать на прогулкахъ въ городскомъ саду, по дорожкъ къ знаменитому храму славы. Дочери не смъють, кажется, обнаружить вслухъ своихъ надеждъ и желаній; но одна обратила томный. умоляющий взоръ на грозное лицо матери, другая съ пріятной улыбкой удовольствія разсматриваеть поднесенные билеты: «тамъ будутъ всл-какъ же намъ не быть?»

Если въ разсмотрънныхъ нами двухъ купахъ удачи поживы разносчикамъ билетовъ будетъ не много, то въ третьей, поодаль отъ первыхъ, успъхъ кажется върнъе: тамъ какой-то усердный зубоскалъ взялся за дъло очень просто и суетъ билеты прохожимъ въ карманы. Конечно, при этомъ еще политико-экономической вопросъ: о сборъ недоимокъ, — не разръшается; но по-крайней-мъръ одна половина задачи ръшена, билеты будутъ розданы. Не удивляйтесь, доброхотные читатели, такому свободному, короткому, пріятельскоиу обращенію Сумбурцевъ между собою: въ Сумбуръ процвътаютъ еще патріархальные обычаи, всъ жители его свыклись между собою и пообтерли другъ о друга локти; тутъ всё свои.

Между-тъмъ, улица передъ домомъ Дворянскаго Собранія была выметена; нарядъ двухъ конныхъ жандарковъ сдъланъ и для порядку назначенъ самый благовидный изъ трехъ сумбурскихъ частныхъ приставовъ, а при немъ, собственно для наружнаго порядку-какъ выражался полиціймейстеръ-еще одинъ квартальный. Послъдній явился за приказаніями къ распорядителю празднества, дворянскому предводителю, объяснилъ разныя предположенія свои насчеть этого наружнаго порядку, увърялъ его въ усердіи своемъ и исправности, божныся, что пришелъ на-тощахъ и до окончанія концерта ничего въ ротъ не возьметъ и жаловался только на конныхъ помощниковъ своихъ, которые-де кромъ своего начальства никого знать не хотять и даже не уважають приказанія квартальнаго, притворяясь обыкповенно, будто сидять такъ высоко на лошадяхъ своихъ, что и не слышатъ о чемъ ему толкуешь, а подбоченятся и отворотивъ носъ глядятъ спокойно въ другую сторону.

Домъ Собранія былъ вычищенъ и вылощенъ, стулья запяты въ цъломъ городъ у обывателей, а передъ такъ иззываемыми хорами, для музыкантовъ, устроено осо-

бое возвышение для концертиста. Оркестръ принадае-жаль Прибауткъ, и хотя, какъ поговаривали въ Сумбурь, ньсколько разсохся впродолжения прошеднияхъ бурь, ньсколько разсохся виродолжения протединать неурожаевь, но вмъсть съ прошлогоднею обильною жатвою, вслёдствіе которой й выписанъ быль, какъ йы виделя, канельмейстеръ Харитонъ Волковь, оркестръ этоть сталь поправляться. Когда Волковь собраль нед-чиненныхъ своихъ въ первый разъ въ помъствахъ Ирибаутки, который самъ вздумать сдълать инспек-торскій смотръ своей музыкъ, то говорять будто изъ контрбаса, по первому удару смычка, выпорхнуль воробей, а потомъ и другой—и стали летать по ком-нать и чирикать: остальные жъ шесть войбытелить то нать и чирикать; остальные жъ шесть воробушковъ не могли вылетъть, потому что еще не оперились. Контр-басъ, видите, пролежалъ на чердакъ, во все время неурожаевъ, и воробын въ немъ свили гнъздо. Увъря-ютъ также, что въ одномъ изъ духовыхъ инструмен-товъ отъискано было мышиное гнъздо; а самъ Харитонъ Волковъ разсказалъ втихомолку другу своему, что духовая музыка Прибаутки, флейты, клариеты, рожки, волторны и фаготы, осыпали присутствовавшихъ на первомъ опыть перьями, пухомъ, пылью и паутиной и что этою постороннею припадлежностию заволокло Божій свыть, а затьмъ послъдовало всеббзаволокло Божій свыть, а затьчь послѣдовало всёбб-щее чиханье и взапмное пожеланіе здравія. Но Хари-тойъ принялся очень усердно за устройство повой коман-ды своей, забриль затылки всъмъ тымъ, у конхъ отъ какого-то природнаго педостатку каждая нота на Ду-ховыхъ инструментахъ выходила полу-тономъ вытие или ниже, исключилъ также отличнаго ивкогда скры-пача, у котораго отъ чего-то руки дрожали дотого, что онъ не могъ болье понадать смычкомъ куда ему чно онь не могь облые попадать смогчкомы куда ему хотьлось—замыниль бракъ этоть молодыйй париями, на выборь, й какъ русскій человькъ безотговорочно сльлается олейщикомъ, коли ему велять играть на олейть, скрыпачемъ, коли велять быть скрыпачемъ,

176

влотникомъ, столяромъ, портнымъ, стеколыщикомъ если прикажутъ быть мастеровымъ, то Харитонъ Волковъ и набралъ въ самое короткое время полный числоть оркестръ, приказалъ вытрясти изъ инструментовъ пухъ, перья, паутину, воробъиныя и мышиныя гизада, и дъло было въ порядкъ.

Но время въ Сумбуръ бъжить скоро, особенно въ такую годину когда всъ въ хлопотахъ, въ заботахъ; оно тогда только тянулось медлению и лениво, когда на Сунбурцевь находила холера, скука, то есть, когда ть городъ внезанно недоставало картъ, а почталіонъ, которому со стороны мъстнаго начальства было поручено привезти изсколько дюжинъ колодъ изъ Москвы. ожидался по ходу почты не прежде четверга, къ тремъ часамъ по полудня. Въ такое отчаянное время пряпоиннали Сумбурцы необыкновенные случан виста, прееранса и востона, случан, встръчавшіеся тогда, когда Сумбурны жили въ изобилій и среди исполненія благосущоурны жили во изсонли и среди исполнени слаго-творительныхъ обязавностей своихъ не встръчали ни-какихъ препитствии; стоило только закричать: чело-въкъ: столъ и карты! и все было готово. Въ глухую пору описаннато выше недостатка, жили опи воспоийнаніями и утьшая другь друга теплой надеждой на будущее, говаривали: «Что, брать, плохо? струменту изгь? Погоди, воть въ четвергъ сядемъ за аматёрскую, удвоймъ кушъ, и ужъ натъшийся! А помняшь ли ты, злодъй, королемъ сръзалъ дамочку мою, а? о злоков-ненный, злокачественный, подвелъ, какъ инть далъ полвелъ!»

Но я хотълъ-было только сказать, что время обыкновенно летъло скоро въ Сумбуръ и роковой день насталъ прежде чвмъ разсыльные наши успъли раздать ловъренные каждому изъ пихъ билеты. Какъ быть? Прибаутка взялся разъ быть покровителемъ концерта, кертвуетъ съ своей стороны сумму на освъщение и друне расходы: надобно постоятъ за себя и показать выручку достойную такого высокаго покровительства. Для этого немедленно приняты были въ составъ ходебщиковъ или разносчиковъ любители, народъ ретивый и готовый на все, лишь-бы только показать до какой степени жертвують они собою для славы и чести одушевляющаго ихъ искусства. (Л 25). Къ числу этой западной силы принадлежаль и грозный мужъ, который въ изступлении своемъ лъвою рукою предлагаеть билеты, а правою приставиль пистолеть въ упоръ къ груди отставнаго мајора. Бъдный старикъ, покинувъ часть своего остова подъ Бородинымъ или Малымъ-Ярославцемъ, сколько ни пялитъ глазъ своихъ отъ изумленія и страху, не замъчаеть однако же, по-видимому, въ какомъ безнадежномъ положени грозное орудіе изступленнаго любителя музыки. А если бы отчаянный поборникъ концерта всадилъ бъдному старику, ни съ-того ни съ-сего, пулю въ лобъ, то этоть могъ бы разсказать на томъ свъть, что битва на улицахъ Сумбура за билеты, была очень жарка. Но кто же любитель этоть, ръшившійся на такое крайнее средство, противное всъмъ правамъ человъчества, полицейскому уложенію и даже здравому смыслу? Это, почтенные читатели, человъкъ, у котораго послъдняго-то и недостаеть вовсе; это сумбурский поборникъ наукъ, искусствъ и художествъ, который только въ прохладные дни позволяетъ шутить надъ собой, и преподаетъ, какъ мы сказывали, въ это время всъ науки комкомъ, предоставляя понятливымъ ученикамъ своимъ разматывать клубокъ этотъ, подбирать обрывки нитокъ и связывать, что куда слъдуеть; въ жаркій іюльскій день, какъ сегодня напримъръ, жена обыкновенно запираеть его въ чуланъ и ставить ему ъсть, когда онъ засыпаеть. Это сумасшедшій бакалавръ. И такъ не мудрено, что онъ, ушедши какъ-то изъ-подъ опеки бъдной хозяйки своей и попавши въ шайку любителей, взялся за дъло съ такимъ усердіемъ, что закусивъ губу,

грозить положить на мъстъ отставнаго мајора, если иль не возьметъ билета. Обстоятельство это по себъ вижно и послъдствій никакихъ не имъло; но мы не чоты упустить случая познакомить читателя лицомъ гь щу съ суфурскимъ ученымъ и учителемъ (въ прохладные дни) всъхъ наукъ.

Но нежду-тъмъ какъ мы съ вами взглянули на то, и дыается въ улицахъ Сумбура, какъ идутъ концертве быеты и какъ за нихъ страждетъ человъчество, вечръ насталъ и събздъ начался. Въ такую торжествецпую минуту Сумбуръ нашъ почти походилъ на столицу, акрику, шуму и стуку было едва-ли не больше чъмъ на създъ къ Александринскому Театру. Въ столицъ при подобныхъ съъздахъ всъ равны, очередь даетъ порялокъ; я не знаю чья карета ъдетъ впереди меня, чья поали, да и знать этого не хочу; въ Сумбурь напротивъ, пучера и выносные были пріучены съ-молоду къ должночучинопочитанію; пріучены не пускать впередъ того, по меньше по чину или мъсту и не дожидаться у подъталу покуда одно семейство выйдеть изъ кареты — если толко сзади наъзжалъ старшій, ---а гнать и давить ных безъ остановки. Вотъ почему и раздавались у подъвзда безпрерывные крики и ругательства: «пошелъ почь, ты, чего стоишь! Проъзжай, ты, проъзжай! не илишь что ли, чья коляска?» и прочее. Неръдко, коли 10.10съ кучера и лакея не помогалъ, сами господа вмъшванись въ этотъ разговоръ, что еще болве разнообразвло бестьду у подътада.

Зала освъщена, слушатели собираются; блескъ, нарям, шали, прически, шляпки, блонды, серьги, подвъси, чещы, — все снесено было на этоть вечеръ въ одно исто, въ залу Благороднаго Собранія, которой нъмыя сталь уже столько разъ на въку своемъ были нъмыми спльтелями безконечнаго блеску, щегольства и роскоти въ нарядахъ сумбурскихъ барынь. Помъщики всей губернін, по случаю ярмарки, съъхались въ Сумбуръ и

волею-неволею, явились на концерть, съ фамилісы и семействомъ. Фамилія означасть тамъ собственно супругу. и вотъ почему одинъ заъзжій на чужбину Сунбурецъ, на лаконический вопросъ генерадъ-губернатора: «Фанилія ваща?» отвъчаль простодущно: «осталась въ Сумбуръ, ваше сіятельство.»-Чиновники большею частію брали билеты въ долгъ, а купцы за наличныя деньги. Зала наполнилась, служитель порядка стояль на своемъ мъсть, у боковыхъ дверей, впереди слушателей, а концертиста изть: видно немного ванъщкался; воть, воть идеть.-Начинайте съ Богомъ, сказалъ Прибаутка, играйте что-нибудь: въдь и монхъ музыкантовъ можно послущать. Волковъ подумалъ --- и сномандовалъ сверхштатную увертюру, чтобы занять слушаталей 49 прівзду Віольдамура. Оркестръ Прибаутки настронль скрыпки, потеръ симчки канифолью; Харитонъ Вонковъ вышелъ, подать знакъ-увертюра щумно разлалась; Харитонъ зачастиль рукою, удары волировато жезла преыпались чаще и чаще, годова кивала, не сокъ левой ноги слегка слудовать этому движения, пальцы свободной руки также; отрывисто неркнун смычки въ послъдній разъ по всънъ струнанъ и уже тюра кончена. Віольдамуру давно пора рыходить на свой амвоиъ, пора запърать на удирление людей чуде: ную арію, которая поставлена была, настояність Войкова, во главу концерта.

Но бъдный Віольдамуръ былъ ит ету минуту въ ся момъ жалкомъ положенін. Разодъвниеть пр нухъ, кабр сладуеть светскому артисту, знающему долгъ свой, опъ сидълъ еще дома, въ шелковыхъ чулочкакъ и доиселтъ банимачкахъ, и ждалъ чтобы нокровитель его, Прибанимачкахъ, и ждалъ чтобы нокровитель его, Прибаутна, прислалъ за нимъ свою карету. Тонъ объщалъ Прибаутка, и думалъ сдержать слово; но вышло имече опъ захлопоталая, забылъ, что концертисть ждетъ кареты его и сидя какъ на жаровив, вертълся и безноконыся о томъ, что Христіана еще нътъ.

Чеклу-тыть Христіанъ, прождавъ до послъдней возшкюсти и взглянувъ съ отчаяньемъ на часы, долженъ биз отвравиться на концертъ пъшкомъ, и еще бътопъ да въ-припрыжку, чтобы неопоздать. Вечеръ былъ почьля в въ-припрыжку, чтобы неопоздать. Вечеръ былъ почьляний, воздухъ сыроватъ, а виртуозъ, одвтый ченелие, по сърдиналъ и обдало холодомъ и сърдугъ, но онъ не обращалъ на это вниманія, а сивъчие въ концертъ.

Пробажавь съ разгоръвшимся лицомъ и съ холодни ногани, Віольдануръ какъ только вошель въ теп-Па зрко-освъщенную залу, чихнулъ-ступилъ жагъ в тапула снова; утеръ лицо платкомъ и сталъ искать нани Волкова- и онять чихнуль трижды сряду и и ногъ ни шагнуть, ни ступить, ни оглянуться, чтобы и шхнуть; глаза заплыли слезой, носъ залегъ, гордо Илью-словомъ, шелковые чулочки въ прохладный вирокъ дорого стали бъдному Христіану; онъ котълъ по-то сказать и чихнулъ снова; туть на бълу еще поднен ему понюхать какого-то губернского космотикь, Чькотораго и здоровый нось можеть быть зачивался и но обнороку; а вслёдь затёмъ кто-то, дуная насонь горю, поднесъ концертисту табаку, уваряя, тто пенеркъ отъ этого пройдетъ. Віольдамуръ вонедни въ но время на номость музыкантовъ, между-тыть какъ выковь стояль въ томительномъ наполжени внереди, ожилаль знаку, чтобы ударить смычкомъ — бълный воламуръ чихнулъ такъ, что едва устоялъ на воаз и махнуль рукой, въ которой держалъ платокъ нше головы своей; Харитонъ Волковъ приняль это <sup>за условный знакъ начать увертюру, --- ударилъ жевловъ</sup> свениь по партитурь-и шумный эркестрь удариль всимчки: заревъли басы, залились скрынки, олентни «париеты-и не успълъ еще Віольдануръ нашъ оно-1 Dooking artseninged in

мниться, какъ увертюра кончилась, а ему пора, и край не пора запъвать свою арію.

Если десятка два или три различныхъ музыкальных снарядовъ на разладъ заглушали досель многократное а-чхи! несчастнаго виртуоза, то онъ, напротивъ, лишас внезапно этой защиты и покровительства, вслъдъ з окончаніемъ увертюры, при всеобщей тишинъ и ожи даніи, разразился снова въ глубинъ оркестра исполин скимъ а-а-чхи! въ полное всеуслышаніе. Зрители и слушатели на этотъ разъ привътствовали такое неожи данное заключение увертюры громкимъ хохотомъ губернаторъ поморщился, а Прибаутка въ какихъ-т суетахъ, глупо улыбаясь, пялилъ глаза, стараясь про никнуть сквозь густую толпу музыкантовъ своихъ д самаго чихателя, стоявшаго еще позади оркестра.

Но Христіану дъваться некуда, люди събхались, ждутъ, надо выходить и запъвать бравурную арію (Л 26) Скрвпивъ сердце онъ вышелъ, поклонился виъстъ съ поклономъ опять грянулъ, какъ изъ карман наго пистолета: чхи! такъ, что, по-близости публики этимъ ударомъ нагналъ страхъ на первые ряда крессять. Харитонъ Волковъ, желая заглушить эти не умъстныя междометія и вывести артиста изъ томитель наго положенія, поднялъ волшебный жезлъ свой, ор кестръ опять ударилъ въ смычки и коротенькое вступ леніе въ арію было кончено прежде чъмъ пъвецъ ус пълъ выхватить снова платокъ изъ кармана. Чхи-ичхи,-чхи-только и слышало собравшееся общество, какъ-будто въ этихъ носовыхъ и гортанныхъ звукахъ заключалась вся арія несчастнаго пъвца и будто городі собрался только послушать, какъ онъ мастерски чихаетъ.

«Это однако же ни на что не похоже,» сказалъ губернаторъ сидъвшему за нимъ Прибауткъ; а Прибаутка ни живъ и ни мертвъ, и самъ не зналъ какое прибрать извиненіе и оправданіе, и проклиналъ всю затью, ко-

182

чте-нибудь не доброе, о чемъ порядочные люди въ благородномъ домѣ не говорятъ. Что же Христіанъ мой теперь дълаетъ? Стыдно, въ самомъ дълѣ, что я не видаль его о сю пору.... А за что на него сердиться? пойду къ нему, размыкаемъ вмъсть горе свое. Воть что приведо Волкова къ Віольдамуру; добрый

оть природы, хоть и горяченскъ и скоръ и легокъ- и онъ хотълъ подать другу своему дружескую руку-и принель не впопадь, какъ незваный Татаринь.

Мы видьли въ какомъ разстройствъ былъ Віольдамуръ: онъ кинулся отъ окна опять къ дивану, уналъ ничкомъ, закрывъ лицо руками; потомъ вдругъ вскочиль и сталь поспъшно одъваться. Въ это время во-шель Волковъ. Онъ не добился ни одного толковаго слова, ни отвъту, ни привъту. Блъдное, разстроенное анно, дикій взглядъ, отрывистые отвъты или упорное молчаніе, отчаянная суста и торопливость во время •одъванья — вотъ все, что видълъ и слышалъ Водковъ. Онъ остановился наконецъ середи комнаты, сложилъ руки на груди и глядълъ молча на Віольда-мура, думая про себя: онъ помъшался. Христіанъ вы-

бъжаль изъ компаты, не удостонвъ друга своего даже въгляду. Ему было не до него. Харитонъ вызвалъ Семена и сталъ его разспраши-вать; но кройъ разсказа о вечерней попойкъ, о творо-гъ съ мълонъ и о табачномъ сокъ, не могъ вывъдать инчего. Семенъ занесъ-было еще кое-какую дичь, но Харитонъ вышелъ, не дослушавъ Семена, и по-нелъ за другомъ своимъ, узнать что съ нимъ и куда онъ наетъ.

Віольдамуръ побъжалъ, какъ безумный, вслъдъ за увлекавшимъ его магнитомъ, закутавшись въ плантъ и воображая, какъ двухлътній ребенокъ, что его никто не узнаетъ. Эта была одна изъ тъхъ минутъ въ жизни человъка, гдъ онъ выпие-или ниже, не знаемъ какъ сказать-всякаго вліянія разсудка и здраваго смыслу; Т. LXII. – Отд. 1. 14

онъ увлекается однимъ безотчетнымъ нувитвонъ, наяъ рокомъ и нътъ безразсудства, нътъ дурачества, которато бы онъ не сдълалъ; нътъ жертвы, которой бы онъ не принесъ, для достижения самой инчтожной и часто безсмысленной цъли.

Віольдамуръ остановился передъ тамъ же крыльцонъ, куда, судя по последнему отназу, входъ ему быль запрещень; съ отчаяннымъ чувствомъ гладыль онъ на крыльцо и на ванертую дверь, на ручку желекольчика, ноторая была туть придвлена для всякаго, только не для него. Выу изть входу въ эти заповыдные покон, подъ эту угрющую провлю, которая казалась ему прежде веселою, привътливою, отличаясь для глазъ его изъ-далн шежду другими кровлями какишъ-то магическимъ свътомъ. Віольдамуръ подумалъ еще съ мннуту-взоръ его упаль на окно передней, гдь стояла шляпа провожатаго Настеньки, въ родство которато съ нею Христіанъ такъ плохо вврияъ-Аршерь нервый взбъжаль на внакомое сму прыльцо, ноглядывалъ лукаво на барния своего, нахая хвостомъ, нотомъ сълъ на корчочки у самыхъ дверей, во ожидания, что ихъ отворятъ.... и Віольдамурь носледоваль за нимъ, самъ не зная для чего (1930); сердце у ного начало стучать волухъ, дыханіе занялосы онь притнулся, опустиль берекно шляну свою на поль, съ жадностию приложиль ухо къ дверямъ, сталъ приглядываться въ замочную скражину и досадуя на ключь, который воткнуть быль снутри, въ забытын шевеляль и перебираль пальцами по воздуху, желая устранить досаждавшее ему препятствіе...

Между-тъжъ двоюродный братъ, поторато родословную разбирать не станемъ, беспдоваль, разваливникъ да преслахъ, съ хлыстоиъ въ рукахъ, такимъ образомъ: – Нътъ, сестрица, вы пожалуйста не слушайтесь моего любезнаго дядющия, а вашего батющия: опъ человъкъ служебный, дъловой, принимаетъ для висту

200

# Похожденія Віольдамира

всявихъ людей въ донъ, и дунастъ, что такъ можно поступать и въ другихъ отнощенияхъ; изть, бросьте окончательно этого булочинка, Христіаныча: неловко съ нимъ возниться. Оцъ теперь такъ упалъ въ обшень инский...-Не безпокойтесь, братець, уговаривать меня: я его ненавижу. Приторный, ахъ какой притерный, и какой дерзкой, вы не повърнте! Притонъ онь себя ураниль въ общемъ инъпін, его разоблачили и всь разочарованы; вся игра его одно шарлатанство; онь пыль въ глава пускаеть, больше ничего; прібхаль на столицы и вообразнов, что можеть дурачить вста. сколько ему угодно. Вотъ, на примъръ, посмотрите, этоть пасажь.... она подопила къ фортепіано, стала объяснять братцу въ немъ именно состояло парлатанство Віольдамура; братецъ старался пособить ей вынутаться наъ этого непоснаьнаго предпріятія; вышу ла мать, которая одъвалась всегда, по завеленному повляку, двумя насами позже дочери, вминалась также вь разговорь, подтвердная положительное приказание не внаться больше съ этимъ скоморохомъ и не слушать; ся Изана Онуфрієвича, который полагаль, что изть еще достаточныхъ причипъ для преданія Віольданура анарсив. Братець просыть сестрицу вивть прелестный романеъ: «О поколику миъ кручина» ---- сталъ ей вроричь не своимъ голосомъ, то нодымаясь выние льсу стоячаго-для чего, въ помощь, упирался общими руками на спанку стула и становныся на дыбы; то ниже облака ходячаго, пригибая голову на бокъ и стараясь всеми силани выжать изъ безовущной блатки своей что-инбудь похожее на басъ. Если усила его п были тшетны въ отношени музыкальномъ, то нокрайней-мъръ въ другомъ смыслъ не остались безъ посладствій; балацій Віольдануръ и такъ уже втоядъ какъ на жаровит-ревность и нетерисние сирдали его -варурь слышить онь два голоса, крикливый и фальжилый мужской, и нажный, ему давно внакомый жен-

801

скій, отъ котораго задрожали въ немъ всъ жилки.... Черезъ мянуту общая тишина-невнятный говорь едва только доходных до слуха его. Туть какая-то небольшая ссора лакеевъ въ передней за картами заглушила вовсе долетавшие до него звуки. ---Съ отчаяныемъ приложиль Христіань еще разъ глазъ свой къ замочной скважинъ, надъясь всё-еще проникнуть въ какую-инбудь щелочку подъ бородкой ключа-какъ положене внезанно измънилось, самымъ жестокимъ и неожиданнымъ образомъ. Братецъ, поцъловавши ручку сестрицы, раскланялся, скорыми шагами отправился въ переднюю, на-ходу всё-еще прощался и повторяль обыщания свои навъдаться опять утромъ, и въ ту минуту какъ Христіанъ жадно вслушивался въ громкій разговоръ втоть и вь романсь, который братець снова затянуль: рышительная рука пъвчаго съ такою силою толкнула и растворила дверь, что мъдная ручка замка раснающила и, такъ сказать, уничтожила носъ несчастнаго соглядатая (ЛЗ1). Овъ перекувырнулся задонъ в даже въ этомъ отчаянномъ положении удержался съ трудожь только, упершись рукою о верхнюю ступеню крыльна.

Въ первую минуту братецъ испугался-было немного, увидъвъ передъ собою человъка лежащаго на́взиичь, съ окровавленнымъ лицомъ, — потомъ ему сдълалось очень смънню, и только Аршетъ, который ворчалъ, лаялъ и кидался на обидчика своего барина, заставилъ братца пріосаниться нъсколько и отсрочивъ смъхъ свой, мачать перебранку съ собакой.—Извините, Бога ради, Христіанъ Христіановичъ, началъ онъ, и потомъ продолжалъ: — кумъ, Аршетъ — Аршетъ! Тубо, тубо! — Извините, ради Бога, я никакъ не могъ полагать, что вы здъсь, и въ самую эту минуту.... Ариетъ! исн! о, добрый мой Арметъ, что ты: не узналъ меия? — Христіанъ Христіановичъ! встаньте, позвольте, я помогу вамъ.... Васька, ноставь корзину съ су-

102

харями, дуракъ: помоги Христіану Христіановичу сказаль онъ казачку Настеньки, который подошель и глядъль разинувъ роть. Полно, Аршеть, что ты: вабъсплся, что ли? Воля ваша, онъ укусить меня, не даеть икъ приступиться къ вамъ.....

Между-тымы люди Травянкиныхы сошлись, Віольдамурь опомнился и всталь. Настенька, услышавь какую-то суматоху, взглянула-было въ дверь и въ ту же иннуту съ ужасомъ отступила; —опомнившись, Хриспань принужденъ былъ итти въ людскую Травянкиныхь, на дворѣ, и омыться тамъ — а потомъ зажавъ носъ платкомъ кое-какъ, пошелъ домой. Ударъ пришыся такъ ловко, что кровь долго еще нельзя было остановить и все лицо раздуло. Сенька предлагалъ барину своему нъсколько прекрасныхъ средствъ, и между прочимъ приложить жеванной травы деревей или кашка; разсказывалъ также о знахаръ, который съ-разу иговаривалъ всякую кровъ, и жильную и черную.

Провознышись весь день съ носомъ, Христіанъ къ ужасу своему видблъ, что онъ пухъ всё болбе, увлена за собою въ одинъ огромный волдырь почти все зидо. Не столько боль, сколько досада и стыдъ сдъинся отнынь посмъшищемъ цълаго Сумбура-оть котораго подобный случай никакъ не могъ утаитьсяприводилъ Христіана въ отчаяніе. Онъ послалъ за фугонъ своимъ, и Волковъ пришелъ;---взаимныя отношения ихъ, какъ мы видьли, начинали путаться и во всякомъ случат первое объяснение было бы томительно, въроятно для обоихъ-и потому, если во всяконъ худъ искать добро, то разбитый носъ Христіана не остался безъ полезнымъ послъдствій; жалкое положеніе, въ какомъ Волковъ нашелъ друга своего, ч устранило всякое объяснение о прошедшемъ, и добролушный Харитонъ сейчасъ же послалъ за докторомъ. Этоть прописаль рецепть на полулисть, вельль послать за піявнами, обвіналь быть череть чась в сдержаль слово.

Воть онь-(Л? 32) сувбурскій эскулапь и строгій Автетикъ, какъ показываетъ самая наружность его: ин спины, ни груди, ни живота-только фракъ на изшковатыхъ панталонахъ, костлявыя руки, маленькая плъщивая головка, шляпа съ низенькою тульей и суковатая палка;-воть вамъ весь сумбурский докторъ. «Безв строгой дізты ни шагу»-была любимая поговорка его-«заливай огонь сколько хочешь, но подливай въ то же время масла, всё будеть горъть». Только черный кофе и хорошее венгерское вино позволяль онь пить во всъхъ болъзняхъ, потому что самъ до того и другаго быль большой охотникъ. Сюда, говоритъ онъ: на переносье, да на самый кончикъносу,еще по піявочкъ.... и двое мальчишекъ изъ цирульной стараются усердно, привъшивають Христіану възапуски миловидныя серёжки свои къ новорожденному набалдашнику; между-тъмъ какъ бъдный Христіанъ морщится, и щурится, Аршетъ съ недовърчивостію обнюхиваеть банку съ піявками, а огромный запась лекарствъ въ стклянкахъ всъхъ размъровъ, ожидаетъ смиренно очереди своей, которая наступить, какъ полагать должно, посль піявокъ.

Положимъ, что докторъ спасъ жизнь раненному, не менѣё того однако же, Христіанъ просидълъ дома недъли двъ. Впродолженіи этого времени Волковъ не покидалъ его, и раздълавшись окончательно съ Прибауткой, котораго громкія затѣн лопнули вмъстъ съ надеждой быть предводителемъ, Харитонъ проводилъ большую часть дня у друга своего, и тутъ они судили, рядили, горевали и придумы вали что дълать, — вмъстъ. Волковъ намъренъ былъ вхать домой, въ Петербургъ, а Віольдамуръ удерживалъ его, всъми силами уговаривалъ, потому что не зналъ куда дъваться и безъ Волковъ бы въ сайомъ жалкомъ одиночествъ.

204

Волють ранные остаться еще на-время и оглянутьси, не найдеть ли сподручное мвсто, а между-темъ екцать отвёта отв отца.

Кихь Волковъ, такъ и Віольдамуръ похожденіями сили были невольно наведены на болье дъльное разиниение о себъ и о будущности своей. Волкову впрожи шчёмь было себя унрекнуть; отставку свою припенать онъ, по справедливости, случаю и причулиз ваорнаго человъка; но онъ усердно старался шравить друга своего на путь истины, представляя его всею откровенностию картину безпутной его жин. Христіанъ, правда, морщился при этомъ немно-19, кань оть шіявонь, но слушаль, сидя сь распухнить и перевязаннымъ лицомъ, и съ трудомъ толь-10 аавая малослевные отвъты. Онъ опомнился при выныных весчаствомъ положения своемъ, повнинда нь аурачествахъ своихъ, извинался молодостію, шиюстию, неограниченною любовью въ своему искуспу: объщелъ посвятить себя ему еще исключительне прежияго, искать въ немъ единственное утъшение, ю быть умние, не связываться съ людьми. И пото-Ч, когда строжайший діэтетикъ предписаль ему маковичь, уединенныя прогулки, для окончательнаго из-пьяна понтузая, то Христіанъ, какъ послушный больва, отправлялся смедневно въ назначенный часъ, хонль по часамъ надвинувъ шляпу на глава, и несмо-риз ни на кого (Л 33), потомъ садился въ лъ-сих, на оврагъ, который въ воображении своемъ пеноснать въ крустельный ручей и уноснася мыслен-🖿 🏔 звуками гитары или кларнета; но чудакъ вздуна во время прогулокъ этихъ навьючивать инструни на своего Арниета, обращая тъмъ еще болъе миния на себя но улицамъ Сумбура, и становясь ных образомъ нотвиникомъ цълаго города. Я срана уже общество этого города со стаей благородсвоей, гръха на душу не береть, на жавность не кидается; — но зато если кто свалится, то охотно выклевываетъ глаза и насыщается плотію погибшаго. Вотъ какая участь угрожала бъдному Христіану. Въ самомъ дълъ, положеніе его было жалкое. Нив-

ринутый внезапно горькою существенностію съ со-зданнаго воображеніемъ седьмаго неба, Христіанъ очутился въ преисподней, самъ не понимая какимъ образомъ. Всъ сладкія грезы его улетьли, осталась одна насмъшка, презръніе и нужда; — наслъдіе все было прожито, а нажито вновь ничего, кроивтого, что всякій наживаль въ Сумбурь: взаниныхъ долговъ и начетовъ. Разница была только та, что Христіанъ долженъ былъ портному, лавочникамъ и хозяину квартиры, а, слъдовательно, едва-ли могъ отдълаться безъ уплаты--тогда какъ ему задолжали ученики и ученицы, которыхъ папеньки и маменьки кошчили всъ разсчеты отказомъ учителю, на котораго вне-запно прошла мода. Ни въ чемъ не зная мъры, Христіанъ показалъ въ Сумбуръ сверхъ-того расположеніе къ музыкъ особеннаго роду, извъстной поль на-званіемъ стеклянной; съ вечеровъ и пріятельскихъ пирушекъ его неръдко привознять домой чужой кучеръ, стучалъ, по сумбурскому обычаю, кнутовищенъ въ ставень и кричалъ: «Семенъ! а Семенъ! поди, возъми барина своего....» или же его укладывали тамъ, гдъ у него отнимались языкъ и ноги. Въ Сумбуръ это не только прощалось многимъ, если они умъли заслужить имя добраго малаго-но даже нькоторыть служило если не въ похвалу, то въ похвальбу и особен-ную славу; Христіану же это поставлено было въ большой порокъ, и между множествомъ почетныхъ прозваній, которыя въ короткое время Сумбурцы успъли надавать Віольдамуру, числилось также прозваніе сусла. Словомъ, бъдный Христіанъ виезапно увилялъ себя отчужденнымъ отъ общества, вообразнять, что н

206

не нуждлется въ немъ, а можеть отплатить ему преръніемъ, включивъ въ общество это также невврную свою, Настеньку Траванкину--и затъмъ посвятить себя исключительно своему искусству. Чувствуя однако же, что въ благомъ намъренін этомъ канъ-то мало симслу, Христіанъ утвиалъ себя тъмъ, что этимъ же нутемъ, то есть, музыкой, которой инкто не услыинтъ, онъ пріобрътетъ что-инбудь, и получивъ плату за прежине уреки, раздълается съ должнинами и тогда уже распростится съ Сумбуромъ. Волковъ собольеновать о другъ своемъ, но почти не видълъ средства немочь ему; при всей пылкости Харитона, въ немъ было ивскольке болъе благоразумія и онъ ношималъ, что Христіянъ ведетъ себя ужасно безсмысленно----и понять это было, конечно, не мудрено.

Вь этемъ безтолковомъ поведения героя нашеге, менду прочнить убъждаеть насъ и выглядъ на то, что онъ тенерь двласть. Механическія затрудненія нгры его одолын; терпеніе лопнуло, отчаянье овладело художни-конь. Давно уже Христіань утверждаль, что музыка уныныенно затруднена цеховыми и присяжными музыкантани; что генералъ-басъ, контра-пунктъ, различные ключи и вся теорія музыки — нельпая выдумка; что все это ни къ чему не ведетъ, пробратено съ лукавою налию запутать и затруднить изучение искусства для веносвященныхъ, служитъ, такъ сказать, однимъ только масонскимъ, условнымъ знакомъ между цеховыми настерани, которые и сами туть начего не нонимають, кроив ханжеской, своекорыстной цъги, сделать нехъ свой педоступнымъ для другихъ. Разсуждал твиъ же вукить, Христіанъ утворждалъ также, что наружная оорна музыкальныхъ инструментовъ слишкомъ затъйлива, перехитрена, и что по этой причинь инструменты съ херонных толомъ такъ дороги и ръдки. Двъ скрынки, которыя по наружности почти не отличаются другъ оть друга, стоють — одна сто, другая тысячу рублей;

#### Pyeckes Cassechecus.

отчего? оттого что одна вышла на удачу; отакчнов, другал напротикъ, по той же причинъ, восьма влодово. (А? 34) Въ причадкъ такой некавноти и въ духъ преобразователя; Христіанъ, разсвирънъвъ, разбилъ въ-дребезги віолончель свой; съ ноторынъ не могъ сладить; возначърнлоя сдълать віолончель и сирыпку своюго вобрътния и между прочимъ прибавить на нихъ и патую струну, чтобы не мучиться безнолезной акликатурой. Бъдный Аршетъ, глядя со страдомъ на разъяренчато барина своиго, который безналостия полотныть віонончельно въщчь----какъ тараномъ въ отвну----Аршетка спряталя за аниять, и продолжалъ съ безпонойствонъ и недовърчивоотно коситься на барина----въ иогоронъ онъ уне не узнавалъ болъе прежняго Хрйстиники.

Несмотря на дружбу свою съ Велкованию, Христань анако же въ нодобныхъ предпріятіяхъ танлея месколько отв него-и не отнуская его изъ Сумбура, неваль в чужавлся его въ едно и то же время. Съ другой стороны, безусловное уважение Волнова нь другу своему но-HERAO: ONTO BUARATE BT HEMT YNO BECLMA OGLIKHDBEUHAFO человые съ большими недостатнами, любилъ его, но сонные алея, выйдеть ин изъ него когде-нибуль нутнее. Онъ давно уже пересталъ поддекивать ему савно, и чаето спориль, доказывал, что другь егонессть чепуку. Поэтому бакваланръ сунбурсній, сумасшелиній про-оссерь ньсколькихъ семянарій, быль иногда гораздо спедрутные для Христіана и они неръдко просимивали вивсть нълыя ночи за восьма учеными босъдами. Христань ноложиль сму однажды убъдительно и прасморъчиве мысли свои о теоріи музыки и о постройка музыкальныхъ орудій, пускаясь въ нельныя суждения объ екустичь; и баккалавръ нодлержалъ новаго друга своего еъ больнымъ жаромъ, веговорнытакъ прасно, съ таною необълтною ученостію, что Христіанъ онявать развренвъ уни, разниувъ роть и холько какало головоно, No SHERE CROCTO COTACIS.

- Один тоязко древніе Грени и Римание понимали атниную силу музыки-сказаль баккалавръ: они приписывали изобрътение ся боганъ. Горации говорить въ писывали изобрътение сл боганъ. Гораний говорить въ гриднать первой одъ, посвященной лиръ: О decus PhoeM.... o laborum dulce lenimen, квіні сироне salve, rite vocaniti... И ирины сельскіе воспъвають иолище-пърно благость Совдателя; почему, если подлежащее действеннаго числа, то и сказуемое должно быть въ томъ же числа, то и сказуемое должно быть въ томъ же числа, то и сказуемое должно быть въ томъ же числа, то и сказуемое должно быть въ томъ же числа, то и сказуемое должно быть во объть совенная, то и сказуемое должно быть во объть вогоду: одночная, двойственная, тройственная, мисиссивен-на. Quid est logica? Ratio quid?--Мень sana? Участь иякаго изъ насъ привязана къ глыбе земля-душа восищается, ликуеть, пость и рукоплещеть; смиряйся вы южазавніяхо своихь, углубись въ себя и пой, пой сераннь, какъ поетъ пътухъ; исторія древняя, исто-рія средняя, исторія повая, исторія новъёшая---а потоять что? опять сначала, опять древняя, времена быс+ вословным, доисторическия; возвыните скрышку, разви она н телорить? право говорить, и чисто, что хочеши, те тебь и скажетъ-только тихонько веди снычковъ, чутьчуть, а то и закричить; ты дуракь, ты дуракь, и на ны дураки. Географія безунствуеть, это очевнане; Катуль вторую пъснь свою сочиниль на воробья и его выхваляеть; ясное доказательство, что встарину и во-робы пъвали по-соловьиному; а Цинтія, о которой Процерий говорить въ первой злегій своей: Она явнычь бразоть чиринала хуже воробья. Юненаль когда жилъ? а выдь он в уже сывялся надъ нами; он в первую сатиру свою начинаеть словаял: «Semper ego auditor tan-tum?-въчно ль я буду аудиторомъ, то есть, безъ про-нюдетва въ чины или званія; -- Ювеналь тоже безумспусть, онъ музыканть созерцательный, какь Ассирія-в. Мидине, Вазилонине, Халдон, Іуден, Еврен — эса NUMBER !

Рачь банкалавра, сказанная съ такою тверлостию, самоувъренностие и съ такить маромъ, убълила Аристи-

#### Русская Слонскость.

ана еще болве въ необходимости преобравовать всю теорно и практику музыки, примънивъ къ тому новые законы акустики, которые Віольдамуръ только-что собирался открыть. Относительно знаній вообще, наукь, Віольдамуръ никогда не выходнать изъ ребячества. Не получивъ надлежащаго образованія, не поучившись хорошенько тому, что люди знали до него, онъ считаль все то, что самъ виделъ или слышалъ впервые, новостью, и потому изобрътеніямъ его на этомъ поприщв не было конца. Вамъ, можетъ-быть, случалось слымать, что у насъ одинъ почтенный мужъ посадиль какое-то эсрно въ эсмлю, наблюдалъ съ любонытствонъ какинь образомъ оно раздвояется и пускаеть ростокъ, и считая это новымъ открытіемъ, напечаталъ описаніе, ничтожное, по недостатку научныхъ познаній въ ботеникъ--- приложилъ рисунокъ, не върный, по той же причинь.

Столы и поль въ комнатахъ Христіана покрылись чертежами новаго роду скрыпокъ, віолончелей и смычковъ; нътъ той беземыслицы, которую бы Христіанъ не придумывалъ для усовершенствованія инструментовъ и облегченія игры, а между-тъмъ, когда норой любовишка и отчаянье били ему въ голову, какъ смъсь шипучаго шампанскаго и пригорълой сивухи, то онъ, для успокоенія души своей и примиренія двухъ враждебныхъ началъ, прибъгалъ къ бутылкъ сумбурской мадеры, въ которую сливались поддонки и остатки всъхъ возможныхъ винъ, и разнородная смъсь эта доставляла Христіану хотя то утъшеніе, что онъ на-время забывался.

Въ Сумбуръ жилъ какой-то злополучный фортеніанный настройщикъ, обративнійся исподволь въ такъ-называемаго фортеніаннаго мастера. Это былъ Нъмецъ, сосланный, по одному несчастному случаю на цоселеніе, возвращенный наконецъ какимъ-то ходатайствомъ нато съ запрещеніемъ въъзда въ столицы.

219

## Hoxomedenia Biomdamypa:

ючену и поселнася въ Сумбурв. Краусмагенъ никому в хвалыся похожденіями своным, которыя разсказыились другими различнымъ образомъ, но сущность состояла въ томъ, что онъ дозволилъ себъ недозволенную сакохранную защиту, противъ своевольнаго, хотя в чиовнаго служителя порядковъ, какъ увъряли, закоранълаго ненавистника Ивицовъ. — Краусмагенъ о по нору, а тому прошло уже много времени, полагаль, по онь былъ правъ, и утъшался этимъ, посъдъвъ на чжинь, гдъ настранваль и чиниль фортеціано и мыть вногда уроки въ музыкъ. Христіанъ уговориль Крауснагена слълать какую-то угловатую скрышку, снего изобрътенія, другую кузовкомъ, съ нирокой иткой, смычокъ съ крючковатымъ носкомъ на пружив; но не довольствуясь этимъ, требовалъ теперь, чтои Краусмагенъ передълалъ старый рояль, по указапо Христіана, на десяти-октавный. Десять октавъ! вобразите какая роскошь! Глухіе звуки крайнихъ чтать, конечно, не могли быть отличены одниз оть футаго и Краусмагенъ предсказывалъ и доказывалъ не это Христіану напередъ; но тоть, номъщавшись на такомъ изобрътении, отъ котораго ожидалъ порефрота во всей музыкъ, не давалъ Краусмарену пона, спятьять у него день и ночь на шеть и настояль MORENT HA CHOCME.

Вы видите однить изъ первыхъ опытовъ Христіана и маненитомъ рояле (N 35). Художникъ манть катется передъ инструментомъ на рельсахъ, какъ-будто таравалется въ Царское Село, а ноты, само собой раумвется, возитъ съ собою, иначе не по чемъ было (и играть; для этого привенять онъ ихъ на дугъ къ такъ своей. У пряжка эта очень замысловата и зритакъ своей. У пряжка эта очень замысловата и зритакъ уши слушатели ей удивляются, разинувъ ротъ, разтакъ уши. Харитонъ Волковъ, накъ видите, приманнитъ въ первому разряду, то есть, слушаетъ и уминется разничвъ ротъ; самоучитель Францувъ напротить и Аршеть ко второму: они слушають разънсивъ уши. Господинъ Неизвъстный, по благообразио наленьнихъ ушей своихъ, не въ состоянии измънить икъ положенія, а заткнувъ роть, по обыкновению своему, сигаркей, по-неволъ подтянулъ и губы; тетвертый олушатель, знакомый намъ уже по лицу, если и яе по проеранію, развъсилъ напротивъ, вмъсте ущей, губы свои, и надивившись вдоволь, нинакъ собщаетея ведремнуть.

Христіанъ Христіановичъ не забылъ выръзать на бляхв, прибитой къ передней доскъ родля, имя свое. Не знаю къ чему предосторожность эта могла служить эъ Сумбурв, гдв и безъ того всякій вналь, чю Краусмаченъ рабочаетъ для Суслы, рояль вляое шире обыкнореннаго-н этимъ сизденіенъ добрые мон Сумбурны удовольствовались; они напередъ знали, кака люди прозорливые, что изо всего этого выйдеть одна только потвиа, и узнали не котому, чтобы поначеля дъло, а потому что Христіанъ пональ разъ къ нимъ на вубень, а сосночить ему въ Сумбурв не дадуть. Сумбурцы мон не изманяли никогда мибнія своеро о нелег вика, если телько мибне это быле дурное; въ противномы случаь оно манялось при первомъ служе, какъ Хриотіань нопычаль это самъ надъ собою. Сум бурцы всъ, отъ мала до велика, знали вироненъ ни болье подробностей объ этонъ изобратении, более тамъ ножно было вычитать на вывъскной бляха аго нач во какимъ-либо другимъ иримътамъ: ови внали уже и 70, что Христіанъ кутить не въ свою голову, что за углет затыя скрипки отдаль Изыку три илариста и сюргуни, ито улестных бъднаго Краусмагена передъдать родл же долгь, увършев его разными докодами, что непремый не векорр получить деньги и расплахинся. И такъ, воръ чему по-крайней-марв Христанъ научился въ Сунбуры: надувать людей; ему оборогъ этогъ такъ имирарился, что сиз, но примеру достойнийшикь

912

ликь этого города, метался туда и свода из бывники плателянь своимь, желая занять сколько-нибудь наатными деньгами; но Сумбурцамъ показалось эта симпиыть, въ чемъ и мы на этоть разъ должны съ ниин согласиться; ---- а тыкъ, которые сами заделжали Хриспану но дружбв и по службв, то есть, брали у што въ бывалыя времена, по пяти и по десяти рубна взайны, или же проиграли ему сотенку въ карь ты и задолжали за уроки, эти люди, говорю, нахали невоминаціе Христіана разлълаться съ нимъ, просто неприличнымъ и рессказывали объ этомъ другъ АУЛТ СИВЮЧИСЬ, КАКЪ О КОРОМЪ ДОКАВАТЕЛЬЕТИВ, ЧТЭ Хистіми выё-віще въ бълой горячка. Такимъ обравомъ Аретіанъ поставленъ быль частію самъ собою, частво модьни въ девельно мепріятное подоноснія; щеситрятельность его, огласивныявя довольно споро, привлекая цальни рой заимодевцевь всядаго рабору (М 36), а Хризтіану не обтавалось ничего какъ столь передъ жини кожникая плочами, разволя рукани в приговариная разныя незвляныя рачи. Новонаобратиная сиринна подъ ясышкой и сассионь, нарожалиній во время разговора нят рукь. въ руку, пекажиели сильное омущание, въ которое бълный и беетановый гиний поставлень быль накальными требонини разначиниять. Впореди всяхъ довольно сими наступаль неловынь, наль лавной ноторого была янсинная наденсы «авошенная, мыльная и фрунтовая ния, бенелейный товарь и свячи». Этоть нелованы, нить внан те, держитъ нонуда ение тало ввое въ демано понтитальновъ подожения, но бородой вотратануь семынь непріятнымь образомь и рачи испуснога довольно грубыя: снина, по привычить, кланяются, но борода грубіянить. Уэрряя, нто въ убытонь торговань нельзя, и ссылалсь въ этомъ на плотнаго Фаулова, у котораго Христіанъ вабиралъ сухио и мурой арминный товарь, переленой бородать савалям

### Pyccaa Casechecus:

не даеть бъдному Христіану острастку, обладежная его, что-де «на вашего брата можно еще найти судъ, не больно ужъ вы-де большой человъкъ; коли такіе стануть общикать нашего брата, такъ это хоть въ землю ложнсь», нуь чего вы и можете заключить, чте хозяниъ бакалейной и свечной лазки есть коренной Сунбурецъ, поторый полагаетъ, что большому человъку можно и не платить долговъ своихъ, тогда какъ это есть непремвиная обязанность маленькаго человка. Федуловъ поддакиваетъ, ----но самъ нало пускается въ обстоятельный разговоръ, изъ опасенія принусить себв языкъ, потому что Федуловъ нашъ занка. Онъ въ разговорь особеннымъ образомъ принелкивалъ янкомъ, почему въ Сунбурв и была постоянно въ обороть острота, что Федулевъ жальеть товарь отланаеный покунателю и съ трудомъ тельно съ добронъ своныть разстается. Если Федуловъ, по обычаю своему, нелкаль языкомъ отпуская товаръ на Христіана, то въщее его не обнануло; было о чемъ жалъть; едва-ли Федулову не придется, также по давнишнему обычаю его, разложить товарь этоть на другихъ, болве исправныхъ BARTEALINEROPS, BOTOMY TTO OBRTE-TAKE BE YOHTOKS торговать нельзя, и если однить не платить, то надо выручить деньги съ другаго. О салонинцъ, котерая выходить въ дверь, потерявъ видно всякую надежаў на удовлетвореніе, въролтно довольно скромныхъ требованій своихъ, говорить не станемъ; не новяжаеть, какіе у нея могуть быть съ ини в счеты, если это не нося или не прачка; одна изъ нихъ рабая, другая курносая, а какъ тутъ лица не видать, то и нельзя рышить сомненія. Но четвертый изтухъ-наступникъ или левъ-обидчикъ заслуживаетъ болве внима нія, потому что безнадежная молчаливость его и горькое отчаяные, выражающееся въ стиснутыхъ зубахъ, вызываеть наше сострадание, хотя глядя на него береть сивхъ и горе. Это Краусмагенъ, знаменитый настрой-

## Похожденія Віольдамура.

шикъ, работавший столько времени въ поть лица своего даромъ и лишенный надежды получить бъдную плату за десяти-октавный рояль. Краусмагенъ, по-видимому, припоминаль въ эту минуту всъ несчастія юдольной жизни своей, начиная отъ самохранной обороны противу знаменитаго ненавистника Нъмцевъ, и до настоящаго приключенія; смиряясь передъ судьбой, онъ уставных остойчивые, оловянные глаза въ свободный . промежутокъ между заикой и краснобаемъ, и покоряясь участи своей ожидаеть только когда тоть и другой выйдуть съ пустыми руками, чтобы и самому въ груствомъ молчания за ними последовать. Не знаю, былъ ли Краусмагенъ когда-нибудь забіякой и заслужиль ля этных участь свою-но, теперь по-крайней-мъръ, онъ, по наружности, болъе походитъ на мокрую кувицу, чъмъ на драчливаго пътуха.

Вотъ въ какомъ тревожномъ положении былъ Христанъ нашъ, когда наконецъ Волковъ получилъ положительное письмо отъ отца, который призывалъ его ненедленно въ Петербургъ. Больно задумался Христіань, котда другъ его пришелъ съ этою въстью, и не знаяъ какъ быть и что дълать. Сумбуръ приводилъ его въ отчаянье: онъ бы радъ ъхать съ другомъ своимъ кула угодно, и уговорилъ-было его взять сироту опять съ собою, но должники обложили его путами и веригами, не отпускали изъ города, грозили тюрьмой; и если угроза эта въ сущности не была слишкомъ опасна, потому что едва-ли кто-нибудь изъ нихъ ръшился бы внести не за что, ни про что, кормовыя деньги, не ненъе того однако же Віольдамуръ былъ уже обязань подпиской не высьзжать изъ города до уплаты свонять долговъ. Дрожащею рукою подписывалъ Христіанушка жестокій приговоръ свой жить въ Сумбуръ посмъшищемъ для празднаго общества, котораго уважение утратилъ онъ невозвратно и глядъть не смигина, голодной смерти въ глаза. Пламенная дружба T. LXII. - OTA. 1.

#### Русская Слоненость.

Волкова нъсколько остыла, это правда; но онъ дущевно соболъзновалъ объ участи товарища и теперь, когда насталь чась бъдственной разлуки, подумаль: «ну что однако же, если тутъ дъйствительно гибнетъ непризнанпое, не оцъненное слъпою толпой дарованіс-что, если будущій историкъ Віольдамура упрекнетъ Харито-на Волкова, въ глазахъ многихъ безчувственныхъ, въ томъ, что онъ съ разсчетливою холодностію покинулъ друга и собрата своего въ нуждъ и въ бъдъ, и спокой-но уъхалъ въ столицу?»-Воспламенивнись этимъ, Волковъ едва-было не предложилъ бумажникъ свой къ услугамъ друга, который и прежде неоднократно прибъгалъ къ этой помощи, но разсчитавъ на-скоро свею наличную казну, увидълъ, что это было бы слин-комъ безразсудно, и что они могли бы състь, вслъд-ствіе этого, оба въ Сумбуръ, а старикъ отецъ не ска-залъ бы сыну своему спасиба за такое распоряжение. Обдумавъ все это и объяснивъ по возможности Христіану, который однако же очень худо понималь это дъло - Волковъ сдълалъ вотъ что: онъ успоковлъ, сколько могъ, самыхъ назойливыхъ занмодавцевъ Вольдамура, --- хозяина дома, Федулова и бакалейщика, объщавъ имъ скорую помощь; оставилъ въ-тихомолку Христіану немножко денжонокъ, посоватовавъ убъдительно держать ихъ втайнъ и расходовать только въ самой крайности; и наконецъ, объщалъ упросить отца, чтобы онъ выкупилъ Христіана изъ петли и вы-звалъ его въ столицу. Затъмъ Харитонъ обнялъ дру-га, со слезой на глазахъ-сълъ въ телъжку, которая мърно прихрамывала за каждымъ оборотомъ криваго задняго колеса, и поплелся опять разсчитываться съ рыжими содержателями постоялыхъ дворовъ, съ дю-жими сожительницами ихъ, съ извозчикомъ, который на каждомъ роздыхъ приходилъ просить то на овесъ, то на съно-и отстанвать пожитки свои отъ немилосердыхъ, острыхъ шуповъ винныхъ досмотранковъ,

которые безъ всякихъ околичностей прониваютъ щунами этими каждую телъгу насквозь, и прошили мнъ такниъ образомъ толстый французскій словарь. Точно будто бы у нихъ въ рукахъ не простой заостренный желъзный прутъ, который протыкаетъ все что ни встратитъ на пути, а какой-нибудь магическій жезлъ лыёствующій на одно только корчемное вино!

Христіанъ дотого былъ огорченъ отъвздомъ единственнаго въ Сумбуръ человъка, съ которымъ могъ еще выноленть задушевное слово, человека, въ которомъ онь всё-таки еще находиль какую-нибудь подпору, то плакалъ горько. Онъ хотълъ-было проводить его. но ему совъстно было дойти съ Волковынъ до покинутой заставы, гдъ обыкновенно белый козелъ занималъ въ осиротвешей будки мисто часоваго, и не смъть перешагнуть съ другомъ этотъ завътный порогъ. чтобы непріятелямъ его, или блюстителямъ порядка, не влуналось его остановить, изъ опасенія, чтобы онъ не убхалъ изъ Сумбура. Въ неръзнимости этой Христіанъ вынелъ-было на крыльцо, но увидевъ, что и туть уже борода окаяннаго бакалейщика торчить изъ-за угла по одну сторону, а брюхо Федулова по другую,онъ простныся съ Волковымъ въ комнать, проводняъ его ае повозии, ножаль ему руку, посмотръль на него умозяющимъ окомъ-и воротился домой.

Дома Христіанъ Христіановичъ походилъ скорыми шитамы по комнатѣ, вэглянулъ на рояль и отвернулсялегъ въ растяжку на диванъ, закинувъ обѣ руки за голову; потомъ векочилъ и опять сталъ ходить, взялъбыло кларнетъ, и опять положилъ; взялъ скрыпку свою и смычокъ, побрянчалъ пальцами немножко, опятъ повъснатъ скрынку, опять походилъ и, наконецъ позватъ заспаннаго Сеньку. Сенька вошелъ и глядълъ, приноднявъ усильно губы и брови, похлопывая въкаин, какъ человъкъ, которому приплось стоять и смотръть, Богъ въсть куда и къ чему, которему все на

## Русская Слонсность.

свять надобно, кроих своего заценыя. Христань всльль ему подать сахарь, чайщикь, принести бутьшку. рому изъ погреба, за наличныя деньги и новторилъ приказаніе свое громкимъ голосомъ дважды, потему. что Семенъ, будучи нечаянно потревоженъ, худо понималъ съ перваго разу то, что ему говорили. Семенъ пошель, пробормотавь: «воть это такь; что деле то льдо». Когда приказание было исполнено, то Христинъ разсчитался съ Семеномъ, заплативъ ему что следовало и немедленно отпустиль. Получивъ наличныя денежки, Сенька инсколько не удивлялся отказу, не заботился о томъ гдъ пристроится и куда пойдеть: онъ сообразнать только, на первый случай, что погулять мож-но ухорьски, и вышель. Христіанъ отпустилъ Семена для необходимаго сокращения расходовъ; а прочее было сделяно какъ длятого, чтобы на прощанье воспользоваться еще разъ услугами его, такъ и длятого. чтобы забыть на время горе.

И воть онъ сидить передъ вами (22 37), въ живописномъ положения, съ геройскою рышимостию повабыть горе свое и крунину, во что бы ни стало. Прелюдія гитары навела его, правда, на какую-то не утъшительную по наружности задумчивость, но зато другая подруга, подъ правымъ локтемъ, если еще и неутвшила, то по-крайней-мвръ согръла, и платокъ съ шен сорванъ. Видно грустная мысль какимъ-то оборотнемъ перебъжала бъдному Христіану дорогу, когда онъ, спустивъ гитару свою, съ такимъ отчаяниемъ сорваль съ себя платокъ, протянулъ лавую ногу и кинулся локтемъ на столикъ, на которомъ салостка сбилась въ комокъ, а стаканъ, судя по бутылкъ, много разъ уже опорожненный, полетълъ на подъ, и напугалъ покоившагося подъ столомъ Аршета. Аршетъ вскочнать н нюхаетъ, что Богъ послалъ, но обманутый въ надеждъ пятится задомъ, не зная, лечь ли онять вли вскочить на окно и посмотръть на прохожихъ. Хрисгі-

\$1¢.\_\_

ань жичего не видить, не слышить; по-крайней-мърь все это не стоить для него ни какого вниманія; ---онъ думаеть думу крыпкую, а между-тымь, я полагаю, мальчики ходять у него въ глазахъ; хмъль, сонъ и явь путаются въ разстроенной головъ, какъ кинутыя въ груду бунажныя выръзки для китайскихъ тъней, гдъ нитка цвиляется за интку, проволока за проволоку, носъ за косу, рука за ногу. Великолъпная будущность, громкая слава на весь крещеный міръ---и нищенская сума; чест-ный отъбаль изъ Сумбура, отверзтыя объятія въ Петербургъ-н городской острогъ сумбурскій, --куча прослаилемыхъ въ цълой Европъ музыкальныхъ твореній, но-ныхъ, небывалыхъ, геніальныхъ; цълый рядъ улучшенных в, необладных в, генцальных в, цвязин ряд в удучшен-ных в тёмъ же художникомъ инструментовъ; раскрытыя тайны истинной мусикіи, искажаемой досель лже-пророками своими—'и немощная ничтожность, бога-лъльня, сумасшедшій домъ, безвременная смерть;—все это являлось и смвнялось поочередно въ головъ Хри-стіана быстръе молніи, и лицо его то ратло, глаза сверкали огнемь предпримчивой ръшимости, то потухли внезапно, щеки остывали, и холодъ бъгло проби-рался изъ глубины груди до самыхъ ногтей, не только до перстовъ, и шевелилъ всклоченные на головъ волосы, перебирая ихъ по одному, въ самомъ кориз ихъ, и нодергивая всю поверхность тъла гусиной шкуркой. Наконецъ огонь, купленный изъ мыльной и бакалейной лавки за наличныя деньги, взялъ верхъ, низло-жилъ всъхъ супостатовъ, и торжествующій Христіанъ, обинмаясь съ върнымъ Аршетомъ, отъ умиленія и радости едва дотащился ползкомъ до кровати своей, въ которой видълъ какой-то великолъпный помость, и чуть только не тронъ королевскій; свалившись голо-вою въ ноги, а ногами къ изголовью, онъ блаженствоваль въ какомъ-то баснословномъ царствъ; высоко лежанція передъ нимъ на подушкахъ ноги, придавали тв-лу его необычайную легкость, летучесть. Христіанъ

### Русская Слонскости.

забылся и уснуль въ ту самую минуту, когда миллоны людей его окружали и возносили на рукахъ своихъ къ небесамъ, между-тъмъ какъ оглушительные клики, говоръ и шумное торжество лишали его самого всякой возможности объясниться съ поклонниками своими, отблагодарить ихъ, хоть однимъ словомъ, ноказать евою признательность; поэтому Христіанъ Христіановичъ засыпая кивалъ только слегка головой и пошевеливалъ пальцами, желая хотя этимъ движеніемъ обнаружить свои признательныя чувства.

Съ этого роковаго дня Христіанъ, оставшись одняъ въ лъсу людей ему. чуждыхъ, одинокимъ, даже въ двухъ покойчикахъ своихъ, потому что уволилъ Сеньку, за преобразованиемъ своего домашняго управления-Христіанъ началъ дичать всё болье-и цить, во ожиданін помощи Волкова, съ отчаянною рышимостію. Межлу тъмъ однако же самоувъренность не упадала и мысль, на которой онъ почти помъшался, то есть, нанести всей ныньшней музыкъ ръшительный ударъ однимъ геніальнымъ твореніемъ и, такимъ образомъ, исхитить лавровый вънецъ изъ рукъ завистливыхъ враговъ и безсмысленныхъ толковниковъ, - мысль эта развивалась со дня на день съ большею свлою, овладъла наконець художникомъ нашимъ вовсе и подъ нантіемъ вдохновенія ея приступиль онь, какъ изступленный, къ исполнению своего намърения. Христіанъ видъль во снъ и на яву могучіе звуки, которые должны были въ дивномъ и неслыханномъ досель сочетании своемъ, наумить весь міръ: звуки эти отзывались въ душть его поминальной симфоніей, передъ которою Модартово Реквіемь должно было разрушиться въ своемъ ничтожествъ.

Надобно теперь припомнить, что Христіанъ былъ цостоялецъ гробовщика, Рускаго, но женатаго на доброй Нъмкъ; она-то заступалась за постояльца и земляка своего, околько могла, цередъ мужежь, и ся покрови-

990

тельству Христіань обязань быль, что его досель еще не выгнали на улицу, что даже потихоньку кормилиособенно въ послъднее время, когда бъдняку ничего не оставалось, какъ жить Христа - ради. Въ самое это время, когда онъ собирался разродиться своимъ «зау-покоемъ», скончался въ Сумбурь прокуроръ, съ знаменатой тёщей котораго мы имъли честь познакомиться на бъдственной памяти концерть Христіана Христіановича. Кончина прокурора-дъло довольно важное; готовились приличные похороны; тёща проклинала, при рестворенныхъ окнахъ, покойника, за то, что онъ оставилъ послъ себя вдову и пятеро сиротъ; называла его извергомъ, злостно скончавшимся, нечувствитель-нымъ варваромъ. Народъ отаптывалъ пороги, глядълъ, крестился, вздыхалъ, уходилъ — и толпа смънялась толпой. Пятеро взятыхъ на прокатъ поваровъ возились круглые сутки на кухиъ; услужливыя поминальщицыженщины, которыя ни за что на свътъ не упускаютъ на однихъ похоронъ, суетились по дому въ черныхъ влатьяхъ и платкахъ, которыми онъ разъ навсегда обзавелись, въ надежат проводить сорокъ покойниковъ и заслужить этимъ царство небесное; учитель или бакказавръ всвхъ на свътъ наукъ, пользуясь свободнымъ доступомъ въ домъ покойника черни, нищихъ, калъкъ, юродивыхъ-расхаживалъ по комнатамъ, какъ по каесдръ, и несъ, не запинаясь, страшную чепуху, кото-рую народъ слушалъ съ умиленіемъ; словомъ, въ домъ покойника все было въ своемъ порядкъ, а гробовщикъ, хозяннъ Христіана, выставиль уже оконченный гробъ ть стани и побъжалъ нанять пару солдатъ, чтобы отнести его куда слъдуетъ.

Въ этотъ промежутокъ времени, Христіанъ возвращълся съ уединенной прогулки, на которой не видалъ, ни красотъ сумбурской природы, ни встръчныхъ людей, а былъ занятъ однимъ только-созданіемъ своимъ. Заулокой бродило у него въ головъ и дотого овладъло воображениемъ его, что онъ шатался какъ ненстовый, какъ изступленный, и только собирался приступить съ вечера къ работъ и просидъть всю ночь. Про-курорскій гробъ съ принадлежностію попадается ему на глаза при входъ въ съни: Христіанъ внезапно схватываеть его и уносить въ свою комнату, въ которую дверь шла изъ этихъ же съней. Полу-помъщания другъ нашъ обрадовался находкъ этой, какъ кладу, в быль не въ состояни размыслить что онъ дълаеть. Дверь спутри немедленно заперта была на ключъ в на задвижку, окна завъшаны, гробъ поставленъ среди кониаты на два стула (N 38), свъча приткнута на гвоздь, вбитый въ стъну, старинные, маленькие клавикорды, взятые незадолго передъ тъмъ у доброй хозяйки-гробовщицы, и заступившие мъсто пышнаго десяти-октаянаго рояля, --- поставлены верхомъ поперегъ прокурорскаго гроба, затъмъ Христіанъ сълъ въ него, и рабо та закнитла. Къ довершению картины, самъ Христин Христіановичъ надълъ на себя взятый вмъстъ съ гро бомъ погребальный плащъ и широкополую шлящу бутылка явилась на клавикордахъ, и какъ тутъ неког да было думать о пуншъ, то неприхотливый сочны тель удовольствовался и голымъ ямайскимъ ромонъ Ямайскимъ говорю я потому, что всякую вещь надобя назвать своимъ именемъ: а на ярлыкъ напечатано бы ло такъ; хотя этотъ ямайскій быль природный русак и путешествовалъ, какъ многіе странники, не перешаг нувъ роднаго порога. Бъдный Аршетъ, понимая тре вой головой своей лучше барина своего какъ мало я всемъ этомъ толку, предчувствуя можетъ-быть бъл которую, какъ многіе увъряють, собаки предчувств вать умъютъ-въ первый разъ исчезъ съ картины в шей и, въроятно, заползъ куда-нибудь въ темный уг локъ. Излишнимъ считаемъ объяснять, что Христіа сдълалъ всв пріуготовленія эти, надъясь болье настр ить свое воображение. Онъ сидълъ или лежалъ въ гр

он чиствораль все, чео должень бы чувствовать поиника, если бы она была жина, и повому съ больви сыню могъ поредать въ звунахъ и созвучилхъ эти пата. Злась остается заматить только два обстоявысты: во-первыхъ, что Христіанъ, укладываясь въ ложнику, не забыла запастнеь фаготомъ, какъ инпунскомь, госполствующимъ въ знаменитомъ твочен Моцарта, хотя отнюдь не хотель подражать ну; 10-эторыхъ, что небо надъ Христіановъ завоакщаеть уже молнісносными тучами: огромная завись, которая должна содержать въ тайнъ геніальве предпріятіе Хриотіана, уже дымится, отъ неосторано полставленной свъчн; но семобытный сочннев заупокоя ничего не замбядеть, и оглушенный шутреннею музыкой дущи своей, вдохновенно доничеть четвертую строчку вступления. Не дунайте, чобы Христіанъ достигъ теперь высшей степени суибраства: вы, къ сожальнію, видели только цвеючи, а ягодки будуть рисреди. Христіань пошель защь путемъ, гдъ люди съ половины дороги не Napanatorea.

Не еставныть восторженнаго, изступленнаго сочиителя в обратимся къ покойному прокурору, котораго потный анекдоть, затверженный Сумбурцами давно наусть, былъ тоть, какъ ему однажды досталось изусть, былъ поводу того, что кровать середи быто докурора: зд-живо у него украли кровать, и из принужденъ былъ нереночевать на полу; но какъ быть теперь, когда у него украли гробъ, а пора ирина такая, что ему безъ гроба жить нельзя?.... Гробощакъ, приведши людей, крайне изумился, ногда роба не оказалось въ съняхъ, куда онъ его постаить; зощедния въ комнату, онъ сталъ съ изудороль-

отвіеми выговаривать Катеріни своей, что она произэсла такой безпорядокъ, и сиранивалъ, куда она дъвала гробъ. Недоумения и объяснения кончились тыть. -что гроба нать; и необычайное приключение это было причинною большой тревоги. Городни чи, игранний - въ бостовъ у одного изъ совътинковъ, констно не потревожныея по этому новоду и не ношель разънскавать такую странную покражу; не менье того однако же, какъ въ этомъ, такъ и во иногахъ другихъ домахъ, -иного было разговору и сибху о томъ, что у проку-- рора украли гробъ. «Вогъ, что называется отемстить чувствительно» --- сказаль со вздохомъ одинь наь гоетей, «украсть гробъ у покойника -- это еще хуже, чинь отнять у ницаго суму! - Бъдная Акулина Ивановна, сказала другая, какъ это должно быть ей нрискорбво! -- Отчего же такъ? спроснять гретий: въдь она же не за два гроба заплатить, а за одинъ; сдълають другой, а этоть мастерь ищи себь на томъ. за квиъ пропалъ. – Да онъ какимъ бархатомъ бълтъ обить? -- спросиль острякь.---Малиновымъ, отвъчаль • кто-то: «ну, такъ по малиновой дорожкъ побъжалъ!» - и громкій хохоть привітствоваль эту сумбурскую OCTPOTY.

Если пронажа прокурорскаго гроба не подняла городничаго на ноги и не отозвала его оть зеленаго сукна, то вслъдъ затъмъ, черезъ запыхавшагося сосъда, вбъжавшаго опрометью въ домъ, передъ которынъ стояли городническія дрожки, получено было другое извъстіе, которое заставило городничаго бросить изъ рукъ мълокъ, съ восклицаніемъ: «ни днемъ ни мочью не дадуть покою: чтобы имъ всъмъ ногоръть»-и нехотя отмрацился на мъсто происшествія (М 39). Домъ гробовщика, или върнъе Клячева, горълъ. Если угодно чагалнуть на пожарь этотъ и на все, что тугъ дълается; то загадна будетъ вамъ разгадана; Христіанъ Христіяновичь; котораго задушилъ было дымъ въ кошпа-

15. отъ подозженой занавъски, и который насилу вылиалъ яверь, мечется въ погребальномъ нарядъ свеать на улицу, и жадно дыниетъ свъжнить воздухомъ; илуганный Арметъ, унавшая навоничъ гробовая крыши и скатившийся съ нее черепъ---все это уже но себъ достаточно объясияетъ дъло. Тутъ же вы видите гробоваго мастера, спасающаго остальные, занасные гробов свои; такъ всякой думаетъ о своемъ добръ -и если инкто изъ читателей Сумбура не далъ бы гробеннику за весь запасъ этотъ ни одного ломаннаго грона, то гробовщикъ не менъе того былъ увъренъ, что каждый въ свою очередь, заплатитъ сполна что слъдулустъ за свою будку, которую мастеръ нашъ, чтобы ше путать людей, называлъ обыкновенно въ разговоръ «Мреваннымъ тулупомъ».

Въ отдаления вванте вы и пожарную команду, которы на этотъ разъ является съ чрезвычайною исправностю-и каланчу, съ пожарнымъ знакомъ-и сосъла, вышедшаго съ помеломъ отстаивать свой уголъ, и бобу съ груднымъ ребенкомъ, которая вышла посмотръ «какъ горитъ гробовщикъ»-и, наконецъ, пару улччныхъ мальчишекъ, которые любуются, зввая на пожарную команду и жмутся къ углу, чтобы ихъ не разлавили.

Но Христіанъ нашъ, бъдный, въ какомъ онъ положеим? Босой, полу-нагой, въ погребальномъ плащъ и шлиъ, растерзанный бъдствіемъ, восторженный до нестовства будущимъ созданіемъ своимъ, пробужденвый внезапнымъ испугомъ, когда пламя объяло уже вся нотолокъ, и, наконецъ, – разгоряченный и разстроещый ямайскою подругой; все это вмъстъ обратило бъднато Христіана въ совершенное подобіе баккалавра, лишло временно человъческаго разсудка; сбъжавшійся на пожаръ народъ, видя человъка въ такой необычайной едеждъ, который всё-еще метался какъ угорълый, вображая что онъ горитъ, счелъ его антихристомъ и

### Pyoteas Gaessicoms.

- алобныкъ нодингателенъ; а нагла Христіянъ таругъ, въ порывъ отчалия, аннулся въ объятий планенитъ донъ, умоляя эсъхъ о спасеній его партитуры---то, не эмая такой эменияны въ Сумбуръ в ненониная чего онтъ кочеть, его выхватили нет огня за полы черней хлаинлы и перядали въ руки охранительней власти. Христіанъ упалъ въ совершениенъ изнекоманіи и городовой, которому онъ отданъ былъ на руки, стеретъ ево вародолжения пожара, точно натъ земскій нараулъ стереметъ неприкосновенное до полицойскаго свидътельства мротвое тъло, то есть, Христіанъ лемалъ на землъ бонъ чувства, а городовой ондълъ нодать и этвалъ по сторонамъ, нокрикивая: поным прочь! чего не видали? - Не подходить!

Вслъдъ за концомъ пожара, который вскоръ былъ потушенъ и большой бъды не надълагъ, городничій еталь отдавать частному приказание о «произведения сальдсявія;» какъ-вдругь несчастный гробовщикъ повалился ему въ ноги, съ горькой жалобой на своего постояльца, который денегь не платить, ночной музыкой всъхъ выживаетъ изъ дому, воруеть заказанные къ сроку гробы, какъ доказываеть уцельвшая еще крышка прокурорскаго тулупа, н. наконецъ ноджнгаеть дома! Доводовъ этнхъ было бы, конечно, "ностаточно, чтобы взять Христіана, до времени, подъ стражу, но одниъ взглядъ на положение его и подавно показывалъ необходимость подобной мърма. Принедши изсколько въ себя, онъ сиделъ на землят съ дикимъ, разстроеннымъ лицомъ, ревълъ по-вреженамъ и завывалъ, а потомъ писалъ на поскъ нальнемъ ирючки и хвостики съ круглыми головками. На жеъ вопросы и допросы, онъ отвъчалъ отрывками шоъ своего заунокою, утъшалъ предстоящихъ тъмъ, что намнить все вступление нанаусть и нанишеть его сно-. A MOWAY-TENE OTMAXHBAICA DYNAME OTE RANAXI-BO докучанныхъ видъний.

# Hoxondenia Storidanypa.

-Адартики:поназарись-оказальтородничий; вида. ищё ужа. съ подобными случаямиз ну, такъ воан от въ больщину.Придата.

Городовой и пожарный взяли Христіана подъ руки вони его (AF 40). Одъ переставляль ноги, какъ науще, но глупое дитя, обняль одной руной горо-1840 и повись на нень всею тяжестію своею; хлана выочныесь свади по земять, втарный Аршеть не жыны; вскръчные уличные мальчныки съ любоменны забърдин энерсях и заглядывали арестинту в газа, а двое изъ нихъ проводная Христана до шиз вереть больницы, лежавшей за-городомь; это ин шенно какой-то найденьнить, знамещитый штрокъ <sup>5 кон</sup>ы, котораго мъщанство содержало, какъ богочана дъло, на свей счеть, чтобы потомъ отдать въ на времятыние кантонногь, состоящий на вренан родителей, и представляющийся намъ въ вы-Панава аниуниции своего отстандаго отца. Затынь, вынинте за неказистый облаго пожарнаго служии онь, какъ и всъ товарници его, выбранъ изъ на испособныло баталіона внутренней страяни; пому врожа у него самая неспособная.

И такь, между-темъ какъ Харичонъ Волковъ; върово, акно уже прибылъ благополучно въ отчій донъвслаждался всван удобствани доманней и столичи пини-вотъ какая участь постигла друга его, итана Віольданура!...

Съ всюра не безнокован Христіана въ больницъ, а тили въ пріемной до утрау но зато утроиъ обнычали и сдали на руки, сельдшеру горяче іной пачала, вспоръ собрались и господа ординатеры. чаща, вновь устроенная на счетъ завлицанной тик, богнизаль кунцомъ сумиы, была, какъ новся, въ весьма хорономъ положенія, въ ченъ чича вани могутъ наглядно убъдніться (Л 41). Воочазваннись ръднимъ, но...твиъ болзе пріятнымъ -

### Pycanan Camentacia.

явленіень этинь, сочинатоль нарачны не коталь фредставить читателю печальный видь обыкновенной городской больницы, а выставиль ту, о которой мы теперь поворнить, въ настоященть ся видь. Христанъ, поторый лежить передь нами зажмурившись, отвернулся отв фельднісра и явнымъ образомъ несеть безсвязнуго чепуху, бредить; а какого роду бредъ и герячка его одалан-ото также ясно обозначено на доска, у наголовыя Христіана, хотя фельданеръ нашъ, не природный датывлинить, прив'ясяль какой-то крючень нь носледнему CLOBY, MARCETO OGLIKHOBOMMAFO ATHINCHAFO S. Delirium tremena---- называется по-русски бълая горачка, или, еще ясные, горячка съ переною. Въ Сумбуръ говаривали въ такихъ случалкъ просто: «онъ допился до чортикова ----выражение внолна основательное, потому, что больной въ болезни этой всегда почти видить безобразныхъ звъръковъ и чертенять, которые отовся ду его опружають, пресладують, лазуть подь одалло, прыгають по полу и салятся ему на носъ. Воть до какихъ святлыхъ виденій дожилъ Христіанъ Христіановичь,---воть какія невнініця мечты его теперь зани-мають!

Окружающіе его врачи, какъ видно, принадлежать къ тремь различнымъ школамъ, и не заботясь другъ о другъ, занимаются каждый своимъ предметемъ. Въ середниъ илотный аллонатъ, который разсматриваетъ и обнюхиваетъ снадобицу довольно приличныхъ такому важному случаю размъровъ; надобио полагатъ, что если выпьешь ее, то средство не останется бевъ какого-имбудь дъйствія; кострюля, въ которой варияни мъжаницу эту, почериъла, а цъдилка сгоръла, потому что туда положене было, на всякій случай, для большей увъренности въ дъйствіи, всякой всячним. Докоторъ надъялся сдълать этимъ вредное бевъреднымъ: и усилить дъйстіе полезнаго. При всемъ томъ наленьное сомнъще смущаетъ поченнаге доктора: онъ меленьное

196

# Похожденія Вісльдамура,

a samerce, 4TO MERCTYPA RARL-TO CLAGA, DeBOHEME шеть, и нашатыремъ также, и горькими травами, и чакими, и кислыми, и солеными-но всё какъ-будто и что-то недостаетъ. Насупротивъ его сидить челожъ, быве довърчивый къ силамъ природы, человы, который полагаетъ, что великанскою бутылкою онрящаего можно исцълить или уморить цъдую арю; человъкъ, однимъ словомъ, поставившій четыре пиючки на ладонь, и разсматривающій ихъ въ проскопь. Кажется, они выставили снаряды свои на 10 фугь другу и во всякомъ случав менъе защишеся больнымъ, чъмъ этими плохими игрушкани. и тебы спасти Христіана отъ такихъ крайностей, т беконечно малаго и безконечно великаго, язился из старшій врачь больницы и прописываеть велину сонанъримую: два ушата воды и пол-пуда льду. прий врачь отчалиный идропать; у него вода отчить за все, дай Богъ только, чтобы онъ самъ за \* ногъ въ свое время дать отвътъ. А если справеню, что господа эти, всякій своимъ путемъ, двистпоно достигають до одной и той же цълн-то на-Кно признаться, что природа или безконечно услу- . ща, щи же непоколебима на пути своемъ, и вони какъ противодайствій, достигаетъ потребности на, всюду, гдъ это по законамъ ея возможно. ва, кровопусканія и мушки съ принадлежностію, итых опій-саблали свое дело, какъ по-крайнейиз мачи наши полагали-и Христіанъ началъ опраинся. Не станемъ спорыть о томъ, сколько средства чинесли вреда или пользы и лучше ли, хуже ли ча бы теперь больному, если бы его просто остаи в покоћ, но скажемъ только, что продолжипользование въ больницъПриказа. строгая дізта, нимець, сотоварищество двухъ сосъдей по кровав, монвшихся также до чортиковъ, привело выфаливающаго въ совершенное отчалние. Вышелини

утрожь на заръ изъ палаты своей въ корридоръ, Христіанъ вдругъ услышалъ знакомый ему лай и визгъвся душа въ немъ запрыгала и опрометью бросился онъ къ круглому оконцу, сдъланному для очистки воздуха. Ариеть тоний, голодный, взвивался на дыбы передъ окножь, вертвлъ хвостожъ, выль и лаяль оть радости и умиления. У Христиньки слезы навернулись на глазахъ-онъ вспомнилъ въ одну мннуту все прошлоеродину, отчій донв, благополучные дин въ Малой Болотной-тоска по родинъ одолъла его въ высшей степени и онъ, ни о ченъ болъе не размышляя (Л 42), кинуль въ окно чубарое байковое одвяло, которое было у ного въ походъ этомв на плечахъ-и санъ вслъдъ за нижь осторожно спустилей изъ окна. Вылазка эта требовала ивкоторой ловкости и смелости, потому что тысное окно было довольно высоко оть земли и Христіану пришаось спускаться изъ него задонъ безъ оглядки,-но все это совершилось благополучно и только посль долгихъ объятий съ единственнымъ другомъ . свонив, Христіанъ осмотръвшись хорошенько увидель, что онь попаль не на улицу, а на дворъ, обнесенный превысокимъ заборомъ, и что у калитки сидълъ сторожь. Сердне Христана замерло: сидя на корточкахъ, онь сталь жаться вь уголь оть страху, но по-немногу разсмотрыть, что добрый сторожъ также сидить прижавшиев въ углу; обиявъ свою сторожевую дубинку и утинувъ носъ въ кольни. Положение это Христіану по-казылось подозричельнымъ, онъ сталъ всматриваться поченытые и убъдился, что сторожь спаль богатырскимъ сномъ. Такъ-то смирныхъ и спокойныхъ Сумбурцевь снаружи города оберегали козлы, поселившкея въ упраздненныхъ будкахъ-снутри сонные сторожа, и городь, благодаря Бога, всё-еще благополучно стояль на своеть мысть. Христіанъ съ Аршетонъ спокойно пронили мино караула:-чистое поле и свобода покножнись нить расмы. Аршеть, по обычаю своему,

Digitized by Google

ношель ходить на кругахъ около своего берина, а этоть, вышедъ изъ душной больницы, посль тяжкой бользни, на свъжій воздухъ, гонялся какъ школьникъ за Аршетомъ, не заботясь о томъ, что былъ безь обуви, что потеряль туфли свои во время вылазки, что у него на головъ колпакъ, а на плечахъ чубарое нерстяное одвило. Въ этомъ наряде Готтентотовъ Христіанть прошель по всему городу; но какь было еще очень рано, то онъ и не встрътнать никого, кромъ артели плотниковъ, шедшихъ на работу.

Христіанъ нашелъ жилье свое въ жалкомъ положени: окна выбиты, дверь выломана, все обгоръло, н разные обломки на полу. Съ отчаяньемъ смотрълъ онъ на разстройство этого послъдняго убъжница своего н трагически сложивъ руки, выставивъ ногу, оглядывать нагія стены; потомъ схватилъ съ головы, колпакъ, броснлъ его на полъ, окинулъ мантію свою анкимъ взглядомъ, между-тъмъ какъ услужливый Арнеть, желая показать, что онь не позабыль еще всехь итукъ своихъ, книулся опрометью, подхватилъ колнакъ въ зубы и кобенясь какъ пристяжная, подскочнать къ своему господину, всталъ на дыбы и подаль ему поноску. Христіань опять кинуль колпакь, сказавъ: тубо-и Аршетъ, поджавъ хвостъ, прилегъ. Въ эту минуту шорохъ послышался въ съняхъ. Христіанъ воглянулъ и увиделъ добрую свою хозяйку. Она обрадовалась ему почти какъ сыну и узнавъ посль многихъ восклицаній, что Христіанушка голодаль три недъли, побъжала и въ самомъ скоромъ времеи поставила ему на столъ прекрасный завтракъ. (Л 43.) Христіанъ принялся всть, какъ работникъ на хозяйскихъ харчахъ, пригласниъ съ собою за столъ Аршета, и очищалъ все съ такою поспъшностію, что добрая Катерина едва поспъвала поставкой новаго продовольствія.

Но минуты наслажденія вообще коротки на свътв, T LXII. - OTA. I. 16

а тама болже если спаннымы вкусить ихъ съ такою жалностно, какъ теперь Христіанъ. Въ полчаса овъ навлся и наянлся до-сыта-н сталь по-невола разныныять о точь, что же наконець тенерь начать в кула деваться. Хозяйка обрадовала его вестию, что часть дестолијя его была спасена отъ пожару --- и Хриетіань могъ на первый случей накъ-нибудь одоться. Сидать нагимь, въ погорелой каморкв, обернувшиеь въ большиное одбяло,--- не внать чамъ прикрыть наготу свою и гдъ взять нусокъ черстваго хлъба для утоленія голоду-предвидать, что вскора тебя, вароятно, выгонять даже изь этой погорьлой камеркиэто наохо, очень наохо: въ такомъ положения какойнибудь сюртукъ и пара сапоговъ венни драгоцънныя,не менье того однако же она не снасають ни оть гозоду, им отъ долговъ, на отъ скитальчесной жизни подъ заборани, ни даже отъ тюръны. Тюрьма впроченъ, которая всегда казалась такою странною Христіану, слалась тенерь, посла здраваго размыппления, почти целію его желаній; онъ не видель никакого пристанища, ин средства избавиться оть положения, которое было для него нестернимо.

Ведный и безтолковый Христіанъ! сколько еще суждено тебя испытать цереворотовъ, сколько надълать туупостей,....и нежду прочвить, сколько на слъдующій же день внезапныхъ ощущеній радости, бояван и отчалнія!

Во-нервых, Христіана посадили-было въ Каменный Минокъ, какъ бъглеца изъ больницы, который унесъ сверхъ-того на себъ бълье и одъяло. Но идроцатъ, довольный своимъ усизнинымъ леченіемъ, простилъ новинивныетося цередъ нимъ бродягу. Возвратциясь съ этой проходки-Христіанъ встратилъ въ доиз гробовника такую радостную въсть, отъ которой чуть снова не кинуло его въ бълую горячку, къ которой Христіанъ по едоженію своему, имълъ бодьшую на-

кленность: почталіонъ принесъ повъстку!---О, ято безъсомньнія добрый, благородный другь, Харитонь Водковъ, который поставляеть предълъ страданиямъ бъч дняка, выкупаеть его и дасть ему средства шемедленно возвратиться въ столицу! Не станемъ однако же говорить о золотыхъ, восхищенныхъ грезахъ Христіана. который воображаль, что скачеть уже по почтовому тракту, когда пустился бъжать съ такою поспъшностію на почту, что хозяинъ его, гробовщикъ, едва ногъ за нимъ угоняться. Осторожный гробовщикъ не хотълъ упустить върнаго случая получить должокъ съ постояльца, и потому, поздравивъ его такимъ въжливымъ образомъ, какъ давно съ нимъ не говорилъ, схватиль въ ту же минуту шляпу и просиль позводенія проводить милостивца на почту. Но увы! цовъстку Христіану прислали, а денегъ ему не выдавали; уже Федуль и заика, которые оба въ убытокъ торговать не намврены, предупредили и гробовщика и самого Христіана, усиъли исходатайствовать запрещене на присланное движимое имущество Христіана. Посылку разделили на заимедавцевъ и бъдному Христіану по усанъ текло, а въ ротъ не попало, и даже долги далеко не веъ еще были уплачены. Харитонъ писаль, что отень его, какъ человъкъ небогатый. при всемъ желяни своемъ не можетъ выслать болье: не уномниаль о старомъ долгъ Христіана, ---- извипялся, надъялся, что Христіанъ приметь и этотъ малый даръ дружбы и расцорядится хозяйственнымъ образомъ, обрадуеть ихъ скорымъ прівздомъ, и прочее. Когда бъдный Христіанъ сиделъ повъсивъ носъ надъ этимъ нисьмомъ и горько плакалъ-то передъ нимъ внезапно предсталь, ухмыляясь, человекь, высокій, сухой, н кивая привътливо головой поздравлялъ съ пріятными новостями, надъясь теперь на уплату должка.... это былъ Краусмагенъ, до котораго теперь тольно дошла въсть о прибывшихъ изъ стоянцы богатствахъ Хри-

### Русская Слонспониь.

стіана, и который быль горько разочаровань въ своей тщетной надежав. Видно Федуль и занка жили съ почтиейстеромъ въ болье тёсныхъ связяхъ, чемъ фортопіанный настройщикъ!

Христіанъ скорбълъ о новомъ ударѣ; при всемъ томъ однако же, онъ выигралъ черезъ посылку эту не мало и обязанъ былъ Волкову за временное свое спасеніе: полученіе изъ столицы денегъ придавало въ Сумбурѣ много вѣсу получателю; довѣріе къ нему въ такихъ случаяхъ всегда подымалось на нѣсколько процентовъ; а какъ гробовщикъ получилъ часть долгу, то согласился оставить еще у себя въ домъ Христіана, до полученія имъ вторичной подмоги, а прочіе заимодавцы стали менѣе тѣснить бѣдняка, полагая, что онъ еще не вовсе несостоятеленъ.

Увидъвъ, что дълать тутъ больше нечего, Христіанъ, пожавъ плечами, принужденъ былъ удовольствоваться и этою временною льготою, хотя не зналъ какъ выпутаться изъ мотни, въ которую влъзъ. Со скукы и отчаянья онъ пошелъ щойтись въ сумбурскій знаменитый садъ и долго ходилъ тамъ по гладенькимъ дорожкамъ, придумывая какъ бы найти такой же ровный и гладкій путь изъ бездны, въ которую, какъ онъ полагалъ, судьба его повергла. Но пути жизни, даже самой счастливой и безмятежной, не говоря уже о жизни нашего героя, далеко не такъ убиты и усыпаны, какъ дорожки сумбурскаго сада, которымъ щеголялъ городъ н на который голова, въ угоду публики, отпускалъ значительныя городскія деньги. На пути жизни безпрестанно встръчаются пни и кочки, безконечно разнородные, но всё-таки это кочки. Одну изъ такихъ кочекъ встрътилъ и Христіанъ во время прогулки своей, встрътилъ не только на нути жизни, но и на гладенькой дорожкъ сумбурскако сада, въроятно, именно на той точкъ, гдъ путь

жизни его и дорожки этого сада сходились. Объяснимся.

Я упомянуль уже о сумбурскихъ поминалыщицахъ. ни могильщицахъ, которыя держать у себя ностоянно черное платье и накалывають черный ченець каждый разъ, когда ожидають чьей-либо въ городь кончины, которыя не унускають ни однихъ похоронь и услужливо являются распоряжаться въ это вреня хозяйствомъ, едва только человъкъ испустить дыхание свое и въ домъ, по сумбурскому обычаю, начнется плачь при открытыхъ дверяхъ и окнахъ: я бы ногъ вамъ разсказать также кое-что о всеобщихъ распорядительницахъ на свадьбахъ, и замътить, что большая часть зловъщихъ этихъ воронъ держали веселый подборъ платья, снаряжаясь то въ черное, то въ цвътное, смотря по тому, смерть ли съ къмъ въ городъ приключилась, или свадьба, и каркали то на тоть, то на другой ладъ; но оставивъ все это, обратимся теперь къ третьему разряду Сумбурокъ, разряду, который впрочемъ неръдко перемъщивался съ однимъ изъ первыхъ и состоялъ изъ свахъ. Вдовы, называвшія себя сиротами, преимущественно служили вольноопредбляющимися въ этомъ полку, который дъйствовалъ всегда только разсыпнымъ строемъ,-а нъкоторыя почтенныя замужнія женщины приписывынсь къ нему по долгу и обязанности службы своей, цостоянно отъискивая невъсть и жениховъ для своихъ подчиненныхъ или для начальства. И вотъ какую кочку встратиль Христіань нашь въ саду, СтепанидуПавловну, которую вы, конечно, знаете, или по-крайней-мъръ слышали объ ней, потому что ее знаютъ всъ, и нетолько въ Сумбуръ, а гораздо далъе; спросите хоть въ Нижнемъ, такъ услышите, что и тамъ ее знають. Въ Нижній она вздить постоянно на ярмарку, потому что тамъ, какъ говоритъ, схоронила мужа своего; и тамъ она, отслуживъ по немъ память,

успъваеть каждогодно угождать многимъ госпо-дамъ, устроивъ будущую ихъ судьбу. Она такъ зна-етъ свое двло, что прівхавъ въ чужой городъ, къ чужимъ людямъ, не менъе того тотчасъ же нускает-ся въ свое ремесло и большею частію довольно успътино. Въ сутки узнаеть она все, что ей о комъ знать нужно; потожь смело, хотя и очень осторожно и танн-ственно, приступаеть къ избранному ею предмету, обольщаеть его намеками на страетную любовь дъвипы, которой онъ, можетъ-быть, досель и не видаль. или не замътилъ-и если не встрътить положительнаго отпора со стороны жениха, то является подъ какимъ-нибудь благовиднымъ предлогомъ въ домъ невъсты, выставляетъ какъ улитка шупальца свои и вертить дъломъ, смотря по обстоятельствамъ. Посль этого объяснения, немудрено вамъ покажется, что она въ целомъ Сумбуръ управляла подобными делами совершенно какъ дома въ своей семьъ, и что поэтому тамъ привыкли говорить: Степанида Павловна выдаеть такую-то за такого-то, не упоминая вовсе о родителяхъ жениха или невъсты, а называя прямо главныйшее дыйствующее при этомъ лицо.

Степанида Павловна перешла сперва Христіану Христіановичу дорогу; на это были у нее свои причины, а потомъ, какъ-будто вдругъ узнала его, очень ему обрадовалась, много разспрашивала о здоровьи и обстоятельствахъ его, а онъ съ-проста не могъ надивиться, нарадоваться этому небывалому участію женщины, которую встрвчалъ когда-то въ нъкоторыхъ домахъ, и самъ пустился въ откровенныя объяспенія.

- А есть одна особа—такъ продолжала она (Л 44), есть одна особа, Христіанъ Христіановичъ, которая очень вами интересуется; очень и много объ васъ разспрашиваетъ, право; особа почтенная, молодая, павой ходитъ, очами поводитъ, а ни на кого кромъ васъ и глядъть не хочетъ. Что за прасавийа, что за разумни-

### Нохождекія Віольдимура.

и, сконндонка, ховяйка, распорядокъ знасть; и таки и бегь нозолоты, стало бы и на двоихъ, не только и едну! И ужъ мало ли за нею ухаживають-мало и воть хотя и меня упрашиваютъ: матушка Степании Павловна, ручки, ножки, говорятъ, разцълую тебъ-ють ей Богу, не дай Господи съ мъста сойти, порять-только ионриви, говорятъ, за насъ дунюйа л: въть, сударики мон, ужъ скажетъ ли изтъ миз ютъ Христіанъ Христіановичъ привътъ да очвътъ, такъ это кавалеръ отборный, пригожій, для него, гоюрю, ностараться можно — а вы что, съ вами что нь? много васъ тучъ!....

Все это проговорила Стенанида Павловна тачнить кторожнымъ, двуязычнымъ голосомъ, что могла, по облательствамъ, сдълать изъ сдовъ своихъ все что утолно; приступъ былъ по-видимому ръннительный и мъ вряно къ двлу;---но если бы Христіанъ не подали николько, то она поворотила бы слова свои въ чуну и уверила бы его, что ему-де такихъ невъстъ в сис не видать; но какъ Громобой нашъ, подпери береду ловтемъ отъ взумления призадумался, то Стеманида не медля ни минуты напустила на него всто пан гончихъ своихъ, пріударнить языкомъ во всѣ чац и на воб напізны. Зная слабійничю сторону Хричан, посла неограниченияго санолюбія его, то есть, чинсть, въ которой онъ теперь находнася, она прав пропыа къ топу, что особа, въ которой столько мородателей, завтра же выручнать своего возлюблен-но врь быды, увлатить всв долти его и одънеть читы ровно куколяу выпускную, и будете вы съ и сударушкой жить да ноживать, добра наживать--и на красавенъ, тогда и меня спроту бениріютную не Мулень, выть сталение номинть и благодарить, Бога A MRE MOJETL.

тристіянь, скорчивъ такую рожу, будто ему приш-

эпая что двлать, при такомъ неожиданномъ приключени. Они остановились подъ деревомъ; умный Арнеть присъзъ подль, прислушиваясь, и въ ожидания отвъта вытянулъ хвостъ по земле и вытянулъ впередъ шею, не сводя глазъ со своего барина; Аршеть не обращаль никакого внимания на выставленную у дороги повади его черную доску и грозную надинсь ся, которая строго запрещала ему входъ въ эти Елисейскія Поля, устроенныя заботливымъ начальствомъ собственно для людей; плотная барыня, прохаживаьшаяся въ отдалении съ мъшкомъ и съ огромнымъ зонтикомъ, по-видимому одного мнения съ Аршетонъ н иривела съ собою цълую тройку подружекъ, родственныхъ Аршету племенъ; одниъ у нея пудель стриженый, другой нестриженый, а третій какой-то головань, въ родъ бульдога. Еще по-дальше видите вы знаменитый храмъ, выстроенный на мъстъ пруда, гдъ иотонулъ пьяный мужикъ. Сумбурскій помъщикъ, не часто прібажающій въ городъ, обошелъ садъ, посмо-тръть: все ли еще стоитъ на своемъ мъсть; остановивнись передъ храмомъ, надъ которымъ высится солнце съ расписаннымъ человъческимъ лицомъ, номъщикъ нашъ любуется крылатынъ трубачомъ, для котораго по-видимому собствению храмъ этотъ построенъ, потому что трубачь со стояломъ свониъ занимаеть все мвсто внутри храма, такъ, что, тутъ живому человъку некуда приступиться. Но обратнися къ нашему Христіану: онъ всё-еще стоять въ раздумьи, Степанида продолжаеть нашептывать ему сладкія рычи, а онъ слушаеть, и, наконецъ, увлеченный новостию своего положенія и неожиданною помощію, ударыль по рукамь.

Кто же такова невъста его и откуда она вдругъ въллась? какимъ образомъ влюбилась въ несчастнаго Христіана?

Невъста эта молодая вдова Ахтимнева, которую называли обыкновенно въ Сумбуръ просто алтя-мнь!

# Попонсденія Віольдамура.

Она номенияна не совствить дурнаго нитвиья; но слухи исчеть смерти мужа ся носнансь самые зазорные. Дзао быю темное. Мужа схоронила она льть тому шесть, и продолжения этого времени вдовушка наша вела себя не тысь, чтобы заставить Сумбурневъ - этихъ строгихь цвинтелей нравственности-позабыть прощлое, а мпротинъ, наноминала о себв почти ежедневно въ поюнонь временника Сумбура. Христіанъ, правда, и снь слыкналь прежде вос-что про ату ахти-миъ, во, конечно, и во сиб не видалъ, чтобы она сдълансь ему столь бливкою. Какъ утопленникъ, Христіань ухватныся вынню вь отчаяные за соломенку --- в читель, консчно, предвидить, что это последнее усине его не снасеть. Голова, разстроенная бълой горячкой, сердце измученное неудачами и бъдствіемъ всятороду, отчаятное положение, нов котораго не было шканкъ средствъ выпутаться — всё это вмъств застана Христіана проглотить пилюлю, которая сверхътого апе была вызолочена грубою, но удачною лестью.

На другой же день Христіану назначено было свимне съ невъстой, потому что дъло было спъщное, сь объякъ сторонъ; ему грозили тюрьмой, а у нейбыть свой, доманный спъхъ. Христіанъ, ръшившись на такое спасительное дело, по-видимому ожиль, поессивать, старался расписать будущность свою по возможности весельни красками и явившись къ неисть (Л 45), отъ нетеризнія в любопытства получесонь раные назначеннаго, надълалъ-было большой тревоги. Ахтимиева, какъ прібажая, занимала въ Сумбурв одну только небольшую комнату, и но тесноте потвиения не любила принимать посътителей иначе, какь по одиначкъ. Воть почему Христіанъ внезапнымъ и преждевременнымъ приходомъ озадачилъ такъ не-вету свою, которая сиъщитъ ударить по рукамъ,--тебы его скорве осланить и задобрить; бъдный Христіянь пренеловко принимаеть руку ся, глядить ка-

### Pyschan C.Josembern.

кимъ-то дурачкомъ, улыбается съ каного-то анеслини ужимкой. Степанида Павловиа также принла заблагъвременно, принарядившись очень моложаво, но инному не помъшала, а напротивъ, жного способотновала къ тому, чтобы скрыть замъшательство хозяйни и не показать расплоха; вотъ почему она и стойтъ съ прелунавымъ взглядомъ за стуломъ невъсты, иннъ-будто прикрывая или загораживая сободо что-нибудъ, кота кажется за нею иътъ никого — а Христіанъ устарияъ неподвижные глаза свои кажъ пуна, вря, прямо нередъ себя, и инчего не видитъ, не замъчетъ. Будме благонадежны, въ свое время замъчитъ.

Віольдамуръ истинно не успъдъ ономинися, полаталь, что онь всё сще дунаеть, рышиться ли ему вын ибть, размышляль, что начать, если отназанься - кака быль уже обвенчань и виссапно сделался отновь большаго семейства. Пышней свадьбы Христинъ не ждаль и не желаль, а потому и быль доволень нредложениемъ невысты, чтобы убхать, не гоноря никону ни слова, изъ Сумбура, обязничаться въ оссланение селв на половинъ пути и провхать прямо въ Маруанияно, въ помъстье невъсты. Долги Христана были уплачены, разрышение на выводь получено; и такъ чета наша собралась не медля въ дорогу и повхала. При укладкъ и другихъ распоряженияхъ много ненегаль накой-то близкій родственнякъ невъсты, отставной штабсъ-ротмистръ. Онъ же, какъ родной, зхалъ иъ одномъ экипажъ съ невъстой, а Христіанъ, для ириличія, особо, со свахой. Степанида Павловна во жно дорогу утвшала его будущимъ благополучіемъ. Черевъ нъсколько часовъ прівхали въ село, гдв къ удивленню жениха все уже было готово и чету нашу обранчали. Христіанъ самъ не могъ постигнуть, какъ это сдвлалось и что съ нимъ сталось — и правду сказить, не жь лицу какъ-то ему было звание женятате человъна и не пристало, какъ коровъ съдло. Из вечеру призхаля въ

\$40

Марушкано-н Христіанъ увидвлъ нисколько запущенный господсийй домикъ и другія хозяйственныя пристройки, которыхъ хозянномъ назваться было ему довыно пріятно. Въ первый разъ, пооль бъдствій, музыка привла ему опять въ голову и онъ вообразиль, что товерь исполнятся всв золотыя грезы его, осуществатся ист нечты; теперь, когда онь будеть жить беззаботныть помъщикомъ, посвящая себя вполнъ своему нокусству. Христіанъ зналъ, что у супруги его есть двин оть перваго мужа, съ которымъ она впроченъ жила ожнь коротное время --- но не позаботился даже или, зуные сназать, не умель опроснть сколько ихъ, а слынать только, что они остались въ деревнъ. Веннедани подъ-руку съ супругой въ комнаты, между-тъмъ какъ братець несъ шаль ея и шляпку --- бъдный Христіанъ собстреннылин глазами свении убъдняся, что и то н аругое было въ точности справедливо; шестеро ребять обоего полу, всвхъ возрастовъ, начиная отъ девяти лать до довяти месяцевъ---разочитывайте туть кань хотите-встратили маненьку, которан не уситла спис предкловать ихъ, представляя ноочередно напенькъ, кать Христіаномъ внезапно овладьло какос-то ужасное чувство. Онъ сстолбентать отъ ужасу, и въ стращвонь волнении, спросиль: «Какь, всь, это всь ваши? (№ 46.)-Да, всъ-отвъчала она-и морнины начинаи сбыться на ясномъ чель ся-вев; что же, вы, что и наъ кормить будете? о чемъ вы безпоконтесь?».... Вълный Христівнъ всб-спис не могъ опожниться; онъ стватные себя въ отчанные за голову и вытаралнивъ глина, началь спранивать, указывая на всъхъ поочоредно: «и этоть, и эта, и этоть.... всъ ваши?» Корилина показалась въ дверяхъ, и вынесла последняго, местаго; больше видно не было. Аршеть смотръль какинъ-то дураковть на полную избу ребять и мотая упами, булто хотвлъ стряхнуть муху, прятался за свето госполина: Явленіе это номчилось тъяз, что супруга скрылась въ свои комнаты, хлопнула за себею дверью—а Христіанъ остался въ залъ. Можете себъ представить, какимъ онъ дуракомъ расхаживаетъ изъ угла въ уголъ, между-твиъ какъ двория суетилась около него, пробъгая взадъ и внередъ, то къ барынъ, то отъ барыни—не обращая никакого вниманія на новаго хозяния; но временанъ только, когда бъготня утихала, такъ называемый челосакъ высовъщалъ осторожно голову свою изъ передней и разсматривалъ нріъвжаго.

Прознао часа полтора; хозяйка не показывается, братна не видать, Степаниды Павловны даже и не слынно. Смерклось; въ покон барыни давно пронесли самоваръ съ принадлежностио-а наконецъ и свъчи, при ченъ Христіанъ былъ простымъ зрителенъ, и видълъ только накъ мальчикъ пролетълъ мимо его нноходыю и събхавнись въ дверяхъ нечанимо съ дъвкой, которая насунулась изъ-за угла, удариль ее огромнымъ мъднымъ шандаломъ въ лобъ, такъ, что нодствуникъ покатијся, а салъная свъча свайкой уткнулась въ поль; дъвка посчиталась съ налчикомъ за это, вовсе не стесняясь присутствень хозянна-гостя, двери онять затворились, и все стихло. Віольдамуръ ръшительно не зналъ, что дълать н какъ къ чему-нибудь приступить. Положение его было такъ странно, такъ ново для него, что онъ не унълъ въ немъ найтись. «Нельзя же мнв въкъ снять въ этомъ глупожь положения, думаеть онъ--- певъроятно даже, чтобы мна принлось ночевать здась накъ на почтовой станци»---а между-твмъ онъ и не понималь, какая туть можеть быть развязка и чемь все это ножеть кончиться. Не хотьль онь итти къ дражайшей половинь своей: онь не привыкь еще къ мысли, что онъ двйствительно женатый человбет в что жена его туть, черезъ двъ комнаты оть него;--онъ, но чувству, смотрълъ на все что его окружало,

ких на чужбину; сватовство и женитьба казались ену каканть-то несвязнымъ, безсмысленнымъ сномъ--от упагь въ изнеможения на диванъ, закрылъ глаза, въ унахъ у него зазвенъло и несвязные образы летали вогругънего въ потьмахъ. Вдругъ въ глазахъ его посънались вскры, его обдало свътомъ и знакомые чертенята ноганулись передъ нимъ вереницей, оданъ гаже и страниные другаго. Бъдняку показалось, что онъ въ бълой горячкв и сидить еще въ больниць, подъ чубарымъ одыловъ, гдъ каждая картина рисовалась въ глазахъ сто исковерканнымъ чортикомъ новаго склада и строю-Хриспанъ вскочнать въ бъщенствъ, срывая платокъ съ шен-н передъ нимъ стояла, сладко улыбаясь, Степанида Павловна, со свъчою въ рукахъ.-Что же вы это, Христіанъ Христіановичъ, видно устали съ лерёги, пристли-себт въ уголокъ, — развъ такъ мололые двлають на новосельи? Пойденте, батюшка, да положите съ супругою-то по поклону передъ обраюнь, помолнтесь Господу Богу, да и милости просань: не чужой же вы туть человъкъ, слава Богу, лоной чай прівхали, а не въ гости.... смотрите-ка, на домнить хоть куда, не обманула я васъ, батюника, не бойтесь, а завтра и ухожи посмотрите, полюбуетесь, и деревеньку обойдете, и поля объедете.... Что же на такъ не.... не весело смотрите?

Вольдамуръ инчего не слышалъ, а видълъ только, глада прямо въ глаза Стенаниды Павловны, старыхъ граговъ своихъ, чертей разнаго покрою, которые дранили его странными и омерзительными ужимками. Оть этого лицо его ириняло такое страшное выражене, что Степанида, хоть она была и не робкаго лесятка, перекрестилась наконецъ и отступая задомъ, вышла тою же дорогою, которой вошла, и унесла съ собою свъчу. Хозяниъ остался опять въ потемкахъ, во сесеще стоялъ, какъ на сторожъ противъ непріягеда, вытянувщись, стиснувъ кулаки, протянувъ шею,

### Русская Словосность

и новорачивая голову медлению то въ ту, то въ другую сторону. Немного погодя двери въ залу притворылись изъ гостинаой плотно и замокъ щелкнулъ, а наъ передней вскоръ затъмъ вонгель человъкъ со свачой, потомъ другой съ часмъ, тамъ третій съ однимъ приборомъ; накрыли въ залъ столикъ и щодали ужинать; между-тымъ дъяка едра не увязая жъ дверяхъ съ огромной периной, какъ съ возомъ съна, протащила се однако же и пенесла въ набинеть, гдв ириналась взбивать ее и стлать постель. Долгое время все это ходило вокругъ Христіана канъ китайскія тяии, наконець вопросъ человъка: «кушать булете-съ?» пробуднать его нъсколько; онъ протелея по комнатъ, вышель освежнться на воздухъ, услышалъ танъ отрывокъ разговора между дворовыми людьми, въ ноложения его вовсе не утыпительный, воротился въ комнаты, заперся въ кабинете и кинулся, накрывъ лицо руками, на одинокую постель.

Утромъ Віольдамуръ проснулся отъ стуку у дверей кабанета; онъ вскочилъ и сталъ оглядываться, чтобы опознаться, гдъ и что онъ--передъ иниъ динанъ, на которомъ постлана ностель; подъ окномъ сталь, пара старыхъ стульевъ, цълая ствиа уставлена кингамя на полкахъ, надъ диваномъ мужской портретъ, изображавшій, какъ казалось, понойнаго ховяйна; и все зго покрыто густою пылью и паутиной. Между-твиъ кто-то нетерпъливо ломится въ запертую дверь; Христіанъ отпираетъ--входитъ довольно онипанный малый, и на вопросъ: что нужно? отвъчаетъ спокойно, проходя въ угодъ къ окну: «да баринъ трубку спраниваетъ, гнъвается, что долго не подаещь, а тутъ вы изволным занереться». Лакей взялъ трубну и ущелъ. Вскоръ пришелъ другой и подалъ Христіану чашку чаю.

Слово, «баринъ» ощеломило Віольдамура какъ обухомъ. Баринъ, подумалъ онъ, и простоенля нашъ теперь только сталъ догадываться, что саному ему,

\$44

# Петенсенія Віольдамура.

конечно, въ домъ этомъ бариномъ не бывать и что выпъшнее похождение его не иное что, какъ подготовленная самаго дурнаго разбору шутка. Христіанъ раженирыналь; онъ быль въ состоянии снести въ эту инуту съ лица земли весь домъ и всю деревню супруги своей и не помня себя, съ проклятіями киизия въ другие покон. Двери въ гостиную разлетълись въ дребезги;-пробъжавъ въ одну секунду еще олну комнату, Віольдамуръ засталь все новое семейство свое за утреннимъ чаемъ. Супруга ахнула взглянувь на изступленнаго мужа своего и кинулась подъ защиту братца; дети съ визгомъ разсыпались во всв концы, а ротмистръ всталъ; а какъ лютый Христіанъ сань первый ношель на него въ отчаянную аттаку, то вриземистый, нипрокоплечий братецъ вышвырну.ть жаленькаго Намца въ одинъ толчекъ изъ комнаты. приперь дверь и заступилъ ее ногою. Между-тъмъ ноди сбъжвансь, и патабсъ-ротмистръ, ухвативъ трость ловойнаго перваго супруга сестрицы своей, вышель мэчесться со вторымъ супругомъ ся, позвавъ еще съ собою двухъ человъкъ. Христіана выпроводили, или вытолкали на крыльно, вельли въ ту же минуту занадывать бричку, а патабеъ-ротмистръ остался съ лубявой на часахъ при изгнанникъ (M 47); между тикь насынки его показывали ему изъ-за дядюшки азыки, а уси окоениая супруга съ удовольствіемъ погладынала на сцену эту въ окно. Вскоръ выкинули Вольниуру узель вещей его и шляпу, которую Арпеть ненедленно подхватиль въ зубы-упросили госта-коедина състь въ бричку и повезли. Бъшеная инута проняла для Христіана, онъ остылъ и дрожыть только встить телонъ. Растянувшись въ изноможения на мягкомъ сънъ, покрытомъ ковромъ, прожаль опъ нъсколько часовъ почти безъ чувствъ.

Наконецъ бричка остановилась, кучеръ слъзъ съ кожлъ и остался караулить Христіана, а дворовый

### Русская Словесность.

человъкъ, сидъвшій также на козлахъ, хлопоталъ о наемкъ смънныхъ лошадей: распоряжение чрезвычайное, которое показывало, что Віольдамура хотым доставить куда-то не теряя времени, не корыя лошадей. Христіанъ приподнялъ голову, глядълъ, припоминалъ,нерковь какъ-будто знакомая, а гдъ и когда видълъ ее, не упомнитъ. Въ это время крестьяне, подошедше къ бричкъ, глядъли съ любопытствомъ на провзжаго, н также, по-видимому, его узнавали.-Выдь это нолодой, сказалъ одинъ кучеру, что вчера у насъ съ барыней вашей вънчался? - Онъ. - Что жъ такъ онъ не успълъ прітхать домой, опять тдеть? — У насъ, братъ, такъ, отвъчалъ кучеръ, собирая возжи и ударивъ лошадь ни зачто ни прочто кулакомъ по зубамъ:--у насъ все такъ, привеземъ, да и отвеземъ. Лихъ больно, не годится намъ такой, буянить сталъ, съ бариномъ въ драку полъзъ-было --- вотъ и прокатимъ его домой, коли домъ есть свой, да и свалямъ, а нето высадимъ гдъ у забора....

Христіанъ опять уже лежалъ спокойно навяничъ и отъ солица накрылъ глаза чернымъ шейнымъ нлаткомъ. Онъ слышалъ все это, глядълъ сквозь платокъ, какъ сквозь сито, на яркое солице и между свътлыми искорками опять стали плясать у него передъ глазами чертенята. Кучеръ супруги его, держа лошадей своихъ въ поводу, подошелъ сбоку къ бричкъ и спросилъ: —Что жъ, баринъ, на водку будетъ, что ли? Вишь, продолжалъ онъ отходя всторону, спитъ не бойсь.... Потомъ, закричалъ на лошадъ, которая ила очень спокойно, ткнулъ ее дугой въ морду, спросилъ, когда-та отшатнулась: «но, чего испужалась, не видала что ли дуги?» и отправился дальше; яминикъ съ другимъ провожатымъ съли на козлы и бричка покатилась.

Прошло еще нъсколько часовъ и бричка опять остановилась; лакей обернулся и спросилъ:—А куда прика-

246

# Похожденія Віольдамура.

жете вхать? Віольдамуръ привсталь, чтобы осмотръться и узнать о чемъ его спрашивають-видить вогругь себя чистое поле, выгонъ, передъ собою какъ-будто знакомыя кровли, а подлъ сбоку одинокую будку и гь ней бълаго козла, съ которымъ ямщикъ здоровался, снимая шляну и называя его Василіемъ Васильевичемъ. Віолдамуръ догадался, что его привезли въ Сумбуръ, вышель изъ брички, не говоря ни слова, и поплелся пънкомъ, не зная и не думая о томъ куда онъ ндетъ.

Следить ли намъ теперь, на этомъ последнемъ пути отчаянія за невозвратно погибшимъ Віольдамуровъ? Томительное однообразіе этого пути, инсходящего прямою дорогою къ пропасти, въ которой мы лолжны увидеть бъднаго Христіана, заставляеть нась укюниться отъ этой тяжкой обязанности. Подъ предлогомъ, что не желаемъ утомить писателя рядомъ нечалныхъ и возмущающихъ душу картинъ, ны бросниь только сострадательный взглядь на ту, ноторая представляеть намъ жалкаго героя повъсти нашей на лослъдней и низшей степени человъчества (M 48). Все убито въ немъ, кромъ однихъ только остатковъ жиетной жизни и самая душа безъ въдома хозяния подвигаеть еще кос-какъ ржавыя колеса разруша-ющигося снаряда. Каждый членъ и каждая мышца теотьеть долу, утративъ самостоятельную жизнь и жиненное напряжение; одна только лавая нога удерживается въ своемъ положения своей силой и показываеть, что передъ нами сидить, въроятно, еще живой жювекъ; правая вся отвалилась и лежитъ на землъ; ода рука поконтся на Аршетв, другая уперлась на кольно и въ свою очередь слабо поддерживаеть голову, которую плеча не могутъ уже снести и потому предоставеля законамъ тяготънія неодушевленныхъ тълъ. Печальная картина поздней осени окружаеть помънанине; развалившійся тынъ послъдній его пріють; <sup>10</sup>1нотья покрывають наготу-омерзительное утвшение T. LXII. - OTA I. 17

# Русская Слоненость.

мпогихъ несчастныхъ земляковъ нашихъ лежитъ подлъ боку-но и это утъщеніе пришло уже къ концу; одовомъ, все кончено. Одинъ Аршетъ можетъ еще позбудить въ насъ напос-нибудь благородное чувство; перазумная тварь, которая съ участіемъ положила лапу на своего господина и глядитъ ему въ глаза, въ ату минуту, конечно, гораздо выше того, кому она служила десять лють съ такою неномънною върностію, стараясь отблагодарить за каждый кусокъ хлъба поснльными своими услугами.

И такъ вотъ въ накомъ положения теперь нередъ нами Христіанъ Віольдайуръ, за которымъ мы слъдили со дня рожденія его, познакомивниксь съ добрыми старичками, родителями его, съ Акулиной и большой ся лежкой, съ глухних лялей, кухаркой его, съ Иваномъ Ивановиченъ-и мимоходомъ еще со многири другими людеми. Кто ожидель прочитать романъ, теть ошибся и будеть свтовать; это рядъ готовыхъ нартинъ, но которымъ провели мы зрителей съ объяснительной статый въ рукахъ. Можетъ-быть иные, донналин до той картины, о которой мы сейчась говерный, усокнятся, стопыть ан предметь этоть разые и карандания и стонть им онъ внимания такихъ обревованныхъ и благовоенитанныхъ читателей.... отвахъ на это погъ бы быть очень обливренъ; но мы ностаразыся сократить его въ прекольно строкъ. Строгје нанители и судых наши, которые болгся мосолей, и нотому никогда ночти сами не беруть въ руки топоръ яли рубанокъ, а прогуливаются телько со складнымъ еріцинчикемъ----ирисяжные судьк наши говорять, чте между наявныйть и нравственнымть ивть ничего общаго; что цвль изящнаго стонть сама по себь, а нравственнаго сана по себь. И нотому если большая часть Французскихъ романовъ новой школы безиравственны,. то есть, оставляють на дунив такое внечатление, оть нотораго читатель старается какъ-нибуль отлидаться,

248

забыть его, потому что оно оснорбляеть нь сопреденной глубний правственное чувство, выставляя его ниттожной инмерой, тогда какъ разврать и поронъ-жани у Реметилова водебнав-у рожанистовъ этихь есть вень; а прочес все гиль, если гокорю это такъ, и принтели нани сами иногда выпуждены бывають из томъ сонаться,---то они отвъчають: какая нуждя, произведене всё-таки изящно, и его должво читать, удивляться сну и върчать заврами творца его.

• Съ этой точки зрънія вы однако же не любият спотрать на преднеты; лучше станень туда, Едв межно собрать около собя исе что есть вы души святато, пранственно-язлиннаго и истимиато: тогда мы сдълженся тикке но-списходительные къ человичеству, не столь брезгливыны по баловству и прихоти-тогда при вителяв на Христіана Віольдамура, даже и во настоящемъ его положения, онъ возбудить въ насъ не одно только отврашение, но и ивкоторыя другія, болье христіанския чувстза. Есть народы, тав целыя поколения увядають преж**де времени от 1 непостиживой для насъ страста-от в ку**ренія нан ноглощенія опія; есть народы, охотно бушуюне въ пумныхъ сборящахъ, опнаниев хмълене винограда-и сто такіс, которые увлекаются судьбой, опосиные вином' хлабныть; пьють съ горя, съ радости, пыють просто потожу, что есть на что выпить-пьють нени не на что выпить-и, наконенть, пьють запоень и вноть до былой горячки. Вы видите, что ны не выстанасть важь на показь какого-нибудь изверга, созданвые природой не въ примеръ другимъ;---жапротивъ, 210 человань самый обиходный и пороки его принадлежать не лицу, а человъчеству, или по-крайней-мврв sapo Ay.

Но насъ ждетъ картина еще грустиве этой, и, кажется, излишве по смыслу (Л 49). Чистое поле, все пусто, тычника, канень, сосенка, столбовая дордга—и Аршетъ несется во весь духъ. Куда, за твыть, и глъ же ба-

### Русская Сховеспость.

ранъ его? Аршетъ ищетъ барина своего-вотъ все, что должно подписать подъ этой картиной: другихъ толкованій не нужно. Аршеть въ чистомъ полв ищеть своего госнодина, и чутье ведеть върную собаку всё прямо. по цечальной дорогь, на повороть которой видень изъ-дали указательный столбъ. Кто заботится о пропавшенъ безь въсти Христіань, кто его ищеть, кто сочувствуеть ему, или праху его? Кто изъ жителей Сумбура, вспоннивъ, что былъ въ городъ человъкъ, котораго въ быдое время на перехватъ зазывали въ гостинныя-кто. спросить теперь: гдъ онъ и что съ нимъ, и кто пойдеть его искать? Аршеть, одинъ Аршеть, и болье никто; и тотъ дълаетъ это, какъ надобно полагать. только по глупости и безсмысленности своей, какъ неразумная тварь; иначе и ему бы до Христіана не было тецерь никакой нужды.

Была поздняя осень-настала зима; повалиль сныть хлопьями, а у жителей Сумбура дымъ изъ трубъ: въ городъ стали топить печи, готовить сани и забирать въ долгъ шубы, кто у бакалейщика, кто у занки. Готовилось несколько баловъ; новый предводитель, который ходиль съ непривычки въ звании своемъ какъ въ чужомъ кафтанъ, также разсудилъ попировать и пригласить дворянство и чиновниковъ; у кого были исари и псы, тотъ свялалъ коней и выъзжалъ на порошу. Между-тымъ этотъ же снъгъ засыпаль на повороть большой дороги, неподалеку столба, свъжую могилу и подла нея мертвую собаку. Когда морозный съверякъ со свистомъ налегалъ на окружныя поляны и въковая сосна, по сю сторону дороги. противъ могилы, кряхтъла-то ни Аршетъ, ни баринъ его уже не зябли, а вътеръ вздымалъ только по временамъ темно-бурую шерсть върной собаки.

Изъ умныхъ людей, которые, то есть, были въ своемъ умъ, никто въ Сумбуръ не вспоминалъ Христіана: ато мы уже сказали; но сумасшедшій баккалавръ поставилъ

250

٠,

на могныть самодъльный кресть.—Віольдамура нашли уже остывша́го, подъ тыномъ, и потому, по обычаю, закопали просто на дорогъ—да сверхъ-того безумный приходилъ иногда, когда ему чудилось, что былъ понедъльникъ, середа или пятница, читать надъ одинокой могилой псалтырь.

Харитонъ Волковъ, написавъ послѣ долгаго молчанія другу своему письмо, со многими вопросами о жизни его и со столичными новостями, получилъ его обратно, съ надписью, на немъ: за смертью получателя. Акулина долго перемогалась отъ старости своей, но, наконецъ, убхала въ деревню на родину умирать, потому, какъ она объяснялась, что тамъ жить дешевле. Иванъ Ивановить здравствуетъ еще, обзавелся новой пуховой шляпой, и охотно разсказываетъ выигранное дъло Віольдамура, со везым происками своями и хитростяи,—а потомъ прибавляетъ: «онъ малый былъ хотькуда, и на скрыпкъ игралъ славно и на чемъ угодно; не знаю теперь что дълаетъ, а ему ужъ годовъ двадцать цять внано будеть.»

B. JYTAHCKIN.

# русский морякъ.

Ŧ

историческая быль,

### ARE REPORTED THE

ТЕНЕРАЛЪ", начальных кинбуримичо редуко. АДЪЮТАНТЪ генерала "". МАЙСОЪ, најора изкотраро нолки. САКЕНЪ, напитакъ-лейтенанта, коконнесара. ВАДОЛЬСКОЙ В

Дпйстеје происходить па Кипбурнской Косп., еблизи Очакова и Херсопа, ев 1788 году.

=

Комната въ квартиръ Сакена.

### ASJEHIE TEPBOE.

### MARAP'S, OZENE.

Капитанъ не возвращается. Вотъ ужъ, подлинно сказатъ, морякъ: ему душно въ горницъ — хотъ по морскому берегу пройдется: такъ на душъ будто отраднъе станетъ, веселве, какъ послушаетъ сказку волны морской, либо прислушается къ пъснъ знакомаго вътру.... Оно, конечно, въ дазсудокъ надобно принимать, что и земля Божіе созданіе, и на земль хороше, а веётаки на морв-то лучше... ве-первыхъ, просториве: куда хочешь махни — гуляй душа! Въдь и подводныето камни нодлъ земли только торчатъ, а въ раздельномъ моръ нътъ ин сучка, ни задоринки... а во-вторыхъ, у нашего брата, моряка, душа на распашку, и у насъ не говорятъ: своя рубашка къ твлу ближе, а твое, мое, все наше.... Хе! за что я и моего капитана люблю... нътъ! ужъ этакихъ людей на землъ не найдешь, а зато есть на землъ людей на землъ не найдешь, а зато есть на землъ людей на землъ не найпива, а между ними середка на половинѣ... Да вотъ одинъ изъ этакихъ народцовъ на лицо является: не угодно ди полюбоваться?

7

# ABJEHIE BTOPOE.

накарь и яковь эуранть огчетно.

ОТЧЕТИНЪ.

Здорово, Макарушка!

HARAP'S.

Здравія желаемъ вашему благородію!

ОТЧКТИНЪ.

# Подынай ныше, любезный... Хр. хс. хс!

MARAP'S.

Будто вамъ будетъ лучше, когда васъ по-выше поднимутъ?

# отчетинъ.

Да, ужъ подняли, любезный, то есть, понвмаеть – высоко... благородіе... Сейчасъ ассессорскій ранть объявленъ... призвали къ генералу и его превосходительство 'самъ соизводилъ мнъ сказать, что я повътельство 'самъ соизводилъ мнъ сказать, что я повътельство у новраниенъ въ оберъ-комминстры осьмаго

#### Русская Словскость.

класса.... Хе, хе, хе! въдь это значить редевей дворанинъ, то есть, потомственный....

#### MARAP'S.

Честь имъемъ поздравить, ваше благородіе!

# отчетля.

Высоко...

# MAKAP'b.

Да еще привыкнуть не могу-память у меня такая, что если магарыча не закръпите, такъ и никогда не вытвержу...

отчетинъ.

На водку? Изволь, любезный, изволь... (Опускаеть руки съ карманы.)

# MARAP'S, BCTOPOHY.

Видно обрадовался—на водку даетъ! Да, это на матицъ зарубить надобно... (Отчетикъ вынимаетъ изъ кормана табакерку, и нюхаетъ табакъ...) Э, э! нътъ! видно у коллежскаго ассессора привычка осталась прежняя: самому брать, а другому не давать....

# отчетниъ.

Потомственный! Теперь можно и всторону изъ коммиссарства... оно, такъ-тепло... Да отчеты, отчеты проклятые... теперь куда-инбудь по-дальше, въ уголокъ, хоть въ наше благословенное Пошехонье-воеводскимъ товарищемъ, да устроить себв хиборушку... А то тутъ – море бурное, и вътры-то не свой братъ: повдешь, вотъ хоть изъ Кинбурна въ Херсонъ-дунетъ на тебя какая-инбудь дрянь: бултыхъ и поминай, какъ звали... Нътъ! блаженъ кто дослужился до ассессоровъ, успълъ запасти что-нибудь на старость, и сказалъ прости честолюбію.... Пусть другіе влачатся по треволненію морской бездны и мірской суеты!

# -dioi. h orp , aracan MARAPD.

Вотъ ужъ вы, Яковъ Гурьнчъ, теперь и о деревняхъ

### Русскій моракь.

в о воеводства дунаюте, а помните, какъ бывало въ Архангельска...

# отчетинъ.

Ну, ну... ну, что въ Архангельскъ?

# **MAK**AP**'b**.

Батюшку-то вашего весь Архангельскъ зналъ....

# отчетинъ.

Да, онъ былъ человъкъ довольно извъстный...

# МАКАРЪ.

Какіе онъ пироги пекаль! бывало и вы кричите: «пироги горячіе!»

# отчетинъ,

Ну, ну! ни.... пироги! а знаешь ли ты, любезный, что иное не надобно всегда помнить.... Вотъ, наприизръ, какъ я тебъ въ Херсонъ на водку далъ.... поизищь, третьяго года....

### МАКАРЪ.

Какъ же, помню, вамъ хотвли, кажется, немножко этакъ... ребры пошупать... а я за васъ заступился...

# . ОТЧЕТННЪ.

У тебя измять только на глупости.. пошунать ребры! пероги!... Мало ли кто чемъ торгуетъ, да люди-то таятъ пироги съ грибами, а держатъ языкъ за зубани....

### MARAP'S.

Власть ваша, а мы, люди простые, что думаемъ, то в говоримъ... •

# отчетниз.

И очень глупо двлаете... что мыслишь, слышишь, наешь, видишь-молчи, не твое двло, ибо такъ и законъ велать – не осуждать ближняго... А кромъ-того, и въ кулекъ попасться можешь за длинный язычокъ... Да, ты тупъ! Гдв тебв политвку понимать!....

Pyeenes Grosensins.

### er.iries Treffic

TAXE N NAPROBL.

#### MAPROB'S.

Что, Макаръ? Капитанъ дома?

### MAK42%,

Никакъ нътъ-съ.

# MAPKOB'5.

Ну, тыть лучше. Поди-ка тамъ, того, ящички, да коробки: вели ихъ пронести по-скоръе вотъ въ эту комнату.... Да, тамъ еще ждетъ гостья..., скажи, что она можетъ прійти сюда...

### MARAP'.

Слушаю, ваше высокоблагородіе!

(Уходиту.)

### отчетняз.

Вашену высокоблагородію честь инвенъ свидательствовать глубочайшее почтеніе.

### MAPROB'S.

А, Яковъ Гурьнчъ! Вы какъ завсь? (Встороку.) За чвиъ чорть принесъ ская оту коминссаріянскую крысу!

# 0T457223.

Шелъ и защелъ. Какъ здоровье ваше?

### MAPKOB'S.

Кто у солдата о здоровьи спрашиваеть? Солдать всегда долженъ быть здоровъ. Вотъ иное дъло вы, народъ статскій, сухопарый, заботъ, у васъ много: вамъ безъ хворости, да безъ латинской кухни прожить нельзя... а нашъ генералъ и въ вахтъ-парадъ своемъ написалъ: «бойся богадъльни, нъмецкія лекарства тухлыя, вонючія-къ нимъ русской солдатъ не привыкъ-у насъ есть въ артеляхъ свои лекарства: кашица, корешокъ, травка-муравка!».... Ну, что вотъ васъ на одну руку трехъ мало... А! (Вертить его.)

отчетных.

О, о! господнит мајоръ! Я, вирочемъ, на здоровъе пожановаться на могу-пью и змъ славно...

МАРКОВЪ, всторону.

Чужое.

ОТЧЕТИТЬ.

Сплю хорошо....

` МАРКОВЪ.

И спите? неужели?

OTTETES.

То есть, что вы разумвете...

# NAPROB'5.

Ничего. Вотъ нашъ братъ, солдатъ, совъсть подъ голову подложилъ, иногда и подушки нътъ – храпишъ себъ, а у васъ въдъ иногда подушка мягкая, а нодъ годовой вертится, и колетъ, какъ ёжъ!

# ОТЧЕТНЕЪ.

Ну, въ нашемо съ вами рангъ не то, что тамъ оберъсощеръ какой-нибудь...

MAPROBЪ.

Bs kakons panrs?

OTTETENS.

Будто вы ничего не слыхали?

MAPKOBS.

Въ Очаковъ что-то палили...

0141111115.

Пускай ихъ палятъ!

MAPROB'S.

Говорять, нашъ Воиновичъ отправился бить Тур-

# 07927283.

Да, помилуйто! неужели вы произ битвы, да пальби ничего не знаете...

# MAPROB'S.

А что же мнв еще знать? Пушка-мать, ружье-сынь, сабля-сестра, пуля-неввста, а остальное не наше двло!

### отчетинъ.

Неужели васъ не порадуетъ, примърно, повышеніе вашего добраго пріятеля—награда исправнаго чановника за върную службу... Я получилъ рангъ маіорскій!

Вы?∙

# отчетинъ.

MAPKOB'L.

Да, ассессорскій рангъ, что по табели о рангахъ значить осьмой классъ, высокоблагородіе, равный посухопутной службъ маіору, по морской капитанъ-лейтенанту, по горной оберъ-гиттенфервальтеру, по придворной постельничему.....

MAPKOB'S.

Право? Такъ вы-мајоръ?

# отчетниъ.

Будто вы табеле о рангахъ не знаете!

# MAPROB'5.

У насъ своя табель о рангахъ: лихой рубана-прапорщикъ, разлихой молодецъ — поручикъ, храбрый удалецъ капитанъ, безстрашный, чортъ возьин-маіоръ, герой-полковникъ...

# OT TETHES.

Вы всё этакъ мноологически говорите... Вотъ и вашъ генералъ-умный человъкъ, а....

# MAPROBЪ.

Мы не только инвологически говорнив, да инволотически и двлаемъ: съ семпадцатью тысячами разбили подъ Кагуломъ сто осемьдесятъ; приплыли къ Царьграду( и сожгли олотъ турецкій въ глазахъ султана. Румянцовъ переходилъ за Дунай, а посмотрите, шлй не мы, такъ дъти наши перейдутъ за Балканы, и поднишутъ миръужъ навърное въ Адріанополв.... въдь разумъется, въ Царьградъ нежданыхъ гостей дожидаться не станутъ, а пришлютъ съ повинной головей – батюшка! Не ходи! Саламалыкъ! бери что хочешь!

# отчетинъ.

Все это очень похвально, и даже полезно, потому что чънъ дальше походъ, тъмъ больше понадобится воловъ, хлъба, аммуниціи, что весьма поощряетъ къ службв управляющихъ коммиссаріатскою частью...

# MAPKOB'.

Ну, я не совътую вамъ быть смотрителемъ за волаи в хлабомъ при нашемъ генералв...

### отчетянъ.

Да, да! онъ, знаете, право... такой...

# MAPROB'5.

Что? какой? Не спрашиваетъ числа непріятелей, и требуетъ, чтобы солдатъ былъ у него сытъ и одътъ...

# отчетниъ.

Прекрасно, да въдь онъ никакихъ резоновъ не принимаетъ... ну, разсудите милостиво: требуетъ теперь провіантъ, когда по отчетамъ его крысы съвли... въ этой проклятой Турецкой землв такая бездна крысъ, и такія большія и жадныя... теперь, когда я пришелъ благодарить его за чинъ, онъ мив на-пряминъ сказалъ: «Помилуй Богъ! помилуй Богъ! чинъ вы получили не отъ меня, а я нрошу васъ отсюда убираться, а нето я васъ починю по-свдему»..... Вовсе политичнаго обхожлена не знаетъ....

МАРКОВЪ.

Ха, ха, ха! Ну, что же вы?

отчетинъ.

Намъ противъ большаго человъка спорить не прихоантся-смолчалъ, согнулся, да вотъ и пришелъ къ капитану: не побдетъ ли онъ въ Херсонъ?... Ужъ это мнъ море-терпъть его не могу, да въдь видите куда насъ завели: съ одной стороны Татары, съ другой бездна морская... ужъ если бы не желалъ добыть рангъ-давче бы убрался отсюда... не люблю ни Татаръ, ни моря, а отъ проклатыхъ пушекъ.... Русская Словесность.

### MAPKOB'S.

Пронимаеть вась пушечная лихорадиа?

(Макарь несеть коробки.)

# отчетинъ.

Это что за поробки?

### MAPRON'S.

Не тавія, какія будуть вамъ носнть съ задняге крылца, когда вы воеводой сдъластесь..... Это коребки съ порокомъ, отъ котораго вспыхиваетъ веселье въ бесядъ друзей—просто, дюжина бутыловъ вина, потерую мы хотимъ распить съ нацитанемъ и его друзьяни...

# OTTETES, ATARA

Да, съ вами, кажется, и не только друзья булуть... Охъ, вы господа военные! и Турковъ бить, и... шуры, муры....

## MAPROB'S.

Правої воть вы веё по себв судите-вадь ны знаси важи хореонскія шаніни...

### отчетинъ.

Право, валоръ! Да и то сказать — я челотвик 2010 етой, а нанитанъ... кажется, у ного сунруга таная прасавица, что ужъ сму на сторонку смахивать грихт...

# MAPKOB'S.

Онъ и не смахиваетъ, а если хотите узнать, кто у насъ гостья будетъ-рекомендую...

# SBJERIE TETBEPTOE.

Таже, госпожа Сакенъ, съ сынонъ.

# госножа Сакенъ.

Его нътъ? какъ хороню удается нашъ сюририя»! марковъ.

Превосходно! Онъ в не компить о свенят имениналь, и вдругъ увидить столька добрыхъ гостей! OTTRTEE'S

Какъ, матушка, Варвара Григорьевна----вы сюда йожаловали, въ это гибельное гизэдо ужасовъ и страху спертнаго, гдъ всъмъ намъ ежемгновенно угрожаетъ сила мусульменская....

FOCHOMA CAREND.

Мав до нея немного надобности...

07927225.

Да, какъ же вы сюда-то попали?

# FOCHOMA CARENS.

Далеко ли тутъ изъ Херсона — свла въ ледиу и перельца....

отчетныт.

Вы? въ утлой ладіт! Вы, такого деликатнаго сложевія дама !

# ГОСПОЖА САКЕНЪ.

Что жъ тутъ за опасность? Очаковскій лиманъ то же соеро, а и привыкла къ буранъ на океанв... въдь я неразъ гуляда съ мужемъ и не по такому морю, и съ бурями знакома. Женв моряка моря бояться!

# 0学习影子算丑马。

Конетно, сердечная привязанность къ супругу-истинне эрогательно, а всё-таки... Да, что жъ это вы за сюрпризъ супругу ванему готовите?

госпожа сакенъ.

Онъ сегодня имениникъ, и мы по-тихоньку отъ него согласились къ нему собраться-онъ меня вовсе не ожидалъ, а я ему и сынишку нащего привезла...

# **ОТЧЕТНИЪ.**

Эте вань Серёжа? ахъ, какой большой вырось! ужв, прис, морякъ будетъ... Что, душевька, чвиъ ты хочень быть?

Chill's, extin.

AREPAJORS!

Руссная Словеспость.

### отчетниъ.

- Э, э! душенька! да въдь адмираломъ-то быть не догко!

### сынъ.

Нътъ! легко. Надобно только бить Турковъ хорошенько, такъ и адмиралъ будешь, а ужъ я этимъ усачамъ спуску не дамъ: султана въ влавиъ возъму, и притащу его, вотъ этакъ за бороду! ну, ну! султанъ, ступай, кланяйся русской царицъ!

МАРКОВЪ, обяжная его.

Анхой Серёжа! Люблю — весь въ отна! Но, Варвара Григорьевна, спрячьтесь же покамъсть, да распорядите тамъ, знаете.... въдь вы у насъ хозяйка....

# FOCHORA CARENS.

Хорошо, хорошо! Пойдемъ, Серёжа!

(*Идут*.)

### ОТЧЕТИНЪ.

Такъ ужъ в мнв позвольте участвевать въ дружеской бесвав.... я такъ люблю капитана....

#### MAPROB'S.

Милости просимъ-за чашей пунша и вы храбры, какъ военный, а въ походъ и собака товарищъ....

(Haens.)

ОТЧЕТИНЪ, оденъ.

То есть, есть ли тутъ умъ и тодкъ, у этихъ морскихъ военныхъ? Страхи смертные – Турки, Татары, Крымъ, Очаковъ, море, буря, а они гулять сбираются – послъднюю копъйку ребромъ ставятъ, и супруга капитана черезъ морскія волны ъдетъ поздравить мужа съ днемъ ангела, и еще этакого младенца везетъ... а кто знаетъ, можетъ завтра появятся Турки, и – помицай, какъ звали, иненанака и гостей.... А всё-таки я заверну сюда послъ: выпить на чужой счетъ никогда не худо, а у этихъ моряковъ вино и конъякъ всегда пречудныя.... Кстати, не подпяшетъ ли онъ и квитанція... цодъ ве-

Ĺ.

Русскій моряка.

селую руку.... боюсь я только.... у! въдь онъ такой.... ЛА УВИДИМЪ...

(Yxodums.)

### **BJEHIE DATOE.**

ЛОЗВИНСКІЙ, ВАДВОЛЬСКОЙ, МАРКОВЪ.

# **ЛОЗВИНСКІЙ.** ·

Маіоръ, маіоръ! гдъ вы? Капитанъ идетъ!

МАРКОВЪ.

Илеть? Ну, такъ въ засаду, сюда, подъ команду къ Варваръ Григорьевнъ: она теперь шефъ нашъ! Маршъ! маршъ!

(Уходятъ.)

### *ABJEHIE INECTOE.*

# CAREHS, BROAMTS.

Можно ли было ожидать? Русскій линейный корабль!... О, это нестерпимо! (Съ досадою кидаетъ шляпу на столь.) Непредвиденныя обстоятельства.... Противный вытеръ.... будто обстоятельства, либо вытеръ могуть оправдать трусость? Будто честность, храбрость, исполнение долга зависять оть обстоятельствь.... Пусля такъ думаетъ и говорятъ наемникъ, который служать наъ нъсколькихъ рублей! У встиннаго Рускаго храбрость, какъ въра! Богъ сказалъ, что если съ върою иы скажемъ горъ — «иди!» она пойдетъ! Если Рускій скажеть толпь враговь: «разсыпься!» она разсыплется какъ волна о гранитный берегъ, какъ пыль в пустынв.... О, Боже! Русскій флагь въ рукахъ мусульманъ!... Проклятіе тебь, малодушный! позоръ отъ сотрешенныховъ и потомства --- вычеркныте, вычеркныте выя его изъ списка русскихъ моряковъ: онъ не мо-Ракъ- не русский морякъ! • 1:

(Бросается на етуль.)

Т. LXII. — Ота. І.

Русскал Слонсность.

#### ABJEHIE CEALMOE.

CARBUS N MAPROBS.

МАРКОВЪ.

Что съ нимъ сдълалось? Здравствуй, Сакенъ!

CAREHЪ.

Здравствуй!

NAPROBS.

Что ты такой почальный?

# CAREN'S.

Печальный? Ха, ха, ха! только печальный? Воть а не зналь за собой дарования скрывать свои чувства: кажусь только печальнымъ, когда элость, ярость, бъненство разрываютъ грудь мою....

### МАРКОВЪ.

Да что такое сдълалось? Развъ непріятности по службъ?...

## CAKEN'S.

Развъ когда непріятель у насъ на носу, когда мы готовы ежеминутно съ нимъ схватиться, могутъ быть испріятности по службъ? Это занятіе отъ нечего дъдать: ремесле гариязонное, парадное....

# MARKON'S.

Такъ развъ ты боншься, что непріятель екоро къ намъ пожалуетъ... сакевъ.

# Чта?

#### MAPKOB'5.

Этакая вснышка! я хотълъ сказать, боншься, что не скоро пожалуетъ.

# CAREHЪ.

Ну, чортъ съ нимъ: нейдутъ, такъ гдъ же яхъ вяять, а придутъ — разобъемъ, и дълу конецъ!

# NAPROB'S.

Разумвется. Но у тебя что-нибудь, да есть... Ты внв себя.... Я боюсь....

2

Digitized by Google

### GAREB'S.

Ты хочешь знать --- слушай, слушай, но напередъ я делженъ сказать тебъ, что буду пересказывать не пустыя сказки, а быль... быль!.. Я сейчасъ былъ у ван мего генерала, спросить, скоро ли отправить онъ меня въ Херсонъ? Онъ мнъ сказалъ, что получилъ извъстие объ Вонновние. Севастопольский флоть нашъ выходель в море.... слушай-встрътилъ капудана-пашу у острога Өеодосін, обивнялся съ нимъ дюжиною выстреловъ, и ушелъ въ Севастополь. Вовновичъ пишетъ, что его компанія кончилась — вътеръ не благопріят-ствуеть, корабли повредило.... Чортъ его знаеть что такое онъ пишетъ.... Слушай – да ты не повъришь, ты не повърищь.... одинъ русский линейный корабль отсталь отъ флота; его унесло къ Царьградскому Пронву - Турки окружили его.... и онъ сдался безъ битвы! Ради Бога, не говори никому, а если будеть говорить, скажи такъ, чтобы никто не слыхалъ -изгъ! говори, кричи громко, что ты отъ меня слыщыз-всь знають, что я никогда не лгу, и почтуть рысказь твой за сказку, за шутку.... за глупую шутку!

MAPROB'S.

Мой другъ ! твое извъстіе прискорбно и не слиан ко жъ....

CAREN'S.

Да ты разслушаль ли, что я теби говориль?

# МАРКОВЪ.

Разслушаль, кажется. Нашь корабль...

ł

# Слевиъ.

Не повторяй, не повторай! Если ты слышела, и Туль твоя не разрывается, сердце не тренещеть, не капать кровь — Марковъ! если бы я не зналь тебя, че видаль тебя въ битвахъ, не считаль твоикъ ранъ...

# MAPKOB'S.

Такъ усомнился бы въ томъ, что я не трусъ? У

насъ, братецъ, разныя понятія о мужествв. Мое мужество – всполненіе долга. Поставили – стой, велѣан итти впередъ – иди, вельли остановиться – остановись, велѣли умирать – умри.

# CAREHЪ.

Ты не годился бы въ моряки! Нътъ, не таково должно быть мужество моряка – буря съ трескучими громами, огонь, который жжеть и прожигаеть грудь его, и охлаждается только волнами моря - вотъ храбрость моряка! Нътъ! не понять вамъ, сухопутнымъ, ни той радости, съ какою бросаемся мы въ борьбу съ неукротимымъ океаномъ, другемъ, врагомъ – демономъ нашимъ; не понять, что только на раздольи моря широко и полно дышеть морякъ, стоить на влажной могиль своей, и вызываеть на бой огонь и море. врага и смерть! буря на моръ, битва на моръ..... О, если гдъ гордо смотритъ человъкъ на всю природу, если гат онъ сознаетъ свое величіе, свою мощь, свою силу - на моръ, на волнахъ его сознаетъ онъ ихъ, ререлетая вихремъ отъ въчныхъ льдовъ полюса къ знойному экватору... Подъ нимъ сгараетъ пространство, передъ нимъ исчезаетъ время, у ногъ его ложится смиренно диное чудовяще, океанъ, и оредъ уступаеть ему полеть свой: онъ видить что не ему тагаться съ морякомъ....

# НАРКОВЪ.

"Другъ! Такія чувства источникъ дълъ благородныхъ.... Но не отнимай, братъ, славы и у насъ сухопутныхъ... Бьется и у насъ сильно сердечко, какъ загремитъ ура, какъ начнутъ жужжать свинцухи, и загудатъ чугунныя яблоки, земля дрогнетъ, солнца не идно, и развъ въ штыкъ свой поглядишься, если захочешь усъ закрутитъ....

# CAREN'S.

Да ныть у васъ вотъ этого, что, говорять, чувствуеть

поэть, когда творить онъ свои беземертныя создания - да что нарты - онъ мечтаеть, а морекъ осуществляеть свою мечту.... Посмотря, на него, на этоть гордый корабль, съ его угрюмыми черными ребрани, съ его бълыми парусами, когда соколомъ идетъ онъ по морю, и буравить волны, и долго оставляеть слая домъ сердитую пвиу. Налетвла буря, завылъ ураганъздорово пріятель — помъряемся ! Крути, море, рой бездны, станови гору на гору: не переломить тебъ жельзной воли моряка - умаешься, замолчишь! Вотъ и непріятель - битва, битва - сощлись: борть вспыхнулъ, горитъ огнемъ, сошлись, сцъпились; на двухъ арнинахъ ръшается жизнь и смерть: бейся, не уступай ни врагу, ни морю.... О, если бы ты былъ съ наин подъ Чесьмой, если бы ты видълъ нашего Круза, въ ту минуту, когда онъ взорванный на воздухъ, спасся дивнымъ Провидъніемъ, и извлеченный изъ бездны моря, явныся среди насъ... О, надъ головой его горълъ тогда свътлый вънецъ безсмертія.... Если бы ты быль съ нами, когда неопалимый Ильинъ воизиль брандеръ свой въ ребра турецкаго корабля – и казалось, море загорёлось, казалось, адъ отозвался своимъ хохотомъ на вопль Турковъ... Если бы ты виделъ Грейга : благоговъй при имени его, видълъ когда Грейгъ вручилъ адмиралу тъ флаги, которые Царица русская благоговано положила на гробница Петра Великаго, положила, и сказала: «Твоя отъ твоихъ !» если бъ ты видель: ты поняль бы тогда, что живить моряка, что называеть онь битвой и славой: ведь для Русскаго это одно в то же....

# MAPROBЪ.

Да, да! Ты правъ....

# CAREH'S.

Но ты поймешь теперь, и то, что когда генераль говориль со мною, я.... не могь удержать слезъ; онь

### Русская Словесность.

брызнули невольно: ихъ выдавило сердочное гере, ядевичы били очв... и горе ванъ, Оттеманы, селя им сойдемся съ вами.... ещо и мы успъенъ съ вами равсчитаться, а Грейги и Крузы но умруть въ нашихъ дътяхъ... Великія, святыя воспонинанія Хіоса и Чесьны! не забудуть васъ потомки наши!

### MAPROB'5.

Успокойся, другь, успокойся: что было, того не зоротниць, а кто можеть ручаться за всегданнюю побвду...

# CAREN'S.

Разва я о нобъда говорнат теба?

# MAPHOB'S.

- Могутъ быть случан, когда и храбрый, - когда ты самъ не поручился бы за побъду....

# CAREN'S.

Побъда въ рукъ побъдоносца — Бога, но человъку принадлежитъ то, что стоитъ побъды! Что говоришь ты мнъ о побъдахъ—будь я тамъ, и меня вътеръ могъ увлечь въ когти враговъ—могъ, но....

### MAPKOB'5.

# Что же сдълаль бы ты?

### CARENS.

Что? (Спокойно.) Когда придется мна далать, тогда ты узнаешь, услышищь, а для чего напередъ говорить!

(Онь садится настуль.)

МАРКОВЪ, смѣясь,

Въдь, право, смотря на него, подумаешь, что это престрашный забіяка, что у него вовсе сердца ната, что онъ только и думаетъ, какъ бы подраться съ усатыми Турками, а онъ такой хныкунъ, что чуть прихворни его Варвара Григорьевна, такъ онъ и ночи напролетъ спать не будетъ...

# Русскій моряки.

CAREHS, BERARBRAS.

Что ты говоришь! Развъ что-нибудь слышно о моей Веринькъ? здорова ли она? здоровъ ли мой Серёжа?

# ABARENE OCLNOS.

Таже, госпожа сакень и серёжа выходять изъ другихъ дверей.

### MAPROB'5.

Ну, что-тебъ-то что до нихъ!

# CAREN'S.

О, ради Бога, мой другъ! если ты что-нибудь анаеще-скажи, не мучь! неизвъстность страшите всякой бъды....

## MAPROB'5.

Ну, я увъряю тебя честнымъ словомъ, что они живы, здоровы и веселы.

### CAREE'S.

Слава Богу! Какъ ты испугалъ меня!

### MAPRÒB'5.

Ну, какой же ты морякъ, когда пугаемься, если у жены твоей голова заболяла...

### CARENS.

О, ты и здъсь ничего не понимаешь—ты никогда не любиль: ты не можешь любить, какъ морякъ любить! ты не поймешь ни одней изъ твхъ страстей, какія треюжать его! На англійскомъ корабла плавалъ я въ Исландію. Такъ есть дедяная гора, а внутри ся-огонь! Въ Сицилін видълъ я гору, покрытую снъгомъ, а она горить—эта гора! Счастье любви для моряка не сухопутиая привычка къ счастью: она молнія но чебесакъ! Каждая разлука моряка—разлука на смерть; зато вы и любить на жиець с смерть! Если бы ты вадълъ в мену моряка, ногда она съ нижъ на корьбяр! Они гогда вычне женщивы объекновелной: она авгелъ-хранитель его! — жизнь, смерть, любовь — все сливается въ какое-то очарованіе, какое-то трепетное ожиданіе ежеминутной гибели, котораго нельзя промънать ни на какое прочное блаженство земпое... Мол Варенька была однажды со мной, когда мы плыли изъ Архангельска въ Кронштадтъ.... Штормъ, какого ни прежде, ни послъ я не видывалъ... а она, мой другъ! она въ эту минуту...

ГОСПОЖА САКЕНЪ, бросается къ нему.

Болтунъ несносный! тебъ надобно все разсказывать!

CAREN'S.

Малый другъ! ты здъсь?

ГОСПОЖА САКЕНЪ.

Какъ видишь!

САКЕНЪ.

Вижу, но не понимаю!

ГОСПОЖА САКЕНЪ.

А какой сегодня день?

САКЕНЪ.

День? Счастливый, если ты со мной!

госпожа сакенъ.

Вотъ, Өедоръ Ивановичъ, поучитесь у моего мужа, когда женитесь, любить жену: у насъ сынъ почти гардемаринъ, а онъ не разучился говорить мнѣ номплименты!

сынъ.

Что жъ вы, папенька? Этакъ-то вы мив рады? И не видите меня!

CAREH'D.

Cepëza!

## MAPROB'S.

Сударыня, Варвара Григорьевна, нобраните его; такей пришель сердитый—чуть меня не прибиль: вия но, я ему Туркомъ показался.—Этакой Турокъ!

270

Digitized by Google

### CAREN'S.

Виновать, виновать! Но, право, я всё-еще не понинаю... ты здъсь?

ГОСПОЖА САКЕНЪ.

И не одна.

CAREN'S.

А кто же еще съ тобой?

MAPROB'S.

То есть, онъ меня-то при васъ нулемъ считаетъ... такъ выходите же весь народъ-Ура! имянинику!

### ABJEHIE JEBSTOE.

прижние, лозванский, валбольской, и другие официры.

BC3.

Ура! имяниннику!

CAREN'S.

Ахъ! я н забылъ-было... благодарю, благодарю... Дорогіе гости! (Окъ цълуетъ ихъ и жметъ руки.)

# FOCHOMA CAREND.

Видишь, какой сюрнонуъ мы тебъ приготовили! Провожать меня изъ Херсона согласились добрые товарища....

# вадвольской.

Мы хотъли провести съ вами вечеръ.

# CAREHL, MORS.

И върно, всё твои затви!

### MAPROB'S.

Ань ныть, прошу извинить — затые мон! Хотьлось тульнуть съ тобой....

### CARER'S.

Ну, дорогіе гости, прошу садиться. Да, только ость

ł

#### Русская Слонскон.

ли на чемъ-хозяйство у неня бивачное. Макаръ! Если бы я зналъ....

## МАРКОВЪ.

Если я затвваль сюрпризъ, такъ неужели не думаль о томъ, чтобы онъ былъ полный? Все запасено! Эй! господа, за работу: столъ, чашки, —вина, трубокъ чайникъ!

(Всть бъгуть, выносять столикь, чашу, чайникь, складныя стулья.)

### MAPROB'5.

Кому не на чемъ състь, разстилай плащъ и садись на полу! Сюда, сюда — къ сторонкъ: тутъ надобно очистить мъсто.

CARENS.

Kony?

# МАРКОВЪ.

А вотъ увидншь: ваше дъло сторона! Вы, госудерь, имянинникъ, а мы васъ угощаемъ.... Полноте, Варвара Григорьевна, амуриться-то, а извольте готовить добрый пуншъ: битва будетъ сильная! (Вынимаетъ бутылки.) Вотъ пушки! (Вынимаетъ лимоны.) Вотъ ядра, а тутъ-порохъ, то естъ, сахаръ...

POCEOMA CAREES.

Съ удовольствіемъ!

MAPROB'5.

Да, знаете, матушка, то есть, морскаго пунщику приготовьте: въдь мы, сухопутные, отъ него съ ногъ не свалимся, а немноякно, этакъ, по-куражнъе... Гуляй душа!

# САККНЪ,

Еще разъ-благодарю, благодарю! Господа! Оружів прочь! (Снимаеть саблю.)

# СЕРЁЖА, береть ее.

: Ну, навенька, какая у тобя сабая: миз и не нед-

нять... Дай-ка мнв — я изъ нея корабль себъ сявлаю! /Садател на себлю верхоле.) Ну! держи румбъ! Остьпойдъ-весть!

(Сакень и жена его любуются сыноль. Всь располагаются, кто какь можеть, мкуривають трубки.)

GAKK新新加。

: Милое дита!

FOGHQWA GARRES.

Если бы ты эналь, какъ онъ тобя любитъ; только такой шалунъ! Теперь мы ъхали сюда: чуть не выпаль мэъ шлюпки....

САКЕНЪ.

Ничего — не утонетъ, а въдь надобно же моряку окреститься въ моръ!

МАРКОВЪ, ставить бутылку.

Господа! Фордевиндъ, бейдевиндъ — стакседи на оорстеньгу!....

(Моряки хохочуть.)

# MAPROBS.

А развъ не такъ? Ну, зъдь это у насъ самоучина.... Вотъ наше дъло, если бы командовать: «По три на дъво, заъзжай—маршъ! Рубя Туркамъ годовы!»

(Быть юрла бутылки и налисств ва стаксиль) Ура! имяниннику, съ супругой, съ сыномъ, съ съсмюй, съ честью, и прочесь и прочес.

Ypa!

BC3.

МАРКОВЪ,

Злорорье русскихъ норяковъ!

869. ·

Ypa!

# Сакенъ.

Здоровье русскихъ солдатъ! — Флотъ русскій общипасть русское войско!

(Обнимаетъ Маркова.)

Русская Слонсоность.

### MAPKOBЪ.

Иненно такъ. Они должны быть дружны. Руссий Флотъ надобенъ русской Царицъ, какъ надобно ей войско.

# CAKEN'S.

Здоровье Царицы, которая пожаловала наиз генералз-адивраломъ своего сына! Если двти царскія будутъ у насъ генералъ-адивралами-русское ура! далеко раздается по океану!

ABJENIE AECATOE.

ТЗ ЖЕ И ОТЧЕТИТЬ.

ОТЧЕТИНЪ, входить горделиво.

Миръ честной компании!

CAREN'S.

Ба! Любезный коминосаръ! Садитесь!

ОТЧЕТЕНЪ.

• Поэвольте....

САКЕНЪ.

Нечего позволять: садитесь — шляпу и шпагу прочь!

OTTETES.

Но мнъ должно....

### MAPKOB'S.

Шнагу прочь: въдь мы и безъ того знаемъ, что зы человъкъ храбрый, и что шиага ваша не какъ у яругихъ: висячая храбрость, которую цвпляють на ходячую трусость!

отчетваъ.

Ну, въ такомъ пріятномъ обществъ....

(Спимаетъ шнагу.)

**ş74** 



Русский морякь.

МАРКОВЪ, беретъ его шпагу и качаетъ на рукЪ.

Экая дурища! Какая толстая: наздась турецкаге васа!

(Общій ходоть.)

отчетнет.

Господинъ мајоръ! -

CAREH'S.

Есть за что сердиться! Берите-ка стаканъ!

074KT#23.

Прежде позвольте мнв....

CARENT.

Да, что вы часто за боковой карманъ хватаетесь? Что у васъ тамъ такое?

OTTETTS.

Азла вэмучили! Воть, господа, вы, напримъръ, конечно, подоретесь тамъ съ Турками, со Шведами что ан.... Ну, и на отдыхъ; а нашему брату тутъ-то и работа....

MAPROB'S.

Вадь не даромъ за то....

01481233.

Можете ли сомнаваться..... думать, чтобы....., красть....

CAKEN'S.

Избави Богъ, да и кто говоритъ: красть? но я слыхалъ, будто у васъ, Яковъ Гурьичъ, всё на рукахъ такія дъла, которыя похожи на комъ масла: вы только перекатите ихъ на рукахъ: комъ цълъ, а на излъцахъ масла останется столько, что можно оладыи изжарить....

(Общій хохоть.)

отчетниъ.

Клеветы! Развв какіе невийные, безгръшные доходы.... Люди такъ злоръчивы....

### CARERS.

Да, вотъ еще, растолкуйте мнв, что это такое: безерљиные доходы? Никакъ не могу понять! Говорять: мъсто прекрасное! У насъ то мвсто прекрасное, гай больше летаетъ пуль и ядеръ, а у васъ говорять: прекрасное, о такомъ мвств, гав жалованья грошъ, а безгръшныхъ доходовъ рубль....

(Общій смпьхъ.)

### 心下飞影下意日马。

Извините, капитанъ--- а очень радъ, что засталъ васъ въ веселомъ расположение духа, но я пришелъ къ вамъ съ приказомъ генерала....

### GARRAS.

Ну, что жъ-милости просниъ! Тапъ гопераяъ съ вами находится въ непосредственныхъ сношеніяхъ!....

# 07427225, Popdo.

Я сойчасть импаль честь получить собственноручное ичсьмо его — приказъ, который посланенть генерала подтвердилъ мит передать вамъ, съ словеснымъ приказаніемъ, чтобы вы его непремънно исполнили. (Вынимаеть письмо.) «Храброму напитале-лейтекалту Сакену, передать черезъ оберъ-коммиссара Отчетика, къ немедленному исполнению».

# CAREH'S.

Названія, храбрый, отъ нашего генерала я еще не заслужиль: это подарокъ мнъ въ именины, а «къ немедленному исполненію»—повтореніе не нужное: начальнику приказать, значитъ подчиненному исполнить, видно, дъло очень нужное. Осдоръ Иванычъ, прочти!

#### ОТЧЕТИНЪ.

Но, можетъ-быть....

# GAREN 'S.

Но въдьтутъ нътъ: по секрету? Читай!

### Русскій морлис.

ОТЧЕТИНЪ, беретъ стаканъ.

Какъ угодно!

## МАРКОВЪ, читаетъ.

«Предписьираю капитанъ-лейтенанту Сакену избавить меня отъ аручителя письма сего, отъявленнаго изута и мощенинка»....

**ОТЧЕТЕВ**.

Kans? 4ro rakoe?

(Поперхнулся и кашляеть, ест жохочуть.)

CAREH'S.

TOJERO?

MAPKOB'5.

Нътъ! «отъявленнаго плута и мошенника»....

ОТЧЕТНИЪ.

Порядуйте! Для чего же повторать!

# MAPROB',

«И при порной оказін отправить его въ Хереенъ, нъ подобніснъ ему. Въ Кинбурнъ цътъ мъста таквить дюлянъ, истерые отпариливаютъ крысъ, и морятъ сода датъ!»

### CARSH'S.

Признаюсь, лестное вамъ препоручение ко мив отъ гемерала !.... Здоровье нашего генерала, который такъ же рубитъ правду-матку, какъ Турковъ!

# BCS.

**Ypa**l

# ГОСПОЖА САКЕДЪ.

За это ужъ и я выныо-здоровье Янова Гурьича!

# отчетниъ.

Покорнанте благодарю!

# марковъ.

Да, господа, за его здоревье надобно вынить! Отъ этакихъ номинесій на поздоровитоя....

(Общий слиже.)

# ОТЧЕТНИТ, всторену.

Толкуйте себъ.... Далеко увдете вы съ лестными порученіями, въ родъ такихъ: «рекомендую вамъ лобъ подъ пулю, взять баттарею,» а тутъ генералу я не нравлюсь, такъ понравлюсь каммердинеру генеральскому, а не всё ли равно? Хоть бы песекъ, только бы солилъ.... Надобно подладиться къ этимъ уродамъ, и избавиться отъ собственноручныхъ порученій такого буки, какъ здъшній генералъ....

(Вмъшивается во общество, пьеть и курить.)

# CAREN'S.

Именно,жизнь военнаго человъка хороша тънъ, что радость и счастье богато награждаютъ его за трудъ и опасность. Знаете ли, господа, что сегодня, одинъ изъ самыхъ счастливыхъ дней моей жизни... и тънъ счастливъе, чъмъ неожиданнъе. Я былъ грустенъ... Ну, были причины... А теперь я такъ веселъ, какъ давно не бывало... Добрав жена, которая спинила нодарить инъ минуту наслажденія... Сыпъ-славный мальчицие... Сознаніе, что друзья помнять обо мнъ...

# MAPROB'S.

Мы всв можемъ быть увврены, что о каждомъ изъ насъ вспомнятъ тв, кто останется.... Плакать не надо, а въдь обо мнв скажете, господа: «Марковъ! былъ честный мајоръ, и славно умеръ?» Разумъется, я постараюсь умереть не въ госпитали, и не въ гарнизонв... (Офицеры изълеляють ему участие.) Спасибо, спасибо! Не номяните лихемъ! Тьоу дрявь этакая: что тугъ, у меня на усу? а! видно, забыдъ вино утереть...

# САКЕНЪ, задумитено.

Да, добрые товарища! Какъ странно, что жизнь инкакъ не помимаетъ смерти... Ветъ всв жы здъсь, hoлны жизнью, веселы, беззаботны, а нее знастъ; межетъ-бълть, на челъ котораго-нибудь изъ насъ уже

. Digitized by Google

отивчена смерть завтраший день? Благословимъ отивченцаго рукою судьбы.... Миръ ему....

(Общее унытіе.)

# ОТЧЕТНИЪ.

О, о, хо, хо! Истинно, господа, не даромъ говорится, что человъку должно помышлять о послъднемъ часъ, горькомъ часъ, когда разстанешься съ прелестью міра, съ безумною суетою, съ гордыми помышленіями.... Собираетъ, и—не въсть кому собираетъ! О люте будетъ! не утъщатъ тебя ни деньги, ни чины.... О, о, хо, хо!

(Ber xoxouyme.)

# госпожа сакенъ.

Спасибо Якову Гурьевичу! Въ самомъ дълъ, что́ съ вами, госнода? Разъъ такъ пируютъ у имяниника? Большой штрафъ съ того, кто заговоритъ о печальномъ! Неужели я, женщина, должна учить военныхъ и моряковъ, какъ имъ гулять?

# MAPROB'S.

Гулять! именно! А безъ того и вино не пьяно, и веселье не весело. Хотите ли: я знаю такой секретъ, что. вотъ если у кого у васъ въ сердца кручина, стоитъ только мна хлопнуть рукой-кручина убажитъ къ чорту, и отъ радости косточки зашевелятся и жилки затрепешутъ?

#### BC3.

Ну, ну, посмотримъ-хоромъ!

# МАРКОВЪ, важно.

Выходи ты сюда, старая колдунья, ты, которая искони потвшала русскую землю, выходи, соловей разбойникъ! Разъ, два, три!

(За сценой раздается тихая русскал пъсня: «Ужь какъ паль туманы»)

Т. LXII. - Отд. I,

# GARSES.

Русская пъсня! Да, братъ, ты ничего лучше придумать не могъ... въ русской пъснв и редость и горе; уныла, а веселитъ, весела, а съ грустью разстаться жаль.... Русская пъсня на чужбинъ, словно ласточка съ родимой кровли....

(Быстрый переходъ пъсни: «Жги! жги! говори!» Двери растворяются—влетають два матроса плясуны, и за ними хоръ матросовъ. Кончивъ пъсню, они вытягиваются чизно, и кричатъ: «Здравія желаенъ вашену высокоблагородію!»

# CAKEN'.

Спасибо, спасибо, ребята! Вотъ вамъ на водку! (Подаеть кошелекъ.) Только, смотри, пьяному ни одному не быть!

(Матросы идуть. Слышень пушечный сыстраль.)

ОТЧЕТНАЗ.

AXTE! y, y!

(Дрожитг.)

earsi's.

310 110 TABOS?

MAPKOB'S,

Да, видно, старые свакомыс--какіс-нибудь Татарщиин, либо Залеронщи... Да, шалишь, мошенникц: ужъ мы знаемъ вашу дряниую удель, и не выходимъ ца васъ, а вышлемъ десятка два казаковъ, и --- разсчетъ конченъ!

CARENS.

Нътъ! Слышищь? Пальба!

(Отдаленные выстрплы.)

МАРКОВЪ.

Такъ, върно, опять, въ Очаковъ! Скоро 4и придетъ срътдъйшій, да выгонитъ этихъ пушкарей! Надовли! (Деа близкіе сыстрыла.) Русскій морякт.

# явление одиннадцатое.

Тв же и макарь.

MARAPЪ.

Господных капитанъ! васъ спрашиваютъ!

САКЕНЪ.

Кто?

MARAP'S.

Не могимъ знать-съ.

CAREH'S.

Сейчасъ.

CEPËZA, Shina.

Папенька! ты куда же?

госпожа сакенъ.

Мой другъ! что это значитъ?

CARENT, Seceno.

Върно, какое-нибудь поручение отъ генерала.... Серёжа дремлетъ – поди, уложи его: я сейчасъ возвращусь....

. ГОСПОЖА САКЕНЪ.

Не замышкайся же, а я похлоцочу объ ужнив.... чымъ Богъ послалъ: добрые друзья не взъищутъ.... Пойдемъ, Серёжа!

(Она и Серёжа уходять.)

САКЕНЪ, отводить Маркова.

MAPROB'S, THXO.

Я то же думаю.

CAKENS, THEO.

Только не говори жень...

(Уходить.)

отчетняъ.

Какова землица окаянная! Только ты подумаешь рюмку въ рукв ваять, такъ, того и смотри, что и съ

### Русская Слонспость.

руками у тебя оторветъ ее... О благословенное Пошехонье!

(Офицеры окружають Маркова и говорять тихо).

## явление двънадцатов.

Та же и урядникъ.

урядникъ.

Ваше благородіе ! Капитанъ васъ требують на шлювъ!

вадвольской и лозвинскій.

Развъ онъ тамъ?

**ЈРЯДИНКЪ**...

Требуютъ шлюпку.

отчетйнь.

Такъ и я съ вами, господа!

JOSBEECKIĚ.

Пойдемте!

· (Уходять, Отчетинь и другие спъшать за ними.)

MAPROBT, OAMHT.

Что тамъ за кутерьма сдълалась? Ну-ка, товарищъ, (поделзываеть саблю) — поплетемся и мы, а прежде допить остатокъ: покидать кусковъ на тарелкъ, в остатковъ въ бутылкъ не должно: невъста будетъ рябая, а мнъ еще, можетъ-быть, придется недъ здатъ вънецъ; не хочу рябой невъсты!

(IIscms.)

### **ABJEHIE TPHHAAMATOB.**

NAPKOR'S & CARERS, 6184085, 80 58080685.

# CARERS.

Марковъ! я завернулъ съ тобой проститься.

### MAPKOB'S.

# Какъ проститься? Куда ты вдешь?

CAREN'S.

Въ Херсонъ-нан въ Очаковъ-не знаю, но вду сію мннуту.

# MAPKOB'5.

# Съ нами крестная сила! Что это значить? слкенъ.

Весь турецкій елоть вошель вь очаковскій лимань, и вдеть на Херсонь. Генераль посылаеть меня известить принца Нассау-Зигена и Джонеса, вельть вмъ приготовиться къ бою, и исмедленно нападать. Если Турки застануть ихъ въ расплохъ, въ гавани: все можеть погибнуть; я ъду: минуты дороги.... постарайся, брать, успоковть жену мою; скажи, что я посланъ.... Скажи что-нибудь.... Бъдная! она начала пиръ веселыми ниянинами, и кончить, можетъ-быть --не пияниннымъ пиромъ!

MAPROBЪ.

Но съ чего ты берешь?

# CAREN'S.

Вътеръ переходитъ съ одного румба на другой — если часъ времени простоитъ теперешній вътеръ, я уйду отъ Турковъ: не имъ догонять меня.... Но какъ ручаться, что вътеръ не понесетъ меня прямо въ Очаковъ....

# МАРКОВЪ.

Что ты говоряшь! Какое неожиданное обстоятельство....

# САКЕНЪ, УЛЫбаясь.

Вотъ, кстати, и здъсь вившалось неожиданное обстоятельство.... Давича ты спрашивалъ, что сталъ бы я дълать въ такомъ случат-теперь я могу сказать тебъ мей отвътъ, могу, нотему что въ рлазахъ твоикъ превращу мой слова въ дъло: я — исполню мой долгъ —

# Русская Словесность.

да, исполню, и ни тысячи бурь и громовъ, ни флоты Турковъ-ни самый адъ не воспрепатствують инъ исполнить его.

MAPROB'S.

Ты....

### CAREH'S.

Если мнѣ нельзя будеть итти въ Херсонъ—я пойду прямо въ Очаковъ! Положение мое будеть.... опасно, но славно будетъ оно.... Если Турки аттакуютъ меня двумя судами — я возьму ихъ; съ тремя — буду драться; отъ четырехъ — не побъгу.... Но, если нападетъ больше — тогда, прощай, братъ, Өедоръ Иванычъ: мы не увидимся болъе — тогда порадуйся за меня!

явление четырнадцатое.

To KE FOCUOMA M CARERS.

TOGHOMA CARENS.

Ты ужъ возвратился?

Aopora.... nocration

САКЕНЪ.

Нътъ! еще и не ходилъ....

FOGIOMA CAREND.

Такъ, иди же и возвращайся скоръе....

САКЕНЪ.

Тотчасъ.... (Онъ колеблется — ему хотълось бы проститься съ ней.) А Серёжа спать?

госпожа саквиз.

Уснулъ.

САКЕНЪ, едва удерживаясь.

Благослови его за меня.... Поцълуй его за меня!

(Ока цалуета се и бъжита. Маркова слидуета за ниме.) ГОСНОЖА САНЕНТА.

А вы, куда, Өздөръ Ивановичъ? Побудъте се мнай!

### MAPROB'S.

Натъ, покорно благодарю.... Останься съ ней: а какъ она услышитъ.... Нътъ, покорно благодарю.... (Уходитъ.)

### ГОСПОЖА САКЕНЪ, одна.

Пренилый и предобрый, а чудакъ, какихъ мало ие бентся Турковъ, а боится женщинъ.... Но куда всъ они разбъжались!....

## явление пятнадцатое.

FOCHOMA CANERS I MARAPS, CO BOSES FOTOBLE IS EC-IQAY.

FOCHOMA CARERS.

# Что это значнтъ? Ты куда?

MARAP'S.

На шлюпъ-съ, къ его высокоблагородію.

госпожа саккир.

Какъ! на шлюпъ? За чъмъ?

MARAP'S.

Шлюпъ сейчасъ отваливаетъ.

госпожа сакенъ.

Ты сыяз!

#### MAKAP'S.

Никакъ изтъ-съ. Турецкій флотъ пришелъ излиманъ, и его высокоблагородію приказано сейчасъ вхать въ Херсонъ, сквезь турецкіе корабли. А газ онъ, тамъ и Макаръ: ужъ я заклялся съ нимъ жить и умереть! (Уходате.)

# FOCHORA CARENS.

Постой-скажи мив....

#### SBJEHIE MECTHAZIJATOS.

### госвожа сакень и отчетият.

# ОТЧЕТНИЪ, вбѣгая.

Ну, братъ Яша, попался-было ты... Ахти, Господи, Боже мой! Благодарю Тебя, сохранившаго меня здрава и невредима для блага и пользы отечества! Охъ! проклятые головоръзы! что они затбяли!... Повзжай я съ ними.... А я съ-дуру еще самъ напрашивался.... Хорошъ Херсонъ....

госпожа сакенъ.

Яковъ Гурьичь!

отчетинъ, испугавшись.

Ай! Ваше превосходительство! помилосердуйте! истинно ъхать не могу съгосподиномъ капитаномъ—ни долгъ службы, ни инструкція не обязываютъ меня сражаться съ Турками.... Воля вашего превосходительства! не могу! Прикажите связать и тащить и въ такомъ случав я пошлю рапортъ.... и ваше превосходительство изволите отвътствовать за мою жизнь.

госпожа саккнъ.

Въ умѣ ля вы, Яковъ Гурьичъ? что такое вы говорите?

### отчетинъ.

Да, будто это вы-вы, матушка Варвара Григорьевна! Съ виду, какъ-будто она!.. Матушка! будьте вы моею защитницею: уговорите вашего супруга!

госпожа сакенъ.

Въ чемъ уговорить?

# отчетниъ.

Въ томъ, матушка, чтобы онъ не бралъ меня съ собою въ Херсонъ. Генералъ приказалъ, но тогда было обстоятельство, а теперь открылся такой казусъ —часто одна маленькая бумажка измъняетъ ходъ огромнаго дъла: уже я, матушка, вамъ благодаренъ буду.... Русскій морякь.

### ГОСПО ЖА САКЕНЪ.

Вудень ли ты говорить по-человачески?...

# отчетнит.

Да я, кажется, и то, по-человвчески говорю....

## ГОСПОЖА САКЕНЪ.

Куда здеть мой мужъ? Какой флоть турецкій явился передь Кинбурномъ? Что мни говериль туть, Макарь?... Гди мужь мой?

### ОТЧЕТИНЪ.

Такъ вы еще ничего знать не изволите? язнася турецкій олоть, сто, явести кораблей—нать! больше. И вашему супругу велано итти и призвать сюда нашъ русскій олоть—онъ сейчасъ отправляется, если ужъ не увхалъ.... (Всторону.) Охъ! Если бы ужъ унесла его нелегкая....

ГОСПОЖА САКЕНЪ.

Такъ, что жъ тутъ за бъда!

отчетниъ.

Какъ, что за бъда? да въдь по всему океану очаковскому тысячи кораблей турецкихъ, и на каждомъ по тысячъ пушекъ: такъ отъ вашего супруга щепочки не останется....

ГОСПОЖА САКЕНЪ.

Боже мой!

отчетниъ.

Каково же мни-то недвергать жизнь мою опасности! госпожа саквиъ.

И онъ мнѣ ничего не сказалъ.... И онъ думалъ, что я разстанусь съ нимъ.... могъ думать, что я переживу его!

ОТЧЕТНИЪ, всторону.

Ужъ не собярается ли и она воевать?

# ГОСПОЖА САКЕНЪ.

Онь не сказаль иня — прости! безчеловвчный! Онь

### Русскал Словскость.

не благословиль сына своюго: онъ думаль только о своей славъ – а я, а сынъ... а любовь мол?,... Q! туда, туда... я умолю его-я укроюсь тихонько-я не разлучусь съ нимъ... онъ не отвергнеть слезъ монхъ; въдь я одной милости буду просить у него: ужереть съ нимъ!

(Уходить поспъшно.)

# OTTETNS.

Да неужели въ самомъ дълв она нобъянитъ къ нему на корабль? Во-первыхъ, в по регламенту женскаго пола ссобъ въ походъ на норабль допускать не всявмо... Для чего я не дама-тогда въ силу морскаго реглемента могъ бы я отказаться отъ проклятой цолядки.... (Слониено сыстралъ.) Ай!

(Voneanna.)

Морской песчаный верего. Холжы песку закрывають море, котораго видно только чаять у эристачи; у кареульни часовой. Отрядь солдать маршируеть герезь сцену, у пристани видна шлюпка; урядникь, матросы и солдаты.

### RBJERE CHMULAUATOR.

госпожа сакенъ, задыхаясь. Шлюпка еще здъсь.... (Бросается къ ней.)

УРЯДНИКЪ, останавливаеть се.

Ваше высокоблагоредіе! нелься!

FOCHDIEL GARRES.

Я жена твоего канитана!

プアガス教習K%。

Не приказано!

ГОСПОЖА САКЕДЪ.

Ты не удержишь меня!

VACOBON, mpantassach in nea pym-

Прочь! убыо!

#### Руссній меракь.

ГОСПОЖА САКЕНЪ, сътрепетомъудаляясь.

Будьте милосерды! я умоляю васъ-спрачьте меня: енъ позволять.... онъ поблагодарить вась.

### ABJEHIE OCLMHAAIIATOE.

To me, CAREN'S M MAPROSS.

CAREND.

Оъ благословеніемъ героя-я непобъдимъ! О, скоръй, скоръй на волны! Вътеръ благопріятствуеть.---(Усидя жену.) Боже! За чъмъ ты здъсь?

FOGNOMA CAREND.

Я вду съ тобою!

САКЕНЪ.

Этого нельзя.

FOCHOMA CAREND.

Не бовшься ли ты, что я еребвю....

CAKEH'5.

Нельзя!

госпожа сакенъ.

Ради Бога! я буду молиться, ногда начнется бой-я перевяжу твои раны, если ты будешь раненъ.... Нельза? такъ ничто не удержить меня, безчеловачный суиругъ, безжалостный отецъ! Если твои солдаты не нустатъ меня – я бронусь въ море, поплыву за твоею шлюнною, ухвачусь за нее: вели обрубить миз руки, которыми я ухвачусь,... Мой другъ! ради Бога! (падаемь на кольни) – ради Бога! въдь всё-равно: я не переживу тебя!

### САКЕНЪ.

Последнее испытание — тяжное испытание! Мой аругъ! я хотелъ скрыть отъ тебя отъездъ мой-тенерь ты же имаемь! Прощай!

ГОСПОЖА САКЕНЪ.

Не отпущу тебя! Ты мой!

Русская Слонспость.

### саквяъ.

Натъ, теперь я ни твой и ни чей: я Божій! Не помрачай свътлой минуты бытія моего! Взоры отечества, взоры потомства устремлены на меня...

FOCHOZA CAKENS.

# А я, я, безчеловъчный?

## CAREN'S.

О, если бы я могъ сказать тебъ, какъ ты мив драгоцънна, какъ тяжко каждая слеза твоя падаетъ на мое сердце!... Прощай!... Шлюпку!

# уряди шкъ.

Ects!

(Шлюпка готова.)

### ГОСПОЖА САКЕНЪ.

Такъ смотри, какъ въ твоихъ глазахъ поглотятъ меия волны: онв жадостливве тебя!

# явление девятнадцатов.

TO ME & CEPERA.

СЕРЕЖА, бъжить къ матери.

Маненька! ты меня одного оставила: миз страшно!

ГОСНОЖА САКЕНЪ, Сулорожно сжинаеть сына въ объятіяхъ. Въ безнамятотвъ.

Нътъ! я останусь съ нимъ! Онъ будетъ со имой... Ты возвратиться.... Мы будемъ счастливы...:

(Она садится на холжить.)

#### CAREN'S.

Зачти мнъ, Боже, эту минуту: въдь я человъкъ! Нътъ! нътъ! Русскій-морякъ-долгъ, честь!

> (Оп5'жметь руку Маркову и спошить въщяюпку. Слышна команда: «Отеаливай! весла на соду!— Голось Санна: Ура! съпами Богь!— Кликь Ура!)

Digitized by Google

# явление двадцатое.

Натковъ на холиб, госножа сакниъ и сврёжа викреди сцены. Госпожа сакенъ.

Слышишь: шлюцка поплыла, да отепъ твой не повхаль на ней: онъ остался съ нами....

#### МАРКОВЪ.

Шлюпъ разбилъ паруса.... какъ крылья билыя.... Ахъ! если бъ вътеръ.... Полетилъ.... Ну, счастливый вуть.... Гонятся.... Куда имъ!... Онъ летитъ стрълой! еще... еще... третій... А, разбойники!

(Выстрілян)

Браво! какъ онъ ихъ шарахнулъ....

госпож а саквиъ, вздраги вая при выстрёлё. Великій Боже!

СЕРЕЖА, при выстръле бежите къ Маркову.

Въдь это напенька въ Турковъ стръляетъ! Покажи мнъ, гдъ онъ?

(Выстрълы.)

# MAPROB'S.

Смотри, вонъ онъ! Смотри, дитя, и учись! Мачты какъ не бывало! (Выстрълы усиливаются.) Боже мой! Онъ остановился—перемъняетъ паруса—видно, вътеръ перешелъ—опять... Они окружаютъ его.... Уходитъ!...

### ABJEHIE ABAAUATS-HEPBOE.

Тв же, генераль, офицеры, соллаты, бъгуть на верегь.

# ГЕНЕРАЛЪ.

О! онъ не уступитъ, не уступитъ... Смотрите! Каковъ молодецъ!

СЕРЕЖА, бъжнтъ къ матери.

Ахъ! маменька! что ты не посмотришь, какъ папенька бъетъ Турковъ!... Поди, поди, посмотри! Тамъ и генерадъ! Руская Слонсность.

### ГОСПОЖА САНЕНЪ.

Какой генераль? не тоть ли, что послаль отна тисего на смерть?

# ГЕНЕРАЛЪ.

Четыре корабля! подлые трусы.... Сакенъ! благослеви тебя Богъ.... Что ты плачень, мајоръ?

# MAPKOBS.

Ваше превосходительство! Онъ безполезно ногябнетъ!

#### ГЕНЕРАЛЪ.

Безполезно! кто смветъ сказать: безполезно? Изъ его погибели возрастетъ беземертіе сму и набъла Россіи! Безполезно! Если бъ я не зналъ тобя, мајоръ: ты дорого расплатился бы со мною... за то ты будень помандовать первыми охотниками!

(Выстрылы усилисаниел.)

▲ДЪЮТАНТЪ.

Ничего не видно!

ГЕНЕРАЛЪ.

Видна только честь Сакена! Что это? Огонь-корабль горить!

(Страшный взрыет. Горизонть освъщлется огнемь.)

МАРКОВЪ, въ отчаянія.

Боже! Мой другъ погибъ!

РОСНОЖА САНЕНЧ.

Погибъ? Кто погибъ?

СЕРЁЖА.

Ахъ! маменька!

ГЕНЕРАЛЪ, идетъ съ холма, всё слёдують за нимъ.

Господа! Благословате Бога! вы видвли подвигъ, которому едва новъритъ потомство! (Спимаеть шлячу. Всъ слъдують его примъру.) Възная паматъ тебъ, Сакенъ!

#### Русскій моряку.

# ГОСПОКА САНКНЪ.

Оть возпратился, говорите вы? Гар же онъ? Сынъ ий! аменыка прівхалъ! Пригладь головну..., встратимъ me!

## ГЕНЕРАЛЬ.

Кюэта дама? Кто, этотъ мальчикъ?

MAPROB'S.

Это жена, сынъ Сакена!

▲ДЪЮТАНТЪ, на холмв.

Ваше превосходительство! Сюда плыветъ шлюпка: н веё русской флать!

ГЕНЕРАЛЪ.

Что ты говорншь? Да, да, шлюпка съ русскимъ Флаток.... Плыветъ сюда.... Турки не сивютъ гнаться за нею... Привътетвовать его пушками и воходомъ!

(Съ кръпости пальва, барабанный бой.)

### ПЛЕНІЕ ДВАДЦАТЬ-ВТОРОВ И ПОСЛЪДНЕЕ.

Тѣ же, лозврискій, и насколько матросовь.

103ВИНСКІЙ, безъ піяты и сабли, едва идеть держа въ 1913 елагь. Его поддерживають натросы, всё окружають его).

Генераль! Честь имбю донести... капитанъ Сакенъ мерь смертью героя: онъ взорвалъ свой шлюпъ, вмбпъ съ турецкимъ кораблемъ.... прежде взрыву онъ малать нъсколько человъкъ въ шлюпку, и отдалъ ча слагъ. По его приказанию, я приношу вамъ слагъ шода его-и мой долгъ исполненъ....

(Онъ падаеть и умираеть, оспняемый флагомь.) ГОСЦОЖА САКЕЦЪ.

Какъ весело встрътимъ его! весело, радостно... Ти-

(Она тихо склонлется въ безиувствии.)

# MAPKOB'5.

Учерла? Бъдный сврота! (Обнимаеть Серёжу.)

#### Руссная Словесность.

### ГЕНЕРАЈЪ.

Въ такія ли минуты допустить горестныя чувства? Сынъ героя—не сирота въ русскомъ царствъ. Мы всъ родня ему: онъ сынъ русскаго флота! Сакенъ не умеръ, не умретъ, доколъ русской флагъ будетъ въять на волнахъ моря!

(Хорь. Пъскь русскому флану. Занасъсь опускается).

### пъснь

# РУССКОМУ ФЛАГУ.

#### хоръ.

Слава русскому флагу! Честь теб'я, русскій напив флагъ!

Ты созданъ былъ Петра рукани; Имъ осёненъ святымъ крестонъ; Ты въ буряхъ окрещенъ гронами — На честь благословденъ Петронъ!

#### XOPB.

Слава, и прочее.

Тебя узнали Турки, Шведы, Ты всюду вбяль, русскій олагь, И подъ Чесной, въ огий побёды Тебя видаль Архинедагь!

#### хоръ.

Слава, и прочее.

Орель, могучини крылами, Во имя Бога и Царя, Перенесеть тебя съ громами — И за въка, и за моря!

#### XOPB.

Слава русскому флагу Честь теб'я, русскій нашъ флагъ!

294

**b**\_\_\_\_\_?

Digitized by Google

н. полевой.

# HIOCTPANNAN GJOBBCHOCTL.

# восходъ и закатъ.

=

романъ больвера.

ЧАСТЬ НЕРВАЯ.

\_\_\_\_

Въ октябрьскій день, послё обяда, въ одной деревушкѣ валлійскаго графства, на постояломъ дворъ, остановился какой-то прівзжій, который тотчасъ же послалъ просить къ себв мвстнаго викарія, мистера Калеба Прайса. Викарій явился и узналъ въ прівзжемъ стараго своего университетскаго товарища, съ которымъ, впрочемъ, у него не было ничего общаго, кромъ латинскихъ учебниковъ и воспоминаній школьной жизни, потому что прівзжій, сэръ Филиппъ Бофоръ, былъ дворянинъ и богачъ, а онъ, мистеръ Калебъ Прайсъ, безъ роду и племени, который по окончанія университетскаго курса получилъ самое плотое мѣсто, какое только можетъ получить человѣкъ безъ протекція, и съ горемъ по-поламъ поддерживалъ

T. LXII. - OTA. II.

свое одинокое существование скуднымъ доходомъ съ деревенскаго прихода.

– У меня до васъ двло, мистеръ Прайсъ, сказалъ прібажій послъ взаимныхъ привътствій: я хочу жениться и вы должны обвънчать меня.

- Гм! возразнать викарій съ важностью: женидьба дело серіозное, и для вашего вънчанія здъсь мъсто довольно странное!

- Согласенъ. Но и вы должны будете согласиться, когда выслушаете меня. Вы виаете, что дядя ной-полный властелниъ своего огромнаго имѣнія. Если онъ узнаетъ, что я женюсь противъ его согласія, онъ можетъ разсердиться, лишить меня наслъдства и все отдать брату. А я между-тъмъ непремънно хочу жениться и притомъ севершенно противъ его желанія, на дочери ремесленника, на дъвушкъ, какой не съющете во всемъ свътъ. Мы обвънчаемся какъ-можно секретнъе. Если это будетъ обдълано здъсь, въ вашей маленькой церкви, то, конечно, этого никто не узнаетъ.

- Да въдь вы не имъете появоленія жениться?

- Нътъ; моя невъста тоже еще не совершеннолътняя, и мы даже отъ ся отца скрываемъ нашъ бракъ. Здъсь, въ деревенской церкви, вы можете по-тише пробормотать окличку, такъ, что никто изъ вашихъ прихожанъ не обратитъ вниманія на имена. Я для этого останусь здъсь на мъсяцъ. Потомъ пріъдетъ моя невъста, мы вътотъ же день обвънчаемся и дъло кончено.

- Но, сэръ Филиппъ, любезный другъ и товарищъ, подумайте, на что вы ръшаетесь!

- Я уже все обдумалъ и нахожу, что все будетъ прекрасно. Намъ нужно двухъ свидътелей. Мой слуга будетъ однимъ, другаго пріискать предоставляю вамъ, только поищите такого, чтобъ былъ глупъ, тупъ на старъ до-нельзя, — какого-нибудь донотопнаго, если можно.

- Ho....

- Я ненавижу всв но. Если бъ мнв прашлось создавать языкъ, я ни за что не потерпълъ бы въ немъ такого негоднаго слова. Дъло ръшено. У васъ тутъ плокое мъсто, мистеръ Калебъ. Въ помъстьв моего дяди богатый приходъ; тамошній викарій, — онъ же и приходскій учитель, — очень старъ. Когда я получу наслъдство, это мъсто будетъ ваше; мы будемъ сосъдями и гогда вы тоже понщете себъ доброй хозяйки. Однему въдь жить скучно. Разскажите-ка мнъ про ваше житьебытье, съ-тъхъ-поръ какъ мы разстались въ университетъ.

· • • • • • • • • • • • • • • • • •

Мъсяцъ спустя, сэръ Филиппъ Бофоръ и миссъ Катерина Мортонъ были обявнчаны и увхали. Одинъ изъ свидътелей, слуга сэра Филиппа, получилъ пять сотъ фунтовъ стерлинговъ награды и отправился въ Остъ-Индію, наживать больше. Другой, старый и совершенно глухой церковный сторожъ, вскоръ умеръ.

Тря года спустя, сэръ Филиппъ писалъ къ мистеръ Прайсу, что можетъ наконепъ исполнить свое объщаніе и доставить ему хорошее, доходное мъсто, но еще не у себя, а у одного изъ своихъ пріятелей. О себъ онъ говорилъ только то, что совершенно счастливъ и безъ большаго нетерпънія ждетъ наслъдства, да между прочимъ просилъ доставить, на случай надобности, свилътельство о бракъ.

Это письмо застало мистера Прайса на смертномъ одрѣ. Предложеніе мъста, конечно, не могло быть принято. Свидътельство; по просьбъ больнаго, выправилъ и отосладъ по адрессу мистеръ Джопсъ, викарій сосъдняго прихода, по-временамъ навъщавшій товарища. Когда дълали выписку, церковная книга была принесена на квартиру викарія и тамъ осталась. По смерти мистера Калеба Прайса мъсто его около полугоду оставалось не занятымъ и въ опустъвшемъ, бъдномъ жилищъ его деревенскіе ребятишка играли въ прятки и, разумъется,

### Иностранная Словесность.

растормошили и разбросали весь старый хламъ, котораго некому было получать въ наслъдство. Междупрочимъ шалуны нашли церковную книгу и, смотря на нея со стороны чисто матеріальной, употребили на выдълку бумажныхъ змъевъ.

- Отчего это папенька такъ долго не здетъ?

- Милый Филиппъ, его задержали дъла, но онъ скоро будетъ здъсь.... можетъ-быть, сегодня же.

- Мив хочется, чтобы онъ по-скорве увидвлъ мон успахи.

- Какіе же это успѣхи, Филиппъ? спросила мать съ улыбкой: ужъ върно, не въ датыни: я ни разу не видъда тебя за книгой, съ-тѣхъ-поръ какъ ты принудилъ меня отказать бъдному Тодду.

- Бъдный! что за бъдный? Онъ, просто, глупъ какъ столбъ и гнуситъ такъ скверно: гдъ жъ ему знать полатыни!

- Я думаю, что ты едва-ли когда-нибудь будешь знать столько, сколько онъ знаетъ, если отецъ не согласится послать тебя въ училище.

- Что жъ, я охотно поъду въ Итонъ. Папенька говоритъ, что это единственная школа, которую можно посъщать джентльмену.

- Филиппъ, ты очень гордъ!

- Гордъ? Ты часто называешь меня гордынъ, маменька, а потомъ всё-таки цвлуешь. Џоцълуй же и теперь.

Дама привлекла сына къ себъ на грудь, расправила пышныя, темныя его кудри и нъжно поцъловала сына въ лобъ, но взоръ ея отуманился грустью и, она, не замвчая, что ее слушаютъ, проговорила со вздохомъ:

- Не дай Богъ, чтобы моя уступчивость и преданность отцу повредила когда-нибудь дътямъ.

Мальчикъ нахмурился, но ничего не сказалъ. Въ это

Digitized by Google

время вбъжалъ другой мальчикъ, и взоръ матери, обратившись къ меньшому сыну, опять прояснидся.

– Маменька, маменька! вотъ письмо къ тебъ! Я взялъ его у Джона.

Дама вскрикнула отъ радости и схватила письмо. Между-тъмъ какъ она читала, младшій сыпъ присълъ у ея ногъ и смотрълъ въ глаза матери, а старшій стоялъ всторонъ опершись на свое ружье. Лицо его было задумчиво, даже мрачно.

Эти мальчики составляли ръзкую противоположность аругъ съ другомъ. Большому было лътъ пятнадцать, но онъ казался гораздо старше нетолько по росту, но и по повелительному, гордому выражению смуглаго лица, осъненнаго густыми, черными какъ смоль кудрями. Изящный темно-зеленый охотничій нарядъ, живописно надътая фуражка съ золотою кистью, и ружье, показывая наклонность къ опасной забавъ, придавали ему еще болъе мужественнаго характеру. Меньшой быль по девятому году; его мягкія русыя кудри, нъжный, но здоровый румянецъ полныхъ щекъ, большіе голубые глаза, подвижныя и почти женскія черты составляли живой идеалъ истинно дътской красоты. Во всъхъ частяхъ его наряда, отъ изящно вышитаго воротничка до красивыхъ сапожковъ, замътна была мелочная, изъисканная заботливость матери, которой любимое дитя служить игрушкой для препровожденія времени. Оба мальчика имбли видъ существъ, которыхъ судьба бережно выводитъ на поприще жизня, окруженныхъ и избалованныхъ всъми выгодами. бегатства и знатности, какъ-будто на землв изтъ терній для вхъ ногъ, в подъ небесами нать ватру, который бы могъ слишкомъ сурово коснуться ихъ мололыхъ щекъ. Мать ихъ нъкогда была красавицей и хотя уже утратьла первый цвъть юности, однако жъ еще обладала прелестями, способными зажеть новую любовь,--что, конечно, легче, чъмъ поддержать старую.

#### Иностранная Словесность.

Оба мальчика, не походившіе другъ на друга, имбли сходство съ матерью: у нея были всъ черты младшаго и, въроятно, каждый, кто видълъ ее въ дъвушкахъ, узналъ бы въ этомъ мальчикъ живое подобіе матери. Тецерь однако жъ, —особенно въ молчанів или задумчивости, —она вмъла выраженіе старшаго: нъкогда румяныя и полныя щеки были блъдны; особенный изгибъ линій рта и высокій лобъ были запечатлъны нъкоторою горделивостью и важностью, пріобрътенными опытомъ и годами. Кто могъ бы наблюдать за нею въ часы уединенія, тотъ замътилъ бы, что эта гордость была не чужда стыда и что задумчивая важность была тънь страстей, опасевій и скорби.

Но теперь, когда она читала столь знакомый и мнлый почеркъ, читала глазами, въ которыхъ свътилось ея сердце, на лицъ выражались только радость и торжество; глаза сіяли, грудь быстро воздымалась; она въ восхищеніи нъсколько разъ поцъловала письмо. Потомъ, встрътивъ вопросительный, важный взглядъ старшаго сына, она обвила руками его шею и заплакала.

<sup>·</sup> — Что такое, маменька, милая маменька? поспѣшно спросилъ младшій сынъ, тъснясь между матерью и братомъ.

– Твой отецъ прівдеть, сегодня.... сейчась.... и ты.... ты.... дитя мос.... Филиппъ!...

Рыданія заглушили ся рачь. Письмо, которое произвело такое впечатланіе, было сладующаго содержанія:

«Милая Катя, послёднее письмо мое уже приготовило тебя въ извёстію, которое я теперь сообщаю. Место бидиаго дяди не стало. Хотя я въ послёдніе годы нало вид'ноя станит, однано жъ сперть его норавила меня доволицо сплию. Вирочемъ, утёщаюсь тёмъ, что теперь но-крайноймёрё ничто мих не мёщаетъ отдать тебе полную справодливость. Я единственный наслёдникъ огромнаго диёнія. Я могу теперь предложить тебе, дорогая моя Катя, хотя позд-

нее, однако же полное вознагражденіе за все, что ты претерпѣла за меня, — святое свидвтельство въ твоемъ ангельскомъ терпѣнін, постоянствѣ, безукоризненной любви и преданности. Я могу отдать нашимъ дѣтямъ прянадлежащія имъ права. Поцѣлуй ихъ. Катя! поцѣлуй ихъ отъ меня тысячу разъ. Я пишу второпяхъ. Похороны только-что кончены, и пишу только длятого, чтобы увѣдомить тебя о моемъ прівздѣ. Я буду уже близко, когда твои глаза будутъ пробигать по этимъ строчкамъ.... твои милые глаза, которые, носмотря на всѣ слезы, пролитыя изъ-за монхъ глупостей, инкогда ие утрачивали выраженія доброты и любви.

### Твой какъ и всегда, Филипиз Бофорз. »

Филиппъ Бофоръ былъ человъкъ, какихъ много въ его кругу, — добрый, великолушный, легкомысленный и безпечный, съ несравненно лучшими чувствами нежеля правилами. Отъ отца Филиппъ имблъ очень небольшое насладство, котораго три четверти были уже въ рукахъ жидовъ и ростовщиковъ, прежде нежели онъ дожиль до двалцати пяти лъть. Но онъ ожидаль большаго богатства и получалъ покула очень хорошее солержание отъ дяди, стараго холостяка, который изъ придворнаго куртизана сдълался мизантропомъ, холоднымъ, хитрымъ, проницательнымъ, злымъ и властолюбивымъ. Эготъ дядя зналъ, что Филиппъ увезъ дочь ремесленника и жилъ съ нею въ своемъ имѣніи, гдъ, какъ любитель охоты, проводилъ большую часть года. Старикъ за это пе сердился на племянника; онъ даже быль очень доволень, когда увильль, что, подъ вліяніемъ своей подруги, молодой человъкъ бросилъ игру. мотовство, всѣ модные пороки своего возраста и своего общества и изъ разгульнаго повъсы сдълался человъконъ солиднымъ, степеннымъ. Но жениться на бъдной мъщанкъ, старикъ ни за что бы ему не позволилъ и потому законность ихъ союза осталась для него тайною, какъ была и для всъхъ въ обществъ. «Если, говариваль онь, мрачно взглядывая на Филиппа, если джентль-

#### Иностранная Слонскость.

8

менъ вздумаеть оповорить своихъ предковъ введеніемъ въ семью такой жены, которую родная сестра его не можетъ не красиъя принять у себя въ домъ, то пусть онъ лучше самъ сойдетъ въ ея классъ. Если бъ у меня былъ сынъ, который бы ръшился вступить въ такой бракъ, я скоръе отдалъ бы имъніе своему лакею, чъмъ ему. Ты нонимаещь меня, Филипцъ?»

Филиппъ понималъ очень хорошо. Онъ любилъ жену, любилъ страстно, но отказаться отъ имънія не могъ и не хотълъ. Катерина, итъ любви къ нему и къ автямъ, переносила стыдъ, страдала тайно, но терпъливо ждала и надъялась на лучшую пору. Въ послъднее время однако жъ эти падежды стали нъсколько сомнительными. Катерину тревожило безпокойство и опасеніе за будущность датей, потому что богатство, изъ-за котораго она и дати тоже столько лать носили передъ лицомъ общества постыдное ния, это богатство могло достаться другому. Меньшой брать Филиппа, Роберть Бофоръ, совершенная противоположность его, человъкъ пронырлавый, честолюбивый, съ улыбкою на лицъ в со льдомъ въ сердцъ, былъ въ послъднее время неотходно около дяди, и, казалось, успёль вкрасться къ нему въ довъренность и пріобръсть его благосклонность. Но когда старикъ опасно захворалъ, Филиппъ былъ призванъ къ его одру. Робертъ былъ тутъ же. За часъ до смерти, старикъ оборотился въ постелъ и, взглянувъ на того и на другаго племянника, сказалъ:

- Филиппъ, ты повъса, но джентльменъ, а ты, Робертъ, осторожный, трезвый, очень порядочный человъкъ. Жаль, что ты не купецъ: ты нажилъ бы себъ состояніе. Наслъдства ты не получишь, хотя в ожидаешь.... я вижу тебя насквозь! Филиппъ, берегись брата. Теперь пошлите миъ священника.

Старикъ умеръ; духовную вскрыли и Филиппъ получилъ въ наследство двадцать тысячъ фунтовъ стерлинговъ годоваго доходу, а Робертъ — брилліантовый нерстень, золотые часы съ репетиціей, пать тысячъ фунтовъ деньгами и ръдкую коллекцію змъй въ спиртовыхъ стклянкахъ.

- Вотъ, Робертъ, вотъ мои новыя конюшни! Клянусь Юпитеромъ, лучше ихъ не найдешь во всъхъ трехъ соединенныхъ королевствахъ.

- Да, великольпное здание. А это вашъ донъ?

- Да; не правда ли, хорошъ? Это ужъ построено по распоряженію Кати. Ея вкусу и умънью я обязанъ всъми удобствами и всъмъ изяществоиъ этого дому. Мидая Катя! Ахъ, братецъ, вы не знаете, какая это чудесная женщина!

Разговоръ этотъ происходнаъ между двумя братьяин Бофоръ, въ бричкъ, которая въ это время иедъвъжала къ Филипповой дачъ Ферисидъ-Коттеджъ. Съ имии сидълъ семнадцати-лътній сынъ Роберта, Артуръ Бофоръ.

- Чын это жальчики, дядюшка, тамъ, на лугу?

- Это мон дъти, Артуръ.

- А! я не зналъ, что вы женаты, дядюшка! сказалъ Артуръ и высунулся изъ экипажа, чтобы лучше резсмотръть мальчиковъ, которые спъшили встрътять отца.

Роборть горько улыбнулся при замъчанія сына; Филяннъ вспыхнулъ. Карета остановилась; Фалиннъ выскочилъ и черезъ минуту былъ уже въ объятіяхъ Катерины. Дъти ухватились за его руки и меньшой въ нетерпънія почти кричалъ:—Папенька, папенька, ты не видищь своего Сиднея?

Роберть Бофоръ положилъ руку на плечо сына и остановился въ отдалении.

- Артуръ, сказалъ онъ глухимъ шопотомъ: эти дъти - позоръ нашего семейства; это похитители твоего наслъдства; это незаконнорожденные!.... И они будутъ его наслъдниками!

Артуръ не отвъчалъ, но улыбка, съ которою онъ дотолъ смотрълъ на свояхъ родственниковъ, исчезла. – Катя, сказалъ сэръ Филиппъ, взявъ меньшаго. сына на руки и указывая на Роберта: это мой братъ, а вотъ мой племянникъ. Ты имъ рада, не правда ль?

Робертъ принужденно неклопилел и проборнотелъ накую-то невиятную любезность. Общество отправилесь въ покои. Артуръ и молодой Филипиъ остались поведи.

- Вы охотитесь? спросвять Артуръ, увидъвъ ружье у двоюроднаго брата.

- Какъ же! Нынвшней осенью я надъюсь настрълять не меньше папеньки. А онъ лихой охотныкъ. Только ружье-то это одноствольное.... старомодная идопушка. Папенька купитъ мнъ другое, новое. Я самъ теперь не могу купить.

- Конечно, сназаль Артуръ съ улыбкой.

Филиппъ вспыхнулъ и перебилъ съ живостью:

-- О! нать, вы меня не поняли! я и самъ купилъ бы себъ ружье, если бъ не заплатилъ на-дняхъ тридцать тиней за пару лягавыхъ. Чудо-собакв! Ручаюсь, что вы не видывали подобныхъ.

- Тридцать гиней? О-го! воскликнулъ Артуръ съ простодушнымъ изумленіемъ: да сколько же нанъ льть?

- Ровно пятнадцать. Эй! Джонъ! Джонъ Гринъ! повелительно вскричалъ молодой человъкъ проходившему мимо садовнику: смотри, чтобы завтра утромъ неводъ былъ приготовленъ на томъ берегу озера, да чтобы въ девять часовъ была готова палатка. Цоечаанть ее подъ липами, да хорощенька, не такъ, накъ въ врощащи разъ. Тебъ всё двадцать равъ надо телиовать, цока ты поймещь. – Слушаю-съ, отвъчалъ садовникъ съ раболъцнымъ поклономъ.

- Вашъ папенька держитъ лошадей для охоты? спросвяъ Филиппъ.

- Нътъ.

- Отчего же?

- Оттого что онъ не довольно богатъ для такой роскоши.

• — Ахъ, какъ жаль! Но пріъзжайте только къ намъ, и мы вамъ дадимъ любаго коня. У насъ конюшня большая.

Артуръ вспыхнулъ и его отъ природы откровенное и скромное обращеніе, стало гордымъ и принужденнымъ. Филиппъ выпучилъ на него глаза и обидълся, самъ не зная за что. Съ этой минуты онъ возненавидълъ своего двоюроднаго брата.

Посла объда серъ Филиппъ и Робертъ Бофоръ сидъли за столомъ и пили.

- Да, говорилъ Филиппъ, въ этомъ отношения я, авйствительно, ждалъ дядюшкиной смерти. Вы видъли Катерину, но вы не знаете и половины ея добрыхъ качествъ. Она была бы украшеніемъ всякаго званія и исякаго общества.

- Я не сомнѣваюсь въ достоинствахъ мистриссъ Мортонъ и уважаю вашу привязанность къ ней. Но.... вамъ, братецъ, не должно бы забывать, что она подъ именемъ мистриссъ Бофоръ такъ же мало будетъ приията въ обществъ какъ и полъ именемъ мистриссъ Мортонъ.

- Но я вамъ говорю, что я и теперь уже дёйствительно обвѣнчанъ съ нею. Она ни подъ какимъ друтемъ видомъ не оставила бы своей родины. Мы вѣнчались въ самый день ся побъга.

- Любезный братецъ, возразилъ Робертъ съ насизпливою улыбкой невърія: вамъ, конечно, должно такъ говорить. Всякій на вашемъ мъстъ поступилъ бы точно такъ же. Но я знаю, что дядюшка всячески старался узнать достовърно, справедливъ ли былъ слухъ о вашемъ тайномъ бракъ.

- И вы, Робертъ, помогали ему въ этихъ розъискахъ?.... а?

Робертъ покрасивлъ.

- Ха, ха, ха! я знаю, что вы помогали! продолжалъ Филиппъ: вы знали, что такое открытіе погубило бы меня во мнъціи старика. Но я провелъ васъ обоихъ.... ха, ха, ха! Мы обвъпчались такъ тайно, что теперь даже самой Катеринъ безъ моего согласія трудно было бы доказать нашъ бракъ. Пасторъ, который вънчалъ насъ, умеръ; изъ свидътелей одинъ тоже умеръ, другой пропалъ безъ-въсти; даже перковная книга случайно уничтожена. Но у меня есть достовърный актъ и я докажу законность нашего брака, я возстановаю чистоту имени моей бъдной Катерины и возпагражу ее за все ея самопожертвованіе.

вознагражу ее за все ея самопожертвованіе. — Ну, братецъ, мнь не слъдъ противоръчить вамъ. Однако жъ всё-таки это страниая исторія: пасторъ умеръ, свидътелей нътъ, церковной книги нътъ!.... Вы умно дълаете, утверждая, что бракъ вашъ уже существовалъ законнымъ образомъ, когда хотите теперь гласно подтвердить его законность. Но.... всё-такя.... повърьте миъ, Филиппъ.... свътъ....

- Что мив до свъта! Мы вовсе не намърены ъздать на балы и рауты и давать знатнымъ людямъ объды. Мы будемъ жить почти такъ же какъ и до-сихъ-поръ. Я только заведу себъ яхту, да Филлипу найму лучшихъ учителей. Филиппу хочется въ Итонъ, но я знаю, что такое Итонъ. Бъдный Филиппъ! Его, пожалуй, могутъ оскорбить, если люди тамъ такіе же скептики какъ и у васъ, въ вашемъ обществъ. Старые мон друзья, я думаю, будутъ не меньше прежняго учтивы теперь, когда у меня двадцать тысячъ фунтовъ доходу. Что же касается до общества дамъ, то, между на-

#### Восходъ и закать.

ин будь сказано, я вовсе не желаю знать ни одной даиы, кромъ моей Кати.

- Пу, вы лучшій судья въ своемъ дълъ. По-крайней-мъръ я надъюсь, вы не пріймете монхъ замъчаній въ худую сторону?

- Нътъ, любезный Робертъ, нътъ. Я вполнъ чувствую вашу ласку и умъю оцънить се. Довольно и того, что вы, человъкъ такой аккуратный, такихъ строгихъ правилъ, прібхали сюда, оказать моей Катъ уваженіе (сэръ Робертъ безпокойно завертълся на креслахъ).... даже тогда, когда еще не знали, что она законная моя жена, и, право, я не осуждаю васъ за то, что вы прежде никогда не дълали этого, не осуждаю и за то, что вы старались пріобръсть любовь дядюшки.

Робертъ еще безпокойнъе началъ переминаться и откашливался, какъ-будто хотълъ что сказать. Филиппъ, не обращая на него вниманія, выпилъ стаканъ вина и продолжалъ:

- Ваши угожденія старику, какъ видно, ни къ чеиу не послужили. Но мы ностараемся уладить дъло такъ, чтобы никому не было обидно. Вы съ женнинаго имънія получаете, кажется, двъ тысячи фунтовъ доходу?

- Полторы, Филипъ, только полторы, а воспитаніе Артура сто̀итъ дорого. Съ будущаго году онъ поступаетъ въ училище. Онъ, право, очень умный мальчикъ.... подаетъ большія надежды.

- Да, и я надъюсь. Онъ славный малый. Мой Фиинппъ многому можетъ научиться отъ него.... Филиппъ ной отчаянный лънтяй, но чертовски уменъ, остеръ какъ иголка! Посмотръли бы вы, какъ онъ сидитъ на конъ.... Но возвратвися къ Артуру. О воспитании его не заботьтесь: это мое дъло. Мы пошлемъ его въ Кристъ-Чорчъ, а потомъ посадимъ въ парламентъ. А вамъ самамъ.... Я продамъ лондонскій домъ и вырученный деньги отдаю вамъ. Сверхъ-того вы получите

#### Иностранная Словесность.

отъ меня полторы тысячи фунтовъ годоваго доходу, которыя вмъстъ съ вашими полутора тысячами составятъ три. Это дъло конченное. Молчите. Братья должны поступать по-братски. Пойдемте въ садъ, къ нащимъ дътямъ.

Они вышли.

- Вы такъ блѣдны, Робертъ! Это у васъ, столичныхъ жителей, общая черта. Что касается до меня, я́ кръпокъ какъ лошадь и чувствую себя гораздо здоровъе чъмъ тогда, когда принадлежалъ къ числу вашихъ повъсъ, которые цълый день топчутъ лондонскую мостовую. Клянусь Юпитеромъ! я ни разу не хворалъ, исключая нъсколькихъ ушибовъ, когда падалъ съ лошади. Я такъ здоровъ, какъ-будто про меня и смерти нътъ. Оттого я никогда и не думалъ дълать завъщанія.

- Такъ вы не дълали завъщания?

- До-сихъ-поръ нътъ. Да и не стоило дълать: нечего было отказывать. Но теперь, получивъ такое имъніе, пора подумать о вдовствъ моей Кати. Кланусь Юпвтеромъ! кстати вспомнилъ. Я завтра же поговорю съ адвокатомъ. А теперь не хотите ли посмотрът мою конюшию? Чудо, какія лошади!

- Посмотрите, какъ рыжая Бетти разтолствла, сэрт говорилъ конюхъ выводя лошадей: зато ужъ мистер Филиппъ и манежитъ ее, нечего сказать! Мистеръ Ф липпъ скоро будетъ ъздокъ не хуже васъ, сэръ.

- Такъ и надо, Томъ, такъ и надо. Онъ будет лучше меня ъздить, потому что никогда, кажется, и потолстветъ такъ какъ я. Освдлай же ему рыжу Бетти. Ну, а мив бы на какой побхать? А! вотъ ио старый пріятель, Поппетъ!

- Не знаю, что сдълалось съ Поппетомъ, сэръ! Н ъстъ, какъ надобно, и становится упрямымъ. Вчера хотълъ пустить его черезъ барріеръ.... ни за что!

- Что жъ ты мнъ не сказалъ, Томъ? вскричалъ и

лодой Филиппъ: я бы его ужъ заставилъ скакнуть черезъ шесть барріеровъ, не только черезъ одинъ.

– Сохрани Богъ, мистеръ Филиппъ! въдь я знаю, что вы горячи. А случилось бы что-нибудь, такъ тогда что?

— Правда, правда, мой другъ, прибавилъ отецъ: Поппетъ не привыкъ къ другимъ съдокамъ кромъ меия. Осъдлай его, Томъ. Ну, а вы, братецъ, поъдете съ нами?

- Нътъ, я съ Артуромъ долженъ ъхать сегодня въ городъ. Я уже велбаъ заложить.

- Ну, какъ хотите.

Сэръ Филиппъ сълъ на своего любимаго коня и нъсколько разъ обътхалъ дворъ рысью.

- Что ты, Томъ! видишь, какъ мой Поппетъ послушенъ? Отвори ворота; мы проскачемъ по аллев, а тамъ черезъ барріеры.... а, Филиппъ?

- Бдемъ, паценька.

Ворота отвориян, конюхи стояли и съ любонытствонъ выжидали сначна. Робертъ и Артуръ также остаансь носмотръть. Всядники были препрасны. Одинъловкій, легкій, выдкій, на стройней, ретвной дошади, ио-видимому столько же горячей и гордой, какъ и юный всадникъ, нодъ ноторымъ она извивалась затоби; другой-Геркулесъ, также на сильнемъ, эдоровонъ ноиъ, которымъ управлялъ съ ловностью настера во всявомъ атлетическовъ искусствъ, изащиба и благородный въ посадкъ и во всъхъ движеніяхъ, -- настоящій цавалеристъ, настоящій рыцарь.

- Ахъ, какъ хорошъ дядюшка на конъ! вскричалъ съ неволенъмъ удивленіемъ Артуръ.

– Да, здоровъ, удивительно здоровъ! возразилъ блъдный отецъ съ тайнымъ вздохомъ. "

- Филиппъ, сказалъ мистеръ Бофоръ, галопируя идоль аллев: я думаю, барріеръ слишкомъ высокъ для

#### Иностранная Словесность.

тебя. Я пущу Поппета черевъ него, а для тебя велимъ отворить.

- О! папенька, вы не знаете, какъ я нынче скачу!

И отдавъ поводья, пришпоривъ рыжую, молодой всадникъ поскакалъ впередъ и махнулъ черевъ доволь-но высокій барріеръ съ такою легкостью, что у отца невольно вырвалось громкое «браво!»

- Ну, Поппетъ, теперь ты! сказалъ сэръ Филиппъ, пришпоривая своего коня.

Конь доскакалъ до барріеру, захрапълъ и поворотиль назаль.

- Фи! Поппетъ! Фи! старый хрычъ! воскликнулъ опытный натадникъ, переквнувъ коня опять къ барріеру. Лошадь замотала головой, какъ-будто хотвла савлать возражение, но сильно всаженныя въ бока тпоры показали ей, что господнну не угодно слушать ныкакыхъ доводовъ. Поппетъ пустился впередъ, скакнулъ, задблъ задними копытами за верхнюю перекладину барріера и рухнулъ. Съдокъ черезъ голову полетълъ на нъсколько шаговъ дальше. Конь тотчасъ всталъ; всадникъ не вставалъ. Молодей Боеоръ съ безпокойствоить и страхоить соскочнать сталошади. Сэрт Филинить не шевелился; кровь полилась ручьями изъ серла, когда голова его грузно упала на грудь сына. Конюхи видели паденіе изъ-дали, прибъжали и велли унавшаго изъ слабыхъ рукъ мальчика. Старшій конюхъ оснотралъ его глазани человака опытнаге въ нодобныхъ случаяхъ.

- Братецъ, гать у васъ ушибъ, говорите? вскричалъ Робертъ Бофоръ.

- Онъ уже ничего не скажеть: онъ сломпаъ нею! возразилъ Томъ, и залился слезами.

- Пошлите за докторомъ! продолжалъ Робертъ: Артуръ, оставь! не садись на эту проклятую лошадь. Но Артуръ не слушалъ. Онъ уже сидълъ на конъ,

который быль причиною смерти своего господина.

## -Гав живетъ докторъ?

- Прямо этой дорогой, въ городъ.... мили двъ будеть... всякой знаетъ донъ мистера Повиса. Благослови васъ Богъ! сказалъ конюхъ.

- Поднимите его.... бережно.... и снесите домой, склалъ сэръ Робертъ конюхамъ: бъдный мой братъ! лорогой мой братъ!

Слова его были прерваны крикомъ, —однимъ пронсительнымъ, раздирающимъ крикомъ, — и молодой Филинъ безъ чувствъ упалъ на землю.

Никто теперь уже не безпоконася объ немъ, никто и не посмотрвать на осиротвишаго незаконнорожденнаго.

- Тише, тише, говорилъ сэръ Робертъ, провожая слугъ, которые несли тъло; потомъ блёдныя щеки его покрасиван и онъ прибавилъ: онъ не сдълалъ завъщанія, онъ никогда не дълалъ завъщанія!

Три дия спустя, въ заяв стояль открытый гробъ. съ тыюнъ соръ Филиппа. На полу, передъ нимъ, лежыла, безъ слевъ, безъ голосу, несчастная Катерина н волав нея Сидней, который быль еще слишковъ номлъ, чтобы вполнъ понять свою потерю. Филиппъ столать нодля гроба, молча уставные неподвижные глаи на мертное лицо, которое для него никогда не вы-Мжале ни гизву ня досады, которое всегда смотрело н него съ любовью, а теперь было холодно, безстрастве. Подля, въ кабинета покойнаго, силвлъ сэръ Роберть Бозоръ, законный его наследникъ, бледный, желтый, сторбленный. Только глаза его сверкали н ручи судорожно суетились, между бумагами разбросанными на старомодной конторкъ и въ выдвинутыхъ лишкахъ. Опъ былъ одниъ. Сына онъ на друп Лондонъ съ письмонъ къ женв, которую извъщалъ • счастливой перемена своихъ обстоятельствъ и просаль съ экстра-почтою прислать адвоката.

T. LXII. - OTA. II.

#### Иностранная Словесность.

Въ дверяхъ послышался стукъ; вошелъ адвокать.

- Сэръ, гробовщикъ пришелъ; и мистеръ Гревсъ приказалъ авонять въ колокола; въ три часа онъ хочетъ отпъвать.

- Я очень обязанъ вамъ, Блаквель, что вы приняли на себя эту печальную заботу. Бъдный мой братъ!.... Такъ неожиданно!.... Такъ вы думаете сегодня хоронить?

- Да, конечно: погода прекрасная, отвъчалъ едвокатъ обтирая лобъ.

Раздался звонъ. Въ кабинетъ модчали.

-Да, это быль бы убійственный ударь для мистриссь Мортонь, если бъ она была его женой, замътиль черезь нъсколько времени мистеръ Блаквель: но этого роду женщины, конечно, вичего не чувствують. Счастье еще для вашего семейства, сэръ, что это случилось прежде нежели сэръ Филиппъ успълъ жениться на ней.

- Да, это большое счастіе, Блаквель. Вы велтли приготовить лошадей? Я тотчасъ же посль похоронъ намъренъ бхать.

- А что дълать съ дачей?

- Продать, разумъется, продать.

- А мястряссъ Мортонъ и ея дати?

- Гмъ! мы подумаемъ объ нихъ. Она была дочь ремесленника. Я полагаю, надобно будетъ обезпечить ее прилично званію. А? какъ вы думаете?

- Да, конечно; больше и требовать отъ васъ не мочутъ. Этого слишкомъ довольно. Въдь это не то, что жена: совстить другое дъло.

- Конечно, совсямъ другое дъло. Позвоняте-ка, чтобъ принесли свъчу. Мы запечатаемъ эти ящики.... Да я охогно сътьлъ бы котлетку.... Бядный мой братъ!

Погребение кончилось; запраженный экинажъ стоялъ у полъвзду. Сэръ Робертъ слегка поклонился вдовъ и сказалъ:

- Черезъ насколько дней я вамъ нацищу, мистриссъ

Digitized by Google

Мортонъ, и вы увидите, что я васъ не забуду. Домъ лють будетъ проданъ, но мы васъ не торопимъ. Прощите, мистриссъ; прощайте, дъти.

Онъ потрепалъ племянниковъ по плечу. Филиппъ топнулъ ногой и взглянулъ на дядю мрачно и надменно.

- Въ этомъ мальчикъ проку не будетъ, проборногальтотъ про себя.

-Утъшьте чъмъ-нибудь маменьку, дядюшка! сказалъ Сидней простодушно и съ умоляющимъ видомъ положивъ свою руку въ руку богача.

Саръ Робертъ сухо крякнулъ и сълъ въ братнину коляску. Адвокатъ сълъ рядомъ съ нимъ, и коляска покатилась.

Недълю спустя, Филиппъ пошелъ въ оранжерею, вабрать плодовъ для матери, которая по смерти мужа воти вовсе не дотрогивалась до пищи. Она исхудала вакъ тънь; волоса ся посъдъли. Она, наконецъ, могла вакъ тънь; волоса ся посъдъли. Она, наконецъ, могла макать; зато ужъ и не осушала глазъ. Филиппъ, наравъ нъсколько кистей винограду, положилъ въ коринку и хотълъ взять еще абрикосъ, который казался сиу по-спълъе другихъ, какъ-вдругъ кто-то съ силою стватилъ его за руку и раздался грубый голосъ садоввка Джона.

- Что ты тутъ дблаешь? Не тронь!

-Тысъ ума сошелъ, болванъ! вскричалъ молодой мовъкъ съ гнъвомъ и негодованіемъ.

- Полно, братъ, куражиться, баринъ! Завтра прівчть господа, смотрать дачу, и я не хочу, чтобы орантра была обобрана вашею братьей. Вотъ, что я хонь сказать, мистеръ Филиппъ.

нюдой человъкъ поблъднълъ, но молчалъ. Садовкъбылъ радъ, что могъ выместить прежнія обиды, приходжалъ:

- Что такъ презрительно смотришь, мистеръ Фи-

19.

ображалъ. Что ты такое? Ничего. Такъ убирайся же по-добру, по-здорову: мнъ пора запирать двери.

Съ этимъ словомъ онъ грубо взялъ молодаго человъка за плечо, но вспыльчивый, раздражительный и властолюбивый Филиппъ былъ силенъ, не по лътамъ, и безстрашенъ какъ левъ. Онъ схватилъ лейку и такъ ударилъ ею садовника въ голову, что тотъ какъ снопъ опрокинулся на парники и въ дребезги расшибъ рамы и стекла. Филиппъ спокойно сиялъ спорный абрикосъ, положилъ къ винограду, въ корзинку, и пошелъ. Садовникъ не почелъ нужнымъ преслъдовать его. Для мальчика, который, въ обыкновенныхъ обсто-

ятельствахъ, прошелъ свой путь черезъ богатую побранками дътскую, середи семейныхъ раздоровъ, или по-бывалъ въ большой школъ, для такого мальчика это приключение ничего бы не значило и не оставило бы по себъ ничего такого, что слишкомъ потрясло бы нер-вы или встревожило бы душу по миновани первой вспышки. Но для Филиппа Бофора этотъ случай былъ эпохою въ жизни. Это было первое нанесенное ему оскорбленіе; это было посвященіе его на перемънную, безрадостную и ужасную жизнь, на которую отнынѣ было осуждено это избалованное дитя тщеславія и любви. Его самолюбіе въ первый разъ было жестоко уязвлено. Онъ вошелъ въ комнату в вдругъ почувствовалъ себя нездоровымъ; колъна его дрожали; онъ поставилъ корзинку на столъ, закрылъ лицо руками и заплакалъ. Эти слезы были не дътскія, не тв. которыя такъ же скоро изсчезають, какъ скоро являются: это были жгучія, тяжелыя слезы гордаго мужчины, мучительно выжатыя изъ сердца вивств съ кровью. Онъ, конечно, несмотря на всв предосторожности, имвлъ уже нъкоторое снутпое понятіе объ особенности своего положенія, но до того это еще его не безпоконло, потому что онъ не испытывалъ ни какой непріятности. Теперь онъ началъ заглядывать въ будущее и имъ овла-

#### Bocxode u sakame.

атло сомитніе, неясное опасеніе; опъ вдругъ понялъ; какой опоры, какой защиты лишился въ отцв, и содрогиулся. Послышался звонокъ. Филиппъ поднялъ голову. Это былъ почтальонъ съ письмомъ. Филиппъ поспъшно всталъ и, отворачивая лицо, на которомъ еще не обсохли слезы, принялъ письмо, потомъ взялъ корзинку съ плодами и пошелъ въ комнату матери.

Ставни были притворены. О, какъ насмъщлива улыбка счастливаго солица, когда оно озаряетъ несчаствыхъ! Катерина сидъла въ отдаленномъ углу, безчувственно, неподвижно устремивъ влажные глаза въ пустоту; весь видъ ея представлялъ олицетворение безутвшной скорби. Сидней сидълъ у ногъ ея и пледъ вънокъ изъ полевыхъ цвътовъ.

- Маменька! маменька! шепталъ Филиппъ, обвивъ руками ся шею: взгляни же, взгляни на меня. Сердце мое разрывается, когда я вижу тебя въ такомъ положеній. Отвъдай этихъ плодовъ. Ты тоже умрешь, если будешь продолжать такъ.... Что жъ тогда станется съ нами, съ Сиднеемъ?

Катерина обратила на него неопредъленный взоръ и пыталась улыбнуться.

- Вотъ письмо, маменька. Можетъ-быть, добрыя въсти. Прикажешь распечатать?

Катерина взяла письмо. Какая разница между этимъ письмомъ и тъмъ, которое, нисколько дней тому назадъ, подалъ ей Сидней! Адрессъ былъ руки Роберта Боеора. Катерина содрогнулась и положила письмо. Вдругъ, въ первый разъ, какъ молнія промелькнуло въ душъ несчастной женщины сознаніе настоящаго ся положенія и страхъ за будущее. Что будетъ съ ся дътьмя? что съ нею самой? Какъ ни святъ былъ ся союзъ съ нокойнымъ, а передъ закономъ она сдва-ли найдетъ право. Отъ воли Роберта Бофора могла зависъть участь трекъ существъ. Дыханіе спиралось въ ся груди. Она вяда инсьмо и поспътно пробъжала его. Вотъ оно.

«Мистриссъ Мортонъ! Такъ какъ бъдный братъ мой оставниъ васъ, не сдълавъ никакого распоряжения, то понятно, что вы должны быть озабочены будущностью вашихъ дътей и вашею собственною. Поэтому я ръшился какъ-можно скорте, --- какъ только позволяютъ приличія, --увѣдомить васъ о монхъ намѣреніяхъ насчетъ васъ. Не нужно говорить, что, строго разсудивъ, вы не можете имъть ни какихъ притязаний ни претензий на родственниковъ покойнаго. Я не стану также оскорблять вашихъ чувствъ правственными замъчаніями, которыя и безъ того, въроятно, представлялись ванъ саминъ. Не указывая болѣе на ваши отношенія къ моему брату, я, однако жъ, беру сиблость замётить, что эти отношенія были не малымъ поводомъ къ отчуждению его отъ нашего семенства. и при совъщании съ нашими родственниками объ обезпеченія судьбы дътей вашихъ я нашелъ, что, кромъ нъкоторыхъ уважительныхъ сомизній, наши родные къ вамъ чувствуютъ очень понятную и простительную непріязнь. Изъ уваженія однако жъ къ моему бъдному брату (хотя я въ послёдніе годы очень рёдко видёлся въ нимъ), я готовъ подавить чувства, которыя, какъ вы легко поймете, долженъ раздълять съ монмъ сещействомъ. Вы теперь, въроятно, ръшитесь жить у своихъ родственниковъ. Чтобы вы, однако жъ, не были имъ въ тягость, я назначаю вамъ ежегодно по сту фунтовъ, которые можете получать по третямъ, или какъ вамъ лучше. Вы можете также взять себъ изъ сегебряной посуды и бълья, что понадобится, по прилагаемому при письмъ моемъ списку. Что же касается до вашихъ сыновей, то я готовъ отдать ихъ въ школу, а потомъ они могутъ выучиться какому-нибудь приличному ремеслу, которое вы лучше всего можете избрать имъ по совѣту вашихъ родственниковъ. Если ваши дёти поведутъ себя хорошо, то всегда могутъ надъяться на мое покровительство. Я не намъренъ торопить и гнать васъ, но въроятно, вамъ самимъ будетъ прискорбно жить долже нежели сколько необходимо нужно на мёстё, съ которымъ сопряжено для васъ столько непріятнаго. И такъ какъ домъ продается, то ванъ, конечно, непріятны будуть посъщенія покупателей, да притонъ ва-

Digitized by Google

те продолжительное присутствіе было бы даже пом'ткою продажів. На первыя издержки по случаю перетадки посынаю вашъ вексель во сто фунтовъ стерлинговъ и прошу увъдомить, куда потоить должно будетъ послать деныти за первую треть. Насчетъ отпуска слугъ и прочихъ распоряженій по дому, я уже далъ порученіе мистеру Блаквелю, такъ, что вамъ не будетъ ни какого безпокойства.

Честь вибю быть вашимъ, милостивая государыня, покорибйшимъ слугой

Робертъ Бофоръ.

Письмо выпало взъ рукъ Катерины. Скорбь ея превратилась въ отвращение и негодование.

- Заносчивый негодяй! вскрачала она съ пламеньющимъ взоромъ: это онъ смретъ говорить мнъ... мнъ! женъ, законной женъ его брата! матери его родпыхъ племянниковъ!

- Скажи это еще разъ, маменька, еще разъ! вскричалъ Филиппъ: ты жена, законная жена?

- Клянусь, это правда! отвъчала Катерина торжественно: я скрывала эту тайну ради твоего отца. Теперь, ради васъ, истина должна открыться.

иерь, ради васъ, истина должна открыться. — Слава Богу! слава Вогу! шепталъ Филиппъ обнимая брата: на нашемъ имени нътъ пятна, Сидней!

При этихъ словахъ, произнесенныхъ съ радостью и гордостью, мать вдругъ почувствовала все, что подозръваль и таилъ про себя ея сынъ. Она чувствовала, что подъ его вспыльчивымъ и упрямымъ нравомъ таилось нѣжное и великодушное снисхожденіе къ ней. Даже недостатки Филиппа могли родиться отъ двусмысленнаго его положенія. Въ сердце ея проникло горькое раскаяніе въ томъ, что она, для выгодъ отца, такъ лолго жертвовала дѣтьми. Затѣмъ послѣдовалъ страхъ, ужесный страхъ, мучительнѣе самаго раскаянія. Гдѣ доказательства? Она знала, что есть свидѣтельство о бранѣ, но гдѣ оно? Объ этомъ она никогда не спрашивала мужа, а тенерь спроенть было поздно. Другой никто

не зналь. Она застонала и закрыла глаза, какъ-будте длятого, чтобъ не видъть будущаго. Потомъ ена вдругъ вскочная, броснаясь взъ комнаты и побъжала врано въ кабинетъ мужа. Положивъ руку на занокъ, она затрепетала и остановилась. Но забота о живыхъ въ эту минуту была сильные скорби во умершень. Она вошла и твердыми - шагами приблизилась къ конторкв. Кон-, торка была заперта в запечатана нечатью Роберта Бофора. На всвхъ шкафахъ, на всвхъ ящикахъ та же нечать напоминала о правахъ болъе дъйствительныхъ. Но Катерину это не остановило. Она оборетилась, увидвла Филиппа и молча указала на конторку. Мальчикъ понялъ се и ушелъ. Черезъ иннуту онъ воротился съ долотомъ в слонала замокъ. Торопливо, съ трепетомъ, перерыла Катерина всъ бумаги, развертывала письмо за письмомъ, листъ за листомъ. Тщетно! Ни свидательства, ни заващания не было. Одного слова достаточно было, чтобы объяснить Филиппу, чего нать его искала, и онъ принялся объискивать еще внимательные, еще отчетливые. Всв шкафы, всв ящики, всякое мъсто, гав могли быть бумаги, въ кабинете и во всемъ домъ, было осмотрвно и всё напрасно.

Три часа спустя они были въ той же комнатв, гдв Филиппъ подалъ матери письмо. Катерина сидвла иолча, безъ слезъ, но блъдная какъ смерть, отъ скорби и отчаянія.

- Маменька, позволишь теперь прочесть это инсьно? спросиль Филиппъ.

- Читай, и рыши за всяхъ насъ, Филиппъ, отвъчала мать.

Она молча смотръла на сына, покуда онъ читалъ. Филиппъ чувствовалъ этотъ взоръ и подавалаъ подиявшуюся въ груди его бурю. Дочитавъ, онъ обратилъ черные, пылающіе глаза свои на мать.

- Маменька, докажемъ ли ны свои права или натъ, во всякомъ случать ты откаженься отъ милостыни рто-

Digitized by Google

то человъка. Я молодъ... я мальчикъ, но я здоровъ и спленъ. Я буду донь и ночь работать для тебя. У меня станеть силы на это.... я это чувствую. Лучше поренести всъ возможныя бъдствія, чънъ ъсть его хлёбъ!

- Филиппъ!... Филиппъ! ты истинно мой сынъ! ты сынъ Филиппа Бофора! И ты не упрекаешь свою мать, что она, но слабости, забыла свой долгъ, скрывала законность твоихъ правъ до-тъхъ-поръ пока-стало уже нодно даказывать ихъ? О! упрекай меня, упрекай мена! миъ будетъ легче. Нътъ, не пълуй меня: я не вынесу этого! Дитя мое..... Боже мой!.... если намъ не удится доказать!.... Понимаешь ли ты, что я тогда буду въ глазахъ свъта и что будете вы оба?

-Да, я понимаю, сказалъ Филиппъ съ твердостью, в сталъ на колъни передъ матерью: но пусть! пусть другіе называютъ тебя, какъ хотятъ. Ты мать, а я тий сынъ. Ты передъ Богомъ жена моего отца, а я его наслёдникъ.

Катерина силонила годову и рыдая упала въ объятія сына. Сидней подошелъ и прижалъ уста свои къ ея хо-40дюй щекв.

- Маненька! маменька, не плачъ! говорилъ ребевогъ.

-О, Сидней! Сидней!..,. какъ онъ похожъ на от-44! Посмотри на него, Филипиъ! Сивенъ ли вы откачтися отъ предлагаемой милостыни? И ему тоже быть ащинъ?

- Никогда мы не буденъннщими! Законные сыновья Вообра не на то созданы, чтобъ вымаливать милостыно! воеразилъ Филиппъ съ гордестью, которая покачивала, что онъ еще не прошелъ школы бъдствія.

Сэръ Робертъ Бофоръ въ свъте почитался человаконъ очень почтенцымъ. Онъ никогда не игралъ, не азлать долговъ. Онъ былъ добрый мужъ, попечитель-

#### Иностранная Словесность.

пый отець, пріятный сосвять, довольно благотворителена ка бадныма. Опъ была честена и порядочена во всяхъ своихъ делахъ и объ немъ знали, что онъ въ накоторыха обстоятельстваха жизни поступила даже очень благородно. Сэръ Робертъ вообще старался во всемъ ноступать такъ, чтобы люди не осудили. Другаго правила у него не было. Его религія — приличіе; его честь-мивние свята; сераце-солнечные часы, ко-торых солнце-общество. Когда глаза публики были обращены на эти часы, они соотвътствовали всему, что только можно требовать отъ порядочнаго сердца; когда же глаза отворачивались, часы ничего не показывали и становелись чурунною доской, и только. Справедливость требуетъ замътить, что Робертъ Бооорь рашительно не вариль въ законность союза своого брата. Онъ считалъ все это сказною, придуманною Филиномъ длятого, чтобы подкрыпать свое намърение болве уважительными доводами. Признание Филиппа, что на этотъ бракъ не существуетъ ни какихъ доказательствъ, кроиз одного свидътельства, --- котораго Роберть не нашель, - двлали это неверіе очень естественнымъ. Пертому онъ и не считалъ себя обязаниымъ уважать и щадить женщину, черезъ которую чуть-чуть не лишился богатаго наслъдства, женщину, которая даже не носила имени его брата, и конорой нико не зналъ. Вели бъ Катерина была мистриссъ Бофоръ и ся дъти законныя дъти Филиппа, то Робертъ, --- предволагая дажа, что взаемныя отношения ихъ касательно инанія быля бы та же самыя, — поступнать бы съ осмотрительнымъ и добресовъетнымъ великодунісить. Свътъ сказалъ бы: «Благороднъе сера Роберта Бефора невозножно поступить». Если бъмистриссъ Мортонъ была хоть разведенная жена изъ какой-нибуль знатной или именитой фамилія в жила бы такъ же съ Филипомъ, сэръ Роберть втуть распорядился бы иначе: они не допустиль бы, чтобъ родственными ся ног-

Digitized by Google

#### Восходъ и закать.

ли сказать, «сэръ Робертъ Бофоръ мелочной человъкъ.» Но при настоящемъ положения дълъ онъ видълъ, что инъніе свъта, — если свътъ сочтетъ это дело достойнымъ своего суда, - во всякомъ случар будетъ на его сторонь. Хитрая женщина.... низкаго происхожденія н, разумвется, низкаго воспитанія.... которая старалась обольстить и вовлечь своего богатаго любовника въ неразрывный союзъ.... чего такая женщина могла ожидать отъ человъка, которому хотвла повредить..... отъ законнаго наслъдника? Не доводьно ли великодушно съ его стороны, если онъ хоть что-нибудь сделяеть? есля онъ заботится о датяхъ и пристровть ихъ сообразно съ званіемъ матери? Неужели этого не довольно? Его совесть говорила ему, что онъ исполнилъ долгъ. это онъ поступиль не необдуманно, не безразсудно, но какъ должно. Опъ былъ увъренъ, что свътъ имедно такъ ръшатъ, если узнаетъ, въ чемъ дъло. Въдь овъ ни къ чему не обязанъ! И потому онъ былъ вовсе не приготовленъ къ короткому, гордому, но умъренному отвъту Катерины на его письмо, къ отвъту, которымъ она рашительно отказывалась отъ его предложений, твердо настанвала на законности своихъ правъ и предоставляла себь отънскивать ихъ судебнымъ порядкомъ. Отвать этоть быль подписань: Катерина Бофорь/ Сорь Робертъ надписаль на этомъ письме «Держий отныть инстриссъ Мортовъ; 14 сентября,» положнат въ сколъ и быль очень доволень, что имбль право совершение забыть о существования той, которая написала его, пока ему не наномияль объ ней адвокать его, мистеръ Блаквель, увъдомнет, что Катерина педала жалобу въ судъ. Соръ Робертъ поблъднадъ, но Блаквель успоко-B.I% AFO.

- Вамъ, сэръ, опасаться ръшительно нечего. Это только попытка вынудить денегъ. Они ничего не сдълаютъ.

Двло, двйствительно, было даже больше нежели соминтельно. Они въ самонъ двле ничего не сделаля и Катерина этимъ процессомъ только пуще опозорила передъ глазами свъта и себя и дътей. Сэръ Робертъ Бофоръ снокойно вступилъ въ полное обладание богатымъ имъниемъ.

Между-твиъ Катерина съ дътьия поседилась въ отдаленномъ предмистія Лондона, въ мрачной и холодной наемной квартирь. Посль несчастнаго процесса в но распродажь брилліантовъ и золотыхъ вещей, которыхъ наслъдники не имвли права отнять, у нея осталась сумыя, которою она, при величайшей бережлявости, могла жить года два порядочно. Между-темъ она придумывала планъ для будущаго и надъялась притомъ на помощь своихъ родственниновъ, но всё-таки съ трудонъ рвшалась просить этой помощи. Пока быль живь отедь, она вела съ нимъ переписку, но никогда не открывала сму тайны своего брака, хотя писала не такъ, какъ женщина, чувствующая за собою вниу. Отецъ, человъкъ не очень хорошихъ правилъ, сначала посердился, но потомъ мало безпоковлся о настоящихъ отношеніяхъ своей дочери къ сэру Филиппу Бессору: онъ былъ доволенъ твиъ, что она жела безбъдно и могла даже помогать ему; притомъ же овъ надвялся, что Бофоръ всё-таки современемъ возведетъ Катерниу въ достоянство законной жены и леди. Но ногда отенъ умеръ, связь Катерины съ семействоиъ была расторгнута. Братъ ся, Рожеръ Мортонъ, былъ человакъ перядочный, честный, но немножко грубый. Въ единственномъ письмъ, которое Катерина получила OTS HERE, CE HERESTIENS O CHEPTH OTHA, OHS CYNO BMсказаль ей на-прямки, что не можеть одобрить ся образа жизни и что не намъренъ имъть никакихъ спошеній съ нею, если она не ръшится разойтись съ Бофороиъ. Есля же она ранится на это и чистосерденно раскается, то онъ всегда готовъ быть ей добрымъ и вернымъ бра-TON'S.

Хотя въ то время это письмо очень оскорбило Кате-

рину, однако жь, соображая причины, она не могла сердаться на брата, и теперь, угнетенная бъдствіемъ, рышилась просить у него помощи по-крайней-мара для льтей, но рашилась уже черезъ годъ по смерти мужа, когда. большая часть ся вмущества была прожита и другаго средства не предвидвлесь, а она сама, изнуренная печалью и болъзнью, уже чувствовала, что ей не долго остается жить. Съ шестнадцатаго году своего, когла вступила хозяйкою въ домъ Бофора, она жила не рекошно, но въ довольствв, посерели котораго не привкла даже къ бережливоств, не только къ лишеніиз. При всемъ томъ, по своему характеру, она сама перевесна бы голодъ в всякую нужду безропотно; во льтей..... его датей!... привыкшихъ къ исполнению сояху малъйшихъ желеній, она не могла дишить никакого удобства. Филиппъ былъ уже разсудителенъ и скроненъ, такъ какъ по-видимому нельзя было бы ожи-АТЬ ОТЪ НЕГО, СУДЯ ПО ЕГО ПРЕЖНЕМУ ЛЕГКОМЫСЛІЮ И своевравію. Но Сидней.... кто же могъ требовать разчлительности отъ ребенка, который не понималъ, что значить перемъна обстоятельствъ и не зналъ цвны левьганъ? Начнетъ овъ, бывало, скучать: Катерина Пралкою пойдеть со двора и воротится съ узломъ игрушекъ, на которыя истратить доходъ цълой недвля; вобланьеть онь немножко, пожалуется на малайшее нездоровье, она тотчасъ плетъ за докторомъ. А собстзенная ся болъзнь, пренебреженная в оставленная безъ вананія, между-тъмъ переросла предълъ врачебнаго искусства. Горе, заботы, страхъ, тягостныя воспомиванія и опасеніе за будущее, въ которомъ грознаъ го-10АЪ, быстро взнуряли ее. У нея недоставало силы на 10, чтобы работать или служить, если бъ она даже и хогыз. И кто даль бы работы, ктоприняль бы въ службу опозоренную и всэми оставленную женщину? Извъство, чекъ люди строги къ гръхамъ другихъ, когда имъютъ возможность хорошо скрыть свои собственные.

#### Иностранная Словсскость.

Отвыть инстера Рожера Морчона на просьбу Катерины, былъ сладующаго содержанія:

«Любезвая Катерина!

« Я получилъ твое письмо отъ четыриадцатаго числа и отвѣчаю съ первою почтой. Меня очень опечально извѣстіе о твоемъ несчастія, но что ты ни говоря, а я не могу считать покойнаго сэра Филипа Бофора добросовъстнымъ человъкомъ, когда онъ забылъ сдълать завъщание и оставыть своихъ дътей безъ помощи и пристанища. Все, что ты толкуешь о намбреніяхъ, которыя онъ имблъ, очень хорощо, но вкусъ каравая узнаешь только когда его отвёдаешь. У меня у самого семейство, дъти, которыхъ я корило честными трудами: мив трудно будеть содержать датей богатаго джентльмена. Что же касается до твоей исторія тайнаго брака, то она можетъ-быть достовърна, а можетъбыть и изтъ. Въроятно, этотъ господинъ обнанулъ тебя, потому что вънчание это не могло быть дъйствительное. И такъ какъ ты говоришь, что законъ уже решилъ этотъ вопросъ, то чёмъ меньше будешь говорить объ немъ, тъмъ лучше. Всё-равно, люди не обязаны върить тому, чего нельзя доказать. Если бъ даже и правда была, что ты говоришь, то всё-таки ты заслуживаешь болбе пориданія нежеля состраданія: зачънъ ты столько лётъ молчала в наносниа стыдъ всему нашему семейству? Я увъренъ, что моя жена этого не сдълала бы, ни даже ради самаго богатаго и краснваго джентльнена въ цъломъ свътъ. Впроченъ, я не хочу оскорблять твоего чувства и, право, готовъ сдёлать все, что можно и прилично. Ты, конечно, не можещь ожидать, чтобы я пригласиль тебя въ свой донь. Моя жена, ты знаешь, женщина очень набожная и ни за что этого не потерпитъ. Притомъ это повредило бы в мнъ, то есть, моему кредиту: здъсь въ городъ есть нькоторыя пожилыя дёвнцы, изъ порядочныхъ семействъ, которыя забираютъ у меня много фланели, для бъдныхъ, и которыя очень щекотливы насчеть подобныхъ вещей. Въ нашемъ городъ вообще очень строго наблюдають за нравственностью и сборы на церковь бываютъ часто очень большіе... Не то чтобы я сътоваль на это, нътъ: я, прав-

S

Digitized by Google

ла, очень либераленъ, но долженъ уважать местные обычан, особенно потому, что деканъ - одинъ наъ главнытъ конхъ покупщиковъ. Посылаю тебъ досять сунтовъ стерцяговъ. Когда истратинь ихъ, ванные ко мить, и я поснотрю, что можно будетъ сделать. Ты пишень, что ты очень бъдна. Жаль мат тебя, но ты должна ободряться я поправиться сама какъ-нибудь. Возьмизь хоть за шитье. И, право, я сов'тую теб' обратиться из сару Роберту Бонору, онъ, върно, согласнися дать тебъ въ годъ фунтовъ союкъ или пятьдесятъ, если ты попросищь его накъ должю и прилично въ твоихъ обстоятельствахъ. Что же касается до твоихъ дътей... бъдные сироты!... прискорбно дунать, что они наказаны не за свою вину. Мол жена, хотя. строгая, однако жъ добрая женщина. Она согласится съ. новин намбреніями. Ты пишешь, что старшему шестнаяцать лать и что онъ имъстъ довольно хорошія познанія. А ногу доставить ему очень хорошее масто. Брата неся жены, инстеръ Христофоръ Плаксвитъ, книгопродавещъ-налатель въ Р\*\*\*, издаетъ газету и такъ любезенъ, что присыласть мић се еженедельно. Хотя эта газета не нашего графства, однако жъ въ ней попадаются иногда очень благоразумныя метенія, и даже лондонскія газеты очень часто цитирують изъ нея. Мистеръ Плаксвитъ долженъ мнъ небольшую сумму, которую я одолжилъ ему, когда онъ началъ издавать сною газету. Онъ уже нёсколько разъ вмёсто уплаты предлагаль мнь долю въ газетъ, но я не люблю ввязываться въ дъ-1а, которыхъ не понимаю, и потому пе воспользовался предюжевіемъ. Нынче же мистеръ Плаксвитъ писалъ миъ, что ичетъ надобность въ мальчикъ и вызывался взять въ ученые моего старшаго сына, но мит онт будетт нужент. Я пишу кт Плаксвиту ст этою же почтой, и если твой сынт повдетъ туда... на имперіаль не дорого стоитъ... я не сомитваюсь, онъ тотчасъ же будетъ принятъ. Вмъсто илаты за ученье, мистеръ Плаксвитъ зачтетъ долгъ и тебъ не нужво будетъ платить. Это дъло конченное. А меньшаго твоего нальчика я возьму къ себъ и, когда подрастетъ, пріучу къ торговлъ. Онъ будетъ у меня наравнъ съ моним ребятани. Мистриссъ Мортонъ будетъ заботиться объ его опратности и доброй вравственности. Я полагаю.... это мисриссь Мортонъ поручаетъ ний написать... я полагаю, что осна и корь у него уже были; прошу однако жъ уведонить объ этонъ. Ну, вотъ и этотъ пристроенъ. . Теперь у тебя будеть двуня животани непьше и тебе останется забота только о саной себѣ, что, я полагаю, не мало облегчитъ и утёмить тебя. Не забудь написать къ сэру Роберту Бооору, и сели онъ ничего не сдилаетъ для тебя, то, значить, онь не такой джентльнень, какаль я считаль его. Но ты инв родная сестра и съ-голоду не помрень. Хотя я не считаю приличнымъ деловому человеку поощрять неблагопристойные поступки, однако жъ всё-таки держусь нитния, что соли на кого пришла невзгода, такъ лучие подать золотникъ помощи, чънъ фунтъ увъщаний. Моя жена иначе разсуждаеть: ей очень хочется прочесть тебв ранею. Но не всёмъ же быть такими строгими. Увёдонь неня, когда твой нальчишка пріздеть, да в объ осий в кори тоже, и о тоиз, улажено ли двло съ инстероиъ Плаксантонъ. Въ надеждб, что ты теперь утбшена, остаюсь вбрвынь и любящинь тебя братонь.

## Рожерь Мортонь.

Р. S. Мистриссъ Мортонъ говоритъ, что она заступитъ твоему ребенку изсто матери и проситъ, чтобы ты до отсылки къ намъ вычинила его бълю.

Прочнтавъ это посланіе, Катерина обратила взоръ на Филинпа. Онъ тихо стоялъ всторонъ и наблюдалъ лице матери, которое во время чтенія горъло отъ стыда и скерби. Филиппъ былъ теперь уже не тотъ хорешенькій, щегольски одътый баричъ, какинъ мы видѣли его въ первый разъ. Онъ выросъ изъ изношеннаго траурнаго платья: длинные волосы безпорядочно упадали на блъдныя, впалыя щеки; черные блестящіе глаза получили ирачное выраженіе. Никогда бъдность не обнаруживается ръзче, чъмъ въ чертахъ и въ осанкъ гордаго молодаго человъка. Очевидно было, что Филинпъ бельше терцитъ свое состояніе, нежели покоряется ему: несмотря на занятианную и протертую одежлу, онъ въ обращенія своемъ сохранилъ строитвыю ве-

Digitized by Google

личавость и повелительный тонъ со встами, кромт иатери, которую берегъ и леятялъ съ ръдкою нъжностью и предусмотрительностью.

- Ну, что, маменька? что пишетъ твой братъ? спросилъ онъ съ странною смъсью мрачности во взоръ и нъжности въ годосѣ.

-Ты прежде ръшалъ за насъ, ръшай и теперь. Но я знаю, ты никогда...

- Погоди: дай миз самому прочесть.

Катерина была отъ природы женщина умная и сильная духомъ, но болъзнь и горе удручили ее, и она обращалась за совътомъ къ Филиппу, хотя ему былъ еще годько семнадцатый годъ. Въ природъ женщины, особенно въ пору безпокойства и страха, — есть что-то такое, что заставляетъ ее искать защиты и покоряться другой волъ, чьей бы то ни было. Катерина отдала Филиппу письмо, а сама тихо съла подлъ Сиднея.

• Намвренія твоего брата хороши, сказаль Филиппъ, прочитавъ письмо.

- Да; но что въ томъ пользы? Я не могу.... нътъ, нътъ! я не могу разстаться съ Сиднеемъ, вскричала Катервна, и заплакала.

– Нътъ, милая маменька! Это въ самомъ дълъ было бы ужасно. Но книгопродавецъ... Плаксвитъ... Можетъ-быть, я буду въ состоянів содержать васъ обовхъ.

-Ахъ! неужто ты думаешь итти служить мальчикомъ въ книжной лавкъ, Филиппъ? Ты, съ твоими привычками, съ твоимъ воспитаніемъ? Ты? такой гордый?

- Маменька! для тебя я готовъ улицы местя! Для тебя я пойду къ дядъ Бофору, со шляпою въ рукв, проснть подаянія. Я не гордъ, маменька. Я хотвлъ бы быть честнымъ, если можно. Но когда я вижу твои сграданія, твои слезы, тогда.... элой духъ овладъваетъ иной.... я часто содрогаюсь; я готовъ совершить преступленіе.... какое, самъ не знаю.

T. LXH. - OTA. II.

- Филнипъ! мой мялый Филиниъ, подойди сюда.... сынъ мой, моя надежда! не говори такихъ страшныхъ рвчей: ты пугаешь меня!

И сераце матери излилось всею ижжностью прежнихъ счастлявыхъ дней. Она обвила руками шею сына и, утъщая, пъловала его. Онъ приложилъ пылающую голову къ са груди и кръпко прижался, по привычкъ, какъ бывало во время бурныхъ пароксизмовъ неукротимыхъ и своенравныхъ страстей своего дътства. Въ этомъ положение они пробыли нъсколько минутъ. Уста ихъ безмолвствовали; говорили только сердца, одно отъ другаго заимствуя подкръпление и силу. Наконецъ Филиппъ поднялся съ спокойною улыбкой.

- Прощай, маменька! я тотчасъ отправлюсь къ Плаксвиту.

- Но у тебя пътъ денегъ на поъздку. Возьми, воть.

Она подала ему кошелекъ, изъ котораго Филиппъ неохотно взядъ нъсколько шиллинговъ.

Подъ-вечеръ онъ былъ на назначенномъ мъстъ. Мастеръ Христофоръ Плаксвитъ былъ приземистый и одутловатый мужчина, въ темно-коричневыхъ брюкахъ со стиблетами, въ черномъ сюртукъ и въ такомъ же жилетъ, на которомъ красовалась длинная толстая часевая цъпочка съ огромною связкою печатей, ключей и старомодныхъ траурныхъ колецъ; лицо у него было блъдное и, такъ сказать, губчатое; темные волоса полстрижены подъ гребенку. Книгопродавецъ-издатель былъ чрезвычайно занятъ тъмъ, что походилъ нъсколько на Наполеона и старался поддъдаться подъ ръивтельный, отрывистый тонъ и повелительныя манет ры, которыя казались ему главными чертами хэрактера его прототипа.

— Такъ вы тотъ самь й молодой человъкъ, которат рекомендовалъ мнъ мистеръ Рожеръ Мортоиъ? сказал мистеръ Плаксвитъ, вытаращивъ на Филиппа глаза, са явнымъ намъреніемъ усилить ихъ проницательносты Между-темъ онъ вытащилъ изъ кармана свой бумажникъ в перебиралъ въ немъ бумаги.

- Вотъ, кажется, его письмо, прододжалъ онъ..... нътъ; это сэръ Томасъ Чемпердоунъ просятъ прислать патьдесятъ экземпляровъ газеты, въ которой нанечатана его послъдняя ръчь въ собраніи депутатовъ нашего графства.... Сколько вамъ лътъ.... шестнадцать, говорятъ?... На видъ вы гораздо старше.... И это не оно... в это нътъ.... а, вотъ оно!... Садитесь. Да; мистеръ Рожеръ Мортонъ рекомендуетъ васъ.... родственникъ.... несчастныя обстоятельства..... хорошо воспитанъ..... гиъ! Ну, молодой человъкъ, что вы можете сказать въ вашу пользу?.... Вы умъете вести счеты? знаете бухгалтерію?

- Я нъсколько знаю алгебру, сэръ.

-Алгебру? а-га! Ну, что еще?

-Знаю французскій и латинскій языки.

-Гиъ!... можетъ пригодиться. Зачвиъ у васъ велоса такіе длинные? Посмотрите, какіе у меня.... Какъ васъ зовутъ?

- Филиниъ Мортонъ.

- Мистеръ Филиппъ Мортонъ, у васъ очень умное зипо. Я знатокъ въ физiономіяхъ. Вамъ изявстны условія?... Очень выгодныя для васъ... Безъ платы за ученье... Это я съ Рожеромъ покончу. Я вамъ даю столън постель.... Билье ваше собственное. Порядочное поведеніе.... Срокъ ученья — пять лътъ. Срокъ минетъ, вы можете завестись сами, только не здъсь. Когла вы можете прійти совствиъ? Чъмъ скорве твиъ дучне. Я во всемъ дюблю поступать скоро и ринителию. Это мой характеръ... Вы читали бюграфію Наполеона? Вядъли его портретъ?...... Вогъ, взгляните на этотъ бюютъ, что стоитъ тамъ, на шкафу. Посмотрите хорошенько! Не находите ли вы какого-нибудь сходетва?... а? - Сходства, сэръ? я не видалъ самого Наполеона, и потому не могу судить о сходствъ его бюста.

- Я знаю, что вы не видали. Нътъ, нътъ! оглянитось здъсь, въ комнатв. Кого папоминаетъ вамъ этотъ бюсть? Кто на него похожъ?

Туть мистеръ Плаксвитъ сталъ въ позицію, заложилъ руку за жилетъ и устремилъ задумчивый взоръ на чайный столъ.

- Теперь представьте себв, продолжаль онъ: что мы на островь Святой Елены; этоть столь-океань. Ну, тенерь, на кого походить этоть бюсть, мистерь Мортонъ?

- Кажется, на васъ, сэръ.

- А! вотъ то-то и есть! Это всякому въ глаза бросается. А узнаете меня по-короче, такъ найдете столько же сходствъ нравственныхъ.... Прямъ... отчетливъ... смвлъ.... скоръ.... рвшителенъ!.... Такъ послв завтра вы прівдете совсвиъ, мистеръ Филинпъ?

- Да, я готовъ. Жалованье вы назначите инъ? Хоть сколько-нибудь, чтобы я могъ посылать матери.

- Жалованье? въ шестнадцать двть? сверхъ квартнры и стода? за что? Ученики никогда не получаютъ жалованья. Вы будете пользоваться всеми удобствами.....

- Дайте мнв меньше удобствъ, чтобы я могъ больше доставить матери. Назначьте мнв немножко деньгами... сколько-нибудь.... и вычтите со стола.... Мнв не много чужно: я сытъ однямъ объдомъ.

– Гиъ!

Мистеръ Плаксвитъ взялъ изъ жилетнаго кармана большую щепотку табаку, ноиюхалъ, щелкнулъ нальцами, заложилъ руку по-наполеоновски и задумалси. Потоиъ устремивъ опятъ глаза на Филициа, продолжалъ:

- Хорошо, молодой человъкъ; вотъ мы что сдвлаемъ. Вы прійдите ко мнъ на испытаніе: мы увидимъ, какъ поладимъ. На это время я буду давать вамъ по пати шиллинговъ въ недъдю, а потомъ уже условимся екончательно. Довольны ли вы?

- Покорно васъ благодарю.

Черезъ нисколько минуть Филиппъ уже возвращался въ Лондонъ на имперіали оминбуса. – Какой теплый вечеръ! сказаль подли него пасса-

- Какой теплый вечеръ! сказалъ подлъ него пассажиръ, пустивъ ему прямо въ глаза пълый столбъ табачнаго дыму.

- Да, очень теплый. Сдалайте одолжение, курите въ лицо другому вашему сосаду, отвачала Филипиъ отрывисто.

- А-га! возразнаъ пассажиръ съ громкимъ сивхомъ: эн еще не любите табаку? Но погодите, полюбите, когда проживете съ мое, отвъдаете заботы и нужды. Трубка!... о, это великая и благодътельная утъшительница! Честнымъ дыханіемъ своимъ она разгоняеть дьаволовъ. Отъ нея зръетъ мозгъ, раскрывается сердце. Человъкъ, который куритъ, мыслитъ какъ мудрецъ и поступаетъ какъ Самаритянинъ.

Пробужденный отъ своей думы этою неожнданною декламаціей, Филиппъ быстро оборотился къ своему сосъду и увидълъ люжаго, широкоплечаго, рослаго мужчину, въ свнемъ сюртукъ, застегнутомъ до-верху, и въ соломенной шляпъ, надътой на бекрень, что придавало нъсколько безпечный видъ краснвому, мужественному лицу, которое, несмотря на улыбку, носило на себъ печать твердаго и ръшительнаго характера. Въ свътлыхъ, проницательныхъ глазахъ, въ густыхъ бровяхъ, въ ръзкихъ линіяхъ на лбу и въ быстрой подвижности всъхъ мускуловъ лица, выражались кипучія страсти и вмъстъ сила, способная обуздывать ихъ, энергія и острый умъ. Филиппъ долго и внимательно смотрълъ на сосъда; сосъдъ отвъчалъ тъмъ же.

- Что вы обо миъ дунаете, сэръ? спросилъ пассажиръ, снова раскуривая трубку. - Въ васъ есть что-то странное.

- Страннос? Да, это замвчають многіе. Вы не такь легко разгадаете меня, какъ я васъ. Сказать ли вамъ характеръ и вашу судьбу? Вы джентльменъ или чтонибудь въ этомъ родъ: это я слы шу но топу вашахъ ръчей. Вы бъдны, чертовски бъдны: это я важу по дыръ на вашемъ рукавъ. Вы горды, пылки, недовольны и несчастны: все это я вижу по вашему лину. Я заговорилъ съ вами вменно затъмъ, что замътилъ это. Я добровольно накогда не ищу знакомства съ счастливцами.

- И не удивительно: если вы знаете всяхъ нестастныхъ, те у васъ уже должно быть огромное знаконство! вамътилъ Филипиъ.

- Вы остры не по латамъ! А чамъ вы занимаетесь?

- Покуда ничвиъ, покрасивеъ отвечалъ Фильнаъ съ легкимъ ведохомъ.

- Гиъ!... жаль. Я и самъ теперь безъ двла. Ищу. Совътую и вамъ поискать.

Курильщикъ замолчалъ и занялся своею трубкой. Филиппъ тоже не былъ расположенъ говорить. Онъ погрузнася въ раздумье о своемъ положения, о настояимемъ и будущемъ, а омнибусъ между-тъмъ катился но пыльной дорогъ. Одноебразный стукъ колесъ и качка воздушнаго съдалица убаюкали утомлениаго юношу. Онъ склонилъ голову на грудь, потомъ, инстинктивно, ища какой-инбудь опоры, сначала слегка присленился, иотомъ совсъмъ повалился на плечо своего дюжаго сосъда. Тотъ выпустилъ трубку изо-рта и, оттоликнувъ его, закричалъ съ нетерпъніемъ:

- Эй !баринъ! я въдь не длятого заплатилъ свои денъги за мъсто, чтобъ служить вамъ подушкой.

Филиппъ вскочилъ и непрешенно уналъ бы внить на лорогу, если бъ соседъ не схватилъ его рукою, которая могла бы порядочный дубъ остановить въ наасији.

- Проснитесь! Вы могля бы расшибиться.

Филнппъвъ полу-снъ пробормоталъ что-то невнятное и обратилъ черные свои глаза на сосъда съ такимъ невольнымъ, но печальнымъ и глубокимъ упрекомъ, что тотъ былъ тронутъ и почувствовалъ какъ-бы стыдъ. Прежде нежели онъ успълъ сказать что-нибудь въ извинение своей суровости, Филиппъ опять уснулъ, прислонясь уже къстоявшему позади его сундуку. Опасная была опора: при малъйшемъ ухабъ на дорогъ, онъ могъ бы свалиться вмъстъ съ сундукомъ.

- Бъдной мальчикъ! Какъ онъ блъденъ! бормоталъ сосъдъ выколотивъ и положивъ въ карманъ трубку: ножетъ-быть, дымъ для него былъ слишкомъ кръпокъ.... онъ, кажется, слабъ и хворъ.

И онъ взялъ его за длинные, тонкіе пальцы.

- Щеки его впали.... можетъ-быть отъ недостатка пищи. Фу! какъ я сглуповалъ!... Тише, кучеръ! не болтай такъ громко, чортъ тебя возьми!... Онъ, право, упадетъ, прибавилъ незнакомецъ, обхвативъ мальчика поперегъ и уложивъ его голову у себя па груди: бъдный! онъ улыбается.... можетъ-быть видитъ во снъ бабочекъ, за которыми бъгалъ въ дътствъ. Эти дни не воротятся.... никогда.... никогда! Какой холодный вътеръ подулъ!... Онъ можетъ простудиться.

Незнакомецъ разстегнулъ сертукъ и съ нъжною заботливостью женщины укрылъ спищаго своими полами, предоставивъ собственную обнаженную грудь вліянію суроваго вътру. Такъ безродный сирота, забывъ настоащее, въ сонныхъ видъніяхъ уносился, быть-можетъ, въ иной, лучшій міръ и на мгновенье наслаждался счастіемъ, между-тъмъ какъ изголовьемъ ему служила грудь, тревожимая дикою, страшною борьбой съжнянью и гръкомъ.

Филиппъ пробудился отъ своего счастливаго сна при мерцанія фонарей, при стукъ повозокъ и фуръ, серели толкотии, прину, дыжной, сустливой жизни и нестройнаго шуму лондонскихъ улицъ. Онъ смутпо припоминалъ, оглядывался и увидълъ чужіе глаза, устремленные на него съ заботливостью и лаской.

- Вы хорошо спало? спросилъ пассажиръ съ улыбкой.

- И вы позволили мна такъ утрудить васъ? сказалъ Филиппъ съ такою благодарностью въ тонъ и во взоръ, какой не показывалъ отъ-роду, быть-можетъ, ни кому кромъ своихъ родителей.

- Вы, върно, не много видъли ласкъ, когда такъ высоко цвните это?

– Нътъ, нъкогда всъ люди были сомпою ласковы и добры. Но тогда я не умълъ цънить этого.

Туть омнибусь со стукомъ възхалъ подъ темный сводъ вороть постоялаго двора.

- Берегите свое здоровье: оно, кажется, плохо, сказалъ незнакомецъ, въ потьмахъ положивъ суверенъ въ руку Филиппа.

- Благодарю васъ отъ всего сердца, но.... мит не нужно денегъ. Въ мои лъта стыдно принимать милостыни. Но если бъ вы могли доставить мпъ какое-нибуль мъсто, я принялъ бы съ радостью. То, которое мнъ предлагаютъ, очень не выгодно, бъдно. У меня, дома, мать и малолътный братъ.... Я объ нихъ долженъ заботиться.

- Мъсто? Да, я знаю мъсто, да только вамъ надобно будетъ обратиться не ко мнъ, чтобы получить его. Мы, въроятно, уже не увидимся. Примите то, которое вамъ предлагаютъ, какъ оно ни плохо. Остерегайтесь вреда и стыда. Прощайте.

Съ этнии словами незнакомецъ сощелъ съ имперіала и, указавъ кучеру, куда отнести чемоданъ, пошелъ навстръчу тремъ порядочно одътымъ мужчинамъ, которые дружески пожали ему руку и привътствовали его, казалось, съ радостью.

- У него по-крайней-мъръ есть друзья! тихо про-

- 40

говорилъ Филиппъ со вздохомъ, и пошелъ домой по темной и пустой улицъ.

Черезъ недълю началось его испытаніе у мистера Плаксвита. Болъзнь Катерины въ это время дотого усилилась, что она ръшилась посовътоваться съ докторомъ, чтобы сколько возможно опредълениве узнать свою судьбу. Отвътъ оракула сначала былъ двусмыслепъ, но когда Катерина съ твердостью сказала, что имъетъ обязанности и что отъ откровеннаго отвъту его будутъ зависъть распоряженія ся насчетъ сиротъ, чтобы они не остались безъ хлъба и пристанища, когда она умретъ, докторъ пристально взглянулъ ей въ лицо, прочелъ на немъ спокойную ръшимость и отвъчалъ откровенно:

- Такъ не теряйте времени, мистриссъ: распорядитесь. Жазнь вообще не върна, а ваша въ-особенности. Вы, можетъ-быть, проживете еще долго, но организмъ нать разстроенъ. Я опасаюсь; что у васъ водяная въ груди. Полноте, мистриссъ.... я не возьму платы. Завтра я опять побываю у васъ.

Докторъ обратился къ Сиднею.

- А мой сынъ, докторъ? заботливо спросила мать совсъмъ забывая себъ самой произнесенный приговоръ: онъ такъ блъденъ!

- Вовсе нътъ, сударыня. Видите какой онъ молодецъ! сказалъ докторъ, потрепавъ Сиднея по плечу, и вышелъ.

- Бъдное', бъдпое дитя мое! шептала мать: я теперь уже не смъю думать о себъ.

Она отерла слезу и задумалась. Видя близкую смерть передъ глазами, могла ли она ръшиться отвергнуть предложение брата? предложение, которымъ по-крайней-мъръ обезпечивалось сиротъ пристанище? Если она умретъ, не расторгнется ли связь между дядей и племянникомъ? Прийметъ ли тогда Рожеръ бъднаго чальчика такъ же ласково, какъ теперь, когда она са-

ма можеть попросить за него, когда она своими руками передастъ ему дорогой залогъ любви? Она обдунала в рвшилась, и въ этой рвшимости сосредоточилась вся сила самопожертвованія материнской любви. Она ръшилась отдать своего послъдняго сына, всю свою ра-**ДОСТЬ, ВСЕ СВОЕ** УТЕШЕНІЕ; ОНА ХОТБЛА УМЕРЕТЬ ОДНА.... олна!

Было то время года, когда на лицъ Лондона играетъ самая пріятная улыбка; когда давки и магазины разукращены всями предметами роскоши и наполнены сустливыми покупателями; когда весь городъ живеть поспъшнъе и все въ немъ движется быстръй; когда улицы наполнены скачущими экинажами и пестрыни толпами праздныхъ искателей развлечения; когда выс**шій классь расточаеть, средній** пріобрътаеть; когда бальная зала становится торжищемъ красоты, а клубъ свои насти алкая новыхъ жертвъ, и краснобан и скоморохи, какъ мухи, кружатся, жужжатъ и отъвдеются около кожи благосклонной публики. Стереотипною фразой говоря, былъ «лондонскій сезонъ». Погода была ясная, жаркая. Четверо щегольски одътыхъ молодыхъ людей, верхами, весело болтая и смъясь, ъхали въ предивстье, о которомъ мы уже упоминали. Одинъ взъ этихъ молодыхъ людей былъ Артуръ Бофоръ.
 Чудо, что за конь! говорилъ сэръ Гарри Ден-

версъ, любуясь на лошадь Артура.

- Да, возразныть тотъ, мой конюшій знатокъ, и много видывалъ, а говоритъ, что онъ никогда еще не ся-живалъ на такомъ ляхомъ конъ. Онъ уже выигралъ нъсколько призовъ. Онъ принадлежалъ какому-то купцу, который страство любилъ охоту и скачку, да теперь промотался. Меня подзадорило объявление. Доро-TO ALLS, NO HE DECKRABAIOCS.

42

Digitized by Google

- Чудесная погода для прогулки!.... А куда мы отправимся потомъ?

- Разумъется, ко мнъ объдать! возразилъ Артуръ.

- А потомъ сънграемъ по-маленькой, прибавилъ инстеръ Марсденъ, красивый брюнетъ, который недаоно прівхалъ изъ Оксфорда, но уже пріобрвлъ изизстность на скачкахъ и храбро подвизался на зеленыхъ поляхъ.

- Пожалуй, отвъчалъ Артуръ, и заставилъ своего лорогаго коня дълать курбеты.

Молодые люди, вст рядомъ, пустились малымъ галономъ и, продолжая болтать, не замътили что черезъ улицу шелъ полу-слъпой слабый старикъ, который палкою ощупывалъ дорегу и, заслышавъ конскій тонотъ, вдругъ оторопълъ и остановился. Почувствовавъ, что лошадь за что-то задъла и услышавъ крикъ, мистеръ Марсденъ оглянулся внизъ.

- Чортъ бы побралъ этихъ стариковъ! вездъ они изшаютъ! вскричалъ онъ съ досадой и потхалъ дальше.

Но другіе, которые были по-моложе и, полируясь в свътв, не совстив еще окаменвли, остановились. Артуръ соскочилъ съ коня и поспътилъ поднять старика. Тотъ, хотя не опасно, однако жъ до крови расшибъ лобъ и жаловадся на боль въ боку.

- Обопритесь на меня; я сведу васъ домой. Гдъ вы живете?

— Вотъ тутъ.... нъсколько шаговъ.... Будь со мною собака моя, этого не случилось бы... Оставьте, сэръ... Ничего. Бъдный старикъ.... Ахъ, нътъ моей собаки!

- Я догоню васъ, поъзжайте, сказалъ Артуръ своинъ пріятелямъ: я только провожу бъднаго старика доиой и пошлю за докторомъ.

- Не нужно, сэръ, не нужно.... дойду и самъ.... бигодарю.... не нужно, твердилъ старикъ.

Но Артуръ видълъ, что онъ едва держится на нотать и, не обращая зниманія на отказъ, взялъ его полъ руку и повелъ въ указанный домъ, а слугу послалъ за докторомъ. Товарищи Артура бросили старику по золотой монетъ и повхали къ мистеру Марсдену, который въ отдалении также остановился и съ нетериъніемъ поджидалъ ихъ. Артуръ, несмотря на воркотию угрюмаго старика, дождался доктора и, удостовърившись, что ибтъ ни какой опасности, передалъ его попеченіямъ старой домоправительницы, которой вручнаъ нъсколько денегъ; потомъ вышелъ вибств съ эскулапомъ. На порогв ихъ встрътила запыхавшаяса служанка.

- Мистеръ Перквисъ! по-скоръе, пожадуйте!.... Бъдная дама, что живетъ у насъ.... мистриссъ Мортонъ.... очень<sup>6</sup>трудна.... проситъ васъ.

- Иду, иду, сейчасъ.

- Мистриссъ Мортонъ? какая это мистриссъ Мортонъ? поспъщно спросилъ Артуръ, схвативъ доктора за руку.

- Отчаянно больная, при смерти.

- Есть у нея двти? сыновья?

- Есть, двое. Оба по бъдности отданы къ чужимъ людямъ. Она очень скучаетъ по нихъ. Оттого и болъзнь неизлечима.

- Боже мой! это должно быть она!.... больная.... умирающая.... можетъ-быть, оставлениая! вскричаль Артуръ съ неподдъльнымъ чувствомъ; докторъ, я пойду съ вами. Я, кажется, знаю эту даму.... можетъбыть я даже ся родственныкъ.

- Вы? Очень радъ. Пойдемте.

Катерина сама ъздила къ брату и, не безъ страданій, не безъ слезъ, сдала съ рукъ на руки своего милаго Сиднея. Въ минуту разлуки она почти на колвняхъ вымаливала у Рожера позволенія остаться тамъ же, въ городъ: она желала хоть только дыщать однимъ возду-

## Восходъ и закать.

хонъ съ сыномъ, желала видеть его хоть изръдка, изъ-даля. Но мистеръ Рожеръ Мортонъ не смълъ согласиться на это, чтобы не возстановить противъ себя своей добродвтельной супруги, ея кумушекъ, и щекотливыхъ покупательницъ Фланели. Мистриссъ Мортонъ не сог-ласвлась даже видъться съ Катериной. При одной мы-сли о томъ, что будетъ, если Катерина останется у нихъ въ городъ, мистеръ Рожеръ уже видълъ себя въконецъ разореннымъ и погубленнымъ. Катерина привуждена была отправиться назадъ въ Лондонъ. Легко себъ представить, что эта разлука и безпокойство, ду-шевная тревога и тряска въ дорогѣ, сильно ускорили успахъ ся болъзни. Когда бъдная мать оглянулась кругонъ въ уединенномъ, мертвенно-тихомъ, безотрад-номъ жилищъ, въ которомъ уже не было ея «Сиднея, ей показалось, что теперь переломилась послъдняя тростинка, на которую она опиралась и что земное поприще ся совершено. Она не была еще обречена на крайнюю нищету, на ту нищету, что скрежещеть и гложеть собственныя руки, на нищету, что въ рубищахъ издыхаеть съ-голоду: у нея еще оставалась почти половина той небольшой суммы, которую выручила отъ продажи колецъ и ожерельевъ. Кромъ-того, братъ на разставаны далъ ей двадцать фунтовъ и объщалъ каждые полгода посылать по стольку же. Такимъ образомъ она могла доставить себъ необходимыя жизвенныя потребности. Но у нея родилась новая страсть, -скупость! Она каждую истраченную копъйку считала отнятою у дътей, для которыхъ копила и прятала сколько могла. Ей казалось, что не стоитъ труда поддерживать мерцаніе почти погасшей уже лампы, кото-рая всё-таки скоро будетъ сломана и брошена въ боль-шую кладовую смерти. Она охотно наняла бы себъ квартвру еще по-меньше и по-хуже, но служанка въ тонъ донъ такъ любила Сиднея, была всегда такъ ласкова къ нему.... Мать не могла разстаться съ знако-

Digitized by Google

нымъ лицомъ, на которомъ воображала видать отражевіе своего дитяти, и потому она переселилась въ самый ворхній этажъ: тамъ было по-дешевле. Со дня на день въки ся тяжельли подъ туманомъ последняго сна. Добрый докторъ постоянно навещалъ ее и некогда не принималъ платы. Замътиеъ, что конецъ несчастной близокъ, онъ желалъ доставить ей свиданіе хоть съ однимъ изъ сыновей, чтобы облегчить страданія послъднихъ минутъ, и, узнавъ адресъ, написалъ къ Филеппу за день до приключенія, которое свело его съ Артуромъ.

Вошедши въ комнату больной, Артуръ почувствовалъ на душъ своей всю тяжесть раскаянія, которее, по праву, слъдовало понести его отцу. Какой контрасть представляла эта мрачная, бъдно меблированная и неудобная комната съ великолъпнымъ жилищемъ, въ которомъ онъ въ послъдній разъ видълъ мать дътей Филиппа Бофора, въ цвътъ здоровья и надеждъ! Артуръ стоялъ молча, въ отдаленіи, пока докторъ дълалъ своя распораженія. Когда тотъ кончилъ и вышелъ, онъ подошелъ къ постели. Катерина была очень слаба, жестоко страдала физически, и лежала въ полу-забыты. Она обратила мерцающій взглядъ на молодаго человъка и не узнавала его.

- Вы не помните меня ? спросиль онъ голосомъ, заглушеннымъ слезами: я-Артуръ, Артуръ Бофоръ.

Катерина не отвъчала.

- Боже мой! въ какомъ положения я нахожу васъ! Я полагалъ, что вы у своихъ друзей, съ своимя дътьмя.... обезпечены, какъ должно, какъ обязанъ былъ обезпечить васъ мой отецъ. Онъ увърялъ меня, что слълалъ все, что было можно.

Отвъту не было.

Тутъ молодой человъкъ, отъ природы великодушный и сострадательный, совершенно увлеченный своими чувствованіями, забылъ про слабость Катерины в съ жаромъ осыпалъ ее вопросами, себя и своего отца увреками, жалобами. На все это Катерина сначала нало обрашала вниманія, но частыя повторенія именъ ея дътей затронули струну, которая въ сердцв жемщивы сохраняетъ еще чувствительность и тогда, когда всъ другія уже давно порваны. Она приподналась на постели и пристально посмотръла на гостя.

- Вашъ отецъ не похожъ на моего Филиппа, сказала она тихо: можетъ-быть, вы добръе вашего отца, но мнъ уже не нужно ни чьей помощи.... Но дъти мов.... дъти мон!.... Завтра у нихъ уже не будетъ матери. Законъ на вашей сторонъ, но справедливости нътъ. Вы будете богаты и сильны. Будете ли вы другомъ моимъ дътямъ?

— Во всю жизнь мою! Клянусь Богомъ! вскричалъ Артуръ, упайъ на колъни передъ постелью больной.

Не нужно разсказывать, что еще происходнло между ними: это были прерывчатыя повторенія той же просьбы и того же отвъта. Въ голосъ и въ лиць Артура было столько иставнаго чувства, что Катеринъ казалось, будто ангелъ-утъшитель посътилъ ес. Поздно вечеромъ докторъ опять пришелъ навъстить больную. Она, приклонивъ голову на грудь молодаго друга, съ свътлою, счастливою улыбкой смотръла ему въ глаза.

Филиппъ жилъ на новомъ мъсть уже шестую недълю, съ истечениемъ которой кончался срокъ его испытанию. Опъ съ мрачною, непобъдимою тоской исполиялъ обязанности новаго своего звания, но никогда не обиаруживалъ этого отвращения и не ропталъ. Онъ, казалось, павсегда оставилъ неукротимое своенравие и властолюбивый характеръ, отличавшие его въ дътствъ, но зато почти вовсе ничего не говорилъ и никогда не улыбался. Казалось, вмъстъ съ недостатками оставила его и душа: онъ дълалъ все, что приказывали, съ спокойною, равподушною правильностью машины. По вечерамъ, когда запиралась лавка, онъ, вмъсто того, чтобы присоединиться къ семейному кругу хозяниа въ жилыхъ покояхъ, выходилъ за городъ и возвращался уже тогда, когда всъ спали. Отъ матери онъ еженедъльно получалъ въсти и только въ то утро, когда ожидаль письма, становился безпокойнымъ. При входъ почталіона онъ блъднълъ; руки его дрожали. По прочтения письма опъ опять успоконвался, потому что мать съ намъреніемъ тщательно скрывала отъ него настоящее состояние своего здоровья. Она писала ему утъщительно и весело, просила его сохранять твердость и спокойствіе, и радовалась, что онъ не ропщеть. Письма бъднаго молодаго человъка были не менае притворны.

Мистеръ Плаксвитъ вообще былъ доволенъ трудолюбівиъ и исправностью своего новаго ученика, но досадовалъ на его угрюмость. Мистриссъ Плаксвитъ, женщина впрочемъ вовсе не злая, просто ненавидъла «модчаливаго цыгана», —какъ прозвалъ его мистеръ Плиммингъ, бухгалтеръ и помощникъ книгопродавцаиздателя; она ненавидъла его за то, что онъ никогда не принималъ участія въ семейныхъ забавахъ, не игралъ съ ел дътьми, ни разу не сказалъ ей инчего любезнаго, не ласкалъ ея котенка, и вообще не прибавлялъ ровно ничего къ удовольствіямъ и пріятному препровожденію времени въ ея домъ. Она полагала, что угрюмый Филиппъ долженъ быть очень злой, негодный человъкъ, и часто, нечаянно встръчаясь съ нимъ, даже содрогалась какъ при видъ разбойника.

Однажды Филиппъ былъ посыланъ за нъсколько миль, къ какому-то ученому джентльмену, съ новыи книгами, и воротился уже подъ-вечеръ. Мистеръ и мистриссъ Плаксвитъ были въ лавкъ, когда онъ вошелъ. Они только-что разсуждали объ немъ.

48

Digitized by Google

- Я его терпъть не могу! кричала мистриссъ Плаксвять: если ты пріймешь его совсемъ, я одного часу не проживу спокойно. Я увърена, что ученикъ, который на прошедшей недълв, въ Четемъ, переръзадъ горло своему мастеру, какъ двъ капли воды похожъ на этого цыгана!

- Ба! вздоръ! возразнаъ мистеръ Плаксвитъ, запускля два пальца въ жилетный карманъ, за табакомъ: въ молодости тоже былъ молчаливъ. Всъ мыслящіе люди таковы. Вспомии только Наполеона: онъ былъ точно таковъ же. Но, что правда, то правда; миъ самому Филиппъ не нравится, несмотря на его расторопность и неправность.

- А какъ онъ жаденъ къ деньгамъ! замвтила мистриссъ Плаксвитъ: вообрази! не хотвлъ купить себъ сапоговъ, а ходилъ уже почти безъ подметокъ. Срамъ! И если бъ ты посмотрвлъ какой взглядъ онъ бросилъ на мистера Плимминга, когда тотъ сталъ подшучивать надъ его скупостью.... ужасъ! Я чуть не упала въ обморокъ.

Разговоръ этотъ былъ прерванъ приходомъ Фи-. липпа.

- Вотъ письмо къ вамъ, Филиппъ, сказалъ мистеръ Цлаксвитъ: вы мив потомъ отдадите за почталіона.

Филиппъ поспъшно схватилъ письмо и затрепеталъ. Почеркъ былъ чужой. Дыханіе его спиралось, когда онъ ломалъ печать. Письмо было отъ доктора. Мать его трудно была больна.... умирала.... быть-можетъ не вивла самыхъ необходимыхъ пособій. Безпокойство в страхъ Филиппа превратились въ отчаяніе. Онъ произительно вскрикнулъ и бросился къ Плаксвиту.

- Сэръ, сэръ! мать моя умираетъ!... Она бъдна.... бълна!... она умираетъ можетъ-быть съ-голоду!... Депегъ! денегъ!.... одолжите миъ денегъ!... Десять фунтовъ...- пять! Я цълую жизнь проработаю даромъ, только дайте миъ теперь денегъ.

T. XLII. - OTA. II.

- Штуки, штуки! сказала мистриссъ Плаксвить, толкая мужа локтемъ: я говорила, что это такъ будетъ. А погоди еще, въ другой равъ просто за горло схватитъ.... Смотри и теперь, пътъ ли у него ножа!

Филиппъ не слыхалъ или не разслышалъ этой ръчи. Онъ стоялъ прямо передъ своимъ хозяиномъ, сложивъ опущенныя руки, и дикое нетерпъніе горъло въ его глазахъ. Мистеръ Плаксвитъ оторопълъ.

- Слышите ли вы? человъкъ ли вы? кричалъ Филиппъ, и душевная тревога вдругъ обнаружила всю пылкость его характера: я вамь говорю, что мать ися умираетъ.... я долженъ тхать къ пей. Неужто миз ъхать съ пустыми руками? Дайте мнъ денегъ!

Мистеръ Плаксвитъ былъ человъкъ не жестокосердый, но раздражительный и сверхъ-того любилъ формальности. Его разсердилъ тонъ, который позволнаъ себв ученикъ съ хозяиномъ, и притомъ въ присутетвія жены. Такой примъръ казался Наполеону-книгопродавцу очень опаснымъ, котя онъ давно уже блаженствовалъ подъ женнинымъ каблукомъ.

- Молодой челов'якъ, вы забываетесь! сказалъ Шаксвитъ пріосанившись.

- Забываюсь? По, сэръ, если мать моя нуждается въ самомъ необходимомъ.... если она умираетъ съ-голоду?

- Пустяки! Мистеръ Мортонъ пишетъ миъ, что онъ заботится о вашей матери. Не такъ ли, Гания?

- Дв, конечно. Что вы такъ таращите глаза на меия? Я этого не люблю, я этого терпъть не могу. Слыните? кровь моя стынеть, когда я смотрю на васъ.

- Одолжите миъ только пать фунтовъ, мистеръ Плаксвитъ: только пять фунтовъ!

- Пи няти шиллинговъ! Въ такомъ тонъ говерить со мной!... Развъ я вашъ слуга, что ли? Извольте запереть лавку и лечь спать. Завтра, если библіотека саръ. Томаса будетъ въ порядкъ, я васъ отпущу. А се-

годня нельзя. Можетъ-быть еще, что все это вздоръ, ложь. Не такъ ли, Ганна?

– Разумбется. Посовбтуйся съ мистеръ Плиммингомъ. Пойдемъ, пойдемъ, мой другъ. Видишь какимъ овъ звъремъ смотритъ.

Мистриссъ Плаксвить почти убъжала. Супругъ, заложивъ руки на спину и закинувъ голову, намъревался послъдовать за нею. Филиппъ, который послъднія мннуты стоялъ блъдный, недвижный какъ мраморная статуя, вдругъ оборотился и, въ отчаяніи, больше съ бъщенствомъ чъмъ мольбой, схватилъ своего хозяина за плечо и вскричалъ:

- Я оставляю васъ.... не заставляйте же меня оставить васъ съ проклятіемъ! Умоляю васъ, умилосердитесь!

Мистеръ Плаксвитъ остановился. Если бъ Фалиппъ хоть не много по-скромнѣе попросилъ, все могло бы кончиться хорошо. Но съ дѣтства привыкшій повелѣвать, ослѣпленный отчаяніемъ, презирал того, кого умолялъ, онъ не могъ обуздать своихъ страстей и самъ испортилъ свое дѣло. Взбѣшенный молчаніемъ Плаксвита и не догадываясь, что самое это молчаніе могло уже быть добрымъ знакомъ, Филиппъ вдругъ такъ началъ трясти маленькаго человѣка, что тотъ чуть не свалился съ ногъ.

- Вы!... вы на пять лътъ покупаете мон кости и мою кровь.... душу и тъло.... вы за свою жалкую плату на пять лътъ дълаете меня своимъ рабомъ, и отказываете моей матери въ кускъ хлъба передъ смертью!

Дрожа отъ гнъву, а можетъ-быть и отъ страху, мистеръ Плаксвитъ вырвался изъ рукъ Филиппа, выбъжалъ изъ лавки и захлопнулъ за собою дверь.

-- Нынче же вечеромъ извольте просять извиненія въ этихъ дерзостяхъ, кричалъ онъ за дверью: нето я завтра утромъ просто прогоню васъ! Громъ и молнія! вотъ новая мода обращаться съ хозяевами! Я не върю

÷

ни одному вашему слову о матери. Все пустяки, вздоръ!

Оставшись одинъ, Филиппъ нъсколько минутъ боролся со своимъ гнъвомъ и отчаяніемъ, потомъ схватилъ шляпу, надълъ и поворотился къ двери. Тутъвзоръ его упалъ на выручку. Она была не заперта и блескъ денегъ, эта убійственная улыбка дьявола искусителя, остановила его. Память, разумъ, совъсть, —все въ эту минуту смъшалось у него. Онъ робко окинулъ взглядомъ темную лавку.... запустилъ руку въ ящикъ.... схватилъ, самъ не зналъ что, серебро или золото, — что сверху было, —и громко, страшно захохоталъ. Филиппъ самъ испугался этого хохоту: онъ казался ему чьимъ-то чужимъ. Несчастпый поблъднълъ какъ мертвецъ; ноги полкосились, волоса поднялись дыбомъ: ему представилось, булто дъяволъ неистово вопіетъ отъ радости надъ новою падшею душой.

- Натъ.... натъ.... шепталъ опъ задыхаясь: натъ, маменька.... ни даже для тебя я не сдвлаю этого!

Онъ бросилъ деньги на полъ и какъ безумный выбъжалъ изъ дому.

Въ тотъ же вечеръ, поздно, сэръ Робертъ Бофоръ воротился съ дачи домой и нашелъ жену въ большомъ безпокойствъ о сынв, который съ утра убхалъ и не возвращался. Артуръ прислалъ домой слугу съ лошадьми и съ запиской, торопливо написанною карандашомъ на вырванномъ изъ бумажника листкъ.

«Не ждите меня къ объду, писалъ онъ: я, можетъбыть, весь вечеръ не буду дома. Миъ встрътилось печальное приключение. Вы одобрите мои поступки, когда увиднися».

Эта записка изумила сэра Роберта. Но онъ былъ голоденъ и потому мало обращалъ вниманія на опасенія и догадки жены, покуда не удовлетворилъ ближайшей потребности. Потомъ онъ призвалъ жокся и узналъ, что Артуръ, послъ приключенія со старикомъ, пошелъ св докторомъ въ домъ какого-то чулочника,

52

Digitized by Google

въ предмъстів. Это казалось довольно страннымъ и таниственнымъ. Часъ за часомъ проходилъ; Артуръ не возвращался, и сэръ Робертъ Бофоръ мало-по-малу самъ заразныся безпокойствомъ. Ровно въ полночь онъ приказалъ заложить карету и, взязъ жокея въ проводники, повхалъ по его указанію. Экинажъ былъ легокъ и удобенъ, лошади рьяныя. Быстро, но спокойно катился богачь. Онъ хоть бы сколько-нибудь предчувствовалъ настоящую причину отсутствія Артура: онъ передумаль иного о разныхъ сътяхъ дондонскихъ плутовъ, о хитрыхъ женщинахъ въ стесненныхъ обстоятельствахъ; овъ полагалъ, что «приключеніе» тутъ значитъ любовь, а «печальное»-деньги. Артуръ же былъ молодъ, великодушенъ, и сердце и карманъ его-открыты для обмана. Такіе случан одцако жъ не столько пугають отца, особенно если онъ человъкъ свътскій, сколько мнительную и боязливую мать. Сэръ Робертъ больше съ любопытствомъ, нежеля съ безпокойствомъ прібхалъ къ назначенному дому.

Несмотря на позднюю пору, дверь была не заперта. Это показалось сэру Роберту подозрительнымъ. Онъ осторожно вощелъ. Свъча, поставленная на стулъ, въ узкомъ корридоръ, бросала тусклый свъть на лъстиецу, на поворотъ терявшуюся въ густомъ мракъ за угломъ стъны. Робертъ Бофоръ въ неръшимости остановыся и не зналъ, итти ли ему впередъ или назадъ, постучать или кликнуть. Тутъ на верху лъстницы послышались шаги и скоро онъ, къ великой радости своей, узналъ сына. Артуръ, однако жъ, по-видимому не замъзалъ отца и хотълъ пройти мимо. Тотъ остановилъ его.

- Что все это значнтъ? где ты? Если бъ ты зналъ, какъ встревожилъ насъ!

Артуръ взглянулъ на отца съ печальнымъ упрекомъ. - Батющка! сказалъ онъ важнымъ, почти повелительнымъ тономъ: пойдемте, я вамъ покажу, гдъ я былъ, пойдемте!

Онъ поворотился и пошель опять на лѣстницу. Роберть Бофоръ, изумленный, машинально послѣдовалъ за нимъ. Во второмъ этажѣ еще одна забытая свѣча, съ нагоръвшею свѣтильней, проливала тусклый свѣть сквозь отворенную дверь небольшой комнаты, въ которой Бофоръ мимоходомъ замътилъ двухъ женщинъ. Одна изъ нахъ, добрая служанка, сидъла на стулъ и горько плакала; другая, наемная сидълка, въ первый и послѣдній день службы, снимала съ шеи грязный платокъ и готовилась «пракурнуть». Она обратила къ проходящимъ свое пустое, равнодушное лицо, сдълала прискорбную мину и заперла дверь.

- Говори же, Артуръ, глъ мы? повторилъ сэръ Робертъ.

Артуръ взялъ отца за руку, повелъ его въ комнату направо; взялъ свъчу, поставилъ на столикъ поллъ постели и сказалъ:

- Здъсь, батюшка.... въ присутствіи смерти.

Роберть Бофоръ броснать быглый, робкій взглядь на бладное, осунувіпееся, но спокойное дицо мертной, и узналь черты оставленной, пренебреженной, изкогда столько любимой, обожаємой Катерины.

- Да! она.... та, которую братъ вашъ столько любилъ.... мать его дътей.... она умерла въ этой гранной комнатъ, въ разлукъ съ сыневьяни, въ горъ.... умерла отъ разбитаго сердца! Справедливо ли это, батюшка? Вамъ не въ чъмъ раскаяваться?

Съ ужасомъ, съ страшными угрызеніями серисти свътскій человъкъ упаль на стулъ подлѣ постели и закрылъ лицо руками.

— Да! продолжалъ Артуръ съ горечью: да! мы, его ближайшіе родственники.... мы, получивъ его богатства, остались равнодушными къ самому дорогому для него существу, къ женъ, которую онъ такъ дюбиль, и къ дътямъ его, къ дътямъ, которые теперь выброшены въ свътъ опозоренные и нищіе, безъ имени и безъ хлъба! Да, батюшка, плачьте, плачьте, и ппередъ не забудьте поправить своей ошпбки. Я поклялся покойницъ быть другомъ ея дътей. Вы можете, вы должны помочь инъ сдержать эту клягву.... поклянитесь тоже, и Богъ да не покараетъ насъ за тъ страданія, которыя перенесены на этомъ ложъ!

- Я не вналъ.... я.... я....

- Но вы должны были знать, перебилъ Артуръ съ прискорбіемъ: ахъ, батюшка, не ожесточайте своего сераца лживыми извиненіями. Покойница и теперь еще говоритъ съ вами, вручаетъ дътей своихъ вашему попеченію. Мое дъло здъсь кончено; ваше начинается. Не забудьте этого часу!

Съ этажи словами молодой человъкъ поворотился и иоспъшно вышелъ. Когда взоръ его упалъ на богатый экинажъ и ливрен отца, онъ застоналъ: эти свидътельства богатства и великолъпія казались ему насмъшкою надъ умершею. Артуръ отворотился и пошелъ далъе, не замътивъ пробъжавшаго въ эту минутумимо его человъка, блъднаго, растрепаннаго, задыхавшагося, который бросился прямо въ ту дверь, изъ которой онъ вышелъ. Съ мрачною думой въ головъ, со скорбію въ сердцъ, олинъ, пъшкомъ, въ такую поздиюю пору, въ пустынномъ предмъстіи, богатый наслъдпикъ Бофора отъискивалъ своего великолъпнаго дома. Со страхомъ и надеждой, въ безпамятствъ, бъжалъ безпріютиый сирота къ смертному одру своей матери.

Роберть Бофоръ, оглушенный новостью своего полеженія, сначала не замвтиль, что остался одинъ. Потопъ, ужаснувшись вгновенно наставшей тишины, онъ содрогнулся, и взглянуль еще разъ на безмолвное и безмятежное лицо покойницы. Онъ оглянулся въ мрачной мощнать, ища Артура, кликнулъ его по имени.... Отвъту не было. Суевърный страхъ овладъдъ честнымъ человъкомъ; онъ затрепеталъ, опять опустился на стулъ, опять закрылъ лицо и, —быть-можетъ, въ первый разъ послъ поры дътства, — шепталъ несвязныя слова раскаянія и молитвы. Отъ этого углубленія въ самого собя, онъ былъ пробужденъ тяжкимъ стономъ. Голосъ, казалось, раздавался отъ постели. Не обманываль ли его слухъ? или мертвая въ самомъ дълъ стонетъ? Робертъ въ ужасъ вскочилъ и увидълъ прямо противъ себя блъдное, худое лицо Филиппа Мортона, на которомъ цвътъ юности и свъжести замънили ужасная сила и дикое выраженіе преждевременныхъ страстей, бъшенства, скорби, ненависти и отчаянія. Ужасно видъть на лицъ юноши ту бурю, которой бы слъдоваю посъщать только сердце твердаго и зрълаго мужчины.

- Она умерла!... умерла на вашихъ глазахъ? вскричалъ Филиппъ, дико устремивъ глаза на встревоженнаго дядю: она умерла съ горя, быть-можетъ, съ-голеду.... и вы пришли полюбоваться на свое достойное дъло?

- Право, отвъчалъ Бофоръ умоляющимъ голосовъ: право, я сейчасъ только пришелъ; я не зналъ, что она больна, что она цуждается.... клянусь честью! Все это.... все это недоразумъніе; я.... я.... я пришелъ.... я искалъ здъсь не ея....

- А! такъ вы не затъмъ пришли, чтобы подать ей номощь? сказалъ Филиппъ спокойно: вы не слыхали объ ея страданіяхъ и нуждъ, и не спъшили сюда, въ надеждъ, что еще не поздно, чтобы спасти ее? Вы этого не сдълали? Да какъ же я могъ и ожидать этого отъ васъ?

- Вы изволили кликать, сударь? спросилъ плаконвый голосъ, и служанка просунула голову въ полу-отворенную дверь.

- Да, да, вы можете войти! сказалъ Бофоръ трепеща отъ страху. НоФилиппъ подбъжалъ къ двери и ваглянувъ на служанку, сказалъ:

- Она чужая! посмотрите, она чужая! и она плачеть. Ступай, ступай: здъсь сынъ уже занялъ свое мъсто подлъ матери, прибавилъ онъ выводя ее и запирая дверь на задвижку.

Онъ подошелъ одять къ постелъ, взглянулъ на мертвое лицо матери, залился слезами, упалъ на колъни, поднялъ ся тяжелую руку и осыпалъ горячими поцълуями.

- Маменька, маменька! не оставляй меня! пробуансь! улыбнись хоть еще разъ твоему сыну! Я могъ бы принести тебъ и денегъ, но тогда не могъ бы уже просить твоего благословенія.... а теперь прошу, благослови меня!

- Если бы я зналъ.... если бы вы только написали.... но мои предложения были отвергнуты, и....

- Предложенія? такія предложенія, какъ дълають наемниць.... Ей! ей, для кого отецъ мой отдалъ бы всю кровь наъ своего сердца.... женъ моего отца вы авлали предложенія?... какія?

Онъ всталъ, скрестилъ руки на груди и съ дикою ръшимостью подступивъ къ Бофору сказалъ:

- Послушайте! вы захватили богатство, которое я отъ колыбели привыкъ считать своимъ наслъдіемъ, а «этими руками своими добывалъ себъ насущный хлъбъ и никогда не жаловался, кромъ какъ въ сердцъ, въ душъ своей. Я ивкогда не ненавидълъ, никогда не проклиналъ васъ.... хотя вы и грабитель.... да, грабитель! Потому что хотя бы тутъ и не было брака, кроиъ брака передъ Богомъ, то всё-таки ни отецъ мой, ни законы природы, ни Богъ, ни что не давало вамъ права мхватить себъ все, попрать священныя узы любви и крови и отнять у вдовы и сиротъ все, до посдъдняго куска хлъба! Хотя бы церковь и не давала своего благосчовенія, однако жъ Филициъ Бофоръ тъмъ не мещъе

мой отецъ. А вы, грабитель вдовъ и сиротъ, презирающій человаческую любовь! хотя законъ и защащаєть васъ, хотя люди и называють васъ честнымъ, однако жъ вы тъмъ не менъе разбойникъ! Но я и за то еще ве ненавидълъ васъ. Теперь же, передъ лицомъ моей мертвой матери, умершей въ разлукъ съ дътьма, теперь я проклинаю васъ! Вы можете снокойно оставить эту комнату, можете не опасаться моей ненави. сти и мести, но не обольщайтесь этимъ! Проклатіе ограбленной вдовы и притъсненныхъ сиротъ, повсюду послъдуетъ за вани! ляжетъ на васъ и на всъхъ ватихъ.... оно всосется въ ваше сердце и будетъ глодать его средя всей вашей роскошя.... оно прильнеть в къ наслъдію вашего сына! Прійдеть часъ, вы увидите еще одну смертную постель и подла, грозную тань той, которая теперь поконтся здъсь такъ мярно, а танъ будетъ требовать возмездія! Проклятіе! проклятіе тебя! И этихъ словъ ты никогда не позабудещь!... Прой-дуть годы, а эти слова всё будутъ звучать въ умахъ твоихъ и будутъ леденить мовгъ въ костяхъ твоихъ! Ступай теперь, братъ отца моего! ступай прочь отъ праху моей матери! ступай въ свой пышный домъ!

Онъ отворилъ дверь и указалъ на лъстницу. Бофоръ, не геворя ни слова, всталъ и вышелъ. Сходя сълъстинцы онъ слышалъ, какъ запирелась и замыкалась дверь, но не слыхалъ глубокихъ стоновъ и рыданія, котерыим послъ варъновъ бъщенства и метительнести, разравилось сокрушенное сердце безутвшнаго сироты.

Возвращаясь домой, Робертъ Бофоръ терзался празными опассніями. Онъ какъ-будто предчувствовали, что проклятія Филиппа должны подъйствовать и подвйствують не на него, а на сына. Онъ трепеталь при мысли, что Артуръ пожеть истрититься съ этимъ стри нымъ, дикамъ, озлобленнымъ бродягой, ножеть эстри-

Digitized by Google

титься на другой же день и застать его въ первомъ пы-лу страстей. Жена, съ которой Робертъ совътовался, также была согласна съ нимъ въ мибніи, что надобно употребить всю свлу убъжденія, всю родительскую власть, чтобы предупредать такую встрвчу. Между-тъмъ Артуръ всё-еще не возвращался. Новый страхъ овладълъ родителями. Начинало свътать, а его всё-еще не было. Наконецъ, часовъ около няти, услышали сильный стукъ въ дверь. Бофоръ самъ пошелъ посмот-ръть и въ съняхъ встрътилъ двухъ незнакомцевъ, которые несли Артура, привезеннаго въ насмной карств, блъднаго, окровавленнаго и безчувственнаго. Первою выслью Роберта было, что Филиппъ убилъ его сына.

Онъ вскрикнулъ и упалъ тутъ же. — Не пугайтесь, сэръ! сказалъ одинъ изъ помогавшихъ, по-видимому, ремесленникъ: я не думаю, чтобы онъ былъ опасно раненъ. Карета, изволите видъть.... его милость шель черезъ улицу, а карета и навхала на него.... Но колесами инчего не задвло.... только лошадь наступила.... голову онъ разшибъ о камни. Счастье еще.... милость Божья.... что не попалъ подъ колеса: по головъ прокатилось бы, такъ тутъ бы ему и конепъ!

- Истинно, милость Божья! прибавилъ другой. - Бъгите за Эстли-Куперомъ.... за Броди.... Боже ной! онъ умретъ!... Скоръй, скоръй! кричалъ Бофоръ, оправившись отъ перваго испугу, можду-тъмъ какъ сбъжавшіеся люди несли Артура въ комнаты. Одниъ изъ ремесленниковъ намекиулъ, что безъ нихъ

молодой баранъ остался бы на улицв безъ помоща, н что они сязлали большой кругь, вовсе не по дорогв. Этоть намекь окончательно привель Бофора въ себя: онъ далъ имъ горсть денегъ не считая, и они ушлв.

Казалось, проклятіе уже подвиствовало. Приключе-ніе, подобное тому, которое навело Артура на слидъ Катерины, втечения двадцати-четырехъ часовъ сложи-

## Иностранная Словесность.

ло въ постель и его самого. Горе, о кеторомъ Роберть Бофоръ не дуналъ, когда оно было у другихъ, теперь посътило собственный его домъ. Въ ту же ночь, когда умерла Катерина, среди нищеты и лишеній, на рукахъ чужаго человъка, принесшаго запоздалыя утъшенія, въ ту же почь боролся со смертію и богатый наслъдникъ отнятаго у нея имвнія, съ тою разницею, что тутъ было призвано на помощь все, что только можетъ спасти отъ смерти: искусство, попеченія, удобства, ласки, участіе, все, чего не было тамъ.

Положение Артура дъйствительно было довольно опасно. У него было переломлено одно ребро и сверхътого нъсколько ранъ на головъ. Мъсто безпамятства заступила горячка съ бредомъ. Нъсколько дней стращились за его жизнь. Родителей его уташало только то, что эта болъзнь по-крайней-мъръ препятствовала Артуру встратиться съ Филиппомъ. Покуда сынъ былъ въ опасности, Робертъ Бофоръ съ живымъ раскаяніемъ думаль о положения Мортоновъ; страхъ за Артура возбудилъ и сострадание его къ сиротамъ. Въ то же утро, когда случилось несчастіе съ Артуромъ, онъ призвалъ мистера Блаквеля и норучилъ ему позаботиться о приличномъ погребения Катерины и переговорить съ Филиппомъ, увърить его въ добромъ, дружественномъ расположении къ нему сэра Роберта Бофора и въ томъ, что сэръ Робертъ намъренъ дать ему средства къ продод-женію образованія и поддержать его на пути, какой онъ изберетъ себъ: онъ поручилъ адвокату употребить при переговорахъ всю свою осторожность и весь тактъ, чтобы неоскорбить гордаго и раздражительнаго юношу. Но у мистеръ Блаквеля вовсе не было такту. Онъ пришелъвъ донъ скорби, насильно навязался Филиппу и съ первыхъ же словъ, начавъ превозносить великодушие и благоролство сэръ Роберта, подмъшивая все это увъщаніями къ благодарности и приличному поведению, дотого озлобиль Филиппа, что радъ быль потомъ, когда успъль

60

Digitized by Google

убраться по-добру по-здорову. Онъ однако жъ, не упустилъ исполнить формальной части даннаго себъ порученія, и тотчасъ же сдълалъ всъ нужныя распоряженія для похоронъ. Посла этого, думалъ онъ, Филиппъ будетъ спокойнве и способиве разсуждать. Такъ онъ донесъ и своему довърителю, и совъсть сэра Роберта Боеера была успокоена.

Глухое, мрачное, сырое было утро, когда останки Катерины Мортонъ предавались землъ. Въ распоряженія по этому случаю Филиппъ вовсе не мъшался. Онъ и не спрашивалъ, откуда явилось все эго великолъпіе, обитыя трауромъ кареты, дроги съ баядахиномъ и перьяин, множество слугъ въ богатыхъ ливреяхъ, факелы и олеръ. Онъ, исключая стычки съ Блаквелемъ, все вреия былъ погруженъ въ состояніе безчувственности, которое постороннимъ казалось больше равнодушіемъ чвиъ скорбію.

Воротившись съ кладбища, Филиппъ пранялся пересматривать оставшіяся послѣ матери бумаги. Это были большею частію письма его отда, которыхъ Филиппъ не могъ читать, потому что все въ нихъ дышало счастіенъ и любовью, давно уже погибшими. Онъ сжегъ ихъ. Наконецъ ему попалось письмо руки матери, съ числомъ ва два дня до ея смерти.

«Милый Филиппъ, писала она, когда ты станешь читать это, меня уже не будетъ на свъть. Ты и бъдный Сидней, оба вы будете тогда безъ отца и безъ матери, безъ имущества и безъ имени. Но Богъ правосудите людей, и на Бога я возлагаю свою надежду за васъ. Ты, Филиппъ, уже вышелъ изъ дътскаго возрасту; ты, кажется, созданъ довольносильнымъ, длятого, чтобы усптино бороться со свътомъ. Берегись только своихъ страстей и ты, върно, одолтень вст препятствія, какія тебъ противопоставитъ жизнь. Въ послѣднее время ты такъ укрощалъ эти страсти, такъ одолѣзалъ гордость и своенравіе свое, что я уже опасалась за твое будущее гораздо меньше нежели тогда, когда оно пред-

## Ипостранная Словесность.

ставлялось намъ блестящимъ. Прости миё, мой милый, что я скрыла отъ тебя настоящее состояніс моего здоровья и тъмъ, можетъ быть, пе дала тебъ приготовиться къ въсти о моей смерти. Не плачь, не печалься слишкомъ долго обо миѣ. Для меня смерть—истивное освобожденіе отъ оковъ, отъ тѣлесныхъ и душевныхъ страданій, которыми, какъ я надъюсь, искуплены заблужденія и ошноки прежней, белѣе счастливой поры. Я не хорошо сдѣлала, что нозволим утанть мой бракъ съ твоимъ отцомъ и тѣмъ разрушила всѣ надежды тѣхъ, которые имѣли столько же права на мою любовь, сколько и онъ. Филиппъ! берегись перваго иагу къ подлогу и обману, берегись также страстей, которыя приносятъ свон плоды, долго, долго потомъ, послѣ мододой зелени и пышныхъ цвѣтовъ.

«Повтораю просьбу мою: не плачь, не печалься обо миз, но укрепнсь сердцемъ и ободрись духомъ, чтобы ты могъ принять обязанность, которую я теперь возлагаю, на тебя, -заботу о Сиднев, о твоемъ братв. Онъ такъ слабъ, такъ нъженъ! онъ только и жилъ, что мною, а теперь им разлучены въ первый и въ послъдній разъ. Онъ у чужихъ мюдей!.. Филиппъ, Филиппъ, не оставь его, ради любая твоей ко мив, къ твоей матери. Будь ему не только братомъ, будь ему отцомъ. Противопоставь свое твердое сердце свату, чтобы защитить отъ его злобы это слабое антя. У него ибтъ твонхъ талантовъ, ибтъ твоей силы характера. Безъ тебя онъ пропадетъ. Живи, трудись, добудь себѣ мѣсто въ свѣтѣ столько же ради его, сколько ради самого себя. Если бъ ты зналъ, если бъ ты чуветвовалъ, какъ я утъщена и успокоена насчетъ его мосю надеждою на тебя, ты, читая это, напитался бы новымъ духомъ, монмъ духомъ материнской любви, предусиотрительности и бдительности. Когда меня не будетъ, береги, утъшай его. Къ счастію, онъ еще слишкомъ молодъ, чтобы вполит понимать цтву своей потери. Не допустя, чтобы опъ впослтадствія подумаль обо мит дурно; онъ еще молодъ: злые люди могутъ отравить его сердце и возстановить противъ меня легче чёмъ твое. Подумай, что онъ, если будетъ несчастенъ, можетъ позабыть, какъя его любила, можетъ проклясть тъхъ, которые даля сну

Digitized by Google

жизнь. Обдумай все это хорошенько, мой милый Филинпъ, и не забудь просьбъ твоей матери.

«Тамъ, гдъ это письмо, ты найдешь и ключъ отъ ящика, въ столъ, въ которомъ я хранила сбереженныя деньги. Ты увидишь, что я умерла не въ нищетъ. Возьми, что тамъ есть. Я злаю, тебъ будетъ нужно, и брату твоему тоже. Посмотри за Сиднеемъ, и разсуди, что то, чего ты иожетъ-быть и не почувствовалъ бы, можетъ подавить его, слабаго ребенка. Онъ еще такъ малъ! Если его ваставитъ работать черезъ силу или станутъ обходиться съ имъ дурно, возьми его лучше къ себъ или пайди ему другое мъсто за эти деньги. Да сохранитъ Богъ васъ обоихъ! Вы теперь сироты. Онъ отецъ сиротъ и вы должны уповать на Него».

Прочитавъ это пясьмо, Филиппъ преклоннаъ колъни и молился. Оправившись и ободрившись, онъ отперъ указанный ящикъ и былъ изумленъ и тронуть, увидъвъ, что мать сберегла болве ста фунтовъ. Сколько лишеній она должиа была перенести, чтобы сохраинть эту небольшую сумму! Уничтоживъ остальныя, иенужныя бумаги, взявъ только послъднее письмо матери, деньги и нъкоторыя бездълки, онъ вышелъ. Въ дверяхъ встрътила его служанка, которая ходила за его матерью. Онъ далъ ей двъ гянен и подарилъ оставијяся послъ нокойницы платья.

- Теперь... теперь, сказаль онь плачущей дввушкы я могу, чего прежде не могь... я могу спросить вась, какъ умерла моя бъдная мать? Много она страдада?

— Она скончалась какъ праведница, сэръ, этвъчала дъвушка отирая глаза: тотъ молодой баринъ цълый день пробылъ у нея в она при немъ была гораздо спокойнъе.

- Баринъ? какой баринъ? не тотъ, котораго я засталъ?

- Нътъ, другой, молодой. Онъ пришелъ съ утра в цълый день оставался здъсь. Онъ называлъ себя ед родственникомъ. Онъ много говорнаъ съ нею, утвшалъ

## Ипостранная Слонспость.

ее. Подъ-вечеръ она заснула у него на рукахъ, а проснувшись, такъ улыбнулась ему... Никогда не забуду я этой улыбки!... Я стояла вотъ тутъ; такъ стоялъ докторъ, который только-что вошелъ, а такъ свдълъ молодой джентльменъ, подлъ постели, и поддерживалъ барыню на рукъ. Она взглянула на него, потомъ на насъ съ докторомъ, но ничего не сказала. Мододой джентльменъ спросилъ ее, какъ она себя чувствуетъ, а ена схватила его руки, поцъловала, и сказала: «Вы ве забудете вхъ?» — «Никогда! никогда!» етвъчалъ енъ. Не знаю, что это значитъ.

- Хорошо, хорошо... что жъ дальше?

- Потомъ она опять епустила голову къ нему на грудь и казалась такою счастливою! А когда докторъ нодошелъ, чтобы дать ей лекарства, она уже скончалась.

- И чужой человъкъ занялъ мое мъсто?... Но всёравно! Да благословитъ его Богъ! кто это былъ? какъ его вовутъ?

- Не знаю: онъ не сказывалъ. Онъ оставался еще долго послъ доктора и горько плакалъ... больше васъ сэръ.

- **A**a?

- Другой джентльменъ пришелъ въ ту самую пору, когда онъ хотвлъ уйти и они тутъ разговаривали довольно громко, какъ-будто есорились... такъ же какъ и вы съ нимъ. Но молодой джентльменъ скоро ушелъ... тутъ пришли вы.

- И вы не знаете, кто онъ?

- Нътъ, сэръ. Вотъ, вистриссъ Гревсъ, вожетъ-быть, знаетъ, отвъчала дъвушка, указывая на входившую въ это время хозяйку дома.

Та тоже ничего не знада.

- Если онъ еще разъ прійдеть, отдайте ему записку, которую я сейчасъ напишу, сказалъ Филиппъ; вялъ листь бумаги и на-скоро написалъ слѣдующее: «Я не могу догадаться, кто вы. Здёсь говорятъ, что вы выдавали себя за нашего родственника. Это, вёроятно, недоразумѣпіе. Я не думаю, чтобы у моей матери были такіе добрые родственники. Но кто бы вы ни были, всётакие доорые родственники. По кто оы вы ни оыли, все-равно! Вы утёшали мать мою въ послёднія минуты, ея жизни; она умерла въ вашихъ объятіяхъ. Я благословляю васъ. Если мы когда-вибудь встрётимся и я буду въ со-стоянія служить кому-нибудь, то моя кровь, моя жизиь, моя душа въ полномъ и безусловномъ вашемъ распоряжения дуны вы нолномы и оссусновномы вышель распорямы ния. Если вы дёйствительно ея родственных, то поручаю начъ моего брата. Опъ въ Н\*\*\*, у мистеръ Рожера Мор-тона. Если вы для него можете сдёлать что-нибудь дотона. Если вы для него можете сдълать что-ипоудь до-брое, то тёнь моей матери будетъ вашимъ ангеломъ-хра-нителемъ. Я иду самъ прокладывать себѣ дорогу въ свётѣ. Миѣ всякая мысль о подаяніи и помощи отъ другихъ такъ протцвна, что я, кажется, и васъ не могъ бы благодарить текъ искренно, какъ благодарю теперь, если бъ ваши благодѣднія въ отношеніи ко миѣ могли распространиться далье гробовой доски моей матери.

Филиппъ Мортонъ.»

Онъ запечаталъ письмо и отдалъ безъ надписи.

- А вотъ карточка того господина, что распоряжался похоронами, сказала хозлёка: онъ вельлъ вамъ отдать и просилъ, чтобы вы пожаловали къ нему: ему вужно поговорить съ вами.

Филиппъ взялъ поданную карточку. На ней было: «Мистеръ Джоржъ Блаквель. Линкольнсъ-Иннъ». Брови Филиппа нахмурились; онъ уронилъ ее и съ равнолушнымъ презръніемъ отшвырнулъ ногой; потомъ ВЗАЛЪ ШЛЯЦУ, УВЕЛОКЪ, ПОКЛОНИЛСЯ ХОЗЯЙКЪ И ПОШЕЛЪ.

- Что жъ прикажете сказать этому. господину? спросная мистриссъ Гревсъ.

- Пусть онъ скажетъ тому, кто послалъ его, чтобы не забылъ послъдняго нашего свиданія! отвъчалъ Филаппъ, оборотившись на порогъ, и исчезъ.

Филиппъ пошелъ на кладбище. Оно было близко; ворота были отворены. Солнце, подъ-вечеръ, разстявъ Б

Т. LXII. - Отл. П.

загораживавшія его во весь день тучи, бросало послъдніе свои багровые лучи на мирную обитель мертвыхъ.

- Маменька! маменька! рыдая говорилъ сврота, упавъ на свъжую могилу: я пришелъ повторить здъсь клятву, что исполню долгъ, который ты завъщала мив, твоему несчастному сыну!... О! есть ли на свъть человъкъ, песчастнъе мена?

Въ это время близко подлъ него раздался произительный, трепещущій, болъзнешный голосъ слабаго, но, какъ казалось, сильно разгпъваннаго старика:

- Прочь, прочь отъ меня, негодяй! будь ты проклятъ!

Филипъ содрогнулся и поднялъ голову, какъ-будто бы эти слова были обращены къ нему и раздавались изъ могилы. Но, приподнявшись и дико озираясь, онъ изъ-за высокаго надгробнаго камня, въ нъкотороиъ отдаленіи увидълъ двухъ человъкъ. Одвиъ, съдой старикъ, сидълъ на дерновой могилъ, другой, рослый, видный мужчина, стоялъ передъ нимъ почтительно, даже съ умоляющимъ видомъ. Старикъ протянулъ обб руки, какъ-будто провожая страшныя слова свои, для большей силы, такимъ же страшнымъ движеніемъ, и въ то же время раздался дикій вой собаки, которая лежала свернувшись у ногъ старика, а тутъ вскочила, услышавъ крикъ хозяина, и, въроятно, предполагая опасность.

- Батюшка! батюшка! говорилъ ухоляющій съ упрекомъ: даже ваша собака содрогается отъ этого проклятія!

- Кушъ, Трай! кушъ!... Да! что ты оставилъ мнѣ на свътъ кромъ этой собаки? Ты сдълалъ то, что мпъ противно смотръть на людей, потому что черезъ тебя мнъ противно мое собственное имя! Ты покрылъ меня стыдомъ, позоромъ!... твои преступленія легли на мою съдую голову!

- Мы столько лътъ уже не видались... быть-можеть



больше не увидимся... Неужто намъ такъ разстаться? — Такъ? а-га! пронзительно закричалъ старикъ съ язвительною насмъшкой: я вижу, ты пришелъ за леньгами!

При этихъ словахъ сынъ встрепенулся, какъ-будто его ужалила змъя. Онъ выпрямился во весь ростъ, скрестилъ руки на груди и сказалъ:

- Батюшка, вы напрасно обижаете меня. Болъе двадцати лътъ я самъ содержалъ себя... чънъ бы то ни было, всё-равно... и никогда не просилъ вашей помощи. Теперь я почувствовалъ раскаяніе, что довелъ до того, что вы отвергли меня... Я слышалъ, что вы слабы, почти слъпы; я думалъ, вамъ можетъ приго-диться помощь даже вашего негоднаго сына, и пришелъ служить вамъ. Но вы и теперь отвергаете меня!... О, батюшка! возьмяте назадъ свое проклятие! На моей головъ довольно ихъ и безъ вашего... Нътъ? Ну, пусть! пусть хоть сынъ благословитъ отца, который проклинаетъ его. Богъ съ вами. Прощайте.

Договоривъ послъднія слова голосомъ, трепетавшимъ отъ внутренняго волненія, незнакомецъ отворо-тился и поспъшно ушелъ. Тутъ Филиппъ узналъ въ немъ того пассажира, на груди котораго онъ спалъ въ ту ночь, когда въ первый разъ ћздилъ искать мъста а хлъба.

Старикъ не видълъ, когда ушелъ его сынъ, но услышавъ шаги удалявшагося, онъ вдругъ перемънился въ лицъ и опять простеръ руки, только уже не такъ, какъ въ первый разъ.

- Вялліамъ! сказалъ онъ кротко, и слезы покатились по его морщинистому лицу: Вилліамъ!... сынъ мой! Но сынъ былъ уже далеко. Старикъ прислуши-

вался. Отвъту не было.

— Онъ оставилъ меня!... бъдный Вилліамъ!... Мы никогда уже не увидимся!

Старикъ упалъ на могилу, безмолвный, неподвиж-

ный. Собака подползла и стала лизать его окостенвашую руку. Филиппъ съ минуту простоялъ задумчиво, въ молчания. Ему представилось, словно добрый гений указалъ отвътъ на ето отчаянный вопль: на свътъ былъ еще человъкъ несчастиве его: проклятый сынъ въ эту мипуту, върно, позавидовалъ бы ограбленному и оставленному сиротъ.

Стемитьо; первая звъзда заискрилась на синемъ небъ, когда Филиппъ вышелъ съкладбища, примиренный съ судьбою и съ будущностью, спокойный, твердый, возвышенный надъ собственными страстями. Онъ по близости кладбища зашелъ къ каменьщику, заказалъ простую плиту для могилы матери и заплатилъ всъ деньги впередъ. Вышедши отъ каменьщика, онъ остановидся на перекресткъ и раздумывалъ, тотчасъ ли ему отправиться отъискивать Сиднея, пли на эту ночь остаться еще въ городъ, какъ-вдругъ, на другомъ концъ улицы, замътилъ трехъ человъкъ, которые въ то же время увидъли его.

- Вотъ онъ! вотъ онъ! держите его!

Филиппъ услышалъ эти слова и узналъ мистера Плаксвита и его бухгалтера, Плимминга. Третій съ ними былъ человъкъ довольно подозрительной наружности, похожій на съищика. Невыразимое чувство страху, бъщенства и отвращенія овладъло молодымъ человъкомъ, и въ то же время какой-то оборванный бродяга шепнулъ ему на-ухо:

- Утекай, утекай, дружище! въдь это собака изъ Боу-Стрита!

Въ душъ Филиппа какъ молнія сверкнуло воспонинаніе о деньгахъ, которыя онъ схватилъ и, правла, бросилъ опять.... Неужто ему, — ему, который всёеще по убъжденію считалъ себя законнымъ наслияиякомъ знатнаго и незапятнаннаго имени, — ему бъжать какъ вору? Какое право на его лицо и свободу имълъ этотъ лавочникъ? Эта мыс 16 побуждала его остаться.

Но, съ другой стороны, онъ видълътутъ представителя правосудія и закона, который ему, какъ обыкцовенно всемъ несвъдущимъ въ законахъ, казался естественнымь врагомъ. Чувство самосохраненія заставило Фи-липпа бъжать. Мистеръ Плиммингъ хотъль схватить его за-воротъ, по получилъ такой толчокъ, что полетыт кубаремъ въ канавку, а Филиппъ поворотилъ въ переулокъ и помчался какъ стръла. Изъ улицы въ улицу, взъ переулка въ переулокъ, изворачиваясь и пере-скакивая черезъ преграды, бъжалъ онъ запыхавнись, слва переводя духъ, и въ каждой улицъ, на каждомъ шагу толпа позади его росла: праздные и любопытные, оборванные мальчишки, нищіе, лакеи, форрейторы и поваренки присоединялись къ этой гоньбъ; Филиппъ бъжалъ скоръе и скоръе и уже далеко опередилъ сво-ихъ преслъдователей. Между - тъмъ кличъ: «ловите, лержите его!» превратился уже въ вопль: «держите вора». Въ одной отдаленной, уединенной улицъ, у порогу грязнаго трактира, вдругъ кто-то схватилъ бъжавшаго. Филиппъ, въ бъшенствъ и отчаяния, изо всяхъ силъ ударилъ своего злодъя въ грудь, но тотъ,

кажется, и не почувствоваль удару. - Легче! сказаль онъ съ презръніемъ: я не шпіонъ. Есля ты бёжишь отъ правосудія, такъ я охотно поногу тебъ укрыться.

Филиппъ изумился. Голосъ показался ему знакоимиъ: это былъ голосъ проклятаго сына. – Спасите меня!.... Вы меня помните? сказалъ си-

рота слабо.

- Какъ же, помню. Бъдный молодой человъкъ! Сю-Аа, сюда! за мной.

Незнакомецъ повелъ его въ трактиръ, потомъ узкань темнымъ коррядоромъ, на нъсколько грязныхъ Аворовъ, а оттуда на другую улицу. Тутъ стояли извощичьи кареты.

- Тецарь вы сцасены. Садитесь скоръй. Извощикъ,

потолъ!.... Куда велъно было ъхать, Филипиъ не разслышалъ.

Черезъ три дия послъ этого приключения, въ десяти миляхъ отъ того городу, гдъ жилъ мистеръ Рожеръ Мортонъ, у гостинищы маленькаго мъстечка остановилась почтовая карета. Изъ нея вышли двое пассажировъ, которые тотчасъ заказали завтракъ и пошли не въ общую столовую, а въ садовую бесъдку. Одинъ взъ нихъ, высокій, плечистый мужчина, по-видимому былъ Ивмецъ, странствующій ремесленникъ, въ широкой, коричневой, парусынной блузъ, до-верху застегнутой и подпоясанной ремнемъ, къ которому была прицвилена на снуркъ фарфоровая трубка и кисетъ съ табакомъ. Загорълов лицо его было осънено длинными, желтымы какъ ленъ волосами, -- своими или накладными, трудно ръшить, — и украшено чудовищными рыжими усами. На узлъ шейнаго платка торчала великолъпная огромная мъдная булавка съ синими, красными и зелеными стеклышками; на носу темно-сине очки, а за плечами небольшая котомка. Онъ жаловался на глазную боль, говорилъ ломаннымъ англійскамъ языкомъ и съ трудомъ могъ объяснить хозянну гостинницы, что ему нужно черезъ часъ отправиться даляе. Другой былъ худощавый, блъдный, но стройный и красивый молодой человака, явно не привыкшій къ странной одежда, которую надаль, какъ видно, недавно. На немъ былъ узкій голубой фракъ со свътеы-ми пуговицами, широкій плащъ, картузъ съ огром-". нымъ козырькомъ и большой платокъ, закрывавшій всю нижнюю часть лица. Онъ былъ очень безпокоенъ. По встиъ движениямъ его было замътно, что онъ наряднася такъ, длятого чтобы его не узнади.

Когда служанка поставила передъ ними завтракъ и ушла, Нъмецъ сказалъ своему молодому товарищу очень чисто по-англійски:

- Ну, мистеръ Филиппъ, каково? Не говорилъ ли

Digitized by Google

я, что мы проведемъ всъхъ этихъ собакъ-съмщиковъ?

– Такъ заъсь мы разстанемся, Гавтрей? сказалъ учыло Филиппъ.

- Да, я желаль бы, чтобы вы одумались, возразиль Гавтрей, разбивая яйцо: какъ вы сами, одни-одинехоньки будете пробиваться? Трудно. Безъ меня у васъ не будеть той необходимой машины, что, въ случав нужды, даегъ совъть и что называють другомъ. Я напередъ вижу, чъмъ это кончится.... Ахъ, чортъ вхъ возьми!.... какое соленое масло!

- Я вамъ церазъ говорилъ.... будь я одинъ на светъ, я связалъ бы свою судьбу съ вашею, но.... у меня есть братъ!

- Да, вотъ то-то и есть! Все идетъ вкривь и вкось, если мы поступаемъ по побужденію своихъ чувствъ. Это доказываетъ вся жизнь моя.... Я вамъ разскажу ес когда-нибудь.... Есть братъ!.... Да! Худо, что-ли ему у дяди и тёгки? Ужъ върно, сытъ, обутъ, одътъ. Чего жъ больше?.... Да что жъ вы не вдите? Я душаю, вы должны быть голодны, такъ же какъ и я. Бросъте вы все и встхъ; думайте о себъ и пусть другіе тоже сами о себъ думаютъ. Чъмъ вы шожете помочь брату?

- Не знаю, по я долженъ отъщскать его: я поклялся.

- Хорошо; такъ подиге, повидайтесь съ нимъ и воротитесь ко инъ: я, ножалуй, сутки положду васъ мвсь.

- Но скажите же мнв наперель, еказаль Шалнинь серіозно, уставивь внамательный взглядь на собесвдника: скажите мив.... да, я должень спросить вась объ этомъ откровенно.... вамъ такъ хочется связать мою судьбу съ вашею.... скажите же мнв, кто вы?

- А что вы обо мив думаете? сухо спросиль тоть, посмотръвъ на Филиппа во всъ глаза.

- Я боюсь подумать что-нибудь, чамъ бы могъ осборбить васъ... но.... странное мъсто, куда вы отвезли меня третьяго дня, лица, которыя я тамъ видълъ....

- Что жъ? они, кажется, были порядочно одъты и чень въжливы съ вами.

- Да; но.... вообще, ихъ разговоры.... Впрочемъ, я не имъю права судить объ нихъ по наружности..... Притомъ же, вовсе не это возбудило мое подозръніе....

- А что же такое?

- Вашъ нарядъ.... ваша скрытность....

- А вы сами развъ не скрываетесь? Ха, ха, ха! Воть свътъ, вотъ люди! Вы бъжнте отъ опасности, укрываетесь отъ преслъдованія, и между-тъмъ считаете себя невиннымъ. Я дълаю то же самое, и вы подозръваете во мнъ мошенника, быть-можетъ, даже убійну! Я вамъ скажу, кто я. Я сынъ фортуны, искатель приключеній: я живу своимъ умомъ, какъ живутъ поэты, адвокаты и асъ шарлатаны на свътв. Я шарлатанъ; я хамелеонъ. Всякой человъкъ на свътв играетъ свои роли. Я играю всякую роль, за какую только великій директоръ театра, господинъ Маммонъ, объщаетъ миз порядочное содержаніе. Довольны ди вы?

- Можетъ-быть, я лучше пойму васъ, когда по-больне узнаю театръ, о которомъ вы говорите, печально отвъчалъ молодой человъкъ: мнъ странно только то, что изъ всъхъ людей на свътъ именно вы были ко мнъ ласковы и подавали мнъ помощь въ нуждъ.

- Что жъ тутъ страннаго? Спросите нищаго, кто его кормитъ? Знатная леди, разъвъжающая въ каретъ съ гербами? раздушенный франтъ въ желтыхъ перчаткахъ? Какъ бы не такъ!.... тв, которые сами чуть не ходатъ съ сумою по-міру. У васъ не было друзей, и васъ укрылъ человъкъ, которому весь свътъ врагъ. Таковъ ужъ порядокъ на свътв. Повшьте, пока есть что поъсть. Черезъ годъ, въ этотъ день, у васъ, можетъ быть, не будетъ такого ростбифа,

Философствуя такимъ образомъ, мистеръ Гавтрей кончилъ завтракъ почти одинъ.

- Пора! сказаль онъ посмотръвъ на часы: мнѣ надобио поспъть, чтобы не ушли корабли. Я ѣду теперь въ Остенде или въ Роттердамъ, а оттуда отправлюсь въ Парижъ. Моя миленькая Фанни, я думаю, ужъ такъ выросла, что не узнаешь. Да, вы не знаете моей Фаннв! Чудо будетъ невъста: погодите только лътъ пятокъ. Ну, не робъйте. Мы еще увидимся, надъюсь. Да смотрите, не забудьте того мъста, которое назымете страннымъ. Найдете вы его опять, если понадобится?

- Едва-ли.... не думаю.

- Ну, такъ вотъ адресъ. Если я вамъ понадоблюсь, ступайте только туда и спросите мистера Грегга.... старикъ, съ бъльмомъ на лъвомъ глазу.... пожмите ему руку, вотъ такъ.... замътьте себъ это.... указательнымъ пальцемъ прижмите вотъ здъсь.... такъ, такъ.... Скажите «Блатеръ».... больше ничего, такъ только «Блатеръ».... погодите, я вамъ запишу это. Потомъ спросите у него адресъ Вилліама Гавтрел: онъ вамъ скажетъ и дастъ денегъ на дорогу, если будетъ нужно, и еще добрый совътъ на придачу: онъ старикъ умный. Я всегда буду радъ видъть васъ. Ну, прошайте же. Не робъйте.... Вотъ, лошадей ужъ запрягли. Прощайте.

Мистеръ Гавтрей дружески пожалъ Филиппу руку и пошелъ садиться въ почтовую карету, бормоча про себя: «Деньги, которыя я на него истрачу не пропадутъ: опъ будетъ моимъ. А право, онъ мнъ очень полюбился. Жаль мнъ его, бъднягу.»

Елва эта карета отправилась, какъ уже подъбхала аругая, для смбны лошадей. Увидъвъ, по падписи, что эта идетъ именно туда, куда ему нужно, Филиппъ готчасъ же занялъ четвертое, порожнее, мъсто. Онъ завернулся въ плащъ и прижался въ уголъ, стараясь

#### Иностранная Словеспость.

сколько можно избъжать любопытныхъ взглидовъ, а самъ между-тъмъ украдкою изъ-подъ козырька выснатривалъ своихъ сосблей. Подлъ него сидъла какая-то молодая женщина въ соломенной шляпкъ и въ салопъ на желтой подкладкъ. Противъ нея — господинъ, съ огромными черными бакенбардами, въ гороховонъ кор тукъ, въ грязныхъ перчаткахъ и съ лорнетонъ. Этот орантъ на-пропалую строилъ красавицъ куры и отоу скаль комплименты. Прямо противь Филиппа силы порядочно и скромно одътый человъкъ среднихъ лат очень блъдный; важный и задумчивый. Когда каре тронулась, онъ выпулъ изъ кармана маленькую кор бочку, положилъ въ ротъ кусочекъ арабской кане потомъ принялся читать книгу. Но сосъдъ его ты щедро сыпалъ любезности, дотого заставлялъ ком тать красавицу, что величайшему флегматику не бы бы ни какой возможности читать подля нихъ. Бли ный джентльмецъ сь досадой захлопнулъ книгу и копулся вазадъ. Въ это время глаза его встрътвлись глазами Филиппа, который, по разсъянности или с

жару, распустилъ полы плаща и спялъ картузъ. – Вы ъдете въ II\*\*\*, саръ? въжливо спросилъ бы ный джентльменъ, пристально вглядъвшись въ Ф липпа.

- Да, отвъчалъ Филиппъ вздрогнувъ и покраси

- Вы впервый разъ тула ъдете?

- Да! отвъчалъ Филиппъ тономъ, который вы жалъ изумленіе п неудовольствіе.

-Извините, сказалъ джентльменъ, но ваше лицо поминаетъ миб.... одно.... одно.... семейство, кото я знавалъ въ этомъ городъ. Вы, можетъ-бытъ, знасти Мортоновъ?

Человъку въ положенія Филиппа, за которымъ, онъ полагалъ, по пятамъ слъдовали блюстители ври судія, по-неволъ все должно было казаться подо тельнымъ. Гавтрей, паъ своихъ видовъ, съ намъре ень преувеличиль вкроятность опасности. Поэтому Филяопь отвъчаль очень сухо: «Я никого тамъ не знаю», и завернулся въ плащъ, какъ-будто длятого, чтобы уснуть. Онъ не зналь, что этимъ отвътомъ прибавляль еще одну преграду къ тъмъ, которыми ему суждено было самому себъ заваливать дорогу жизни. Джентльиенъ вздохнулъ и уже ни слова не сказалъ во всю лорогу.

Прибывъ въ Н...., Филиппъ разспросилъ, гдъ найти инстера Мортона и пошелъ указаннымъ путемъ, по ужой улиць, загороженной съ обояхъ концовъ, въ знакъ того, что она назначена только для пъщеходовъ. Въ эту пору, —ровно въ полдень, въ зной, — въ городкъ все было тихо: обыватели всъ сидъля дома и Филипоъ не встрътилъ ни души. Онъ уже подходилъ къ перекрестку главной улицы, на углу которой красова-Jась вывъска магазина съ почтеннымъ именемъ мистера Рожера Мортона, какъ-вдругъ услышалъ горькій плачь, рыданіе, какъ-будто знакомаго голосу. Сердце Филипна вздрогнуло и сжалось. Онъ, дъйствительно, узналь голосъ своего брата, Сиднея, но искаженный чуждыма, непривычными тонами страданія. Бъдный изльчикъ сидълъ у порогу чужаго дому и, закрывъ личо руками, заливался слезами. Филиппъ подошелъ и выт его за плечо.

- О! оставьте меня!.... сдълайте милость, оставьте ченя!.... Право, я никогда не буду.... никогда не буду лгать!

- Сидней! сказалъ Филиппъ.

Мальчикъ вскочвлъ, вскрикнулъ и упалъ на грудь брата.

- Филиппъ! милый Филиппъ! ты пришелъ взять меня назадъ, отвести къ маменькъ? Ахъ! я буду такъ 1425, такъ смиренъ.... я никогда не опечалю маменьки шалостями.... цикогда! никогда! Ахъ, я былъ очень чесяастливъ! - Садись, разсказывай, что они съ тобой сдълали? сказалъ Филиппъ, съ трудомъ преодолъвая волненіе, которое произвело въ немъ воспоминаніе о матери.

Такъ сидъли они оба, сироты, на чужой сторонв, у порога чужаго дому. Одинъ слушалъ, другой разсказываль, съ простительными, конечно, преувеличеними, о своихъ дътскихъ страданіяхъ у неласковой тёгкв. Мистриссъ Мортонъ двйствительно была очень неласкова до Сиднея: строго доброДътельная и набожная женщина ненавидъла отъ души, безпрерывно гнала и всячески преслъдовала сироту-пріемыша, во-первыхъ, за то, что онъ не имълъ законнаго права быть на свъть; во-вторыхъ, за то, что онъ принятъ въ домъ почти безъ ея согласія; въ-третьихъ, за то, что онъ быль гораздо красивње и скромиње ея ребятишекъ; въ-четвертыхъ, въ-пятыхъ и въ-десятыхъ, просто за то, что она его терпъть не могла. Утромъ того самаго дня онъ потерпълъ жестокія побои за чужую шалость. Собственный сынъ Мортона, Томъ, ровесникъ Сиднею, шаловлявый и хитрый мальчишка, будучи одинъ съ пріемышемъ въ комната, утащилъ у матери и съвлъ сахарную булку, назначенную на завтракъ отщу, а Сиднею наказалъ сказать, что съвла кошка, и, пригрозивъ, въ случать изобличенія побоями, самъ ушелъ. Хватились булки и первый допросъ сдъланъ Сиднею. Тотъ, со страху, показалъ на кошку. Справились, кошка заперта въ чуланъ и не могла попасть въ комнату. Онъ признался въ подлогъ и показалъ на Тома. Еще хуже. Мистриссъ Мортонъ взбеленидась за такую дерзость: безъ дальнвёшихъ изследованій отстегала его хлыстонь в вытолкала на дворъ, разумъется не сътвиъ, чтобы совершенно выгнать изъ дому, но такъ, съ глазъ долой. Мистера Рожера, который обыкновенио защицалъ своего пріемыша, на ту пору не случилось доня. Бъдный мальчикъ побрелъ, куда глаза глядятъ, и сълъ наконецъ тамъ, гдъ нашелъ его братъ.

- Мы теперь поъдемъ домой, къ маменькъ? спросиль Сидней, кончивъ разсказъ.

Филиппъ вздохнулъ.

- Слушай, милый брать мой, сказаль онь.подумавь: мы не можемь бхать къ маменькъ. Я посль скажу тебь, отчего.... Мы одни на свътв, Сидней.... одни! Если ты хочешь итти со мною, такъ пойдемъ.... дай Богь тебъ силы. Намъ много горя прійдется потерпъть.... мы принуждены будемъ трудиться, работать, и ты часто, можетъ-быть, будешь переносить голодъ и холодъ.... часто, очень часто, Сидней! Но ты знаешь, что я инкогда волею не обижалъ тебя, Сидней. Я и теперь даю слово, что скоръе позволю вырвать себъ языкъ, чъмъ оскорблю тебя хоть однимъ грубымъ слоюмъ. Вотъ все, что я могу объщать тебъ. Обдумай хорошенько, и если ты хочешь оставить свояхъ благодътелей....

- Хороши благодътели! сказалъ Сидней, взглянувъ на рубецъ отъ хлыста на своей рукъ: о! возьми.... возыми меня съ собой, Филиппъ! Я умру.... я, право, умру, если останусь здъсь.

- Таше!.... кто-то идетъ, сказалъ Филиппъ.

Въ это время мимо ихъ, по другую сторону улицы, проходнаъ бабдный, задумчивый господниъ, тотъ самый который вхалъ въ одной каретъ съ Филиппомъ. Очъ взглянулъ на мальчиковъ, оглянулся еще разъ, во инчего не сказалъ и прошелъ.

- Такъ ръшено, сказалъ Филиппъ съ твердостью: <sup>Войденъ</sup> тотчасъ же со мною. Ты уже не воротишься къ этой тёткъ. Пойдемъ скоръе: намъ до завтрашняго угра надобно далеко уйти.

Они вышли за городъ тою же дорогой, которою Физвалъ пришелъ.

Между-твиъ блъдный господинъ вошелъ въ лавку ивстера Рожера Мортона.

- Боже мой! мистеръ Спенсеръ! вы ли это? вскри-

чалъ мистеръ Мортонъ, узнавъ стараго знакомца: сколко лътъ сколько зимъ мы съ вами не видались! Очин радъ, что вижу васъ. Какими это судьбами? По двания

– Да, по дъламъ, мистеръ Мортонъ.

- Садитесь. Что это вы въ трауръ?

- Это по вашей сестръ, мистеръ Мортонъ.... Я когда не могъ позабыть объ ней, никогда не переса валъ любить ея.... никогда.

— По моей сестръ? Ахъ, Боже мой! она умерла? ная Катерина!.... А я ничего не зналъ! Когда же умерла?

- Завтра будетъ недъля.... и.... и.... я подозря что въ бъдности, съ волненіемъ прибавилъ Спенсе я недавно воротился изъ продолжительнаго путе ствія и случайно, перебирая старыя газоты, прочи извъстіе объ ея процессъ съ Боторами. Я ръм отъискать ее и обратился съ разспросами въ адвои который велъ ся дъло. Нашелъ домъ, гдъ она да уже поздно: я пришелъ на третій день послъ и ронъ. Тутъ я ръшился отъискать васъ, чтобы уз не нужно ли въ чемъ помочь дътямъ бъдной Кат пы. Сколько ихъ осталось? Двое, кажется?

- Двое, мистеръ Спенсеръ. Старшій, Филиппа рошо пристроенъ.... въ Р\*\*\*; меньшой у меня. риссъ Мортонъ замънлетъ ему мать.... то ест очень попечительна объ немъ. Ахъ, бъдная, б сестра моя!

- Онъ похожъ на мать?

- Очень! вылитая Катерина.... когда она была лода.

- Который ему годъ?

- Десятый, кажется: я не знаю навкрное. ( раздо моложе Филиппа.... Такъ она умерла!

- Мистеръ Мортонъ, я старый холостякъ; с мистеръ Сиенсеръ съ горькою улыбкой: частъ имънія, правда, уже завъщана родственнати остальное мое, и я не истрачаваю своихъ доходовъ. Старшій сынъ Катерины, въроятно, уже въ такихъ лътахъ, что самъ найдетъ себъ хлъбъ. Но младшій.... Быть-можетъ, у васъ у самихъ семейство и вы можете уступать его миъ?

Мистеръ Мортонъ полумалъ и подтянулъ штаны.

- Гмъ! это очень великодушно съ вашей стороны, инстеръ Спенсеръ. Мы подумаемъ. Мальчика теперь изть дома..., гулять отпустили. Пе угодно ли съ нами откушать, мистеръ Спенсеръ? За̀-просто, чъмъ Богъ посилъ. Не осудите... Ахъ, Боже мой! такъ она умерла! Что бы ей тогда выйти за васъ, мистеръ Сценсеръ.... ова была бы счастлива и жила бы, да жила̀!

- Я употребилъ бы всъ свои силы, чтобы сдълать ее счастливою, мистеръ Мортонъ. Но, върно, ужъ такъ Богу угодно было, сказалъ мистеръ Спенсеръ отвериувшись къ окну, чтобы скрыть навернувшіяся у него слезы.

Отобълали. Пробило два часа, а Сидней не возвращыся. Посылали вскать его; не нашлв. Мистеръ Мортонъ встревожился, но супруга его была убъждена, что мальчикъ только изъ упрямства скрылся гдъ-нибуль, и что онъ воротится когда проголодается. Но пробило пять, шесть, семь часовъ, а Сиднея всё-таки не было. Тутъ ужъ и мистриссъ Мортонъ согласилась, что пора принять мъры, и все семейство, со слугами и служанками, отправилось на развъдки. Въ десять часовъ они опять собрались и принесли только извъстие, что мальчика, по описанию, похожаго на Сидиея, видели съ какимъ-то молодымъ человъкомъ сначала въ горо-43, а потомъ на дорогъ къ мануфактурнымъ областанъ. Это, хоть не много, однако жъ успоконло мистера Мортона: теперь его по-крайней-маръ не терзало ужасное опасеніе, что Сидней, быть-можетъ, утоанася. Описание молодаго человъка разительно согласовалось съ наружностью того, котораго мистеръ Спенсеръ видбаъ дорогою въ каретв, и котораго еще разъ встрътилъ на улицъ съ бълокурымъ мальчикомъ. Онъ не сомнъвался, что это былъ тотъ самый, и такомъ образомъ загадка разгадалась: Сидней убъжалъ съ братомъ. Настала ночь и преслъдованіе отложили до утра. Утромъ съ почты принесли мистеру Мортону два письма. Одно изъ нихъ было отъ Артура Бофора, другое отъ Плаксвита.

«Тяжкая болѣзнь препятствовала мнѣ написать къ вань раньше, писалъ Артуръ: я и теперь едва держу перо. Но какъ-скоро здоровье мое поправится, я буду у васъ въ Н\*\*\*. Мать Сиднея на смертномъ одрѣ торжественно возложила на меня обязанность заботиться о ввъренномъ ванъ ребенкъ. Я поставляю себъ свящепнымъ долгомъ составить его счастіе и спѣшу просить васъ о предоставленія его мнв. Не можете ли вы также сказать мпв, что сталось со старшимъ, съ бъднымъ Филиппомъ, который такъ безвивно пострадаль? Нашъ адвокатъ виделся съ инстеромъ Плаксвитомъ и узналъ все дело. Куда онъ пропалъ? Всъ наши поиски были напрасцы. Самъ я, къ сожалъню, былъ боленъ и не могъ ничего сделать. Можетъ-быть, онъ укрылся у васъ, какъ у своего дяди. Если это такъ, то увърьте его, что ему нечего опасаться правосудія, что его невинность вполит доказана, и что мой отецъ и я, мы оба заклинаемъ его принять нашу любовь и дружбу. На-дияхъ надъюсь быть у васъ. Вашъ, н прочая.

# Apmyps Bogops.»

«Любезный Мортонъ, писалъ Плаксвитъ: случилась непріятная исторія. Не моя вина. Мив очень досадно. Вать родственникъ, Филиппъ, — какъ я вамъ говорилъ, — парень очень пригодный, хотя странный и нерекомендательный въ обращеніи, — можетъ-быть, по недостатку лучшаго воспитанія.... Бъдняга! Мистриссъ Плаксвитъ, какъ вы знаете, женщина благовоспитанная и любитъ строгое соблюденіе приличій... Женщины обыкновенно больше смотрятъ на наружность.... Она никогда не могла полюбить его. Но къ дъ́ у. Однажды вечеромъ онъ сталъ просить у мена денегъ, для матери, которая будто бы была больша, и про-

80

силь самымь безстыднымь, дажс, можно сказать, дерзних образонь. Это было въ моей давкъ, въ присутствін цоей жены и инстера Шлиминга. Я былъ принужденъ, приличнымъ образомъ отказать и дать за это молодому че-, ловжку выговоръ. Я вышелъ изъ лавки. Когда я веротился туда, его уже не было, а на полу лежали разбросанныя деньги, - четырнадцать шиллинговъ и двъ гинен, кажется, или около этого. Мистриссъ Плаксвитъ и мистеръ Плиминнгъ ужасно перепугались: имъ казалось яснымъ, что я обираденъ и что из всъ будемъ заръзаны. Мистеръ Плиминить ту почь спаль внику и ны заняли собаку у начина Дионсова. Но внчеро не случилось. Я не душно, что в обпрадена: когда ны сосчиталя деньси въ выпучев. онавалось, что все цело. Я знаю челов'енескую природу. Онъ хотвлъ взять денегъ, но испугался. Это ясно, Но я. сстественно, былъ очень разсерженъ. Я думалъ, онъ воротится; хотълъ порядкомъ побранить его; подождалъ нъсколько дней; пичего не узналъ; сталъ безиоконться, послушался совъта мистриссъ Плаксвитъ, взялъ съ собою мистера Плимминга, побхалъ въ Лондойъ, нанялъ тамъ съншика изъ Боу-Стрита, для розънсковъ.... Это миѣ стоило Фунта стерлинговъ съ шиллингомъ, да еще пришлось полности два стакана вина.... Бидная инстриссъ Мортонъ бына тольно-что вохоронена. Яумаснулся. Варугь из увидала нальчинку-то на умиль. Мистерь Плиминнув, какъ другъ. ласково подошелъ къ нему, но тотъ его ударниъ такъ. что умасъ: съ ногъ сшибъ, разбивъ руку. Мы заплатные аза шиллинга шесть пенсовъ за перевязки. Филиппъ убъжалъ. Мы за нимъ. Не догнали. Такъ и ушелъ, Я при-вужденъ былъ воротиться домой ни съ чъмъ. На другой день былъ у меня адвокатъ сэра Роберта Бофора, мистеръ Ажоржъ Блаквель, -- настоящій джентльменъ. Сэръ Робертъ желаетъ сдёлать для него все, что можетъ впушнть благоразушная щедрость. Если я могу чёмъ служить, очень радъ. Я, дыствительно, очень обевнокосив насчетъ ваного родственника. Съ женою ны уже поссорнинсь изъ-за него. Но это ничего. Считаю долгонъ наявстить вась объ этонъ, Совершенно ванъ преданный و د ليو و د ايو . .

К. Плаксвать.

- 7. LXH. -- Org. H.

J

· 6 ·

13

«Р. S. Распечатываю письмо, чтобы увъдонить вась, что сейчасъ былъ у насъ чиновникъ изъ Боу-Стрита. Онъ узналъ, что вашего родственника видъли въ обществъ человъка очень подозрительнаго. Полагаютъ, что онъ убхаль изъ Лондона. Полицейский чиновникъ намъренъ преслидовать. Дорого будетъ стоить. Ръшайте сами, что ванъ дълать.»

Мистеръ Спенсеръ почти вовсе не слущалъ чиния втораго письма, но ври нервомъ его мучила реписии Онъ котилъ однаъ быть покровителемъ датей Катерины. На первый случай однаго жъ, къ управленио негоденъ и неспособенъ. Онъ былъ человъкъ съ изжинит сердценъ и съ слабою головой; мечтателъ, который провелъ всю жизнь въ воздыханияхъ о счастия и изъ съ атическихъ грезахъ, всю жизнь возился съ своею несчастною любовью. Грудной ребенокъ не могъ быть без помощиъе добраго мистера Спенсера. Поатому всъ хлопоты по розънскамъ пала на Мортона, который и респодадился съ свойственномо себъ расторына и респодадился съ свойственномо себъ расторына на вен полициъ и отправилъ мистера Спенсера съ здоокноми

Тамъ времененъ однако къ братъя ущан уже дазека в Тотъ, Который питаетъ птицъ небесныхъ, облегчал и уравнивалъ имъ путь. Филиппъ сообщилъ брату не чальную въсть о смерти матера и Сидней горько поплакалъ. Но что знаютъ дъти о смерти? Ихъ сдезы и могилахъ высыхаютъ скоръе росы. Въ первый ваури побъга, подъ открытымъ небомъ, Оцинпъ, общал брата, открылъ ему, что она оба тенеръ кругные сч роты. Воздухъ блегоухалъ, на чистомъ небъ великолъпие сіяли зивиды, иругомъ простирались необозримыя поля золотистой ржи в ни единъ листъ не июнъхался на кленъ, подъ которымъ они сидъли. Природа какъ-будто сострадая къ скорби юныхъ сирока, съ у-

лыбкою говорила имъ: «Не плачьте по мертвой! Я, безсмертная, буду ващей матерью.»

Когда мальчиковъ сталъ клонить сонъ, они нашли себъ ночлегъ въ стогъ свъжаго, душистаго съна. Наутро ихъ разбудило пъніе и щебетаніе птицъ и они встали бодрые, веседые, потому что чувствовали себя совершенно свободными. Несмотря на сиротство, потери, печальное прошедшее и сомнительную будущвость, они были счастливы, -счастливы своею юностью, своею водей, избавленіемъ отъ притъснителей, своею любовью, окружающею природою и даже своимъ необыкновеннымъ положениемъ. Иногда они встръчали жнецовъ, отдыхавшихъ на поль за завтракомъ NTH объдомъ, и раздъляли цхъ грубую транезу съ охотою юности и голода. Иногда, по ночамъ, видывали и огна пыганскихъ таборовъ, которыхъ однако жъ тщатедьно избъгали, съ тайнымъ трепетомъ припоминая всь ужасы нянюшкиныхъ сказокъ объ этомъ народъ. Съ такою же осторожностью обходили они города и большія дороги, останавливались только въ деревняхъ н на самыхъ простыхъ постоялыхъ дворахъ, которые избиралы судя по лицу и по голосу хозяина или хозяйки. Разъ только, на другой день странствованія, зашли они въ небольшой городокъ, гдъ Филиппъ купилъ себь и брату свъжаго бълья и простыхъ платьевъ, что-он лучше, избъжать подозрънія. Такъ шли они нъ-сколко дней по направлению, противоцоложному ману-он та пресладователей. Наконецъ Филипиъ и Сидней очутились посерединъ другаго графства, въ сосъдствъ одного изъ важнайщихъ городовъ Англіа. Тутъ Филипъ ръшился остановиться и серіозно полущать о планъ жизни. Онъ былъ береждивъ до скупости, по-тому что смотрълъ на завъщанную матерью маленькую сумму какъ на имъніе Сиднея, которое надлежало не тратить, а увеличивать какъ ядро будущаго богатства.

#### Иностранная Словесность.

Втеченія посладинать недаль характерь его пріобраль большую арълость. Онъ былъ уже не мальчикъ, а мужчина: онъ принялъ на себя попечение о жизни другаго существа. Филиппъ ръшился итти въ городъ, искать мъста, для пропитанія себя и брата. Сиднею жаль было разстаться съ кочевою жизнью, которую уже полюбиль, но онъ долженъ былъ согласиться, что не ввчно же будетъ лъто и что зимою поля будуть вовсе не такъ привлекательны, какъ въ августъ. Оставивъ Сиднея въ простой гостиниции, въ предмъсти, Филиппъ на-удачу бродилъ цълый день погороду и наткнулся, наконецъ, на справочную контору, для прінсканія мвсть и служителей. Тамъ первый вопросъ-какое желаеть мъсто, а второй-есть ли аттестаты? На первый Филиппъ отвъчалъ: дайте какое-инбудь, всё-равно, а на второй, разумъется, првнужденъ былъ дать отвътъ отрица-тельный. Факторъ пожалъ плечами и велълъ навъдаться на-дняхъ. Это было не очень утъшительно н Филиппъ уже немножко разочаровался въ своихъ на-деждахъ, но онъ былъ молодъ, ръшителенъ и твердо надъялся на свои силы. На обратномъ пути въ гостинницу, къ Сиднею, онъ проходилъ мимо двора одного барышника, торговавшаго лошадьми, и, по старинному пристрастію къ этимъ животнымъ, остановился посмотръть, какъ бился конюхъ, объъзжая передъ двуня покупщиками молодаго горячаго жеребца.

- Слъзай скоръй, болванъ! кричалъ барышникъ своему работнику: ты не умъешь управиться съ нимъ. Это овечка, сэръ, продолжалъ овъ, обращаясь къ покупщику, право, овечка, если только съдокъ по немъ. Но у меня теперь во всей конюшнъ нътъ такого задока, съ-тъхъ-поръ какъ умеръ Вилль. Слъзай, говорятъ тебъ, уредъ!

Но сказать это было легче нежели всполнить. Жеребецъ билъ копытами в становился на дыбы, такъ, что конюхъ сидълъ ни живъ ни мертвъ и того и смотрвлъ,

84

#### Весходь и закать.

чю полетить кувыркомъ. Другіе конюхи поспътили и помощь товарищу и успъли поставить его на землю, нжду-твыъ какъ конь, храпя и тряся гривой какъбулю съ гордостью спрашивалъ: «много ли васъ?» Филиппу показалось, что этотъ конь старинный зна-

конецъ. Сердце его забилосьотъ радости и сжалось отъ токи. Онъ подошелъ ближе и по бълому пятнышку наз лавыма глазома узнала своего собственнаго жерода, своеговоспитанника, котораго любилъ и холилъ, поринаъ ежедневно изъ своихъ рукъ, который бъгалъ нымъ какъ собака, на которомъ онъ вядилъ безъ съия и безъ поводьевъ: это былъ тотъ самый конь, на которомъ онъ впослъдній роковой разъ скакалъ черезъ барріеръ. Филиппъ подошелъ еще ближе, потрепалъ жеребца по шев и, щелкнувъ языкомъ, шепнулъ: «Белли! Белли!» Жеребецъ быстро обернулся и весело нржалъ.

- Если позволите, я попытаюсь скакнуть на немъ

черезъ тотъ барріеръ, сказалъ Филиппъ барышнику. – Вотъ молодецъ! вскричалъ обрадованный торговиз: попытайся, попытайся, дружокъ. Я знаю, конь лихой. Только бы быль вздокъ ему въ пору.

Покупшики сомнительно переглянулись.

- Позвольте мна напередъ покормить его хлабомъ, станих Филиппъ.

Торговецъ тотчасъ послалъ конюха за хлъботъ. Искау-твиъ лошадь, при ласкахъ Филиппа, продолные обнаруживать знаки радости, а когда она стала эть хлабъ наъ рукъ молодаго человъка, зрителя такъ нупались и восхитились, какъ-будто были свидътени одного изъ самыхъ смъдыхъ подвиговъ Фанъанурга. Покормивъ и всё трепля и лаская лошадь, Фалаппъ медленно, осторожно сълъ. Животное саъла-# скачекъ, въ пол-двора, скачекъ, отъ котораго хозяить, покупатели и вся дворпя брызнули врознь, какъ ная отъ удару; потомъ начало выдблывать своя маневры одинъ за другимъ сътакниъ спокойствіемъ, съ такою легкостью, какъ-будто бы было дресировано, чтобы носить какую-нибудь молодую леди. Когда же все это было увънчано тремя мастерскими скачками черезъ барріеръ и когда Филиппъ слъзъ и, отдавъ конюху поводья, съ торжествующимъ видомъ полошелъ къ хозяину, тотъ потрепалъ его по плечу и сказадъ также торжественно:

– Сэръ! вы настоящій вздокъ! Я горжусь тама, что вижу вась у себя.

Покупщики подошли къ лошади, еще разъ осмотръли ее съ ногъ до головы, ощупали, гдъ нужно, и заключили торгъ, который безъ выъшательства Филицпа не состоялся бы. Когда лошадь повели со двора, хозяннъ, мистеръ Стубморъ, обратился къ Филиппу, который, прислонясь къ стънъ, печально смотрълъ вслъдъ любимому животному.

– Сэръ, безъ васъ мнъ не продать бы этой лошади. Чъмъ я могу служить вамъ? Не угодно ли вамъ принять пару золотыхъ барашковъ.

... — Благодарю васъ; я прійму эти деньги тольно въ такомъ случав, если вы дадите мив у себя ивсто. Я могу быть полезнымъ вашему заведенію. Я выросъ на конъ.

— Это видно! это видно! А эта лошадь васъ знаетъ, это ясно? Она у меня отъ стариннаго моего покупщика, сэра Филиппа Бофора.... мастеръ былъ вздить!.... Вы не тамъ ли се видъли? Вы бывали въ его кот нющнъ?

- Я очень хорошо зналъ сэра Филиппа.

- л очень хорошо зналь сэра Филиппа. - Вотъ что! Да, лучшаго человъка вамъ не знавать, Славный былъ человъкъ. Ну, я охотно прійму вась: мнъ нужно надзирателя за конюшней. Какъ ваше имя? - Филиппъ.

- Филиппъ? Хорошо, мистеръ Филиппъ, приходите завтра.... или хотите здъсь ночевать?

્ર ંગ કાર પુર

- Нътъ; у меня на рукахъ мадолътній братъ, котораго я не хочу водить въ конюшню.... онъ слишкомъ налъ. Я буду ходить сюда рано по утрамъ и осзаваться до вечера.

- Ну, какъ хотите. Завтра зеключимъ условіе. Про-

На другой день Филипиъ вступилъ въ свою новую лолжность. Это положение, по прежимыт привычкамъ в по пристрастию къ лошадянъ, было Филиппу очень пріятно, а мистеръ Стубморъ полюбилъ его какъ человъка по этой части знающаго и полезнаго. Прошло нъсколько нелаль. Филиппъ въ этомъ скремионъ положена, ножетъ-быть, окончилъ бы свою жизнь, если бъ не испыталь новыхъ напалений свояхъ пресладователей, изъ-за брата. Сидней быль для него все. Изъ любви къ нему онъ отказался отъ ласковаго, дружеского приглашенія Гартрея; для него онъ работаль н трудялая, для него сберегаль то, что добываль, и наазался въ непродолжительномъ времени чакопить столько, чтобы доставить ему средства выйти въ люль. стать выше того ремесла, къ которому былъ осуждень сань. Онь держаль его дона длятого, чтобы не вызнить въ грубов, необразованное общество коню. ховъ, чтобы предохранить отъ всего нечистаго и низкаго, до-твхъ-поръ пока Сидней самъ будетъ столько разуменъ, чтобы различать вредъ отъ пользы. Но Сиднай не могъ даже понять, для чего эти предосторожности, и скучаль, нанываль оть нетерпьнія въ своемъ заключения. Еще на рукахъ баловницы-матери въ немъ зародилось себялюбіе, обыкновенная принадлежность характера всъхъ дътей-любимцевъ. Филиппъ замъниль ему мать во всъхъ отношенияхъ, --- и въ баловстар тоже, - и эта страсть развилась у Силиея дотого, что онъ не знадъ предъловъ сроимъ пряхотямъ и нерълко легкомысленно и неразсудительно возставалъ противъ того, кто для него безъ налъйщихъ жалобъ переносилъ труды и лишенія. Филиппъ думалъ доставить ему, если не большую пользу, то по-крайней-итри развлеченіе отъ скуки, отдавъ въ приходскую иколу; но Сидней на третій день пришелъ домой съ подбитымъ глазомъ и объявилъ, что больше не пойдетъ. Оставаясь дома одинъ, онъ тосковалъ и жаловался.

- Если бъ я эналъ, сказалъ онъ однажды: что ты будешь держать меня въ такомъ заилючения, я не ушелъ бы отъ мистриссъ Мортонъ. Тамъ по-крайнейивръ было съ къмъ играть и гулять. Этоть упрекъ уязвилъ Филиппа въ сердце. «Такъ я

Этоть упрекъ улзвилъ Филиппа въ сердие. «Такъ а отнялъ у него върное и спокойное убъжвще! думаль онъ: я лишилъ его обезпеченной, бытъ-можетъ, счастливой будущности, в онъ справедляво укорлотъ исия!» У него навернулись слезы.

- Прости миъ, Сидней! сказаль онь отворотившись.

Увидъвъ, что братъ опечаленъ, Сидней, обыкновенно вкрадчивый и ласковый, вскочилъ, бросился къ ному на нією, расцъловалъ его, просилъ извиненія и разбранилъ себя за безразсудство. Но слево было вымодвлено, и опо глубоко запало въ душу Филипиа. Онъ страстно, ревниво любилъ своего брата и не могъ равнодушно перенести такого упреку. Въ томъ возрасть, когла еще не развивается любовь обыкновенная, мальчиин, какъ и дввушки, обыкновенно бывають страстны въ дружбъ: ониточно такъже ревнуютъ, какъ любовники. Филиппъ боялся, чтобы кто-нибудь не отбилъ у него Сидпея, не отиялъ, не увезъ его, и какъ-будто предчувствовалъ, что это случится. Часто, по ночамъ, онъ со сна вскакивалъ, чтобы посмотръть, тутъ ли Сидней. По утрамъ онъ уходилъ изъ дому съ мрачными опасеніями, по вечерамъ возвращался со страхомъ. Междутъмъ нравъ его, противъ Сиднея кроткій и ласковый, противъ другихъ становился болъе и болье крутынъ и отталкивающимъ. Онъ въ шувномъ заведения инстера Стубмора возвысился на степень начальника и повелен-

#### Восходь и закать.

теля, а ранняя привычка господствовать, въ какой бы те на было сферъ, легно дълаеть людей деспотами.

Однажды утромъ инстеръ Стубморъ призвалъ Фииния въ свою пріемную комнату. Тамъ былъ какойте ажентльменъ. Онъ важно стоялъ посереди компаты, епустивъ одну руку въ карманъ, а другою постепинъ хаметонъ по своему саногу. Филипну вто лице инилъ хаметонъ по своему саногу. Филипну вто лице инилъ хаметонъ по своему саногу. Филипну вто лице инилъ хаметонъ по своему саногу. Он узналъ одино из видънныхъ въ томъ подозрительномъ мъстъ, тум Гавтрей завелъ его, ногда спасъ отъ преслъдовави Плаксвита. Филиппъ покрасиълъ.

- Мистеръ Филивиъ, покажите его милости, капитик Синту, гирдую нобылу. Она красавица въ сбруъ, и вреда ли? Его милости нужна париая лешадь къ еконо.

- Надобно, чтобы шагъ былъ широкій, сказаль лиситльменъ,оборачиваясь на каблукв.

Онъ, какъ видно, тоже узнадъ Филиппа, и какъ-то странно прищурилъ глаза. Филиппъ еще болъе смутиди поспъщилъ исполнить, что сказано, чтобы только скоръе уйти. Онъ приказалъ конюхамъ вывести лочаљ на дворъ. Хозяннъ и покупщикъ тоже вышли и юкончили торгъ.

- Славный человъкъ этотъ капитанъ Смитъ! сказалъ стубиоръ Филиппу, когда тотъ ушелъ съ конюхомъ и съ лошадью: настоящій джентльменъ: почти вовсе не торгуется. Я не зналъ, что вы уже были управителемъ и конюшнъ. Капитанъ Смитъ говоритъ, что вы были правею рукой у мистера Эльмора, въ Лондонъ. Вы нѣсколько разъ уже услуживали ему. Опъ очень хвалитъ исъ.... Славный человъкъ! настоящій джентльменъ.... Ам какъ бы не забыть.... пожалуйста, поъзжайте покоръе къ сэръ Джону, съ лошадьми, которыхъ онъ торгеватъ. Онъ просилъ приелать по-раньше сегодня.

Филиппъ понядъ только послъднее. Его тревожили водозрънія, которыхъ онъ не смълъ открыть, чтобы на

٠.

показать, гдъ и какъ они родились. Притомъ онъ вовся не эналъ инного изъ тъхъ, которые ему казанев тогда подоврительными, видълъ ихъ только одлитъразъ и не могъ сказать изчего опредъленнаго даже о Гъвтреъ, съ которымъ провелъ четыре дня. Посладиято онъ не смълъ порочить еще и потому, что не видать отъ него инчего кромъ добра и ласки. Занатый этими мыслями, Филиппъ ничего не возразвить холяну а отправился тотчасъ же исполнять поручение. Бхать ему надлежало довольно делеко и онъ возвратвляся уще подъ-вечеръ. По дорогъ, на возвратномъ нути его но-

. - Это онъ! это онъ! говорилъ одниъ.

. - Ну, слава Богу, нашли! сказалъ другой.

- - Но чео это! Поскотрите, съ намъ онъ говорить?...

Въ это время Филиппа остановилъ капатанъ Смить, на гиздой кобылъ.

- Спасьбо вамъ, сэръ.... не знаю, какъ васъ товутъ.... много обязанъ. Въ другой разъ в я ванъ отслужу. Чего, вы думаете, стоитъ эта кобыла?.... если не купить, а продать?

- Гиней шестьдесять.

- Ну, это добрый барышъ. Еще разъ спасибо за скромность. Этотъ старый чортъ не повърилъ бы миъ на вексель, если бъ не услужили миъ вы, да Эльноръ... Ха, ха, ха! Если онъ догадается, да станетъ прижимать васъ, такъ приходите только ко мнъ. Я дня два еще проживу въ гостициищъ Звъзды. Мнъ нуженъ такой ловкій малый, какъ вы, и вы будете получать хорошіе проценты. Я не шишимора какой-набудь: # живу на большой ногъ: это моя манера.

- Мић ићтъ дћаа до того, какъ вы живете, возра зилъ Филиппъ, нахмуривъ брови: я васъ не знаю.

- Какъ! а у старика Грегга, къ которому вы приходили съ лихимъ Биллемъ Гавтреемъ? Развъ забщан? Напрасно. Зачънъ забывать такихъзнакомцевъ, которыя за добрый часъ очень могутъ пригодиться!

- Миз вашего знакомства не нужно. Я прежде полозрязаль, а теперь убъждець, что оно не можеть принети миз чести. Я откровенно объявляю вамъ, что предупрежду на вашъ счетъ и хозяина.

-0! неужели? Въ такомъ случаъ, смотрите, чтобы ниъ самниъ не попасть, насмъшливо сказалъ капит такъ, в пришпорилъ кобылу.

Фелипъ побхалъ домой. Незнакомцы изъ-дали по-

-Что жъ это за человъкъ, съ которымъ онъ говориз? спросилъ одинъ изъ нихъ.

- Эго одинъ изъ самыхъ отъявленныхъ мошения-

Первый покачаль головой и не отвъчаль.

Филипий, пришедши на конюшию, узналъ, что миперь Стубморъ убхалъ со двора и воротится не раньне Свяующато дия. Предупреждение насчетъ капииз издобно было отложить. Филиппъ пошелъ на свою партиру, раздумывая, какъ лучше сказать то, что нупо, чтобы притомъ не сказать чего-нибудь такого, но было бы не выгодно самому. На углу улицы, въ пород находияась квартира, къ Филиппу подошель пий щь подстерегавшихъ его.

- Добрый вечерь, мистеръ Филиппъ Мортонъ! скаиз онъ съ низкимъ, поклономъ: очень радъ, что накои вижу васъ. Вы, конечно, еще помните меня?..., поржъ Блаквель, адвокатъ.

- Что вамъ нужно? грубо спросилъ Филиппъ.

- Ну, ну, не горячитесь, почтеннъйшій, не горячи-Я пришедъ по порученію монхъ вліентовъ, госв Вофоровъ, старшаго и младшаго. Мнъ стоило пасть хлопоть отъискать васъ. Вишь, какой вы хинъ! Ха, ха, ха! Ну, мы вашу исторію съ Плаксви-

91

томъ покончили благополучно.... а могло быть худо. Теперь, я надъюсь, вы будете....

- Что вамъ нужно отъ меня, спраниваю я васъ?

- Не торопитесь, не торопитесь. Въ двлахъ серіозныхъ торопиться пе сдвдуетъ. Не лучше ли намъ зайти куда-пибудь въ гостинницу, да выпить стаканъ вина. Мы скоро поладимъ, я думаю.

- Говорите коротко в асно, что вамъ нужно, вли убирайтесь къ чорту! закричалъ Филиппъ съ гизвонъ.

Адвокать отскочнать на шагъ, робко оглянулся в поспъшно приступилъ къ двлу.

- Мое порученіе.... сэръ Артуръ Бофоръ пряниметъ живъйшее участіе въ вашей судьбв.... онъ устронлъ этотъ поискъ. Онъ перучилъ мни сказать ванъ, что почтетъ себя чрезвычайно счастливымъ.... Аа, счастливымъ, если ему удастся услужить ванъ.... и если вы хотите видъться съ нимъ.... онъ въ городъ.... Вы, конечно, будете обворожены.... Удивительно 4юбезный молодой человъкъ....

- Скажите ему, перебилъ Филиппъ, что я не прійму на благодъянія, на помощи, ин отъ отца, на отъ смца, на отъ какого члена семейства, на которемъ лежитъ гръхомъ смерть матери и проклятіе сиротъ. Я съ ними не хочу имъть ни какого сношенія. Если жъ они навяжутся миъ насильно, то пусть не пеняютъ! Я добываю себъ хлъбъ какъ хочу. Они миъ не нужны. Скажите имъ это. Убирайтесь!

Филиппъ толкнулъ адвоката всторону и пошелъ лалъс. Блаквель, смущенный, сбитый съ ногъ и съ толку, воротился къ своему спутнику.

- Ахъ, какъ это мило, Филиппъ, что ты примелъ сегодия по-раньше! вскричалъ Сидней, захлопавъ въ ладоши и бросившись навстръчу брату, когда тотъ вошелъ въ свою комиату: мив было такъ скучно! Буденъ играть?

92

- Пожалуй. Въ какую же игру? отвъчалъ Филиппъ съ ласковою улыбкой.

- Пойдемъ въ садъ; будемъ играть въ прятки.

- Не холодно ли будеть тебь въ саду?

- Ну, такъ! у тебя всегда отговорки! Я вижу, тебв не хочется. Хорошо, я не стану безноковть тебя.

Снаней свлъ къ окну и надулся.

- Бъдный Спаней! я знаю, тебъ скучно у меня. Да, юйденъ играть. Но наязнь эточъ платокъ.

Филиппъ сиялъ съ шен платокъ и окуталъ имъ брата. Сидней пересталъ дуться. Они вышли въ садъ, и пробъбали тамъ до темной ночи. Однажды, тихонько обхедя кустъ, чтебы избъжать рукъ Сиднея, Филиппъ ичанино взглянулъ всторону и замътилъ темную фигуру челонъка, который подсматривалъ за играющими череть ининенный заборъ со стероны улицы. Филиппъ содрогнулся. Бофоры, съ мыслью о которыхъ въ воображение его соединались всъ роды предзнаменованій ым и несчастія, Бофоры и тутъ не давали ему покою: изделали свеего иниона! Онъ остановился, выпрямилси во весь ростъ и, между-твыъ какъ Сидней съ хохотопъ бъжалъ, чтобы схватить его, закричалъ на незнаконца новелительно:

- Чего ты звваешь? что ты подсматриваешь за намя? Незвакомець пробормоталь что-то и исчезь.

-Ужъ не воръ ли это? проговорилъ испуганный Силней съ трепетомъ.

Фялипть не отвъчаль. Онъ повель брата въ комнату и тамъ, при тускломъ свъть одной свъчи, надобно было видъть, съ какою трогательною нъжностью, съ накамъ теризніемъ онъ подавался на всъ ръзвыя прихоти своего воспитанника, какъ онъ то строиль карточвые домики, то разсказывалъ волшебныя и богатырскія сказки, лучшія, какія слыхивалъ или какія могъ самъ изобръсть. Когда, наконецъ, Сидней сталъ ложиться спать, Филиппъ, помогая сму раздъваться, спросыль:

- Теперь тобъ скучно, Сидней?

- Натъ; когда ты со мною, я не скучаю. Но это случается такъ ръдко!

- Ты не читаешь книгъ, которыя я купилъ тебя?

- Иногла читаю.... из нелизя же излый деля читать!

- Ахъ, Сидней! если мы, межетъ-бытъ, разотаненся, ты перестаноть любить меня?

- Не говори этого, Филипиъ! Въдь ны цинопаз ле разстанется.

Филиппъ вздохнулъ и отворатиляя. Что-то шеняна ему, что одасность ближа. Его и бозь того уже лария занямала мысль, что изльзя жа Сидиого вырости тары иежду четырохъ станъ, бозъ всянаго воснитения и от резования,

Между-тамъ какъ Физициъ раздумывалъ о сраг ствахъ прилично исполнить данное матери, словоне Син ней поковлся сномъ безпочной ющести, въ купнайстои тваницъ города силъди три человъка. Артуръ Босерие Спенсеръ и мистеръ Блакродь.

- Такъ онъ отвергаетъ всъ наши предлажения? спрот сидъ Артуръ.

- Съ презрънісмъ, котораго я не смъю анченить вамъ, возразилъ здвокатъ: это, очевидно, человъкъ совершенно безправственный и до крайности развот щенный. Да какъ же и быть иначе: опъ въдь служитъ конюхомъ у барышника! Опъ, кажется, и при отцв все жилъ въ конющить. Дурное общество скоро портитя человъка. Мистеръ Шарпъ говоритъ, что человъкъ, съ которымъ вы видъли его на дорогъ, самый низки и от пенчикъ. Вы пожете быть увърены, сэръ Артуръ, это человъкъ неисправимый. Все, что мы можемъ сабътъ зто-спасти его брата.

91 .

- Конечно, страшпая, прибавилъ Спенсеръ: право, я не зналъ бы, что дълать ез такимъ человъкомъ. Но бъдное дитя.... увезть его, значитъ сдълать богоугодное двло.

- Гав инстеръ Шарнъ? спросилъ Артуръ.

- Онъ пошелъ вслъдъ за Филиппомъ, чтобы вывемъ, газ онъ живетъ в у него ли братъ.... Да вогъ онъ!

- Нашелъ! нашелъ, сэръ! сназалъ Шарпъ входя и отврая потъ со лба: этакой онъ строптивый. Я того и глядълъ, что онъ пуститъ миж камень въ лобъ. Но цащъ братъ ужъ привыкъ къ этому.

- Ребенокъ у цего? спраснаъ Спенсеръ.

-У него.

-Что, это скроиный, смирный мальчикъ? продолжаль мечтательный обитатель озеръ.

- Смирный? помилуште! Я въ жизнь свою не вилываль такого ръзваго кракуна! Ужъ они бесились, бсились тамъ, въ саду, словно дикіе звъри въ клатива Ужасъ!

- Ахъ, Боже мой, простоналъ мистеръ Спенсеръ: онъ въ этого бъднаго ребенка сдълаетъ такого же негодяя, какъ самъ!

– Что̀ намъ дълать, мистеръ Блаквель? соросилъ Шароъ, хватаясь за стаканъ вина.

- Я думаю, вамъ завтра утромъ сходить къ конскоиу барышнику и освъдомиться, давно ли Филипнъ волится съ тъмъ мошенникомъ. Можетъ-быть Стубморъ, икетъ нъкоторое вліяніе на пего, и, если, не назыкая его по вмени....

- Да, да, не говорите имени, прибавилъ Артуръ.

- Вы можете его попросить, чтобы посовътоваль наядону человищу последовать совътамъ родственищеть.

- Понимею, понимаю, сказаль мистеръ Шариъ.

- А я санъ заятра поговорю съ Филиппомъ, сказалъ Артуръ: я упрошу его. Меня онъ послушается. На-утро инстеръ Шарпъ явился къ барышнику.

- Мистеръ Стубноръ, кажется?

- Къ ващимъ услугамъ, соръ.

Мистеръ Шарпъ съ таниственною миной заперь стеклянную дверь и, приподнявъ за кончикъ зеленую занавъску, кивнулъ изумленному ховяну, чтобы тотъ приблизился.

- Видите вы этого молодаго человъка, въ бархатной курткъ? Онъ у васъ служитъ?

- Да; онъ у меня правая рука.

- Ну, такъ я вамъ скажу.... вы однако жъ не безвокойтесь.... его ищутъ родственники. Онъ пошель по дурной дорогв, и мы требуемъ, чтобы вы дали ему добрый совътъ.

- Ба! я знаю, что онъ убъжалъ отъ своихъ родственниковъ; я знаю также, что онъ дъльный, прекрасный малый. Онъ останется у меня столько времени, сколько его душъ угодно, и его преслъдователи у меня выторгуютъ себъ развъ только добрую купель въ лошадиномъ пруду.

- Вы-отецъ? у васъ есть дъти, мистеръ Стубиоръ? сказалъ Шарпъ, запустивъ руки въ карманы, и принявъ важный видъ.

- Вздоръ! что вы мнъ тутъ толкуете, я и слушать не хочу. Я вамъ объявляю, что не разстанусь съ Филиппомъ и не намвренъ гнать его отъ себя.

- Мистеръ Стубморъ, вы человъкъ разсудительный; скажите сами, что вы знаете объ этомъ негодяв? Быль у него какой-нибудь аттестать?

- А вамъ какое двло?

- Мнѣ никакого, да вамъ-то есяь дело, мистерь Стубморъ; Филиппъ, видите ли: парень разгульной. Если онъ воротится къ родственникамъ, они могутъ исправить его, а у васъ надъ нимъ нътъ ни какой номанды, онъ и пошаляваетъ. Знасте ли вы того джента и спа

густыми бакенбардами, что вчера купилъ у васъ лошадь?

- Нътъ, не знаю, сказалъ Стубморъ поблъднъвъ.

- Заплатиль ли онъ вамъ за лошадь?

- Заплатилъ.... далъ вексель на Кутса.

- И вы приняли? Этакая простота! этакая простота! Мистеръ Шарпъ расхохотался съ восхищениемъ, какое люди обыкновенно чувствуютъ, когда видятъ что кто-нибудь надулъ ближняго. Мистеръ Стубморъ видимо смутился.

- Что это значитъ? растолкуйте! Вы полагаете, что меня обманули?

- Ахъ, ты, Боже ты мой, Господи! что это за простота! какъ же овъ назвался вамъ?

- Да вотъ его вексель.... капитанъ Джоржъ-Фредерикъ де Бургъ-Сынтъ. Осемьдесятъ гиней.

- Закурите трубку этимъ векселемъ, мистеръ Стубноръ, закурите трубку: онъ не сто̀итъ и пол-пенса!

- Да вы-то кто же такой, чорть возьми? закричаль Стубморъ, въ-сердцахъ на самого себя и на своего гостя.

- Я? чиновникъ изъ Боу-Стрита; вмя мое Джонъ Шарпъ.

- Стубморъ чуть не свалился съ ногъ. Глаза его помутились, зубы застучали.

- Да, сударь, этотъ капитанъ Смитъ — не кто иной, какъ Деннитъ Джерри, отъявленный мошенникъ, воръ и каторжникъ. Я нарочно пришелъ, чтобы предупрелить васъ. Я знаю, что вы человъкъ порядочный, мистеръ Стубиоръ.

- Я всегда старался поддерживать это мизніе о себъ, сказалъ совершенио смущенный барышникъ.

- У васъ есть семейство?

- Есть: жена и трое дътей, отвъчалъ Стубноръ плаксиво.

- Ну, вы не потерпяте убытку, если это отъ меня Т. І.ХІІ. – Отл. II. 7

### Ипостранная Словесность.

будетъ зависать. Молодой человакъ, за которынъ ны гоняемся, изволите видать, знается съ этимъ капитаномъ Смитомъ... Ха, ха, ха! чуете теперь?... а?

- Капитанъ Смитъ говорилъ, что внаетъ его... этакая бестія! Это-то меня и обмануло!

- Ну, мы этого молодца теперь не можемъ пряжать слашкомъ больно: у него, видите ли, знатные покровители есть. Но вы скажите ему, чтобы онъ воротнася къ своимъ родственникамъ; скажите, что ему все будетъ прошено; дайте ему добрый, христіанскій, отеческій совътъ, мистеръ Стубморъ; посовътуйте ему исправиться, скажите, что вы не можете и не хотите его держать, и онъ по-неволъ долженъ будетъ прійти къ намъ... Въдь вы не станете держать его послв такой продвлки?

- Держать? его? Я радъ, если отдвлаюсь безъ убытку! Пойти скоръй, посмотръть, тутъ ли этотъ проклятый капитанъ.

- Едва-ди. Я думаю, онъ ужъ давнымъ-давно удизнулъ, замътилъ Шарпъ: ушелъ, радуясь, что довко обдълалъ дъло.

Мистеръ Стубморъ схватилъ шляпу и сломя голову побъжалъ въ гостинницу, гдъ останавливался капятанъ Смитъ. Тамъ ему сказали, что капитанъ тотчасъ по возвращении отъ него убхалъ, оставивъ хозянну гостинницы за постой и столъ также вексель на виз Кутса. Стубморъ побъжалъ домой, задыхаясь отъ досады и стыда.

- Мальчишка, котораго я принялъ въ свой донъ, какъ сына! и онъ помогъ надуть меня! Не деньги... что мив въ этихъ деньгахъ!... ивтъ, эта подлость иена бъситъ! ворчалъ Стубморъ входя въ конюшию.

Туть онъ наткнулся на Филиппа.

- Я хотбаь поговорить съ вами, инстеръ Стубноръ, сказвалъ Филиппъ: я хотваъ предупредить васъ насчетъ капитана Смита.

- О! неужели? Тогда, какъ его ужъ и слъдъ простылъ? Послушайте, мистеръ Филиппъ, ваши друзья ищутъ васъ... Я не хочу ничего говорить противъ васъ... но послушайтесь моего совъту, воротитесь къ нимъ. Я умываю руки. Вотъ ваше жалованье за эту исдълю. Прошу васъ объ одномъ: не показывайтесь больше въ моемъ домъ. Прощайте.

Филипть уронилъ поданныя деньги.

- Мон друзья... мон друзья были у васъ? въ самомъ двлъ? Я такъ и думалъ... Очень благодаренъ имъ за это. Такъ вы хотите избавиться отъ меня? Ну... вы были ласковы, очень ласковы до меня, такъ разстанемтесь такъ же ласково, какъ жили, сказалъ Филиппъ, подавая хозяниу руку.

Стубморъ смягчился. Онъ слегка прикоснулся къ поданной рукъ и на минуту поколебался, но вексель капатана Смюта, въ осемьдесятъ гиней, какъ привидъніе мелькнулъ передъ его глазами, и опъ быстро поворотился на каблукъ, сказавъ:

- Не ходите по слёдамъ капитана Смита: онъ идетъ на висвлицу. Исправьтесь в покоритесь вашимъ добрымъ родственникамъ, которые сокрушаются по васъ.

- Такъ мои родственники вамъ сказали?...

- Да, да, они мить все сказали, и... я уже довольно лобръ, что не отдалъ васъ въ руки полиціи. Но если капи родственники люди благородные, они, можетъбыть, посеребрятъ мить этотъ вексель.

<sup>•</sup> Послъднія слова были сказаны на воздухъ. Филиппъ убъжалъ со двора,

Сердце громко билось, кровь кипъла, каждый нервъ трепеталъ отъ гнъву у несчастнаго гордаго юноши, когдърнъ шелъ по оживленнымъ, веселымъ улицамъ. Тактона и тутъ успъли разстроить его жизнь, эти проклятые Бофоры! они и тутъ окружили его какъ загнанию звъря коварными сътями своего ненавистнаго мачосердія! Они отнимаютъ у него кровъ надъ головой,

99

## Иностранная Словесность.

хлъбъ у рта, чтобы онъ принужденъ былъ ползать у ногъ ихъ вымаливая подаянія! «Но они не переломятъ меня, они своею лестью не выкупятъ у меня моего проклятія. Петъ, нътъ, несчастная мать моя, я поклялся надъ твоимъ прахомъ, что этого не будетъ!»

Говоря это, онъ скорыми шагами шелъ черезъ поросшую травой пустошь, за которою находилась его квартира. Тутъ кто-то окликнулъ его и положилъ ему руку на плечо. Онъ оборотился. Передъ нимъ стоялъ Артуръ Бофоръ. Филиппъ не тотчасъ узналъ своего двоюродна-го брата, котораго лъта и болтзиь очень измънили сътахъ-поръ какъ они видалесь въ первый и посладній разъ. Контрастъ между этими двумя молодыми людь-ми быль разительный. На Филиппь была грубая одежда, приличная его ремеслу, широкая черная бархатная куртка, лосинные штаны, неуклюжіе сапоги съ толсты-ми подошвами, небрежно повязанный простой платокъ на шећ и шляпа съ широкими полями, надвинутая на нахмуренныя брови; изъ-подъ нея въ безпорядкъ разсыпались по плечамъ дланные, черные какъ смоль волосы. Онъ былъ именно въ томъ возрасть, когда на-ружность юноши съ ръзкою физіономіей и здоровымъ тълосложеніемъ является самою невыгодною, - когда жилистые мускулы еще не довольно округлены, не развиты, когда черты, потерявъ мягкость и свъжесть отрочества, не получили еще того постоянства и колориту, которые отличають красивое, мужественное ая-цо. Таковъ былъ Филиппъ Мортонъ. Артуръ Боеоръ, всегда изящно одътый и стройный, казался еще наящ-въе по женской нъжности, какую сообщила ему больененная блъдность.

- Филиппъ! сказалъ Артуръ слабымъ голосо ворятъ, вы не хотите принять ни какой ласки отъ меня: правда ли это?... Ахъ, если бы вы знали, какъ мы засъ искали!

- Если бъ я зналъ! Га! развъ я не знаю? вскричалъ

100

Филиппъ съ негодованіемъ: да какъ вы осмълились искать и травить меня какъ звъря? По какому праву вы съ такимъ ожесточеніемъ пресладуете меня и мое несчастіе всюду, куда я ни преклоню голову?

- Ваша бъдная мать....

- Моя мать! Пе смёйте говорить объ ней! поблёдныть закричаль Филиппъ, и губы его дрожали: не болтайте о милосердів, о попеченія и помощи, которую могь бы оказать ей и ея дътямъ кто-нибудь изъ Бофоровъ! Я не принимаю этой помощи.... я не върю ей! О! конечно! вы теперь преслъдуете меня вашею лживою лаской, потому что вашъ отецъ.... вашъ тщеславный, безчувственный, бездушный отецъ....

- Стой! сказаль Артурь такимъ тономъ, который поразиль бурнов сердце Филиппа: это мой отець, о которомъ вы говорите. Вы должны уважать чувствована сына!

- Нътъ.... нътъ.... нътъ! я но хочу ни почитать, ни уважать никого изъ вашего роду. Я вамъ говорю, вашъ отецъ бонтся меня. Мон послъднія слова еще звучатъ въ его унихъ. Мон страданія, ком несчастія.... Артуръ Бо-воръ! ногда вы будето далеко отъ меня, я постараюсь забыть объ нихъ.... въ вашемъ ненавистномъ врисутствій они давятъ, задущаютъ меня....

Онъ остановился, задыхаясь отъ внутренняго волневія, но тотчасъ же опять продолжалъ съ твмъ же жаровъ:

- Если бъ тамъ, гдъ это дерево, стояла висълица, и одно только прикосновение къ вашей рукъ могло спасти меня отъ нся, я отвергъ бы вашу помощь. Помощь! Развъ Бофоръ отдастъ инъ мое право рождения и матери моей ся чистое имя? Ханжа! лицемъръ! прочь съ моей дороги! У тебя мое имъние, мое имя, моя права; у меня только бъдность, ненависть и презръние. Я клянусь, енте разъ клянусь, вы у меня не выкупите ихъ! - Но выслушайте же меня, Филиппъ! выслушайте того, который стоялъ у смертнаго одра....

Слова, которыя спасли бы несчастнаго отъ мрачныхъ демоновъ, тъснившихся въ сердце его, замерди на трепещущихъ устахъ молодаго покровителя. Ослъпленный, обезумъвшій дотого, что не походилъ на человъка, Филиппъ грубо толкнулъ слабаго, больнаго Артура такъ, что тотъ упалъ къ его ногамъ. Филиппъ остановился, со сжатыми кулаками, съ злобною улыбкой посмотрилъ на лежащаго.... перескочи ъ черезъ него в побъжалъ домой.

Дома Филипиъ нашелъ Сиднея въ такомъ веселонъ расположении духа, котораго, по ръдкости, не могъ не замътить, какъ ни былъ взволнованъ самъ.

- Отчего это ты такъ веселъ?

Мальчикъ улыбнулся.

- Ахъ, это тайна.... Не вельян сказывать тебь. Но я узвренъ, что ты вовсе не такой злой, какъ онъ говоритъ.

- Онъ?.... кто?

- Не сердись, Филиппъ!.... Ты пугаешь меня.

- А ты терзаешь меня. Кто могъ очернить брате верелъ братомъ?

- О! ОНЪ НЕ ЧЕРВИЛЪ: ОНЪ ТОМКО ГОВОРИЛЪ.... ОЪ добрымъ намъреніемъ.... Здъсь былъ господнить.... такой милый, добрый.... Онъ громко запланалъ, когла увидълъ меня. Онъ сказалъ, что зналъ мою маменику и обвщалъ взять меня. съ собой.... купить миз хорошенькую дошадку, и новыя платья, и все, все! Онъ скоро объщалъ прійти опять.

- Онъ сказалъ, что и меня тоже возьметъ, Силией? спросилъ Филиппъ садась.

Сидней нечально склониль голору.

- Нать, братець.... онъ сказаль, что ты пойлешь.... что ты злой... что ты водищься съ дурными юдьми и что ты держищь меня здъсь въ-заперти, для-

102

того, чтобы никто не могъ сдълать мнь добра.... Но я ену сказалъ, что не върю этому.... да, право! я ему Сказалъ это!

И Сидней пытался отвести руки брата, которыми тоть закрылъ себъ лицо. Филиппъ вскочилъ и скоры-ин шагами сталъ ходить изъ угла въ уголъ. «Еще одинъ подосланный отъ Бофоровъ! думалъ онъ: бытьножетъ, адвокатъ. Они котятъ отнять его у меня!.... отнять послъднее, что я люблю. Этому не бывать!» – Сидней, сказалъ онъ громко: мы должны уйти отсюда, сегодия.... сейчасъ.... да! сію минуту.

- Какъ! уйти? а этотъ добрый господанъ?.... - Будь онъ проклятъ! Идемъ. Не реви ид-пусту. Тъ Аојженъ итти.

Эти слова были сказаны съ такою суровостью, какой Сидней никогда еще не видываль отъ брата. Фи-липпъ пошелъ разсчитываться съ хозяйкою и укладывать свой бъдный скарбъ. Черезъ часъ братья были уже за городомъ.

Они цълый день шли полями и проселками, пуще оны цвлын день шли полями в проселками, пуще прежняго избъгая всякаго жилья. Къ-вечеру однако жъ, когда небо заволокло тучами, началъ накрапывать дождь в вдали послышался громъ. Филиппъ и самъ сталъ посматривать, гдъ бы пріютиться; но кругомъ все было пусто. Сидней, измученный, началъ плакать и объявилъ, что не можетъ итти далъе. Между-тъмъ совстьмъ стемнъло. Филиппъ увъщевалъ и упрашивалъ бърга поситицать обналеживая былогичат брата поспъшить, обнадеживая близкимъ отдыхомъ.

– Это жестоко, Филиппъ, говорилъ Сидней всялипы-вал: кчему ты заставляещь меня тащиться, въ такую темень в въ такую погоду, Богъ знаетъ, куда? Я сожалыр, что пошель сътобой.

Въ это время яркая молнія, освътила бладное лицо Сидиея, выражавшее упрекъ, сожаланіе и страха. Фи-лициъ, инстинктивно бросился загородить его собою и защитить отъ стращиаго, неотразимаго небеснаго огня.

Послѣ этого вспугу, Сваней нѣсколько времени шелъ безъ ропоту. Но гроза подходила ближе и ближе; мракъ сгущался, молнія чаще и чаще обливала кровавымъ блескомъ небо и землю. Полилъ проливной дождь, который, казалось, грозвася затопить всю вселенную. Тутъ уже и твердое сердце Филиппа заныло. Онъ сиялъ съ себя шейный платокъ, куртку, жилетъ и все надълъ на Сиднея, чтобы защитить его отъ погоды. Онъ уже не прерывалъ его жалобъ, напротивъ, радовался, когда слышалъ хоть стонъ, хоть плачъ, лишь бы слышать голосъ брата. Но этотъ голосъ становился всё слабъе и слабъе, и, наконецъ, совсъмъ замолкъ. Только громъ гремълъ въ поднебесьи и ливенъ хлесталъ землю. Сидней тяжелъе и тажелъе наваливался на поддерживавшую его руку.

- Ради Бога, говори!... говори, Сидней! Ската хоть слово!... Я понесу тебя на плечахъ!

- Я умру, кажется, проговорилъ Сидцей едва внятно: я такъ усталъ.... я не могу дальше втти....я здъсь лягу.....

Й онъ повалидся на дымящуюся траву подль дороги. Въ этовремя дождь по-маленьку переставалъ; грояъ слышался отдаленнъе, облака начинали разсъяваться в сърый полу-свътъ замънилъ сплошную тьму. Филиппъ, стоя на колъняхъ, поддерживалъ брата и съ мольбою обращалъ взоръ къ удалявшейся грозъ небесной. Одинокая звъзда выглянула на мгновенье изъ-за тянувшихся тучъ, и опять исчезла. Но вотъ, вдали, мелькнулъ огонекъ... вотъ опять... на одномъ и тойъ же мъстъ. Это жилье; тамъ есть люди! Филвппъ ожилъ: онъ обрадовался людямъ, несмотря на то, что бъжалъ отъ нихъ.

- Встань, Сидней! соберись съ духомъ.... еще одно усиліе, и мы тамъ... видишь, какъ близко! говорилъ онъ, указывая на огонь.

- Невозможно!... я не могу... возразвать Свлися.

104

Молнія освътила его лицо. Оно было искажено: казалось, смертный потъ выступилъ на немъ. Что было аблать Филиппу? Остаться тутъ, чтобы видъть, какъ братъ умретъ? Оставить его одного на дорогъ и бъжать за помощью къ тому огоньку? Последнее казалось ему еще етрашиве. Вотъ, послышались шаги по дерогъ. Филиппъ притаилъ дыханіе. Шагв приближались; показалось неопредъленное очертаніе человека. Филиппъ громко кликнулъ.

- Что такое? откликнулся голосъ, который показался Филиппу знакомымъ. Онъ бросился на встрвчу и, взглянувъ путнику въ лицо, узналъ капитана Смита. Капитанъ, еще больше привычный къ темнотъ, заговорилъ первый.

- Какъї это вы, почтенибйшій! какими сульбами?

- Га! это вы?... я здъсь по вашей милости.... Но не въ томъ дъло... Богъ вамъ судья!... Мой братъ.... ребенокъ.... лежитъ здъсь... я боюсь, умретъ отъ холоду и утомленія... будьте милосерды, останътесь съ нимъ на минуту, пока я сбъгаю туда, къ тому оглю.... у меня есть деньги... я вамъ буду благодаренъ!....

- Непріятная работа, стоять тенерь на дорогв... но, такь и быть! Гдв мальчикъ?

-Заъсь, заъсь! Поднимите его... вотъ такъ. Дай Богъ вамъ здоровья.... я сейчасъ ворочусь... сію-ми-<sup>нуту</sup>.

Филипиъ сломя голову побъжаль черезъ поле, черезъ кустарники в гинлыя болота, прямо на свътъ огонька, какъ пловецъ пробивается къ берегу. Капитанъ былъ лоть негодяй, однако жъ не совершение безчувственвый. Если опасность угрожаетъ жвэни невиннаго ребенка, то сердце забъется даже у мошенивка. Опъ, правда, проворчалъ нъсколько проклятий, однако жъ лержалъ мальчика на колвияхъ и, вынувъ дорожную «ляжку, влилъ ему въ горло нъсколько капель водки. Это оживило Сидиея; онъ, открылъ гляза и сказалъ: - Я думаю, я могу теперь итти, Филипиъ.

Въ это время той же дорогой двъ жалкія почтовыя КЛЯЧИ МЕДЛЕННО ТАЩИЛИ ПО ГРАЗИ ДВУХЪ ПУТЕШЕСТВЕНниковъ, въ бричкв.

 Этакая ночь!вскрачалъ одинъ изъ нихъ,
 Прескверная, сэръ! отозвался другой; и станція какая убійственная, - осьмнадцать миль! Это несносно...... Но зато мы теперь непремънно захватичь ихъ, ссля они пощля этою дорогой.

. - Меня пугаетъ старшій-то брать: право, нугаетъ. мистеръ Шарпъ, Онъ такимъ разбойникомъ смогрить, что ужасъ!

- Да, водится съ Дешингомъ Джерри, такъ чего ужъ тутъ путнаго ждать?

- не говорите, мистеръ Шариъ, не говорите: изв страшно.

Тухъ раздался громкій окликъ.

. - Ахъ, Боже мой! ужъ не разбойники ли? вскрачаль мистерь Спенсорь, затрепетань.

- Ни почемъ, сэръ! у меня хлопушки съ собой, сикойно отвъчалъ Шариз: кто тутъ?

Экипажъ остановился; кто-то подошелъ къ люр-Rans.

. - Извините, сэръ, сказалъ незнакомецъ: но у начи туть бъдный мальчикъ, больной, слабый такой, что съ нимъ не дойдень до ближайщаго городу, есля зы не будете такъ добры, что возьмете его съ собой

- Бваный мальчикъ?... гдъ? спроснят Спенсеръ высовывая голову черезъ плечо Шарпа.

Тотъ ущипнулъ его и шепнулъ:

- Это Дешингъ Джерри. Я выйду.

Онъ выскочнать наз экипажа и черезъ винуту язнася съ Сиднеемъ на рукахъ.

- Не онъ ля это? шеннулъ Шариъ Спенсеру, осотщая своимъ фонаремъ лицо мальчика.

- Онъ! онъ! Слава Богу!

- Такъ вы потрудитесь оставить его въ Королевскомъ Гербъ? Часа черезъ два и мы тамъ будемъ, сказалъ инитанъ.

- Мы? кто, мы? спроснаъ Шарпъ.

-Да я и братъ этого мальчика.

- Å! ну, милости просимъ, насмъщливо отвъчалъ Шараъ, поднявъ фонарь къ лицу капитана: пожалате; мы, кажется, старые знакомцы. Я ничего тиънежелаю, какъ видъть васъ у себя. Досвиданія... А скажи споему пріятелю, чтобы онъ этого мальчищу оставилъ въ покоъ, ното мы ему самому такъ матолить, что не съъстъ. Убирайся, Джерри, пока цълъ.

Шарпъ захлопиулъ дверцы и приказалъ почтальону рать какъ-можно скорве.

Астать минутъ спустя, воротнася Филиппъ съ двонпоселянами, съ носилками, сонаремъ и двумя одънии. Мрсто, гдв онъ оставилъ Сиднея, было пусто. из, чъ безпокойствъ, громко закричалъ. Капитанъ никиулся на разстояни двухъ сотъ шаговъ. Фиинъ побъжалъ туда.

-Гав ной брать?

-Узхалъ въ почтовой коляскъ. Чортъ меня возьми, на тутъ что-нибудь понимаю!

и капатанъ сообщилъ Филиппу сбивчивый разсказъ

-Братъ! мой братъ! такъ они всё-таки вырвали товъ ноихъ объятій! вскричалъ Филиппъ, и упалъ пъ чувствъ.

Череть недвлю цосль этого происшествія, вечеромъ, Злей, оборванный и растрепанный молодой человъкъ Учися у дверей мистера Роберта Бофора. Швейцаръ Члисно подошель.

-Дона вашъ баринъ? Мнъ нужно поговорить съ

- Нельзя.... барвиъ въ такую пору не принимаетъ,

особенно вашу братью, отвъчалъ швейцаръ съ презръвіемъ взглянувъ на оборваннаго гостя.

- Онъ прійметъ.... онъ долженъ принять меня, возразилъ молодой человъкъ и, когда швейцаръ загородилъ дорогу, онъ желъзною рукой схватилъ его за-воротъ, бросилъ черезъ порогъ и пошелъ черезъ великолъпныя съни въ покои.

- Стой! стой! Джемсъ! Джонъ! сюда! кричалъ швейцаръ водиимаясь.

Мистриссъ Бофоръ ожидала возвращенія своего супруга изъ клуба. Услышавъ шумъ въ передней, ока вычила изъ своей комнаты и въ залъ встрътила незываго гостя.

- Что вамъ нужно? ито вы? спросная она.

- Я-Филиппъ Мортонъ. Кто вы?

- Моего мужа.... сказала она отступая со страхойъ: моего мужа ивтъ дома.

- А! такъ вы-мистрассъ Бофоръ? Хорошо. Вы неня пойметс. Я ищу своего брата. Его подлымъ обравомъ похитили у меня. Скажите, гдв онъ, и я все прощу. Возвратите мив его, и я стану благословлять васъ и всъхъ вашихъ!

Филипиъ сталъ на колъни и ухватился за подолъ ел платья.

- Я ничего не знаю о вашемъ брать, инстеръ Мортопъ, отвъчала мистриссъ Бофоръ съ безнокойственъ: Артуръ, котораго мы ждемъ со дня на день, нишеть намъ, что всъ поиски были тщетны.

- А! такъ вы искали же? вскричалъ Мортонъ встить и сжимая кулаки: такъ кто же кромъ васъ равлучить брата съ братомъ? Отвъчайте миъ, гдъ онъ? Не увертывайтесь, мистриссъ! Я въ отчаянномъ расположения духа!

Мистриссъ Бофоръ, какъ свътская женщина, вполнъ обладала тою холодностью и ровностью характера, которыя обыкновенно замвияютъ храбрость, однако жъ

она была до-крайности испугана тономъ и видомъ суренаго гостя. Она протянула руку къ колокольчику, но Мортонъ схватилъ ее и, кръпко сжавъ, съ мрачнымъ выраженіемъ, сверкая глазами, сказалъ:

- Вы не сойдете съ мъста, покуда не скажете, гди ной братъ. Вы отвергаето мою благодарность, мое благословение? Берегитесь! Еще разъ спрашиваю васъ, гдъ ной братъ?

Въ эту минуту растворилась дверь и вошелъ Робертъ Бофоръ. Леди съ радостнымъ крикомъ вырвалась изъ рукъ Филиппа и бросилась къ мужу.

- Спасите меня отъ этого разбойника! вскричала она съ судорожнымъ рыданіемъ.

Бофоръ, получившій отъ Блаквеля извъстіе о закосньлой негодности Фялиппа, его подозрительномъ знакомствъ и неисправимости характера, былъ до крайвости взбъщенъ этою сценой.

- Безсовъстный негодяй! вскрачалъ онъ, подступивъ къ Филиппу: какъ ты смвешь входить въ этотъ домъ, послъ того какъ отвергъ съ такою грубостью всъ мон предложения, всъ мон милости, и захотълъ лучше погризнуть въ своихъ порочныхъ привычкахъ? Вонъ! или 4 пощлю за подищей!

- Послушайте, сказалъ Филиппъ подавляя бъшенство, которое трясло его какъ въ лихорадкъ: мив дъла изтъ до вашихъ угрозъ; я не слушаю вашей брани. Вашъ сынъ или вы украли моего брата. Скажите только, гаъ онъ, дайте миъ увидъть его. Не гоните меня, не сказавъ хоть одного слова правосуднаго и сосградатакияго. Я ушоляю васъ.... на колъняхъ умоляю насъ.... да! я, я умоляю, васъ, Роберта Бофора, будьте иносерды къ сыну вашего брата. Гдъ Сидней?

Ребертъ Бофоръ, какъ и всв трусы и люди съ низканъ образомъ мыслей, еще пуще разсердился, когда уватъъ смирение умоляющаго.

- Вонъ! вонъ! Я вичего не знаю о твоемъ братв.....

И есля все это не мошенначество какое-набудь.... т летко можетъ статься.... то я очень радъ, то он этотъ налычикъ, язбавленъ отъ нагубнаго соебщест такого негодяя, какъ ты.

- Я еще лежу у вашихъ ногъ.... еще разъ.... ви слъдній разъ обнимаю изъ съ мольбой... заклині васъ, скажите инъ правду!

Еще пуще озлобленный Робертъ занесъ руку, чи бы ударить Филиппа.

- Не бейте его, папенька! отдайте ему брата..... просвтъ! вскричалъ дътскій голось, и рука Робе опустилась.

Это была малолътная дочь Бофора, которая при момъ прибытіи отца, ни къмъ не замъченная, воща со страхомъ видъла всю эту сцену изъ-дали, а тей бросилась къ стоявшему на колъняхъ и загородила своею крошечною ручкой. Слезы катились по ей камъ. Филиппъ, въ смущении взглянулъ на нея показалась ему ангеломъ-хранителемъ его.

— Слышите! слышите! сказалъ онъ: о! ради ел, дайте мнъ брата, не разлучайте сиротъ!

- Возьмите ес, миледи! вскричалъ Бофоръ съ п вомъ. А вы..... извольте итти вонъ изъ моега Если вы въ состоянии приблизиться ко мив въ на номъ видъ, я исполню свое объщание и дамъ средства честно жить на свътъ, если жъ нътъ, то ше не показывайтесь миъ на глаза.

Филиппъ всталъ. Леди Бофоръ вырела доч а. пользовалась этимъ случаемъ, чтобы появать доля

— Пойдете вы? или хотите, чтобы ени васъ мин закричалъ Бофоръ еще болбе ободривнись, негла у двлъ въ передней собравшуюся дворию.

- Довольно, сэръ Роберть Бофоръ, сказаль Фин съ спокойствіенъ и достоинствоить: ной отецъ, ж глаза покойныхъ еще наблюдають за жирбини.

110

отець видаль и слышаль вась. Настанеть день правосулія, настанетъ! Прочь, рабы!

Онь замахнулся и слуги съ трепетомъ отшатнулись врознь. Филиппъ мърными шагами вышелъ изъ негостепрівннаго дому. На уляцъ онъ остановился и еще разь оглянулся. Темпые, впалые глаза его, просвёчивавшіеся сквозь разсыпанные по лбу длинные черные волосы, блествли почти сверхъчеловъческимъ грознымъ выраженіемъ. Это выраженіе было еще усилено хладнокровнымъ спокойствіемъ и непоколебимымъ величіень, которое не покидало Филиппа даже въ лохмотьяхъ, какъ не покидаетъ всякаго человъка съ твердою влей и тлубокимъ чувствомъ справедливости. Исхуланшее твло, ръзкія, но благородныя черты, изсушенная, безпатьтная юность, простертая рука и безмольное неголование, --- все придавало ему грозный, таниственный видъ человъка, которому страдания и несправедлвость людей сообщили силу сверхъестественную: онъ кака будто направляль своимъ взглядомъ руку неумоначей в безстрастной сульбы на этоть домъ. Постоявъ съ-минуту, онъ медлению повернулся и пошелъ въ одчу нев отдаленныхъ в грязныхъ частей гигантскаго преда, и такъ въ узкой, мрачной улинь, у лазки трячиника и ростовщика остановился. Оборванный нальчика отнеръ дверь; Филиппъ, по неопрятной ластинн пошель во второй этажъ, глъ, въ маленькой, такой же неопрятной каморки, нашель капитана Синта, за столомъ, играющаго въ оденочку въ карты.

- Цу, что новаго о вашемъ братъ, Белли-Филь? - Царего. Они ни въ земъ не признаются.

- Така вы теперь отрекаетесь?

у Инкогда! Теперь я нелагаюсь на васъ.

- Цу, въда и говорилъ, что безъ меня ничего не сачаноте! А в обделяю..., в сделею для васт то, что ие легко сдилать бы для самого себя. Я рамъ говориль, что знаю эту боу-стритскую собаку, что сидвль

## Пиостранная Словесность.

въ коляскъ. Я отънщу его.... Богу извъстно, что это не трудно.... но вотъ что трудно: вывъдать что нибудь у него. Однако жъ, если вы хорошо заплатите, будутъ въсти.

- Я отдамъ ванъ все, что у меня есть, если вы отъищете мит брата. Вотъ, у меня сто фунтовъ.... это его деньги. Безъ него они мит не нужны. Вотъ, возъмите пятьдесятъ, и когда....

- Хорошо, хорошо; дъло конченное, сказалъ капитанъ, положивъ деньги въ карманъ.

Онъ исполнилъ свое объщание, видълся съ Шарпомъ и за десять гиней черезъ нъсколько дней досталъ черезъ него письмо отъ Сиднея, которое и отнесъ къ Филиппу. Письмо было слъдующаго содержания:

«Любезный братецъ, Филиппъ! Я слышу, ты желаешь знать, какъ я живу, и затъмъ я пишу тебъ это письно. Увъряю тебя, что я пишу совсршенио изъ своей годовы. Мић заћеь очень хорошо; я очень счастливъ, гораздо счастливъе, нежели былъ когда-либо съ-тъхъ-поръ какъ умерла маменька. Поэтому прошу тебя, не безпокойся больше обо мнъ в не ищи, не найди меня, ради Бога, потому что я ни за что не пойду съ тобой. Мыв вдесь гораздо лучие. Я желаю, чтобъ ты сталъ добрымъ человженъ и оставиль бы свопхъ дурныхъ товарищей. Право, инстранно, когда подумаю, что люди говорятъ, и что было бы со мной, если бъ я остался у тебя. Мистеръ.... (ния было тщательно выскоблено), тотъ джентльменъ, у котораго я живу, говоритъ, что онъ будетъ и твониъ другомъ, если ты поведешь себя хорошо. Онъ совътчеть тебъ нтти къ Артуру Бофору и просить извинения за прошедшія непріятности. Онъ говорить, что Артурь очень добръ и, навърное, проститъ теби. Посылаю тебъ при этонъ письмъ двадцать фунтовъ стерлинговъ. Дебрый джентльненъ говоритъ, что онъ носладъ бы больше, но бонтся, что ты будень вести себя легкомысленно, если получные слишкомъ много денегъ. Я хожу каждое воскресенье въ церьковь и молю Бога, чтобы онъ открылъ тебъ глаза. У меня есть хорошенькая лошадка.... чудо, какая

хорошенькая! Но покуда довольно. Твой любящій тебя брать,

# Сидней Мортонь.

«Р. S. Сдёлай инлость, не отънскивай меня. Ты знаемь, и чуть не умеръ на большой дорогё, и умеръ бы, если бъ не этотъ добрый джентльменъ».

Воть все что онъ получилъ въ награду за всв свои страданія, за всю свою любовь! Это письмо, по всему идимому, было не диктованное: оно было писано со всями ребяческими ошибками и каракулями. Каждая буква змъннымъ жаломъ впивалась въ сердце Филипва и оставила тамъ пожирающій ядъ.

- Ну, съ этимъ у меня дъло кончено.... навсегда! сказалъ Филиппъ отеръвъ горькія слезы: я уже не потревожу его; не стану разгадывать этой тайны. Пусть такъ.... онъ счастливъ! Хорошо.... хорошо.... А я.... я накогда уже не позабочусь о комъ-нибудь изъ людей.

Онъ закрылъ лицо руками и замолкъ. Когда же мталъ, ему казалось, будто сердце его превратилось в камень; казалось, будто даже сознаніе улетьло на крыльяхъ исчезнувшей любви.

-7

7. LXII. - Ord. II.

**٠/** 

# The state of the second state

рания и Люссонуту, недоланые с 1969 г. С. 2015 г. орания

25 %. Од Блоб, челобесь не от висаный меаль было не, к путь не умарь ила болана й в росса и умарь б десела бъ с вост, добрана для чала с въм.

ного на по угадно резличи асток са слади. Кого на сръсскот стС Така, стака се со собраз да с ао сръст стако по 1999 година, според с доот н образ 21 годих или с по се стака с собраз прост нат и 2 чили или с по се стака с при состака ат при и 2 чили с с состака с собраз по сват с така.

: :

wat - it Xil 1

Digitized by Google

: 11

8.\\*

# восходъ и закатъ.

#### .....

# романъ больвера.

часть вторая и посявдняя.

- Бъдный молодой человъкъ! ваша исторія занимаеть мена: случан и обстоятельства истинно романическіе, но правоученіе—практическое, старинное, вѣчное: это-жизнь, батюшка, жизнь, то есть, такая штука, которой ни отъ кого не переймешь и никому не перелашь, а поживи самъ, такъ и узнаешь ее. Бъдность сама по себъ еще не великая бъда, то есть, когда она не ловодить до голодной смерти. Но бъдность и етрасть имъсть, бъдность и чувство, бъдность и гордость.... бълюсть не родовая, не наслъдственная, а благопріобрльтенная, отъ несчастія.... когда человъкъ, который согналъ тебя съ уютнаго кресла, съ каждымъ своимъ ленженіемъ, усаживаясь удобнъе, даетъ тебъ пинка.... га! въ этомъ нътъ ничего романическаго: это горькая существенность, это будничная жизнь!

Такъ, въ порядочно убранной квартиръ, на одной мъ многолюднъйшихъ улицъ Парижа, говорилъ Фи-Т. LXII. – Отд. II. 9 липпу Мортону мистеръ Ло или, лучше сказать, Вилліамъ Гавтрей, потому что имя Ло на ту нору было у него принятое: подъ этою фирмою аферистъ содержалъ нъчто въ родъ клуба и вмъстъ нъчто въ родъ брачной конторы.

- Ну, дальше! продолжалъ Гавтрей: такъ, получивши письмо отъ брата, вы и отдались въ руки этому мошеннику Смиту?

- Нътъ; я отдалъ ему свои деньги, но души не отдаваль. Я ушель оть него съ нъскольками шиллингами, которые онъ самъ бросилъ миф. Я пошелъ, куда глаза глядять; выбрался изъ городу въ поле. Настала ночь, взошла луна; я очутился на большой дорогъ, въ нъсколькихъ миляхъ отъ Лондона. Вдругъ, на краю рва, подъ кустомъ, я увидълъ нъчто похожее на трупъ. Это былъ старикъ нищій, до крайности оборванный н изнуренный голодомъ и болъзнью. Онъ легъ съ тъмъ, чтобы умереть. Я подвлился съ нимъ чъмъ могъ, и отвелъ его на ближайшій постоялый дворъ. Входя въ комнату онъ оборотнися и благословни меня.... Какъ вы думаете! въ эту минуту у меня какъ-будто камень свалился съ груди. «Такъ и я еще могу помогать другимъ! сказалъ я самъ себъ: я еще въ лучшемъ положени нежели этотъ старикъ: я молодъ и здоровъ.» При этихъ мысляхъ ноги и руки мон, которыя-было ослабъли, вдругъ какъ-будто переродились, стали летки и сильны: непонятиая живость овладъла мной. Я весело шелъ, почти бъжалъ по безлюдной дорогъ при свыть луны. Мив казалось въ эту ночь, что въ самойъ большомъ домъ, въ самыхъ великолъпныхъ палатахъ мнъ мало будетъ простору. И когда, наконецъ, утомившись, я забрелъ въ лъсъ и прилегъ, чтобы уснуть, то еще разъ повторилъ про себя: «въдь я молодъ и здоровъ!» Но на утро, проснувшись, я протянулъ руки и хватился брата.... Дня черезъ три я нашелъ пристанище у одного фермера, но черезъ нисколько не-

Абы мы поссорились: ему разъ взаумалось поколотить меня.... Работать я могъ, а быть рабомъ—нътъ. Когда мы разстались, наступила зима.... о, какая зима! Тутъто я узналъ, что значитъ спротство.... Какъ я тутъ прожилъ нъсколько мъсяцевъ,—если можно назвать это жизнью, —вамъ было бы непріятно слушать, а инъ унизительно разсказывать. Наконецъ я опять попалъ въ Лондонъ и однажды вечеромъ ръшился.... инъ ничего больше не оставалось: я два дня куска въ ротъ не бралъ.... я ръшился итти къ вамъ.

- Отчего жъ вы раньше объ этомъ не подунали?

- Оттого, отвъчалъ Филиппъ покраснъвъ: оттого; что я трепеталъ при мысли о томъ, какую власть надъ собою и своею будущностью дамъ этимъ человъку, котораго какъ благодътеля своего благословляю, но какъ руководителя долженъ остерегаться.

- А! восклакнулъ Гавтрей съ выраженіемъ, въ которомъ была смёсь насмъшки в состраданія: сталобыть голодъ всё-таки показался вамъ по-страшнъе меня?

- Да, можетъ-быть, поводомъ былъ голодъ, а можетъ-быть и мысли, которыя голодъ порождаетъ. Два аня у меня куска во рту не было. Я стоялъ на мосту, откуда съ одной стороны видълъ дворепъ епископа, съ другой соборъ, гдъ схоронены знаиенитые люди, о которыхъ я читалъ въ исторіи. Вечеръ былъ холодный, иорозный; въ темной водъ ръки, мерцая, отражаись звъзды и огни освъщенныхъ набережныхъ. Уставъ до изнеможенія, я прислонился къ периламъ. Подлѣ меня какой-то калѣка протягивалъ къ проходящитъ грязную и тощую руку. Я позавидовалъ ему: у него было свое ремесло; онъ привыкъ къ нему, бытъможетъ, былъ къ нему воспитанъ и пріученъ съ дѣтства; онъ не зналъ стыда. Вдругъ.... самъ не знаю, какъ это случилось....я обернулся, также протянулъ руку къ первому прохожему и самъ испугался ръзкаго тону своего голоса, когда вскричалъ: «Будьте милосерды!»

Гавтрей, подкинувъ польно въ догаравшій огонь камина, весело окинулъ взглядомъ удобную комнату и потеръ руки. Филиппъ продолжалъ:-Мив отвъчаля: «Не стыдно ли тебъ, молодой человъкъ! Меня забираетъ охота отдать тебя въ полицію!» Я поднялъ глаза и увидълъ ливрею, которую цъкогда носили слуги моего отца. Я просныть милостыни у лакея Роберта Бофора! Я ничего не сказалъ. Холопъ пошелъ своей дорогой. ступая на цыпочкахъ, чтобы не загрязнить сапоговъ. Тутъ мною овладбли мысли такія черныя, что, казалось, они тушили звъзды на небъ.... мысли, которыя я подавляль прежде, но за которыя ухватился теперь съ неистовою радостью.... Тутъ я вспомнилъ про васъ. Я сберегъ адресъ, который вы мнъ дали и пошедъ прямо въ тотъ домъ. Вашъ пріятель, когда я назвалъ васъ, принялъ меня ласково, безъ дальнъйшихъ разспросовъ, накормилъ меня, почти насильно одълъ и даль денегь, доставиль мнь паспорть, вручиль вашь адресъ.... и вотъ я здъсь. Гавтрей! я знаю свътъ тодько съ черной его стороны. Я не знаю, что долженъ дунать о васъ.... но вы одпи были ласковы до меня, и я обращаюсь теперь больше къ вашей ласкъ нежели къ помощи.... вы были такъ добры.... принимали во мнѣ такое участіе.... однако жъ....

- Однако жъ вамъ хочется узнать меня по-короче. Право, душа моя, я теперь не могу дать вамъ удовлетворительнаго объясненія. Признаться откровенно, я и самъ думаю, что живу не совсъмъ въ предълахъ законовъ. Но я не бездъльникъ! Я никогда не грабилъ своего друга и не называлъ этого игрою!... Я никогда не убивалъ друга и не называлъ этого честью!... Я иикогда пе соблазиялъ жены моего друга и не назыввалъ этого любезностью или шалостью....

Помолчавъ, Гавтрей, продолжалъ весело:-Я ратун

118

со счастіемъ, вотъ в все! Я не мошеннякъ, какъ вы, кажется, подозраваете, и вовсе не разбойникъ. Я только.... какъя и прежде говорилъвамъ....я только шардатанъ, какъ и всякой, кто старается добиться до знатноств и богатства. И миъ ласка нужна столько же, сколько ванъ. Мой хлъбъ и мой стаканъ-къ вашимъ услуганъ. Я постараюсь предохранить васъ даже отъ тай грязи, которая по временамъ прилипаетъ ко ннь. Съ другой стороны, мой другъ, молодость не итеть права ценсорствовать. Вы должны смотрыть на меня, такъ, какъ должно смотръть на свътъ вообще, --не слишкомъ разборчиво, не слишкомъ брезгливо. Выньшнее мое занятіе приносить мнъ порядочный иходъ: я начянаю копить. Истинное мое имя, какъ в прежняя жизнь, вовсе неизвистны, и здъсь никто е подозрѣваетъ меня ни въ чемъ дурномъ. Впрочемъ, минайтесь, что моя маска хороша! Не правда ли, ве этотъ лысый лобъ придаетъ миз отмѣнное выравніе добросердечія.... а? Конечно, продолжаль Гавнъсколько серіознъе: если бъ я видълъ, что вы жете выйти въ люди лучшею дорогою, нежели та, которой я теперь, я сказалъ бы вамъ, что можетъ нать старый кутила молодому человъку, что можетъ по-крайней-мъръ долженъ бы сказать бывалый пъ неопытному сыну, то есть, коли я не святой, из это еще не причина тебъ быть гръховодникомъ. нить словомъ, если бъ у васъ было въ виду поряное средство къ существованію, вы могли бы имъть воиство по-лучше меня. Но въ настоящихъ обсто-васъ ничего лучшаго. Ну, что вы теперь скажете? итко и ясно, жизнь моя-жизнь большаго школьи, который за удалыя потъхи попадаетъ въ тиски арается выпутаться изъ нихъ, какъ умъетъ. Хотивопытать счастія со мной, очень радъ, а нять, такъ и инлости вашей.

Гавтрей говорилъ съ такою откровенностью, и та кимъ простодущіемъ, что гость его видимо успоконис Филиппъ съ довъріемъ и благодарностью подалъ Га трею руку; тотъ кръпко пожалъ ее, потомъ не гово ни сдова, отвелъ молодаго человъка въ небольшую к миату съ диваномъ, и они разстались на ночь.

Новая жизнь въ которую вступилъ Филиппъ Мо тонъ, быль такъ странна, такъ необыкновенна и зан мательна, что по молодости своей, естественно ( ясно видълъ, чъмъ она опасна. Вилліамъ Гавтрей пр надлежаль къ числу техъ людей, которые, кажете на то рождены, чтобы господствовать надъ другния исъхъ очаровывать всюду, куда ни заброситъ ихъ сул ба. Его необыкновенная сила и несокрушимое здоров уже сами по себъ внушали почтеніе. Онъ отъ природ обладаль веселымь нравомь, изъ-подъ котораго оди ко жъ по временамъ проглядывали насмъшка и лы элоба. Очевидно было, что онъ получилъ хорошее в спитаніе, потому что, въ случав нужды, умель пр дать своему обращению все изящество человъка, кор ко знакомаго съ высшимъ обществомъ. Филиппъ первой минуты когда познакомился съ нимъ на ви ріаль омнибуса, почувствоваль къ нему влеченіе. В коворъ, который онъ потомъ подслушалъ на кладбен услуга, которую Гавтрей оказалъ ему, сцасая его преслъдованій полиціи; время, которое они проз амъстъ, до разлуки на постояломъ дворъ; его дрея сердечная доброта, услужливость и гостепріянство все это воспламенило воображение молодаго челон и привязало къ тому, который уже имълъ столько ям на его благодарность. Однимъ словомъ, Мортонъ би очаровань: Гавтрей быль единственный другь, в раго онъ нашелъ доселъ. Еще во время прежних СВАТ, КОТОРЫХЪ МЫ НЕ СОЧЛИ НУЖНЫМЪ ОПИСЫВАТЬ, ацииа цаумляли, почти ужасали, мрачныя думы, 🖷 глядывавшія иногда сквозь шутки Газтрея. Эта н

190

ность зависъла не отъ характера, но была слъдствісит извъданной жизни. Его взглядъ на вещи и людей, какъ обыкновенно у тъхъ, кто имъетъ основание ссориться со свътомъ, -- былъ печальный, отчаянный, а собственный опыть Мортона быль таковь, что эти инания производили на него впечатлание несравненно болье сильное, нежели произвели бы на счастливца. Однако жъ, при послъдней встръчъ Гавтрей вообще быль гораздо веседже и Мортонъ подъ его гостеприяною кровлей скоро оцать воротных часть своей природной живости. Гавтрей былъ пріятный собесвлинкъ: общество у него было хотя не избранное, однако жъ неселое. Мы уже упомянули о ремесль Гавтрея. Исчерпавщи источники доходовъ въ Англии, онъ отпраныся въ Парижъ добывать хлъбъ остроуніенъ. Танъ, полъ фирмою «Мистеръ Ло, Англичанинъ, и Ко», онъ насла «брачную контору» или справочное масто для нантныхъ жениховъ и невъстъ, и велъ «дъла» до-1946но искусно. Чтобы желающимъ посить брачныя уы облегчить достижение вожделенной цели, мистерь, Ло устроилъ у себя родъ клуба и давалъ вечера, обълы,-разумвется, за деньги,-и женихи и невъсты часто были ему очень благодарны, если не за жень и иужей, такъ по-крайней-мъръ за вечера и объды. Однимъ словоиъ, у мистера Ло было очень весело. Въ свободчие дии Гавтрей любиль посъщать кофейни и театры, в бралъ съ собою Мортона. Освъженный этою церавною образа жизни, Филиппъ даже по наружности чаравился и пріобряль прежиюю силу и церть, какъ растение, перенесенное изъ удушливой атмосферы и съ Аурной почвы въ хорошую теплицу. Если въ наружноста его и оставадось еще насколько суровости, то она была уже по-крайней-мъръ не дикая, она даже шла ка характеру его смуглаго, выразительнаго лица. Онъ чажетъ-быть не совсамъ еще утратилъ свою тигрокую Разаражительность и пылкость, зато и въ нягкомъ колорить и въ мускулистой стройности членовъ его начинала появляться красота и гибкость тигра.

Однажды, вечеромъ, Гавтрей сидълъ въ комнатъ у Мортона и, по обыкновенію, толковалъ о жизни и людяхъ съ тою странною смъсью веселости и чувства, плутовства в здравыхъ сужденій, въ которой заключалась опасная прелесть его бесъды.

- Гавтрей! сказалъ наконецъ Филиппъ, взявъ его за руку: въ васъ такъ много изумительнаго для меня, такъ много, по-моему, вовсе не сообразнаго съ нынъшния вашими занятіями и образомъ жизни, что я очень желалъ бы узнать что-нибудь о вашей прежней жизни, —если только эта просьба не покажется вамъ нескромною. Миз пріятно было бы сравнить вашу жизнь съ моею. Когда дожвву до вашихъ лътъ, я оглянусь и посмотрю, чънъ обязанъ вашему примъру.

- Вамъ хочется знать мою прежнюю жизнь? Пожалуй, я разскажу, и это, дъйствительно, можетъ принести вамъ пользу: можетъ-быть, заставитъ васъ предостеречься двухъ опасныхъ для молодости сътей, — любви и дружбы.

Потомъ, приготовивъ себъ стаканъ пуншу, по-кръпче обыкновеннаго, Гавтрей началъ разсказывать «Исторію негодяя».

- Мой дваз торговаль тростями и зонтиками, въ наленькомъ переулки подли биржи. Онъ былъ человики геніальный, то есть, спекулянть большой руки. Накопивши небольшую сумму, онъ отдалъ ихъ взаймы за двадцать процентовъ, какому-то бъдняку, которому деньги были нужны до-заръзу, и такими операціями, мало-по-малу составилъ себи капиталецъ въ пать тысячъ фунтовъ стерлинговъ. Тутъ онъ пріискалъ себи невъсту. Эга невъста, дочь купца, у котораго на набережной была лавка съ ситцами и выбойками, должна была получить три тысячи двъсти двадцать фунтовъ въ наслъдство огъ тётки. Дваушка, --ему было тогда

лать сорокъ, --- влюбился въ нея по-уши и подружился съ еяотцемъ, сообщалъ ему тайны самыхъ выгодныхъ оборотовъ, потомъ далъ взаймы на неопредъленный срокъ, семь сотъ фунтовъ, почти даромъ, —за половину того, что бралъ съ другихъ, —и потребовалъ уплаты въ такую пору, когда бумажныя ткани вовсе не продавались. Лавочникъ, виъсто денегъ, отдалъ пріятелю дочь, н такимъ образомъ дъдушка получилъ двъ тысячи пятьсоть двадцать фунтовъ барыша, не считая жены. Ни капиталь, ни жена не были безплодны: капиталь быстро возрасталъ, жена родила двухъ сыновей. Подъ старость дъдушкой овладълъ бъсъ честолюбія: онъ захотвлъ изъ своихъ ребятъ сдълать джентльменовъ и отправилъ одного въ коллегію, а другаго отдалъ въ во-енную службу за границу. Обоимъ имъ по смерти своей онвоставных по десяти тысячь фунтовъ. Мой отецъ быль ученый, человъкъ весьма строгихъ правилъ, пользовался хорошею репутаціей и чрезвычайно доро-жилъ миъніемъ свъта. Онъ женился рано и прилично. Я-единственный плодъ этого брака. Когда миъ было лать четырнадцать, въ нашемъ домъ, не знаю какъ, явился щедушный старичишка, Французикъ, который въ своемъ отечествъ подвергся гоненію какъ философъ. Овъ напичкалъ миз голову разными странными бредияин, которыя болъе или менъе прочно утвердились въ ией. На осъмнадцатомъ году меня послали въ кем-бряджскую коллегію. Отецъ могъ бы опредълить мена туда пансіонеромъ, но не захотвлъ, поскупился, н савлалъ меня фамулусомъ. Тутъ я впервые на опытъ узналъ неравенство состояній, о которомъ натолко-валъ мнъ Французикъ. Фамулусъ!... почти то же, что собака. Но я былъ молодъ, здоровъ, силенъ и веселъ; и инзинць у меня было больше жизни, чъмъ у большей части пенсіонеровъ во всемъ твль: этихъ худень-кихъ, жиденькихъ молодчиковъ можно было почесть и коллекцію тросточекъ моего двдушки. Молодые люди

вообще, какъ и дикари, — высоко цънять физическія превосходства. Геройскіе подвиги моей силы и ловкостипобъды въ кулачныхъ бояхъ, прыжки черезъ заборы, гоньба на лодкахъ, --- значатся въ латописяхъ сенъджонской кембриджской коллегін. Эти преимущества давали мив значительный въсъ, и я не могъ не презирать сухопарыхъ богачей, изъ которыхъ любаго ногъ бы сбить съ ногъ однимъ толчкомъ. При всемъ топъ однако жъ, между мной и ими была непреодолимая преграда: фамулусъ любимцамъ сластія не товарищъ. Только одинъ изъ нихъ, молодой человъкъ знатнаго ролу, годомъ по-моложе меня, наслъдникъ огромнаго имънія, обращался со мною не такъ надменно какъ другіе. Быть-можетъ именно знатность эта делала его равнодушнымъ къ мелочнымъ условіямъ аристократи-ческихъ приличій. Онъ былъ первый сорванецъ ро всемъ университеть, отчалиный сокрушитель фонарей, оконнацъ и мужицкихъ зубовъ, — словомъ, воплощенный бъсъ; не ученъ, но уменъ, смътливъ; малъ ростомъ и тонокъ, но мужественъ какъ левъ. Однородныя склонности сделали насъ друзьями; я любилъ его какъ брата, больше, —я любилъ его какъ собака 4ю-битъ своего господина. Во всъхъ нашихъ похожденіяхъ я прикрывалъ его своею грудью. Ему стоидо бы только сказать: «Скачи въ воду!» и я готовъ былъ ска-кнуть. Я любилъ его, какъ гордый человъкъ любятъ кнуть. и любиль его, какь тордый человькь любить того, кто стоить между имъ и превръніемъ, какъ чело-въкъ съ чувствомъ любитъ того, кто стоить между имъ и уединеніемъ. Но.... чего долго толковать.... Этоть молодой человъкъ, однажды ночью, совершилъ страшное преступленіе противъ дисциплины. Одинъ чэть университетскихъ гуцерцёровъ, человъкъ почтен-изъ университетскихъ гуцерцёровъ, человъкъ почтен-изъ завтъ и таковой же репутація, брелъ домой изъ гостей. Пріатель мой, и другой такой же удалелъ, вадоемъ, напади на бъдняка, завязади ему глаза, сэд-зали руки, отвели обратно къ дому одной старой дъвы къ которой онъ питалъ дружбу, прицъпили несчастна-го длинною его косою къ дверной щеколдъ, и оставили тамъ. Можно себъ представить, какую тревогу поднялъ онъ, стараясь освободиться. Всъ сосъди сбъжались; яви-лась полиція; стала преслъдовать виновныхъ, которые имъли неосторожность остановиться по-близости, чтобы потъшиться своею продълкой. Ночь была темная: они благополучно добрались до коллегіума, но ихъ вресладовали по пятамъ до самыхъ воротъ. Вслад-ствіе этой шутки меня выгнали изъ училища. – Какъ! Да въдь вы не были съ пими?

- Какъ! Да въдь вы не были съ пими? - Нътъ. Но на меня пало подозръніе и меня обви-нили. Я могъ бы оправдаться, измънивъ тайнъ. Но отецъ моего друга былъ строгій, гордый вельножа, и другъ мой боялся его пуще смерти, — это былъ единственный человъкъ, котораго онъ боялся. Корот-ко сказать, я почелъ себя счастливымъ, что могъ до-казать ему мою дружбу. На прощаньи онъ съ жаромъ пожадъ миъ руку и объщалъ никогда не забывать мо-его великодушнаго самопожертвованія. Я, покрытый стыдомъ, отправился домой. Не стану описывать какъ встрвтилъ меня отецъ. Я думаю, онъ съ той минуты пересталъ любить меня. Вскоръ потомъ воротился изъ-ва границы мой дядя, капитанъ Джоржъ Гавтрей. Онъ очень подюбилъ меня; я оставилъ домъ отповскій, въ которомъ не было мнъ житья, и переседился къ нему. очень подюбилъ меня; я оставилъ домъ отцовскій, въ которомъ не было миъ житья, и переседился къ нему. Джоржъ Гавтрей въ молодости былъ красивый мужчи-на и мотъ. Онъ спустилъ имъніе и жилъ теперь своимъ умомъ, — картежною игрой. Его пріятное обращеніе и веселый нравъ очаровали меня. Онъ хорошо зналъ свътъ и, какъ всъ игроки, сорилъ деньгами, когда сча-стіе удыбалось ему, а это, налобно признаться, было довольно постоянно у человъка не слишкомъ разбор-чиваго на средства. Хотя его и подозръвали въ про-дълкахъ, однако жъ никогда не могли изобличить. Мы жили въ прекрасной квартиръ, водили дружбу

съ людьми всёхъ сословій и наслаждались жизнью какъ-нельзя лучше. Я соскоблилъ съ себя школьшую ржавчину и полюбилъ мотовство. Не знаю, отчего, но въ новой моей жизни всъ обращались со мною ласково.... правда, то были всё негодяи, а я обладалъ живымъ нравомъ, съ которымъ вездё найдешь хорошій пріемъ. Я былъ плутъ, но плутъ-бесельчакъ, а этотъ нравъ вездъ самый милый. Доселъ я еще не былъ безчестнымъ, но я вокругъ себя безпрестанно видълъ безчестнымъ, но я вокругъ себя безпрестанно видълъ безчестнымъ, но я вокругъ себя безпрестанно видълъ безчестность и обманъ, и это наконецъ показалось мнъ очень пріятнымъ и забавнымъ средствомъ добывать деньги. Тутъ я опять сошелся съ монмъ школьнымъ пріятелемъ. Онъ былъ въ Дондонѣ такимъ же бъшенымъ какъ и въ Кембриджѣ, съ тою разницею, что изъ повъсы сталъ подлецомъ, хотя ему было не болъе двадцати лътъ.

Гавтрей остановился и мрачно насупилъ брови.

- Этотъ молодой человъкъ обладалъ большими природными способностями, быстрымъ соображеніемъ, смътливостью и ловкостью. Онъ скоро подружился съ моимъ дядей и выучился у него владъть костями и картами. За уроки онъ заплатилъ тысячу фунтовъ.

- Какъ! онъ взялся за ремесло картежника? Вы говорили, что онъ богатъ?

-Отецъ его быль очень богать и даваль ему ежегодно большую сумму, но онъ страшно моталь. Притомъ, богачи столько же любять прибыль какъ и бъдняки. Извиненіемъ можеть ему служить только то, что извиняеть всъ пороки вообще, — себялюбіе. Молодой знатный богачъ вошель въ моду и умълъ пользоваться своимъ положеніемъ: онъ обиралъ баричей, которые искали его знакомства. Я неразъ видывалъ обманы моего дяди, но никогда не слъдовалъ его примъру. Но когда увидълъ, что молодой человъкъ лучшаго тону, богатый, знатный, дълаетъ то же самое и принимаетъ это въ шутку, а между-тъмъ окруженъ поклонниками, льсте-

цами, и никто его не подозръваеть, потому что въ его знакомствъ и родствъ заключалась половина перства, ----тогда искушение стало сильно; однако жъ я еще кръвился. Между-тамъ отецъ мой всегда говариваль, что я рожденъ быть негодяемъ и не уйду отъ своего назна-ченія. А тутъ вдругъ подвернулась любовь.... Вы еще не знаете, что это такое... Тъмъ лучше для васъ. Дъвушка была хороша и я думаль, что она любить меня. Оно, можетъ-быть, и въ самомъ дълъ такъ было, но я, какъ говорила ея родня, былъ слишкомъ бъденъ для женитьбы. Между-твив я однако жъ, ухаживалъ за нею. Моя любовь, мое желаніе сдълаться достойнымъ милой, лучше желѣзныхъ цъпей удерживали меня отъ соблазнительнаго примѣру пріятеля. Но я былъ такъ глупъ, что говорилъ съ нимъ о Мери и даже ввелъ его въ домъ отца ся. Конецъ концовъ... онъ обольстилъ ее. (Гавтрей остановился, чтобъ перевести духъ.) Я узналъ... вызвалъ подлеца на дуэль... онъ съ надмен-ною насмъшкой отказался драться съ безроднымъ бъдною насявшкой отказалом драгом об собронате с од някомъ. Я сшибъ его съ ногъ оплеухой и тогда мы стрълялись. Я получилъ удовлетвореніе пулею въ бокъ, а овъ... продолжалъ Гавтрей съ злобнымъ хохотомъ.... онъ сталъ колъкою на всю жизнь. Оправившись, я узналъ, что врагъ мой, во время своей и моей болъзни, окруженный толпою друзей и утъщителей, воспользовался этимъ случаемъ, чтобы погубить мое доброе имя. Онъ, обманщикъ, шулеръ, взвалилъ на меня свои соб-ственныя преступленія, и двусмысленное поведеніе моего дяди ручалось за истину его показаній. Когда я выздоровѣлъ, то нашелъ, что продѣлки дядюшки были всв открыты его высокороднымъ питомцемъ; онъ былъ изобличенъ какъ безчестный игрокъ. Вмъсть съ тъмъ обвиценъ и я. Мое имя, моя любовь, прошедщее и будущее погибля. Тутъ-то, Филиппъ, я вступилъ на поприще, по которому иду съ-тъхъ-поръ въ качествъ предводителя удальцовъ и негодяевъ, подъ тысячами

раздичныхъ именъ и масокъ; тутъ-то я началъ пронышлять. Общество отвергло, изгнало меня, когда я былъ невиненъ.... Но, клянусь Богомъ! я съ-тъхъ-поръ порядкомъ выместилъ свою обиду на этомъ обществя! Ха, ха, ха!

Этотъ хохотъ Гавтрея заключалъ въ себъ нравственно заразительную отраву. Въ глухихъ звукахъ его отзывался родъ торжества. Это былъ не дикій, судорожный хохотъ отчалнія, но какая-то адская веселость.

- Но вашъ отецъ...

- Отецъ!... перебилъ Гавтрей: однажды, искренно раскаявшись, я просилъ у него небольшой сунны, которая бы дала инв возможность приняться за какое-инбудь скромное ремесло, чтобы честнымъ образомъ прокормиться... Онъ отказалъ. Мое раскаяние не помогло, и я ожесточился. Мнъ данъ былъ поводъ продолжать начатую жизнь, а совъсть всегда хватается за извиняющій поводъ, какъ утопающій за соломинку. Мнь жестокій отець отказаль, а между-тьмь онь же,-осторожный, разсчетливый, строго нравственный человкъ. -- вскоръ потомъ поддался на продълку мошенника, совершенно ему чуждаго, и пустился въ спекуляцію, которая объщала ему пятьдесять процентовъ барыша. Онъ пустилъ въ жидовскій обороть столько, что достало бы на спасение сотни мин подобныхъ отъ погибеля, в потерялъ все, -почти все свое имъніе. Но онъ еще живъ и наслаждается своего роду радостями. Онъ уже не можетъ промышлять, но можетъ еще копить. Онъ не заботился о томъ, что я могъ умереть съголоду, потому что самъ находитъ счастие въ голодъ, ради денегъ.

- А вашъ пріятель и та бъдная дъвушка, что сталось съ ними? спросилъ Филиппъ, когда Гавтрей умолкъ. -- Мой пріятель сталъ знатнымъ бариномъ; онъ по-

-- Мой пріятель сталъ знатнымъ бариномъ; онъ получилъ въ насладство отцовское перство и огромные доходы. Онъ живъ и теперь. А бъдкая дъвушка!...

128

Гиъ! пожалуй, и объ ней разскажу. Много всякаго разсказывають о жертвахъ обольщенія, умирающихъ въ рабочихъ донахъ и помойныхъ ямахъ, въ раскаянія, съ сокрушеннымъ серацемъ, до крайности оборзанныхъ и сентиментальныхъ.... Можетъ-быть, часто случается. Но это еще не велика бъда. Гораздо хуже, по-моему, когда эта прекрасная, невинная, легковърная жертва обмана, въ свою очередь, тоже становится обманщецей; когда она съ дыханіемъ, которое впила, вопьетъ и заразу порока; когда она созръетъ и сгніетъ въ разрумяненномъ и разчесанномъ промыслъ; когда она, въ свою очередь, губитъ неопытную молодость лукавыия улыбками и длинными счетами, и когда... что въ десять разъ хуже!.. когда у нея есть дъти, дочери, которыя воспитываются для такихъ же гнусностей! Вотъ, чъмъ стала Мери. Лучше бы ей умереть въ госпиталь! Любовникъ осквернилъ ся сердце своимъ заразительныйъ дыханіемъ. Онъ нашелъ ей другаго любовника, когда она надоблаемусамому. Когда ей минуло тридцать шесть лътъ, я встрътилъ ее въ Парижъ, съ шестнадца-ти-лътнею дочерью. У веня тогда была куча денегъ, я посъщалъ гостиныя и игралъ роль знатнаго джентльнена. Она сначала не узнала меня и искала моего знакомства.... Да, было время, батюшка! я не совсемъ такая подлая собака, за какую можно принять меня теперь. Я живаль очень порядочно. Въ Парижа...о, вы Парижа еще не знаете! Чудо, какое тутъ брожение въ обществъ: такъ вотъ и ходитъ, и за-частую дрожжи подымаются на самый верхъ. Парижъ—лучшая атмосфера для искателей приключеній и шарлатановъ. Новыя лица, новые люди здъсь такъ обыкновенны, что не возбуждають докучнаго любопытства; притомь, здясь каждый день можно видъть, какъ огромныя состоянія наживаются въ сутки и проживаются въ мъсяцъ. У меня тогда были деньги, доброе здоровье и веселый нравъ; я былъ хорошо принятъ въ тъхъ обществахъ, какія есть

во всъхъ бодышихъ городахъ, а особенно во Франція, и гдъ удовольствіе служить цементомъ, связывающинь самыя разнородныя вещества. Туть встръталь я Мера и ея дочь, ---отъ моего пріятеля, --- дочь была еще невинна, но, чортъ побери! въ какой заразительной атмосферь! Мери и я, мы знали тайны другъ друга и хранили ихъ. Она считала меня болъе подлымъ негодяемъ нежели я былъ въ самомъ двлъ и открыла инв свое намърение продать дочь одному богатому Англичапину. Съ другой стороны, бъдная дъвушка призналась мнъ въ своемъ отвращения отъ сценъ, которыхъ она была свидътельницею, и отъ сътей, которыми ее окружаля. Что, вы дуваете, предохранило ее оть опасности?-Ручаюсь, не отгадаете. Во-первыхъ, если дурной прамъръ часто соблазняетъ, то онъ же часто в пугаетъ, а во-вторыхъ, она любила. Дъвушка, которая любить мужчину чистымъ сердцемъ, обладаеть талясманомъ, несокрушимымъ ни какими обольщениями развратниковъ. Она любила молодаго Италіянца, художника, который довольно часто бываль у нихъ въ домв. Итакъ мнв пришлось выбирать, или мать или дочь. Я вступнася за последнюю.

Филиппъ схватилъ руку Гавтрея и съ жаромъ пожалъ ес. Негодяй продолжалъ.

- Я любилъ эту дъвушку пламеннъе чъмъ когдалибо любилъ ея мать, хотя совсъмъ въ иномъ родъ. Она была тъмъ, что я нъкогда находилъ въ матери, да только еще прекраснъе, еще милъе, съ сердцемъ столь же полнымъ любви, сколько сердце матери было полно тщеславія. Я полюбилъ ее какъ свою дочь, увезъ отъ матери, скрылъ, потомъ отдалъ замужъ за того, кого она любила; я устроилъ ихъ свадьбу, и послъ того не видалъ молодыхъ нъсколько мъсяцевъ.

- Отчего же?

- Оттого, что я провелъ ихъ въ тюрьмъ. Молодые люди не могли жить воздухомъ, я отдалъ имъ все, что

у неня было, и, чтобы сдвлать еще больше, я сдвлаль шуку, которая не понравилась полиців. Меня схватии. Но у меня много пріятелей. Помощію множества н сляшкомъ совъстливыхъ свидътелей, я отдълался. вышедши на волю, я не ръшался посвщать своихъ любиндевъ, потому что былъ оборванъ, и ни за что въ пыть не хотълъ навъсти на нихъ какую-инбудь твиь, замной еще присматривали жрецы Өемиды. Я отпраниявъ Лондонъ, чтобы немножко провътрить свою наутацію. Когда я воротился, бидный Италіяноцъ выть уже въ могилъ, — отъ усиленныхъ занятій онъ шитых чахотку,-а Фанни-вдова съ однимъ ребенюнь на рукахъ, съ другимъ на походъ. Мать то же ить отънскала ее и ухаживала за нею со своеми саинискими ласками. Но Богъ умилосердился и отнялъ у насъ обонхъ. Родивъ дочь, она умерла и послъди слова ся были обращены ко инь: иеня, шарлатана, егодяя, умирающая умоляла защитить ся ребенка отъ чтей собственной ея матери! Я двлаль, что могь, и обонхъ дътей, но мальчикъ исчахъ такъ же какъ нать, а дъвочка здъсь; я покажу вамъ ес. Бъдная ния!... Если дьяволъ допустить, я для нея еще вь когда-нибудь перемъню образъ жизни, но для и же мнъ нужно зерна на мельницу. Конецъ истои. Я не смию разсказывать вамь обо всихи монхи мыкахъ, обо всъхъ роляхъ, какія нгралъ въ жизни. шкогда не бывалъ убійцей, разбойникомъ, грабитевынан тымъ, что законъ называеть воромъ. Я могу чико сказать, какъ и прежде говориль, что живу свов остроуміемъ, которое приносить мнѣ довольно чгодную прибыль. Я былъ актеромъ, ростовщииз, докторомъ, профессоромъ животнаго магнетиз-... Магнетизмъ приносилъ чудесный доходъ, пока Извъ модъ. Авось, опять войдеть. Я былъ стряпиз, повъреннымъ въ дълахъ; я торговалъ редкостяи фарфоромъ, содержалъ трактиръ, начиналъ изда-T. LXII . - OTA. 11. 10

вать газету, видълъ почти всъ города Европы и познакомился со многими тюрьмами. Но человъкъ, у котораго довольно мозгу, всегда падаетъ на ноги, какъ кошка.

- А вашъ отецъ? спросилъ Филиппъ, и потомъ разсказалъ Гавтрею о сценъ свиданія, которой былъ свидътелемъ кладбищъ.

- Ну, сказалъ Гавтрей, слегка покраснъвъ: такъя вамъ скажу, что, хотя я приписываю жестокосердію и скупости отца большую часть моихъ заблужденій, однако жъ всегда чувствовалъ къ нему родъ любы. Во время пребыванія въ Лондонъ я случайно узналъ, что онъ начинаетъ слъпнуть и живетъ съ хитрою старою бабой, домоправительницей, которая легко можеть отправить его на покой въ ту же ночь, когда выманитъ у него завъщаніе въ свою пользу. Я отъискалъ его... но... въдь вы говорите, что слышали, что между нами происходило.

— Да; и я слышалъ такъ же, какъ онъ кликалъ васъ, умолялъ воротиться, когда уже было поздно. Я видълъ слезы на его щекахъ.

- Видъли?... поклянетесь ли вы въ этомъ? съ жаромъ вскричалъ Гавтрей; потомъ, приложивъ руку ко лбу, задумался.

- Если со мной случится что-нибудь человвческое, Филиппъ, сказалъ онъ потомъ, можетъ-быть, старикъ и будетъ отцомъ моей Фанни; можетъ-быть, онъ полюбитъ ее и она вознаградитъ ему горе, которое я причинилъ.... Кстати, я дамъ вамъ его адресъ.... не забульте его.... Вотъ онъ. Ну, теперь пора спать.

На другой день послё этого разговору, мистеръ Бирни, компаньонъ мистера Ло или Гавтрея, ввелъ въ контору богато одвтую даму. Филиппъ сиделъ у окна и читалъ «Кандида». Дама смутилась, увидевъ, что ми-

139

стеръ Ло не одинъ. Она отступила, еще плотнъе прикрыла лицо воалью и сказала по-французски:

- Извините; я желаю поговорить съ мосьё Ло наедина.

Филиппъ всталъ, чтобы выйти. Дама, вглядъвшись въ него глазами, которые блистали и сквозь двойную воаль, прибавила:

- Но, можетъ-быть, этотъ молодой человъкъ не поившаетъ, если онъ скроменъ.

– Это олицетворенная скромность... мой пріемышъ... вы можете довврить ему, что угодно... клянусь честью.

- Онъ очень молодъ! сказала дама съ тономъ неводьнаго состраданія, разстегивая воротникъ салопа.

- Тъмъ лучше ему понятны бъдствія безбрачной жизни, возразилъ Ло съ улыбкой.

Дама откинула воаль и обнаружила прекрасное лицо и улыбающійся прелестный ротикъ.

- Вамъ, сказала она обращаясь къ Мортону, кажется, болъе свойственно быть посътителемъ этого храма, нежели его жрецомъ. Но, мистеръ Ло, объяснимся, чтобы не было недоразумъній: я пришла сюда не съ тъмъ, чтобы заключить союзъ, но съ тъмъ, чтобы воспрепятствовать затьянному. Я слышала, что виконтъ де-Водемонъ находился въ числъ вашихъ кліентовъ. Я принадлежу къ семейству виконта. Для всъхъ насъ очень важно, и необходимо предупредить, чтобы онъ не вступилъ въ такой странный и, извините ръзкое выражение, неприличный бракъ, каковъ всегда долженъ быть союзъ, заключенный черезъ посредство публичной конторы.

- Увъряю васъ, возразилъ мистеръ Ло съ достоянствомъ: мы употребили всъ средства....

- Боже мой! перебила дама съ нетерпъніемъ: избавьте меня отъ похвалъ вашему заведенію. Я не сомнъваюсь, что оно очень почтенно и чрезвычайно полезно чавочникамъ и гризеткамъ. Но виконтъ-хорошей Фамилін, импеть связи.... Однимъ словомъ, его предпріятіе сумасбродно. Не знаю, какой награды ждеть инстерь Ао, но, если онъ успветъ отвлечь виконта и разстроить начатое дело, эта награда, какова бы она на была, будетъ удвоена. Вы меня понимаете?

- Какъ-нельзя лучще. Впрочемъ, будьте увърены, меня склоняетъ не это предложение, а единственно желание услужить такой прекрасной дамъ.

- Такъ ръшено? сказала дама равнодущио и онять взглянула на Филцппа съ любопытствомъ знатока, неожиданно нашедшаго дорогую картину въ такомъ изств., гдъ ся нельзя было подозръвать.

- Если вамъ угодно забхать дня черевъ два, я сайщу вамъ свей планъ, сказалъ мистеръ Ло.

- Хорошо, я завду.

Она вышла, слегка кивнувъ головой, не хозявву, а его названному сыну. Филиппъ почувствовалъ стравное, непонятное движеніе въ сердцъ и слегка покраснвлъ.

- Ха, ха, ха! это не первый разъ, что родственна, ки жениховъ и невъстъ платятъ мнъ деньги за то, что: бы я разорвалъ узы, которыя самъ же связалъ! вскра чалъ Гавтрей: клянусь честью! кто могъ бы зама сти контору для расторженія браковъ, тотъ въ один годъ сталъ бы Крезомъ. Ну, ладно; это кстати: а безъ того не могъ ръшиться, за кого выдать мадион зель де-Курвиль, за виконта или за лавочника Гупила. Теперь это покончу. А васъ, мистеръ Мортонъ, кажется, можно поздравить съ успъхомъ?

- Что за вздоръ! сказалъ Филиппъ вспыхнувъ.

Нъсколько дней спустя, Гавтрей собрался итте с двора и пригласилъ съ собою Филиппа.

- Вы желали видъть мою Фанни, сказалъ онъ: пой демте теперь. Сегодня ся рожденіс; ей шесть лъть. От несемъ ейигрушки, которыя я приготовилъ еще вчера

134 :

а потожъ, вечеройъ отправимся на свадьбу мосьё Гупиля и мадмоазель Адели де-Курвиль.

Они пошли.

- Бедная Фанни! дорогою сказалъ со вздохомъ Гавтрей: она премиленькая дъвочка, но.... я боюсь, у нея, кажется здъсь не совсъмъ ладно.

Гавтрей приложилъ палецъ ко лбу.

- Отчего?

- Да онакакъ-будто немножко разстроена; подъ-часъ она говоритъ такія умныя ръчв, что и большому не удастся сказать, а въ иное время опять какъ-будто совстять оглупъетъ, или совсъмъ молчитъ, или говоритъ тякія странности, что ничего не разберешь. Особенно она какъ-будто помъшана на томъ, что если кто уходитъ отъ нея, тотъ умираетъ, а воротится, такъ это она называетъ всталъ изъ гроба. Впрочемъ, можетъбыть она еще поправится. Меня больше всего безпокоитъ ея будущая участь вообще: боюсь, чтобы съ нею не случилось того, что угрожало ея матери.

- Какъ, развъ ся родственница старается овладъть ею?

- Родственница? Нътъ, та умерла два года тому назадъ.... Бъдная Мери!.... я.... Ну, да это глупость. Фанни теперь въ монастыръ. Всъ до нея очень ласковы, но зато я и плачу̀ хорошо. А что̀ будетъ, когда меня не станетъ и плата прекратится? Что̀ съ нею будетъ тогда.... если мой отецъ....

- Но въдь теперь вы составляете себъ состояние?

— Да, хорошо, если все такъ пойдетъ какъ теперь. Но я нахожусь въ постоянной тревогъ: полиція въ этомъ проклятомъ городъ пронырливъе чорта.

- Но, скажите, зачъмъ же вы не возьмете свою воспитанницу къ себъ въ домъ, когда вы ее такъ любите? Она была бы вамъ утъхою и радостью.

- Мъсто ли здъсь ребенку, дъвочкъ? восиликнулъ Гавтрей, нетерпъливо топнувъ: я съ ума сошелъ бы, если бъ воровскіе глаза этого подлеца, этой выжиги изъ мерзостей, остановились хоть на секунду на моей Фанни!

- Вы говорите о Бирни? Но зачвить же вы тершите его у себя?

- Проживете съ мое, такъ узнаете, зачъмъ мы терпимъ тъхъ, кого боимся, зачъмъ стараемся подружить ся съ тъмъ, кто иначе былъ бы смертельнымъ нашимъ врагомъ. Нътъ, пътъ!... ничто не освободитъ мена отъ этого мерзавца, кромъ смерти!.... Но.... я не могу убить человъка, который ъстъ мой хлъбъ.... Да, мой другъ, есть узы по-кръпче любви, такія, которыя сковываютъ людей между собою какъ каторжниковъ на галерахъ. Тотъ, кто можетъ довести тебя до висълицы: надъваетъ тебъ веревку на шею и водить за собой какъ собаку.

Дрожь проняла молодаго слушателя: онъ ужаснулся мрачныхъ тайнъ, которыя могли привязать твердую волю и ръшительный характеръ Вилліама Гавтрея къ человъку, котораго онъ ненавидълъ и презиралъ.

- Но, прочь думы и заботы! вдругъ вскричалъ Гаврей: притомъ, если разсудить, Бирни малой полезный и такъ же мало смъетъ пикнуть противъ мена, какъ и я противъ него. Но прошу васъ объ одномъ: никогда не упоминайте при демъ. о моей Фанни. Мои тайны съ нимъ не такого роду. Онъ, конечно, не можетъ сдълать ей вреда... по-крайней-мъръ я не предвижу.... но нельзя быть спокойнымъ насчетъ своего ягненка, если хоть разъ подвелъ его къ мяснику.

Тутъ они подошли къ монастырю. Описывать этого свиданія мы не станемъ, хотя оно было довольно трогательно. Вечеромъ герон наши отправились на свадьбу, которую мосьё Гупиль, довольно богатый лавочникъ, человъкъмного уважаемый въ своемъ околодкъ, справлялъ съ надлежащимъ великолъпіемъ въ рестораціи. Описаніе этой свадьбы также считаемъ лишнимъ.

Миноходомъ замътимъ только, чвиъ она кончилась. Въ саный развалъ бала, въ танцовальную залу вдругъ входитъ полицейскій чиновникъ мосьё Фаваръ, съ какимъ-то господиномъ не слишкомъ пріятной наружно-сти, который при всей честной компаніи, во всеуслы-шаніе, объявнят, что вмя ему Жакъ Комартенъ, а ре-шесло лакейское, и что онъ пришелъ за своею женой, мадамъ Розаліей Комартенъ, которая жила съ нимъ въ одномъ домъ, въ горничныхъ, и, вышедши за него, Комартена, замужъ, вела себя не очень пристой-но, заслуживала и сполна получала побон, которыя онъ, мужъ, нивя чувствительное сердце, могъ отпу-скать не иначе какъ подъ пьяную руку; несмотря на это однако жъ она, мадамъ Комартенъ, однажды ночью воспользовалась безчувственнымъ состояниемъ супруга, обобрала его, захватила всв деньги, три тысячи фран-ковъ, которые онъ пріобрълъ честными трудами около господъ, и тайно ушла изъ Гавра въ Парижъ, гдъ из-водила назваться дъвицею, дворянкою, баронессою Аделью де-Курвиль, подъ каковымъ титуломъ намъревается выйти за мосьё Гупиля при жизни перваго законнаго мужа, чему и надлежить воспрепятствовать. Можно себъпредставить, какой эффекть произвела эта новость. Къ чести мистера Ло надобно сказать, что онь ничего этого не зналь. Онъ только въ видъ вознагражденія за хлопоты, взялъ съ мадмоазель де-Курвиль патьсотъ франковъ впередъ, да столько же съ мосьё Гупиля въ день свадьбы, слъдовательно, онъ былъ чисть. Цесмотря на свою чистоту, онъ однако же ръ-пился вызкать изъ Парижа, потому что эта исторія могла нядълать много шуму и потому, что мосьё Фа-варъ, полицейскій чиновникъ, какъ-то странно посмотрваъ на него и далъ замътить, что знаетъ молодца.

Содержатели брачной конторы въ ту же ночь исчезли. Ивсколько времени спустя, мы встръчаемъ ихъ въ Туръ, на берегахъ Лоары. Мортонъ слыветъ за бога-

#### Ипостранная Словеность.

таго наслъдника, Гавтрей за его воспитателя, аббята, и играетъ свою роль превосходно, — шпигуетъ свои ръчи латинскими цитатами, носитъ широкополую шляпу, короткіе штаны, и играетъ въ вистъ какъ песъдършій викарій. Этимъ искусствомъ онъ сначала пріобрътадъ столько, что вся компанія могла жить довельно порядочно. Но наконецъ его необыкновенное счасти возбудило подозръніе, и надобно было убираться подалъе. Повхали въ Миланъ, но и тамъ не повезло: въ аристекратическомъ кругу трудно было удержаться, а изщанскій былъ очень скунъ и равсчетлявъ. Наконецъ непріятная встръча съ однимъ старымъ знаконцемъ принудила Гавтрея увхать в оттуда.

Однажды утромъ три пъшехода, въ сильно поношенныхъ, истертыхъ платьяхъ, вошли въ Парижъ Сенъ-Денискими воротами. Двое шли рядомъ, третій на нѣсколько шаговъ впереди. Онъ, изподлобья поглядывая на всъ стороны, не слышными, эластическими шагами крался какъ кошка. Слъдовавшіе за нимъ, одинъ пожидой, дюжій мужчина, задумчивый, опираясь на трость шелъ молча и смотрълъ въ землю; другой, молодой, стройный, по печальный, съ выраженіемъ душевныхъ страданій на лицъ, смотрълъ впередъ, но, казалось, ничего не видълъ.

– Филиппъ! сказалъ пожилой на повороти первой улицы; мнъ что-то кажется, будто я вхожу въ свою могилу.

- Ба! вы уже давно хандрите, Гавтрей.

- Да.... оттого, что я думаль о бъдной Фанни.... оттого, что этотъ Бирин приступаетъ ко мнв съ своями ужасными искушеніями.

- Бирни!... Я ненавижу этого человѣка. Неужто вы не избавимся отъ него?

- Нельзя; не моту. Тише, онъ услышить. Какое не-

счастіе... изъ одного въ другое такъ и надаемъ. Теперь изть ни конрики въ карманр!... Здъсь цонойная яна, тамъ тюрьна!... Мы наконецъ въ его рукахъ!

- Въ его рукахъ? Что это значитъ? - Э! послушай Бирни! вскричалъ Гавтрей, не обраная внимания на вопресъ Филиппа: остановимся гдиинбудь, позавтракать. Я чертовски усталь.

- Ты забываень, что у насъ нътъ денегъ.... пона не сявлаемъ, холодно отвъчаль Бирни: пойдонъ къ слесарю; онъ намъ дасть взаймы.

Можно заматить, что есть накоторые года, когда въ нивилизированных земляхь бывають въ ходу по преимуществу извъстнаго реду преступленія, которыя потомъ сменяются другими. На нихъ также бываетъ мода, какъ и на покрой платья. То въ модъ грабени съ зажигательствомъ, то отравлевія, то самоубійства, то мальчишки колять другь друга перочнивыми ножами. Почти каждому году свойственно какое-нибуль особенное преступление; это родъ однолътняго растения, которое вдругъ разростается и вдругъ исчезаетъ. Натъ сомявнія, что эти эпидемія имвють блязкое отношеніе , въ книгонечатанію. Какой-нибудь газети стонть сообнить извъстіе о веобытновенной нодлости, привлекательной новости, и въ-мигъ найдется множество испорченныхъ умовъ, которые вопьются въ него какъ піявкя, стануть носиться съ нимъ, нередуньзвать, совершенствовать; ндея растеть, множется, становатся чудовнщною меноманіей в вдругъ одно гнусное зерно, посвянное свинцовыми литерами, даетъ зловредные плоды стерицею. Если же, къ несчастию, случится, что обнародованное вреступление осталось ненаказаннымъ, то плодоватость его становатся чудоващною.

Незадолго до того времени, которое вы описываемъ, въ Парижъ былъ открытъ и осужденъ фальшавый мо-

нетчикъ. Едва этотъ случай сдълался извъстныйъ, едва преступникъ пріобрълъ своего роду знаменитость, какъ уже и слъдствія обнаружились въ размнежени фальшивыхъ монетъ, и промышленость эта вошла въ моду. Полиція также не дремала; она развидала, что съ особеннымъ успахомъ трудится одна шайка, которой произведения двлались такъ искусно, что публика безсознательно вногда предпочитала ся монеты настоящимъ. Мосьё Фаваръ, знаменитый сънщикъ, самъ прежде бывшій фальшивымъ монетчикомъ, былъ въ главъ слъдственной коммиссів. Онъ былъ человъкъ неутомимый, проницательный и обладаль мужествомъ, которое болье обыкновенно нежели многіе вообще дунають. Очень заблуждаются тв, которые полагають, что мужество значнть мужество во всемь. Заставьте герояморяка скакнуть на конъ черезъ высокій баріеръ. --онъ побладиветь; поставьте охотника, который одниз 10дитъ на медиядя, на горахъ передъ бездонною разщелиною, черезъ которую Альніецъ скачетъ смвясь,--онъ струсить пуще аввочки. Люди мужественны въ опасностяхъ, съ которыми они сроднились въ воображенія или по навыку. Такъ и мосьё Фаваръ, былъ отмвано храбръ, гдъ нужно было изобличить, озадачить вора ная мошенника: онъ однимъ ваглядомъ заставлять ихъ трепотать, а между-твиъ всему городу извястно было, что того же мосьё Фавара жена нерзако сбрасывала съ лестницы и что онъ же, въ бытность свою въ военной службъ, дезертнровалъ наканувъ перваго сражения. Это-то и есть, какъ говорятъ мораласты, безпосладовательность человаческого характера.

Мосьё Фаваръ поклялся, что откроетъ фальшивыхъ монетчиковъ, а онъ не зналъ неудачи. Однажды онъ пришелъ къ своему начальнику съ такимъ гордымъ в торжественнымъ видомъ, что тотъ сказалъ:

- Вы върно нашли молодцовъ?

140

- Почти-что нашелъ: нынче ночью я буду у нихъ въ гостяхъ.

. - Браво! Сколько же человъкъ вы возьмете съ собой?

- Отъ двънадцати до двадцати. Мнъ нужно только обставить домъ карауломъ, а войду я одинъ. Только условіе. Одинъ изъ участниковъ преступленія хочетъ ввести меня въ честную компанію, но не смъетъ отврыто съиграть роль предателя: боится за свою голову. Я ему объщалъ совершенное прощеніе и двадцать тысячъ франковъ награды. Сегодня а ихъ навъщу, поосмотрюсь, а завтра и заберу весь улей и съ медомъ.

- Фальшивые монетчики народъ отчаянный. Совътую вамъ быть осторожнымъ.

- Помилуйте! я наизустъ знаю всв ихъ обычан.

Около того же времени, когда происходилъ этотъ разговоръ, въ другомъ концъ города, въ неболышой комнатъ пятаго этажа сидъли Мортонъ и Гавтрей. Нѣсколько недъль уже прошло со времени ихъ послъдняго прихода въ Парижъ. Гавтрей былъ хорошо, даже щеголевато одътъ и чистенько выбритъ; Мортонъ въ томъ же изношенномъ и мъстами продранномъ платьъ, въ которомъ совершилъ послъднее путешествіе. Они свяъли у окна. Бросивъ взглядъ черезъ узенькую улицу въ окно противоположнаго дома, Гавтрей пробормоталъ съ досадой:

- Не понимаю, куда ушелъ Бирни и отчего его нътъ до-сихъ-поръ? Мнъ поведение этого человъка становится подозрительнымъ.

- Неужели вы думаете, что онъ обкрадетъ васъ?

- Можетъ-быть, еще хуже. Несмотря на угрозы полиція, я опять въ Парижъ. Онъ можетъ предать меня.

- Зачъмъ же вы позволяете ему жить отдъльно?

- За тъмъ, что жива въ двухъ противоположныхъ ломахъ, мы, въ случаъ нужды, имъемъ два выхода.

### Ипостранная Словеспость.

Стоить перекинуть веревочную ластницу изъ одного окна въ другое и онъ у насъ, или мы у него.

- Не кчему же такія предосторожности? Вы нынче многое отъ меня скрываете.... Вы меня обманываете. Что вы сдълали? чъмъ вы нынче занимаетесь?..... Вы молчите. Нослушайте, Гавтрей, я привязалъ свою судьбу къ вашей; я даже отказался отъ надежды..... По временамъ я съ ума схожу когда оглядываюсь назадъ..... а вы всё-таки не довъряете мнъ! Со времени возвращенія въ Парижъ, вы по цълымъ ночамъ, часто и по днямъ не бываете дома; вы задуичивы, мрачны..... однако жъ нынъшнее ремесло ваше, кажется, даетъ хорешій доходъ.

- Вы видите, что я получилъ славный доходъ, сказалъ Гавтрей тихо и ласково: а всё-таки отказываетесь принять хоть столько денегъ, чтобы смънить это рубище!

тиотому что я не знаю, какъ эти деньги пріобрътены; я не могу принять того, что.....

Онъ не договорилъ и началъ снова:

- Да, ваше занятіе, кажется, выгодно. Вчера еще Бирни давалъ мив пятьдесятъ наполеондоровъ, которые, какъ онъ говорилъ, вы желали размънять на серебро.

- Давалъ?.... ахъ, онъ мошен.....:И вы размъняля?

- Не знаю, почему, но ясотказался.

- Это хорошо, Филиппъ. Не дълайте ничего, что скажетъ вамъ Бирни.

- Будьте откровенны со мною, вы запутались вь ужасное двло.... быть можеть, въ кровавое преступленіе...... Я уже не ребенокъ; у меня есть воля. Я не позволю себя безотвътно и слъпо вовлечь въ погибель. Если уже итти мнъ далъе по этому пути, такъ итти по доброй волъ. Откройтесь мнъ сегодня же, вле мъ завтра разстанемся. - Успокойтесь, Фялиниъ. Есть тайны, которыхъ лучше не знать.

- Всё-равно! Я ръшнася; я хочу знать все.

- Если такъ, хорошо, сказалъ Гавтрей подужавъ: ина самому нуженъ повъренный. Вы мужественны; не содрогнетесь. Вы хотите знать мое ремесло.... Хотите нынче ночью быть свидателемъ?

– Я готавъ. Нынче начью.

Тутъ послышались шаги на лъстницъ.... стукъ въ дверь.... Вошелъ Бирни. Онъ отвелъ Гавтрея иъ сторонъ и, по обыкновенію, шептался съ нимъ нъсколько минутъ. Гавтрей кивнулъ годовой и потомъ сказаль вслухъ:

- Завтра мы будемъ говорить безъ утайки при моемъ молодомъ другв. Въ эту ночь онъ прійдетъ къ намъ.

- Въ эту ночь? Хорошо, сказалъ Бирни съ обынновенною своей холодною, насмъшливой улыбкой: онълолженъ произнести клятву и вы жизнью отвъчаете за его честность.

- Да; таковъ законъ.

- Ну, до свиданія.

Бирия ушель.

- Желалъ бы я знать, сказалъ Гавтрей сквозь зубы: удастся ли мив когда-инбудь влинить порядочную пулю въ голову этого ибгодяя?. Ха, ха, ха!

И отъ хохоту его задрожали ствны.

Мортонъ пристально вэглянулъ на Гавтрея. Тоть опустился въ кресла и уставилъ неподвижный, безсымсленный взоръ на противоноложную ствиу. Беззаботное, безпечное, веселое выраженіе, обыкновенно отличавщее черты, этого человъка, съ нъкотораго времени уступило мъсто безпонойству, робости, а пелъ-часъ отчаящей дерзести. Онъ похеднов на хищиаго завря, который вабавлялся гольбою за набранною жертвей, пона сплы были свъжа, мынны крапци, арали далеко; но отъ страху и бъщенства приходитъ въ отчаяніе, когда день склоняется къ ночи и стадо свиръцыхъ псовъ преслъдуетъ по пятамъ.

- Мив кажется, сказаль онъ наконецъ съ ребяческою улыбкой дряхдаго старика: мив кажется, жизнь моя была ошибкой, промахомъ. У меня были таланты.... вы не повърите.... но когда-то я былъ не дуракъ и не подлецъ. Странно! неправда ли?.... Подайте-ка вина!

Мортонъ съ легкимъ содроганіемъ отворотился и вышелъ.

Онъ машинально броднаъ изъ улицы въ улицу и очутился на набережной Сены. Она была оживлена гуляющими и за деломъ идущими; богатые экипажи съ грохотомъ катились по мостовой; бълые дома, ярко освъщенные весеннимъ солнцемъ, весело глядълись въ ръку, отражавшую голубое небо и усъянную лодками и пестро раскрашенными купальнями, -- все кругомъ было свътло, ясно, только въ сердцъ бъднаго сироты-изгнанника господствоваль мракъ: для него солнце давно уже закатилось, и не было надежать на восходъ. Онъ остановился у великолъпнаго мосту, украшеннаго статуями знаменитыхъ людей, прославленныхъ по смерти за то, что они при жизни были любимцами счастія. Филиппъ невольно вспомнилъ тоть роковой вечеръ, когда, въ отчаянін, мучимый голодомъ, проснать милостыни у наемнаго слуги своего ляди; въ немъ пробудились всъ тъ чувства, всъ тъ мрачныя мы-сли, которыя тогда обуревали его душу и заставили ръшяться искать помощи у теперешняго покровителя. Эти мъста въ обонхъ городахъ нивли для него много общаго: тамъ его отчаяние достигло высшей степени; танъ енъ деренулъ забыть Провидъніе Божіе и взялъ свою судьбу въ собственныя руки; на первомъ мосту онъ ръшился вступить на новое для себя поприще, на второнъ въ отчаяни и ужасъ усматриваль, къ какому

концу ведетъ этотъ путь. Тутъ онъ былъ такъ же бъденъ, такъ же оборванъ, но голову держалъ уже не такъ высоко, и смотрълъ не такъ свободно и безстрашно: его совъсть и честь были уже не столь безукоризненны. Каменныя арки обонхъ мостовъ и катящіяся подъ ними волны приняли для него особое, мистическое значеніе: это были мосты черезъ ръки его жизни.

Погружевный въ такія думы, онъ простоялъ долго, и наконецъ потерялъ нить собственныхъ мыслей. Онъ опомнился, когда близко подлъ него остановились двое прохожихъ.

- Что жъ вы стали? Мы опоздаемъ, сказалъ одинъ другому.

- Ничего, другъ мой, отвъчалъ тотъ: я накогда не прохожу мимо этого мъста, не вспомнивъ той поры, когда я стоядъ здъсь безъ гроша въ карманъ, безъ надежды на завтра, въ отчаяния, съ дерзновенною мыслью о самоубійствъ.

- Какъ! вы? такой богачъ, такой счастливецъ? Какъ же это случилось? Счастливая перемъна обстоятельствъ? Богатое наслъдство?

- Нътъ, не богатое наслъдство, а время, въра и авятельность, три генія хранителя, которыхъ Богъ лалъ бъднымъ.

Прохожіе удалились. Мортону показалось, будто тоть, который отвъчаль на вопросъ, произнося послёднія слова, значительно взглянуль на него, и онъ повториль эти слова: они проникли ему прямо въ сердце; они казались ему счастливымъ предзнаменованіемъ свыше. Быстро, какъ-бы волшебствомъ, смуты въ душь его утихли; онъ снова вдохновился мужествомъ и ръшимостью, и бодро, скорыми шагами пошелъ назадъ. Прошедши нъсколько улицъ, онъ встрътился съ Гавтреемъ.

- А! вотъ кстати встрътились. Въ эту ночь вамъ предстоитъ выдержать нешуточное испытаніе. Пустой желудокъ ослабляетъ нервы. Пойденте-ка, нообвдаемъ вмёств..... пойденте!..... Пойденте, говорятъ вамъ. Нелбяя же не пообвдавши!

Гавтрей, несмотря на сопротивление, взялъ Мортона педъ руку и потащилъ съ собою, но, не сдълавъ трехъ шагевъ, остановился. Мортонъ почувствовалъ, какъ сильная, тяжелая рука его покровителя задрожала, словно листъ. Онъ взглянулъ на него и потемъ, по направлению его взера, на двухъ челевъкъ, которые, въ нъсколькихъ шагахъ, внимательно вглядъвались въ нихъ.

- Вотъ злей деменъ ной, пробористалъ Гавтрей, заскрежетавъ зубами.

- И мой! сказалъ Мортонъ.

Младшій неъ наблюдателей пошелъ-было навстрв у Филинну, но тогъ, который былъ по-старше, остановилъ его, шепнувъ на ухо:

- Что вы двлаете? Вы знаете этого молодаго челевъка?

- Онъ мнъ двоюродный братъ; онъ побочный сынъ Филиппа Бофора.

- Это онъ? Ну, такъ избъгайте встрвчи съ нямъ. Откажитесь отъ него навсегда: съ нямъ самый опасный мощенникъ во всей Европъ!

Лордъ Лильбурнъ не успаль кончить предостереженія своему шурину Артуру Бофору, какъ Гавтрей подступилъ къ нему и, уставивъ глаза въ глаза, сказалъ глухимъ, зловъщимъ голосомъ:

- Милордъ! есть адъ, право, есть! Я иду нить за пріятную встричу тамъ съ вами!

Съ этямъ словомъ онъ насмъщавво поклоннася и всчезъ въ галереяхъ Палѐ-Рояля.

- Вотъ, я опять упустылъ Филиппа! сказалъ Артуръ съ упрекомъ самому себв: какъ же я исполняю свою клятву?

- Пойнение, Аркуръ, снавалъ Лильбуриъ: насъ жлутъ.

#### Becgods u sanams.

Что жъ касается до этого негоднаго молодаго человъка.... Будьте увърены, опъ совершенно погибъ душой и твломъ. Забудьте объ немъ.

- Но онъ мнв братъ!

- Ба! вздоръ! съ побочными двтьми нать родства. Ктому жъ, онъ скоро отънщетъ васъ, не безпокойтесь. Такіе оборванные претенденты не долго гордятся просить милостыни.

- Неужто вы въ самомъ дъль думаете?....

- Положитесь на мое знание свъта. Пойдемте.

Было около полуночи. На перекрестить той улицы, гдв жилъ Гавтрей, стояли четыре человвка и о чемъто таниственно разговаривали. Въ томъ домъ, противъ котораго они стояли, раздавалась бальная музыка.

- Мосьё Фаваръ, говорилъ одинъ изъ нихъ, обращаясь къ самому малорослому и худенькому: вы не забыли условія? Двадцать тысячъ франковъ и совершенное прощеніе.

- Помню, помню. Сказано: такъ дъло и кончено. Но, признаюсь, мић хотълось бы имъть своихъ людей по-ближе, при себъ. Я не трусливъ, да это шутка-то опасная.

- Вы впередъ знали опасность и согласились. Вы рейдете со мною одни, или вовсе не войдете. Мон томерищи поклялись убить того, кто измѣнитъ имъ, хоть едины словомъ. Я ни за двадцать разъ двадцать тыединь словомъ. Я ни за двадцать подъ этою маской, такъ и опасности ивтъ никакой. Вы увидите ихъ за работой, можете потомъ узнать ихъ лица, узнаете мъсто, а тамъ, какъ хотите, такъ и начинайте сдвдствіе Я между-тъмъ успъю вывхать изъ Франціи.

- Хорошо, хорошо; быть такъ.

Т. LXII. - Отл. П.

- Еще одно. Замътъте себя, что начальника, того, что живетъ въ томъ домв, вы должны захватить именно дома, спящаго, если хотите взять его живьемъ. Пока онъ бодръ и вооруженъ, онъ ни за что не дастся въ рукц какой бы ни то было силъ.

- Понимаю.... Жильберъ! сказалъ Фаваръ обращаясь къ одному изъ своихъ провожатыхъ: возывте трехъ человъкъ съ собою и исполните, какъ я вамъ сказалъ. Дворникъ впуститъ васъ: это уже условлено. Только осторожно; смотрите, безъ шуму. Если я до четырехъ часовъ не ворочусь, не ждите меня; дълайте свое дъло. Осмотрите пистолеты.... да есть ли порохъ? Схвятите живьемъ; въ крайнемъ случаъ-мертваго. Ну, съ Богомъ.... А вы, сказалъ онъ другому, идите со мной и поставъте нашихъ людей въ нъкоторомъ разстояніи отъ дому, но такъ, чтобы они могли явиться по перъему знаку. Сами встаньте у дверей погреба и ждите свиетка; раньше не входите. Пойдемте.

Ношли. Дверь большаго, неблаговиднаго дому была только притворена. Они тихонько вошли, безпрепятственно миновали дворъ и спустились въ подвалъ. Тутъ единъ няъ нихъ остался, какъ было сказано. Вожатый месьё Фавара отперъ дверь погреба, вынулъ изъ-подъ плаща воровской фонарь и освътилъ черные своды, подъ которыми лежало нъсколько бочекъ. Онъ отвалилъ одну изъ нихъ, поднялъ люкъ и скрытую подъ инмъ лъстницу.

- Вейдите! сказалъ онъ, и оба исчезли въ подземельн.

Фальшивые ионетчики работали во всё руки. Виліамъ Гавтрей связлъ за бюро и вносилъ счеты въ большую мингу. Всторонъ, одинъ, у длиннаго стола, сидълъ Филиппъ Мортонъ. Дъйствительность превзошла самое черное его подозръніе. Онъ согласился дать клятву, что никому никогда не откроетъ того, что

11

148

туть увидить, и, когда ого ввели, когда повяжа съ глазъ была снята, онъ долго не могъ еще внолнъ пенять преступной дъятельности этихъ страшныхъ людей, между которыми высилась огромная фигура его нокровителя. Когда истяпа мало-по-малу прояснилась передъ нимъ, онъ содрогнулся и отскочилъ отъ Гартрея. Съ глубокных состраданіемъ къ уничниенію своего друга и съ отвращениемъ отъ его преступнаго ремесла, онъ опустился на стулъ и чувствоваль, что послъдняя связь между имъ и Гавтреемъ разорвана, что завтра онъ опять будетъ стоять оденовниъ сиротой на свътв. Отъ времени до времени, когда грубия **шутка** и отвратительныя проклятія, оглашавшія черные своды, долетали до его слуха, Филиппъ съ такою гордостью, съ такныть презрениемъ окидывалъ взилядомъ грязныя группы окружающихъ, что Гавтрей трепеталь за его жизнь. Но Филиппъ молчаль. Онь удерживаль огненную ръчь негодованія, которою готова была разразиться всё-еще гордая и безпорочная его душа: его удерживалъ не страхъ: онъ только не хотълъ умереть отъ такихъ подлыхъ рукъ. Всв присутствующіе были вооружены пистолетами в ножани; только Мортонъ оставилъ на столъ тв, которые ему ланы были.

- Ну, поздравляю, товарищи! дело идеть какъ-нельзя лучше, сказаль Гартрей, закрывая книгу: еще ивсяца два, три, и съ насъ будеть довольно; можемъ отправиться на покой, наслаждаться жизнью. А гдъ Варни?

- Онъ ничего не говорилъ вамъ, капитанъ? спросилъ одинъ изъ работниковъ; онъ нашелъ искуснъйшаго нарня во всей Франціи, того самаго, что помогалъ Бушару дълать пятифранковики. Бирни объщалъ привести его сегодия.

- Да.... помню, онъ говорнять сегодня утромъ, возразнать Гавтрей: этакая западня этотъ Бирни!

. 1

- Да, ужъ нечего сказать! лучше его никто не съ-умъетъ заманить! Въдь онъ же поймалъ и васъкапитанъ, лучшую голову для нашихъ рукъ, чортъ возъми!

- Льстецъ! сказалъ Гавтрей, отойдя отъ бюро къ столу и наливъ большой стаканъ вина: ваше здоровье, госнода!

Туть отворилась дверь и вошель Бирни.

- Гдъ жъ ваша добыча, почтеннъйшій? спросвлъ Гавтрей: мы чеканниъ только деньги, а вы по-искуснъе насъ, вы чеканите людей, клеймите ихъ своимъ гербовымъ клеймомъ и пускаете въ оборотъ.... къ чертямъ.

Работники захохотали. Бирни не обратилъ вниманія на алую выходку и только бросилъ презрительный взглядъ изъ-подлобья на своего товарища.

- Вы спраниваете о знаменитомъ монетчикъ, Жакъ Жиропонъ? Онъ за дверьми. Вамъ извъстно правило: я не могу ввести его безъ позволенія.

- Пожоляемъ, позволяемъ! Не такъ ли, господа? сказалъ Гавтрей.

- Да, да! разумъется! закричали всъ въ голосъ: онъ знаетъ клятву и наказаніе?

- Знаотъ, сказалъ Бирни и вышелъ.

Черезъ минуту онъ воротнася съ малорослымъ, худенькимъ человъчкомъ, въ грязной блузъ, съ огромными съдовато-рыжими бакенбардами и усами, нечесанными волосами такого же цвъту и чернымъ пластыремъ на лъвомъ глазу, что еще увеличивало непріятность его физіономіи.

- Чортъ возьми! вскричалъ Гавтрей: да вы, мосьё Жиромонъ, настоящій подземный ковачъ! вы больше походите на Вулкана, нежели на Адониса.

- Не знаю я, кто таковъ былъ Вулканъ, но знаю, какъ дълаются пятифранковики, отрывисто отвъчалъ. мнимый Жиромонъ.

#### Восходъ и закать.

- Вы бъдны?

- Голъ какъ соколъ, то есть, какъ общиланный соколъ: потому что на мнв и перьевъ нвтъ.

Монетчики захохотали.

- А кто ручается за вашу върность?

- Я! сказалъ Бирни.

- Ну, пусть его произнесеть клятву.

Четыре работника схватили гостя и вынесли въ другое отделение подземелья. Черезъ нъсколько манутъ они воротились.

- Онъ далъ клятву и знаетъ, чъмъ будетъ наказанъ въ случаъ измъны.

- Смерть тебъ, твоей женъ, твоимъ дътамъ и внукамъ.

— Дътей у меня нътъ, стало-быть и внуковъ не будетъ. Что жъ касается до жены, капитанъ, то это больше похоже на подкупъ чъмъ на угрозу, когда вы говорите миъ объ ея смерти.

- Громъ и молнія! да вы истинное сокровяще для нашего общества, почтеннъйшій! сказалъ Гавтрей; между-тъмъ какъ дикая толпа одобряла выходку гостя новыми неистовыми кликами.

- Ну, выпьемте же за общее здоровье.

Монетчики оставили работу и, обступивъ гостя, начали разспрашивать его о разныхъ разностяхъ, чтобы удостовъриться въ его знаніи двля; онъ отвъчалъ очень удовлетворительно, какъ мастеръ, и въ свою очередь разспрашивалъ ихъ, разсматривалъ работу. Гавтрей между-тъмъ внимательно слъдилъ за нимъ. Бирни замътилъ это и хотълъ-было подойти къ новопринятому товарищу, но Гавтрей положилъ ему на плечо руку и шепнулъ:

- Ни слова съ твоимъ пріятелемъ, пока я не позволю.

Съ этимъ словомъ онъ коснулся своихъ пистоле-

# Ипостранная Слонсскость.

товъ. Бярни нисколько поблиднила, но отвичаль съ обыкновенною своею холодною улыбкой....

- Подокрвніе! Ну, твиз лучше.

Онъ свлъ са столъ и закурилъ трубку.

- Вина! закричалъ Гавтрей.

Вина подали и все усвлись: Гавтрей рядомъ съ гостемъ на верхнемъ концъ; Бирни черевъ нъсколько человъкъ ниже; Мортонъ остался на своемъ мъстъ, на нижнемъ концъ. Отчаянные люди во всякую пору силонны къ веселью. Скоро монетчики запировали, начали разговаривать и хохотать одинъ другаго громчо. Телько Бирии и Мортонъ молчали, казались чужими въ этомъ шумномъ кругу. Оба наблюдали, хота съ разныки намъреніями, однако жъ съ одинаковымъ вниманіемъ; оба почти не сводили глазъ съ Гавтрея, который, казалось, былъ совершенно занятъ гостемъ.

- Мив немножко странно, сказаль наконець Гавтрей такъ, чтобы всв могли слышать: какъ такого искуснаго монетчика, каковъ мосьё Жиромонъ, никто здъсь не знаетъ кромъ Бирим!

- Вовсе не странно, возразилъ Жиромонъ: насъ всего трое работало съ Бушаромъ. Самъ Бушаръ казненъ, двое помощинковъ на галерахъ, стало-быть, кому же меня знать? Наша компанія была маленькая. Всякая вещь имъетъ свое начало.

- Сораведляво. Пейте же, почтеннъйшій.

Стаканы застучали.

- Съ вами, кажется, случилось несчастіе, мосьё Жиромонъ, продолжалъ Гавтрей: какъ это вы лишились глазу?

- Да при послъдней встръчъ съ служителями правосудія, когда захватили Бушара. Такая ужъ игра: не мудрено проиграть и больше глазу.

- Справедливо. Выпьемъ-те, мосьё Жиромонъ. Да на васъ, кажется, парикъ, почтевнъщий? Судя по

рвеняцанъ, природные волоса ваши должны быть тораздо болъе пріятнаго цвъту?

- Справедливо. Ваше здоровье, мосьё Жиромонъ.... А когда мы съ вами видвлись въ послъдній разъ?

- Никогда, кажется.

- Неправда. Пейте же, мосьё Фаварь!

При этомъ вмени собесъдники въ смятеніи и ужасъ вскочная съ мъстъ; полицейскій чиновникъ забылъ роль свою, также вскочнаъ и сунулъ-было руку въ карманъ.

- Стой! нэмъна! громовымъ голосомъ закричалъ Гавтрей, и схватилъ несчастнаго за горло.

Со встахъ сторонъ засверкали ножи и глаза. Колоссальный атаманъ фальшивыхъ монетчиковъ вытянудся, поднявъ надъ головами въ могучихъ рукахъ своихъ судорожно скорченнаго гостя. Раздался одинъ предсмертный стонъ, и толстый дубовый столъ затрещалъ подъ ударомъ рухнувшаго на него трупа; черепки разбитыхъ стакановъ и бутылокъ со звономъ брызнули во всв стороны. Все это было дъломъ одной секуиды. Гавтрей вскочилъ на столъ и роковой взглядъ его изъ-подъ грозно насупившихся бровей искалъ въ толиъ трепешущаго предателя. Бирви бъжалъ къ потаенной двери. Лицо его, сърое, помертвъвшее, совершенно перевернутое назадъ, черезъ плечи, не походило на человъческое.

- Дьяволъ! заревълъ Гавтрей своимъ ужаснымъ голосомъ, который еще страшнве повторился эхомъ подземелья: я развъ на то отдалъ тебъ свою душу, чтобы ты продалъ другимъ мою жизнь? Смотрите, люди! вотъ какъ кончается мое рабство и всъ наши тайны!

Пистолетный выстрълъ поглотилъ послъднее слово. Измънникъ, яъ однамъ стономъ, съ пробитою голо-

#### Иностранная Слонспость.

рой, повалился наземь. Наступила гробовая тинина, впродолжение которой только дымъ медленно катися клубами по чернымъ сводамъ.

Мортонъ, невольно вскочившій вмъстъ съ другим, упалъ назадъ на стулъ и закрылъ лицо руками. Преступный покровитель его былъ заклейменъ послъднею печатью отверженія, убійствомъ; послъдняя волна ужасной, таинственной судьбы выбросила его душуна тотъ берегъ, откуда уже нътъ возврата. Послъдияя надежда на примирение съ людьми и свътомъ залита кровью.

- Друзья, я васъ спасъ! сказалъ Гавтрей гладя на трупъ второй своей жертвы и засовывая пистолеть и поясъ: я не содрогнудся отъ взгляду этого человъка, прибавилъ онъ, съ презръніемъ толкнувъ ногою тью сънщика; я узналъ его, лишь-только онъ вошелъ; я узналъ его съ перваго взгляду, сквозь маску, какъ она ни замысловата. Оботрите его лицо; посмотрите: она уже никого не испугаетъ.

Фальшивые монетчики, еще не оправившиеся от ужасу, столпились в внимательно разсматривали мертваго. Гавтрей остановилъ ихъ, замътивъ свистокъ, вывалившийся изъ кармана блузы.

- Вы спасены, товарищи, но только на часъ, сказалъ онъ: это дъло не совсъмъ тайное. Смотрите, овъ ждалъ помощи, по данному знаку. Полиція знаеть, гдъ отънскивать своего брата. Забирайте, что нужне; остальное въ землю, и спасайся, кто можетъ. Всъ врознь!

Потомъ Мортонъ, не открывая глазъ, слышалъ сизшанный шумъ шаговъ, восклицаній, звонъ денегъ, скрыпъ дверей, глухіе удары. Наконецъ все смолкло. Сильная рука отвела его руки.

- Вотъ первая игра, гдъ вы видите на ставкъ жнявы протнвъ жизни, сказалъ Гавтрей, котораго голосъ показался Филиппу страшно измъненнымъ: полноте АУ-



иеть объ этомъ.... Что жъ вы бы сказали, когда бы узидъли настоящее сраженіе?.... Пойдемте домой. Гвла уже убраны.

Мортонъ съ содроганіемъ оглянулся въ подземельв. Ихъ было только двое, онъ, да Гавтрей. Онъ взглянулъ на мъста, гдъ лежали убитые. Ихъ уже не было; не оставалось ни какого слъда преступленія, ни одной капли крови.

- Пойдемте; возъмите свой ножъ, продолжалъ Гавтрей, идя къ двери съ фонаремъ, который тускло освъщалъ небольшое пространство.

Мортонъ всталъ, машинально взялъ оружіе и послъдовалъ за ужаснымъ путеводителемъ, модча, безсознательно, какъ душа слёдуетъ за видъніемъ въ обители сна.

Пробравшись по темнымъ, извилистымъ переходамъ черезъ цвлый рядъ подвадовъ, противоположный тъмъ, черезъ которые вошелъ несчастный Фаваръ, они вышли на узкую, полу-разрушенную лъстинцу въ томъ домъ, гдъ жили сами и безпрепятственно достигли своей квартиры. Гавтрей поставилъ фонарь на столъ и молча сълъ. Мортонъ, опять оправившись и принявъ уже твердое ръшеніе, также безмолвно смотрълъ на него нъсколько минутъ, погомъ сказалъ:

- Гавтрей!

- Я просных васъ не называть меня этимъ именемъ, возразилъ тотъ.

- Всё-равно. На этомъ имени у васъ меньше лежить преступленій и потому я предпочитаю его другимъ вашимъ именамъ. Впрочемъ, я вообще уже въ последній разъ называю васъ по имени. Я хотвлъ видъть, какими средствами живетъ человъкъ, которому я ввърилъ свою судьбу. Я видълъ это и нашъ союзъ разорванъ навсегда.... Не прерывайте меня. Не мое дъло судить ваши поступки. Я влъ вашъ хлъбъ, пилъ изъ вашего стакана. Слъпо довъряя вамъ, подагая, что вы не за-

## Иностранная Слоссоность.

пятнаны по-крайней-мвръ тъми ужасными преступленіями, для которыхъ нѣтъ искупленія въ этой жизни, — съ совъстью, заглушенною нуждой и страданіенъ, съ дущею, опъмъвшею отъ отчаянія, я предался человъку, который повелъ меня на подозрительный и не честный путь жизни, но, по моему мнѣнію, еще не запятнанный дъйствительнымъ преступленіемъ. Я проснулся на краю бездны и останавливаюсь, пока еще есть время; мы разстанемся, и навсегда.

Гавтрей захохоталь и произнесь несколько проклятій.

- Разстаться! намъ разстаться? чтобы я отпустыъ на бълый свъть еще предателя! Разстаться! послъ того какъ вы видвли двло, за которое однимъ словомъ можно довести меня до гильотины? Нътъ! никогда! По-крайней-мърв живые мы не разстанемся.

- Разстанемся, возразилъ Мортонъ съ твердостью, скрестивъ руки на груди: мы разстанемся; мы должны разстаться. Не смотрите на меня такъ дико: я не трусливъе васъ. Черезъ минуту меня не будетъ.

- А! такъ-то? сказалъ Гавтрей, оглянувшись, въ комнатъ, въ которой было двое дверей.

Онъ подощелъ къ тъмъ, что были по-ближе, заперъ ихъ на замокъ, положилъ ключъ въ карманъ, потомъ задвинувъ другія тяжелымъ желъзнымъ засовомъ, заслонилъ ихъ собственнымъ тъломъ, и опять захохоталъ.

— Ха, ха, ха! рабъ и глупецъ! Ты думаешь уйти? Нътъ! однажды мой, такъ и навсегда мой!

- Еще разъ повторяю, не воображайте, что ванъ удастся запугать меня, сказалъ Мортонъ, смъло взявь великана за плечо.

Это озадачило Гавтрея. Онъ пристально посмотрълъ на храбреца, у котораго едва начиналъ пробиваться нущокъ на мъстъ будущихъ усовъ.

- Дитя! отстань! Не буди снова демона во мив. Я иогу размозжить тебя однимъ ударомъ.

- Моя душа укрвпляеть тело мое н, притомъ, у меня есть оружіе, возразилъ Мортонъ, взявшись за рукоять ножа: ни вы не должны обижать меня, ни я васъ. Несмотря на то, что вы обрызганы кровью, я всё-такм еще люблю васъ: вы дали мнъ пристаняще и хлъбъ. Но не вините меня, если я теперь пытаюсь спасти свою душу, пока еще есть время.... Неужто вы хотите, чтобы мать моя напрасно благословляла меня на смертномъ одръ?

Гавтрей отступилъ и Мортонъ въ сильномъ волнении схватилъ его за руку.

- О! послушайтесь, послушайтесь меня! вскричаль онь: оставьте этоть ужасный путь! Вы были предательски увлечены на него человъкомъ, который теперь уже не можеть ни обмануть ни испугать васъ. Оставьте этотъ путь и я не оставлю васъ никогда! Ради ея.... ради вашей Фанни.... остановитесь какъ я, покуда бездна не поглотила насъ. Убъжимъ, далеко, въ Новый Свътъ, всюду, гдъ твердая душа и сильныя руки могутъ честно пропитать насъ. Возьмите свою сироту съ собою; мы оба станемъ работать для нея. Гавтрей, послушайте меня! Это не мой голосъ, это голосъ вашего ангела говоритъ съ вами.

ŀ

Гавтрей прислонился къ ствиъ; грудь его сильно волновалась.

- Мортонъ, сказалъ онъ глухимъ, трепешущимъ голосомъ: ступайте.... ступайте! предоставьте меня моей судьбъ. Я погръщилъ, ужасно погръшилъ противъ васъ.... Мнъ казалось такъ сладостно имъть друга.... Въ вашей молодости, въ вашемъ характеръ есть много такого, что привлекало меня къ вамъ.... я не могъ вынести мысли о разлукъ съ вами и не ръшался показать вамъ что я такое. Я обманывалъ васъ насчетъ прежнихъ монхъ поступковъ. Это было дурно. Но я поклялся въ собственной душъ, не подвергать васъ ни какой опасности и предохранить отъ всякой нечистоты, запятнавшей меня. Я свято исполнялъ эту клятву до нынъшней ночи, когда, увидъвъ, что вы начинаете удаляться, хотълъ запутать васъ въ свои преступныя съти, чтобы навсегда удержать при себъ. Я наказанъ, и по-дъломъ. Ступайте! повторяю вамъ, предоставьте меня моей судьбъ, которая съ каждымъ днемъ становится грознѣе. Вы еще ребенокъ; я уже не молодъ. Привычка — вторая натура.... Правда, и я могъ бы еще воротиться, могъ бы раскаяться.... Но.... могу ли я успокоиться, могу ли я оглянуться на прошедшее?.... Денно и ночно будутъ терзать меня воспоминанія, призраки дълъ, за которыя прійдется отвъчать на судъ....

- Не умножайте числа этихъ призраковъ! Пойдемте.... убъжимъ, теперь же.... сейчасъ!

Гавтрей молчалъ и очевидно боролся съ нервшимостью. Вдругъ послышались шаги на лъстницъ. Онъ встрепенулся какъ застигнутый въ-расплохъ кабанъ, и сталъ прислушиваться.

- Чу! идутъ!.... это они!

Въ эту минуту ключъ извић повернулся въ замкъ; дверь затрещала отъ напору.

- Шутишь!.... Эту задвижку не скоро сломяшь.... Сюда! шепнулъ Гавтрей, тихонько прокрадываясь къ другой двери и осторожно отворивъ ее.

- Сдайся! ты мой арестантъ! вскричалъ человъкъ вскочившій черезъ отверзтіе.

- Никогда! возразнять Гавтрей, выбросивъ его и захлопнувъ дверь, хотя этому встми силами старались воспротивиться итсколько человъкъ.

- Го! го! кто это хочетъ отворить клътку тигра?

За обънни дверьми послышались голоса: «Именемъ короля, отвори! или не жди пощады!»

- Стъ!.... еще есть дорога, шепнулъ Гавтрей: окно.... канатъ!

Мортонъ отворнать окно; Гавтрей размоталъ канать. изинало свътать, но весь городъ еще спалъ; улицы или пусты. Объ двери дрожали и трещали отъ усий лонившихся пресладователей. Послъ двухъ, трехъ идачныхъ попытокъ, Гавтрей перекинулъ канатъ на као противуположнаго дому; крюкъ зацъпился и опаи дорога была готова.

- Полъзайте!.... скоръй, скоръй! шепталъ Гавтрей: и ловки.... оно опаснъе кажетъ нежели есть.... тольслержитесь кръпче.... Зажмурьтесь.... Переберев.... это комната Бирни.... дверь налъво.... по лъипъ иназъ и изъ дому вонъ.... вы спасены.

«Ступайте вы впередъ, возразняъ Мортонъ въ томъ 1988: вамъ нужно больше времени, чтобы переисл. Я покуда постерегу двери.

- Вы съума сошли! Гдъ вамъ?.... что значить ваша противъ моей? Двадцать человъкъ не отворятъ из дверей, если я прислонюсь къ нимъ. Скоръй! им оба погибли.... Вы на той сторонъ подержиинать: онъ для моей тяжести, можетъ-быть не имо хорошо прикръпленъ. Стойте!.... еще сло-... Если вы спасетесь, а я погибну:... Фанни.... отецъ.... онъ возьметъ ее.... не забудьте!.... Бларо васъ за дружбу.... простите мнъ все!.... стуе скоръй.... вотъ такъ!

ортонъ не безъ трепету поползъ по ужасному мокоторый качался и скрипълъ подъ его тяжестью. илсь руками и ногами, стиснувъ зубы, закрывъ и удерживая дыханіе онъ перебрался и счастлястигь окна. Тутъ, вздохнувъ свободнъе, онъ натъ эръніе, чтобы разсмотръть, что дълается въ поиля противоположной квартиры. Гавтрей всё-еще ися въ дверь. Вдругъ раздался выстрълъ. Они грънан сквозь доски. Гавтрей пошатнулся впеи болъзненно вскрикнулъ. Еще секунда.... онъ анулся изъ окна, ухватился за канатъ и повисъ надъ пропастью. Мортонъ сталъ на окнъ на колъни и судорожно ухватился за крюкъ. Глаза, отъ страху налившіеся кровью, неподвяжно уставились на грузную массу, висъвшую на слабомъ канатъ, который ежеминутно могъ порваться.

- Вотъ онъ! вотъ онъ! закричали голоса напротивъ. Мортонъ взглянулъ туда. Все окно было засловено темными фигурами сънщиковъ. Двери не выдержали: они вломились. Гавтрей, чувствуя гибель, открыль глаза и неподвижно уставиль ихъ на преслъдователей. Одинъ изъ сънщиковъ поднялъ пистолетъ и осторожно прицълнася. Гавтрей не дрогнулъ. Изъ раны въ боку черная кровь тяжелыми каплями медленно палала на мостовую. Даже сънщнки содрогнулись, увилввъ свою жертву въ такомъ положения: волосы несчастваго стояли дыбонъ, лицо было покрыто смертною бладностью, дикіе, неподвижные глаза на выката, губы судорожно сдвенуты со стеснутыхъ зубовъ. Рука полицейскаго задрожала при второмъ выстрель: пуля попала въ раму окна, гдъ стоялъ Мортонъ. Неопределенный, дикій гортанный звукъ, полу-насменлявый, цолу-злобный вырвался изъ груди Гавтрея. Онъ быстро подвигался.... Оставалось еще раза два передвинуть руки.

- Вы спасены! вскричалъ Мортонъ.

Но въ то же мгновеніе изъ роковаго окна раздался залиъ и вслядъ за твиъ стонъ или, лучше сказать, вой общенства, отчаянія и смертельнаго ужасу, отъ котораго затрепетала бы самая твердая душа. Мортонъ вскочилъ и взглянулъ внизъ. Тамъ, глубоко, на мостовой лежала темная, безобразная, неподвижная груда. Могучій человъкъ, исполненный страстей и легкомыслія, гигантъ, который игралъ жизнью и душой какъ ребенокъ куклами, сталъ твиъ, чъмъ становится и богатъ и инщій, когда изъ праху исходитъ дыханіе Божіе --твиъ навсегда и на въкъ остадись бы всякое величіе и

160 '

геній, все высокое и прекрасное, если бы не было Бога.

- Тамъ еще одинъ! закричали полицейские: пали!

- Бъдный Гавтрей! пробормоталъ Мортонъ, я исполно твою послъднюю просьбу.

И, не обративъ вниманія на пули, просвиствешія инно ушей его, онъ исчезъ за станою.

Читатели помнятъ, что въ то время, когда Бирни условливался съ Фаваромъ объ открыти убъжища ФАЛЬШИВЫХЪ МОНСТЧЕКОВЪ, ВЪ ОДНОМЪ ИЗЪ ДОМОВЪ ТОЙ улцы, гдъ они стояли, слышалась музыка. Это бы-40 въ томъ, гдъ жилъ Бирни, напротивъ Гавтрея, н иченно у госпожи де-Мервиль, той молодой дамы. которая однажды посътила брачную контору мистера Ло, по поводу сватовства виконта де-Водемона. Гости только-что разъбхались. Слуги тушили лампы и свечи, свыть которыхъ и безъ того тускивлъ передъ проникавшинъ сквозь сторы разсвътонъ дня. Мадамъ де-Мерны снатла въ своемъ будоаръ, одна, въ задумчивости, утомленин, склонивъ голову на руку, у письменнаго сто-4а, на которомъ между цвъточными вазами и разными изщении безделками лежало несколько книгъ и испсанная тетрадь. Наружность ся отличалась тою выраительною прелестью, которую романисты, за недостатковь лучшаго прилагательнаго, обыкновенно назывоть классическою, или античною. Этимъ уже довольво сказано. Предоставляемъ читателямъ дополнить портреть по благоусмотрению. Замътямъ только, что госпожъ де-Мервиль въ ту пору минулъ ровно годъ заластва, что она обладала голубыми глазами, порялочнымъ состояніемъ и малою-толикою мечтательности, <sup>1</sup> что она пописывала стихи и повъсти, но только не для печати, а такъ, для своихъ собственныхъ литературныхъ вечеровъ, которые обыкновенно оканчивались саною пріятною критикой, -- танцами. Такъ было и въ тоть вечеръ, который мы описываемъ. Мадамъ де-Мервиль, по обычаю всёхъ мечтательницъ и мечтателей, вела записки своимъ ощущеніямъ, и только-что положила перо, дописавъ исторію послъдняго вечера, какъ раздалась трескотия пистолетныхъ выстръловъ. Она перепугалась до-смерти; люди побъжали на удицу, узнать причину тревоги.

Между-тъмъ Мортонъ искалъ выхода изъ комнаты Бирин, который предвидълъ, какою дорогой будуть искать спасенія его друзья, и распорядился очень остроумно, оставивъ окно настежь, но замкнувъ дверв, такъ, что бъглецъ попалъ въ западню. Огланувшись назадъ въ окно, онъ уведблъ, что одинъ взъ полецейскихъ пытался пуститься вслёдъ тою же дорогой, по канату. Несчастный задрожалъ, но только на мгновеніе. Видя неминуемую гибель, если его догонять, онъ выпрямился, расправилъ члены и ухватился за ножъ. Глаза засверкали, ноздри вадулись. Онъ хотълъ дождаться пресладователей. Но вдругъ ему мелькнула счастливая мысль. Онъ подкрадся къ окну и ловкимъ вамахомъ отразалъ крюкъ прежде нежели сънщикъ ръшился влазть на страшный Чортовъ Мость. Потомъ, тамъ же ножомъ, Мортонъ разломалъ плохой замокъ въ дверяхъ и счастливо вышелъ на лъстницу. Спустившись до втораго этажа, онъ услышаль внизу шумъ встревоженныхъ людей и бросился всторену, попалъ въ людские покон, оттуда въ корридоръ и на другую ластнацу. Туть опять сназу послышалась голоса. Ему ничего больше не оставалось, какъ броситься въ первую попавшуюся дверь. Онъ вбъжалъ какъ съумасшедшій, миновалъ нъсколько богато убранныхъ комнать и, въ будоаръ, сталъ лицомъ къ лицу передъ мадамъ де-Мервиль. Безпорядочно одътый, съ непокрытою, растрепанною головой, днко сверкающими глазами и съ отчаяніемъ и строптивостью во всяхъ чертахъ благороднаго, но бледнаго лица, онъ былъ страшенъ и прекрасенъ какъ юный гладіаторъ, гото-

### Bocxods w sakams.

вый отдать свою жизнь не иначе какъ за десять другихъ жизней. Неожиданно встрътивъ прекрасную женщину, онъ оробълъ какъ ребенокъ.

- Кто вы? чего вы здъсь ищете? въ испугъ вскричала мадамъ де-Мервиль, протягивая трепешущую руку къ колокольчику.

- Я вщу своей жизни! сказалъ Мортонъ схвативъ ее за эту руку: меня преслъдуютъ! Ради Бога, умилосердитесь! Я невиненъ. Спасите меня!

Онъ опустилъ руку и съ умоляющимъ видомъ взглянулъ ей въ лицо.

- А!.... это вы? вскричалъ онъ, узнавъ ее и отскочивъ на шагъ: Простите!.... я не зналъ....

И она его узнала. Время, обстоятельства, положеніе, его умоляющій и частію живописный видъ, — все это сильно подъйствовало на воображеніе молодой женщины, у которой сострадательность была не послъднею добродътелью.

- Бъдный молодой человъкъ! сказала она съ чувствомъ.

Въ эту минуту послышался шумъ и голоса въ передней.

- Ст!.... тише! Войдите сюда. Вы спасены.

Она приподняла занавъсъ алькова, поспъшно толквула туда бъглеца, закрыла и по-прежнему спокойно усвлась за письменный столъ.

Вошелъ слуга въ сопровождения двухъ полицейскихъ.

- Извините, сударыня, сказалъ одинъ изъ нихъ: мы ловимъ мошенника. Онъ долженъ быть въ этомъ домъ, потому что ушелъ сюда черезъ чердакъ. Поэтольте намъ поискать.

- Ищите, ищите. Посмотрите въ другихъ покояхъ. Изъ этой комнаты я не выходила.

- Справедливо, сударыня. Здъсь ему нельзя быть. Просниъ извиненія.

T. LXII. -- OTA. II.

Полицейскіе вышли и общарили весь домъ, всё углы, гдё бёглеца не было. Слуга остался, чтобы доложить о томъ, что видълъ на улицѣ. Вдругъ, замѣтивъ, что занавёсъ алькова шевелится, онъ вскрикнулъ и бросился туда. Мадамъ де-Мервиль вскочила и остановила его. Она не сказала ни слова, но трепетала всёмъ тёломъ и щеки ея побёлъли какъ мраморъ.

- Сударыня, тутъ кто-то есть! сказалъ смущенный слуга.

– Да.... есть.... молчи!

Слуга не могъ себъ представить, чтобы тутъ скрывался преслъдуемый мошенникъ. Въ умъ его мелькнуло подозръніе совсъмъ инаго роду. Но и это изумило его. Какъ! въ будоаръ госпожи де-Мервиль, этой чистой, безпорочной, гордой женщины, скрывается мужчина!

Мадамъ де-Мервиль съ одного взгляду поняла его мысль. Глаза ся засверкали, лицо вспыхнуло. Но великодушіе не дало воли негодованію. Дрожащія губы стиснулись, чтобы не выпустить готоваго слова. Могла ли она довърить ему истину? могла ли она положиться на его скромность? Страхъ и сомнаніе волновали ее. Малъйшая неосторожность могла погубать человака, котораго она взялась спасти не только отъ смерти, но можетъ-быть и отъ преступной жизни. Она поблалнъла; на глазахъ навернулись слезы.

- Я всегда была ласкова до тебя, Франсоа! Ни слова объ этомъ!

- Сударыня, будьте увърены.... положитесь на мою скромность, отвъчалъ слуга кланяясь, чтобы скрыть удыбку.

- Ступай отсюда, продолжала мадамъ де-Мервиль подавая ему кошелекъ съ деньгами.

Слуга еще почтительвае поклонился и вышель.

Оставшись одна, молодая женщина, въ изнеможени послъ сильнаго потрясения, упала на стулъ и залилась

слезани. Ее испугалъ и привелъ въ себя тихій голосъ: передънею стоялъ на колвняхъ молодой человъкъ.

- Ступайте! ступайте! сказала она: я сдълала для исъ все, что могла.... Вы слышали?.... И кто еще? иой лакей!... Я спасла васъ съ опасностію собственнаю добраго имени....

- Съ опасностію вашего добраго имени? съ изумленіємъ повторилъ Мортонъ.

Мадамъ де-Мервиль не разсудила, что взгляды, а не соза слуги уязвили ся самолюбіе.

-Съ опасностію вашего добраго имени! повторилъ мюдой человъкъ.

И оглянувшись въ комнатъ, посмотръвъ на занавъсъ, заъ скрывался у молодой женщины, вокругъ которой эсе дышало чистотою и целомудріемъ, въ святилищъ, воторое могло быть осквернено однимъ дыханіемъ чунаго человъка, Мортонъ понялъ смыслъ этяхъ словъ.

-А!.... вашъ лакей подозръваетъ... Нътъ, сударыи! вътъ! я не допущу, чтобы вы для меня припесли изую жертву.... Эй, вы! я тотъ, котораго вы ищете! израчалъ онъ и пошелъ къ двери.

Эють отвътъ еще пуще поразнаъ госпожу де-Мер-

- Ради Бога!.... что вы двлаете? Вы думаете, что когда-либо могу быть спокойна и счастлива, если и погибнете, потому что напрасно вибрили мив свою кабу? Успокойтесь. Я не помнила себл.... мив не тудио будетъ уничтожить подозрвние слуги.... впотаствін.... когда вы будете въ безопасности. Спермажно спасти васъ. Видь вы невинны, непрада ли? - 0! клянусь вамъ!.... я несчастенъ, биденъ.... я бужаался и стыжусь этихъ заблужденій, но я не четупенъ! Благослови васъ Богъ, за то что вы встунись за меня, сказалъ Мортопъ, почтительно поцълоруку, которая всё-еще лежала на его рукъ: я во ко мнянь не забуду васъ, продолжалъ онъ съ чувствомъ: вы не только спасля миз жизяь, но заставили меня полюбить ее.... Вы.... вы.... о комъ я такъ много мечталъ.... почти ежедневно, послъ того какъ увидълъ васъ.... когда вы приходили къ намъ.... Воспоминание о васъ я сохраню на всегда.... на всегда....

У него не достало голосу, потому что сераце было слишкомъ полно. Но это молчание высказало мадамъ де-Мервиль больше нежели цълый томъ краснорвчія.

- Кто вы? откуда? спросила она помодчавъ.

- Изгнанникъ, сирота.... безъ роду и безъ имени. Простите!

- Нътъ, погодите! Еще опасно. Погодите, пока улягутся мон слуги. Сядьте.... Куда же вы хотите теперь HTTH?

- Не знаю.

-У васъ нътъ друзей?

- Никого.

- А родина?

- Натъ.

- Боже мой! а полиція з'ятьсь такъ строга! воскликнула хозяйка ломая руки: что же намъ дълать теперь? Какъ вы спасетесь? Выйдетъ, что я напрасно спасла васъ.... на минуту!.... Васъ найдутъ и вы погибли!.... Да въ чемъ же они обвиняютъ васъ?.... неужто въ....

Она не могла выговорить ужасныхъ словъ «кража» или «убійство».

- Не знаю, отвъчалъ Мортонъ, приложивъ руку ко лбу: я ви въ чемъ не виноватъ.... я только былъ другомъ человъка.... единствениаго изъ людей, который принималъ во миъ участие, былъ моимъ покровителемъ.... они его убили.

- Въ другой разъ вы разскажете мнъ все. - Въ другой разъ? съ живостью воскликнулъ Филиппъ: вы позволите мна увидать васъ въ другой разъ?

Мадамъ де-Мервиль покрасиъла, услышавъ радо-

. 166

стный голосъ и встратнать сверкающій взоръ молодаго человака.

- Да, да, сказала она; но дайте мнъ подумать. Успокойтесь. Посидите.... А! счастливая мысль!

Она схватила • перо, поспѣшно написала нѣсколько строкъ, запечатала и отдала Мортону.

- Отнесите эту записку по адресу, къ мадамъ Дюсуръ. Она дастъ вамъ безопасное убъжище. Это женщина, на которую я могу положиться. Она была моей иянькой и теперь живетъ пенсіономъ, который получаетъ отъ меня. Ступайте теперь. Прощайте.... Погодите!... все ли смирно? Я посмотрю, нътъ ли кого на лъстницъ.... Нътъ. На дворъ никого, и ворота уже отверты. Спътните. Сохрани васъ Господь. Прощайте.

Если вы когда-нибудь разсматривали черезъ мнкроскопъ чудовищъ, которыми наполнена капля воды, то это, конечно, на первыхъ порахъ не мало изумляло васъ: до-твхъ-поръ вы и не воображали, что могутъ существовать такія страшныя существа; узнавъ ихъ, вы чувствовали отвращеніе отъ свътлой стихіи, которую дотолъ почитали такою чистою, вы даже намъревались впередъ вовсе не пить воды. Но на другой же день вы забывали безобразную жизнь, которая въ несмътныхъ видахъ копошилась передъ вами въ чреватой каплъ; побуждаемые жаждою, вы не содрогались передъ лживымъ кристалломъ, хотя миріады ужасныхъ невидимокъ толпятся, толкаются, поглощаются и насыщаются другъ другомъ въ жидкости, которую вы такъ спокойно пьете. То же самое находимъ мы и въ той древней стихіи, что зовется жизню. Завернутые въ свое мягкое и гладкое довольство, потягиваясь на покойномъ ложъ ни чъмъ не отягченной совъсти, вы, взглянувъ быть-можетъ впервые черезъ стекло познанія ма одинъ изъ страшныхъ шариковъ

волнующейся вокругъ васъ, все наполняющей и все орошающей воды, приходили въ изумление и ужасъ. «Возможно ли, чтобы существовали такія вещя? восклицали вы про себя: я никогда и во сив не видал ивчего подобнаго! Я полагалъ, что черо я не вижу, того и натъ въ дъйствительности. Я замвчу себъ этотъ ужасный оцытъ». На другой день опытъ забытъ.

Химикъ можетъ процъдить, перегнать, очистить 20дяной шарикъ. Нельзя ли и жизнь очистить знаніенъ?

Но обратимся нъ поверхности, которая въ цълонъ, обыкновенному глазу всегда является пріятною в привлекательною. Оно такъ и должно быть. Иначе ктоже бы могъ жить сообразно назначенію природы в Творца, если бъ мы безъ микроскопа могли видъть все содержаніе каждой росинки, дрожащей на розовоиз листкъ, и каждой капли, свътящейся подъ лучен солнца?

Прошло десять лють съ той ночи, когда погибъ Вы діамъ Гавтрей.

Осенью, за годъ до той поры, съ которой снова и чимается нашъ разсказъ, одна знатная дама съ осы налцатилътнею дочерью посътнаа знаменитыя Озера что въ Нортомберлендъ, въ съверной Англіи, и посе лилась на живописныхъ гористыхъ берегахъ Ввнана скаго Моря. Очарованная прелестью мъстоположени она оставалась тамъ и на зиму. Мужъ, человъкъ А ловой, занатый, посъщалъ ее лишь изръдка и то ная долго: онъ не находилъ ничего привлекательнаго и озерахъ, горахъ и рощахъ, которыя не приносван ей никакого доходу.

Мать, мистриссъ Бофоръ, и дочь ея, Камилла, въ п вый же мъсяцъ по прябытіи, случайно, во время танья по оверу, пріобръли новое знакомство, которос осталось безъ послядствій. Это былъ молодой че въкъ, по имени Чарлзъ Спенсеръ. Вся жизнь его без тежно протенла на Озерахъ, въ кругу скромнаго и

браго семейства, котораго онъ былъ идоломъ. Онъ обладалъ очень образованнымъ умомъ, изящиымъ вкусомъ, чувствительнымъ и кроткимъ сердцемъ и пылкимъ поэтическимъ воображеніемъ. Съ дътства не покидавшій своего мирнаго пріюта, онъ зналъ свътъ и людей только по книгамъ, —изъ стиховъ и романовъ. Родственники, у которыхъ онъ жилъ, дядя, старый холостякъ и двъ тётки, пожилыя дъвки, показались столько же неопытными и простодушными, какъ и ихъ воспитанникъ. Это была семья, которую богатые сосъди уважали за образованность и благородный нравъ, а бъдные любили за благодъянія и ласки. Молодой Спенсеръ, племянникъ, былъ назначенъ наслъдникомъ всего имънія, довольно значительнаго.

Съ первой встръчи молодой человъкъ какъ-будто старался уклониться отъ знакомства. Услыхавъ имя дамъ, онъ измънился въ лицъ и смутился. Но обстоательства сводили ихъ довольно часто; онъ съ перваго взгляду очень понравился мистриссъ Бофоръ и отъ приглашеній невозможно было отдълаться, не погръшивъ противъ законовъ въжливости. Потомъ, мало-помалу, застънчивость или недовърчивость его была совершенно побъждена красотою и добрымъ, кроткимъ характеромъ младшей дамы. Кончилось тъмъ, что молодые люди стали проводить цълые дни на прогулкахъ вмъстъ, и Чарлэъ Спенсеръ совершенно поддался очарованію, которымъ безсознательно опутала его Камилда.

Однажды вечеромъ оба Спенсера прохаживались взадъ и впередъ по стриженой алдев, которая вела къ ихъ дому. Молодой человъкъ былъ встревоженъ, очевидно боролся самъ съ собой, хотвлъ на что-то рвшяться и не могъ.

- Дядюшка! сказалъ онъ наконецъ, преодолъвъ себя: миъ нужно поговорить съ вами.

- Что такое, душа моя? говори.

- Дядюшка, ваши предостереженія были напрасны! Я люблю эту дввушку.... люблю дочь высокомбрвых Бофоровъ!... люблю ее пуще жизни своей!

- Бъдняжка! сказалъ дядя, нъжно обнявъ одной рукой его шею: не думай, чтобы я былъ въ состояни бранить тебя: я знаю, что значитъ безнадежная любовь.

- Безнадежная!... отчего же безнадежная? вскрачалъ молодой человъкъ съ запальчивостью, въ которой выражалось столько же душевной муки, сколько и строптивости: въдь она можетъ полюбить.... она полюбитъ меня!

И въ первый разъ въ жизни гордое сознаніе своих ръдкихъ личныхъ достоинствъ высказалось въ воспла мененныхъ глазахъ и въ выпрямившейся осанкъ мододаго человъка.

- Въдь говорятъ же, что природа не обидъла меня продолжалъ онъ скромнъс: и кто у меня соперани здъсь?... Притомъ, она молода, а любовь.... (тутъ го лосъ его затихъ и звучалъ какъ самые нъжные топи одейты), любовь заразительна!

- Я не сомнъваюсь, что она полюбитъ тебя.... вся кой, кто знаетъ, любитъ тебя, другъ мой. Но.... во... ея родители.... согласятся ли они?

- Да отчего же нътъ? отчего же имъ не согласить ся? вскричалъ молодой человъкъ съ жаромъ, упери стараясь, по свойству всъхъ людей обуреваемыхъ стра стью, опровергнуть и оспорить у другаго всв тв сонятнія, которыя терзали его самого: отчего же имъ не са гласиться? Развъ во мнъ не такая же благородия кровь, какъ и въ нихъ? Въдь я изъ ихъ же роду, и ещ по старшей линіи! Въдь я съ рожденія былъ окрумия богатствомъ и блестящими надеждами и моя мать, мо бъдная мать.... она до самой кончины защия ла законность моихъ правъ и свою честь? Только слу чай и неправосудіе людей могли насъ лишить нашен достоянія.... Но развъ оттого я имъю меньше правъ? И теперь.... развъ я ищу милости? Не я ли, напротивъ, оказываю сиисхожденіе, когда забываю несправедливости и огорченія, которыя претерпълъ? Не я ли предлагаю имъ миръ и забвеніе всего прошлаго?

Молодой человъкъ никогда еще не говорилъ въ этомъ тонъ; онъ никогда не подавалъ виду, что смотритъ на исторію своего рожденія съ чувствомъ ожесточенія, съ воспоминаніемъ претерпънной несправедливости. Этотъ тонъ былъ совершенно противоположенъ обыкновенному его спокойствію и довольству. Дядя изумился, и не зналъ, что отвъчать.

- Если ты такъ чувствуещь.... и это очень естественно, сказалъ онъ подумавъ: то твиъ болве ты долженъ стараться побъдить эту несчастную страсть.

- Я хотвлъ побъдить ее, дядюшка! прискорбно возразилъ племянникъ: я боролся долго, но напрасно! Я вижу, что не могу успъть въ этомъ и потому хочу побъдить препятствія, каковы бы они ни были! Если Бофорамъ помъшаетъ мое происхожденіе, мое истинное имя.... ну, такъ я никогда не открою, не назову ихъ. Чего жъ больше? Развъ Чарлэъ Спенсеръ не можетъ жениться на Камиллъ Бофоръ?

- Да, да; правда. Истяннаго имени ты не долженъ, не можешь открывать.... никогда. Поведение твоего брата такъ озлобило сэръ Роберта, что онъ и слышать бы не хотвлъ о твоемъ сватовствв.

Молодой человъкъ тажко вздохнулъ и одной рукой закрылъ глаза, а другою судорожно схватнаъ за руку дядю, какъ-бы стараясь остановить его, чтобы тотъ не продолжалъ говорить. Но старикъ не догадался и, заиятый своею мыслію, немилосердо продолжалъ растравлять затронутую рану, напоминая ему всъ подробности слуховъ о жизни и дружбѣ Филиппа Мортона съ Гавтреемъ, котораго поимка въ дъланіи фальшивой монеты и смерть были перепечатаны во всъхъ газетахъ. Хотя Филиппъ не былъ тамъ названъ по имени, а только описанъ по примътамъ, однако жъ лордъ Лильбурнъ, видъвшій его при встръчъ въ Пале́роялъ, озаботился объ устраненіи недоразумъній, не печатно, но не менъе дъйствительно, такъ, что въсти дошли и до Спенсеровъ.

- Спрашиваю теперь, заключилъ старикъ: хочешь ли ты сложить эту маску, которая навсегда обезпечиваетъ твое существование и укрываетъ тебя отъ позору, которымъ, рано ли поздно ли, покроетъ свое вмя Филиппъ, если онъ еще живъ?

- Нътъ! нътъ! вскричалъ молодой человъкъ, съ трудомъ произнося слова блъдными, трепещущими устами: ужасно! ужасно смотръть и на прошлое и на будущность его! Но.... потомъ.... потомъ мы уже ничего не слыхали объ немъ..... никто не знаетъ, что съ вимъ сталось..... можетъ-быть..... можетъ-быть онъ умеръ?

И Чарлзъ Спенсеръ вздохнулъ свободнъе. Нужно ли говорить, что это былъ не кто иное какъ Сидней, котораго сентиментальный Спенсеръ, изъ любви къ Катеринъ, похитилъ на дорогъ у Филиппа и утаилъ отъ Бофоровъ, а между-тъмъ коварно помогалъ имъ искать несчастнаго ребенка? Сэръ Робертъ, впрочемъ, не очень и хлонотадъ. Онъ можетъ-быть и подозръвалъ уловку Спенсера, но молчалъ и былъ душевно радъ, что имъетъ законный поводъ забыть о племлиникъ. Только Артуръ иъсколько времени продолжалъ поиски и не успълъ, потому что Сиенсеръ самъ пропадъ изъ Лондъна и изъ родовой провинціи, купилъ себъ мызу на Озерахъ и жилъ тамъ безвытъдно со своими сестринъ и воспитанникомъ, въ которомъ души не слыщелъ

«Можетъ-быть онъ умеръ!» Эта мысль облегчия мнимаго племянника. Бъдный Филипиъ! Родной, кровный братъ находилъ утъшеніе, радость въ предноложеніи смерти, быть-можетъ насильственной, ио-

стыяной смерти того, съ къмъ раздълялъ сиротство!

Спонсеръ сомнительно покачалъ головой и ничего не отвъчалъ. Молодой человъкъ тяжко вздохнулъ и пошелъ на нъсколько шаговъ впередъ отъ своего благодътеля; потомъ обернулся, обождалъ и, положивъ руку ему на плечо, сказалъ:

- Вы правы, дядюшка: мив нельзя снять этой маски, нельзя сложить этого имени, которое теперь ношу. Да и на что? Развв имя Спенсера не довольно уважаемо? Развв въ качествъ вашего племянника я не могу искать руки дочери Бофора?

- Правда, правда, мой другъ. Ты довольно богатый наслъдникъ, притомъ дворянинъ. Я купилъ себъ дворянство для тебя. Но всё-таки вевъстно, что я пріобрълъ богатство торговлей, былъ промышленикомъ... А Бофоры горды.... очень горды.... Однако жъ понытаемъ, понытаемъ! прибавилъ онъ поспъшно, видя, что иолодой человъкъ опать начиналъ приходять въ отчаяніе: а теперь пойдемъ-ка домой. Пора спать. Завтра обдумаемъ, что дъдать. Утро вечера мудренве.

Въ тотъ же вечеръ, въ Лондонъ, у лорда Лальбурна были гости, — большею частію молодежь и старые колостяки, — между прочимъ трое вли четверо знатныхъ Французовъ, изъ тъхъ, которые послъдовали въ Англію за несчастнымъ, изгнаннымъ Карломъ Десятымъ. Ихъ угрюмыя, печальныя и вмъстъ гордыя лица, кверху зачесанные усы в большія бороды сначала составляли ръзкую противоположность гладкимъ, меселымъ Англичанамъ. Но лордъ Лильбурнъ, который любилъ французское общество и, въ случав нущам, умълъ быть очень въжливымъ и пріятнымъ, скоро занялъ и развлекъ гостей, и наконецъ ощущенія высокой игры совсъяъ сравняли различія. Начивало свътать, когда съли ужинать.

## Иностранная Словесность.

- Вы сегодня были очень счастливы, интераз! сказаль съ завистливымъ поздравительнымъ тононъ одинъ изъ проигравшихся Французовъ.

- О! милордъ удивительно тонкій игрокъ! весеня сказалъ другой, который вынгралъ, потому что ещу случилось быть партнеромъ лорда.

- Помилуйте, виконтъ! Безъ васъ я преигралъ бы, отвъчалъ Лильбурнъ, и заговорилъ о другомъ.

Онъ спросняъ одного изъ гостей, почему его не вой накомили еще съ однимъ французскимъ офицероні, который былъ извъстенъ своимя отличіями.

- Вы говорите о де-Водемонъ? Бъднажка! Жан его! сказалъ одинъ изъ Французовъ, среднихъ личи по-угрюмъе другихъ.

- Отчего же онъ бъдняжка, мосьё де-Ліанкур спросилъ Лильбурнъ.

- Да онъ такъ быстро шелъ до революція, би храбрвйшинъ офицеромъ во всей армія, а теперь ки ріера его кончилась въ самую лучшую пору.

- Догонитъ, когда воротятся Бурбоны! сказалъ др гой эмигрантъ, закрутивъ усъ.

- Мнъ бы очень хотълось познакомиться съ ини сказалъ хозяннъ: де-Водемонъ.... хорошее вия. Вил можетъ онъ играетъ въ вистъ.

— Имя-то хорошее, замътнаъ другой Французъ, мнъ кажется, права-то у него на это имя не сали лучшія.

- Какъ такъ?

– Да это цълая исторія.

- Можно узнать?

ной партіи въ своемъ кругу и обратился съ сватов-ствомъ въ мвщанскій классъ. Родня его безпрерыв-

ствомъ въ мвщанскій классъ. Родня его безпрерыв-но была въ страхъ отъ неровнаго брака, который могъ бы всю се подвергнуть насмвшкамъ. Между прочимъ въ числъ родственниковъ была одна мадамъ де-Мер-виль, о которой вы, быть-можетъ, слышали? – Мадамъ де-Мервиль? Ахъ, да! красавица? – Да, она была очень хороша собой. Мадамъ де-Мервиль неразъ выкупала влюбчиваго виконта изъ брачнаго плену своими деньгами. Виконтъ съ темъ и умеръ, что не успълъ жениться въ третій разъ. И вдругъ въ кругу мадамъ де-Мервиль явился молодой человъкъ, красивый юноша, который былъ формаль-но представленъ обществу какъ ся кузенъ и сынъ внно представленъ обществу какъ ея кузенъ и сынъ ви-конта де-Водемона, отъ втораго брака, рожденный и воспитанный въ Англіи. Пронеслись-было невыгодные слухи....

- Мосьё де-Шапель, сказалъ де-Ліанкуръ, перебивая разсказчика: эти слухи, какъ вамъ извъстно, были та-кого роду, что всякой благородный человъкъ кдей-милъ ихъ презръніемъ. Они вышли изъ грязнаго источника, —черезъ негоднаго пьяницу-лакея, который раструбилъ, будто молодой человвкъ съ самаго при-бытія, съ первой же ночи, уже былъ любовникомъ госпожи де-Мервиль. Можно ли повърить такой нель-пости? Я ручаюсь, что это чистая ложь. Несмотря на то однако жъ, она была причиною, что Евгенія де-Мер-

то однако жъ, она была причиною, что Евгенія де-мер-виль, женщина гордая и благородная, дъйствительно ръшилась выйти замужъ за этого кузена. — Такъ онъ женатъ? спросилъ лордъ Лильбурнъ. — Нътъ; не суждено было, продолжалъ Ліанкуръ печально: Водемонъ, по чувству, которое показываетъ благородный характеръ и которое я уважаю, не хо-тълъ принять страстно любимой и уважаемой женщины, пока не пріобрътеть самъ какого-нибудь отличія, которое бы дало ему право на то. Онъ вступилъ въ

воешную службу, въ мой полкъ и я горжусь его дружбой. Между-твиъ мадамъ де-Мервиль умерла.... ес, эту прекрасную, добрую женщину, погубило человыелюбіе и усердіе, съ которымъ она помогала всыть несчастнымъ. Въ домв, гдъ она жила, гдъ-те на черлакъ. лежала больная бъдная женщина. Евгенія унала о ея бъдственномъ положении и съ обыкновеннымъ своимъ самоотверженіемъ поспъшила подать и мощь, навъщала несчастную по пъскольку разъ и день. Слъдствіемъ было то, что она сама заразная гнилою горячкой.

- Урокъ! замътилъ лордъ Лильбурнъ: никогла должно легкомысленно подвергать жизнь свою от ности, чтобы пощеголять добрымъ сердцемъ. Французъ съ презръніемъ взглянулъ на хозяния.

закусилъ губу.

- Но отчего же сомпьвались въ происхождения лодаго Водемона? продолжалъ Лильбурнъ: развъ от го, что онъ поздно явился? Но, по-моему, очень ест ственно, что отецъ не хотвлъ показывать люл большаго сына, когда самъ задумывалъ женяться. І чемъ же основывались эти сомнънія?

- На томъ, сказалъ де-Шапель, что молодой и въкъ отказался отъ юридическаго утвержденія вта ихъ правахъ и отъ требованія правъ граждансти отечествъ отца. По смерти госпожи де-Мервиль оставяль Францію и перешель служить въ Индію.

- Но, можетъ-быть, онъ быль бъденъ такъ жей и отець, такъ стоило ли и хлопотать о закони правахъ! Отецъ дъло хорошее, отечество тоже, только тогда когда есть деньги. Если же отець чего не даеть, такъ и отечество сладуеть его при ру. Это въ порядкъ вещей.

— Милордъ, возразилъ Ліанкуръ, мосьё де-Шай забылъ разсказать, что мадамъ де-Мервиль откач молодому Водемону все свое имъніе, и что онъ, свой

нившись отъ скорби о потеръ нъжно и страстно любимой женщины, созвалъ ея родственниковъ, объявилъ, что память ея слишкомъ дорога ему, длятого, чтобъ онъ могъ утъшиться богатствомъ, и роздалъ имъ наслъдство, а себъ оставилъ только малую часть, съ которою отправился въ Индію добывать себъ имя и положеніе въ свътъ личною храбростію и заслугами. Мосьё де-Шапель вспомнилъ о ничтожномъ скандалъ, но забылъ о благородномъ поступкъ.

- Помилуйте, да вы не дали мнѣ досказать! возразилъ тотъ: я уважаю мосьё де-Водемона не меньше васъ. Пробывъ нѣсколько лѣтъ въ Индіи, продолжалъ онъ обращаясь къ хозяину: Водемонъ воротился и получилъ мѣсто при дворѣ и въ гвардіи короля Карла Десятаго. И, не будь этихъ трехъ дней, онъ далеко бы ушелъ. Но вотъ онъ въ Лондонъ, какъ и мы.

- Да только, въроятно, съ пустыми карманами, потому что не могъ запастись подобно вамъ? замътилъ Лильбурнъ.

- Нътъ; кажется, онъ въ Индіи не только сохранилъ, но даже значительно умножилъ капиталъ, который предоставилъ себъ изъ наслъдства послъ мадамъ́ де-Мервиль.

- А что, онъ играетъ въ вистъ? спросилъ опять Лильбуриъ: сладовало бы. Вы до крайности возбудили мое любопытство. Надъюсь, вы познакомите меня съ вашимъ другомъ, мосьё де-Ліанкуръ?

Вскорь потомъ гости разъбхались.

Вечеромъ другаго дия, въ отдаленномъ предмъстія, по кривой пустынной улицъ, которая вела мимо кладбища на большую дорогу, поспъшно шла молодая дъвушка, вполголоса напъвая про себя веселую пъсню на унылый голосъ. На углу переулка, въ который она хотвла поворотить, вдругъ остановилъ ее человъкъ, по-видимому стоявшій на-сторожъ.

- Ахъ, миссъ! это мъсто такъ нусто и совсъмъ неприлично такой красавицъ, которой бы никогда не слъдовало быть одной. Да вамъ бы и пъшкомъ ходить не годилось.

Дъвушка остановилась и во всъ глаза, но безъ страху, взглянула на него.

- Подите прочь! я васъ не знаю! сказала она повелительно.

- Можетъ-быть. Но меня послалъ, переговорить съ вами, одинъ джентльменъ, который хорошо знаетъ васъ, любитъ васъ до безумія и не можетъ вывосить мысли, что вы ходите пъшкомъ, въ такомъ бълнепъ комъ платьицъ. Онъ хочетъ подарить вамъ каретъ лошадей, нарядовъ, брилліантовъ. Вотъ онъ прислы вамъ покуда денегъ. Посмотрите какой тяжелый и шелекъ: все золото!

Аввушка оторопъла.

- Подите прочь! оставьте меня въ поков! закричай она вдругъ со страхомъ и пустилась бъжать.

Но вскуситель скоро догналъ ее и схватиль платье.

- Стойте! вы должны итти со мной.... вы должи вскрачаль онь повелительно, опустивь сорвавши шейный платокъ и обхвативъ дввушку поперегъ съ на.

— Пустите меня! пустите! умоляющимъ голосоци кричала испуганная бъдняжка, прослезившись и сло живъ руки: пустите меня! бъдная Фанни въдь Луро ка! Никто не обижаетъ бъдной Фанни!

- Васъ никто не обидитъ: напротавъ, вамъ хотя сдвлать добро. Вы не знаете, отъ чего отказывается Пойдемте.

Онъ попытался-было увлечь ее силой, но ена

мольбы перешла къ негодованію и съ процентельнымъ визгомъ закричала:

- Натъ! натъ, не хочу!....

- Аl коли такъ, то понесутъ, возразилъ пресладователь и, оглянувшись напередъ, не видитъ ли кто, вдругъ ловко и быстро наквнулъ дъвушкъ большой платокъ на голову, зажалъ ротъ, поднядъ ее и нотащилъ ближайшимъ путемъ, черезъ кладбище, на большую дорогу.

Дъвушка отчаянно бялась руками и ногами, м наконецъ ей удалось освободить роть. Снова раздался пронзительный крикъ.

И въ то же мгновеніе громовый голосъ закричаль: «Кто туть?» и рослая фигура поднялась изъ твней церкви какъ-бы изъ могилы. Еще мгновеніе и сильная рука схватила хищника за-вороть.

- Что это значнть? Оставь ее, негодяй!

Тотъ, дрожа отъ суевърнаго страху, храня отъ удушья, повнновался и опустилъ добычу. Она упала къ ногамъ избавителя.

- Защитите меня! молила она рыдая: я бъдная дъзушка, а дъдушка мой слепъ.

Незнакомецъ наклонился, чтобы педнять се. Хищ-

- Бъдняжка! сказалъ незнакомецъ съ нъжнымъ участиемъ: не бойся, я не дамъ тебя въ обиду. Гдъ ты живешь? Я провожу тебя.

- Ахъ, какъ вы добры! Благодарю васъ. Пожалуйета, проводите!

И она довърчиво схватила его руку, какъ ребенокъ хватается за руку матери или няньки. Они пошли.

- Вы знаете этого человъка? Куда онъ тащилъ меъ?

- Нать, я не знаю его, не знаю, зачамъ онъ напалъ на меня, но онъ, кажется, хотълъ сдвлать миз зло.... не говорите объ немъ: миз дурно, когда я вспомию.

T. LXII. - OTA. 11.

Послалнія слова она снавала по-оранцузски и приложила руку ко лбу. Французскій выговоръ ся быль такъ чисть, что незнакомець съ любопытствомъ сталъ вглядываться въ нес.

- Вы херошо геворите по-французски!

- Я? Ахъ, ивтъ; я почти совсемъ забыла.... только, вогда мна бываетъ или очень весело или очень грустно, тогда я вспоминаю многія слова. Теперь я счастлива. Мна правится вашъ голосъ; вы мна правитесь... ахъ! я потеряла корзинку!

- Ну, я дестану вамъ другую.

- Нать, нать, пойдемте, поищемъ. Какъ вы добры.... Ахъ, вотъ она!

Она цобъжела впередъ, схватила корзинку, поцълевала ее и начала говорить съ нею. Незнакомецъ ульабнулся.

- Върно, вамъ дорога̀ не эта простая корзинка, а тотъ, кто подарнаъ се, не такъ ли?

- Не знаю. Но она у меня давно: она привезена со мною изъ Франціи и была тогда наполнена игрушками, которыхъ уже натъ, которыхъ я, глупая, не умъла сберечь!

- Который вамъ годъ?

- Не знаю,

- Бъднецькая! сказалъ незнакомецъ съ глубокимъ сестраданіемъ: ваша маменька напрасно отпускаетъ васъ со двора въ такую пору.

- Мененька?.... маненька! повторила дврушка съ изумленіемъ.

- У васъ нвтъ наменьки?

- Нать. У меня есть только ладушка, ез которына мы живена вота чуга, недалеко. Была отеца, да тота давно умера, очень давно. Я долго плакала объ нема. Потома была у меня брата, цо тоже не долго: она привеза меня иза Франціи, сюда, и отдела дадушка, у сема ушела. Можета-быть, нона тоже умера. Я преж-

110

де думала, что всё умирають, кто уходить оть мовя. Это неправда, но я всё-таки думаю, что брать мой уморь. Онъ веляль мив посыпать цвътами едну погнлу на этомъ владбищь. Я исполняю его приназаніе и чаждый день хожу сюда, лътомъ приному свъжія цвъты, а зимой кладу на могилу свъжій ельникъ. Я думала, что отъ этого, можетъ-быть, воскреснуть пой отонъ и братъ.

Незнакомець съспленымъ волненіемъ слушалъ ртоть разеназъ. «Вояможно ди? говорилъ енъ про собя; да, это ена!.... это она!»

- Вась вовуть Фанни? спроснаь онь наконень.

- Да; меня всъ знаютъ здъсь.

- Куда же вы теперь ходили. Что у васъ было ръ керзинкъ? Неужто вы теперь носили праты на могилу?

- Нътъ; теперь я относила шитье, работу. У дъдушки прежде было много денегъ, но теперь онъ бъденъ, и я достаю денегъ на обвдъ. Въ той улицъ живетъ одна магазинщица, которая всегда даетъ мнъ работу. Дъдушка, я думаю, ужъ соскучился дожидавшись меня.... Но вотъ мы и пришли: вотъ нашъ домъ.

Она отворила низенькую дверь и незнакомецъ, наклонившись, вошелъ въ небольшую комнату, тускло есвъщенную одною нагоръвшею свъчой. Въ углу, въ ветхихъ креслахъ, сидълъ слепой старикъ. Дъвушка подбъжала къ нему, обняла, поцъловала въ добъ и скагада:

- Двдушка, двдушка! я призела тебв гостя, которазе ты долженъ полюбять. Онъ быль такъ добръ и ласковъ до твоей Фании.

- Кто же это? сиросных старикъ.

- Я быль другонь вашего погношаго сына. Я чоть, который, десять льть тому назадь, привель и отдаль зань Фанин, посладное поручение вашего сына. Вы бангослевили его и меня; вы объщали быть отцемъ маленькой Фания. Старикъ медлевно поднялся и, дрожа всвиъ твломъ, протявулъ руки.

: - Подойдите, подойдите, ко мит... дайте мит вашу руку... я васъ не вижу, но Фанни много говорить о васъ; она молится за васъ. Фанни добрая дввушка: она была мит ангеломъ-утяшителемъ.

Гость подожель къ старику. Тотъ взяль его руку и, бормоча что-то, искаль другою его головы. Фанни, блъдная какъ смерть, съ открытымъ ртомъ, съ нучительнымъ напряженіемъ вниманія вглядывалась въ смуглыя, выразительныя черты гостя, потомъ, малопо-малу нриблизившись, также стала ощунывать его лицо и руки.

— Братъ! сказала она наконепъ робко и съ сомиъніемъ: братъ! Я думала, я никогда не забуду тебя. Но ты не похожъ на моего брата! Ты гораздо старше. Ты... нътъ, нътъ! ты не братъ мой!

- Я очень перемънился, Фанни, и ты тоже, сказалъ Филиппъ съ улыбкою, и эта улыбка, — пріятная, нъжная, сострадательная, — совершенно измънила выраженіе его лица, обыкновенно всегда суроваго и гордаго.

- Да! теперь я узнаю тебя! вскричала Фанни въ восторгъ: ты пришелъ ко мнъ изъ той могилы? Мон цвъты воротили тебя?... Ну, вотъ, въдь я правду говорила! Я знала, что ты воротишься. Братъ, мой милый братъ!

Она бросилась къ нему на шею и зарыдала:

- Но что же это значать, мистеръ Самонъ, спреснаъ Филиппъ по изкоторомъ молчанія: Фанни говорить миъ, что она должна работать, чтобы прокорнить васъ? Развъ вы такъ бъдны? Въдь я оставиль вамъ денегъ... цасяваство послв вашего сына.

На всвхъменхъ деньганъ лежало проклятіе, мрачно спазелъ старакъ: меня обокрала. А вы, молодей человъкъ... что съ вами было, хорошо ли вы жиле?

Digitized by Google

- Я всё такъ же одиноять, безъ друзей и родныхъ, какъ и прежде. Но, слава Богу, я не нищій.

- Ни родныхъ, ни друзей! повторилъ старикъ: ин отца, ни брата; ни жены, ни сестры!

- Никого. Никто не заботится, никто не думаеть обо мнь.

- Не говори этого, братецъ! сказала Фанни, тихо ножавъ его руку: Фанни никогда не переставала думать о тебъ. Останься у насъ; мы будемъ ухаживать за тобой; мы будемъ заботиться о тебъ, любить тебя. Фанни можетъ работать и на троихъ!

- Слышите? И ее называють дурочкой! проворчаль старикъ съ презрительною улыбкой.

- Милая Фанин! Да, я останусь у васъ; ты будены мив сестрой! Мы оба сироты... Сестра моя! съ сильнымъ волненіемъ вскричалъ Филиппъ и, обнявъ ее, напечатлялъ на лбу нъжный, чистый, истинно братскій поцвлуй. Слезы вхъ смъшались.

- Что вы скажете, мистеръ Симонъ? продолжалъ онъ, взявъ старика за руку: въ самомъ дълъ я перевду въ вашъ домъ. Мое имя Филиппъ де-Водемонъ, полковникъ французской службы. У меня есть чъмъ жить; а могу помогать вамъ. Вообще я вамъ не буду въ тягость: мнъ нужно будетъ часто отлучаться. Но миъ дорого это кладбище: я хочу имъть пристанище по близости его.

— Да, да, останьтесь у насъ! и помогите намъ, если можете. Близко кладбища жить хорошо: по-дальше отъ людей, — върнае.

- Такъ я завтра прійду. Теперь мнв надобно назадъ въ городъ.

- Ты опять уходншь? Такъ скоро? нъжно спроєнла Фанни: но, ножалуйста, воротись непремънно завтра. Ты всё-таки умираень для Фанни, когда уходищь!

- Непремвино, непремвино воречусь. Не бойся, я не разстанусь съ тобою до дъйствительной смерти.

Ана черогь два лордъ Лильбуриъ опять принималь гостей в между ними быль полковникъ де-Водемонъ, УБ кетерой'ь им уже узнали Филиппа Мортона. Лильбурнъ любилъ изучать характеры, и въ-особенности характеры такихъ людей, которымъ приходилось бороться со свътомъ и счастіемъ. Не нивя самъ никаного четолюбія, онъ любиль однако жь наблюдать безпонойство, огорчения, страдания и борьбу тихъ, кто бился съ судьбой, чтобы чемъ-нибудь сделаться нан что-нибудь нажить. Будучи очень богать, онъ и въ игръ ностолько любиль самый вынгрышь, сколько наслаждался душевными волненіями и често страданіями провгрывающихъ. Мажандъ, во время своихъ физіологическихъ опытовъ, увлеченный витересомъ наука, не можеть быть безчувственитье къ страданіямъ терзаеной собаки и спокойные лорда Лильбурна, аналиэврующаго человаческія страсти въ разоренной жертвь его вскусства. Онъ душевно желаль обънграть Водемона, разорить человвка, который осмвливался быть великонушиве другихъ, загородить дорогу отважному искателю приключений и насладиться муками колесованнаго фортуной,--- все это, разумвется, безъ налейшей ненависти къ человъку, котораго онъ виделъ въ первый разъ.

Когда стали приготовлять карточные столы, Діанкуръ отвелъ Водемона къ сторонъ и сказалъ:

- Вы никогда не играете, стало-быть и не нужно предупреждать васъ насчетъ лорда Лильбурна: онъ удивительный игрокъ.

--- Ничего, а всё-таки буду играть. Мив нужно сблизиться съ нимъ, по поводу, котораго теперь не могу ванъ открыть. Я могу немножко проиграть и надвюсь черезъ это вышграть въ другемъ отношения, для одной дорогой мив осебы. Впреченъ, я его знаю корошо, котя онъ меня в не знаеть.

Съ этапъ словонъ опъ подошелъ къ группъ лорда

Знабурна и взялъ предложенную карту. За ужаномъ Ведеменъ говорилъ бельше объкновеннаго и преянуществение съ хозявномъ. Они такъ занялиев едниъ другимъ, что всъ гости уже разъвхались, разевъло, а беспда ихъ всё-еще длилась.

- Вотъ, какъ я заснявлся у васъ! сказалъ Водомонъ, оплядывансь въ опуственией залб.

- Это лучний комплиненть, какой вы мегли миз сазлать. Въ другой разъ мы моженть оживнить свой tâts-a-tête партiею экарте, хотя меня удивляетъ, что вы, мосьё де-Водеменъ, въ заши лита и съ вашею наружностью, любите игру. Вамъ бы не въ картахъ налобще искать червенной масти. Неужто вамъ уже прискучныть прекрасный нолъ?

- А вые еще такъ же преданы ему, по-прежнему?

- Иътъ, не по-прежнему: у всякаго возраста свой обытай: въ ваши лъта я волочился, нынче покупаю, и горазде лучие: меньше требуетъ времени. --- Дътей у васъ, кажется, не было, милордъ? Вы

--- Двтей у васъ, кажется, не было, милордъ? Вы изметъ-быть иногда чувствуете этогъ исдостатекъ? --- Если бъ я считалъ это исдостатеснъ, то ногъ бы то исякое время попелнить его-цвлыми дюжинами. Аругія дамы въ этоцъ отноженій были гераздо теремтве покойной леди Анльбуриъ, въчвая ей намять.

- Но, везраяна в Воденень, пристельно глядя козянну ръглара: если бъ вы были увърены, что вы дъйствитольно отецъ и даже дъдъ инлаго, прекраснято существа, кочорое нуждается въ вашей помощи и понеченічтъ? Развъ вы не пожелаля бы, чтобы оно, котя и возаковное, вознаградило ванъ недостатокъ дътской люби и вреданности?

- Дитской любви и преданности, mon cher!..... нумаются въ неей немония и понеченнахъ? Ба! друтима словами, не хочу ди я дать квартиру и стель какому-нибудь бродяга, который сладають миз мичесть, визовется сыномъ дорда Лильбурна?

#### Иностранная Словесность.

--- Но если бы вы были убъждены, что эте виж дитя, ваша дочь...... званіе, которое тъмъ бельне виветъ правъ на помощь, чъмъ ено нъжнъе и слабве. -- Любезнъйшій мосьё де-Водемонъ, вы, бевъ-сеннънія, человъкъ образованный, свътскій, и слъденательно, должны знать порядокъ въ свътв. Если и та дъти, которыхъ навизываетъ намъ законъ, деннъ разъ изъ десяти составляютъ несносную тягесть, те посудите, можно ли чувствовать охоту быть отценъ такихъ, отъ которыхъ законъ позволяетъ отрекаты Незаконнорожденные дъти-паріи на свътъ, а я принадлежу къ сектъ брамнновъ.

--- Но.... извините, что я продолжаю этоть разговоръ: быть-можеть, я изъ вашего разсужденія кочу извлечь руководство для собственнаго употребленія... Положнить, что навкто любилъ давушку, сдалаль се несчастною; положнить, что онъ видить въ ребения ся существо, которое безъ его номощи было бы продоставлено гибели и позору, обыкновенной участи паріевъ.... именно паріевъ: это очень върное опрелиденіе.... существо, которое, при небольшомъ пособія, можетъ современемъ сдалаться его полругой, утащи; тельшицей, нопечительницей во время боларни.....

186

Digitized by Google

Человакъ съ умомъ не нуждается въ утвшеніяхъ. Вообще, некуда есть деньги, да хоть немножко сносное насровье, нокуда мы можемъ не заботиться ни о комъ на савть, —и горя никакого быть не можетъ. Если вы любяте другихъ, то и терпите не одно свое; ихъ здоревье, ихъ обстоятельства независимо отъ васъ мъняются и вамъ, ни за что ни про что, достается на чутомъ пару похмълье. Никогда не живите одиноко, не чувствуйте едив! Вы считаете это не человъколюбявымъ? Межетъ-быть, ено и такъ. Но я не лицемъръ: я инкогда не стараюсь казаться чъмъ-нибудь внымъ, я всегда кажусь тъмъ, что я есть—Джономъ Лильбурномъ.

Покуда лордъ говориять это, Водемонъ, прислоиясь къ двери, внимательно смотрълъ на него съ странною сивсью любопытства и отвращения. -«И Джонъ Лильбуриъ—лордъ, перъ, знатный, почтенный человъкъ, а Вилліамъ Гавтрей былъ мошенникъ! думалъ онъ про себя: вы, мелордъ, не скрываете вашего сердца, потону что знатность в богатство не имвють нужды въ лицемъріи; Гавтрей былъ преступникъ, а вы-олицетворенный порокъ. Гавтрей пограшилъ противъ закона; вы поступаете подло на законномъ основания.... И преступникъ спасъ отъ пороку и нищеты вашу кровь, вашу внучку, отъ которой вы, почтенный, знатный человъкъ, отрекаетесь! Кто же изъ васъ на томъ свать будеть сочтень более почтеннымъчеловакомъ?.. Нътъ, бъдная Фанни! Я вижу, я ошибся. Если бъл онъ теперь и захотвлъ признать, я не отдамъ тебя такому холодному эгонсту. Слъпой нищій всё-таки лучше барвна безъ сердца.»

— Ну, милордъ, сказалъ онъ, опомнившись отъ мечтанія: признаюсь, я нахожу вашу философію самою благоразумною, для васъ. Для бъдняка она не годится: бъдняки имъютъ пужду въ любви другихъ. - Да, да! конечно, бъдняки-другое дъло! синзалъ лордъ Лильбуриъ съ откровенностью пекровителя.

--- Прязнаюсь также, продолжалъ Водемонъ, что я съ удовольствіемъ пронгралъ свои деньги, получивъ такой прекрасный урокъ въ бесвяз съ зами.

- Вы очень любезны. Прівзжайте въ четвергъ, на реванжъ.... Да! кстати. Недвли черевъ двъ а приглатаю всъхъ монхъ пріятелей на дачу, въ нисколькихъ миляхъ отъ Лондона. Сдилайте одолжевіе, но отстаньте и вы. Мы устроимъ танъ охоту. Видь вы, говорятъ, отличный стрилокъ, а у мана въ Фернеидъ паркъ порядочный, дичи пропасть.

- Въ Фернсидъ?

- Да. Вамъ знакомо это имя?

--- Да...я, кажется, слышаль объ немь. Вы, мдлордь, купили эту дачу или она по насдъдству вамь досталась?

--- Купилъ у тестя, сэръ Роберта Бофора. Она принадлежала его брату, доброму налому, кутиля, который сломилъ себъ шею, перескочивъ черезъ высокія ворота. Другъ мой Роберть, въ хотъ же день, тъми же самыми воротами, вступилъ въ премилое владъніе. Если хотите, я васъ познакомлю. Онъ прекрасный чедовъкъ и живетъ открыто.

--- Очень радъ.... весьма пріятно.

Они разстались.

И такъ Филиппу опять предстояла встръча съ ненавистными Бофорами. Но темерь онъ уже не убъгалъ, а желалъ и искалъ этой встръчи. Онъ съ самаго дня возвращенія въ Англію усердно принялся отъискивать Сиднея, былъ и у брата своей матери, развъдывалъ всюду, глъ можно было искать слъдовъ, но ничего не открылъ, кромъ того, что Бофоры уже давно точно такъ же искали, но тогда ничего не нашли. Были ли ихъ поиски успъшнъе послъ, объ этомъ Филиппъ Мортонъ ничего не зналъ. Ему оставалось одно средство узнать

Digitized by Google

что выбудь о братв, — сблизниться съ Вофорами. Сэрь Роберть двйствительно могъ удовлетворить его любопытству: онъ зналъ, гдъ Сидней. Это мы видимъ изъ письма его къ зятю, лорду Лильбурну.

«Любезный Лильбурнъ, вообразите! я неожиданно нашель одного ихъ своихъ племянниковъ! Вы помните, я ванъ говорилъ, что жена моя, на Озерахъ, познакомилась съ какимъ-то молодымъ человъкомъ, который ищетъ руки моей дочери? Я самъ тоже видълъ его какъ-то разъ. Онъ получить небольшое, но порядочное наслъдство отъ дяди. Партія не блистательная, но годится. Чёмъ богаче женихъ, тъмъ больше потребуетъ приданаго, а я не могу много отнимать у моего Артура. Молодой человѣкъ на взглядъ мнъ понравился. Мы съ женою и поръшили выдать за него Камиллу, когда онъ формально объявитъ свое желаніе, въ которовъ давно уже нѣтъ сомнѣнія. Нынче я опять вздиль туда и видблъ его дядю, мистера Спенсера. Представьте себ'я мое удивление, когда я увналь въ нежь того санаго Спенсера, сентиментальнаго чудака, который столько хлопоталь, чтобы отъкскать детей Катерины, а въ инимомъ племянникъ его-Сиднея Мортона, котораго онъ похитнать, усыновнать и саталаль своимъ наслъдникомъ! Я покуда не подавалъ виду, что узналъ ихъ, но искусно выведалъ у старика и не сомитваюсь, что это они. Присовътуйте, что мив делать? Я нахожу, что молодой Мортонъ или Спенсеръ, какъ онъ называется, -- влюбленъ въ Камиллу до бевунія. Онъ, кажется, скромный, порядочный, лебронравный молодой человъкъ.... пищетъ стихи.... нироченъ, кажется, недалекъ. Онъ уже тецерь формально просных руки Камиллы. Я потребоваль года отсрочки, поль предлогоиъ испытанія привязанности молодыхъ людей; иы между-темъ придумаемъ, что делать. Если этотъ молодой человѣкъ останется тымъ, что есть, Чарлзомъ Спенсеромъ, который имѣетъ свое исзависимос состояніе, то и туть не вижу большой бъды. Отдавъ ему Камиллу съ прялячными придаными, я никоторыни образони исполно свое слово заботнувся объ ненть. Прятязаний онъ, конечно, ни какихъ не можетъ имъть. Во всякомъ случаб, дбло у меня въ рукахъ и отъ меня будетъ завиейть дать ему оборотъ, смотря по обстоятельстванъ. Безъ вашего совбту я однако жъ ничего не порбшу. Я взялъ жену и дочь съ собою. Вслбдъ за этимъ письмомъ мы прибудемъ въ Лондонъ, а потомъ тотчасъ же отправимся на нъсколько недбль въ Бофоръ-Куръ, гдъ надбемся видбть и васъ.

Аушевно преданный вамъ Робертъ Бофоръ.

- А! вотъ кстати встрътились! Я шелъ къ вамъ, сказалъ Филиппъ, сошедшись на улицъ съ своимъ другомъ Ліанкуромъ.

- А я къ вамъ! возразнаъ тотъ: я хотълъ узнать, будете ли вы сегодня объдать у Лильбурна. Я сейчасъ отъ иего. Онъ говорилъ, что просилъ васъ. У него припадокъ подагры и потому онъ приглашаетъ насъ, чтобы самому разсваться. Впрочемъ, сегодня онъ могъ бы удовольствоваться и твмъ, что имветъ. Подлъ этого Мефистофеля сидвла такая милая Гретхенъ, какой я, кажется, еще не видывалъ.

- О! Кто же это?

- Онъ называлъ ее своею племянницей, но мит не върится, чтобы у этого человъка могла быть такая родственница.

- Вы, кажется, не очень жалуете нашего пріятеля?

- Любезный другъ, между нашими простыми, солдатскими натурами и этими коварными, холодными, себялюбивыми милордами существуетъ естественная антипатія собакъ и кошекъ.

- Но, въроятно, это чувствуется только съ нашей стороны. Иначе сталъ ли бы онъ приглашать насъ?

- Что жъ изъ этого, что онъ насъ приглашаетъ? Онъ имъетъ въ виду свою же пользу, свее развлечение, а не наше. Притомъ онъ играетъ и вы съ нимъ играете. Напрасно, Водемонъ.

Digitized by Google

- Я двлаю это съ двойною цвлью: онъ мнв служить местенъ и я плачу пошлину за провэдъ. Не нужно будетъ перевэжать, перестану и платить.

- Но мость этоть опасень, а пропасть внизу глубока. Безъ метафоры: онъ можетъ разорить васъ, прежде нежели вы достигнете того, чего вамъ нужно.

- Не безпокойтесь; у меня глаза зорки. Я знаю, скелько могу истратить на него и гдв долженъ буду остановиться. Проигрывая ему иъсколько партій, я просто нанимаю его, какъ нанимаю лакея. Увидъвъ этого человъка въ первый разъ, я хотълъ-было тронуть его сердце въ пользу существа, которое имветъ право на него. Но это была несбыточная надежда. Потомъ мною овладъла мрачная, убійственная мысль, — планъ мести! Этотъ Лильбурнъ.... этотъ подлецъ, которому свътъ поклоняется какъ идолу, —погубилъ душу и тъло человъка, котораго вмя этотъ же свътъ клеймитъ отвержениемъ и презръньемъ. Я хотълъ отомстить за погибщаго, хотълъ въ его же домъ, при всъхъ васъ, соръать личиву съ бездъльника и обманщика!

- Вы изумляете меня! Конечно, мнв случалось слынать.... ноговаривають, что лордъ Лильбурнъ опасенъ.... Но и искусство въ игръ уже опасно. Но обмаиывать!... Англійскій дворянинъ.... лордъ! Это невъреятно!

- Въроятно или нътъ, продолжалъ Водеменъ спокейнъе: но я уже отказался отъ мщенія, потому что онъ....

- Что?

- Ну, да на что вамъ знать, сказалъ Водемонъ уклоняясь, и прибавилъ про себя: онъ дъдъ Фанни.

- Вы сегодня говорите такъ загадочно, что я не нонимаю васъ, Водемонъ!

- Потеринте, любезный Ліанкуръ, потерпите. Скоре, быть-можетъ, я разръшу всъ загадки, изъ которыхъ сложена всяжизнь моя. А теперь не знаете ли вы

#### Ипостранная Слоненость.

хероныего адвоката, которому бы я могъ неручить весь ма важное двло? Миз муженъ человъкъ знаюжё, добросовъстный и не очень заваленный дълами, который бы посвятилъ моему двлу все вияманіе, какого оно требуетъ.

- О! этимъ я могу услужить вамъ. Я внаю едного отличнаго человъка, которымъ вы непремъйно естанетесь довольны. Вотъ его адресъ. Мистеръ Барлевъ, въ Эссексъ-Стритъ.

- Много обязанъ. Такъ мы согодня ужания у Лильбурна?

- Непремвино.

Фяляниз тогчасъ же повхаль къ адвекату и лайстантельно, нашелъ человака благороднаго и униго, который, разсметрввъ двло въ подребности, объщалъ мадо, но принялся за него съ усердіенъ.

Отъ адвоката Водененъ, не условию, отправныся къ лорду Лильбурну. Бофоры были уже така. Филина невольно понатился, когда узналь въ ноблакшенъ лиць мистриссь Бофорь черты, которыя она внервые видълъ въ самую мрачную эпоху своей жизни. Но, ларковое приватство са показало, что ена не узнаетъ стараго внакомца, такъ же вакъ и серъ Роберть. При вагляда на прекрасное и всё-еще датеки въжное лине дъвушки, которая нъкогда стояла подлъ него, сиреты, на колъняхъ и молила, чтобы выдали ему брате, 35 душь Филаппа промелькуло много восцомнияний, него мыслей мрачныхъ, горькихъ, но и изсколько ванныхъ, пріятныхъ. Камилла, съ своей стороны, какъ ни была занята Спенсеронъ, невольно заявитересезалась полковичкомъ Воденономъ, въ наружности, зъ обращения, въ голось котераго было много привленательнаго для женщинъ, особенно, когда онъ напереля уже наслышались о его подвигахъ храбрости въ еражевіяхъ и на охоть за тиграми въ Индін. Именно такое происшествіе,-бой Воденена однить на однить ст

тагранть, -- была на задолго до его приходу разсказано данамъ Ліанкуромъ. Даже мистриссъ Бофоръ пробудимсь отъ обыкновенной своей апатія и смотръла на сиуглое, гордов и прекрасное лицо Водемона, съ удивленісять и страхомъ. Скоро однако жъ прибыли другіе госта и за столомъ Филиппу не пришлось състь близко Боссрень. Потонъ онъ подошелъ къ Камиллъ и издалека завелъ разговоръ о предметъ, который такъ занинать его, но инчего замвчательнаго не вызвлаль. Каинла не могла бы удевлетворить его любопытства, хотя бы и хотъла. Но Филиппъ, на первый разъ, былъ леволенъ и тъмъ, что познакомвлся. За случаемъ пролоджать развадан дело не стало: онь туть же получиль приглашение на дачу къ сэръ Роберту, въ Бофоръ-Куръ. кула вхалъ и лордъ Андьбурнъ, съ больнісю частію своихъ пріятелей, отложивъ посъщение Ферисида де Аругаго разу.

До отъжала на дачу, Водемонъ отправился въ предизстіе, нивъстить старика Свиена в Фанни. Подошедии къ дону, онъ услышалъ ел пріятный голосъ. Она пала простую, но изжную пъсню и Филиппъ, хотя знатопъ и мекусствъ, былъ сильно тронутъ сладостною гариоліей и глубокостью чувства. Онъ остановился подъ окномъ и кликнулъ ее по имени. Фанни, обрадоищал, весело выгланула, привътствовала брата и побъкала отворить двери.

- О! какъ ты долго не приходилъ, братецъ! Я выучила наизусть почти всв пъсни изъ той книги, что ты подарилъ мив. Въ нихъ высказано такъ много такого, что мив самой давно хотълось сказать.... да я не умъла!

Водемонъ улыбнулся, но вяло.

- Какъ странно, продолжала Фанни, въ раздумъв: какъ странно, что такъ много можетъ заключаться въ клочкъ бумаги!.... Въдь это же не что иное какъ бумаИностранная Слоненость.

га, сказала она потрепавъ листъ раскрытой книги: но тутъ есть жизнь!

- Да! сказалъ Водемонъ мрачно, вовсе не вникая въ нъжную и глубокую мысль дввушки, — она была занята поэзій, а онъ дъломъ, правами и законами: - да! знаещь ли ты, что отъ простаго клочка бумаги, если я найду его, можетъ зависъть все мое счастіе, богатство, исе, что мни мило въ жизни!

- Отъ клочка бумаги? О! какъ бы я желала найти эту бумагу! Водемонъ тяжко вздохнулъ. Фанни робко подошла къ нему.

- Не вэдыхай, братецъ! сказала она тихо: ини больно, когда ты вздыхаешь. Ты что-то переийнился.... ты носчастливъ?

- Нътъ, Фанни, нътъ! Я умини сынъ очень счаст-

- Былъ?.... гдъ же? А я....

Она остановилась. Тонъ ея былъ грустный, упрекающій. Она остановилась и сама не знала, почему. Она не знала, но чувствовала, что сердце ея вакъ-будто упало. Она молча пропустила его мимо себя и онъ пощелъ наверхъ, въ свою комнату. Она уныло проводила его глазами. Онъ совершенно противъ обычая оставилъ ее такъ поспъщно.

На-утро Водемонъ долго не выходилъ. Фанни уже не пъла: ее не занимали пъсни, которыи она такъ полюбила-было: она не успъла ими выманить у брата ни какой похвалы, ни даже улыбки поощрительной! Она въ бездъйствіи, въ разсъяніи сидъла подлѣ дряхлаго, слъпаго старика, который съ каждымъ днемъ становился молчаливье. Когда вошелъ Филиппъ, она едва оглянулась и прекрасныя губки ея надулись. Онъ не замътилъ. Сердце у бъдной дъвушки прошло, но на глазахъ навернулись слезы.

Филиппъ дъйствительно перемънился. Лицо его было сурово, пасмурно; обращение разсвянно. Онъ ска-

залъ цвсколько словъ старику, потомъ свлъ къ окну. склониль голову на руку в задумался. Черезь ньсколько времени пошелъ къ себъ, наверхъ, и не выходилъ до вечера. Фанни, видя, что онъ вовсе не расположенъ начать разговоръ, нъсколько разъ украдкою посматривала па его неподвижную фигуру и задумчивое лицо и наконецъ ръшилась подойти.

- Ты нездоровъ, братецъ? спросила она тихимъ, трепешущимъ голосомъ.

· — Здоровъ, моя милая.

- Отчего жъ не говоришь съ твоею Фанни? Не хочешь ли прогуляться? Можетъ-быть, и дъдушка пойдетъ съ нами.

- - Нътъ, сегодня я не пойду. А если и пойду, такъ **04885**.

- Куда же? Развъ ты не хочешь гулять съ Фанна? Я въдь ни куда не выходила бевъ тебя.... даже на могилу не ходила. Съ цвътами я посылала Сару.... но....

Водемонъ вскочилъ. Воспоминание о могилъ пробудвло его отъ мечтательности. Фанни, дътская привязанность которой прежде радовала и утыпала его, теверь мъшала ему; онъ чувствовалъ потребность совершениаго уединенія, которое составляеть атмосферу зараждающейся страсти. Онъ пробормоталъкакую-то едва внятную отговорку, ушелъ и не возвращался до полуночн. Фанни не спала, пока не услышала послъднихъ шаговъ его по лестницъ, послъдняго шороху въ его комнать, и, когда успула, грезы ся были безнокойны, мучительны.

· Утромъ, отправавшись въ городъ, Водемопъ получиль записку отъ лорда Лильбурна, съ повтореніемъ приглашения на дачу. Первое чувство Филиппа, по прочтенія этой записки, было восхищеніе. «Я уважу ее! я буду подъ одною кровлей съ нею.... Подъ какою же кровлей? Я буду гостемъ тамъ, гдъ могъ бы быть хозницомъ!.... булу гостемъ Роберта Бофора!» Эта иысль T. LXII. - OTA. II. 44

встревожная его еще больше, когда онъ вспонных, что собирается повести войну, самую убійственную войну въ жизни общественной, - войну судебную, войну за имя, честь и собственность, — противъ того самаго Роберта Бофора. Могъ ли же онъ пользоваться его гостепримствомъ? «Но какъ же! воскликнулъ онъ, поспъщно ходя изъ угла въ уголъ; неужто, потому, что я хочу доказать свои законныя права.... неужто потому я долженъ взгнать взъ своихъ мыслей, удалить отъ глазъ такой прекрасный, милый образъ.... ес, которая, будучи ребенкомъ, вивств со мною стояда на колвняхъ передъ этимъ жестокимъ человъкомъ? Разва ненависть такая могучая страсть, что не можеть дать мъста ин одному лучу любви?.... Любви!.... Какое слово! Мнъ должно остеречься.» Въ сильномъ волнения, въ борьбъ съ самимъ собой, онъ отворнато окно и жално валать воздухъ. И въ эту минуту.... судьба, вилно, хотъла разомъ покончить его борьбу, побъдать неръшимость.... по улиць, на которую выходили его окна, пробхала открытая карета. Въ ней сидвли мастриссъ Бофоръ и Камилла. Дамы замътили его. Мистриссъ Бефоръ кивнула годовой съ обыкновенною своей флогматическою улыбкой. Камилла покрасивла. Фи-липпъ, почти не переводя духу, смотрълъ вслъдъ, по-ка карата не исчезла изъ виду; потомъ затворивъ окно сваъ, чтобы собраться съ мыслями. Наконецъ онъ вскочнаъ в благородное, торжественное выражение оживяло его лицо. «Да! воскликнулъ онъ: если я вступлю въ домъ этого человъка, если я отвъдаю его хлъба и вина, то долженъ буду отказаться.... не отъ справедивости и законнаго достоянія.... ни отъ того, чего требуетъ честь и доброе вмя моей матери.... но отъ все**го,** что касается ненависти и мести! Когда я вступлю въ этотъ домъ и если Провядъніе дастъ мив средства воротить мон права.... тогда пусть она.... невинная.... будеть ангеломъ хранителемъ стоять на границв, глв

правосудіе переходить въ нару! Притомъ, развъ я не обязань отъискать брата Сиднея? А этего я могу дет стигнуть только посредствомъ оближения съ ними..., И наконецъ.... Я видваъ ее и уже не могу ненавидъть ся отца.»

Онъ тотчасъ же отправилъ къ Лильбурну отвъть, на которомъ принималъ приглащение.

Быстрота, съ какою эркеть любовь, зависить не столько отъ времени, протекшаго съ поства, спольщо отъ свъжести почвы. Меледой человъкъ, поторъй живетъ обыкновенною свътскою жизнью и больше измельчаетъ нежели истощаетъ свое чувство быстре омъннощинися минутными вцечатазніями, не въ состояния конять страсти съ перваго взгляду. Молодость пылка голько тогда, когда сераце молодо.

Водемонъ прожнат цалый масяць въ Босоръ-Кура. Это житье, — на конъ, съ ружьемъ въ румакъ, день на скачкъ, другой на охотъ, — было севершенно по его ха; рактеру. Тутъ онъ могъ вполнъ показать себя. И дайт стрительно, самые опытные охотники, самые искусные изъздники съ изумленіемъ нересказывали его незарат атные подвиги нечти при каждомъ йозвращения изъ парка. Въ домъ Водемонъ обыкнованно былъ манацизъ и очень остореженъ въ ебращения съ Камиллой, такъ, что никто не замъчалъ его чувствонаній. А Кат инла?.... Десковърно не навестно, что она чудетвонада. Подковникъ кажется, больше осазилалъ, пувалър кажели привленалъ се. Она не спроянат, пост и тересуетъ ес. Но если бы кто-инбуль спроянать, невы ще ди правленалъ се. Она не спроянать, невы изагкомъцсли. Пріявнь лорда Лилабурна нъ Водомену ско ро охледъна. Съ-тваз-норъ какъ онъ былъ уже не нуч женъ Фалиппу, тотъ отказался ото игры или обращита правъ надежду разорить пріятеля, лордъ Анлюбурнъ

уже не находалъ въ немъ начего интереснаго и между нами, уже въ первыя двъ недвли пребыванія на дачв, родалась правужденность и даже колкость въ обращевію.

- Мосьё Водемонъ! вы что-то не такъ храбры въ висть какъ на охотв, сказалъ однажды лордъ, подошедщи къ Филиппу, который стоялъ одниъ у окна.

- Въ поля я охотникъ, а въ картахъ-дичь, сухо от-

- Что вы хотите этимъ сказать? довольно надмению спроенять Лильбурвъ.

Водемонъ въ ту минуту былъ въ одномъ въъ твхъ мепріатныхъ состеяній духа, когда чувство несообразмаго подоженія, вндъ похитителя въ его собственномъ домъ, въ его имънія, в воспоминаніе о претерпънныхъ притъсненіяхъ поглощали болъе дружелюбныя мысли, внушенныя роковою страстью. Притомъ, тонъ лорда Лильбурна оскорбилъ его и усилилъ и безъ того глубокое отвращеніе.

— Лордъ Лильбурнъ! сказалъ онъ пасмурно: если бъ вы родились бъднякомъ, вы составили бы себъ порядечное имъніе. Вы такъ счастливо играете!

- - Какъ миз понямать это, мосьё Водемонъ?

- - Какъ хотите! отвъчалъ Воденонъ холодно, но съ нламенъющимъ взоромъ, в отворотился.

Аальбуриз призадунался. «Гыз!.... онъ подозръваотъ межа!....Поэтому я не могу привазаться къ нему... Гласность одного подозръвія уже опасна.... Надобно новекать другаго.»

На другой день лордъ Лильбурнъ, который не могъ принимать участія въ охотъ, по причинъ принадка подагры и боли въ раненомъ боку, потребовалъ пистолетовъ и отправился въ садъ, чтобы для развлеченія етрълять въ цъль. Овъ упражиялся въ этомъ нъскольно дней сряду, и, когда нашътилъ руку, сталъ приглашать и другихъ къ этой потъхъ.

- Носмотрите, сэръ Роберть, какие я явлаю удивьтельные успъхи! сказаль онъ однажды обращаясь къ тестю, въ присутстви многихъ гостей, и всадивъ трезью пулю къ-ряду въ перчатку прибитую къ дереву: посмотрите! прибавилъ онъ, понавъ въ цвль въ четвертый разъ и обративъ холодные, блестящие глаза съ улыбкою на Фялиппа: вы, мосьё Водемонъ, говорять, искусно стръляете ваъ ружья. Покажите-ка намъ, какове ры владъете пистолетомъ?

- Извольте. Вы целятесь, мелорат, а это на нъ чему не ведетъ въ англійской дуэли. Позвольте.

Онъ подощелъ къ дереву, оторвалъ отъ нерчатия одинъ палецъ, прикръпилъ его отдъльно и, веротиашись на мъсто, мгновенно обернулся и, по-видимому, вовсе не глядя, выстрълвлъ. Палецъ упалъ.

Авльбурнъ призадумался.

- Это удивительно! вскричали присутствующіе хоронь: откуда у васъ такая удовка?.... Потому что это не что нное какъ удовка! Какъ можно такъ стрълять!

- Я жилъ насколько дать въ страна, гда по необходимости упражнялся ежедневно.... гда искусство владать оружіемъ составляетъ необхедниую потребность каждаго.... въ страна, гда человаку очень часто приходится бероться съ дидиня визрими. Въ обрарованныхъ краяхъ человъкъ самъ замъняетъ дакихъ звърей, но за нимъ не охотятся. Лордъ Лильбуриъ, ррибавилъ онъ съ презрительною улыбкой: вамъ надобно по-больше упражняться.

Но Анльбурнъ не нослушался совъта. Онъ прекратилъ свои утреннія занятія и уже не дуналъ о дурли съ Водемономъ. Воротивщись въ некои и ушедин съ тестемъ въ библіотеку, гдъ-тотъ обыкновенно занимакся двлами, Лильбуриъ бросился въ кресла нередъ каменомъ и съ судорожными порывами сталъ ворочать щипцани въ огнъ.

- Бофоръ! сказалъ онъ наконецъ съ деседой: низ

стень нала, что я пресилъ васъ пригласить этого Воден пона. Опъ очень непріятный, грубый человака.

Бефори уронных счетную книгу, которою занялся-

•••• Мильбурнъ! И не видалъ спокойной минуты сътвил-поръ какъ этотъ человъкъ живетъ у меня въ доиъ! Такъ какъ онъ вашъ гость, то я инчего не говориль.... однико жъ.... вы не земътили.... неужто вы не замътили, какъ онъ похожъ на эти старые фамильные портреты? Чъръ больше я смотрю на него, твиъ больше миз нажотся.... Однимъ словомъ, прибавилъ епъ едва нереведя дукъ: если бы онъ былъ не Воденыкъ, если бы нотърія его не была такъ извъстна.... а мотъ бы подумать.... могъ бы присягнуть, что подъ моего кровлей сцитъ Филиниъ Мортонъ!

- Га! воскликнулъ Лильбуриъ от важностью, которой Боворъ испукался, мотому что ждалъ отъ зятя сарказмовъ насчеть своикъ оцасений: сходство его съ портретаки поразило и меня.... и не только меня, даже Маредона, который замътилъ и сказалъ это въ присутотвія Воденова. Теперь я вспоминилъ, что Воденовъ при очъмъ намънился въ лицъ и не отвъчалъ. Стойте! свойте!.... целчите.... дайте миз подумать!.... дайте инъ подумать! Этотъ Филиппъ!.... да!.... я и Артуръ, ны видъли его ръ Парижъ.... съ Газореацъ!

- Съ Гамресиъ?,... Это ния того мощенника, съ которымъ онъ, говорятъ...,

- Дя!.... да, да!.... толорь и конинаю значение тих выдалов.... толи выражений, борночаль Лильбурия спось зубн: но, если этогь челерькъ дийствително Филипиъ Мерченъ, то что же привеле его сюда? Чего спъ жечетъ? Не ратвелеть ли опъ чего? прибаниз есъ вслучъ.

- Я его сегодня же выгоню изу дому! венричний

- Нътъ, нътъ.... только наблюдайте за нимъ. Теперь я догадываюсь.... его привлекаетъ ваша дочь. Вывъдайте у нея, да только осторожно; скажите, чтобы она не отнимала у него надежды; узнайте, не говорилъ ли онъ съ нею о Мортонахъ. Га!.... въдь онъ говорилъ объ этихъ Мортонахъ и со мною, но только вообще.... я уже не помню, что это было. Гмъ!.... Это человъкъ умный и отважный!.... Наблюдайте за нимъ, стерегите его, говорю я вамъ. Когда воротится Артуръ?

- Онъ всё-еще жалуется на плохое здоровье. Теперь онъ долженъ быть въ Парвжъ и скоро можетъ быть здъсь.... Боже мой! ему ни какъ не должно встръчаться съ этямъ человъкомъ.

- Дълайте, что я вамъ говорю. Старайтесь посредствомъ дочери вывъдать его намъренія. Онъ покуда еще ничего не можетъ сдълать противъ васъ, однако жъ....

- Такъ вы думаете, что онъ намъренъ затвять тяжбу?.... Помилуйте! да какъ же это возможно?

- Мало ли что не возможно и становится возможнымъ! Почему вы знаете, какими средствами онъ влааъетъ? Остерегитесь! Впрочемъ, если Камилла ему понравилась....

- Какъ! Филиппу Мортону?.... этому бродягъ.... этому....

- Вы разсудите, что онъ въдь старшій братъ. Вы хотъли же отдать Камиллу за младшаго, съ тъмъ, чтобы нъкоторымъ обравомъ подкупить его и заставить отказаться отъ дальнъйшихъ притязаній. Ну, подкупите старшаго. Этотъ опаснъе. Онъ можетъ найти свидътелей, которыхъ мать не умъла отъискать; онъ, можетъбыть, уже нашелъ ихъ; можетъ-быть, нашелъ акты.... почемъ знать?.... можетъ не только затъять, но и вы вграть тяжбу. Если же онъ полюбитъ Камиллу, то можно будетъ помириться.

# Иностранная Слобсьость.

У Бофора кровь застыла въ жилахъ.

- Такъ вы думаетс, что опъ можетъ вынграть процессъ? проговорилъ опъ съ трепетомъ.

- Старайтесь предупредить эту возможность. Будьте увърены, что онъ не даромъ здъсь. Онъ уменъ и ръшителенъ, проклятый. Если вы можете погубить эту собаку (Лильбурпъ, забывъ подагру, топнулъ), сдълайте это, повъсьте его! (Тутъ онъ съ болтазненною гримасой потеръ ушибенную ногу.) Если же не можете.... чортъ возьми! какъ ръжетъ!.... и если онъ можетъ разорить васъ, такъ пріймите его въ свою семью, сдълайте его тайну своею.... Усъ! не могу больше сидъть. Пойду, лагу. Ступайте къ Камиллъ, узнайте, что онъ говорилъ ей.

Бофоръ, до крайности встревоженный, тотчасъ отправился къ Камиллъ и хотя всячески старался казаться спокойнымъ, однако жъ перепугалъ се своими разспросами, такъ, что она потомъ нетолько не могла исполнить отцовскихъ совътовъ, — обходиться съ Водемономъ ласковъе, — но, напротивъ, стала холоднъе и осторожнъе, потому что ужаснулась перемъны своихъ чувствъ къ Спенсеру. Сэръ Робертъ не узналъ отъ ися ничего положительнаго, кромъ-того что между пею и Водемономъ съ самаго начала знакомства, дъйствительно бывали нъсколько разъ разговоры о Мортонахъ, судьба которыхъ по-видимому занимала его.

Во вторую или третью ночь послѣ этого разговору съ Боворомъ, Лильбурнъ, при раздъваньи, сказалъ своему каммердинеру:

- Дикманъ! мое здоротье поправилось.

- Въ самомъ дълъ, милордъ! Я никогда не имълъ удовольствія видъть вашу милость такимъ бодрымъ.

- Врешь. Въ прошломъ году я былъ бодръе, въ предпрошедшемъ бодръе нежели въ прошломъ, и такъ далъе, до двадцать-перваго году отъ-роду. Но я говорю не о годахъ, а о недъляхъ. Сегодня я здоровъе неже-

## Восходъ и закать.

ли па прошедшей недълъ. Я уже пе чувствую подагры. Я теперь уже цълый мъсяць отдыхалъ. Довольно. Въ нои года время дорого: надобно пользоваться каждою манутой. Притомъ, ты знаещь, я блюбленъ.

- Влюблены, милордъ? Кажотся, вы запретили мнв говорить о...

- Болванъ! На кой чортъ было толковать объ этомъ, когда я былъ весь закутанъ въ фландль! Больной я никогда не бываю влюбленъ. Теперь же я здоровъ, или почти здоровъ. Завтра же ъдемъ въ Лондонъ, а потомъ въ Фернсидъ. Охоты не будетъ и гостей также никого, кромв той милашки.... Молчи! Если ты такъ глупъ, что не умъешь устроить такой безд Блицы, то я самъ устрою.

На другой день лордъ Ляльбуриъ ужхалъ. Это было сигналомъ къ отъвзду большей части гостей, потому что они были приглашены лордомъ. Водемонъ также собрался. Сэръ Робертъ, двйствуя по плану и совъту зятя, упрашивалъ его остаться, осыпалъ ласками, въжанвостями, такъ, что Водемонъ изумился, по не успълъ еще разгадать этой тайны, какъ съ почты принесли нвсколько писемъ; между прочимъ одно къ сэру Роберту отъ Артура, который извъщалъ, что вслъдъ затъмъ ъдетъ самъ, а другое къ Водемону, отъ адвоката. Волемонъ, объявивъ, что его призываетъ въ Лондонъ важное дъло, тотчасъ же увхалъ, несмотря на то, что даже Каивлла, --конечно, по тайному приказанію отца, --просила его остаться.

- Миссъ Бофоръ, сказалъ онъ на прощаньи тихимъ, арожащимъ голосомъ, когда она, просто длятого, чтобы сказать что-инбудь, спроси за его о причинъ поспъшности: позвольте миъ покуда умолчать объ этомъ. Послв, быть-можетъ, вы узнаете. Я оставляю васъ в, какъ ни странно это кажется, не сожалъю объ этомъ, потому что предпринимаю путь, по которому быть-можеть скоро ворочусь съ правомъ высказать мысли и чувства, волнующія меня теперь.

Туть подошель сэрь Роберть и разговорь быль прерванъ. Водемонъ раскланялся и убхалъ, но не прямо въ Лондонъ, а на станцію, на половенъ дороги, гдъ ожидалъ его адвокатъ съ извъстіями о первыхъ поис-кахъ. Изъ бумагъ перваго процесса онъ увидълъ, что просительница, жена сэръ Филиппа Бофора, хотя постоянно настанвала на справедливости своихъ показаній в утверждала, что законный акть существуеть, однако жъ признавалась, что никогда сама не видала этого акта в не знаетъ, гдъ онъ находится, в что она, вполна доваряя мужу, никогда объ этомъ не спрашивала. Мистеръ Барловъ разсудилъ, что этотъ актъ долженъ былъ находится или у какого-нибудь довъреннаго лица, у какого-нибудь друга покойнаго, или хранится въ домъ, гдъ онъ жилъ съ женою. На-- добно было узнать, нътъ ли въ томъ домъ какихънибудь потаенныхъ шкафовъ въ стънахъ или пътъ ли какой-нибудь мебели съподобными ящиками. Съ этимъ намъреніемъ мистеръ Барловъ отправился въ Фернсияъ и, подъ видомъ любопытнаго путешественника, за нвсколько шиллинговъ, данныхъ ключницъ, осмотрълъ богатую дачу лорда. Онъ развъдалъ, что павильонъ, въ которомъ находился кабинетъ покойнаго, остался совершенно въ томъ видъ въ какомъ былъ тогда, и что даже мебель вся туть, за исключениемъ стульевъ и ковровъ, которые перемънены недавно. Между прочею мебелью адвокату бросвлось въ глаза старянное бюро, съ великольпною ръзьбой голландской работы, точно такое, какое ему самому недавно случилось купить съ публичнаго торгу, и въ которомъ онъ нашелъ нъсколько потаенныхъ ящиковъ. Съ этой минуты онъ былъ почти убъжденъ, что актъ долженъ храниться тутъ. Оставалось обдумать, какимъ образомъ завлаавть этимъ бюро, или какъ обънскать его. Для советовъ

Digitized by Google

этихъ онъ пригласилъ своего кліента. Филиппъ былъ такъ обрадованъ, что почти уже почиталъ дъло ръпенымъ. Овъ самъ вспомвналъ о существовани бюре и удивлялся, какъ это прежде никому не пришло въ голову поискать тамъ. Адвокатъ спросилъ также, ножеть на Филиппъ, въ случав нужды, доказать под-ланность собственнаго лица. Филиппъ отвъчалъ, что это очень легко, потому что онъ можетъ напомнить еще живымъ на мызъ людямъ множество мелочныхъ. во въ подобномъ случав очень важныхъ, обстоятельствъ своего двтства. И это было принято въ соображение. Наконецъ мистеръ Барловъ объявилъ, что хочетъ самъ съвздить въ Валлисъ, въ то мъстечко, гдъ, по показанію Катерины, она была вънчана, съ тъмъ, чтобы лично удостовъриться нътъ ли какихъ живыхъ свидътелей. Съ этимъ они разстались. Адвокатъ увхадъ. Филиппъ также садился въ карету, когда на станцій остановился запряженный четверкою дормёзъ, въ которонъ лежалъ на подушкахъ и закрытый двуня теплыни плашами молодой человъкъ, худой, бледной, изнуренный продолжительною бользнью. Прівзжій какъ-будто съ завистью обратилъ впалые, мутные глаза на атлетическую, величественную, полную . жити и здоровья фигуру Филиппа, стоявшаго подлъ свромнаго почтоваго экипажа. Тотъ, напротивъ, взглянулъ на больнаго съ участіемъ и прыгнулъ на свое ивсто. Лошади тронулись и карета исчезла въ столбв пыли. Такъ. сами того не зная, еще разъ встратились авоюродные братья, Артуръ и Филиппъ. Кто теперь спотрвлъ на восходъ, кто на закатъ? У кого въ жизни разсвътало утро, у кого наступала ночь?

Эти дни и недъли, которые приносили съ собою столь важныя перемъны въ судьбъ Филиппа, не даромъ протекли и для Фанни. Она постоянно была за-

#### Иноотранная Словеспость.

нята мыслью о средствахъ къ образованию себя, чтобы сдълаться достойною вниманія брата, чтобы нслужить его одобрение и заставить его говорить побольше. Она на другой же день по отътэдъ Филина, отправилась къ учительницъ, у которой прежде, н распоряжению брата и завъщанию отца, брала урека, но довольно безъуспъшно, въроятно, потому, что мулрые воспитатели, проницательные знатоки природы человъческой, съ перваго взгляду признали се слабоји ною и не хотъли поискать средствъ къ развитию незра лаго ума, который однако жъ нередко изумляль и неожиданными проблесками, да только не тогда, ког они старались расшевелить его своею книжною уч ностью. Теперь у нея самой родилась потребность на нія; она по собственному побужденію начала учиты стала проводить съучительницею, недалекою, но ло рою женщиной, цалые дни, и оказывала изумителы быстрые успъхи. Она стала гораздо разсудителни спокойнье, перестала ребячиться, но сохранила в прелесть невинности. Что пробудило ея дремави духъ?....

Однажды вечеромъ, на возвратномъ пути отъ уч тельницы, она была остановлена на томъ самомъ и стъ, гдъ уже выдержала нападение съ помощью м жиданно подоспъвшаго избавителя.

- Надвюсь, что вы не будете такъ жестоки ко на какъ были къ моему посланному, сказалъ незная мецъ, схвативъ ее за руку: видите, какъ я люблю ва а самъ пришелъ за вами.

Фанни задрожала всти твлонъ и отчаянно вскри нула.

- Тише, тише! что вы кричите? Повдемте со ин Здъсь моя карета... я и вамъ подарю карету... допи прислугу. Вы будете знатною дамой.

- Пустите! пустите! кричала Фанни, стараясь на ваться.

Digitized by Google

- Берегитесь, милордъ! шепнулъ кучеръ съ козель кареты, стоявшей за угломъ: кто-то идетъ; не полицейскій ли?...

Услышавъ это, Фанни пуще прежняго закричала: «Помогите!» И въ туже минуту она была черезъ голову завернута въ плащъ, поднята и посажена въ карету, которая помчалась во всю лошадиную прыть. Похититель свлъ подлв своей добычи и всячески старался утъшить ее, успокоивалъ, улеталъ увъреніями, объщаніями, клятвами, что онъ желаеть ей только добра, что она не понимаетъ своего счастія, которому позавидовала бы половина дъвушекъ въ городв. На все это Фанни отвъчала только рыданіями и мольбами выпустить со. Черезъ часъ карета остановилась у загороднаго дому. Фанни была насильно вытащена изъ кареты и внесена въ комнату. Тутъ, видя, что дъвушка ничего не хочетъ слушать, похититель сдалъ ее на рукв молодой женщинъ и тайно отдалъ нъсколько приказаній, а самъ ушелъ.

-Успокойтесь, миссъ! говорила ключница; я васъ увъряю, вы не будете раскаяваться, что пріъхали сюла. Лордъ Лильбурнъ не обидитъ васъ. Онъ ни къ чему не станетъ принуждать васъ противъ вашихъ желаній. Это не въ его характеръ: онъ предобръйшій и прекраснъйшій человъкъ. А ужъ какъ богатъ!.... Онъ, просто, не знаетъ, куда деньги дъвать.

Ключница съ полчаса продолжала говорить въ этомъ тонв. Фанни на все отвъчала только слезами и просьбами выпустить ее на свободу. Принесли роскошный уживъ. Она его не тронула. Видя, что упросить ключницу невозможно, она съла въ кресла и, отъ утомленія, начала дремать. Ей указали особую компату, въ которую изъ той, гдъ она сидъла, вела узенькая деревянная льстница. Фанни испугалась и этого предложенія. Насилу ключница уговорила ее, и то тъмъ только, что въ той комнать она можетъ запереться одна, а сюда,

## Иностранная Словесность.

въ кабинетъ, можетъ во всякое время войти милердъ. Испуганная, измученная дъвушка ушла въ указанную комнату и дъйствительно, заперлась на замдкъ и задвижку, потомъ подошла къ окну и старалась отворить его, чтобы какъ-нибудь найти возможность къ побту. Но усилія эти были напрасны, тъмъ больше, что екно было высоко отъ земли и соскочить ни какой возможности. Наконецъ она невельно прилегла на великоляпную постель и уснула.

На-утро лордъ Лильбурнъ пошелъ въ кабянетъ и, чтобы умилостивить строптивую красавицу, котыз подарить ей кое-какихъ золотыхъ вещицъ, которыхъ у него всегда былъ порядочный запасъ. Онъ послыз ключницу наверхъ, къ своей плъннацъ, а самъ отвориль бюро, чтобы отънскать топазовую брошку, которая, какъ онъ полагалъ, непремънно должна ослащить дъвушку. Онъ забылъ, куда положилъ се, и доле выдвигаль ящикь за ящикомь по-напрасну. Одно изъ гнъздъ вли отделеній бюро было глубже другихъ. Лильбурнъ засунулъ туда руку, общаривая всв утлы в наткнулся на что-то острое, металлическое, такъ, что оцарапалъ себъ палецъ и невольно вскрикнулъ, дерчувъ руку назадъ. Въ то же время онъ почувствовалъ, что ано отделения подалось внередъ. Онъ вытениель досчечку и открылъ потаенный ящикъ, котераге прежле не видываль. Въ ящикъ лежала какая-то бумага, Онъ развернулъ сс. Это было свидътельство о бракосочетанія Филиппа Бофорасъ Катериною Мортонъ, фермалие совершенномъ приходскимъ свящевинкомъ Калебонъ Прайсомъ, въ присутствій двухъ свидътелей, и но требованію Бофора, выписанное изъ книги, за болезнію Прайса, священникомъ другаго прихода, Джонсовъ-Документь быль справлень но всвых формамъ закона. Лордъ Лильбурнъ оторопълъ и съ изумленіемъ смотрвлъ на свою находку. Въ оту самую минуту тиходько, на цыпочкахъ, подошла ключница и сказала:

208

Digitized by Google

- Милордъ! она скоро прійдеть. Она не знаеть, что вы здвсь.

- Хорошо, хорошо.... ступай!

Едва ключница успъла выйти, какъ къ крыльцу съ грамомъ подъъхала карета и въ кабинетъ вбъжалъ соръ Робертъ.

Уходя, ключница сказала Фанни, что внизу, въ кабинеть, никого нътъ, длятого, чтобы успоконть ее и заставить выйти. Бъдная дъвушка всё-еще не теряда наставы выбраться какъ-нибудь на свободу. Она, обожавь съ минуту и облегчивъ грудь глубокимъ вздохонъ, начала осторожно спускаться съ лъстняцы. Только-что хотвла отворить нижнюю дверь, какъ съ противоположной стороны вошель Бофорь. Фання вслуч галась и отскочила. Къ этому испугу прибавилось еще изумление, когда она вдругъ услышала имя, съ которымъ были связаны всъ ея мысли. Лильбуриъ, увиазвъ Бофора, блъднаго, разстроеннаго, запыхавшагося, догадался, что привести его въ такое положение иогло только что-нибудь необычайное, и, самъ толькочто озадаченный неожиданною находкою, встратиль тестя воскляцаніемъ:

-Что съ вами?.... Върно, въсти о Водемонъ.... о Филиппъ? Что случилось? Говорите!

Услышавъ эго выя Фанни невольно просунула годову въ дверь, но тотчасъ же отдернула и, держась за ручку, съ сильнымъ напряженіемъ стала прислушиваться.

- Да! да... Водемонъ.... Филиппъ, говорилъ сэръ Робертъ опускаясь въ кресла и отврая потъ со лба: я пришелъ посовътоваться съ вами. Артуръ прівхалъ.

- Ну, такъ что жъ?

- Я ималь неосторожность открыть ему свои подозрвнія васчеть Водемона и его намъреній. Артуръ, --больной, раздражительный, -- съ ума сощель, вэбълеинлся: хочеть ото всего отказаться, чтобы не допустить до процесса; хочетъ, чтобы мы признали Филинпа наслъдникочъ! Что миъ дълать? Я хотълъ посовътоваться съ сыномъ, а онъ вооружается противъ неня же! Но это не главное. Сегодия я узнаяъ, что Водемонъ, на прощаньи, сказзлъ Камиллъ нъсколько словъ такихъ, въ которыхъ заключается явный намекъ, что онъ надъется доказать свои права, и которыя пугають меня. Отправляясь сюда, я освбдомлялся о его занятіяхъ и узналъ, что онъ нъсколько разъ уже совътовался съ адвокатомъ Барловомъ о какомъ-то важномъ дълъ. Неужто онъ затъстъ тяжбу? И какимъ обравомъ? на какомъ основания? Неужто онъ можетъ вывграть се? Я не хочу поступить ни безчестно, ни низко. Но я убъжденъ, что брака не было... это не возможно! - Былъ, Бофоръ, былъ бракъ! сказалъ лордъ Лилбурнъ, почти радуясь мукамъ тестя: вотъ, у меня бума-

бурнъ, почти радуясь мукамъ тестя: вотъ, у меня оумага, за которую Филиппъ Водемонъ отдалъ бы правую руку. Я сейчась только нашелъ ее въ этомъ ящикъ. Отъ этой бумаги, Робертъ.... отъ этой бумаги завиеитъ будущая судьба, благосостоячіе, богатство, знатность Филиппа Водсмона и ваше разореніе.

Бофоръ вскочилъ, взглянулъ на бумагу, уронилъ ее и снова упалъ на стулъ. Лильбурнъ хладиокровно положилъ бумагу въ бюро и, подошедши къ тестю, еказалъ съ улыбкой:

— Бумага эта покуда у меня. Я не уничтожу ея,я не имъю права уничтожить ее. Но если я отдамъ ее вамъ, вы можете сдълать съ нею, что хотите.

- О! Лильбурнъ! пощадите! пощадите!... Я желаль быть честнымъ человъкомъ.... я.... я....

Бофоръ зарыдалъ. Лильбурнъ посмотрълъ на него съ презръніемъ, съ насмъшкой и изумлепіемъ.

- Не бойтесь, что я носль этого перемьню свое мньніе о вась, а другой въль пикто не узноеть. Меня не опасайтесь: я самъ имъю основание ненавидать в бояться этого Филиппа Водемона. Онъ зналъ человъка...

## Bocards u sanams.

вето завйшаго врага.... онъ владветъ, тайною, котона касается моего прошедшаго.... быть-можеть, в нананаго.... но я смеюсь надъ нимъ, покуда онъ безъренный, нищій бродяга.... Я затрепеталь бы, если бъ в могъ заговорить со мною какъ Филиппъ Бофоръ. инте, какъ я откровененъ съ вами! Слушайте же; из ной совътъ. Возьмите эту бумагу, уничтожьте ее, прайте, сдълайте, что хотите, лишь бы она не пон въ руки Филиппу. А на него подайте доносъ, доите, что онъ воръ, мощенникъ, сообщивкъ Виллі-Гавтрея, фальшивый монетчикъ. Это доказать не ино. Онъ будетъ повъшенъ, и дъло съ концомъ.... ятите этого, ну, такъ просто оставьте его: пусть в будетъ твиъ, что есть, бродящинъ Французонъ, немономъ, а эту бумагу всё-таки возьмите, ступайте вой, потерлите ее, или скажите мив, что вы никогне видали, не получали ея. Возьмите, говорятъ в, потеряйте, потеряйте ес! Потомъ приходите повтоваться со мной объ остальномъ.

Жыненњя отъ ужасу, пораженцый словно громомъ, бый человъкъ вытаращилъ глаза на спокойное лисовераненно полнаго злодъя такъ, какъ, по словамъ винной басни, могъ бы смотръть на лукаваго, котопредлагалъ ему всъ мірскія блага в въчную побель души. До-сихъ-поръ онъ еще не видывалъ въбурна въ настоящемъ его свътъ. Онъ содрогнудувидъвъ такъ неожиданно всю черноту его сердца. - Я не могу уничтожить.... не могу! пробормоталъ бартъ: и если бъ я ръшился сдълать это.... изъ любвъ Артуру... не говорите, пожалуйста, о донокъ... мести.... я....

жала доходы, которыми вы пользовались, покуда калав именіемъ? Ведь вы должны будете возвраспортраченное. Огкуда же вы возьмете? Ихъ не макало. Сгніете въ долговой тюрьмъ. Неть, не унитежейте этого документа, нетъ!

Т. **LXII.** — Отд. II.

Бофоръ съ отчаяннымъ напряженіемъ силь всталь я подощелъ къ бюре. Фании притаила дыхание. Изъ всего разговору она удержала въ умъ только слова Лильбурна: «отъ этой бумаги зависить вся судьба Филиппа Водемона!» Судьба Филиппа!... ся Филиппа! Тутъ она вспомнила, что Филиппъ самъ говорилъ: «отъ одного такого клочка бумаги, если бы я нашелъ его, зависитъ все мое состояние, мое счастие, все, что мнъ мило на свътъ!» Робертъ Бофоръ открылъ бюро. взялъ бумагу, поспъшно еще разъ пробъжалъ ее глазами, неровными шагами подошель къ камину и, отворотясь, броснаъ въ огонь. Въ то же мгновение что-то бълое. – Бофору показалось, будто это было привидъніе.--мелькнуло мимо его и схватило бумагу съ горящихъ угольевъ. На пол-мгновенія наступила тишина. Потомъ глукой стонъ ужасу и изумленія вырвался изъ груди Бофора. Лильбуриъ также вскрикнулъ; Фания захохотала. Она выпрямилась во весь рость и обращая блестящій, торжествующій взоръ то на того, то на другаго, прижала бумагу къ груди. Оба слишкомъ оторопъли, длятого чтобъ првиять какую-нибудь мару. Лильбуриъ первый опомнидся и поспвшилъ къ дъвущкъ. Она уклонилась и бросилась къ главной двери. Онъ • за нею и схватилъ ее за руку.

- Глупенькая! отдай бумагу!

- Натъ! не отдамъ иначе какъ съ жизнью!

И крикъ Фанни огласилъ весь домъ.

- 0! тогда....

И слово замерло на губахъ Лильбурна, потому что въ передней послышались поспъшные шага, громкій споръ, борьба, и вдругъ дверь съ трескомъ распахнулась; каммердинеръ кувыркомъ полетълъ къ ногамъ Лильбурна. На порогъ стоялъ Филиппъ Водемонъ.

Анльбурнъ попятился. Фанни бросилась на шею къ Филиппу.

- На! на! возьми.... возьми! говоряла она всовывая

н в руку бумагу: не отдавай имъ.... ради Бога, не мнай! Прочти.... посмотра! Не заботься обо миъ.

Хота рука Филиппа инстанктивно сжала драгоцинплекументь, однако жъ глаза его видили только им. Ея дило въ эту минуту было для него важите им на свить.

- Бальныкъ! векричалъ онъ, приступая къ Лельи, между-твыъ какъ Фанни всё-еще висвла у нен щев: говори! что, она.... она?... говори, подв! ты знаешь, что я хочу сказать! Она дочь твоей пенной дочери.... внука той матери, которую ты вствль в развратиль.... датя женщины, которую мань Гавтрей спась отъ позору! Перелъ смерчью воручнать се мин. Говори же! опоздаль я, или инть? и рачь, голосъ, выражение лица Филиппа убъжирда Лильбурна въ ужасной истинъ. Онъ сотулся. Въдь и опъ былъ еще человъкъ. Однако жъ утетвіе духа этого человъка, падавна уже привычп моупотреблению, восторжествовало даже надъ анісиъ. Онъ взглянулъ на Бофора.... на каммерна..... и остановиль взорь на Филиппъ. Три свив Выстрота соображения была отличительною собностью.

Что жъ, мосьё де-Водемонъ? сказалъ онъ спокойесля я знаю, есло я убъжденъ, что Фанни моя ка? Иначе, за чъмъ же бы ей и быть здъсь? Пойте, мосьё де-Водемонъ: въдь я уже старъ!

чинить отъ ивумленія отступиль на шагъ. Прячуша его была обманута хладнокровною ложью. ислануль на Фанни, которая изъ всего сказанна. чето не понимала, потому что всъ умственныя са были заняты опасеніемъ за него.

Не безпокойся обо мнъ!... не безпокойся о Фаникричала она: мнъ не сдълали ни какого вреда.... вко испугалась. Читай! читай! спасай эту бумагу! Помнишь, ты говорнать о клочкъ бумаги! Это она! Пойдемъ.... Уйдемъ отсюда!

Филиппъ взглянулъ на бумагу. Ужасная минута дл Роберта Бофора.... даже для Лильбурна! Вырвать эту роковую бумагу изъ рукъ Филиппа? Скоръе можно бы было вырвать добычу изъ когтей тигра. Филиппъ полнялъ взоръ и остановилъ его на портретъ матери, который всё-еще висълъ надъ бюро, по-прежнему. Ел уста улыбались сыну. Онъ обратился къ Бофору съ волненіемъ, которое было слишкомъ радостно, слишкомъ величественно для низкой мести, для низнаго торжества, и слишкомъ сильно для словъ. Съ минуту длилось модчаніе.

- Взгляните туда, Робертъ Бофоръ! взгляните туда сказалъ наконецъ Филиппъ, указывая на портретъ: е имя чисто! Я опять стою подъ кровлею моего отца! я наслъдникъ Бофора! Мы съ вами увидимся передъ су дилищемъ. Что же до васъ, лордъ Лильбурнъ, —я въ рю вамъ: слишкомъ ужасно было усомниться въ вашихъ намъреніяхъ. Если бы она была оскорблена... я тутъ же, на мъстъ, растерзалъ бы васъ на части

Лильбурнъ между-тъмъ успълъ совершенно оправиться и, съ видомъ оскорбленнаго, съ наглостью, которая замъняла у него мужество, поднявъ голову, изр ными шагами подошелъ-было къ Филиппу.

- Благодарите ее, продолжалъ Филиппъ, понижа голосъ до шопоту: только за родство съ нею я не хо чу вести васъ къ позорному столбу, какъ обманщика вора!... Молчать! бездъльникъ!... Молчать! ученик Джоржа Гавтрея! Я стръляюсь только съ честным людьми.

Лильбурнъ поблъднълъ и надменное слово остнова лось на губахъ его. Филиппъ взялъ Фанни полъ рук и вышелъ.

– Дикианъ! сказалъ лордъ Лильбуриъ послъ долга го молчанія: въ другой разъ я спрошу тебя, какъ теб изнаюсь впустить сюда этого нахада. Теперь поиз, подай завтракъ сэръ Роберту Бофору,

Каммердинеръ съ удивленіемъ посмотрълъ на барци посившно вышелъ. Бофоръ сидълъ неподвижно, ию разбитый параличомъ. Лильбурнъ подошелъ нему в, грубо толкнувъ, вскричалъ съ нетерпъиъ:

-Годдемъ! что это такое? Шевелитесь! Нельзя тевие минуты. Я уже обдумаль, что должно делать. бунага не стонтъ соломенки, если священникъ. навшій свидътельство изъ церковной книги, не СРАНТЪ ПОДЛИННОСТИ СЯ ЛИЧНЫМЪ СВИДЪТСЛЬСТВОМЪ. в овъ живъ, такъ поъзжайте къ нему тотчасъ же.... ажументь выставленъ адресъ.... въ Вадансь.... итанское графство....Онъ простой деревенский свяингь, а вы въдь покуда всё-еще сэръ Робертъ Бо-Обработайте его хорошенько, онъ дастъ другое втельство, и тогда мы можемъ обвинить Филиппа влегь, въ посягательстве на чужую собственность. райнемъ случав, вы можете заставить попа позаи это двло, такъ, чтобы онъ ни во что не ившадизикайте тотчасъ же, и когда обделаете дело съ Ф. Джонсомъ, воротитесь и подавайте скорве в. Скорње! живъй! годдемъ! если бъ это было жыю, мое имъніе, я кривой булавки не далъ бы 🕶 клочокъ бумаги. Я, можетъ-быть, еще обрадобы этому случаю, потому что вижу, какымъ обв ножно употребить противъ нихъ! Поъзжай-

Изгь, нътъ! Я не въ состоянів.... хотите вы это на себя?... Половину моего имънія.... все ис, только спасите.... Ислите вы! перебнаъ Лильбурнъ съ презръні-

Исанте вы! перебнаъ Ляльбурнъ съ презръніу меня богатства столько, сколько мнъ нужно. Исми меня не подкупишь. Чтобы я взялъ это и себя?... я? дордъ Ляльбурнъ? Да за кого вы меня принимаете? Въдь это ваше дило; вамъ грозитъ гибсль и разореніе, а не мит. Я тутъ ничего не терлю.

- А я не могу! я не въ состояния! задыхаясь бормоталъ Бофоръ: въдь это подкупъ, подлогъ.... иежетъ повлечь за собою безчестие, позоръ.... наканние!... Моя репутація.... мое честное вмя!... Притомъ мой сынъ.... въ которомъ я надъялся жить иторою жизнью.... мой сынъ противъ меня! Нътъ, нътъ! нусть они возъмутъ все, все! Пусть возъмутъ! Прощайте.

- Куда же вы?

- Повду посовътоваться съ Блакведенъ. Поточъ увъдомлю васъ.

Бофоръ, шатаясь, пошелъ къ своей кареть.

-Къ стрянчему ношелъ! проворчалъ Анльбуры сквовь зубы: да! если правовъдъ поможетъ ему обнануть людей на законномъ основания, то онъ не приза аумается, роднаго отца обнанетъ! Это будеть честимить образомъ следано, по справедливости! Гиз! можеть выйти гадкая исторія и для меня.... Документь забсь нейдень.... если абвушка можеть расы. **дътельствовать то, что слышала.... а** она върно, слы шала.... Она.... иоя внучка!... возножно ли?... И Гав трей укрылъ ся мать.... мою дочь отъ разврата!... Мое чувство къ этой дъвушкъ дъйствительно казалот мев чънъ-то внымъ противъ обыкновеннаго. Оно бы ло чисто.... да, оно было чисто!... Это было состраданіе, нъжность. И я никогда не долженъ видъть ся.... долженъ все это позабыть!... А я старъю.... дътей у меня нать.... я олинъ!

Онъ остановился почти со стономъ. Но вдругъ чер тъ лица его судорожно исказились подъ выражевісиъ бъшенствъ, и онъ закричалъ:

- Эготъ бродига грозилъ миъ и я струсилъ! Что да нать? Нечего! Миъ можно только обороняться. Я не вг

#### Восходя и заката.

ию больше. Я ни на кого не нападаю. Кто жъ осмъинтя обвинить лорда Лильбурна? Но всё-таки Робертъ луракъ. Нельзя предоставить его самому себв. Эй! икианъ, карету! Я ъду въ Лондонъ.

Аня черезъ три Филиппъ получилъ письмо отъ Ар-

Чшту къ вамъ не опасаясь быть не понятымъ, потому в вишу за глазами всего моего семейства и потому, что иль только могу не принимать никакого участія въ истоящемъ споръ между вами и моимъ отцомъ. Прежвижели законъ успѣетъ рѣшить дѣло, я буду въ мои. Я нишу это на смертномъ одръ. Филиппъ! это уя.... а я, стоялъ у смертнаго одра вашей матери, шлль пос. вдний вздохъ ел! И этотъ вздохъ сопрожила улыбка, которая осталась на помертвѣвшихъ из, потому что я объщаль быть другомъ и заникомъ ея дътей. Богу извъстно, какъ усерано ракя я исполнить эту торжественную клятву! Самъ учи слабъ и боленъ, я гонялся за вами и братомъ вав съ единственнымъ желаніемъ обнять васъ и скаь: пріймите меня какъ брата! Не стану напомпнать вамъ то обращения со мной. Оно не для меня оскорбитель-Нескотря на то, я старался спасти по-крайней-ми-Сынен. Но и туть поиски мои остались тичетными. езь высколько времени мы получили отъ неяввистнансьмо, изъ котораго могли заключить, что онъ хоропристроенъ и ни въ чемъ не нуждается. Съ вами я и встрътился въ Парижъ. Я видълъ, что вы были в. Я хотблъ помочь вамъ, но меня не допустили и прылись. Притомъ, судя по вашему тогдашиему тощу, я принужденъ былъ повърить, что вы человъкъ истій. Я и туть не покинуль надежды найти, уговов, спасти васъ, но всв поиски мои до-сихъ-поръ осась тщетными. Вы спросите, зачёмъ я говорю вамъ теперь? Вы подумаете, что я хочу просыть васъ не ить правъ, въ законности которыхъ вы убъждены? вы всля право на вашей сторонь, то вы обязаны треить нея: вы обязаны сдёлать это ради имени вашей матери. Нить! я говорю вамъ это только длятого, чтобы вы, требуя своихъ правъ, удовольствовались правосудіень и не искали бы мести; чтобы вы, требуя своей законной собственности, не поступили несправедливо съ другим. Если законъ ръшитъ дъло въ вашу пользу, вы можете потребовать истраченныхъ доходовъ, а это доведетъ моихъ родителей и сестру до нищеты и погибели. Такъ можеть рышить судь, но не правосудіе; потому что отець мой былъ твердо убъжденъ въ законности своихъ правъ на наслъдство, которое мы получили. Я слишковъ мало понимаю законы и судопроизводство, и не знаю, что изъ такого двла могуть сдвлать клевета и сутяжничество недобросовъстныхъ адвокатовъ. Желаю, чтобы вы наши себѣ въ посредники человѣка благороднаго, и объ одномъ только прошу: будьте справедливы и не мстите! Прилагаю здъсь собственноручное ваше письмо, которое я получиль въ день смерти вашей матери. Предоставляю вамъ самичь рёшить, въ какой мёрё оно важно. Артурь Бофорь.

Вечеромъ того же дня мистриссъ Бофоръ стояла у постели больнаго сына и наливала на ложку лекарства. Въ это время тихонько отворилась дверь и появился сэръ Робертъ, ведя за руку высокаго, красваго мужчину, который однако жъ былъ сильно взволнованъ и какъ-будто падалъ подъ тяжестью. Камвлла взглянула на гостя и поблъднъла. Гость вырвалъ свою руку у Бофора и невърными шагами подошедши къ постели, преклонилъ колъно, схватилъ руку Артура в склонился надъ нею. Онъ модчалъ. Но это молчаніе было выразительнъе всвъхъ возможныхъ словъ. Грудь его волновалась; все тъло трепетало. Артуръ тотчасъ угадалъ, кого видитъ передъ собой, и наклонился, чтобы приподнять гостя.

- О! Артуръ, Артуръ! вскричалъ Филиппъ: прости мнъ! Утъщитель моей матери.... братъ мой! братъ мой! Прости мнъ!

Когда онъ приподнялся, Артуръ протянулъ руки и

они упали другъ другу въ объятія. Напрасный былъ бы трудъ описывать чувствованія присутствующихъ.

- Такъ ты признаещь меня? ты признаещь меня? восклицалъ Филиппъ: ты принимаещь братство, которое я, ослъпленный страстями, такъ долго отвергалъ? И вы, Камилла, вы нъкогда стояли, подъ этою же кровлею, подлъ меня, на колъняхъ.... и вы узнаете мена теперь?.... О, Артуръ! зачъмъ ты раньше не показалъ миъ этого письма?.... Безумецъ я, зачъмъяне хотълъвыслушать тебя прежде! Быть-можетъ, я меньше пострадалъ бы.... Но я только страдалъ. Совъсть моя чиста. Я ношу чужое имя, но не запятналъ его. Ты, Артуръ.... братъ мой, не просить долженъ: ты имъешь право требовать.... Я умоляю тебя, прости миъ.

Сцена эта сильно растревожила больнаго. Чтобы дать ему отдохнуть, Филиппъ поспъшилъ выйти въ другую комнату и увлекъ за собою Бофора.

-Сэръ Робертъ, забудемъ прошлое, сказалъ онъ: ны оба, можетъ-быть, нуждаемся въ прощения и синсходительности; я нъкогда жестоко оскорбилъ вашего сына, атеперь готовъпризнаться, что невърно судилъ и васъ. Я, правда, не могу отказаться отъ тяжбы.... (Сэръ Роберть нахмурился.) Я не имъю права на это. Я здъсь полномочный представитель чести моего отца и добраго имени матери.... ихъ додженъ я отстоять. Въ ту. минуту, когда впервые вступныть въ вашъ домъ, въ вадежать отънскать свое право, я твердо ръшвася изгнать изъ души своей всякое чувство, похожее на ненависть и месть. Теперь я хочу сдълать больше. Если приговоръ закона будетъ противъ меня, все между на-ИН останется по-прежнему; если же въ мою пользу, то.... слушайте: я оставляю бофорское именіе въ вашемъ владъніи по жизнь вашу и вашего сына, а себъ требую лишь столько, чтобы я могъ помочь брату Силнею, если онъ еще живъ и, быть-можетъ, нуждается, в чтобы я могъ доставить придичную и безбъдную

жизнь той, которой всвых сердцемъ желаю предложить мою руку. Робертъ Бофоръ, въ этой самой коинатв я нъкогда умолялъ васъ, отдать мив единственное существо, которое я тогда любилъ. Теперь я опять молю васъ.... и теперь вы въ состоянии исполнить мою просьбу. Пусть Артуръ будетъ мив истиннымъ братомъ.... Отдайте миз.... если мон права на наслядство отца будутъ признаны законными.... отдайте мив Камиллу, и я не позавидую имънію, отъ котораго, для себя собственно, отказываюсь. Когда же оно перейдетъ къ моимъ дътямъ, то въдь это будутъ дъти ваией же дочери.

Первымъ побуждениемъ сэръ Роберта было схитить предложенную руку, разразиться ливнемъ восхваленій, отреканій, увъреній, что онъ желаеть только справедлявости, только правдиваго, и законнаго, что онъ гордится такимъ зятемъ, и такъ далъе. Но вдругъ ему пришло въ голову, что Филиппъ не могъ бы говорить въ такомъ великодушномъ тонъ, если бъ былъ совершенно увъренъ въ томъ, что вынграетъ процессъ. Онъ искусно уклонился отъ дальнайшихъ объясненій, съ тямъ, чтобы прежде посовътоваться съ Лильбурнонъ и съ адвокатомъ. Между-тъмъ заговорилъ объ опасенияхъ своихъ насчетъ Артура, о разстроенномъ Аухъ всего семейства, в такъ далве. Потомъ опять уввряль, что онъ ни за что не станеть противиться счастію Филиппа и очень радъ помириться на предложенныхъ условіяхъ, если только для этого не нужно будетъ принуждать Камиллу, что онъ также готовъ выдать ее за мосьё де-Водемона съ приличнымъ приланымъ, если и вынграетъ процессъ, -- разумъется, если Камилла сама пожеляеть.

Какъ на хитеръ былъ сэръ Роберть, но Филиппъ разгадалъ его мысль. Какъ часто въ жизни случается, что подойдешь къ кому-нибудь съ величайшей искрениостью, въ минуту увлечения дашь волю благороднымъ

## Boocods u saxams.

н прекраснымъ чувствамъ, — такимъ чувствамъ великодушнымъ и мечтательнымъ, что сторонній человъкъ, глядя на тебя, назоветъ сумасбродомъ, донъ-Кихотомъ, — и вдругъ наткнешься вмъсто сердца на такую ледяную глыбу, что кровь застынетъ въ жилахъ, и увидишь, что тебя вовсе не поняли, что свинья, которая съ жадностью сожрала бы жолудь, вовсе не знаегъ, что дълать съ алмазомъ. Лихорадочная дрожь, которая тогда потрясаетъ нервы, полное, отчаянное отвращеніе, которое тогда мы чувствуемъ ко всему свъту въ одномъ лицъ, понятны тъмъ, кто испытывалъ подобное. Филиппъ молча, съ глубокимъ отвращеніемъ слушалъ Бофора и потомъ сказалъ только:

- Сәръ, во всякомъ случат это такой вопросъ, который можетъ бытъ ртшенъ только судомъ. Если судъ ртшитъ такъ, какъ вы думаете, то ваша очередь будетъ дъйствовать; если же такъ, какъ я надъюсь, то очередь будетъ моя. До-тъхъ-поръ я ничего не стану говорить вамъ ни о вашей дочери, ни о моихъ намъренихъ. Позвольте мнъ только постщать вашего сына. Я бы не желалъ быть удаленнымъ отъ постели его.

- Любезивйшій племянникъ! вскрвчэлъ Бофоръ, снова встревоженный: считайте этотъ домъ своимъ собственнымъ.

Племянникъ важно поклопился и вышелъ; дядя чрезвычайно въжляво проводилъ его до дверей.

Лордъ Лильбурнъ и мистеръ Блаквель были того же мнънія, какъ и сэръ Робертъ Бофоръ, то есть, они полагали, что не надо торопиться; надо обождать, посмотръть, нельзя ли вывернуться. Положили избрать посредниковъ изъ своего же класса, съ тъмъ, чтобы они разсмотръля дъло прежде начатія процесса и ръшили, можетъ ли найденный актъ быть признанъ законнымъ. Когда уже не оставалось сомнънія въ томъ, какимъ образомъ ръшатъ посредники, тогда сэръ Робертъ, черезъ своего адвоката, формально объяввлъ, что онъ нисколько не намъренъ препятствовать разсмотрънію дъла судебнымъ порядкомъ и утвержденію правъ за тъмъ кому они принадлежатъ; что онъ, Робертъ Бофоръ, лишь-только документъ былъ найденъ, первый объявидъ желаніе повърить его подлинность и первый радуется, что можетъ отдать должное должному, и такъ далъе. Онъ предложилъ только, чтобы вопросъ о спорномъ имъніи былъ разсматриваемъ, не какъ тяжба враждующихъ сторонъ, а какъ полюбовное соглашеніе. Это предложеніе было охотно принато Филиппомъ и его адвокатомъ.

Между-тъмъ Артуру становилось всё хуже и хуже, и наконецъ онъ умеръ на рукахъ Филиппа.

Сэръ Робертъ, предвидя неминуемый конецъ дъла, разсчелъ, что нужно выказать какъ-можно больше великодушія и пріязни, чтобы потомъ имъть право ползоваться тъмъ, что ему предложатъ. Притомъ онъ опасался, чтобы Филиппъ какъ-нибудь не передумалъ, или чтобы не узналъ о предложеніяхъ и надеждахъ своего соперника въ любви, Чарлза Спенсера, то есть, Сиднея, и чтобы дъло отъ этого не приняло другаго обороту. Сообразивъ все это, онъ торопилъ заключеніемъ брака между Филиппомъ и Камиллой, несмотра на трауръ, подъ тъмъ предлогомъ, чтобы прежде сормальнаго начатія процесса избъжать всякаго скандаля и показать публикъ, что это дъйствительно не тяжба, а мировая семейная сдълка. Филиппъ, влюбденный, страстный, былъ радъ скоръе увъриться въ своей, счастія и, также предвидя ръшеніе суда, разумъется, не отказывался. Камилла не смъла протвворъчить волъ отца. Положено было вънчаться Филиппу полъ, именемъ Водемона, потому что онъ не хотълъ при нять своего родоваго имени иначе, какъ закончыни порядкомъ. И такъ все было поръшено; день сванбъ назначенъ.

Между-тъмъ какъ эти происшествія тревожнай

волновали семейство Бофоровъ, Сидней продолжалъ свою спокойную, безмятежную поэтическую жазнь на берегахъ прелестнаго озера. Онъ былъ увъренъ въ нензивнности Камиллы, какъ въ своей собственной. Эту увъренность поддерживали ся письма, которыя бын, правда, не лишены принужденности, потому что ценсировались матерью, однако жъ доставляли влюбзенному жениху большое наслаждение и утвшение. Впосладствия онъ сталъ замачать, что эти письма были такъ же длинны, но того же содержанія. Камилла какъ-будто начала избъгать обыкновеннаго предмета бесталь и меньше говорила о своемъ сердцъ нежели о гостяхъ, посъщавшихъ ихъ домъ, в раза два упомянуна о мосьё де-Водемонъ. Поводу къ ревности не было подано ръшительно ни какого, но Сиднею, не извъстно почему, это имя и этотъ человъкъ показались подозрительными. Онъ началъ безпоконться, тъмъ больше, что письма Камиллы стали приходить ръже, ръже, и съ каждымъ разомъ были всё принужденнъе. Наконецъ онъ получилъ одно, въ большомъ конвертъ, съ шарокою черной каймой в торжественною черною печатью. Оно было отъ сэръ Роберта, который съ душевнымъ прискорбіемъ извъщалъ о послъдовавшей такого-то числа кончинъ своего сына, о томъ, что теперь дочь его, Камилла, стала единственною наслъднщею большаго имънія, что по этому планы касательно ся замужства по необходимости должны взмёнитьи, что такому прекрасному и умному человъку, каковъ мистеръ Спенсеръ, нътъ ничего легче, какъ вайти себъ другую партію, даже гораздо лучшую; вроснять по этому случаю прекратить всякую дальизатую переписку, до времени болъе спокойнаго и Ивлючилъ весьма обязательными увъреніями въ совершенной преданности и всегдащией готовности къ услугамъ. Можно себъ представить, какой это провз-вело эффектъ. Но Свдней былъ убъжденъ, что во

### Иностранияя Словескость.

всемъ этомъ нисколько не участвуетъ сердце его милой и въ тотъ же день поскакалъ въ Лондонъ на почтовыхъ.

Прівхавъ туда.... Это было вечеромъ.... онъ остановился у самаго дому Бофора, почти сшибъ съ ногъ лакея въ передней, и безъ доклада ворвался въ гостивую. Онъ не замвтилъ ни хозяина, который вскочилъ въ испугъ, ни оторопъвшей жены его, ни чужаго человъка, который сидълъ съ ними за чайнымъ столомъ. Онъ видълъ только Камиллу и въ одно мгновеніе очутился у ея ногъ.

- Камвала! я здъсь!... Ты знаешь какъ я люблю тебя!...Ты знаешь, что на всемъ свътъ у меня нътъ ничего милаго кромъ тебя! Я здъсь, съ тъмъ, чтобы отъ тебя.... отъ тебя одной услышать, дъйствительно ли правда, что ты предпочла миъ другаго?

Вбъжавъ, онъ бросилъ шляпу въ уголъ; прекрасные ллинные волоса его, овлаженные сиъгомъ, въ безоорядкъ разсыпались по лбу; глаза съ напряженіенъ, какъ у ожидающаго приговору, были устремлены на блълныя, дрожащія уста Камиллы. Роберть Бофоръ, яна пылкій нравъ Филиппа и опасаясь бури, съ безпокойствомъ смотрълъ на будущаго зятя, въ лицъ которито однако жъ не видно было ни гнъву, ни гордости. Филиппъ всталъ, но стоялъ сгорбившись; колвин его стабались; ротъ былъ полу-открытъ, глаза неподвиже остановились на нежданномъ гость. Вдругъ Канила, раздъляя опасеніе отца, также встала и протянува ри ку надъ головою Сиднея, какъ-бы для защиты, съ умоляющимъ видомъ взглянула на Филиппа. Силин посладоваль глазами по направлению ся глазъ и вскочнлъ.

- Такъ это правда?.... И это тотъ, который предязчтенъ миъ? Но если вы.... вы сами, Камилда, эесствецными своими устами не скажете, что уже не лю-

\$24

бите меня, то я не уступаю васъ другому иначе цакъ съ живнію!

Онъ съ мрачнымъ выраженіемъ быстро подетупнаъ къ Фалвопу; тотъ пятился по мъръ прибанженія соперника, но не спускалъ съ него глазъ. Характеры обоихъ какъ-будто обмънялись. Робкій мечтатель, казадось, сталъ безстращнымъ солдатомъ; солдатъ какъбудто робълъ, трецеталъ. Сидней своими нъжными, товкими пальчиками смъло схватилъ мускулистую, твердую руку Филвопа и мрачно, грозно глядя ему въ глаза, проговорилъ глухимъ шопотомъ:

- Слынните?.... понимаете вы мена? Я говорю, что никто въ міръ не въ состоянія принулить ее къ союзу, которому, я увърецъ, противится ея сердце! Мон права священнъе вашихъ. Откажитесь, или возьмите ее вмъстъ съ моею жизнью!

Филиппъ, казалось, ничего не слыхалъ. Всъ чувства его перешли въ зръніе. Онъ продолжалъ осматривать геворящаго и, постепенно обративъ глаза на руку, которая всё-еще не опускала его руки, вскрикнулъ, схватилъ руку и указалъ на перстень, но не проговорилъ ни слова. Сэръ Робертъ подощелъ и пробормоталъ Сиднею нъсколько словъ, но Филиппъ сдълалъ ему знакъ чтобы онъ молчалъ, и наконецъ съ велячащимъ напраженіемъ спросилъ у Бофора:

- Имя?.... имя его?

- Мастеръ Спенсеръ.... мистеръ Чарлэъ Спенсеръ! вскрачалъ Бофоръ: выслушайте, выслушайте меня.... я все объясню....я...

- Молчите! молчите! вскричалъ Филиппъ, и обратясь къ Сиднею, положивъ руку ему на плечо, уставя глаза въ глаза, спросилъ: не было ли у васъ когда другаго имени? Вы не.... да!.... да, да!.... это върно.... это такъ! Пойдемте, пойдемте со мной!

Филицаъ насильно урлекъ своего соперника въ другую комнату и заперъ дверь. Комната эта была освъ-

285

### Mnócmpannak Czobitnochis.

щена одной свячою и трепетнымъ огнемъ камина. Молодые люди, какъ-бы обаянные какими-нибудь чрами, долго смотръли другъ на друга молча. Наконепъ Филиппъ, увлеченный неодолимымъ чувствоиъ, упалъ на грудь Сиднея, судорожно сжалъ его въ ебъятіяхъ и простоналъ:

- Сваней! Сваней! братъ мой!

- Какъ! вскричалъ Сидней, вырываясь и отступни: такъ это ты?.... ты?.... братъ?.... ты, который всегда былъ терніемъ на моемъ пути.... тучею на моемъ небя? Ты пришелъ теперь сдвлать меня несчастнымъ на всю жизнь? Я люблю эту дввушку и ты хочешь вырвать ее у меня? Ты, который еще въ двтствъ принудилъ меня терпъть горе, который.... если бы не вступились добрые люди.... быть-можетъ, сдвлалъ бы меня негодяемъ, преступникомъ.... покрылъ бы позоромъ...

- Остановись! остановись! закричалъ Филиппъ такимъ произительнымъ голосомъ, что онъ впился какъ ножъ въ сердце всъмъ бывшимъ въ сосъдней комнатъ.

Они со страхомъ перегланулись, но никто не осмвлилса помъшать объясненію. Даже Сидней ужаснулся звука этого голосу. Онъ упалъ на стулъ и, пораженный этими новыми для него страстями, закрылъ липо руками и зарыдалъ какъ дитя. Филипнъ нъсколько разъ большими шагами прошелся по комнатъ, поточъ остановился передъ братомъ и сказалъ съ спокойною холодностью неузнаннаго и глубоко уязвленнаго чувства:

- Садней Бофоръ! выслушай меня. Мать моя, ущарая, поручила тебя моему попечению, моей любви. Въ послъднихъ строкахъ, написанныхъ ея рукою, она просила меня заботиться меньше о себъ нежели о тебъ; быть тебъ не только братомъ, но отцомъ. Прочитавъ это письмо, я упалъ на колъни и далъ клятву исполнить завъщание, ножертвовать собой, если этимъ межно будетъ доставить тебъ состояние или счастие. И это не

298

столько для тебя, но ради моей матери, ради нашей оскорбленной, оклеветанной матери, умершей съ разбитынъ, растерзаннымъ сердцемъ.... О, Сидней, Сядней! неужто у тебя нътъ слезъ для нея?... Да! ради того. то нать въ послъднемъ письмъ сказала миъ: «пусть иоя любовь къ нему перейдеть въ твое сердце»... Вотъ почему, Сидней! вотъ почему, при всемъ томъ, что лыль для тебя, я воображаль что вижу улыбаюшійся инъ образъ матери. Позже, быть-можетъ, когда ны поговоримъ о томъ времени, какъ я работадъ лля тебя, когда я переносиль унижение длятого чтобъ доставать тебв спокойную жизнь, - позже быть-можетъ ты будешь справедливъе ко миз. Ты оставиять меня или былъ у меня похвщенъ, и я отдаль все что получиль въ насладство отъ матери, чтобы только добыть въсть о тебъ. Я получиль тое провие.... твое горькое письмо.... и меня уже не тревожные то, что я нящій: я быль одинокь. Ты говорямы, что пострадаль отъ меня... ты? И теперь ты требуень, чтобы в.... чтобы я.... Боже милосердый! объяснись! Ты любишь Камиллу?.... Она любить тебя? Говери! говери!.... Какое новое мученье ждеть меня?

Туть Сидней, несмотря на свое болве себялюбивое горо, тропутый и пристыженный рвчью и выраженіемъ брата, въ короткихъ словахъ разсказалъ исторію своей любви и наконецъ подалъ письмо Бофора. При всъхъ усиліяхъ Филиппа сохранить власть надъ собой, Ауперныя страданія его были такъ сильны, такъ вилини, что Сидней чистосердечно раскаялся въ своей опропотчивости и со слезами бросился къ брату на грудь.

- Братъ! братъ! прости меня! Я вижу, что былъ несправедливъ къ тебв. Если она забыла меня.... если она любитъ тебя, женисъ на ней и будь счастливъ!

ФВАННИЗ обняда его, но безъ теплоты, и потомъ отощелъ. Снова мачалъ опъ ходить въ сильномъ волисния

T. LXI. - OTA. II.

1/16

по комнать, и отрывистыя слова невольно вырывались изъ трепещущихъ устъ: «Миъ сказали, она любитъ мёня!.... Господи, пошли миъ силы!.... Матушка! матушка! помоги миъ исполнить данное слово!.... О, зачвиъ я не умеръ прежде!» Наконецъ онъ остановился, и крупныя капли поту покатились у него со дба.

- Сидней, сказаль онъ, туть есть тайна, которой а не понимаю. Но голова моя теперь разстроена. Если она любить тебя.... если.... Возможно ли, чтобы женщина любила двоихъ?... Хорошо.... хорошо. Я пойду, разръщить эту загадку. Подожди меня здъсь.

Онъ ушелъ въ гостиную и Сидней съ полчаса оставался одинъ. Сквозь ствну онъ слышалъ нелсный говоръ и отличалъ рыданія Камилды. Подробностей этого разговора между Филиппомъ и Камиллой, провсходившаго сначала паединъ, потомъ при отцъ и матери, Филиппъ никогда не открывалъ и Сидней никогда не могъ получить полнаго объясненія отъ Камиллы, которая даже въ поздніе годы вспоминала объ немъ съ сильнымъ волненіемъ. Наконецъ дверь отверилась в Филиппъ вошелъ, веля Камиллу за руку. Лищо его было спокойно; на устахъ улыбка. Во всемъ сущестив его выражалось торжественное величіе. Камилда, закрыть глаза платкомъ, плакала. Сэръ Робертъ сдъдоваль за ними, недовольный, разстроенный.

- Кончено, Сидней! сказалъ Филиппъ: все кончено. Я уступаю твоимъ первымъ, слъдовательно, лучнимъ правамъ. Сэръ Робертъ согласемъ отдатьее за тебя. Онъ при удобномъ случаъ объяснитъ тебъ, что наше родевое право наконецъ будетъ признано законнымъ, и что нътъ уже ни какото пятна на имени, которое мы будемъ носить. Сидней, обними свою невъсту.

Оглушенный, восхищенный, не совстить выря свеему счастію, Сидней схватиль и началь цъловать руку Камилыы. И когда онъ повлекъ ее къ себъ на грудь, она оборотилась и, указавъ на Фидиппа, сказала:

41.1

· · · · · · ·

- О если вы любите меня такъ, какъ говорите.... смотрите на него, великолушнаго.... благороднаго....

Новыя рыданія заглушили ея слова. Когда же Сидней опять схватилъ ея руку, чтобы осыпать поцвлуяин, она съ истинно женскою, ибжною пропицательностью чувства шепнула:

- О! уважьте.... пощалите его! Посмотрите!

. .. И Сидней, взглянувъ на брата, увидълъ, что онъ старался улыбаться, но блъднълъ и трепеталъ; черты лица искажались, какъ у страждущаго подъ пыткой.

- Я исполиваъ свою клятву! сказалъ наконецъ Филиппъ: я отдалъ тебв единственное благо въ жизни. которое надъялся назвать своимъ. Будь счастливъ, Сианей! И я успокоюсь, если Богу угодно будетъ зажи-вить эту рану. Теперь же не удивляйся и не осуждай меня, если я на время оставлю брата, котораго такъ поздно нашелъ. Сдълайте мнъ одолженіе, вы, сэръ Ро-берть, и ты Сидней.... Пусть вънчальный обрядъ булеть исполненъ въ Г-скомъ предмъсти, въ деревенской церкви, гдъ поконтся прахъ нашей матери, н отложите свадьбу до окончания процесса. До того вречени я надъюсь быть въ состояния подойти опять ко всьиъ вамъ.... и къ вамъ, Камилла, такъ, какъ прилично брату. Но покуда пусть мое присутствие не нарушаеть вашего счастія. Не отънскивайте меня; не освъломляйтесь обо мнъ, пока я самъ не явлюсь, прошу васъ.... Не возражайте! не возражайте! Пощадите меня. Прощайте.

Твердость, которую Филиппъ такъ долго сохранялъ, оставила его, когда онъ вышелъ изъ дому. Онъ чувствоваль, что духъ его разбить и смъшань въ хаосъ. Онъ бъжалъ машинально, изъ улицы въ улицу, несмотря на темноту и глубокій снагь. Онъ вышель изъ городу и остановился пе прежде какъ на кладбищъ, на иогиль матери. Снъгъ толстымъ слоемъ лежалъ на мо-гилахъ; одътыя въ бълые саваны, печальныя ивы стояли какъ вышедшія изъ гробовъ привидяція. На перилахъ, окружавшихъ могилу Катерины, еще висвль выиокъ, сплетевный руками Фанви, но цвътовъ было не видно: это былъ вънокъ изъ спъгу. Сквозь промежути огромныхъ, неподвижныхъ тучъ уныло мерцали двъ три одинокія звъзды. Самое спокойствіе этого священнаго мъста казалось невыразимо печальнымъ. И когда Филиппъ скловился надъ могилою, то въ немъ и виз его все было холодно и темно!

Долго ли оставался туть, что чувствоваль, о чень молился, этого онъ и самъ посла не могъ приномент. Къ утру Фанни услышала его шаги на лъстивцъ и порохъ въ комнатъ, надъ ея годовой. Потомъ, когда она встала, ее испугали несвязныя, дикія восклицанія и неистовый хохотъ. Горячка бросилась въ годову: онъ былъ въ бреду.

Нисколько недиль Филиппъ быль въ непрерывной опасности и большую часть времени находныся въ безсознательномъ состоянія. Это была первая жестока болъзнь его въ жизни, и потому она тъмъ сильнъе потрясла его. Но опасность миновала и онъ медлевно, постепенно вачалъ поправляться. Сидней, подагая, что братъ ужхалъ куда-нибудь, ничего не знадъ объ этонъ. Притокъ Филиппъ настоятельно просидъ, чтобы его не отънскивали. Никого не было у его болжаненнато одра, кромъ наемной сидълки, и неподкупнаго сердца единственнаго существа, которому ничего не значиля богатство и знатность насладника Бофоръ-Кура. Завсь получиль онь послвдній урокь судьбы, — о суетности твхъ человаческихъ желаній, которыя стремятся въ волоту и могуществу. Сколько лать сирота - изгнанникъ съ негодованиемъ плакалъ объ отнятыхъ правахъ своихъ! И вотъ, они были возвращены. Но визств съ этимъ разбито сердце и изнурено тело! Малопо-малу начиная приходить въ себя и разсуждать, онъ невольно напаль на эту мысль. Ему казалось, что онь

6

HO-ATLON'S BARASAN'S BA TO, TTO B'S MOLOADOTH C'S UPANOбрежениеть отвергаль радости, ноторыни еще неть бы нельзоваться, которыя еще были доступны и сироть. Разать его чудерное здоровье ничего не значнио? Разва ничего не значиле безомертиан надежда? Ничего не значнаю юное серано, хотя оскорбленное, уязаленнее и тяжко испытаннов, однено же вще не растереанное самыни ужассыми муками страстей, обнанутею. ревинного любовью? Носмотри на узаренность, что, SEAR OCTAHOTOR MERL, SYLOTE OFJAGATL OFPONISM'S BUS-BIONS & BHATHLIN'S ANCHON'S, OF S COMARDA'S O CROOM'S прошедномъ, даже о токъ времени, когда съ осиротващамъ братомъ своимъ бродилъ по пустыннымъ по-JERT & SYNCTHOREAT, NAKHAN CHIENE, RECOID NOISLID . владооть человъкъ, когда сму сеть кого защищать, есть о комъ заботиться; сожальль и о той поря, когда, утратиять пераую свою мебаль, пераую свою благоавтельницу, Еврению де-Меранль, онъ смъло, грудъ противъ груди, на чужой сторонь боролся съ сульбою за честь и независиместь. Въ тяжной бользни, - есобенно челокъка непривычнаго, есть начто такое, что читеть часто самое благодътельное вліяніе на душу; что посредствоиъ насельственнаго в, правда, часто жастокаго потрясения оненчоскаго организма, освобождаеть насъ отъ бользни правственной; что заставляетъ нась чувствовать, что въ семой живни, въ такой, какою наслаждаются адоровые и кръпкіе, заключается уже великое благо, неоцанный деръ Божій. И нетому ны съ одра бодъзни обыкновенно встаемъ бодъе кроткамы, смиреннымы, болже склонными искать такихъ скромныхъ благъ, которыя еще могутъ быть Аоступны вамъ.

Пока Филициї быль счастливь, кипъль надеждани, Фанни была несчастна. Онъ пламенно, красноръчиво благодариль ее за это счастіе, называль благодательвицей, которая возвратила ему богатство, имя, честь

#### Incompanies (Coordinocai).

-MATCHEL HOTOHON SANDEREL AROUN I CRY HOUKSHCATH UT-. BONTYA CORRENTE OLO OF TOIOL LONG BAR MOOTS ще вселе на однить. Фанни редовалась его счисти, "панбалась, новонь уходные и проклекизале ноти на-"BOLET'S. CARCELINGE PRANDID DE SERDELTS PORTE HOT-Caspanaucrat, one companying satalan o cots a norsa-OFFICE OF BELLE CALLOT CALL OF CALLED FOR STAR . заботлизость, къ канина опособна бизваеть женщана. И когда Филиниъ вчувствовался, поресе лицо, которое VERSEAS CHES, CHERO OR LOUP; DUPLOS HER, NOTODOS HEготорнав-было сл имя. Начавъ поправляться в поресе-MEDINES OF IDETERN HE AWERITS, OH'S POPERAG OVOTES. премиято слушить, какъ она читала и пъла съ чурстрень, котораго не можеть дать ни какой учитель. Я . Танажаю онь откровение заговораль съ нею, разкизаль всю свою историю и носладною жертву. И Флини, прелиния слезы убязла, что они уже не нинадле-WHIT'S ADTON.

Въ этомъ тихомъ, дружественномъ сонителестве, постепенно, съ минуты на минуту, наступали тв драгоцинныя эпохи, которыя означаютъ переворотъ въ чувствахъ. Неныразиная благодарность, братская нъжность и соединенных силы состраданія и уваженія, которыя Филиппъ чувствовалъ къ Фанни, по изръ выздоровленія его, сливались въ одно еще болье нажное чувство. Онъ уже не могъ общанывать себя ничтожнышъ, горделивных министь, будто принялъ поль свое покровительство слабую, несовершенную дущу, существо, общженное природой; онъ снова началъ зативчать ръдкую красоту этого нъжнато лица, которое, быть-можетъ, стало еще милие, когда дегкая блълность заминиза прежній пышный цивъть.

Однажды вечеромъ, полагая, что былъ одниъ, онъ погрузнася въ глубокое раздумые и, мгновению пробу-"Аващиесь отъ него, громко сказалъ:

- Идтанцую ан- аюболь чупсявовать в ни Концинь. На была ли; элу только: страснь, бозумісь, ваблужающе? - :

Отвитомъ: на это посклицанія быль звунь, конорнай: обнаруживаль видеть в страденіе и ролость. Онтислянуль... передь нимъ стояла Фанин. Томко-тре издануль... передь нимъ стояла Фанин. Томко-тре взощедная луца облицала со серебриотымъ спитомъ. Она закрыла лицо руками. Филиппъ слишалъ, кекъ и она цазкада.

- Фанки! милая Фанки! вспрачаль онь, вспочные и

Но Фанны уклонилась в всясаля воз компаты какъ сонъ.

Филипаъ, еще слабо держись на потацъ, въ первый рах, началъ, прокаживаться, во компатъ. Какъ противополоница были, въ отк минуту чутотка ого съ йънн. отъ кохорыкъ онъ зъ посладний разв нечаси въ этой жа яъсцой домнатъ!. Пропіла: борвны: пропяла и зима. Овъ подошелъ къ окну, отворилъ его, и съ наслажденіемъ впивалъ весенній, ароматический воздухъ, освънавщій его годоку. Все, и, тихая ночь, и ланое небо, и снода, зелецьющее кладбище, продставлялось ему въ нородъ, прекраснайщемъ видъ. Воспомвнаніе о матеря саларсь у него съ мыслая о Фання.

- Я исполнила заврать твой.... Силной счастлизъ! шенталь онъ: благодари ес!

Долго стоядъ онъ у окна съ весемыми мыслами, съ сладостными надеждами, и забылъ объ опасности.

На другой день врачъ нашелъ его опять въ безпаилтстя́в, которое продолжалось нисколько дней. Наконець Филиццъ пробудился, какъ отъ долгаго, тяжелаго сна, оживленный, укрипленный, такъ, что чуйствовалъ самъ, что тягостный кризисъ миновался, чувственалъ, что наконецъ пребился къ свитлому, озаренному солнценть берегу жизни.

У постеля его: сидвать Лінимуръ, который долго бея-

мястера Барлова, отзыскаль его и риздалаль съ Фанин попечения объ немъ. Черевъ изскольно дней больной быль въ состояния выйти изъ комнаты в свещий воздухъ уже сталъ необходниъ къ совершенному его выэдеровление. Тутъ Ліаннуръ, котерый уже дия два горълъ киминъ-то истеричномъ, не прогудиъ завелъ резговеръ, серіевно.

- Любезный другъ, я узналъ топорь всю вану исторію отъ Бардова, поторіяй во время вторичной ваней бодъзни приходнать изсколько разъ и историзанно жедаеть видіться съ веми, потому что процессъ ванъ скоро долженъ кончиться. Ванъ надобно оставить этотъ долж. чъмъ скоръй, тънъ лучие.

- Оставить стоть донь? Зачыть то? Но здясь ли та, которой и обласиз потолько низнісить, но и жизнью?

- Да! Поотому-то я и говорю ванъ: удалитесь. Это одинственное удовлетнороніе, которое вы можете дить ей.

- Говорите ясиве!

- Й визств съ нею сидвлъ у вашей постели, продолжалъ Ліанкуръ: я знаю то, о ченъ вы уже должны догадываться. Даже старая служанка уже осиблилась говорить миз объ этоиъ. Вне внушили бидной дввущит такія чувства, которыя навсегда могутъ нарушить ся спокойствіе.

- А! вскрвчалъ Филиппъ съ такою радостью, что Ліанкуръ нахмурился.

- Досел'я я считаль вась сляшкомъ честнымъ, чтобы....

- Такъ вы полагаете, что она любитъ меня? превлаща его Филиппъ.

- Да; но что жъ изъ этого? Вы, насладянит значного вмени и двадцати тысячъ сунтовъ докоду, можете ли вы жениться на этой бъдвой дваущить?

- Я подумаю объ этонъ. Во всяконъ случав я остав-

лю этоть лонъ, покуда, до окончанія процесса. Пере-

У Филиппа было довольно проницательности на та, чтобы замвтить, что Ліанкуръ, тронутый прасотою, невинностью и спротственъ Фанни, не удовольствоваса предостеренсијемъ друга, но, по празу пожилате чаловика, съ благенамзренною суровостью подалъ добріей сонътъ и самой Фавни. Она, по-видимому, побъгала встрвчи съ нимъ; глаза ел пухли; обращение быле принуждение. Филиппъ видълъ эту перемъну и радовален ей.

Наконець онь убхаль съ Ліанкуромь въ Дондонь в пробыль тамъ три недвли. Тамъ временемъ окончился полюбовный разборъ юридическаго вопроса, и публика была внъ себя отъ восхищенія, когда узнала о великодуминомъ поступкъ серъ Роберта Бофора, который найдя документъ, не только не уничтожилъ его, но тотчасъ же добровольно ръшился дать ему законную свяу и отказаться отъ егромнаго вмѣнія, потому что цвинаъ свокойствіе совъсти выше всякаго богатства. Нъкоторые замътили мимоходомъ, что и Фидвинъ Бесоръ поступнаъ довольно великодушно, соглан снайть бесоръ поступнаъ довольно великодушно, соглан снайть бесоръ поступнаъ довольно великодушно, соглан сваниць оставить алдъ владъніе вмѣніемъ по смерть в выговоривъ себъ на это время только четвертую часть доходовъ. Но это было очень естественно: могъ ли онъ поятупить виаче?

Бракъ Сиднея и Камиллы былъ совершенъ въ той церкви гдъ желалъ Фалиппъ. По екончания церимоніи Филиппъ взялъ брата за руку и, нока другіе садились въ знинажи, вывелъ на кладбище, къ ногилъ матери украшенной свъжным цвътами. Старая надпись была сторта съ камия и вывсто нея выставлено имя «Катеима Береръ».

- Братъ! сказалъ Филиппъ: не забудь этой могизы.... не забудь и тогда, когда дъти будутъ развиться докругъ лебя. Замъть, имя это сязикае чиседъ т. LXII. – Отд. II. //16

- Пелне! полно объ этонъ, неребнять Фланина съ улыбкою: я счастливве нежели ты думаещь. Стувай; она ждетъ тебя:

· - А ты?.... оставить тебя?.... одного?

- Я не одина! отвъзала Филиппа, указывая на 10гилу.

t. :

- Едва онъ выговорилъ ото, какъ у воротъ раздылся звонкий голосъ лорда Лидьбурна:

- Мистеръ Сидней Вофоръ! мы васъ ждемъ! Сидней провелъ рукою по глазамъ, еще разъ сжит руку брата и черезъ минуту былъ подля Камилич Филиппъ, въ раздумън, простоялъ съ четверті чащ; но трораясь съ мъста. Наконенъ онъ почувствовить; что кто-то тахонъке тащитъ его за рукавъ.: Онъ сберпулся, и увидълъ Фанни.

- Нать. Но я думала, что ты эдась одинь.

и не ты не хотвла даже недеть платья, ноторое я подарвлъ тебр?

--- Въ другой разъ надвау. Скана ине, ты невчаст-

- Несчастливъ, Фаннаї Нетъ! огланнов, посмотря! даже кладбище какъ-будто улыбается. Посмотря на пентущій выюрокъ, какъ онъ вьется и линится по заберу; послушай, какъ щебечутъ птачки, камись на витилкъ извы.... Посмотри, макой прекрасный моты-

## Boccode u sarams.

лень сидить на моныть! Нать! я не несчастливъ! снамат. овъц нъжно заявъ ве за руки. Фанни! здвез и уридаяь тебя впервые, по возвращения на родных. Я пришель навъстять мертвую, в съ такъ-поръ всегда думаль, что лукъ мосй матери приволь меня сь твиъ, чтобы я найвель тебя, жавую! И ласто вотонъ, Фарры ты синной нодила сида, когда я случо в глухо врелавался прачнымъ, почалільний луманъ и не видаль драгоцвиныхъ сокровнить, которыя были подла нена) Но такъ было нужно. Испытаніе, ноторое и нылержала, сдалало меня болье благодарнымъ и научило лучше цинить то, что теперь налакось пріобрасть. Эту моснау твоя рука ежедневно укранила цвотами. У этой могилы, у этого ввена между временемъ и ввечностью, я свращиваю тебя: хочешь ли ты навсегда саязата свою судьбу съ мосно? Фання! милая! добрая! перининая! я люблю тебя.... люблю чаконена такъ нять ты должна быть любима! Будь носто женой! Будь Necto Bascergau... Be TOABRO BA BCIO MESSIS, BO M TOTAS, когда эти: могжлы: вскроются и шіръ будеть свернуть какъ исписанный свитокъ. Понимаешь ты меня?.... Саышань?.....Или в видель сомь..... когда..... когда.....

" Онъ остановился. Безотвътность дъвушки поразила, его. Неужто онъ ошибся въ своемъ пламенномъ върованів? Но страхъ его былъ непродолжителенъ. Фанни отступила, пока онъ говорилъ, и теперь, объими руками сжавъ себъ виски, едва дыша открытыми устами, какъ-будто скромный умъ ед дъйствительно не могъ, при всемъ напряженій, обнять огромности неожиданнаго счастія, —облитая яркимъ румянцемъ, робко приближалась и, пристально глядя Филиппу въ глаза, какъ-будто желая прочитать самую сокровенную тайну его сераца, спросила такимъ голосомъ, который ясно показывалъ, что отъ его отвъта зависитъ вся ед судьба: --- Но не сострадание ин это? Ванъ скизали, что к.... Вы великолушны!.... вы.... о! не обнанывайте меня Неужко вы още любите.... неужто вы можете любиз бъдную, глупенькую Фанни?

--- Клянусь Богонъ, мидая, я говорю откровенної я пережилъ страсть, которая викогда не была такою сладостною, нъжною, полною, какъ та, когорую тевер чувствую къ тобъ. О, Фанни! выслупнай ото истаннее прязнаніе. Ты.... къ тобъ быле обращено не соряне врежае нежели в увидълъ Каналлу. Въ гор демъ ослъбления я борелся съ этого страстью, и топерь только вполить вижу ное заблужденіе.

. Фанин вевустила слабый, полу-подавленный крихрадости. Филипиз страстие продолжаль:

— Фанни! есчастливь жнянь, которую ты свасы. Судьба назначила насъ одного для другаго. Судьба для меня развила и излелжяла твой разумъ. Судьба для тебя укротила мой строптивый правъ. Наиъ, нежетъбыть, еще много прійдется перености иъ жнени. Будемъ другъ другу номогать, другъ друга научать и утъпать!

Говоря это енъ привлекъ се нъ себъ на ґрудь. Они трепетала, плакала, но уже не уклонялась отъ «го объятій.

B. LEPEKEPS

988

## III.

# пауки и художества.

\_\_\_\_\_

## историческое обозръніе

открытія золота въ старомъ и новомъ свътъ.

Золото было мощнымъ двигателемъ во всъ въка и между всёми народами, которые знали его и умёли цёнить по лостоинству. Напрасно Смить проповъдывалъ, что «благоразумный законодатель, желающій увеличить народное богатство, долженъ всего менѣе поощрять горную промышленость.» Его мысль совершенно ниспроверглась практическою жизнію народовъ. Ни одна промышленость не развиваеть въ такой степени народной двятельности, не увлекаетъ за собою такъ быстро другія отрасли промышлености, какъ горная; довольно указать на нашу Сибирь, гдъ двадцать втъ назадъ ни трудъ, ни произведение земледъльчества не чиван никакого сбыта, или отдавались за безцёнокъ, гдъ чить хлиба стоиль тридцать копискъ ассигнаціями, и работникъ нанимался въ годъ за пятнадцать рублей, и гдъ открытие золота такъ быстро развило народную двятельность и уже породило собою много фабрикъ и разныхъ промысловъ, вспогательныхъ для горнаго дъла. Теперь сибирскій земледѣлецъ (а объ этомъ классѣ всего болѣе заботит-

Т. LXП. - Отд. Ш.

## Науки и Художества.

ся политическая экономія), увёренъ, что его произведнія. найдутъ себё сбытъ, и по настоящей цёнё, а потому увличиваетъ свой трудъ. Кромё-того, ничто такъ не развиваетъ силы характера и не образуетъ умственныхъ способностей, какъ горный промыслъ, гдё человѣкъ находится во всегдашнемъ прикосновеніи съ природою, большей частію въ борьбё съ нею, противоставляя свои усилія опасностанъ, которыя отвсюду являются. Потому-то наши заводскі крестьяне и мастеровые такъ рёзко отличаются отъ прочихъ и своимъ довольствомъ и своею отвагой и, наконецъ, извёстною степенью образованности.

Золото было извёстно въ глубокой древности. Воть ча говоритъ Іовъ: «Есть бо сребру мёсто, отъ онудуже ба ваетъ и мёсто злату отъ онудуже очищается». Далёе: «Зен ля... подъ нею же обратися яко огонь». Этотъ послёдні стихъ замёчателенъ: онъ показываеть: что теорія новы шихъ геологовъ о расплавленномъ состояніи земли на и вёстной глубинѣ, была извёстна древнимъ. Золото, азания мёдь и серебро, конечно, предшествовали открытію золот какъ металлы болёе блестящіс, обольщающіе взоры болёе доступные для обработки. При открытія Америя Европейцами, тамъ вовсе не знали употребленія желёза.

Геродотъ говоритъ, что Египетъ опрокидывалъ цёна горы для отъпсканія золота. Ръки Малой Азін катили за лотосодержащій песокъ и Виргилій воспъвалъ золотоно ныя волны одной изъ нихъ. Золото улавливали посредс вомъ рукъ, которыя разставляли поперегъ ръчнаго русл что и возродило баснь о Золотомъ Рунъ.

Стремленіе нашего вѣка къ добычѣ золота достаточ объясняется тѣми многочисленными нуждами, удовлети реніе которымъ стало закономъ въ обществѣ людей. какъ объяснить то явленіе, что люди первобытные, и требности которыхъ были столь ограниченны и малони ны, что и они воздавали золоту дань не только уважени но полу-обожанія? Безъ сомнѣнія, необыкновенная краси золота, въ какой является оно въ самыхъ нѣдрахъ зели поражала сердца этихъ людей, незараженныя корыстьй неуязвленныя тщеславіемъ. Плиній, въ XXXIII книгъ си

Ź

Digitized by Google

телство докакой степени развитія достигли въ его время поний о золоть. Въ сочинение его можно найти весьма прила замбчанія насчеть главныйшихь свойствь этого итала, замѣчанія вполнѣ подтвержденныя и доказанныя послёдствін опытами и наукой. Даже нёкоторыя подробюсти касательно извлечения золота изъ ивдръ земля, изляены у него довольно отчетливо. Къ несчастію. нътъ клины, которой бы не исказило наше безпокойное и блуямющее воображеніе. Челов'якъ, видя кратковременють своего существованія, вѣчный страдалецъ, одержиый недугамы, тоской, не перестаеть питать надежды на молжение бытия своего и думать объ услаждении своего и. Онъ ищетъ предмета, на которомъ могла бы упевся его трепетная въра: мудрено ли же, что со временъ ножой древности люди искали въ золотв, являющемся въ ва разнообразныхъ и прекрасныхъ видахъ, всемогупо принечение собратива отъ встать болтонения ----BRCTW?

Эте конятія древнихъ о необыкновенныхъ свойствахъ на наже о всемогуществъ цълебныхъ свойствъ его, составляло предметь особенной важности въ жизни Итиновъ, были совершенно забыты впослъдствін. Но ноху болѣе новую, въ вѣкъ алхимін среднихъ вѣв, эти самыя понятія возродились еще съ большею син ченъ когда-либо. Мы видимъ здъсь длинный рядъ Типиыхънзъисканій и предположеній, странныхъ ндей нивиа, и дивимся, какъ достало силъ человъческихъ или всв неудачи и ошибки, неизбъжныя при стремлев невозможному. Тогда-то золото подверглось всёмъ иствомъ его идеалъ красоты и совершенства, «хотъли извлечь изъ него эликсиръ безсмертія и даже начало заждущей. Нъкоторые, впрочемъ весьма не мнонихъ, убъдившись въ ничтожности своихъ изънсканій исиные долгими, безуспѣшными трудами, припуждены сознаться въ невозможности сравнять себя съ силою нисто и изъ всёхъ прежнихъ качествъ оставили за зов только свойство совершенства и пеповреждаемо-. Они убъднявсь въ томъ, что золото противостонтъ

### Науки и Хубожества.

дъйствію кислотъ, не разлагаясь на составныя части, и можеть выйти неизмѣннымъ изь всѣхъ возможныхъ испытаній. Наведенные такимъ образомъ на иден боле здравыя, алхимики всё-еще не могли выйти на совершенно свытлую дорогу познанія, н. признавая достоинства золота, они отвергали присутствіе ихъ во всёхъ прочихъ металлахъ: они не хотъли видъть въ природъ болъе одного вещества совершеннаго, -- это было золото, единственное вещество въ мірѣ, совершенно оконченное. Всѣ прочіе металлы старались они приблизить къ золоту - докончить, и темъ какъ-бы усилить производительныя средства природы. Алхимики раздълялись на множество секть, враждебныхъ одна другой; эти секты завидовали успѣхамъ одна другой и старались пересилить одна другую въ степени энтузіазма и фанатизма неслыханныхъ. Общая же ихъ цъль, --- цъль нелъпъйшая и почти невъроятная-была состязаться сътворящею силой и найти средство произвести вещество, могущее показать въ нихъ присутствіе всемогущества. Они преслёдовали, изъискивали эту творящую силу, заключенную, по ихъмнѣню, въ такъ названномъ ими философскомъ камиъ, который служить теперь только эмблемой смѣшнаго и неуспѣшнаго шарлатанства. Серебро, какъ наиболѣе близкое къ золоту ---«къ совершенству»---въ ряду прочихъ металловъ «несовершенныхъ», подверглось прежде всего «усовершенствованіямъ». Самые инструменты, употреблявшіеся при этихъ неутомимыхъ опытахъ, согласовались со странностію идей, къ исполненію которыхъ они служили орудіяин. Какъ-бы не вполнъ еще удовлетворенные нелъпын своими предположеніями и выдумками, алхимики прязвали на помощь къ сокровенной наукъ своей рядъ отврати. тельныхъ опытовъ, отъ одного наименования которыхъ невольно дрогнетъ сердце. Но преимущественно огонь, ловеденный до столь высокой температуры, какую только въ состоянія выдержать обыкновенные горны, былъ главнымъ двиствователемъ при ихъ испытаніяхъ. Онъ употреблялся почти безпрерывно, въ-особенности при обработкѣ серебра, придавая ему, по мнѣнію алхимиковъ, большую зрёлость и сообщая всё свойства и даже цвёть золота.

4

Разсматривая всё поступки алхимиковъ, нельзя удержаться отъ невольнаго удивленія при видё столь упорнаго заблужденія, которое, несмотря на всю странность основной иден своей, привело неутомимыхъ преслёдователей своихъ къ нёкоторымъ полезнымъ истинамъ. И, можетъ-быть, умы болёе положительные, не достигли бы тёхъ результатовъ, къ какимънезамётно пришли по дорогѣ заблужденія, умы чисто фантастическіе и идеально-неутомимые. Въ самомъ дёлё, почти всёми свёдёніями, какія имёемъ мы теперь о золотё и о главнёйшихъ свойствахъ большаго числа другихъ металловъ, особенно въ медицинѣ, —мы обязаны алхимикамъ.

Въ нашъ положительный въкъ, понятія о золотъ принали совершенно другое направленіе. Не желая видъть въ золотъ ни всецълебнаго вещества, ни эликсира безсмертія, человъкъ смотритъ на него, какъ на средство успокоить и усладить физическую жизнь свою, большею частію тревожную и горькую. Онъ не хочетъ истязать золото длятого, чтобъ сдълать изъ него, или помощью его, творящую сплу, и довольствуется тъми прекрасными, драгоцънными свойствами золота, какими надълила его природа, тою магическою силой, какую придали ему сами люди. Человъкъ только ищетъ золота, болѣе или менѣе приготовленнаго уже заботливой природой и гдъ можетъ найти его, туда устремляетъ всъ свои труды, всѣ свои капиталы,

Америка была еще только-что открыта, владвије нѣкоторыми провинціями еще не было обезпечено, какъ Испанцы уже устремились туда, руководимые одною мыслію обогащенія себя золотомъ. Они совершенно оставиля всѣ провинція этого материка, въ которыхъ не видѣли надеждынайти золото-содержащихърудъ, или въ которыхъ были обмануты надеждою на пріобрѣтеніе золота. Важность острововъ, бывшихъ первыми плодами открытій Испанцевъ, такъ уменьшилась въ ихъ понятіяхъ, когда рудники ихъ были исчерпаны, что большая часть поселенцевъ покинула эти острова, предоставивъ ихъ произволу другихъ влалѣльцевъ, болѣе промышленыхъ. Все бросилось въ Мек-

#### Науки и Худаннества.

сяку и Перу, глё нензыбримое количество золота в серебра оббщало неисчерпаемые источники богатетва.

Втеченін многихъ лѣтъ однако, дѣятельность розъисканій была болѣе одушевляема и поддерживаема надеждою нежели успѣхами; наконепъ, въ 1545 году, руднить Потози въ Перу былъ случайно открытъ однимъ Индѣйцемъ, который гнался за ланью, отставшею отъ стада. Немного спустя, былъ открытъ другой, но уже менѣе богатый рудникъ Сакатекасъ, въ Новой Испаніи. Съ этоге времени начали дѣлать новыя открытія въ обѣихъ коленіяхъ и серебряныя руды находятся здѣсь нынѣ въ такомъ нзобиліи, что разработка ихъ, такъ же какъ и нѣкоторыхъ золотоносныхъ рудъ, сдѣлалась главнымъ занатіемъ Испанцевъ и доведена до весьма правильнаго систематическаго виду.

Горы Новаго Свъта излили свои сокровища въ изобилін, изумившемъ людей, которые привыкли до-тьхъ поръ извлекать драгоценные металлы изъ рудъ малоч сленныхъ и убогихъ. Количество золота, добытаго со вре мени открытія золотыхъ рудниковъ и розсыпей въ вс панскихъ колоніяхъ по 1804 годъ, впродолжени трех сотъ одиннадцати лътъ, простиралось, по показанію Гуй больдта до 53,875 пудовъ по цене слишкомъ на 2.896,00 рублей. Бразилія дала болье 107.750 пудовъ втечен этого времени, но бразильские рудники процвътали той ко между 1752 и 1761 годами п въ этотъ періолъ вр мени добывалось изъ нихъ золота до семи сотъ двадца нуловъ ежегодно; впослъдствія количество золога чря вычайно понизплось и вся Америка даеть нынче съ н большимъ осемь сотъ пудовъ золота. Какъ иногромна я сумма, но испанские писатели увъряють, что она доля быть гораздо болье, взявъ въ соображение богатства, влеченныя изъ рудъ, и неточность прежнихъ отчетовъ показаний по этому предмету. Основываясь на ихъ исчися ніяхъ Ustaris говорить, что Испанія получила оть Нова Свъта по-крайней-мъръ на пятьлесять билліоновъ.

Рудники эти, давшіе столь изумительное количество зо лота, не составляють собственности правительства, и всей націи. Для ободренія частныхъ золотопровыние

яковь, всякой открывшій мѣсторожденіе золота, получаль право на добычу его. Ему отмъривали извъстное пространство земли и давали опредъленное число Индъйцевъ, съ условіемъ начать разработку рудника въ назначные литого время и уплачивать обыкновенную подать щавительству. Только нышче это ибсколько цзмбнилось. Примеченные легкостью полученія золотоносныхъ участковъ и ободренные и всколькими поразительными примърани успѣха въ дѣлѣ отънсканія золота, пе только люди ратрчивые и ръплительные, но даже самые робкіе и исизрчивые, предались этимъ спекуляціямъ съ ревностью метроятною, съ изступленіемъ. Безпрестанно питаемые влеждою, ожидая каждую минуту, что природа откроетъ 1808 сокровенные источники богатства, они составили въ своего промысла занятіе, совершенно подобное причной игръ. Подобно ей, поиски эти имъютъ въ себъ по-то опьян вающее и совершенно объемлющее умъ и нажающее характерь; здъсь робкое благоразумие дъется предприимчивымъ и на все готовымъ, скупость новится расточительною. Эта приманка, сама по себъ вы могущественная, была подкръпляема еще происками реннаго роду людей, извъстныхъ въ Америкъ подъ имевь вскателей (chercheurs). Это люди, большею частію ренные, имъющіе притязаніе на нъкоторыя свъна въ горномъ дълв; люди вкрадчивые и умъювоспользоваться довбренностью частныхъ пронениковъ: они-то являлись къ людямъ богатымъ и повернымъ, описывали съ нѣкоторымъ вѣроятіемъ ваки, подававшіе песомитниую надежду на открытіе о богатой розсыци, или жилы, въ случав надобности итавляли даже образчикъ металла, вновь будто бы отънино мысторожденія, и укъряли, что успъхъ не подленикакому сомпьнію, а издержки составять сущую безну. Всявдствіе такихъ пышныхъ объщаній и нань, составлялась компанія, каждый членъ которой вноиз выстную сумму; разработка открывалась и всё расвленія отдавались на руки искателей. Скоро начинапроявляться непредвиденныя трудности въ разработке, итокъ воды въ рудник и прочес; а за ними потребность

7

въ новыхъ суммахъ, но надежда не переставала питать предпріимчивыхъ золотопромышленнковъ и дъятельность понсковъ не уменьшилась. Замъчено неоднократно, что человъкъ, однажды увлеченный въ этотъ соблазнительный потокъ, никогда почти не обращается на прежиюю дорогу. Мысля его принимаютъ другое направленіе; имъ овладъваетъ иной духъ; глаза его безпрестанно видятъ передъ собой груды воображаемыхъ сокровищъ; ничто другое его не занимаетъ; онъ говоритъ, бредитъ, только объ одномъ волотъ.

Веё эти чувства пришлось испытать и намъ, Рускимъ, въ послёднёе десятилётіе, когда богатыя открытія золота въ Сибири увлекли туда дёятельность чрезвычайно многихъ людей и милліоны капиталовъ. Явились тё же золотоискатели, тё же соблазнительныя надежды и горькія разочарованія, однимъ словомъ, все что было встарину ири открытія Америки, повторилось въ наше время: въ Сибири человёкъ не измёнился.

Прежде чёмъ перейдемъ къ добычё золота въ Россія, скажемъ нёсколько словъ о золотё, получаемомъ въ Европё и другихъ частяхъ свёта, хотя количество его не значительно въ сравненіи съ количествомъ золота Америки и Россія.

Только Венгрія и Трансильванія даютъ довольно значительное количество золота, именно, около ста пудовъ въ годъ, большею частію руднаго и серебристаго; остальная часть Европы едва добываетъ десять пудовъ золота въ годъ. Зато, если бы мы вэдумали писать исторію открытія каждаго рудника, то должны были бы написать целыя книги, потому что каждый изъ нихъ, особенно въ Венгріи, имъетъ свою легенду; открытію рудника всегда предшествуетъ чудо, или явление какому-нибудь штейгеру во сиъ Святой Абвы, или что-нибудь другое. Мы не нибемъ положительныхъ свъдъній о добычъ золота въ Африкъ; знаемъ однако о присутствін его тамъ въ нѣкоторыхъ рѣкахъ. Мѣсторождение золота въ нъкоторыхъ мъстахъ Средней Азия в въ съверной части Индін не подлежитъ сомивнію. Въ Китаѣ оно добывается съ давняго времени. Послѣднія открытія золота въ Египтъ изумительны по своему необык-

новенному богатству; но свѣдѣнія объ нихъ требуютъ подтвержденія.

Переходныть къ открытію золота на Уралѣ. И здѣсь, какъ вездѣ, рудное золото появилось прежде чѣмъ въ песчаномъ видѣ.

Первое открытіе руднаго золота на Уралѣ сдѣлано въ Екатеринбургскомъ округѣ, въ 1745 году. Оно было случайное и, по справедливости, принадлежитъ крестьянину деревни Шарташа, раскольнику Ерофею Маркову. Воть какъ разсказываютъ объ этомъ нѣкоторыя сохранившіяся свъябнія и народныя преданія. Крестьянинъ Марковъ, ъхавшій въ Сарапульское селеніе, по дорогѣ, лежащей вдоль рѣки Пышмы, при поворотѣ съ нся въ помянутое селеніе, въ небольшомъ перелѣскѣ, нашелъ на поверхности вемли обломки руднаго кварцу съ видимымъ въ нихъ золотомъ; эти куски кварца представилъ онъ на разсмотръніе канцеляріи заводовъ, называя ихъ: «блестящими камешками и плиточками». Быть-можетъ Марковъ не зналъ настоящаго ихъ достоинства, однако жъ принялъ не за обыкновенныя горцыя породы, какъ видно изъ дальнъйшихъ его лъйствій.

Канцелярія легко увидела свойство этого кварцу, который могъ служить къ открытію настоящаго мѣсторожденія, а потому въ то же время потребовала отъ Маркова указанія мъста, гдъ найдены были куски представленныхъ породъ и съ тъмъ вмъстъ какъ для обозрѣнія мъстности. такъ и для дальнъйшихъ розъисканій въ окрестности, командировали ассессора Порошина, который, какъ видно изъ донесенія Канцелярія Государственной Бергъ-Коллегія отъ 21 сентября 1745 года, ничего не нашелъ; въ шурфахъ его встръчались разныхъ видовъ глины и пески съ обломками кварцу; но Порошинъ, можетъ-быть, по неимънію средствъ, не сдълалъ никакого испытанія этимъ породамъ. Марковъ же, если върить народному сказанию, бъщъ сужденъ какъ преступникъ, жестоко наказанъ и оставленъ въ подозрѣнін, будто бы за намѣренную утайку пастоящаго руднаго мъсторожденія; о чемъ донесено было Госу-дарственной Бергъ-Коллегін, и въ ожиданіи отъ нея указа, Марковъ все время находился на поручительствъ.

Государственная Бергъ-Коллегія отъ 11 ноября того въ года указомъ предписала, съ раскольникомъ Марковыть строго не поступать, чтобы тѣмъ не воспрепятствовать другимъ на будущее время въ открытіп металловъ; причемъ Маркову велѣно объявить, чтобы онъ старался открыть настоящее мѣсто, за что получитъ награду.

Вслѣдствіе этого указа, по распоряженію Канцелярії, въ мѣстѣ, указанномъ Марковымъ, подъ руководствой штейгера Штрауба, при содѣйствін самого Маркова, про изводилась развѣдка; занятіе послѣдняго и усиленная а дѣятельность нисколько не стремилась за наградою; об старался только оправдать себя передъ начальствояъ, дѣйствительно, вскорѣ нашелъ самое мѣсторожденіе руды го золота.

Послѣ-того открыты довольно богатые рудники, извѣт ные подъ названіемъ: Ильинскаго, Соймановскаго, Цит наго и Ключевскаго, и въ настоящее время образовави уже обширную площадь. Съ 1804 года она раздълена и четыре части; каждая часть состоитъ изъ нѣскольких правильныхъ одноверстныхъ квадратовъ; изъ нихъ кай дый имѣетъ особенное названіе и составляетъ отдѣльны рудникъ.

Профессоръ Германъ назвалъ березитомъ породу, которой заключаются рудныя жилы; въ настоящее же вре мя, по точномъ испытанія его свойствъ, она называется протогиномъ. Поверхностные слои почти вездѣ мягки, чѣмъ далѣе опускаются въ глубь, тѣмъ дѣлаются тве же, такъ, что безъ помощи пороху разработывать невоз можно.

Исторія открытія золотыхъ розсыпей въ Уральской кряжѣ сохранилась только въ разсказахъ старыхъ год ныхъ офицеровъ и то чрезвычайно различно. Положи тельно можно сказать только то, что первые знаки вес чанаго золота открыты въ Нейвинскомъ заводѣ кориси Яковлева, въ 1813 году; но добыча его изъ розсыпей собственно началась въ 1814 году, въ округѣ Екатерии бургскомъ.

До 1825 года со стороны мъстнаго начальства Алтабскихъ горныхъ заводовъ сдълано было нъсколько попы-

### Историчесное обозрание открытія золота.

токъ для розънсковъ золотоносныхъ розсыней, прениущественно въ Змбевскомъ округѣ; но эти попытки были слабы, неудачны и не соображены съ мъстностью. Около того же времени одинъ частный человъкъ, коммерція совѣтникъ Поповъ, безполезно тратилъ свой капиталъ, отънскивая золото въ необитаемомъ Березовскомъ округь (Тобольской губернін), въ окрестностяхъ Уральскаго кряжа; но его не поколебали неудачи, встрѣчавшіяся здѣсь повсюду, и онъ перенесъ дъйствія свои въ окрестности города Томска, гдъ преннущественно распространена формація песчаника. Идя ощущью по избранной имъ стезь, онъ утвшался мыслью, что въ тамошнихъ мъстахъ ему не предстояло, никакого затрудненія ни въ прінсканія рабочнать людей, ни въ способахъ прокормленія нать. Но если его издержки здъсь были менъе значительны, то труды такъ же тщетны, и нуженъ былъ его каниталъ и твердость характера, чтобы после трехъ-летнихъ, тщетныхъ поисковъ не отказаться отъ своихъ надеждъ. Наконецъ случай привелъ его въ ту богатую горную область свверо-восточнаго Алтая, которая вмѣщаеть въ себѣ нынь золотые промыслы частныхъ лицъ.

Носились слухи, что въ деревнѣ Бирчикюль, расноложенной при подошвѣ помянутыхъ горъ, жилъ крестьянинъ изъ ссыльныхъ, по имени Егоръ Лесной, который нередко отлучался въ горы и выносилъ оттуда крупныя зерна самороднаго золота; многіе видѣли въ его бѣдной избѣ старообрядскій образъ покрытый толстою позолотой, будто бы его издълія. Какъ бы то ни было, эти слухи заставили Попова немедленно отрядить туда партію и стараться выведать отъ Леснова, откуда береть онъ это золото; но всё уснлія Попова на этоть разъ остались тщетными. Абсной, лицо чрезвычайно занимательное. Онъ былъ родомъ пать Шарташскаго Монастыря (близъ Екатеринбурга) и началь длинный рядъ своихъ преступлений воровствомъ и продажею золота на Ураль; бъжавъ изъ каторжной работы, онъ достигъ Бирчикюльскаго озера и поселился на берегу его, завладъвъ имъ деспотически; туземпые и окрестные крестьяне, прібзжавшіє сюда на промыселъ рыбы, должны были сначала заплатить ему извёстную пошлину, нначе подвергались неминуемой бѣдѣ. Люди суевѣрные стращились его, въ твердой увѣренности, что онъ имѣетъ сношенія съ «нечистымъ». Можетъ-быть это госнодство надъ окрестною пустынею заставляло его скрывать тайну мѣстонахожденія самороднаго золота, которое иеминуемо должно было привлечь людей, могущихъ разрушить тотъ очарованный кругъ, которымъ онъ очертилъ себя.

Въ 1828 году Поповъ отправился самъ къ Бирчикюльскому озеру; но Афсной уже не существоваль: онъ быль задушенъ. Съ нимъ однако не исчезла тайна, которую такъ настоятельно старался выпытать Поновъ. Лесной оставилъ по себѣ воспитанницу, которая при жизни его была неразлучною спутницею его частыхъ путешествий въ горы; она-то, говорятъ, указала изрытыя руками своего воснитателя ямы по ръкъ Бирикюлю, изъ которыхъ онъ добываль золото. Какъ бы то ни было, но въ 1828 году была открыта господиномъ Поповымъ, именно по ръкъ Бирикюлю, впадающей въ Кію съ правой стороны, первая зодотосодержащая розсыпь въ общирномъ округѣ Алтайскихъ горъ, и то несомнѣнно, что этимъ открытіемъ руководнлъ случай. Поповъ былъ человѣкъ умный, но совершенно чуждый встхъ свъдъній по горной части; а люди, употребленные имъ на этотъ предметъ, состояли изъ приказчиковъ его по питейнымъ сборамъ и до того времени никогда не выходили изъ сферы своихъ обычныхъ занятій. Это первое открытіе значительной золотосодержащей розсыпи усилило рвение Попова и побудило итсколькихъ частныхъ лицъ къ предпріятію, которое не казалось уже болѣе пустою химерою. Но безъ-сомития, къ дальнейшему развитію частнаго золотаго промысла наиболѣе содъйствовали открытіе и водвореніе въ 1831 году казеннаго золотаго производства въ Алтайскомъ же кряжѣ. Въ статьѣ, «Частная золотокопная промышленость въ Россін,» помѣщенной въ этомъ же журналь, мы говорили объ этомъ важномъ въ горномъ дълѣ событія, а также изсчислили количество золота добываемаго ежегодно на Уралѣ и въ Сибири.

Говоря объисторія горнаго дела въ Северномъ Алтас,

12

## Историческое обозръние открытия золота.

который, какъ и огромная золотоносная нолоса, идущая оть него на востокъ и съверо-востокъ, можно назвать вновь открытымъ краемъ, нельзя не упомянуть объ одномъ важномъ событін. Вступая въ область Алтая леть патнадцать тому назадъ, когда золотопромышленики еще не проникли туда, путешественникъ встрътилъ бы на рвчкъ Каштакъ, впадающей въ Тюсюль, разбросанные коегав шлаки и не прим'втивъ ни какихъ следовъ жилья, тщет-. но допрашивалъ бы туземныхъ Татаръ и окрестныхъ крестьянъ: откуда явились эти огарки плавильнаго производства? Отънсканныя нынѣ въ томскомъ архивѣ бумаги. объяснили загадку: эти шлаки-остатки перваго горнозаводскаго производства въ области Алтайскихъ Горъ, предпринятаго по повельнію Великаго Петра. Невольно благогов вешь. Куда не залетала мысль Царя-исполина!... Изъ двужъ указовъ (1698 года тридцать-перваго января и 1699 года семнадцатаго ноября), послёдовавшихъ на имя томскаго воеводы, стольника Андрея Ржевскаго, между прочимъ видно, что горная работа производилась подъ надзоромъ «Гречанина» Александра Левандаки \*, который въ 1697 году доставных въ Москву двадцать пять золотниковъ «самаго чистаго серебра», и доносилъ, что каждый пудъ проплавленной руды даетъ до четырехъ и болѣе золотниковъ серебра съ частью свинца, но что горныя работы продолжать весьма затруднительно, какъ за притоками воды, такъ и по причинъ безпрестанныхъ набъговъ Киргизовъ.-Построили острогъ на лѣвомъ берегу Каштака, и окопали его валомъ, но добыча серебра не увеличилась и, около 1700 года, заводъ былъ оставленъ. По всему видно, что «Гречанинъ» или обманывалъ надежды правительства, или самъ не понималъ дѣла, за которое взялся. Первое вѣроятнве. Впослъдствін мы видних его действователень въ Нерчинскомъ краћ, гаћ онъ и скончался.

Съ этого времени, впродолжении болѣе ста лѣтъ, никто, кромѣ туземныхъ Татаръ, ходившихъ въ одни онушки непроходимаго лѣсу, не нарушалъ безмолвія этого крал.

(\*) Такъ названъ онъ въ озваченныхъ указахъ, но настоящая его Фамилія Левандіами.

## Науки и Художества.

Относительная цённость золота измёнялась въ различныя энохи, смотря по большему, или меньшему приливу его. Знаменитый указъ королевы Изабелы, 1497 года, перемёнилъ утвержденное до того времени закономъ отношение волота къ серебру какъ 1:11,6, постановивъ его цённость какъ 1:10,7; но шестнадцатое столётіе измёнило эту пропорцію опять въ числа 1:12. Въ прошедшемъ столётія она колебалась между 1:14 и 1:16. Въ настоящемъ столётія она колебалась между 1:14 и 1:16. Въ настоящемъ столётія отношеніе золота къ серебру было какъ 1:15,8 (въ 1816 году), какъ 1:15,60 (въ 181 г.) и, наконецъ, какъ 1:15,899 (въ 1833 году). Такъ было на лондонской биржё; въ другихъ мёстахъ оно полвергалось еще меньшей измёнлемости.

KÔB.

# послъднія

# УТЕШЕСТВІЯ ФРАНЦУЗОВЪ.

OTATES BEPBAS.

Исколько любопытныхъ путешествій вокругъ свёта во Востоку вышло втеченія двухъ посл'вднихъ годовъ Царажѣ. Мы считаемъ нужнымъ познакомить читана этого журнала съ ихъ содержаніемъ. Въ числ'в го роду сочиненій пренмущественнаго вниманія заслумоть описанія плаванія вокругъ св'ята, изданныя гонали Дапласомъ, Рокфёйлемъ, Дю-Пети-Туаромъ, и иществій по Азів, господъ Оше-Эльви и Теруда \*.

очти всё эти путешественники, болёе или менёе гопъ о берегахъ Сенегала, которыя, кажется, останутся могое время единственнымъ мъстомъ на западномъ ту Африки, гдё Европейцы могутъ покупать дряговы смолы, составляющія довольно важную торговую во, подавшую въ послёднее время поводъ къ продолциымъ переговорамъ между англійскимъ и франкимъ правительствами и къ безконечнымъ толкамъ

Campagne de circumnavigation de la frégate l'Artémise, pendant mées 1837, 1838, 1839 et 1840, par *Laplace*, capitaine de vaisseau. 1841.--Voyage autour du monde, par *Camille de Roquefeuil*. Paris, - Edations de voyages en Orient, de 1850 à 1838, par *Aucher-Eloy*. 1841.--Voyage dans l'Inde, notes recueillies en 1838, 39 et 40, sint-Hubert de Theroulde. Paris, 1843.

#### Науки и Художества.

въ газетахъ. Въ числѣ мавританскихъ племенъ, обитаршихъ на общирной плоскости, которая вся занята песчаными степями, образующими правый берегъ Сенегала, первое мъсто занимаютъ Довичи, Бракназы и Трарзы. Земля Довичей идеть вдоль верхней части рвки, и представляеть превосходныя пажнти для многочисленныхъ сталь рогатаго скота и верблюдовъ, извъстныхъ чрезвычайною легкостію своего бъгу, качествомъ, необыкновенно ваянымъ въ глазахъ этихъ хищническихъ народовъ. Впрочемъ, Довичи — народъ довольно тихій въ сравненія съ Бракназами и Трарзами, народомъ безпокойнымъ, сильнымъ, воинственнымъ, который обогатился торговлею съ Европейцами. Подобно Бедуннамъ, Бракназы и Трарзы жавуть въ палаткахъ, сражаются верьхомъ, нскусно влальють огнестрѣльнымъ оружіемъ. Продажа камедей, есть отрасль торговля, исключительно принадлежащая марабутамъ или магометанскимъ духовнымъ; но эти Мавры торгують также неграми, которые живуть на левомъ берегу Сенегала.

Жертвами этой ужасной торговли обыкновенно бывають Іолоффы, обитатели общирной страны, лежащей близь устья Сенегала и обитатели Вало, подданные Брака, повелителя огромнаго селенія Подоръ. Пулы, народъ пастушескій и земледѣльческій, исповѣдующій магометанство, занимаеть земли, которыя касаются влалений Вало и. савдовательно, подвержены нападеніямъ однихъ и твіъ же враговъ, однако жъ они ръдко подвергаются наовгамъ Бракназовъ и Трарзовъ: зная силу, могущество в храбрость этого народа, они стараются войти съ ними въ дружескія сношенія, чтобы върнъе покорить себь сосынія черныя племена. Къ послёднимъ должно ожнестя промышленый и мирный народъ, Сарраколетовъ, обятателей страны Галамъ, лежащей при истокахъ Сенегала. Эти вегры слишкомъ богаты, земли ихъ слишкомъ плодоносвы и хорошо воздѣланы; они ведутъ слишкомъ вытодную торговлю съ народами Внутренней Африки, отъ которы ежегодно получають огромныя количества золота и 🐙 гихъ драгоценныхъ произведений, и потому, естественно, не могуть не возбуждать корыстолюбивыхъ желаній въ

16

# Послъднія путешествія Французовъ.

дикихъ народахъ, обитающихъ въ странахъ, гдъ Сенегалъ беретъ свое начало. Страна Галамъ нъсколько разъ, втечени послъднихъ тридцати лътъ, подвергаласъ набъгамъ свиръпыхъ Мавровъ, извъстныхъ подъ именемъ Бамбара.

При вліянія благопріятныхъ обстоятельствъ, городъ Санъ-Лун, построенный на небольшомъ островѣ, образуемомъ рукавами Сенегала, при впаденіи его въ море, сдѣлался нынъ чрезвычайно важнымъ пунктомъ. Гавань его бываетъ постоянно наполнена значительнымъ числомъ кораблей средней величины. Они привозятъ сюда кораллы, амбру, синее индъйское полотно, огнестрѣльное оружіе, порохъ, водку, табакъ, и тысячи другихъ предметовъ торговли, въ которыхъ нуждается бѣлое и цвѣтное народонаселеніе факторіи. Взамѣнъ этихъ товаровъ евроцейскіе купцы берутъ камедь, золотой песокъ, буйволовыя кожи, воскъ, которые жители привозятъ изъ различныхъ странъ, орошаемыхъ Сенегаломъ, и другими рѣками, лежащими къ югу отъ Зеленаго Мыса. Вся торговля Санъ-Луи находится въ рукахъ здѣшнихъ туземцевъ, такъ, что даже жители англійской колоніи Святой Маріи, находящейся при устьѣ Гамбіи, получаютъ черезъ сенегальскихъ Мавровъ большую часть товаровъ, которые перепродаютъ неграмъ.

Санъ-Луи-островъ низменный, узкій, имѣющій неболѣе четырнадцати верстъ въ длину, изсушаемый втеченіи шести мѣсяцевъ сильными западными вѣтрами, дѣйствія которыхъ не переноситъ никакая растительность, и друйе иялгода заляваемый безпрерывными дождями. Несмотря. на ото, островъ Санъ-Луи имѣетъ самое выгодное иоложение для торговой факторіи. Находясь между двумя рукавами Сенегала, онъ съ одной стороны господствуетъ надъ Омеаномъ, отъ котораго отдѣленъ только узкою полосою песчаной отмели; съ другой, надъ прочими островами, покрытыми мелкимъ кустарникомъ и болотами. Позменъ, островокъ Соръ, находящійся противъ самаго кала, начинаетъ заселяться; жители Санъ-Луи выстрантъ тамъ дачи, куда убѣгаютъ отъ лѣтнихъ жаровъ. Съ 1817 года, городъ значительно улучшился, особен-7. LXII. – Ота. III.

7<u>9</u>2

но на пристани. Здёсь кништь постоянная торговая дёятельность колонін. Чернокожіе матросы выгружанать в нагружають корабля. Со всёхъ сторонъ стремятся въ городъ негры, таща съ собою мъшки, рогожи, клътки, наполненныя зелеными попугаями и ръдкими обезьянами: обыкновеннымъ богатствомъ негра, возвращающагося изъ Галама. Когда солнце подойдеть уже близко къ горизонту, то есть, когда лучи его уже не внушають страху балымъ, работники-негры начинаютъ возвращаться въ свои хижины, распъвая страстныя пъсня, которыя развлекали ихъ во время тягостной дневной работы. Съ наступленіемъ ночи, городъ становится шумиѣе, потому что въ этомъ знойномъ климать и Европейцы и туземные жители какъ-будто воскресають, помфрф-того какъ темнота замѣняеть день. Каждый домъ, каждая хижива освѣщены; богатый и бѣдный предаются радости и веселью. Экипажи судовъ, стоящихъ на якоръ въ гавани, раздѣляютъ эгу шумную гревогу: офицеры и матросы стремятся на берегъ, чтобъ воспользоваться минутами свободы, и гуляющіе, какъ муравьи, толпятся около кри-пости. Вдали, сквозь массы зелени, какъ голубая лента, виднѣется Сенегалъ. Со стороны моря перспектива совершенно иная. Вибсто частаго лбсу и долинъ, покрытыхъ густою зеленью, видна только узкая полоса бълаго песку, а посереди песчаныхъ бугровъ, безпрерывно наносимыхъ волнами, подобно небольшимъ чернымъ точкамъ, выказываются жалкія хижины деревни Густендара, убъжища бъдныхъ рыбаковъ, снабжающихъ городъ рыбою и корабли-лоцманами. Неустрашимые пловцы, они смёло пускаются въ Океанъ, на своихъ утлыхъ пирогахъ, которыхъ бълые паруса, разбросанные на повсрхности воды, одни нарушають однообразіе безконечной водяной равнины, окаймляющей горизонтъ.

Въ Санъ-Луи находится много богатыхъ поселенцевъ, которые, окружая себя всѣми прихотями комфорта, стараются въ роскоши найти лекарство отъ скуки: здѣсь иѣтъ главнаго элемента общества — француженокъ. Санъ-Луи совершенно лишенъ зелени, отъ ноября до мая.

Санъ-Луя совершенно лишенъ зелени, отъ ноября до мая. Климатъ чрезвычайно вреденъ для Европейцевъ, особливо

энмою; въ это время между бѣлыми съ такою силою свирѣпствуютъ дисентеріи, злокачественныя лихорадки, болѣзни печени, что всякая помощь искусства становится напрасною. Въ 1830 году, гнилая горячка истребила почти половину бѣлаго и цвѣтнаго народонаселенія Санъ-Луи.

Впрочемъ, эти эпидеміи не должно приписывать одному вредоносному климату: развитію этихъ страшныхъ болѣзней много способствуетъ нечистота улицъ и даже домовъ. Испаренія земли свободно проникаютъ въ первые этажи домовъ и дълаютъ ихъ болѣе вредными для здоровья, нежели верхніе ярусы, гдѣ воздухъ обращается свободнѣе. Малайцы Великаго Архипелага Азіи обыкновенно строятъ свои жилища на сваяхъ и потому живутъ въ совершенной безопасности, на землѣ, заливаемой осенними дож дями, и даже на болотахъ.

Несмотря однако жъ на всё эти опасности, на всё лишенія, Европейцы, поселившіеся въ Сенегаль, ръдко покидають эту негостепріниную страну. Надежда скораго, легкаго обогащенія, независимый, покойный образъ жизни, связи, которыя очень легко дълаются съ туземными женщинами, и особенно съ привлекательными мулатками, глубоко посвященными въ таинства искусства привязывать къ сеоб мужчинъ, обыкновенно удерживають почти всъхъ Европейцевъ, покуда смерть или болъзни сдълаютъ ихъ неспособными къ возвращенію на родину.

Туземцы точно такъ же очень, привязываются къ Санъ-Лун, и не безъ причины: нигдѣ на африканскомъ материкѣ не пользуются они такою свободою, такимъ привольемъ, такими кроткими законами, какъ въ колоніи. Черное народонаселеніе состоитъ изъ свободныхъ негровъ, или невольниковъ санъ-луискихъ колонистовъ, которые обращаются съ ними чрезвычайно кротко. Здѣсь нѣтъ ни малъйшихъ предразсудковъ относительно цвѣту кожи: мулаты и негры, если они только не рабы, живутъ на ровной ногѣ и въ дружескихъ отношеніяхъ съ бѣлыми. Черное народонаселеніе снабжаетъ матросами, извѣстными подъ именемъ «лаптотовъ», экипажи каботажныхъ судовъ, заиниающихся торговлею по берегамъ океана и рѣки-два рода судоходства, требующія большой смѣлости и вѣрности. Сверхъ-того изъ нихъ же французское правительство набираетъ полки, для защитъ города отъ Мавровъ и прибрежныхъ негровъ.

Эти островитяне высокаго росту, хорошо сложены, сильны, ловки, мастерски владёють огнестрёльнымъ оружіемъ и несмотря на свой веселый и довольно кроткій правъ умёли внушить страхъ къ себё чернымъ обиттелямъ сосёднихъ странъ. Въ настоящее время, когда магометанизмъ сдёлалъ между ними большіе услёхи, они не съ такою готовностью какъ прежде поднимають оружіе противъ туземныхъ мусульманъ. Марабуты, эти опасные фанатики, всячески стараются поселить въ нихъ отвращеніе и ненависть къ Европейцамъ, и, къ несчастію, успёвають въ этомъ.

Ловко пользуясь наклонностію къ предразсудкамъ этого невѣжественнаго народа, марабуты не страшатся для удержанія своей власти, прибѣгать къ желѣзу и яду. Рѣдко, не только одно лицо, но даже цѣлыя семейства, какого бы цвѣту они ни были, осмѣлившіяся сопротивляться марабутамъ, избѣгаютъ наказанія. Они составляютъ настоящее тайное судилище, котораго члены, разсѣянные но островку и по твердой землѣ, всегда готовы привести въ иснолненіе его приговоры. Этимъ средствомъ они вооружаютъ брата противъ брата, дѣтей противъ родителей. Таинственность, которою они окружаютъ всѣ свои дѣйствія, ужасъ, который они внушають чернымъ, такъ сильны, тагъ глубоки, что правительство еще не успѣло проникнуть въ ихъ общество.

Но, такъ велика счастливая безпечность этихъ бълыхъ негровъ, что несмотря на всё опасности подобнаго ига, они безропотно покоряются ему. Если голодъ не заставлаетъ ихъ работать, они спятъ цѣлый день и большую часть ночи проводятъ въ пляскё и забавахъ. Эти шунныя увеселенія происходятъ на пространномъ лугу, окружающемъ ихъ хижины. Старики собираются вокругъ костровъ, которыхъ огонь необходимъ, чтобъ разогрёть ихъ члены, окостенѣлые отъ холодной росы, которая въ этихъ троническихъ странахъ падаетъ вскорѣ послѣ захожденія солнца. Они смотрятъ на толпы мальчишевъ и дѣвочекъ.

# Послъднія путешествія Французовь.

которые скачутъ, плащутъ, и производятъ самыя сладострастныя пантомины, подъ рёзкіе звуки тамъ-тама и «иёты африканскаго скомороха. Въ дождливое время года, когда въ воздухъ кружатся необозримые рои мустиковъ, шески происходятъ въ хижинахъ.

Такія увесеменія показывають, что эти негры народъ ирный. И въ самомъ дълъ, несмотря на число свое и скочене на небольшомъ пространствъ, занимаемомъ островонь, они безропотно покоряются господству былыхъ. Изгвніе изъ Сань-Лун даже считается строгимъ наказаніемъ, вотораго онь очень боятся: такъ страшно для нихъ возплаться къ туземцамъ сосъднихъ странъ. Тамъ жизнь пъ-рядъ страданій и лишеній. Рабы властителей, котоне ихъ грабятъ, отягощаютъ податями, и даже продають въ неволю за лошадей и блестящія бездѣлушки, эти весчастныя созданія находятся въ безпрерывномъ страхѣ а свое ниущество и свободу, если впрочемъ они не жи-Лъ въ одной изъ тъхъ огромныхъ деревень, которыхъ итатели довольно многочисленны и храбры, чтобъ проповоставить упорное сопротивление своему властителю, из онь подъ предлогомъ посъщения своихъ владъний, чается туда въ сопровождения шайки разбойниковъ, гра, нь и обирать своихъ подланныхъ.

Въ окружности Санъ-Луи, находятся нѣсколько такихъ ещій, принадлежащихъ Далилю, королю Кагора. Жители из селеній снабжаютъ коло нію скотомъ, домашними цаня, дровами, строевымъ лѣсомъ и даже солью, коую они получаютъ изъ солончаковъ, находящихся вблиустьевъ Сенегала.

Пустынные острова, окружающіе Санъ-Луи, покрыты отами и непроходимыми лѣсами, вертепами львовъ, сакь и леопардовъ. Не проходитъ году, чтобы какойуд неосторожный туземный или европейскій охотникъ слалася жертвою этихъ лютыхъ животныхъ.

Булущей сульбь Санъ-Луи угрожаетъ однако жъ опаснь, которой не могутъ отвратить никакія человѣческія мія: мы говоримъ о морскомъ пескѣ, который всё боа болѣе заволакиваетъ устье Сенегала, такъ что въ тоящее время онъ имѣетъ неболѣе осьми футовъ глубяны. Суда, нёсколько большаго размёру, принуждены разгружаться въ Гореё, если имъ должно вступить въ рёку. По всему видно, что черезъ нёсколько десятковъ лётъ Сенегалъ будетъ доступенъ только для каботажныхъ судовъ, если, впрочемъ, сама рёка не рёшитъ этого важнаго вопросу, проложивъ себё новое устье въ Оксанъ, что уже случалось нёсколько разъ, когда во время слишковъ большихъ приливовъ, пески, мёшая водамъ Сенегала изливаться въ море, заставляли его прокладывать себё новую дорогу.

Торговые обороты Санъ-Луи простираются ежегодно ло тринадцати милліоновъ франковъ.

Другое французское поселение на западномъ берегу Aрики есть Горея, находящаяся на островѣ того же имени. Въ настоящее время оно въ самомъ жалкомъ, самонъ печальномъ положении. Причина упадка этой колония, какъ и другихъ свропейскихъ поселений на западномъ берегу Африки, ссть уничтожение торга неграми. Большая часть сель на твердой земль принадлежить Далилю. Между прибрежными неграми особенно замѣчательны негры Барки и Руфиски; это два городка, гдъ Французы имъли небольшія копторы, въ то время когда процвѣтала торговля невольниками. Эти негры уступають однако жъ во многомъ неграмъ Тубабъ-Гиляра, мъстечка, лежащаго на берегу Оксана, въ семи миляхъ къ югу отъ Горен. Жители этого городка-подданные короля Баола, сильны, многочисленны и богаты. Они живуть въ очаровательной долинь. окруженной крытыми горами, откуда вытекаеть небольшая ръчка, которой вкусныя и чистыя воды впадають въ море, въ глубинъ небольшой бухты, гдъ каботажныя суда находятъ върное убъжище. Чрезвычайно плодородная почва, народонаселение трудолюбивое, промышленое, занимающееся земледилість, любящее былыхъ, привлекло сюда нѣкоторыхъ горейскихъ колонистовъ; 135 нихъ одни начали разводить плантаціи сахарнаго тростняку и хлопчатой бумаги; другіе торгують съ туземцана, вымѣнивая у нихъ на европейскіе товары кожи, строевой лѣсъ, пальмовое вино, и особенно просо. Вокругъ этого мъста живутъ горцы, Ноны, народъ звърский в безпо-

#### Посльднія, путечностої я Французовь.

койный. Хинциччества сдёлали ихъ ужасомъ обитателей долины, куда они дълаютъ набёги во время голода, или когда какой-нибудь корабль потерпитъ крушеніе у береговъ. Какъ хищныя птицы бросаются они на разбитое судно, грабятъ грузъ, и умерщвляютъ экипажъ, если онъ осмълится сопротивляться.

Очень жаль, что страхъ, внушаемый этимъ дикимъ паеменемъ, препятствовалъ донынѣ путешественникамъ удостовъриться въ справедливости преданія, которое считается въ Гореѣ несомиѣннымъ. Говорятъ, будто неподалеку отъ Тубабъ-Гиляра, живетъ племя, имѣющее бълую кожу и свѣтло-русые волосы. Ихъ называютъ Laidou. Мужчнны высоки ростомъ, и хорошо сложены, женщины красивы, имѣютъ стройный станъ. Они кротки, миролюбивы, но не имѣютъ почти никакихъ сношеній съ сосѣдями, хотя и говорятъ однимъ языкомъ съ ними. Они трудолюбивы, прекрасно обработывають землю, и встущаютъ въ браки только между собою.

На основаніи условій трактата, заключеннаго Французана съ Англією, въ 1814 году, французскіе купцы не имбють права торговать въ Гамбін далбе форта Джемсь, построеннаго на утес", въ равномъ разстояніи отъ обоихъ среговъ, около мимотъ Альбреды. Сверхъ-того, Англичаше устронан фортъ Святой Марін, при усть на левомъ беряу Гамбін. Этотъ фортъ лежитъ на оконечности рифа, имаго и болотистаго, заливаемаго рёкою во время продолянельныхъ осеннихъ дождей, но которыя темъ не меие повелёваетъ всёмъ теченісмъ рёки.

Архипелагъ Зеленаго Мыса—пунктъ чрезвычайно важвый для военныхъ кораблей. Острова этого архипелага могуть снабжать, втеченій большей части году, экипажи суловъ свёжею зеленью и плодами, —предметь драгоцённый, котораго вовсе лишена Сенегамбія. Изъ десяти острововъ, составляющихъ архипелагъ Зеленаго Мыса, только сливъ имбетъ прёсную воду и хорошія якорныя ибста. Островъ святаго Антонія, составляющій западную оконечность группы, не имбеть ни одного рейда, где бы каботояныя суда могли безопасно останавливаться и запасатьса плодами, овощами, скотомъ, которыми покрыты плодородныя земли, воздёлываемыя довольно многочисленнымъ народонаселеніемъ; напротивъ того, сосёдній островъ Сенъ-Винцентъ, котораго берега образуютъ превосходную гавань, вовсе не имъетъ пръсной воды и, слёдовательно, жителей.

Всёхъ счастливёс въ этомъ отношенін островъ Святаго Николая, гдё суда смёло могутъ бросать якорь въ двухъ бухтахъ, на двухъ противоположныхъ сторонахъ острова. Въ одну изъ нихъ, лежащую къ юго-востоку, изливается ручей, вытекающій изъ окружныхъ горъ. Въ другой, открытый сильнымъ сѣверо-западнымъ вѣтрамъ, ни одинъ источникъ не освѣжаетъ безплодныхъ береговъ; но здѣсь удобно можно получать провизію изъ небольшаго городка, во внутренности острова.

Соляный островъ, лежащій болье къ востоку, одннъ няъ богатьщимъть во всемъ архипелагь, не произведеніями земли или растительности, чего онъ вовсе не имъетъ, а произведеніями соляныхъ болотъ, за которыми пріъзжаютъ корабли всѣхъ странъ, особенно съверо-американскіе, несмотря на то, что здѣсь они не находятъ ни гавани, ни защиты отъ вѣтровъ. Когда начинается дурное время года, корабли эти уходятъ въ Боависту, куда они переносятся въ нѣсколько часовъ, и бросаютъ якорь въ гавани, закрытой отъ самыхъ опасныхъ вѣтровъ этой широты; но какъ этотъ островъ мало населенъ, почти безплоденъ и производитъ очень небольшое количество дурнаго скота, то мореплаватели пристаютъ къ нему только въ крайнемъ случаѣ.

Еще менžе посъщается кораблями островъ Майо, лежащій въ иятнадцати миляхъ къ югу отъ Боависты; потому что, нетолько онъ совершенно безплоденъ и пустыненъ, не производитъ соли и не имъетъ хоромихъ якорныхъ мъстъ, но еще опасенъ для мореходцевъ отмелью, усъянною подводными каменъями, отчего плаваніе около него часто дълается гибельнымъ, особенно, когда теченіе, вообще чрезвычайно измънчивое въ этихъ мъстахъ, приметъ сильное направленіе къ югу.

Можетъ-быть, этой причинъ частію должно принисать сильные буруны, которые безпрерывно бушують около

круглаго Фоѓо. Этоть островъ имѣеть форму сахарной головы; вершина его извергаеть пламя. По причищь быруновъ, приставать къ берегамъ его могутъ только легкія прибрежныя суда островитянъ, пріѣзжающихъ на Фого за чрезвычайно вкуснымъ мускатнымъ виномъ, превосходными плодами, овощами, домашинын птицами и за рогатънъъ скотомъ. Всѣ эти сокровища, жители получаютъ съ небольшихъ фермъ, которыя они, такъ сказать, создали на крутыхъ отлогостяхъ острова. Мореплавателя, проѣвжающіе мимо Фого, не подозрѣваютъ даже существованія этихъ фермъ, скрытыхъ посереди крутыхъ скалъ. Они узнаютъ объ нихъ тогда только, когда увидятъ лодки, на которыхъ островитяне привозятъ къ нимъ, при благопріятныхъ обстоятельствахъ, дань своихъ огородовъ и скотныхъ дворовъ.

Если бы Брава, островъ самый южный изъ всей групны, имѣлъ портъ, или даже сносную бухту, то онъ, по своему многочисленному народонаселенію, по качеству и количеству своихъ произведеній, былъ бы безъ-сомиѣнія, столицею архипелага. Его рогатый скотъ и домашнія, итицы пользуются заслуженною извѣстностію; его плоды считаются превосходнѣе португальскихъ: они зрѣютъ, въ плодоносныхъ долинахъ, окруженныхъ со всѣхъ сторонъ высокими обрывистыми горами, такъ что со стороны моря, Брава имѣетъ видъ унылый и нечальный, часто обманывавшій путешественниковъ.

Изъ числа описанныхъ нами острововъ, составляющихъ архипелагь Зеленаго Мыса, ни одинъ не соединяеть въ себѣ условій хорошей пристани. Один имѣютъ хорошія якорныя мѣста; но лишены прѣсной воды и съѣстныхъ припасовъ; другіе населены, плодородны, хорошо обработаны, но берега ихъ опасны. Одинъ Сантъ-Яго соединястъ въ себѣ два эти преимущества. Вотъ мочему этотъ островъ всегда былъ мѣстомъ пребыванія правительственныхъ лицъ архипелага, слѣдовательно, обитатели его должны были быть, и въ самомъ дѣлѣ нѣкогда быля многочисленнѣе и богаче обитателей прочихъ острововъ. Суля по развалинамъ, покрывающимъ большія пространства, должно полагать, что эта колонія была нѣкогда въ цвѣ-

Т. LXII. - Отд. Ш.

1/19

тущемъ цоложения. Нынче, ивсколько сотейъ поселенцевъ, больнею частію мулаты, самыя невъжественныя, саныя беззаботныя созданія въ мірв, и цвсколько тысячь негровъ-невольниковъ, ленивыхъ и развращенныхъ не менъе господъ своихъ, занимаютъ два города Ribeyra-Grande и Porto-Praya. Первый, въ настоящее время не что ное какъ груда разваленъ, а былъ нъкогда столицею колонін. Укрѣпленія, которыми онъ былъ тогда окруженъ, множество португальскихъ семействъ, которыя тапъ жили. пронасть монастырей и церквей, далали его достойнымъ этой чести; все это мало-по-малу исчезло. Городскія укривленія были разрушены зваменнтымъ оранпузскимъ морякомъ Дюге-Трузномъ. Съ этого времени торговля стала упадать; лучшая часть народонаселенія покинула Рибейра-Гранде. Духъ раздора, распространившійся въ Португалін, достигъ и до Сантъ-Яго. Монахи, духовенство, богатъйшія семейства, угрожаемыя, преследуемыя неграми, возвратились въ Европу. Къ ужаснымъ следствіямъ политическихъ смуть, присоединнися наконець голодь, следствіе продолжительныхъ засухъ, которыя втечени нъсколькихъ лътъ истребляли посъвы. Въ настоящее время земли въ Санть-Яго едва обработаны; онъ производятъ только дурное вино, небольшое количество грубаго сахару; то и другое нотребляется жителями колонія. Вибщняя торговдя состоитъ исключительно въ продажъ, экнпажанъ не многнхъ судовъ, останавлявающихся въ Порто-Прайя, живности, рогатаго скота в овошей.

Гавань Порто-Прайя усѣяна утесами; корабли не находять здѣсь защиты отъ сильныхъ вѣтровъ, дующихъ съ юга; сильные буруны бушуютъ вокругъ береговъ.

Сантъ-Яго и Порто-Прайя—настоящіе вертены флибустьеровъ. Они-то обманываютъ мореплавателей и кунцовъ, которые нуждаются въ ихъ услугахъ, то провозятъ контрабандою orchilla, собираніе которой, португальское праинтельство отдаетъ на откупъ одному изъ богатѣйщихъ жителей этого края. Главное же занятіе ихъ состоитъ, несмотря на бдительность французскихъ и англійскихъ крей-

серовъ, въ снабжения невольничьихъ судовъ грузомъ негровъ, за которыми они Фздятъ въ португальския конторы въ Шекисорѣ, Биссао, Кахео. Первое изъ этихъ мѣстъ лекитъ на вершинахъ Касаманче, а двое другихъ на берегахъ Ріо-Хеба и Ріо-Гранде, двухъ огромныхъ рѣкъ, поторыхъ устья смежны и которыя сообщаются между собою естественными каналами.

# 👪 entre 🖓 🖓 🖓 esta se al antre el

(3) P. J. Comp. Phys. 7, 100 (1996) (2007) (2

•

. . . .

•

•

· · · · · · ·

Digitized by Google

# послъднія

# путешествія французовъ

Можетъ-быть, ни одна колонія въ мірѣ не обращала на себя такого вниманія Европейцевъ, какъ городъ Капъ ни Капштать на Мысѣ Доброй Надежды, а между-тьмъ немногіе въ Европѣ имѣють о немъ правильное понятіе.

BTOPAS

Изсколько въковъ протекло съ-тъхъ-поръ, какъ Хуанъ ле Кастро и Васко де Гама открыли путь въ Восточную Индію вокругъ Мыса Доброй Надежды. Голландцы, зазватняшіе въ свои руки всъ португальскія поселенія, лежащія къ востоку отъ Мыса Доброй Надежды, завлалья наконецъ и этимъ пунктомъ, и учредили на немъ контору, въ 1637 году.

Границы новой колоніи не простирались однако жъ сначала за предѣлы узкой песчаной косы, которую съ сѣверной стороны омывають воды Столоваго Залива, (Table-Вау), на берегу котораго построенъ городъ Капштать (Сар-Тоwn), а съ южной Ложный Заливъ (false-Bay). Эта коса соединяеть твердую землю съ полуостровомъ, котораго одна изъ западныхъ оконечностей составляетъ Мысъ Бурь. Несмотря на свое гористое положеніе, безплодность почвы и небольшое пространство, этотъ полуостровъ вполиъ соотвътствовалъ видамъ компаніи. Утомленные пролоджительнымъ путешествіемъ, мореплаватели находили

T. LXII. - OTA. III.

#### Науки и Художества.

здись отдыхъ и свёжую пищу. На этомъ клочки зекл есть дви покойныя гавани; въ той или другой корабл могуть находить хорошее убъжнще отъ сильныхъ из ровъ, дующихъ въ разныя времена года.

Туземцы, обольщенные подарками, съ радостію уступы Европейцамъ небольшое пространство земли, и удалны со своими стадами во внутреннія земли. По м'вр'я увличения ченія народоваселенія б'ёлыхъ, увеличились и требовні ихъ. Шайки носеленцевъ вскорѣ захватили пажити б'я ныхъ Готтентотовъ. Предпріимчивые и жадные, колошо ты сначала ограбили стада этихъ дикарей, а пототь о ратили и ихъ самихъ въ неволю.

Подобныя притесненія не могли не возбудить въ 1узей цахъ сильнаго сопротивленія. Но что могли сявлать стройныя толпы дикихъ первобытныхъ обитателей Мы Доброй Надежды, противъ безпрерывно возрастающей на сы храбрыхъ и свирвныхъ эмигрантовъ, которыхъ би ность, господствовавшая въ то время въ Голландів и от на нантскаго эдикта во Франціи, заставляли бъянь эту отдаленную страну Земнаго Шара? Къ нимъ присос нялись уволенные въ отставку солдаты и бъглецы съ раблей встахъ націй, которые бросали якорь въ Сто вомъ Заливѣ. Туземныя племена были всегда побъяде несмотря на храбрость свою, достойную лучшей уче Каждое поражение увеличивало массу ихъ бъдствій. О потеряли свободу, друріс, чтобъ избавиться такой учи бъжали въ почти неприступныя горы, находящись инутреннихъ странахъ. Отсюда, они не перестають и нынѣ вести жестокую войну съ своими притъснител Съ-тъхъ-поръ колонія сдѣлала быстрые успѣхи.

Съ-твхъ-поръ колонія сдѣлала быстрые успѣхи. О зовались многіе округи; каждый изъ нихъ, смотра удобству почвы, сталъ снабжать необходимыми прим ми нетолько жителей и гарнизонъ города, но даже жа жи многочисленныхъ судовъ, которыя останавлита въ Столовомъ Заливъ. Канскій округъ, занимающи стичку берега, между Заливомъ Святой Елены и Га Вау, имѣющій не болѣе шести миль въ глубину, а изобильные урожан плодовъ и овощей. Этимъ кан округъ обязанъ не столько плодородію почвы, боль

# Послъднія путешествія Французова.

илю исстаной и мало орошаемой водами источниковъ, колко поощрению, которое оказываетъ земледълно прашецство, и близости своей къ центру торговой дъятельисти. Владъльцы фермъ горазко трудолюбивъе и смышисе прочихъ земледъльцевъ этого краю; но фермеры пеленбошскаго и цвилендамскаго округовъ считаются учини во всей колоніи.

Іота Штеленбошъ пересъкается отъ запада къ восму цваью высокихъ горъ, покрытыхъ снъгомъ, хотя востоку онъ прилегаетъ къ безконечной песчаной стевытви которой вдаются въ самыя лучшія поля, однаат этоть округь, тымъ не менее производить въ изои различнаго роду плоды, зерновой хлъбъ и вино.. сылій округъ Цвилендамъ, простирающійся по восточу берегу твердой земли, отъ полуострова Капа до преновъ Земли Кафровъ, почти на сто шестьдесятъ мидь, в бы составить самъ по себъ сильное государство, в бы народонаселение его было пропорціонально его триной поверхности. Долины въ горахъ, окружаюз поре, орошаемыя многочисленными потоками, произть большія количества хлѣба, строеваго лѣсу, мнопо рогатаго скота и прекрасныхъ лошадей. Всъ произведенія съ величайшею легкостью могуть быть юзамы въ прекрасныя якорныя миста, изъ которыхъ вы Алгоа и Моссель во время осени представляють и водаблей большихъ размъровъ, безопасныя и върныя нща отъ ужасныхъ съверо-западныхъ вътровъ.

пертый округь составляеть Граафь-Рейнеть. Онъ пертый округь составляеть Граафь-Рейнеть. Онъ пасть съ западу къ Штеленбошу, съ юга къ Цвиму, отъ котораго отдѣленъ болотистыми, непрохоии пустынями; къ востоку онъ граничить съ Землею овъ, театромъ войнъ и грабительствъ; сѣверную граего составляеть общирная степь и гористая страна, на иногочисленныхъ ордъ Бошменовъ, народа диспирѣцаго, дѣлающаго безпрерывные набѣги на соидолины, оставленныя нынѣ «бурами» (boërs) или гол-

ная принужденная уступка, тъмъ болѣе должна быть пительна для буровъ, что главная промышленость

#### Науки и Художества.

наъ состояла въ скотоводствв; потому что изъ всваз произведеній края, они только рогатый скоть могли, безь большихъ потерь в огромныхъ издержекъ, заставлять переходить черезъ цени высокнать горъ, бурные горые потоки, песчаныя степи, болота и тысячу другихъ препатствій, встр'вчаемыхъ на пространств'в пяти сотъ иль, отдаляющихъ Граафъ-Рейнеть оть Капа. Кроив-того этотъ округъ совершенно безлесный, почти безводный; почва его напитана селитрою, и годится только для скотоводства. Принужденные ввчно имъть подъ рукою оружіе, для защиты своего имущества и семействъ отъ набитов свирѣпыхъ Готентотовъ и Кафровъ, эти «буры», поточки скитавшихся солдать, и бъглыхъ матросовъ, съ трудовъ привыкають къ мирному, тихому образу жизни колонистовъ, которыхъ владънія не столько отдалены отъ главнаго мъста поселенія: они большею частію народъ буйный, грубый, живущій съ своими семействами въ селеніяхъ, которыя отделены одне отъ другихъ огромными пространствами. Жизнь ихъ проходить въ Бав, снв, г охотъ за дикими звърями, или въ войнъ съ Бошиеван и Кафрами.

. Почти всв здъшніе «буры», ведуть такой родъ жизни, естественно, исключающій всякую мысль объ удобствать жизни и просвѣщеніи. Жилища здѣшнихъ колонистовъжалкія хижины, гдѣ нищета и недостатки спорять съ нечистотою. Внутри этихъ хижинъ, на едва выровненной зеиль, покрытой нечистотами, гль гибздятся миріады мухъ аругихъ отвратительныхъ насъкомыхъ, лежатъ постел колонистовъ, состоящія изъ нѣсколькихъ досокъ, покрытыхъ высушенными воловьния кожами, и нъсколькний бараньным шкурами замъняющими матрацы. Мъсто стулеть занимають табуреты такой же грубой работы. Вижто столовъ и шкафовъ служитъ огромный сундукъ. Наружность этихъ жилищъ столь же отвратительна. Перель главною дверью находятся загородки, куда на ночь загоняется скоть; эти парки стерегуть ночью стан собакь, 135 которыхъ есть такія сильныя, что нападаютъ на львовъ. Ни когда не очищаемые, скотные дворы становятся ваконецъ совершенными клоаками, гдъ, во время осеннить

дождей, тонуть въ жидкой грязи сотин телять и ягнять. Вътры, дующіе здъсь постоянно въ жаркое время года, нъсколько освъжають воздухъ; иначе не возможно объяснить почему «буры», живущіе посереди этой нечистоты, нользуются цвътущимъ здоровьемъ, и достигають, въ обовъъ полахъ, истинно колоссальнаго росту.

«Миф разсказывали въ Капштать, говорить Лаплась, ножество примъровъ расположения Голландцевъ къ толстоть; между прочимъ объ одной девушкъ, которой сенейство поселилось въ Газфъ-Рейнеть. Двадцати лъть, она была уже такъ толста, что не могла встать съ кровати. Несмотря на эту чудовищную толстоту, прелести ся особы, а, что всего въроятнъе, богатство ея родителей, тронули сердце одного англійскаго офицера, который на ней женныся и она была матерью. Вирочемъ она недолго наслаждалась этимъ званіемъ, столь драгоцённымъ для женщинъ. Домъ, въ которомъ она жила, былъ зазженъ вочью Кафрани. Всѣ прочіе члены этого семейства успран спастись; она одна, не находя достаточно широкаго выхолу, саблалась жертвою пламени. Природная безпечность обонать половъ, изумительныя количества мяса, которыя. Голландцы поглощають, кушая по четыре раза въ день, наконець всѣ ихъ привычки чрезвычайно способствують развитію этого болёзненнаго состоянія, особенно у женжикъ.

Алятого, чтобы бороться съ тысячами естественныхъ препятствій, колонистамъ необходимы помощники, которыхъ они находятъ въ Готтентотахъ. Эти черные слуги ебработываютъ землю, пасутъ стада, защищаютъ ихъ отъ нацаденій хищныхъ Бошменовъ, сопровождаютъ своихъ госнодъ на охоту, служатъ имъ проводниками черезъ пустынныя стени и горные проходы, наконецъ, исполняютъ въ демъ всъ трудныя работы.

Эти полезныя существа не им'вють недостатку ни въ боарости духа, ни въ здравомъ смысл'й; они нер'вдко поназывають прим'вры преданности и благодарности къ своить благодътелямъ. Къ несчастию, число «буровъ», добрыхъ и сираведливыхъ, очень ограничено; большею частио они обранцаются съ Готтентотами какъ съ скотами,

#### Науки и Художества.

то есть, безъ малвишаго снисхожденія, несмотря на то, что голландское правительство, болёе устрашенное, нежели тронутое быстрымъ уменьшениемъ числа этого несчастнаго племени, итсколько разъ уже издавало законы, защищающіе бъдняковъ отъ своеволія ихъ притеснителей. Этими законами запрещено дурно обращаться съ Готтентотами, удерживать ихъ насильно въ услужения; каждый Готтентоть рабь, достнгнувъ двадцати пяти явть, дълается свободнымъ. Но въ колоніяхъ, гдъ ферма составляеть настоящій сазись посереди пустынь, габ народонаселение разсъянное на огромныхъ пространствахъ, легко можеть избавиться оть надзору законной власти, оти правида не наблюдаются никъмъ. Съ несчастными Готтентотами почти всегда обращаются дурно, кормять ихъ худо, почти не одевають. Только въ 1826 году, когда Англія объявила всёхъ Готтентотовъ безусловно своболными, состояние ихъ начало улучшаться.

Нѣсколько сотенъ готтентотскихъ семействъ образовали нынѣ въ Цвилендамѣ и неподалеку отъ Капштата многія села, гдѣ моравскіе братья несмотря на сопротивленіе в даже угрозы «буровъ», успѣли образовать изъ нихъ довольно воздержныхъ и чистоплотныхъ ремесленияковъ.

Вообще Готтентоты не оправдывають надеждъ своихъ освободителей: они склонны къ лѣности, пьянству, разврату, нищенству и бродяжничеству. Число дѣтей у нихъ очень мало. Можно смѣло утверждать, что къ концу этого столѣтія племя ихъ совершенно исчезнеть, и вмѣсто ихъ явиться новая порода метисовъ, отъ туземныхъ женщинъ и европейскихъ «буровъ», съ которыми метисы обоего пола имѣють разительное сходство какъ въ физическомъ, такъ и въ нравственномъ отношения. Въ этихъ сильныхъ, смѣлыхъ, смышленыхъ метисахъ, европейские поселенцы находятъ вѣрныхъ союзниковъ противу Кафровъ и Бошменовъ.

Съ перваго взгляду эти слабыя, небольшаго росту дикари, которыхъ все оружіе состоитъ въ стрълахъ, не кажущи опасными врагами колонистовъ, но когда ихъ нобридаетъ голодъ, страсть къ грабежу и болъе всего неукрети-

мая ненависть къ бѣлымъ, тогда они въ своихъ набѣгахъ обнаруживаютъ рѣшительность, хитрость и стойкость совершенно діявольскія.

Къ счастію, эти грабптели слишкомъ стращаться «буровъ» и ихъ ружей, и потому ръдко нападаютъ на ихъ жцлища. Они ограничиваются грабежами стадъ, предавая смерти пастуховъ, Готтентотовъ.

Между-тъмъ эти дикіе народы, если върить многимъ путешественникамъ, у себя дома кротки и гостепріимны. Они сдѣлались жестокими изъ мщенія и хищниками по необходимости. Образъ жизни ихъ самый жалкій; они не имъютъ постоянныхъ жилищъ; зимою утесы, пещеры, дуплы деревьевъ составляютъ ихъ единственное убъжи-ще, а шкуры звърей всю ихъ одежду. Правда, обыкновение покрывать тёло, ежедневно, толстымъ слоемъ жиру, немало защищаеть ихъ отъ дъйствія холоду, но отъ этого они кажутся самыми гадкими, отвратительными созданіяин въ мірѣ. Несмотря на свои всклоченные волосы, кожу, покрытую слоемъ грязи, широкое, плоское лицо, сплющенный носъ, выдавшіяся скулы, маленькіе, косые глаза, отвислое брюхо, мужчины не столько отвратительны, какъ женщины. Въ нихъ нътъ ни малъйшей градіи; Физіономія ихъ носить отпечатокъ какого-то скотскаго состоянія; между частями тыла ихъ нътъ ни малъйщей гармонія; нѣкоторыя части достигають чудовищнаго развитія. Въ дътствъ Готтентотки не такъ отвратительны, -очень молоденькія дівушки даже привлекательны. Но все это разрушается лишеніями и трудами, которымъ обреченъ забсь этотъ несчастный цолъ. Во время постоянныхъ перекочевокъ семейства, всъ тяжести несуть женщины; онъ же послъ перехода, когда толпа остановится, щдуть собирать различных в гадовъ и саранчу, которыми исключительно питаются эти жалкія племена, когда отъ продолжительной засухи, засыхають растенія, гибнуть коренья и дичина удаляется изъ сосъднихъ лъсовъ. Въ средствахъ, которыя Бошмены употребляютъ для отъискадія себѣ пищи, развиваются всѣ способности ихъ ума, или, лучше сказать, инстанкта.

чше сказать, инстинкта. Приготовленіе стр'яль и способъ отравленія ихъ, заслуживають вниманія наблюдателя. Къ концу легкаго тростника, длиною въ три фута, Бошмены, прикръпляють посредствомъ нитокъ остріе, сдъланное изъ дерева и кусочка желѣза. Это остріе прикръплено очень слабо къ древку, длятого чтобъ оно осталось въ ранѣ, если раненый вздумалъ бы вытащить стрълу. Отрава, которою напитано остріе и нитки, приготовляется изъ яду зиъй и соку луковицы, изъ роду amaryllis; къ этому составу Бошмены прибавляютъ какое-то черное минеральное вещество, находимое въ пещерахъ горъ, посъщаемыхъ этими дикими племенами.

Подобное оружіе опасно, въ этомъ нѣтъ сомнѣнія, особенно въ рукахъ людей одаренныхъ чуднымъ искусствомъ; но, что оно въ сравненіи съ ружьями бѣлыхъ? Отравленныя стрѣлы не защитили Бошменовъ отъ ненавясти «буровъ», которые ежегодно истребляютъ нѣсколько сотенъ этихъ несчастныхъ, и загнали прочихъ въ глубину лѣсовъ и въ горы, гдѣ они гибнутъ отъ оспы и злокачественныхъ горячекъ.

Истребление этого племени, ибкогда грознаго врага обитателей Штеленбоша и Граафъ-Рейнета, не избавитъ однако жъ поселенцевъ отъ природныхъ враговъ. Въ числъ яхъ первое мъсто занимаетъ могущественное и воинственное племя Кафровъ. Сколько Готтентоты слабы духомъ в твломъ, столько же Кафры мужественны, двятельны в спышлены. Высокіе ростомъ, в хорошо сложенные, одаренные превосходно сформированными членами, Кафры инбють черты лица очень правильныя; въ физіономія ихъ, нисколько гордой, нить ничего дикаго и злаго. Женщины ихъ во всвхъ отношеніяхъ превосходятъ Готтентотокъ. Онъ гораздо красивъе лицонъ, граціозны, лучие сложены, очень привътливы и обходительны съ чужестранцами; онв вообще скромны и кротки. Кафрскія женщины двятельны, трудолюбивы, занимаются приготовленість молока и кореньевъ, которые вибств съ масонъ антилопъ составляють главную пищу этого народа; или плетутъ корзины, которыхъ ткань такъ часта, что въ нихъ можно носить воду. Мужчины охотятся, стерегутъ стада, составляющія ихъ главное богатство; они имеють entra para statu

36

всѣ дурныя и хорошія качества народа пастущескаго: гостепріямны, великодушны, воздержны, кротки, но безпокойны, непостоянны, измѣнчивы, такъ что на ихъ обѣщаніе никакъ нельзя положиться. Колдовство играетъ главную роль въ ихъ вѣрованіи: это распространяетъ что̀то мрачное и жестокое въ ихъ общественныхъ отношеніяхъ. Они любятъ войну и грабежи, но не кровожадны; не щадя побѣжденнаго врага, они рѣдко убиваютъ женщинъ и дѣтей.

Со времени своего основанія, колонія сдблала исполинскіе успёхи; народонаселеніе ся увеличилось чрезвычайно. Между-тёмъ голландско - индёйская компанія, вмёсто того, чтобъ довести это поселение до цвѣтущаго со-стоянія, казалось, употребляла всѣ средства, чтобы замедлить развитіе, которое было противно ед видамъ. Имъд въ своихъ рукахъ богатъйшія факторіи въ Азін, она не обращала вниманія на владѣніе, которое не доставляло ин пряностей ни драгоцівнныхъ металловъ, между-тімъ какъ содержаніе его, требовало чрезвычайно большихъ издержекъ. Голландское правительство ничего не дълало для колонистовъ, которые должны были ностоянно бо-роться съ коммерческими постановленіями, нелѣпыми и стъснительными. Вывозъ туземныхъ произведений составлялъ монополію; даже продажею жизненныхъ припасовъ на корабли, стоявшіе на якорѣ въ гавани, могли заниматься только первостепенные чиновники правительства. Правосудіе было продажное; государственные доходы слу-жили для увеличенія частныхъ состояній; чиновники получали ничтожнее содержаніе и потому занимались вся-кого роду мелкою торговлею; небольшой гарнизонъ рвако получалъ жазованье: поэтому солдаты были непокорны, дълались ростовщиками, или убъгали къ «бурамъ» в поселяли между ними духъ возмущенія противъ всякой законной власти. Оть дурнаго состоянія дорогъ, медленности сообщеній и, всего болье, отъ безпокойной недъятельности властей, преступления оставались не наказанными, законы безмолествовали, гра-ницы были театромъ постоянныхъ стычекъ и грабежей между Карфами и поселенцами.

Въ 1793 году Мысъ Доброй Надежды поступилъ во влальніе Англів. Большихъ трудовъ стоило лорду Мекертин привести въ порядокъ дъла колоніи. Съ этого времени иля колонія началась новая эра. До того дёла ся быля въ самомъ жалкомъ положения: бъдность была всеобщая, казна пуста, подати собирались съ величайшимъ трудомъ, при упадкъ внъшней торговли, магазины были завалены произведеніями земледьлія, наконець, «буры», зная слабость законовъ, жили въ совершенной анархіи, безнаказанно нападали другъ на друга и вели открытую войну въ черными туземцами. Просвъщенный англійскій губернаторъ колонін умѣлъ возстановить спокойствіе, и смирить непокорныхъ «буровъ». Учреждение исправительнаго поселения въ Ботани-Бев много способствовало процватанию колонии; съ другой стороны Южная Африка снабжала Великобританію винами, которыхъ Англичанамъ нельзя было получать изъ Францін. Столовый Заливъ былъ постоянно покрытъ множествомъ кораблей, купеческихъ и военныхъ, экипажи которыхъ потребляли огромныя количества туземныхъ произведений.

Миръ 1814 года долженъ былъ, естественнымъ образомъ, оказать неблагопріятное вліяніе на такое цвътущее состояніе колонія: гарнизонъ и олотъ уменьшились, военныя суда перестали приходить, вывозъ винь въ Англію уменьшился; къ счастію, колонія нашла новыя мъста для сбыту своихъ произведеній; корабли снова наполнили ея гавани, явились тысячи переселенцевъ, которые заняли мъста до того пустынныя, и тамъ умножили ея народнаселеніе.

Быстрое умноженіе народонаселенія имѣло однако жъ неблагопріятныя послѣдствія. Земли, сколько-нибудь способныя къ обработкѣ, принадлежали уже первоначальнымъ поселенцамъ; для помѣщенія новыхъ, правительство принуждено было заставить кафрскихъ владѣтелей уступить колоніи, волею или неволею, новыя земли. Въ 1818 году губернаторъ, лордъ Соммерсетъ, принудилъ кафрскаго предводителя Ганка уступитъ себѣ земли, лежащія между рѣками Большой Рыбы и Ксйскаммою, и образовалъ два новые округа: Албани и Аделанды.

### Послъдија путешестеја Французосъ.

Несмотря на всъ несчастія, яспытанныя жителями древней голландской колонів, Капштать выбеть въ себъ нѣчто величественное: улицы его широки, обстроены красивыми домами, посереднив ивкоторыхъ изъ нихъ науть каналы, освияеные прекрасными деревьями, кото-рыхъ зелень защищаетъ прохожихъ отъ лучей знойна-го тропическаго солнца. Путешественникъ пристаетъ къ го тропическаю сознца. Путемественных пристаеть къ деревянной плотинѣ, осаждаемой тысячами лодокъ, на которыхъ переѣзжаютъ матросы и пассажиры съ кораб-лей, состоящихъ въ гавани. Море омываетъ основанія сорта Вилліамсъ. Направо отъ него видно огромное зданіе, гдъ помъщаются таможня и другія присутственныя мыста колоніи. Далье, находится общирная четвероугольная площадь, обсаженная деревьями. Эта площадь обставлена многими частными и казенными строеніями, въ числё которыхъ особенно замѣчательно зданіе, принадлежавшее и вкогда голландской компанія, а нын обращенное въ казарму; на одномъ концѣ этой площади нахоценное въ казарну, на одной в концъ этон площади нахо-антся огромное зданіе, съ перистилемъ и колоннами. Тутъ помѣщается биржа и публичная библіотека; оно тяжело, некрасиво, и не дълаетъ чести ни архитектору, ни городско-му управленію. Частные дома почти всъ носятъ на себи нечать голландскаго вкусу; весьма не многіе выстроены въ англійскомъ родѣ. Городъ окруженъ цѣнью холмовъ; нѣ-которые изъ нихъ получили особыя названія, напримѣръ, Аьвиная Голова, Столовая Гора, и тому подобное. Въ узкихъ льваная голова, столовая гора, и тому подооное. Бъ узкихъ долинахъ, между этими холмами разведены сады, гдё пло-довитыя деревья осёняютъ красивые сельскіе домики, англійскихъ поседенцевъ. Со Столовой Горы, сквозь лег-кій туманъ, обыкновенно покрывающій горизонтъ при юго-восточномъ вётрё, виднѣется островъ Робинъ, гдѣ находится тюрьма каторжниковъ.

чественный видъ. Стёны его, между которыми находятся чественный видъ. Стёны его, между которыми находятся общирные магазины, губернаторскій домъ, казарма, гдё можетъ помёститься до тысячи человёкъ, усёяны пушками и окружены рвомъ.

Пристань, какъ уже сказано, — деревянная. Съ ранняго утра до поздняго вечера здъсь господствуетъ изумительное лиженіе лодей и вещей. Съ одной стороны всёхъ возможныхъ родовъ повозки привозять сюда путешественнаковъ, снѣшащихъ на корабли, которыхъ поднятые наруса показываютъ, что они готовы къ отплытію, другіе нереправляютъ въ городъ вновь прибывшихъ нассажировъ. Далѣе видны телѣги, нагруженныя кипами товаровъ, которые они отвозятъ въ огромное зданіе, занимаемое таможщею; между-тѣмъ какъ другія везутъ на пристань произведенія края, назначенныя къ отправленію въ отдаленныя страны. Посереди всего этого снуютъ негры, которые несутъ на головѣ огромныя корзины, наполненныя прояззіею, яли гонятъ передъ собою стада барановъ, на суда, ожидающія ихъ въ пристани.

Это живое движение прекращается совершенно при наступления осени, когда зыбь дълаетъ опаснымъ приближение къ пристани, которую она даже ломаетъ, когда норывы морскаго вътру, или ураганы слишкомъ взволнуютъ море.

Издавна уже Португальцы владычествовали надъ больнею частію береговъ Индін, когда, въ царствованіе королевы Елизавсты, взятіе большаго корабля, шедшаго изъ Гоа въ Анссабонъ, и приведеннаго въ Лондонъ, показало Англичанамъ всю важность восточной торговли. Зрълице этахъ сокровищъ возбудило предпрінмчивый духъ англійскихъ купцовъ, которые, соединясь съ вельможани, составили торговую компанию. Англійская контора, учрежденная въ Сурать, сдълалась вскорь центронъ оборотовъ новой компанія. Дёла ся пали превосходно. Желаніе ея распространить свою торговлю на острова Сондскіе в Коромандельскій берегь встрітило однако жъ сопротивление со стороны Голландцевъ и Французовъ. Огромныхъ пожертвованій стояло внатаской компанія. овладъть важными провинціями, которыя она теперь ниветь въ Индін. Въ концѣ прошедшаго столѣтія оне овладъла Бенгаломъ, котораго столицу составляетъ Калькутта и провинціями, изъ которыхъ состоить нын вшиее президентство Мадрасское.

Калькутта лежитъ на Гугли, одномъ изъ рукавовъ Гангеса Гангесъ, при своемъ устьё, раздъляется на множество ру-

# Hocmonia nymeusecmeia Opanuysots.

кавовъ. Два главные рукава, окружая прочіе, образують индійскуюдельту. Берега Гангеса, покрыты вічно-зеленіющими деревьями, между которыми видибются пагоды и нищими деревьями, между которыми видитеются пагоды и ин-дейскія хижины. Во многихъмёстахъ представляются взору рощи кокосовыхъ, пальмовыхъ и банановыхъ деревьевъ, подъ тёнью которыхъ укрывается цёлая порода людей чер-ныхъ и худыхъ. Небольшія лодки, нагруженныя плодами, окружаютъ прибывающія суда. Въ свободное время муж-чины, женщины и дёти всё отправляются на рёку дёлать свои омовенія. Вечеромъ слышатся ихъ пёсни и отдаленные звуни тантана, съ которыни смъщиваются печальныя завыванія шакаловъ. Во время отливу, огромные кайманы выходятъ изъ воды, чтобы полежать на берегу рѣки, попрытовъжндкою грязью. Изъ-дали эти животныя кажутся полу-согнившими пнями деревьевъ. Движеніе судовъ, идущихъ вверхъ и внизъ по ръкъ, китайскія джонки, съ своими раскрашенными парусами, красивые загородные домики, выстроенные по берегамъ ръки, придаютъ окрестно-стямъ Калькутты особенно привлекательный видъ. Это зрълище, слъдующее за печальнымъ однообразіемъ моря, зрълище, слъдующее за печальнымъ односоразнемъ моря, проязводить чрезвычайно сильное впечатлѣніе. Впрочемъ, взоръ путешественника поражается непріятнымъ обра-зомъ трупами людей плывущими по рѣкѣ, а обоняніе запа-хомъ тѣлъ, сожигаемыхъ на берегу. Рѣка выбрасываетъ на берегъ множество труповъ: собаки, ястребы и вороны ос-пориваютъ другъ у друга эту добычу. Это причиною, что Европейцы никогда не пьютъ воды изъ рѣки. Бѣдные Инавицы бросаютъ трупы своихъ въ ръку; богатые ихъ сожи-гаютъ. Калькутту называютъ городовъ дворцовъ; и справедливо: дома частныхъ людей великолъпные дворцы. Ноздъсь находится также множество полезныхъ зданий: корабельныя верфи, кузницы и мастерскія, гдъ приготовляются паро-выя машины, кръпость, великолъпный дворецъ губернатовый машины, крыность, великолыный дворець гусернато-ра, церкви, набережныя, таможня, монетный дворъ, банкъ, коллегіумы, больницы, ратуша, театръ и множество дру-гихъ зданій. Калькутта, безспорно, одинъ изъ красивъй-шихъ городовъ въ Индіи; къ несчастію, въ ней все ново. Кровли домовъ плоски, и образуютъ террассы, служащія мѣстомъ для прогулки. Домы туземцевъ имѣютъ дворы,

куда выходятъ «варанги» или открытыя галерен, гдв женщины могутъ прогуливаться такъ, что никто изъ чужихъ ихъ не видитъ.

Улицы не соотвётствуютъ великолёпію зданій: онъ узки; сбоку струнтся источникъ проточной воды, куда Индёйцы приходятъ дёлать свой тоалетъ; съ другой находится канава; вода, которая стоитъ въ нихъ по иъскольку мёсяцовъ сряду, распространяетъ отвратительное зловоніе. Объ очищеніи города заботятся журавли, которыхъ англійская полиція взяла подъ свое покровительство. За убійство этихъ птицъ положена пеня. По другую сторону рёки находится огромный ботаническій садъ. Онъ посёщается не многими.

Въ зданія Азіятскаго общества помѣщается музеунъ, кабинетъ естественной исторія и библіотека, которые обогащаются съ каждымъ днемъ. Помѣщеніе сдѣлалось нынче уже тѣснымъ: множество статуй и камией съ надиисями лежатъ на дворѣ. Это общество, основанное Вилліамомъ Джонсомъ, сдѣлалось центромъ всѣхъ свѣдѣній, относящихся до Азів.

Въ Калькуттъ находатся три коллегіума: санскритскій, мусульманскій и англо-индъйскій. Въ санскритскоить коллегіумъ преподаютъ грамматику, реторику, законовълание, математику, астрономію. Большая часть стариковъ пандитовъ говоритъ только языкомъ Бенгали; молодые знаютъ товъ говоритъ только языкомъ Бенгали; молодые знаютъ и англійскій. Они очень неохотно вступаютъ въ разгодоры объ религія; одинъ изъ нихъ отказался прочесть съгосподиномъ Терульдомъ вторую книгу Маду, въ комийитаріяхъ которой паходится иъсколько словъ изъ Веда. Многіе Индъйцы учатся по-англійски, по-индустански и по-персидски.

Общество въ Калькутть многочисленное и веселое. Ал--

Индусы строго исполняють предписанныя законцать омовенія. Гугли считается однимъ изъ священнийшить рукавовъ Гангеса. Туземцы бросаются въ раку, во води одеждь. Новсюду въ городъ видны изображенія «Слида и другихъ божестра, передъ которыми набожные Индицы падають ницъ. Къ прибывшему въ Калькутту Биро-

#### Послъднія путешествія Французов.

нейцу тотчасъ является множество индыйскихъ слугъ, съ аттестатами отъ Европейцевъ, у которыхъ они будто бы находились въ услужении. Эти аттестаты они покупаютъ другъ у друга. Не умън читать, они не подозръваютъ, что въ нъкоторыхъ аттестатахъ ихъ называютъ негодяями. Простые матросы и европейскіе слуги нанимаютъ индъйцевъ. Европейскій лакей, сдълавшись бариномъ, получаегь, названіе сагеба, то есть, господина, и прогуливается по городу въ паланкинъ. Всъ низшія правительственныя чъста занимаютъ Индъйцы, умъющіе говорятъ по-англійски. Нъкоторые говорятъ по-французски. Для жизни въ калькуттъ нужно знать по-англійски и нъсколько словъ илустани-урду. Употребительнъйшій языкъ-бенгали.

Калькутта—городъ въ высочайшей степени промышлевый а торговый. Здъсь путешественникъ находитъ всъ «бряды, празднества и предразсудки брахманской и мусульманской религій. Индъйцы приглашаютъ Европейцевъ ва празднества, которыя совершаются у нихъ въ важныя религіозныя эпохи. Въ Калькуттъ находятся наиболъе «бразованные пандиты и лучшіе преподаватели персидскаго и индустанскаго языковъ.

Жить въ Калькуттъ чрезвычайно дорого: роскошь тамъ -обязанность, довольно тягостная. Простая квартира стоить шесть рупій, пятнадцать рублей, въ день, или сто рупій въ мъсяцъ. Слуга осемь рупій въ мъсяцъ; мытье бъля около девяти рупей. Экипажъ въ день осемь рупій. Паланкины ръдко употребляются Европейцами, хотя для того кто къ нимъ привыкъ, это самый покойный и пріятвый экипажъ.

Хорошему «мунши» или учителю персидскаго и индутанскаго языка и хорошему пандиту платится отъ двадцати пяти до тридцати рупій въ мѣсяцъ.

Порядочный человъкъ непремънно додженъ имъть цѣ-, 1910 толпу слугъ: слуга, вытирающій пыль со стола, зозеть другаго, когда нужно вымести полъ.

Ледъ привозится изъ Америки. Слоновъ и верблюдовъ зе нускають въ городъ, потому что ихъ пугаются лощади.

Шандернагоръ, городъ, принадлежи, й Французамъ, аходится въ шести миляхъ отъ Калькутты. Положение отого города очень возвышенное и здоровое. Донъ губернатора въ жалкомъ состояния.

Изъ Калькутты въ Аллагабадъ ходятъ два парохода. Муршедабадъ—городъ мусульманскій; домы жителей—простыя хижины сдёланныя изъ тростнику и бамбуку. Самое лучшее зданіе, въ европейскомъ вкусѣ — дворецъ набаба, который въ немъ не живетъ. Муршедабадъ былъ прежде мѣстопребываніемъ губернатора и правленія компанія.

Положение Раджиагала и Монгира гористое и покрыто льсами. Близъ Монгира находятся скалы Султанъ-янге; на одной изъ нихъ выстроена позолоченная пагода. Скалы въ окружности Монгира, покрыты изображеніями индъйскихъ боговъ. Въ Газипуръ и Боксаръ находятся конскіе заводы компанія. Бенаресъ-классическій городъ въ Индін: въ немъ сохранились всв преданія. Мусульманскіе памятники въ развалинахъ; индъйскіе вполит сохранились. «Гаты» или лестницы, по которымъ народъ схоанть къ ръкъ, для купанья — великолъпны. Въ городъ находится множество храмовъ и пагодъ, двери которыхъ осаждаются толпами факировъ. Тихіе и погруженные въ самихъ себя, они съ жадностію бросаются на деньги, которыя подаютъ имъ. Улицы въ Бенаресв очень узки; по нъкоторымъ идутъ ряды лавокъ, освъщаемыхъ вечеромъ вонарями; другія — мрачны и грязны. Народонаселеніе кипить; со всёхъ сторонъ слышутся звуки тамтама и пёснв. По другую сторону Гангеса, въ Рамнаждаръ, нахоантся дворецъ буенарескаго раджи и недавно построенный нидвиский храмъ. Въ Бенаресъ стекается множество богомольцевъ. Богатые индусы даже содержуть здъсь браниновъ, которые читаютъ за нихъ молитвы. Въ Бенаресъ, любитель индъйской литературы можеть найти санскритскихъ рукописей, болѣе нежели во всей остальной Индія. Веды достать очень трудно. Зато здѣсь не дорого продаются Прати-Сакса, или трактать объ удареніяхъ Веды, Бхагавать-Пурана, Варахи-Санхита, Бхавать-Джита съ комментаріями, Парабашенду-Сегара и нёкоторые трактаты о грамматикъ. За пятьсотъ новыхъ списковъ въ Бенаресъ платится рушія, не читая бумаги. Къ несчастію, переписчики не знають ни слова по-санскритски; ихъ

сниски исполнены ошибокъ. На древніе списки, исправлевые пандитами изтъ постоянной цёны.

Городъ Аллагабадъ находится при сліянія рёкъ Гангеса и Юмны. Туземцы полагають, будто подъ землею течеть третья рёка Сараевати. Они считають это мёсто однимъ изъ священиёйшихъ. Цёлыми толпами приходять они купаться въ рёкё и брить себё бороду; каждый волосокъ упавний въ воду, доставляеть тысячи лётъ блаженства въ раю. Индёйская компанія собирала прежде подать съ богомольцевъ: ныиё эта подать умичтожена, какъ безиравственная. Въ погребахъ, находящихся нодъ крёностью Аллагибада, стёны покрыты надписями и изображеніями богими Парвати.

Каннуръ—саный значительный городъ въ Индін послѣ Аллагабада. Здёсь расположена на квартирахъ главная часть войскъ компанін. Въ Каннурѣ есть театръ. Окрестности его очень некрасивы, мѣстоположеніе плоское. Въ итёсколькихъ миляхъ отъ Каннура находится мѣсто, которое Индѣйцы считаютъ центромъ земли. Въ октябрѣ здёсь происходятъ большія празднества.

Зм'ви живуть на дворахъ и даже внутри домовъ. Туземный женщины ділають ихъ ручными. Кобра-канелла, одно же самыхъ опасныхъ пресмыкающихся, бываеть очень признательна къ тёмъ, которые объ ней заботятся. Эм'ви и скорпіоны обыкновенно прячутся около стёнъ. Эм'ви боятся людей, но тёмъ не мен'ве опасны. Ихъ встричаень везд'в: въ поляхъ, на дорогі, между развалинами. Движенія кобры-капеллы очень медленны и отъ нея легко уйти. Укушеніе самокъ, даже самымъ ядовитыхъ, не считается опаснымъ.

Область Аллагабадъ составляеть часть собственно Индустина. Край этоть очень плодороденъ и почва хорошо обриботана около деревень. Вдали оть деревень находятся «джонглы» или степи. Европейцы не имъють права, быть владъльцами земли. Здёсь приготовляются большія поличества сахару, селитры и опіума. Торговля оніумомъ составляеть монополію компаніи. Вмъсто овса, здъсь кормять лошадей горохомъ. Съно косится въ джонглахъ. Въ Цижнемъ Бенгалъ воздъльшають сарацинское пиено; т. LXII. – Отд. Ш.

въ алегабалской области пронараствотъ наютина, яниень и просо; въ окрестностякъ Патиы свить картоесль и мугія свроисйскія корнеплодныя растенія и евощи. Порода лощалей въ Индін малорослая, по очень сильная; быки и коровы тоже не велини и съраго наъту. Буйролы считаются свещеннымъ живетнымъ, такъ же какъ бынч. Въ деревняхъ ни за канія деньги нельзя достать говядниць. Бараны влись обыкновенно черные; персть наз самаго низкаго начества. Въ этой части Индін ночти венсе не видно верблюдовъ, потему что тевары перевозятся недою; зато встричаются слоны, которые въ Индія считаются признакомъ бегатства и важности. Дороги въ Индія превосходны в содержатся какъ-нельзя лучше. Исправление дорогъ производится каториниками. Путенноствовань по Индів очень зегко. Путешественных для своихъ услуга ничеть нароходы, обыкновенных лодин, путешестве нь DAJAHRHE'S ACHL H HORL, HJH JAK'S, H, MAKOBELT'S, NYTCHECTRIC въ наланкажи пли верхомъ съ остановкени на ночь. Каронейцы рёдко останавляваются въ наракансереднъз обыкновенно они везуть съ собом палатку и всеь багалъ. Чаще всего путешествують ворхомъ. Путешественныха сопровождаеть большое число слугь: нужны два человьна для лонали, изъ ноторыхъ слинъ косить для ная траву; новаръ и сто помощникъ, слуга для надвору за багажомъ, анторъ нан нолметальщинъ, бисти или водоносъ; лофи-для мынья бёлья, и фаранть, который разбиваеть палатку. Сверкъ-того нообходныо живть ивсколько водблюдовъ для перевовни багажу и налатия.

Прица ошень не. дорога: въ канаой деревит можно най, ти куръ, рисъ, молоко, янцы и муку.

Видъ страны нежду Канцуровъ и Агрою совернинию вистияетоя: туть не встръчаень ин прелестныть долни-Бенгала, ни некрытыкъ лъсомъ горъ Ражданадала, Монгира, и Визанура, ни городовъ и деревень окруженцыхъ рощани нальмъ и банановъ: деревни рёдки, вийота домовъ простыя семлянки. Всюду пески и отепи. Перный предметъ, поражающій нувещественника при прибликсийи въ Агръ, ато Таджамахаль-гробница, воздвичнутая наують Джеханомъ одной изъ сренкъ жевъ. Оне построена

46

на берегу Юмирл. Высовіе минарсты ся видны со всёхъ сторонъ. Гробинца Акбера въ Секундръ, въ двухъ миляхъ етъ Агръл, не такъ красива. Прочія вданія въ Агръ.-Моти Молждилъ, гробинца Этимадъ-вдъ-Додира, украшенная фантастическими мозанками и кръность, гдъ поибщался двороцъ раджи.

Комиаты во двори хорошо сохранились. Въ центръ приости нахолится четыреугольный дворъ, посередни котораго стоитъ мечеть изъ бълаго мрамору. Въ залу, глъ паміниалось женская купальня, пускаютъ но многихъ. Она украшена по стънамъ небольшими зеркалами, въ которытъ отражались граціданыя сорщы купавшихся курій. Неяввъстно, присутствовалъ ли раджа при этомъ увесмени. Стърожъ отой купальни – пъмой. Дораъ Декъ, въ 1803 году овлаяватъ этом кръностью. Къ несчастию, пушки нареанан презрасныя стънън и поволоненные куполы.

Агра, гороль мулульмананий. Въ немъ пътъ ин одного чилыйснаго намятника. На разстряни одного дня взды отъ Агры, находятся Матура и Биндрабандь, два города, гдв ниственных ст пользою можеть изунать иначискую литеритуру и древије нравы. Матура и Биндрабандъ были театромъ вриключений юнаго Крициы, одного изъ аниецій Вищиу. Завсь торжествуются прсиями и празлиствани ого любовные и вопиственные нолвиги, Цокажиноть мжото газ онъ убнат, змбя; дерево, полъ тенью зотораго онъ нераль на свирули; ларево, въ лунат котораи ань спраталь одежду налочниць. Эту исторію брамини разсказывають такимъ образомъ: Крищна полстерегъ Рананды Буновнихся нолочниць, вваль ихъ олежаы Ф спрязвать нь дуна дерева, Когда Ассуастина молочины стан насенть у него своихъ илатьенъ, онъ потребовань, чтобы онь вышчи изъ вочьі стростивни руки на грун. Знамонитое дорево это тенерь засахло, Гольня вытн аго увранны вавличных невтовь лентами, изобраконщини одежды молочниць.

Гаты въ Бинарабандъ очень красивы: ликомъ онъ обришены въ ръдъ, Ца понцахъ ихъ находатся бюски, осънамыя банјанами. Можетъ-быть, инглъ въ міръ нъть такого множества обезнавъ, накъ въ Бинарабандъ, Бънки нанолняють улицы, питаясь на счеть хлёбныхъ торговцевъ. Въ рёкё водится множество черепахъ. Жители кормятъ ихъ. Быки, обезьяны, павлины, голуби и пётухи считаются священными животными. Индёйцы вообще не убиваютъ животныхъ.

Кром'в гатовъ, въ Биндрабандё—два. храма изъ розоваго камня. Изъ нихъ, построенный греческимъ крестомъ, —любопытнъйшій памятникъ индейской архитектуры. Около храмовъ толпятся факиры. Окрестности Матуры очень песчаны: во время дождей городъ заливается водою.

Вообще окрестности Агры чрезвычайно любопытны. Дигъ, гай находится великолинийший дворецъ въ Индии; Бхуртпуръ, знаменитый своею криностью. Здись все инаййское. Брахманическая жизнь представляется тутъ такою, какъ она описана въ Ману и другихъ книгахъ индиской поэзіи; но знаніе погибло. Брамины не нонимають ни слова въ книгахъ, которыя имъ даютъ для нереписки. Они едва умиютъ читать.

Одинъ изъ замъчательнъйшихъ мусульманскихъ городовъ въ Индін, безъ-сомивнія-Фатахнуръ-Сикри. Въ немъ особенно любопытенъ четыреугольный дворъ, съ мечетью, въ которой находятся два мавзолея. Одинъ изъ нихъ воздангнуть въ честь какого-то святаго, молитвами котораго одна изъ женъ Акбера сдълалась беременною. Употребня тельнэйшій языкъ въ Агрё-нндустани-угру; въ ненъ большая часть словъ-персидскіе; въ языкѣ индустанибакха-больше словъ санскритскихъ. Въ агрской области, урожан зависять много оть періодическихъ лётнихъ дождей. При засухв-голодъ. Агрские жители высоки ростомъ, сильны, превосходно сложены. Они не такъ смугам. какъ бенгальские Инденцы. Носильщики паланкиновъ пробъгають днемъ, въ самый зной, около пяти миль. Они часто пьютъ воду и съёдаютъ въ день не более горсти сухаго рису. Немного всторону отъ дороги, ведущей изъ Канпура въ Агру, лежитъ Каножъ, древняя столица сильнаго индейскаго государства. Местоположение города усвяно холмнками, покрывающими кирпичи, остатки досвняго города. На одной возвышенности находится четыре-

#### Посляднія путешествія Французовъ.

угольный аворъ, окруженный колоннами, на которыхъ иътъ ни малъйнаго слъда изображеній. Любопытенъ барельефъ, изображающій индъйскій пантеонъ. Городъ грязенъ; развалины не живописны. Онъ лежитъ на небольшомъ возвышеніи, котораго подошва омывается чистыми, прозрачными водами одного изъ рукавовъ Гангеса. Городъ окруженъ густыми рощами и глубокими оврагами, гдъ прежде находились вертепы воровъ, имъвшихъ върное убъжнще во владъніяхъ удскаго короля. Даже и въ настоящее время Каножъ не иользуется, въ этомъ отнощеніи хорошею славою.

Въ Каножъ отрывають иногда древнія монеты и медали. Видя, что Европейцы дорого ихъ цѣнятъ, брамины стали ихъ поддѣлывать, и предлагаютъ путешественникамъ вмъстѣ съ розовою водою и вареньями. Брамины такъ добродушно-невѣжественны, что выдаютъ толькочто выбитыя монеты, еще совершенно блестящія, за самыя древнія. Они очень услужливы, особенно за рупія.

Въ странъ, совершенно подчиненной англійской компанін, гдъ Англичане находятъ всъ средства для изслъдованій края, путешественнику трудно открыть что-нибудь новое. Втеченіи осьми мъсяцовъ въ году, вся Индія наводняется англійскими инженерами, производящими кадастрацію. Разумъется, они имъютъ всъ удобства открывать малъйшіе памятники и изучать во всей подробности географію и археологію этой страны. Для ученыхъ изслѣдованій остается только Лагоръ и Кашмиръ.

Изъ-дали городъ Лагоръ представляетъ очаровательное зрѣлище. Безчисленные позолоченные куполы поражаютъ взоръ путешественника. Но внутри, это скопище грязныхъ домовъ и узкихъ переулковъ, посередниѣ которыхъ текутъ ручьи гнилой воды. Городъ окруженъ рюмъ и укрѣпленіями. Невдалекѣ находится Анеркали-... мѣстопребываніе генераловъ Вентуры и Аллара. На огромной площади производятся военныя ученья и помѣщается лагерь. Увеселительный замокъ геперала Аллара служитъ ему теперь гробницею. Развалины древняго города не имѣютъ въ себѣ ничего величественнаго: грозный видъ ихъ возбуждаетъ отвращеніе. Окрестности печальны. Лагоръ-главный городъ Пендиаба, не есть столища на религи ни торговли. Самый вайный городъ въ этонъ отношения Амритсиръ, гдв произволится общирная торговля кайлирскими шаляви. Здёсь они даже дешевле тёмъ въ самомъ Кашмирё.

Самьній любопытный намятникъ-священный прудь, гдъ хранится Гранть, священная книга Сейновь. Она лежить въ небольшовъ павильонъ, украшенновъ золотынъ нуполовѣ. Къ павилюну велеть мость, освященный нанделябрами. Онъ окруженъ галерелий, гдъ сидять анали, или жрецы Сейковъ, по наружности, всличайще негодяй въ свътѣ. Они ходять въ черной одеждѣ, съ обнаженною саблето въ рудахъ.

М'ёстоположеніе Пенажаба плоское. Во йремя домаей, р'ёкй йыступають изв береговь и заливають всю страну. Во всё стороны распространяются общирный, не возд'ялиныя поля, служащія пажитяйи для быковь и буйводовь. Эти животныя и зд'ёсь считаются священными. Для личной безопасности, лучше совершить ужасивние прсступленіс, нежели убить одного изъ этихъ скотовъ.

Ва воробство и грабежи отвѣчають деревенскіе старпінны. Ренджить-Синъ приказываль отрѣзывать носы Дантамъ, вооруженнымъ разбойникамъ. Этотъ роде никазанія часто употребляется въ Пенджабѣ. Преступники высокаго сану откупаются деньтами. Ренджитъ-Санъ рѣдко на́казываль смертію; по губернаторы и другіе сердари дѣлали въ своихъ провинціяхъ, что хотѣли. Генералъ Куртъ былъ принужденъ однажды позволить своимъ солдатамъ сжечь пѣлое мусульманское семейство, которато глава убилъ быка.

Пенджабъ могъ бы сдълаться государствонъ ногущественнымъ, если бы общая опасность могла соорнинъ Сейковъ и Афгановъ. Но эти народы ненавидать аругъ друга сильнѣе, чънъ Англичанъ. Мусульмане иритъснены и ненавидатъ Сейковъ и Индъйцевъ. Эти риздори между націями, соперничество между ихъ начальниками, презръніе, питаемое одною кастою къ другой, объясняютъ причину изумительнаго могущества Англичанъ из Индій.

Въ Лагоръ исжно найти мижество перендскихъ и индъйснихъ руконисей. Грантъ, священная квига Сейновъ инсана на языкъ Пендилон или Гориуни, который подходитъ больше къ санскритскому, нежели иъ перендскому. Наиболѣе замѣчательные города въ Пендилабъ, Визира-

Нанболёв замёчательные города въ Пенднабъ, Визирабадъ и Гузерать. Перёвый совершенно нерестровнъ генераломъ Аритабилемъ. Главнал улица очень прасива, и что здёсь рёдко, очень чиста. По обёныть егоронамъ ей идутъ лавки. Въёздъ укращенъ тріумеальными воротами. На оконечности города находится огромный садъ, съ нёсколькими дворцами. Въ нати милихъ отъ Визирабада лежитъ Гузератъ. Онъ принадлежнить радже Деха́нъ-Сину.

По дорогѣ безпрерывно встрѣчаются сады померанцовыхъ, лавровыхъ и гранатовыхъ деревьевъ и мпожество колодцевъ, изъ которыхъ инъте устроеныт въ видѣ фонтановъ. Вода, поднимаемая машинами, падаетъ каскадами въ бассейны. Это большею частію памятники благотворительности. Въ этомъ сухомъ и знойновъ климатѣ подобныя устройства-величайщее благодѣлніе.

Въ Гузеронуалѣ паходится небольшой дворецъ съ садомъ, который раджа уступилъ Факирамъ. Эдвсь хранятся погребальныя урны съ прахомъ отца и матери Ренджитъ-Сина. Индъщьи и Сейки сожигаютъ тъла умершихъ.

Въ Индін простыя женщины отправляють самыя трудвы работы. Женщины высшаго классу проводять жизні въ затворничествъ. Объ нихъ запрещено даже говорить. Несмотра на это, многіс мужья разоряются на тоалеть и прихоти своихъ женъ.

Городъ Кашинръ лежитъ вдоль рвки Джалумъ. Дома въ немъ деревянные, на каменномъ фундавентв. Кровли домовъ нокрыты землею, на которой растутъ трава и цевты. Извдаля городъ и деревни кажутся чрезвычанно живописный. Имчто не можетъ быть очаровательнъе прогулки вечеромъ, по ръкъ. Темнота скрядъваетъ грязный видъ торода и его обитателей. Надъ городомъ господствуетъ крийость, которая изъ-дали имъетъ грозный видъ. Винзу находится дворецъ, превосходно сохранившийся. Неподалеку отсяда озеро, окруженное горами, и покрытое растениями н цвётами, но вредное для здоровья. На берегу езера выстроенть индёйскій храмъ, нодлё котораго возвышается мусульманская мечеть. Мечеть въ развалинахъ, а храмъ сохранился. Здёсь показывають мёсто, гдё, по туземному преданію, Соломонть новелѣлъ водамъ удалиться. Туземцы говорять, будто долина была иёкогда озеромъ, и вдругъ осушилась. Мусульмане иринисываютъ это чудо Соломону; Индёйцы Касіапу, знаменятому муни. Весьма вѣроятно, что кашмирская долина была озеромъ, котораго воды, прорвавъ берега, излиднсь въ Барамулу, куда мѣсто, занимаемое долиною, сильно сплоняется. Кашмиръ считается Индёйцами священною страною; мусульмане также очень уважають его. Каждая секта имѣетъ здѣсь своихъ святыхъ и свои легенды. Всѣ древніе религіозные памятники—нидѣйскіе.

Новые дворцы могольскихъ властителей хорошо сохранились, особенно сады и дворцы Шахбаза и Нишахлабаза. Сады образуютъ аментеатры. На каждой террасѣ находится какое-инбудь болѣе или менѣе важное зданіе. Протекающій посередниѣ сада ручей образуетъ каскады, бассейны и сонтаны. Въ бассейнахъ купаются баядерки. Кашмирцы очень любятъ это зрѣлище.

Нельзя представить себе, что за отвратительные созданія встрічаются на улицахъ въ этой странь, славящейся красотою своихъ женщинъ. Высшаго классу женщинъ не видно; остаются однѣ баядерки; но лучшихъ изъ нихъ вывозять въ Лагоръ и другія мёста Индін. Баядерки въ одно и то же время музыкантши, танцовщицы и... баядерки. Он'в пользуются н'вкоторымъ уваженіемъ. Челов'ять, который бы не принималь ихъ къ себѣ, прослылъ бы дурно воспитаннымъ. Пъніе ихъ пъжное и меланхолическое, даже, когда выражаетъ любовь и радость. Сначала оно кажется страннымъ, но мало-по-малу къ нему привыкаешь, и наконецъ совершенно увлекаешься. Съ ранный молодости ихъ учатъ притворяться страстными, влюбденными, стыдливыми, ревнивыми. Всё эти страсти оне выражають такъ естественно, что нѣть возможности не обмануться. Жители востока, несмотря на множество женщинъ, которыхъ они содержутъ, часто призываютъ на

## Послъдија путеноствія Французовь.

свои праздники балдерокъ. Танцы и пъніе изгнаны нуь воспатанія порядочныхъ женщинъ.

Танщовички одваются въ женское платье. Ихъ съ молодости пріучаютъ подражать женскимъ манерамъ. Они часто составляютъ странствующія труппы, которыя даютъ свои представленія подъ отирытымъ небомъ.

Въ двухъ инляхъ отъ города, выше по Джелуму, лежитъ Намиуръ. Передъ въёздомъ въ городъ находится прудъ, на середнит котораго выстроенъ храмъ. Стилемъ своимъ этотъ храмъ отличается отъ прочихъ храмовъ Индін. Кровля его наилонна, между-тёмъ какъ во всемъ Кашмиръ кръпин домовъ илоскія. Около нруда лежатъ колонны, остатки мечети, давно уже развалившейся. Въ развалинахъ гитердится множествъ змѣй.

Самый значительный городь послё Кашмира—Исламабадъ. Здёсь приготовляется множество шалей и особенно ковры, изъ «нату» особеннаго роду грубой ткани, изъ которой жители дёлають одежду. Домы деревянные, которыхъ кровли покрыты землею, растеніями и цвётами. Въ городё протекають нёсколько источниковъ; два изъ инхъ-сёрные. Черезъ Джалунъ идетъ деревянный мость. Городъ и жители чрезвычайно грязны.

Вся страна между Кашинромъ и Исламабадомъ-пролестна. Долины, пересъкаемыя лъсами, холмами, орошасмыя ручьями чистой воды, восхищають взоръ, утомленный монотонностию видовъ. Въ Индіи справедливо называють Кашмиръ раемъ.

Въ двухъ миляхъ отъ Исламабада на плоскомъ возвытенін находятся великолёпныя развалины, покрытыя барельсеани, нзображающими множество тигровъ. Жители увѣряють, что эти памятники были воздвигнуты Куру и Панду, двумя фамиліями, которыхъ имена упоминаются иъ заискритскихъ эпическихъ позмахъ. Строеніе было опружено дворомъ. Ворота, превосходной архитектуры, таже украшены барельсефами. Стёны сложены изъ огромныхъ тесаныхъ камней. Центральная зала очень мала и, иъроятно, не была иазначена для публики.

Къ съверо-занаду лежитъ Моттонъ, гдъ находится священный прудъ, окруженный донами, въ которыхъ живутъ

чаннры. Въ храмъ сохрандется Грантъ. Рыбы этого пруда считаются священныти. Въ канипредой долннъ импетъ иножество ядовитыхъ знъй; ужадено ихъ причинаетъ имерть въ нъскольно часовъ. Ализа, тагры, недъъда нанядаютъ на стада дане въ деревнихъ. Другая язна Канимра—это насъномъм. Около горъ водитоя особениято роду иаленькая муха, которая тызячали нанадаетъ на яюдей и инвотныхъ. Въ налъйшемъ рученкъ-рантов тысячи изнотныхъ. Въ налъйшемъ рученкъ-рантов тысячи изнокъ, изъ которыхъ одна порода адоинта. Канимирски мустини самое неспосное кностве. На подахъ и деревнатъ водится множество ядовитыхъ анерицъ. Восбщо край иреденъ для эдоровьа. Въ низнихъ мъстахъ сопръйствуютъ водната дана заровая. Въ низнихъ мъстахъ сопръйствуютъ

Почва Кашмира очень илодородна. Жатва собярается два раза въ годъ: хлюбь въ июнв, и рисъ въ онтибрь. Каждое поле орошается источниковъ. Въ Кашмирв приваинсь всё европейскія илодовитыя деревья, асплючая бливы. Виноградъ очень вкусенъ; вино ме, которое ноъ него приготовляють, никуда не годится. Сейки очень абодить его. Виноградъ и оръхи, изъ которыхъ иолучается маслё, составляють монополю губернатора. Въ Кашайръ растуть осина, тополи, ива и вязъ. Чинары достигають необъганной толщины. Но нътъ ни дубу, ни буку. Житейн не яюбять картофелю. Пенька и овесъ считаются диними ристоніями. Ленъ воздъльнается только для свияни, язъ котор раго дълаютъ масло:

Кашмиръ рай для Индін, но адъ для несчастныхъ ею обитателей. Трудно представить себъ съдность зекмедъльцевъ и притвененія, которыть они подвержены. Вольшая часть изъ нихъ живуть подалитеть. Они находать пънсанье просить милостыню, чвать работать. Языкъ Канцирцевъ потти санскритеній.

Дели, одинъ изъ тородовъ самытъ богйтытъ йрховаогическими наматниками индъйскими и мусульйниками. Кутебъ-высочайшаа полония въ міръ. Она выстроена изъ розовыхъ и бълыхъ камиси, и имръгта арабскими надино вани Властитель Дели называется сите и теперь царемъ паренъ но, на самомъ дълъ, онъ покорный вассалъ Коминини:

Ha zopot's stain drs zefelens'serptioners' yet mentil

химнины. Обитатели ихъ царія. Весь день они сидать дона; ночью выходять искать пищу между падалью. Ничто не пожеть быть отвратительнёе этих в несчастных ; грязныхъ и оборванныхъ, которые живутъ середи нечнототъ.

При входъ въ Ріо-Джансирской заливъ находится иномество острововъ; самый высокій неъ нихъ — Кругани Островъ; онъ ниветь видъ стога свиа: Берега ихъ очень пруты. Въ портъ Ріс-Джаненро дують постоянные вытры съ моря и съ земли: съ моря днемъ, съ земли ночью. Приходящіе военные корабли запасаются водою, покупай ее изв казенныхъ водохранилицъ. Здвсь можно найти всв плоды тропическихъ странъ и часть европейскихъ, принозничеть изъ Монтс-Видео и съ береговъ Ла-Пляты. Ріс-Джаневрскій заливъ изобиленъ рыбою и устрицами.

Входъ въ гавань защищаеть форть Санта-Крусъ. Вдоя берега идеть рядъ прелестныхъ дачь. Вадан видны краснвые дома, монастыри, церкви съ высокний колокольними и, наконецъ, форты. Все это утопастъ посереди очарозательной растительности, невзивстной на свисры.

Влёво надъ часовнею «de la Gloris» и надъ унравленижин Вильеганьонъ, взоръ открываетъ монастыри, церкви, нальковый деревья, водопроводы и япожество домовъ. Видь очаровательный-это городь Ріо-Джаненро.

Вухта усбана множествомъ островновъ; тысячи кораб4 лей, наротъ и другихъ судовъ, идущихъ во все стороны, номинутно встрёнаются съ двумя нароходами, находищи. мноя въ безпрерывномъ движения. Ва островомъ «las Cabгаз» подъ флагами всёхъ европейскихъ государствъ, видны начты ивсколькихъ свроисискихъ кораблей приноознаять въ Ріо-Джанепро богатыя проязведенія промыньлености Стараго Свѣту.

На второмъ и третьемъ планв видибются горы, пред-ставляющія самыя чудныя и самыя живописныя формы: ставляющія самыя чудныя и самыя живописныя формы: Можду ними особенно отличаются своими острыми верши-нами «Orgues», горы, составляющія часть Кордильеровъ: Вирочежи онъ бывають видны только въ ясную погоду: Попрытвія сивгомъ горы, напоминающія полярных страны, ихъ вершийы, лыпсийныя всякой растительности,

составляють різкую противоположность съ палящимъ

## Науки и Художества.

зносить разнины и превосходно воздъланными окрестностями города.

Здёсь взоръ встрёчаеть и простую пироку-первый эмменть мореплаванія, и пароходъ-этоть вёнець человёческой изобрётательности; и едва прикрытаго узкичь «шато» негра, типъ дикаго первоначальнаго человёка, столь близко подходящаго къ скотамъ-рядомъ съ бёлолицьнъ Европейцемъ, образованнымъ, учтивымъ, съ изящвыни манерами, одётымъ со всею изъисканностно роскоин. Какад пропасть отдёляетъ одного отъ другаго!

Городъ Ріо-Джаненро, долгое время называвшійся Сань-Себастіаномъ, лежитъ на западной сторонѣ залива. Онъ расположенъ на косѣ, вдающейся въ заливъ. Отъ этого онъ пріобрѣтаетъ всѣ выгоды пристани, къ которой вочти эсюду могутъ приставать суда всѣхъ возможныхъ разиѣровъ: преимущество рѣдкое и драгоцѣнное, чрезвычайно облегчающее торговыя дѣла.

Видъ города со стороны гавани великолѣценъ и живонисенъ. Къ несчастію, внутренность города далеко не оправдываеть ожиданій. Въ Ріо-Джаненро нѣтъ инчего, что бы норажадо путешественника: ни дворцовъ, ни великолѣшныхъ ваилтинковъ; самыл замѣчательныя зданія — монастыри и церкви. Городъ, исключая одного квартала, расположенъ исправильно; улицы однако жъ большею частію прямыя; домы, маленькіе и инэкіе, почти всё въ однить этажъ, ръдко въ два. Бразилія сохранила въ своей архитектурѣ восиоминаніе о Португальцахъ, своихъ первыхъ поселенцахъ; арабскій вкусъ встрѣчается всюду.

Число жителей въ Ріо-Джаненро простирается до ста тысячъ; народонаселеніе состоить изъ нёсколькихъ клюсовъ, отличающихся происхожденіемъ, названіемъ и цийтомъ кожи. Этихъ классовъ обыкновенно считается одиннадцать: европейскіе Португальцы; бразильскіе Португалцы; мулаты, происшедшіе отъ бълаго и негритянки, метисы, дёти бълаго и индіанки; чистые Индёйцы; образованцые Индёйцы; дикіе Индёйцы; африканскіе Негры; Негры, рожденные въ Бразилін; метисы негритянской и мултской породы, и метисы негритянской и индёйской породы.

Подобная смёсь различныхъ породъ, безпрерывно встрёчаемая на улицахъ, проязводить странное, но вмёстё непріятное впечатлёніе на зрёніе, а еще болёе на обоняніе. Высшіе классы во время эною, остаются дома; они выходять прогуляться только вечеромъ. Вечернія прогулин ведуть свое начало отъ первыхъ поселенцевъ в удержались до ныпѣ, несмотря на то, что въ правахъ н обыкновеніяхъ Бразильцевъ произошла сильная перемѣна, всякой день приближающая ихъ къ Европейцамъ.

Эти прогулки любопытны порядкомъ, въ которомъ онъ происходять. Когда бразильское семейство рѣшилось выйти погулять, всё члены его одёваются извёстнымъ образомъ. По знаку главы семейства двери отворяются. Въ головъ колонны идеть кормилица съ груднымъ ребенкомъ: за нею служанка, ведя за руку дитя, отнятое отъ груди; далье сладують прочіе лати, младнія впереди; наконень. науть въ-рядъ отепъ и мать; за ниме иногда следують лаль и бабушка. За господами ндуть въ стройномъ порядкъ всъ слуги, даже негриганки. Дамы, на этихъ прогулкахъ одбазится очень нарядно: вберъ и вышитый платокъ - вещи необходныля. Онъ обыкновенно гуляють простоводосыя: на головѣ или позади ушей носять натуральные цвѣты. Илатья всегда шелковыя, башмаки атласные, голова нокрыта мантильсю, которая ниспадаеть по бокамь. Эта мантилья должна быть черная кружевная или черная атласная. Нарядъ очень красивый; некоторыя умеють носить его чрезвычайно мило, но только очень молодыя женщины. Привычка не одбраться цёлое утро, лежать или сидъть почти весь день по-турецки, на ковръ или рогожахъ, располагаеть ихъ къ тучности и скоро портить ихъ та-Jin.

Первоначальные португальскіе нравы Бразильцевъ измъннлись, обезобразились даже распутною жизнію поселенцевъ и смъшеніемъ породъ индъйскихъ нафриканскихъ. Этихъ смъшенныхъ породъ столько, что въ городъ на одно бълое лицо встръчается по-крайней-мъръ тридцать цивътныхъ.

Бразильское общество, втеченім посл'єднихъ пятнадцати л'ять сдівлало огромные усп'яхи: оно очевидно сближаетея съ спроисйскимъ, Цънне воспитаніе и образованномть адбланись всеобщинии; вещь рёдкая лётъ двадцать току назаль. Императорскій дворець, несмотря на свое гранков императорскій дворець, несмотря на свое гранков императорский дворець, на казарму. Это зданія водсе на соотв'ятствуєть своему навначенію. Императорская фамилія объкнованно животь въ Боа-Виста, въ двухъ ицляхъ отъ столицьі.

Театръ очень на дуренъ внутри; наружность его не инфеть ничего привлекательнаго; часалъ тяжелый, укращенный темпыть перистиленъ. Въ немъ дають португальския комедія, итальдиския оперы и аранцузские балеты.

Водопроводъ доставалеть съ горы Корковало на площаль «Сагіоса». Постреенный въ прастовъ, римскомъ внуск, онъ соотонтъ взъ двухъ рядовъ арнадъ, деканняхъ одий налъ другими, и производитъ прекрасный заоектъ. Въ городи, кромъ-того, есть ибсколько фончановъ; осмый заибиателие ный изъ нихъ нирамидальной формы, находител на двор» новой насщади.

- Публичный садъ, расноложенъ, по берагу, залива; онъ не великъ, но содержится очень чисто; кроий воскресенья, отъ ноччи всегда бывасть пусть.

Музеунъ, находящійся на Сатро de Senta Anna, одной покрасновійнихъ площадей въ Ріо-Джанепро, не заключаеть въ себе ничего достопримізчательнаго. Онъ богать орничологическими и минералогическими нозлепціями; во иссять прочемъ онъ бёденъ. Кро посвіщають не многіе, и вообщо въ Ріо-Джансиро онъ, кажется, — безполезная роскошь.

Академія Художествъ-учрежденіе только-что развивающееся. Она ниветь очень небольшую коллянцію картипь, п еще менье статуй.

Господствующее въроисповъданіе-католическое; впроченъ здъсь есть одна протестантская церковь для иностранцевъ. Перкви и монастыри едииственныя вданія, васлуживающія вниманіе путешественника, по своей архитектуръ в великольпію. Во многихъ храмахъ есть статун святних, въ естественную величину, вылатыя поъ свребра и упраніенныя драгоцёнными каменьями. Въ церквахъ вовсе не видно мрамору, но зато онъ укращены превосходною ръзною работою.

#8

## Посльднія принешерина Францизовь.

• Віо-Аланейро ценеръ торговой л'вательности Бразнаід. Неланно проложенная дорога ведеть во внутренность сграны до провинція «Міває Сегаса.» На протященія этой дороги безпрерывно возникають новыя деревни; вновь возд'альпваемыя земли обогащають этоть край и безъ того уже пользующійся превосходнымъ климатомъ, плодородною почною и безцонечнымъ разнообравіемъ полезныхъ проваведеній. Р'вни несуть релото, драгоційнные камия, алмавы; л'вса изобидьно снабжаютъ превосходнымъ строевымъ л'всемъ. Другая, очень дурная дорога ведетъ нать Dio-Дженскиро въ Санъ-Сальвадеръ вли Багіо, древнюю столюну Вразиліи. Везение въ Вразиліи дороги очень дурны: цербмодъ, вка нодичая дорога пустьин, быль бы эдісь животнують чрезвытайно нолезнымъ.

Мелиая торговля въ Ріс-Джаненро въ рукахъ многочисленнаго классу негровъ и метисовъ всёхъ возмодавыхъ оттёнковъ.

Въ свъерной части Вразиліи лопади очень ръдки: ихъ пригоняютъ съ береговъ Ла Платъг. Климатъ дъйствуетъ на нихъ убійственно; въ Ріс-Джаненро лопади-предметъ рескопи.

<sup>1</sup> Природа въ опрестиостяхъ этото города самая роскошиля, самая разнообразная и прелестная, каную только можно встръчить. Исключая дождливато времени года, котораз предолжаенся не болъе двухъ или трелъ мъсяцевъ, погода тамъ всегда прекрасная.

Отнаденіе Вразилін, этой обнирной и богатой портутальской колоніи, отъ свой метрополія, несиотря на мноте перевороты, теперь утверанлось окончательно. Оно отличается отъ отпаденія испанскихъ колоній тімъ, что Вразняія, въ своемъ императорокомъ домѣ пріобрѣла такихъ властителей, которыхъ окружаетъ любовью и ночтепісиъ. Это семейство было, кажется, нослано самимъ пебокъ, чтобъ отвратить отъ Бразилін умасы анархіи и обувлать намъренія второстепенныхъ честолюбцевъ, ноторые здісь, какъ и въ республикахъ Южной Америки, віролимо отали бы оспаривать другъ у друга власть, мертнуя интересами края личнымъ выгодамъ. Мудрее змонодательство, глубоко облужанное во время изолать

## Науки и Худоннестев.

ства юнаго императора, объщаеть ему и Бразильцамъ, истинное благополучіе, потому что ин одно изъ государствъ въ мірѣ не имѣетъ такихъ общирныхъ средствъ для счастливой будущности.

Чили тянется узкою полосою но берегу Южной Америки, прилегая западною стороною къ Тихому Океану; съ востоку его ограничивають Кордильеры. Площадь, занинаемая этою республикою, простирается до тридцати тысячь квадратныхъ миль. Эта страна окружена совстха сторонъ непреоборнизии естественными границами. Андскій Хребстъ, заплищающий ее съ востоку, непроходнить втеченія большей части года. Юго-занадные вытры ділають невозножнымъ высадку на всемъ пространствъ морскаго берега, исключая гавани и бухтъ. Атакамская степь охраняеть ее оть набытовъ Перувіанцевъ съ съверу, а съ югу состан ся-малочисленные и робкіе обитатели Магеллановой Земли. Прибережье этой страны, поресбкается тремя цёпямигоръ, параллельными Кордильерамъ. Между этими горами находится множество илодородных в долинъ, оронцаемыхъ превосходными ръками и безчисленнымъ множествомъ ручьевъ. Внутренияя часть состоить изъ обищрныхъ, росконныхъ равнинъ, пересъкаемыхъ небольними холмами и нригорками, нридающими новую красоту местоположеню.

Пустывную часть Анденаго Хребта, находящуюся между 24° и 33° южной пароты, населяють горцы, язв'ястные подъ названіемъ Чиквиланцевъ, Пегуенхцевъ, Пувльчей, Гупльчіевъ, коренныхъ Патагонцевъ.

Чнли, собственно говоря, никогда не была покорени Испанцами: Индъйцы усибшно защищали свою независимость, и сохранные ее до настоящаго времени во всёхъ мёстахъ, лежащихъ къ югу отъ рёки Біо-Біо. Въ этой странѣ обитаютъ три различныя индъйскія ноколёнія: Аураканцы, Чунчи и Гунльчи. Аураканцы занимаютъ земли, лежащія между рёками Біо-Біо и Вальдивіа. Эта страна состоитъ изъ превосходныхъ равнинъ, орошаемыхъ наилучшими рёками во всемъ Чили. Вёрабённым собе-

Digitized by Google

# Посладива зутопестова Французов.

иными Аураканцевъ, во время войнъ съ Испаниами, быи Гузичи, горивне жители Коранльеревъ. Ныиче эки на влемени слились въ одинъ народъ. Чунчи, иниущие наза морскато берегу, нежду ръкою Вальдина и архиноигомъ Чилое, народъ храбрані, поинственный, върдый союзникъ Аураканцевъ. Гунлъчи, обитающів, члотно на ранинахъ, лежащихъ къ востену отъ Чунчей, члотно въ Кордильерокихъ горахъ, къ югу отъ Нузарей.

Чили врекраснъншая страна, не телько въ Амеракъ, но даже въ цъломъ свътъ: такъ здъсь коренъ канатъ и плодородна вочва, прозвводящая всё роды Эрнонаго хлёба, вино, масла, пеньку, ленъ и всё насам Европы и частие троинчесние. Жаръ и холодъ никогда не бывають чрезмярны. Въ Чими, можно сказать, только ла времени года: зама и сто. Назаная съ ноловины оснтвбря до полованы апрёля, чистота и ясность воздуха улинтельны. Межлу 24 и 36 градусомъ нироты почти не бываеть дождей. За 36°. глъ страна стадорится лъсистою, дожан бывають часто, даже автомъ. Зимою они влуть ночим постояние, особенно на материкѣ. Въ этихъ изстах ъ дожди пачищеноть анть съ конца апраля и провлянотся до сениября. Чемъ бляне въ акватору, темъ уние науть дожди. Въ Вальнарейсо лютомъ дождей почти ве бываеть, и син рилсо науть замощ; на пятналцать н ние динднать ясныхъ диой сана-ан бываеть три или четыре дожданвыхъ.

Антомъ росы налють побяльно в совершенно замънитъ дожди. Въ прибрежныхъ ибстахъ бываютъ часто тумены.

Ко. прибытія Исканцевъ, Чилійды не внали видемичесним: или заранительныхъ болізней. Въ ихъ языкѣ не кака мже слова для овначенія оспы. Въ Чили не знаютъ кимичтъ переменеонних салихорадокъ; единственная боголи, извъстная здісь, это то, что мы называемъ гонима, извъстная здісь, акананаютъ се спача. Здісь невърать зобомъ, особенно въ Сантъ-Яго и въмѣстахъ, сосѣдтвенныхъ съ Кордильерами.

Т. LXП. - Отд. Ш.

Одно изъ важивішніхъ бідствій, которому подвержень Чилійцы---ото зеплотрясскія. Этоть странный вономень понторячтся очень часто и въ неспредізенных жохи: Землетрясеннять обыкновенно предшествуеть нокойнос, по тяжелов состояніе поздуха, возбужанние особаго роду неопреділние чунство страху въ туземнахъ; въ этонъ отношения они обладають чрезвычайно ніжною чунствательностію; животные ощо лучно предчувствують бід-ственную катастрофу; они становятся безнокойными, птицы улочноть въ испуть.

За нёсколько секунать до потрясский, въ воздухё слынится шумъ, положій на полеть итпать или на трескъ иламени. Поредъ сильными удерани и послё нихъ обыкновенно чувствуются легкія потрязовий.

Занёчательно, что въ Чили чрезвычайно рёдке бывають гровы. Господнив Дюнети-Туаръ втечения трехъ лётъ, слышалъ громъ только одниъ разъ въ Вальпарайсо, и ин разу въ другихъ мёстихъ Чили и Перу.

<sup>2</sup> Чилійская провинція Чилое состайляеть архипелагь, изъ одного большито и шестидесяти-трехъ малыхъ острововъ. Изъ нихъ обитаены только тридать шесть. Народонаселеніе этой провинцій въ 1839 году простиралесь де 43,832 душъ. Главный горедъ Кастро. Климать Чилое исльзя назвать суровышъ: вода замерзаеть рёдко, сибгъ иногда идеть, но тотчась таеть; климать попріятенъ только своею сыростью.

Къ свверу отъЧное находится провниція Вальдивія, съ главнымъ городомъ того ме имени. Улицы въ этонъ городѣ, какъ и во всёхъ испанскихъ городахъ Новито Свѣта, пересвкаются подъ прямыми утламъ, но не вынощены. Жители этой страны усрбино заминиотся скотоводствомъ. Въ Вальдивін вовсе пртъ ходячей монеты, соводствомъ. Въ Вальдивін вовсе пртъ ходячей монеты, соребро очень ридко: всё дила проязнодятся извено, из нелкой торгов. в унотребляются кусочки коми съ гербинъ правительства, какъ найн ассигинизи. Портъ Вальдивія, собственно «Корраль», лемятъ на правой сторонъ измъна. Онъ защищенъ отъ всѣхъ вътровъ, но не просторенъ.

Портъ Валиарайсо, посъщается нераблями болие про-

Digitized by Google

## Посльднія нунешіствія Французова.

чихъ портовъ на этокъ берегу: окъ обязанъ этикъ дорогъ Сантъ-Яго, ведущей въ сколицу. Это зависявенный нутъ, по которому товары могутъ удобно быть перевозаны по внутревность края. Вся иностранная торговля проязводится черезъ этокъ портъ.

Въ торговомъ отнониени Вальнарайсо одинъ изъ самыжъ важныхъ пунктовъ: онъ есть складочное мѣсто всей тарговли Великаго Океана. Ни одно судно, прихо-анцее въ Тихое Море, для торгован съ западными бере-гами Америки и Сандвичевыми островами, Калифорніаю, Моненною или Новою Голландіею, не минуетъ втого пор-та.

Валыпарайсе построенъ при нолоший горъ, доходящихъ до самаго задива, котерый онъ защищаютъ отъ юго; занадныкъ и западныкъ рётровъ. Городъ состоитъ изъ саной удины и одной млонади. Горы окружающія его, истрічалась другъ съ друговъ обравнотъ многія рытянны, которыя здёсь навываются «quebradas»; на склонахъ ихъ постріяны пебельніе домник. Сообщенія между этими жилищами производятся посредствовъ сдва проходимыхъ траниновъ плен во лёстивнамъ.

Доннии выблены новестью; больная часть изъ нихъ состоить изъ одной комнаты. Эти многочисленныя жилища занимиотся дімгельнымъ и трудолюбивымъ насссомъ работниковъ. Quebradas составляютъ настояща. предвідстія города.

Въ самонъ городъ намодятся прекраспыя лавки, со всъми, возножными товарами. Въ Вальнарайсо есть множество нунеческихъ, конторъ сранцузскихъ, англійскихъ, америнанскихъ, жънсцкихъ. Число этихъ домовъ довольно велино, такъ, что каждая нація составляетъ независимыя обнества, оохранивний свои національные правы, вкусы, примычия и характеръ.

Общество въ Чили очень образованное и пріятное. Чилійскія дацьі сабдують оранцузскимъ модамъ, съ больнико точностію, вежели даже многія оранцузскія. Чиліан-, ия зосбще высоки ростомъ и стройны; замѣчательны чрезвычайною свѣжестію и бѣлизною лица и прекраснѣйшими глаския; для поддержанія своихъ черныхъ, длинцыхъ во-

## Maynu u Xydeneesmad.

лосъ оне употребляють по два в по три гребия. У молодыхъ Чиліанокъ зубы хороние, но у вереслыхъ они портятся отъ употребленія «мяте» или настойки перагизйской травы, которую пьютъ викячую. Чилійскія женщины носять очень короткія плятья, изъ-подъ которыхъ видна прекрасная, тичательно обутая ножка.

Очень недавно еще ни одна порядочная здінняя новнона не рішнлась бы выйти даже на улицу низче накъ въ атласныхъ башмакакъ. Въ Чиля всі женщины, на накому бы классу оні ни пранадлежали, непрекінно должны нитьть на плечахъ шаль, на прогулкі, дона, на вочорів, на балів, однимъ словомъ, везді. Онів рідко снимають паль диже, когда танцуютъ. Этотъ гранісоный нарядъ носитом вісколько низче нежели въ Евроий.

Другое обыкновеніе въ Чили, занатое отъ Исланцовь, состоить въ томъ, что всё женщины носать въ волосать цивты. Чиліянки для этого преимуществение уногребляють жасмяны, гвоздику и другіе пунцоваго цивту.

Изъ Чили въ Сантъ-Яго нутемествуютъ объященны или верхомъ, или въ кабріолеть, berlocho. Сяралая ная подрядчикъ беретъ на себя отчётетвенность за безещеность путемественника передъ нолиціено: онъ, такъ скавать, застраховываетъ его отъ убійцъ; онъ глава конново, странъ нутника. Сарелая такъ же необходинъ из Чили, никъ нереводчикъ на Востокъ.

Вотъ какимъ образомъ господнить Дюпети-Туаръ описънаетъ свою побадку въ Сантъ-Яго. «Въ нять часовъ поубру авился ко миб саратаз человъкъ лътъ тридцати, прекрионой наружности, верхомъ на славной лошади, торокне вооруженный. Мы съли въ кабріолетъ и отиранались. Дошади ими галономъ, несмотря на рытвины и на горы. Боиман ими галономъ, несмотря на рытвины и на горы. Боима, находящіеся подъ ногоми вкимии, тенувніе въ полу-прозрачномъ вечернемъ воздукъ, въ торисственную минуту заката солица, представляли очаровательную, яввописную картину. Вскоръ на встръчу намъ нопалось еколо дюжины или патиадцати дикихъ лошадей, нотерьнъгиалъ передъ собою мальчикъ. Онъ былъ одъть въ описать

ринсво съ бильнии полосками; на голови у него была поярновая шляна, нохожая на сахарную голову, съ широкана ноляци. Въ рукѣ онъ держалъ lazzo, длянную, сажень въ дведцать нать веревку, сплетеную наъ ремней, съ петлею на концев. Онъ съ необыкновеннымънскусствомъ и ловкостно владьль этикъ орудіенъ, столь онаснымъ въ рукакъ дивсю или чилійскихъ мужиковъ. Впослёдствій я узналь, что эти лощади назначались на подставу для насъ же. Нашъ саровая вскор'в прональ изъ виду. Среди глубокаго мраку, поторъни окружалъ насъ, почтальонъ сбился съ пути. Донго мы блуждали на общирной равнинъ, но наконецъ занітня огонекъ, который, по словамъ нашего почтальона, была разложенъ какимъ-нибудь извощикомъ. Догадка эта оправлялась: въ самомъ двлё на разложенномъ огнё варные ужнить для всей семьи извощика, котораго огромная тельга, была въ то же время и жилищенъ его сенейerne.

«Мы отънскали дорогу. Вскорй явился и сараtas. Въ волючь мы прібхали въ деревню, Саза Bianca; она лежитъ на положинё пути отъ Вальпарайсо въ Сантъ-Яго. Посл'я ужима въ трактир'е, содержимовъ Италіянцемъ, намъ отвели для нечлегу, какіе-то крошечные чуланчики, безъ оконть и печей.

«Отвратительныя ностели, тысячи несносныхъ насёконыхъ не дали намъ сомкнуть глазъ во всю ночь. Когда намъ пришлось перемѣнять лопадей, то мальчикъ, о которомъ а геворялъ, искусно накинулъ свей laze на шею одней наъ дикихъ лопадей, и тотчасъ же привелъ ее иъ ветюсно. Сарана набросилъ ей на голову свей репсво и ищиедленно завретъ въ оглобля. Отпряженныя лопади, повалявшись въ пыли, весело приеоединились къ табуну. Мяя быстро спустились съ отлогости горы Сапата въ долину Саков Сагасаву, и вскорѣ достигли до берету рѣчки Езбето de Curacaby, которую переѣхали въ бродъ. Недалеко айскода ны встрѣтили огромную повозку, похожую на небюльшой доникъ, поставленный на двухъ колесахъ. Она бълки зипряжена бынени; съ кандаго боку ся было по четыре окна; дверь находилась свади. Въ атомъ чудномъ эниснакъ помѣщалосъ нѣсколько нелодыхъ людей и ламъ,

## Haynu u Xydencecmba.

которые Бхалп нелёли па двё въ Вольпарайсо нонеселиться, погулять, покупаться, потанцовать. Этого роду parties de plaisit въ большомъ объякновения въ Чили. Для тапогомутегнествія «на долгихъ», надобно ванастись необходиморпровизіею. Путегнественники останавливаются для объда или умина въ какомъ-нибудьживоннономъмѣстѣ, удобновъ тамже для цастбища быковъ. Эти мѣста навываются у Чилійцевъ «Аюјаmiento«», то есть, квартирами страницковъ.

«Въ часъ път прібхали въ Бустаменте. Это последняя. станція передъ Сантъ-Яго, куда мы прибыли зерезь пать часовъ времени. Городъ Санть-Яго столяца Чили, построенный при подошв'я западной отлогости Кордильеровъ. основанъ въ 1541 году Петромъ Вальдивіа, завоевателемъ этой страны. Онъ лежить на львомъ берегу Rio Mapocho, Эта неглубокая рёчка, замою, во время пролцаных дож-лей и льтомъ послё таянія спёговъ, превращается въ бурный потокъ, который могъ бы надълать вреда городу, если бы онъ не былъ защищенъ плотиною. На этой ствит, называемой «Тајатал,» устроено гульбиние. Съ плотиные вилно все теченіе річки, на которой находится каменный мость, соединающий Санть-Яго съ предисстиенъ «Симьа». Сантъ-Иго выстроенъ правильно; улицы нересъклются подъ прямыми углами. Осемьдесять квадратовъ, образуемыхъ улицами, длиною въ 65 сажень, застроены домами, у которыхъ обыкновенно съ одной стороны садъ, съ аругой яворъ. Въ Сантъ-Яго одна только площадь, занимающая около шести тысячь ивадратныхъ саженъ. На эту цющаль выходить осемь улиць. На съверней сторенъ нехалится дворсиз президента, Gabildo и Судиая Палата; на заналной-соборъ и домъ архісипскова, на южной-пратая галерея, гав поневцаются могазяны. Восточная часть занята кофейнями и сазая de posto, то есть, гостинилидами. На середний площади возвыныется прекрасной архятектуры фонтанъ.

Народонассленіс города съ преджистіями простпрается до нятидесяти тысячъ душть. В'є Санть-Яго видно очёнь мало негровъ, и число ихъ уменьшается ежедневно. Рынокъ окруженъ крытыми галереями. Булеваръ Каньяда заинжаетъ южную часть города; онъ идетъ отъ востоку въ аннау. Середина обсајнена двумя радани деревьевъ. Отъ улицъ онъ отдёленъ небольшою стёною. На улицакъ, исключая тёхъ, которыя прилегаютъ къ дворцу президента, замѣтно мало движенія: онъ вообще кажутся цустыня; чрезвычайная правильность ихъ дёлаетъ городъ монотоннымъ. Вообще въ Сантъ-Яго мало примѣчательнаго.

Залнать Каллао пробилуеть рыбою; особливо небольной промикь Бонеронь. Во время прохожденія сарделей, онъ постоянно покрыть безчисленнымъ мяожествомъ всякате роду порсинхъ втицъ. Залявъ Каллао очень безопасенъ. Мало примировъ, чтобы суда подверглись въ неить крушению. Эти случан чрезвычайно ръдки, и зависять отъ осот бенныхъ обстоятельствъ, такихъ, напримъръ, какъ вемле, грясеніе, разрушившее старый городъ Каллао. Во время этой страшной катастроемы, море, отхлынувъ отъ береговъ, останило сухою большую часть гавани. Наконецъ ранулось со всею яростию на городъ и затонило почти всёхъ его жнелые; суда, которыя въ ато время стояли на якоръ, были бромены на берегъ. Увъряютъ, что одниъ галліотъ былъ отвесенъ водою за цѣлую мило отъ берегу, въ направления въ небольшому мъстечку Bella Vista. Кажстся, что при этонъ несчастия, земля осѣла, потому что къ юго-западу отъ нынъщиято города. Старый Каллао, который возвыннался неболь в таканъ, противъ горизонта высоней воды, былъ стѣнами, укрѣплеными бастіонами. Нодъ стѣнами ваходышеь дъб калао было нъоковью червей, дворецъ виде-короля и складочные магазины. Народонаселены простиралось до трехъ тысячъ душъ.

Въ нынёшнемъ Каллао считается до трехъ сотъ домовъ, влодь его кривыхъ улицъ тянутся домики, выстроенные наъ бамбуку, покрытые составомъ изъ глины и соломы. Всё они одноэтажные и выбёлены известью. Вирочемъ, около порта начинаютъ строиться красивые деревянные и каменные дома. Улицы не вымощены и покрыты пылью очень непріятнаго вапаху. Рынокъ хорошо снабженъ необходимыми припасами, которые однако жъ доставляются пэъ

#### Maynu u Tydempenten.

Анны, Нарадонасолоція Каллав простираєтся до додин тисячь чаловіякь.

Республика Перу, состоящая почти изъ всёхъ частей древней имперіи Инковъ, занимаетъ огромное пространство; она идетъ отъ рёки Тумбесъ до рёки Манара и отъ Амизонской рёки до границъ Бразилия. Перунанскіе Штаты занимаютъ пространство и 45,000 изадратныхъ ищъ; поверхность Боливін около 40,000.

Климать въ этихъ штатахъ чрезвычайно разнообризенъ; многочисленныя и разнородныя земных произведения составляють неисчернаеный источникъ богототка для этого краю. Здёсь воздёльный табакъ, сахарный треотникъ. клончатую бумагу, какао, коос, зерновой хлюбь, инись, ванны, корвау, перецъ, рисъ, кононно, живоградъ, наслины; разводять консенны; въ горахъ собщеноть жину. Этоть благословенный прей преизводнть воска, смолы, камеди, и иножество ленирственныхъ растений. Почна, не ету сторону Андонь, то есть, отъ неря до Кординсорень, совершенно безлёсна, во причила песчанаго грунту земли и но недостатку воды, эта часть перунанскихъ владений, неснособна къ растительности; зато но ту сторону Корлинеровь растительность чрезнычайно снавия. Мисточи-CARMELIA CTARA AGUARCE I POPATATO OROTA, AMELI, BEIGER а вынамаья составляють исклочительный источных богатства этого краю.

Въ Перу находится иножество рудниковъ велетыхъ, серебряныхъ, и другихъ металловъ. Въ нонаѣ премеднию столѣтія въ Перу считалось уже пистьоетъ семъдесять золотыхъ рудниковъ, не считая залотопосныкъ россыпей, и ртутныхъ и серебряныхъ рудниковъ. Ртутный рудинкъ Хуанкавелика, особенно замѣчателенъ богатствомъ своихъ произведеній. Одинъ Перу, не считая Потози, доставлялъ Испаніи ежегодно до пести милліоновъ піастровъ. Нынче однако жъ драгоцѣнныхъ металловъ добывается не болѣе какъ на четыре милліона.

Народонаселеніе Перу и Боливін простирается до милліона трехъ сотъ тысячъ душъ. Див трети этой массы составляютъ освалые туземцы, остальная часть состоитъ

ки нотомногъ Екропейцаръ, различныхъ породъ, ногъ-

Възничества, доходитъ до десяти милліоновъ піастровъ.

Ворота Лимы прекрасной архитектуры. Къ несчастию, ва ними идеть улица, обстроенная недоконченными, полуразваливающимися домами. Она покрыта толстымъ слоенъ мелкой, вопючей пыли. Немного далье начинають показываться дома по-красивье, но визниній вядъ удины освается цечальнымъ. Эти дома, большею частію одновтажные, почти всегда съ садами; Лима лежитъ въ двухъ инаяхъ отъ моря, при входъ въ глубокую долину, обравуемую горами Андовъ, называемою Риманъ, гдъ течетъ рака того же имени. Городъ не представляетъ ничего замачательнаго. Дворцовая площадь самая большая въ Лиме. Въ городъ семь приходскихъ церквей, и иъсколько монастырей. Простой народъ въ Лимъ страстно дюбять бон быковъ; при недостаткъ этого роду зрълящъ пътушья бок составляють любимую забаву черин. Въ Лимь одинь только мость, каменный, черезъ Риманъ.

Анмскія женщины имбють особеннаго роду костюнь Аля прогулки пізнкоїть; этоть нарядь употребляется только въ Лимб, Ареквица и Трухильо. Онъ называется la saya или saya у manto, и состоить изъ двухъ частей: юбки saya, охіатывающей талію и инсходящей до ступени, и мантильи mant. Saya дблается изъ шелковой матеріи. Она вся въ спідякахъ, съ верху до инву. Saya очень узка, и такъ наотие объхватьняютъ тізно, что кажется будто ноги сва-

#### Myan a Xydamenper. 👘 📫

энны: "Мація: тоже обхвать пооть отопъ, около неоораго удерживается снуркомъ. Мавіо имбеть канацонъ, ногорый насімается на колоку н. обрадотъ пікотераго ріду зовль. Saya ножеть быть каного угодно цийту: шеніо нопрагіяно черкая, шелявая. Жаншану зъ этопъ пераді трудно укнать: это пікто въ роди постояннага наспераду. Съ менщиною въ такомъ пераді монетъ говерить, ито хочетъ. Для путенественние этотъ костюнъ намерся чреввынойно страннымъ. Англичане и другіе иностранцы усибав уговорить своихъ жевъ откакаться отъ этой одекды.

Лима, подобно всёмъ городамъ Перу, Чили, Боливін и всей Южной Америки, подвержена землетрясеніямъ. Они случаются здёсь во всякое время года; ничто не предвёщаеть наъ. Любопытное зрълище видъть Лиму во время землетрясения. Улицы, обыкновенно пустыя, въ одно мпновение наполияются людьми, часто въ томъ самомъ наряді, въ которомъ ихъ застала катастрофа. Одни бросаются на колёна, бьютъ себя въ грудь, кричатъ mca culpa, другіе публично исповёдують грёхи свои, между-тёмь, какъ мошенияки, менъе пугливые, пользуются всеобщимъ смятеніемъ, проникають въ дома и крадуть. Это картина чрезвычайно оживленная и разнообразная. Совертенно вное зрълнще представляетъ Лима взорамъ путечиественныха въ празденчные дни: въ Лимъ обычай, что всв люди, находящіеся на улицв, въ то время, когда звонять «Angelus» останавливаются и снимають шляцы, при первонъ ударъ колокола. Обыкновение это однако жъ мало-по-малу теряется.

Маркизскіе Острова состоять изъ двухъ инственныхъ группъ. Они названы такъ исианскимъ мореплавателенъ Менданою въ честь маркиза Мендосы, былщаго, въ 1595 году, вице-королемъ перувіанскимъ. Южная группа состоить изъ пяти острововъ: острова Магдалены или Отятаона; Христины или Огитао; Санъ-Дадоо или Онатели; Доменика или Огиваоа, и Гуда или Фету-Хугу.

Острова Гулъ, открытые въ 1774 Куконъ, и Сань-Полро необятаемы; островъ Магдалены имботь отъ друкъ ло

70

Digitized by Google

трези тысячие лигланий; островъ Доменника: до цисти, а острокъ Христина до тысячи обязателей.

Своерная группа, состоять назь шести островоръ: Роа-Цуа, Роа-Гуга, Нукагизал, Чанала, Массе, к Гергеста, Обяженыя полько три пераме. Нунагиза самой большей и наиболь полько три пераме. Вунагиза самой большей и наиболь полько три пераме.

Господнить Динисти-Туаръ, ониськая свое пребывания на Маркинскихъ Островахъ, годорнить:

Аник-только «Венера» бросная якорь въ Залинѣ Майки de Dius, несмотря на дурную ногоду, король Ютати явился на орегатъ. Въ обращении его не было ничего етраннаго; онъ никому не надовдалъ, осматривалъ все очень внимательно, и отарался всячески не сдълать намъ ничего непріятнаго.

«Сначала мий казалось странцымъ видить за монить столонъ двухъ колоссояъ, (вотому что, первый министръ никогда не покидалъ своего вовелителя) совершенно нагихъ, ресинсанныхъ съ головы до ногъ, самыми странными, чуловищнь ми узорами. Справедниво гоморятъ, что татупровка скрываетъ наготу; оригинальностъ рисунка, занимал внимание, производитъ рофектъ костюма.

«Сявлуя древнему обыкновению полннезийскихъ острововъ, я тотчасъ номъялася съ нимъ именемъ; съ этой инауты онъ мий им въ чемъ не отказъцвалъ. Я сдъялся компирать острова, залива, и сверхъ-того госножи Ютатв, которая на другой день явилась ко мит наноннить, что я былъ Ютати. Я принялъ се очень въжливо, но, разунъется, ме уметребилъ во зло благосклонности добраго короля.

«Король явился къ немъ въ нолнонъ нарадъ. Волосы сто были связаны въ нученъ, на макуникъ, прочія части головы были выбриты. На немъ былъ огромный маро, читія, сдъланная изъ красной оланели и лежавшая на плочитъ. Королева была одъта чрезвычайно изъисканно: на ней было мериносовое зеленое платье, подаренное ей протестантскими миссіонерами и сверху его плащъ изъ таим. Ноги и руки были голыя и татупровалныя. Королю и моларилъ саблю съ вызволоченными ножнами; королевъ, просную бумажную заназъеку съ окна. • «Яворецъ короля — простия химина, соженей догач и дляну и двухъ съ ноловиною въ паприну. Она степеь и серету, и окружена огромивния деревьяни. На сонночностяхъ этого жилища поль ибскольно возвъяненъ; зат яй илатформы, кажется, исключичельно иззичены дая корля. Средняя часть хижины регатовно иззичены дая корля. Средняя часть хижины регатовно из дянку и яй рамныя части. Поль боновыхъ чистей изсредств высущенными травами; на нихъ рессталаются ротони. Въ вередвей части, полъ ни чёнъ не покрытъ; тутъ осеять аровянные сосуды въ которыхъ хренитоя провизія и причтовляется «ророї».

Войдя въ первый разъ въ этотъ странный дворецъ, а нашелъ танъ королеву, ся дочерей и и вскольникъ женщивъ. Онъ лежали на рогожахъ, закутанныя въ куски таны. На нротивовеложной сторожъ, на каменьяхъ сидъло полоно другихъ женщинъ. Король представилъ меня кораювъ и спониъ дочерянъ. Онъ поднесъ миъ діадему ноъ нъ тупьвиъ первевъ. Разговоры происходили черевъ пороосво пощего лоцияна Робицевиа.

«Король иного разлираниваль меня о Франція, ся правтелѣ, народонасаленія, о числѣ кораблей, подобныкъ «Ве мерѣ». Песлѣ мы ношли прогудяться но деревиѣ; ова соотобла изъ тридцати хижинъ, разбресанныхъ но берегу. Число жителей этой деревни простиралось до двухъ сотъ, между ноторыми находилось оподо дюжины Англичатъ Исманцать и Францувалъ.

«Я не значитнать ничего достойнаго виличний, нелючи «мории» или гробницы, ит которой сотреняются смертные останки одной изть женть короля. Этотъ надграбный намятникъ былъ не что вное, вакъ простой сарай, отарытый съ трахъ сторонъ. Крына ноддерживалясь четырьмя столбами, выпраненными красною и желтою краскою. Къ этому мёсту запрещено было подподить; энречемъ, отвратительный запажъ и безъ того отнимать макую нъ тому охоту.

«Хяжный выстроены на болье или молье возвышенных платоормахъ изъ высущенной глины. Всё оне обращены отъ съзора къ югу, и открыты съ западной стороны. Накоторыя изъ вихъ окружены станова изъ выслия-

#### Посладнія проценствія Французова.

ной ганил, вънниною въ пол-самени. Он'я еханчерния аругь оть друга только величиною разміровъ; вообще наружность них жанкая, и он'в но работі и чистоті гораздо нико хижнить, пидінчыхъ мною на Сандинчернихъ Остронихъ.

«Пироти зланныя не могуть выдержать сранненія ст. такним же судани другихъ островихлиъ Нодиназія. Онъ очнь грубой работы. Искусство стровуть ихъ тердетоя съ каждымъ двенъ. Топерь клидый островуть имботь не ибенольну клизаовныхъ зодокъ, кунденныхъ, или похииснныхъ съ интоловныхъ судовъ, которыя закодатъ из этоть архинедатъ за свёжно провизию. Полинезские островитие предвочнитнотъ эти суда своинъъ собственныхъ.

«Цьнювки приготовляеныя жителями Маркизских» Островоть не тикъ тонки и не такъ красням, какъ тъ, которыя дълнотся зикадивния островитявани. Икъ оруне такие не отольке хорошо отдъляють свои надица, ибеотровитяне исторски приготевляють свои надица, ибера, дераканную утверь, въ которой хренится провиза, и данотъ «понон». На инраки и хижины унотребляется забщое дерево. Изъ казуариноваго дерева дълнотъ оруне, а изъ Самбуку сосулы для храненія воды и кодосовето насла. Цановии и тиань, навышемую тана, ткулъ менщивы; кум чины дёленотъ онахала, пироги и тому нодобно.

«Я замѣтныть, что молодые люди были мало татунровены. Камется, что и это обынновение мало-но-молу исчераеть. У молоденькихъ дърунновъ, довольно прасивой наружно--стя, руди и ноги были татунрованы».

На Маринзскихъ Островахъ, несмотря на ихъ вулющиченое пронеколлание, изтъ ни одного дъйствующаго водкана. Самыя высокія горы находятся въ сарадний острова; отъ анихъ главныхъ горъ идутъ вътин, распространяющіяся въ различных стороны и обравующія небольнія долины, болёе или менъе плодородныя и занимаемыя различными паменами. Эти илемена ведутъ другъ съ другомъ въчено войну за лучшія земли, за лѣса, пробилующіе илѣбиъни и наскосовыми деревьями, за лѣса, пробилующіе илѣбиъни и наскосовыми деревьями, за статьна подово ручей. Жинелитъ Маркизскихъ Острововъ нециявати и никакая форма правле-

#### Hayku u Tydoteccane.

кія: каждое пленія жинотъ новавлянаю одно оть другаю; для нихъ существуєть однить законть право сильнаго. Единетвенное отличительное яваніє, ото «Арики» поторое можно перевести словонъ пороль или началищихъ. Мажду такими «арики» и вкоторые своимъ мужествонъ, личныши достониствани, уситалив на войнъ, пріобрітнотъ дійстелтельное провосходотво; они начываютоя Арики-нуя, то ость, главивним имчильниками: икъ бъщаєть не иссколяку ить одной долинъ. Ни однить нача ими из общаєть не иссколяку ить одной долинъ. Ни однить нача ими и волучаеть однано къ ни какой подоти. Въ случаять полиникъ, ихъ мирне или меланіе уважается прочния. Никанов «табу» или запревноніе, не произвоснися бевъ ихъ участія.

Жичели Маркизскихъ Острововъ, нажатся, не нийотъ инимой религи. Вирочемъ на призникахъ, ибноторые изъ махъ одъваются отличнымъ отъ другихъ обращенъ, и сопровождають свои плячнымъ отъ другихъ обращенъ, и сопровождають свои плячнымъ отъ другихъ обращенъ, и сопровождають свои плячныть ото другихъ обращенъ, и сопровождають свои плячныть ото другихъ обращенъ, и сопровождають свои плячныть особить различать и пронобщина, ингротъ большов вліяніе на народъ. Они-то произносять табу, ноторыя бываютъ честныя и общія; если на то сотласятоя прочіе начальними. Табу-единотненные законы, которые извъстны всёмъ и которынъ всё вонануются.

Войны неклу плененами этого Архинелита ведутся безъ всякаго порядку, безъ налишей тектики. Волуй: дияствустъ какъ хочетъ. Если въ двлѣ убито пять или шесть человбить, то это число считаетоя оничительныть. Объкновенно та сторона, которая потеряля наибольшее: число вонность проектъ миру и оставляеть долину.

лаго. Послёдные они бдать не нуждён и на 24.64 с. в выпотолидски положения Маркивские Острана не представляють никакой выроды для торгонли.

74

Digitized by Google.

## Посладнія аутетыка Французова.

Ознати, водобно прочних Острованъ Тонарищества ок. ружень коралловымь рифомъ, который воднимается только до воверхности Оксана. Между намъ и землею находится каналь, котораго воды всегда спокойны. Въ некоторыхъ жистахъ этотъ рноъ удаляется отъ берегу и обравусть хороныя гавани. Такихъ гаваней считается около Отанти двадцать четыре. Надобно зам'ятить, что только очень древніе острова окружены коралловыми рифами. Это заприяние важно для классификации острововь въ хронологическомъ порядкъ. И въ самомъ дълъ, если мы вивств съ твиъ обратниъ внимание на степень развития растительности, то увидныть, что Черепаховые Острова, гдъ растительность далеко отстала отъ растительности прочихъ острововъ, очень недавняго происхожденія: около нихъ нътъ коралловъ. Маркизские Острова, болъе плодородные, и слёдственно болёе древніе, хотя не окружены коралловымъ поясомъ, вмѣютъ однако же нѣкоторыя начала этой формаціи. Сандвичевы Острова, болье плодородные чвиъ Маркизскіе, имѣютъ нѣкоторыя части коралюваго пояса. Наконецъ Острова Товарищества, самые наодородные и самаго древняго происхожденія, рішительно всё окружены такных поясомъ.

Внутренность Отаити занята горами почти недоступныия, обитаемыми рогатымъ скотомъ, котораго число ежедневно увеличивается. Народонаселение острова расположено по берегу.

Папенти, столица Отанти, лежитъ при подошвѣ самой высокой горы на островѣ. Отанти ни городъ ни деревня ---это множество небольшихъ хижипъ разбросанныхъ безъ всякаго порядку между рощами померанцовыхъ, кокосо-выхъ и гуявныхъ деревьевъ. Видъ Патенти не предста-вляетъ ничего величественнаго, но красивъ и живопи-сенъ.

Небольшой островокъ, лежащій въ гавани, покрытый красивою зеленью, сквозь когорую видна баттарея въ осемь пуниекъ и Отантскій олотъ-есть резиденція королевы.

Саный краснвый домъ въ Паценти принадлежитъ начальнику миссін; подл'й него стоитъ большая хижина, служащая въ одно время для пом'йщенія школы и храма.

## Haun + Ludomechan.

Въ Паненти есть Тёсколько лавокъ, спобланныхъ твелина и другими торарами.

Въ коммерческовъ отнолнени Папенти горазле ниже нежели Гонолулу на Сандвичевыхъ Островакъ, но овъ гораздо чище и климатъ въ исмъ здоровъе; здъщние тудемцы имъютъ красивыя формы тъла, гораздо живъе и въ идньшей степени утратили свой первобытный характеръ.

Въ гражданскомъ и нравственномъ отношения должно отдать пренмущество Отантянамъ передъ жителями Сандвичевыхъ Острововъ.

Здёсь оканчиваемъ мы на этотъ разъ свои вышиски, не современемъ, можетъ-быть, возвратимся къ этимъ занимательнымъ путешествіямъ.

Digitized by Google

са солище спрывается за берегонъ, растенія начанногъ расоваться на пылающей тверди, и тогда можно разсмотріть самые тонкіе стебельки, перепутанные какъ съть жагонъ въ листочкъ; когда же оно совстиъ скроется, золотыя и пурпуровыя полосы на водъ начинаютъ постепенно тускнъть какъ-будто онъ постепенно тонутъ, свътъ дня блъднюстъ передъ наступающей ночью, и видъ страны дълается еще унылъе прежняго.

«Вечеромъ на четвертыя сутки мы прибыли въ Сенъ-Луи и остановились въ большой гостиниць, устроенной накодобіе англійскій больницы. Длинные корридоры, гомя стъры, окошки надъ дкерьмя въ нумера, для свободнаго обращенія воздуха; впрочемъ заведеніе содержится въ отдичномъ порядкъ, и хозясва доставляютъ путещественникамъ всъ возможныя удобства.

«Городъ Сенъ-Лун не имветъ большихъ достоянствъ, Во оранцузской части, улицы тёсны и кривы, но абкоторые дома обращаютъ на себя вниманіе живописною странностью своего виду: они выстроены изъ дерева, и передч окнани сдёланы галерен, въ которыя всходятъ съ улицы по лъстимцамъ. Есть также иёсколько свётлыхъ цырюлень и интейныхъ домовъ, а болъе все старыя и ветхія зданія; раздъленныя на небольшія квартиры. На нёкоторыхъ изъ этихъ старинныхъ строеній съ остроконечными кровлями, высокими чердаками и длинными слуховыми окнами, досихъ-поръ еще отражается оранцузскій характеръ: бёдныя, полинялыя, ободравныя, они какъ-будто пожимаютъ плечами и дълаютъ гримасу удивленія, глядя на то, что называется the American Improvements.

«Эти improvements, въ свою очередь, состоять изъ огромыхъ амбаровъ, нагазиновъ, лавокъ, общественныхъ заведеній и другихъ строеній всякаго роду, разставленныхъ правильно по обширному плану, который безпрестано все распространяется. Множество превосходныхъ лоповъ, широкія улицы и украшенныя мраноромъ лавки анступили уже далеко за черту прежняго города, и Сенъхуя, въроятно, будетъ современенъ очень красивъ, хотя коночно не сраяняется инкогда въ Синсиниати.

"«Ринско-католическая религія, введенная первыни Ев-Т. LVIII. — Отд. III. рененцами, потарые здёсь поселищесь, до-силя ная и застея: госполотвующею. Можлу общественными зданим соть незунтский коллегіумъ, госпиталь и женекий новастым Сень-Лун посылаетъ миссіонеровъ въ разныя земли.

«Мнѣ хотёлось взглянуть на страну, называеную Луг мн. Нѣсколько городскихъ обывателей, изъ гостепріянсти вызвались доставить мнѣ это удовольствіе, и мы наяни ан день, чтобъ пуститься въ Looking-Glas Prairie, «Зоряда ный Лугъ»; лежащій въ тридцати миляхъ отъ города. Нас было четырнадцать человъкъ, все мужчины: дайы вси дилнсь бы для такого тяжелаго путешествія: Въ сей. Совъ утра общество собралось на условленной воб Подвели паромъ, поставили на него экипажи, свети зоб дей, стащили поклажу, состоявшую изъ събстивія и пасовъ, платья, и прочая, и переправившись на ту стои му, побхали.

«Первый день путешествія быль.... не то, чтобы рокъ: это слово и въ сотую долю не выражаетъ тог ней температуры воздуха: онъ горълъ, онъ пыладъ. Но вечеру пощелъ продивной дождь, и всю ночь наст. но бевъ милосердія. Мит досталось сидать въ экинант пряженномъ парою славныхъ лощалей; однако жъ. ны лали. не болье двухъ миль въ часъ, потому что- нале и тащиться по дужамъ и грязн. Вся занимательность н путешествія заключалась въ томъ, что мы набащаящы до какой степени были глубоки лужи. Результаты жых ли очень разнообразные: многда грязь была, выше л иногда только по студицу, а вногда колымага совствить у дила въ лужу и грязная вода чуть-чуть не текла ва вн. Между-тэмъ воздухъ оглашался гармоннусскими комъ лагущекъ, которыя составляютъ немаловажнут ... здъщняго населеція. Порою мы протажали инно крести скихъ хижинъ; но эти хижины были по большей част сты, оставлены и преданы гніснію, потому, что, хот шняя почва удивительно, плодородна, очень немно гуль существовать въ такомъ убійственномъ врамя обънхъ сторонъ дороги ежели то, до чену ны жи TARE TARRETS I AODORODOR - ROGTOGERO TARVICE SYST

Ð

11 ... no = 1117 J 1

аль весториях ў стаць нівдйсь, челькаля; своря « велечой. и «Бакъ въ здешесиъ краю есть обышевение во время путешествія въ самую жаркую пору понть лошадей, то мы CTREARARAAHCS ; AAR STOFOT HA, DAHON'L: HOETORAON'S ANOP'S, TOORNIONS COPERAL LEON, ABARKO OTA BORKENS APVILLA видь человаческихы Бревенчатый срубъ съ высовой проконочной провлой, янизу комвата, а вверку чердака; ани все. Хозянномъ этой гостинным быль мододой дан на въ пестрой бумажной рубанить и полосатыхъ, нани нанахъ. Двое ребланшена, пояти вагихъ, ланико дежа: Каналана. Коная мы полъзхали, они и самъ хозяния пращили на насто глаза, съ уливлениеми, коророс, прил 1945, ни вид ни ненъ но азнало бомаой, тости. ROFAR JOWAAN HANNAHOLS, JOROCO, TTO MHODEM MXA CTON JOTTH BABOR TOALS ... IPEXERTON MI CHORA COMPREMIES TEXTS, DO TRANS SECTORE BEPARE, OD TRACONY INC парнику, по болотаки, аз жаруни на-премиричност вождаемые кванальсить лягушек'я; напоненть ва воле в врівкоди въ селеніе Болланда. ССАЛЬРНАЛЬ ССТЬ, ЦС, ЧТО КНОС КАНЪ КУЧКА, АСРОВЯННЫКТ иковъ сномканныхъ на тесномъ пространстви, въ сан середние кустарника и болота. Многіе изъ никъ нао раскрашены желтой в красной краской. Мих понось это удивительнымъ; но загадка объеснидает , TTO, HO SALOARD AD HAMERO BDIBSAY, SABES GALAN атто странствующій «живоннеенъ», который нермия» В-ПУТОЩЕСТВОВАТЬ: НА СЧЕТЬ СВОЕРО ГАЛАНТА. Изъ. Белльявлая, познакциз-же печальнымъ мистапъл трекою же, музыкой, мы проделжаля ... жать до тректь на, пондлудан, нацило деревни Ливанъ, гав оплаты повились кормить лощадей. Пока, он в так, я точ у гулять. Деревця Ливанъ, состоятув нав несколькихъць, раскиданныхъ вокругъ вершины холма, но него вости; соя в общты сваруны древесной корой н почти HOMATHYABOL HAR DORMAN IS SALE STATE STATE STATE STATE ариаулуканы залашиая госсанника споказаласы занандо P SHPATHOPS: BTOGMIN, UQ.CORSTY! DOBOANNORS, THE Сова атомуяци линикомо алганции капенорон, йон, але ете наученорочная: Велидотой того, наиз-скоро лонили отдохнули, имъ тоговси запраран, и им, но торин импучид (отораннанов на Зерналный Лугъ, куда прибыли во времи ванождения солица:

... a the small barb is offere, nomers-faits offere, the a ALMARON'S MEGTO HETAR'S IF CALMUAR'S OG'S A MEDINAMERIN'S Дугахъ, --- только завектъ, произведенный на неня Зоркальнымъ Аугонъ, былъ ни больше ни меньше какъ совериснисе разочарование. Я увидаль передъ собой обширное пространство земля, нерербланное из одномъ мбетъ чожесой жалкахъ деревьевъ, которыя были едва занчущи на отой голой нустина, и славающееся вдали съ небонъ, BUINOPONON'S ONO KAR'S-GLI VTONALO: BOT'S H BOC. BTO --RAROE-TO SYROE, GERIOGHOO NOPE, CCAR MOMAD CARACTE TEnees comments: Koe-ras noprada nyayan; averera a moavanie apportsonant sorpyrs .... Tpasa cute no Kotrinita cob-OFO (NOABSTO 'DOETYS IB'S A'BROTOPSIN'S WBOTAX'S SORLA 'SA-ADCONCTAND FORM; UPPTER, MCASKABING TAWS W CHIP, ORA ла влам и блавдны. Несмотра на общирности вида, онъ не проязвель на мени ни налайнаро внечатлания: влосnonys a mactora "Abera Annants ero" benkon sandarezaпости Я воное не тулотовала того удонольстви, того connahile bowl, toro expenses is veny-ro dadekally, noторыя внушаются видонь вашниь шотландскихи гори и пранскихъ долавъ. То, что я тенерь видваз нередъ собою, било, консчио, общирно, даже всличественно; но ован саялючанось въ твеныхъ гравицахъ однообрайя и наводнао чолько тоску. И чувствоваяз, что, странствуя поманериканскимъ Луганъ, я викогда не прединся инъ somephenno; notafunt nee nporte, nant fulle eb intot, нонда нога мон понирала меріанны горъ. Вёс, чего я NOF'S BRAATS OT'S TAROLO UPTCMCCTBIA, SARADTAROCS DE тоны, что когда глаза ной будуть безпреставио устреньсны на край пустывнаго горизонта, то сердіт, 20menno; Gesupectante Gyaers xorbises chopie nepenoстись за этотъ край, чтобы вырваться нез циней банообразнато: чуветва в нарадоваться какий в нарудв исвынь прилицени. Не слажу, чтоби анериканские чуть Gunn anterafits. conspinents usterenyts firs 'hafft the little

Digitized by Google

юнжа, который однажды ихъ видбать; но не скажу и тего, чтобы человёкъ, видбвшій ихъ однажды, могл ниоминать объ вихъ съ удовольствіемъ и желать уки-, дъть ихъ снова.

«Мы остановились подл'я одного усдиненнаго домика, ноторый приманилъ насъ къ себ'я тёмъ, что въ немъ, ножно достать воды, и тутъ мы отоб'ядали на трава, Въ имихъ корзинахъ было много запасовъ: жарсная живноснъ, буйволовый языкъ, говядина, хлёбъ, сыръ, исно, бисквиты, шампанское и хересъ, лимоны и сатиръ для пуншу. Съ такими запасами мы, разум'ястся, и номерли съ-голоду, да и бес'ёда была не скучна. Въ имонъ даят, и ръдко пировалъ съ такимъ, удовольирионъ, и никогда не забуду монхъ луговыхъ друзей, иторъе оставнан въ душѣ моей въчное висчатлъне свои вобродущемъ, остроумемъ и любезностью.

"Воротныцась на ночь въ Ливанъ, мы славно, выспащь, въ той гостининцъ, о которой я говорилъ прежде. Кще разъ скажу, что гостиница превосходная, ръдкость, бону даревенскому постоялому двору въ Англин. Межбону даревенскому постоялому двору въ Англин. Межстаданоние сомого хозлина и его съща: они — пастоя, преданоние сомого хозлина и его съща: они — пастоя, предалющие сомого хозлина и его съща: они — пастоя, предалющие дамого хозлина и его съща: они — пастоя, предалющие раскраснъх двери и окна въ Белльвилит: я узналъ на постоя.

«Посла завтрана мы новхали обратно въ Сена-Лун, но рид. не по прежней дорогъ. Вирочемъ болота, кустарниць, лужи, грязь, хоры лягушекъ, не измънили намъ и. на этомъ небельшомъ путешестви. Иногда мы встръний, завязшій нагонъ, нагруженный тяжелою кладьюз им, допнула, колеса праздно лежатъ по сторонамъ кул имо, который потонулъ въ лужъ, проводникъ пощедъ ислатъ цомощи, а жена его печально сидитъ да возу, ислатъ цомощи, а жена его печально сидитъ да возу, ислатъ цомощи, а жена его печально сидитъ да возу, изма мужа и кория грудиаго младенца. Картина грустим, наводящая тяжелыя думы, особенио когда вспом; имиъ о здъшнемъ убійственномъ климатъ!» "Разочарованный въ понятій своемъ объ америналовны Лугахъ, мистеръ Диккинсъ хотвль по-крайней-ибрі насладиться тамошними озерами, и съ этою пълю оправился изъ Сенъ-Лун черезъ Синсиннати въ маленькійтородъ Sandusky, откуда, какъ сму говорили, можно вдоволь насмотръться на озеро.

«День, въ который ны вытхали изъ Сень-Лун, иншет онъ, былъ превосходный. Мы сълн на пароходъ, и черезъ иъсколько времени приблизились къ старинной оранузской деревит, которая называется собственно Карондие, ко прозвана въ-наситанку Пустыми Карманами, Vides-Pochei. Она состоитъ изъ итсколькихъ бъдныхъ лачугъ и двугъ или трехъ трактировъ, которые вполив оправдыйамипрозвание деревни, потому что им въ одножъ изъ инънечего ъсть. Отсюда, протхавъ еще и вкоторое ризетояніе, мы прибыли наконецъ къ берегу Миссисини, и зочеромъ увидъли своего стараго знакомиа, пароходъ, на которомъ тхали изъ Синсиннати и который теперъ свова принялъ насъ въ уу же каюту.

«Плохо было итти вверхъ по этой рвяв, мелленно и съ трудомъ преодолъвая ся теченіс; но итти внизь, по тисму бвшеному потоку, въ потемкаяъ, было, кажется, еще хуже. Судно пролетало отъ двенадцати до питнадцати выль въ часъ, по лабиривту плавающихъ бревенъ, воторыхъ нельзя было на видёть им нобывати. Всю ночь колокольчикъ звойнать черезъ каждыя' пать мничть, и нося важдаго звонка пароходъ начиналъ ужасно качатися, шеотда отъ одного толчка, неогда отъ въсколькихъ другъ за Аругонъ следовавшихъ ударовъ, нов которыхъ саный слабый, казалось, могъ разрушить въ дребезги его бренияй корпусъ, какъ корку пирога. Когда я смотръгъ съ пелубы въ воду, то инъ, во мракъ, нерешилось, будто ны вробиваемся сквозь полянще какихъ-то живыхъ чудовна: черныя массы ворочались на поверхности; порою один вл нихъ подпимала свою страшную голову, когда пароходо находиль на ся конець; порою мы принуждены были остановиться, прекратить действіе манины, я долядать ся, нока эти бидственныя преградыт не расплывутся но. BENHOMKY, TTOGS Hats Hans Hoporyild at and the date

Digitized by Google

лоту, называемому Канро, в черезв нисколько минутъ иныя ческазанное удовольствіе видіть, что ненавиствай Миссисипи сворачиваеть всторону къ Иовому-Орлеану, тогда какъ нашъ дальнейшій путь лежаль прямо, по свёт лону Orio. На сладующій день ны прибыли въ Синсиннати. Въ этотъ разъ, занимательная столица штата Огід не могла удержать насъ на долгое время: проведя здъсь только одни сутки. Для отдохновенія, мы отправилися въ Sandusky. Первый городокъ на этомъ луги былъ Кодунт бусь. Онъ лежить въ ста двадцати миляхъ отъ Синсинна, та, но прекрасное шоссе, проведенное вилоть отъ города 10 города, позволяетъ протажать это разстояние споконно в скоро, дълая по шести миль въ часъ. Притомъ мы вхали по прекрасной странъ, между отлично обработавными позана, объщавшими богатую жатву. Иногда намъ попадачеь пространныя вивы усастаго индейскаго хлеба съ толстыми стеблями, которые торяали какъ палки; иногда зелецая піпеннца сверкала въ лабирнить древесныхъ пией. Изгороди вокругъ полей не красивы и содержатся не въ исправности, но самыя поля возделаны отлично хорошо. тань что любое изъ нихъ можно перенести въ Кентъ. . «Мы часто останавливались поить лошалей въ трактарахъ, разсыпанныхъ по всей этой дорогъ. Они бодыщею частию очень посредственны. Подътхавъ къ трактиру, извощикъ слъзаетъ съ своего мъста, наполняетъ ведро и дерчить его у лошадиной морды. Ему почти некому, пособить; ръдко видишь протажаго; подъ навъсами, сдъланвыни для лошадей и повозокъ, всегда пусто и тихо. Ино-гда, при перемънъ дошадей, ны встръчали большое затруднение и насилу могли тронуться съ-мъста, потому, что здесь особеннымъ образомъ объезжаютъ молодыхъ юшадей: ихъ ловятъ, привизываютъ къ повозки и пого-виютъ безъ всякато обучения. Впроченъ, такъ или этакъ, ны всёнтаки увзжали отъ каждой станцін и довольно бы and the second second second строподавались впередъ.

"«На пъкоторыхъ станціяхъ намъ попадались два или три полубъявые дарновда, ноторые раскаживали завунувъ руий въ карианы; у или начались растянувшись на стульяхъ;

## Науки и Художестра.

или глядёли въ екно, или сиділи на трава возда дороси. Эти люди были обыкновенно очень неразговорчикы, на съ нами ни между собою: они молчали и безсимисление смотрали на повозку и лошадей. Хозяниъ трактира цсегда прииадлежалъ къ этой праздной компаніи и назалось, что ему исилие всёхъ нужно хлепотать съ протажния. Что бы ни случилось, ему изтъ дёла ни до чего: онъ ко всему ранидущенъ и всегда доволенъ собою.

«Частыя переизны извощнковъ не сопровождались нерентнами въ ихъ наружности и характеръ: каждый изопинкъ одинаково неопрятенъ, молчаливъ и угрюмъ. Есн который и интетъ въ себъ что инбудь пріятное, то всячески старается скрыть это. Онъ викогда не говорить съ твии, кого везеть; заговорить ли съ нимъ путешестнижикъ, онъ отвѣчастъ полу-словами или вовсе не отвѣчаетъ. Онъ никогда не укажетъ вамъ какого-нибудь принъчательнаго предмета, встрётньшагося на дорогё, и сань канъ-будто не видитъ его: ему, кажется, все наскучило, наскучила и саная жизнь. Онъ неиножко занимается только ловадьми, совстви не думая о повозка: повозка катится, потому что она къ нямъ привязана, а что въ повонка сидите вы, ему до этого нътъ ни малайшей нужды. Порою, на конпъ переъзду отъ станція къ станцій, онъ затигиваетъ какую-то нескладную пъсню, но лицо его не поетъ вийсть съ нимъ: поеть только горло, а лицо сохраняетъ прежнее угрюмое выражение. Къ этому надо прибавить, что у каждаго извощика непрембияо есть во рту та бачная жвачка и что ни одних изъ нихъ не употребляетъ носоваго платка: обстоятельства, влекущія за собой очень непріятныя слёдствія для путешественниковъ въ ватреную погоду.

«Мы прійхаля въ Колумбусъ около семи часовъ утрая остановились здёсь отдыхать до слёдующаго дня. Гостянинда, въ которой мы пристали, была превосходная: она построена на-манеръ изкоторыхъ италіянскихъ домогъ, еъ портикомъ и открытой террасой. Колумбусъ — очень красявый и чистый городъ, увеличивающійся и богатёюций, какъ воё, яди почти всь, американскіе города. Въ

\*

Digitized by Google

новъ находится правичельство, штата Огіо, и это прида, еть ему особещную важность.

«Какъ на слёдующій день не отправдялась ни одна паъ почтовыхъ каретъ, то я нанялъ такъ-называемую сакстру», чтобъ добхать до маленькаго городка Тноенна, откуда есть желтзная дорога въ Sandusky, Эта «акстра» была обыкновенная бричка, запряженная въ четыре лошали, точно такая же, въ какой ны врібхади въ Кодунбусъ; допаля и извощики также менялись на важдой станціи; разнаца только въ томъ, что эта бричка была отправлена собстренно для насъ. Въ отвращение остановонъ за лошальни и лругих эвепріятностей, распорялятеля завеленія почтовыхъ каретъ послади съ вами прикащика, или кондуктора, который должевъ быдъ сопровождать насъ во всю дорогу, в подъ такниъ охраненісиъ, запасшись притонъ корзной съ холоднымъ мясомъ, виномъ и плодящи, ны весет 10 отправились въ путь, очень довольные твир, что съ нани натъ викого посторонинать, и готовые наслаждаться путеществіенъ, хотя бы данъ пришлось жлать по санынъ скучнымъ мъстамъ. •. • • , . . .

«И, — нало сознаться, — очень хорощо, было, что ны находились въ стодь спастливомъ расположении духа, потону чло дорога, покоторой насъ довезли, была пренесносная, такъ, что если бъ ны не ръшились во что бы ни стаи васлаждаться скоей потадкой, то, навърное проклали бы се на первоиъ шагу. Насъ то бросадо, въ уголъ повани, то колотило годонами объ крышу. Иногда бричка така навлонялась на одну сторону, протажая черезь глубокую лужу, что ны должны были обънни, рунани хвататься за противоцоложную ст вику, чтобъ невывалиться въ жакую гразь; вногла оба колеса вдругъ уходяля, въ во-43, п ны уже дунали, что того-гляди уйденъ туда же за нина; а пногла лошали, взобравшись на какой-вибуль крутой бугоръ, тогда-какъ бричка еще сидъла въ болотъ, элругъ останавливались и начинали мотать головани, нать-будто хотеля сказать, что насъ нельзя вывезти, Межлу-тънъ день былъ прекрасный, воздухъ дышалъ аронатани, и, неспотря на всё неудобства дороги, мы не теван верелости, пртому что жхали кр Цагарь, очнуда

R

55

были намбрены пуститься доной: Въ полдень мы бстановились возл'в одного постоялато 'двора, посереди красибой рощицы, отобъдали на древесномъ пив, и; отдавъ остатки объда хозянну и его свиньямъ, отправились далве.

" «Вечеронъ дорога' начала становиться все уже и фже. такъ, что наконецъ им съ трудонъ пробивались нежду деревьями, и извощных, кажется, только по инстникту узнаваль невидимую тропинку. Зато, намъ вечего было болть-CH. TTO ONE SACHETE, NOTONY TTO KOJECA TO H ABIO CTYRE лись объ толстые пни, отчего вся бричка приходила въ такое движеніе, что нашъ бълный возница чуть 'держался на козлахъ. Не настояло также опасности и отъ черезъ чуръ скорой бады, потому что лошади едва тащили новозку по неровной дорогв. А еще менте можно было питать опасение насчеть какахъ-ннбуль четвероногихъ : льсныхъ жителей: бричка едва проходила сквозь свтиу перепутанныхъ сучьевъ, и мы могли быть совершенно увърены, что по такому простору за нами не погонится стахо слоновъ. Слёдственно, все обстовно благонолучно, и чы имвля полное право быть веселымя. 1. 7. EN CHE CO. ....

· «Древесные пни, о которыхъ я сейчасъ упонянульвещь чрезвычанно любонытвая. Оптическій обязнік, который они производять, особенно въ потемкахъ, разнооб разень и удивителень до крайности. Иногда вайъ меренится треческая урва; стоящая посереля поля; иногда-чженшина, плачущая надъ гробанцею; ниогда старый Ажентівиен'ь въ быломъ сюртукъ съ засунутыни за пройны жилета рукани; иногда студенть; читающій книгу; иногда согнувшійся негръ; вногда-иошадь, собака, пушка, сол-Хать, в иножество развыхъ другихъ предненовъ, которыхъ невозножно исчислить. Все это представлялось ний какъ-бы въ фантасмагорія; не потону, чтобы я настрона свое воображеніе, вща гармонической сорыя въ безобразных онтурахъ, но совершенно противъ воли моей, безъ всякаго съ моей стороны участия, и;-странное лело;часто я узнаваль въ этихъ призракихъ такую-нибуль знакомую онгуру, которую замътиль когдыто въ датекой книги сукартникани и давно забыль. ПОСОЛЕ И ОУСТАН " 4110' окоро сдилаюсь таки темно, что и не ноги про-

· «Маконент, эъ одиннадцатонъ чёсу, мя узадению завь ли свътъ, и черезъ нъскольно иннутъ привикани от индине сную деренения, глъ расположнинсь пробыть до утра. Тутъ я вотрътниъ одного янтереснаво зеловъна. «Между джентлыченани, оббразнимнов къззанграну, быль. санит оничнонькій старичскь, кочорый невольно юбрачным нажон би ное заямание. Оказалось, что эрко неизреняни правах телества Осединециных Штатовън запинающийся напляная тическана тереговорана съ Индъщана воеще недавно зая влютивный трактать; по потерену: жители: вденней дерен III CONSALNES, SA DE COLONDO - GROCORUSE - ACLERICO - BORDE гражденіе, "Морессинтном на другосникантовнос чиль « жёero, as sawary or sufficience and su Contradyna One mesou разснасьяваля наяв объ иля примланности из родных, юсен бендо ку кладбицамъ, тдълнопребени низа родние, ща томъ соболъзнования, оракоторынъ оди покидаютъ эти наничания. «Ену сдучалось быть свидътененъ . многина подоблыти вереселения и свестав, серда ное разраналось от горести, сотя я внель, что Миявина переселнотон для соботвенной своей пользыя. Вопрось с тощь, переселяться нан не порессляться жатолямъ зд'якной деренин, быль рёшень за двя нин за сри двя до нашего арабытія, оъ карачно устроеннойъ длятого балаганъ изъ'древосныхъ вътвей, ноторяго разваляны спро дожали передъ оннами гостинищы. Когда новърсяный пронийств свою рачь, вста тлаза ж носы новернулись нат претіноноложную сторону, и камдый варослый пужчина объяз видать свое митие, но лишь только предложение повтренunis, tots grow marprophas, scholdered coplectings of mine & DCD Coopli Romparkings.

- «Видальдатыя я перать встраталь этихь бъдныхъ Индойцеръ, влушихъ да наленькихъ першавыхъ лошадкахъ. Опе очень сходны съ цыгавана, и ссля бъ них случилось вотракиться съ ними въ Англін, то я безъ-сомитий приислъ, бы ихъ зе это бродячес иленя.

«Дорога отсяжа още хуже той, но которой нась всали накануни. Однако жи кое-каки, около полудия, ны доташились до Тифонна, и ки обиду прилетили оттуда по желичной дороги из Samiusky, гли остановились из гостийнищи на саноми берегу озера Эри.

и «Гостининия была провосходная, хозянить виниателени я услужлаять до крайности, но въ то же время онъ предетеканать совершенный типъ Стверо-Американия, урежина Новой-Англия. Онь беспростанно входиль въ вашу номирту не свиная шляны, останавливался и разговари-BARD ON HARR GOD'S RODCHORIN, CALLICA REOTARYES BOTH DE нану осну, вытескносла нев кариана газоты, читаль нев MARTS OF MARIORAMMANTS REPRESENTS & MOTS ON BACHABAYS THEATY BOROBISTS BELIER, NOTA DEPOTENT RETATE AS AT-Nelo RABOARTE HERPRAFTIELINE OFO PORTACRIO & MARQUATECS на грубооть Конство, сом бъ это случнось от Англін, явая другос: темъ трактирника, позволяющий себя обхоличься техник образонь, съ протажных, показался бы нагленовъ; но на Анорика, есле онъ корошо месь нерметъ, вриянають гостопринино, вы не нивете права ничего боаве требовать: не вебхъ другихъ отношевіяхъ онъ-то не, что ны, и если бъ я ведуналь разгийваться, что ной то-SHEES: RO MOTOTS, 2 MOMOTS-CTATION I HE VINCTL, COORDAзониться въ сконцъ поступкать съ английскими иразани и ofirsanni, 370 folio for to me canoe, nan's eche f's a crass есе обеннить; заченъ сез не такого высокаго росту, чтобывоступить въ гвардію англійской короловы.

- «На другой день пришель нереходь, ноторый отправлялоп по озеру Эри въ Буссало. Мы опобъдали и нойхали. Туть, дорогов, мих случилось подижгить сще одну оригинальную черту аксринанскихъ правонъ. Каниканъ нарокада, стоих приснимий черована сродника: лють, скустнися из наюта-кончацію, расклишелен съ нассалировни; своь ка столу, зынуль изи нарынна больной нерочницый налика, и ну строгить бёдный отола съ такита неподайльнымь усердіена, ялкъ-будто сму платита за ото сррагиме. Между-тима онъ не укускаль разноваршиять ся насолжирани, принимать участіє въ муткакъ, сказнач иного умнаго и любезнаго; по, говоря, мутя, любезшали; окъ всё строгаль, строгаль безпрестанно, и, ногда оро номаля вверкъ, недъ лавною, на которой сидъть онъ, сотилен огромана куча стружекъ.

тылы огромина куча стружекъ. «Въ сена часовъ следующато угра ны принанан из Бусчатој имъ подали скорчката; но какъ блиское разстояно Нагарекато зоденада: но помодило имъ съ крион бајте горизливний, то въ дезата часовъ дът отправилно из путь.

«Дедь былл ненастный, холодный, сырой; надь зондей миали густыр туманы; дерёвыя стояди голыя, безъ зонеия, потому, что въ здёшней стверной полоск наступила уде ниа. Каждый разъ, когда мы останавлирались мёимъ лощадей, я напрягаль все свое винианіе, не услышу и шуму подопада, и смотрълъ въ ту стороку, гдё окъ изодится; но долго не видалъ и не слыхалъ ничего. Наконецъ миё представились два большія бёлыя облана, тихо в величественно восходящія къ небу. Это была Ніагара. Пробхавъ еще вёкоторое разстояніе, мы услышали грохотъ воды и почувствовали, что земля трясется подъ измя.

«Берег», на которонъ мы стояля, быль крутъ и скользонь отъ дождя и голодедицы. Не знаю, какимъ образонъ уднось инв спуститься; только я скоро быль ужъ винуу, и, съ двумя англійскими осицерами, которые присосдинились ко инж доротой, стояль опершись на каненыя, отлуинсь ко инж доротой, стояль опершись на каненыя, отлуинсь ко инж доротой, стояль опершись на каненыя, отлуинсь ко инж доротой, стояль опершись на канены, отлуинсь ко инж доротой, стояль правово, мы были у сакаго подномий Ибарарии. Нередо мной инзиергалась ужасная инсек води; летищей съ быстротою молиія, но и не могъ спессованить себъ появля и о инсь, ин о положений, ин о Исисти отого меленія; Только гогда, когда, ни свян та

норевонной лодих и начали норонравляной понорегь: вону-SHORE DERING A HARONOLT AQUEDERANT, WICH ATO TRACE налания меня, нукъ пружнат голову, разотроннать ниссян. Наконени я венарабналоя на такъ-невываеную Столовую Сладу, врелануль внизь, и урильль... Боже най, что я увилаль!... иогущоства и валичіе, эралища отволлесь мих во всей полноть: впочатление, процявеленное странною сценою, было....кто бы могъ дунаты... было сноконске! :Аа, л. раруга почувствоваль необынновенное спокойствіе духа, кротко водомянить в смерянь васладво заауналов о марной и опротинной абиности . На калык и слугу; ни наятичато нужаси: :: Шокарав пореданатрасы на носит BOLAD MOINSTANANTON, JOROAD ROOM SYASTSITENIE MAILENAL PORTS жилахъ и сердце не перестанетъ биться. . 1171.

«Если бъ я съ самаго начала попаль въ эту часть Канады, то никогда бы. отсида не вы таць, Миф до-смерти не котъдось яозвращаться на другой берегь; д знадъ, что такъ жируть, люды а съ людыни..., какъ, можно, жить додат Цагары съ людыми! Ходить съ утра до вечера поколо, ео дореда; разсматривать его со встах, точекъ зррвия; остал дореда; разсматривать его со встах, точекъ зррвия; остал наниваться на выдавщейся скадъ и смотръть оттуда, какъ сода инитъ и прится, падая въ бездну;, нобоваться иснътода и полеть, спираталься за каменал, за соваться иснъто со постал за какъ, нобоваться иснъта старо ви съ полеть, спирать, въ краса, какъ старо ви съ полеть, спирация въ созди у побоваться иснъта старо ви съ полеть, спирация въ созди у побоваться иснъста старо ви съ полетъ, спирать, въ коржестъра и стала со стар стара въ полеть, спирать въ торжестърно такъ связъ-

## Записки объ Америкь.

аристионъ воды, слушать громовое эхо, миять водоцада безпристанно перелъ своими глазами, видёть, его при осденительномъ блескъ солица, при вроткомъ, сибтё дуны, нурнуровый вечеромъ, синеватый почью: вотъ все, чёмъ ограничивались мон. желанја!, Этого для меня, было довольно.

«Ав-сназьнорь них чудится, будто-я сльниу шумъ thin гары, в вняку цёвнотые влочыя воды, скачущае нодо мной ви глубнить во ето футовъ. Да! я утхалъ; но Hiarapa : еще наять, ненсволствують, к будеть ненотовствовать к кн ний вино. Когла солине бросаеть на все луни свои; сня пинрениену блестить словно залотоз когда небо задернуя то облажения; они но-прежиену является степлянной горой; торубой сть бело-сенкцизание узорания; ,онужанной серьниз тупалону нач. вланной пылк. Достнони: наз, тоно понтрени Heny Beergalkamerch yemphicker) octanomismetosa: Berny Aynaeme Bongi Bonda yake abbi tekne Bontti. Boe- Rollinkooni, men вспучиваетъ воду, поднимаетъ ес, раскидываетъ клоныя ничачны, а оверху начнее вадають новые часты воды, н тв, из свено очередь, шучатея, подникаются, разлетлюная косратыны жлочьяны.... И это всегда, всегда!. Таково ди ADIPUTE BORNINX DE LA CALENCIA DE LA

«Но, прежде нежели я перестану говорить о Ніагарѣ, замѣчу одно обстоятельство, которое мнѣ кажется отвратительнымъ и безъ-сомнѣнія получаетъ этотъ же самый ацитетъ отъ всѣхъ чувствительныхъ посѣтителей знамеритако водопада. На Столовой Скалѣ есть хижина, принадлежащая чедовѣку, который промышляетъ тѣмъ, чро, служитъ проводникомъ путешественникамъ. Тутъ продаются также и разныя вещицы, которыя путешественики, покупаютъ себѣ на рамять своего посѣщенія Ніагары, а на столѣ лежитъ квига, куда они вписываютъ свои имена. Квигъ этихъ накоцилось ужъ множество, и въ комистъ, гдѣ, онѣ кранятся, сдѣлана на стѣнѣ надпись: «Путешественникамъ, запрещается выписывать замѣчанія и стяхиъ, помѣщенные въ хранящихся здѣсь книгахъ». Не биль тамъто предостереженія, а, конечно, не разнерахиъ

### Науки и Художества.

біт ни одной книги, удовольствовавшись и всколькний тлувыми станцами, нацарананными на ствнахъ и оконщать; но теперь инв страхъ захотвлось узнать, что за сокровнща хранять съ такимъ необыкновеннымъ старанісиз: я перевернуль нёсколько гразныхъ ластковъ, и увядель ни драгоценности, въ образе саныхъ разнородныхъ каракум, наявии тольно выражнется человтческая браграмотность. Мий особенно горька было узнать, что на сийти есть ло-AR, REVERSIE HERVES HAROARTS VACEOLECTRIC BS TOWN, THбы понтинать здесь скон нлоскія в нечестными мутик выз Merspoit. Memors-Guirs, see ato overs vano, avers safar RO AM CREMEN, TRE'S & JOARED OCTOBETICS MERLY CONSIGNED. Выражение зчику мерзостей на актийскому линия в оч-THE OURSELESS RESERVE, & TO, TO OUR XPARATOR DA SCHAR, SPI-RARADINALION - R'S ARTAINERING BARASHIRME, RAPTHERIOUS ADогониства Анилии. Ключастию, соть падожда, что не оч BREARD NOT NO-ARTAINCKE, PARARO MS NO AREALYARANS. B. NPOTRAROUN CANTRE, S DOL THEPS ON VERNARIS & AP ......

«Шунт-Ніагары совсёни не танъ сплетъ, якть раскази вното виноторно путенскився танъ сплетъ, якть раскази венно, соли принять на рассотъ глубину бессейна. Прада, во все время пока мы жили на Ніагаръ, погода стояза вътреная; одвако жъ и въ тихіе промежутки, наприкърпрй захожденін солица, я никогда не могъ разслушать Шуму водопада на разстояніи трехъ миль, хотя итсколько разъ дълаъ опыты».

Распрощавшись съ Ніагарою, господнить Диккинсь отиравился на пароход'я къ устью р'яки, посящей то же имя. Зд'ясь онъ нашелъ пограничные столбы двухъ государствъ, Великобританніми С'яверо-Американскихъ Соедименныхъ Пітатовъ. Караулы такъ близки между собои, что англійскій часовой можетъ слышать пароль, чтлийсйый часовойу американскому, и американскій слышить из родь англійскій. Путешественники пустились отсюля из оберу Онтаріо, заслуживающему по своей обширности на виде мори, и скоро прибыли въ городъ Торонто:

'Mactonozomenie Toponto ne spezeranzaers intero si mbidienziaro: ospectnoers ero rozzi z naočila. Hi caluf

Вскорѣ остановились мы у заставы и отдали свои наспорты на разсмотрѣніе какому-то чиновпику. Жидъ подошель къ коляскѣ и предлагалъ разные товары; всторонѣ происходила сцена совсѣмъ другаго роду: полу-нагая, изонтая, истерзанная женщина выбѣжала изъ сосѣдняго двора, гонимая немилосердыми побоями и остановилась у заставы, какъ-бы не рѣшаясь что ей дѣлать; отчание ея лилось всесокрушающимъ потокомъ. Бѣдная—дрожала отъ холоду и побоевъ и ни одно человѣческое сострадане не обратилось къ ней. Вальтеръ-Скоттъ часто сравниваетъ сварливую женщину съ дъгравой крышей, съ которой каплетъ дождевая вода. Женщину въ отчаянии можно сравлить съ ливнемъ, ниспадающимъ прямо съ неба.

- Что это она, несчастная? спроснлъ я жида.

- Такъ-себѣ, ничего!-Есть сукна англійскія, дорогія шаля, втрое дешевле, чѣмъ въ Россія.

- Да, что это за женщина?

- Цыганка, отвѣчалъ онъ такимъ тономъ какъ-бы сказалъ собака и продолжалъ свое: ситцы изъ Вѣны, силезскія полотна. Я принесу сюда.... Надобно замѣтить, что Цыгане здѣсь самый унючныев-

Надобно замѣтить, что Цыгане здѣсь самый уничниевный классъ какихъ-то существъ; они одни составляють крѣностныхъ людей или, правильнѣе, рабовъ, потому что, нельзя иначе назвать ихъ по тому жалкому состояваю икоторомъ они находятся: они отчуждены отъ сострадания человѣческаго и если кто устроиваетъ какое-либо благодѣтельное заведеніе, то всегда исключаетъ изъ него Цыганъ,

Мив показалось, что бълная Цыганка кинулась-было къ моему экипажу, но въ это время принесли мой наспортъ; бичи захлопали оглушительно и коляска моя нонесла́сь по гадкой мостовой....

Завинняя взда на почтовыхъ имветъ въ себв то общее съ нашей, русской вздой, что вы несетесь, что ость емляг у лошадей, не разбирая ни кочекъ, ни ухабовъ, рискуя сломатъ свой экинажъ и даже собственную свою шею, и вдругъ погрузли въ грязи, ни съ мвста, пока не придутъ на помощь люди или не приведутъ воловъ. Лониадей здвсь обыкновенно запрягаютъ гусемъ, какъ въ Сибири

Т. LXII. - Отд. Ш.

93

1/.7

зимой, только не по одной, а по двѣ въ радъ и не меныте авенадцати подъ коляску, а въ дурную ногоду шестнадать и двадцать. Янщики сидять верхомъ. Случается такъ, что крайнія къ экипажу лошади сорвутся съ веревокъ, которымп прикръплены къ вагъ, и весь потздъ уносится виередъ, оставляя на дорогъ вашъ экипажъ и не слыша ванихъ отчаянныхъ воплей при общихъ гикахъ и хлоданы бичей. Туть вы должны вооружиться теритеніемъ и жать нока ямщики прівдуть на станцію и тогда, конечно, зачьтять, что у нихъ недостаеть экипажа съ съдокамя. Въ Якутской Области случается нёчто въ этомъже роль: тиз. молодыя и, слёдовательно, не совсёмъ опытныя собаки на которыхъ вамъ случится тхать, почуявъ въ лѣсу звъря. несутся на слъдъ его, не слушая ни криковъ ващихъ, н побоевъ и вы невольно попадаете на охоту, если не вывалитесь гдё-нибудь изъ низенькихъ саней; тогда по-невол придется ждать пока со станціи не пришлють вась 10.10-, брать, замътивъ долгое отсутствіе собакъ.

Несмотря на многочисленность лошадей, запрягаемыть въ экипажъ, ѣзда на почтовыхъ дошадяхъ обходити здѣсь не дороже, чъиъ у насъ въ Россін и даже нѣсковко дешевле. Но, такъ же какъ и у насъ въ Россін, вы раскуст умереть съ голоду гдъ-нибудь на станцін, если булете слинкомъ прихотливы въ выборѣ пипи, я говорю сипкомъ црихотливы, то есть, если не будете довольствонать ся забщнинъ сыромъ, по виду похожимъ на осколокъ инты, и но вкусу ни на что не похожимъ, соленымъ и 1000ще гадкимъ, да изръдка машалыгомъ. Путешествіе сож ненно безопасно. Съ-техъ-поръ, какъ срыты всъ турещи крѣности по сю сторону Дуная и Турки совершенио от чужаены оть княжествъ, они очистицись и оть щаекъ бро дягъ и отъ чумы. Учреждение каринтинной линия, быто автельный памятникъ пребыванія. Рускихъ въ зданент крав, служить вёрнымъ оплотомъ противъ стращвато би ча Востока.

Оть Ассъ до Букареста окодо, трехъ сотъ пятидесят веротъ. Мимо эти села, эти городки: они служать тольк продолжениемъ Южной России по характеру природы. Дуга народа, его домашиюю жизнь должно изучать, не, на боль

Elber - P

94

шихъ дорогахъ и не профедомъ на почтовыхъ лошадяхъ. Еще не одинъ пудъ соли събдимъ мы съ жителями княхествъ.... Но мы остановныся у маленькаго ручья, который называется Рымникъ, ручья вдвойнъ памятнаго для каждаго Рускаго. Тутъ Суворовъ одержалъ одну изъ сво-из громкихъ побъдъ, въ ознаменованіе которой наимевованъ графомъ Рымникскимъ- и въ этомъ же Рымникъ понуль сынъ его, генералъ-адъютантъ графъ Суворовъ-Рыкникскій (Аркадій). Говорятъ, его предостерегали, что вода слишкомъ высока и совътовали вернуться и дождатьи на станціи пока спадеть вода, но онь отвівчаль туть: «Рымникъ былъ крестнымъ батюшкой нашимъ, такъ вър-<sup>во</sup> пощадитъ меня». Но Рымникъ во время разлива-сущій Ись и рветь и сокрушаеть все, что ему встрётится на пути. Коляска графа была опрокинута на середнит ръки, оть выскочных и перестль на верховую лощадь, но лошаа выбылись мать силъ .... и быстриной унесли далеко гра-44; едва могли перехватить его тъло. Какое непостижнимое стечение обстоятельствъ, какое сочетание громкой славы и выствія въ одной и той же семьт, у одного и того же незначительнаго мъста, далеко отъ ел родимаго крова. Ранникъ быль купелью славы для отца и могилой для CLIHA!

Но воть Букаресть, старшій брать Яссь, рѣзко на нею вохожій и только на него одного; Букаресть и Яссы -представители общества полу-европейскаго, полу-азіятснаго, но во многомъ отличающагося отъ того и другаго; общество Букареста и Яссъ въ нравственномъ отношенім ю же, что въ политическомъ sujets mixtes.

-

# промелшлепость ... сельское хозяйство.

IY.

# ПЧЕЛОВОДСТВО ВЪ РОССІИ.

#### CTATES REPEAS.

#

У насъ вообще господствуеть ложное мийніе, будто ичеловодствомъ можно съ успѣхомъ заниматься тольке »ъ немногихъ мѣстахъ Россія; напротивъ, не трудно доназать, что пчеловодство нетолько можетъ существовать почтя во всѣхъ областяхъ напией обнирной Имперія, но что если эта отрасль, промънилености остающался ньигъ въ совершенномъ нремебреженів, будетъ усовершенствована по ньигѣнней методѣ, то мы можемъ производить столько меду, что его станетъ нетолько для доманиято общходу, не и для свабженія виъ иностранныхъ государствъ, какъ дѣчам нани дъды, а отчасти даже и отцы. Намъ удалось отънсять и въ Россіи и въ чужихъ краяхъ множество Т. Ехн. – Ота, ъ У. документовъ, изъ которыхъ видно, что и вкогда у насъ было безсчисленное множество роевъ.

Въ русскихъ провинціяхъ, съ незапамятныхъ времень, славившихся преимущественно удачею домашняго и бортеваго ичеловодства, эта промышленость и нынё отлично процвётаетъ, но только у однихъ знатоковъ дѣла; а число ихъ, къ сожалѣнію, въ настоящее время весьма ограничено. Природа и нынё не отказывается доставлять намъ источники изобильнаго количества меду и воску; но, къ несчастію, поземельные наши владѣльцы и другія образованныя сословія отказались отъ этого безцённаго ся дара. Крестьяне и другіе недостаточные сельскіе жители по-стараннюму и нынё любатъ заниматься ичеловодствойъ; но они не въ состояніи двинуть эту отрасль впередъ, по неимѣнію ни образцовъ усовершенствованнаго ухода за этимъ насѣкомымъ, ни нужныхъ теоретическихѣ свѣдѣща.

Если хотите убъдиться въ томъ, что мы дъйствительно нъкогда были очень богаты медомъ, то даже не прибъгая къ письменнымъ документамъ, обратитесь только къ старикай з вёс учикам и бертнийму. Они околи и на кажуть вамъ тв урочища на поль, на которыхъ вэ стари было построено по наскольку пасткъ, набитыхъ ульями, съ пчелами; они поведутъ васъ и въ тѣ участ-ки лѣсовъ, гдѣ находилось множество отличныхъ бортей. Нѣкоторые изъ нихъ помнятъ количество сотенъ бочекъ съмедомъ и число пудовъ, которые ежегодно отпускаемы быля нашими явлами, а отчасти и отцами за границу. Поциците хорошенько, и во многихъ помъстьяхъ на гущата, ВЪ ДРУГИХЪ ХОЗАЙСТВЕННЫХЪ СТРОСНІЯХЪ, ВЫ, ВЕРНО, НАЙЛСТЯ сруды пустыхъ удеень, не совсёмъ еще иставинать; про-Wh-того, охотных дозвёрнной довли часто встрачаюти: своихъ лысахъ, пустыя борти, еще не поврежденныя, жи частию уже гыналыя: въ выхъ нымъ уже водятся не немносныя ичезы, но множатся вредный настновыя в галны. Авды и отцы наши, во время охоты строго наблелали не только за цёлостью лёсовъ, но и за благосостоявіемъ бортеваго пчеловодства. Этихъ знатековъ бортния обиеньногь не сибли. Если владбаьные сомиввались и

исправности бортниковъ, то, при себъ, приназывали молодынь дворянань вэльзать къ бортямъ; а тогдашияя молодежь взбиралась на вершину гладкаго дерева съ такою зовкостію, съ какою гуляють по лесань бурудники (родъ бълки). И тогда горе нерадивому бортнику! Наши пралвды строго систръли за своими пчельниками. Во вреия путешествія въ лісныхъ губерніяхъ, вы нерідко зам'ятите въ селеніяхъ и на пахатной почва, борти съ пчелами, иногда довольно отдаленныя отъ инчтожнаго. въ настоящее время, лѣсу; и вамъ можетъ:быть, и въ голову не придетъ, что эти деревья съ бортями находились встарину, вибств съ иножествомъ другихъ, въ самой середнив непроходимой дебри. Ихъ не истребила рука человъка, который любилъ и высоко цънилъ сладкую дань пчель; онъ основательно разсчиталь во время приготовленія пахатной земли въ льсу, что малое місто, ванимаемое деревомъ съ бортью, конечно, доставить больще и върной ему прибыли, чънъ тогда, когда бы его засвять пшеницею.

Изъ нашей братън стариковъ многіе еще въ мододости видывали, какъ вногда сосёди или даже отцы ихъ въ ихъ же наслъдственныхъ помъстьяхъ, продавали по иъскольку сотъ бочекъ съ медомъ и множества комовъ воску. А нынче ничего ивтъ.

Странствуя по чужных в промышленымъ государстваж съ цёлю открыть образецъ усовершенствованнаго пчаловолства, — мы равсуждали и о торговлё пчельными промъвсленіями, съ тамошними куппами, покупавшими и нынё ихъ покупающими отъ насъ. Иностранцые старожилы браннан насъ за то. что мы пренебрегли пчелами — нацими благодётельницами, удивляясь, что многіе цынёшніе сельскіе ходаева въ Россіи принялись за цёкоторыя неизвёстныя своими результатами отрасли промышлености, которыя не доставляютъ даже средней прибыли, а пренебрегли пчеловодствомъ, вёрнымъ источникомъ довольства и богатства, испытаннымъ вёками. Они доказывали намъ фактами, что наши дёды получали многіе милліоны гульденовъ и талеровъ, отъ ихъ дёдовъ, за воскъ и медъ. «Вы заставляете, говорили они, другіе народы привыкать

#### Промышленость

къ сахару, и отвыкать отъ вашего меду; а вивсто юску прибытать къ другимъ искусственнымъ веществанъ, ли осв'ящения жилищъ своихъ. Посп'яните загладить свою вану, пока мы не привыкнемъ къ употреблению прованденій, угрожающихъ вамъ чувствительнымъ убытконъ. Торговые документы показывають, что въ XVI въку мставлено было за границу, для продажи, изъ части областей, составляющихъ ньиге Россійскую Имнерію, наябольшее количество меду и воску; но въ XVII стольти оно уменьшилось; въ минувшемъ столътін еще боле; однако жъ въ началѣ нынѣнинаго вѣка, нани отцы, а отчасти и мы, ежегодно продавали иностраннымъ кущать меду и воску, собранныхъ въ одной Европейской Россія, на сумму отъ пятидесяти до осьмидесяти милліоновъ рублей ассигнаціями. Прочитавъ «Виды государственной вившней торгован,» за ивсколько предъндущихъ латъ в за ныпѣшній годъ, вы съ сожальніемъ узнаете, что щодажа меду почти совсёмъ прекратилась, и наши торговцы высылають его для заграничнаго употребленія самое ничтожное количество. «Разв'я за границею не нуждаются уже въ медё и воскё?» Этого быть не можеть, потому что во вногнать случалать, никакъ нелыя обойтись безь этихъ произведений. Вы можете узнать о высокой цёнё, особенно на медъ, въ чужихъ землахъ, язъ тамошнихъ вёдомостей сельскимъ произведеніямъ. У насъ, въ настоящее время, осталось весьма нало вчель въ-живыхъ ; поэтому мы не имвемъ меду на продаку для иностранной торговли. Цёна на нашъ воскъ доволно высока; но она еще поднимется, когда израсходуются запасы этого продукта, наконныміеся втеченія прошлыхь льть. Изъ твхъ же «Видовъ визнией торговли» ваней, вы узнаете, что въ Европъ почти нъть народа, который не быль бы принуждень покупать оть насъ проязвеления пчелъ. Втечения нъсколькихъ лътъ, отъ насъ выслать былъ за море одинъ лишь воскъ. Жаль, и очень жаль, что мы добровольно отказались отъ прекраснаго барьниа, какей издавна доставляла Россіи продажа меду.

Какъ бы то ни было, странно подумать, будто природа дъятельно пеклась о благосостояния пчелъ нашихъ дъдовъ

3

н отщовъ, а объ нашихъ и забыла. Спроенте у нынимпинхъ искусныхъ пчеловодовъ: доставляють ли пчелы и ныик, какъ прежде, желаемую прибыль? Откровенные вамъ скажутъ: «Слава Богу! Занятіе этимъ насѣкомымъ вознаграждается изобильно, особенно впродолженіи благодатимхъ годовъ». Тё изъ пом'вщичьихъ крестьянъ, которые держали ичелъ, не требовали отъ господъ своихъ пособія и втеченіи шести необыкновенно неурожайныхъ гоямъ, ни во время сильнаго падежа на домашній скотъ. Сестояніе поземельныхъ владѣльцевъ и ихъ крестьянъ истепенно становится хуже, посл'ё упадка этой промышямости.

Ить за сорокъ назадъ, мы, полюбнвъ пчелъ по той ичинь, что онь доставляють нетолько хорошую приинь. но очень пріятное занятіе, впослёдствін уб'єднянсь въ томъ, что эту прибыль легко можно и должно не ањко увеличить, но даже упрочить, посредствомъ введенія Бупотребление усовершенствованнаго улья, улучшенныхъ псобовъ и тріемовъ ухода за пчелами. Не открывъ, желаемаго пчелинаго домика, ни этихъ способовъ на жиласнаго избились найти ихъ въ чужихъ земляхъ, Собианулись въ своей надеждъ. Стыдно признаться, но нобно сказать правду: германскіе натуралисты напомни-Намъ, что пчеловодство доведено было до высокой нени совершенства нашими предками, и мы снова принсь отънскивать въ отечестве то, чего не нашли на ибинъ. Впослъдствія запътивъ, что наши поземель-Биладъльцы начали болье и болье пренебрегать медонини, ны всёми силами старались возродить въ нихъ инною любовь и охоту къ этому насъкомому: помъщав журналахъ статьи объ этомъ предметъ, а впослъдин издали полное сочинение объ улучшенныхъ спосо-🔹 ухода за пчесами. Втеченій минувшихъ двадцати-🖬 годовъ, лѣтомъ, мы собирали и испытывали на дълв Путнія о нчеловодствв, а зимою составляли отчеты о нить удачныхъ опытахъ, или же писали курсъ науки Практическаго ичеловодства». Труды наши не остались инь пользы: многіе охотно принялись-было за псполв нашихъ совътовъ и ваставленій; но, къ сожа-

5

#### Промьниленость.

лёнію, нёкоторые поканули это занятіе, потому что нослъдніе шесть лють были весьма бъдственны не только для пчеловодства, но и для многихъ другихъ вътвей сельекой промышлености. Намъ не случалось слышать отъ старинныхъ пчеловодовъ, ни читать въ книгахъ о такой продолжительной эпох'в обяствія для ичеловодства. Въ эти несчастные шесть лёть хозлева, во многихъ губерніяхъ, спасали пчелъ отъ голодо однимъ сахарнымъ нескомъ. Въ такое безпримърно бъдственное время, надобно было бороться съ безчисленными затрудненіями на этомъ поприщъ; но зато сколько новыхъ идей, новыхъ улучшеній и взглядовъ доставила намъ эта тяжкая практика! Въ природѣ много предметовъ, которые познаются лишь долговременными наблюденіями, труднымъ опытомъ. Въ прибавленія къ нашему сочиненію о практическомъ пчело-водствь, именно въ третьей и четвертой частяхъ, описаны новъйшія наблюденія и собственные наши опыты по этому предмету. Мы на себѣ испытали, что нужда есть лучшая наставница. Признаемся откровенно, что продолжение этого сочинения много выиграло тёмъ, что въ немъ помъщены средства и м'вры могущія охранить пчель оть гибели, слёдствія опытовъ, пріобрётенных в именно при этомъ и даже при безпримърномъ бъдствіи для пчеловод-CTB2.

Вънастоящее время, толькомы, Рускіе, въ состоянін довести свое пчеловодство до высокой стенени благосостоянія. Въ сочиненіяхъ Эренфельса и другихъ писателей, объ этомъ предметѣ, покавано, до какого числа можно размножить нынѣ существующіе рои, такъ чтобы ихъ выгодно было содержать въ большей части образованныхъ и промышленыхъ европейскихъ государствъ. Между-тѣмъ пчеловодствомъ вообще мало занимаются. Французское правительствомъ награды для пчеловодовъ, отличающихся своей дѣятельностію; несмотря на то, пчеловодство въ этихъ государствахъ въ самомъ незавидномъ положения. Исключая Венгрыя, мы нигѣ не видаля и не слыхали, чтобы поселянинъ ниѣлъ тысячу роевъ пчелъ; а у насъ, лѣтъ десять тому назвадъ, не трудно было найти простаго мужнка, у котораго больне

6

тысячи роевъ, особенно въ тъхъ русскихъ областяхъ, которыя издревле славились этого роду промышленостію. Въ нашемъ Курсъ Пчеловодства показано до какого числа ищерныхъ семей мы легко и съ прибылью могли бы разиющить тъхъ, которыя существуютъ нынче.

Разсмотрымъ главнъйшия свойства и преимущества руссняхъ пчелъ передъ иностранными, а потомъ взглянемъ и на удобство нащихъ мъстностей для пчеловодства.

Старинные лёса исчезли, по извёстнымъ причинамъ, ночти во всёхъ другихъ государствахъ, а съ ними вмёстё прекратилось и тамощнее бортевое ичеловодство — главнее основание этой промышлености. Далёе, мы упомяночъ о причинахъ преимущества ичелъ, живущихъ въ бортахъ, и тёхъ, которыя укрываются втечени многихъ вёковъ въ непроходимыхъ лёсахъ, въ естественвыхъ бортахъ или въ дуплахъ деревьевъ, передъ тёми, каторыя собраны пасёчниками въ ульяхъ, и помѣщены ими въ насъкахъ или цчельникахъ, или прикрѣплены къ дерекамъ въ лёсахъ.

За исключеніемъ одной Саксонія, мы нигав въ иностраныць государствахъ, не находные бортеваго пчеловодства; де и тамъ оно едва дышеть. По словамъ ученыхъ саксонскихъ любителей пчелъ и всего полезнаго и прекрасна-19, существующее въ одной Саксонія общество пчеловонать унотребляло всё возможныя мёры, чтобы поддержать этогъ памятникъ старины. Цо какъ въ саксонскихъ Ижахъ натъ уже такихъ деревьевъ, въ которыхъ дикіе ран могли бы укрываться впродолжении многихъ вфкорь, отъ глазаъ надкаго на медъ человъка, то саксонсъјя бортевьтя пчелы, съ давняго времени не подкръпляеныя сильными и совершенно дикими породами ичель, выроднансь и теперь уже совсть не ть, какими, были астерину. Въ настоящее время, бортей нътъ уже на во Френцін, ни въ Великобританін, ни во многихъ иныхъ голударствахъ; ничтожное число ихъ, кое-глъ находящееся, не можеть имъть благотворнаго вліянія на общее иностранное донашнее пчеловодство. Изъ этого видно, что чиствовать и инслы не могуть долго существовать по той причина, что хилыхъ породъ невозможно подкранить, за

#### Промышлопость

ненмѣніемъ сильныхъ, природныхъ или дикихъ росяъ. Напротивъ того, въ большей части областей нашего необъятнаго отечества, и нынче еще есть много въковъчныхъ, непроходимыхъ лѣсовъ. Въ нѣкоторыхъ изъ нихъ, и въ наше время, находится множество не только бортей съ пчелами, но и совершенно дикихъ росвъ, отъ въковъ укрывающихся въдуплахъ. Эти рон, никогда не иснытавъ тяжелаго ига человѣческаго, составляютъ имит драгонфивъймиую ръдкость и находятся только въ одной Россия. Стало-быть она одна можетъ и должна поставить свое ичельводство на высокую степень совершенства.

Люди, не понимающіе ни природы н'яжныхъ ичель, ни сущности уходу за ульями и бортами, по своей жадности къ меду, не только безжалостно и притомъ весьма часто нучать ихъ дымомъ, но, въ концъльта, грабять ихъ дотого. что эти насёкомыя, по недостатку въ кормё, втеченія воздней осени, зимы и ненастной весны, совершенно ослабивають, и даже отчасти погибають. Но какъ бортиних трудно добраться до борти, выдёланной во внутренности высокаго и гладкаго дерева, то бортевые рон не такъ часто страдають оть дыму, грабительства и разнаго роду безнонойства, какъ ров домашние или понъщенные въ ульякъ на землів. Это одно уже показываеть, что бортевыя ичелы необходимо должны имъть большія преимущества передь домашними. Не говорныть уже о тёхъ счастлявыхъ нчелахъ, которыя всегда избёгали и избёгаютъ знакоиства съ ужаснымъ непріятелемъ своего блаженства — человъконъ. Ни во время странствованія нашего по чужниъ государстванъ, въ началѣ нынѣшняго вѣка, ня при улучшенія внослёдствін пчеловодства въ степныхъ нашнхъ губерніяхъ, мы не знали объ этомъ различіи и преимуществе дикихъ пчель передъ донашними. Но въ 1816 году, прибыть въ Литву, которая, впродолжения нъсколькихъ столэтий славилась своемъ бортничествомъ, мы не безъ труда узнали о такихъ бортинкахъ, которымъ старнивые настера этого дела передали весьма важные секреты. Эти энатоки скрывають свое искусство оть невъждъ ичелеводовъ, потому что боятся прослыть колдунами. На резспросы наши, глупцы бортники и пасъчники въ Литиз

нерарь говорили намъ: «Ступай, братно, къ Степану бортнику, брату діявола, если самъ хочень подружиться съ нечистынть». Въ Царствъ Польскомъ, этого не замѣтно. У насъ на Руси мужнчокъ-пчеловодъ не имветъ довъренности ни къ кому и отъ него ничего не узнаешь, если не обласкаены его, не заплатнить ему за секреты передан-ные ему дъдомъ, или отцомъ. Правду сказать, эти-то минные колдуны научили и насъ многому и весьма полезному, чего вы напрасно искаля и въ чужнать краять и въ книгахъ. Желая испытать на дълв преимущество совершенно дикихъ пчельныхъ роевъ передъ домашними и бортевыин, страдавшими, впродолжении многихъ въковъ, отъ мученій и грабежей пастинковъ и бортниковъ, не нонимающихъ ни свойствъ этого насёкомаго, ни своей оть него прибыли,--- мы достали рой, вышедшій изъ дуп-на, находивныягося посереднив испроходимаго льсу. Въ тоть же самый день собрали другой рой, полвившійся изъ улья, находившагося въ пасъкъ. Эти два роя тотчасъ были номъщены, одинъ возлъ другаго въ пчельникъ. Оба они нитъли то же самое количество пчелъ. На обоихъ пустыкъ ульяхъ былъ замъченъ ихъ въсъ. Свъсниъ осенью оба эти улья, мы, къ удивлению нашему, нашли, что рой-дикарь наносиль меду двумя пудами съ половиною больше, чёмъ происходящій оть домашнихъ, хилыхъ пчелъ: въ нервомъ ульй медъ вийстй съ восчаны-ИЕ СОТАМИ, ВЕСКЛЪ ТРИ ПУДА И ДВАДЦАТЬ ФУНТОВЪ; А ВЪ мугонъ оказалось въсу-около пуда. Въ лъсныхъ русскихъ провинціяхъ, пасъчники взъ крестьянъ часто имъють случай покупать у господскихъ бортниковъ и лесжихъ сторожей, рон, собранные въ лису, во время ройки; и такимъ образомъ они подкръпляютъ хилыхъ домащчихъ ичелъ ръзвыми бортевыми, или же совершенно ликими. Но въ степныхъ, особенно въ южныхъ, губерияхъ наннахъ, удивительно обильныхъ сахаристою влагою и сверхъ-тего одаренныхъ другими удобствами, ичелы совершенно ослабъли, отчасти по выше приведеннымъ причинанъ. Степные пчеловоды, подкрѣннвъ своихъ домашжихъ вчелъ сильными, дикным ролин, чрезвычайно уве-личнан бы не только свой доходъ отъ этой произниле-

#### **Дромычилен**ость

ности, но были бы въ состояни и упрочить ес. Они ногди бы снабжать медомъ и воскомъ жителей цълой Езропы. И повърьте, что это не пустая фразя. Само собор разумъстся, что сильные рон безвредно перешосять и ткія злоключенія, отъ которыхъ дряхлые погибають дихъ древесный листъ осснью.

Не дов'ряя одному, выше описанному опыту, ны его часто и позже повторали и много слышали объ этонъ и отъ опытныхъ бортниковъ и лисныхъ насъчниковъ въ Полит и Литвь. Пчеловоды, знающие, по преданию, старинные стсобы какъ цетолько разиножать это насъкоров, но в сорегать пріумноженное отъ потери, признавались начь, что они надъются на върную прибыль единственно чт роевъ, добытыхъ изъ непроходимой дъсной чащи. Ст. рожилы также узнали изъ многолътняго оцыта, это пи ня, обятающія въ бортяхъ, выдъланныхъ на опуши абсовъ, менъс сильны и трудолюбивы, чъмъ собранныя въ глубинъ больщаго лъсу. Въ странъ, общеной кончи: инин ичелами, рон, за которыми не хорощо сиотаять весьна часто уходять изъ пчельниковъ и насакъ, не че ия ройки, въ лъса и носеляются въ пустыхъ бортяхъ, 4 нногае и въ удобномъ дуплъ.

Три года провели мы въ Царствѣ Цольскомъ, натачцать лѣть жили въ различныхъ странахъ Литвы; шре долженіи осьши лѣть бѣдуемъ въ прибалтійскихъ іт берніяхъ—скурыхъ на медъ и хорешую, тецлую науч не упомяная уже о тѣхъ счастливыхъ лѣтахъ, коненія мы посващали улучшенію пчеловодства на чумбанѣ ва родинѣ, весьма благопріатной для нчедъ. Цѣкаторы бортинки, имѣющіе сконхъ пуелъ въ бортахъ и вълю съкахъ, въ лѣсахъ Государственныхъ Имуществъ, иму чыли, въ наслѣдство отъ своихъ предковъ и дчель основательныя свѣдѣнія о своемъ занятіи. Они гощраты то встарину казва, получая отъ этой промьцями сти многіе милліоны, старалась имѣть хорошихъ борти каръ и смотритедей за бортимчествомъ.

Въ Праснингъ (въ Польшъ), изстари жилъ старата бортниковъ (Gapitaneus mellicidarum). Этотъ управдов бортевите пчеловодства имълъ прево казнить даже сищете

40

отчалиныхъ пчелогубцевъ. Въ части Германия, Польшѣ в ръ Литвъ желающій быть бортникомъ долженъ былъ держать экзаменъ. Вотъ одна изъ главныхъ причинъ прежияго процвътанія дъдовскаго пчеловодства въ нъкоторыхъ земляхъ, принадлежащихъ нынъ къ Россійской Имперія.

Въ 1830 году, мы обозръвали украинское пчеловодство. Въ втоиъ краю въ употребленіц ульи, которые въ иныхъ изстахъ нозываются бездонками, а въ Малороссіи бучнин. Въ лѣсной сторонѣ повсемѣстно находятся одни кона одрахъ. На Украйнъ суцествуеть, кое-гав, п бортничество. Одинъ грановский престьянинъ просилъ насъ присутствовать при собирания ных въ своемъ богатомъ пчельникъ. Въ этомъ пчельнии иного бездонковъ съ пчелами стояло на подкопаха. Конь бездонный улей совершенно наполнился медомъ, а взятокъ на цвътахъ еще продолжается, то пасъчникъ копаетъ воль этимъ ульемъ яму; бездонокъ не имъетъ внизу крониции (дна); поэтому пчелы продолжають строение сонир въ яму, называемую, по-здъшнему, подкопомъ. Бъдне насъкомое, предназначенное отъ природы жить на пинольн, въ дуплё, пли въ борти, высоко на деревъ, мажно забсь трудиться въ ямб - какъ кротъ, или ляника: Понятно, что трудъ въ сырой ямѣ весьма врена такому нёжному насъкомому, накъ медоносная пче-#; венятно и то, что степныя пчелы должны были потена природную свою силу в ръзвость. Обращая живъйшее ининие на всв прісмы и способы, употребляемые во врен траповскаго медособиранія, мы были чрезвычайно уди-Стан темъ, что для поднесенія нѣкоторыхъ ульсвъ, долню было употребить двухъ спльныхъ крестьянъ; напронихь того, иной улей поднималь и подноси в одинь дряхин ргаричскъ пасъчникъ. Оказалось, что въ ульяхъпреиущественно богатых ь медомъ, собраннымъ втечени оди звта, обитали ичелы, купленныя владвльцемъ у Супанна, года за три назадъ.

Теретоне позволяеть подробно описывать всёхь опытовъ, написнить нами втечения многихъ лёть, для убъждения сбизиругихъ въпреимуществъ лёсныхъ ичелъ перелъ до-

#### Промышленость

машними. При этомъ должно сказать и о томъ, что наше степныя губернія чрезвычайно благопріятствують нетолько урожаю на зерновый хлъбъ, но и произведению удинательнаго обилія сахаристой жилкости. Містами, на одной квадратной южной и западной степной мили, находили мы по пятн тысячъ ульевъ съ пчелами; и несмотря на то, что эти пчелы были весьма хилыя, большая часть ульевь была совершенно полновъсна. Изъ этого должно заключить. что, если бы въ тъхъ странахъ развести пчельники изъ отличныхъ породъ, то онв по-прежнему славились бы своимъ медовымъ богатствомъ. Въ однихъ южныхъ напиять губерніяхъ и въ Южной Сибири, легко можно собирать такое множество меду и воску, что можно было бы удовлетворить не только нашниъ потребностями, но и нуждань другихъ европейскихъ государствъ. Средства къ достиженію этой цізли изложены въ нашемъ сочинения о практическомъ пчеловолствѣ.

Изъ всего сказаннаго выше, видно, что источники меду, въ большей части нашего отечества, весьма обильны и, сверхъ-того, что въ настоящее вреня, въ одной только Россін имѣются рои превосходной породы; но этого еще недостаточно для процветанія народнаго пчеловодства: надобно, чтобы сверхъ-того мѣстами, въ иностранныхъ державахъ, народонаселение увеличилось дотого, что оно препятствовало бы успёхамъ пчеловодства. Естествонснытателямъ извъстно, что это насъкомое, по своей дикой природъ, никакъ не можетъ долго ужиться, если его понъстить на такомъ мѣстѣ, гдѣ всегда есть люди. Впродолженія сорокальтняго наблюденія нашего за пчелами, мы часто въснан медъ и воскъ собранный трудящимися на такомъ мъстъ, гдъ весьма ръдко показываются люди, или другія животныя; и также въ селеніяхъ и мъстечкахъ, глъ рон помъщены въ садахъ, близъ домовъ своихъ владълдовъ; мъстами также убъдились мы фактами въ томъ, что первыя пчелы меньше имбли источниковъ медоной жилюсти, чёмъ обитавшія въ селеніяхъ или мёстечкать: несмотря однако жъ на это преимущество, перевъсъ неду **воску** всегда оказывался у тёхъ, которыя трудникъ на безлюдномъ мъстъ. Наблюденія Реомюра показывають,

что пчелы живутъ въ Парижѣ не такъ долго какъ въ окрестностяхъ этого города. Народонаселение въ большей части необъятной Россіи нескоро увеличнися до такой степени, до какой оно уже дошло дъ другихъ государствахъ. Наши пчелы еще нъсколько въковъ не могутъ испытывать препятствія съ этой стороны. Собственныя выгоды и любовь къ ближнимъ должны сильно поощрять насъ къ разиножению пчелъ -- благодътельницъ нашихъ, не только для снабженія нашихъ соотчичей, но и иностранцевъ, медомъ и воскомъ. Различныя, трудныя обстоятельства вскор'в заставять насъ приняться за улучшеніе этой отрасля промышлености. Въ 1842 году наши земледельцы продавали местами четверть ржи по двадцати рублей ассигнаціями, а въ 1843 мъстами принуждены были сбывать ее по два или по три рубля. Это очень часто случается въ губерніяхъ урожайныхъ на хлъбъ н сверхъ-того отдаленныхъ отъ судоходныхъ ръкъ. Безленежье непремённо заставить тамошнихъ поселянъ имёть нель и воскъ, чтобы отъ ихъ продажи получать деньги, необходимо нужныя для поддержанія себя съ семействами.

Ни одна отрасль сельскаго хозяйства не можеть двинуться впередъ, если люди, долженствующіе заниматься сю, не имъють нужныхъ для этого свъдений, или ежели не чувствувоть въ себѣ сильнаго къ ней влеченія; наконецъ, если они не имъютъ отъ природы дарованія научиться уходу за прибыточною промышленостью. Прав-А, нынче у насъ не знають способовъ размножать пчель, а всего более, не умеють охранять отъ гибели въ критические годы, роевъ, размножившихся впродолжении быгодатныхъ лётъ. Повёрьте на-слово человёку опытному, состаръвшемуся между пчелами, что нельзя не привлаться къ этому насъкомому, какъ-скоро съ нимъ познакомвинься по-ближе; что всё мы въ состоянии придумать свособы ухода за ними и спасенія ихъ отъ убыли въ саныхъ даже бъдственныхъ обстоятельствахъ; но, къ сожальнію, не многіє изъ насъ объ этомъ думаютъ. Всё мы нужлаемся въ примърахъ и образчикъ усовершенствован-. но пчеловодства. Не должно надъяться на другихъ, но эсякій нать насъ долженъ про себя думать. Повърьте, лишь

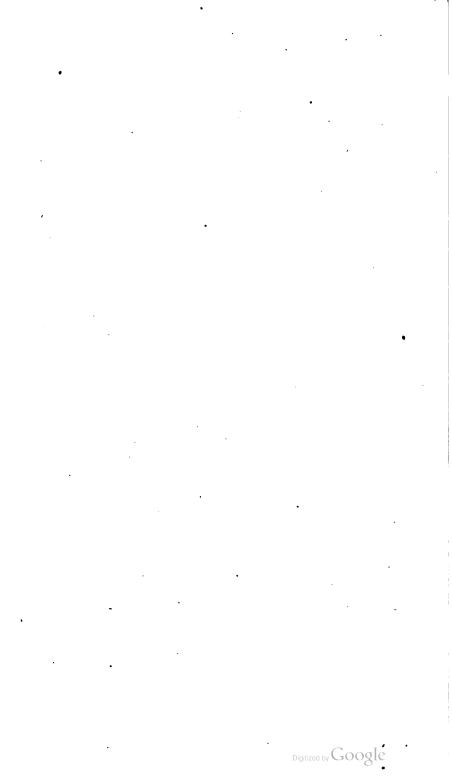
бы охота была, всякій достаточный Рускій въ состоянія нынъ сдълать для себя образецъ самаго совершеннаго пчеловодства. Мы уже ни въ чемъ не нуждаемся, что отно-сится до этого предвріятія, кромѣ чтенія хорошаго наставленія, трудолюбія, предпріимчивости и настойчивости; остальное, върьте намъ, сущая бездълица. Если же не върите намъ, то читайте извъстія о пчелахъ, составленныя вашими предками: они открыли удивительный способъ искусствомъ производить пчелиную матку и обнародовали его въ своемъ законъ о бортничествъ въ XV въкъ. За сообщение этого секрета Европ'я, во второй половинъ прошлаго стольтія, она готова была воздвигнуть памятнить Шираху!-Мы часто имбли случай бесбдовать съ нашли крестьянами въ лесахъ и на степяхъ о пчельновъ деле; нъкоторые изъ нихъ удивляли насъ своею проницатель-постью и находчивостію въ изобрѣтеніи всего, что кожеть принести пользу этому насъкомому. Всякій изъ нась долженъ быть твердо увѣренъ, что въ нашемъ народъ наиболве можно найти людей способныхъ на все. Нани помѣщики пренебрегаютъ этою прекрасною и прибыточною промышленостью, а простолюднны зовуть даровитыхъ нашихъ пчеловодовъ колдунами. Въ другихъ просвыщенныхъ государствахъ, пчеловоды на рукахъ носяли бы счастливыхъ мужичковъ, которые у насъ даже стыдятся показаться на глаза сосъдямъ; они скрываются въ своихъ пасъкахъ, или наблюдаютъ въ льсахъ за сотнями своихъ бортей. Анекдоты объ этихъ природныхъ пчеловодахъ, весьма интересны; но въ наше времи не длякого ихъ печатать.

Въ другихъ государствахъ, кромѣ необыкновеннаго иародонаселенія, для ичелъ или слишкомъ жарко или сыро. Англичане перевозили въ свое отечество отлачныя породы роевъ, изъ нашихъ лѣсовъ; но опытъ убванъ ихъ, что это насѣкомое изъ роду тѣхъ, которыхъ аклиматировать не возможно.

По мибнію извѣстиѣйшихъ пчеловодовъ и нашему собственному, эту отрасль невозможно поставить на высокую степень, даже и въ благопріятныхъ для нея мѣстоположеніахъ, до-тѣхъ-поръ пока не будетъ изобрѣтевъ улей,

соотвётствующій всёмъ требованіямъ. Лётъ пятнадцать назаль, улей, изобрътенный нами, быль признань въ Варшавь, тамошнимъ Обществомъ Друзей Наукъ (въ 1828 году), однимъ изъ лучшихъ, этому обществу извъстныхъ. Сътехъ-поръ мы безпрестанно то поверяли его доброту, то упрощали устройство этого пчельнаго домика. Но мы поговорниъ объ этомъ подробные въ другой статьъ. Втеченів нынфшней весны, мы пи фли случай узнать о пчеловодствѣ сибирскомъ отъ тамошняго помѣщика, И. И. Коновалова, который давно уже и съ большимъ успѣхомъ занимается, близъ Красноярска, размноженіемъ пчель по нашей иетоль. Въ большей части этого пространнагокрая, весьма благопріятнаго для пчель, онѣ приносять много меду, который гораздо вкусиће даже казанскаго, не говоря уже о воскв. Край, обильный медовыми цвътами и мало населенный, настоящій рай для пчелъ. Если бы другой, промышленый народъ пользовался такими удобствами для пчелъ, то мы принуждены бы были покупать у него произведения этого насъкомаго. Къ несчастію, въ другихъ государствахъ разныя выдумки, несвойственныя природъ пчелы, сильно содъйствуетъ упадку этой отрасли промышлености; да и у насъ кое-гдъ появляются пчелогубцы. Постараемся же по-жъръ силъ, если не уничтожить, то по-крайней-мъръ ограничить это пагубное нововведение.

н. витвицкій.



# нчеловодство въ россня.

Въ первой статъ вы изобразили бъдственное положение пчеловодства въ нашемъ отечеств ; теперь поговорямъ о средствахъ, которыми можно возстановить эту отрасль промышлености, довести ее до первобытнаго цвътущаго состояния.

Само собою разумвется, что тоть, кто хочеть нетолько размножить пчель, но получать отъ нихъ награду за тру-Ал свои — прежде всего долженъ развести какъ можно больше цевтовь, кустовь и деревьевь тахъ сортовъ, на воторыя пчелы охотно садятся и особенно такихъ, которыя мисть съ тъмъ приносять и другую прибыль, напримъръ: желтаница доставляеть много меду, и кромъ-того цвёты ея лорого продаются красильщикамъ. Сахаристый кленъ лолго угощаеть рой на своихъ цвътахъ; онъ также даеть тынь въ садахъ, а позже употребляется на доски, изъ которыхъ дълаются, ульн весьма любниые ичелами. Яблонь цететь для этого насёкомаго; она, сверхъ-того, доставляеть плоды, а состаръвшись служить для столярной работы. Пречиха весьма много доставляетъ нетолько меду, но крупът в соломы. Есть счастливые края, гле сама природа прополать иножество полезныхъ растений, но въ другихъ T. EXIL - OTA. IV. •//2 ' --

мъстахъ ей надобно помогать засъваніемъ, поздно осенью, цвѣтущихъ растеній. Природа матерински заботясь, чтобы человѣкъ никогда не нуждался въ медѣ, создала въ лѣсахъ, въ помощь пчеламъ, неисчислимые милліоны насъкомаго, называемаго тлею (aphis, pucerons). Это насъкомое производить лётомъ удивительно много настоящаго меду, образуемаго изъ жидкости, добываемой на листьяхъ дуба и аругихъ деревъ; оно обливаетъ этимъ медомъ листья любимыхъ растеній и пчелы съ жадностью сносять его въ свои кладовыя. Нынѣ одни муравьи лакомятся безцённымъ даpong, Tah) Bene atin, sea the sart of states at the ла, высоко цёнили это крошечное насъкомое, которое они звали пчельничкомъ. Во время цвътенія липъ, чернокленовъ, вереска, какъ-скоро показалась тля, старайтесь приблизить пчелъ къ этимъ настоящимъ источникамъ меду. Дорожите временемъ трудолюбивыхъ труженицъ; не заставляйте ихъ летать далеко, чтобы собирать матеріалы для вашаго лакомства. Деревья, о которыхъ мы говоримъ, растуть въ лесахъ: такъ надобно заводить тамъ борти, или привреплять ульи къ деревьямъ, во время той добычи. Часть пчелъ должна обогащаться на цвётахъ, находящихся на пахатной почвѣ, а другая часть въ лъсу. Впродолжени весны падобно пом'єщать ульн на лугах'ь ивълісах'ь; позже часть переставлять на пахатныя мъста, особенно на поля засвянныя. Соломенные ульи, по своей легкости, натьють солшое преимущество перелъ деревянными. Иногда нало бывасть меду на цвътахъ, извъстныхъ его обилісмъ; иногла между ними много пустопевту. Надобно замечать куда ветаеть это насъкомое, туда цереселять и его. Колодовые ульи весьма трудно перемыщать; поэтому мы и сонвтуень заводить одни легонькие соломенные, даже и тамъ, где из льсномъ матеріаль нътъ недостатку. Пчелиная ботания познакомить любителей ичеловодства съ растентями, нужными для медоносицъ. Лучше не держать этаго насвкомаго, чъмъ морить его голодомъ. Главное дъло въ ичеловодства: чыны норни столодомы, главное доло вы ичелодости въ томъ, чтобы доставлять пчеламъ, отъ сныту-до-сныту, возможно большее обиліе цвътовъ, богатыхъ сахарною жидкостью. Втеченіи благодатныхъ льть ичелы удаются и деревенской бабъ, по той причинъ, что повсюду иннется и деревенской бабь, по той причинь, то дела тоть, у кого

инау наоболь даже и тогда, когда у невыйдь неслы гиснуть оть голоду. Мытвидывали и тельники и на такихъ бъдныхъ иъстахъ, гдъ бы негодилось пом'ыщать ислоноснить; дио въ тоиъ, что ботанисты сдълали изъ нихъ рай для своихъ любяжицъ-начка.

Въ первой статъй мы товорили, какъ необходимо запасаться самыми отличными породами пчельныхъ роевъ; и объяснили причины этого совъта. Отличные овцеводъї дорого понущенть въ чукихъ крадкъ лучшія дороды овець. Икъ примъру должны: слёдерать и предпринчивые пчемовала. Перелъ ройкою надобно отдравить добрововѣсянаго и опытиаго пчемовода въ лъса, гдъ проциѣтаетъ бортинчество и норучить ему прісбрѣсть дучшів ров, аменаутичество и поручить них. ульи дома и и въ лёцу. И эти ров уменутся у вась если вы хоть немиожко будетъ объ шихъ оболиться.: Надобно, только постараться, чтобы они звлюю не умеран отъ голоду и колоду. Это такъ, декно! А въ пърьте: лисаы насѣкомыя признательны, онѣ, шеаро наградать васъ ва, вани труды. Это не то, что ошьі.

Съ опцами, хлонотъ много. и никогда цътъ никакой водножности уберечь ихъ. Притомъ овцеволы тратягъ эначительные попиталы въ чужнуъ краяхъ на пріобрьтеніе и лоставку овень лучшихь породь. Пнеловодамь, напротивь налобно очень номного денегъ длятого, чтобы накушить пчель въ русскихъ лёсахъ; сверхъ-того эти деньги. остоюжа въ нашемъ отечествъ. Бърваютъ несчастливые гольь вогда даже у рачительныхъ и свъдущихъ хозяевъ погн-Сесть иножество овень, напримъръ когда изсколько латъ сраду неурожай на траву и хлёбь. Пчелы никогда не погибають оть голоду у хозяевъ, у которыхъ есть доводьно нелу для врокормленія ихъ втеченін зимы. Мелъ не портится и по прошествін многихъ вѣковъ; а също, сот лома и другая пища для доманныхъ животныхъ, полвергастся сворой порчё. Однимъ словомъ, овцеводъ полверт аснь большина рискань, пчеловодъ-никакимъ. Но вст усвлія ваши будуть тинстны, и циолы не принесуть вамъ порядочной выгоды, если вы не вриготозиля для нихъ удобнаго жилища. Теперь у насъ есть улей, соответствующий всёмъ требованіямъ. Рой, собранный въ таконъ ульв, легко пріумножаеть, въ удобное время, чиело своихъ сотрудницъ, которыя вскорй нанодникъ .«ко медомъ, впослъдствін отдълнотся, по причний тёсноты и выходятъ роемъ. Сверхъ-того, ичелы доставляютъ яначительную выгоду тогда только, когда онъ, втеченія благопріятнаго лъта, не ронлись. Съ ульемъ, о которонъ мы говоримъ, ихъ легко удержать отъ этого. Сверхъ-того нашъ улей имъетъ и то достоинство, что мы никогда ве будемъ принуждены убивать ичелъ.

Чтобы пчелы, во время ройки, вновь собремныя, занасались достаточнымъ количествомъ меду, надобно собярать ихъ въ такіе ульи, гдё есть пустые соты, заготовленные ими прошлаго лёта, а гдё сотовъ не осталось, такъ надобно ихъ прилёнлять. Мы испытали, что ичелы скорёе соберуть пудъ меду, чёмъ приготоватъ сунгъ восну.

ЕСЛИ У ВАСЪ ССТЬ СТО УЛЬСВЪ СЪ ПЧЕЛАМИ, ТО ВЪ КОНЦЗ лета, запаситесь такимъ количествомъ мелу, какое нужно Аля прокориленія ихъ втеченін трехъ текних голодныххъ годовъ, какими были минувшіе пять. Овцеводы запаслись бы свноить на десять лать на случай неурожая на трану, если бъ свно не подвергалось скорой перчв. Наше ичеловодство почти совсемъ пропало, втечение несколькитъ преднествовавшихъ голодныхъ годовъ-ниенно но недостатку въ запасномъ медъ. Многіе потераля охоту къ нчеловодству единственно по незнанию способеть сохранения ичель оть гибели. Инъю шесть лить назаль продавани Фунтъ меду но дибнадцати копбекъ, а нотопъ въ голодные годы принуждены были покупать фунть сахарнаго неску по шестидесяти и семидесяти копфекъ для прокорыления пчелъ, погибавшихъ отъ голоду. Зато у нашихъ дидовъ и отцовъ всегда были въпогребахъ бочки съ отличнымъ медомъ, назначеннымъ на этотъ кормъ, вточенія лётъ, скудныхъ сахарною жидкостью. Не тотъ визтокъ пчельнаго дъла, вто много собираетъ росвъ и много проднетъ бочекъ съ медожъ и комовъ воску, втечения благопріятныхъ лётъ; но тотъ, кто терястъ нало ульсвъ и впродолженін таквыть годовъ, каковы были лита въ 1834, 1836, 1839, 1840, 1841 w 1842 годахъ.

Къ сожалению, предусмотрительныхъ ичеловодовъ у насъ такъ мало, что пчелъ осталось въ-живыхъ едва андықа снолько необходимо нужно для працлоду, и пчелозодство никогда не бывало на Руси въ такомъ бёдственконъ положенін, какъ въ 1842 году.

Въ началѣ осени и нозже, надобно чаще заглядывать во всё улы, чтобы убъдиться: не близь кровельки ди уля ичелы расположились кучами на зимовку. Въ такомъ случат необходино оборачивать улы, вверхъ дномъ. Отчего же? Оттого, что ичелы, сътвъ медъ, находившійся въ сотахъ нодъ кровелькою удья, и оставаясь безъ покрыцьки, цілентвють отъ хододу, и не могутъ уже спуститься на та соты, въ которыхъ еще есть достаточное количество годнаго меду. Весною часто слыщина жалобы на то, что изконорые самые дучние удан и борти, то есть, саные богатью ичелами и медомъ, — отпали втечения аниы. И инкто не понималъ причины этого явленія; а она, накъ видите, очень проста. Можетъ-быть, поэтому-то мы и открым ее только весною 1842 года, хотя уже сорокъ лать занимеемся пчеловодствомъ.

Теперь, приступая къ описанию разнаго роду ульевъ, им позволяемъ себѣ спросыть нашихъ благосклонныхъ читателей не занимавшихся пчеловодствомъ: знають ли они что такое улей и что такое борть? какая разница между тѣмъ и другимъ? Врядъ-ли. Дѣло вотъ въ чемъ: улей есть подвижное жилище ичелъ; ульи бываютъ деревянные и соломенные; ставятся гдѣ вамъ угодно, переносятся съ мѣста на мѣсто. Борть--углубленіе, сдѣланное въ стодчемъ жилюмъ деревѣ, длятого, чтобы пчелы могди пъ немъ помѣститься. Само собою разумѣется, что это жаище неноднияное. Это борти искусственныя, но есть борти и естественныя: дуплы гимъмътъ деревьевъ, разчелины въ жемъ, въ скалахъ и тому подобное.

У насъ, да и въ другихъ странахъ, существуетъ объщновение черевъ натъ, много шесть лѣтъ по отроенія, убявать ичелъ, подъ тѣмъ предлогомъ, что онѣ слишкомъ старъі: вы напрасно прокормите ихъ пѣлую эчну, а весною онѣ умрутъ. Эта, во всѣхъ отночизнаятъ местокая нелѣпость, отоща жизни многимъ мысновамъ нелжиныхъ, полезныхъ насѣкомыкъ. Да, точне, пяти годовалый рой скоро помретъ; но де отъ того, что оти ичелы слишкомъ стары, а отъ гого, что жи

#### Промышленость

не унвете съ инин облодиться. Какинъ образонъ, большен частію, обращаются съ пчелани? Изв'єстно, что ни изъ борти, ни изъ улья стариннаго изобрътенія невозможно чостать ни капли меду, ни золотника воску, безъ унотребленія дыма. Пасічникъ и бортникъ, приближаясь къ улью, вли къборти; съ этого п.в.њю, вооружаются такъ называемыны курищеля, или сильно дымящеюся головнею. Пчёлы чист но защищають свою собственность. Грабители усиливають свон средства: раздувають головаю дотого, что явля вывств съ жаромъ угрожають гибелью жизни этихъ мученник. Часто отъ жару головин восчаные соты томятся, воскъ и часть сгорввшихъ пчелъ падають на "дво улья, или борти. Не трудно понять, что при этой сущтохв весьма легко ножеть поглонуть даже и чаткадуша пчельнаго роя. Окуривь пчель, выживь ихъ неь улья, ощупью выръзывають медъ, и притонъ безчеловъчно душатъ и увъчатъ множество работинцъ, зацъпившихся за соты. Свёжій медь находится всегда въ нажнихъ сотахъ: мы забираемъ его себъ, а давниний, ононченный, оставляемь на кормъ темъ, которыя безв отязь ху трудились надъ собираниенть его. А этотъ старый чель для нихъ чрезвычайно вреденть. Онъ нопорченъ яымомъ, испареніями пчёль, нечистотою, происходищею отъ того, что нчелы нёсколько лёть по немь ползаля; нёсколько покольній пчель въ этихъ сотахъ родились; да и лчейки въ немъ испорчены отъ времени или отъ того, что вы растопили воскъ своимъ куреніемъ. Этого жало: жель, пролежавь нёсколько лёть, двлается крупичатымъ: а у ичель нёть зубовь, чтобы грызть эти крупинки. Что же изъ этого выходить? Вы оставили своимъ пятигодовальних пчеламъ довольно меду, чтобы имъ прокоринться всю зныу, а между-тёмъ пчелы ваши умерли. Отчего жет Разуивется, отъ старости. Совствиъ натъ: беднажки ношерии не отъ старости, а просто съ-голоду, потому что вы оставили имъ такой медъ, котораго онъ не могутъ вотъ.

"Дымъ прячиняеть пчеламъ еще и другой вредът портичь ихъ обонание. А это чувство, которое у пчелъ чрезнычайно топко, необходимо для нихъ. Вылетивъ изъ своято тивзда, онъ двлають въ воздухъ кружки, чтобы узиять, посредствомъ обоняния, то мъсто, иногда въ десяти вер-

стахь оть жаз жилья, гай нанболье находится, сладкой. жикости. Мы часто удивляемся, не находя пчель на, общьныхъ цватахъ, близъ пасбкъ, и встръчая ихъ потомъ далеко отъ улья на цвёткахъ, гдё оне трудятся съ величайшей деятельностью в поспъшностію. По справкъ въ такихъ случаяхъ всегда оказывалось, что между ближними цевтани было всего больше пустоцетту. Въ ульяхъ стариннаго фасону нѣтъ инкакой возможности вырѣзать верхнихъ слоевъ, устарълыхъ, испорченныхъ. Притовъ эти старинные улья или слишкомъ тъсны или слишкомъ общир. ны. И то и другое вредно. Рой, собранный въ ульв тёсноватокъ, особенно впродолжени благопріятнаго сму дета. ная праздыствусть на его поверхности, то есть часть, нчель, прогуливается бевъ работы, потому что внутри нан маста выть; нан санциковъ ронтся: то в другое весьма вредво в для насъ и для пчелъ. Если работницы ничего не. степть во время скоро-проходящаго медособиранія, то. естественно, что въ концъ лъта въ ихъ кладовыхъ она-, жется меду жало. Если пчелы, живущія въ тёсноватомъ комить, непом'трно роятся, то ни маломущные рон. ни. истощивныяся роспість старыя пчелы, не въ состоянія. принасти летомъ даже такого количества меду, какое необходимо нужно для собственнаго ихъ пропитания, впролиненін осенн, зимы и въначалѣ холодноватой или повдней вены. Съ слишкомъ большимъ ульемъ опять бъда: вновь собранный рой въ просторномъ ульѣ, весьма неохотно принимается за трудъ. Овѣ какъ-будто пугаются, предвилть невозможность наполнить весоразмёрную его нусто-TY COTANN & MELOND, W YJETRIOTD, BAH, BARODHB'L ATTOMS MA-10 запасовъ, зимою погибаютъ въ пустомъ своемъ жнанще отъ холоду в голоду. Если же и выдержади зиму, ужинеь вь своемь слишкомъ большомъ домя, то далаютъ, хозянну другой вредъ не нускають роскь и такниъ об-PERMIS HE BOSHARDERKABIOTS ADO BA HOFHGHINKS. BROMY JERKO, GAT BOCOGHTH, OCCH GE HERLE BE GLAFOARHOE JETO MORHO быр перегонать наь тесповатыхъ, въ просторные наын, А, из понодную весну, непастное лето, нереводить опать, въ. JAW HEGOLINATO BABITADA; HO RT. BOCHACTING BOD HE ROBNON ... во:! ичелы не скоть, который перегоняеть кула угодно. · Вев эти мердобсква старинныхъ ульевъ показали намъ.

¥

#### Прольналивени

необходимость или усовершенствовать ихъ, или изобрёсть совершенно новый улей, который бы не имълъ прежнихъ недостатковъ, въ которомъ бы притомъ пчелы не ронлись во время лъта, когда и безъ того имъ дъла много, а размножались бы свободно и трудились общини силани въ старомъ жилищъ.

Долго искали мы совершеннаго улья въ нашемъ отечествѣ; ѣзлили для этого и въ чужіе края, но нигдѣ не нашли такого, который бы соотвѣтствовалъ нашимъ понатіямъ о дѣлѣ.

Въ большей части Германіи, Франція и Великобританів, теловоды давно вреди въ свои пчельники, соломенные ульн. Они, конечно, должны быть предпочитаемы деревяннымъ: солома дурной проводникъ тенлоты и потому ин соломенных ульяхъ пчеламъ замою не такъ холодно. лятожъ на такъ жарко, какъ въ деревлиныхъ. Притомъ свыхая, ржаная солома нахисть медомъ; улей, слъденный изъ сахаристого клёна нибеть такойже прідрный занахъ; но соломенный улей у насъ можно кумпть за пятналнать конъенъ серебромъ, а кленовън стонтъ мъстеми до осъминесати копбекъ. Такъ пусть же сахаристый клёнъ црвтеть и доставляеть медь, для наполнения соломенныхъ ульевъ. Что касается до прочности, то мы сами видьнеан нь Германии соломенные ульн, которые при хоронщить присмотръ, стояли лъть по сорока. Позтому ны совъту-ORT HO TOADRO BE CTERNEINE OGAACTANE, HO H BE MECTANE. изобилующихъ лёсани, заводить въ насёнахъ одни сол менники. Но и соложенный улей далеко не представляеть всёхъ условій необходимыхъ для успѣниятоп человодства.

Неречитавъ все что было писано было объ этай отрасля промъншености, объбадивъ почти всю Карони, мы всё-таки не нашли того, чего иснали и, обланутые ай свойхъ ожиденахъ, ворочнишесь на редину, принались за онытън. Родивансь въ тарионольской области, оченбнагопріятной для пчеловодство, исн занаслись всйми предистация для съмескиго хозяйства и купили на родний-стоотборниятъ ульсите същескито хозяйства и купили на родний-стоотборниятъ ульсите същескито хозяйства и купили на родний-стоотборниятъ ульсите същеските комисатъ и занаднытъ губерний русскихъ, въ употребления одни такъ-мазыварные

24

бевланные ульн, по-маллороссійски бучки, о которыхъ мы говорныя въ нервой статьв.

Некоторые нов отназ ульств инвисть инлиндрическую оориу, а другю видъ тупаго конуса: вверху узки, а винзу широки, смотря по куску дерева, изъ котораго пряготовляются. Но какъ въ стенныхъ странахъ древесный натеріаль обходится дорого, то о наружности ульсвь равужется, никто не заботится. Одинъ бездонокъ длиною въ нолтора аршина, другой короче; ширина никоторыхъ вверху отъ трехъ до пяти вершковъ, винву отъ пяти до осьми, посереднить улья саталано отверзтіе или летика (вылеть), для выходу в возвращения пчель; онь нитеть сявлующую форму Д.

Цилиндрическіе ульн инбють ту же длину, какь и конусные, а въ діаметръ бывають отъ четырехъ до осьми вершковъ.Всё эти улы накрываются гливяною чашкою (мискою) ны соломенною крынкою (нашкою) в ставятся просто на зенлю; а подъ ними, въ случав нужны выкапывается ямка, въ которой иссчастныя пчелы и работають. Мы уже говорнын о неудобствахъ этихъ такъ называеныхъ подкопов. Рачительные степные хозяева помѣщають пчелъ, въ началь весны, въ льсу, потому что въ немъ появляются скоросивлка (primulia veris) в другія рано цвътущія растенія, и длятого, что въ лису не такъ холодно, какъ въ полв. Для пчелы изнуренной капелька свъжаго меду, въ началь весны — жизненный эликсиръ. Гль изть льсовъ, такъ пчелы опытныхъ хозяевъ веснуютъ на лугахъ. Какъ-скоро сбпо начнутъ косить, пчелъ переносятъ на яровые посъвы, преныущественно вблизи гречихи. На-зиму белныхъ медоносицъ, какъ преступницъ, сажаютъ въ сырыя и тухлыя ямы, называемыя омшанниками (стебниками). Несмотря на это однако жъ, опъ отлично не только роятся, но и сносять множество меда.

Возль этихъ бездонковъ мы ставили свъжіе рон въ тёхъ нзъ иностранныхъ ульевъ, которые, какъ намъ казалось, ближе подходять къ природъ этого насъкомаго и удобные по хозяйственныть видать, внимательно наблюдая за успеховь пчелъ, трудившихся и въ бездонкахъ, и въ улбяхъ поорътенныхъ Кристонъ, Пальтомъ, Римомъ, Губер-1/.18

T. LXII. - OTA. 14.

### . .... Hoomenkill noothe 1

'romb, Kycałokowis, Bushamanonis, Bupkennirohowis, winiкоторыми другими.-Мы заметили, что тв рон, которые обяталя из конусоббразных с безлонкахъ, значително еверху внезь (разпаренныхы) не только не оставляе npasansime, a ne ponasos asannee, so no pory neave toску ны увиделя, что въ конусообразныхъ ульяхъ собрля больнее количество этихъ произведений чехъ во вста другахъ. Изъ пностринныхъ ульевъ Тубертовъ заслуже ваеть прениущество передъ всъма прочнин, давно и выз изобритенными: однако жи оны для насв неудобень ю своей миогосложности, по дороговизив досокъ, изъ коюрыхъ строится, по трумости въ нережищения, наконах, потому что обитающихъ въ немъ пчелъ иринуждени исто нучить и убивать вымомъ. Цалью нашихъ неоголянихъ трудовъ быль улей самой простой, по соотвистич щій потребностямъ в нчель и нхъ хозяеть. Сабонь намъ хотблось изобръсть улей для крестьянъ, въ терай увъревности, что наше отечество ножетъ изобиловать и домъ и воскомъ тогда только, когда престьяне булть унвуь ухаживать за медоносицами, и когда введень от . детъ соломенный улей.

Вотъ почему мы втечени двадцати-пяти лътъ занимались усовершенствованиемъ обыкновеннаго бездонъ. Этого роду улы находятся только въ части нашего отечства, въ части Греции и кое-гдъ въ Азин; но на югъ и запидъ Европы, они совсъмъ не извъстны. Убъдившись июголътними опытами въ томъ, что не только въ конусообразномъ ульъ-разумъстся при одинаковомъ достопнети и числъ ичелъ-бываетъ больше меду и воску, чъвъ и всъхъ другихъ, но что при немъ и ходить за ичелящ удобнъс, мы сдълали изъ него составной улей, имъющі вндъ колокола.

. Цнелы им'вють обыкновение наполнять весь улей. По втому само собою разум'вется, что въ бездонныхъ удахъ пилиндрическихъ или квадраныхъ, всё соты одинакоо пирины; въ донусообразныхъ, напротивъ того, соты, инзу, становятся постеценно всё шире и шире. Въ перела пчеды часто д'ютовъ празднуютъ, или вопреки желение

26

## u Cuttinier Stanfamos.

проловони инимане ронтум из посладинать этого никогда не бийаетъ Отчето же пропоходать такая разпица?

Пчелы въ тесноватыхъ ульяхъ не празднуютъ лётовъ ва віз поверхности, до того времени, мона внутренняя вивстимость, не препятствуеть имъ удобно заниматься постронною сотовь. Но число перезимовавшихъ пчель, въ торошихъ ульяхъ, ежедневно увеличивается съ весны. но осени. Положимъ, что въ началъ весны работницъ перезниовавенихъ: было двв тысячи пить, сотъ или три тысачи. Это число удобно трудится весною въ тесноватомъ и теплоны ульв, выкотороны есть уже отъ пяти до осьми юсчиныхъ сотовъ. Часть пчель продолжнетъ строить соты, дачгая часть праготовляеть воскъ, нужный для поотройки новыхъ сотовъ, третья вылетаеть на цвитки за лебычено; четвертая исполняеть черныя работы въ жильв; аругія нивноть попеченіе о червячкахъ и снабжають личинки кормомъ, иныя стерегутъ семейное сокровнице ---мель, наконець ниноторыя всегда составляють стражу правительницы этого государства-пчелиной матки. Можно полагать, что въ этомъ благоустроевномъ обществи. которое любить подъ-часъ и повеселиться, есть также в пурякы и тому подобнос: Если же выше показанное чисю пясль вскор'в увеличется до десяти, до пятнадцати тысячь антукъ, то, разумвется, что ныъ становится тесно. Положнить, что продолжениемъ всякаго ноъ осьми сотовъ, занимаются по пяти сотъ мастерицъ, слъдствение, атань двлонь ванамаются всего только четыре тысячи работницъл Вылетая за прибылью, эти четыре тысячи къ короткое время наполнятъ малое число пустыхъ ячекь; а между-темъ значительная часть остального населенія заняты явчками, положенными маткою на рабочнать пчель. Когда лички въ пчелиной маткъ соэръли, \* пустыхъ колыбелей нъть, она явно отрадаеть отъ тяжести.) Экоро нало. Такъ какъ соты узки, то излимное ческо : мастерикъ никакъ не можетъ вриняться за икъ предаводство, несмотря на го, что онъ, бъдныя, съ прискорбіенть остаются безъ дела въ саное выгодное время; А между-тънъ число вкъ, оъ наступлениенть усплиянощейся теплоты въ нояв, нояв и августь авсянахъ и обя-

'n

## ... Преличилоность,

ліе вэлтка на цвёткахъ, ежемниутно увеличивается. Духота и теснота заставляють праздилихъ пчель выбиранся на наружных части своего теснаго жилища, чтобы подышать свёжнить и прохладнымъ воздухомъ. Соты, на полненные и отягощенные медомъ, дотого разнагчаются льтомъ отъ излишней теплоты, что легко обрушились бы и тяжестію своею задавным производительницъ, есля бъ каждая ноъ нихъ, въ такомъ случай, не высасывала въ себя частицы меду и не выносная его во внутренности своей наверхъ улья. Часть сотрудницъ, оставаясь внутря жаркаго жилья, безпрерывно помахиваетъ крылышкин и деласть вётеръ, для уменьшения оцасного жару: саный смышленый человёкъ не могъ бы ничего умнъе придумать, при подобномъ стечения несчастныхъ обстоятельствъ. Что бъ убъдиться въ томъ, что ичелы въ такиз случаяхъ действительно выносять медъ на новерхность своего домнка, стонть только взять ичелу, кочующую на немъ и раздавить се: изъ нея вытечетъ меду съ больше конопланое зерно. Нѣкоторыя пчелы часто роятся, чтобы впредь не испытать такого мученія. А это очень шохо, нотому что маломушные ров не въ состояния запастись даже такинь колинествонь мелу, какое нужно для cobственнаго ихъ пропятанія звиою, - и бъдняжин вогисють. Изроннийся, перезимоварний улей испытиветь участь инчтожныхъ росвъ, вышедшяхъ изъ него втечения одного лата. Если нчелы, обитающия въ тасноватыхъ ульяхъ, не ровансь впродолжении лѣта, то от не доставляють своему хозянну почти никакой прибыля, потому что большая часть, нанолныеть свое нувырки медомъ, забраннымъ изъ сотовъ, не въ состояни уже собярать съ цивтовъ свежей, сладкой жидкости; а твиъ, которые осталясь въ ульв для охлаждения сотовъ, тоже некогда за нимъ летътъ; да если бы и нозволяло эреня, то сотовъ нельзя болье обременять, новою свяже тажестью. Неопытные хозяева и настчинки, не ненимноще отчего пчелы проводять время въ праздности на воверхности улья, воображають себя, что оттуда покажутся самые превоскодные ров. Бидняжки, вышелиня на узей по случею духоты и тёсноты, возвращаются туда когда

. 38

RPMPT

Историчисков описание одижды и вооружиния россій инальной скл., стрисунками, составленное по Высочайшему посельи. Части I и II, Санктнетербургь, ет Военной типографіи, 1841 и 1942 года, ет четверку, \*200, CLXV, iV, 208 и XXX стр. — Отдольно рестики одижды и вооружения российскихъ войскъ, 293 интрафированныхъ рисунка, и 12 портретовъ.

Въчисль другихъ, обогащающихъ нашу литературу порическими свъдъніями, предпріятій, которыми одолчи им просвященной попечительности нашего пра-Мельства, должно особенно замътить великолъпную цу, о которой мы хотимъ поговорить съ читателя-В. для Ч. Вообще всъ книги изданныя въ поизанее время отъ Археографической Коммиссіи и учах правительственных в мъстъ, отличаются изяшизонъ и роскошью изданій, но «Описаніе одежды и оруженія русских войскъ » достойно, какъ въ типоноскомъ, такъ и въ художественномъ отношения, принущественнаго внеманія. Опо печатается въ по-**Листовой формать**, крупнымъ, красивымъ шрифтомъ, 🛤 Фигурными рамками на каждой страницъ, на лучночнагв. Тексть кноги поясняется множествомъ ли-Эграспрованныхъ рисунковъ. Кромъ-того, привышеднать донынь двухь томахь приложено двльнадцать пор-<sup>Т</sup> ХІП. — Ота: У.

третовъ: царей Іоанна Четвертаго, Өеодора Іоанковича, Бориса Годунова, Василія Шуйскаго, Михаила, Алексья, *Феодора и Іоанна Алекствевичей, Петра Великаго, импе*ратрицы Екатерины Первой, выператора Петра Втораго, императрицы Анны. Всъ портреты замъчателны въ археографическомъ и художественномъ отношени, , потому что всъ сняты съ взвъстныхъ подливниковъ, низ-🕻 которые украшены историческими аттрибутами--вилами церкви «Василія Блаженнаго», «Московскаго Креиля» села «Коломенскаго», и прочее. Къпортретамъможно причислить еще три рисунка: изображение великагокияэя Василія Іоанновича, из ь Герберштейнова путешестіл, взображение царя *Өеодора Іоанновича* съ «царя-пушки» московской, и изображение царя Михаила въ опашия. съ ожерельемъ, и въ шапкъ, какъ рисуновъ древано, полнато царскаго костюма, снятаго съ одежаз пр скихъ. Нельзя не замътить также археографический и художественнаго достоинства вообще въ изображе ніяхъ одеждъ вовнскихъ и оружій. Представляя нача всъ подробности одежды воинской в вооружения но Петра Великаго, и мундировъ и вооружения, внеленч ныхъ имъ при учреждения регулярныхъ войскъ, 🚧 сунки «Описанія» удивляють разнообразіемь и учений отчетливостью. Тутъ видите всъ древнія русскія оден ды, начиная съ рубашки, сърмяги и кафтана прити людина, до боярской одежды и щегольскаго костом нашихъ прадъдовъ, съ одежды стръльца до нарадной шубы и шапки вельможи царскаго. При отдълка неч восходной, они всь, или срисованы съ уцълъвшях 4 нынъ памятниковъ, или выведены строгою археокра Фическою критикою. Въ расположения рисунковъ му придано художественное достоинство, съ множит вомъ историческихъ аттрибутовъ: заъсь представляя русскій чиновникъ въ однорядкъ, тафьв и шапка, чта щій въ лодкъ, и на берегу видно селеніе Мадное; тап изображаются два чиновника въ турскихъ шубатъ я

4

• •

## Критика.

горлатныхъ шапкахъ, а вдали видъ Саратова. На другихъ рисункахъ находите Псковъ, Астрахань, Золотую Палату, Оружейную Палату, и прочее, все срисованное съ современныхъ изображеній. Войско русское со временъ Петра Великаго представляется также въ живыхъ картинахъ. Солдаты и офицеры изображены на приступахъ, въ битвахъ, въ походахъ, на отдыхъ. И здъсь также прилагаются историческія изображенія: Нарвы, Петербурга, Екатеринентальскаго дворца, Изавъ-города, Маріенбурга, и прочее.

Такимъ образомъ, представляя намъ общирную и разнообразную галерею русскихъ ополченій, съ древизішихъ временъ до нашего времени, «Описаніе» моисть почесться драгоцъннымъ собраніемъ, которое полкны изучить историкъ, археографъ, художисть, и романистъ и поэтъ, если они изображаютъ исть прошедшаго. Нашъ въкъ не терпитъ анахронизисть, даже и въ легкихъ произведеніяхъ поэтической интазіи.

Къ этому богатому и разнообразному собранию риунковъ присоединенъ текстъ, изъясняющій ихъ, и ина и солжны мы отдать справедливую и должную иналу составителю его, А. В. Висковатову (старше-Ну адъютанту при дежурномъ генералъ Главнаго Шта-🗛 Е.И.В.). По высочайшей воль, подъруководствомъ **жири посредствъ** графа П. А. Клейнияхеля, трудъ сопланания текста и рисунковъ «Описания» былъ препоученъ господвну Висковатову, столь извъстному заслуина своеми по военной литературь. Приготовленный истольтнею опытностью, господинь Висковатовъ исвлина поручение, какъзнатокъ дъла, не щадя труда. Этоне просто описание рисунковъ, но превосходно составжиное историческое изслъдование о русскихъ ополченинт, богатое новостью свъдъній, разнообразіемъ подибностей и тщательностью обработки. Для составлеия «Описания» надлежало обозръть и сообразить всъ

# Критика.

уцълъвшіе памятняки, перебрать старинные архивы, входить въ разъисканія противоръчій, и донелнать оффиціальные матеріялы частными извъстіями современниковъ. Особливо для составленія переой части надобно было господину Висковатову перечитать все писанное Герберштейномъ, Гваньини, Флетчеромъ, Петреемъ, Олеаріемъ, Мейербергомъ, Карлилемъ, Лизекомъ, Рейтенфельсомъ, Дженкинсономъ, Маржеретомъ, и сотнею другихъ. Все это дополнялось подробными извлеченіями изъ старинныхъ архивовъ, чъмъ особенно занимался библіотекарь московскаго архива коллегіи иностранныхъ дълъ, господинъ Лебедевъ, подъ руководствомъ господина Висковатова.

Изъ вышедшихъ донынъ двухъ томовъ «Описація», переый заключаетъ въ себъ одежду и вооруженіе русскихъ войскъ до Петра Великаго; второй оканчивается царствованіемъ императрицы Анны. Въ третьель томъ помъстятся царствованіе императора Іоанна, императрицы Елисаветы, и императора Петра Третьяго. Четвертый томъ заключитъ въ себъ часть царствованія императрицы Екатерины Второй. По одинаковому плану «Описаніе» будетъ доведено до новъйшихъ временъ. Число томовъ, какое должно составить оно, не ограничивается, но, конечно, десяти томовъ будетъ для него недостаточно.

Важность сочиненія, интересъ возбуждаемый имъ, и недоступность его по цънъ (хотя чрезвычайно умъренной, если сообразить великолъпіе издація) для обширнаго круга читателей, побуждаютъ насъ представить читателямъ нашимъ по-возможности полный и подробный очеркъ содержанія этого истинно превосходнаго и роскошнаго творенія. Но роскошь на такіе отечественные памятники, есть доказательство просвъщенія и образованности государства, и высшей стпепеня, на которой стоитъ въ этихъ отношеніяхъ правительство его, исполняя предпріятія, которыя были бы, но огромности и цвиности ихъ, невозможны для частнаго человъкв.

Авторъ «Историческаго описанія» справедливо начинаеть его вообще русскою одеждою, потому что русское войско, кромъ непремънныхъ дружинъ, или стражи княжеской, и уже въ послъдующія времена учрежденныхъ, непремънныхъ войскъ, всегда составлялось изъ варода, одътаго кто какъ могъ, когда высылали его въ походъ, или собирали на защиту. Одежда первобытныхъ Славянъ была одежда народа полудикато. Ибнъ-Фоццианъ видълъ ихъ въ грубыхъ исподницахъ, съ лоскутовъ тканя, выъсто рубахи, съ топоромъ, ножовъ и нечомъ за поясомъ. Но богачи и тогда одъвались въ парчу, носили собольи шапки. Левъ Діаконъ виделъ Святослава въ бълой простой одеждъ, съ бритою головою, гдъ спереди оставленъ былъ длинный хохолъ (чубъ), и съ серьгою въ ухъ.-Покорение Славянъ россійскихъ Нордманнами, и сближеніе ихъ съ Греками, провзвели перемъну въ одеждъ, ввели особенное воорукеніе дружкинъ воинскихъ, и роскошь въ нарядъ. Простолюдинъ изменялся мало, ходилъ въ сорочкъ, Аланной до колънъ, разръзанной спереди, в щеголялъ развв сафьянными сапогами. Зато цвътныя, богатыя платья отличали терей и знатныхъ. Въ Святославовоиз Сборникть видимъ Кіевскаго князя въ зеленомъ подризныкъ, съ красною общивкою по подолу, съ длинными рукавами и золотыми зарукавьями. Сверкъ него накавуто корзно, свній плащъ, съ красною подклаякою, общитый галуномъ и застегнутый на плечв. Двта Святослава изображены въ мъховыхъ высокихъ шапкахъ, въ красныхъ остроносыхъ сапогахъ, въ маленовыхъ подразникахъ, съ воротникомъ изъ золотой ткани, съ золотою по подолу нашивкою, и съ золотымъ поясомъ. Святославъ представленъ съ длинными усама и небольшою бородою, въ низенькой шапкъ, съ итловымъ околышемъ и тульею изъ золотой ткани; сапогы у него зеленые, остроносые.

## Kpumuka.

A

Предки наши сохранная свою древнюю одежду, в не переняли у Татаръ одежды ихъ, но вліяніе Татаръ видно однако жъвъ измѣненіяхъ, какія произвело владычество ихъ и сношенія съ ними. При недостаткъ памятниковъ, намъ трудно составить себъ нодное понатіе о постепенныхъ перемѣнахъ русской одежды до XVIII столѣтія, и о томъ, какъ перенимали мы разныя части наряда, вооруженія, и особливо конскаго убора у Татаръ, Литовцевъ и Подяковъ. Вообще вся одежда русская приняла мало-по-малу характеръ азіятскій, и иностранцы, пріѣзжавшіе къ намъ, не узнавали древней византійской одежды, которую Рускіе и Европейцы одинаково носили прежде, и измѣнили каждый песво̀ему.

Основание одежды составляли сорочка и исподницы. Первыя пострили подоплокой, ластовицами, и шитьенъ по вороту (богачи общивали даже вороть сорочки волотомъ в жемчугомъ). Иногда пришивали къ сорочкъ ожерелье, родъ откладнаго воротничка, богато украпеннаго и всегда пестраго. Исподняцы вправляли н сапоги. Знатные носили штакы шелковые, даже пар чевые. Сверхъ сорочки простолюдниъ надъваль аздат, родъ полукафтанья изъ крашеной холстины, и сърмягу, такое же полукафтанье изъ свраго томашияго сукиа, но тамъ разнообразиве была одеящи знатныхъ в богачей. Сверхъ сорочки надввали они дома кафтань, узкое платье до коланъ, съ сборчатыми рукавами, изъ легкой ткани, ръдко суконное, украшенное галуновъ, или кружевома, то есть, нашивками наъ цватнаго снурка. Главное щегольство въ кафтанв составлялъ козырь --- это былъ стоячій воротникъ, закрывавшій весь затылокъ. Его двлали бархатный, парчевый, вышевали золотомъ, унизывале жемчугомъ, кафтанъ застегивался висячими пуговками, и петлицами съ косточками, а рукава на пясти рукъ украшались заруказьями, иногла металлическими, съ каменьями и жемчугомъ. Выхода

со дворя, на кафтанъ надввали ферязь, платье алиннъе кафтана, безъ перехвата, съ длинными рукавами, суконное, бархатное, парчевое - это былъ фракъ нашихъ стариковъ, на который надъвали они плащъ, или родъ пальто - охобень, кафтанъ, дленный, почте до пятъ, съ откиднымъ на спичу воротникомъ, вышитымъ и украшеннымъ, какъ козырь у исподняго кафтана, и съ длянными висячими рукавами, и съ проръхами подъ ними, потому что охобень ръдко надъвался въ рукава. Охобень безъ воротника называли однорядкою. На-зиму охобень шили на мвху, заячьемъ, песцовомъ, лисьенъ, куньемъ, собольемъ, горпостаевомъ, и воротникъ его быль откидной, мвховой. Это называлось русскою шубою, но многіе щеголяли въ турскихь (турецкихъ) и польскихъ шубахъ. Первыя быля съ широкими рукаване, и иногда кромъ-того съ другими, висящими сзади; в застегивались у шев запонкою, и на широкихъ рукавахъ ихъ были мъховые общлага.

Знатные и, особливо, дворскіе люди носили еще терлики, турские кафтаны и зипуны. Первые были родъ икой ферязи съ перехватомъ, богато вышитые. «Турскій кафтанъ» былъ дливный, безъ воротника, заки-Аывался пола на полу, и застегивался у шев и съ лъ- . ваго боку; «запуномъ» называли кафтанъ безъ козыря. Наконецъ, царь и особы царскаго семейства имъли еще одежды, которыя запрещено было носить подланному. Таковы были: становой кафтань, въ родъ турскаго, съ тврокными, но не столь длинными рукавами, легкая олежда изъ шелковой ткани, которую надъвалъ царь ва зничнъ. Сверхъ такого кафтана надъвалось еще платно, родъ ферязи, парчевой, или бархатной, вышитой кружевомъ изъ жемчугу в драгоцънныхъ каменьевъ. Есля у «платна» были короткіе и широкіе рукава, онъ назывался опашнемо, а опашень на мъху-кожухомъ.

Находимъ еще названія: бугай, портище, тентеня

чюга, армячокв. Первое быль родь шубы; чюга также дълалась на мъху; другіе были родъ кастановъ. Цри смирномь, или траурномъ платьъ выбирались виъсто яркихъ, темные цвъта. Кафтаны и зипуны подпоясывались кушаками и поясами, на которыхъ вногда прешивались канторги, туглуки и калиты; послъднія были родъ кошелька. За кушакъ затыкали, а къ поясу привъшивали драгоцънные ножи и книжалы. Въ праздники в торжественные дня знатные люди носали еще по двъ золотыя цъпи, крестъ-на-крестъ плечъ къ бедрамъ. Царь надъвалъ на шею 0ТЪ вресть, привъшенный къдрагоцъиной цвпи. Огличіемъ почитались драгоцънные перстия, съ цвътными, ниогда ръзными каменьями. Нарядъ довершали дорогіе шапки и калпаки, бархатные, парчевые, шитые женчугомъ и золотомъ. Мурмолками назывались шапки съ мбховыми лопастыми, которыя заворачивались въ Диб околыша. Почетныя шапки были горлатныя, из драгоцънцыхъ мъховъ, высокія, въ родъ клобука, расширявшагося кверху. Ченовники, являясь въ такихъ щапкахъ, не снимали ихъ, засъдая въ царской думъ и находясь при аудіенціяхъ пословъ. Шацки украша лись вногда запоною, аграфомъ изъ драгоцънвыхъ каменьевъ, или жемчугу, иногда прибавляли къ тому небольшой султанъ. Подъ шапкою носяля иногда тафые, ролъ скуфейки; снявши шапку, можно было оставаться въ тафьъ. Сапоги дълались вообще цвътные, даже бархатные; ихъ вышивали золотомъ в жемчугомъ, подбивали гвоздями и подковами, иногда серебраными: носки у нихъ были острые, загнутые кверху.

Чрезвычайное уважение предковъ нашихъ къ боролъ является не ранъе XV стольтія. Тогда брадобритіе начинали преслъдовать судомъ гражданскимъ и проклятіемъ церковнымъ. Стоглавный соборъ грозилъ анаеемою тому, кто «бороду бръетъ и подсъкаетъ и усы подстригаетъ».-Какой ты православный» говорилъ

иннъ Грозный Поссевниу: называещься христіанииз, а брвещь бороду!» Отецъ Грознаго брился. Осоию строгов наказаців за брадобригів установилъ рь Алексій. Но верхушку головы стричь было иезмено, оставляя длинные волосы по вискамъ и свади. Богачи и знатные отличались числомъ и богатстиз платьевъ. Чиновникамъ при торжественныхъ учихъ выдавались одежды изъ царскихъ кладоизъ, и по окончаніи церемоній ихъ опять отбирали. эринъ оставлялъ виогда сыновьямъ сотин кафтавъ, ферязей и шапокъ.

Аругой предметъ роскоши составляли конскіе уборы. атвые и богатые люди встарину стыдилась ходить шконъ, в если надобно было повидаться даже съ тдомъ, они ъхали верхомъ. Экипажей не было, а **гіс в бывали, ихъ предоставляли** женщинамъ. Наникъ щеголялъ лошадью в дорогимъ уборомъ ея, торый весь взять быль съ татарскаго. Съдло укранось насъчкою, жемчугомъ, бирюзою, и другими вгоцънными каменьями. Мпожество гремушекъ и рашеній прибавлялось къ конской сбрут: охвать, хатная накладка на узду, убранная нованцами, лыши в ръшмами, круглыми бляхами, строусовыми нями, на верху головы, жорхами и наузами, или рамами в кистями, гриву лошади закрывала сереная съть. Накольнки, обручнки, в остроги, родъ ръ, надъвались лошади на ноги. Спина лопади рывалась бархатнымъ, или парчевымъ платожъ, орый стягввали тесьмою. Огъ съдла спускались и, изъ дутыхъ гремушекъ, и цълью также укракя поводъ, бархатный чапракъ, иногда замъняетигровою, либо леопардовою кожею, или чалдарь, ъ ваборнаго чапрака, дополняли конскій уборъ.

усскія ополченія до Петра Великаго были временв непремљиныя. Въ случав войны, собирая народъ, ружали его, вели въ битву, раздъляя на полки и deсятки, назначая надъ ними головъ и воеводь. Не входя въ описаніе состава и расположенія войскъ, ны будемъ говорить только объ его одеждъ и вооруженія.

О древныйшемъ вооруженів русскомъ осталось ная мало свъдъній. Славяне употребляли мечи, дротака, большіе щиты, стрълы, вногда намазанныя ядонъ. Вонны Святославовы являлись въ кольчугахъ в въ шлемахъ, съ огромныма, красными щитами, съ длиным акопьями. Въроятно, Нордманцы ввели у насъ остроконечные шлемы. Русскія дружины сражались тогда пъшія, и конницы было мало. Владычество Монголовъ измънило устройство, олежду и вооруженіе войскъ. Все передълалось на манеръ азіятскій, и конница была уже главнымъ войскомъ. Въліянія Польша произвело также значительныя измъненія впосла-

Главную принадлежность вооруженія воинскаго составляла брокя или доспљхъ, прикрывавшій воина оть ударовъ непріателя. Такое прикрытіе состояло въ нанцыръ и другихъ родахъ воинской одежды.

Панцырь делался изъ мелкихъ желваныхъколечекъ, въ видъ рубашки, до колънъ, съ рукавами и разръзонъ на груди и снизу. Богатые дълали панцыри серебряные, подбивая ихъ бархатомъ, и украшали золотыин бляхами, или мишенями. Панцырь изъ колечекъ крупите, называллся кольчуюю. Панцырь изъ колець еще болбе крупныхъ и плоскихъ, получалъ ния бойдана. Панцырь съ рядами мелкихъ пластянокъ, вли лосокъ, на груди, бокахъ и спинъ, называли бахтерцом; онъ аблался иногда съ разръзомъ на лъвоюъ боку и на плечахъ, гдъ застегивали его ремнями, и безъ рукавовъ. Калантарь, былъ панцырь изъ металлическихъ пластинокъ, съ кольчужнымъ подоломъ до колбиз. Онъ быль безь рукавовь, и состояль изъ двухъ половияз, застегивавшихся по бокамъ. Ющианъ былъ панцырь кольчужный съ пластинками, съ рукавами, и разръ-

#### Критика.

зомъ спереди. Если властинки не вставлялись между колечками, но наяладывались сверхъ кольчуги, такой юшманъ называли куякомо. Такъ же низывался панцырь съ двума сплошными металлическами щитажи на груди и на спинв, вли одивиъ щитомъ, только на спинв. Калантарь, составленный изъ дерогихъ, онгурвыхъ иластинокъ, вазывали зерцаломъ. Такой уберъ стоялъ иногла весьма дорого. Зерцало церя Алексія, сабланное въ 1669 году, оцънено было въ тысячу слишкомъ рублей.

Рускіе упогребляли латы, и кирасы, или полное вооруженіе западныхъ вояновъ, которое выписывали изъ Германіи, но оно не было въ общемъ употребленіи, и составляло щегольство. — Панцырь, кольчугу и бейданъ называли досплъхожь кольчатыло, а бахтерецъ, калантарь, юпианъ, кузкъ, латы и кирасъ досчаизыхъ. Бахтерцы, калантари и куяки иногда надъвали прямо на кафтанъ, иногда сверхъ панцыра.

Недостаточные и бъдные ратинки замвняли дослъхъ техиляемъ. Это былъ короткій кафтанъ, суконный, подбитый хловчатою бумагою, или ненькою, и хоротю простеганный; его застегивали напереди пуговицами.

Принадлежность доспъха составляли: барлицы, родъ оплечьевъ; зарукасья, на рукавахъ; накольнки, наручи, рукаенцы, и поножья, или бутурлыки — первыми прикрывали колъна, другими руки и ноги.

Голову ратника защищалъ шеломъ, низенькая, жеяваная шапка, съ наушками для ушей, и съ носомъ, или металлическою полоскею спереди, защищавшею лицо. Калпакъ былъ шеломъ съ остроконечнымъ навершьемъ; кольчужная сътка, или бармица, висвла отъ него на щеки, затылокъ и плеча. Шишаколъ навывался калпакъ, оканчивавшійся кверху острымъ шишолъ, который укращали словцемъ, пли краснымъ лоскутемъ ткани. Бармицы у шишаковъ иногда закры-

## Критика.

вали все лицо. Мисюрки, вли мисюрскія шанки, отличались фигурою, потому что не имбли шиша, и дблались вногда съ кольчатыми наплечниками.

Бваные ратинки носили шапки булажныя, в шаяки желљзныя, первыя изъ суква, пли какой-нибуль матеріи, съ хлопчате-бумажною подкладкою, а аругія изъ листоваго желъза, безъ бармицъ и другихъ привадлежностей. Зато богачи щеголяди мъдяныли шапкали, у которыхъ были металлическія закрышки къ ушанъ и затылку и лицо защищалось пластинкою. Такія же стальныя шапки называли ериховками. Тъ и другія отличались работою, и двлались съ золотою насъчкою, украшались жемчугомъ и драгоцвиными каменьями. Всъ металлическія плагки авлание съ мягкою нодкладкою, плотно укръпленною изнутря, или надъвались на шапку, кръпко простеганную.

Шиты были круглые. Ихъ дълали металлические и кожанные, в украшали снаруже насъчкою, жемчугомъ, каменьями, прикрывая бархатомъ, такъ что щитъ стоилъ вногда весьма дорего. Шитъ царя Алексіа цънили въ 1500 рублей. Изнутри надъвали щитъ ма руку въ кольца. — До насъ дошли еще какие-то странные плиты, которые назывались тарчажи. Изъ средины тарча наружу выходила рука, съ придъланнымъ къ ней остреемъ, или кинжаломъ. Авторъ «Описанія» справедливо полагаетъ, что тарчи употреблялись только при защитъ кръпостей.

Мечь, преямущественное оружіе пъшикъ вонцовъ, состоялъ изъ широкаго, обоюду остраго клинка, али полосы. Плоскія стороны его назывались юломень, или юломя, а острея лезеее. Его держали за крыжъ, эфесъ, который раздълялся на яблоко, черень и огниео, или ноперечное желъзцо. Иногда одно лезвее дълалось съ зубцами, и мечъ назывался тогда зубчатымъ. На голоменяхъ были долы и долики, или жолобоватыя полоски. Мечъ вкладывался въ кожанныя, сафьянныя, бар-

хатныя ножны; они азлались иногда желъэныя съ эслотыми разводамо; верхняя часть вхъ называлась устьемь, а нижняя маконечникомъ. Мечъ носвли прицъпленный къ поясу кольцами у устья, но иногда съ плеча на перевязи. Пояса дълались изъ тесьмы и ремня, съ металлическою обкладкою.

Сабля, оружіе всадника, отличалась отъ меча кривизною клинка, и тимъ, что лезвее было у нея съ одной стероны, а съ другой *тылье*, въ концъ сабли было расширеніе или слмань. Обнажая саблю, намотывали на руку *темлякъ и ворворку*, бывшіе на эфесъ.

Удальцы изъ воиновъ вооружались еще палашами, или пирокими мечами, почти вдвое длиннъе меча обыквовеннаго. Также для удальцовъ дълались кончары, мечи, еще длиннъе палаша, трехъ и четырехъ-гранные. Палашъ и кончаръ правъшивались къ поясу или къ съдлу справа; первымъ рубили, а другимъ колоди. Тесакомъ называли мечъ съ однимъ лезвеемъ. Къ вооружению причислялись также пожи, и кинжалы. Ножи были поясные и сайдачные, первые съ двумя, другіе, алиниве, съ однимъ лезвеемъ. Засапожникомъ назывались йожи съ привымъ шлякояъ; ихъ прятали въ голенище сапога.

Булатное, стальное, или желъзное перо колья похоавло на иминый штыкъ, и насаживалось на длинное ратобище, у котораго тупой конецъ былъ съ подтокомъ или оковкою. Суличею называли короткое копье. Удальцы имъли иногда джиды или метательныя копья, которыхъ соединяли въ однихъ ножнахъ по три и по четыре.

Однимъ изъ самыхъ обыкновенныхъ оружій пъкоты были ословы, или палицы, деревянныя дубаны, у которыхъ толстый конецъ обиваля желъзомъ или утыкали гвоздями, остреемъ наружу. Кистень состояль изъ налки, у которой на ремиъ привязывался металляческій шарикъ. Розатила отдичалась отъ копья тъкъ,

### Kpumuka.

что пере у нея быле широкое, плоское, длиние, съ дезвеями на объ стороны; древко рогатины, длинное и тажелое, называли искепищель. Рогатина съ кривынъ церонъ, у котораго лезвее было съ одной стороны, называли соемею. Такее же перо, въ видъ пелумъсяца, насаженное на одну сторону древка, составляло бердыше, а съ короткимъ ратовищемъ называлось тепоромъ. Бердышъ было оружіе пъщихъ, топоръ конныхъ воиновъ. Щеголеватые топорки дълались съ богатыми укращеніями.

Чеканы, шестоперы, перлаты, бездыхалы и буласы, составляли собственно почетные знаки достоинствъ, хотя воеведы и бояре являлись съ ними въ битеы. Чеканъ былъ родъ молотка, имвлъ шесть перьевъ, или сквозныхъ, фигурныхъ полосокъ; если перьевъ было болъе, его называли пернатомъ и бездыханолъ. У буласы голову составлялъ фигурный шаръ. Всъ эти почетныя оружия дълались серебряныя, и украшались золотопъ и коменьями.

Уже въ позанъйшее время введены были въ русское войско аллебарды и протазаны (pertuisane). Цервыя были родъ бердышей; другіе имъли на йонцъ длиннаго древка широкое, плоское, иногда врорвянее копье, и подъ нимъ кисти, золотыя, серебрянныя, или шелковыя. Иногда копья украшелись прапорцами, или небольшими значками, въ родъ нынъшанът уланскитъ. Находимъ еще названія оружій: курды, бруси, клевцы: Первые упоминаются въ автописяхъ; другіе были, кажется, родъ тоноровъ.

Сайдакомъ называлось вообще все, принадлежавшее къ луку и стриланъ: лукъ, налучъ или лубъе, (влагалаще лука) в тулъ вли колчанъ со стрилами. Все дерево у лука ввобще называли кибить, острые концы его рога, нижнюю часть рога подзоръ, верхијя накладки подль рога мадянъ, костяныя иставки снизу роговъ; противъ мадяновъ, костяныя иставки снизу роговъ; Стралы далались деревянныя, съ жельзиому, и удинани в перьями съ другаго конца. Чъмъ отличались отъ обыкновенныхъ стрълъ северги и срезни, мы не знаемъ. хотя находных различие ихъ въ древнихъ описяхъ оружів. Налучь и нуль дълалнов кожанные, сафьянные, бархатные, в убирались жемчугонь в каменьями. Налучь посили съ лъвой, а колчанъ съ правой стороны. привъщивая ихъ къ поясу. Колчанъ прятали иногла въ особенный чехолъ, или тохтуй. Вообще сайланъ составляль продметь особенной роскопан, и въ домъ боярана, во дворць царя, быль украшеніемь. Его закрывала драгопъннымъ покровомъ. Стрълы дълада канарисныя, кедровыя, и на лукъ, колчанъ и чехолъ его нещадили укращеній. Вообще чехлы на всякое оружіе назывались чемоданами. Больтія етрълы кидаля изъ самостралова, лука съ особеннымъ устройствомъ, похожемъ на ружье.

Конница, какъ мы сказали, составляла лучшее войско русское. Встарину щеголяли лошадьми. Главнъйтія различія ихъ составляли: аргамаки, лошади польскія и турецкія, бахматы, лошади малорослыя в короткошейныя, но весьма кръпкія; колемъ — собственно называли лошадей нагайской породы, а меринами лошадей русскихъ породъ.

Съдла были на образецъ татарскихъ, высокія, съ короткими стремянами. Шпоръ, или остроговъ, употребляли мало.

Странную, пеструю смъсь представляло такимъ образовъ русское войско, разнообразно одътое и вооруженное. Подлъ ратника въ тегилят съ ослопомъ, шелъ ратникъ, обремененный панцыремъ и куякомъ, съ щеломомъ, сайдакомъ, мечомъ, ножани. Сбляжение съ Европейцами, и распространение огнестръльного оружія вмъдо слъдствіемъ вообще уменьшение разпероднаго, и особляво оборонительнаго оружія. Азія начала здъть уступать Европъ.

## Критика.

Огнестральное оружіе сделалось навестно въ Россія въ концъ XIV въка, но наиболъе распространилось въ XVI столътін. Можно полагать, что ручное огнестрвльное оружіе ввели у себя Новгородцы. Вго вообще называли лищалью. Оно походило на ружье, состоя наъ желзанаго ствола в деревяннаго станка. Верхняя часть ствола называлась устьемь, далые дуложе, а низъ казною. Стръляли помощію фитиля, держа фатиль въ рукв, но потомъ вошли въ употребление занки, гав украплялся фитиль. Для отличия оть янщелей затикныха, или пушекъ, ручныя назывались засксными, а также ручницами в самопалами. Впосладствів ввеля въ употребленіе пистоли, вля пистолеты, и карабины, по не ранве XVII стольтія. Пящаль посная за спиною, надатую на ремень. Принадлежностамя къ ней быля: берендейка, или ремень съ сумками, гав держали рона и натруски съ порохомъ, пули, фитиль. Чехлы ва ручное огнестральное оружие вазывались ольстрами.

Все еказанное нами объ одеждв и вооружения древнихъ русскихъ войскъ относится къ войскамъ еременнымъ. Обращаемся къ ополчениямъ постоянныхъ, вли непремљиныхъ войскъ.

Постоянныя охранительныя дружины князей, или отроки княжів, составлявшів гридню вхъ, были у насъ издревле. Не число ихъ было не велико и неопредъленно. Такъ въ разныя времена учреждаемъ быль родъ гвардія: рынды при великомъ князв Василіи Іоанновичъ; опричники, при Іоаннъ Грезномъ; жильцы въ его те время, протозанщики и аллебардщики при Самозийицъ; кохные жильцы, при царв Феодорв Алексвенчъ. Одежда и вооружение ихъ отличались однообразіемъ в особеннымъ щегельствомъ.

Рынды и подрыяды были собственно царскіе оруженосцы. Въ пихъ выбирали статныхъ нолодыхъ людей изъ знатныхъ семействъ. Одвтые въ турскіе настаны и серези, наиболие изъ билаго атласу и бархату, съ епушкою горностаевымъ михомъ, въ высокой шапкъ, съ золотыми ципями на груди, съ богатою сикирою на плечъ, они стояли окрестъ нарскаго трона при пріемъ пословъ. Когда царь отправлялся въ походъ, рындамъ поручалось его оружіе; они превожали его при вытадахъ, съ мечами и съ топерами.

Има опричниково осталось въ памяти народной, хотя существование ихъ продолжалось не болве семи лътъ (1565—1572). Они одъвались въ черныя платья, съ илыками на головъ. Впрочемъ извъстія объ нихъ невърны и противоръчащи, и, кажется, многое прибавили къ нимъ клевета и легковъріе.

Протаванщики и аллебардщики Самозванца были нервыя иностранныя войска, учрежденныя въ Россів. Самозванецъ не сивлъ довъриться однимъ Рускимъ, и думалъ, что безопасность, какою окружаетъ монарха любовь народная, замънятъ ему двъ роты чужеземныхъ бродягъ! Они были одвты въ красные и фіолетовые, суковные и бархатные кафтаны, и вооружены богатыии аллебардами и протазанами. Большую часть ихъ череръзали въ смятеніи, а уцълъвшіе разсвялись.

Жильцы, то есть, люди избранные для житья въ Москвъ и стражи царской, одъвались въ терлики и папки. Изъ нихъ царь Өеодоръ учредилъ конный отрядъ, отличавшійся орлиными крыльями, прикръпленяыми между плечъ. Это было взято съ польскихъ крыдатыхъ всадниковъ.

Первымъ постояннымъ въ Россія войскомъ, предназначаемымъ на всегдашнюю, непремвниую вовискую службу, были стрпъльцы. Ихъ учредняъ Іоаннъ Грозвый, и уничтожилъ Петръ Великій. Составляя полки, они пользовались болыними выгодами, и заселяли отабльныя слободы въ Москвъ и по городамъ. Въ кажмемъ полку было отделение копейщиковъ; другие были вооружены саблями, самопалами и бердышами. Кон-

T. LXII. - OTA. V.

47

1/2

ные стръльцы назывались *стремянными*. Каждый полкъ отличался цвътомъ кафтана и подбоя его; съ плеча висъла берендейка; конные имъли сайдаки. Начальники стръльцовъ носнам платье въ родъ охобия, и имъли въ рукахъ посоже или трость.

Пренмущество регулярныхъ войскъ, доказанное въ смятеніяхъ междоцарствія Поляками и Шведами, привело царя Миханла къ мысли образовать регулярные измецкіе полки. Офицеровъ и солдатъ наняли за границею, и дорогою цёною купили имъ нъмецкое оружіе. Толны бродягъ, поступившихъ въ нёмецкіе полки, робость и меръшительность опыта, и ненависть Рускихъ къ иноземцамъ, разрушили предпріятіе, для исполненія котораго потребна была сильная воля Петра Великаго. Послъ меудачнаго похода къ Смоленску, поспъшили уничтожить полки бусурмановъ. Ихъ быле четыре пъшихъ, или солдатскихъ, и изсколько конныхъ, драгунскихъ и рейтарскихъ.

Каждый солдатский полкъ состоялъ изъ пикинеровъ, или копейщиковъ, и мушкетеровъ. Первые были въ латахъ и съ копьями, а вторые съ мушкетами на подсошкъ. Платье у всъхъ было кероткее, на голову надъвалась желъзная шапка; черезъ плечо висъдъ банделиръ, или берендейка. Драгуны и рейтары, одътые такъ же, имъли еще топоры, карабины и пистоли. Капитаны пъшихъ полковъ были съ копьями, поручики съ протазанами, прапорщики съ прапорами (копьями со значкомъ), а сержанты съ аллебардами.

Иностранцы обязывались составить и обучить русскіе солдатскіе полки. Лучшіе нъмецкіе офицеры остались въ Москвъ, и учредили полки, въ которыхъ начальниками были вностранцы, а солдатами Рускіе. При царъ Алексів находилось изскольке такихъ полковъ, конныхъ и пъшихъ. Изъ двухъ московскихъ выборныхъ полковъ Петръ Великій обравовалъ Лефортовский и Бутырский полки. Солдатскіе полки находились за гра-

ннахъ; драгунские охраняли предвлы Украйны отъ Татаръ; были еще полки рейтарские и гусарские. Вооружение солдата составляли шпага, бердышъ и мушкетъ; у драгуна прибавлялись копье и вивсто бердыша былъ топоръ; у рейтара была сабля, карабинъ и пистоли; у усара сабля и длинное копье. Изслъдование объ устройсиз всъхъ полковъ, и о томъ. до какой степени были они регулярны, не принадлежитъ къ нашему предмету.

Полобно другимъ народамъ, надревле возбуждалась барость русскихъ воиновъ военною музыкою. Въ XII стольтія находимъ уже трубы и бубны, вли макры. Постепенно въ войско русское введены быи следующія военныя музыкальныя орудія: трубы, раныя исъ колънами, мъдныя, украшенныя снурани, Пстяни и завъсами, или цвътными лоскутами тканей; чиль трубы назывался нагалищемь. Сурна была труба съ загнутымъ отвератіемъ; сопель, обыкновенная Аулка; сиповки, родъ флейты, переняты были у Нъм-1015 и введены въ стрелецкие полки. Бубень состав-Ша издная чашка, съ натянутою сверху кожею; всадти привязывали его къ съдлу, а пъшіе ратники **жржали** въ рукъ; били въ него вощазою, плетушкою 🗱 ремней. У каждаго воеводы привъшенъ былъ къ алу тулунбась, небольшой бубень, посредствомъ коораго онъ командовалъ своимъ отрядомъ. Литаеры, на бубны размъру по-болъе, находились въ конныхъ предецкихъ и рейтарскихъ полкахъ. Иногда двлали Пъ серебряныя, и обыкновенно убирали ихъ цвътни завъсами, съ кистями и бахрамою. Литавры приная завъсажи, съ кистими и оахраною. Литавры при-таллялись по объ стороны съдла литавршвка, и онъ клъ въ нихъ двумя небольшими палкамя. Наконецъ русскомъ войскъ были еще огромнъйшія бубны, паваемыя набатами. Громадный инструментъ этотъ коман на щвтъ изъдосокъ, и возили на четырехъ въ-ката лошадяхъ; осемь всадниковъ били въ него палини. Набать проязводнать оглушающій звукъ, и находнася при главныхъ воеводахъ. Барабаны введены были уже въ XVII въкв. Они состояли изъ деревяннаго лукошка, обручей и кожи. Ихъ носили на ремив черезъ правое плечо.

Военная музыка русская производила дикій, нестройный звукъ, хотя дла каждаго музыкальнаго орудія назначались особенные люди—трубачи, накрачи, суреящики, сопельщики, набатчики, барабанщики, литаерщики, сиповщики, и прочая. Одеждою они не отличались отъ другихъ воиновъ.

Издревле введены были въ русскія войска, знамена, вли стяги. Ихъ украшали святыми образани, почитали священнымъ знамениемъ побъды, тиательно храници и потеря стяга въ битвъ наносила безчестіе. Сборь войска означали выставлениемъ знаменъ: поставить стягъ, значнао: объявить войну. Значена освъщались и вручались воеводамъ и войску съ духовными обрядани. Издревле, изображая на нихъ священные предметы, окружали изображения каймою съ разными украшениями. Знамена русскія отличались непомарною величиною полотна, которое вногда было ввадратное, или продолговатое, а иногда сръзывалось на откосъ. Древко украналось живописью; верхъ его оканчивался дротякомъ, и съ него висъди по древку кистя и снуры. Полотно двлалось наъ шелковыхъ, или бумажныхъ тканей, и холствиное. Небольшія знамена, съ четыре-угольнымъ полотномъ именовались прапорами.

Знамя Димитрія Донскаго въ Куликовской битвъ было черное, съ образомъ Спасителя. Въ Московской Оружейной Палатв сохраняется ветхое знамя Іоанна Грознаго, сдъланное въ 1560 году, и называвшееся: Великій стяло. Оно было тафтяное, мърою по древку 3 аршина 2 вершка, по верхней коймъ 8<sup>4</sup>/<sub>2</sub> аршинъ, по откосу 5 аршинъ 12 вершковъ, по нажнему краю до откоса 2 аршинъ 10 вершковъ. Часть знамя до откоса была лагореваго, откосъ сахарнаго (бланжеваго), кайма по всему

знаню брусничнаго, а по откосу маковаго (?) цвъта. Въ середниъ, въ кругу, изображено видъніе Іоанна Богослова, изъ Апокалипсиса: Спаситель на бъломъ конъ; на откосъ изображенъ былъ Архангелъ Миханлъ. Все знамя кругомъ и по каймъ усъяно золотыми звъздами, крестами, фигурами, и надписями. Всъ избраженія повторались и на другой сторонъ. Особая надпись означала годъ. На сохранившемся знамени Пожарскаго изображенъ Інсусъ Навинъ.

«Историческое описание» передаетъ намъ рисунки и подробныя описанія знаменъ парей Миханла и Алексіл. Кажется, что оффиціальною надписью знаменъ, среди множества другихъ, учреждена была слъдую-щая, повторяемая на многихъ: «Се веліе во браньхъ оружів и защищеніе, стъна непобъдимая благочестивымь царемь и вспмь православнымь христіаномь, на ерани же велія побъда и разореніе». Любопытно знаия, хранящееся въ Петербургскомъ Арсеналъ, сдъланное въ правление царевны Софія. На немъ изображены: Нерукотворенный образъ, святые Сергій, Филиппъ, Наколай, Іона, Петръ, Димитрій царевичъ, Германиъ, Гурій, Алексій, Варсонофій, Антоній, Өеодосій, Іоанвъ Предтеча. Вянзу видънъ двуглавый орелъ между взображеніями двухъ юныхъ царей. Вотъ надписи по сторонать орла: « Орель по естеству смотрить солнца, сице грять пресвътлыя лица главою сугубою, единород-ному брату обою великихъ государей и царей, монар-ховъ нашихъ, великихъ князей. Одно солнце Іоанна Алекствевича, второе Петра Алекственча, всея Великія и Малыя, Червонныя, Черныя, Бълыя, славенороссійскихь самодержцевь, и многихь царствь пре-свытлыхь державцовь».—«Орель нарвчетоя царь небесный, сице наречеть царей и земныхь. Орель значить сугубою главою московскихь нашихь двухь ца-рей, имь по три впыца въ душахь ихъ сіяють, во Гронць Бога прославляемая Опща и Сына и Святаго Духа; имуть по два крыла, и вь дланія вручи имь Богь скипетрь и державу, правление царствь и на враговь, въ шуйца же имъ державу со крестомъ, да побъждають враговь со Христомь».-На другой сторонь взображенія Миханла Архангела, Інсуса Христа, Богонатери, апостоловъ Петра и Павла, и святыхъ Бориса и Глъба. Подлъ орла внизу двъ надписи, изъ которыхъ можно прочетать только одну: «И покры яко орель гнльздо свое, милосердіе и человпьколюбіе (милосердіемъ и человъколюбіемъ), собра вся языки гнъзда земнаго, вь Тронцъ славити Бога единаго: въ десныхъ пазяоктяхь жезль, или скипетрь и мечь, жезломь сокрушить яко сосудь скудельничь, языки поганыхь, не знающихь Бога, и всяка сопостата и врага». Художникъ, расписывавшій это знамя означилъ на немъ имя свое: «Трудами и художествомь новопостроеннаго Кизическаго Монастыря многогртышнаго монаха Гервасія».

Не менъе любопытно взображеніе на гербовномъ знамени царя Петра, сдъланномъ въ 1696 году, и хранящемся въ Московской Оружейной Палатъ. На откосъ его апостолы Петръ и Павелъ держатъ камень, съ надписью на немъ: Камень. Ниже надпись: «Се полагаю во основаніе камень красугольный, да созиждется бълное (?) мое царство до скончанія въка». Другія надписи: «Покрыю его, яко позна имя мое,» и «Господи! спаси царя и услыши ны!» Для разгадки аллегорів надобие вспомнить, что Петръ, значитъ камень.

Воннскія заслуги награждались царскимь милостивымь словомь, похвальными грамматами, помпьстьями, придачею хлюбною и денежнаго жалованья, кубками. Кромъ-того издревле упоминаются гривны, которыя носили на груди — въроятно, это былъ родъ медалей. Награждали иногда воеводъ голотыми цюпями. Получившій такую награду назывался златоносцомъ. Меньшія награды составляли золотыя и серебряныя пово-

22

зоченныя деньги. Ихъ иногда дълали нарочно, иногда просто называли золотыми венгерскій и португальскія волотыя монеты, и Французскіе корабельники (Rose-nobel). Булавы давались иногда за отличіе. Но важнёйшимъ изъ отличій считались шубы, и цѣна ихъ означала важность награды. «Аксамитный кастанъ на соболяхъ», данный царевною Софіею любимцу ея, князю В. В. Голицыну, стоилъ 393 рубля, 2 алтына. Царь Сеодоръ наградилъ Годунова шубою съ своего лича вътысячу рублей, что стоитъ нынъ болъе 17,000 рублей ассигнаціями. Малыя награды состояли также из подарка разной одежды, и просто тканей на цатье, и соболей на шапку.

Первый томъ «Историческаго описанія» заключается изсладованіями объ артиллерія, или снарядь, въ старанныхъ русскихъ войскахъ. Здась подробно исчелены замъчательныя старинныя орудія, хранящіяся въ московскомъ Кремла и въ богатомъ радкостями Петербургскомъ Арсеналъ. Къ описаніямъ принадлещать до тридцати изображеній.

Если върнть замъткъ одного лътописца, «огненную стръльбу и арматы» привезли къ намъ «изъ Игъмецъ» в 1389 году «и отъ того часа уразумъли изъ нихъ стръляти». Но литье орудій въ Россіи началось не рине XV въка. Аристотель Фіоравенти, зодчій Усненскаго собора московскаго, вылилъ первыя пуши Іоанну III. Потомъ славился литейщикъ Дебосись. Имя русскаго мастера, Андрея Чохова, было изчаство со временъ Іоанна Грознаго до паря Михаила. Первыя русскія пушки были грубы, безъ цапоъ, дельчиство ка ринки были грубы, безъ цапоъ, дельчисть, винграда и безъ раздъленія на части казентия.

Общее названіе артиллерійскихъ орудій истарину было: пищаль. Названіе пушки прилагалось къ можжиращь или мортирамъ. Изъ частныхъ названій орудій были: змлойка — названіе средне-калиберныхъ, длянныхъ пищалей, съ измецкаго Schlangen; волкомейка и соколка — названіе короткихъ малокалиберныхъ, съ французскаго fauconnau, и измецкаго Falкопеt; гофуница — было иззваніе орудій въ родъ мортиры, во гораздо длините, для бросанія камией, иверней, обломковъ, съ измецкаго Hauffnits; дробовикъ, была усовершенствованная гофуница, по-измецки названная Sreubuchsen и Haubitzen. Орудія вообще навывали особыми именами, большею частію отъ изображеній, на нихъ сдъланныхъ: вомиъ, левъ, соловей, аспидъ, солкъ, василискъ, обевьяна, депъ длеки, инбросъ, онагръ, медепъдь, и прочее.

Называя вообще артиллерію скарядомь, порохъ навывали зельемь, баттарею туромь, артиллеристовъ пушкарями. Вотъ названія частей пушки: казия, казенная часть орудія; средина, средняя часть; дуло, дульная часть; вертлюни, цапсы; уши, дельсовны; пояса, оризы; стволь, каналь; колода, ласетъ (его же навывали станкомь). Фунть въсу въ ядръ называли гривенкою. Изъ пушечныхъ вринадлежностей до насъ сохранвлась жагра, или пальникъ. Онъ желъзный, длиною въ 2<sup>1</sup>/, аршина, и ситиль замысловато проведенъ въ него сквозь трубочки, которыя проходятъ въ клювы орловъ, придъланныхъ на верхушкъ жагры.

Вообще орудія быди огромны, тяжелы, неудобны. Одно изъ древнайшихъ хранится въ Петербургскоиъ Арсеналъ. По надписи оно вылито въ 1485 году, и дляною 4 фута, 6<sup>1</sup>/, дюймовъ. Въ томъ же арсеналъ хранатся дав желъзныя, кованыя пищали, взятыя изъ Троицко-Сергіевскаго монастыря. Одна изъ нихъ двутъ фунтовая, длиною въ сажень, 2 фута и 3 дюйма; другая трехъ фунтовая, длиною въ сажень, 3 фута, 4 дюйма. Объ украшены насъчкою, и серебряными и волотыми накладками.

Знаменитъйшая но ся народной славъ, царь-кужка,

24

накодащаяся въ московскомъ Кренлъ, 120-ти пудоюй дробовакъ. Она длиною Эсажени Зфута, 9 дюйновъ, безъ цапфъ, дельфиновъ и винграда, съ четвірьмя скобени съ важдой стороны, и съ литыми украшентями оноло полсовъ. На дульной части ся изображение царя Осодора Кайновича на конв. съ надинсью; « Божьею тлостію, царь и великій князь Өеодорь Ивановичь, государь и самодержець всел Великія Россіи». Ни средвей части двъ надънси, одна справа: «Повельнит благовприяго и христолюбиваго царя и велинию нилвя Фердера Ивановича, государя и самодержи вовя Великія Россія, при его благочестивныйшей и христолюбной цариць; великой килгинь Ириниць в савиа: «Слито бо есть ста пушка въ преименитолів парітертощемь градів Мескень, 7094 (1586) года, ак третье лыто государства его. Дилаль пуш» ny ny membrit macmeps Andpet Yoxbern.

Изъ другия воромных в орудій в'в московенско Kpeirats samerantes

Moscochpy, BRIARTSTO HUXOBBIND BE 1587 FOAVE ALMA ною из 4 фута, 4 дюйма; авсома въ 77 нудовъ 10 фун-1013; AADO B' 61/ BYADE'

Пушку Единороза, вылачую Мартайнонъ Ослиовына, сь внображениевся саннороги, въ 1070 году; давною 3 синени, 2 фута, 4 дювна; восони въ 779 нулова, мара в 2 пуда: Въ наденсь вставлена занысловатая фрасы Сдинорого яблоно держить, пушка ядро пустить, Аблоко пороны умерінон, и Адро супостити побидин.

Пашаль Троиль, вылитую Аковойъ Дубавою; ча тображение «Тронла, наря Троянскаго», въ 1685 толу, вноявь въ 402 пуля, 51 граненку; паро вв 1 пулъ в 10 гразовоки; длина 2 сажени 2 фута, 4 люйна.

Панна Лерев, вылатую Мартьновч Освновына, съ Boopamonion's Typka, s's 1086 rody, secons 353 uyan AAPU VI 40: rpasenosty; AABha & camena & oyta, 4 Anit-May C, rough -: : :. 01 1/.2

T. LXII. - OTA. V.

# Кририка.

Пушку Орель, вылитую, въ 1692 году, Мартьяномъ Осиповымъ; длина 1 сажень, 3 фута, 7<sup>1</sup>/, дюймовъ; въсъ ядра 40 гривенокъ.

Въ Петербургскомъ Арсенадъ хранатся двъ историческія пушки. Одна наъ нахъ, пищаль Инброгь, вылитая при Іоанив Грозномъ, Андреемъ Чоховымъ, въ 1577 году; длена 2 сажени, 3 фута; въсъ ядра 68 фунтовъ.Поляки увезли се изъ Москвы, и она находвлась въ Эльбингв, газ взяль се Карль XII, и сельль, какъ на знаменитовъ трофев, вычеканить на ней вадиясь: Med guds Hielp af kop. Carl d. XII tagit med stden Elbing d. 3 Decemb. 1703. (Cs Bowiew nonousie ropoлемь Карломь XII взята въ городъ Эльбингъ, декабря 3-го 1703 года.)-Другая пищаль, медельдь, еще достоцамятиве. Она въ 2 сажени 2 фута и 10 дюймовъ. съ ядромъ въ 38 фунтовъ, и вылита въ 1590 году, Семенкомъ Дубининымъ. Петръ Великій вывесь се подъ Нарву, Здесь въ Нарвской битев взялъ се Карлъ XII, в рельль выръзать на ней: Med guds Hielp af kon. Carl d. XII tagit med Narwen d. 20 Nov. 1700. (Cs Eoжиею помощію королемь Карломь XII взята пры Нарыть, ноября 20-го, 1700 года,)-Кажется, она не долго оставалась трофеенъ побъды Карловой!

Краткое обозрвніе «Историческаго описанія одеждъ в вооруженія россійскихъ войскь», савланное наня, кажется, можеть подтвердить все сказанное въ начель о важности, достописть, богатствь содержанія, в необходимости подробнаго взученія его для историка, археографа, и даже литератора. Это живая картина одного изъ важивйшихъ отношеній древней Россікговоримъ о*первомъ томъ*, содержаніе котораго мы изложаля. Объемъ статьи нашей не дозволяль намъ выложаля. Объемъ статьи нашей не дозволяль намъ выложаля. Объемъ статьи нашей не дозволяль намъ выложаля. Можества любопытныхъ извлеченій автора изъ сочливній иностранцевъ, писавшихъ о Россіи (въ змасиъ ихъ находниъ новый, неизвъстный донынъ источникъ: записки о Россія, шведскаго посланника Эрижа

Пальжквиста, прівзжавшаго въ Москву при Карля XI; онъ хранятся въ шведскомъ государственномъ архивв). Мы пропускаемъ также обшярныя выписки изъ русскихъ архивовъ. Упомянемъ изъ числа вхъ объ «описи платья, оружія, доспёха, и конскаго прибора,» принадлежавшихъ Борису Годунову; описи перстней царя Алексія; описи древняго оружія, хравившагося въ Оружейной Палатъ; выпискахъ объ одеждъ царей въ разныхъ случаяхъ, в прочее. Все упоианутов нами кратко, въ «Описании» издагается подробно, и авторъ не говоритъ ни одного слова безъ ссыдки и доказательствъ, такъ, что примъчанія его состамяютъ запасъ драгоцънныхъ матеріаловъ во всёхъ отношеніяхъ.

Занимотельность и важность предмета увлекли наст, такъ, что мы должны отложить обозрвніе втораго тона «Описанія» до другой отдельной статьи. Темъ необходиме такое разделеніе, что здёсь вступаемъ мы эъ совершенно другую историческую область. Преобразованіе войска русскаго Петромъ Великимъ было столь общирно, и столь окончательно, что ничего древняго не осталось следовъ. И какъ иначе явилъ бы онъ черезъ немного лють победителями подъ Леснымъ, подъ Полтавою, подъ Тоннангеномъ, тв самыя войска, которыя едва иогли сражаться съ Крымцами, и только иноголюдствомъ выигрывали победу у храбрыхъ, но нестройныхъ дружинъ польскихъ?

..... .; · . . I • 14.1 A. . . . : A DRA COLLECT 1. Charles B. B. Barris 11:14 i . G 40 0 10 1 : 11 • . . \* ...i '. / f ... - 1.7 ( ) 1.5 • 1 12 •111.1 ( <sup>1</sup> ·... 1 - and a term of are totation • ?

and a second · · • , · r -DE MARY CONTRACTOR , ... •• . . fill after i and a star star in a i e ar a S. A. WAR Bald and and a second second production · .. . . - Style II at the state of the τ. Alldo a contra service en el contra en 3 <ins. en en 655. in chi , trice . . the ter attraction of the state of . : : •• aganst**L** at the acthe second ALLONG THE STATES '! ... -alor numerical plan above per • · 9 : • • • AZER AD AD A AND A AD 11.41.14 Santon program and a second program.

Digitized by Google

- 12

ВВЛЬГЕЛЬИЗ ТВАЛЬ. Драмапичнито продставление от плити дийстеїлат. Сочиненіе Шиллера. Перегодъ Ө. Миллера. Москеа, ет Уние. Гинографіи, 1843 года, ет 8, стр. 146.

> Поговорямъ.... О Шиллерв, о славв, о любви....

A. Myanuns.

Есть какія-то особенно снастливыя инена литераторовъ: ихъ любять, яхъ произносять съ особеннымъ учестіемъ, съ любовью вменно, когда другія возбужлають чувство удивления, благогования, если угодно, но не любян. Что-то похожее на любовь латскую н релительскую видних въ нашенъ безкорыстномъ чувстав къ любниымъ авторамъ нашимъ. И не всегда самые любимые суть самые великіе, или говоря ясцве, чувства любви нельзя принимать марою сравнительнаго лостоянства авторовъ. Мы говорамъ не о тахъ, которыхъ любимъ мы, какъ милыхъ намъ друзей, родчыхъ, потому что они близки намъ до какому-нибуль отпониению частному. Такова бываеть привязанность въ родной пвенъ, основаяная на чувства дюбан къ родинъ, на личныхъ воспоменаніяхъ нашихъ, Таково чувство, которое заскавляеть восхищаться простою араною, когда огромное трагическое создание остается ченоватымъ, чуждымъ для насъ. Беромъ разивръ лалье, и для примару двуха русскиха современных поэтовъ, Жуковскего и Пушкина. Сомнания ната, что сравливаемые по безотнесительному достоинству они вераяны: Пушинир выше Жуковскаго, какъ мыслитель и поотъ. На накогда твореція Пушкине не пріо-Т. ХЫЛ. - Отд. У.

брътали и не пріобрътуть той любви, которую возбуждали и всегда будуть возбуждать творенія Жуковскаго. Такъ въ англійской словесности уважають Соутея в любять Мура; въ Германской признають достоинства другихъ, но любятъ Шиллера, и не такое ли чувство возбуждаеть Шиллеръ во встать чужеземцахъ, которые узнають его? Здъсь нъть уже чувства родены, ныть нашнию частныхь отношений, но въ чень же скрывается прачина? Изсладовать такой вопрось дюбопытно, тъмъ болве, что для него надобно разсмотръть поэта, его творенія и его жизнь (мы уже знаемъ, что одно взаимно поясняется другимъ, и взятое отявльно будеть неполно). Подобное разсмотръне всегда поучительно. Но кромв-того здесь можно коснуться одного изъ современныхъ вопросовъ искусства, вопроса важнаго, потому что ложное рышение его губить теперь современное искусство. Будемъ кратки въ нашихъ изъясненіяхъ, предполагая, что читатели наши уже предварительно знаютъ данныя, тоесть, творения Шиллера и современное состояние европейской критики и эстетики.

Іоганнъ Христофоръ Фридрихъ Шиллеръ родиася въ городкв Марбахв, въ Виртембергскомъ герцогствъ, въ половинъ прошлаго стельтія, октябрятрицатаго (стараго стиля) 1759 года, отъ честныхъ, простыхъ родителей: отецъ его былъ полковой хирургъ, урождененъ виртембергскій, а мать—дочь хлъбника. Послв ахенскаго мира, въ 1757 году, когда баварскій полкъ, гдъ служилъ отецъ Шиллера, былъ переформированъ, козиратился онъ на родину въ Виртембергъ, и опредълился препорщаковъ въ полкъ принца Людовика. Находись въ корнусъ союзныхъ войскъ въ Боговин, въ ужасное время Сенилътией Войны, онъ заслужилъ любовь и уваженіе общее, замъчалъ врача при пособіи равенымъ, и пастора, утъщая страждущихъ на одръ скорби и смерти. Съ 1759 года, находась при виртембергъ

скокъ нейтральномъ корпусъ въ Госсонъ и Таоринганъ, она старался дополнить чтеніема и ученьема свое недостаточное образование. По окончание войны, находясь въ Лудвигсбурги, онъ обратилъ на себя благосклонность герцога Карла Виртемберскаго своями, познаніяин въ седоводствъ. Мать Шиллера была нъмецкая добрая хозяйка (gutmüthige Hausfrau), умная женшина, которой некогда было читать при заботехъ о хоениства; но въ свободные часы наслаждение ся состаыла однако жъ стяхотворения Уца, Геллерта и духовныя песнопения. Рождение единственнаго сына умвожило семейное счастіе родителей Шиллера, уважаеимахь и любаных в всями знавшими ихъ. Они приложиля всевозножныя попеченія о воспитанія сына, подоживь въ основание его благочестие в правственность. Въ 1765 году переселяниесь они въ Лоръъ, гдъ почтенный пастеръ Мозеръ былъ первымъ наставникомъ юнаго Шиллера втечения трехъ лътъ, а сынъ пастора первынь, накогда незабываемымъ другомъ поэта. Пылкая, впочатантельная душа Шналера дотого была увлечена чувствомъ редигіозности, что любимою мечтою его сделалось тогда желаніе быть пасторомъ. Въ 1768 году родители Швалера возвратились въ Луденгс-бургъ, и здъсь въ первый разъ десятилътній Шиллеръ былъ въ театрв. Онъ говаривалъ самъ, что не можеть выразнть силы впечатления, какое произвена него театральная сцена. Возвратясь доной онъ бреднать драматическими героями и принался писать трагедію. Между-твиъ онъучился въ городской школв, в казнася робкимъ и неловкниъ. Мало успъвая въ урокахъ, которыми мучилъ его воспитатель, грубый, утрюный педанть, Шиллеръ отличался только познані-яни въ языкахъ. Нъжно любившій его отецъ не пропатствоваль желанию сына посвятить себя духовиему званию, и Швалеръ выдержалъ въ Стутгарть ис-чытание, которымъ обратилъ на себя внамание герцога

Кирли, изъявивнато отду ото конронные уст волю, чтобы юнато Шиллера опредълнть из заведенную тогда герцотонъ знаменитую Стутгартскую Академію (Carisschule). И отецъ и сынъ услыштали ез прискорбіенъ о желаніи герцога, хотя это надобно быле почесть знакомъ особеннаго благоволенія. Мезты Шиллера разрушалиев новыцъ назначеніемъ. Ослушаться не сиван, и въ 1773 году Шиллеръ записниъ былъ въ юридические отдъленіе Академіи. Отсюда началась борьба новта са міромъ, ризвиная важное вліяніе на его дарованіе, и диже на сопую живих его.

По-неволь вредназначаемай въюристы, Шилерънридка, украдкою могь удалять часы своинь любинымь BANATIANS, I WO.IDINGHIG BID CALASIOUS CHIC TAPOCTHES, ногда въ 1775 году веревеля его въ недицинское отлвление акедении. Какт.-булто желан по-спорте свергнуть съ собя иго несродного ему учения, Шиллерь ОКАЗЫВАЛЪ ПРИЛОЖНОСТЬ И УСНЪХИ ВСОБЫКНОВСИНЫЕ. Соченения его: «Философія физіологія», на латаценовь schen Natur des Menschen mit seiner geisigen), sacayжван похволу наставниковъ, и будушій творець сВалленитейна» и «Вильгельма Теля,» быль выпущенъ ваз жадомін от званісить лекаря, опредблент, какъ Regiments Medicus, въ полкъ, и принужденъ лежурить въ военновъ госинталь. Знавшіе тогле Шиллера равсказы-BALH, WTO BE MEANDHECKON BRAKTIKE COKASHBALE ONS синого ума и сиблости, но лечнат неудачно». Върнит. Вельнону плочо, когда лекарь приходить къ нему съ HASHON'S TORFEASE B'S FOLOSE, C'S MENTAME O DOBUS B'S ATTES.

Шиллоръ родился поэтонь, н. камъ говерится, и «денеталъ ститами въ колекбели». Думая спачала встунить въ духовное звание, семь автъ нетонъ находясь въ академия, и принужденный читать Гроциевъ и Томеневъ, ная слушать лекция объ енетония и зариацер-

43

така, онь отдыхаль только за творовіями древнихъ. жедно перечитываль Клопитона, Лессинга, Гёте, Герстенберга, Лейзевица, волновавшихъ тогда Германию реформою измециой позвія вообще, в особенно апаны. Принуждение, старавие скрыть свои занятия, усиливан страсть Шиллора. Въ 1773 году онъ уже началъ. занческую поэму, «Монсей »; потомъ трагедію, «Конма-Исличи», что-то въ родъ Лейзеринева «Юлія Терентскаго, в наконець драму: «Студенть Нассаускій». Всы было брошено в сожжене. Поэтъ страдаль, чувствуя бълность своихъ опытовъ, иснадъ идей, составлялъ и не могъ составить плана, и «за хороний планъ трагедие готовь быль отдеть свой последний талерь, в какь товорнаъ онъ впосладствін. Накоторыя бездалив, бела. чиени Шиллера, были тогда напечатаны въ «Шибскомъ Магазинъ». Шиллеръ тщательно изучалъ неменкій языкъ въ лютеровомъ переводъ бабдін, в прихо-АНЛЪ ВЪ ВОСТОРГЪ ОТЪ ГЕРОЕВЪ ПЛУТАРХА; ОСТАВЛЯЯ НАЗА принимался онъ за Гарве и Гердера, и виталъ и не понамаль Шекспира, съ которымъ начали тогда знакоинть Германію Лесоннгъ и Гардеръ. Наконецъ, кагла Шиллеръ вышелъ изъ академін, все тогдащиее состояніе дудин, всъ мечты, все свое обравование высказаль онь въ «Разбойникахъ», явиящихся съ эпиграфонъ наъ Испократа: Quae medicamenta non sanant, ferrum sanat, quae ferrum non sanat, ignis sanat. (Keraa atкарства не излочиваютъ-лени желъзому, когда желът 80 не излечиваетъ — дечи ознеме.) . . . . . •

Юные друзья Шиллара слушаль трагелію есе: щ восхищались, но онъ не зналь, куда съ ней дъраться: Никто вэъ ннигопродавцевъ не брался печатать страннаго произведения молодаго лекаря. Онъ напечаталь его на собственный счетъ, и съ радетью получить приглашение мангеймскаго кингопродавна. Швана поставить ее на сцену на тамбинемъ театрй, по распаряжению директора, барона Далборда, Трабовали исялю-

#### Kromuna.

чепій, перемвиз. Шиллеръ на все согласился, в въ январъ 1782 года «Разбойники» были даны въ нервый разъ.

Усивхъ трагедін былъ необыкновенный; восторгъ эрителей походилъ на нэступленіе. Шиллеръ присутотвовалъ самъ при первонъ представленіи, и дотого увлекся игрою Иффланда въ роли Франца Моора, что хотвяъ вступить въ труппу. Дальбергъ, Шванъ, самъ Иффландъ отговорили его. «Вы должны составить славу измециаго театра, но какъ авторъ, а не актеръ,» говорилъ ему актеръ Бейль. «Клянусь въ томъ!» отвъзалъ восторженный поэтъ.

- Съ герящею, исполненною мечтаній и плановъ головою везвратился Шиллеръ въ Стутгартъ. Здъсь горячку его охолодилъ двухъ-недъльный арестъ, потому что онъ вздилъ въ Мангеймъ не взявши надлежащаго отпуска. Поэта могло утвшить всеобщее вниманіе. Молодежь бредила его Карломъ Мооромъ; впечатлъніе было столь сильно, что въ университетахъ и училищахъ составлялись даже братства освободителей человчества, и клядись преслъдовать злодъйство и несправедливость.

Разумъются, такого направленія нельзя было ни одобрить, ин позволить. «Освободителей человичества» запирали въ карцеры, и имя Шиллера съ негодовавіемъ произносили люди благочестивые. Желчиме критики послёдовали за успъхомъ. Автора и твореніе его представляли безправственнымъ. Наконецъ послёдовала и формальная жалеба отъ жителей Граубиндена, которыхъ въ «Разбойникахъ» назвали «промышлениками большяхъ дорогъ». Напрасно поэтъ оправ-Аывался, что это реворятъ разбойники, и странно почитать его собственнымъ мизніемъ, что влагается въ уста сценическихъ зледбевъ. Именнымъ повельніемъ горцога запрещено было Шиллеру печатать что-либо другое, кромъ медицинскахъ сочиненій.

Поэть но смаль протяворачить, холя но мойь скрыть своего нетодования в не думалъ слушаться приказа. Многіе біографы Шиллера старались представить отнешенія виртембергскаге: герцога къ Шиллеру какимито деспотичесявыи мърани. Они забыли, что герцогомъ быль тогда добродвтельный, просвъщенный, жедан-ній добра в счастія подданнымъ Карлъ Евгеній, унаений предохранить свое государство отъ бъдствій Сомвлитней Войны, ничего не щадившій для науки и просвъщенія, в покровитель родителей Шаллера. До-стойный дядя нашей незабвенной благодательняцы спроть, Императрицы Марін, онъ не думалъ преслъдо-вать Шиллера, восхищался его дарованіями, но не ногъ, ни одобрить направления сочинений юнаго поэта, ни даже позволять ихъ оффиціяльно. Вспоннямъ одно. что на лъвомъ берегу Рейна уже начиналось тогда ги-бельное движение умовъ. «Разбойпики» казались искрою, брошенною въ молодыя, безразсудныя головы. Герцогъ вскоръ узналъ, что вопреки его запрещевію Шиллеръ вступилъ въ участіе по изданію газеты, начатой профессоронъ Абеленъ и библіотекаремъ Петерсеномъ, подъ названіемъ Виртембергокаго литературнаю penepmopiя (Würtembergisches Repertorium der Literatur), гав помъщены были, безъ вмени автора, Шиллеровы статья: Uber das gegenwürtige deutsche Theater; der Spaziergang unter den Linden; eine grossmüthige Handlung der neuesten Geschichte, u us-. сколько рецензій. Тогда же издаваль онь съ Штейдинсень Антологію, написавни къ ней предисловіе отъ «Тобольскаго жителя», в посвятивъ се Смерти. Всъ эти шалости поэта произвели только то, что добродушный герцогъ, не снимая запрещенія, вельлъ Шяллеру прежде напечатанія представлять стяхи и прозу на его собственное разсмотрание, потому что, говориль герцогъ, онъ «находитъ ихъ инсанными въ дурномъ вкусъ» (fand haüsige Verstosse gegen den bessern Geschmack in

36

# Kpiemana.

Schillers Producten). Это сопертненно разсеранао поз-TE, B OR'S PERIEACE HADCOFAL OCTABETS OTTAGET, FAB HE было свободы его гению. Сначала взлувалъ-было онъ проснть увельнения, но получиль отказь. Герцогь не хотвать съ нимъ разстаться. Во время пребывания Великаго Князя Павла Петровича въ Стутгарть, въ октябрь 1782 года, когда всъ завяты быле враздевкане, Шпллерь ушель ночью пъшконь неь столицы, съ несколь-Кими талерами из нармана, в подъ чужнить имененъ. укрылся въ окрестностяхъ Мейнингена. Герпогъ не Аумаль его пресладовать, изъязнать телько искреннее сежальніе отду Шиллера, что сынь его, одаренный по-OODIKHOBEBBBING TALAHTON'S, YBABBACTCA IOBOBICKON DIMAкостью. Все, что было потемъ висало Шиллеромъ, герцогъ всегда читалъ съ особеннымъ участиемъ, и дрелолжаль покровительство отпу его, ноторый напрасне зналъ своего сына, унъряя, что же давно забыто. До самой нончины герцога, въ 1793 году, Шиллеръ не сивлъ явичься въ Стутгартъ, и тогда только старвяъ отецъ, со слевами радости, обнядъ своего сына, уже знаменитаго литератора въ Германия, уже отца семейства, уже страдальца жизви по другомъ отношениямъ. поторыхъ не ногъ понять добрый старикъ. Восанщен-HIN CARBORO CHINA, ON'S SADBCAAL TOFAR B'S CROCH'S MOлитвенникъ следующія трогательныя слова: Und du, Wesu aller Wesen! Dich hab ishl nach der Geburt mein nes einzigen Sohnes gebeten, dass du demselben an Geistes Kräften zulegen möchtest, was ich aus Mangel an Unterricht nicht erreichen konnte, und du hast mich erhört. Dank dir, gütigstes Wesen, dass du auf die Bitten der Sterblichen achtest!

Бурны и тревожны были эти десять лять, протейтийя со времени бытетен Шиллерова изъ отчизны. Дуна его перекицала въ страстянъ, наслажденіякъ, литисніяхъ, торжествахъ, нидевіяхъ, и когда имя его съ почтеніемъ произносили другіе, санъ поэтъ горовъ

быль предаться отчаящію оть собувствія своюго начтожиства. «Таковъ поэтъ!»

Мы сказали, что Шиллеръ упрылся из Мейнингенъ. Не желая требовать ни чьей помещи, онъ нанялся из учители дътей баронессы Вольцогенъ, съ стершинъ сыненъ которей былъ знако̀нъ въ Стутгартв. Беззаботно, съ мечтами и восторгами, прожилъ онъ цълый годъ въ Бауербахъ, помъстьъ баронессы, написалъ Закогоръ Фізеки, «республиканскую» трагедію (ein republicanisches Trauerspiel) и Косарство и Любось, «ившанскую урагедію» (ein bürgerliches Trauerspiel). Съ иния спъщилъ онъ въ Мангейнъ---опать съ мечтами, которыя не мегли осуществиться....

Теково было и навсогда осталось свойство дущи Шаллера: онъ не умълъ ничего ни чувствовать, ни любить въ половину. Всего себя отдавалъ онъ увлекающей его ндев, и съ дътскою довъренностью на людей ва свои свиы, принимался онъ за то, что поражано его, создавая цълый міръ вдей, которыя мечталь «уществить. Слъдствіемъ такого безотчетнаго в безграначнаго стреиленія всегда было разочарованіе, унывіе, упадокъ духа, даже отвращеніе отъ того, чему Предавался онъ, не говоря о неровности характера # сменкъ дъйствій. Ипогда нэумляя своею двятельностью, Шиллеръ варугъ двлался безпечнымъ, невизмательнымъ. Изъ восторженной радости перехо-АНЛЪ ОНЪ ВЪ ГРУСТЬ, ЛАЖЕ ВЪ ОТЧАЯНИЕ. То бросалея « людямъ, какъ къ братьямъ, знавлъ въ зветныхъ н сильныхъ особахъ благодателей, покровителей, то, разочарованный людьми, смотрълъ на нихъ, какъ на чу-Ассновь эгонама, рабовъ сусты, и въ прежинкъ покревичеляхъ в благодътеляхъ находилъ притесентелей уна, угнетателей всякаго свободнаго порыва. Не разлюбить людей никогда не могла планенная дуна Швлера, в весь ущескъ, вся тажесть взыскательности за обнашъ и разочарование обращелись на него са-

#### Kymmere,

мого. Онь считаль собя во всень эписоатымы, не довряль даже ни своей добродатели, ни своему гение. Такъ, съ восторгомъ принимаясь за трудъ, онъ тераль сялы на половинъ пути, ужасался предлежавшаго подвига, готовъ былъ разрушите все уже созданное, в плакать на развалинахъ творенія, въ которое передаваль ясю овою душу, все бытіе свое.

Завсь разгадка Шиллера, его жизни, его творени, переньють въ образъ его нъкслей. Такихъ людей нирить съ свътомъ и еъ самимъ собею-только могида....

Съ звумя трагедіями своими, съ планами другиз, съ мыслыю преобразовать театръ немецкій, составить общество драматурговъ, создеть актеровъ, автеровъ в публику, явился Шиллеръ въ Мангеймъ. Его прияли съ почестью, чтили въ немъ поэта, требовали отъ него трагедій, хота отдожван составленіе драматические общества, предиолагаемаго Шиллеромъ, до врешени. Онъ началъ тогда поданіе журнала, подъ названіенъ Рейнская Талія (Rheinische Thalia), и въ объявлени объ ненъ говорвиз: Alle meine Verbindungen sind nun mehr aufgelöst... Das Publicum ist mir jetzt Alles, mein Studium, mein Souverain, mein Vertrauter. Ihm allein gehöre ich jetzt an. Vor diesem und keinem mdern Tribunal werde ich mich stellen. Dieses nur fürcht, ich und verehr ich. Etwas Grosses wandelt mich an bei der vorstellung, keine andere Fessel zu tragen, als den Ausspruch der Welt-an keinen andern Thron mehr su appelliren, als an die menschliche Seele. Den Schriftste ller überhüpfe die Nachwelt, der nicht mehr war, als seine Werke... Двъ новыя трагодія Шиллора и журналь его встричены были всеобщими похвалими публики. влестью критиковъ, и нересудами благоразумных ложа, которые кричали, что Фіеско и Коварство и лебось, объ продолжевие Разбойникось. Шиллеръ луши TOALKO OGS YCHBXAXS CROBXS. BAGBIBAJS OGS ANDANS притикахъ, хотълъ оправдываться новыши создані-

33

ия, и----инчего на: негъ создать. Ость думаль тогда пе--сать вторую: часть «Разбейенковь», негорая оправдала бы первую, начель трагодію Коррадино, передвливаль Шексипровыхъ «Макбета» и «Тишени», но бросиль все, увлеченный идеей Доно Карлоса. Спены изъ него были нанечатаны въ Таліи в обратили на Шиллера вниманіо госсень-дарыштадтокато дворя. Онъ долженъ былъ четать «Донъ Карьеса» при дверь, в здесь посилкомился овъ съ герцоговъ Саксевъ-Веймарскийъ, другомъ Гбуе, покровителенъ Виланда и Гердера. Герцогъ пожало-залъ Шиллеру чинъ совътника и эталъ ого въ Веймаръ." Лелвеный сульбою, увлекаемый недеждани, Шиллерь тервался, что вичего не могъ кончить, и ризнися на-время укрыться въ усливение. Тамъ, дуналъ онъ, соз-рбють думы мов, н убхалъ въ Лейнцигъ, не въ Лейнцигв окружиля Шиллера юные обожатели его; друж-бы его искали почетивёшіе люди. Лито 1785'года пробы его искали почетивйшіе люди. Лито 1785'года про-ведено было имъ въ веселомъ обществъ друзей, въ Го-лисъ близъ Лейпцига, и памятью этого времени жиз-на Шаллера осталась Илсия радостик, сдълавшелся на-родною въ Германія (Frende, shöner Götterfunken, Tochter aus Elysium), глъ ноэть такъ радостио восили-цалъ: Seyd umschlunger, Millionen! Dieser Kuss der ganzen. Welt! Осенью увхалъ Шиллеръ въ Дрезденъ. Здъсь передвлалъ онъ «Донъ Карлоса», набросалъ остав-шіяся неконченными сцены Мизантропа, недовольный на Молідровымъ, на Шекспъровымъ Мазантропани: Извъстность Каліостро, в шумъ, проязведенный вить тогда въ Парижъ, возбулала въ Шаллеръ мысль ро-нана: Лихоендриз, котораго наинсалъ онъ одач цервую нана: Духовидљиз, котораго написалъ онъ одну первую часть. Между-тъмъ неутомимо работалъ Шиллеръ издъ своимъ журналомъ, и наконепъ ръшился-броенть но-звію. Все сдъланное имъ навалось ему такъ недоста точно, такъ ничтожно. «Донъ Карлосъ» лешаль ненонченный. Шиллеръ рвшался заняться положительными, полезными трудами, в хотель даже приняться за дав-

# Kyumax a.

не брониенцую, проявле стель непонидимую имъ медицину. Но незысканія, накія должать быль онъ дълать, пручая исцанскую исторію для своеге Денъ Карлоса, увлекли его въ невый міръ: Исторія представиле ому свою въчную драму. Воебраженіе его воспланениась герейскимъ патріотивчень, накой оказали въборьбе съ Испанісю Индерленды, и овъ началь свое сочинеціе; Исторія оссобеждення Нидерландось. Новый трудъ воскатвать его. Онъ ринылся сазлаться истерикомъ, составиль планъ пласть всв важиващія ревелюція извескатвать сосударствъ, и сванинать въ Бауербахъ, газ аумаль отлехнуть, собраться съ мыслями, и куда звала его бывшая его баягодътельница госвежа Вольцогонъ. Тамъ хотвать Пипалерь обрабовать планы и новой живия и норыхъ твероній своихъ.

Бълвый мочтатель! Ноожвленый случай жлалъ его на пути. Остановаят въ Рудольшталть, онъ познакомна-CA CL HONTOBHORD ARMORD, FORDOMORD ACHTOGRALAS, YDHдват двадцати-латнюю, прелестную дочь ся Шарлотту, ваюбнася и забылу вов свой плены. Шарлотта казалась ому анродомъ-хранителень, и была дийствательно такова, соединая нажное сердце съ планенной головою. Она видъла въ Шиллерв плеалъ пертя и человъка, Она требовала отъ него стяховъ. Поззія, отвергнутая неблагодарнымъ ноэтомъ, снова воспламенныя его. Новыя, прелестныя, исполненныя жизни создания поэтическія ражланное не воль Шарлотты. Но мечта быть положительнымъ человякомъ соединилась тогля у Шилера съ порымъ желевіенъ-быть сувругонъ Шарлотты. Сомещияя жизнь наралась сму плеалонь senuare evacuia. Ich bin bis jetzt ein isolirter fremder Mensch, писаль онъ одному ноъ друзей, in der Natur herungeirrt und habe nichts als Eigenthum betessen. Jch sehne mich noch einer bürglichen und hauslichen Existenz. Ish habe seit fielen Jahren kein gamzes Glück gefühlt, und nicht sowohl, weil mir die Gegenstände

١¢

dam fehlten; condern darum, weil ich die Freuden mehr nachte, als genoss, weiles mir en immer gleicher und sanster Empfänglichkeit mangelte, die nur die Ruhe des Familienlebens gibt. Союрты госпожи Вольцогень утверявал Шаллера въ его невомъ ръшения, в онъ отправился въ Веймаръ, преднолагая нелучить ивсто прооссера асторія въ јенскомъ университеть; откуда Эйхгериъ, тогденний прососсоръ исторія, просиль уюльневія. Шаядеръ провель извинать нь прам своего нутерана. Шаядеръ провель извинать нь прам своего нутерана. Меін Авлед ане Rudolstadt ist mir in That schwir geworden, писаль онъ. Jch habe dort viele achine Tage gelebt....

Аружескій пріємъ Гердера в Вяланда, благосклонность леопога и герцогина Амалін, незабленной танъ вакревительствомъ наумъ в просвъщению, которое достань Вейнару название Герлалония Асина, в всесбше уважение, съ какинъ встрътвли Шиллера, очаромые его. Онъ вотеряль даже тогда свою эсегдениюю робость и неловность при сблинения съ незнаконыния, особливо знатными людьми. Его ноумляла простота обращения при герногской з дворв. Гёте жиль уже въ Вейнаръ съ 1776 года, в въ 1779 году получилъ чинъ тайнаго сокытныка. Гердеръ переселился въ Вейжеръ въ 1775 году, и имълъ званія придворнаго прововъдника, генераль-суперь-питенаента и понскоторіяльваго соезтанка. Виланаъ, бывшій воспитателенть двухъ сыксень-воймаронихъ принцевъ, переселнися въ Вей-маръ съ 1772 года. Шиллеръ Гёте не засталъ тогди и Веймаръ; онъ былъ въ Италія. Гердеръ и Виландъ принали Шеллера, какъ старего друга. Благоготвино сиотрала Шаллеръ на знаменитата Гердера, но старикъ. Видандъ, несмогра на лъта, казелся дебрынъ ровесниковъ Шиллеру. Wieland ist jung, wenn ер liebt, говорнал объ ненъ Шиллера. Двательное участие принялъ Шиллеръ въ «Намецконъ Меркурія», и напоgaraas po seus: die Götter Griechenlands, Xydominum, отрывки изъ Исторіи освобонденія Нидордандовь, пальна о Донъ Карлось, и прот. Исъ Оберона Виландова вреницалея онъ тогла явлать оперу. Бестды съ Вилидонъ увлекля Шиллора въ міръ Гренія. Онъ влибися вт дровнимо Элладу, поревель Эврипидеву Инноню съ Аслида. и часть его Финикіянска, хотвав потомъ переводать Эсхилова «Агаменнона». Съ особеннымъ удовольствіенъ пончято было пропісніе его о нств провоссора въ існовенъ унверситетъ. «Миз пжется, что я переселень въ Аевныя, пасаль Шалюн. Жару съ людьмя, которыни гордитея Горианія!» Испрсивъ себъ годъ времени на приготовление въ должиста, Шаллеръ новхаль въ Бауербахъ в Рудельнталъ. Завеь неожидание встратиль онь Гёте. Пересе свилніе не было внолив благопріятие. Шиллоръ увелия господина тайнаго совътника Гёте въ бельшонъ общестав. ГАВ ОНА явнася блостаниях, придворнына чловвкомъ, и испугаль бълнаго, робкаго Шиллера свою овятокою любояностью, своимъ живымъ разготоронъ, своими разсказами объ Италін, отнуда Гёте тогда водарациялия. «Вообще влея о величии Гёте, качую POCTABRAS A COOR, NO BENELACS OTS ANYBARD SHARP ятая морго съ нямъ, » висалъ Шиллеръ, «но сонизинось, чтобы когда-явлбудь моган ны съ нямъ сбанить. ся. Многое, что еще ванямаетъ меня, чего я желля, NOFO & HAABIOCS, VINC RORVELOCE ALL FETS. OFTS HE SEES COLARD, KNUL A. Ero CISTS BE MOR CRATS. T RANG 46 разъ воззрания намотся существенно розличена. Тута HUNGED NO MOMOTE OLITE. BE DEPENDED, HE OCHORACELENIO. Варочень, время нокажеть, чего ожидать диле».

Весною 1789 года Шиллеръ заналъ свој просесор спос. изста. Въ совршав 1790 годи женинся онъ за свосй:Шардотив; : :

Сапое счастливое было это время въ жизни Шилера. Ему совернилось тогда тридцать латв. Десят

лоть прожналь онъ въ leins, и здъсь любовь суприги, рождение двухъ сыневей и двухъ дочерей, спокойвее REATION OF CONTINUES, TAKE, TO ORE MOTO кушать свой дожних и садъ въ окрестностяхъ Існые не могле успоконть тревожную душу возга. Крома воведка въ Отутгартъ для свяданія съ отцомъ (поторый скончался уже въ 1796 году), и частькъ нозвдень въ Вебнаръ, Шиллеръ не оставлялъ Іены, гдъ окружало его избранное общество друзей, и обожали его многочисленные ученики. Паулусъ, Шютцъ, Гуфеландъ, Рейнгольдъ, братья Гумбольдты были всогдашними собесидниками Шиллера. Вго умъ, энанія, характеръ, АЗЛАЛИ Дружескія связи съ ничь столь крвниции, что риставаясь сънных, друзья продолжали беседовать съ нить письменно, в потому перепнека Шиллера сестаниеть драгоцвниую психологическую и литературную инопись жизни многихъ замъчательныхъ людей Геринін его времени. Съ сердечною признательностью водерживаль Швллерь сношения свои съ тогданиянъ иняземъ-принасомъ, гроссъ-герногомъ франкоуртских, в съ благодарностью видвла знакъ особеннато уважения, какой оказали сму наследный принкъ толитейнъ - августенбургскій, в здатскій министръ треть Шиниельнанъ, опредвлениемъ пенсия, по 1000 Тисоввъ въ годъ и присылкою ся впередъ за три года. воть что говорилъ Шиллеръ о своей тогдашией жиз-111: Jetzt erst geniesse ich die schöne Natur ganz und We in ihr. Es kleidet sich wieder um mich herum in denterische Gestalten, und oft regt sich's wieder in mei ner Brust: Was für ein schönes Leben führe ich jetst! Ich sche mit fröhlichem Geiste um mich her; und Wein Herz findet 'eine immerwährende sanfte Befriedifing ausser sich, mein Geist eine so schöne Nahrang and Erholang. Mein Daseyn ist in eine harmonische Sisionkeit gerückt; nicht leidenschaftlich gespannt, abor ruhig und hell gehen mir diese Toge dahin. Mei-

# Kymmer.

nem künftigen Schicksele sehnich mit heitenm Muthe entgegen; jetzt, da ich um erreichten Ziele stehe, erstenne ich selbet, wie Alles doch über meine Erwartungen gegangen ist. Das Schicksal hat die Schwierigkeiten für mich besiegt, eshat mich zum Ziele gleichann getragen. Von der Zukunft hoffe ich alles. Wenige Jahre und ich werde im vollen Genusse meines Geistes leben, ja. ich hoffe, ich werd wieder zu meiner Jugend zurückkehren, ein inner Dichterleben gibt mir sie zurück!

Увы! не сужлено было сбыться мечтамъ поэта! На аружба, ни любовь, ни стастір семейной жизни но спосан его, не возвратили ому ого портической юности.

Уже съ 1791 года онъ началъ чувствовать ослаблене здеренья, часто бываль болень, и особливо страдаль грудною бользныю. Несмотря на то онь трудилса безпрерывно. Кроин лекцій, тицатально приготовляеныхъ, Шпллеръ участвораль во многихъ предаріятіянь литературныха: писаль репензія нь Іенскія Аптературныя Вадоноств; зайниался изданісиз «Записовър, которыхъ надачатали двънадцать тоновъ, съ 1700-го до 1801 года, Паулусъ и Вольтианиз, и Намециато Плутарха. Журналъ, начатой виз подъ виелень «Рейнской Талів», потонь продолжаєный подъ паравіень просто Тали, прекратился въ 1791 голу. Лаа савлующие года выдаваль онь Новую Талю, а въ 1795 году предложнать Гёге, Гумбольдту, в всамь корреновнымъзнаменитостямъ, надавать жудналъя лучній, какой только можно составять». Поль именения Часы (Horen) журналь этогь выходель до 1797 года. Въ 1797 году Шиллоръ началъ Альманасъ Музь. Псоная часть Духовидия выдана была ва 1789 году; со неропечатывала висколька разъ, но напредно аублина телбовала проладжения ремана, в нипропродавны пралавгаан дорогую цвиу за его рукопись -- Шиллиръ не MOTH ME DRAAMATH, AS KONSETS OFG. TARE HE ORGENE ваяъ онъ своей «Исторін освоблеожнія Чилеринидовъ в

начало которой издано было въ 1788 году. Ревностно взялся онъ за предлолжение написать Историю Тридцати лътпей Войны, но написалъ также только начало, помъщенное въ «Историческомъ Альманахъ» 1791 года. Тщетно просили у него продолжения послъ необыкновениаго успъха начала.

Все это не показываеть ли, что перемвия жвани и общественных отношений неукротила тревожнаго, бурнаго духа Шиллерова? Да, онъ не укротился, былъ и остался прежний, тревожный, восторженный, недовольный собою, обвиняющий себя.

Трудъ не убиваетъ, какъ ни былъ бы онъ великъ, если онъ уравновъшенъ съ силами, и если духъ человъка самодоволенъ. У Шиллера не было ни того ин другаго условія.

Онъ убивалъ себя чрезмърностью труда, несоразмърностью его съ тълесными силамя, и еще болъе безпорядкомъ свовхъ занатій. День Шиллера посвященъ былъ обществу друзей, прогулкъ, семейству, чтенію, отдыху, съ наступленіемъ ночи онъ саделся за работу, просиживалъ до утра, для подкръпленія бодрости силъ пилъ шоколадъ, кофе, шампанское. Голова его горъла, мысли кипъли, и слабое тъло сгараю въ огив духа. Сосъди видали иногда, какъ онъ одинъ, среди ночной тишины, ходилъ, бъгалъ по коинать, читалъ, декламировалъ, говорилъ и разсуждалъ громко самъ съ собою, принимался писать, и бросая перо, сидълъ въ глубокой вадумчавости.

Все раздражало его геній. Такъ событія съ 1789 Т. LXII. – Отд. V. 41.

#### Kpumuna.

года во Францій, ужасы революців, война, начавшаяся на благословенныхъ берегахъРейна, неудачи союзныхъ государей, гибель, грозившая основаніямъ въры и закона, ужасали и воспламеняли Шиллера. Онъ жилъ жизнью человвчества и страдалъ его страданіяив. Съ негодованиемъ услышалъ онъ, что имя его причислили въ числу вровожадныхъ дейагоговъ, съ восторгомъ играли его «Разбойниковъ» въ Парвжъ въ кровавый 1793 годъ, в народное собрание опредълная послать ему дипломъ на званіе гражданина французской республики. Когда погибель угрожала Людовику Шестнадцатому, Шиллеръ хотълъ писать въ защиту его, перевесть свое сочинение на французский языкъ, и распространить его во Франція. «Не образумить ли свободная, обдуманная ръчь моя эти безумныя годовы? Какого усовершенствованія требовать человъку, если избранные будуть молчать? Бывають времена, когда должно говорить, и теперь настало такое время».

Но мечтая примирять царей и народы, поэтъ не могъ примириться съ самимъ собою.

Несмотря на ръшеніе заниматься исторією, на то, что занятіе ею составляло даже обязанность его, онь опять колебался между выборомъ главныхъ своихъ трудовъ, а историческое поприще такъ далеко раздвагалось передъ нимъ, что сдълалось наконецъ необъемлемымъ. «У насъ новъйшихъ исторія вышла изъ предъловъ, какіе назначили ей древніе, ограндчиваясь только, сочувствіемъ роднаго, «говорилъ Шиллеръ». Такъ бываетъ только въ дътствъ народовъ, въ юности обществъ. Совсъмъ другое представляютъ намъ дъянія человъчества. Какой бъдный, мелкій вдеалъ — писать для того или другаго народа. Духъ онлософа переступаетъ тъсныя границы. Онъ не останавливается на одномъ какомъ-нибудь вопросъ (а что другоє самые великіе народы?) Онъ смотритъ на нихъ, какъ на чаети цълаго, всеобщаго».

Опять недостижный идеаль! Здъсь видимъ снаьное впечатлъніе, какое произвело на Шиллера знакомство съ Кантовою философіею. Другъ его Рейнгольдъ, изъяснитель Канта, ввелъ его въ эту, дотолъ неизвъстную ему, очарованную страну, область мысленія. Критика Канта разрушила все, что прежде казалось Шиллеру такъ твердо, такъ незыблемо. Увлеченный силою логики кенигсбергскаго мыслителя, Шиллеръ думалъ, что люди, не понимающіе Канта, затрудняются только тяжелымъ изложеніемъ его. Онъ хотълъ изложить Канта по-своему, испытывалъ силы въ философскихъ разсужденіяхъ, в наконецъ ръшился даже писать новую Θеодицею.

Все это время драма была забыта, хотя отъ поэзін Швллеръ не отказывался. Онъ писалъ лирическія произведенія. Чтеніе Гомера сдълалось въ одно время его любимымъ чтеніемъ. «Почти ничего не читаю я, кроив Гомера,» писалъ онъ. «Чтеніе древнихъ-истинное наслаждение. Zugleich bedarf ich ihrer im höchsten Grade, um meinen eigenen Geschmack zu reinigen, der sich durch Spitzfindigkeit, Künstlichkeit und Witzelei sehr von der wahren Simplicität zu entfernen anfing. Сабдствіемъ такого взгляда быль переводъ изъ Энен-АЫ двухъ отрывковъ, октавами. Нъмецкій гекзаметръ казался Шиллеру не выражающимъ простоты и прелести гекзаметра древнихъ. Онъ думалъ тогда объ эцонев, увъренный, что новъйшая эпонея можетъ существовать; предметомъ поэмы избиралъ онъ Фридриха Великаго, и хотълъ писать октавами. «Надобно, чтобы поэму пъли, какъ Греки пъли Илліаду, какъ гон-лольеры венеціянскіе поютъ Освобожденный Іерусалимъ». — «Недавно перечиталъ я снова Неистоваго Орланда, и не могу выразить довольно, какъ усладило меня чтевіе его. Тутъ жизнь и движеніе, краски и чувство-забывая себя, живешь полною жизныю и опять усладительно возвращаешься въ себя, плаваешь

въ надрахъ безконезной стихін, сбрасываень съ себя свое и, и болае сочувствуень потомъ самону себа....»

Но ссоры поэтовъ. съ своямъ главнымъ назначенень всегда всоры любовниковъ, начинаемыя толые длятого, чтобы любять потомъ еще болве прежняю. Марятся, когда дунають непавидъть другь друга. Съ жаромъ приняящись за исторію Тридцати-лати Войны, Шяллеръ плънился характеронъ Густава Ами-Фа. Воображение Шиллера облекло тань шведские героя въ живые образы и мысль о трагедін вспыхизи въ душъ его. Вскоръ первая вдея измънвлась, в Валленштейнъ такъ очаровалъ поэта, что въ 1792 году вчалъ онъ драму изъ его жизни и весь отдался ей. Но никогда прежде не казалось ему создавіе драны столь труднымъ. Семь дать употребнав Шиллеръ на сочененіе трилопи, какъ назваль онъ прологь (Лагар) Валленштейна) в двъ части своего драматическаю стихотворенія (Dramatisches Gedicht), Пикколовин в Смерть Валлевштейна. Что же затрудныхо поэта!

Съ пылкостью юноши увлеченный предметонъ дрмы, онъ не быль удовлетворень твиъ, что создавать. Думая, что творотическое изсладование поведеть но къ цъли, бресилъ онъ свое начало, и принялся за Арстотеля, за исторію, за теорію эстетики, за древних и новыхъ. Все казалось ему здъсь такъ просто, тыт понятно, и-ничто не марилось съ исполнениенъ н авль. Оставляя теорія, онъ опять видълъ простоту созданія и страшился теоретическаго воззрънія. В Донъ Карлосъ я хотълъ замънить идеаломъ прекраснаго простую истину, а въ Валленштейнъ хочу вспытать простую истину безъ идеаловъ. Хочу, чтобы пов сомнія, моя драма были просто живыя. Формы даеть ан предметъ-душу вдохну я».-«Въ дълв искусства в сочувствую мон силы, но теорія всегда мучить нев правилани. Туть я только плохой ученика, в тегл

только, когда двло приводять меня к'ь Философія, охотно перехожу я въ теорію».--«Этоть Валленштейнь застамяеть меня бояться и трепетать. Какъ поэтъ, ничего не могу создавать, а едва начинаю философствовать, проходить поэтический восторгь. Что мнь дълать? Созлиное мною прежде не ободряетъ меня. Иду по дорогь совершенно для меня новой и неизвъстной.. Какъ вовть, я сдвлался въ послъднее время совершенно другил человъкомъ».--«Критика причинила мнъ много из. Она лющила меня смилости, живаго огня, которые прежде у меня были и замъняли мнъ всъ правила». Но (ознаніе сялы генія высказывается въ дальнъйшей иысын Шиллера. Jch sehe mich jetzt erschaffen und bilden, говорить онь, ich beobachte das Spiel der Begeisterung, und meine Einbildungskraft beträgt sich mit minder Freiheit, seitdem sie sich nicht mehr ohne Zengen weiss. Bin ich aber erst so weit, dass mir Künstmässigkeit zur Natur wird, wie einem wohlgesitteren Menschen die Erziegung, so erhält auch die Phantasie ihre vorige Freiheit wieder zurück und setzt sich keine andere als freiwillige Schranken.

И такой періодъ жизни наступилъ для Шиллера. Въ 1796 году кончилъ онъ Валленштейна. Время сомизній миновалось. «Искусство сдълалось ему природою. Воображение возвратило себв прежнюю свободу, и только своею волею опредъляло границы». Это сознание отоявалось обиліемъ созданій. Уже не въ неясныхъ илавахъ, но въ свътлыхъ, полныхъ жизнью образахъ ялащеь иден поэта. Онъ узналъ свое прямое назначене.

Аврого заплатилъ Шиллеръ за этотъ миръ идея съ вориани, идеаловъ съ существенностью. Здоровье его совершение разстроилось и возбуждало живыя оцасенія семейства и друзей. Онъ долженъ былъ отказаться отъ профессорскаго мъста, потому что не могъ чигать и говорить долго и громко. Здъсь Гёте показалъ,

что съ силою генія соединяль онъ сердце человъка. Всегда любиль онь Шиллера, какъ сына, какъ дитя. Многямъ былъ Шиллеръ обязанъ Гёте по своему обравованию въ нослъдние годы. Немного книгъ, столь поучительныхъ для воспитанія поэта и художинка найлемъ мы, какъ переписку Гёте съ Шиллеромъ, начавшуюся съ 1794 года, и продолжавшуюся до самой смерти Шиллера (она издэна въ Стутгарть, въ 1829 году, подъ названіенъ: Briefwechsel zwischen Schiller und Göthe in der Jahren 1794 bis 1805). Слыша, что стъсняемый обстоятельствами, Шиллеръ опять ръшается принять должность профессора въ тибингенскомъ университеть, предлагавшемъ выгодныя условія, Гёте выпросилъ у герцога Веймарскаго значительное жалованье Шиллеру, совершенно обезпечившее его, и зваль его въ Веймаръ, гаъ онъ долженъ былъ участвовать только въ устройства театра. Шиллеръ не соглашался. Хотъль наконецъ жить въ Веймаръ только зниою. а лъто проводить въ своемъ іенскомъ садикъ. Убъдительныя просьбы Гёте и герцога Веймарскаго склонвли Шиллера, въ 1799 году, на совершенное переселеніе въ Веймаръ. Здясь окружили его всёми попечеизми дружбы и пособіями медицины. Шиллеръ, казалось, воскресъ оцять духомъ и теломъ.

Шесть лътъ, прожитыхъ Шиллеромъ въ Веймаръ, были торжествомъ его. Неразлучный собесъдникъ Гёте, онъ былъ принятъ въ домашній кругъ герцога, въ 1802 году пожаловавшаго ему дворянское достоинство. Старикъ Виландъ, добрый в свъжій, развлекалъ своею бесъдою тълесныя страдація и душевную грусть, терзавилія вногда Шиллера при мысли о близкой раздуки съ жизнью, съ милыми ему людьми, съ тъмъ, чего не успълъ онъ высказать. Трудъ былъ также наслажденіемъ и развлеченіемъ поэта, и нельзя не изумляться обилію созданій его въ то время. Въ 1799 году данъ былъ на театръ веймарскомъ Валленштейнь; въ 1800

году Марія Стуарты въ 1801 году Орлеанская Дљеа; въ 1803 году Мессинская Невъста, а въ 1804 году Вильильнь Телль. Они какъ-будто не писались, но подобно Минериъ, вышедщей изъ головы Зевеса, выходили изъ души поэта готовыя.

Каждое изъ этихъ созданій было новымъ вънкомъ Шиллера, но тъмъ не ограничивались труды его. Переводъ Рассиновой Федры, Шекспирова Макбета, Гоцціева Турандота и двухъ комедій Пикара, дополняли рядъ его собственныхъ созданій. Онъ какъ-будто спъшилъ высказать себя, спъшилъ испытать всъ разнообразные роды драмы, и геній его свободно обнималъ классическую трагедію и драму Шекспира, италіянскій фарсъ и трагедію древнихъ.

Въ 1797 году Шиллеръ началъ свои баллады, и рядъ прекрасныхъ созданій образовали его: Пиръ побъдителей, Сътованія Цереры, Поликратовъ перстень, Ивиковы журавли, Геро и Леандръ, Кассандра, Водолазъ, Рыцарь Тогенбургъ, Битва съ дракономъ, Желъгный заводъ, Графъ Габсбургский, Перчатка.

Въ 1804 году, по случаю праздниковъ, которыми ознаменовано было прибытіе въ Веймаръ супруги наслъднаго принца, великой княгини Маріи Павловны, Шяллеръ написалъ лирическую интермедію: Благогоељкие искусстиез, представленную на веймарскомъ театръ двънадцатаго ноября.

Нъсколько плановъ и начатыхъ трагелій найдено было въ бумагахъ Шиллера. Отдавши на театръ «Вильгельма Теля», онъ неутомимо занимался Димитриемъ. Самогванцемъ. Двъ другія драмы были: Варбекъ и Die Kinder des Hauses, крочъ Мальтійскаго рыцаря, начатаго имъ за нъсколько лътъ прежде.

Но уже онъ былъ жилецъ не заъшняго міра. Несчастная привычка заниматься по ночамъ, отъ которой не могъ онъ отстать, и усиленная душевная дъятельность, разрушили его. Поъздка въ Берлинъ, гав

#### Критика.

самъ онъ ставилъ на сцену «Вильгельна Телля,» уснляла болвзнь. Весна 1805 года была послъднею весною для Шиллера. Злокачественная лихоралка быстро вела его ко гробу и превратилась въ горачку. Шиллеръ лишился памяти, бредилъ, говорилъ о своей новой трагедіи, но при послъднихъ часахъ жизни онъ опаматовался, узналъ всвхъ окружавшихъ его, былъ тихъ, спокоенъ, говорилъ о жизни за гробомъ, просилъ нохоронить его просто. «Какъ ты себя чувствуещь?» спросили его за нъсколько минутъ до кончины. — Вее спокойнве», отвъчалъ онъ, и заснулъ навсегда, утромъ апръля двадцать-седьмаго (стараго стиля) 1805 года, черезъ два года послъ Клопштока и Гердера, скончавшихся въ 1803 году. Ему не совершилосъ еще сорока-шести лътъ отъ-роду.

Общая печаль сопровождала кончину Шиллера. Оплакивали поэта и человъка. Театръ веймарскій былъ закрытъ. Ночью на тридцатое апръля происходило погребеніе Шиллера. Множество народа шло за его гребомъ. Ночь была бурная; облака закрывали мъсяцъ, но когда надобно было опускать гробъ въ могилу, мъсяцъ освътилъ его сквозь разорванныя облака и снова скрылся въ тучахъ. Такія ночи любилъ Шиллеръ, и неръдко выходилъ изъ дому гулять по берегу ръки, слушать шумъ и гулъ бури. На другой день въ придворной цериви играли Requiem Мопарта. Театръ открылся представленіемъ «Орлеанской Дъвы:» Казалось, портъ изъ-ва гроба говорваљ зрителямъ:

Hinauf-hinauf-die Erde flieht zurück -

Kurz ist der Schwerz, und ewig ist die Freudel

Лицо Шиллера извъстно по многимъ портретамъ, и особливо по бюсту Даннекера—истинный типъ поэта, полное выражение жизни и духа его, прекрасное, благородное, съ глазами исполненными огня, когда взоръ Шиллера оживлялся, но обыкновенно задумчивыми, опущенными къ землъ. Швллеръ былъ высокаго ро-

стурны Худынны Ж, хода, наскольно горбилса. Нераз-нопорный, угрожий, или лучно сназать, робей съ людина нало внакомных, окъ окталялся въ кругу банения другой, чъ кругу юношой, съ которыни любылі гозорить и исчтать....

- Шарлогия: Шиллеръ пережина Своего мужа, но имоль "содянитися съ нимъ за могнасно, была всегда периынъ и единственнымъ са утвиненісять. Любовь дв-той услаждела ся жизнь. Она скончалась на рукахъ вия, въ Бонив, въ іюля 1926 года. Сыновья Шиллера былая дильными, хорошным чиновниками. Одинъ взъ виху, преколько луть тому, находился, кажется, acceссоромъ, вый совътникомъ, въ Кельнъ; но ни онъ, ни брать ого не писали стиховь.

Вы вратионъ счеркъ старались ны изобразить вилайною жиль Шиллера-Апло не трудное, кажется, и въ синонъ дълу легкое, если вынисать изъ какой-нибудь біографія: «тогда-то родялся, тогда быль тамъ, тогда зания туда, тою напочаталь то, » и-вычное окон-чаще вовхъ біографій-унерь такъ-то и тоюа-то! И что такое жизнь Шаллера? Почти описывать нечего, если не исчисаять его сочиненій: сынь лекаря, бъжаль но отцовскаго: дому, нерезамаль насколько времени ни торода въ городъ, женился, былъ профессоронъ въ Кеня, умеръ въ Вейнаръ-шисалъ стихи и прозу. Но уже и вившияя жизнь трудна, если хотимь въ ней узнать эмражение жижи скутренней, замвтить выпуклоети, текъ сказать, которыни проявляется внутренняя жизыь человлька, и какою притонъ человъка-поэта и мыслателя, у котораго вся задача въ жизни невидимой, о которой можемъ солько догадываться по замъткамъ о визличей жизни его. Эту-то «внутреннюю жизнь» постараемся ны разгадать по выпуклостямъ жизни визшней, дополнивь разсмотрвніе наше созданіями, гдв у немногихъ высказывалась она такъ сильно, какъ у Шилеpa. Sa conscience est sa muse, ses écrits sont lui, rosopa-T. LXII. – OTA. Y. '/B

Digitized by Google

ġ.

за объ нема госиржа Свазьна колорисния спризодно. Тогла можно булеть, сообразные минист о Шланова очральныть масто ого въ истории возна и то навънести. Аюбанытые отношение Шиллера ка жена отвранов. ся въ томъ вліянія, какое вмаль онь попосослення но на русскую словесность. Наконски монис. жно коспуться рашения особеннаго вопроса, оне боле важнаго для современной. детературы. Все это билет содержаніемъ нашей втоной отатья. Скажуть, чи н бавенся за преднетъ, о которриъ быде говорене в втсано много. Правла, да не у насъ, а если на насъще ворили много, такъ сказали мало. Мирніе вностранной намъ не указъ. Намъ пара дорожнъ самобытаства нашихъ собственныхъ возараній. Цельне на показни. это самобытности то намъ и не достаеть. Сериниям современиая критака хочеть резрушать налине. Шал лера, какъ старается она разбить вечольной в вечканъ Гёте. О причинахъ такого желкого направлени иы поговорных далья, а танарь заматамъ, что много котать дать подобное направление в нашему назые Шиллеръ. «Жалко, и двене не смъщно!» какъ сващи кто-то. Датское состояние инсли! Кана прожие соетчетно, и не звая предмета, ны восхищались, така. зная предмета до-прежнаму, мы долиму, теперь чоре пать. Въчеловака, егин его не облагородние, не лям ля чат звържной природы его философія, ость наторя животное наслаждение разрушать, беза соренновни завидовать великому, безъ здости повторать канигия YNE H CEDAUE. CAN'T UIRLIPP'S CRARAUS; 1 des 01.99 2010 Es liebt die Welt, das Strahlende zu schwätzen, Gad das Behabneda den Stanb att sichni .... in inegina

Three base and the dest and the base of the second second

# VI.

# Anteratypnan Abtonuch.

### ДЕКАВРЬ, 1843.

### новыя книги.

Стихотворения Е. Милькъева. Москва, въ Губериской тип., 1843, въ-8., стр. XXIV и 222.

•Боже мой. что это я дълаю!... новыя книги.... стихотворена господина Милькъева?... да, да! нътъ сомнънія!... теперь и самъ примѣчаю, прочитавъ стихотворенія госполна Мильквева, что я, несчастный, въ самомъ дълв кажди Божій мѣсяцъ читаю просто новыя книги. Какъ же я этого давно не догадался? Одинъ молодой человъкъ, сказано быю еще въ хрестоматіи Якобса, по которой меня учили выецкому языку, разсуждаль громко, но очень умно, о каконъ-то важномъ предметѣ, въ присутствін стараго юрисконсульта. Старикъ нашелъ смѣлость его непростительною, и началъ осуждать самонадъянность юношества. Инлостивый государь! твердо сказалъ молодой человъкъ, вращаясь къ старому ученому: я молодъ, это правда, но читаль спьарыя книги». Онъ, молодой, читалъ старыя ниги и оть этого сталь умень: а я, вашь старый льтоисния, я, съдоволосый, читаю новыя, молодыя книги!...

T. LXII. - OTA. VI.

1

Ну, и не мудрено, что отъ этого.... Вы поннмаете, что я хочу сказать. Если такъ случится, что я понесу чепуху.... если у меня вырвется что-нибудь такое.... не взыщите, будьте великодушны: я старъ, это правда, но я, знасте, читаю новыя кним.... стихотворенія господина Мильквева.... комедіи господина Не-го.... и тому подобное. Отъ этого не поумивешь. Нёмецкая хрестоматія совершенно права.

Чтобы не сказать чего-нибудь такого, чтобы не впасть въ чепуху, я стану.... хоть это-очень невёрное средство....я стану придерживаться собственныхъ словъ авторовъ. Господинъ Милькъевъ, по словамъ автора-лоэты: и какой еще поэтъ!--по призванию, по природъ; поэтъ, который пишетъ стихи, потому что живетъ; человъкъ, для котораго жизнь и поэзя--одая. И вотъ грузь его жизни, или поэзін: и какой жизни, какой поэзіи!--чудной, шипащей, вдохновенной, съ дъвами, съ мечтами, съ рюмками, съ идеалами, съ лунами, штофами, звъздами.... Ахъ! дайте отдохнуть и съ силами собраться: я все вамъ разскажу.

Въ предисловія къ «Стихотвореніямъ господина Милькѣсва» помѣщена Всеобщая Исторія его генія, жизни поэзін. Отсюда буду я ночернать всѣ мои свѣдѣнія, всѣ факты.

«Природа, по словамъ автора, надълила меня привязайностью ка звукама, но назначила жить въ такой сферв, глв ничто не могло способствовать пробум deulio инстипита, гав всего болье раздается безмологе для души, менве всего слытится музика слова. Не нармонический тоть классь, изь которато я происхожу.» Туть поэть описываеть, какь его отдали «перебъллть черновыя сочиненія канцелярскить писателей». Поэту попались басни Крылова, и по нимъ началь онь «учиться риомамь и излагать стихами сказии». Пестнадцать лётъ было поэту, когда ему попался «Наутархъ для юношества», и.... «ръшительное желание сльлаться стихотворцемъ овладвло нною: я воспланеннася, ломалъ голову надъ риомами, не разумълъ стопъ и разивра, утышался созвучіями, примѣчалъ нестройность въ моей отчалиной музыка, и это доставляло мнь истинную пытку. Цёлыя ночи были проведены въ усиляхъ открыть секреть. Наконецъ, сосчиталь я буксы съ печатлель ста-

яв—и завъса поднялась!» Между-тъмъ не-гармонический классъ, въ которомъ виталъ поэтъ, и сфера, гдъ раздается безмолове, душили его: онъ «смотрълъ на звъзды и и мебо, и одъвалъ чувствованія звукомъ, хотя умственное безсиліе паводило на него глубокую тоску, подовляло душу уныніемъ, мучило недовърчивостью, сомнъніемъ.»

Нельзя не согласиться, что судьба иногда безтолково жестока: ну, что бы ей подсунуть поэту грамматику Меморскаго? А вѣдь не догадалась! Вмѣсто этого, вообразите, она встрѣтивъ поэта между звѣздами, схватила его за ногу, какъ нѣкогда Юпитеръ своего неудавшагося сынка, Вулкана, и бросила въ Санктиетербургъ. Да! онъ былъ здѣсь, н мы его не видали, мы не знали его! Въ Истербургѣ, поэть, по древнему обыкновенію поэтовъ, немножко загулялся: мы вдругъ встрѣчаемъ его уже подъ усомъ. Нокровители предложили ему учиться. Это испугало поэта. «Да вѣдь надобно приняться за все, потому что я ничего не знаю. Надобно сѣсть на одну давку съ дѣтьми: а мнѣ даидцать три года! Невозможно! Я. долженъ затвориться въ комнатѣ, начать ученіе насдинѣ.... отстать отъ избранной мысли, воротиться къ прозѣ, къ занятіямъ, отъ которыхъ тупѣетъ голова, отъ которыхъ чувствуешь себя удивительно ничтожнымъ и пустымъ!... Кажется природа назначила мнѣ не ту орбиту. Но опять не дѣло подозрѣвать судьбу въ ошибкахъ. Я долженъ рѣшиться прозлоать въ ковъжествъ....» Поэтъ! прямой поэтъ!

Словомъ, господинъ Милькѣевъ, какъ истинный поэтъ, какъ поэтъ по природа, благородно рѣщился ингему неучиться, —пріискать мѣслечко, гдѣ бы у него было время писать стихи, —и нашелъ это благо въ Москвѣ. Плодомъ столь мудрой мѣры является теперь образчикъ его, внутренлей жизни, —упражненія въ ноэзіп».

Что касается до поэтическихъ теорій госполина Мальквева, то опъ держится того правила, что назинанскоозноувотробление въ повзіи, которал не должив ни на вомесъ удаляться отъ природы, въчнаго источника исего излинато: изо всъхъ изв'ёстныхъ и не изв'ёстныхъ сну вещей, самая близкая къ природъ, по его ми'внію-русская сивуха, я вотъ какъ онъ восп'ёваетъ ся высокія крач соты:

3.

«Здравствуй русское веселье, Здравствуй, русское вино, Православное похмѣлье, Чашь потопленное дно. Ты по юношескима жилама Влогой кръпости бъжищь, И къ былымъ, каленымъ силанъ Грудь увядшую стремниы! «Какъ возникли дни отчизны. Кто изъ русскихъ чадъ, любя Свой предълъ безъ укоризны, Не отвѣдывалъ тебя? Кто въ пылу борьбы кровавой Дрался на-смерть, и не яиль? Кто, прискотствованный славой, Чашь не пъниль и но биль?

Пооть обращается къ Петру Великому:

«....Объять амблыныма порысома Полу-божеской мечты, Пароваль, и носыма писома Угостиль Россію ты! И съ твоей кинучей збрази Разгулялася она, Силь зеленыха и отваги Пламенвющей полва!»

А Ломоносовъ, непонятный для вопросовъ, и безсмериный для вънка, Ломоносовъ —

> •Ты ль не вёдаль чаши мэрной, Какъ пауку пожиналь, И съ торжественностью якрной Въ небо крылья проствраль? Нёть! наря къ богамъ и къ секту, Зналъ ты съ теорчествомъ сико, И посель къ живому цекту Слова русскаю зерно.....»

Браво! Воть что значить умъть кстати не учиныся! Какъ тогда человъкъ видитъ вещи просто, естественно, такъ сказать, натурально! Какъ онъ близовъ къ природъ! Какъ прямо натыкается на великія истины, которыя не что иное какъ великія простоты! Людямъ совращеннымъ учеными идеями, — щампанскимъ, ротвейномъ, мадерой, и въ голову не приходило, что ведро творчества стоятъ только три цълковыхъ. Правда, со времени Ломоносом, оно очень вздорожало, и, насчеть цёны, едва-ли не выгоднёе теперь для руской поэзін вдохновляться ротвейновь, котораго ведро можно достать за два рубля семдесять пать копескь серебромъ, —цёлый четвертакъ въ барышё для творческой силы, — чёмъ натуральнымъ, хлёбнымъ виномъ; но господинъ Мильсбевъ не вдается въ аркометику: онъ видитъ, что, посредствомъ этого вина, Ломоносовъ,

•Воспарилъ къ боганъ и сельту,

И порель къ живому цвёту

Слова русскаго зерно»,-

вою свою надежду, касательно поэтическаго усовершенсповація этого слова и просв'єщенія людей, полагаеть на діятельность винных откуповъ.

Почерная далёе въ томъ же кастальскомъ источникѣ, господинъ Милькѣевъ показываетъ, что его достанетъ на кс, —на трогательное, на наивное, на забавное, на патетичекое, и на высокос. Въ семидесяти піесахъ его «Ститотвореній» есть и Покойница и Кукушка, есть Исанъ-Вешкій и Сухерева Башия (по словамъ автора Сухарева Башня невъста Ивана-Великаго), естъ День и Ночь, Гроза, Лупа, Зепъздочка, Слезы, Нантіе, Кладбище, даже Демонъ. Сюлько красотъ, сколько перловъ, алмазовъ, поэзін! У того въ груди «запъла сыога и забилась шумная солна», такъ несутся «тучи беременныя дождями», а тамъ далѣе Јиа «сольно купастся съ облакахъ». По части луны и дван вотъ что раздается въ его «музыкѣ слова:»

> «Зачінь, о діва-красота, Владлешь грудью ты лилейной? Зачінь улыбкой чудодлёной Твои красуются уста? «Ты вся—любовь и вся—мечта, Полна ты жизни безгатлёной; И дышешь нагой тиховайной.— Огнемь и севтомъ калита!»

Такова длея господина Мильквева: она, какъ вы виите, полна жизни беззатьйной и, притомъ, налита совтоль, подобно Ломоносову, который уже извёстно откуда изпрался сельтомъ. Самъ же поэтъ, съ своей стороны,

5

Антературная Актопись.

ĩ.

полонь томленіемь и сыпь горестью, и льеть потоками дляственно-чистых слезъ къ розовой к пости.

> « Дъестесня»-частыя, Слозы стручстыя, Грустный привртствуетъ васъ! Полнымъ томленіемъ, Онъ съ наслажденісять Льсть сась потоки изв глазь. Вашею силою Съ жизнью цостылою, Вновь примиряется онъ. Вы облегчаете, Вы утоляете Сердца страдальческій стонъ. Такъ мнѣ, забытому, Горестью сытому, Плакать веселье одно. Въ тайномъ мученіъ Слезъ упоеніе Мрачному сердцу дано. Падайте жъ, слезы, вы! Ко юкости розовой Аущу стрените сы снось, Радость являйте миб. Чувствовать дайте мив

Первые сны и любовы!»

Это очень жалко. Такъ жалко что и сказать нельзя.

• Но не всё жъ намъ рѣки слезвыя Лить о бѣдствіяхъ существенныхъ, Па минуту позабудемся Въ чародѣйствѣ красныхъ вычысловъ.»

А чародъйство красныхъ выявысловъ состоятъ, на этотъ разъ въ нижеслъдующемъ:

Демонъ стихотворства, Комедія съ няти дъйствіяхъ, въ стихахъ. Сочиненів В. Не-го. СП.-бургъ, въ тип. Крайя, 1843, въ-8., стр. VIII в 142.

Туть тоже есть предислов'е. А въ томъ предисловія тоже Всеобщая Исторія вдохновеній и ума автора. Госизанить Не--го изъясняеть, что недавно читаль онъ сочиненіе господина Гоголя, и что тамъ заявляль онъ одно въсто, гдв господинъ «новый Гомеръ» говорить, что булто люди нымче стали большіе недотыки: чуть изобразя какое-нибудь лицо, такъ, чорть ихъ знаеть, изакричать:

# Антературная Актонись.

«Анчность!» Что жъ изъ этого? Да то, что господинъ Е-го изобразилъ-себљ, въ своей комедіи – чорть ихъ знаеть кою — журналистовъ! — и не успъла рукопись господина То-го появиться въ Пстербургъ, «какъ оттуда пишутъ ки инъ, что илькоторыя изъ особъ, читавшихъ се, на-«ходять, что илкоторыя лица моей кожедін иміють иликоторое сходство въ никоторыми особани, и описаются, «не личность ли руководала перомъ автора.» Вследотве чего, господнить То-го чистосердечно и по совъсти объявляетъ, что онъ никогда не имваъ и не имветъ, ни ирямыхъ, ни косвенныхъ, сношеній ни съ однимъ изъ хурналовъ; что русскихъ журналистовъ, какъ и всёхъ унныхъ людей, онъ душевно уважаетъ; что подозрънія въ личности ни какого быть не можеть, потому что онъ никогда ничето не печаталъ, ни въ одномъ журналѣ объ немъне упоминалось, да и самъ живетъ за девять сотъ версть оть Петербурга и за семь соть оть Москвы, въ глуныя, въ захолустьв, гдв, не только журналистовъ, но даже и умныхъ людей, сколько ни оглядывается онъ кругомъ, ни тени не видно... хотя впрочемъ зеркалъунего въ дов'я довольно; что онъ даже во всю жизнь свою въ лицо не видывалъ ни одного журналиста, и если написалъ ци-лый актъ подъ заглавіемъ «Журналисты», то очевидно написаль самъ не знастъ, да и чорть не знаеть, что, о чемъ н длячего: такъ!... безсмыслицу!... вздоръ!... а учтивемие». Извольте помнить, что я, чтобы не сказать чегоньбудь такого, въ точности придерживалсь словъ автора.

Хотите ли теперь послушать того, что господинъ То-го, изъ особенной къ себѣ учтивости, называетъ минами?

Авйствік первок. *Поэти*. У Ивана Петровича Добрякова есть племянница, Ольга Львовна, съ тысячью аушъ приданаго. Она разсуждаетъ, за кого ей выйти, за дурака ли килзя Болтунова, который не пишетъ стиховъ, или за дурака Зорскаго, который пишетъ комедіи въ стихахъ. Но вотъ и Зорскій: онъ изъясняетъ, что добряковъ тогда только согласенъ отдать за него плеиянницу, когда комедія, которую Зорскій отдалъ на театръ, получитъ успѣхъ, когда журналисты разхвалять ее, и когда книгопродавецъ возьмется напечатать. Ольга Льво-

•

#### Литературная Льтопись.

вна бранится на поэта: потомъ мирятся, и поэтъ увѣраеть, что —

> «Поцълуемь, по-неволь» Мнё хочется замкнуть вашь ротикь злой!-

Тысячедушиая Ольга Львовна, нисколько не обижадсь столь остроумнымъ комплиментомъ, которая какъ извъстно этимъ отстоитъ за девять сотъ верстъ отъ Петербурга и за семь сотъ отъ Москвы, берется хлопотать о комедіи, и угозарияестъ князя Болтунова набрать клакёровъ. Болтуновъ не знаетъ нмени автора комедіи, но объщаетъ поддержать се по-возможности, а между-тъмъ начинаетъ бранить поэтовъ вообще и писателей въ особенности, увъряя, что-

> «Изъ пустыхъ людей Писатель всёхъ пустёй!»

Афорнзиъ — немножко жестокій, но господниъ То-го лучше долженъ знать его основательность, потому что самъ онъ.... того.... съ позволенія сказать, писатель. Зорскій однако жъ принимаеть слова киязя за личную обиду

•Сіятельство! поэть стонть предъ вами! »

Діло извістное: соперники будуть завтра стріляться. Все это происходить при Ольгі Львовні. Віроятно, зная, что все кончится вздоромъ, то есть, мисоль, она и не думаеть разнимать драчуновъ, и, когда Болтуновъ уходить, мамзель Ольга спокойно спрашиваеть Зорскаго:

> • Скажите, что̀ у васъ за цњљ И что *за странкая охо*та Въ глазахъ монхъ затљявать дузль, И дъдать изъ себя сибшнаго донъ-Кихота?

> > зорской.

Такъ върно, какъ я васъ люблю, 'Я заетра же его, какъ зайца подстрълю: Безъ этого мнъ не стастъ чего-то...

#### 0.**4 b r a**.

А я вамъ объявить должна, Что ссора ваша страхъ смѣшна, И вы должны избрать любое — Оставить сызост вашъ, или меня ет покого, И ежели сегодня же вашъ споръ Не кончится миролюбиво,

#### Антературнан Лиьтопись.

Онъ будетъ съ-этихъ-поръ Виною нащего разрыва!

(yxodume).

зогской, одинь.

Я ет бъщенстевъ. Проклятая любовь! Зачёмъ и я попалъ въ число ея рабосъ! Все слёпо исполняй, чего она захочетъ, Соперника, глуцца, и сызсать ужъ не смъй, Смиреннымъ притворись, когда вся кровь клокочетъ! Нътъ! это черезъ-чуръ, ей. ей! «

За тыть является мосьё Добряковъ и насильно ведеть поэта къ Щеталову, кишгопродавшу, съ тыть, чтобы Щеталовъ прочелъ комедію, одобрилъ ее, и означилъ ей цёну, потому что «вз его рукахъ — вся русская слоассность!»

Авторъ говоритъ, и я вамъ говорю тоже, что все это... того...съ позволенія сказать, миоы.... такіе миоы, что изъ рукъ вонъ.... ну, просто, миоы, которые миоятся только за девять сотъ верстъ отъ Петербурга и за семь сотъ отъ Москвы. Но послушайте, что еще далѣс мионтъ господинъ... То--го, того....

Авйствіє второє. Кимопродавеца. Продажный, редакторь какого-то журнала, продаеть Щеталову романь в средство выводить клоповъ и таракановъ за двёсти рублей. Приходить Зорской и садится всторонѣ. Приходить стихотворица Лирова, съ рукописью стиховъ. Щеталовъ не покупаетъ, хоть Лирова проситъ купить риди ся бъдности. Въ отчаянін, Лирова начинаетъ элегію: «О, люди. люди!

> • Готова проклануть дарь, данный мав оть неба Гав я найду кусокъ насущный хавба? «

«Вяжите чулки, сударыня!» могь бы сказать Зорскій, но онъ—поэть, и потому отдаеть Лирской свои послѣдніе семь сота рублей, хоть могъ бы удовлетворить поэтиссу двадцати-пяти-рублевою, и пишеть для нея свой адресъ, съ тёмъ чтобы она прислала ему свою рукопись. Зорскаго зовуть. Въ книжную лавку является мамзель Ольга.... Зачѣмъ!... Да такъ!.... чтобы узнать въ Лирской подругу и пригласить ее съ собою.... въ театръ! Лирская, ухода потеряла адресъ. Продажный тотчасъ подаеть его Ольгѣ, какъ свидѣтельство интриги между Зорскимъ и Лирскою. Мамзель Ольга бѣсится. Мосьё Добряковъ тащитъ Зорскаго, и кричитъ: «Помирились!» — «Я принялъ трудъ унижаться до обълсиенъя съ его сіятельствомъ—какъ-бышь ехо зовуть,» говоритъ Зорской Олыгѣ. Но ревнивая Ольга вздернула носъ.

# «До васъ, до вашихъ ссоръ миѣ вовсе, ниту дела! Останотесь вы безъ головы!»

Конечно, Зорскому лучше бы вовсе остатьсл безь головы, нежсли таскать на плечахъ такую дурацкую голову: но дёлать нечего, такою ужъ падёлилъ своего героя.... того.... авторъ. Тутъ Зорскаго вызываютъ къ Щеталову, котораго между-тѣмъ уговариваетъ Добряковъ помочь поэту. Предстаетъ передъ лицо честной компаніи «сіятельство Болтуновъ» и, наконецъ, открывается Ольгѣ въ любви. Ольга отвѣчастъ: «Миѣ пора домой,» — и уходитъ, а Щеталовъ объявляетъ, что пока журналы не похвалятъ мосьё Зорскаго, онъ, книгопродавецъ, покровительствовать его не смѣетъ. За тѣмъ Щеталовъ просить у поэта статън, и приглашаетъ его и Добрякова обѣдатъ. Князь Болтуновъ навязывается на обѣдъ самъ.

Авйствіє третьв. Журналисты, пли люди, которыхь авторъ.... того.... ввѣкъ и въ лицо не видывалъ. За кулисами инръ у Щсталова. Острословскій, одинъ изъ журналистовъ, совѣтуетъ мосьё Зорскому писать прозою статьи въ его журналахъ и не брать за нихъ денегъ. Острословскаго смѣнястъ Пристрастьевъ, другой журналисть: этотъ ругаетъ Острословскаго, совѣтуетъ не имѣть съ иммъ дѣла, и уходитъ, увидѣвъ Туманица, третьяго журналиста, который говоритъ Зорскому какую-то гиль о субъектахъ и объектахъ. Шумпый входъ Щсталова и всѣхъ гостей. Несутъ сигары и бутылки. Мосьё Зорской начинаетъ ругать журналистовъ.... чуть-чуть не на чейъ свѣть стоитъ.... и бѣжитъ. Журиалисты ужасно сэбу-

#### Лишературная Аптонись.

изиансь: слово, отстоящее за девять сотъ верстъ отъ Петербурга и за семь сотъ отъ Москвы, но удивительно приличное случаю п.... того.... ионятіямъ автора. Напрасво Добряковъ увѣряетъ, что поэтъ былъ пьянъ. Нѣтъ нощады! «Пойду, усовѣщу пострвла!» восклицаетъ онъ. Пострвла значитъ — поэтъ. Журналисты, Щеталовъ, Продажный и Болтуновъ остаются, п поютъ куплеты. Хотите ли видѣть обращикъ остроумія, лежащаго въ (900†700) тысячѣ шести стахъ верстахъ отъ здраваго смыслу?

> «Начальница моя велить, Чтобъ мужу я служила ез подмону, И мнь за то благоволить Къ наградамъ очишать дорогу, И кто какъ я, наединь Ей сниметь шаль, подастъ булавку... Достоинствъ много есть во мнь, И подьза общая въ-добавку!

И это поеть слательство: я придерживаюсь словъ автора. Журналисты бдутъ въ театръ освистывать комето Зорскаго, а сіятельство Болтуновъ поддерживать ее, тотому что онъ всё-еще не можетъ догадаться, что кочелю писалъ соперникъ его.

Азйствіе четвертоє. *Театр*г. Кресла и ложи. Сіячьство Болтуновъ, псполиля слово, данное Ольгѣ, приюлить толиу клакёровъ, и учитъ какого-то хохла, Иватерентьича, волочиться за сосѣдкой. Продажный щодитъ толиу свыстуновъ, и еще уговариваетъ купцовъ систать. Добряковъ-и мамзель Ольга въ ложѣ. «Гдѣ Зорсов»?-«Онъ тамъ накуралиси гз»! отвѣчаетъ Добряковъ:

аНа сумасшедшато похожъ! На станы льзэ .... ругастъ!. .. да кого жъ? Извъсти Бишихъ людей въ литературь! Сегодия не хогълъ я быть въ его бы шкуръ. А впрочемъ, если суждено Кму упасть, не все ли памъ равно? Въгляви-ка, Олинька гвардейский вонъ полковникъ, Всё смотритъ на тебя въ лориетъ А что? Влдь этакой любоеникъ

По-лучше, чъмъ поэть?»

Надобно признаться, что мамзель Ольга находится въ самомъ дурномъ обществѣ: отъ дяди и его друзей до обожателей, всё—такой народъ, котораго нельзя внустить къ себѣ даже въ передиюю. Но и сама мамзель Ольга, по своимъ нравамъ, кажется воспитанною за кулисами, между лоскутьями исписаннаго холста и лужами ламповаго масла: она.... посылаетъ дядю умасливать свистуновъ! Идуть пошлости въ креслахъ. Предстаетъ Зорской: онъ—

# «Закулисами актеровъ всё училъ, И выбился изъ силъ!»

Теперь этотъ сумасшедшій ругаетъ на-повалъ актеровъ: дураки! не знаютъ ролей! не умъютъ читать!.. Тутъ начинается общій шумъ: стучатъ, кричатъ, и занавъсъ опускается.

Дъйствіе пятов. Кофейня. Да! театральная кофейня. нли буфеть. Сперва Продажный наровить сюда свистуновъ, понтъ ихъ настойкой, и сбываетъ купцамъ билеты. Потомъ хохолъ Иванъ Терентьичъ приходитъ волочиться. Потомъ сіятельство Болтуновъ прибъгаетъ ловить клакеровъ, потомъ является Зорской молоть чепуху.-«Упала»! кричитъ буфетный мальчикъ. Мосьё Зорской, съ позволенія сказать.... того.... идеаль автора, «жатасть его за горло и давить». «Вы давите меня», кричить мальчикъ: «упала лампа!» Экое остроуміе!... Но тутъ прибъгаеть Добряковъ: «Зовуть автора!» Видно, зналъ, глъ найти его: прямо въ кофейню и въ буфетъ! Великій Зорской нейдеть, мосьё Добряковъ тащить его насильно за кулисы и, наконецъ, выходитъ на сцену съ нимъ и съ Ольгой, и отдаетъ достойному герою достойную его геронню: «Распоряжайся ею самъ!» Прибъгають сіятельство Болтуновъ, Продажный, журналисты: всѣ они.... того... въ дуракахъ. Щеталовъ покупаетъ піесу, которую Прустрастьевъ объщаетъ опшлепать въ журналь, поздравляя сіятельство Болтунова съ гороховымъ вликомъ. Комедія кончилась. Plaudite.

Боже великій, куда лесть ни забирается! Даже у госнодина того.... какъ бишь его.... нашлись льстецы, которые почтенное самолюбіе, живущее за девять сотъ версть отъ

13

#### Литературная Лътопись.

людей и за семь тысячьоть всякаго таланта, увърили, будто въ этой чепухѣ есть какія-нибудь личности! такіе князья, такіе поэты такіе дяди, такіекнигопродавцы, такія девушки, которымъ можно говорить то, что говорятъ Ольгв Аьвовв' Зорской, Болтуновъ, Добряковъ, которыхъ водять в театральный буфеть просватывать, такие филины-журналисты, гибздятся только въ воодражении, заросшемъ кустарникомъ и бурьяномъ. Добряковъ глупъ-Зорской просто-помѣшанный: и за него-то отдаютъ дѣвушку съ тысячью душть, потому что піеса, которую поддержали клакеры, принята съ успъхомъ! Сама невъста посылала, ободряла клакеровъ, и потомъ она же въ восторгѣ отъ успѣху! Не имъя понятія ни о людяхъ, ни о обществъ, ни объ его языкѣ, правахъ, понятіяхъ, приличілхъ, писать коислію, предпринимать критику лицъ и вещей себѣ вовсе неизвестныхъ, насмехаться надъ незнаемымъ, острить палкою по морю, ловить летучихъ мышей въ совершенной теиногѣ... Авторъ называетъ мисомъ! Въ медицинѣ оно.... того.... ниветь совсымь другое название.

1. Молодикъ, на 1843 годъ. Украинский литературний сборникъ, издаваемый И. Бецкимъ. Харьковъ, въ Университетской тип., 1843, въ-8. Двъ части, стр. 548 и 155, съ нотами го портретами.

2. Молоднкъ на 1844 годъ. Украинский литературный сборникъ, изъдаваемый И. Бецкимъ. Въ пользу Харьковскаго Дътскаго Приюта. Харьковъ, въ тип. Университетской, 1843, въ-8., стр. 283, съ портретомъ, снимками и планомъ Харькова.

Этотъ сборникъ издается, какъ кажется, исклюдительно для украинскихъ читателей. Половина его, за 1843 годъ, даже и писана на малороссійскомъ языкѣ.

Въ «Молодикѣ на 1843 годъ» одно только любопытно аля насъ, — русскія произведенія малороссійскихъ поэтовъ. На поэтовъ въ этомъ черноземномъ краю — всегда урожай, в русскихъ стихотворцевъ въ Украйнѣ такое же множество какъ и малороссійскихъ. Болѣс десяти этихъ артитовъ «музыки слова» представили свои поэтическія приющенія «Молодику», — господа Бороздна, Дьяченко, Кленовъ, Кронебергъ, Кульчицкій, Лукашевичъ, Майсуров, Недолинъ, Руэль, Чужбинскій, Щербина, Щоголевь. Ка несчастію, русскіе малороссійскіе поэты, отъ которыхъ и имѣли бы право ожидать сколько-пибудь оригинальности не всетда выдумаютъ ничего новое, и часто подражают великороссійскимъ: поютъ всё про дѣвъ, про разбойни ковъ, про слезы, луны, и мечты, или даютъ отрывки поэть нереводы изъ Шекспира, изъ Гёте, все, какъ у насы

> • Други! томительпа жизнь одинокая! Пе съ кёмъ сродниться душей! Жжетъ ретивое кручина глубокая: Смотрищь на міръ сиротой!»

Это мы уже давно знасмъ: наши великороссійскіе поэп поють намъ ту же самую пьсню днадцать пять лёть ср ду на всь возможные тоны.

> «Зачёмъ вы такъ скупы, кровавыя слезы, Такъ больно нависли ев лазури очей? Живѣе!... и пусть всть безумпыя грезы О счастьи умчить вашь ручей!

Ручьи кровавых з слезг, которыя больно и скуно навися въ лазури очей: да мы только это и видимъ у себя, Всликороссія!

> \* Въ полчі вётеръ воетъ, Зерны сырывасть Изъ вспаханной нисы. Въ полъ вѣтеръ воетъ, Зерны развъваетъ По чистому полю. Отчего бы вѣтру Ис сывъять жизйи Изъ мосго тъла? «

Странный вопросъ! Наши великороссійскіе ноэты ты чу разъ. обращались къ вѣтру съ этого роду вопросыя вѣтеръ всегда отвѣчалъ имъ очень умно: «Да мнвао м какое дѣло! За кого вы, господа, меня принимаете? Хотя что ли, чтобы я вывѣвалъ изъ пустаго въ порожнее? Н этотъ короткій и ясный отвѣтъ, наши великороссій

поэты не могуть найти никакого возраженія! Воть, что касается до Донъ-Хуана и Луны, такъ это-дѣло другое:

> «Берегись, повъс Мъсяцъа, Оловянные маза! . На твоенъ лучѣ повду Я къ тебъ на небеса! Той рапырой, что гидальговъ Я ad patres посылаль. Тёмъ книжаломъ, что подъ сердцемъ Командора трепеталъ, Насквозь грудь твою (?), негодный, Безъ пощады проколю. И съ насмѣшкой надъ тобою De profundis nponoto, И рога съ тебя сорву л Будто съ дерсва лимокъ, И чело украснтъ пый Не одянь женатый донв. »

Изъ великороссійскихъ русскихъ поэтовъ, кажется, ннкто еще не сажалъ Донъ-Хуана верхомъ на лунный лучъ, чтобы проколоть исгодному повъснь Мъсицу грудь ранирой и сорвать съ него рога какъ лимонз для приставленія ихъ къ телу женатыхъ доновъ.

Впрочемъ, въ «Молодикъ» есть вкладчина и природныхъ русскихъ поэтовъ, Бенедиктова, Глинки, Кукольника, господъ Степанова, Фста, Шевырева, и иныхъ. Но они не бын щедры на пожертвованія.

Проза «Молодика» гораздо примѣчательнѣе: здѣсь находятся—разсказъ Основьяненки, «Основание Харькова», старинное преданіе, — Зюгра, разсказъ, подслушанный казаковъ Дуганскимъ у Татаръ.въ Оренбургѣ, — Отрыски изъ давеника Н. Ю. Васильковичевой, гдѣ, кромѣ ума, еще и иного чувства. Издатель «Молодика» счелъ за нужное умножить объемъ этой части статьями изъ Жанъ-Поля, которыя и въ подлинникѣ не понятны, но которыя, во всякомъ случаѣ, доказываютъ, что Жанъ-Поль попалъ въ Украйну и, какъ видно, понравился тамъ. Что касается до переводу иятаго акта какого-то драматическаго сочиненія, го, чтобы не сказать иннего такого, я, лучше буду прицерживаться словъ автора. Драматизмъ сказаннаго пятаго акта состонтъ въ томъ, что въ жену какого-то Владиміра влюбнася какой-то Генрихз, и обратно: жена Владиміра влюбнаась въ Генриха. Весьма благоразумно предлагалъ Генрихъ Владиміру развестись съ женой: виѣсто того Владиміръ предложнять ему два стакана, одинъ съ водой и ядомъ, а другой просто съ водой. Весьма неблагоразумно Генрихъ согласился взять безъ выбору стаканъ, но, посчастью, ему досталась просто вода, а Владиміру вода съ ядомъ. Владиміръ вышилъ половину и предложиять остатокъ женѣ. Та выпила, и тотчасъ пошла страшная драматическая потѣха: сначала умеръ Владиміръ, потомъ умерла жена его, потомъ стаяъ умирать Генрихъ отъ ужаснаго колотья въ совѣсти. Я старъ, это правда, но какъ я читаю новыя книги, то о такомъ важномъ случаѣ умно разсуждать не берусь. Можетъ-быть это и интересно!

О малороссійскомъ отдѣленія «Молодика» у меня раздается молчаніе. Туть есть и стихи и проза, есть свои геніи, свои славы, свои извѣстности. Поэть пишеть поэту:

```
• Гарно твоя кобза грае,
Любый мій земляче!
Вона голосно спивае,
Голосно и плаче,
И сопилкою голосыть,
Бурею лютуев.
```

Другой поэть говорить другому поэту:

«Бандуристе, орле сизый, " Добре тоби, брате! Маешь крыла, маешь силы, м.Л Еколи литати.»

На мой вкусъ, я предпочитаю, чтобы малороссійскіе ноэты подражали Цезарю, —писали малороссійскіе стихи: «лучше быть первымъ у себя въ деревнѣ, нежели вторынъ въ Римѣ».

На 1844 годъ «Молодикъ» изданъ въ пользу Харьковскаго Дётскаго Пріюта. Съ перемёною назначенія измёнилось и содержаніе: нётъ ни стиховъ, ни пятыхъ актовъ, ни Жанъ-Поля, ни малороссійскихъ отдъленій: книжка наполнена статьями касательно исторіи и обычаевъ Малороссіи. Въ первомъ отдёлё помёщены — Основание Харьковскаго Коллегіума», исторія знаменитаго гь Украйнъ духовнаго учебнаго заведения, учрежденнаго въ 1726 году;-«Взглядъ на украинскую старину», В. Н. Каразина, воспоминание ожитьс-быть гетманщины, късокальнію, не конченный;---«Первыя войны малороссійжихъ казаковъ», статья въ духѣ запорожской литеитуры, гдѣ геройствуютъ Козаки, злодъйствують Поики, и всё-еще, съ удивительною историче-скою критикою, жгутъ Наливайка въ медномъ быке; «Духовное завецаніе генеральнаго обознаго Ломбковскаго», писанное въ 1711 году, и которое можно назвать статьею о нравахъ: такъ оно орнгинально; -«Очеркъ малороссійскихъ поверьевъ и обычаевъ», и — «Нъсколько словъ объ Иванъ Купаль». Туть-изображение суевърныхъ обрядовъ, собнодаемыхъ въ Малороссін въ извъстные дни и праздники, купальныхъ огней, кутьи на святкахъ, колядованья, зеленаго праздника въ Троицынъ День, и множество сказокъ, которыми народъ объясняеть свои тайнодъйствія. Въ году отъ Рождества Христова 1844 пора уже знать и въдать, что въ колядовании нътъ ничего языческаго, какъ доселѣ утверждали мѣстные антикваріи, но что это остатокъ кореннаго католическаго обычая коляда, или, по другому произношению, коленда, чистое латинское слово, не что иное какъ Kaleudae januarii, и, въ Малороссии, гдъ всегда корошо учились латинскому языку, странно, что коляда и колядованые моги къкъ-нибудь быть приняты за что-нибудь другое, тевнее, или замъчательное. Въ «Перепискъ по повоу изибны Мазепы» помъщены — донесение полковнина Осниова и письмо его Меншикову о доносъ Кочубея; нсьмо Мазепы къ Меньшикову; письмо Петра Великаго в Мазень; письмо Головкина къ Меншикову. Новаго тутъ чего не имвется: всв оти матеріалы уже были извъсти Голикову, но мы ихъ знали только по выпискамъ, та какъ «Молодикъ» представляетъ ихъ in extenso: почемъ, письмо Петра Великаго напечатано вполив и у чикова, изданіе второе, томъ девятьні. «Подлинная буга, почерка послѣдней половины XVII столѣтія» соржить въ себе проектъ о призрении нищихъ въ Москве, учрежденія аптекъ, богадьлонъ, училищъ, фабрикъ, для T. LXII. - OTA. VI.

занятія праздношатающихся и дътей нищихъ, какъ предподагалъ братъ Петра Великаго, Осодоръ Алексвевнуъ. Этоть проекть давно навъстенъ изъ подробной вышиски Рихтера, въ его «Исторіи медицины въ Россіи», и составляеть одниъ назь важнъйшихъ актовъ для истори просвъщенія. Не менъе любопытна статья «Библіотека государей с XVII стольти». Название ся не върно: это просто реестръ иностранныхъ книгъ, какія хранались въ 1696 году въ Посольскомъ Приказъ. Тутъ отдельно показаны книги, присланныя въ Приказъ изъ Верхней Типографія, заведенной при Царскомъ Дворѣ Симономъ Поюпкимъ; книги, отобранныя у Матвъева, при его ссылкъ (у него были Аристотель и Виргилій); и наконецъ, книги, которыя подарнаъ греческій архимандрить какому-то ньжнискому жителю: Петръ Великій узналь о томъ и всмелленно приказалъ привезть ихъ въ Москву.

«Обзоръ сочиненій, писанныхъ на малороссійскомъ языкъ», представляетъ интересъ другаго роду: изъ этой статья мы, великороссійскіе люди, узнаемъ, что господинъ Гоголь, прозванный новымъ Гомеромъ не въ шутку, создалъ для насъ, Москалей, высокія созданія изъ малоросійскаго быта; что украинская литература считаетъ уже въ рядахъ своихъ нъсколько геніевъ, и прочая, и прочая.

«Русско-польскіс вельможи»—статья первая: эдісь кратко изображено родословіе князей Острожскихъ, поборинковъ православія на Волынн. Въ слъдующихъ книжкахъ «Молодика» обіщаютъ давать біографій замічательныхъ людей Малороссія.

«Смѣсь» П. А. Корсаковъ украснаъ занимательным анекдотами о Бевбородкѣ и Трощинскомъ, двухъ знаменитыхъ урожденцахъ Малороссін, Любопытно также надиро біе духовника Петра Великаго, достонамятнаго іерея Ти мовея Надаржинскаго: онъ былъ съ Петромъ Воликинъ въ Парижѣ, и Петръ наградилъ его драгоцѣннымъ портри томъ и четырьмя тысачами душъ. Достигнувъ глубоко старости, Надаржинскій скончался менахомъ въ Ахтыр скомъ Монастырѣ, гдѣ онъ и построилъ церковь. Рѣчь го сподина Каразина, письмо его къ издателю «Молодина» письмо Сковороды, въ которомъ философы Україны ви дятъ Пивагора, Оримиа и Лейбница ез свижкъ, съ чуболъ

Письма А. А. Палицына, переводчика Новой Элонзы, и стихи его (впрочемъ исчатанные въ 1809 году въ Въстникъ Европы), могутъ имъть мъстный интересъ. Но вотъ два акта характеристические: по одному изъ нихъ, какойто гражданинъ Батурина, Василій Сологубой, занялъ въ 1713 году, у полковника Перекрестова шесть рублей, на расплату долговъ своихъ и, --какъ вы думаете, что объщаль за это? -жить у Перекрестова пять льть и «всикая рабония работать». Перекрестовъ взялъ въ договорѣ порутчика, и обязалъ Сологубаго, «живучи въ домѣ его, жень его и дътямъ служить и почитать, не пьянствовать. съ ворами не знаться, и воровъ для кражи пожитковъ госполскихъ не подвесть, самому не покрасть, не сбъжать, и не доживъ урочныхъ лѣтъ самовольно прочь не отойти. а ясть и пить, плате и обувь поснть господское.» Аругой акть еще замбчательные. Не далье, какъ въ 1800 году, прусскій подданный, Фридрихъ Лотъ, обязался жить въ домѣ одного харьковскаго помѣщика: въ зимије мѣсяцы оный Лотъ долженъ былъ «обучать дѣтей помѣщика ныецкому языку, по грамматическимъ правиламъ, то есть, читать, писать и числить, и за поведениемъ старшаго сына имъть неусыпное смотръніе, доставляя ему всяне благонравие, накъ воспитанию блигороднаго дитити надлежить; причень вести себя всегда трезво и добропорядочно, какь надлежить честному человську для хороиню приляра.» Съ окончаніемъ зимы реченный Лоть принималъ другую обязанность: «за сыномъ помъщика боне не смотрыть, и дытей не учить, а вступить ему, Логу, въ должность садовничью, и сдълать два английские сада, завеста тенлицы, цвътники, парники, крытыя аллен, ропжарею, и всякія огородныя посаживать деревья, и діялать призныки, полеровки и отводы самымь искуснымь обраэмля, старыясь пріобрътенія разныя дёлать къ размноженю фруктовыхъ деревьевъ, дабы неусыпнымъ рачениемъ и трудами могъ онъ заслужить себѣ похвалу и награжденіе.» За такую двойную обязанность садовника и учителя, понтинкъ не щадилъ платы: Лотъ получалъ отъ него 5 четвертей птеницы, 4 ржи, 1 крупъ; 1 пшена, 1 гороху; пуль масла коровьяго, ведро масла постнаго, 2 пуда сала свинате, 2 пуда соли, пудъ сала топленаго, велро уксусу,

2 ведра наливки, 3 ведра вина горячаго, 4 пуда солоннны, 1 пудъ ветчины, 6 пудовъ говядины, пристойное гисло крошева и свеклы квашеной, комнату для житья, и, для услуги женъ, дъвчонку, или женщину какую, на харчахо помъщика, но на одеждъ ею, Лота, а къ тому 120 рублей денегъ. Если бы Лотъ оказался «въ должностахъ незнающь и неразителенъ, началъ пить и дълать худые поступки», кромъ отвътственности по законамъ, помъщикъ имълъ право прогнать его, заплативъ только то, что онъ зажилъ. Это-лучшая изъ всъхъ малороссійскихъ повъстей, какія только мы читали.

«Молодикъ» богатъ приложеніями: портреты Основьяненки, Котляревскаго, Климовскаго, князя М.М. Голицына, ноты Дрейшока, планъ Харькова и снимки съ почерковъ сопровождаютъ три его книжки. Въ снимкахъ представлены между прочимъ собственноручное письмо Петра Великаго и почерки Святаго Димитрія Ростовскаго, Основьяненки, и Котляревскаго (изъ его персводу извъстной оды Сапфо).

Амарантосъ, или Розы возрожденной Эллады. Произседенія поэзіи нынъшнихъЭллиновь, собранныя, переведенныя и изданныя съ подлинникомъ, предисловіемъ, филологическими и историческими замъчаніями, Георгіенъ Эвлампіосонъ. СП.-бургь, въ тип. И. Академіи Наукъ, 1843, съ 8., стр. XXIX и 136.

Изящно напечатанная и, отчасти, любопытная неболшая книга; переводъ пѣсенъ, съ ново-греческимъ тенстомъ этихъ благоуханныхъ розз, изъ которыхъ одна грецкій орѣхъ: нераскусимая сказка, которую слышалъ господинъ Эвлампіосъ ночью, плывя на греческомъ судиѣ съ Псары на Андросъ, и выслушавъ, записаль слово съ слово. Если я рѣшился назвать эту книгу любопытною, такъ единственно по случаю сказанной нераскусимой сказки: единственно по случаю сказанной вераски лабос-греческая интература находится еще въ томъ жалкомъ и безандодномъ положения, въ какомъ была русская въ осъмидеолтыхъ годахъ. Нывъщние грамотные Греки, подобно на-

шимъ писателямъ той славянолюбивой эпохи, презирають свой природный, живой, ныньшній языкъ и всьми силами гнутъ его къ формамъ и фразеологіи древняго, забытаго, эллинскаго. Они даже стыдятся имени Грекова, которое Лондонская Конференція возвела великодушно въ санъ политическаго титула, не хотятъ житъ въ отнятой для нихъ у Турковъ Греціи, думаютъ всё еще прогнать Римлявъ взъ Эллады и зажить Эллинами на асенской агоръ. Эта несчастная мечта объ Элладь, о воврождении Эллады. о возвратъ къ классическимъ эллинскимъ формамъ, еще долгое время будетъ останавливать умственное развитіе Грековъ, успѣхи ихъ литературы, даже ихъ благостояніе. Римляне въ Италіи давно уже рѣшились быть Италіянцаия; въ Галлін они съ гордостью называють себя Фран-цузами, въ Испанін Испанцами, въ Лузитанін Португаль-цами, и, благодаря этой мъръ, образовали себъ прекрасные новые языки, дожили до чудесныхъ литературъ. Въ одной Греціи Римляне, Ромеи, не хотятъ быть тёмъ, чёмъ сделалиихъ двёсти вёковъ и сто политическихъ переворотовъ: не хотятъ жить въ римской провинціи, Греціи, называться по ея имени и имъть свой собственный языкъ, отдъльный отъ языка древнихъ обитателей страны, совершенно и вавсегда исчезнувшихъ Эллиновъ. Нътъ ничего смъшнъе, уродливъе, ихъныпъшияго литературнаго языка, который величаютъ они ново – эллинскима, тогда какъ настоящее названіе ихъ разговорнаго языка—римскій, ромсика. На-добно знать, что этотъ разговорный языкъ ихъ — несравненно музыкальнѣе, пріятнѣе для слуха и даже, филоло-гически, лучше, стройнѣе древняго, классическаго: къ нему, находится онъ совершенно въ томъ же отношенія какъ италіянскій къ латинскому; потерялъ его гнусливыя носовыя окончанія на и часть шипящихъ суконныхъ окончаний на с, умножилъ число гласныхъ на концахъ словъ, отвергъ его многосложныя, запутанныя и безцо-лезныя формы въ глаголахъ и причастіяхъ, образовалъ себъ добровольно грамматику такую же простую и есте-ственную какъ италіянская и англійская, набралъ отвсюлу новыхъ словъ съ новыми понятіями, и большей поло-вний древнихъ присвоплъ совстить другія значенія. По характеру своему, ромейскій или ново-греческій языкъ—

### Литературная Лътонись.

22

языкъ существенно помъйшій: въ немъ не осталось ничего древняго, кромѣ нѣкоторой части словъ, болѣе или менье сходныхъ со словами языка Эллиновъ. Вообразите, что нынѣшніе ромейскіе грамматен вздумали вывернуть своей мудростью все это здание двухъ тысячельтій и заставить подданныхъ грецкаго короля заговорить языкомъ Платона и Аристотеля!... коверкаютъ свои простыя, прекрасныя новъйшія формы, вводять обветшалыя, давно забытыя, принадлежащія къ другому порядку идей, придають новымъ словамъ древнія окончанія, словомъ, уродують всёми мёрами свой современный языкъ, чтобы сообщить ему ложный отблескъ классическаго. И посредствомъ этихъ румянъ, этой мишуры, этихъ поддълныхъ красотъ, этого занимаемаго на прокатъ изящества, продолжая невѣжественно безвкусье Византійцевъ, надъ. ются онидостигнуть какой-нибудь самостоятельной и прочной литературы ! Можеть ли упрочиться литература тамъ, гдѣ у каждаго писателя совсѣмъ другой языкъ, смотря по количеству того, что онь успесть или съуместь нахватать изъ древняго наръчія? гдъ вы можете быть общепонятнымъ не иначе какъ съ условіемъ перестать быть изящнымъ?... Заговорите въ Греціи на томъ языкъ, на которомъ пишутъ тамъ книги: двъсти тысячъ подданныхъ короля Оттона вдругъ покатятся отъ смѣху, а другія двести тысячъ заткнутъ уши, полагая, что вы изъясняетесь по-блеарски. Педанты между-темъ въ восторге отъ своего творенія: они увѣрены, что такъ языкъ долженъ быть, что это – удивительно какъ красиво, важно и возвышенно! Нътъ, не начиналъ еще настоящей литературы тотъ народъ, который не умбетъ довольствоваться своимъ живымъ языкомъ, не научился отъискивать въ его естественныхъ предълахъ всвхъ красотъ, нужныхъ искусству, и ходитъ за украшеніями для слогу въ другіе языки и другіе въка. Но, въ такомъ положенія дъла, для тъхъ, которые желають познакомиться въ печати съ настоящимъ ново-греческимъ или ромейскимъ языкомъ, для тъхъ, чей вкусъ питаетъ отвращение ко всему поддъльному и ложному, что сказка, напечатанная господнномъ Эвламиюсомъ, будетъ, филологически, любопытна, несмотря на совершенное беземысліе своего содержанія. Мы очень рады

#### Акторатурная Актонись.

вндёть издателя въ добрыхъ правилахъ, относительно къ его родному языку: за нашечатание сказки отъ слова до Слова, онъ заслуживаетъ похвалы, которая даже могла бы быть нолною, если бы онъ совершенно удержался отъ притагивания формъ новъйшаго языка къ древней мъркъ. Къ сожалънию, онъ не вездъ устоялъ противъ искушения аюинской моды.

Историческія замётки издателя состоять въ извѣстіяхъ о разныхъ случаяхъ, при какихъ употребляются Греками собранныя имъ пѣсни, — поминкахъ, когда они воють миролош, родъ нашихъ старинныхъ причитаньевъ, свадьбахъ, — народныхъ играхъ, и прочая. Тутъ любоимтное для читателя заключается просто въ сличени съ тѣмъ, что дѣлается при такихъ же случаяхъ у насъ.

Издатель в переводчикъ этихъ пъсней, безполезно и даже не совствиъ прилично, несправедливъ къ господину Форіслю, который первый познакомиль Европу съ народною ново-греческою поззівю, ---если только туть есть сколько-имбудь поэзін. Господниъ Эвлампіосъ ув'вряетъ, будто Форіелево собрание есть сборь испорченнаго, сшитаю на живую нитеу, гдъ кисокъ изъ одной пљени приклеень къ другой, нежду картилными стихами встричается сущая преза, площадина пошлости, произведения невъжества; словоть, что весь этоть трудъ совъстливаго литератора, доброжелательнаго друга ноэтической славы Ромеевъ — странная смлесь, украниенная пышными названиями. Онъ укорястъ своего трудолюбиваго предшественника за то, что господинъ Форјель взялъ только пъсни клефтовъ. Нашъ излатель вапротнвъ, отверть всё эти пъсни, собралъ мирологи, свадебныя припъвы, и тому подобное. Жестокое обваненіе взведено на господина Форіеля еще за то, будто онъ передалываль пъсни. «Несвязность пъсней и невърность нхъ текста, говоритъ госнодинъ Эвлампіосъ, объясняются отчасти темъ. что авторъ, каке оне саме признается, приняль на себя трудь исправлять греческий подлинника пласпен, въ ду хъ народномъ, какъ говорить снь. Я приведу его собственныя слова. Dans le choix des diverses leçons, j'ai toujours donné la préférence à celles qui m'ont semblées le plus dans le goût et dans l'idiome du peuple, et, en générai, les corrections qu'il a été par sois indispensable de faire à des

28

copies fautives et uniques, ont toutes été faites dans le même sens. «Я не знаю, присокуплясть господниъ Эвламніосъ, можеть ли иностранецъ усвоить себѣ духъ чуждаго сму (себѣ) народа до такой стецени, чтобы отважиться поправлять и переджлывать созданія народнаю зенія,» и прочая. А между - тёмъ господинъ Форіель поступаль какъ умный человъкъ. Хорошо зная Грековъ м ихъ языкъ, онъ увидълъ, что вся ново-греческая позія заключена въ песняхъ клефтовъ, а остальное жалкія произведенія безжизненности, нев'яжества и безвкусія. Если въ пъсняхъ клефтовъ есть ное-гат проза и пошлости-не его вина. Что онъ, будто бы, перенуталъ ино-гое, опять не его вина, когда, при всемъ старанін, не могъ достать верныхъ списковъ, долженъ былъ часто довольст-BOBATECA ROUIAME CANHOTBCHHEIME (uniques), Haxoguaca BE необходимости разбирать писанія безграмотныя (fautives), каковы вообще рукописные сборники подобныхъ произведеній. И съ чего взялъ последователь его, булто госнодниъ Форіель самь признается, что онь передівлываль писни Грековъ? Тутъ, очевидно, есть маленьное недоразумъние со стороны господина Эвлампіоса. Вотъ буквальное значеніе словъ, приведенныхъ имъ на господина Форіеля: «въ сыборъ между различными способами чтенія одного и того міста, стиха или слова (lecons) отдавалъ я преимущество твиъ, которые казались мить болье другихъ подходящими ко вкусу и языку народа, и, вообще, поправки, которыя инонда необходимо было сдилать во ошибочныхь и единственных спискаха, всё сдёланы въ этомъ духё.» Гдё же туть привнание во передвлять? Господинъ Фориель сделаль только то. что дълаеть всякій ученый филологь, всякій умный издатель народныхъ и не-народныхъ произведений. Нельзя же пускать въ печать очевидныхъ описокъ безграмотнаго нереписчика! И нельзя тоже платить такими нападениями, такими преэрительными отзывами, благородному иностранцу, который принимаеть на себя трудъ возвышать въ глазахъ Европы умственныя способности ванихъ соотече-ственниковъ! Надобно опять замътить и то, что авторитеть господина Эвлампіоса, въ филологической критики и въ литературѣ, вообще не такъ ещевеликъ, чтобычитатель обязанъ былъ вёрить ему на-слово, будто госнодниъ Фо-

ріель перспуталь разныя пъсни. Легко можеть статься, что самъ господниъ Эвлампіосъ ихъ перепутываеть въ своемъ воображения: въдь въ народныхъ пъсняхъ нъть editio princeps? — каждый знаеть ихъ только такъ, какъ слышаль отъ кого-нибудь въ народъ, а народъ, вездъ н по-всюду, отъ одного убзда къ другому разно поетъ одну н ту же пьсию, скленвая неръдко ее изъ лоскутковъ разныхъ пъсней. Лучше поступилъ бы господинъ Эвлампіосъ, если бы принялъ на себя трудъ сверить и исправить тексть Форіеля (какъ сдѣлалъ Экономосъ для переводу Гнѣднча), и присоеднимлъ бы его пъсни къ своему «Амарантосу»: тогда его собрание украсилось бы дъйствительно нъсколькими цвътами чего-то похожаго на розы поэзіи. А теперь его «Амарантосъ или поэтическія Розы возрожденной Эллады», доказываетъ только то, что правду сказала знаменитая народная пъсня — О Авина, проти хора, Ти гайдарусь трефись тора!-хотя издатель и не призналъ за благо поивстить ся между розами Эллады; что поэзіи нать нежду прозанческими греческими простолюдинами, и что только при звукъ оружія головоръзовъ клефтовъ иногда мелькала она между ними. Во всемъ Амарантосъ - только одна пъсня, гав есть родь поэтической иден, и та не выдержана до конца. Вотъ первая половина песни, ---она хороша:

```
«Что́ воещь могила? что́ сталось съ тобой?
Что́ стонешь ты такъ тяжело?
Земля ли тебя тяготить, или камень громадою давить?
Ивть, не земля меня тяготить, не камень громадою давить:
Не могь ты прохода другаго найти, и пробраться доро́гой другою,
А прямо пощель, и мие дерако на голову такъ наступны!
А развё и я не бывалъ молодымъ, не бывалъ я удалымъ?
И развё при свётё дуны я не ратовалъ также,
Съ мечомъ въ десять пядей длиной, и съ саженнымъ ружьемъ?»
```

Вообще, перечитывая «Амарантосъ», нельзя надивиться именно совершенному отсутствію всякаго запаху поэзін въ пѣсняхъ Грековъ, нелѣпости воображенія сочинителей, смѣси христіанскихъ чувствъ съ педанствомъ мпеологіи, и пустому, но между-тѣмъ изъмсканному, набору словъ. Вотъ, для примѣру, одинъ мирологь, или причитанье по мертвомъ, которос кажется издателю чудомъ изящества. Судите сами.

#### Литературная Апточнов.

Слезы вловы. • Мић слезы, мић вопли, Мић мирологи пѣть, Мић вечернею порою Плакать слёдуеть безъ шуму, Мий утроиъ до разсвита Сильно плакать достается, А зоренька какъ займется, Затяну я мирологъ: «Охъ! глаза вы мон, плачьте! Охъ! ръкою слезы лейтесь, Слезы въ моря обранитесь, И ев море, и ев шпрокое! Море! быстро лейся, лейся, До другаго міра, до нижили! Тамь юрящихь осстояси, Жажду сильну утоли, А ученымъ гранотъянъ Ты чернила замъни; Тобой (оны) страдания напишуть Нашахъ дорогахъ мужей. Увы! они насъ уже забыли, Съ-твкъ-норъ, какъ переплыли Мрачну, адскую рѣку. Горькой изъ нея воды напившись, Не только насъ уже забыли, Ho I LOND, I CRONTS CHPOTS!

Что за странный наборъ словъ! Гдё туть хоть искорка поэзія? Да, полно, точно ли еще это *кародная* пёсня? Правда, господинъ Эвлампіосъ не приказывастъ иностранцамъ имѣть сужденія о розахъ возрожденной Эллады: при всемъ томъ, всякой изъ насъ, въ комъ есть хоть сколько-нибудь чувства греческаго и элинскаго языковъ, не запинадсь объявитъ эту мнимую народную пѣсню поддёлкою, подражаніемъ, риторическою піесою въ родъ мирологовъ. И по размѣру, и по выраженіямъ, и по оборотамъ, и по понятіямъ, по всему, видно, что тутъ работалъ какой-то гранматикося, зѣло нахватавшійся элянской мудрости. Да и сказна, о которой была рѣчь въ началѣ, тоже-подражаніе. Это-турецкая сказка, которую мы сами читали въ подлининкъ, только измѣненная отчасти въ подробностяхъ плохими прибавками греческаго разсказчика.

ПРОВНИЦІАЛЬНАЯ ЖИЗНЬ. ОЛЬСКІЙ. Описательный романь XIX въка. Сочинение Егора Классена. Москва, в

тип. Степанова, 1843, въ-12. Часть первая, стр. 309, съ картпнками.

Книга напечатана прекрасно. Обертка-прелесть. Картинки.... ну, картинки, конечно не прелесть, но, зато, передъ каждой главой-по два, по три эпиграфа, русскихъ. нъмецкихъ, французскихъ, англійскихъ, что весьма живоинсно. А содержание? Содержание-дьло извъстное-юмористическое, остроумное: какъ же иначе описывать русские нравы? Герой туть вещь посторонняя. Сперва понадаеть онъ въ ръку, потомъ выдерживаетъ горячку, потомъ проваливается въ грязь, наконецъ влюбляется, да такъ. что стоитъ и прыжка въ ръку, и горячки, и навигаціи въ грязи витсть. Гораздо важите героя-мајоръ Торчиловъ. На ярмаркв, въ увзаномъ городь, онъ облилъ клюковнымъ квасомъ городничаго, съ испугу бъжалъ за городъ, упалъ въ воду и утонулъ. Происшествіе, конечно, само по себъ не очень важно: утонуль, и двло съконцомъ: но этоть маіоръ Торчиловъ, съ приложеніемъ героя, Ольскаго, образуеть канву, по которой авторъ вынодить узоры. Да какіе узоры! Ужъ просто сказать смѣхъ, унора, русскіе правы! Сколько остроумія, наблюдательности, знанія сердца! Въ началь первой главы сказано:

> «Нясать характеры людей Есть два манера: Перомъ Гомера И ядомъ эмпй. Такъ пишутъ мужи сласы. Глё жъ славы ваять, Когда писать Придется для забавы?

Такъ поэтъ на зубъ гнилой Пробуетъ оръхи, Но раскуситъ лишь пустой; Полный, для потёхи, Смелетъ онъ на жерноку И поетъ про скорлупу»

Если бы исчислить всё пустые орёхи русскихънравовъ, которые авторъ-поэтъ перепробовалъ на иналой зубъ, и всё полные, которые онъ перемололъ для потыхи, на жернову, и которыхъ скорлупу разсыпалъ на трехъ сотняхъ стра-

# Антературная Аптонись.

ницъ, свътъ бы изумился богатству и разнообразию его неистощимой фантазіи. Губернская ярмарка, деревенскій баль, подьячій, который ѣстъ доносъ, уѣздные щеголи и щеголихи, которые съѣдаютъ столько апельсиновъ, чтострашно нодумать о послѣдствіяхъ и, тысяча другихъ правоза, перемолоты въ чистое орѣховое масло. Такого, другато мельника нравственныхъ орѣховъ какъ господинъ Клжсенъ, авторъ-поэтъ, не съищете на всей Руси. Щелкнетъ типлымъ зубомъ: и—острота! Повернетъ жерновъ: выв остроумія такъ и летитъ столбомъ-масло льется пряю въ кашу автору-поэту, — а на читателя валится вся скорлупа.

Вотъ еще одниъ романо:

Колдунъ. Романъ. Сочинение М. З. Москва, въ тип. Степанова, 1843, въ 12. Двъ части, стр. 107 и 81.

Зам'вчаете ли слова—Сочиненіе М. З.? — Для вась он безд'ёлка, а между-тёмъ весь романо—въэтихъ двёналити кабалистическихъ буквахъ. О! если бъ вы могли видёть какъ, при помощи ихъ, книженаю ума бродатый продания спускаетъ «Колдуна» провинціальному любителю чтенія и твореніе любимаго русскаго романиста!—М. З., то есть сударь, его превосходительство-съ Михайло Загоскинь-съ; извольте купить; романъ перваго сорту-съ.—Индюстрія на выдумки хитра!

Волинъ сбирается въ свои деревни и пьетъ на-проллую съ товарищами. Посяѣ чего Волинъ уѣхалъ, а гости свалились съ ногъ: уцѣлѣлъ только пріятель Волина, Элпидифоръ. Онъ сидитъ и мечтастъ о своей Кетти. Воливъ пріѣзжаетъ въ свою крымскую деревню, влюбляется въ воспитанницу сосѣдки Волжской, Лидію. Дѣло пло на ладъ, когда вмѣшался въ дѣло какой-то Савастьянычъ колдуна, живущій въ лѣсу, въ хижинкѣ. Онъ стращаль Волина, и запрещалъ влюбляться въ Лидію. Волинъ не слушалъ. Наконецъ Волинъ увидѣлъ, что колдунъ тихонько обнимаетъ Лидію въ бесѣдкѣ. Волинъ далъ оплету колдуну, уѣхалъ въ Москву, поселился на Воробьевыхъ Горахъ, и сдѣлался нелюдимомъ. Однажды видитъ онъчто пристаетъ къ берегу Москвы-Рѣки лодка, и въ ней снаятъ колдунъ и Лидія: Волинъ даетъ плюху Лидіи, схва-

## Литературная Латонись.

тываеть какой-то кинжаль, и режеть колдуна. Туть открылась страшная исторія: колдунъ былъ нѣкогда дворяннь и помъщикъ, влюбился въ брюнетку, но отецъ поневолѣ женилъ его на другой, отъ которой родился у него сынъ, герой романа, Волинъ. После-того поехаль онъ къ брюнсткъ, нащелъ ее уже замужемъ, отравилъ мужа ся ядомъ, послалъ къ женъ ложнос извъстіе о своей смерти, и сталъ жить съ брюнеткою. Бронетка родила ему дочь, Лидію, и умерла. Извергь, какъ называетъ его авторъ, ушелъ въ Крымъ, подкинулъ Лидію къ Волжской, а самъ поселняся въ ближнемъ лѣсу, и назвался коллуномъ. Когда Лидія выгросла, онъ объявилъ ей тайну рожденія, и старался м'єшать волокитству Волина, потому что, какъ видите, по отцу онъ Лидіи быль брать, и обратно, Лидія была ему сестра. Когда Волинъ убхаль, и Лидія стала худъть сътоски, извери открылъ ей тайну родстваея съ Волинымъ. Она уговорила Волжскую и изверга ахать въ Москву и помириться съ Волинымъ. Волжская и изверга согласнансь. «Лидія съ нетеривніемъ ожидала той счастливой минуты, въ которую увидитъ своего брата, и отправилась къ нему съ отцомъ своимъ, дабы объявить все, сдплать счастливую развлзку вспмъ неудачнымъ происшествіями, и вести лирную и пріятную семенную жизнь, но, увы! злая Межра и туть разлила свою ярость!»....

Волинъ, услышавши, что колдунъ, онъ же и изверез, былъ отещъ его, «выхватилъ изъ груди его кинжалъ и вонзилъ въ свою». Лидія пошла въ монастырь.

Да, мы еще забыли Эльпидифора, друга Волина. Онъ также кончилъ не хорошо. Изъ Москвы побхалъ онъ въ тотъ городъ, гдѣ жила Кетти, и свелъ съ нею короткое знакомство. Старикъ, отецъ Кетти, узналъ о визитахъЭльпидифоран подстерегъ его; тетка заперла Эльпидифора въшкафъ, и не отдавала отцу ключа. Отецъ началъ бить ее, реать на ней платье, ломать ей руки, отнялъ ключъ и вытащилъ Эльпидифора изъ шкафа. Эльпидифоръ сталъ драться. Дрались долго, но, когда прибъжали слуги, Эльпидифоръ бросился въ окно. Тутъ отецъ Кетти ударилъ его кинжаломъ. Эльпидифору дъваться было не куда: онъ кинулся въ ръку, —утонулъ, и—«тутъ ему, дурьню, и смеръ приключилась!»—«Дочего не доводятъ ночныя свидавія:) восклицаеть авторъ.

Въ дополнение къ этимъ красотамъ, «Колдунъ» наичатанъ на сърой бутылочной бумагъ.

вулочная, или петервургский нъмецъ. Водевил в одномь длистви. Сочинение, П. Каратыгина; (.П.-бура, въ тап. И. Академии Наукъ, 1843, въ-16., стр. 95.

Кого насм'вшплъ Ивановича Клействерв въ Алсксандринскомъ Театр'в, тотъ долженъ прочитать его, чтобы еще разъ посм'вяться. Мысль оригинальная и исполена весьма мило. Авторъ не сочинялъ этого водевиля: онъ подошелъ къ васисдасу петербургской булочной, и выхвтилъ оттуда въ натур'в Ивана Ивановича Клейстера, съ его Карлушей, Шагаевымъ, Крестьяномъ Богдановиченъ Цвибакомъ и Семеномъ Семеновичемъ Флюгеровымъ. Особенное русское паричие петербургскихъ нъмецкихъ ремесленниковъ подслушано съ удивительною ловкостью. Иванъ Ивановичъ поетъ;

> «Могу сказать, я—точно мейстерь, А не простой мастеровой. Каковъ Иванъ Иванычъ Клейстерь, Нягдѣ не съящется другой. Басильской Островъ очень знаетъ Меня по честности сеоей. Самъ частный приставъ забираетъ Здѣсь булки, хлѣбъ и сухарей. Въ субботу, встрѣтимищсь со мною, Онъ, этакъ, сдѣлавщи, сказалъ: Гутъ-моргенъ! и меня рукою Онъ не плечу потренеталъ!»

ВАСНИ И. А. КРЫЛОВА. Въ девяти книгахъ. СП.-бури. въ тип. Военно-Учебныхъ Заведеній, 1843, въ-8., стр. 326 п VIII.

Которое это изданіе «Басенъ И. А. Крылова», право, мы ужъ и сосчитать не умѣемъ. Но дѣло въ томъ, что Иванъ Андреевичъ умножилъ его одиннадцатью новым баснями. Одиннадцать новыхъ басенъ Крылова! Да, этокладъ для литературы, цѣлая библіотека для публикѣ золотая розсыпь для книжной торговли: для «разработи» этихъ одинадцати басенъ вѣрно составилась уже помпавія

#### Литературная Летопиць.

а акціятв. Изумительный старецъ! Втораго севрала 1843 опчилось ему семьдесять пять лёть; но прочитайте его окыл басня: онъ такъ же свъеки какъ тъ, которыя пивль онъ въ лучшіе дни своей жизии. Мы приведемъ ичу изъ нихъ:

#### Волки и овцы.

•Овечкамъ отъ Волковъ совстиъ житья не стало, ' 🕅 дотого, что, наконецъ, Правительство звѣрей благія мѣры взяло, Вступиться въ спасенье Овецъ, --И учрежденъ совътъ на сей конецъ. Большая часть въ немъ, правда, были Волки; Но не о встать Волкать втдь злые толки. Видали и такихъ Волковъ, и многократъ, Примъры эти не забыты, Которые ходяля блязко стадъ Смирнехонько-когда бывали сыты. • Такъ почену жъ Волкамъ въ совътъ и не быть? Хоть надобно Овецъ оборонить, Но и Волковъ не вовсе жь притъснить. Вогъ, засвдание въ глухомъ лѣсу открыли, Судили, думали, рядили, И, наконецъ, придумали законъ. Вотъ вамъ отъ слова въ слово онъ: «Какъ-скоро Волкъ у стада забуявятъ, Н обяжать онъ Овцу станетъ, То Волка тутъ властна Овца, Не разбираючи лица, Стватить за шиворотъ, и въ судъ сейчасъ представить, Въ состаній люсь, иль въ боръ. . Въ законъ нечего прибавить, ни убавить, Да, только я видалъ, до этихъ поръ – Хоть, говорятъ, Волкамъ и не спускаютъ, 🛥 Чта будь Овца отвътчикъ наь истепъ, А только Волки всё-таки Овенъ Въ лѣса таскаютъ. »

Блыушка-разсказчица. Польсти для дътей, Августы Вороновой. Съ шестью раскрашенными картинками. СП.-бургъ, въ тип. Военно-учебныхъ Заведений, 1843, в.16, стр., 133.

Раннька и Петинька сидѣли у окна, и увидѣли Гулиньку, ве такаго же дитятю, какъ они, но голубка; приманили его. врудой, и Гулинька поселился съ ними, и стало ихъ трое,, Раинька, Петинька и Гулинька. У Раиньки сдѣлался скар-

34

# Литературная Артонись.

латинъ. Петинькъ запретили ходить въ ея комнату, но. Петинька не послушался, пришелъ тихонько ночью къ Гулниькъ, заразился скарлатиномъ нумеръ. Гулинька достался Раинькъ. Она очень любила Гуленьку, но на святкахъ три дня. не кормила его. разъъзжая по гостямъ, маскарадамъ и баламъ, такъ что Гулинька околълъ съ голоду. Раинька заплакала, раскаявалась, но было поздно.

Такіе разсказы разсказываеть бабушка-разказчица.

Автская настольная книга, въ которой заключаются повъсти, разговоры, басни, надписи къ государямъ и великимъ мужамъ, лирическія стихотворенія, дътской прологъ, анекдоты, вопросы, шарады, и прочая, выписки изъ русской исторіи; двънадцать праздниковъ Православныя Церкви, чудеса Святыхъ, и прочая, и прочая. Изданіе второе, безъ перемънъ. Москва, въ тип. Лазаревыхъ, 1843, въ-8., стр. 255.

Безь перемљиз. И дѣло! Зачѣмъ перемѣнять то, чего никто не читаетъ! Книжечка не расходилась: у нея отодрали заглавный листокъ, и прикленли ей новый. Прежде называлась она какъ-то иначе: во *второмъ издан*іи получила названіе «Дѣтской настольной книги». Если и это «второе изданіе» не пойдетъ, издателю остается еще одно средство, —выпустить свое сокровище съ третьимъ заглавнымъ листкомъ: «Дѣтская подстольная книга». Тогда ужъ она непремѣнно пойдетъ куда-нибудь.... хотъ подъ столь.... гдѣ ей и мѣсто, по всѣмъ качествамъ и достоянствамъ.

ГЕОГРАФІЯ РОССІВ ДЛЯ Дляней, съ четырымя раскрашенными картинками. Ө. Студитского. СП.-буріз, 65 тип. Бородина, 1843, 65-12., стр. IV и 120.

Эта опять княжка хочеть сварнть географію вь сахарь и потчивать ею дѣтей какъ кіевскимъ вареньемъ. Какойто отвлеченный учитель отправляется мысленно путешествовать съ воображаемыми дѣтьми, Николенькой, Сашенькой, Петенькой и Өеденькой, изъ Искова по всей Россія, и на сотнѣ страничекъ они объѣзжаютъ государство. Надобно еще замѣтвть, что изъ этого скромнаго числа страничекъ по-крайней-мѣрѣ половина заната стихами я болговией дѣтей. Учитель ѣдетъ изъ Кieва:

### Литературная Лътопись.

• Къ свверу отъ Кіева въ Дивиръ впадаетъ съ лівой стороны Десна, на которой Терниковъ, губерискій городъ черниковской зубернін. бывшій прежде главнымъ городомъ черинговскаго княжества. На югъ отъ Червигова Нажина, первый убздный городъ въ червиговской губернів, съ лицесмъ князя Безбородко. Съ лёвой стороны въ Деспу впадаеть рака Сеймы, близь котораго Курскы, губернский городъ курской пуберніц, богатый в промышленный. Близъ него въ Коренной Пустын' бываетъ мносолюдиная Коренная (Коренная?) ярмарка; торговый обороть простирается отъ 20 до 30 милліоновъ рублей. Къ свверу отъ устья Десны, ст львой стороны впадаетъ въ Дивиръ рвка Тетврева, па которой Житомира губерискій городъ Волынской губерніи, съ торговымъ въ убздё мёстечкомъ Вердичевымъ На заваль отъ Житовира Острога, лучшій увзаный городъ Волынской рубернін. Съ правой стороны въ Дибпръ мадаетъ Прилеть, а ек нее Пина, которая Королевскимъ Каналомъ соединяется съ ръкою Мухаецома, виздающима въ Западный Буга. На Буга и Мухавић Бресть Литовский, убзаный городъ гродненской губернія, съ одною изъ важныхъ криностей въ Европи».

Кромѣ-того что Тетеревъ съ волынскою губерніею передвинулись у господина Студитскаго съ праваго на лѣвый берегъ Анѣпра, позволительно спросить, какую пользу извлекутъ дѣти изъ этого сокращеннаго каталога собственныхъ именъ: а между-тѣмъ это вѣдь описаніе чернию вской, курской, волынской и гродиенской губерній! За ними въ сорока строчкахъ описано Царетво Польское. «Теперь мы поѣдемъ назадъ въ Россію», говоритъ учитель. Счастливый путь!

1. Географія россійской имперія, составленная Иванонъ Павловскимъ. Дерптв, ев тип. Шюнманна, 1843., въ-8 Дев части. стр. 250 и 237.

• 2. ВСВОВЩІЙ ГЕОГРАФИЧЕСКІЙ И СТАТИСТИЧЕСКІЙ САВИАРЬ. Составиль килзь С. П. Гагаринь. Москва, ек. мыя. Семена, 1843, ек-8. Три часнии, стр. 558, 596, 645.

Господниз Павловскій, какъ дерптскій ученый, какъ членъ города, въ которонъ философія дымится изъ всёхъ прубъ и трубокъ, желалъ составить, пе простую географію Россіи, но географію *философическую*, со«штапдпунктами» и всакими разными «бедёйтунгами», географію, достойную огромнаго государства п удивительно философическаго въна. Изтъ сомаблія, что эти взгляды съ высока, эти отнасченности и туманныя прибавки, моглибъ быть оставлевы всторонъ безъ малъйнаго вреда для книги ; но ист. Ехи. - Отл. VI.

льяя также но отдать ей справедлявостя, что она о каждой явствости тщательно собираеть всё возножныя нодробности, всъ любопытныя свъдбијя въ прошедшенъ и настоящемъ, всь факты, нетересные въ какомъ-небудь отношевія. Географія господина Павловскаго — самая богатая этеми матеріялами, я самая полная язъ всёхъ нацъ извёстныхъ. Собирая тысячи подробностей изъ тысячи источниковъ, нельзя иногда не ошибиться. Критика такой кизги должна бы состоять изъ провърки всей этой массы разнородныхъ показавій. Мы не можемъ предприяять такого разбору, и только обратниъ внинание автора на никоторыя неточности въ его текств, зайвченныя нами при первомъ чтенін. (Часть II, стр. 15.) «Петръ Великій собственноручно сделаль этоть кресть съ надинсью на русскома и голландскомъ языкахъ.» Надинсь на крести только голландская, а русской ивть. - (Стр. 21) Первый доль ва Петербургь, хранящійся понынѣ какъ святыня.» Если авторъ разунветъ Домикъ Петра Великано, то опъ былъ первымъ дворцомъ, а не первымъ домомъ въ Петербургъ. (Тамъ же) «Санктпетербургская губернія, древиня интерманландская, лътъ за триста передъ тънъ обитасмая полу-дикими Финнами, приобритена отъ Шведовъ Петромь I, въ 1703 году.» Она древняя Вотская Пятяна, а не ингерманландская губернія, и примадлежала Повгороду: здъсь были города Ямъ, Копорье, Нарва, Оръшекъ. Шведы отияли се при царъ Миханяв, я иманари Ингерманландією. — (Стр. 23.) Исаакіевскій соборъ, тача-той при Еканёрник II, и еще нокоаченных. Что было пачато при Екатерний, то и уничтожено: ныибшиес се-оружение собора начато вновь. Такую же неточность представляеть тексть въ ричи о Зяниенъ Аворци, забывая его посладнее возобновление. — (Стр. 23) «Алера означаетъ большой монастырь». Нъгъ, обятель съ особеннырни духовными преннуществани. -- (Cmp. 73) Можно неключни Олега изъ числа основателен Москвы. (Стр. 64. Началя столицы въ Москвё должно отнести къ Тоанну Калите. ---(Стр. 76.) Надобно исключить изъ достопанятностей Благовъщенскаго Собора часы: они были не на собори, а въ ни ходившенся возл'в княжескомъ дворит; также должно неключить и вечевой новгородский колоколь въ числё во-

локоловъ на Иванъ Великомъ. — (Стр. 189) Можно не называть Строгововыхъ Колумбами Сибири. Сибирь знали Новгородцы. Іоанвъ III посылалъ туда войско, а Іоанвъ IV уже получалъ дань съ Сибири, до мнимаго завоевания этой страны Ермакомъ.

Такнах неточностей довольно много. Онъ не отнимаютъ достоинства у книги, но желательно, чтобы ученый и трудолюбивый авторъ устранилъ ихъ при второмъ изданіи.

Вотъ еще кинга очень нужная: всеобщій «Географиче, скій и статистическій словарь», князя С. П. Гагарина, Сочиненіе это, для всёхъ классовъ читателей полезное составлялось и цечаталось очень долго: оно должно найти себъ мъсто во всёхъ частцыхъ библіотекахъ. Авторъ его, собиравшій свёдбиія, между прочимъ, и о всёхъ мъстностяхъ Россіи съ такимъ похвадьнымъ усердіемъ, въроятно еще, посвятитъ нъсколько времени усовершенствованію своего общирнаго труда и донолнитъ объщанными «прибавленіями».

Атласъ и тавлицы для овозрания истории всяха виронийскихъ земель и госядарствъ, ото переаго ихъ пародониселения до новъйшихъ еременъ, составленные подоч стопърциять источникамъ Христіаномъ Крузе, профессоромъ съ Лейнщига, пересмотрънныя и продолженныя до пачала 1840 года, его сыномъ Фридрихонъ Крузе, профессоромъ въ Дерптъ. Перевелъ съ на мецланошсстаго изданоя В. Модеч стовъ. С. П-бургъ, въ тип. Военно-учебныхъ Заведский, 1843.

Это-географія исторіи Событія расположены по землямъ, разграфлены межевыми лиціями, прикованы къ роднымъ мѣстамъ своимъ желѣзными гаоздями хропологіи. Польза отъ историческихъ атласовъ безспорна, и счету имъ иѣтъ на землѣ; по два атласа особенно заслужили общее одобреніе критики и прославились между читателями, Лесажевъ (Ла-Казовъ) и атласъ Крузе. Лесажевъ атласъ, болѣе роскошный, соединяетъ съ таблицами карты; онъ-щеголь и говорунъ; но долженъ уступить атласу господъ Крузе, труду нѣмецкому, невидному, скупому на слова, да зато щедрому на факты. Нельзя не удивляться отвать твхъ, которые берутся сочниять и даже переюдить эти безконечные реестры умныхъ и глупыхъ дъйотвій человѣческихъ, разсортированныхъ по времени в мъсту своего происхожденія. Работа каторжная. Ужась беретъ даже, когда посмотришь на эти безчисленныя графы, пнфры, имена людей, разванія сраженій, отибти убійствъ, насилій, разореній, на всю эту двойную бухгатерію земнаго существованія челов'яка, гдъ подъкахдымъ годомъ, мъсяцомъ и числомъ аккуратно показано, въ приходъ - столько-то глупости, - и, насупротивъ, въ расходъ, столько-то крови, развалниъ, переворотовъ, слезь, нъпен. И все это человъкъ долженъ вытвердить наязусть, чтобъ быть ученымъ! Индънцы, которые почитаютъ всъ действія человеческія за явленія совсень незначительныя въ чинъ вселенной, всъ событія въ быту народовъ за Случан слишкомъ мимолетные, слишкомъ ничтожные для обремененія ими памяти, я которые поэтому инкогда и писали исторіи, можеть быть и умиве насъ. И вправду: га чему человёку служить разсуждать пробылое? Толкуя такъ долго про былое, стали-ли мы умите или лучше?... Но оставимъ этотъ запутанный вопросъ. При заведенномъ въ вашей части свъта порядкъ --- твердо знать все что делаюс, чтобы совершенно забывать объ немъ, когда самямъ вреходится дёлать, атласъ господъ Крузе - важное пріобрятеніе для русской учебной я справочной латературы. Переводъ господава Модестова, исполненный съ надлежащить тщаніемъ, напечатанъ ясправно и красиво.

Да вотъ н само Про-былое, лично.

про былое на православной Русн. Книга для фамотныхъ людей. Сочинение К. Любинова. СП.-бури, а тип. Экстпедици Заютовления Государственныхъ Бумањ, 1843, въ-12, стр. 92.

Книга для *грамотных* людей! Я думалъ, что это – книга га для меня, для васъ, для всъхъ насъ, которые имент честь, удовольствіе или притязаніе называться «грамотными»: а выходитъ на повърку, что это — книга въ самомъ дълъ для людей! Кто могъ предполагать такой аристократическій тонъ въ такомъ простомъ и скромномъ заглавін! Между-тъмъ, изъ содержанія книги, ясно, что ав-

# Литературная Льтопись.

торъ подъ словомъ люди не разумъетъ ни меня, ни васъ, потому что въ текстъ онъ всегда называетъ своихъ читателей — братцы! Этого тятула я не люблю въ обращеніи со мною: авторамъ, которымъ оказываю честь покупая и читая ихъ сочниенія, я по самой крайней мъръ — батюшка, а не братецъ. Да я думаю, что даже и людимъ этотъ боярско-синсходительный эпитетъ, братицы, не очень понравится, когда они станутъ платить занего автору наличными деньгами. Кто, по-барски, говоритъ людямъ — братецъ, тотъ, по-барски, долженъ дать имъ книгу даромъ, — подарить, а не продавать: тогда это ужъ совсъмъ благородная, аристократическая манера, и фамиліарность, отзывающаяся немножко спесью, охотно прощается такоту автору.

Какъ это-книга исключительно для людей, то она и не подлежитъ литературному разбирательству. Въ такихъ сочиненіяхъ уважается просто доброе намъреніе. О достониствахъ исполненія могутъ судить один только люди, то есть, братцы. Это скоро окажется: есля они предпочтутъ эту гисторію гисторіямъ о Ванькѣ Каниѣ, Бовѣ Королевичъ и Францылъ Венеціанъ, такъ книга хороша и полевиа; а вътъ, такъ нътъ. Но я боюсь, что, когда дело идетъ про былое на Руси нан газ бы то ни было, Ванька Каниз и Бова Королевичъ, какъ ни запрещаетъ своей властью авторъ читать эти книги бранцама, будетъ всегда пользоваться у нихъ предпочтеніемъ. Возможность пользы простонародныхъ книгъ о простонародномъ дълъ, о хлъбопашествъ. о домашненъ хозяйствъ, я понямаю, хоть и не увъренъ въ **ДЪЙСТВИТЕЛЬН**ОСТИ ЭТОЙ ПОЛЬЗЫ, КАКЪ ТО ИЗВЪСТНО ВСЯКОМУ благосклонному читателю Летописи: но исторія кажется мив необуздавною роскошью, не только для простаго мужичка, но даже и для старосты. Дело въ томъ, что если мой крестьянияъ прійдеть ко мат за совттомъ, кувить ли ему гисторію господина Любинова, я ръшительно скажу: «Не покупай, мой другъ (братецъ-я никогда не говорю); лучше. сбереги эту денежку; да вотъ тебъ еще полтина: поди и купи на нихъ хорошій плугъ или желтаную борону въ Земледъльческомъ Училищъ: это для тебя нуживе вобхъ гисторій. А если боншься, что, отъ бездълья въ праздникъ, лукавый потащить тебя въ кабакъ, такъ вёдь у тебя есть Бова Королевичъ: читай сго! Правда, твой Бова Короле

87

вичъ оборванъ и, какъ я видёлъ, безъ начала. Ну, такъ читай съ другаго конца: для тебя вёдь всё-равно, что ин читаешь и откуда ни начиешь читать!»

Все это не значить, чтобы я не уважаль благонамъреннаго труда господина Любниова. Я очень уважаю его книгу, и, въ доказательство этого несомитинаго оакта, могу привесть то, что върю ей на слово, будто онакнага, хоть въ ней всего только девяносто страничекъ крупной печати. Стань я разсчитываться съ ней безъ всякаго уваженія, такъ она очутилась бы у меня не здъсь, въ ряду книгъ, а между брошюрами, которыя, потому именно что онъ брошюры и не стоили большаготруда авторанъ, не имъютъ права на большое вниманіе со стороны критики.

Всемірная исторія беккерь. Пероводз съ нымецкаго, изданный Николаемъ Греченъ. Отдиленіе первов. Древиля Исторія. СП.-буриз, въ шип. Греча, 1843, въ-8. Три тома, стр. III, 381 – 417 – 415.

Вотъ это-совсёнъ другая исторія. По-крайней-мёрёне для братцова: книга — въ полномъ симолё слова! Трудъ!

Авды наши читали Кедрина. Его сивниль Ролленъ, который долго господствоваль во всей Европт какъ донашпій историкъ свътскихъ людей и любителей чтенія. Роллена низложилъ Беккеръ, Нънецъ по чину, гелертеръ во объему, но, по весу, очень пріятный и толковый повіствователь. «Всемірную исторію», начатую Беккеронъ, продолжалъ Вольтианъ, и докончилъ Лебель: она теперьлобниое историческое чтение Ивидовъ, такъ, что въ настоящее время она ужедостигла десятаго стереониниаго изданія. Мысль-передать ее русской публикв, превосходна и, къ счастію, совпала еще съ препдріятіенть господіша Модестова издать на русскомъ языкънсторический «Атласъ Крузе». Эти деб книги вийстё могуть составить странный исторический арсеналь для образованнаго свътскаго человека. Издание четко и опрятно. Всего будетъ четырнадцать томовъ. Въ трехъ вышедшихъ заключается вся Аревняя Исторія. Средняя займеть также три, а новійшая нотребуетъ осыни томовъ.

Суворовъ. Сочинение Фадея Булгарина. Сто рисунков

В. Тимма, гравированных на деревь барономь Клотомь, барономь Неттельгорстомь, и господами Ловіелемь и Поррё. С.П.-бургь, въ тип. Фишера, 1843, въ-8., стр. 149.

Почтя общимъ правиломъ принято, что, въ иллюстрированныхъ изданіяхъ, текстъ не читается. Но «Суворовъ» безсмертнаго автора «Выжнгина» не таковъ. Если искать въ этой книгъ полной политической и военной жизни знаменитаго полковолца, то она не удовлетворитъ ожиданія. Ноожиданіе такого роду было бы неумъстно: остроумный авторъ тексту-того интенія, что не только для исторін Сувпрова, но и вообще для исторіи, у насъ въ Россій еще не наставало вреня. Глядя на предметь съртой точки. которая можетъ-статься в вёрна, авторъ пашетъ, не исторію Суворова, поочерка его жизни, разсказъобъ его времеий въ формъ разсказовъ изящной словесности. Въ самомъ дълъ жизнь Суворова, и сама по себъ, и по своей чудной энохъ - родъ ронана. Дъйствительность тутъ обладаетъ рсею занимательностью вымысловъ фантазін, и у Ө. В. Будгарина, върная историческимъ фактамъ, біографія Суворона, разсказанная вакъ романъ, читается, будто записки современника о Суворовѣ и его въкъ. Она, можетъ-быть, еще върпъе исторія высказываетъ многія подробности. Воспользовавшись извъстнымъ анекдотомъ о Ганнибалъ, авторъ занимательно очертилъ воспитание героя. Капитанъ описываетъ отцу Суворова первоначальную службу его. Въ письмахъ капитана Тауброна изображена служба будущаго полководца въ Семилътнюю Войну. Капитанъ глядить на Фридриха и дёла его совсёмъ иначе, нежели какъ глядитъисторія; ноповъсть его о Суворовъ жива и горяча. Война въ Польшѣ изложена авторомъ съ большею . отчетливослью и весьма живописно. Первая турецкая война, отношенія Суворова къ Румянцову, и тогдашній бытъ воднскій, доставили знаменитому писателю разнообразные матеріалы, которыми онъ воспользовался съ своимъ извъстнымъ искусствомъ. Разсказъ переходитъ въ Москву, и останавливается на самомъ интересномъ мъстъ: читатель нетеравлико требуеть второй части книги, нотому что остаются еще двадцать вять годовъ жизни Сувероэн.--- жанихъ годовъ! какой жизни!..., Суворовъ, усин-рянний Пугачениниу, Суворовъ въ Крыму, на Кубани, при дворѣ Екатерины, въ лагерѣ Потемкива, подъ Кинбурномъ, Очаковомъ, Рымникомъ, Измаиломъ, ва приступѣ къ Прагѣ, въ своей новгородской деревиѣ, опять при дворѣ, потомъ въ Вѣнѣ, на Требіп, подъ Нови, на Сенъ-Готардѣ: картипа огромпая, въ которой иожетъ развернуться весь повѣствовательный талантъ Ө. В. Булгарина, но которая едва-ли умѣстится въ тѣсной рамѣ одпой книжки. Тѣмъ лучше! Фаддей Вспедиятовичъ напишетъ намъ двѣ, три, четыре такихъ какъ вервая.

АВАВІЯ ПЕТРА ВЕЛВКАГО, мудрего преобравителя Ресоіи, собранныя изв источинсова и респололженныя то годамь. Сочинение И. И. Голикова. Тома пятнадцатый. Изданіе второв. Москва, въ тип. Степанова, 1843 въ в., етр. 276, 308, XVI и 193.

Этимъ пятнадцатыме томомъ оканчивается кингопродавческій подвигъ К. А. Полеваго. Въ пятнадцать тонов новаго изданія вошли всё тридцать томовъ стараго. Инсию это-подвигъ; тёмъ болёе что, не измёняя ни слова, въ латель систематически соединиль Авлина съ Дополнениям, прибавных реестръ именъ и любопытное указание ислов никовь для истории Петра Великаго. Первое издание, сл лавшееся уже рёдкостью, продавалось по двёсти рублей в более. Необходимо было возобновить сго; для пользы иуки и публики, лотому что «Голиковъ-, какъ колодещ матеріаловъ, инкогда не потеряетъ своей важности в глазахъ всторика и любителя отечественной исторія. В. А. Полевой сатлавъ его доступнымъ для всякато во дешевизна цаны новаго изданія, оказаль пстипно общества ную услугу: какънн старъ и ни огроменъ, «Голиковъ» был всегда, и долго еще будетъ, любимою книгой иножести охотниковъ почитать. И по-дъломъ! На то есть развы уважительныя причины, о которыхъ не нужно расти страняться.

Плиятенки Московской Древности. Темрою на тал и шестал. Москов, въ тип. Семена, 1843, из-4.

 Недавно представленъ былъ здёсь отчетъ из оздержий четыретъ первыхъ тетрадей этого пропраенато издей

иредиринятаго господани Снегиревымъ и Семенонъ съ усердіемъ, достойнымъ всякаго поощренія, и продолжаенаго съ примървою дъятельностью.

Въ двухъ новыхъ тетрадяхъ господинъ Снегиревъ опнсываетъ Ивана-Великаго, соборъ Снаса-на-Бору, Чудовъ нонаетырь, церкви Рождества Предтечи и Ризъ Положеия, и бывшій Патріаршій Домъ, съ церковью Дванадесяти Апостодовъ и Патріаршею Ризницею.

Цранъ-Великій, одблавшійся канныто символомъ Мосны, нарфитицій вездь, гдё тольно навбетна Мосива; благокестникъ радости, провозвёстникъ печали, глашатай црааниковъ и торжествъ Бълокаменной, испыталъ всё цереибац, какія попытывала она. Іоаннъ Калита поставилъ его ибац, какія попытывала она. Іоаннъ Калита поставилъ его ибац, какія попытывала она. Іоаннъ Калита поставилъ его ибац, какія попытывала она. Гоаннъ Калита поставилъ его и 1329 году; Іоаннъ III-й перестроилъ; Осодоръ воздвигъ на ибста его столиъ, оконченный при Годуновъ въ 1600 году, звъ тридцать осемь саженъ вышиною; Миханлъ приогроилъ иъ всиу кококольно и церкви.

Изанъ-Великій обгорёлъ въ нежаракъ 1791 и 1739 годовъ; съ него мобовалоя Месивою императоръ Іссиез II съ интрополитонъ Плетономъ; съ него смотрялъ на мот изесній опресчности Наполеонъ и онъ же подорвалъ его, ихода изъ Меоивы. По возобиовленія, неренесли на него; и 1816 году, достопамятную церковь Николая Гоотунската 1819 водияли на нега новый, въ четыре тысяча издовъ, полоколъ, вийсто прежняго, унавшаго и разбияштося при взрывъ 1812 года; въ 1836 поставции нодля него царъ-коликолъ, девящосто лътъ пролежавщий из икъ, куда упадъ онъ въ пожаръ 1737 года.

Спасъ-на-Бору, напоминающій именемъ то время, когда та Кремя росъ еще дремучій лёсъ, переая, по преданію, марковь въ Москвё, которую Калита постровлъ камениую, учредивъ при ней монастырь, переведенный Іоанномъ IM та Крутицы. Снасская церковь осталась придворнымъ соборомъ, была перестроена много разъ, и теперь, включела въ объемъ новаго дворца, полу-вросшая въ землю.

Цудовъ Монастырь, основанный Алексіенъ митронолитопъ, гдъ почіотъ этотъ великій государственный мужъ и оплитель, мисто крешенія Петра Великаго, украшенный манялець, повѣйшее время, памятенъ 49 мпогомуЗд'ёсь быль монахонь Григорій Отрепьевь; зд'ёсь облеки въ рясу монаховъ царя Василія Шуйскаго; зд'ёсь унерь Гермогень; зд'ёсь лишень сана патріаршаго Никонь, я зд'ёсь погребень послъдний казанскій царь.

Церковь Предтечн, болёе извёстная подъ имецемъ церковь Иредтечн, болёе извёстная подъ имецемъ церкви Уара Мученика, отъ придёла, построеннаго Іодинові Грознымъ, въ память рожденія царевича Димитрія-Уара, была древнимъ иёстомъ пребыванія митрополитовъ. Азейсій перешелъ оттуда въ Чудовъ Монастырь. Іона постротять церковь Ризъ Положенія, и близъ нея Митрополичій Домъ. Нимонъ воздвить Патріаршій Домъ, и у Ризъ Пеложенія осталась только Золошая патріарийая налійна. Тешерь въ домъ патріаршемъ остаются бывшая доновая иёр ковь натріарховъ, зала, гдъ совершается мировароніе, і другая, гдъ Петръ Великій отлрылъ засъдащіе Сийода и гіз изниче находится присутствіе Московской Синодальной Койторы. Далёе помъщаются драгодънная Натріаривай Рийнца, и богатая рукописями патріаршая бабліотека, отъти инбо описанныя госнодиномъ Свегиревынъ.

Къ пятой и шестой тетрадянъ призожены хроно-литтриопрованные силики съ портретовъ нарей Осадора lo анновича и Осодора Алексбевича, и съ портрета Милеки Снопича, картивъ хранящихся въ Архантельсконъ Собс рв; изображение образа Ризъ Положения; также изображию Патріариаго Мъста въ Успенскоиъ Соборъ: имение это-силики. а не рисунии. Кронъ-того, приложени имны, разръзът и оасады Благовъщенскаго Собора, Ими-Воликаго, Силеа-на Бору, и церкви Предтечи.

Остромирово Евлигеліе 1056—1057 года. Сі яріложёнісмя греческаю текста Евангелія, и съ грамматическими обълскеніями, изданное А. Востойовіліть. СП.-Сурга, въ тип. И. Академіи Наукь, 1843, въ-4. стр. УЛЛІ, 294 и 315, со спимкома и рисункома.

Археографанъ давно извъства эта драгоцинная руко вись, хранящаяся въПубличной Библіотекъ. Можетъ-бито есть и древнее ся славянскій рукописи, но, по-крайней-ийрВ, она древнийшая изъ всихъ, коворыхъ времи нанновнія напъ извъстно. Историческія свидътельства говорить, что была рукописи во времена Владиніра. До нась сохранилась конія пятнадцатаго вика, прийадана-

### Антературная Лютопись.

ная купцу Ө. И. Немилову и снятая съ рукописи 1047 гда, какъ говоритъ ея послъсловіе. Остромирово Еванге-де было списано въ Новгородъ, въ 1056 году, для посадика Іосифа, или Остромира, діакономъ Григоріемъ, но означено въ послъсловін. Рукопись Остромирова Еванглія составляетъ двъсти девяносто четыре пергаментихъ листа, въ осемь вершковъ длиною, и около семи шииюю. Впослёдствін называлась она «Софійскимъ апровородскоиъ Софійскомъ Соборъ. Априкосъ значитъ-«набльное», и затсь атйствительно помъщенъ не вссь тексть Евангелія, и не по порядку, но только избранцыя нсти, читаемыя въ извъстные дни и праздники, располосенныя отъ Пасхи на весь годъ, а въ заключение, Евангеи, читаемыя въ разныхъ случаяхъ. Таковы всъ древнъйне свиски Евангелій славянскихъ, до насъ дошедшіе. Полия, во евангелистамъ расположенныя евангелія являися не ранње XIV въка. Замъчание важное для история мето стариннаго образованія.

Остромирово Евангеліе писано уставомъ, въ два столби. Накоторыя заглавія писаны золотомъ; заглавныя буки разрисованы красками; стихи отдъляются цвътными ислиевъ, п, въроятно, трудъ его былъ образцомъ каллитачіи своего времени. Теперь Остромирово Евангеліе побопытно для филологовъ тъмъ, что переписчикъ сорайаъ всъ грамматическія условія древней славянской исмевности, унотребленіе особевныхъ формъ въ слаихъ, особенныхъ буквъ, показывающихъ отличія произтоменія и этимологическіе корни словъ.

П. И. Кеппенъ напечаталъ отрывки Остронирова Еванпла, и снимки съ рукописи, сще въ 1827 году, въ своенъ Собрании словенскихъ памлиниковъ. Господинъ Востоковъ плежно занимался Остромировымъ Евангеліемъ уже мноплежно занимался Остромировымъ Евангеліемъ Востоковъ плежно занимался Остромировымъ Евангеліемъ Востоковъ плежно занимался Остромировымъ Евангеліемъ Востоковъ плежно занимался Остронировымъ Сострование какого-либо древняго письменнаго памятника по предъзению академін, которая назначила издать Остромирово Евангеліе, опредѣливъ пожертвованіе господина Черткова въ награду за трудъ господину Востокову, которому препоручено изданіе. Печатаніе продолжалось сень лѣтъ.

• Изданіе великолѣпно. Для полной передачи всѣхъ отличій древияго тексту вырѣзано много новыхъ букъ и знаковъ. Приложены снимки съ рукописи и изображенія Евангелиста. Жаль, что еще не раскрашено какъ въ подливникѣ, съ прибавленіемъ золотыхъ надписей и разиоцвѣтныхъ заглавныхъ буквъ: памятникъ рисованія одиниадцатаго вѣка любопытенъ для знатоковъ.

Славянскій тексть издань съ ученою отчетливостью. Къ нему припечатань внизу страницы, изъ строки из строку, греческій тексть Евангелія. Далье следують «Грамматическія правила», извлеченныя изъ Остроипрова кодекса, и филологическій «Словоуказатель». То и другое—важныя пособія для изслёдованій методъ, по которынь перелагали греческія церковныя книги на славянскія нартчія, — потому что мы вовсе не считаемъ Остроипрова Евангелія памятинкомъ словянскию языка: это — памятникъ книжнаго, исскуственнаго языка, появившагося съ ве реводомъ церковныхъ книгъ, гдё однимъ изъ славянскить лзыковъ, избраннымъ предпочтительно, жертвовали для передачи буквальнаго смыслу и словъ грамматическихъ подробностей гречсскаго подливника.

1. ЮРИДИЧЕСКАЯПРОПЕДЕВТИКА. Сочинение Р. А. Штергардта. Перевель Ф. Г. Толль, со оторано издания, испрааленнаго и дополненнаго авторомь. СП-бургь, въ Тип. Эт спедиции Заготовления Государственныхъ Бумагъ, 1843, въ-8 стр., Ги 408.

2. НАЧЕРТАНІЕ РОССІЙСКАГО ГРАЖДАНСКАГО ПРАВА, историческома его развитіи, составленнов для Императорскаго Училища Правовъдівнія, профессорома Александромъ Кранихфельдомъ. СП-бурга. ва тип. III Отдъленія Собственной Е. И. В. Канцеллріи, въ 8., стр. XII и ЗУГ.

3. У чевная книга российскаго ггажданскаго став производствануберий и областей, наобщихъ праважь ст стоящихъ, составленная для Императорскаю Училини Правовъдъния Павломъ Дегаемъ. Издание второе, согласт-

44

ванное съ послъднимъ изданіемъ Свода Законовъ. СП.-буріъ вт тии. Фишера, 1843, въ-8,. смр. Ш., XX и 276.

Сочинсніе профессора Штекгардта, составленное изъ лекцій, читанныхъ имъ въ 1836 году въ Училищъ Правовъдънія, и изданное на нъмецкомъ языкъ въ 1838 году, признается теперь лучшимъ по своей части учебнымъ руководствомъ и унасъ и въ Германіи. Система, ясность, точность, объемъ книги, оправдываютъ славу ся. Русскій переводчикъ отлично исполнилъ свое дъло.

• Начертаніе россійскаго гражданскаго права», изданное профессоромъ Кранихфельдомъ — тоже превосходная учебная кинга: не возможно предмету, столь обширнаго, столь мало обработаннаго ученымъ образомъ, изложить съ лучшею методою, съ блистательнъйшею отчетливостью и съ большею по объему книги полнотою.

Сочиненіе господина Дегая о россійскомъ судопроизводствѣ, вышедшее теперь вторымъ изданіемъ, пользуется уже такою извѣстностью и въ такомъ общемъ употребленіи, что всякая похвала ему была бы не новою. Притомъ же надо поберечь похвалы; пельзя сорить ими безъ оглядки: онѣ сейчасъ будутъ намъ пужны, и въ огромномъ количествѣ, для творепія господина Бурнашова.

Опытъ терминологическаго словаря Сельскаго Хозяйства, фабричности, промысловъ и быта народнаго. Составилъ Владимиръ Бурнашовъ. СП. бургъ въ тип. Жернаковъ, 1843 въ-8. Томъ первый (А—Н), стр. XII и 487.

Ахъ!... да вёдь тутъ наши похвалы вовсе не нужны. Господнить Бурнашовъ самъ себя хвалитъ!... Вотъ, за это--ны ему чувствительно благодарны: онъ спасъ насъ отъ величайшаго затрудненія. Въ началё его книги собраны и припечатаны всё одобрительные отзывы, которые пелучила она при своемъ зарожденіи. Дёло рёшенное: кинга отлична, преумна, преполезна. Наши похвалы остаются въ экономіи. Мы спрячемъ ихъ для лучшаго случаю.

Что жъ намъ теперь говорить отворения господина Бурнашова, если не хвалить его?

Подумавъ хорошенько, мы не отвергаемъ пользы, даже необходимости, спеціальныхъ словарей по части ремеслъ, •абричныхъ производствъ (фабричности – говоритъ господниъ Бурнашовъ) и сельскаго хозяйства — ны чуть не сказали по его примъру — хозличности, но побоялись, что можетъ-статься терминоложность иначе произносить хозличность или какъ-нибудь иначе это слово. Если угодно, то полезны въ иъкоторомъ отношении и словари народной бытичности. Общая словарность не можетъ обцять всъхъ частныхъ ръченій провинціальности. У земледъльности, плотности или плотиичности?... какъ надо сказать?... столярности, сапожности, и прочая, въ каждой области есть свои особенныя слова, часто очень хорошія, а мы не знаемъ ихъ, и, переводя книги, выдумываемъ невпопадъ, тогда какъ терминъ давно существуеть, утвердился въ народѣ и составляетъ техническое названіе вещи.

Если цъльность господина Бурнашова состояла въ тонъ, чтобы собрать и объяснить вст подобные слова, витетт съ техническими терминами, употребляемыми на фабрикахъ, въ мастерскихъ, въ полѣ, въ конюшиѣ и на скотнонъ дворъ, то книжность эта была бы понятна и даже отчасти возможна, несмотря на всю трудность хорошо всполнить столь обширное и разнообразное предпріятие. Однъхъ фабричности, ремесличности и селичости достало бы ему уже на какихъ-вибудь пятьдесятъ томовъ. Но госнодинъ Бурнашовъ счелъ нужнымъ присоединить ко всему этому еще и ученые технические термины, - всю боталиность, всю неханичность, геометричность, метрологичность, мелияность, античность, архитектичность, ипрочал, и прочая. Да это ужъ болъе чънъ энциклопедичность! Въ знаякловедін, когорыя тоже объясняють только техническіе теринны но развымъ отраслямъ знанія, терминологію различныхъ наукъ, не входитъ по-крайней-м'връ народный быта бытность или бытичность-для насъ всё равно: анародини быть, по опредллению господина Бурнашова, значитъ-няродныя шуы и мужицкія поговорки, коротко сказать, мужичвость. Мужицкія поговорки - въ териянологія!.... ну, низто спрашивается, что делать на этой каторге?.... Ведь наз вихъ однахъ можно составить сто томовъ, и тутъ еще не исчерлаете веей мужичности: поговорки---ея конекъ; въ нихъона бездонна, неисчерпаема. Словомъ, нехваля, --- потому что похвалы уже не нужны, - но только отдавая должную

# Антературная Автойнсь.

справеливость, — можно сказать, что господнить Бурнановъ, нь пылу прекраснаго усердія, не зналъ самъ что дълалъ, накъ дълалъ и длячего дълалъ онъ то, что дълалъ. Оттого въ его словаръ — сказать безъ всякой похвалы — подъ отдъломъ механичности, находите 22 слова, подъ отдъломъ медичности 58, стекличности 4, ткачности 14, шитности 5, и такъ далъс.

Очтого опредёленія терминовъ у него — мы не думаємъ хвалить — но — просто.... веселы. Онъ обладаетъ завидимить, рёдкимъ даромъ — говорить, говорить, говорить и —, инчего не сказать. А какъ чудесно говоритъ онъ ни къ чи-, слу ин къ дёлу ин къ мъсту, ни въ селу, ни въ городу! Слуниаеть — не повимаеть, по по-неволѣ хохочень. Очень весело!

Оттого, за пропусковъ всёхъ важныхъ и необходиныхъ техничеснихъ терниновъ, словарность госнодина Вурнаиюва украснаясь тучею словъ, которыя сами въ себѣ зам имфаютъ полную похвалу свою: Буренка, Буренушка, Гјякмотка, Долчить, Замарышъ, Мальханить, Мастакъ, Иужеличъ, Мамонь, Замарышъ, Мальханить, Мастакъ, Иужеличъ, Малонь, Замарышъ, Мальханить, Мастакъ, избъ это такое, Мазать Елкинъ вопалъ въ териниолого, А чтъ это такое, Иванъ Елкинъ вопалъ въ теринисловано, А чтъ это такое, Иванъ Елкинъ с Шуутлисо название пишейн паю дома съ простопародикъ. А знаето ни чтъ такое – иуч ритъ? «Въ простопародикъ. А знаето ни чтъ такое – иуч ритъ? «Въ простопародикъ. А знаето ни чтъ такое – изипосля напитъзами, полнетовать.»

Въ заключение, – не для похвалы, – но для общей веселости, – осмѣльнося привести иѣсколько веселыхъ опредѣленій господина Бурнашова, выбирая, разумѣется, самыя короткія:

• Бувлики. Крендельки въ Ростовъ на Дону и, вообще, въ Малороссий, тав ихъ некупъ на кануствыхъ листьяхъ, что даетъ имо гатретъний екуст.

· Зайтеки. Названіе мелказо разбору прлижен.»

«ЗАКУТА. Комура собачья.»

Кий. Въ Мадороссии длиния палка, съ которою wedants сельские отехне.

Маналыга. Въ Молдавін родъ варенаго, приснаго тиста. Это токо. что Италіянская полента.»

Веселье этого инчего быть не можетъ.

### Литературная Литопись.

48

руководство къ умственнымъ вы числениямъ, вли Тсорія задачь, которыя должны быть разръшены ев умъ безь помощи пера, составленное Ж. Б. Леруа. Передялаль съ французскаго Александръ Шубяковъ. Москва, ез тип. Степанова, 1843, вг-12., стр. 368.

Господниъ Лероа, «преподаватель счисленія и чистописанія въ Парижѣ», предлагаетъ бросить кпиги, перебить аспидныя доски, изломать грифеля, и учиться ариеметикъ на голый умъ. Въ этой книгв, передвланной въ Москвъ «на русскіе правы», подробно изложена его метода. Нътъ сомивнія, что и для уна и для жизпи гораздо полезивесчитать мысленно, безъ пера и безъ счетной доски: въ биржевыхъ операціяхъ, особенно, тѣ, которые дълаютъ вычисления мгновенно, въ умѣ, имѣютъ большое прениущество передъ медленными механическими счетчиками. Но едва-ля всё организація способны къ подобныкъ упражненівнъ. Въ училищахъ разныхъ государствъ поодновратно нытались заменить неханическое счисление на доскамъ в бумагфунственнымъ и всегда вужно было воротяться въ старой негода. Нынче, какъ извъстно, стараются соединать объ потоды витеть, и, въ училищахъ, ниаче нельзя, при больмой разноотеленности способностей учениковъ. Въ доманненъ воспитаніи - другое дело: если ванъ ребеновъ одарень корошею намятью, во всёхь отношенияхь полезявеучить его унственному вычислению. Это-наше мазніе.

## новыя врошюры.

Золоты е цвътки, или собрание басень, мыслей и других ислкихь стихопьюрений. СП.,-бурь, 1843.—Въкакую доло листа напечатано это инчтожество, и сказать трудно: такое оно крошечное. Крыловъ, Державниъ, Пушканъ, Филимоновъ, Илличевский, Усолецъ, Квитка, Батюшковъ, Налимовъ, даже Александръ Петровичъ Сумароковъ, накаждаго по двъ, четыре или шесть строчекъ мыслей и другихъ стихотворений, и конецъ.

Digitized by Google

ι.

#### РАЗНЫЯ ИЗВЪСТІЯ.

Танбовъ ръшительно входитъ въ моду въ Петербургв. Замужнія женщины являются на званыхъ вечера хъ въ тамбовскиха чепчикахэ. Мужчины причесываются потамбовски. Одниъ саныхъ изъ модныхъ пвътовъ для бальныхъ платьевъ называется cuir de Tamboff. На столъ шегольской гостиной нельзя положить другой книги кроий непечатанной въ Танбовъ. Все это – благодаря несравненной мадамъ Курдюковой, которой отличный тонъ, изящный языкъ, благородная манера и остроумная онлосооія становятся законами и образцами для столицы Тамбовъ можеть по-справедливости гордиться мадамъ Курдюковой. Насчеть танбовскаго тову, ны никогда и не соннъвались въ его совершенно аристократическомъ ароматѣ: но, признаться, никакъ не воображали, чтобы, на берегахъ Цны и Студевицы, типографіи и изящныя искусства достигли такой степени совершейства: вторан часть «Сенсаций и зампочаний мадамь Курдкковой дань л'этранжев, напечатанная въ этопъ счастливомъ городъ и на-дняхъ полученная въ Петербургв, красотою изданія, прелестью и остроуміемъ своихъ многочисленныхъ картинокъ,приводитъ всёхъ въ восхищение. О содержани и говорить нечего: игривая эантазія и оригинальное дарованіе надамъ Курдюковой. прозванной ла Розъ де-Тамбовъ, слишкомъ извъстны. Пов всть ся о дальнъйшихъ приключеніяхъ вояжа даня л'этбанже, исполнениая де пысли, де взгляды, де замвчанія, Эе остроты-

T. LXII. - OTA. VI.

1/1

«Ужъ сказать!.... де се котè — Кажется, анъ веритè, Родъ узора кружевнаго.»

- Практикующіе въ Россін врачи должны обратить особенное свое внимание на чрезвычанио полезную и необ. ходничю для нихъ внигу, которая только-что появилась въ петербургскихъ квижныхъ лавкахъ и носитъ заглавие: « Шамятная фармакологическаякнижка, изданная лекаремь В. Добронравовыма.» Эта книжка — полная книга, въ четыреста пятьдесятъ страницъ очень плотной печати. Авторъ, почерпая въ лучшихъ источникахъ по своей части и пользуясь руководствомъ самыхъ уважаемыхъ авторитетовъ, превосходно изложилъ въ этомъ сочинени науку о силахъ и дъйствіяхъ лекарствъ, употребляемыхъ при врачеванін, заключаясь въ граннцахъ чистой materiae mediсас. Многія части этого важнаго предмету обдѣлавы въ книгъ господина Добронравова гораздо лучше нежели въ большей части фармакологін: преимущественно можпо указать на отдъление «Наркотическия средства», котораго яспость, порядокъ и точность заслуживають цолной похвалы.

- Любители ботаники помнять выходившія здісь въ 1836 и 1837 годахъ красивыя тетради «Санктлетсрбуріской Флоры», которыя издавалъ господинъ Левинъ съ даровитымъ литографомъ нашимъ, господиномъ Селезневынъ. Интересное изданіе это остановилось-было на шестой тетради, но обстоятельствамъ. Ныиче оно возобновлено въ усовершенствованномъ и еще болѣе изящномъ видѣ. Втеченіи декабря вышла седьмая тетрадь, содержащая въ себѣ очень милую коллекцію грибовъ. Седьмая должна выйти въ началъ января.

— Въ Петербургъ происходить въ эту мицуту явленіе, не бывалое въ его лътописяхъ и затьмъвающее даже все что въ этомъ родъ видълъ у себя Парижъ. На лекціи астрономін, которыя съ примъчательнымъ даромъ слова, умпо, зашимательно, общепонятно начвлъ недавпо читать, по четвергамъ, въ большой залъ Морскаго Корпуса, молодой нашъ ученый, капитамъ-лейтенантъ С. И. Зеленой, стремится съ энтузіазмомъ почти вся образованная публика. Дъло невъроятное! на лекціяхъ астрономіи бываетъ слутателей болёе, нежели сколько видёли мы въ первыхъ, самыхъ любопытнымъ и самыхъ торжествевныхъ концертахъ Листа и Рубини. Лучше этого: вмёсто обыкновеннаго уменьшенія, эти чрезвычайно блестящія собранія удостоиваемыя присутствія Его Императорскаго Высочества Государя Великаго Князя Константина Николаевича, увеличивались каждую недёдю, и на послёднихъ лекціяхъ передъ праздниками число слушателей простиралось иногда до двухъ тысячъ семи сотъ человёкъ. Какъ искусный и счастливый профессоръ; господниъ Зеленый въ то же время издаетъ свои чтенія еженедёльно особенпыми тетрадками, которыя втеченіи этой зимы составятъ полный курсъ популярной астрономіи, то мы будемъ еще имѣть случай говорить объ ихъ содержаніи.

— В. А. Жуковскій сдёлалъ на новый годъ чудесный подарокъ отечественной публикё: 31 декабря, вышелъ въ свётъ переводъ его, въ стихахъ, знаменитой индёйской поэмы « Наль и Дамаянти», великолёпно издаиный господиномъ Фишеромъ.

\* Пятая часть «Идеальной красавицы», барова Брамбеуса, по желанію автора, должна была уступить почетное м'ясто въ первой книжкі 1844 года дорогниъ гостямъ, М. И. Загоскину и казаку Луганскому. Она будетъ напечатана въ сл'ядующей.



# **ЯНВАРЬ, 1843.**

#### 虹のおおえ 民国重作業。

Наль и Дамаянти, индъйская повъсть. В. А. Жуковкаго. Рисунки по распоряжению автора выполнены Г. landeлемъ. СП.-бургъ, въ тип. Фишера, 1843, въ-8., пр. 201.

Посвящая эту поэму Ея Императорскому Высочеству Вепой Княжно Александро Николаевно, знаменитый поэто оворить:

«Въ тѣ дни, когда мы въримъ нашимъ снамъ И видимъ въ ихъ несбыточности быль. Я видель сонь. Казалось, булто я Цвътущею долиной Кашемира Нау одинъ. Со всёхъ сторонъ взаымались Громады горъ, и въ глубинъ долины, Какъ въ изумрудномъ, до краевъ лазурью Наполненномъ сосудѣ, небеса Вечернія спокойно отражая. Сіяло озеро. По склону горъ. Отъ запада, сходила на долину Дорога, шла къ востоку, и вдали Терялася, сливаясь еъ горизонтомъ. Быль вечерь тихъ. Все вкругъ меня молчало, Линь изръдка надъ головой моей, Сіяя, голубь пролеталь, и пълн Его волнующія воздухъ крылья. Вдругъ вдалекѣ послышались миѣ клики. И вижу я: отъ запада идетъ Блестяшій ходъ; змвею безконечной Въ должну вьется онъ. И варугъ, я слишу, Играють маршъ торжественный. И сладкой

T. LXII. - OTA VI.

Digitized by Google

s

#### Литературная Лътопись.

Моя душа наполнилася грустью. Пока задумчию я слушаль, мино Прошель весь ходь, и и лишь могь принётнть На высотё, надь редостно-шумящимь Народомь пеланкин; какъ привидёнье, Онъ миё блеснуль въ глаза, и въ паланкии: Увидёль я царевну молодую, Невёсту сёвера, и на меня Она глаза склонила мимоходомъ, И скрылось все....

Рёдкіе нынче помнять, какъ нёкогда описываль поэт это чудное видёніе, о которомъ теперь «воспоминаеть» Это было одно изъ самыхъ прекрасныхъ созданій В. А Жуковскаго. Напечатанное въ одномъ изъ журналовъ, ок не изв'ёстно по какому случаю, не вошло въ собраніе ег сочиненій.

> « Милый сонъ, души плёнитель, Гость прекрасный съ вышины, Благодатный посётитель Поднебесной стороны! Я тобою насладился На минуту, но вполиб: Добрымъ вёстникомъ явился Здёсь небеснаго ты миё!

Мнилъ я быть въ очарованной Той земяй, гай вйчный миръ, Мянлъ я зръть благоуханный, Безмятежный Кашемиръ; Видёлъ я: торжествовали Праздникъ Розы я весны, И пришелицу встрёчали Изъ далекой стороны.

И блистая и плёняя, Словно автелъ неземидй, Нейброчность колодая Появилась предо мной. Свётлый облакъ покрывала Оттёнялъ ся черты, И застёнчиво склоняла Взоръ умильный съ высоты.

Все, и робкая стандявость Подъ сіяніенъ нёмна, И мяаденческая живость,

# Aumepamypnan Anmonuch.

Ц въ чертахъ глубеность чулства Съ безмятежной тишиной, ... Все въ ней было безъ искусства Неонисанной красой. 1441 Я смотрёль, а призракъ мимо, Увлекая душу вслёдъ, Пролоталь невозвратимо! Я за нимъ.... Его ужъ нътъ! Постиль, какъ упованье, <sup>6</sup> - Жизнь минутво озарилъ, И оставилъ лишь преданье, Что когда-то въ жизни былъ! Ахъ! не съ нами обитаетъ Геній чястой красоты. Лишь порой онь навыцаеть Насъ съ небесной высоты! Онъ посибшно, какъ мечтанье, Какъ воздушный утра совъ-Но въ святомъ воспоминаные Неразлученъ съ сердцемъ овъ! Онъ линь въ чистыя мгновенья Бытія слетаеть къ намъ. П приносить откровенья Благодатныя сердцамъ; Чтобъ о небъ сердце знало Въ темной области земной, Лучшей жизни покрывало Приподъемлетъ онъ порой. И во веемъ, что здесь прекрасно, Что нашъ міръ животворить, Убъдительно и ясно Онъ съ душою говоритъ, А когда насъ цокидаетъ, Въ даръ любви, у насъ въ виду, Въ нашемъ несъ зажигаетъ Онъ прощальную звъзду. Кто же ты, очарователь Бъдъ и радостей земныхъ?.... О небесный жизнодателы Миб знакомъ ты! Для другихъ Нать тебъ именованья: Ты безъ имени имъ другъ, Для меня жъ тебѣ названье Сердце дало - Лалла-Руки!

#### Антературиал Автопись.

Угадаля ль вы сонз поэта.<sup>3</sup> Черезь дведнать лють, онъ, какъ прежде, мечтатель, — даже еще болие чимъ прежде, потому что счастливо прошелъ всю великую мечту, которую вовутъ «жизнью», — на тихомъ вечерё ся продолжаетъ въ своихъ очаровательныхъ стихахъ, своимъ звучнымъ, яснымъ какъ хрусталь языкомъ:

> «..... Когда же я очнулся Ужъ царствовада ночь, и надь долиной Горѣли звѣзды, но въ моей душѣ Былъ свѣтлый день: я чувствоваль, что въ ней Свершалося, какъ-будто откровенье Всего прекраснаго, въ одно живое Лицо сліяннаго. – И вдругъ мой сонъ Перемѣнился: я себя увидѣлъ Въ царевомъ ломѣ, и лецомъ къ лицу Предстало мнѣ души моей видѣвье. И мнилось мнѣ, что голы пролетѣли Мгновеньемъ надо мной, оставнъъ мнѣ Воспоминаніе какихъ-то свѣтлыхъ Временъ, чего-то чудяаго, какой-то Волшебной жизин...»

Здёсь, въ роскошной картине, ноэтъ сливаетъ съ намятью прошедшихъ виденій жизнь настоящаго:

•И мой сонъ

Опять перембнился: я увидтать Себя на берегу рѣки широкой. Салилось солнце. Тихо по водамъ Суда, сіяя, плыли, и за ними Серебряный танулся слѣдъ. Вблизи Въ кустахъ свѣтился домикъ. На порогъ Его дверей хозяйка молодая, Съ младенцомъ сцящимъ на рукахъ, стояда-И то была моя жена, съ моею Малюткой-дочерью-и я проснулся; И милый сонз мой сталь блаженной былыо. И нынѣ тихо, безъ волненья льется Потокъ моей уединенной жизни. Смотря на ликъ подруги, данной Богомъ На освященье сераца моего, Смотря, какъ спить сномъ ангела, на лонъ У матери, младенецъ мой прекрасный, Я чувствую глубоко тотъ покой, Котораго такъ жадно здёсь мы ищемъ, Не находя нигдъ; и слышу голосъ, Земныя всё смиряющій тревоги:

١¢

#### Литературная Латонись.

«Ді не смущается твоя душа,» Онъ говоритъ миб — «вёруй въ Бога, вёруй Въ меня!» Мий было суждено своею . Рукой на двухъ родныхъ, зенной судьбниой Разрозненныхъ могилахъ тё слова Спасителя святыя написать. И вотъ теперь, на мечерё моемъ. Рука жены и дочери рука Еще на легкой жизненной странций Ихъ пишутъ для меня, дабы потемъ На гробовой гостепрінный камень Перенести въ успокоевье скорбя, Въ восноминаніе земнаго счастья. Въ вознагражденіе любви зенныя, И жизни вёчныя на упованье...........

Апоэтическія мечты? А то, что прежде тревожнло, возновало душу усладительною думой: гдёоно? гдёонё? Ужели дарователь писнопоній не постанаеть позона, какъ онъ говорилъ двадцать лётъ тому? Нётъ. Еще и на тихомя вечерь, озаревномъ радужными лучами славы и счастія, геній чистой красоты, не въ бурныхъ порывахъ страстей, но какъ благодатный другъ, навѣщаетъ поэта, и опъ прелестно разсказываетъ свою съ нимъ бестаду:

> • • И въ тыхій мой пріютъ, отъ всёхъ заботъ Житейскаго живой оградой сада Отгорожевный, другъ минувшихъ лётъ, Повзія, ко миб порой приходитъ, Разсказами досугъ мой веселить. •

Эти стихи превосходно опредбляють нынбшнюю поззію Жуковскаго, сущность послёднихь его созданій: она абйствительно — разсказы друга, которыми приходить онъ есселить досу ->> поэта въ прекрасную осень прекрасной, блестящей жизни, среди сознанія, что данное взаймы на жизнь выкуплено, среди усладительныхъ убѣжденій въ будущее.

· Безъ страха върь-обязна сердцу и втъ!»

Одною изъ такихъ вечернихъ бестать поэта была повъсть объ Ундинъ, германское повърье среднихъ въковъ, плъвительно разсказанное Жуковскимъ. Теперь онъ приноситъ намъ другую повъсть, изъ другаго міра, изъ мрака древней Индін, прославленную поэтическую сказку Индостана о Налъ и Дамаянти. Въ душъ поэтавозвикаетъ прежній

ના લેવ

#### Литературиая Автопись.

образъ, который назывался у него нёкогда Лалло-Рукь, собственно Лале-Рех» (Рубинощекая):

> • И жиръ въ душъ моей тотъ свътлый образъ, Который такъ ее очаровалъ Во время бно.... Часто, на краю Небесь, когда ужь солнце свло, видинь Мы облака; изъ-за пуриурныхъ ярко Выглядывають золотыя, свётлымъ Вершиванъ горъ нодобныя, и видитъ Воображеные такъ, какъ-будто область Инаго піра. — Такъ теперь, созданіемъ Мечты, какой-то областью возлушеой Лежить вдали минувное мое. И минтся мий, что благодатный образъ Мной встриченный на жизненномъ пути, По-прежнему оттуда мий сіяетъ. Но онъ ужъ не одина-ихъ деа, и прежній Въ коронъ, а другой въ вънкъ живонъ Наъбълить розъ, и съ прежнимъ сходенъ онъ, Какь распазтающій съ распазтнимъ цазтомъ. И на ценя онъ свътлый взоръ склоняетъ, Съ такою же привътною улыбкой, Какъ тотъ, когда его во снъ я встратилъ, и виня них одно! П нынъ я Тэмэ налынь вневень послёдній цвёть Порзіей мив данный, знаменую, Въ воспоминание всего, что было Сокровищемъ тёхъ свётлыхъ жизни лётъ. И что теперь такъ сладостно чаруетъ Покой моей обвечеръвшей жизня......»

Нать, такой благоуханный, такой свёжій цвётокъ возін, какъ эти стихи, не можетъ быть послъднимъ! Мы вірипъ и надбемся.

В. А. Жуковскій объясняеть самъ въ короткомъ предасловія сущность своего новаго труда. «Паль и Дамаян-«ти, говоритъ онъ, есть эпизодъ огромной индійской «поэмы, Магабхараты. Этотъ отрывокъ, самъ по себі «составляющій полное цёлое, два раза переведенъ на н мецкій языкъ. Одинъ переводъ, Бопповъ, ближе въ «оригиналу, но другой, Рюккертовъ, имъетъ болбе исоти-«ческаго доотовиства: я держался послёдняго. Не зая и подлиника, я не могъ имъть намъренія познакомить съ «нимъ русскихъ читателей: я, просто, хотълъ разсказять

«имъ по-русски ту повёсть, которая плёнила меня въ «разсказё Рюккерта, хотёлъ самъ насладиться трудомъноз-«тическимъ, стараясь найти въ языкё моемъ выраженія «для той дёвственной, первообразной красоты, которою «полна и индёйская повёсть».

Мы вовсе не сожалтемъ, что поэтъ не знаетъ санскритскаго подлениека: сколько вы можемъ судить объ этойъ предметъ, въ подлинникъ « Наль и Дамаянти» показались бы ену весьма пе-поэтическими. У нидологовъ ---- свой вкусъ, свои понятія, но дело въ томъ, что безъ таланта Рюккерта «Наль и Дамаянти» никогда бы не нитли большаго успёху у свропейскихъ читателей, несмотря на всв восторги про-•ессоровъ санскритской литературы, которые Манабхариту, тоесть, Великую Бхарату, позволяють себь называть даже « индрискою Илліадой». Какъ все индриское, эта безконечная поэма, наборъ тяжелыхъ, скучныхъ и часто безтолковыхъ сказокъ, составляетъ для ученаго свёта предметъ втчныхъ споровъ и сометній. Очень втроятно, что она писана разными поэтами въ разное время, хотя Индъйцы твердо увтрены, что ее сочинилъ премудрый Biaca, жившій будто-бы за четыре тысячи лёть до Р. Х. Полагая Віасу действительнымъ лицомъ, индологи спорятъ только о времени существования его: одни соглашаются помъстить его за двадцать столътій до нашей эры, другіе ставять за одивнадцать столётій посль нашей эры. Разница--- въ трехъ тысячахъ лътъ: по въ вндейскихъ делахъ это считяется ви но чемъ. Магабхарата раздъляется на осемьнадвать кингъ и содержитъ въ собъ сто тыский двустиний. Эторядъ похождений одного царскаго роду, перемъшанный иногний эпизодами. Къ главитейшинъ изъ нихъ, которые Индёнцы называють «безцёнными перлами», принадаёжать Багаватъ-гита, исторія о "ушванть и Сакунгаль, Смерть Сигунала, инсторія о Наль, гарь иша ;сконъ, и супругвего Дамаянти. Санкритскій подлинникъ последней изъ этихъ историй изданъ извъстнымъ индологомъ господаномъ Боппомъ въ 1819 году, подъ названіемъ: Nalus, carmen sanscritum e Mahabharato. Около того же времени, именно въ 1820, іенскій профессоръ, господинъ Козегартенъ, перевелъ ее na nënensië assiste: Nala, eine indische Dichtung von Wjasa,

ans dom Sanscrit, im vermaasse der Urschrift übersetzt und mit Erläuterungen begleitet. По Козегартенову переводу, въ 1828 году, сдёлалъ свое подражание Рюккертъ, то есть, придаль этой сказкв видь, форму, цввть и несколько поэлін. Русскій переводчикъ еще обдълалъ или передълаль ес. съ своимъ отличнымъ вкусомъ, переразсказалъ съ своей неподражаемой граціей, и если теперь «Нал. и Данаянти» — очень милая нидъйская легенда. такъ . ужъ нусть не прогнъвается санскритская поэзія : она туть на душой на теломъ не виновата. Если отделять мистный колорить и археологическія подробности, Наль и Данаянти-сказка, въ которой почти изть содержания. Наль, побуждаемый злымъ духомъ, пронгрываетъ въ кости царство свое брату Пушкаръ, страдаетъ за свой гръхъ, бъдствуетъ съ супругою, прекрасною Дамаянти, очищается раскаяніемъ, выигрываетъ обратно царство у Пушкары, и живетъ счастливо. Вся силавъ подробностяхъ, . понв, благодаря искусству Рюккерта и Жуковскаго, прелестны. Дамаянти, родъ санскритской Гризельды, считается въ Индін идеаломъ втриой и добродътельной жены. Въ Европътакие идеалы принадлежатъ имиче къ археоломическимъ рёдкостямъ.

В. А. Жуковскій перевель поэму гекзаметрами. Ему одному только и позволень русскій гекзаметрь.

Изданіе весьма краснво. Иллюстрація — въ браминскомъ вкусѣ, и въ началѣ поэмы находится превосходно литограопрованное изображеніе красавицы, въ пидѣйскомъ костюмѣ, которую можно бы почесть за идеальный очеркъ Дамаянти, но читатель догадывается, кого именно хотѣлъ изобразить художникъ.

Сенсація и замвчанія госпожи Курдюковой за границею, данъ л'этранже. Швейцарія. Тамбов», ев тип. Journal de Saint-Pétersbourg, 1843, ев-8., стр. 217, съ картинками.

Маданъ де-Курдюковъ была, кажется, ненножко де мовезюмерь, когда выбирала эпиграфъ для этой второй книги:

> « He ey nлe na? He лиsè nàl»

## Литературная Аптопись.

Ну, не серантесь, шарманть мадань де-Кудрюковь. Кому же вы не понразвлись? и кто васъ не читалъ? Если были де маль-аппри, де сочнинтель, де жани, де рыни, которымъ пришлись вы не по вкусу, такъ разва ванъ прилячно обращать внимание на эту мелочь? Полноте, не дуйтесь, будьте жантій по-прежнену, донне мов сотрь бра и пойденте гулять по Швейцарія: вы покажете нань вси примачательныя маста, которыя такъ дорошо знасте и такъ мило описываете, -Базель, Бериъ, Лозаниу, Женеву, Симплонъ, -поведете насъ въ Ферне и на ледники, поговорите найъ о Вольтеръ, о Руссо... А помните ли того премудраго эконома Француза, котораго чуть-было не наняли управлять своимъ тамбовскимъ номъстьемъ? Этакой плутъ!подвернулся, раскланялся, расшаркался, заговорилъ о своемъ проектъ - изъ снъгу съ сажей и соломой двлать родъ удобренія для свекловицы, ноъ свекловицы сахаръ, изъ сахару деньги, удесятерить доходы, занёнить канастеръ вапустой, н. узнавъ, что въ Курдюковкъ трехъ-польное хозяйство, ужаснулся, закричалъ, началъ доказывать. что вся снла-въ раздъленін полей, въ системъ плодоперемвниой. Заведенъ, говорилъ онъ:

> «Заведемъ полей мы осемь; Первое мы поле скосямъ, На второмъ цостемъ макъ, Тамъ картофель, тамъ табакъ, Тамъ горехъ, тамъ свекловищу, А потомъ уже плиеницу, Рожь, овесь, Ту се к' онь eil Пашете авекъ de бе, Лошадьми, я въ томъ увѣренъ? -«Да!» -«Ну, нётъ, а я наябровъ Тутъ коровъ приспособиты! Какъ съ начала подонть, То покуда бы пахали, Бабы масло бы сбивали --Вийсти шель бы весь уеражь. Тамъ гранита порядокъ васоъ, Что работають разлучно Мужъ съ женою - имъ и скучно, А какъ скучно, такъ бѣда, Авло не пойдетъ тогда! Дети крынки бъ полоскали, Мужики бъ у васъ гуляли

# Литературная Аптонись.

Ана фамиль сюрь ту во шаня — И смотръть такъ се тушана!» --Канъ-Умио, какъ сприведанно!»

Подунала наданъ Курдюкова. Но вспомнила ночью объ одномъ своенъ сосвят, который разорияся на Тезра, Донбаля, нашины и кургузыхъ лошадей: а отъ чего это?

> • Ле клима, температуру, Нашу Русскую натуру ORD- BE EDREMANS BE PERONS. Hy, m Opannin of fors, А у насъ совсёмъ другое. Мизию щое такое: Прежде бы, чёмъ заводить, Пало въ полё походить, Маучать раоне природу, И обычан, и молу, Разсмотръть ань куа фотифъ Нашъ порядокъ приматифъ, И тогда уже исправить, А что хорошо-останить. Нотому что польза есть. А какъ на-обумъ завесть Иностравное-то, броду Не спросясь, політвешь въ воду И не выбрести ужъ вонъ!» .

Мадамъ Курдюкова раздумала нанимать Француза, отчасти изъ карманнаго расчету, а отчасти изъ патріотизиа. Но не воображайте ся квасной патріоткой: она — умная и благовоспитаниая дама, разсуждаетъ о своемъ и о чужонъ такъ, что не худо было бы иногимъ, вынисавъ ся разсужденія, повъсить у себя на стъиъ. Напримъръ, доъхали он до Бериа, — на дворъ ужасно скверно, — дождикъ, вътеръ, де ла немъ, —Харитонъ – въ восторть! Вы помните Харитона, ле мъдника, върщаго слугу мадамъ Курдюковой? И отчего жъ онъ былъ въ восторть?

> «Русь ему напоминали Снѣгъ и слякоть!»

# Мадамъ Курдюкова очень справедливо замѣчаетъ:

• Этакой патріотизить Есть патріотизить холопа! Не завидуеть Европа Нашинъ выюганъ, ни сибличъ, Ин курнымъ у насъ избанъ,

#### Annepemypnan Annonuci,

Ни мятелямъ, ни ухабанъ, Ни крестьянскимъ нашимъ бабамъ, Что одвты, а не пре, . Комъ де сакъ, щ ни икрѣ, Ни сосулькамъ, ни баранкамъ, Ни ботвинъв, ни Цыганкамъ, А завидуеть она, Что Россія такъ сильна, Что народъ такой чудесный, Духомъ, твердостью извёстный. Молодець всё къ молодцу-Преданъ такъ Царю-отцу, Что скажи онь только слово-Все стремится, все готово, Все кицить, и захоти-Рады всв на смерть итти! Мановеньемъ только брови До нослёдней капли крови Опь потребуй-отладутъ! Вотъ и говорять: Нихть зуть, Ниостранцы. Имъ досадно, Что у насъ въ Россім ладно, Точно, какъ семья одна, И какъ моська на слона, Изъ-дали на насъ ярятся. Пусть ихъ лаютъ-утонятся, Какъ увидятъ, что ихъ крикъ Ни почемъ! Нашъ Богъ велякъ, Велика у насъ и вбра-Вотъ усивховъ нашихъ мъра! Остиясь пока крестомъ, Сићло мы на все идежъ, И Царя священно слово, Будетъ все у насъ здорово. Пусть-гото химмель, сакрменть, Говорятъ-какъ монументъ У Исакья, Петръ Великій, Надъ всемірной политикой Мы стоимъ гора горой. Останивъ ее рукой; "Инкого не задъваемъ, Всвиъ инъ зарасствовать желаеми, Но не тронь они и насъ, HAL BE CHINETCA AS MARCE, Гаћ когда-то ихъ видали-Просто-помивай, какъ звали! Вотъ ченъ Русскій патріотъ 

#### Літературная Аптопись.

11 Долженъ дорожить, и вотъ, Что такъ бъситъ иностранцовъ, Ибицовъ, Англичанъ, Испанцовъ. Н Французовъ, е ле Сенсся! Какъ ин силься, ни ярись, Какъ волна они морская, Съ ревомъ, съ пѣной налетая. О кронштадтской нашь гранить Рухнется и отбѣжитъ, А гранить не замѣчаетъ Этихъ брызговъ, и сіяетъ Ете болве отъ нихъ. Когда солнце, какъ женихъ, Изъ морскихъ зыбей воспрянеть, На Кровшталтъ любовно взглянетъ, Какъ привътствіе утра Славной памяти Петра.

Но про нашихъ патріотовъ Множество есть апекдотовъ. Патріотъ нной у насъ Закричитъ: « Дю квасъ, дю квасъ! Дю разсольчикъ огуречный! » Пьетъ, и морщится, сердечный --Кисло, солоно, мове! «Me ce Procch, e ey case, Надобно любить родное, Ae-ckath, dame in takoe, Что не стонтъ ни гроша....» Же не ди па: ла каша. Манная, авскъ де пънки, Ла морошка, лез' оценки, Поросснокъ су ле хрѣнъ, Ле кисель, с ле студень Очень вкусны, но не въ этомъ .Не патріотизиъ! Замѣтимъ, Что онъ долженъ быть въ душѣ -Въ кущаныя сем'ень неша, Са с'аясы служить манмову! Вотъ я про свою нерсону Растолкую просто такъ: Постою за свой буракъ. И за свой горшокъ со шами. Какъ другая, но, межъ нами. Если поваръ мић подастъ Иногда, нуръ ле контрасть, Де фуа гра-пат' Страссбурга. Иля борь сале Ганбурга, Наь Французой снов-трюфе,

## Антературная лътопись.

Tto ma takoe? Ke c' na ca ge? . 1 Оть того не намёнюсь я. Что навыся, иль нацьюсь я Коместиблей чуждыхъ странь. Же не сыть па басурманъ, Но по мић, лафиттъ, ићтъ слова, Лучше пѣннаго простова, И шампанское, подъ часъ, Я вливаю въ русскій квасъ-Квасъ отъ этого вкусиве! Чтобъ растолковать яснёе. Мысль мою же ву дире. Что по мив, о финоре. Эта смёсь родъ аллегорыя Нашей собственной исторыя. Ужъ кто какъ ны говоры. Наши славные цари Русскій бычь воогда любили. 111 a 1 KAR'S CRATSING, CONDARNAE 5 B 445 Всв обычьи старины. Но все ими жъ введены Къ намъ науки и искусства Чуждыхъ странъ, и наши чувства Деликативе, нажной, Вше сдълались сильный Къ нашей родний, и ею Мы гордимся всей душею. До наществія Татаръ · Къ наиз втирались ле боз- аръ Черезь выходцовь изъ Грецьи; Архитекторы Венецья Строная въ Москвѣ соборъ; Англичанинъ Чонселоръ Ввель торговыя сношенья; Цетръ неразъ, для обученья, Многихъ Рускихъ посылалъ Въ тв ивста, глъ самъ набралъ Государственное знанье. Ну, не то ли, что вливанье Дю шампань дань нотр' квась! Русскій и теперь у насъ За моремъ нной гуляетъ, Смотритъ, видитъ, примъчастъ, To cecu, a to ce sa, н., "Ш Но, какъ добрая ичела, Дю полезнаго набразшись, По цабтамъ по-вагулявшися, 7 5 14 and a second

# Aumepamyphan Anmonucs.

Весь свой сборь доной несеть, Чтобъ составить русскій медь. Оть того чертогъ пчелиный Быль эмблемъ Вкатерины. Ну, иной, сказать и то, Погуляль, причесть мальте.... И прическу кучерскую.... Я его не критикую: Только бёднаге мић жаль!.... Впрочемъ, иле и с а на трань маль: И у русскаго народа, Какъ въ семьё- не безъ урода.

Вообще надо замётить, надамъ Курдюкова разсужден комъ энъ анжсь, и, странствуя далёко, она видить шир ко. Напримёръ, по случаю Дозанны, гат въ ужасной и дё онлантропія, общества дризрёнія, общества трем сти, и прочая, и прочая, она ведстъ такое разсужден

1.1 T + 1 + +

«.... Бываеть ниогда Эта общая бізда, .... зали и И въ другихъ странахъ Европы. Согласятся филантроны, Паберуть энь канкталь, И тотчасъ наймуть мокамь, Двлъ-правителя, швейцера, п. Трехъ писцовъ, да коминссара, Ставутъ залы ужращать, Чтобы вида приличный дать. Надпись крупвыми, сдорами На ствив и надъ дворями. Люстры, сторы, и часы. А какъ взавсятъ. да, вёры, не Весь расходъ, со волит итогонъ Деньги всв,ущан, и съ Богомъ.... Saunpapers Managers H COCTABATE SHE ACUPRANT Что ужъ комптетъ не можетъ Продолжать, а Бога поможеть, Темъ весчастнымъ, что хогала Онъ приграть, но не пригралы! Иногла предоставляеть Ле локаль, и нанинаетъ Городъ самъ, но бедь этажъ Президенть зайнота; нельзя же И сму быть база, квартеры! Въ та этажи секретеры

ė į

# Антературиал Актонись. Эле члены сонь иласе.

Непренвино-нь ре длидесе Комитетъ и канцелярья.... Э юнь карть д' ля Швейцарыя, А больныхъ уже въ подвалъ-Нокуда – и контонъ баль! Ширгда и такъ сдучится: Городъ самъ распорядится, И назначить комитеть На какой-нибудь предметъ, Но тутъ-членъ одинъ сварливый, Тоть упрань, тоть мокочливый -- . Споръ, побранка, и -- въ передъ Діло на волосъ нейдетъ! . . . . Между-твиъ ле двлъ-правитель, Ассристъ, распорядитель, Всвиъ поставить имъ очки, Прибираетъ де крючки, И-плетъ тутъ шалеръ-мажеръ!»

Перевернемъ страницу. Вы знаете значенитое швейцарское Ледяное Море, эти чудныя, неподвижныя волны, мученіе геологовъ; это озеро, которое застыло, какъ-будто по слову волшебника:

> · Величавый и красивый, И, по мий краснорйчивый, И глубокой мысли полнъ Этоть вназ серантыхъ волнъ. На всегда оледентлыхъ. Неподважныхъ, помертафлыхъ.... «И не такъ ли, пспытавъ Жизни сусту, узнавъ, Какъ земное измѣняетъ, Человёкъ охладелаетъ Равнодушенъ ко всему? Тщетно дастятся, къ нему Всв земныя обольщенья -Нать любан, нать вдохновенья, Призракъ счастья отлетълъ-Онъ душой оледенъдъ.,.. «И не такъ ли, утомленный, Па скалахъ святой Клевы. Руки на-кресть положивъ, Мрачное чело скления, Баловень побёду дюбницый Въ океанъ нензи врамна Взоры томные вперяль,

ź3

И, безнольный, эспониналь О своей минувшей слав?, Объ утраченной держав? — Планъ и смерть его удёлт.... Опъ на-вёкъ одеденёлъ.....

Эти прекрасные, полные глубокою мыслыю стихи нан сала та же мадамъ Курдюкова, которая обыжновенно ни шетъ де сеси э де села смъсью оранцузскаго съ танбоскимъ: они, право, заставляютъ сожалъть, что вся книч не написана такими стихами. Въ талантъ ся цельзя сонтъ ваться: стонтъ только прочесть мастерскія описанія пойцарскихъ мъстностей. Беремъ, на выдержку, Симплона. Дорога, созданная исполиновъ на исполинскихъ горахъ

> •Начинаются боренья Человическаго генья Здъсь съ природой, и она Голіонъ побъждова. Всв уснаья безполезны: Горы, водорады, бездны, Рвы, пучины, грулы скаль, Все торжественно попралъ Мощный геній человъка, И промчалось четверть вёка, Какъ дорору чрезъ Симпдонъ Проложнаъ Наполеонъ. Тщетво водопадъ стренится, Півнится, бурлить, клубится И бушуетъ – чрезъ него Мость накануть; ничего Онъ ужъ болёе не можетъ, И безсильный, скалы гложеть, И какъ бѣшеный реветъ.... Тщетно каменный хребеть, Какъ препону, поставляетъ Тамъ гора-овладеваетъ Ей могучая рука: Продолбивъ ся бока, Въ ней проводитъ галерею, И ндетъ дорога ею, Тщетво грудые сталь утесь-Порохъ и его разнесъ! Крутизна, провалъ зыбучій Удержать руки могучей Не властны - возведена EX no Sepery crime,

> > Digitized by Google

μ

#### Антературная Льтопись.

И идетъ дорога мимо Безопасно, невредимо. Вся природа не могла Помѣшать-ова легла, Точно лепта межь горами, Надъ стремниной, надъ скалами, И торжественно лежитъ, Какъ царица! Чудный видъ!.... Здёсь всё ужасы природы, Съ горъ стремящіяся воды, Достигающій пебесъ, И нависнувшій утесъ, Рвы, и скалы, и пучны Только дивныя картины! • Изунаяють точно взгляль. Съ ужасомъ на вихъ глядятъ Люди, но-сигарки курять, Веселятся, балагурять, Точно будто бы ви въ чемъ.....»

Если бы пришлось выписывать все умное, остроумное, милое, трогательное, прекрасное, чёмъ усыпаны красивыя страницы «Сенсацій» мадамъ Курдюковой, то можно было бы выписать три четверти книги. Рисунки, которыми она украшена, очень замысловаты: въ нихъ представлена мадамъ Курдюкова въ разныхъ состояніяхъ сенсацін, н во вста этихъ интересныхъ положенияхъ, похожа она какъ льт капли воды на Ивана Петровича М-ва въ чепчикъ. Харатонъ-ле-мъдникъ разсказываетъ, будто, у его барыни, въ портфель лежать еще записки о путешествии ся по тальянской земль. По словамъ Харитона, она читала въ обществъ своихъ друзей описание Рима, Неаполя, Флоренция, и всё согласниесь, что эти новыя сенсацій превосходять все, что ова донынъ напечатала, а надо сказать правдуто, что теперь она напечатала, эта вторяя кинга мадамъ Курдюковой, несравненно выше первой. Нѣкоторые изъ нашахъ аристарховъ можетъ-статься будутъ не согласны съ этамъ мибніемъ, по насчетъ ихъ педантскихъ сужденій пельзя не согласнться съ мибніемъ безцённой надамъ де Кураюковъ, которая говоритъ:

«.....Я хочу Такъ, какъ птичка на свободъ, По капризу, по погодъ, Т. LXII. – Ога, VI. 65

Пъть, что будетъ пъться мив. При сіяющей лунѣ Въ поднебесье подыматься; Гав смвшио, тамъ посмвяться, Гаѣ печально, тамъ вздохнуть, А габ скучно-отдохнуть.... . \* 3 Нравится-пускай читаютъ, Пусть цыганять, осуждають, Пусть грызутся ле экурно: Мић, ей Богу, всё-равно! Москвитянинъ особливо Разбираетъ несчастливо И долгонько-какъ прочтутъ -Чего добраго - заснуть, И обонхъ насъ забудутъ.... Вотъ ле свить какія будуть! Что же? это не бѣда-Съ гуся, са с'апель, вода!»

Сказка за сказкой. СП.-бурга, во тип. Жернакова, 1844, въ-8. Голь II. стр. 398.

Люди и сказки совершенствуются безконечно. Сегодня люди умите чты были вчера. Завтра сказки будуть лучше чёмъ онъ сегодия. Въ философіи исторіи, это -вещь доказанная, фактъ не подлежащій сомнѣнію, притча сокровенной премудрости. Наконенъ люди и сказия достигнутъ такого совершенства, что между человъкоиз. притчею, фактомъ и сказкой не будетъ ни какого различія: человъкъ слълается сказкой, сказка фактомъ, фактъ притчей, притча челов вкомъ, и твмъ заключится великій кругъ земиаго существовалія пашего роду. Кто хорошо постигъ эту глубокомыслепную теорію, составляю. щую основание философии история, самой непостнжиной науки подъ- солицемъ и луною, тотъ не станетъ удивляться, какимъ чудомъ каждый новый томъ «Сказки 👪 Сказкой» всё умибе, лучше, занимательное, совершений предшествующаго, и отчего будущій пятый томъ будеть еще умнѣе, лучше, завимательнѣе и совершениѣе настоящаго, четвертаго. Причина завимательности и совершенства этого четвертаго тома ясна для всякаго: въ немъ толыко три сказки-Основьянсико, Кукольника, и Полеваго, несчитая двухъ пьесокъ А-ва и Г-Я. Статья Основьяненко, «Татарскіе натзды», втроятно - посладнее его произведеніе

66

#### Литературная Автопись.

Но если станутъ, изъ усердія, искать еще зело-нибудь въ его бумагахъ. то, чего добраго, какъ-разъ найдутъ въ нихъ что-выбудь посмертное, что-выбудь такое, чего авторъ не предназначалъ для читателей и за чт.) мы, читатели, заранье очень благодарны услужливымъ издателящъ. «Татарскіе набъги» собственно-не сказка, а разсказь о харьковской старинь, наполненный забавными подробностяни о храбрости и образованности казацкой. Не становясь на ходули, авторъ говоритъ правду безъ оглядки. Разсказы, въ которыхъ за чубъ тянутъ казаковъ въ рыцари, герои и мудрецы, надобли намъ не меньше посмертпыхъ сочинений. Повъсть И. А. Полеваго, Градский голова, не сказка, а родъ сказки, — разсказъ, какъ кажется, писанный на задачу — доказать, что купецъ, оставаясь купцомъ, можетъ быть такъ же почтенъ, уваженъ, просвъщенъ и счастливъ, какъ и не оставаясь. И Н. А. Полевой совершенно доказалъ свою тему: именно тъмъ, что разсказъ его очень занимателенъ, - лучшій аргументъ сказокъ, старающихся доказывать что бы то ни было. Въ «Сироткъ», авторъ, господинъ А-въ, натеръ красокъ на картину въ три сажени, и написалъ ими пейзажъ въ три дюйма: зато подробности очень выпуклы и ярки, что и составляетъ совершенство этого роду живописи. «Кллтва», господина Г-Я, въ замысловатости содержанія не уступаетъ покойной Занръ. Все дъло въ томъ, что геронит повъсти стоитъ сказать мужу одно слово, но она его не говоритъ, низъ того раждается повъсть. Наконецъ сказка, разсказъ или повъсть Кукольника, «Максимъ Созоптовичъ Березовскій», которою авторъ доказалъ тридцать девять вещей вдругъ – такъ она завимательна! --- которою доказалъ онъ совершенно, что Максимъ Созонтовичъ Березовскій былъ Малороссіянинъ, нивлъ превосходный голосъ и, за этотъ голосъ, былъ отправленъ учиться пенію въ Италію; что Мартини былъ его учителемъ; что болонская академія приняла его въ свои члены; что болопское музыкальное общество дало ему дипломъ на санъ капельмейстера; что опера его восситила Италіянцевъ; что графъ А. Г. Орловъ привезъ го въ Россію; что Потемкниъ объщалъ ему мъсто дирекгора музыкальной академія, которую хотълъ учреднть

въ Молдавін, что Сарти и другіе пностранцы, управл шіе тогда музыкою въ Россій, отравили жизнь Березо скаго; что накопецъ опъ былъ забытъ, считался пр дворнымъ пѣвчимъ, заболѣлъ съ горя, и зарѣзался припадкъ бълой горячки, въ мартъ 1777 года. Все это док зано авторомъ такъ ясно и неопровержимо, что читате и въ голову не приходитъ спорить или разсуждать; и и моей стороны очень люблю сказки, разсказы, повъсти и какъ-бишь ихъ, которыя доказываютъ только то, что б ло въ головѣ автора, а не то что должно быть на свъть 1 ховные концерты Березовскаго долго славились въ Росси Теперь ихъ забыли: это тоже вполнѣ доказано повст Кукольника, потому что очень немногія изъ его читател знаютъ имя Березовскаго. Всъ эти истины украснавонъба стящным поэтическими вымыслами, которые, въ скази, тысячу разъ важнёе и истините встхъ возможныхъ исти Изображая жизнь артистовъ, вводя въ дъйсътвіе Фаран ли, Мартини, Моцарта, импрезаріо, илутоватаго и за наго директора ливорискаго театра, и его прима-дон живописуя тайны мастерскихъ и секреты закулся міра, П. В. Кукольпикъ сверхъ-того доказалъ неопрон жимо во сто-первый разъ, что онъ мастеръ изобраля и живописать все это. Но не менье хоронии у пего Поте вяпъ, Орловъ, Хандошкинъ, и чисто русский типъ артис Характеры Березовскаго, Матнльды и Апоноса-создя мастерскія, произведенія фантазів истиннаго художи для этого и доказательствъ не требуется. Доказащо и повъстями, разсказами и сказками Исстора Васильевия, онъ не всегда любитъ ихъ доканчивать, об кълывать, соеб ныть круглость и полноту, но часто довольствуется пери очеркомъ сюжета, безпечно кидая свой рисуновъ чит лю Напротивъ, «Максимъ Созонтовичъ Березовскій» в ланъ съ особенною любовью, одушевленъ полною жи вставленъ въ изящную раму. И ссли дело пойдеть на си я папишу сто повъстей, разсказовъ и сказокъ, буду вы доказывать, и докажу, что это-лучшая изъ вста стей, разсказовъ п сказокъ Нестора Васныевия. В доказалъ уже въ началъ этой статейки, что по чет зокъ, особенно когда Н. В. Кукольникъ замъшанъ 🇰 🕯

самая лучшал всегда — посл'ёдняя, а сл'ёдующая будетъ еще лучше, потому что люди и сказки безконечно совершенствуются.

Теорія волокитства. Съ расунками В. Тамма. СП.-бургг, въ тип. Греча,  $18'_{1'}$ , въ 16., стр. 115.

Къ сожалѣнію, это совсѣмъ не то что вы думаете. Предлежащую теорію волокитства можно было бы дать въ руки даже дѣвушкамъ: такая она скромная, благопристойная, благоразумная. Этой книжкою, которая тоже родъ сказки или стоитъ сказки, авторъ желалъ, кажется, доказать, что не всякой смѣется, кто хохочетъ, и доказалъ это какъ дважды два четыре.

Книжки содержанія предлежащей назывались встарину искусствами правиться. На какомъ основания онъ теперь переимспованы въ теории волокитства, свъдънія при книжкъ не имъется. А почему имъ вздумалось еще украшаться картияками злаго Тимма, это уже до насъ н не касается. Дело въ томъ, что картинки Тимма и кинжкадва совсѣмъ разные текста, вообще безъ всякой связи между собою. Книжка состоитъ изъ набору афоризмовъ старияныхъ «искусствъ правиться женщинамъ», а картинки – изъ ряду действительныхъ приключений, испытываемыхъ смертными на этомъ поприщѣ. Въ числѣ приключеній, не забыто даже и злоключеніе съ поэтическою чашею, которую одпиъ изъ нашихъ молодыхъ Байроновъ, какъ вы помните, такъ живописно назвалъ чащею мщенія и которую, въ своемъ негодованін, хотёлъ онъ опрокинуть на голову всему роду человъческому:

> «Ш опрокину... чашу мщенія.... Безумцы гордые, на васъ!»

Тамъ, въ высокой новъйшей поэзін, среди лунъ, дъвъ и мечтъ, эго было на мъстъ и, по-крайней-мъръ, ново; но здъсь, въ новомъ изданіи искусства правиться дамамъ, оно немпожко старо. Это не есть жизнь какъ она есть! Вотъ---

Жизнь, какъ она есть! Записки исизвистиаго, изданныя г. Брантомъ. СП.-бургг, въ тип. Жернакова, 1845, въ-8., три гасти, стр. XIV и 236 – 230 – 260.

Въ жизни какъ она есть, люди, по свидътельству издателя этой книги, не опрокидываютъ чашъ мщенія на голову прохожимъ, по говорятъ еще другъ другу - топ cher!-а женщины титулуютъ еще своихъ любовинковъмилый! Сущая Аркадія! Въ жизин какъ она есть, человъкъ сперва дъластся журналистомъ и судитъ о чужниъ книгахъ, потомъ нишетъ романъ, который сму не удается, потомъ сочиняетъ намелеты на тъхъ, которые осмблились въ свою очередь судить объ его книгъ, потомъ предпринимаеть опыты библюграфическихъ обозръний, и когда наконецъ увидитъ, что во всемъ этомъ нътъ на толку на проку, опъ съ отчаянія беретъ-Странныя приключенія Амитрія Магушкина, россійскаго дворянина, описанныя ныв самимь на испансколь лзыки, и изданныя въ Москис, въ 1796 году, и-Похождения увеселительного шута, и великаго въ двлахълюбовныхъ плута, Совъстдрала Большаю Носа, напечатанныя въ Петербургъ, лътъ сорокъ тону назадъ, и пытастся воскресить ихъ въ видъ «Записокъ неизвъстнаго». Вотъ жизнь какъ она есть! Для уразумънія ея, и карандашъ Тимма но нуженъ.

Жизнь какъ она есть начинается чёмъ-то въ родъ біографія издателя. Оный издатель разсказываеть, будто когда-то учился (что впрочемъ должно оставять подъ сомивніемъ), и будто у него былъ знакомый моне-шера, который пошель вь артиллеристы, когда издатель прпиялся писать романы, намфлеты и опыты. Жестокая бользнь падолго оторвала его отъ свита, отъ всихъ вившинхъ отношений, накоисць оть самою себи, какъ-вдругъ прітэжаетъ въ Петер-бургъ артиялерійскій монъ-шерь. Пздатель побъжаль къ монг-шеру, но не засталь его, рышился дожидаться и, увидъвъ у него на столъ руконись, началъ читать. Рукопись была-Жизиь, кака она есть. Между-тёмъ манашера пришелъ, и изъяснияъ, что рукопись содержитъ въ себь Записки какого-то неизвлетнаго. Монг-шерт встрятилъ этого исизвѣстнаго-въ обыкновенномъ нѣстѣ-на кладбищъ, --- которое кладбище хранило «драгоцънные дая него прахи». Издатель взялъ рукопись, «обратиль ес тъ квигу», и предлагаетъ читателямъ.

Исторія начинаєтся «невинною туткой» и «легкою про-

віей», стличительными литературными качествами почтеннъйшаго автора записокъ. «Я родился, да, разумъется, я ро-«дился, пначе меня бы не было на бѣломъ свѣтѣ, а если бъ «не было, то тупь исчего бы и говорить.... Не по доброй во-«ль избраль я одиночество, остался холостякомъ... Теперь «ужъ поздно — на старухъ не хочу жениться, а молодая «дъвушка не будетъ уже любить меня.... Не вздумайте ръ-«шить, что я пикуда уже не южусь.... На меня еще загля-«дываются красавицы нашего околотка,» и такъ далъе. Послѣ такого замысловатаго начала, повый Совѣстдралъ раз-сказываетъ, что отецъ его былъ Наполеоповъ генералъ, до девяти лать вознав его съ собою, а съ девяти отдаль на воспитание какой-то старухъ, великой баловинцъ. Евгений (лия новаго Димптрія Магушкина) шалиль, вичему не учился и выросъ огромнымъ илтнадцати-лётиныъ болваномъ. Нянька—у иего была еще нянька—кормила его конфектани, и приговаривала: «Подростетъ, такъ меньше будетъ зюбить конфекты, тогда взбредуть на уль другія лакомстви». Въ дополнение къ такому негодному восивтанию, ба-ловимца-старуха разсказала еще Евгению, какъ отецъ его увсяь красивую Польку, женплся на ней, отчего и возникъ онъ, Евгепій. Полька умерла, а отецъ убхалъ драться.

Пока Евгепій Баъ конфекты, Наполеона побѣдили, отдали подъ судъ, сослали на островъ Эльбу, а къ старухѣ явился отецъ Евгенія, генералъ, со звѣздами. Онъ привезъ съ собой профессора Буха, который былъ старикъ, «очень малаго росту, но съ большима посома.» Бухъ привезъ съ собой жепу, красавицу лѣтъ тридцати, и сына, лѣтъ пятиадцати. Евгенія начали учить, кто чему умѣлъ— Бухъ географіи, отецъ математикѣ, а Маргарита, жена профессора, рисовавью и тѣмъ «лакомствамъ», о которыхъ говорила иянька. Тутъ явился онять Наполеонъ. Отецъ снова уѣхалъ драться, и за чемъ-то увезъ съ собой профессора. Евгепій остался съ Маргаритой и съ иянькой (старуха-баловница между-тѣмъ умерла). Маргарита постаралась докончить воспитавіе Евгенія. Акторъ подробво описываетъ, какъ она доканчивала его. Съ особенною старательностью описываетъ онъ, какъ тридцати-лѣтияя женщива, у которой былъ иятнадцати-лѣтий

сынъ, учила семнадцати лётняго негодяя всему, что сама знала. Но вотъ бъда: Наполеона снова побъдили и сослали еще далъе. Отецъ и профессоръ возвращаются. Профессоръ узнаетъ о новой профессія своей супруги, біснтся, колотить ее, дерется съ Евгеніенъ, выгоняетъ жену. Евгеній береть ее къ себѣ. Отецъ уговариваетъ Евгенія отпустить Маргариту, мужъ убъждаетъ взять сс. и благоразунно онлосооствуеть: «Не хорошо, Евгеній, не хорото, дурно, что это случилось съ замужнею женщиною: пасолиль ты учителю!» И добрый родитель отправляеть сынка въ Ісискій университеть. И нервая часть «Жизни какъ она есть» заключается размышленіемъ Евгенія: «Обращаюсь ка странной мысли, что теченіе моей жизна и накаторыя событія ся завистли отъ судьбы великаго человина: безъ паденія Наполеона не было бы паденія Маргарнты. которое случилось во время послёдняго отсутствія отца ноего съ господиномъ Бухомъ, передъ ватерлооскимъ сраженіемъ!» Ивъ самомъ дълъ, какія, подумаешь, странныя мысли водятся въ жезен какъ она есть! Надо, право, человъку быть каковъ онъ есть-авторомъ подобныхъзаписокъчтобы приметить такое сходство судебъ какъ нижеся вдующее: Наполеонъ потхалъ, и Бухъ потхалъ; Наполесиъ хотълъ ноколотить Прусаковъ, и былъ разбитъ Веллингтономъ; Бухъ съ своей стороны началъ-было генеральное сражение съ женою, и былъ разбитъ Евгениенъ. Поелъ этого, я не втрю, чтобы голова человтческая была «витстилище ума», какъ пишутъ въ книгахъ, если она можетъ, въ то же время, служить голубятней для такихъ жислей!

Дорогой Евгеній волочился за трактирными нимфани, а прівхавши на-місто пошель смотрівть Шяллероннию «Разбойниковъ». Идучи изъ театра, онъ заблудился, и авпаль въ такое місто, котораго не называють. «Табачний дымъ клубами ходить по комнать. На столь итскалие бутылокъ съ виномъ и стаканы, а на дивань молодой маловікъ» ..... Словомъ, Евгеній нарізался какъ стелий, былъ обкраденъ, поутру ушелъ, началъ волочиться за дочерью хозяйки, у которой жилъ, и сділалея настийщимъ негодлемъ. «Ибріюсь, ношу очки, чудеснопью нущихь;

#### Антературная Автопись.

«жгу сигары, какъ солому... Съ каждою изъ городскихъ скрасавицъ было по изскольку приключеній!» Въ самонъ дълв, чего жъ недоставало ему къ студентскому аттестату? Какой-то польскій графъ вводить его къ актрисѣ, въ которой узнаетъ онъ одну изъ героннь ночной пируш. ки, где его обокрали. Онъ возобновляетъ знакомство съ нею, а между-твиъ прітажаетъ Маргарита и привозитъ сына учиться въ университетъ. Мужъ ея умеръ. Евгеній предлагаетъ ей возобновить ихъ прежнее ученье. Маргарита не согласна. Евгеній бісптся, начинаеть пить, играть, буйствовать, бить стекла, не давать проходу бъднымъ мещанкамъ. Наконецъ, пьяный, онъ вламывается въ комнату Маргариты.... Отецъ зоветъ негодяя къ себъ. И зачъмъ же оставаться милому сыну въ университетъ? Онъ ужъ всему научнася. Дорогой онъ опять волочится за практирными нимфами. Прівхавши, начинаеть ухаживать за молодой жидовкой. Старикъ, отецъ жидовки, сердится, какъ нъкогда серднася мужъ Маргариты, и отдаетъ лочь свою замужъ за рыжаго жида, а отецъ Евгенія опять делаеть ему разныя отеческія наставленія: «Ты еще не перебъсился, мой другъ. Оставь жидовку. Найдешь женщину, которую можешь любить безь помъхи и препятстей !» Какой добрый цапенька! Да чего искать далеко: прітажаеть отвратительная Маргарита. Ей ужъ лёть сорокъ, но она всё-еще красавица, а сыпъ ея успѣлъ уже всему выучиться. Прежнее ученье Евгенія возобновляется. Отецъ, Евгеній, Маргарита и сынокъ ея живутъ очень лружески. Пока отецъ умираетъ, Евгеній съ учительницей и съ сынкомъ скачутъ въ Іену. Видите: когда Маргарита учила Евгенія, сынокъ ся вздумалъ учить воспитанницу одного профессора. Старикъ хотвлъ самъ учить ее, и прогналъ сынка Маргариты. Теперь ученица извъстила его, что старикъ хочеть на ней женнться. Сынокъ Маргариты повхалъ освобождать ученицу, добрая маменька по-вхала помогать ему, а Евгеній повхаль за нею отъ нечегоазлать, к-конецъ второй части «Жизин, какъ ова есть!» Часть третья-честная компанія бдеть, и прібзжаєть въ Іену ночью. Идуть къ профессору; на дорогѣ встрѣчають егоученицу, которая, не дождавшись освободителей,

рѣшилась бѣжать; ведутъ ее къ знакомому пастору, и вѣнчаютъ съ сыномъ Маргариты. Опъ съ супругою остается у пастора, а Евгеній отправлялется къ Маргарить.... Точьвъ-точь «Приключенія Совъстарала, увеселительнаго шута, и великаго въ любовныхъ дълахъ плута.» Это цъликомъ оттуда списано! На другой дель прибъгдетъ къ пастору профессоръ. Ему объясняютъ въ чемъ дъло. «Случалось ли вамъ видъть человъка, вдругъ проглотившаго муху. нли подавившаюся костою, которая, остановясь въ горль, мъшаетъ не только произнесть слово, но препятствуетъ н самому дыхацію? Таково было положеніе профессора».... Оставивъ профессора въ состояни человъка «проглоти»- . шаго нуху,» честиая компанія, Маргарита, сыцокъ ся Мишель, певъстушка, Клара, и Евгений Совъстдраловичъ, таутъ въ Парижъ. У Мишеля была страстишка нарать бумагу, нонъ рышился сдл. напыся нисателения. И воть онъ мараетъ бумагу, а Евгеній бьетъ баклуши, «збвая на улицахъ, площадяхъ, бульварахъ, въ театрахъ, въ галереяхъ Палс-Рояля, глъ тогда существовали еще игорные дома и обитало миожество прелестницъ. Я заплатилъ обнаьную дань искушениямъ обосто роду. И кто въ мон годы устояль бы противь искушений золота и красоты? Помню, съ какою жадностью и исумъренностью бросплся я на всъ удовольетвія и наслажденія, предлагасмыя развращеннымъ Парижемъ... Субретки, гризетки, вы должны вспоминать меня!» Парижскія восноминавія Евгсиія Совестдраловича описываются весьма подробно, но надо сократить разсказъ объ пихъ. Евгеній хотіль броситься въ ріку, до струснят, и, совершению промотавшись, опредълняся секретаремъ къ какому-то польскому графу. Молодая графия, жена графа, даетъ сму уроки въ родъ Маргарнтиныхэ, пока прітзжаетъ ся падчерица, которой Евгсиій даетъ въ свою очередь уроки, за что графь и графиня хотван вытодкать его вопъ изъ дому. Тутъ открылось, что отецъ Едгенія увсяъ пѣкогда сестру графа, и следовательно, Евгепій-племянникъ графу. Полюбовавшись милою роденькор, графъ выдалъ дочь за какой-то «бродячій трупъ», богатаго герцога, а Евгеній съ-горя убхалъ въ свое помъстье. Съ пимъ побхази Маргарита и Мишель. Съ бъдняконъ

случниць большія бѣды. Стишонкп его не продавались, журналы ихъ разбрапили, піеса его упала на сцепѣ, и взаключеніе спектакля автора избили во время Іюльской революціи. Пріѣхавъ па-мѣсто, Маргарита продолжала учить Евгенія, а Мишель писалъ стишонки и записался досмерти. Онъ умеръ. За нимъ умерла жена его. Но пора уже кончиться и «Жизни, какъ она ссть». «Въ одно прекрасное іюльское утро подъѣзжаетъ карета, и изъ нея выходитъ герцогиня. Ходячай трупъ, мужъ ся, умеръ. Она посиѣшила къ возлюбленному Евгепію Совѣстдраловичу. Свадьба—и дѣлу конецъ. Маргарита, видя, что ся паука болѣс не нужна.... поселилась въ ближиемъ монастырѣ, или чтото такое: окончаніе очевь темно.

Такова кинга эта, совершенио какъ опа есть.

У автора ся, такого какого онъ ссть, всегда была примътна страсть ставить себя среди знаменитостей и знатностей, изображая ихъ въ уродливыхъ видахъ. Въ «Жизни, какъ она есть,» мало было ему наполеоновскихъ генераловъ, графовъ, килгинь, герцогинь: онъ безпрестанно толкуетъ и о Наполеонъ. За тъмъ – является онъ на сцену объ руку съ Гёте. Далъе разсуждаетъ съ героемъ жизни о словесности и любви: Наконецъ герой жизли знакомится съ герцогвней Жюно, и присутствуетъ у пей на литературномъ вечеръ. Тутъ авторъ клиги, которому, какъ извѣстио изъ собственныхъ словъ его, не удалось быть журпалистомъ, хоть опъ, чтобы удержаться при журналь, употребиль на это весь запась своей невинной шутки и своей легкой иропіи, — авторъ книги пользустся столь върною окказіей, чтобы однимъ ударомъ уничтожить тёхъ, которые не считали себя счастлиявишими пзъ людей имъть его своимъ собратомъ. Не милосердо караетъ онъ ихъ своимъ олимпійскимъ гитвомъ: въ ярости, не зная что джлать, онъ обращаетъ свою собственную голову въ чашу ищения, опрокидываетъ из пихъ-о ужасъ! все что въ пей есть и какъ есть, пскореняетъ ихъ до тла и побъдопосно стоитъ па костяхъ ихъ цълыя три страницы. Журпалисты, по словаять нашего писателя, журпаисты—отборныйшая калерся празстоеннаго безобразія, душевной пизосии, моди влыс по природа, меры, шарлатаны,

уличные шуты, облизанные франтики съ изуктики ин рожнцами, паяцы, которые парають лицо сажею, носять дурацкіе колнаки съ бубенчиками, и встьми наглостями и пошлостями стараются приманить толиу, – словонъ журпалнсты такой жалкой, смъшной народь, такой мелкой, такой пичтожсный, глупой, что не стоить даже осужденія.... Почтенпъйтій авторъ кингн совътуетъ запретить всъ журналы, а тъщь, кто думаетъ издавать ихъ, привъсить къголовамь игра, чтобы они не моли двигаться.

Таковъ ужъ человѣкъ какъ онъ есть, когда въ немъ ничего нѣтъ, кромѣ бездарной самонадѣянности! Согласитесь что жалка жизнь какъ она есть, если въ ней водятся такія книги и такіе писатели!

Складчина на ложу въ Италіянскія оперы, содесиль à propos, ез двухъ картинахъ. Картина первая: Компанія меломановъ. Картина вторая: Корридоръ четвертаго яруса въ Большомъ Театръ. Сочинение П. И. Григорьева Перваго. СП-бургъ, еъ тип. Жернакова, 1843, еъ-16., стр. 105.

Водевиль à propos! До чего ны дожили!

«Нётъ, право, такъ у насъ умы Ужъ развиваться начинаютъ!»

Въ Неаполѣ, на Сапъ-Карлино, гдѣ изъ всякой вчеращней городской новости дѣлаютъ на другой день •арсу, не лучше нашего понимаютъ Ка-ргороз. Происшествие съ булочниками, —и водевиль «Петербургская булочная». Новая страсть у публики, —настоящая страсть, — страсть къ италіянской оперѣ, къ сужденіямъ о пѣнія, голосахъ, методахъ, къ музыкальнымъ энтузіазмамъ, пристрастіямъ, преувеличеніямъ, —и опять водевиль, «Складчина на ложу въ италіянскую оперу». Новый водевиль à-ргороз немножко сбивается на одного нашего стараго знакомца, но тутъ есть и свое забавное. Цѣлый кварталъ добрыхъ людей безъ уха, безъ чувства музыки, не зная искусства слушать италіянское пѣніе, вдругъ повергается въ страшный принадокъ меломаніи и складывается на ложу; радость складчиковъ, когда ихъ извѣщаютъ о смерти одного пріятеля, абонировавшагося вмёстё съ пимп; безмолвный входъ *namnaduamu* человёкъ въ одну ложу, такъ, что капельдиперъ не можетъ затворить дверей; плачъ старой ияньки, когда дочери и жена уговариваютъ Чернушкина абонироваться, — все это схвачено весьма удачно. Куплеты хороши. Вотъ одинъ, который поетъ мадамъ Чернушкина:

> « Хоть на расходъ мнѣ пе давай, Лишь сдѣлай это одолженье! Хоть именинъ моихъ не знай, Забудь на вѣкъ мой день рождепья! Когда жъ умру я, такъ и быть, Не ставь мнѣ вовсе мопумента Лишь эту зиму дай пожить — Иожертвуй для абовимента!»

НАЧАЛЬНЫЯ ОСНОВАНІЯ РУССКОЙ ГРАММАТИКИ. Для благородных воспитанниковь бывшаго университетскаго пансіона. Изданіе девлтое, испраеленное. Москва, въ тип. Университетской, 1843, въ-8., стр. 188.

За романами, повъстями и водевилями, въ пеизмъчномъ чнит природы, непосредственно слъдуютъ «Начальныя основания русской грамматики», въ которыхъ эта изящная итература вообще очень нуждается. Но едва-ли русскія повъсти, романы и водевили почерпнутъ много изящества въ нашихъ грамматикахъ, особенно въ предлежащей. Неговоря уже о томъ, что наши грамматики всё-еще хотятъ насъ принудить къ языку, которымъ пикто никогда не гоюрыз и ныпче уже викто не пишетъ, и который никакъ ие можетъ удержаться въ литературъ, дълающей уситхи въ искусствъ и екусъ, эти «Начальныя основалія русской грамматики» изданы въ первый разъ не биже какъ за тридцать лътъ. Они и тогда считались плохою книжонкою: чёмъ же должно считать ихъ теперь? Несиотря на все это, они достигли до девлтаго изданія. Ясно, что наша грамматика и знать пе хочетъ, что въ Россіи господствуетъ нынче русскій языкъ, подлипный, неподдѣльный, самостоятельный, живой, что онъ возвратилъ себъ испреложныя права свои, попранныя безвкусіемъ и пе-Азатствомъ, и занялъ повсюду мъсто прежняго, воображаемаго или клижнаго русскаго языка, по которому она,

грамматика, искогда образовалась и которому до-сихъпоръ покланяется. А впрочемъ, ей какое дъло до того, что происходитъ въ языкъ! Ей—лишь бы толькорасходиться по рукамъ учепиковъ. Сущность всякой грамматики-отставать какъ-можно по-дальше отъ успѣховъ языка. Грамма-тика, со дия своего вымышленія и донынѣ, благополучно витаетъ еще въ понятіяхъ греческихъ схоліастовъ и риторовъ, жившихъ во время паденія образованности, полагая вмёстё съ ними, будто языки портятся и падають по мъръ удаления своего отъ старины, и будто ихъ надо всъми силами тащить пазадъ, къ былому, удерживать отъ раз-стройства, спасать отъ погибели. Но наша образованность н наши языки отпюдь не находятся въ этомъ печальномъ положения, противъ котораго принимали ибры александрійскіе грамматики въ помрачающемся царствь Александра Великаго и последователи Квинтиліана въ Римъ! Наша образованность идетъ впередъ, наши понятія множатся н проясняются, паши языки, ихъ естественное орудіе, попеобходпмости тенерь еще развиваются и совершенствуются! Что вы это, господа, толкусте намъ о порчв языка, какъ-скоро сегодня кто-нибудь нишетъ не такъ, какъ нисали вчера? Съ предложениемъ намъ и потомству, въ цензытыный образецъ, языка какой-пибудь прошедшей эпохи, какъ бы опа блистательна пи была, погодите, пока мы начнемъ внадать въ варварство относительно къ той эпохъ, пока станемъ меньс зпать въ пыньшнемъ году чъмъ знали въ прошломъ, пока мы испытаемъ судьбу древнихъ Аениянъ и Римлянъ. Благоволите понять, что пынѣшніе языки не падаютъ, но возпикаютъ, что блескъ ихъ сще впереди, что совершенствование ихъ такъ же безконсчно какъ и самой образованности. Роль грамматика въ новъйшемъ міръ вовсе не та, какая предстояла сму въ древнемъ: долгъ его, если онъ понимаетъ свое звание и въкъ, въ который жевстъ, его долгъ папротивъ-паблюдать движение роднаго языка, изучать пастоящія, пынче употребительныя, оор, мы живаго слова, и извлекать изъ всего этого чистый, неподдѣльный, современный матеріалъ для усиленныхъ ра-ботъ искусства. Такимъ только способомъ грамматака еще можетъ нынче быть руководительницею и факелонъ

словесности: пря всякомъ другомъ направлени она будетъ въ разладѣ съ образованностью, будетъ паукою отсталою, безсильною, и смѣшною въ своемъ притязательномъ безсили. Изъ всѣхъ новѣйшихъ языковъ, русскій безспорно представляетъ самое обширное поприще для подобныхъ филологическихъ изслѣдованій: грамматическое изучение настоящихъ, природныхъ, самобытныхъ формъ его, можно сказать, еще це начиналось, и великая слава ждетъ того, кто, отказавшись отъ перенечатыванія правилъ ложнаго книжнаго языка, бывшаго доныпѣ кумиромъ грамматическаго міра, приведетъ въ совершенную ясность нашъ современный языкъ и сдѣлаетсл его закоподателемъ.

1. Новыя повъсти для дътей. Согинение Анны Зонтагъ. СП.-бургъ, въ тип. Ісгансона, 1841, въ-12, стр. 304, съ картинками.

2. Другъ дътви. Записки Петра Ивановича, собраниыл и украничныя ста картинками П. Фурманомъ, СП.-бурга, въ тип. Жернакова, 1843, въ-16, отр. 218, съ картинками.

3. ПРОГУЛКА ПО ЗЕМНОМУ ШАРУ. Виктора Бурьянова. Издание третье, исправленное и дополненнос. СШ.-бурго, въ тип. Соломона, 1844, въ-16. Два томика, стр. ГП-394-947, ев тартою.

4. Путешествія Гулливерь, составленныя для датей. СП.-бурга, въ тип. Жернакова, 1844, съ-16., стр. 104, съ картинками.

5. SOIRÉES D'ENFANS. — АВЕНОUNTERHALTUNGEN FUER КІНДЕВ. — Дівтскіе всягра, или игры для упражененія дівтей въ языкахь французскомь, русскомь и нимецкомь. СП.бургь, въ тип. Д. Випшией Торговли, 1843, въ-16. Семь тетрадокь, стр. 288, съ картинкали и карточками.

6. Русскія сказки для дътей, разсказанныя илиюшкою. Авдотьсю Степаповною Черепсевою. СП.-бургъ, въ тип. Глазупова, 1844, въ-16., стр. 58, съ картинками.

7. Другъ дътей. Книга для первонагальнаю чтенія. Изданіе чтвертое. СП.-бургь, въ тип. И. Академін Наукь, 1844, въ-8., стр. 364.

8. Елкь. Альманахъ Эля дътей на 1844 годъ. С.П.-бургь, гъ тип. Крайя, 1844, въ-64, стр. 104, съ картинками.

9. Игры для всэхъ возрастовъ. СП.-бургъ, въ тип. Военно-учебныхъ Заведеній, 1844, въ-12, дет части, стр. IV-156-VII-198, съ картинками.

Цёлый мёшокъ дитской литературы, которою, по ноложенію, наполняются всё книжныя лавки передъ святками и новымъ годомъ.

Нянюшка Авдотья Степановиа Черепьеве, «пе мудрствуя лукаво», разсказываетъ старинныя сказочки о потушки, о колобли, о злой лагижи, о медеподи, о волки и лиси.

Повъстямъ госпожи Зонтагъ благоугодно было назваться новымъ ся согипеніемъ, хота онъ всъ были извъстим прежде.

Въ «Запискахъ Петра Ивановича» тма забавныхъ похожденій, в такая же тьма рисунковъ.

Съ госноднномъ Леви, котораго Géographie racontée à la jeunesse передблалъ господниъ Бурьановъ, дъти могутъ объёхать цёлый свётъ.

Съ «Дътскимъ Гулливеромъ» они съъздятъ даже къ Лиллипутамъ и Броддиньякамъ.

Если наскучать имъ всё эти новости, что весьма в проатно, то пусть учатся играть въ игры для еслях созрастнов: въ этомъ мѣшкѣ-цѣлая энциклопедія игръ, мячеля, камсшками, шарами, палками, движеніемъ, метаньемъ съ цъль, хоросодами, кругали, фантами, догадкой, шуткой, обманомъ, палятью, вниманіемъ, словами, шарадами, скороговорками; игръ по-русски, по-иѣмецки, по-оранцуски; десятки, сотин игръ; и всѣ онѣ разсказаны системитически, даже представлены въ лицахъ.

«Дътскіе вечера» — тоже игра, по которой дъти, играя, выучнваются исторін, географін, гранматики, и даже онлософін.

Альманахъ «Елка», величиною съ конфекту, заключаютъ въ себѣ стихи в прозу, повѣсти и загадки, и, въ нужнойъ случаѣ, можетъ служить пробкою для гомеопатической стклянки.

«Другъ дѣтей» — кинжица, изданная за сорокъ литъ и которая съ тъкъ поръ перепечатывается беза перемяни.

Въ эточъ въменкомъ, творенія, нереджавномъ на русскіе вравы посредствои перениснования Генриховъ въ Сидоры и Вильгельновъ въ Васскъ, дъти, пачинающіе учиться грамотъ, найдутъ всъ нужныя для себя науки, анатонію, географію, естествознаніе, дістетеку, русскую исторію на ияти страницахъ, и кучу повъстей, анекдотовъ. Анекдоты въ-особенности, очень умиы и чудесно написаны. «Порт-«ниха Марья, когда пекла датоть, то пекла также для де-«тей своихъ аладын, или лепешки, для лакоиства. Однажсды, когда она напекла такихъ лепешекъ, дъти выпросили «ихъ прежде нежели оны остыци. Хотя всё онь (лепешки) «об'єщали не прежде приняться за нихъ (за д'ётей), какъ «когда опъ остынутъ, но второй сынъ ея (върно, «одной изъ лепешекъ), Яковъ, не могъ удержаться, и «почти проглотиль бою сорягую лепешку, Потомъ по-«бъжаль онь кататься по льду, и когда ему захотелось «пить, то напился холодной со льдомъ воды, вдругъ по-«чувствовалъ она, что сму стало дурно, и онь едва могъ едойти до дому. Съ часу на часъ становилось сму хуже, н «еще прежде вечера она испустила духа. Лекари вскрыли «тело, чтобы узнать причину скоропостижной его (тела) «смерти, и нашли, что лепешка сбилась въ кома, и часть вел остановилась еще въ горля.» Выборъ русскихъ посло-винъ, удивительной замысловатости, дополияетъ собою совершевства этого «первоначальнаго чтенія».

Прогулка по древнему Коломенскому увзду. Сочинение Имколал Иванчина-Писарева, въ тип. Семена, 1813, 62-8., стр. 165, съ рисунками.

Авторъ бывалъ нѣкогда поэтомъ, печаталъ даже стихи свои, но вѣроятно узнавъ напослѣдокъ всю суету стихотворства, въ добрый часъ рѣшился бросить безполезное занятіе, издалъ полное собраніе своихъ стихотвореній длятого, чтобы и слѣдъ ихъ простылъ на свѣтѣ, велѣлъ молчать своей лирѣ, и раскланался со всѣми музами, кромѣ одной Кліо. Этой сдѣлался онъ ревностнымъ поклонникомъ, и теперь безпрестанно издаетъ историческія книжечки, которыя, безспорно, полезнѣе стиховъ. Онъ проѣхалъ напримѣръ, отъ Москвы до Коломиы, осмотрѣлъ на пути всѣ старинныя церкви, списалъ всѣ старинцыя назвація, свелъ

T. LXII. - OTA. VI.

# Актературная Латонись.

"извѣстій лѣтописей съ оставшинися на землё именания, и "составилась книжечка, въ которой половину заняло путеписствіе автора, а половину принѣчанія. При всемъ томъ, "нашлось тутъ иёсто, и мечтавіямъ, и поэтическимъ воспоиминаніямъ: даже стишки проскользнули, —отъ стиховъ человѣческой натурѣ трудно отвыкнуть; но, несмотря на все это, книжечку господниа Писарева прочтетъ каждый занимающійся исторією, и съ нею при случав еправится археографъ. Для такихъ твореній, читателей, конечно, не имного на свѣтѣ: но развѣ авторъ не знаетъ по опыту, что на поэмы поймаешь ихъ еще менѣе.

Славянское натодописание, состаеленное П. І. Шафарикомъ, Перегодъ съ Чешскаео І. Бодянскаго. Моская, ат тип. Университетск., 1843, st-8., стр. VII и 174.

Нельзя безъ уваженія говорить о господнит Шафаржика, одномъ изъ ревностныхъ сподвижниковъ славянской народности, посвятившемъ всю жизнь, вст свои средства, нзъясканию, узнанию, описанию, поддержанию всего словаяскаго въ мірв. Неутомниое усердіе его произвело даже начало важнаго перевороту въ Австрія: это государство, старавшееся донына быть намецины, кака-будто клонится нынче къ преображению въ славянское; развитие славянскихъ народностей, литературъ, направленій, дъласть такъ быстрые успѣхи, которые приводять въ ужасъ гернацскихъ и венгерскихъ патріотовъ и вызываютъ ихъ отчаниныя брошюры; отъ Песта до Гамбурга, они заклинаютъ Австрію подавить это славянское движение, которое можеть придать ее совстиъ другой характеръ. Опасенія эти, конечно, преувеличены, но они показываютъ, какое вліяніе произвели труды господина Шафаржика въ его отечествъ в сколько онъ уже сдёлалъ тамъ для славявнзма. Можно разсуждать объего историческихъ теоріяхъ такъ или иначе, по относительная польза предпріятія раскрывать и сберегать всѣ памятники славы племени, безспориа. Виѣшивается, правда, тутъ одно важное неудобство, нсключительность мятній, предубъжденіе, неръдко мъшающее обнаруженію истины, но это уже — дъло критики, разобрать матеріялы, вакопляемые съ такимъ усердіемъ и постоянствоиъ. Издавъ нёсколько любопытныхъ сочиненій по своему пред-

# Sumepaingman Innomio.

моту, авторъ ринноя наконодъ обваредовань карту сущен ствующихъ вынѣ славянскихъ разселеній въ Европѣ. Це слистовть ин своре вристуриль онъ въ систематики, когда сборъ предварятельныхъ свёдёній одва начать дёльнымъ образонъ, а собранное еще не проибрене критикею? Попрайней мёрё, карта господина Шасаржика, и приложенное къ ней славянское народовисани, где на каждой странит встрачаются недоразумения, неточности, и явныя оныбки, подтверждають это опасение. Но госиодинь Ша-•аржикъ мало заботится о прочности матеріаловъ своего зданія; его дёло-планъ, система, система и система. Не Аумая о понтркв, онъ делить Славянь на говоры, рачи, нарачія, подрычія, разнорьчія, и чуть ли не противорьчія; и подробно разсказываеть, где они говорать о, где а, где и. гат ы, хоть тамъ вовсе ихъ не говорятъ. Онъ знаетъ. что Славянъ Хорватскаго предразья или нарачия въ прошломъ 1843 году было ровно осемь соть одна тысяча, а говорящихъ малорусскимъ разноръчіемъ ровнехонько тринадцать миллюновь сто сорокь четыре тысячи. Да что Хорваты и Малоруссы! Усердному славящофилу извъстно даже то, чего не знаютъ самъ падишахъ н его астрологи. ---- число Булгаръ въ Турцін, и сколько именно изъ нихъ православнаго, а сколько магометанскаго исповёданія.

Господниъ Бодянскій, для вящшей ясности всего этого авла, перевель намъ княгу господина Шафаржика съ чешскаго языка на чистый чехо-рассейский. Мы должны быть ену особенно благодарны за обогащение нашего выръчія новыящ словани, Слово карта, онъ счастливо замъняетъ словонъ землевида, а слово литографія, словонъ. каменотискъ. Какія находки! Эти чудесные термины могуть занять почетное мъсто возлъ словъ шароката (билльярдъ) и шаровиха (бильярдный кій), которыми мы уже обязаны усераному дуризму покойнаго А.С. Шишкова, и, въ подражание по мъръ силъ и возможности госполнну Бодянскому, ничто намъ не мешаетъ отныне называть идрографическую карту мореендома и раковидома, эстанны стальнотисками и маднотисками, а, интохромію, камлемазыемь или каменокрасьема. Госполинъ Боданскій сов'ятуеть нам'я тожеписать русія в Одеса. Къ примъчат ельны из особенностямъ его

:H

# Jampanypas Annostes.

книги принадлежить еще огронное множество, опсоатоно, подпечатокъ, выпечатокъ и разнопечатекъ: господниъ Бодянскій, на ста семидосяти странциясъ своей нивси, насчиталъ имъ до трехъ сотъ, но это только авторская скроиность: можно сибло полагать икъ до трекъ тысячъ.

Описание прушения россивкаго семинскати-четыровъпуцечнаго корабля Ингермапландъ, случиещагося 30 иогуета 1842 года, въ Окагеррикъ, у переежстихъ береговъ, близъ маяка Оксъ-Э. СП.-бургъ въ тап. Журнакова, 1844, гоъ-8., стр. XVIII и 78.

Встиъ еще панятно печальное морское событие, случившееся осенью 1842 года: семидесяти-четырехъ-шушечный, превосходно устроенный, ворабль, подъ конандою искуснаго и опытиаго офицера разбился въ знакомомъ морв. близъ береговъ Норвегія. Строгое изсладовавіе декавало, что ни какое искусство не могло спасти корабля отъ гибели. Сбитый съ пути безпрерывными бурями, не нивя возможности опредблять мъстъ своего положения, корабль ударился о подводный камень, къ удивлению, дотолъ нензвъстный. Но ве ненъе было замъчательно, что корабль, прошибенный подводнымъ камнемъ, и затонувшій по борты, держался на волнахъ полторы сутки, такъ, что прибрежные жители успъли подать помощь и спасти половину экипажа: другая половина погибла, но спасение даже в остальныхъ было чудо, а страданія ихъневыразним. Съ десяти часовъ вечера тринадцатаго августа до двинадцати часовъ по полуночи сентября перваго, держась за унъивешія начты в свасти, терзаемые толодонь и жаждою, обливаемые волнами моря, дрожа отъ холоду, еженинутно ожидая гибели, и не видя ни наленные надежны на спасение, они остались живы.

Одниъ изъ офицеровъ, бывшихъ на Ингерманландъ, раздълявшій всё ужасы и видъвшій гибель товарищей, А. И. Товоровъ, разсказываетъ теперь, что видълъ и чуветвовалъ онъ во все продолженіе бъдствія: это цёлан позна съ трогательными, печальными, высокими подробностями, разсказанная просто, какъ и надлежало. Среди печальныхъ картинъ бъдствія, читателя радуютъ свътлян стороны, подвиги великодушій, мужества, предникости волъ Провн-

•93

явнія, сцены лобы супружеской, отцовской, дітекой. Изображеніе быту Норвежцевъ, ихъ добродушнаго усердія, ихъ безкорыстнаго гостепріямства, дополняютъ очеркъ господина Говорова.

• Не дуявю, чтобы кроив моряковь, кто-нибудь могь въ живни овоей испытать иннуту торжествение и стращиве кораблекрушения. Въ саномъ бъшенонь пилу оражения человтить щадить своего ближните, и храбрость, обращая на себя внижние противника, ограждиеть отв гибели. На земля бъдствующій ваходить синсение въ другихъ, изобритаетъ средства, и укръпись хладокрозенъ и твердостью духа, изъ всего извлекаетъ себя помощъ. Но на норъ, въ бурю, во время гибели корабля, саныя средства спасения обращенотся на внубу. Въ изступления погибающій хватается за все, чъ попадется подъ руку, ищетъ средства избавления въ облокие дерева, въ отвраянной веревкъ, въ осколкъ доски, и тъвъ скоръе увлекается въ пучину моря. При совершенной бсзиадежности на спасеніе, всъ ужасы томительнаго онидания смерти, всъ примъры страшной потибели – воть что предстоло нанъ испытать, умирая среди истязовій душевныхъ и твоесныхъ.

Но такъ силъна въ человек злюбовь къ жизни, что в напраоно употребнаъ слово: «безнадежность на спасеніе» – неть, и на краю влажной, бездонной могнам надежда не оставляеть человъка и онъ во оставляетъ мысли о спасеніи. Когда раздалось громкое ура погибавшихъ, заглушаемое ревонъ водяныхъ столбовъ, выразвшихся изъ всъхъ люковъ и отвератій палубъ, это было върнымъ признакомъ, что корабль идетъ на дно моря. Взоры всёхъ обращались на корабельные борты, гдъ разстояніе воды отъ сътокъ замътно уменьшалось. Волны буруновъ пачилан перскатываться черезъ лязна бортъ. Каждый изъ насъ держался за что могъ. Сувитившись за бортъ катера и его банку, я накрылся угловъ брезента – утоблющій хвитився за соловсениу.

Средя общаго ужасу, ны ждали сладующаго буруна, и онь не занединать. Ударть волить въ празый борть ванловиль порабль нально, и игновскию огрочный бурунь пронатился по нишких головань; наполнивши водого барказь, онъ удариль въ капитанский каторъ; водставки выскочний, катеръ унала на бека, и-превате берта его, выкъ будте не бывало! Люди посыпалиеь за борть корабля; изкоторыхъ волною отброспло нь барказу-сь числь вкъ быль и я. Цереведа дыханје и опонилешись, а очутился на извающихъ запасныкъ ростч рахъ. Подле неня были конандиръ порабля, ого супруга, каничавълейтеванть Истонних, лейтенаять Васильсаь, и иножество натросовь и ихъ женъ съ мляденцами на рукахъ. Страдальческий крикъ налютекъбыль вепродолжителень, однихь натери ронили въ волу, другихь вырывало волневісих изъ рукъ и давило въ общей таснота. Раздалось еще ура-шкорть и шканцы погрузвлись вь воду; однив зогь быль еще на поверхности воды-эси бросвансь тула. Но вакъ, перебраться? Обловии рантоута, перенутичных свидтя, вещи, выплывшия наз налуба, лицали всякой возможности попысантью подобной перепрать, но #5

ву имнуту, внауту страшной смерти, уры наши были теман, кака тыза еще продолжавшейся вочи. Волны, перекатываясь черезь корабль, уносная съ<sup>5</sup>каждымъ разомъ по нискольку жертвъ. Диниядцати-весельный катеръ, полный народовъ, выброснло за бортъ, и грозный Скагерракъйсъ шумонъ похороннаъ всехъ бывшихъ на катеръ въ своей безлонной могнят. Только пать, или шесть человъкъ успъли ухватиться ан наяту. Бице волна в дюли персоду разбросаны; везла плавають трупы, нии изукаченные, пону-живые несчастивацы. Облисизие серне зарава содрогнулась бы при виде развообразныхъ свертей. Повню одно событие-оно было невыразние ужасно: старшая дочь полкозинна Борнсова, при нерехода на ють, что удавалось изъ десяти одному, запуталась косою въ желязной уключина издонаннаго барказа, энбращенные съ растръ на шланцы и погубвешаго одиниъ ударовъ васколько декатновъ людей; ренгоутъ билъ всвхъ находившихся водл'я несчаствой. Борисовой, Она долго радась и кричала, а между-твиъ за нее схентнансь другіе погнозвшіе. Совершенно нэбитая, обезображенная, выбазнись ваз сназ оча спольда, во бездушное твло ся долго еще теранось волнами. Младшая сестра ся ухватилась за запасныя ростры, употребляла всв усный удержаться на нихъ, и уже унтеръоницерь Ценулрой броснася-было къ вей на помощь, во поздноростры повервулясь и несчаствую снесло въ норе. Ноногать другвиъ не было возможности. Находившиеся на шкафутахъ и шканцахъ должны были прежде всяхъ погрузиться съ корабленъ въ море, во Пролялянію угодно было явить надъ нами примъръ небывалый въ встори кораблекрушений: погрузиршись по ють, корабль остановился. Сначала микто этого не замътник, но-вотъ прошло явсколько иннутъ-коребль всё въ одинаковонъ полежения, и гронкий крикъ: «Коребль на нели!» пронесся между нами, какъ-будто въсть надежды. Но ны опибались-глубина подъ нами была ужасная; корабль ворочало вытронъ и теченіснь въ развіля стороны, но все-таки онъ не нотружное быле. Напогда было разсуждать о причина столь стравваго лаления и вадобно было имъ нользоваться. Надежда спова мелькнула жередъ нами. Всв бросались на ютъ, единственное мъсто, оставшееся ченатопленнымъ, но переправа туда ежемвнутно становилась трудяве. Оставляеь еще бизань-мачта. Путь на нее со шканцевъ представляла савиотвенных верение биень-интаръ, но уже нижто наз насъ не дуналъ • невозножности такого пруднаго вутешествія, нескотря на то, что все время стояли им но горло въ водв, работали съ десяти часовъ вечеро, были набиты и истомасны ужасною жаждою оть соленой воды в усталости. Народъ нучами бросался на бизань-штагъ, и онъ весъ былъ увазовъ людьки. Женщины следовали примъру мужчинъ, во надеяла спасонія была тщетвая и немногія наъ нихъ достигаля желанной цъли. Цать, или шесть челонзкъ перебрались кос-какъ на крюйсъмеров. Видя ихъ, ръшнася и непьятать счастья, и перекрестившись, нолизь туда, стараясь дебраться до остатна гроть-мачты, около котораго обхостывляся бизанны-штеть двуня нендани. Пучивы, образовавшияся на нути изъ трехъ ворабельныхъ люковъ, воопрепятствовали мосй сивлой попыткв. Насъ било всемъ что попадало въ волны. Съ палуо́м

#### Антерануриал Льтопнов.

снывало все, Уже шкаруть быль чисть и на немь не остадось ни одной шаюнкя; вныя вверхъ дномъ бились на бакв, другія подъ бимсами юта; барказъ перешибло на-двое. Капитатъ-лейтенантъ Истоминъ в птабъ-лекарь Саковнчъ, перебираясъ на ютъ, были уже при концъ переправы, по ударомъ барказа придавнио Истомана къ ютовому бимсу-сплюскутый нив, онь и не крикнуль; только съ юта видели, какъ сго втащило въ водоворотъ офицерскаго люка на шканцахъ. Саковнчъ подвергся той же участи. Кто могъ, бросаль съ юта бившимся въ водв концы веревокъ. Лейтепантъ Дергачевъ, 8-го рабочаго экипажа увтеръ-офицеръ Коринловъ, и изсколько человакъ матросовъ, вытаскиваля со шканцева накоторыха еще живыхъ, другиха уже изступленвыхъ и потеряршихъ разсудокъ, но болье трупы. Въ числь утопшихъ, выхваченныхъ ими, была тетка жены лейтеванта Сверчкова. Супруга его, выброшенная изъ барказа на шканцы, долго гребла руками, поддерживаясь на какой-то доскв, пока огромнымъ отломкомъ воечныхъ. свюжь ударнао се по спина, и облитая кровью, она погрузилась въ общую могнау.

Видя миогихъ бросающихъ съ юта всревки, я полагаль, что тамъ можно, еще продянть хотя на одну минуту существование и завидовалъ карабкавшинся по бизань-штагу, но самъ я никакъ не могъ до него добраться. Страшная волна подхватила меня съ нъсколькими матросами и бросная къ кнехтанъ гротъ-мачты. Каждый изъ насъ хватался за что ногъ. Я ухватился за остатовъ слонаной начты, и въ одно исновение, черезъ головы изсколькихъ рядовъ людей, поднялся на бизапь-штагъ. Спереди меня все было устано матросами. Измученный, добравшись цочтв до трети щтага синзу, остановился я отдохнуть, в собирая остатовъ силъ, черезъ нъсколько минутъ готовился продолжать переправу, когда нало иною раздался хриплый голось: «Ваше благородіе! упаду! Ваше благородіе, упаду!» и всятать затемь кто-то спустился ва влеча вой. Напрасно дужаль я удержаться — несчастный упаль и вотащиль меня съ собою; руки мон оборвались; я схватился-было ногами, но силы меня совершенно оставили и я упаль въ бурунъ на шаващы. Еще сохраняя память, сильно стиснуль я губы и меня подняло на верхъ. Совершенио не умъя плавать, я не могъ держаться на водв. Бившись недолго рукани и ногами, началъ я погружаться - еще мнаута, и.... Въ то игновение два, или три ковца веревокъ ударили меня по головъ; я успвяъ поймать одинъ изъ нихъ, и уже протявулъ руви на капитанскій катеръ, но волны бросаля меня въ разныя стороны. Не теряя надежды, окостенъями рукани уцепился в за веревки; бурунь пересилиль меня, и отбросивь катеръ на сажень всторону, аншиль послъдней надежды на спасение. Конець веревки оборвал. ся - помню только, что меня потащило куда-то внизъ ворочая ужасвынь образонь во всь стороны, крутя и опрокнумая-уже раза, для хавбяуль я норской волны, когда вдругь выброшенный счутнося на новерхности. Мичивиъ Лесли успаль схантить мена на нолу сюртуки, и два мли три человъка матросовъ пособили ему вскащить меня ва сломанный капитанский катерь. Только туть водохнуль л, и держась кос-какъ за бортъ катера, узидълъ странично ногилу, которал

едва не поглотила меня: то быль гроть-люкь; водовороть его, ножерая людей, выбрасываль обратно безжизненные трупы ихъ. Катерь, куда я быль вытащень, сильнымь бурувонь разбило о гротовые кнехты. Насъ выкниуло вонъ-смерть, пощадявши жизнь нашу только ш одну минуту, опять разбросала насъ по всему кораблю. Волим рылучили меня съ великодушнымъ Лесли-и уже не видаль его боль; несчастный спаситель ной вскоръ сдълался жертвою смерти. Очутвы шись подла лежащей на боку осьмерки, я началь по ней съ больжить трудомъ перебираться на бакъ; волнами покрывало меня безпреставно, и я думаль, что меня непремънно оторнеть, но Богъ спась, и я добрался благополучно до бака. Туть, уципясь за одну изь снастей, разглядвль я картину нашей гибели во всемь ся ужасв. Уже на чиных свътать. Насколько сотъ человъкъ разбросано было по горизовту нова. Обловки рангоута, влавающій грузь - все было загронозждено лютыт. Бушующія волны, дальность берега, корабль безъ шлюпокъ, потружешійся выше коечныхъ свтокъ, и ужасы сперти въ саныхъ развообревыхъ видахъ, вотъ что открылось передъ моями глазани, и ко всем еще вадобно прибавить стада косатокъ, которыя внансь около насъ, ожидая върной добычи. Надъ моремъ высилась одна начти. Бугниприть быль отделень оть нея большинь пространствонь воды. Толых морякъ можеть довольно върно представить себъ нашу участь. Съ правой стороны корабля видно было много сброштенныхъ въ море ватросовъ; разбитый дизнадцати-весельный катерь, полный воды, служиль пристанищень нив. Кто ногь и не териль еще наийти, хънчелся за борты его. Инымъ удалось подняться въ катеръ, но вскоръ возни отнесло его далеко отъ корабля, и затопленный вочти но бортя, съ наскольками людьми потащило въ море. За кориото корабан въ то же саное вреня отвалёла капятанская гичка. Легко пересканавая яки, казалось, она скоро достигнеть береговъ, но всечистный катеръ всиечтали непремънно погибшимъ. Я видълъ, какъ двухъ офицеровъ сбресно волною съ юта за борть; одного изъ нихъ я поть различить то быль лейтенанть Дергачевъ; его вытаскивали натросы, во гибель другно была нензбъжва-овъ тонулъ. Катеръ отвесло отъ корабля, и ноли начали покрывать его - ёще пісколько минуть, и казалось - все ночало. Я полагаль уже его затопленнымъ, спрашиналь окружавшихъ жвя: ве првыттили ли они кто быль ва катеръ, и узналь, что не жить ваходнося самъ капитанъ нашъ, котораго лейтенанть Дергаченъ вытащиль изъ воды. Къ изумлению нашему, катеръ опять вынырауль наъ воды в его понесло по вытру. Разскажу здъсь удивительное стратствование бывшихъ на катеръ. Полижение ихъ было отчаляное. Са-Ая по поясь въ вода, пятеро изъ янхъ гребля, а остальные отначивали воду. Вылованный руль завенялся кусковъ весла. Служится инчиана Аникъева, находившійся на катери, оть истопленія и женеду пачала забышать и черева масмолько часовь умерь. Катерь типло теченісиъ въ открытое море. Це нива ни одного сухаря, останошіеся въ-живыхв..., не рашялись бросить трупъ за борта... В Боть не депустиль ихъ до такой сибелией крайности; нь всчеру катерь прибило нь берегу; былзь маяна Анстерь, подла дерения

#### Zamepamypnas Anniorius.

бражно. Отрадальная не моган уже езин выйти на зенлю. Берегоне жатели, узиля выброшенную морень вланицу, бросылись къ ней, на рукахъ переносли всихъ спасшихся на пей аъ свои домы, оказаи иль всекозножное пособіе, послали за докторонъ, похороннай сопшаго, и старились по возможности облегчить ужасное положеніе цалинить весчастливцовъ.

Для тёхъ, кого могли бы затрудиять морскіе термины, при нивжить находится ихъ объясненіе, кромть другихъ побопытныхъ приложеній. Желающіе могутъ получить гально четыре литографическія раскрашенныя картиим, изображающія четыре главныя мгновенія гибели Ингерманланда.

Овозръние истории воени лго искусства. Сочинские инераль-майири, барони Зедделера. СП.-бургь, въ тип. И. иадемии наукь, 1843, въ-8. Часть вторая стр. 387, съ рисучками.

Первая часть этой важной книги вышла въ 1836 году; н юзбудила живыя ожиданія военныхъ людей. Многочисленни обязанности автора по службъ, и редакція «Военноациялонедическаго лексикова», которою овъ управляетъ. опыскали его отъ продолженія такъ удачно начатаго труи. Только въ концъ прошедшаго года могъ авторъ удовлеторить нетерптливое ожидание своихъ читателей изданиемъ норой части. Здъсь содержится исторія воециаго искусства въ средніе въка, самая затруднительная и сбивчивая, 073 разрушенія Западной Имперін до Тридцати-лътней войны. Твореніе барона Зедделера, въроятно, сдъдается вастольною кингою молодыхъ офицеровъ. Это искусный и заввиательный сводъ общирныхъ критическихъ трудовъ по этой части, составленный ученымъ знатокомъ льна. Болье существенныя достоянства такой книги мо-ГЛЪ быть опредбены только спеціальными судьями.

ЗЕНАНДЗАІН ВЪ КИТАЭ, СЪ ССМЫНДССАТЬЮ ДВУЛЯ ЧЕРН тимали разныхы зомледљавиескихъ орудій. СП.-бурвъ, ек пип. Праца, 1848, въ 8. стр. XII и 100.

Если бы въ объявлении о книгв и не было сказано ими автора, можно бы узнать ех шидае leonem. Это переводъб им выборка, изъ огромнаго уложения земледильческито, изданнаго въ четырехъ томахъ ученою коминссиею китай-

скою въ 1742 году. По-китайски оно называется Шеуин-таунь-кадо, и введено поссиду въ Поднобесной Инисрін. Особенные чиновники наблюдають, чтобы всв всполняли правила, въ немъ предписанныя. Время поству. жатвы, количество навозу, средства беречь его, наханье, бороненье, число и качество земледбльческихъ орудій, все управляется по Шоу-шы-таунь-кхао, в урожай поддерживается определеннымъ числомъ ударовъ бамбуковой палки по пятамъ, по Уложевію, п, сверхъ Уложенія, еще. по спинь, безъсчету, ad libitum. Никогда книга о китайсковъ земледълів не могла явиться болье встати. «Библіотека для Чтенія» должна встрётнть ее съ особенною почестью. цотому что сама она нъкоторымъ образомъ вызвала се, обративъ внимание сельскихъ хозяевъ на это образцовое Земледблів по случаю ученія господнна Либиха. Но господину Анбиху не растолковали, что кромъ углероду и азоту для блага растеній необходина еще банбуковия палка, дъйствующая по точному смыслу Уложенія Шеу-шы-тхунз-кхао. А ова — душа вытайской органической химін въ примененіи жъ вемледелію. Чудно пспусство это въ Китав! Но особенному панеру, называевому цюя-техлик, предупанному въ 3719 году отъ сотворенія міра, Китайцы роють гряды, а въ грядахъ колають АНКИ; МЕЖДУ-ТБИЪ ГОТОВЯТЪ НАВОЗЪ ИЗЪ ЛОШИДИНЫХЗ, ОССИяхь, сенныхь в оленьихь костей, толкуть кости, варять въ снъговой водь, подкладывають въ нихъ немного калгану, дають стоять пять дней, вынимають калгана, подбавляють оленьлго и овечьяго помету, ившають, подогравають, вспрыскиваютъ сбияна, садятъ ихъ въ Амки, и въ каждую ямку, въ футъ глубиною, вливають кружку выниеписавнаго удобренія, потомъ зарываютъ землею, и-знастели какой урожай бываеть?---самъ се жь-сотва-плтыбесята нан отъ 20 веренъ 15,000 веренъ! Стольно непренжино должно родаться по Уложению, а вътъ, такъ двъсти банбуковъ по пятамъ и, сверхъ Уложения, но спинъ ad libitum. Доказано опытокъ шестидесяти въковъ, что такимъ образонъ волею или неволею всегда родится нолное число всренъ. Оставьте Теэра и Шмальца, русские агрономы, и изу-SACTE Illey-un-mayus-waa. 1 1 1

Въ русскомъ извлячения изъ этоге нудраге устава наподится подробное окнозние встата напайскихъ грабель, заступовъ, ленатокъ-даже ихъ неображения--даже два китайские ландшаета: на одновъ Китаепъ пашетъ, на друговъ Китайцы нелотятъ клёбъ.

Если бы май, объ урожай осни сотъ изтидесяти зеренъ, отъ одного зерия; воворилъ накой-инбудь интейскій: агрономъ, я бы сназалъ сму просто; что: онъ-агрононъ; что л'не вйрю зтому: по какъ пертрить осонціалисму устару Шеу-шър-жную-комо? Велика сила авоту и банбуновой палии въ природъ!

Новороссийский календарь на 1844 годъ, издаваемый опъ Ришлиевскаю Лицея. Одесса, въ тип. Городской. 1843, въ-8, стр. 442 и IV.

ской, 1843, ез-ч, стр. 442 и IV. При дъятельной общественной жизни, Одессь уже на-добны были своя справочная книга, свой адресь-календооны облан своя справочная книга, своя доресь-кален-дарь; и вотъ изъ маленькаго «Одесскаго календаря» явид-ся теперь превосходно составленный «Новороссійскій ка-лендарь,» который можетъ остаться въ числё кингъ, про-служивъ свой урочный годъ, какъ мъсяцословъ: такъ бо-гаты и полезны въ вемъ разныя приложенія. Въ первомъ от дъленін, кромъ обыкновеннаго русскаго календаря, находятся римско - католическій, армяно - грегоріанскій; реформатскій, еврейскій, магометанскій. Вотъ нѣсколько подробностей: у Армянъ празднуютъ Рождество, Крещение в Богоявленіе, въ одинъ день; другіе неподвижные праздники: февраля 14-Срътеніе, апръля 7-Благовъщеніе, сентября 8—Рождество Богородицы, ноября 21—Введеніе во Хранъ и декабря 9—Зачатіе Святой Анны. Переходящіе Во Храмъ и декабря 9--- Зачатіє Святой Авны. нереходящіе праздники суть: Свётлое Воскресенье, Преображеніе, Воздвиженіе Креста и Усненіе Богонатери. Въ 1844 году по ариянскому календарю Преображеніе будеть втораго поля, Усненіе трянадцатаго августа, Воздвиженіе семнад-цатаго сентября. Каждое воскресенье посвящается Сплов-телю, среда Богонатери, а камдая пятинда Кресту, почену враздники Святыть-все переходящіе и разм'ящаются но остальнымъ диямъ недѣяв. Въ посты также святымъ не писатични У Болага в камда патинда Срадо отъ Солвопразднують. У Евреевъ вдеть ныит 5604 годъ отъ Сотво-ренія Міра; со втораго септября начнетоя 5605. Еврейская

**99** 

#### Jemepantyphan Arwennet.

паста будеть выятиний годь 22-го нарта. У Магонетань счатается 1260 годь тиджры. Во второнь отделения поманены дорожники непоровсійскаго прая, опредаленія ноложеній ибств, достопанатности городовъ, описанія наяковъ. сообщеній, застрахованій. Въ третьсять, нопорессійокій адресъ-календарь, --- изотнов начальство, управленіе луховнос, военное, морсное, учебнос, и прочая,---и указа-TURE ASPECONE OFFICEL. BE VETROPTONE, OURCAMIC TOPFORAM, учалицъ, николлевской обсерваторія, устройство солночныкъ часовъ, п прочая. Торговал края завянала въ 1842 году 1400 судовъ; (въ Одессу пришло 579, въ Таганрогъ 322корабля); изъ нихъ 779 пришли съ баластонъ. Товаровъ привезено на 7,278,482 рубля, (въ Одессу слишкомъ на пять милліоновъ), вывезево на 17,349,624 рубля слишкомъ, въ томъ числъ пшевицы вывезено на 9.500,000 (изъ Одессы на 4,791,992). Въ Одессъ было въ 1842 году жителей 76,862 (мужескаго пола 43,503, женскаго 33,359), въ томъ чноль, считая только мужчинъ, мъщанъ одесскихъ болъе 24,000, иногородныхъ болъе 4000, военно-служащихъ 4,500, купцовъ 1,550, иностранцовъ 2,612, Евреевъ не приписанныхъ болѣе 2,000, крестьянъ и дворовыхъ людей только 722: совершенно особенная опзнономія оть другихъ русскихъ городовъ.

#### новыя брошюры.

=

Философія иравды, архимандрита Гаеріила, богословскиха и филодофскихь наукь ври Казанскома Уливерситеть преводавателя. Казань, 1844. — «Философія правды,» говорить почтенный авторь, есть науна о вѣчныхъ законакъ справедливости, и придожения илъ. Сеобравность дѣятельности нашей съ вѣчными законами справедливости, есть наша правда, justitia, а не правда все, что не сообравно оъ инии.» Правда, доказываетъ онъ, бываетъ «внутренияв», въ чувствахъ и мысдахъ, и «рибшняя», въ дѣйстіяхъ и поступкахъ. Въ древнія вреисна, ванивансь правдою, какъ цаукою. Гропіусъ между

#### Aunopainypuan Jamonies.

интайныни укражиллол ез саныма блестандила уснёкона ть экой вкуна, которую Пусселдореть приблизнать ка совершёнству. Тонаціусь вз 1705 году, раздробила билодосію правды на отлазьных ученія, пока нанонець Канть не сладать между нищ настоящаго разрыку. Отсюля – якобникзить, матеріализма, атензить. Монтвеніё своими книгами началь сопускачь по кисляма незанатный яду из читателей». За нима сайдоваль снадивный Руссов, а посля него Мирабо, Булинкеръ, Вольтеръ, Ланетри, аббать Сімось, Ласоність, и прочіс. Въ Германія Акенкам крабро сражался за истину, по Фикте ужиль саназника крабро сражался за истину, по Фикте ужиль саназника крабро правды канинато «сборникомъ цачаль и сладствій»; ненестоянный Шолингъ пренебрегъ се вовсе, а школа Гегели вовдонтнута на пантенстическихъ основаніяхъ. У изсъ из Россія, но свидійтельству почтеннаго автора, быль первониянальных симертальству почтеннаго автора, быль первониянальных сандососной правды Городчаньшовъ, а за аниъ Лодій, Неволинъ, Сергівсьт, Сычуговъ, Авастасеричъ. Изложивъ нехорію вауки, брошюра излагаетъ самую вауну, правонатривая правду въ идеаль, и правду въ принънеция еть опътному міру гражданскихъ общестить. Въ заключение разснатриваются образы правлена, к спосоское вародное право.

Отчетъ московскаго оберъ-нолиціймейстера, за 1842 годъ. Москва. 1843. — Постепенное усовершенствованіе этихъ отчетовъ въ Москвѣ было уже замѣчено въ этомъ журналѣ. Увеличиваясь въ объемѣ и улучшаясь съ каждымъ годомъ, московскій «Отчетъ» перешелъ отъ простыхъ таблицъ къ характеристической картинѣ древней нашей столицы. Кромѣ подробныхъ изчисленій жителей, домовъ, фабрикъ, и ирочаго, находатся тутъ свёдънія о промышлености, увеселеніяхъ, замѣчательныхъ случаяхъ Москвы, цѣнахъ принасовъ, народномъ здоровьѣ, и такъ далѣе. Въ 1842 годувъ Москвѣ было жителей 357,185, — мужескаго пола 222,142, женскаго 135,043, — раздѣленныхъ, по мѣстамъ жительства, на семнадцать частей, въ каждой отъ 15,000 до 37,000. По звавіямъ, духовенства считалось 4,961; военнослужащихъ 21,219, гражданскаго вѣдоюства 8,352, отставныхъ 11,488, и 8,482 особъ женскато пола всѣхъ трехъ

## Annepamypman Annonies.

отдвления; кунцовъ 10,854, менцить 59,602, приховыхъ 9,995, вностранцовъ 3,846, дверовыхъ людей во паспортамъ 27,745, при господать 23,580, престыпъ 105,437. По втроисповъданиять, православнаго 347,549, лютерансияго 5,900. Родилось 15,096, умерле 14;033. Наредоваселеніе Москвы помъщается въ 3,772 ваменныхъ в 8,354 церевянныхъ домахъ, при которыкъ слигаютъ до 7,420. Оцтанка этихъ 9,605 доновъ, по екладнымъ кингамъ, простиралась до 50,000,000 рублей серебромъ, а дарокъ и лабавовъ до 9,000,000. Сумна застрахованій отъ отня составляла однако жъ во белъе 26,000;000. Церквей 375, и при нихъ при драдовъ 612, монастырей 21.

- Въ Москву привозено, въ 1842 полу, муни ржаней 441,800 кулей, крупичатой 28.200, греплевой 14,600 иннновъ, рин 23,800, писанцы 225,800, ячисню 40,540, нисна 20,380, крупъ грешневыхъ 161,400, овса 604,000 четпертей, съна болже 600,000 пудовъ, солоны до:30,000 вевовъ. Скота пригнано крупнаго 70,000 головъ, мелкато, до 20,000.-Фабрикъ, заводовъ и ремесленныхъ заведения сянталось до 4,364; на никъ русовнять настеровъ 4,827, неостранныхъ 336, работниковъ до 58,000; сумна выработанныхъ изделій составляла более 24,000,000 рублей сереброиъ. Магазиновъ 247, лавокъ въ рядахъ 3,357, при донахъ 2,240; гостинияцъ 18, ресторацій 208, грактировъ 50, кофейныхъ 11, кандитерскихъ 30, реисковыхъ погребовъ 286, кабановъ 135, давокъ нитейнаго откупа 81, продажа въ нихъ составляла до 2,500,000 рублей серебромъ; портерныхъ и полпивныхъ лавочекъ 214: продажа въ няхъ на 700,000 рублей. 11 ....

Знаменитое московское Дворянское Собраніе даходилось въ большомъ упадкъ: баловъ всего было осемь, и на нихъ посътителей не болъе 6,000; въ тринадцати маскарадахъ 14,000, въ осемнадцати концертахъ 7,500 посътителей. Также упадо гулянье перваго мая въ Сокольникахъ: нркогла число экипажей доходило тамъ до 7,000; но въ 1842 году было только 1,689. Зато клубы процвътаютъ: втечении года въ Купеческовъ Клубъ посътителей. было до 25,000, въ Английскомъ 46,000, въ Дворенскомъ 52.000, въ Итмецкомъ 70,000, а въ девати маскарадахъ его 18,000.

Въ 1842 году было въ Москве 90 пожаровъ; вов незначительные. Кражъ и ношенничествъ 1,134, въ томъ чнолъ 300 не превышали 20 рублей, 380 ста рублей, а свыше ста рублей было 454. Въ числи происшествий повторнются иесчастія, происходящія оть неосторожности при чисткв колодцовъ, - залушение зловонными испарениями, - и при истреблевіях'я врыса мышьякомъ. Одно ссим-латнее дити сгорвао приблазившись къ тоннишейся печия. Въ числъ самоубійствъ заягвчательна смерть жены бъднаго стетавнато унтеръ-офицера: она отдала дитя свое въ Воспитательный Донъ, и не перенески разлуни съ нимъ. Вотъ еще любопытвый случай въ медицискомъ отношения: жевщина двадцати-четырелъндтвочка осьми лътъ были унушены биненою собакою: только черезъ три дия новботили о тоиз врачей; об'в взяты были въ больницу, откуда вынущени после принятія предохранительныхъ меръ: черезъ три месяца женщина умерла въ припадкахъ бъщенства, оказавшатося внезапно, но дбвочка осталась живою и здоровою. хотя укушенія быле однаковы у той и другой.

"Игра лото, съ описаниемъ ся истории и приложениемъ къ ней математических впроктностей, тавлицы выштрышей и проигрышен клждаго номера (мъста) въ Московскомъ Дворянскоми клуби, за четыре мисяца; ключа, по которому должны выставляться для лото карты, и новаю способи играть во лото посредствомя обыкновенныхо карть. Москва, 1849.—Злословіє могло бы сдёлать большую княгу, но брошюрка добра до невёроятности, -- маленькая в инленькая. -что ни мало не мъшаетъ глубокомысленности изънсканий объ одномъ взъ важнёйшихъ предметовъ, занимающихъ теперь Москву. Бълоканенную завоевалъ побъдитель свярвите Наполенна: Лото! Но она ему, покорилась добровольно. Дото властвуетъ теперь въ ней деспотически, волнуетъ, вессиять и огорчаеть Московичей, предсъдаеть въ клубахъ, гонитъ изъ нихъ бостоиъ, вистъ, преферансъ, составляетъ предметъ разговоровъ, споровъ, закладовъ, и ему, его исторіи, его теорін, посвящено предлежащее сочиненіе съ длиннымъ загланіемъ. Авторъ открылъ, что лото изобратено въ Генув, накогда было въ мода повсюду, потомъ заброшено, и въ наши дни возобновлено усер-

### Anne, amyphas Inmonucs.

лісыть московскихъ клубовъ, сперва Нанецияго, потомъ Англійскаго, ваконецъ Аворянскаго, глъ ово достиг-10 «высшей точки своего развитія». Въ санонъ дълв, въ астыре масяца, въ дворянсковъ клубъ сънграно 10,207 ставокъ, въ которыхъ перевернулось качиталу 3,062,100 рублей. А говорять, булто въ Россия нать капиталовъ в даже ноть для вихъ употребленія! Но надо отдать честь Благоправно. Москвачей: при разечеть за четыре иссяда оказалось, что вза числа мебителей лото одни проиграли, а аругіе выяграля тольно 115,489 рубля 50 копбека. Изъ отой сумы игроня нолучили 64,454 рублей 50 контекъ. а 51.035 ввяль себя начбь за ставен, ебирая по влти рублей съ важдой. Ему открылась возможность под-· нинать постянтелен за рубль сарьбра такинъ обтаонъ. натораго не купить въ другомъ местъ за три рубля. Цоловина выигрыша, по обычаю доброй Москвы, обрамается на благотворенія: клубъ послалъ изъ нея погоревшимъ въ Казани и Перии до 20,000 рублей, отдалъ на Аттекую Больницу 6,622 рубля, и на другія частныя дела издержалъ слишкомъ 7,000, всего до 33,000, рублей аесигнаціяни. Кроив этихъ явныхъ выгодъ, лото въ унственномъ отношения еще спасительно для головы: весь умъ играющихъ остается въ экономін. Игра-саная простая: толь ко сиди, да накрывай нумера. О мудреномъ ся составъ разскажеть ванъ сама брощюра, даже научитъ замънять лоски обыкновенными картами, после него можете пграть въ лото дона, у сосъда, гдъ угодно: сошлись гости, взяли итсколько колодъ картъ, и лото готово. Не забудьте только, половику вынгрыща, по цримару благородной Москвы, употребять на нособія страдальцамъ.

Б ксвды о торговав и товаровъдении. И. С. В-оси. С. По., 1844. —Это лекцін или, какъ авторъ вхъ называетъ, беспола, читаемыя для не.иногихъ. Авторъ, опытный биржевой купецъ, хотълъ преподать воспитанниканъ одното учебнаго заведенія и всколько практическихъ свъдъній о русской торговлѣ и главныхъ русскихъ товарахъ, и, въ часы досуга, бесъдовалъ съ ними о своенъ предиств Желательно видъть «Бесъды» господина В-ова напе-

Digitized by Google

106

#### Антературная Аптонись.

чатавиныни для болте многочисленнаго круга читателейи она, были бы превосходнымъ руководствомъ для молоанхъ кунцовъ. Въ двухъ отнечатанныхъ «беседахланави тора, врома исторія торговля, говорить о саль жавовон пляномъ масль, объясняетъ ихъ сорты, браковку, исловая отпуску, праны, и прочая. Сала провозится въ Петербургъ ежегодно отъ 130,000 до 150,000 бочекъ, болъе всега. изъ тамбовской (28,000), курской (22,000), и воронеженой (20,000), губерній. Портъ отпускаетъ его ежегодно аты 4.000,000 до 4.500,000 пудовъ; въ одну Англію до 3,500,000. Расходы на покупку и провозъ до Англія составляють до 6 рублей 43 коптекъ съ пуда. Масла коноплянаго отпускаетъ петербургский портъ, отъ 200,000, ло 350,000 пудовъ. Этого роду подробности, какъ всях кой видить, были бы очень любопытны для помъщиковъ поставщиковъ, капиталистовъ и для множества другихъ читателей: стоить труда изъ летучиха «Бесваз» саблать книгу. Господинъ В-въ,въроятно, цодущаетъ объ этомъ.

Опытный бълнлыщих разнаго вълаго тканья. Составлено С. Пер-мъ. Москва, 1843. Для бъленія запасается козельская зола, а въ другихъ мѣстахъ шадрикомъ называемая, зола же особеннаго роду. Эти двъ золы дълають изъ себя щолокъ, который наливается въ корыта, и кладутъ суровыя полотна или куски, и смочивши ихъ довольно хорошо, класть въ большія корчаги заложа сверху трицицами или другимъ чъмъ порлаладже, опрокидывать иму корчагу въ нечи на иодъ, чтобы стояла корчае вверхъ дномъ, тдъ Мощанато утра пракопо, заслонивши цечь».

аномъ, Тат Аб Еймаго утра проюють, Заслонивши печь». Отомъ, Какой и газ вылъ самый древнъщший сытъ нынъ право славнаго государства русскаго. Це для всяжаю, а покио по робять русскихъ, разсказъ отставнаео подионика Макарія Быстроръцкаго. Москва, 1843. — «Слутайте ребята! « Послъ чего брошора не для всякаго разсказываеть, что кикие то рошевики жили гато въ подсолчетной ствройна, въбунайской области, что ныпь называютъ Галили, и прогнали они оттуда всъхъ Шамиовъ, ржавшисть акикойи. Потомъпощи сами, по-били Нъмцовъ, засели-Т. LXII. – Ота. VI. //8 ан Европу, назвали въ ней одну ръку безыменку Аунденъ, клодилля Европу волажь на рога, стали се рышь, копать, рубить, чистить, распяхивать, и замаллась она. Рощевики назвались, кто Поморлие, кто Поллие, кто Аребляня; натьмини изъ назвались Конлании, а начальники ихъ Гродозами или Градохами, или строителлми градовъ, и нанитъ ихъ сохранилась въ русскихъ сказкахъ подъ имененъ царя Гороха. Потомъвсърощевики перессориянсь. Итицы прогиали ихъ въ Сивиру, гдъ построили они Повгородъ и Киевъ. Гостомилъ, убаяла Новгородцовъ послать въ Порусье, аль Прирусъе. Приным братья Рорыкъ, то есть, соколъ, съ братьями Зневомъ, то есть, знахаремъ, и Требощемъ, то есть, Требославомъ, и сварлющлась, собственно створожилась, или сварлянсь, то есть, сварилась Русь, отчего ромевики и назвались Варлеами.

Автературный валейдоскопъ, или собрание мелкихъ сочинений. Автора повъсти Мужъ подъ башмаколиъ и иныхъ. СПб. 1844.—Извъстный вздоръ.

#### разныя извъстія.

- Осьная книжка «Санятлятербургской Флоры», по объщанію, явилась въ свътъ втеченія января.

-- «Письма Руссказо из Персіи», сочиненіе Н. М., вышедшія въ концё мёсяца, заслуживають любопытства читателей путешествій.

- Вотъ заглавіе еще одного поваго творенія: «Юродивый мальчикь съ эколльзноми зеленомь клобукь, сочинские иссессора и казалера Лоанасьл Анаевсказо. Изданіе перес. СПб., 1844.» О такихъ кингахъ дважды не говорятъ: поэтому, надо здёсь же выписать изъ нея изсколько строчекъ со всею подобающею точностью. Твореніе начинается такъ: «Такъ говорилъ юродивый мальчикъ, смо-«тря на небо: здёсь въ красной день, сквозъ Солнца ора-

« насть маленькой дозжикъ—Гармонія, Иреяы—звукъ ми-«лый, Все прелыцаеть.—Я вижу въ лвсу хоръ певчихъ. «Ихъ кадансы задались и вверхъ тонки голоса завились. «Возлё пёвчихъ».... и прочая. Господнить ассессоръ и кавалеръ, Асанасій Анаевскій, знасть, почему онъ написалъ на заглавномъ листкъ—«изданіе цервое»: это — одно изъ твхъ твореній, которыя перецечатываются до безконечности безь измъменій. (1) Полокования (Правили (Страна Валонанована) на соверствания полокования (Страна УКС). Полокования (Соверсионанования) полокования (Страна УКС). Полокования (Страна) на соверства (Страна) с Полокования (Страна) полокования (Страна) (Страна) полокования (Страна) на соверства (Страна) (Страна) (Страна) (Страна) (Страна) на соверства (Страна) (Страна) (Страна) (Страна) (Страна) на соверства (Страна) (Страна) (Страна) (Страна) (Страна) (Страна) (Страна) на соверства (Страна) (Страна)

\$ 117

# VII.

# CMBQB.

время и пища человъка. Время кажется намъ, мелкимъ созданіямъ, чъмъ-то ужасно длиннымъ, безконечнымъ, такъ, что мы раздълемъ его на множество частей различной величныы, отъ тысячелбти и столбтий до минуть и секундъ. Въ этомъ деленіи, годъ представляемъ мы себь уже очень крупною частью. Но что значить годъ въ механизмъ вселенной? Одинъ оборотъ нашего шаряка, Земли, около солида! Войдите въ токарную и посмотрите на маховое колесо, которое вертится съ быстротою. елва прим'ятною для глаза: каждый повороть этого колеса изображаетъ въ точности земной годъ; онъ короче мгновенія. Семьдесять пять такихъповоротовъ за иннаютъ не болбе семи или осьми секундъ вречени; а семьдесятъ пять такихъ же, столь же быстрыхъ, столь же мгновенныхъ, поворотовъ Земли около солица - очень поралочная жизнь человеческая. Минута-совсёмь наленькая частица временя: въ этомъ всё согласны. Но если сочтете, сколько минуть протекло съ Рождества Христова, сами удивитесь незначительности того, что мы называемъ «тысячельтіяня:» окажется, что въ этоть промежутокъ, въ который пало и возникло столько царствъ, соверщилось столько перекоротовъ в изявнений, не протекло даже тысячи миллоновъ секундъ. Въ голичновъ бюджети

T. LXII. - OTA. VII.

1

Англін в Франців-гораздо болье рублей чыть во всыхъ 1843 годахъ минутъ. Въ году, минутъ, среднимъ числомъ, 526,000. Считайте: съ сотворенія міра (7350 лѣтъ) прошло не сполна 387,000,000 минутъ. Государственный долгъ Европы представляетъ, на рубля, итогъ несравненно значительные. Сто сорокъ шесть илтидесяти-лытнихъ человѣкъ отдѣляютъ насъ отъ времени Адама: если бы каждый изъ нихъ тщательно передавалъ другому то, что слышалъ и видълъ, то не болъе какъ черезъ сто сорокъ шесть устъ мы могли бы знать все, что говорилъ и аблалъ первый человъкъ на Землъ. Взявъ семидесятитрехъ-лѣтнихъ людей, мы найдемъ, что на живую всеобщую исторію, отъ Сотворенія Мірадонынѣ, понадобилось бы неболье какъсто человькъ. Если исторія роду человьческаго такъ темна и неполна, такъ это зависить единственно отъ собственнаго его нерадѣнія, а не отъ предполагаемой ужасной отдаленности времени. Еще живы многія деревья, которыя видёли потопь и, можетъ-быть, первый годъ міра.

На сонъ съ его принадлежностями нужно въ сутки осемъ часовъ времени. Слѣдовательно, эти сто человѣкъ жили на-яву, въ сложности, только 4900 лѣтъ, то есть, весь родъ человѣческій, въ прямой восходящей линіи времени, просналъ съ Сотворенія Міра до нынѣ 2450 лѣтъ, а дѣйствовалъ и думалъ не сполна 5000 лѣтъ или около 250,000,000 минутъ: не мудрено послѣ этого, что онътакъ мало сдѣлалъ умнаго и еще менѣе выдумалъ хорошаго. Но если человѣкъ жилъ и мыслилъ не много, зато онъ много съѣлъ и выпилъ. Масса поглощенныхъ имъ веществъ превосходитъ воображеніе. Среднимъ числомъ, человѣку нужно въ сутки, пищи, питья и воздуху, 10 фунтовъ, а именно:

		Xalo	Харбанцина траръ, и прочас Мяса, овощей, траръ, и прочас Воды						• •
		Мяса Воды							
<b>đ</b> . 19	• • •					· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·			•
	*		:	•		• ,	ft.	•	
**						1 2		•	

Изъ этихъ 5 фунтовъ воздуху, онъ удерживаетъ жъ се 68 долько, 21/2 фунта мислоралу, а вторые 21/2 фунта, со

стоящіе изъ на къчему негодиато взоту, выдыхаеть тотчась обратно: но всё же истребляеть онъ въ сутии не . менье 5 фунговъ атмосферы.

Въ 73 годахъ человѣческой жизни заключается 21,660 суюкъ. По 10 фунтовъ въ сутки, въ 73 года человѣкъ ноглотитъ 216,600 фунтовъ или 5,415 пудовъ различныхъ веществъ, то есть, въсъ *тыслчи двухъ сотъ* подобныхъ себѣ человѣкъ, предполагал, что самъ онъ вѣснтъ 4<sup>1</sup>/<sub>2</sub> нуда. Если пудъ втихъ веществъ, вообще легкихъ, но смѣшанныхъ и вмѣстѣ взятыхъ, равенъ объемомъ только 2 кубическимъ футамъ, то одинъ человѣкъ, въ жизнь свою, поглощаетъ огромный холмъ массы, вышиною съ Александровскую Колонну.

На всей землё можно полагать нынче 1,000,000,000 лушъ народонаселенія: по 10 сунтовъ, оно поглощаетъ въ однъ сутки 250,000,000 пудовъ вещества, въ одно столътіе 7,225,000,000,000 пудовъ, въ одно тыслчельтіе 72,250,000,000,000 пудовъ.

Кубическій футь Земли, считая вь одно песокъ, камень, воду и пустоты, наполненным газами, въсить 5 пудовъ. Земной шаръ заключаетъ въ себъ 7,300,000,000,000 кубическихъ верстъ. Въ кубической верстъ-футовъ 428,650,000. Такинъ образомъ, весь шаръ земной въсить 19,255 трилліоновъ пудовъ. Но разсчеть этотъ преувеличенъ. По новъйшитъ и болъе точнымъ вычисленіямъ, пропорція тажести твердой части планеты къ тяжести жидкой ся части, то есть, воды, не превосходитъ пропорція 1: къ 3. Такимъ образомъ, кубяческій футь нашей планеты, въ сложности, булеть въонть только 3<sup>1</sup>/2 иуда, вмъсто 5, и въсъ шара ще, 404женъ иревьплать 15,000 трилдіоновъ пудовъ.

Ровно годъ тому назадъ представили мы адъсь вычисленіе, что родъ человъческій умножается очень правильно каплый годъ полу-процентомъ, и что нынъшнее наролонаселение Земли отъ 2 человъкъ, могло дойти до 1,009,000,000 дупъ втеченій 6,000 лъть. Поэтому человъкъ поглотилъ и передълалъ въ своихъ сосудахъ уже исть Земнаго Шара, а черезъ тысячу лътъ, когда народонаселеніе будетъ считаться на землъ билліонами, родъ человъческій станетъ съъдать всю планету не болъё какъ въ деа стволътія.

навлюдения надъ уношъ птинъ, Белийскаю натуралиста, юсподина Изабо. Птички Божін не до такой степени лишены разсужденія, какъ обыкновенно полагають. Многія изъ нихъ обнаруживаютъ линые признаки довольно тонкаго ума и можно сказать вообще, что народъ крылатый гораздо умние четвероногаго. Это должно приинсать превмущественно тому, что у большей части птицъ есть родъ дару слова, родъ языка. Онъ произносять энчки съ различными наклоненіями, и хотя въ этихъ звукахъ не бываетъ болье одной гласной, однако жъ ротъ и языкъ ихъ въ состоянія образовать нѣсколько различныхъ щелнаній, ударовя, или согласныхъ: отсюда очевидно возиякастъ рядъ слова, къ которымъ птицы привязываютъ извъстныя значения: въ этомъ не сомнъвается никто изъ наблюдателей, взучавшихъ ихъ правы, сигналы и такъ называемыя пльсни. Многія обладають даже способностью подражать звукамъ человъческихъ языковъ и чисто преизносять большую часть нашнать гласныхъ в согласныхъ. Во всемъ царствъ животномъ однъ птицы надълены положительнымъ чурствомъ музыки, перенимають нелодін и охотно повторяють ихъ. При всёхъ этихъ средствахъ. умственныя способности не могуть не развиваться до извыстной степени. Замъчательно, что у множества птицъ проявляется склонность въ воровству, склонность, требующая уже не только хитрости, но и соображения, и, нежду млекопитающими, свойственная только обезьянимь, пород'в самой близкой къ челов'йку. Какъ и въ человъчесномъ родъ, понятія дикихъ итичьихъ племенъ гораздо ограничениве, чемъ техъ, которыя сближаются съ человкоиъ и нижотъ случай образоваться. Какъ и въ классв илекопитающихъ, илотоядныя или хищныя породы гораздо умнѣе питающихся одними растеніями.

Въ семействѣ коршуновъ есть двѣ нороды чрезвычайно замѣчательныя: катарть-урубу и каракара. Очевидно, что эти имена принадлежатъ къ языку дикихъ обитателей Южной Америки.

Говорять, что путешественникъ никакъ не можеть одинъ провхать по американскому материку: его всегда провожають несколько каракаръ. Эти птицы ни сколько не бъ-

атся человѣка и весьма справедляво разсуждають, что нельзя же ему во всю дорогу ничего не всть. Покуда путешественникъ йдетъ, ихъ не видно; но чуть онъ остановился, чтобы ноѣсть, онѣ туть-какъ-тутъ, въ надеждѣ авось-дибо удастся чѣмъ-нибудь поживиться. Но несчастныя каракары имѣютъ дурную привычку нападать на домашиною нищу и даже на маленькихъ ягиятъ и потому люди смотрять на нихъ какъ на непріятелей и истребляютъ гдѣ только можно, при каждомъ удобномъ случаѣ.

Катартъ-урубу, напротниъ-того, ниветъ честь пользоваться не только людскою привлзанностью, но даже покровительствомъ: въ некоторыхъ нов государствъ Южной Америки за умерщвление катарта-урубу назначено семьдесять рублей серебромъ штрафу. Посл'в этого не мудрено, что катарты-урубу тамъ чрезвычайно разиножились и обходятся съ людьми не только фамиліярно, но даже иногда довольно нагло. Господинъ Гумбольдть виделъ однажды, какъ эти птицы стаскивали говядину съ хлеба, который вли на полъ работники. Тотъ же путенественникъ разсказываеть объ нихъ множество анекдотовъ. Вотъ между прочных одних, весьма зам'вчательный. Урубу, по какому-тонесчастному случаю липинлась ноги; это однако жъ не помѣшало птицъ посѣщать деревню крещеныхъ Индъйцевъ: тамъ была ся главная квартира. Всв се знали и любили. У воротъ одного монастыря каждыя двѣ недѣла раздавали съѣстные припасы всѣмъ сосѣднимъ бѣднякамъ и въ-особенности калъкамъ. Урубу всегда являлась туда въ числь своихъ изувеченныхъ собратій: Такая же раздача производилась въ другомъ монастырѣ, верстахъ въ осыниесяти отгуда. Урубу всегда являлась и тамъ въ назначенное время, чтобы воспользоваться правами и прениуществами калёки, и потомъ возвращалась во-свояси.

Всё хищныя птицы, принадлежащія къ пород'є соколовъ, отличаются чрезвычайной неустрашпмостію и отвращеніемъ отъ падали. Он'є обыкновенно питаются мясомъ птицъ, которыя такъ слабы, что не могутъ ниъ противиться; но зато нацадають на нихъ всегда на-лету и такажъ образомъ даютъ имъ нёкоторую возможность спастись. Впрочемъ, он'є неустрашимо вступаютъ въ бой и съ опасными непріятеляни и нерізко случается, что соколь погибаеть въ битві съ какою-шибудь сильною цашею.

Место не повволяеть намъ заняться здёсь соколнной охотою. Впрочень, объ этомъ предметв есть иножество книгъ, любопытныхъ пинятниковъ, оставленныхъ намъ Европейцами среднихъ въковъ и даже нашими предками. Извъстно, что наши русские цари и бопре были страстныни любителями соколиной охоты. Чтобы взрослаго сокола усмирить и сделать ручнымъ, сму не давали спать попрайней-мъръ трое сутокъ сряду. Для этого охотняки, которые часто переманались, носным его на рука и берпреставно потрясали. Потомъ начниалось настоящее обучение. Штица, которую давали соколу, чтобы пріучать его приносыть добычу козянну, называлась приманкою. Сокола пріучали охотиться за зайцами, наряжая въ заячью шкуру несчастную курнцу. Такъ дълали и съ другою добычею и за всякой подвигь награждали сокола какимъ-нибудь дакомымъ кускомъ.

Чёмъ больше птица, тёмъ скорёе можно обучить ее. Для воспитанія взрослаго сокола нужно отъ авадцати до тридцати дней; для кречета два мъсяца; для ястреба довольно недъль двухъ; чеглока можно обучить еще скоръе. Эта птица, красивая, живая, смышленая, пользовалась во Франціи большимъ уваженіемъ. Тамъ называють чеглоками, hobereau, мелкихъ провинціальныхъ дворянчиковъ, которые не имъли права потъшаться соколиною охотою.

Киргизы, кочующіє по берегамъ Каспійскаго Моря, канъ извѣстно, страстно любятъ этого роду охоту и даже пріучаютъ къ ней орловъ.

Многіе думають, что хищныя птицы одарены чрезвычайно тонкимъ чутьемъ. Господинъ Jsidore Geoffroy-Saint-Hilaire доказалъ, что это общее мнёніе совершение неосновательно. Изъ всёхъ чувствъ у хищныхъ птицъ остро одно только зрёніе, и имъ однимъ онѣ и пользуются, когда отъискиваютъ добычи. Для этого онѣ и описываютъ въ воздухѣ огромные круги: обозрѣваютъ такимъ образомъ весь околотокъ и добыча не скроется отъ ихъ зоркихъ глазъ.

Въ семействъ чужевидныхъ хищниковъ есть замъча-

тельная переда, которая нарывается оннайстоны вы выбелають. Это непримираный врагъ виви. Срановсь съ оди ною нов отнать годинь, хохлатьні снимисть подставлястъ ей длянных и толстых порья своихъ врыльсвъ, чтобы она на нихъ истощила свой ядъ и свою безовлыние ярость. Изнучные змёю, сплайсть уноснать се высоко на BOSAVI'S R OPOCRET'S ME SCHARO; BOTON'S CAME CRYCKARTER H кловомъ разбиваетъ годнит годову. Детъ даднать нозадъ, господинъ Изаб' виделъ въ Роттердене хохдатего синайста, привезеннато съ Мысу Доброй Надежды, онъ сдълался совершению ручнымъ и применно очищалъ дроръ и саль своего ховянна отъ лягушекъ, ящернихъ, крысъ, мъяной, не препебрегая даже улитками. Онъ фар много и всегда въ назначенное время. Прогододавшиена онъ подходнать въ дверямъ кухня и скребъ вла даной. Если въ HASHSTORNOE BREMA ONLY HE GAIN BOTH, ORD OTBRABALICA: HA задній дворъ, ловилъ цыпленка, убивалъ его, всязда ялнимъ удеремъ въ голову, приноснать къ дверямъ кухни и туть уже начиналь всть. Если въ это время ему подава-, ли его норцію, онъ тотчасъ покядаль цышленка. Безъ нужаы онь никогда не трогаль домашних в плиць и даже исправляль на птичьемъ дворъ обязанность полицейскаго. не даваль большимъ бить маленькихъ и всегда разцималъ дерущихся.

Охота съ хищными итицами перевелась въ Европъ, Мато жаль для дамъ, которыя, за исключениемъ исмногихъ тигрипъ, не охотницы стрълять изъ ружей. Имъ, коночној принтио было бы пустить съ своей руки птицу, чтобы она принесла имъ живую горлицу, нерецелку или даже куропатку. Для этого не нужно ни соколовъ, ни сокольничихъ стоитъ только ввать пару ястребовъ, которыо, водятоя ваъ и которыхъ легко обучить самому, такъ какъ нъкогда обучали соколовъ.

Астреба-санца обучить весьма легко во всяконъ возраегѣ. Онъ очень скоро привыкаетъ носить подачку канъ собака. Ястребъ чрезвычайно прожорливъ и прибыкаетъ къ модямъ дотого, что дълестоя наваз чисьма. Канъ-скоч ро уриднить, что гдѣ-нибудь об'йдаютъ, онъ безъ церезноній является за столъ и беретъ что ену понравится.

У господина Изабо быль астробъ-саменъ, котораго ов ноймаль, уже взрослаго, ситью. Въ какую-набуль нейно, ястребъ выучылся пряноснть живыхъ жаворонказ в другихъ нтичекъ. За столомъ онъ становился на одну лику, а другою очень искусно доставаль гойядину, до котовой онь большой охотникъ. Иногда по утранъ онь отправлялся на окоту за свой собственный счеть; но въ обденное время всегда возпранцался доной. Въ одно изъ этих нученоствій онъ увильть, что на серит близь дерени Экнехонъ объдають. Разсудивъ, что лучные полаконных POTOBERTE, TENE CHE OXOTHILCA, ORE CEUE BA ONIO I сталь наринать стекло когтани. Ему отворные онно в от безъ цереноній усвлея на столь въ объякиевенного свсить положении, из великой мотах'я мужиксить. Пелучит ведачку, онъ всегда кизаль головою. "Влаль нити, каз человъкъ, и господинъ Изабо приведилъ его свенъ лтамъ въ пранбръ учтирости.

Попуган подали поводъ ко многимъ любонытныть пблюденіамъ. Эти птицы совершенно безвредны. Кловъ у инхъ загњутъ крючкомъ и очень крвнокъ, но си уветребляютъ его только длятого, чтобы лазить на деревл и щипать плоды. Въ свободномъ состояніи попуган птаются только растеніями; но ручные вдятъ что ни вопло и двлаются большими лакомками.

Много говорено было объ инстинкти попутаеть; и этоть счеть есть безчислонное множество анеклотить. Господнить Изабе разсказываеть только итвеоторые случая, которое самъ видълъ. Попуган, какъ изистио, могуть говорить; у нихъ языкъ илеконитающить. Богъ знаеть ночему ноцавний въ клювъ итинды. Сселилють ли они какой-инбудь смыслъ съ словами, которы произносятъ? Очень часто; но только смыслъ, сообразни съ ихъ собственными идеями. Иъсколько лить визаль, господнить Изабе кунилъ понугая въ Парижъ въ итичой лижъ Клесарино, подъ вынъскою Ноева Ковчега. У Кесорнию былъ помощанить, по имени Франсов, потрый, подъ его гланнымъ начальствомъ, конандональ отралоть номугаевъ. Всъ понугая Ноева ковчега знали иля Фрагу соа и кликали его во всю мочь, ногда онъ не приюсял

ить во-время нищи. Теть нонугай, котораго куппль госномить Изабо, и въ новомъ своемъ жилищѣ, продолжаль кликать Франсоа, какъ-скоро проголодается или закочетъ инть. Онъ уже зиллъ кое-что и у прежняго хозина. Между прочимъ, когда ему давали какія-нибудь даконства, онъ тотчасъ принимался кричать по-испански: «Viva el rey!» Но когда случалось, что во время обѣду Жако забудутъ, онъ, истощивъ всё свои любезности, переговоривъ все что зналъ, оборачивался къ почтенной концаніи задомъ и оканчивалъ разговоръ некрасивымъ сющомъ, котораго здёсь и написать нельзя. Онъ оченъ зналъ, что это словцо брань и потому говорилъ его тольно тёмъ, кто ему не правился или когда его разсердим. Нельзя же, чтобы это былъ, просто, случай.

Господину Д<sup>\*\*\*</sup> дізали операцію. Слыцца жалобные криия своего господина, понугай его украдкою сощель се сюсго васистья и острымъ своимъ клювомъ прокололъ оператору подколѣниую жилу. Бидный врачъ съ-тихъ-цоръ ю всю жизнь хромалъ.

Пеговоримъ теперь о кукушкѣ. Сколько баснесловныхъ вредний объ этой птицѣ! Замѣчательно, что еще Арнстотель опроверталъ басин о томъ, будто бы кукушка вревращается вногда въ ястреба и въ жабу и путетнеспуеть на спянѣ коршуна, а между-тѣмъ мужнки почти во всей Европѣ до нынѣ вѣрятъ этямъ сказкамъ. Что касется до путецествій на спянѣ коршуновъ, то это было бы совершенно невозможно, если бы даже коршуны перода не слишкомъ услужливая — и согласились носить зукушекъ на себѣ. Прилетал изъ Африки въ Европу, кукушки бываютъ совершенно измучены усталостію и гододомъ; оттого-то во Франціи и говорятъ: худъ какъ кукушка.

Только въ послёднее время стали тщательно наблюдать правы кукушекъ, в тогда оназалось, что они севсёмъ не таковы, какъ прежде полагали. Теперь достовёрно навёстиа, что санка кукушки величайшия кокстка. Поселившись гдё-нибудь, она не полнускаеть къ своимъ владънімъ ни одной соцерницы. За нею всегда велечатся нёскелько самцовъ и стараются поправиться ей, прича ва-

персрывъ куку, куку; она выбираетъ себв изъ нихъ любезнаго; но тщательно скрываеть это отъ другихъ и удерживаеть ихъ при себѣ, любезничая то съ тѣмъ, то съ другныть и всёмъ подавая надежды. Обманувъ сонерниковъ своего любезнаго, она часто обманываеть и его. Но ташни ея иногда открываются: изобличенияя кокства улстаеть, а между ся обожателями начинаются дуели насмерть. Самцы кукушки совершенно согласны съ мужчинами, что женщина и вообще санка-загадка неразринмал. Съ сотворенія міра думали, что кукушка совершенно лишена чувства родительской любви; уввряли даже, будто самка кукушки слишкомъ холодна, чтобы высижниетъ янца. Правда, что кукушка никогда не вьеть гибэда и кладеть свои янца въ чужое гнъздо; но разви изъ этого следуетъ, чтобы она нисколько о нихъ не заботилась? Отнюдь нъть. Природа не лишила и ее материнского инстинкта, хотя она одарена имъ не больше какъ и другія кокстки. Вотъ какимъ образомъ она распоряжается со своями янцами. Начиная нестись, кукушка принскиваеть каков нибудь гижно, большое или маленькое, ей всё-равно. Кукушечьи янца попадаются въ гибадахъ малиновокъ, сничирей, горлицъ и множества другихъ втищь разной величны. Яйцо кукушки также не велико какъ и жица самой маленькой изъ втиць, которымъ она ввъряетъ нопеченія о своемъ потомствв.

Снеся яйцо, кукушка салится на дерево, по-близости гнёзда, въ которое положила его; если хозяева приняли это яйцо, она улетаетъ и кладетъ другія янца изъ иныя гнёзда; она оставляетъ только по одному яйцу из гнёздахъ маленькихъ птицъ и никакъ не больше двух'я въ самыхъ большяхъ гнёздахъ. Случается, что хозяева гнёзда не хотятъ высиживать чужаго яйца и чтобы избавиться отъ него, нокидаютъ даже свой и вьютъ гнёздо въ другомъ мёстё. Кукушка тотчасъ беретъ свое яйщо, не когтями, какъ увёряли многіе натуралисты, а клювомъ, который разёваетъ для этого ужасно широко, и переноситъ приплодъ свой въ иное, болёе гостепрівнное гнёздо. Но она ин въ какомъ случаё не покидаетъ своето айща, пока не удостовёрится, что хозяева принали ето. Что же дилается съ яйномъ, которое кукумыла не поинула, а только ввирила чужнить? Пріемышъ вылупляети язъ яйца, хотя для этого ему нужно болие времена, имъ заковнымъ дитямъ хозневъ гийеда. Выбраншиоь и свитъ, онъ вчетверо или внятеро больше своихъ ратьевъ и сестеръ. Пользуясь этниъ преямуществоить, исблагодарный выкидываетъ изъ гибада дитей евоихъ благодарный выкидываетъ изъ гибада дитей вотому что ему одному нужно больше чисамиа, ноторью его приняды, пикогда его не понинутъ.

Если въ одномъ гитэдъ два кукушечьихъ янца, то птенцы спачала новытолкаютъ дътой своихъ великодушенихъ хозаевъ, а потомъ тотъ изъ нихъ, который по-сильнъе, высбрасываетъ брата или состру, и остается одниственнымъ обладатолемъ гитяда.

**довля китовъ**. *Разсказъ шкипера китоловнаю судна*. Ас-сихъ-поръ ловлю китовъ описывали только люди, которые ся отъ-роду не видывали Теперь. вотъ, противъ обыкновенія, человъкъ, который иъсколько лѣтъ велъ войну съ этими колоссами океана, самъ разсказываетъ настоящія сцены и страшныя опасности этой охоты.

Китоловы начинаютъ готовиться къ довлё, тогда уже, когда пройдутъ Асорскіе острова. Но прежде описаній самой довли не худо сообщить читателямъ нёкоторыи подробности о четырехъ видахъ китородныхъ, составляючихъ предметъ этой ловли. Начнемъ съ кита собствению такъ-называемаго, котораго Англичане зовутъ right whate (прямой китъ), потому что на спинъ у него изтъ ни плавательныхъ перьевъ ин горбовъ.

Въ южныхъ моряхъ, начиная отъ экватора и до сорокъиятаго градуса широты, киты бываютъ отъ шестидесятинати до семидесяти футовъ длиною; впрочемъ надобно признаться, что это размёры необыкновенные: есть киты небольше пятидесяти футовъ, считая отъ головы до конца хвоста. Но тѣ киты, которые водятся по-близости обоихъ полюсовъ, достигаютъ иногда истинно гигантскаго росту; въ сравнения съ моллюсками они то же что дубъ въ отношения къ моху, который лежитъ на его кожѣ.

За неключениемъ головы, тъло кита устроене очен пропорціонально в совсёмъ не представляетъ тёхъ отрывыхъ формъ, которыми безъ всякой причины вадынли его натуралисты и кудожники. Начиная съ шен, ю торая, впроченъ, собственно говоря, и не существуеть, твло его постепенно расширяется до половины брюза в спины; съ этого мъста толщина его начинаетъ уневынися и у хвоста вдругъ съуживается. Хвостъ у кита горьзонтальный; онъ бываетъ яногда въ семь футоръ дляюя в въ двадцать два швриною; въ самонъ широконъ исть. Хвость служить киту не только ногущественнымь оруліень движенія, но и страшнымь оружіснь, протигь котораго инчто не можетъ устоять. Чтобы составить себя воиятіе объ ужасной сил'я этой части китоваго тбла, падобно видать огронные нускулы, которые помащены въ нев нодив сухнах жних въ три дюйма въ діаметри. Однанды нить одениь ударомь этой живой булавы потоных лолч съ шестью человёками; товарищи, спёшившіе къ них на помощь, нашли уже только итсколько обломковъ лодии и большое кровавое цятно.

Голова кита нитетъ странную, безобразную сориу. Одни говорятъ, что она походитъ на будку, другіе - н опроквнутую лодку. Когда китъ поднимается на помериность воды, чтобы водышать, верхняя его челюсть, когорая при этомъ выставляется, действительно имбеть высторое сходство съ опроканутою лодкой; во когда катъ открость свою огромную пасть, то голова его ви на что в похожа. Визсто зубовъ у него роговое вещество, которое въ просторъчія называется китовыми усами. Ихъ отъ ДВУХЪ СОТЪ ПЯТИДЕСЯТИ ДО ДВУХЪ СОТЪ ОСЫМИДЕСАТИ СЪ каждой стороны; они сидять не въ деснахъ верхней челости, но въ веществъ ослъпительной бълизны, которее за мъняетъ десны. Эти такъ называемые усы составляють съ объяхъ сторонъ рта черную перегородку, у которой нружная сторона гладкая, а внутренняя покрыта шерстинами, длиною въ пятнадцать вли осьмнадцать дойнов, а толщиною вдвое противъ человъческаго волоса. Это родъ сътки, въ которую попадаютъ маленькія животныя, составляющія любимую пищу кита. Усы не везл'я одной

длины. Саные длинные находятся въ середний. Никоторые нать вихъ бывають въ семнадцять футовъ длиною. Каждый усъ весона очита въ два, а такъ какъ илъ обыкнозенно около нати сотъ, то зубы нита въсять деадцать пать нудось. Природа укрънна ихъ такъ сильно, что выбить эти зубы ножно толькотоноромъ, и то очень трудно. Глаза нита вдвое болъе бычачыхъ и викогда не бываютъ менъе. накъ многіе утверждали. Взглядъ у него кроткій, но не безснысленный и дет глубокія морщены, похожія изъ-дали на брови, придаютъ ему выразительность. Когда кита убыотъ. тлава его еще часа два после-того выражають страданіе в ужаеъ. Наружнаго уха у него совстить натъ и слуховая труба такъ узка, что въ нее съ трудонъ проходитъ обыкновевный налевькій княжаль. Неспотря на такое налое развитіе акустическаго прибора, достовбрио, извістно что слухъ этого животнаго очень тонокъ и простирается на огронное разстояние. Дыхательныя отдушины находатся позади головы, при соедивения съ шесю. Вода, которая выходить оттуда, поднимается нвогда футовъ на тридцать и оба фонтана быотъ въ разныя стороны. По этинъ фонтаванъ, настоящаго кита можно за ибскольке миль отличить отъ другихъ китообразныхъ, и это избавляеть промышлениковь отъ многихъ лишинхъ трудовъ и онасностей. Сосцы санки расположены съ объяхъ сторовъ я прикрыты широкою силалкою кожи; они выставляются нать этого кармана только тогда, когда наполнены модокомъ и животное хочетъ покоринть своего дътеныща.

Кайтчатое вещество, облекающее все тіло кита и доставляющее масло, которое идеть на разныя унотребленія, вазывается жиромъ; объемъ его не везді одниаковъ. На груди, брюхи и снини жиръ толщиною дюймовъ из осннадцать; но чилъ ближе из квосту, тинъ онъ становится тоньше Китъ изъ свверо-закадной части Америки можетъ дать до двухъсотъ сорока бочекъ масла. Бочка этого масла дается объкновецио по пятиадцати рублей серебромъ; такимъ образонъ одниъ китъ можетъ доставить до трехъ тысячъ, когда масло продается по двадцати пяти рублей, чио бывало не ридко. На имиче для интолововъ дурныя времена: рипное масло совершенно вытёснило китовое.

Было время негда катовъ ловяля блавь веропейскихъ береговъ; вотомъ надобно было отправляться за нимъ въ своерные льды или из береганз Африки, Бразилін, Чили: а тенерь киты водятся во иножества только въ Полиневін. да и тамъ число ихъ уменьшается. Если бы киты были и не довольно умны для того, чтобы удаляться изъ морей, гдъ ихъ окружаютъ безчисленные непріятели, то порода ихъ колжна переводиться уже и отъ того, что ихъ всякой годъ петребляють чрезвычайно много. Въ 1839 году около Новой Зеландія было до двухъ сотъ американскихъ, англійскахъ в оранцузскихъ судовъ, которыя завниались этимъ пронывлонъ. Можно полагать, что каждое судно убило крунный числомъ по пятидесяти пяти китовъ: такимъ образомъ вотъ уже однавадцать тысячъ этихъ животныхъ, истребленных въ одних годъ въ уголку Океана. Считая бочку китоваго жиру въ двънадцать рублей пятьдесятъ воннекъ серебронъ то есть, ночти за-даромъ, выходитъ, что каждое кнтоловное судно, убивъ пятьдесатъ пять китовъ пріобрело сто шестьдасять пять тысячь рублей сереброма, что очень не дурно, и посла этого нельзя удивляться, что люди охотно подвергаются оцасностямъ этой романтичесной, лован.

- Говорятъ будто бы устье горла кита узко, такъ, что онъ можетъ глотать только весьма небольнія тівла. Странное дело! Какъ это натуралноты новторяютъ однач за другинъ водобную вельность! Небныя кости кита образують отверзтіе дюйновь въ десниь; и растягнваясь при глетанія, горао его такъ широко, что онъ легко можетъ проглотить человика. Если бъ эта часть тела у него была образована такъ, какъ представляютътв, которые викогда ен не аплали, хотя и говорать объ этомь съ величайной увъренностио, то киты умараля бы съ-телоду: проглатывая эа-разъ воська небольшое количество пици, инть, соли бъ даже быт бозпрорывно, никогда бы не могт утолить свесте PEROAT, GOTONY TTO AUDETHT'S COO, ROBOTRO, ADAMEN'S GENTS пропорнісналень всянчина ого тала. А селя варить натураластанъ, то бъдный жить не въ сестояния проглотить варугън двухъ сардивовъ.

Митил о быстрочи планина кима весьма различны. Ни-

: • • • :

14

которыеписатели и путя увбряють, что онъ проязываеть по двадцати пяти узловъ, те есть, больше сорока версть въ часъ. Это быстрота етранная; ее можно уменьшить, покрайней-мбрё доброю третью, и остального слишкомъ довольно, чтобы измучить бъдняковъ, которые принуждены гоняться за китами. Многіе зоологи, въ томъ числё и Даомернаь, утверждаютъ, что кигъ могъ бы, если бъ ему вздумалось, совершить кутешестве вокругъ Земнаго Шара въ двадать три дни, то есть, вроплывать болёе тысячи инести сотъ верстъ въ сутки. Это такой вздоръ, которому ин одиръ китоловъ не повърнтъ.

- Материнская нёжность кнтовыхъ самокъ чрезвычайно заничатеньна: Надобно индить, какъ санка заботнися о свосить детеньшев, замедляеть для него быть свой, полиндаеть его, если онь отсталь, догоняеть, если онь своротиль съ дороги, а ежели онъ утомился или ему угромаетъ опасность, то она беретъ его свонит плавательнымъ неронъ, которое служить ей вийсто руки, прижинаетъ его къ груди своей и убъгаетъ съ вниъ. Но привязанность ся нь своему дотящу въ-особенности выказывается тогда, когда острога, брошенная сплиной рукою, почти насквозь. протинула несчастнаго кнужа. Визсточного, чтобы енасаться: быствоиъ, вока сще можно, бъдпая мать сибнытъ. въ своему детеньщу в пенріятель, ожидавшій этого, на-DARST'S HABES, OCTABLES WITKA, V KOTOPACO MEDY CHIC META-Если онъ еще живъ; то не оготаегъ отъ натери, а она прудится въ верезкахъ привязанныхъ въ остронанъ и не ембети защищаться, чтобы ве убить: свееро "уктёнына.» Но есан коньез: брошенное въ большаго кита , поные въмаланыкаго и убило его, о, тогда натери ужа нечего надить! ... Она яростно броскопси на своихъ проговъ: и въ-зной борьбт и а-смерть между нитемъ: и челув вкоич, провь IROTAN ILETCE OB OCTANA CTOPORS.

«Когда надобно покорнать маленькаго», сими» плонооты тиме, лонится на бокъ, и интокъ сосствуванческаван сосеци нуъ складонъ, о историки» ны поворнии. Весли учеине прочессоры, на исперикиъ оконтују гонораръ собетаъ другосклони увъряють, что самка разникатъ собе нейоно но водбия: другокими хлъбанотъ зого тутъ. Эти сибиная оказна ноказываеть только, что изть такой польноси, иторой не утверидали бы учение мужи.

За всключеніємъ человіка, кнуч покого болться въ ю. PAST, TAR ONTO FOCHOACTEVETS; ONTO CUMPTOR, 10 стравное по своимъ ужаснымъ оборонительнымъ средствамъ; онъ плаваетъ спокойно въ безбрежныхъ прострыствахъ Океана, потому что огромность его пугаеть са ныхъ страшныхъ морскихъ забіакъ. Накоторые пенттеля, ввроятно, чтобы придать неторія кита дранатискій колорить, утверждають, что у него ость непринариные враги въ его собственномъ царствъ, и праснорічно описывають странныя битвы его сь вилой-рыбою; порять, что удары, которые они напосять другь друг, слынины за изсколько миль и что кровь , нытекающая вз ранъ вита обагрястъ огромное пространство. Католон знають, что эсе это вздерь. Но въкоторые старые норыя уварлють, что дельение очень любить китовый лыкь г что осля ему удастся забраться въ васть кита, то всчастное чуденще умираеть въ ужаснёйснихъ мученить. Но взъ всёхъ, которые разоказывають такую страную неторио, никто не видаль этого своини глазани, а неги слышаль отъ другихъ. «А я санъ, говорить нашъ нишер: собственными глязани видаль около береговъ Перу наув TOMIN METOR'S & ACHORMON'S , ROTOPSIC, BEPENSMANNIC, ыграля нежду собою на солнат. Они дотого разънграния, чио даже не занетные какъ ны водошля. Мы уже забере-AN ABYIS REVORS RECEARD VENS APYRIC VORTAL CONCTRON ствоив. Теперь спранивается: могля ля бы кнум и лионны нграть между собою, сели бъ были природными эргами? Морани вообще и особенно анериканскіе, болай окотныки до чудеснаго и до преувеличения. Ночью на ни та, во время продолжительнаго влавания, чтобы убла какъ-нибудь время, они разсказывають неторія, шони ACCOLLED OPERATIONAL, BE DOTTE BECTAE MOREPARTINE. Олинъ Американсиъ умъряль исля, что енъ сенъ, собят BORNALINE FASSAME, BEATAT MODORYNO SWIND; TTO DIE OFFICIEN галина по-прайней-кари во его нограль длянов # 90 el Repart Caylances sponsorers sappres son-enset Кранска, каобр'яление но-новие невго, склана зани

15

нынче морскихъ разсказчиковъ. Это животное чрезвычайно странное: плоское какъ доска, но длиною въ милю и ширипою въ три. Есть еще чудо, извъстное всъмъ моря камъ: «Голландскій Летунъ», фантастическій корабль, который дёлаетъ по пятнадцати узловъ въ часъ, а междутъмъ на немъ ни кого нътъ, кромъ только одного человъка, огромиаго росту: надобно полагать, что это самъ са-тана. Но это изобрътеніе уже устаръло и потому подобно было замёнить его новыми баснями, которыя бы отлича лись по-крайней-мере своей новостию. Одинъ американский шкиперъ разсказывалъ миж, что онъ недавно убилъ кашалота, у котораго по всему твлу была шерсть какъ на выд-ръ. У шкипера оставался кусочекъ шкуры этого странцаго звъря и онъ объщалъ показать мить эту ръдкость, да всё какъ-то забывалъ. Я нъсколько разъ напоминалъ сму, и потомъ пересталъ.

«Кром'в прямаго кита, есть еще несколько породъ этихъ животныхъ, которыя извъстны у промышлениковъ подъ именами китовъ, съ крылушками, китовъ отмельныхъ и китовъ горбатыхъ. Первыя двъ породы бываютъ огромной величны; но оне не такъ жирны и притомъ жиръ ихъ. очень тонкой, даетъ мало масла. Усы ихъ не веляки и не нивють никакій цены. Недалеко отъ острововъ Четёмъ, ' одинъ изъ этихъ китовъ вынырнулъ очень близко отъ насъ и проплылъ возлѣ борту корабля. Такпмъ образомъ намъ было 👎 съ чёмъ сравнить его, и мы убъдились, что онъ по-крайней- " иврв во сто тридцать футовъ длиною. Кашалотовъ бьютъ 4 только въ бухтахъ, потому что въ открытомъ морѣ это почти невозножно: они не подпускаютъ къ себъ близко." Кротв-того, благоразумные китоловы не багрять ихъ н потому, что они чрезвычайно проворны и въ минуту вытя-" гивають канаты брассь въ тряста. Моряки только кидиють въ жихъ конья, говоря, что это длятого только, чтобы поцекотить имъ кожу. Авйствительно, оружие, которое ав. асть раны въ пять футовъ глубиною, должно очень нрі-он чтно щекотать кожу.»

Такъ какъ этихъ китовъ бъютъ ръдко, чо они чрезвычанно разиножились. Они водятся вездъ, въ обонхъ нолу-чи шаріяхъ и подъ встин широтами. Если бы примыхъ ки-ч ' говъ было по-больше, то китоловное ремесло было бы T. LXII. - OTA. VII.

очень выгодно: въ три мъсяца можно бы добыть полный грузъ для судна тоннъ въ пять сотъ.

Кашалотовъ есть четыре или пять породъ, но мы будемъ говорить только о той, которая называется большеголовымъ губаномъ (labras macro cephalus): длинная годова его составляетъ почти цълую треть всего тъла. Она у него еще страннъе и безобразнъе, чъмъ у прямаго кита. Верхняя челюсть нёсколькным дюймами длиннёе нижней. Зубы только въ верхней и есть, а въ кости инжпей нахоантся углубленіс, въ которое зубы входять, когда животвое закрываетъ пасть. Эти зубы пногда бываютъ длиною въ футъ. Они расположены не симметрически: пиогда на одной сторонъ двумя или тремя зубами больше чъмъ на аругой; всего ихъ отъ двадцати пяти до иятидесяти шести. Воду кашалотъ выбрасываетъ только однимъ отверзтіемъ. которое находится на верхней оконсчности морды: фонтаяъ быеть впередъ, такъ что когда кашалотъ не движется, то вода падаетъ въ пъкоторомъ разстояния передъ нимъ. Зубы и челюсти его состоять изъ вещества похожаго на слоновую кость; но оно не годится въ дело. Масло его гораздо лучше чёмъ масло другихъ китородныхъ. Американцы производять имъ значительный торгъ. Въ верхией части головы кашалота есть большая пустота, совершевио отличная отъ той, въ которой лежитъ мозгъ и которая, напротивъ очень не велика. Эта пустота простирастся отъ норды до глазъ и пъсколько далъс. Въ этой. то пустоть находится вещество называемое спермацетовъ. При жизни кашалота оно жидко и прозрачно; по потоят застываетъ слоями, блестящаго бълаго цвъту, съ перламутровымъ отливомъ и жирными на осязание.

Въ исчисленін богатой добычи, доставляемой кашалотами, первое мъсто должна бы занамать амбри; но, къ цеснастію, се весьма часто невозможно отдѣлить отъ кишокть ва которыхъ она заключена. Китоловы утверждаютъ, ито амбра находится только въ кишкѣ больнаго кащалота, у котораго долгое время былъ запоръ. Они говорятъ, что, не вскрывая животнаго можно видѣть есть ли въ немъ амбра, потому что тогда брюхо покрыто какъ-бы узлами, которые и показываютъ гдѣ дежитъ это вещество.

Теперь поговоримъ о самой ловле китовъ.

18

Когда часовой закричить, что видить инта, шинперь справинваеть далеко ли и въ какомъ румбъ. Тогда, если можно, правять прямо туда и подойдя къ киту на милю, спускають барказы и стараются догнать ого на веслахь. Командиръ шлюпки, которая уже только въ ибеколькихъ саженяхъ отъ кита, кричитъ своему гариуншику: «Вставай!...» Тотъ кладотъ весло, беретъ крюнъ и, но команди: «Кидай!» бросаетъ его въ ту часть тела кита, которая бянже къ нему; потомъ переходитъ на корму и беретъ рудь, а командиръ, становясь на его мъсто, приказываетъ гото.

Изъ встаъ орудій, употребляемыхъ въ князовой ловян, всого трудете действовать киркою. Это родъ острой допатки. Убить ею кита невозможно; но она употребляется и АЛЯТОГО, ЧТОБЫ ЗАМЕДЛИТЬ БЪГЪ ЕГО НОСЛЪТОГО КАКЪ (MIL забагренъ. Киркою пересъкаютъ сухія жылы, посред- і ствоиъ которыхъ животное приводитъ въ движение хвоетъ. свой. Тутъ начинается страшное арклище; гигентское чудовище, еще не пытаясь защишаться, съ быстротою молція влечетъ за собою додку. Видя это въ первый разъ, нельзя не подумать, что неустрашимымъ ловцамъ уже не бывать въ-живыхъ. По вы бы переняния натале. ная подущали бы, что эти люди помъшались со страху. когда услышали бы, что они поютъ .... Да, поютъ нфени, н а между-тъмъ китъ влечетъ вхъ по патнадцати миль въ н часъ. Бъда новнчку, если этотъ образъ плавенія не приравится ему п. онъ вздумаетъ просить, чтобы перерубнан канатъ, которымъ лодка привязана къ ниту. Труса васитютъ, а командиръ щелкнотъ его древкомъ конья на мор-Оль и велить отливать велу, которая начинаеть наполнать ... лодку. Но шутки умолкають, когда офицеръ, весь въ крови закрилить громовымъ голосомъ : «Цускай канатъф. Тарань!». Тенерь уже не до шутокъ: кнтъ, получивъ ра-эч ну по хвосту, вдругъ оставовнася и если на грести назадъ, то додка стукнударь бы объ него. Поназавъ огронният хвостонь своимь, чудовные попружается въ жучни норя, Э надрясь укрыться тамъ отъ своянъ враговъз но оне не можетъ освободиться ни отъ гарпуна, который раздирания и ему, бока, на отъ каната, который отпускаютъ понтритого, какъ оно погружается въ глубину.

Покуда китъ подъ водою, а это продолжается обыкновенно минутъ, двадмать или полчаса, другія лодки приближаются истановятся вокругъ тогомъста, гдъ, какъ вадобно подагать, китъ долженъ выпырпуть. Командиръ той лодки, которая привязана къ чудовницу, беретъ конъе, ириказываетъ кребцамъ держать весла на-готовѣ, а гарпунину править какъ-можно осторожнъе. Это минута торжественная и драматическая. Даже старый интоловъ начинаетъ проворнъе жевать свой табакъ, а повячекъ модится Богу.... Но канатъ ослабѣваетъ : значитъ китъ подимается.... Ура! ура! вотъ онъ! Вотъ лодки спъшатъ къ нему на встрѣчу и бой начинается.

Въ этой драмѣ много и смѣшнаго, много и ужаснаго. Не шутка драться съ этимъ великаномъ. Дёло нередко начннается твиъ, что весла и лодки разлетаются въ дребени, люди взлетають на воздухъ и падають въ воду по частянь. При каждой рань, кить погружается на нъсколько сутов. въ море, потомъ опять является, извергая фонтанами воду съ кровыо, плогда чистую провь; потомъ со свистоть разсвиаеть воздухъ и вопениваеть воду частыми ударани хвоста. Этотъ хвостъ, который моряки въ шутку называють опахалонь, страшное орудіе. Кого онь заденеть, тоть падаеть и уже не встасть. Пональ по боку: - туловище надвое; по пеб : — голова долой; а если попадеть влашия по лодит -- лодин какъ не бывало и шесть человит изъ синсковъ воиъ. Но силы чудовища истощаются. Аодки приближаются и кита быють конвемь изъ руки и первораннымотъ оружие въ ранъ. Кровь брызжетъ оситанот Футовъ на двадцать и окачиваетъ матросовъ съ голови 10 ногъ, а они хохочутъ съ радости. Китъ нытастся бъ жать, но уже повдо : онь окружень со всехь сторонь. Туть уже насть не сражение, а просто ръзни: лоаки пзавають и перекрещаются не въ водь, а въ крови. Кити уме не платитъ ударонъ за ударъ; глаза его тускибють ; 📅 отдушинь быеть не вода, а густая, провавая грязь.... От побъждень.... Мускулы его трепещуть и крутится, них боа, съ котораго живьемъ деруть кожу!!... Это èro прелсмертныя муки.... Радостныя восклинанія знанснують его KORAMEY. 1.1

Этоть способъ умершвленія кита, конечно, чочень

20

Digitized by Google

· , · . .

медленъ и опасенъ; его отарались запънить иногими другими, но до нынъ безъ успъху. Абтъ интьдесатъ назадъ, Ацгличане придунали-было употреблять для этого ненгревовы ракаты; но скоро принуждены были отказаться отъ имхъ, потему что онъ разрываютъ кита въ кусии и тогда жиру сиять не возможно. Недавно одинъ врачъ предлагалъ употреблять для этого синеродисто-водородвую кислоту; этотъ способъ еще не изслъдованъ. Еще третій способъ, которынъ сначала предъстились-было и многіе интодовы, былъ испоробованъ въ южныхъ моряхъ. Онъ стоилъ жизни богатъщиему изъ наитекияъ негоніантовъ, завимающихся китоловнымъ промысдомъ.

Кащалотовъ, быотъ точно такъ же, какъ и праныхъ китовъ; вопреки всамъ деленостямъ, которыя объ нихъ разсказывають, они не страшнье другихъ чудовнщъ того же роду, Правда, что кашалотъ прикодитъ иногда въ ужасную ярость и цераръ заставлялъ ототупать самыхъ неустрашимыхъ китолововъ; но это бываетъ рядко. Впрочемъ, прямой китъ можетъ дать нонятие о томъ, что въ состоянія сдёлать кашалоть. Есля кита ранять въ глазь или подль, онъ приходитъ въ такую ярость, что тутъ уже невозножно приблизиться къ нему, если только не нщень върной смерти. Больше-головый губанъ долженъ быть еще стращиже: кроит хвоста, которымъ онъ дъйствуетъ съ величайщими ловкостню и проворствомъ, у него есть еще два страшныя орудія; голова, которою онъ бьетъ такъ, что потрясаетъ самый прочный корабль. и огромная насть, которою онъ въ состояни раздробить дубовый брусъ, дюймовъ въ десять толинною. Кто знаетъ анатомію этого животнаго, толщину его челюствыхъ костей и криность зубовъ, тотъ не станетъ обвинять неня въ преувеличивания.»

эстампеда. Восполинанія о Мексикы и Техась. «Я провожаль отрядь Индъйцевь Команчи до того изста, гав ръка Тринидать раздёляется на два рукава, говорить одинь англійскій путешественникь, и потомь поъкаль но направленію къ ръкъ Сабинь, съ двумя монми пріятелями, Рочемъ и Габрізлемъ и съ тремя Американцами изъ Сбверныхъ Штатовъ. Эти господа прожили изсколько времени въ Гальвестонъ и теперь возвращались на родину, улявиясь, что впередъ нога ихъ не будетъ въ Техасъ. Они были люди образованные и предпрінычивые, какъ вста ихі жиляви. Однить изъ этихъ Американцевъ былъ врачъ остальные четверо адвокаты, то есть, продавцы товару который трудно сбыть съ рукъ въ Техасй, убъжнить встхт банкротовъ, проидохъ, мошенинковъ, убійнъ и каторжни новъ и гдъ притемъ по-крайней-мъръ десять тысячъ адво катовъ, нереселившихся изъ Соединенныхъ Штатовъ, такъ что тамъ всё законники, начиная съ президента республики, оспретарей, констеблей и генераловъ, до трактирия новъ, солдатъ и промышлениковъ, которые уводятъ до шадей. Каждый изъ нашихъ Янки разсказывалъ безчислен ное иножество анекдотовъ объ этихъ мерзавцахъ Техас цахъ и вст они строили такiе забавные воздушные зашки, что это очень помогало намъ коротать скуку иродолжи

Земля, но которой мы бхали, была во многихъ мѣ стахъ нерерквана огромными рытвинами, такъ что мы привуждены были иногда двлать объбздъ въ нёсколыко мильчтобы цайти такое мёсто, гдё можно перебраться череза рытвину, а спустившись на дно пропасти, находили тамъ чтольмо нёсколько лужъ тухлой воды, которой даже нани лошади не хотёли пить.

Мы надъялись, что буйволы будуть доставлять нань чытную и вкусную пищу, по хотя мы бхали по нажитянь габ эти животныя водятся, однако жъ не встръчали ни одного буйвола и ровно никакой дичи, не видали даже ни эмъй, ни 'лягушенъ. Однажды мы дотого проголодались, что принуждевы были жевать табакъ и кожу и положили, что если на слъдующій дель до вечеру не добудемъ друтой пищи по-лучше этой, то заръжемъ одну изъ нашихъ лотадей. Въ эту ночь мы совствиъ не спали и врачъ прииялся разеказывать памъ всеобнерю историю своего пребыванія въ Техасъ.

Съ самаго прітада своего туда онъ замѣтнаъ, что басня «Волкъ и Журавль» изображаетъ какъ-нельзя. итрнѣе участь врачей въ этой новой республикѣ. Почти всякій разъ какъ мнѣ случалосъ вылечивать больнаго, говорилъ онъ, то есть, вытаскивать кость изъ горла волка, ипъ платили за это тѣмъ, что покушались убить меня и всякій равъ, какъ я приходилъ къ больному, у меня вытаскивали

1. A. 19 A. A. A.

Digitized by Google

изъ карману платокъ или табакерку. Ловля платокъ са-мая модная шутка въ Техасъ, что довольно трудно понять, потому что въ этой благословенной странъ все народона. ссление мужескаго пола сморкается просто пальцами. Кромѣ такой незавидной платы за свои докторские визиты, бъдный врачъ сдълался жертвою общества, которое рас. пространило свои коммерческие обороты по всему Texacy. Оно называется обществомъ «Продавцевъ лоскутковъ» то есть, фальшивыхъ банковыхъ билетовъ. Какъ-скоро прибыль наостранець, котораго можно подозрѣвать въ томъ, что у него есть деньги, общество тотчасъ начинаетъ свои дъйствія противъ него. То же случилось и съ нашимъ врачомъ. Только-что онъ поселнася въ Гальвестоне, какъ его уже потянули въ судъ, по обвинению въ выдачъ хозящну гостинницы, въ которой онъ стоялъ, фальшиваго билета въ пятьдесять доллеровъ. Бъдный докторъ видывалъ во сиб и сотенные и тысячные билеты, а на яву у него ни-когда не бывало больше двадцатой части первой изъ этихъ суммъ. Поэтому онъ смело могъ поклясться передъ Богомъ и людьми, что невиненъ какъ ребенокъ въ колыбели. Нужды нътъ: два свидътеля показали, тоже подъ присагою, что онъ при инхъ далъ трактирщику билетъ въ пятьдесятъ доллеровъ и бъдилкъ приговоренъ былъ къ уплатъ этой суммы, да еще сверхъ-того судебныхъ издержекъ. Само собою разумѣется, что въ подобпыхъ случаяхъ истецъ и судья дѣлятъ между собою волну обстриженной овцы. На бѣду судьи, у этой овцы совсѣмъ не было шерсти и ее принуждены былп пустить на волю, потому, сказалъ судья, что «тюрьма постросна не для такихъ бродягъ какъ вы, а для чиновниковъ, которымъ даютъ тамъ квартиры».

Покуда докторъ говорилъ, я съ удивленіемъ замѣтилъ, что горизовтъ начинаетъ покрываться красноватымъ оттѣнкомъ, который всегда возвѣщаетъ восходъ солица въ этихъ безпредѣльныхъ степяхъ.

— Быть не можетъ, чтобы ужъ свътало, сказалъ я доктору: посмотрите-ка на часы.

- Половина втораго, отвъчалъ онъ

— Странная вещь, сказалъ я, и приложился ухомъ къ землѣ, чтобы удостовѣриться справедливы ли опасенія, которыя начинали меня тревожить. Но я не слыхалъ ни-

чего, кромѣ туму вѣтра въ сухой травѣ луга. Кромѣ док-. тора всё мон товарнщи давно спали. Я не считаль еще чужнымъ будить ихъ. Лошади наши начинали изъявлять "безпокойство; я привязаль ихъ цо-ближе, сказавъ доктору, чтобы не пугать его напрасно, что онь, върно, по-- чуяли волковъ; но что хищинки, конечно, не посыбють приблизиться къ нашему огню. Онъ снова было-принялся <sup>•</sup> разеказывать; по вътеръ подулъ сильнъс и я явственно призельшаль глухой, отдаленный шумъ, который на за-· Надъ предвъщаетъ или землетрясение или estampede, эстанв неду дикихъ стадъ. Лошади наши, слыша то же самос. началя биться нуще прежняго и старались оборвать привяза. 🗥 🗕 Вставай ! Габрізль, Рочъ! Вставайте скорѣе! Нельзя терять ни минуты. Съдлайте проворнъс. А нето намъ не ' бывать въ-живыхъ: луга горятъ и буйволы несутся пряне на насъ.

<sup>11</sup> Всѣ мо́лча вскочнан. Каждый чувствоваль опасность <sup>4</sup> на́шего положенія. Говорнть нскогда: надобно было бѣжать. Въ-минуту лошади были осѣдлавы и мы понесдись во весь галопъ по лугу, броснвъ поводья и свѣрнвшись инстинкту нашихъ коней. Мы дотого заторопились, что всѣ чаши одѣяла за исключеніемъ только Габріэлева, остаимсь на мѣстѣ, гдѣ мы ночевали. Адвокаты им о чемъ ве поминли; докторъ забылъ свои сѣдельные инстолеты и пружье.

<sup>11</sup> Цёлый часъ неслись мы во всё лопатки, ни на минуту <sup>1</sup> не<sup>1</sup>замедляя своей скачки; но казалось, что и это не снасетъ насъ: мы чувствовали, что позади земля сильно дро-<sup>6</sup>житъ. Вскорѣ мы услышали отдаленное вычаніс, съ которымъ смѣшивались какіе-то рѣзкіе крики и ревъ пантеръ. Воздухъ былъ тяжелый, удушливый: пламя, быстрѣе вѣтру, уже охватило пол-горизонта. Легкія животныя <sup>1</sup> начинали обгопять насъ. Каждую минуту проносились инмо насъ дикія козы, олени, рядомъ съ волками и пантёрами; стада лосей и антилопъ исчезали стрѣлою; по врененамъ за вими скакала лошадь или бѣжалъ огромвый буйволъ. Жаръ всё усиливался; трудно было дышать. Гулъ <sup>1</sup> приближался; каждую минуту разда вались ревъ такой ужасный, крики такіе страшные, что даже лошади ваши, дрожа, на всемъ скаку останавливались; но потомъ ис-

Digitized by Google

· 114 стникть самосохранения перемогаль страхь и онь снова пускалнсь во вст лопатки. Красивый олень, измученный усталостію, проскакалъ мимо насъ; минуты. церезъ три ны опять его увидбли: онъ уже лежалъ мертвый. Масса животныхъ болье тяжелыхъ и не столь быстроногихъ, неслась на насъ съ неудержимымъ бъщенствомъ. и съ грохотомъ урагана. Стада буйволовъ и табуны дикихъ лошадей, перемъшавшись между собою, составляля сплонную черную фалангу, въ нъсколько миль шириною, въ нъсколько миль глубиною. Они неслись прямо къ цамъ, приминая, уничтожая все на пути своемъ. Горизонтъ уже былъ затемненъ этой ужасной арміею и она была, въ какихъ-нибудь' двухъ миляхъ отъ пасъ. Лошади цани совершенно выбились изъ силъ. Мы думади уже, что смерть наша неизбъжна, что черезъ цъсколько минутъ отъ насъ не останется ни кусочка. Въ это время раздался новелительный голосъ Габрізля. Онъ давно уже приныкъ встръчать смерть во всъхъ ся видахъ и теперь, хладнокровно смотрбаъ въ глаза оцасности. : • .

— Стой! Долой съ лошадей! вскричалъ онъ. Снимайте съ себя все что можетъ горъть, даже рубашки. Скоръй, скоръй. Одна секунда можетъ стонть намъ жизни.

Въ ту жъ минуту онъ зажегъ пистолетомъ кусокъ труту, потомъ пучекъ сухой травы; мы побросали въ огонь все наше бълье; потомъ стали выщирывать сухую драву, такъ, чтобы ва нъсколько сажень кругомъ обнажить всю землю и вытесть съ травой положили из огонь вссь сухой буйволовій пометь, какой только поплался намъ подъ-руку. Минуты въ три мы устроили порядочный костеръ и пламя высоко поднималось. Масса ценуганныхъ звърей, лавиною неслась на насъ. Увидъвъ передъ собою огонь, они взревѣли съ ярости и ужасу, но не сцоротили всторону, какъ мы надъялись. Сплошная ихъ масса все вриближалась къ намъ и мы уже ясно различали ихъ рога, ноги в бълую пъну, падавшую у нихъ изо-рта. Топлиро наше было уже на исходъ, пламя понижалось. Одинъ изъ адвокатовъ вскрикнулъ и лишился чувствъ. Всесокрущающая фаланга была уже только саженяхъ въ сорока отъ насъ. Я различалъ уже страшиме глаза буйволовъ, слышалъ ихъ прерывнстое дыхапіс. Масса ихъ не разверзалась.

Они неслись тмами и тысячами и черезъ минуту должны были измельчить насъкопытами. Я уже чувствовалъ вътеръ смерти; глаза у меня помутились; голова закружилась, и я бросился лицомъ на-землю, предаваясь судьбъ своей.

Варугъ раздался взрывъ, за которымъ послъдовалъ страшный ревъ какъ-бы инлліона звърей. Я всё ждаль. " что меня задавять; но смерть не приходила. Я слышаль только шумъ, похожій на вой вихря; земля потряслась н. казалось, колыхалась. Я приподняль голову и посмотрель вокругъ себя. Въ самую критическую минуту, Габріал кинуль въ огонь всю нашу вяски. Кожаная бутыль лопну-. ла и страшное пламя брызнуло во вст стороны, и масса животныхъ раздвинулась, оставивъ на землѣ трупы раз-- давленныхъ при этомъ движения. Впереди, позади, справа и слева отъ насъ бъжали звери и въ этой черной масст тълъ не было ни малъншаго промежутка, кроить небольшой разсвлины вокругъ отня. Цълый часъ, цълый въкъ оставались мы въ этомъ ужасномъ положения, ожидая каждую минуту, что пустота, составлявшая наше единственное спасение, уничтожится, что насса сощинется снова. Но принявъ однажды это направление, буйводы н лошади продолжали раздаваться при видѣ нашего огня, какъ потокъ разбивается о скалу; потомъ вокругъ насъ неслись уже только отсталыя животныя, но слабте другихъ, составлявшія арріергардъ бъгущей колонны. Такимъ образомъ ны избавились отъ первой опасности, но пока мы тутъ оставались, пожаръ быстро подвигался внередъ; весь лугъ былъ залитъ моремъ пламени, которое катило къ намъ свои страшныя волны. Мы съли оплать на коней и лошади наши, которыя между-тёмъ вздохнуль, понеслись вслёдъ за буйволами съ быстротою, какую ножетъ придать только страхъ.

Насъ окружало зрълнще, отъ котораго затрепетали бы самые неустрашимые; пожаръ съ страшнымъ свистонъ гнался за нами и свиръпствовалъ всё ближе. Если бъ мы за минуту передъ тъмъ не избавились бы отъ опасности, почти такой же ужасной, то, конечно, линились бы нужества и отказались бы отъ безнадежной борьбы со смертію. Мы скакали съ такой быстротою, что духъ занимало; такъ же скоро неслисъ и ва

Digitized by Google

гору и подъ-гору. Но пламя неслось еще скорте насъ и мы каждую иннуту ожидали, что лошади наши по-валятся отъ усталости. Мы догнали главный корпусъ буйволовъ и вдругъ увидъли, что голова колонны исчезла въ рытвинъ, куда несчастныя животныя тысячаин падали; но до этой рытвины оставалось еще съ милю, а пожаръ уже обхватывалъ насъ свовиъ удушлявымъ дымомъ. Мы раздирали шпорани бока лошадей нашихъ. Рытвина, конечно, могла сделяться нашей могилою; но въ ней было наше единственное спасение. Надобно было добраться до вся прежде пожару. Наконецъ мы примчались. Никому изъ насъ и въ голову не пришло посмотръть глубока ли пропасть, и лошади наши одна за другой бросились туда вслёдъ за бёгущими животными. Не знаю что со иною было; помню только, что у меня духъ занялея и что я почувствоваль сильное сотрясение. Нъсколько времени быль я безъ чувствъ; потомъ, прійдя въ себя, увидълъ, что лежу подлё своей лошади на кучахъ мертвыхъ буйволовъ. Я искалъ глазами своихъ товарищей. По какому-то чуду ви люди ин лошади не были тяжело ранены. Я поднялъ голову и увидёлъ, что мы по-крайней-мёрё ста футами ин-же поверхности луга. Верхніе края рытвины были очень круты, однако жъ по нимъ еще можно было спускаться; но потомъ мы упали футовъ на пятьдесятъ совершенно перпендикулярно. Если мы не разбились въ дребезги, такъ единственно потому, что упали на трупы, составлявшие кучу такой же вышины какъ и земляная стъна, съ котокучу такон же вышины какъ и земляная стъпа, съ кото-рой мы свалились. Весъ авангардъ колонны звѣрсй убился при этомъ паденін, а остальные, спасепные отъ той же участи упругостію труповъ, которыми загромождено бы-ло дно рытвины, убѣжали. Пожаръ продолжалъ свистѣть надъ нашими головами; пламя пробъгало по окраинамъ раз-сѣлины, то подымаясь, то понижаясь, какъ бы для-того, чтобы перепрыгнуть на противоположный берегъ.

Поднявъ кое-какъ лошадей своихъ на ноги, мы спустились съ кучи мертвыхъ животныхъ и выбрались наконецъ на чистое мъсто. То былъ лужокъ немпого повыше потока, покрытый голубоватой травою. Но лошади нани были дотого напуганы и измучены, что ц не подумали щинать травы, а растянулись на землъ и лежали ненодънжно. Мы увидёли, что главная масса животныхъ, прогнян ныхъ пожаромъ, нашла иёсколько по-ниже довольно пологій спускъ, по которому и выбралась, изъ рытвины. Зенля продолжала дрожать; поэтому мы догаданись, что эстамиеда еще не кончилась и что звърн продолжають еще свое бъщеное бъгство. Правду сказать, опасность еще но миновалась, потому что сильный вътеръ гналъ плами на противоположный берегъ и сухая трава на немъ вскоръ загорълась. Перебравшись такимъ образомъ чорезъ разсълнну, пожаръ продолжалъ свое губительное шествіе.

<sup>11</sup> Тто касается до насъ, то намъ, конечно, и въ голову не чириходнио покинуть убъжище, которое на эту минуту избавляло насъ отъ опасности. Мы развели огонь и стали готовить себв на оббдъ вкусное мясо молодаго буйвола, чиоторый сдвлаяся жертвою эстампеды.

" Мы пробыли въ рытвинѣ два дия, чтобы подкрѣпить свои силы и дать отдохнуть лошадамъ

Утромъ втораго дня мы услышали ибсколько ударовъ грома, предвъщавшихъ сильную бурю, которая должва была потушить пожаръ. Такъ и случилось. На слъдующее утро мы снова нустились въ цуть в итсколько миль таля вдоль потоку, который, несмотря на то что вода сильно прибыла въ немъ отъ проливного дождя, не имълъ силы сиссти огромную массу труцовъ, которою дно его было завалепо. Мы стали выбираться изъ рытвицы по дорогъ, протоптанной бъжавшими звърями и къ нолудню быля свора на лугу. Какое печальное опустошение представилось тогла глазамъ нашимъ! Повсюду, куда могло только достигать . наше зръніе, мы вильни огромное черное пространство. какъ-будто вся земля была од та траурнымъ покровомъ. Въ изкоторомъ разстоянія отъ насъ была возвышенность; но мы не скоро добрались до нея, потому что надобно было безпрерывно перебираться черезъ обгортлые трупы. Поднявшись на вершину ходна, мы увидали, что находимся на одномъ изъ рукавовъ, раки Тринидать, • которая образуеть въ этомъ мъсть продолговатое озеро, шириною слишкомъ въ милю, но весьма не глубоков. Мы легко переправились черезъ. него въ бродъ и на протимоположномъ берегу снова увидели следы беглецовъ; по

тожаръ остановился у этой водяной преграды и за пространствомъ, утоптаннымъ звърями, колыхалась высокая грава. Черезъ полчаса мы доъхали до прекраснаго луга, " глв намъ представилось самое странное зрълище. Словио будто мы перенеслись въ земпой рай, гдъ всъ обитатели" земян жили въ дружбъ и согласіи между собою. Волки и наитеры лежали въ нёсколькихъ изагахъ отъ стада антилопъ, и лошади, исдвъди, быки растянулись рядоить, ие въ состоянія будучи тронуться съ мъста, гдъ повалились " отъ совершеннаго язпеможенія.

Мы провхалн мимо огромнаго ягуара, который устремил яростные глаза на молодаго буйвола, лежавшаго въ десяти шагахъ отъ него. Не могши добраться до добычи, звърь закрылъ морду широкими свопии лапами, испуская полу-грозный полу-жалобный ревъ.

«Такъ какъ лошади наши вмъли большую нужду въ отдыхв, то мы разсъдлали ихъ и принялись ужинать, ра- " дуясь что у насъ еще оставался порядочный запасъ хо- " лодной говядины, потому что намъ жалко было бы резать: несчастныхъ беззащитныхъ животныхъ, которыя лежали " на лугу. Подлё цасъ былъ большой и прекрасный олень; онъ едва могъ протянуть голову, чтобы пощипать немного травы. По его изсохшему высунутому языку видно было, что его должва жестоко мучить жажда. Сжалившась надъ вниъ, я подалъ ему пучекъ трилиственнику; ! но опъ тщетно старался проглотить его. Я побъжаль къ " ближнему источнику и, зачерпнувъ воды картузомъ одного изъ попхъ товарищей, подалъ ее оленю. Онъ пилъ " съ жадностію, и я никогда не забуду взгляду, пеполненнаго признательности, который онъ послё того бросиль на меня. Какъ прекрасны были глаза его, какъ пъжно ' ихъ выражение! Изъ соревнования Рочъ и Габрияль тоже " стали помогать беззащитнымъ сосъдямъ и принялись та-" скать къ ручью всъхъ молоденькихъ ланен, какихъ только ч нашля, чтобы бъдныя маленькія животныя могля убвжать "" прежде, чёмъ волки оправятся и въ состояніи будутъ напасть на нихъ. Я принесъ своему оленю еще воды. Въ этотъ разъ онъ пачалъ лизать мон руки и пытался подняться, чтобы яття за мною, но не могъ, и только смотрълъ на меня. na. Teacha a tabhara a taba a ta na Barro a Tubyr

Я не зналъ, куда дѣвались наши пятеро Американцевъ и начиваль уже безпоконться объ нихъ, какъ-варугъ они воротились, забрызганные съ ногъ до головы кровью. Они воевали съ волками и, не давая себь отдыху, били до-тахъ-цоръ, нока утомленныя ихъ руки не отказались подяниать томагавка. Надобно пожить съ дикарями нан піонерами, чтобы цонять до какой степени западные охотинки ненавидатъ этихъ луговыхъ аккулъ. Завидуя подвигамъ товарищей, ны ръшились расположиться тутъ лагеремъ, чтобы перебить какъ-можно больше волковъ: п. взявъ съ собою пистолеты на случай если бъ какой-инбудь пантер'в вздумалось напасть на насъ, мы пустились въ путь, чтобы начать убійство. Не умею сказать, сколько жертвъ пало подъ нашими ударами; но томагавки наши планыхъ три часа сряду безпрестанно подиниались и опускались и мы перестали работать ими только потому, что они совершенно иступились, такъ что уже не рубили. Возвращаясь къ своему лагерю, мы шли по лужъ крови, которая доходила наиз до щеколотки. Вой раненыхъ былъ такъ оглушителенъ и ужасенъ, что олени и дикія козы разбъжались во всъ стороны: страхъ придалъ имъ силы.

Ночью шелъ проливной дождь, который залилъ нашъ огонь и пробилъ насъ до костей. Но изтъ худа безъ добра. Этотъ дождь возстановилъ силы, и проворство бъдныхъ животныхъ, о которыхъ мы такъ сожалъли. До самаго утра мы слышали какъ олени и дикія козы бъгали и скакали во всъ стороны, а отдаленный ревъ пантеръ показалъ намъ, что эти страшные мародеры ушли отъ насъ. Водки были еще слишкомъ слабы, чтобъ бъжать, но могли уже подползти къ своимъ убитымъ и раненнымъ товарищамъ и терзали ихъ во всю мочь; по ихъ рычанию мы догадывались, что они доверщаютъ наше дъло. Говорятъ: волкъ волка не събстъ; это несправедливо, и я церазъ видѣлъ, какъ сами волки доказывали неосновательность этой поговорки.

Наконецъ первые лучи солица разогнали ночной мракъ. Лоси, дикія козы, антилопы, всё разбёжались, за искиюченіемъ только моего оленя; я далъ ему горсть соли. Насколько дикихъ лошадей и буйволовъ щипали вокругъ насъ траву; но большая часть этихъ тяжелыхъ животныхъ еще

лежали па травѣ. Что касается до волковъ, то пли они оне не отдохнули, или слишкомъ обременили желудокъ даровымъ мясомъ товарищей, только они были еще неподвижнъе прежняго. Многіе, можетъ-быть, подумаютъ, что я нреувелична утомленіе всъхъ этихъ животныхъ; но надобно только подумать о томъ, что, по всей въроятности, пожаръ пресладовалъ ихъ на пространства въсколькихъ сотъ мнль, и что они пробъжали все это пространство съ быстротою, какую только страхъ могъ придать ниъ. Я увъренъ, что пожаръ прошелъ не менте пяти сотъ миль и разсчитываю это потому, докакой степени изнурены были хищные за тря. Пантера, ягуаръ и даже большой олень, въ состояния дробъжать во всю мочь около двухъ сотъ мнль и отъ этого не слишкомъ устанутъ. Я не говорю, чтобы всъ эти животныя, буйволы, лошади, олени пробъжали все пространство, охваченное огнемъ. Безъ всякаго сомпёнія, огонь собиралъ ихъ постепенно и эта стращная фаланга составилась изъ всёхъ животныхъ разсбанныхъ на огромномъ, пространствъ. Впрочемъ, подвиги производнище страхомъ часто походятъ на чудеса и я самъ видълъ, какъ испуганные быки подъ ярмомъ, пробъгали шестьдесатъ миль въ четыре часа».

**МНЮГЕРЪ ВАНЪ ТАССЕЛЬТЪ.** Господинъ Henri Berlboud, который разсказываетъ не дурно, продолжаетъ все разсказывать голландскія исторін, подъ тѣмъ предлогомъ, что въ прошломъ году прожилъ нѣскольно мѣсацевъ въ Годландін. Мингеръ ванъ Тассельтъ, одинъ изъ самыхъ любопытныхъ Голландиевъ, съ какими онъ повстрѣчался въ эту поѣздку, а мингеръ Якобсъ, такой женихъ, какихъ виѣ. 1 Голландін въ наше время и не водится.

«Морской берегъ въ Схевенингенъ представляетъ одно пзъ самыхъ живописныхъ зрълищъ въ міръ, особенно если прітажаешь туда изъ Гаги, по маленькой, узкой и песнаной дорожкъ, которая идетъ позади купальнаго заведения. Минутъ осемь или десять идешь по нъкотораго роду широкой колеъ, проведенной между тощими и изсохшими луггами и идущей къ большому зданію, которое закрываетъ горизонтъ. Вдругъ въ концъ этой утомительной дороги, да которой нога ваши безпрерывно уходятъ въ песокъ, вы сворачиваете всторону и передъ вами открывается безпредельный океанъ. Вдали шумятъ и величественно покачи ваются волны, а на берегу кишитъ толпа, въ которой вы сначала видите только неясныя, движущіяся группы; наконецъ повсюду видивются корабли и суда съ лъсонъ мачтъ, лабирнитонъ парусовъ и канатовъ.

Помврв-того, какъ вы приближаетесь, тысячи привлекательныхъ подробностей открываются передъ вашини прельщенными взорани. Женщины молоденькія, беленькія н розовенькія какъ всё хорошенькія Голландки, прохаживаются, распустивъ свътло-русые свои волосы по плечанъ, чтобы просушять ихъ послъ ванны. Другія съ дътскажь нетерпъніемъ ждутъ своей очереди, чтобы войти въ шалатики съ занавъсками, поставленные на колеса и запряженныя щедушною лошадью, которую дюжія рыбачки въ красныхъ юбкахъ, съ загорълымъ лицомъ и атлетическими формами, безпрестанио водять въ море. По временану одна изъ этихъ наядъ выскакиваетъ изъ-подъ занавесонъ и въ целомудренномъ шерстяномъ платъв, которое однако жъ оставляетъ облаженными рукя и ноги. Бресается въ открытое море и пеустращимо борется съ нонами; она, то подымается на гребит волны, то спускаствя вивсть съ нею, сийстся падъ ихъ яростію, проскользаетъ между двумя самыми страшными, долго выказываетъ свою ловкость и отважность, и потомъ опять укрывается въ свой шалашикъ, который походитъ на гитадо альціона.

Мужскія ванны устроены пагахъ въ четырехъ или пяти стяхъ'отъ женскихъ. Мужчины, всё безъ исключенія, купаются въ открытонъ моръ. Голландець оставляетѣ свою снетематическую элегиу на сушѣ: на водѣ' онъ совсёнъ иной: пунитъ; кричитъ, играетъ, рѣзвится въ норѣ, которое, по-видимому, есть его настоящая стихія. На берегу многочислениме зрители, которые уже выкунѣлись или еще только ждутъ своей очереди, аплодируютъ или еще только которомъ я говорю, обще вниманіе обращено было на старика лътъ тестидески онъ только-что вотехъ въ море, съ трубкою въ зубахи съ огронною соломенною шляпой на головъ: Покуда водъ была ему только по поясъ, онъ преспокойно курилъ и раб-

Digitized by Google

но когда онъ сделалъ еще несколько шаговъ впередъ, резвая волна брызнула на трубку. Покуда старикъ старался снова раскурить трубку, другая волна, еще болъе дерзкая. разбила ее у него върукахъ и, какъ трофен, далеко унесла ея обломки. Наконецъ третья волна, казалось, ръшилась вывести бъднаго старика изъ терпънія: проворно сорвала съ него соломенную шляпу и, какъ-будто въ насмѣшку, покачивала ее прямо передъ нимъ, въ небольшомъ разстоянія отъ его руки. Онъ рванулся впередъ, чтобы поймать свою шляпу; волна отнесла ее пъсколько по-дальше. Опъ сдълалъ еще усиліе; волпа опять отшатнулась. Опъ бросился вплавь; волна книулась въ толпу своихъ подругъ и бъжала дотъхъ-поръ пока не оставила старика далеко, далеко за собою. Тотъ, однако жъ, непременно хотелъ добыть свою шляпу. Волны упорно его отталкивали, но онъ всё плылъ н плылъ, н былъ уже далеко отъ берега. Моряки, которые обязаны наблюдать за безопасностію купающихся, дълали ему сигналы, но онъ ни на что не обращалъ вниманія: пикакъ не хотелъ воротиться безъ шляпы и, наконецъ, всчезъ за горизонтомъ.

Тутъ безпокойство выразилось на всёхъ лицахъ, но ни кто не рёшился броситься въ море, чтобы поспёшить къ нему на помощь, даже моряки боялись предпринять такое далекое плаваніе, особенио потому, что море въ этотъ день волновалось болёе обыкновеннаго.

Вдругъ вдаля показалось что – то бѣлое. Матросы и большая часть купающихся поплыли въ ту сторону, поймали и прявели къ берегу окостенѣлое, безжизненнос тѣло старика. Судорожио сжавшіеся его пальцы крѣпко охватили поле шляпы, отнятой у Океана.

Его окружнан, старались привести въ чувство и перенесли въ зданіе теплыхъ ваннъ. Тамъ употреблены были всё пособія искусства, чтобы возвратить утопленника къ жизни. Мало-по-малу члены его снова пріобрёли гибкость, зубы разжались, грудь стала приподниматься и дыханіе возстановилось; черезъ пёсколько мпнутъ онъ открылъ глаза, сёлъ, съ удивленісиъ посмотрёлъ вокругъ себя, собрался съ мыслями и наконецъ вспоминать все что случилось.

Тутъ онъ сталъ пскать глазами шляпы, которую насилу Т. LXII. – Отд. УШ. 3 вырвали у него изъ руки. Одниъ изъ бывшихъ тутъ, понялъ его мысль и принесъ ему дорогую шляпу, которая, сказать мимоходомъ, стоила, можетъ-быть, накихъ-инбудь четверть олорина. При этомъ видъ легкая улыбка появилась на блёдныхъ устахъ воскресшаго.

Сполчаса спустя послѣ этого, странный и упрямый старикъ, съ завѣтной шляпою на головѣ, прохаживался по берегу, несмотря на всѣ просьбы и увѣщанія пріятелей которые избавили его отъ смерти, почти неминуемой.

Въ числё тёхъ, которые упрашивали его воротиться поскорбе въ Гагу, была молоденькая дама, рёдкой красоты; она тоже купалась и прибъжала при первой въсти объ этомъ несчастій; длинные, прекрасные ся волосы висъли по плечамъ, какъ покрывало изъ золотистаго бархату.

Молодой человѣкъ, благородной и прекрасной наружности, вмѣстѣ съ нею уговаривалъ и упрашивалъ старика; но все было тщетно. Старикъ не отвѣчалъ ни слова и толко покачивалъ отрицательно головою, безъ досады, безъ истерпѣнія, но съ желѣзиымъ упорствомъ. Наконецъ дама и мужъ ся, убѣдившись въ невозможности уговорить старика замолчали и только слѣдили за нимъ глазами Тотъ спокойно продолжалъ прогуливаться и потомъ пошелъ къ одному изъ омнибусовъ, которые ходятъ между Гагою и Схевенивитеномъ.

- Карета моего мужа здъсь, поъзжанте въ ней, батюшка, сказала хорошенькая дама.

— Я знаю, моя милая, что у твоего мужа есть карета, отвъчалъ старикъ. Если бы я хотълъ въ ней поъхать, я бы самъ сказалъ; по я хочу ъхать въ омнибусъ.

Онъ обнялъ дочь, пожалъ руку зятю и довольно легко влъзъ въ омнибусъ. Карета скоро послъ того тронулась и увезла страннаго старика, который усълся на ея узкой и жесткой лавкъ.

Я внатл всю эту сцепу, говернтъ господниъ Берту, п она сильно возбудила мое участіе къ этому необыкновениому старику. Въ его ръшительныхъ прісмахъ, въ его спокойной п мужественной физіономін выражалась такая сила души, что странность его поведенія никакъ нельзя было принять за пустое и мелочное упрямство.

Поэтому я обрадовался, когда черезъ неделю после то-

го встрётнять на амстердамской биржт героя маленькой сжевенингенской драмы.

Амстерданская биржа совстмъ не похожа на биржи другихъ большихъ городовъ. Это большой, непокрытый дворъ, окруженный галереею, которой сводъ лежитъ на сорока шести колоннахъ, означенныхъ нумерами. Въ этой галерен всегда толпа народу, но никогда не замѣтно суетливой хлопотливости. Не слышно того смъшаниаго шуму, которымъ отличаются подобныя собранія въ другихъ городахъ. Только изръдка поднимается легкій ропотъ. Абла производятся вполголоса, безъ жару, безъ запальчивости; подумаешь, что эти люди съ величайшей безпечпостію запимаются своими гигантскими спекуляціями, которыя между тёмъ обильнёе баснословными перипетіями, чтыть ужасньйшая игра на фонды. Старикъ въ соломенной шляпѣ небрежно прохаживался между другими негоціантами; потомъ остановился передъ однимъ изъ пихъ и долго съ нимъ разговаривалъ.

- Какъ! сказалъ тотъ, вы отказываетесь отъ дѣла, которое въ полгода принесетъ вамъ милліонъ барыша?

- Денегъ нътъ, отвъчалъ безмятежный старикъ.

— Да зять вашъ можетъ дать вамъ денегъ.

— По дѣламъ, я никогда не прибѣгаю къ зятю, отвѣчалъ онъ, уходя.

— Зять-то, видно, скупъ и не имъетъ большой довъренности къ тестю; замътилъ кто-то.

Старнкъ услышалъ это и поблѣднѣлъ съ досады. На лицѣ его, обыкновенно совершенно спокойномъ, выразнлось живѣйшее негодованіе.

- Кто смѣетъ дурно говорить о моемъ зятѣ? вскричалѣ онъ. Это клевета! Я знаю, объ немъ часто распускаля лживые слухи: но я всѣ ихъ уничтожу разомъ. Я припимаю дѣло, которое вы мнѣ предлагаете, мингеръ Янсенъ. Вотѣ записка къ кассиру моего зятя въ Роттердамѣ. Пошлите сейчасъ туда одного изъ вашихъ конторщиковъ.

Старикъ вырвалъ лоскутокъ изъ своей записной книжки, написалъ иъсколько словъ карандашомъ и отдалъ маклеру, который тотчасъ и вышелъ.

Вечеромъ, говоритъ господипъ Берту́, я говорилъ объ этомъ художнику, который оказывалъ мив истинно братнее гостепріниство, какое найдешь только въ Голландін.

Овъ улыбнулся и отвъчалъ:

- Исторія ванъ Тассельта стонтъ, чтобы ее разсказать.

. Онъ закурнать свою огромную трубку и подаль инъ сигару. Мы подстан къ камину. Въ Голландіи начинають топить уже въ сентябръ, потому что въ этой сырой землъ холода настаютъ очень рано. Увърнвшись, что имкто памъ не помъшаетъ и что трубка его дъйствуетъ какъ слъдуетъ, пріятель мой сказалъ:

- Мингеръ ванъ Тассельтъ одниъ изъ тъхъ ръдкихъ людей, которые отличаются древнею честностію въ дълахъ, ничего не предоставляютъ случаю и дъйствуютъ всегда на върное. Такниъ образомъ можно составить себъ только небольшое состояние, чтобы жить въ довольства, и разбогатъть нельзя. Старикъ ванъ Тассельтъ дъйствительно не богать. Нынче утромъ на биржъ онъ въ первый разъ взялся за дело важное, которое должно принссти ему огромные барыши. У него большое семейство и въ томъ числъ три дочери, всъ красавицы. Одна взъ нихъ, Дейвеке (Дейвеке по-голландски значитъ голубка) осуществляетъ собою самыя безумныя мечты поэтическаго воображенія: Рафаэль не создаваль ничего такого прекраснаго и милаго. У такого отца, какъ мингеръ ванъ Тассельтъ и такой матери, какъ его жена, дочери необходимо должны получать превосходное воспитание. Въ Голландін, особенно въ купеческихъ семействахъ, двушки воспитываются чрезвычайно благоразумно, просто, не столько для свёту, какъ для домашней жизни. Не препебрегая на музыкою, ни другими искусствами, ихъ всего болте пріучаютъ къ хозяйству и стараются внушить ниъ семенныя добродътели. Ихъ вывозятъ въ свътъ не болъе того, сколько нужно, чтобы онв не составляли себв о нень преувелнченнаго понятія.

Одниъ молодой человъкъ изъ Амстердана, баронъ Якобсъ, увидълъ Дейвеке и влюбился въ нее страстио. Дейвеке онъ также правился. Черсзъ годъ эти два сердца были соединены простодушною любовью, очень неръдкою въ такихъ патріархальныхъ правахъ. Дейвеке сияла съ

руки своей кольцо и отдала его Якобсу въ знакъ въчной върности.

На другой день Якобсъ прівхалъ къ мингеру вапъ-Тассельту и сталъ просить руки Дейвске. Старикъ потребовалъ сутокъ на размышлеціе и по окончаніи этого сроку самъ пришелъ къ Якобсу.

- Мингеръ, сказалъ онъ, я очень благодаренъ вамъ за честь, которую вы едълали миъ своимъ предложеніемъ... Но не могу отдать за васъ моей дочери.

Якобсъ вскрикнулъ отъ горести и изумленія: онъ совствить не ожидалъ отказу.

— Выслушайте меня, продолжалъ старикъ; вы человѣкъ благородный и разсудительный: я увѣренъ, что узнавъ мом причины, вы ихъ одобрите.... Я не богатъ.... Знаю, знаю, вы скажете миѣ, что не требуете приданаго и что вы сами довольно богаты...... Такъ, но имевно поэтому-то я и не могу отдать за васъ своей дочери. Бѣдный тесть и богатый зять не долго будутъ жить въ ладу. Тесть, по своей бѣдности, будетъ требовать слишкомъ много уваженія, а зять, по своему богатству, будетъ думать, что онъ совсѣмъ не обязанъ къ тому. Это одно уже будетъ безпрерывнымъ поводомъ, если не къ холодности, такъ по-крайней-мѣрѣ къ шеудокольствіямъ.

- Но отепъ мой былъ такой же купецъ какъ вы; онъ торговлею пріобрѣлъ состояніе, которое я послѣ него наслѣдовалъ. Отчего же это богатство мѣшаетъ вамъ выдать за меня дочь вашу?

— Оттого, что вы сами скоро стали бы жалёть объ этомъ. Теперь вы молоды и любите Дейвеке; но женитьба и привычка скоро измёнила бы ваши иден, и, быть можетъ, вы стали бы каяться въ своемъ опрометчивомъ поступкъ. Человѣкъ, который имѣя шесть или семь милліоновъ, женился на дѣвушкѣ бѣдной и пезнатной, не можетъ современемъ не пожалѣть о томъ. Вамъ, вѣрио, кажется, что я слишкомъ строгъ, слишкомъ положителенъ. Пусть такъ; но я вамъ скажу еще причину: если бъ я выдалъ одну изъ дочерей монхъ за такого богача какъ вы, двѣ другія непремѣнно остались бы въ дѣвкахъ. Кому охота сдѣлаться шуриномъ перваго богача во всемъ Амстердамѣ! Если однаъ изъ родныхъ до такой степенн богаче другихъ-это

## Смљсь.

большое несчастіе для всего семейства. Однямъ словомъ, если бъ вы были бъдны, или только жили въ довольствъ, то я бы съ радостію отдалъ за васъ дочь свою; но такъ какъ вы богаты, то не могу.

Якобсъ тщетно прибъгалъ къ просъбамъ, убъжденіямъ, даже слезамъ; инчто не могло поколебать твердой ръшимости мингера ванъ Тассельта. Опъ ушелъ и бъдный молодой человъкъ былъ въ отчаянін.

Когда старикъ воротился домой и разсказалъ о томъ что сдълалъ, Дейвеке безъ чувствъ упала къногамъ его. Очнувшись, она обнимала его колъна, умоляла перемънить свое ръшеніе; призналась ему, что любитъ Якобса и не можетъ жить безъ него. Ничто не поколебало желъзной воли ванъ Тассельта, ин даже опасная болъзнь, которую Дюйвеке послъ того выдержала.

Однажды, какъ онъ работалъ въ своей комватъ, одннъ изъ его приказчиковъ прибъжалъ сказать, что его спрашиваютъ. Мингеръванъ Тассельнъ пошелъкъ себъвъ кабинетъ и столкнулся лицемъ къ лицу съ королемъ Вильгельмомъ, который впослъдствии, послъ отречения своего отъ престола, назывался графомъ Нассаускимъ и недавно скончался. Онъ часто хаживалъ совершенно одинъ, къ людямъ, которыхъ любилъ или до которыхъ имѣлъ нужду.

-- Мингеръ, сказалъ король, баронъ Якобсъ сватался за вашу дочь и вы ему отказали. Отецъ его оказалъ мит болшія услуги; я нривимаю участіе въ этомъ молодомъ человъкъ и пришелъ просить васъ за него.

Старый ванъ Тассельтъ отвъчалъ:

— Государь, малёйшая ваша воля для меня законъ, но позвольте мнё объяснить вамъ, почему я такъ поступилъ. Я долго размышлялъ о томъ, можетъ ли бракъ моей дочери съ мингеромъ Якобсомъ составить счастіе ся, моего семейства и даже того самаго кто хочетъ быть монмъ зятемъ. Разсмотрёвъ вопросъ со всёхъ сторонъ, я убёдился, что этотъ союзъ не можетъ принести счастья никому. Угодно ли вашему величеству, чтобы я исполнилъ вашу волю вопреки моей совёсти и чувству моего долга?

- О, нътъ, нътъ, отвъчалъ король: отецъ семейства воленъ располагать судьбою дътей своихъ какъ ему угодно Вы честный и благородный человъкъ, и если бъ я и думалъ,

что вы въ этомъ случав ошибаетесь, то не сталъ бы тре-бовать, чтобы вы поступили вопреки своему убъжденію. Прощайте.

Черезъ полгода послъ этихъ событій, горестные слъды, которые они оставили по себѣ въ ссмействъ ванъ Тассельта, по-видимому, совершению изгладились. Дейвеке, которая долго была больна и терзалась отчаяніемъ, безпрестанно молила Бога, чтобы онъ далъ ей силу покориться волъ отца; набожность поддерживала ся мужество и преданность сульбѣ. Часто даже улыбка появлялась на блѣд-ныхъ устахъ ся; но образъ Якобса не выходилъ изъ сераца бъдной дъвушки. Мингеръванъ Тассельтъ никогда и не упоминалъ объ этомъ непріятномъ происшествія. Только онъ былъ еще пъжнъе прежняго съ своей милой Дейвеке, утъшалъ ее своею предупредительностію, исполиялъ ся малъйшія желанія и доставляль ей вст возможныя развлеченія. Что касается до Якобса, то онъ переселился изъ Анстердама въ Роттердамъ.

Однажды, когда Дейвеке, стоя па колёнахъ, молилась Богу не о томъ, чтобы онъ помогъ ей забыть Якобса, но чтобы милой ея былъ счастливъ, мингеръ ванъ Тассельтъ вошель въ ея комнату, сдълаль ей знакъ, чтобы она продолжала свою молитву в сталъ подлъ нея на колъна. Когда она поднялась, онъ стлъ рядомъ съ нею и варугъ спросилъ:

- Ты всё-еще любишь мингера Якобса?

Дейвеке покраситла и потупила наполненные слезами глаза свон.

- Ты всё-еще любишь мингера Якобса? повторилъ старякъ.

— Батюшка, отвъчала Дейвеке: по вашему приказанію я отказалась отъ его любви в отъ падежды быть его женою; но я всё-еще люблю его: этого вы мих не запрещали. Менгеръ ванъ Тассельтъ улыбнулся и покачалъ головою. – Такъ вотъ какъ самыя покорныя дочери повинуются

отцу! сказалъ онъ шутливо. Ну, если ты всё-еще любишь Якобса, такъ мы потдемъ нывче же въ Роттердамъ.

Дейвеке недовърчиво посмотръла на отца.

- Мы сейчасъ тдемъ въ Роттердамъ, повторнаъ онъ. Мив надобно поговорить съ мингеронъ Якобсомъ, и ножетъ-быть этотъ разговоръ исполнитъ желанія всёхъ насъ троихъ, если только мингеръ Якобсъ не разлюбилъ и не забылъ тебя.

— Этого я не боюсь! вскричала Дейвеке; а сердце ся такъ и билось отъ волненія и радости.

Съ часъ спустя послѣ того, мингеръ ванъ Тассельтъ съ дочерью ѣхали уже въ Роттердамъ, а подъ-вечеръ были тамъ.

Дорогой, Лейвеке очень хотёлось поразспроснть отца; но какъ-скоро она дёлала робкій вопросъ, старнкъ клаль ей на колёна Библію, а самъ прислонялся въ уголъ, чтобы заснуть, или по-крайней-мёрё притвориться будто спить. Мингеръ ванъ Тассельтъ остановился у одного изъ своихъ корреспондентовъ На другой день, оставивъ дочь на квартврё, онъ отправился къ одному домику въ самомъ отдаленномъ предмёстьё Роттердама; стукнулъ молоткомъ, и пожилая женщина медленно отворила дверь.

— Мингеръ Якобсъ дома?

— Дома, отвѣчала старуха и ввела посѣтителя въ маленькую гостипую, вычищенную, вылощенную, свѣтлую, блестящую, съ мраморнымъ поломъ, по обычаю той страны, но съ очень скромной мебелью. Якобсъ вскорѣ пришелъ и вскрикнулъ отъ удивленія при видѣ такого нежданнаго посѣтителя.

— Мингеръ Якобсъ, сказалъ старикъ: вы прежде сватались за мою дочь Дейвеке; теперь я самъ пришелъ предложить вамъ ся руку

- Вы мић говорили тогда, что считаете долгомъ отказать мић, нечально отвћчалъ Якобсъ: а теперь я считаю долгомъ не принимать вашего предложенія.

- Отчего же такъ?

— Оттого что я совершенно разстроилъ исудачными сискуляціями имѣніс, которое оставилъ миѣ отецъ. Корабли, которые я снарядилъ, потопули; несчастіе неумолимо меня преслѣдовало; предпріятія самыя обдуманцыя, самыя вѣрпыя, не удавались. Банкротства двухъ или трехъ моихъ корреспондентовъ довершили мое разореніе. Теперь у меня не больше пятидесяти тысячъ флориновъ. Я рѣшился не испытывать больше счастья; я увѣрсиъ, что теперь мнѣ пичто не удастся.

- Съ пятидесятью тысячами олориновъ человѣкъблагоразумпый и умѣрепный можетъ жить очень порядочно, особенно если возьметъ двадцатК пять тысячъ олориновъ за женою. Притомъ король любитъ и уважаетъ васъ. Если бъ понадобилось, то онъ, вѣрно, далъ бы вамъ хорошее мѣсто. Ежслибы вы сами были по-прежнему богаты, я бы не измѣнилъ своего намѣренія и не выдалъ бы за васъ моей Дейвеке. Теперь, какъ между вашимъ состояніемъ и ся приданымъ нѣтъ большой разницы, то отъ васъ зависитъ жениться на ней.

Черезъ четверть часа послё того мингеръ ванъ Тассельтъ привелъ счастливаго Якобса къ своей дочери. Тотчасъ сдёлали обрученье, а черезъ нёсколько недёль послё того отпраздновали и свадьбу, у мингера вапъ Тассельта въ Амстердамѣ.

На другой день послъ этого, Якобсъ увезъ Дейвеке въ свой маленькой домикъ въ Роттердамъ.

Дейвекс, какъ женщина, воспитанная въ любви къ порядку и къ экономіи, выказывала такія познанія въ хозяйствѣ, что счастливый Якобсъ пе могъ надивиться ей. Она умѣла придавать ихъ скромному довольству всю привлекательность богатства. Домикъ принялъ какой-то праздничный видъ, отъ котораго онъ просвѣтлѣлъ и похорошѣлъ; потомъ ихъ посѣтила радость, которую надобно испытать, чтобы вполнѣ понять.

Однажды утромъ Дейвеке, краснъя, сказала Якобсу, что надъется быть матерью. Это извъстіе произвело почти такую же радость и въ Амстердамъ, какъ въ домъ Якобса. Мингеръ ванъ Тассельтъ тотчасъ прітхалъ къ зятю и сътъхъ-поръ никакъ не могъ утерпъть, чтобъ не побывать у милыхъ своихъ дътей хоть разъ въ недълю. Между-тъмъ Якобсъ трудияся съ дъятельностію и неутомимостію, которыя всё болте и болте привязывали къ нему тестя. Онъ всегда былъ въ должности, приходилъ первый, уходилъ послъдній и подавалъ своимъ подчиненвымъ ръдкій примъръ усердія къ службъ. Свободное отъ занятій время опъ все посвящалъ женъ. Оба были счастливы и довольны.

Черезъ годъ послѣ свадьбы, у Якобса и Дейвеке родился сынъ. Мингеръ ванъ Тассельтъ сгаралъ нетерпѣніемъ поглядѣть на новое дитя свое; къ несчастію, болѣзнь съмѣсяцъ не позволяла ему отправиться въ Роттерданъ, чтобы обпять дочь и пожать руку зятю. Родительскія даски старика приводили Якобса въ смущеніе и заставляли его краснѣть.

- Я виновать передъ вами, батюшка, сказаль онь однажды. Я скрыль отъ васъ настоящее положение моего состояния, а съ-тъхъ-поръ нсожиданныя обстоятельства еще измѣинли его. Я противъ воли принужденъ былъ отказаться отъ своего мѣста. Причины...

— Любезный Якобсъ, я знаю, бѣда одна не приходитъ, сказалъ старикъ. Если тебѣ нужны деньги, то у меня есть двадцать тысячъ флориновъ къ твоимъ услугамъ.

- Но кақъ же мыт принять такую сумму?

— Отчего же вътъ? Я, кажется, отецъ твоей жены, да в твой тоже.

- Но поставьте себя на моемъ мѣстѣ: согласились ли бы вы принять такое предложеніе?

— У меня никогда не было ложнаго стыда. Чтобы поправить состояние жены и дътей моихъ, я, конечно, не отказался бы принять помощь.

— Вы добрый и благородный человѣкъ, вскричалъ Якобсъ. Вы предлагаете миѣ помощь не спросивъ дайю́ на что это миѣ нужно. Нынче вечеромъ вы все узнаете, и и надѣюсь, что это не измѣнитъ вашого расположеныя ко миѣ.

Вечеромъ, когда они окончили втроемъ свой скронный объдъ, Якобсъ спросилъ жену:

- Скажн мнъ, моя милая Дейвеке, не желаешь ли ты чего-нибудь.

— Чего же мић желать? отвћчала она съ очаровательной улыбкою. Я совершенно счастлива, когда ты и батюшка со мною и когда я смотрю на колыбель нашего сыпа.

- Такъ тебъ пе хотълось бы быть богатой?

— А развѣ тогда ты больше будешь любить меня?

— Однако жъ, нечего дълать, надобио тебъ ръшиться быть богатой, сказалъ Якобсъ.

И отворивъ потаенную дверь, устроенную въ шкаоу, опъ показалъ великолъпную гостиную, которую пъсколко слугъ приготовляли къ празднику.

— Я обманулъ васъ, батюшка, продолжалъ онъ, пожнмая руки тестя: простите ли вы меня?

Мингеръ ванъ Тассельтъ былъ внъ себъ отъ изумленія. — Я увърилъ васъ, что я разорился, сказалъ Якобсъ, между-тъмъ какъ самыя безразсудныя мон предпріятія удавались, и имъніе мое не только пе разстроилось, но увеличилось вдвое. Чтобы получнть руку моей Дейвеке, мпъ не оставалось ничего болье, какъ прикипуться бъднымъ. Теперь вы все знаете; скажите же мпъ, что вы не сердитесь на меня.

— Нога моя не будетъ въ этой гостипой, сказалъ мингеръ вавъ Тассельтъ. Но я часто буду пріъзжать по-прежнему, посмотръть, что дълаютъ дочь и зять въ домикъ, гдъ моя Дейвеке долго была счастлива, при своемъ посредственномъ состояніи

-- Такъ вы не хотите, батюшка, чтобъ я спокойно наслаждалась богатствомъ, которымъ обязана мужу? сказала Дейвеке.

— Почему же пѣтъ, моя милая? Ступай принимать гостей, а я пойду покурю въ своей маленькой комнаткъ, къ которой я привыкъ. Послъ бала приди поцъловать меня и разскажи май какъ ты веселилась.

Ямобсъ очень хорошо зналъ, что если тесть однажды чтонябудь задумалъ, то его уже никакими судьбами не заставяднь персибнить своего намбрепія. Онъ пожалъ старику руку и повелъ Дейвеке въ прелестную уборную, гдб приготовленъ былъ тоалетъ и двб горничныя ждали госпожи своей. Одбвшись, Дейвеке, съ дбтскою радостію осматривада свой великолбпный домъ и потомъ принимала многочислепныхъ гостей, которыхъ мужъ пригласилъ.

Съ-тѣхъ-поръ опа жила въ своемъ новомъ домѣ; но всякій разъ какъ мингеръ ванъ Тассельтъ прі ѣзжалъ въ Роттердамъ, она переходила черезъ потасвную дверь въ свою прежнюю, скромную квартиру, потому что старикъ всегда тамъ останавливался и только тамъ и видѣлся съ дочерью и зятемъ.

Нѣсколько дней назадъ, я узналъ развязку этой исторіи, говоритъ господинъ Henri Berthoud, и вотъ по какому случаю.

Баровъ Якобсъ п прекрасная жена его прітхали въ Па-

рижъ, чтобы провести тамъ зниу. Однажды иы сидъди втроемъ у камина и толковали о тихой, поэтической Голландія, изъ которой иностранецъ никогда не вытэжаетъ безъ сожалтнія и о которой Голландецъ не можетъ вспоминать безъ слезъ. Я спросилъ мингера Якобса, чтыть кончилась спекуляція, за которую мингеръ ванъ Тассельтъ взялся на Амстердамской биржъ единственно длятого, чтобы оправдать зятя въ общемъ митнія.

- Вотъ въ чемъ дѣло, отвѣчалъ мингеръ Якобсъ. Многіе корабли съ табакомъ потонули и объ этомъ зналъ только одниъ маклеръ. Табакъ долженъ былъ сильно вздорожать въ Амстердамѣ. Стоило только закупить все что было въ главныхъ мѣстахъ окладки табаку. Спекулація удалась такъ, какъ тесть мой даже и пе ожидалъ. Онъ оставилъ одну треть барышей себѣ; а остальные принесъ миѣ вмѣстѣ съ суммою, которую у меня занималъ.

- На вашъ капиталъ, сказалъ онъ, приходится барына триста тысячъ франковъ.

Я взялъ деньги безъ налъншаго возраженія.

- Мужъ мой не всё вамъ сказалъ, прибавила Дейвеке. Обв сестры мон вышли недавно замужъ и онъ далъ имъ объимъ по пятидесяти тысячъ одориновъ.

- А что жъ сказалъ на это иннгеръ ванъ Тассельтъ?

— Онъ сталъ-было спорить, но мужъ мой замѣтилъ ему, что его власть не можетъ простираться на дѣла между затемъ и сесграми жены его. Батюшка продолжалъ противиться; но мужъ мой положилъ по-тихоньку по порт еёло въ свадебныя корзинки монхъ сестеръ. Этотъ разъ батюшка тоже былъ обманутъ, но уже никогда объ этопъ не узнаетъ.

цыганка марикита. Если послушать нашихъ поэтовъ и разныхъ другихъ сочинителей, то каждый изъ нихъ, покрайней мёрё сто разъ въ жизни бывалъ въ «страстиыхъ объятіяхъ Цыганокъ». Они такъ хорошо знаютъ и такъ подробно описываютъ огонь, пылкость, сладострастие этихъ женщинъ, что нной добронравный читатель и вираду позавидуетъ ихъ счастію. А между-тѣмъ все это просто – сочинение сказанныхъ поэтовъ и сочинителей. «Объяти Цыганокъ» они и въ глаза не видали. Это – фактъ, доказанвый свидѣтельствомъ всѣхъ, которые жили въ обществъ цыганскаго племени, что почти и вто примбру, чтобы дбвушка или женщина этого народа предалась наслажденіямъ любви съ человъкомъ другаго происхожденія: малѣйшая этого роду потѣха обыкновенно стоитъ жизни вѣтреницѣ. Англійскій миссіонеръ Веллсъ, который путешествовалъ по разнымъ странамъ Европы для обращенія Цыганъ въ христіанство и хорошо изучилъ ихъ правы, удостовѣрился положительно въ неприступности Цыганокъ для поэтовъ и любителей и пазываетъ ихъ разсказы безсовѣствымъ хвастовствомъ. Вотъ новый, недавній случай, подтверждающій эту истину и описанный англійскою иутошественницею мистриссъ Ромеръ.

«Хотя это было въ іюль и андалузское солице, только-что спустившееся съ зенита, превращало Старую Севилью въ «огнепалящую пещь», жители «жемчужниы Испаніи», казалось, забыли прелесть посль-объденнаго отдыху, и какъ потокъ посль бури, несмътными толпами сбъгались изо всъхъ улицъ и переулковъ къ Аламедъ, близъ которой маходится plaza de Toros: въ этотъ день долженъ былъ явиться знаменитый Франссско Монтесъ, герой corridas, а быки, назначенные для бою, выведены изъ ganaderia de la Vinda Isabella de Montemayor. Само собою разумъется, что при этихъ въстяхъ, въ домахъ остались только разслабленные и умирающіе.

Въ толпъ любопытныхъ всъхъ возрастовъ и обоихъ половъ, которые, не щадя своихъ праздничныхъ нарядовъ, тъсниясь и толкались, два молодыхъ человъка, знатныхъ и богатыхъ, тоже пробярались къ амфитеатру, толкуя между собою о черныхъ глазкахъ и розовыхъ губкахъ, которыя имъ случалось подсмотръть подъ мантильями и panuelos. Оба были въ красивомъ костюмъ majo, который такъ хорошо выказываетъ стройныя формы и ловкость, н безъ котораго ни одинъ Андалузецъ и не подумаетъ итти на бой быковъ. Одинъ изъ этихъ молодыхъ людей служилъ чичероне другому и потому какъ бѣгло онъ разсказывалъ біографія красавицъ, которыя проходили мимо его, ясно было видио, что онъ родился въ Севильт. Его зваля дономъ Павло Гусманомъ, а товарища его дономъ Рамиро Гусманомъ. Этотъ былъ двоюродный братъ его, родился въ Гаванив и только недавно прітхалъ въ столицу Андалузія.

— Надобно признаться, говорилъ донъ Рамиро, не слу ская глазъ съ дъвушки, которая своими чертами, походкою и крошечными ножками, возбуждала его удивление: Севилья имъетъ полное право гордиться своими женщивами: настоящій Магометовъ рай.

— Э, ты еще вичего не видалъ, любезный другъ, отвѣчалъ донъ Павло, и я совътую тебъ приберечь свой энтузіазмъ для другаго случаю. Погоди, покуда познакомищься съ нашей прекрасной хитаной.

- Какъ, у васъ есть и цыганскій ангелъ?

- Я не говорю, что она ангелъ; скорбе бъсснокъ.

— Ты ужъ не съ досады ли говоряшъ это, любезный Павло?

--- Быть-можетъ; по если я и опалилъ крылья на огит прекрасныхъ глазъ ея, такъ по-крайней-мъръ не я одинъ.

Между-тъмъ молодые люди подошли ко входу на plaza de Toros и затруднительность плаванія сквозь толпу, раз. влекла на время ихъ мысли, тъмъ болте, что имъ надобно было пробраться къ самому тесному месту во всемъ аментеатръ, тому, которое назначено для черни, но гдъ часто садятся и порядочные молодые люди, которые хотять поближе видеть бой, вменно къ лавкамъ возле пустаго пространства, окружающаго наружную ограду цирка и служащаго убъжнщемъ торреросамъ, которые иначе не могуть взбавиться отъ ярости быка. Дъйствуя то сильными локтями, то ласковыми словами, они наконецъ добрались 10 мъстечка, которое приберегли имъ ихъ лакен, и усълнеь прямо противъ того мъста, гдъ Монтесъ долженъ быль стоять въ началѣ корриды. Только-что они заняли свое завоевание, какъ изъ толпы раздался женский голосъ, обращавшійся къ одному изъ нихъ:

- Сеньоръ донъ Павло, иттъ ли намъ мъстечка подлѣ васъ?

Молодой Севильяпецъ огляпулся я, отъпскавъ глазами жепщину, которая говорила съ нимъ, неустрашимо ринулся въ толпу; черезъ нъсколько минутъ онъ воротился, веля за руку женщину пожилую, смуглую, немножко дикую; За нею шла молоденькая дъвушка, которой лицо было совершенно закрыто желтымъ платкомъ, наброшеннымъ на голову на-манеръ воаля; донъ Павло усадилъ ихъ передъ со-

Digitized by Google

бою и своимъ родственникомъ, чтобы чернь ихъ не безпокоила.

— Этакіе неучи! бормотала старуха, поправляя свое изиятое платье: чуть не задавили бъдную дъвку!

— Покорио благодарю, сеньоръ донъ Павлито, сказала дъвушка, отбрасывая свой рапиеlo и обращая къ молодому человъку лицо такой дивиой красоты, что донъ Рамиро вскрикпулъ отъ удивленія.

- Это Цыганка Марикита, сказалъ донъ Павло на-ухо брату: какова?

Донъ Рамиро не отвъчалъ ни слова, но взоры его были по-прежнему устремлены на молодую хитану съ восторженнымъ выраженіемъ глазъ ясновнаящаго. Очарованіе, обаявшее все севильское юношество, сильно дъйствовало и на него. Марикита дъйствительно, была одна изъ тѣхъ женщинъ, которыхъ, кажется, самъ демопъ надѣлилъ красотою длятого, чтобы лишать спокойствія сердца сыновей Адама. Въ румянцъ щекъ ея, въ золотистомъ цвѣтѣ кожи, было такъ много жизни, станъ ея былъ такъ гибокъ, формы такъ граціозны, что мужчины невольно влюблялись въ нея и такъ скоро, что даже пе успѣвали подумать о томъ что изъ этого выйдетъ.

Марикита тотчасъ замътила впечатлъпіе, какое произвела на молодаго своего сосъда; но принимала страстные его взгляды и комплименты съ равнодушіемъ опытной кокетки; она, быть-можетъ, и старалась обворожить его прелестію и небрежностію своихъ движеній; но по ея дътскимевинному виду нельзя было не подумать, что опа даже не знаетъ своей красоты. Впрочемъ, теперь все ея винманіе было, по-видимому, устремлено на коррилу и, казалось, что черный быкъ, который въ это время бушевалъ на ареиъ, былъ для нея интересяъе прекрасньйшаго кавальеро всей Испапін.

Довъ Рамнро, напротивъ того, и не замътилъ Монтеса и лаже какъ-будто не слыхалъ оглушительныхъ рукоплескаий, которыя раздавались вокругъ него.

— Береги сердце, сказалъ донъ Павло на-ухо допу Рамиро.

— Избавь меля отъ совътовъ, сухо отвъчалъ Гаванецъ. Въ это самое время Рузсъ, старая хитана, безъ церемоній дернула его за рукавъ, чтобы обратить его вниманіе на одного изъ chulos, который вышелъ изъ толпы toreros и ловко накицулъ покрывало на голову быку въ то самое время, какъ опъ чуть-было не посадилъ на рога одного изъ своихъ непріятелей.

- Посмотрите-ка, сеньоръ, посмотрите-ка, вскричала она съ торжествомъ: каковъ молодецъ! Это Эммануэль, женихъ моей дочерн. Славно, славно, мой милой, сынъ души моей!

Эти восклицанія, иссмотря на рукоплесканія, которыя за ними послъдовали, нисколько не сообщили дону Рамиро энтузіазма старой Цыганки; напротивъ, Марикита, оглянувшись въ это время, замътнла, что при словъ женихъ лицо молодаго Гаванца судорожно искривилось, какъ будто онъ почувствовалъ сильпую и внезапцую боль. Рамиро, не успъвъ еще полюбить, былъ уже ревнивъ; признанныя права Эммануэля п то что говорилъ ему донъ Павло о неприступпости Марикиты, только усплили его желапіе пріобръсти трудную побъду. Пылкій островитлиниъ, который читаль все что говорять свропейские поэты о своихъ успѣхахъ съ прекрасными Цыганками, былъ теперь твердо убъжденъ, что осзъ любан этой прекрасной «огненной дъвы» для него нътъ счастья на землъ, и лицо chulo показалось ему чрезвычайно гадкимъ и отвратительнымъ. Послѣ этого перваго мщенія, онъ снова обратиль глаза ва жертву, обреченную этому звърю, на Марикиту, и старался замѣтить какое впечатлёвіе производить на нея присутствіе жениха. Это его немножко успоконло. Черты прекрасной хитаны не выражали ни безпокойства, ни итжности. Она была холодна какъ мраморная статуя. Встрътившись съ Эммануэлемъ глазами, она кивнула ему головою съ дружеской фамиліярностію, но вотъ и все; потомъ стала смотръть на другой конецъ цирка. Но уже одниъ этотъ небрежный поклонъ воспламенилъ Эммануэля желаніемъ отличиться передъ глазами своей невъсты и любовь помогла ему совершить одинъ изъ самыхъ трудныхъ подвиговъ искусства торомахіи: онъ сорвалъ devisa, бантъ изъ левтъ, который привязываютъ къ шев быка, передъ твиъ какъ выпускать его на арену. Всякой chulo сгараетъ желаніемъ завоевать этотъ трофей, чтобы поднести его своей любезной, и сердце ся, хоть бы оно было каменное,

Digitized by Google

не можеть не хронуться такить приношеніснь. Эннанузь самымъ блистательнымъ образонъ соперниять то, что всё его товарищи тинство ныталнов сділать, и между-тімъ, какъ восторженные зрители махаля платками, и оглашали воздухъ восторженными рукоплосканіми, онъ побежалъ черезъ арену съ своей devisa въ рукахъ и подшесь се прекрасятійней изъ севильскихъ дівушекъ. Но сву пользя было дожидаться, чтобы Марикита его поблагодарила или похвалила, и онъ былъ уже далеко, когда дівушка опонинлась отъ смущенія, произведеннаго въ вей тімъ, что вст взоры на нея обратились. Однако жъ она тотчасъ отпериулась отъ шумнаго энтузіазна своей натери, и, подавая башть новому своему обожателю, сказала съ самой обворожительной улыбкою:

--- Securer caballero, потрудятесь аринолоть эту devisa из монить волослить.

И она выдернула большую булавку, которою из ся черной густой кост быль принологъ банчикъ изъ рововыхъ лентъ. Бантикъ уналъ на нолъ; донъ Раниро нагнулся, чтобы поднять его, Мерикита сделала тоже: руки ихъ встратились и нолодой человань по утериаль, чтобы не пожать хорошенькой ручки препрасной хитаны. Минутный румянсць, озарныній лицо ся, легкое трепставіє ся губъ и особенно влажность глазъ, ноторыя она потупила подъ планеннымъ веглядомъ овоего обожателя, обличали чувство, въ которонъ было такъ нало гибву, что довъ Рамиро, не выпуская трепещущей ручки изъ своей руки, вытанция у вся бантикъ, сдълзенийся беззниною причиною этого сближения. Марикита протизнась слабо, и счистлявый донь Раниро сприталь у собя на груди залогъ любон, такинь образонь полученный. Черезь напуту после того devisa, состоявшая изъ желтыхъ лентъ, была принолота нъ волосанъ красавщы.

--- Ваша милость слишковъ любезны, сказале стерая Цыганца, которой зоркій взглядъ съ видинымъ удовольствіемъ сябдиль за вобми диаженіями молодаго сецьора. Марикита будеть гордиться тёмъ, что вы ей прислуживали.

Поел' этого вступленія, она начала осынать дона Рамиро ун'репізии въ предливости, почнелала евои собственнъве таланты и познація в сказала, что всё они из его услу-

T. LXII. - OTA. YII.

Азвунна на окрътада на слова, но нокраснила: можеть--CHITS, ORA WHETEBBALA, HEO MANYS START SHETT IS MY MA луту вполны согласуется оъ сн чувстыни. Посля того она но большенсомово Ванире обращала вилиания на корриду. -5 Подавги Моннеса дового повбудиля нособщій энтузіазыъ, что зрители просили presidencia вриказать привести еще одного бына, съ ноторьна бы нотик сразниеся охотники, желающіе выказать свою силу и ловкость. Въ подобцыхъ случаяцъ выпускають общиновенно, спероlado !! то сехь. быка, у нопорато на розака перстяные клубки, им nonilles ... Nongaard Gama; ero nonnonneren nyumrs i endanto угално, и с убявать защещено. Въ. этотъ день presidentia приказала выпустить ротщо. Какъ-своро: бывв св голубымы балтома на шев, выбажаль на арену, донь Раниро рывыв, всь рука, Марикиты ся жолтый платока, чтоби саблать себь изъ него сара de сриюн, нерескочнаъ черезъ Баррьаръ, бросвиса въ толиу ахотвивавъ, исторые сбъге--несь со всека сторона, чтобы вай внить вастоящих во--NGROSKA ( ) Constant of the dependence of the second seco

«. Тулы консіл.: призленла ка себѣ пое внінниніе прекрасной анталы в.: проразвистое јел. динцай, прий:: руманат меки. вено новазьрани иблюо живое участіе прининаєть она вългомъ бети. Обе брата, Павно и Рамиро Гузини сонла: ще арену, по Рамиро, посиланенсники имолько отличиться передъ своей любезной, нападалъ на бына съ такоје перестика; ... то. оставилъ далеко: за собем всихъ друичть далетационъ поромахи, в благородным даны неризъ загращали епо; сконим руков лесинини. : Сдържинись, почия : довольно, спориять съ бына голубую фенеа д. разл'ялита съ своей любезно, ториять съ бына голубую дечека д. разл'ялита съ своей любези. ториять съ бына голубую дечека д. разл'ялита съ свои ческа празднесник. Это

IL CAR COLOR VI

Digitized by Google

зуна нестонно снух жизни мона нерко нанулов, умали и нотда онъ подиниалов, быкъ слетна равний ото рогона из наку. Къ очастно: онъ созранилъ все касе присутатие дука и бросклов.: ничнопъ; сбыкъ: прискулъ: черскъ неро; и пар тиалея за другныт непріятелен К. Денъ Вакиро тотнаса вкочнать, спона аткаковонь: разъяреннос: он вотнос: и: вк уготъ разъ съ поданащи успёховъ. Вой зричели нечали са жить илатиами и огласни; нездухъ восторженными: воскавданаями, когда онъ сорвала полубно «мизе; не совъ ничероше андалъ; житего:: ще слыхалъ и тотчаст побящалъ; къ тей, которой назналель свой тросей.

- ти Маринина, прошепталь онь ей на уко, подавая, преправной, китакъ също, devisa: теперь она наблу: любян.

он И. дражащей рукой вриколома: она devisa къ своей груди.

ини. Я. насквозь вику твое сераце, сказела дона Навло, когда они: вибств позвращалноь: домой: ум веныхнуда кака переха. Эта волнебянца уже местика ненучида свосим жарами: тенерь, видно, твоя очередь. Будь ужерена, что она обойдется съ тобою не лучше, какъ и съ другиин свонии обожателими, то есть со войми мелодыми людьни, сколко иха есть въ Сспилай.

- наца, кото него же ей никогда не любить? сказаль доль Рамиро, основывая свои надежды на двухъ или трехъ взгда наца, которые брасида на него Маринита.

го то Отного? Отного, нао она китана! Ва ней вся очароваучанность но и вся неумолямая неприступность Цыганока. Несматря на вой толки, пряда-ли найдеша Цыганку, которая бы позволяла обольстить сабя своему, брату-Цыганку, а ужн бусма кака она нар, преррана называють мужчир исталь другиха наролова, и подавно. Коночно, Марикита не, нововаститея раздражать страсть твою всёми возможлюния обольновіями, довелеть се до послалина кака статуя, Ужь она, коночно, не подавноть правама и обызали своит бозумства, но сама всегла булеть холодна кака статуя, Ужь она, коночно, не подавноть правама и обызали вядить предата сана всегла булеть холодна кака статуя, ужь она, коночно, не подавна ставила, се малыха учила со пользоваться ограстяни и тисслевіснь нужчинь, # ненду-твих уберегаться отъ огня, который распаласть въ другикъ. И Марикита, пользуясь этини уронами, дурачить нужчинь и извлекають изъ этого пользу для своихъ редныхъ и земляковъ. Я знаю это но опыту и дорого поилачился за нинутное осл'ячленіе. Я ц'ялый годъ быль на нахъ, не говоря уже о тонъ, что меня обирали се всёхъ оторонъ. Я поручнать этому нервакцу Эннанузлю управлять монин конюшиями, смотриль сквозь нальцы, какъ онь украль у неня монхъ двухъ прекраснейшихъ мулевъ, и заплатиль огромную сумму за двухъ клячей, котерынь онъ поставнаъ инъ визото тъхъ. Благодаря нонить пріятелянъ Цыгананъ, у неня не осталось ни одной лошади, на которой ножно было бы тадиты но я не обращаль на это инканого сниманія длятого, чтобы не развердить мать Марикиты, и....

- И что жъ? вокричаль доль Раниро, съ живостие схвативъ брата за руку.

- -- Я ничего не добилоя, и теперь ненавику Мариниту отъ дупи, точно такъ же, какъ врежде любилъ се.

-- Несмотря на это: и ув'вренъ, чио у ней есть сердне и что она не любитъ этого черноназаго, гадкаго, гразните Энцануэля.

- Й не будетъ любить красавца, оранта Раниро.

Молодой Гаванецъ не раздёлялъ въ этомъ отношения нийия брата и дъйствовалъ по своему собственному убъждеию.

Мы не станенъ изчислять войхъ хитростой, поторыя уповреблядъ донъ Рамиро, чтобы тольно повидаться съ прекрасной хитаной, всёхъ баловъ, которые онъ даваль въ Алькасарѣ или въ Las Delicias и на которые притлашаль тлавныя цытанскія самилій съ Triana, тольно длятого, чтобы протанцовать съ Марикитою одниъ изъ тёхъ характерныхъ танцевъ, на которые онъ былъ величайный настеръ. Еще чаще приглашалъ онъ старую Рузсъ и дочь ея въ ройо дона дона Павло и когда молоденькая хитана распалила любовь его, пронёвъ ему своимъ звучныть толосомъ нёкоторыя изъ жалобныхъ, страстивихъ андалузскихъ балладъ, Рузсъ всегда уводила ее доной, получныъ полный кошелекъ доллеровъ. Марикитъ Рамира никогда почого не предлагаль: она вела собя такъ, что это ему никогда и въ голову не приходило.

Всё предоказавія дова Павло обылись, за исилюченіенть TOALKO OANOEO, XOTE MAPEKETY BENGTAS DE OCTABASAN GARY) съ дономъ Раниро, однако жъ онъ ногъ свободно съ нею. ревговаривать, и мать не обращала на это ни малийнаго виннація: она была твордо ув'вреня, что саный привленатольный буске нисколько не можеть быть опаснымъ для: нолодой хитаны, которая должна съ отвращениенъ и врозринень смотрать на союзь съ внопленениковъ и воспитана въ твердовъ убъжденін, что есля Цыгавка живнитъ своему долгу, то ей не миновать смерти. Дона Рамиро гра+ били точно такъ же, какъ прежде дона Павло. Одъ принужн денъ былъ скупить самыхъ негодныхъ клячъ во всей Севильв за сумны, какахъ стояля бы прекраснейшія лошади; съ конюшиями сто обращались какъ съ завоеванною комлею. Что касаетоя до Марикиты, чо она отвичала на любовь дона Рамиро точно такою же холодностно, какая довела дока Павло до отчаяния в заставила его опомниться. Иногда ласковость ся обращения съ нимъ походили на изжность, но потокъ сму казалось, что она нарочно подавала ему вадежды, чтобы имвть удовольствіе тотчасв носяв-того разрушить ихъ своимъ ледящымъ равнодуліень. И между-твиъ Раниро все-еще не отчалвался тронуть современение ся сердце. Ему казалось, что ниогда, думая, что никто этого не зам'вчаеть, она устремляла на него глаза, въ которыхъ выражалось совствиъ не равнодушіе, и что даже тогда, когда она старалась казаться суровою, дрожащій голось ся обличаль душевное волненіе. Однано жъ дни текли за днями, не выводя бидиаго Рамиро изъ его торестваго недоунбаіл, н вреня, назначенное для свадьбы Марвияты и Эмнануэля приближалось. Уже далалиев приготовления въ свадьбъ, в Марлинта но-прежнену останалась непреклонною. Раннро лимился всей надежды и отарелся унарить себя, что, онъ принялъ за изъявленія нажмоети то, что было не что насе, какъ уловки безжалостшаго кожетства.

За два дня до свадебы, онь виделея съ Марикитою въ одной изъ усдиненныхъ алдей Las Deliciers и, каколнованный отраданіями обманутой любен, горько упрекаль се из же отопости: готорить, что, плано, у чел планалідуна, сонг она соглашается выйти за барышинка; вора; потда иотля би саванной женов норадочнаго человани, которій отрастие се любить; иннонеть, очт объявля ой, что то тоть же вечерь убяжаеть в: Кадись; чтобы отправичься въ Газанну, газ мостарается забыть лобовь, соторой стидится, и надестся скоро истребить се въ своень сердць. Нораженная этой вежданой въстие, Марикита извонець изявина тайв, которую таць долго такла въ дуит. Она веприкиза: отъ горести и, зализаясь слезни; присналась доку Рамиро, что любить его уже даено и тириталась ноданить свою страсть, что Эниануля изявидить и разначась не выходить за него, чего бы это ой на отольо.

: — Да, вскричала она, да, вы дунали, что я онтнось надь ванным страданіями, а яможду-тімърбинлась умереть, чтобы не измінныть несчасниой мосй любви къ ванъ. Посмотрите, продолжала она, вынимая наъ-за шазухи девизу, поторую издариль ей Рамиро.... эта лепта всегда лежала на можся серації съ-тіхл-поръ какіь вы мит ее нодерили, она одій аналу мою тайну. и она поможеть мит взбавиться ечть ужисти, которая для меня хуже смерти. Рамиро, вышь подарать иогубиль меня... амбасма любви, зепятнанная кроные, триавіщала, любовь кровавую..... Волю бойтесь, я не буку мецою этого неловівна...... Завітра мить изсто по будеть нужно, кромів савава.

, Не станемъ персоказывать, что отвъраль: сй. Ранпро. Черезъ нёсколько минутъ поол'я того :Марикита ума не планала, забыла евен зловъщія предчувствія: к съ радостнымъ трепетомъ слушала, какъ Рампро: упраннвалъ се бхать съ нимъ въ Каднась, и клялся, что женится на ней какъ скоро они прівдутъ въ (Гавалия): Вдруги, она айдумалась. Странная вещь: Гордый bidalgo: предлагалъ свою руну, свое имя бъдной Цытенкъ, а СъднаяЦъютника не могла рёмнться сдёлатьоя меною бюлой-кроды.) Всё нарадные предразсудии возмущались въ ней при этой мысли и мобон не скоро ихъ преодолъла. Но, наконецъ, она одержала вобъду и Марикита броснлась: въ объятія своепо,любезнаго.

Решено было, ятобы Марикита воротилась домей въ обыкновенное время, чтобы не возбудить подозрения, по вечоронъ, когла мать заспеть, она лелина была потиховьно ны браться наъ своей компаты и прійги въ дону Павло Гусрина, у мотораго Рамиро жилъ во все времи пребыванія своего и Савильъ. Рамиро вельлъ приготовить ей нужское илатье и такимъ образомъ надъялся скрытно вровести се на нароколъ, который въ два часа утра долженъ бюлъ жити въ Кадисъ.

Только-что пробило дайнадцать часовъ, какъ цеольшалея легжій стукъ у окна въ номнатъ вилиято вчажа, глев ливати донъ Рамиро. Это былъ условленный знакъ. Трепению отк воспорту: онъ отворилъ окно, и къ ногамъ сво упалъ наможацъ, обернутый бумалона; но одъ гизенно кликанъ вном голоса Марикичу: отвёту, но одъ гизенно кликанъ вном голоса Марикичу: отвёту, но одъ гизенно кликанъ вном ся поднять камень. Наконенцъ, собраннос, съ свизана, отв онялъ записку. Въ ней было сказано;

«Sennor don Bamiro, мой милый другл, каки-сморо идлучищь это письмо, ступай въ Las Delicias: я жду теби рамъч А не могла прійти къ дому дона Гусмана: я боллась, чиобы кто-нибудь изг его лидей не сказаля нашима, чито я жиу бъжата. Я буду ждать тебя на каненной снаньъ, въ гранатной адлеъ, гдъ мы видълись съ тобою нынче утромъь На жизнь и на смерть твоя Марикита.».

Рамнро тотчасъ побъжалъ въ назначенное ибого. Эта ван писка такъ взводновала его, переходъ отъ внезапиате отч чазнія къ внезапной новой надежать быль такъ быстръ, что онъ даже не зам'ятилъ страннаго почерка этого инсьно, и только радостное нетеритніе наполняля его серлие, нагда онъ приближался къ мъсту свиданія. Ночь была асная; прозранная, какія бывають только въ южной Иснанія, н луна разливала такой дрий свътъ, что вст предногы обрисовывались авственно, какъ-бы подъ легкимъ серебря. стымъ крепомъ. Войдя въ темныя адлен Цаз. Deligias онъ изъ-дали уже увидълъ Марикиту, несмотря на то, что густыя деревья разстилали передъ нимъ твиь свою. Прекрасная хитана сидъла на каменной сканьт. Подойля поближе, онъ замътнят, что она присловилась головою къ гранатнику; лицо ея было 'закрыто' желтымъ радиею и она силъла ерверщенно неполвижно, какъ булто спала. Подкравнись къ ней, Рамиро сълъ подлъ, и трепещущей

рукой обявлъ станъ своей любезной. Она и не мевельнулю. Рамиро затрепеталъ очъ ужасваго предчувствія и сораль рапиеlo съ головы Марикиты. Лучи луцы озарили амо несчастной хитаны. Глаза ся налились кронью и эмнучлись; лицо раздулось и было искажево страшныни судортами; губы были блъдцы, и голубел левта, запачканыя провью, devisa, которую подарилъ ей Ромиро, иртико обвилась воиругъ ся шен. При этонъ видъ ужасная истиа напъ гроиъ поразила несчастнаго Рамиро: Марикита была зидущена.

Въ отчалнія, из безумін, онъ сорваль роновую лену, но тщетно: Марикита уже не подавала накакихъ примновъ живан. Рамире нерепесъ се на берегъ Гвадалкиира, опрыскалъ посинблое лицо ся водою и тутъ толкозиибтилъ, что руки у ися связаны.

На другой день рано утроит полиція узнала объ этонт убійств'я, началось сл'ядствіе. Вся шайка Цыганъ, къ колерой принадлежала несчастная Марикита, бъжала въ пр роду; поэтому и по обстоятельстванъ ся смерти не поножно было не догадаться кто ся убійцы, н Раниро, котораго свачала взяли-было подъ стражу, былъ освобондовъ. Никто изъ этой шайки не появлялся уже восл'я то го въ Серильт. Но какнить образомъ узнали они о наизронія Марикиты? Надобно думать, что слова, подчерянуты в опськи, которое получилъ донъ Рамиро, нитан танстисниое значение и что дийствительно люди дона Памо иредали несчастную хитану. Весьма въроятно, что зансиу, отъ имени Марикиты писалъ Эммануэль или кто-явбуль другой по его просьбв.

Похоронных свою любезную, донъ Раниро съ растериивынъ сердценъ отправился въ Гаваниу.

Эз гранатной аллев Las Delicias и теперь еще стоять престь, съ надписью:

AOUI MATA BON MABIQUITA LA GITANA.

**ИТАЛІЯНСКІЙ ТЕАТРЪ ВЪ ПАРИЖЪ. 1. Jl. Fablassi,** *Присидъніс*, мелодрама въ трехъ действіяхъ, музыка сипора Персіяви.

Вотъ въ чемъ дёло. Герцогъ Эрнестъ, убилъ брата в наслёдовалъ ему-въ нензвёстномъ нарствё, пебывають государства. Дочь покойнаго, Эрнинія, влюблена из атносто Адольсь, на котораго Эрнесть сваливаеть вышеочниченное убійство. Воладствіе сего, Эрнинія изърамаеть сною согладіе на вступленіе въ бракъ съ Горнанонъ, сывонъ Эрнеста. Но на баду, этоть Эрнесть лунатикъ на поли съ вида приоиданія, санъ разсказываеть нанъ дало биле. Анбродітель торжествуетъ, норокъ наказывается, лебовники менятся.

Что насается до нузыки этой оперы, которой, какъ намъ ничество, мы не слыхали, то объ ней мы пичего не номенъ ванъ сказать, даже и съ чужихъ словъ, но всеьма простой причине: изъ оранцузскихъ журналистовъ один говорятъ, что въ этой оперъ иного преираснаго и бригисаньнаго; другіе, что это просто отрыски изъ нучешествія нальора Персіанк---но операнъ другихъ конпозиторовъ.

ФРАННУЗСКИЙ ТВАТРЪ ВЪ ПАРШИВ. 1. L'Esclavo do Camoëns, Невольница Калозиса, опера въ одновъ двйствия, слова Saint-Georges'a музыка Flottou'a.

Канозись Стасий какъ вет поэты (по-крайней-нуру во нтату) хворъ в кривъ, какъ ниъ бы не следовало быте. Но у мего есть препрасвая невольница (наковыхъ ны всянъ повтанъ отъ души желаенъ). Эта невольница мостъ на VARIANTS N HAOMAGANY'S CTHAR CROCEO FOCHOARMA---- NOOTA & CO+ бираеть въ пользу его подаянія. Допъ Себастіанъ, прельненный красотою исвольницы, приходить въ донъ Каноэнся, не зная, что это санъ велякій поэтъ. Великій цозгъ польнуется этинъ случаенъ, чтобы высказать дову Себасчівну, которато то же не знасть, нікоторыя не совствиь пріятивня нетивы. Черезь изсколько сцень являются амьуасили, чтобы ваять дерэнаго подъ стражу, а съ вини и санъ донъ Себестияв, хотя, конечно, короло нейдетъ неправлять должность полнцейскаго. Кака бы то на было, туть же отпрывается. Донъ Себастіанъ назвачаетъ Канезная свожить придворязних поэтомъ, в Каноэнот женитоя на своей невольница Гризельда.

Музыка господина Флоттова – артиста-анатера, канъ гопорятъ, предестна. Это первый его опытъ въ сперионъ годав.

2. La Tutrisse ou l'Emploi des Richesses, Onanymua, или Улотреблоте боланител, консдія из трехъ д'йствіяхъ господъ Seribe 'a u Duport'a.

-.: Кань - не унись, унотрабиты: богатотыс I также ( дайн кирнийромъ: булучи сказаты гранъ Леонольдъ соны Вир-Бургазнатиеций лева, анала соба коо-нака бель грона и мерианьни , каругъ, нолунить наслёдсяво, ' (когорос, сос, раз стету. Скриба, приносига по-крайней мире милецона, деколу. Олень: порядочно!: Баляня, Вюрцбургъ прязалужене. Онъ непремънно хотълъ провсть свон завалань нать навопорь, а-щутка скарарь - скоре на. протик драдинть DATE MELAIONOUS KARA GET TO HE GELLON & GOTATCINO SHAC но напортние Леоцольна. Вибето-того, втобы онинать не нохороны, ка, своему почконному "Ая доница, который оснь анать вму таков, огромное насладство, онъ останавлявается BE RARONE-ROITPARTEPE, SACOTHECE TOHEO O CROCHEL OF и, поджидаеть такиевщицу Фридолину ... моторую вочеть отбять у каного то богачаго Англиченина. На бых. по ва токъ же пректири останавливается нолодевыная, да еще и хорошенькая. Онъ было къней, а она чт провентанных с вщеть богатства набранть онант. пребления Секску, видно, читала. Эта дама - честь нит косса, соя Моньдау, девутка, которум попойный санднорналь фонт Вюрибургъ, дяда вышероченнаго усыновная (немея же сказать: удочернать) и которой онь отназаль все cues infuie. ILoxol Y. Acouolaga ourrs an rpama. I un mo ену делать? Иття въ адвокаты. Онъ в насть.

and a state of the second

непріятныя и неприличныя. Негодяй Леопольдь осыпаеть ее упреками и оскорбленіями и никакъ не можетъ догадаться что эта дёвушка его любитъ и хочетъ только спасти его, хотя, правду сказать, употребляетъ для этого средства немножко рёшительныя. Наконецъ все объясияетси и Леопольдъ женится на Амалія.

Для увеселенія этой довольно прискорбной комедін, Скрибъ ввелъ еще спекулатора, который предлагаетъ и навязываеть всёмъ и каждому акців на какое-то предпріятіе, приносящія кака водится, шесть сотъ процентовъ. Правду сказать, всь эти шутки надъ акціями и акціоверани порядочно надобли. Помелунте, ради Бога! Люди, какъ извъстно, ходятъ въ театръ для-того, чтобъ исправить свои нравы и научиться добродатели, а совствиъ не для того, чтобы слушать шутки оскорбительныя для сердца и лежащаго близъ него кармана слушателя. Кто жъ нынче не акціонеръ? И я, я вы, я они, мы всв акціонеры в не ноженъ скрыть этого отъ самнхъ себя. Смъйтесь надъ скрягой, надъ вътреннкомъ: я не признаю себя ни скрягой ни вътреникомъ; но я не могу не признать себя акціонеронъ. Такъ оставьте меня въ поков и не заставляйте меня-щы завадомо-смаяться надь самимъ собою

Впроченъ, рсе обстоятъ благополучно: нанаго ничето швтъ, по-крайней-мъръ хоращаго. Есть правля 10 но бее de Neron, трагедія Судіе Цласонческой трагелай ны почтительно кланяемся и проходимъ мимо. Есть нъсколько водевилей: одниъ хорошъ по тому, что въ немъ играетъ Арналь; другой по тому-что въ шемъ играетъ Бучес. А намъ какая надобность)

A SECTION OF A DESCRIPTION OF AN AND AN A DESCRIPTION OF A DESCRIPTION OF

ANALITARA Prints of Learn Selfer and a complete comrelative prevents deax character for the r

A second s

(a) A set of the set of splitshifter that the set of the descent data in the set of t

# Новыя музыкальныя

### COARNERIA.

### (Qines as sepecas.)

AUBER. Ouverture de l'opéra: La part du diable (4 r. 85 c.). BENNET. Ouverture de l'opéra: Les Nayades (3 r. 43 c.). GADE. Symphonie à grand orchestre (11 r. 15 c.). LACHNER. Ouverture de l'opérá: Cathérine Cornaro (3 r. 43 c.). MENDELSSON. Troisième symphonie, oeuvre 56 (13 r. 15 c.). SPORN. Jrdisch und Göttlich, double symphonie (12 r.). LABITZEY. Hommage à la nation brittanique, vaise (3 r. 43 c.). LANNER. La Valse des sercières (4 r. 35 c.).

Для скрипки съ акомпаниментомъ фортеліано.

BERIOT. Huitième air varié, seuvre 52 (2 r.). JANSA. Dix airs de Schubert, oeuvre 62 (3 r. 43 c.).

-- Le chant du signe de Schubert, dix airs (3 r. 72 c.). x4LLIWODA. Variations sur un thême original, oeuvre 118 (1 r.

SAINT-LUBIN. Poème d'amour de Henselt, transcrit (1 r. 13 c.). H. RIES. Souvenir, deux chants (1 r, 16 c.).

Ауэты для фортепіано со скрипкою.

DOBRLER. Souvenir de Naples, tarantelle, oeuvre 46 (2 r. 58 c.). HELLER et ERNST. Pensées fugitives, douze cahiers (à 50 c.). HALKBRENNER et PANOFKA. Duo sur la Juive de Halévy (2 r.). RÜFFNER. Potpourri sur des thêmes de l'opéra: Cathérine Cornaro, oeuvre 314 (1 r. 72 c.).

29 c.).

#### Canada

RAYSER. Divertissement modèrne sur des thémes d'apéris, six cahiers (21 ±. 43 c.). LINDBLAD. Due, couvre 27 (3 F. 72 c.).

where et vieux-runes. Duo sur des thêmes de l'opéra : le Due d'Ollonne (2 r. 29 c.).

## Аля фортеніано во септере руки.

DOMIZETTI. • La Fille du régiment •, opéra à 4 mains (6 r. 85 c.). — Linda, opéra (13 r. 70 c.).

MENDELSSOHN. Le Psaume 114, oeuvre 51 (1 r. 72 c.). BERTHOVEN. Grand sextuor, oeuvre 71, arrangé (1 r. 72 c.). BERTINI. Grand duo sur le Stabat Mater de Rossini (1 r. 72 c.). CHOPIN. Prélude, oeuvre 45 (58 c.).

DOERLER. Petite fantaisie sur deux airs de la « Norma » (1 r. 15 c.). DUVERNOY. Trois petites pièces sur des thêmes favoris, (86 c.).

HENSELT. Wiegenlied (58 c.).

HERZ. La Carlotta Grisi, grande valse (1 r. 15 c.).

HÜNTER. Les bords du Rhin, grande valse (1 r. 15 c.).

KALEBRENNER. Fantaisie de bravoure, oeuvre 165 (1 r. 72 c.).

TRALBERG. Grande valse brillante, oeuvre 47 (1 r. 72 c.).

Для фортепіано во деп рукн.

marine. Sérénade-caprite sur des thêmes de l'opéra: «Den Pasguale» (1 r. 29'c.).

nunamuntan. Trois romances de Masini (1 r.).

- Trois petits thêmes originaux (72 c.).

- Fleurs mélodiques: doune morceaux faciles (5 r. 79 c.).

CHOPIN. Allegro vivace, ocuvre 51 (1 r. 15 c.). CERENT. Pensée fugitive, ocuvre 712 (1 r.). PREVSCHOCK. Variations pour la main gauche seule (1 r. 15 c.). — La coupe, chansen à boire (72 c.).

DUVERNOY. Tarantelle de Naples (86 c.).

HELLER. Bolero sur la Juive (1 r.).

HENSELT. Deux romances de Glinka, transcrites (1 r. 72 c.).

HERZ. Tremolo sur un thême de Beethoven (1 r. 43 c.).

münten. Fantaisie sur -la Linda-, oeuvre 196 (1 r. 15 c.).

KALKBRENNER. Rondeau brillant, oeuvre 165 (1 r. 43 c.).

EULLAE. Fantaisie de concoert, oeuvre 14 (1 r. 72 c.).

LEMOINE. Petites récréations, choix de morceaux pour les petites mains, (8 numéros á 1 r. 15 c).

#### Cannos)

ziszre Pelitelivalse favoride (58 c.) anbrut hanar sectored to a core . -- Conoseis a Alabieff, transcrit (85 c.). MOSCHELES. . Don Pasquale., fantaisió brillente (1 r. 43 o.). osioni. Deux morceaux de salon-l'Mirondolle et Tarantelle . 942 98 Sec. 2.0 . (á 94 c.). PRUDENT. Souvenir de Beethoven fantaisie (2 r.), ROSELLEN. Décameron des jeunes planistes: collection de fantaisies, variations etc. 10 cahiers, (86 c.). ROSENHAIN Esquisses de l'opera italien: trois impromptus (á 1 r. 15 c.). THALBERG. Ganzonelta italienne, oeuvre 36 (1 r. 15 c.). Graziosa, romance sans paroles (72 c.). vollwallar. La bohemienne russe, fantaisie (1 r. 15 c.). voss, Exaussement, rapsodie de concert (72 c.). wolge. E. Fantaisie sur des motifs de l'opéra . Lucrecia Borgia. (1 r. 18 c.). Deux divertissements sur: Richard coeur de Lion., сто русскихъ наводныхъ пъскнь (3 р.). вще сто русскихъ пъскнь, тетрадь вторая (2 р.). (a 72 c.). сто русскихъ вародныхъ пъсень для одной скрипки (2 р.). Танцы для фортепіано. LIADOFF. Contredanses françaises : Mon plaisir, A la plus bells, - La Bonbonnière, Mozedoù Heinomn, Supenir du Buller Daid, . dudiées à S. A. J. Mgr. le Duc de Leuchtenberg (á 60 c.). LEANDRE. Contredanses françaises - Le Cors des Alpes, d'après l'opéra Lucia, d'après Rélisaires (di 60 tet chaque.). ITRADSS. Sperl-Polka, galop; Annen-Polka, galop (á 30 c.). соколовъ. Воспоминания о Рубнина, большой любники вельсь Shi waxa a salt at manal (85 a). 11 Bamiteinkanitiel af mente abas' an the ffelie bepetposit abaytetet. 20 spotentes уступия. Вышисывающие жа 15 нублой, невребровы сверез 20 процентовъ уступия, еще вичего не платять за пересьние по почти. Вся, записани исполняются непревано съ первою откодящею почтою. Bear man a could Gimha, france Rev. J. r. 72 cour-1 . + 7 41 (Bes ern counienis navoderch' in britanashnon's intrainis Depappa as Robinies .... Ilpontents, na yray Bommon Mophon, usi gont Tunania.) 12:14 and the set of subject many the data is should be average to Contrard, all on 2077 all a later •.'. n.m. 1 solitop of more conversion for period Station Pelites (6) maine. Saumérová 1 r. fő e.

80

าрเจ้าสอบ พ.ส.ม กรุงมากการ ระวงสะบวย กรุงวาย ค. -กระวง - จะสะบาย จะจะ และจะ - ระสาธิจังสะพรุง ประวัติ

ала далаала — тула с бала но посления слованы! Слигафа далалась а пора лесся с слово дала спрасная.

# МОДЫ. 👘

Вотъ одно изъ предестивнияхъ бальныхъ платьевъ: бълое, атласное, убранное впереди двумя розовыми biais, которыхъ ширина уменьшается къ корсажу; по краямъ каждаго biais нашивается рюшъ изъ бълыхъ атласныхъ лентъ; корсажъ открытый со шинпомъ, убранный также съдвумя расходящищися къ плечамъ biais; каждое изъ нихъ общито маленькимъ бълымъ атласнымъ рюшемъ; рукава розовые, убранные въ четыре ряда рюшемъ изъ бълыхъ атласныхъ лентъ, а пятый идетъ по выръзкъ платья кругомъ плечъ.

— Вотъ еще чудесный бальный костюмъ: платье палевое моуре, убранное въ видъ передника двумя рядами широкаго кружева, какъ-бы прикрънленнаго ивоколькими атласныма бантами того же цвъту; корсажъ открытый, еъ круглымъ шниномъ; рукава короткіе, гладкіе, общитые широкниъ кружевомъ, прикръпленнымъ то же бантомъ.

— Уднвительно милы легкія бальныя платья, бёлыя крёповыя, въ двё юбки, убравныя синелью, пестрой, двухъ трехъ яркихъ цеётовъ, и платья терлатановыя бёлыя, затканыя золотымъ или серебрянымъ мелкимъ узоромъ: такія платья дёлаютъ въ двё и въ три юбки, каждаясъ широкимъ рубцомъ. Хороши также платья изъ индъйскойкисен, убранныя тремя кружевными оборками, которыя отдёлены, кажлая, бъюй токой нышивкой: иногда, между оборками, употребляють мелкія гирлянды цвётовь; это гораздо нышите. Вообще цвёты нынёшней замой — въ большомъ употребленія.

- Изъ новъйшихъ сасоновъ бальныхъ платьевъ, вотъ два, саные прелестные. Бълое креповое платье, убранное



иятью рядами обороки изъ того же бёлаго крепу, сложеннаго вдвое или одинакаго подшитаго розовымъ; эти ряди оборокъ приподняты иёсколькими сестовани кругомъ юбки, и каждый сестомъ, вверху, украшенъ букстомъ ися-

### Моды.

кихъ розовыхъ цвътковъ. Корсажъ и рукава убранные такимъ же образомъ.-Платье бълое, изъ кружевнаго тюлю въ три юбин; нижняя общита двумя широкими кружевны-



ин оборкани; средняя юбка немножко закрываетъ верхнюю оборку; верхняя, слегка стянутая по краю, приподнята зеленымъ синелевымъ снуркомъ, съ красивыми кистями, такъ чтобы мило драпировалась подъ тальей; корсажъ зеленый бархатный, убранный кружевомъ и кругомъ вырёзки драпирующіяся буффомъ изъ того же тюлю, какъ платье; буеет перехвачент на плечахт зеленымт синелевымт аграмантомт; рукава гладкие, короткие, бълые, обшитые кружевомт такт, что, кажется, рукавовт итт. — Въ головахт, ничего новаго. Прически тъ же какт и

THELOTBOPHINE, COLTOFBORENE H ZHIMHTICKLE ..... TE APRENODOL PARTE. Hose onumi socudan Meran м. Индо зам'ятичь прежде всего, что ны никогда не дону-CRAN SYMEOMOCONNA TANEXS : AVECH SA PARYFE, BOCAN AND рей теринны эти завсь унотребляниеь, то не иначе нать WE BEAS IPRESENTS TORDE SOCKEDS TOPRESENTS TRACADORS PREMIA DASANINA MORAY SYNCHE PARCIOMCO DAMAG (CORCELLING в оранжевымъ), селихотворными (желтымъ и зелинымъ) н анинистимы (голубынъ, синимъ и фіолоторымъ) постая ла-MARCH MANT, MOSTATOABHENN, SPANCESARELING, SPOCE OFS обнанчиваго способу произволения онытекь съ ними. Во CRIME O CONTORINCE DE GYMAND GLAS BORASANO, TTO, BE HEчеторыха полоталана, саныя сальныя яныяноския накансна производнить прасный, сибить, а не голубой, нан его оттыния, синій на оболетовый, неключителино называение та ченинаха жими ческима сучами. Посла Себека, н до. Собека, первано: заквнали такжа, ято по всегла правный серть - сеньий лензый ваз всёхь сонн свртовь призновой PALYIN: B'S HENOTOPHIA'S GAVIAR'S CAMINA TELLIMAS ORчвалон, толоранжаный, то желтый, то велоный, то голубойлан сивій; во, прилязь, однажды, названія «лучи товлотерныеру "лучи сестолерные», за факты, теорежник не тотван обращать авяманія на эти незаталю случан FORBOARES MCARORE CARERO ME APHAIS BRATE: DO CRO VOS жиние таків случая доказываля, напротявь, что теорія лыжна быль лежна, и действительно, онъ тенерь некодить; то заканаеная разница вы температура: постания муней радуги вавивнить просто отъ реличных и издежения, терир-IPHIMAL, BT. TANON'S PASSYO ANNI, TAN PAAL, HONTHLINS. CO.

T. LXII. - OTA. VII.

1.1 f

товъ, разстилаясь одни надъ другини, производятъ настоящую кашу теплотворныхъ дъйствій, въ которой нельзя узнать что которому лучу принадлежить. Но если опыть сделянъ правильно, въ узконъ месте призновой радуги. но направлению нормальной линия и съ такниъ терноскономъ, который можно достаточно приблазать въ призив. то всё лучи оказываются одинаково теплыми. Если изъ пропускать сквозь стекла или жидкости, окрашенныя бурынъ или стрымъ веществомъ, который одинаково изитнасть вся лучи, то они ранительно терлить по столку не силту накъ и теплоты. Съ другой стороны, надо воминать, что теплота всянах'ь лучей завненть совершение OT'S THAN, MA KOTOPOC ONE BAANDT'S MAN CROOM ROTOPOC HPOXAASTS; H PESYMETATE BOETS STORS --- TOTE, TTO SUMмость ная статень сидимосны, степснь действія на наше артийе, словоиъ, сила удару луча, составляетъ единствев-HOS OTANSETCASSOC CROHETRO UPETRIAX'S JYNCH DERMAN H слинственное коренное различіе между ними, а вой прочія различія - сладотвіє опибочнаго опособу, по ноторону оныты доссл'я производились.

Паделіе такого заликолинаго отпрытія хакинъ почн-TRACE OTUPETTIC, BE GRACHE AVER COMUS, TRIBARO CYMCствованія отдёльных лучей свётотворныхъ, тевлотверныхъ в знанческихъ, ужасно огорчительно для немого уна. Многое сще изъ того, что тенерь составляетъ нашу мудрость, что дилаетъ насъ велияния въ собственныхъ глесахъ, падетъ подобно этону открытно. Пидетъ и санее разложение бълаго луча на сень невтныхъ лучей. Вадутъ элентричество, гальзавизиз, нагнетных, топлотворъ, нанисить. Падетъ наконенъ и притязательная сная Солина на которой эсе теперь основано. Окажется, что-дарчинь просто отпрывался. Окажется, что все это - простыя, нехалическія, непобъжныя следствія одного общаго свойства атоновъ натерія, которое всё ны видинъ и знасиъ, но на поторое не обращаенъ внинанія, нотоку что опо слинконъ проего. Когда надетъ вся нынтенняя наша нупрость, тогда ны буденть гораздо нудрие ныниниего. Но черегь сколию должны ны еще пройти заблуждений и обналога, которые будуть вся казачься наяз волекиня

открытівня, потянами, сактани, поня достигненъ до этого понечнаго знавія!

новый факть, доказывающий рость деревьевь спирая винать, вли ота листьесь ка корню. Въ врошлонъ году было здесь разсказано о споре двухъ французскихъ ботавнковь по любовытному вопросу о тонъ, какъ собственно растуть, то есть, увеличиваются, деревья: отъ назу ли въ верху, или отъ верху въ низу?Саное тержественное дожавательство той истины, что они растуть не отъ кория нь листьямь, но отъ листьевъ въ корнямъ, состоитъ безспорно въ тенъ, что корна не могутъ произвесть листьевъ, тогда какъ листья могутъ произвесть кории: оборвате на дерев' зниою почки, которыя оставили посл' себя промлогодвіє листья въ вид'ї своихъ янчекъ, дерево не нокростся листьями въ следующей весне и само скоро ногибаетъ; напротивъ, воткинте въ землю отръзанную отъ дерева убтку съ почками, почки раскроются полными листьями, которые ношлють оть себя трубочки водъ корою въ зенлъ и произведутъ кория. То же саное, во иногихъ случаяхъ, ножетъ сделать и саный листокъ, сорванный съ дорева и посаженный въ удобномъ мъств. Это доказываетъ, во-первыхъ, что, въ растительномъ царствв, настоящее живое и живущее существо-листь, а не полное растение, на которонь онь ваходится; что ве листь-органи растевія нан, какъ говорять, его роть и желудокъ, но вътви, стволь и корин-общіе органы цілаго сенейства листьевъ. живущаго на растении; и, во-вторыхъ, что листья двествительно получають свою коренную пищу изъ воздуху, вотому что, посылая трубки отъ себя въ землю, они не могутъ добывать вещества на нихъ черезъ корни, которыхъ части еще и не существуетъ. Корни, стволъ и вътви служатъ имъ только родиною, подпорою и вибств насосани, цо которымъ вода и растворенныя въ ней минеральныя вещества восходять изъ земли къ листьямъ, въ нодмогу в приправу угольной кислотъ в влажности, всасываемымъ ими изъ атмосферы.

Эта теорія, по которой листья совершенно уподобляются животнымъ, семейно и общею жизнью живущимъ на кораллахъ и губкахъ, получаетъ повое подкръпленіе въ

чискоденіяхъ тенодина Карла Моггор, сообщеннікъ недавно брюссельской академін наукъ. Между протинъ, лана по топелей, райтумихъ на площади свяхой Гудули иъ Брюсселѣ, была пѣкогда сжата и какъ-бы зедунена у санато основанія кампями мостовой, которыми обложник ос плотия со воїкъ сторовъ. Тенерь кампи эти попрыти испекло сперху на нихъ, не будучи въ состоянія пробратьчолекло сверху на нихъ, не будучи въ состоянія пробратьчолекло сверху на нихъ, не будучи въ состоянія пробратьчолекло сверху на нихъ, не будучи въ состоянія ствода камнами, на которыть образовало кругомъ люшки, навоинзающіе рубаху поселянъ, обянедую извиконъ на кушані, чан даву, нотекшую на преграду и застыящую на пой. Эта тополь представляють вышче точное нодобіе изрісевой болізни сверіа: ізся, въ которой челов'янскія неги утолщаются такимъ же образомъ у своего основанія.

Госполниъ Morren зам'ятилъ явленія того же роду на деровьяхъ, развивающихся въ щеляхъ сналъ: когда нея щель нанолнится стволомъ, древесное вещество, безпрерынно спускаясь съ верху, начинаетъ merь по скалъ и теръдко образуетъ на ней общирным скатерти, у которыхъ во все нътъ порней.

Прим'ячательно также д'яйствіе непостояннаго, случайжаго, сдавленія деревьсять у основанія. На брюсольскоми хлубнов'я рынкі, торговцы сваливають но утрамъ мішкя съ писянцею и ячиснемы вокругъ линъ, которыя поэтому бывають сдавлены у подножія смедновно нісколько часовъ. Всіз эти лицы иміють оорму веретень: отволы яхъ топки винзу и вверху, и толоты въ середний.

овравование шелку. Спорь между французскими натуралистами. Большое превіе возникло недавно, и между членами парижской академія наукъ, и между посторонними учеными, о происхожденія шелку въ червячкв, который доставляетъ намъ это драгоцённое издёліе своей чудной промышлености. Одни, придерживаясь стариннато ученія, утверждали, что червякъ наполненъ резервоарами, въ которомъ шелкъ содержится въ жидкойъ состояни; другіе доказывали, что весь червякъ не что иное кикъ клубокъ предлинной шелковой няточки, которую, въ случав надобности, начинаетъ онъ развертывати т мотать.

Гооводных Bebinet, чусбы ращить нопроть, занялся анатопісії шелновичного червачка в сообщаеть тенерь свои ва-блидонія. Бозполезно было бы входить здісь въ подробности внутренняго устройства этого любопытнаго животи нито : скаженъ только о результать изсладований госнедния Рубные. Изъ нихъ должно заключить, что хоботикъ, носъ или та часть голоцки, которою животное придеты шелкъ, представляетъ органъ, чрезвычайно похожій вы луновку, рыжемения по нот изъ человска. Разница меж-Ау нашею головою и головою шелюрицы состоять, какъ етвонъ волоскоеть па головъ, а этетъ червятъ-существо, сь однима тольно волоснома, но зато предлиннымъ, которені, въ язвъствую эпоху жизвя янвотнаго, растеть, быст-ро, безковечно, такъ что оно должно свертывать его въ ту форму, въ каную мани дамы свертывають свои косы, когда въ нода прически а-la-greeq не. Если бы у челована, вивсто инлајона волосныхъ луковокъ, была только одна, ауновка, съ очень тонькамъ отверзтіемъ, на конца носа, канъ у мелковицы, то и сяз прялъ бы шелкъ, шелкъ но хуже намаханскаго: все волосяное вещество обранцалось. бы туда, нь одну точку, и, окраннувъ въ трубкъ луковки, базконечный волосокъ вырасталъ бы изъ нея съ уднантельною быстротою.

•• ЗАМРУЖЕНИЕ УСТЬИВЪ РАКЪ ИНФУЗОРІЯМИ. Наблюдемя́л сосподина Эренберна. Инфузорія — повсюду! Векор'в, право, митья не будетъ на св'ятѣ отъ инфузорій. Рѣки обмеливаютъ, уотъя заваливаются, и если прійдетъ время, что внутреннее судоходство прекратитоя на землѣ, причиною атого носчистія будучъ оджѣ нимузоріи, эти кронечныя, инэриныя существа, которыхъ господниъ Эренбергъ, съ свемяъ безжалостнымъ микресиономъ, находитъ повсеоду, даже въ камаяхъ одисиназо образовния, какъ гоноритъ гоогности. Каждая несчиная на диъ морсконъ, по че свидѣтельству — владбище тысячи этихъ минотныхъ. Инучая теперь пески рѣки Эльбы, которой мели увеличиращится въ страшномъ содержавія, онъ находитъ въ нимъ. нѣжів горы морсицхъ инфузорій. Они проинкаютъ въ рънѣжів горы морсицхъ инфузорій. Они проинкають въ ръяхъ, гдё господствуютъ прилизы, рёчной несань состоитъ весь изъ норекназ насузорій, поторыхъ присная вода убиметъ огронными массани. Далие, поличество ниъначинаетъ постененно уменьматься, такъ, что верстъ за дийсти отъ устьевъ они понадаются очень рёдно, но сщо иъ ноловинѣ этого разстоянія морскія инсузорія составляетъ еще четверть массы р'ячнаго и прибрежнаго поску.

соляное ноле въ съверной амерена. Американские ученые журналы содержать въ себъ нивъстие, сообмаеное одиниъ таношиниъ наженеронъ изъ сорта Гибсонъ, въ штатъ Цинцинати, что верстъ за триста отъ этого сорта, вдоль ръни Нескутунги, находится общирная разнина. бъдая какъ сиъгъ и незыноснио блостящая при солнечновъ сіянія отъ довольно толстаго слою новаренной соли, которою она нокрыта на необозраное престранство. Образование соля въ таконъ мисти, на новериности земли, было бы необъяснимо, если бы наблюдатель не открыль по-близости больнаго холна, состоящаго ни чистой соляной скалы. Кажетея, что ріна, во время весенних разливовъ, поднываетъ этотъ холиъ: вода становится тогда соленою и, испаряясь, осаждаеть растворивмуюся соль на поверхность развины. Холиъ отъ этого не уменьшается въ объемъ: напротныт, овъ постененно умеличнвается; у подвожье его в'яно клокочеть ключь нинеральной воды, которая, лишь-только коснется воздуху, обнанно родить кристаллы соли. Вёроятно, всё больнія массы камевной соля, находимыя близь поверхности воды, образовались по тому же способу.

инальныя дороги наровозныя и воздухотонных. По извъстіянь изъ Ирландіи, совершенно заслужнаньнянь довёрія, воздухогонная, или иневнатическа или, если угодно, атносферическая, желёзная дорога между Конгетовонь, и Делик, о исторой была здёсь рёчь въ концё произато года, удалась въ полномъ симслѣ слова, узбичалась, какъ говорится «блистательнымъ» успёконъ, люне пременила ожиданія. Эту дорогу будутъ продолжить, чтобы дать ей полное, но местности, развитіс, и въ болленъ, полнанія, составненая са ведавато для сооруженая

.

общинованией жалізной дороги можду Четонову и Гров-сендону, неренгинда ванъреніе: она будеть теперь стро-ить воздухогонную дорогу, подъ руководствонъ господина Брюнисля, сына извъзтваго инженера, творца водводнаго ходу подъ Тензою. Во Франціи со веткъ сторонъ убъ-ндають правительство обратить одну неъ предноложенныхъ линій въ опытную воздухогонную дорогу, и кажется, тто оно решится на это. Самые фанатическіе противники возыкъ выдунокъ, самые крутые приверженцы старой системы желтаныхъ дорогъ съ паровозани обращаются чие и такъ къ върв въ чудвую силу водуху. Противъ оченаности спорить нельзя: но дело не легко пойдеть на нать. Тамъ, которые написаля книги въ похвалу парововныкъ желѣзнымъ дорогамъ, кочется, во что бы на стало, спасти честь прежняго кумира передъ неизбъжнымъ наденіень его. Несчастные случан на паровозныхъ дорогахъ безпреставно повторяются, тогда какъ на воздухогонныхъ эти приключенія невозножны, потому что потадъ прикрия-лень къ труби, лежащей между рельсани, и колеса экинажей не могутъ соскочить съ нихъ. Но нельзя ли придать такого же достоянства нынжшнимъ паровознымъ дорогамъ? Воть средство, которое придумаль господнив Ségier: онь предлагаетъ прибавить къ пынтаннить двумъ рельсамъ еще третій, довольно высокій, который бы лежаль нежду наи иодобно воздухогонной трубъ, и средніе (большія) колеся паровоза положить подъ нимъ соризонтально, такъ, чтобы они сжимали съ объяхъ боковъ этотъ третій рельсь и катились по пемъ плашия. Такое устройство должно укрѣцить поѣздъ на чертѣ дороги и воспрепятствовать прочнить, перпендикулярнымъ, колесанъ соскакивать съ рельсовъ. Но, допустивъ даже, что это средство окажется совершенно чуждымъ неудобствъ въ практикѣ, нрибавка третьяго рельса и передѣлка наровозовъ по новой системъ не можетъ уменьшить издержекъ ни на постройку им на содержание дороги: не ближе ли, витесто третьяго рельса, положить, просто, воздухогопную трубу, а вивето пере-лаям наровозовъ вовсе не употреблять ихъ? Одна изъ мажныхъ выгодъ воздухогонныхъ дорогъ заключается иненно въ дешевизив ихъ постройки и содержанія, отъ

.

умериценія земляных работь сть пенадоблонивсяциныхъ парозыхъ машинъ, а по предлагаемену своебу земляныя работы и подвижныя машины остаются та ис, ц още къ нимъ прибавляются тротій, дорогой роноз и поростройка полосъ въ паровеосяъ.

• Зойны макат ласточнани и ворования. Сначация, которыя сельское хозяйство могло бы вызодно придиранать со даками птацами. Въ дополнение из заминания, враведенныйъ, въ прошломъ мболив, объ уми никотория Ятичь, надо еще сназать ибсколько словь о дасточнит и воробьяхъ. Изъ всёхъ нашихъ птичь, самым благоровямя, саныя добродотельныя и притомъ саныя уменя, посиорно-ласточки. Удивительно, какъ сочинители алиюрій не избрали ласточки энблемою върности въ любы и на супружество! Ласточка-птица безусловно одножения и баныхъ строгихъ правилъ въ этонъ отношения. Мужъ къ женв, женихъ къ невбств, привязаны такъ страстно, что, когда предметъ ихъ обожанія убить или погибъ, они ушрають съ горя. Санки такие никода не остаются вдовани . потерявъ друга, висходатъ въ могилу очень скоро. Аомашная жизнь засточекъ-образецъ для всёкъ сущужествъ: самецъ помогаетъ во всемъ самкъ, обходится ст ней очень кротко, кормить ее лучшею пищею, нерыно жовольствуясь на свою долю очень немногимъ, каждий Aci отлускаетъ ее погулять, повеселиться, и въ ся отсутстыс самъ сидитъ на яйцахъ: онъ знастъ, что нъжная водрута не въ состояни измёнить ему, и, въ самонъ двля, реность не извъстна между ласточками, тогда какъ у другия птичьнать породъ она очень обыкновенна. Другія нтича самки, вбрио, очень строютъ глазки праздношатающи. Ся молодымъ самцамъ, потому что мужья этихъ дань ю-нятъ всъми силами гостей отъ своего гизада и жене юртако достается клевомъ по головт при такить оказілть. Орлы, въ породъ которыхъ всегда болъе санцовъ тыт самокъ, такъ, что холостыхъ любезанковъ должно водить ся между цими очень много, дотого ревнивы, что, зат. тивъ ихъ посъщенія въ свое отсутствіе, иногла убизають своихъ супругъ. Ничего этого не видно у ласточекъ; оба пола веселятся вывсть, молодыя санки, во время отлучен

спонче лето гитеца, летовате съ кито на конало, н вето примиру, чтобы честь семейства пострадала отъ эвого. Воспиталіе, когорое мумъ и жена дають своему нотовству, можеть служить образцомъ нажности, заботливости и предуснотрительности.

Совстить в ротниное зан такоть въ веробыниемъ семениемъ быту: ни чести, ни правиль, ни благопристойности; ни супружестви, бсяпроранныя ссоры и драки; мужья обмавырамны жевь, мены мужей; воспатаніснь дітей дакто не завынается и бъдные втенцы часто умирають съ ролоду, точая накъ отенъ въ одной сторовъ, а нать въ другой велуты восслую компанию съ пріятелями, щобечуть, деружея вые ворують. Подобныхъ воробыемъ разпратниковъ; наувовь, обнащинсять, ленияевъ, не сънщется во восй оринтелогів. Стровть себ'в гнало --- для няхь смерть. Какъ-окоро узнаять пустое ласточье гизадо, саменъ в санка тотчась овладваноть низ: ласточки, прилотевь на родану, находять свое прошлогодние гнивдо занятымы; убъжлають, просять, надоблають; воробы и слушать не хотять. Тогда былое ласточье супружество летить жаловачься из другима засточкама. Въ щебетания этихъ птичень-стольно разнообразія, столько азм'яненій голосу в сочетаний звуновъ, что явыкъ ихъ долженъ быть очень богаты не подлежить соннанию, что оня сообщають себь взанино извъстія и ведутъ совъщанія. По жалобъ обиженной черы, принетаеть цалая стая ласточекъ, поднимается странный шумъ окодо гиззда, сперва стараются выпроволять веробьевь страхонь, но ть храбро зещищаются нь полищенной краности, и ласточки наконець прибагаюта къ врайникъ мбранъ: стараются разорить гибздо., Это, однако жъ, ръдко имъ удается, потому что если другје воробы, занатать изиз, они полосиваноть . на. нонешь воранъ и завязывается сраженіе, котороє почти всегда продерывають ласточки. Посла этого ласточкама не оотостоя другаго средства какъ притвориться разнодущными нь обнат: стая улаляется, воробытна чета ралуется иобнан, но варугъ, совстиз неожиданно, ласточки прилетають безь шуму, каждая приноснть въ клеве вемножко тины, и въ длио исповение воробей и воробыха заму-

Ħ

рованы въ ниваль. Разбойщих вокорь такъ в задихниче. Анинтиваяся гизада чета строитъ осбъ новос. Знак, что норобей бонтся человъка, который гонитъ и пресладуетъ ого за воровство на своидъ поляхъ и огородахъ, листока, очевидно съ разсчетоиъ, селится въ его стросниятъли но ножетъ присуроиться гдъ-вибудъ нодъ крышено, тогда умъ избираетъ собъ ийсто въ обрывновънзъ берегахъ; оръ нъ и озеръ, у саной воды, гдъ воробълнъ житъ не либо.

SCHORTER CABARA MEORETS TAMOLOGETELLES STORE 20намения и получаеть отъ нихъ большія выгоды. Не нек-АУ ЛИНИНА ПТИЧЕНИ НЕШНО СЩО ПАЙТИ ИЗОКОЛЬКО НЕРОДЪ, етеннять его заботлиности. Саными способними къдемажной жини признаны итицы курниаго роду, особено, вуропатки, рябчини и тетерки. Нигда обращение низ го донашних втирь не принесло бы большей выгоды сонекону хезяйству, какъ въ окрестностязъ Петербурга, гла невес выть цынлячьей вроныныевости, и гда отъ нерга до поня месяна решительно но изъ чего сделять жарне. Куроватия превмущественно заслуживають внимания срвернаго сельскаго хозяща: плодовитость ихъ невброятна, содержание дешево и легко; въ домашиенъ быту, ири жарошенъ корив и унвате обращаться съ нани, эта нани удивительно улучиваются въ рости, количестви и начестве наса, и она ногла бы составить у насъ валичо статью итицеводства.

ЗАМЪЧАНИЯ О СОСТОЯНИИ ЖИМСИКИ И МЕНСИКАНЦИТ. До-тихъ-поръ пока Мексика не сдилалась страною инвисимою, она была чрезвычайно богата и обилыя разбиинкани. Съ того времени она лишилась всихъ своихи бегатствъ, но не разбойниковъ; напротивъ, они сще разбижились.

Авть натьдесять, нестьдесять назадь въ Менсини было иножество такихъ богачей, канным не ножеть похласнить и Англія. Танъ быля люди, которые владън ифинан провинціями и ито получалъ только инлліонъ доходу, дить считался человиконъ очень носредственнаго соотчания. Графъ Валенсіано получилъ въ три года осень инлайонны. Графъ Валенсіано получилъ въ три года осень инлайонны отъ своего серебрянаго рудника, по которону и инайонся, а нонъстья его стоили, но саной инжой цинъ, сибля

ота дведцати излающеть. Когда престами сына граса. Реглал, дорога отъ его дону и до церкви была вынощена срребрянники смитками.

Этоть озный графъ Рогла говоряль Карлу Четвартон му: «Клаговолите, государь, посвтить вани владина вы Ненонъ Сирть, и и занъ рученов, что отъ Вера-Круса де Мехико, лонадь вана будетъ ступать по серебраныны сличнанъ». Вироченъ, въ этонъ объщания было, въроляноу нениожно и кастилискато зваставства.

Канъ бы то на было, одващая граоз Ретла едланъ благородное употребленіе наз своикъ, огронныхъ доходовъ. Испанія вела войну съ Англісю, и очень нестастляво; олотъ ся былъ почти уничтоменъ. Граоъ постронлъ на свой счеть въ Газанѣ двъ вловучія прёпости, два норебля о ста двадцати орудіяхъ, осностват ихъ, напалъ окананъ, спабдилъ пробантонъ. Цълыя стада быковъ были убити на солонину для этихъ нелоссевъ. Когда все было готово, при нашдонъ орудія находилось по досяти человикъ, привыкантъ къ абордану, хорошо знаконыхъ съ норелъ, нас тряста вдеръ, --граоъ Регла подарилъ все это испансиону королю. Въ неторіи не иного примъровъ подоблаго патріотизна: правда, что и не всякой въ состоянія это сдълать.

Съ-тъхъ-воръ свобода, prosunciamientos, безворядна всякаго роду, опустошенія, насильственные зайны, грабители-правители, ссылия, -- вакъ прахъ разсваля ничисства частныхъ людей. Много лътъ въ Мексике считадонь правилонъ, что всякая собствояность принадлежить всянону-произ своего законааго владъльца. Богачи принум. дены были влатить издержки всёх'з неждоусобных'з война. воторыя начались въ 1808 году, продолжались, съ налына перенежкани, и до нашего времени, продолжаются и течерь, и когда кончатся-не извъстно. Мождоусобные войны безпрестание возобновляются въ Мексинъ потому, что TAN'S ACPYTCA CONCEN'S NO TAN'S, KAN'S D'S APVILL'S MERLES. Анбонитных нодробности объ этомъ образъ войны монно найти въ висьмахъ одной остроумной Шотландии, которая воопитывалась из Соединенных Штетаху и вышла за-NYN'S SE HOHMICKETO ANHJOMETE: CORLOPE KELLAODORD AC-

as Bapan upomano sa Mescaka me wasa, \$841 a \$842. Bu три изония, оз нолк до конца соктября, она нельме для мятежа, изъ которыхъ послёдній кончинся подсинонъ вро-SURGETE EVETERATE' I BODIC ADDION'S UN OFO INDETO FEBORALE Санта-Аня. Кандый разъ Молико превращался подлан на два из вале бичны. Нужин гремчын всличе ночь, че захоныени селина де уура; менъ онъ молчали, порему что дненъ в быть того амряв. Орудія одной отороны наво очночных орудіянъ другой; пореду жили ажеге; не, какъ-будто ековерношись; баттарен всегла ставили такъ, что дара одной не долотали до другой. Это неванное оботоятельство насполько не отничаеть у ваненеровъ ихъ зладнокровия н нужества, но д'власти оръжения пербинительными и война TREFTON NO DOCKY MEDIN'S METCLEE, DOTORY TTO ARE вриваются въ доны, рабрущають страки и рауть на части вссчастныхъ, которые попадаются нив на нути. Не нудропо, что при такои в порядки нешей, въ Мексини госаедочнусть индета ужасиваныя: половика наредовленные просыть ниностным у нругой ноловины и так ничего не ласть ой, нотому что усамой ничего выть. Во всямень горе-АВ, ВО ВОЛКОЙ Деревий накноть респиталонть. Повсюду цалыя шайка leperos, вищихъ, которые не напрасно зовутся. прокаженными; кости этихъ несчастныхъ прикрыты эт-NOTLANN, Y HEATO HOUTH DOCK ROOTION'S COCTORTS HIS AARA-HATO HOMA; BATO YNTE HOME CETS Y BONKALO.

Впрочемъ, въ земля есть еще соребро, изъ которно чеиннатъ піастры на литейномъ двор'в въ Мехико; но-ото заводеніе тенерь далеко уме-не то чёмъ было прежде. Энь ленит идутъ на Вори-Крусь въ унлату и за побельное поличество товаровъ; прикозникъ изъ Еврепы въ Мексину. Но-дерогъ между этими двума городани слують путенеотненники, кунцы, динленаты, проминьским велинеотненники, кунцы, динленаты, проминьскимовъ и народу: эти-то піастры, этихъ-то путеместасникиювъ и нариулятъ мексиканскіе разбойники. Дорога вдетъ черсво провивани, проріззанным глубокиви доливами, попрытия вопроходиными лісами и поприступными горами: для ранбойниковъ это крёность, устроенная саной природов.

· Гокорити о Мексики, по унониная отпозваних разбойижась, пачить инсать картает боль осал. Барать слан-

Ц

нов лицо из той странизони принаеть обколоритъ с бизовомдо. ТМинцо даже справть, что Мененка существуетъ тально для рабобниковъ; она ихъ собственность, низ заносваніе; они тикъ полноночные властелные и безенервъю: владълни зопли: "Въ "Меленкв, точно таки какъ въ Калабрін, въ Андарь-

-зіят бандичы пользуются общинь уваженісить. Монсиканопій народь инополько не снушается убійствонь; Мененныну торандо легче убыть человака, чанъ восдержань гизир свой. Въ Мехико, на упро посла нажлага правения. то больной роспиталь приносять дведцать, приднать, норокъ раненыхъ; наканунъ уже очещаютъ палату, гля;бы wither 1975 CARAGEMENTER, OGLEVAN GUESS HORSE MARSHIN, OF DAтичныйся вз призычку; а ведобно заметить, что ву нонсиненском' календар'в по прайной изр' ого осещаесять правлинковъ, большихъ в малыхъ. Если проотолюдния налючь друга друга ножкия, на вто вакте не обращаеть нинимийя; но если убнотъ ченовъка знатнано вли ночерного иностронца - тутъ полиция зановолится и тончась HOURS OFF THE TO TO TO THE STORE STORE STORE STORE чаюток обыкновенно ничтить: Монсиканское правительство NE ON ARTPONIS DE BASETER, OMNAND NE PRARO N HE ONOTHONE. KASSIBSETS CREPTHON RASELO PERS, RTO CO CTORTS. OARAHды какъ-то, въ 1824 году, премятельство разосранлося, YEREP'S,"TTO 6603'S OF RADERLING CYMMALE PREIDAGER'S # вев тестьдесять тысячьные тровь, отправленные за Вера-Крусь, расхищены. Оне преднисько сумить разбойнивовь военнымих судоми и разстриминить безь малейшаго отлавателетва времени. Вървенсько изсяневъ тридцить четыре разбойника или недозриваеныхъ въ разбов, были карнень: из Халану и Пузвяв, и иногіе сталя-бало уже ду-WATE, WY AOPOFE CAMANTER GEROLACIMENT, OXOTHERE 40 STA-PO-DEMECIA, BRAS, TTO CHO XOTE I AOXOANO, AA CORDAMERO съ изкоторыни вепритностини, нан презались-было нокануть ого; но-искор'в власть перенла въ другия руни, военяне суды Сына распущены, бондаты свова: выбрались наь свояху вертеворь и приняние работать шини прежило, WEBST BADDOPTETS BOTOD AND CO A LOS SHORE CALAVERS, THE CHARTO PROVIDENTI I TO A CONTRACT AN ALC I AD ADDRESS - MY CHARTICS

38

нть Вера-Бруса из Мехино бель коннов; но этоть нонной отоять дорого: сонцерь, къ которану вы обращается, зоставляеть вось илатить за нандаго поставленного соддата не въсколыко нівстровъ на день в иносить из счеть еще въсколько солдать, которые вась не провонають, но за которыть вы однако жъ платите. Если случится, что на акот нанадеть больной отрядъ разбойщекогь, конной тотчась уступаеть превосходному числу, разбъгается и ны выпутываетесь изъ бъды накъ знаете; сели не разбойщенить нало, не солдатъ иногда нанадаеть поличесній стражь, они неб-таки разбъгаются и вы остаетесь одни на большой дорогѣ.

Вызають и такъ, что новной присоедиваются нь разбойнимань и васъ грабять дружно, соедивенными силами; разбойники отнинають у васъ часы, создаты синиають съ авсъ рубанку. А чтобы вы линиато не болтали, ванъ нуспають пуло въ лобъ и солдаты, обогативнись вашей добычено, дезертирують, или придунывають для обълепонія вашей тратической ноичины такую историю, что инному и из голову не придоть разънсинають такъ ли двао бало. Вирочень, за исплюченіенъ этихъ небольнихъ поудобствъ, путешествіе изъ Вера-Круса въ Менине озонь пріятно : дорога усвана цибтани и влодани и здоль си науть прекрасивійно вида.

Если вы бывали въ Ранб, то, вірно, миникан, чно по улицанъ проднють налонала планки, по деончи конфекть са штуку; едий ноъ этихъ книжекъ въ прозв. другія нъ етиханъ, и во поїхъ разснамываются пеликіе поделяти знаненитыхъ разбойниковъ, Мастрила, Спеделяни, Фентиик, Рендино, Коралтоно, Мазно, Мения-Пинта, Франик-Фринка, Перелла и множество другихъ ійнонтісний того же сорту. По деревнянъ, эти книжи въ большонъ ходу: ито знастъ граноти, тотъ самъ читаетъ, ито не знастъ, тотъ служаетъ накъ читаютъ другіе; понзустъ знаютъ, а вой-такъ читаютъ. Онъ въ полгода надълнотъ больше оно, читъ добрый трактатъ е преостаенности, въ шестьлеонтъ лътъ. Въ Менсикъ такихъ книженъ, не водител, по всенна проотой причнитъ: такъ зекотъ словъ. Не инитенстон-

16

ніе заніщается предалісить и внена Рякардо Фсе, Хуана Вога, Романа Чансов, Хосе Польверильн, Хуана Гарчиласо, никогда не упруть въ паняти народа.

Мы пряведень никоторыя черты изъ біограсіи этихъ сеньоресь ладронесь, в ручаенся за достоябриость ванихъ изъбстій. Нанъ сообщилъ ихъ одинъ консулъ, который долго жилъ въ Мексиканские бандиты. «илососы: они пренебрегаютъ изъвсианностію постюна, которую такъ любятъ ихъ собратія въ Италія и отчасти въ юнной Испаиня. Мексиканскій бандистъ не носитъ ни баснослоннаго иняжала, ин естроверхой иляны, ин онерной мантія. Онъ одівается просто, канъ южно-анериканскій мужниъ, рідно брізті бороду и ночти не знасть поды онованія. Во косих царстві покойнаго Монтесуны не найдется ни одного таното разбойника-щеголя, какъ знаменнтый въ Амдалузів Хосе-Маріа, у котораго білье было всегда білое какъ снігъ, и руки ніжных какъ у Світской дани.

Правда, что Хосо-Марія слушаль курсь «клосооія въ грепадеконь университеть и получиль тань первую награду. Стеченіе затруднятельныхь обстоятельствь, какое нометы случиться съ каждымъ изъ насъ, заставило его потомъ обратиться къ кошельнамъ туристовъ.

Хоте Пользерных началь свои подвиги темъ, что, еще лоть довитнаднати отз-роду, въ какой-то праздникъ, убилъ трантиранка, который не даваль ему въ долгъ кружан рийню (туменная водна) подъ пустынъ и пелблымъ предлогонъ, что онъ, Хосе Польверныя, и безъ того ньянъ, да вритонъ виногда не влатитъ за то что беретъ. Чтобы не нолергнуться мести родственниковъ убитаго, онъ бъжаль въ леса в сомелся такъ съ несколькими пріятелями. Однажды, часа въ два во полудви, когда вся Мексика сантъ. на жейку, къ которой принадлежалъ Хосе, сделано быне нинаделие. Хосо убиль ножонъ двоихъ солдатъ, которые нование схантых его; потомъ, прислонившись въ старой стани, равних еще натерыхъ. Побада останесь на сторонт разбойниковъ; но предводитель ихъ былъ убитъ. Остальные слиногласно выбрали въ атананы Польвернию. Активанать лъть онъ безпренятственно госнодотвоваль на бальйнхъ лорогахъ. Говорять, что ока совершилъ сто тридцить девять убійствъ: четырыйя меньше того числа, въ каконъ повинился знаменичай Гаспароне, когорый тенерь зайинается жаторжаю работою въ Чинита-Велкія. Однажды вечеромъ, семнаднатаго марта 1832, изъ Санта-Монини вышао жёсколько муловъ, на которыхъ везан казенныя деньги. Польверилья сидълъ въ то время на холит, и курилъ: сигару. Онъ бъгомъ нустилов на обозъ; ифенонно разбойниковъ слёдовали за опонить атаманомъ. Коннойные навалеристы, разумъетоя, нонеолись во зоро прытъ въ разные стороны и для очистия: совбсти, просто для сорны, оберкулись и выстрияная изъ пистолотонъ. Надобно ме, было случиться такъ, что какая-то нула-дура понала пряно въ сердце Польверильна: овъ даже не векривкулъ и новалился право лицоить на зникъ съ ніастраня.

Ремань Чансь родниея въ Гладельхорб, эторонъ на неясниянскихъ городовъ. Его западеерная въ. доводено значительной кражё у таношиято коррехидора. Тоть, планения желая нелучить обратно свои леньси, засальль Чанева въ галкую тюрьну. Обвиненный вроонджиъ нолтора года въ ползенной темница, такой глубекой, таной таспой, что онь съ трудомъ дышалъ, и почти: совсёмъ не могъ пошевельнуться. На ногахъ у него быни таженые венлалы, которые постоянно удерживали ихъ въ жидкой раен : сыть онь почти виконда не бываль. Онь ни на зень HE UDESHABAAGA, TAKE, TO HAROBEUS OF HOHEVALANIA CALL изичетить изъ тюрьны. Вой эти непріятности раздранным его характеръ. Черезъ прополько времени носль того, онъ посереди бълаго дня, закололъ своего самого корознато пріятеля , и съ-горя пошель въ бавляты. Его бовансь дотого, что матери, когда ребеновъ раскричится, товорили: «погодя, вотъ Чавесъ придетъ». Между-тинъ нужаин были чрезвычайно привазаны къ нену. Ин одниъ низ нихъ не предалъ бы его ни за какія блага въ міръ, и по-MARE CHE NEOFIE HIT BHAT HE NOFYTE GOTE OFEST BCEOMERTS е его подвагахъ. Онъ былъ чрезвычайно медръ ; деный AOCTABALECE CMY BE AUDORO; SATO E TEMES V.BCCO HED DEED, накъ врпо лаз разбитой бочки. Нищій ваногда не осто-ARAS ONS MORO GOD'S BOARROAYDIHARO BRABERIS. ONS dialas

страстный охотникъ до музыки и стиховъ и самъ импровизировалъ очень не дурные куплеты (coplitas). Пінтическое дарование не ръдко между мексиканскими простолюдинами. Одна изъ прекраси в личения въ Пузила покинула родныхъ, чтобы дёлить съ нимъ горе и радости его треволненной жозни. Станъ товкій и гибкій какъ тросточка, волосы какъ смоль черные, глаза, которые такъ и блестъли фосфорическимъ свътомъ: - такова была Пенита Гверра. Она умерла отъ желтой лихорадки. Что касается до Чавеса, то онъ вдругъ исчезъ, какъ-будто и небывало, и ни одинъ Мексиканецъ не въ состояни сказать, что съ нимъ сталось. Есть люди, которые полагаютъ, что его застрёлили изъ ружья; но этого никакъ нельзя допустить, потому что Чавесъ всегда носилъ на себъ множество амулетовъ, которые отворачиваютъ пуля. Другіе-можно даже сказать, что это почты общее мизніе - другіе увъряютъ, что его чортъ уйесъ. Наконецъ въкоторые-впрочемъ одни только иностранцы-думаютъ, что ремесло бандита ему надобло, что онъ покинулъ родину, живетъ въ какомъ-либо уголкъ Соединенныхъ Штатовъ, или Антильекахъ Острововъ, и пользуясь благопріобрътеннымъ имъніемъ, сдвлался полезнымъ гражданиномъ. Что касается до насъ, то мы знасмъ только, что ничего объ этомъ не зна-CNB.

Хуанъ Вега долгое время былъ безвёстнымъ, дюжнапынъ разбойникомъ; наконецъ пріобрёлъ громкую репутацію убійствомъ богатаго Испанца Хоакима Донго. Это было лётъ шестьдесятъ назадъ, а въ Мексикѣ и цонынѣ говорятъ о подвигѣ Хуана Веги. Исторія дёйствительно такая удивительная, какой не найдется во всемъ собранія лётописей уголовныхъ судовъ, Causes celebres.

Въ 1784 году въ Мексико, calle de la Aguila, № 14, жилъ Испаненъ, старый холостякъ. Въ молодости онъ прібкалъ пръ Бискайи безъ гроша и разбогатълъ дотого, что купилъ себъ княжескій дворецъ, но потомъ срылъ его до основанія, потому что онъ казался ему не довольно великолтинымъ. Этого старика звали Хоакимомъ Донго.

. Сеньоръ Хоякимъ Донго нажился торговыми оборотами и пользовался общимъ уваженіемъ по своей примѣрной Т. LXII. – Отд. VII. 6

честности. Бъдные благословляли его имя, потому что онъ былъ такъ простъ, что делалъ добро, не предурадавъ теорій нашихъ присяжныхъ филантроновъ, по которымъ милостыня есть преступление противъ общества. Филантропія изобрётеніе чрезвычайно полезное; но билвые, которыхъ мебніе въ этомъ делё должно бы что-нябудь значить, отъ души ее проклинаютъ. Кассиромъ и старшинъ конторщикомъ у Донго былъ прекрасный человъкъ, Бернардино Альдама; онъ умеръ и Донго взядъ къ себѣ въ секретари единственнаго его сына, Эстевана Альдаму. Эстеванъ былъ записной игрокъ, мотъ, гуляка, одиниъ словомъ негодяй. Хозяниъ долго терпелъ, наконецъ, ви-Дя что этого молодаго человёка не исправнию, прогналь его отъ себя. Не имъя инчегона свътъ кромъ неоплатныхъ долговъ, и нуждаясь въ капиталъ или върионъ доходъ, чтобы жить по своему вкусу, Эстеванъ очутился въ по-ложенін самомъ незавидномъ. И выйти изъ такого жалкаго состоянія не было никакой возножности. По-крайнеймърв у него оставался другъ, Мавуэль Ортисъ.

Отецъ Мануэля считался врачомъ, но у него инкто ве лечился, потому что онъ былъ истинно знающій человъкъ, и ненавидблъ шарлатанство. Онъ оставилъ въ наследство сыну только прекрасныя изданія Иппократа н Галіена. Мануэль съ удовольствіенъ видёлъ, что бунага въ вихъ мягка и годится на сигары. Онъ служнять въ министерствъ оннансовъ и всегда приходнав въ делиности последній. Въ двадцать четыре года отъ-роду, съ нылкнын страстями и при недостатив въ віастрахъ, не нудрено надвлать глупостей. Мануэль и надвлаль глупостей, », признаюсь, очень порядочныхъ. Онъ часто сталянвался съ Эстевановъ Альданою въ трактирахъ и игорямить донахъ. Овн подружились и сдёлались неразлучными. Потонъ нознаконнансь съ Хуанонъ Вегою. Этотъ Вега быль спачала контрабандистомъ, потомъ лаксемъ, потомъ таможеннымъ, потомъ почталіономъ, потомъ тюреминиюмъ, наконецъ сдълался разбойниковъ. Фортуна послала сну на промыслё порядочную сумму и онъ пріёхаль въ Моляне могулать на счотъ путемественниковъ. Впроченъ, онъ

всегда былъ готовъ на работу, въ полѣ и въ городѣ, гдѣ угодно.

Эти три человъка, которые пе могли не любить и не уважать другъ друга, сговорились подёлиться съ Хоакимомъ Донго. Альдама зналъ наизустъ всъ входы и выходы его дома и сообщилъ своимъ товарищамъ драгоцънныя свёдёнія. Въ Мехико на всёхъ домахъ терассы, которыя называются azoleas; онъ обыкновенно уставлены цветами и образуютъ начто въ рода тахъ воздушныхъ садовъ. гдъ Семирамида отдыкала отъ заботъ государственныхъ. Мануэль Ортисъ жилъ по сосъдству съ Хоакимомъ Донго. Однажды вечеромъ (шестнадцатаго января 1784) онъ пригласилъ къ себт своихъ товарищей. Ночью они, съ ловкостію дикихъ кошекъ, стали перебираться съ одной азојеа на другую и наконецъ добралнсь до своей цёли. Осторожно, безъ шуму, выломали дверь. Въ домѣ всѣ спали. Хозянна убили. Ортисъ закололъ его кинжаломъ. Взломать его сундукъ безъ шуму было не возможно, а стонло только какому-инбудь лакею проснуться: онъ бы тотчасъ поднялъ тревогу. Вега весьма справедливо замѣтилъ, что мертвые не кричатъ. Товарищи обошли весь домъ и переръзали тринадцать человъкъ сонныхъ. Ниодинъ не успълъ вскрикнуть; все было тихо и смирно. Очистивъ домъ, разбойники прибрали къ рукамъ множество брилліантозъ, жемчугу и золота. Потомъ также удачно воротлансь домой. Ни одинъ глазъ ихъ не видблъ, ни одно ухо не слышало. На другой день въ Мехико подпялась страшная тревога, когда увидёли, что тринадцать труповъ залили кровью весь домъ Хоакима Донго.

Вице-король мексиканскій былъ, по какому-то странному случаю, человѣкъ строгій, дѣятельный, рѣшптельный: обыкновенно испанскій дворъ, по политическому ли разсяету или ужъ такъ, по принятому однажды обычаю, ввѣрялъэтотъ важный постъ какому-инбудь старику дряхлому, слабому, неспособному къ рѣшптельности, никуда пе годному. Зато графъ Ревильягедо педолго пробылъ па мѣстѣ; но Мексиканцы и понынѣ еще помнятъ о немъ. Опи и теперь разскажутъ вамъ, что этотъ вице-король, по примѣру халифа въ «Тысячѣ и Одной Ночи» расхаживалъ по улицамъ, по рынкамъ, наблюдалъ за исполненіемъ своихъ предписаній и тутъ же на мѣстѣ чинилъ судъ и расправу. Ревильягедо поклялся, что черезъ недѣлю непремѣнно перевѣшаетъ всѣхъ убійцъ несчастнаго Хоакима Донго. Онъ велѣлъ произвести самое строгое слѣдствіе, обѣщалъ двѣ тысячи піастровъ награды тому, кто откроетъ виновныхъ; но чтобы утишить излишнюю ревность къ доносамъ, которую могла бы возбудить эта награда, онъ объявилъ, что если кто обвинитъ другаго и не докажетъ справедливости своего показавія, то будетъ обязанъ прослужить двадцать лѣтъ въ арсеналахъ его католическаго величества.

Прошло пять дней, а не нашли еще и слёдовъ преступниковъ. Одинъ помъщикъ, жившій въ итсколькихъ верстахъ отъ городу, наслышавшись о страшной исторіи, о которой всв говорнан, вздумалъ осмотръть собственными глазами мъсто, гдъ оно происходило. Онъ прівхалъ въ Мехико и долженъ былъ явиться въ полицію, потому что за встин прітажний строго наблюдали. Помъщикъ объявилъ свое имя и звание, сказалъ зачъмъ привхалъ въ городъ, даже кстати прибавилъ, что пробзжая мино одной цырульни, видблъ какъ туда вошелъ одинъ молодой человъкъ, у котораго волосы были по модъ связаны на затылкв лентою и на этой лентв было кровавое пятно. Цырульника призвали и онъ объявилъ, что въ этотъ день брилъ и причесывалъ между прочимъ Эстевана Альдану. Онъ тоже замътилъ кровавое пятно на лентъ у посътителя и не утерпиль, чтобы не спросить отчего это. Альдама отвечаль, что быль утромъ на петушьемъ бою, поднялъ убитаго пътуха и потомъ, забывшись, схватился окровавленными руками за голову. Альдама пользовался довольно скверною репутаціею; на бъду вспомнили, что овъ прежде служнаъ у Хоакима Донго: молодца схватили и посадили въ тюрьму. Начали забирать справки, повърать справедливость его показания о томъ какъ опъ замаралъ кровью свою ленту. Оказалось, что онъ сказалъ правду! Его хотёли уже впыустить изъ тюрьмы, какъ узнали, что за и всколько дней до преступления Ортись купилъ у разнощнка большой ножъ. Извъстно было, что

82

Альдама и Ортисъ короткіе пріятели; подозрѣніе сдѣлалось еще сильнѣе и обоихъ засадили въ тюрьму по одиначкѣ. Ихъ стали спрашивать что они дѣлали, гдѣ были днемъ и всчеромъ, до самаго того времени, когда Хоакимъ и тринадцать его товарищей по несчастію сдѣлались жертвою убійцъ—они сбились и не могли представить удовлетворительнаго объясненія. Узиали, что они были съ Хуаномъ Вегою, человѣкомъ таниственнымъ, котораго придорожные подвиги не были извъстны, но который возбуждалъ подозрѣніе тѣмъ, что сорилъ деньгами. Онъ тратилъ огромныя суммы, а между-тѣмъ, судя по его рѣчамъ и обращенію, не могъ принадлежать къ зажиточному классу. Его тоже взяли подъ стражу, допросили, и отвѣты были какъ-то не похожи на истину.

Узнавъ, что Вега взятъ, и разсудивъ, какое ничтожное обстоятельство ввергло всёхъ троихъ убійцъ въ руки правосудія, Ортисъ увидълъ тутъ перстъ Божій. Притомъ его мучило раскалпіе. Онъ признался во всемъ. Разсказалъ вст подробности дела и объявилъ куда скрыли они добычу. Вега понялъ, что запираться было бы безполезно; онъ повиннася въ своемъ преступления, да кстати ужъ въ десяти или двадцати убійствахъ, которыя совершилъ прежде. Альдама, песмотря на всё улики, упорно запирался, почему судьи, па основанія четырнадцатой статьи пятой книги устава Карла Пятаго, принуждены были подвергнуть его пыткъ. Ему налили всю внутренность водою: онъ запирался; ему раздробили ноги между двумя желѣзными плитами: онъ продолжалъ запираться; ему переломали всѣ члены: запираться онъ былъ уже не въ силахъ, но молчалъ. Прошла недъля со времени убійства. На Plaza Мауог поставлены были три вистлицы. Вице-король смотрълъ на казнь съ балкона своего дворца. Онъ сдержалъ свое слово. Надъяться уже было нечего: Альдама во всемъ признался и всё трое умерли, чистосердечно раскаяваясь.

Вега, идя на казнь, курилъ сигару: недалеко уже отъ ивста, сигара у него потухла, онъ попросилъ огню; палачъ въжливо подалъ ему сигару: онъ тоже курилъ. Помощники его, которые тявули повъщенныхъ за ноги, тоже курили. Въ безчисленной толиъ, которая тъ́снилась на площади, было столько же сигаръ, сколько головъ.

Никто этому не удивлялся, кром'й одного Англичанина: ему показалось страннымъ, что тотъ кого вѣшаютъ и тотъ кто вѣшаетъ, оба курятъ. Онъ даже не утерпѣлъ, чтобы не сообщить своего замѣчанія вице-королю. «О, вы еще не знаете Мсксиканцевъ, отвѣчалъ сеньоръ Ревильягедо: они и послѣ смерти еще курятъ часа полтора, два, иногда цѣлый день; не мудрено: они такъ привыкли курить».

Теперь ясно, отчего имя Хуана Веги пріобрѣло такую огромную извѣстность.

Гарсиласо тоже оставилъ по себъ безсмертную память. Онъ былъ Испанецъ и человъкъ очень образованный; бъшеныя страсти заставили его приняться за ремесло, которое совстиъ не соотвътствовало его воспитанию. Его знаин Саламанкскимъ баккалавромъ. Онъ былъ чрезвычайно неровнаго характера: иногда съ наслажденіенъ предавался жестокостямъ, а по временамъ любилъ пошутать.

Однажды онъ прогуливался по большой дорогѣ съ изсколькним пріятелями, которые не могли похвастаться добродушнымъ выраженіемъ своей онзіономія. Вдругъ ва дорогѣ показался мулъ, и на немъ доминиканецъ. Гаренласо былъ въ это время въ веселомъ расположенія духа. Опъ загородилъ дорогу доминиканцу; тотъ поблёдиѣлъ.

- Откуда вы, батюшка?

— Изъ Сакатекаса.

— Что вы тамъ сдѣлали?

- Говорилъ проповъдь по случаю праздника Nostra Sennora de los Dolores.

- Что жъ ванъ дали за вашу проповъдь?

— Два піастра.

— Не дорого. Это и ны моженъ ванъ дать, если вы скажете нанъ поученіе.

По знаку Гарсиласо, подъ деревомъ устроили изъ большихъ камией родъ казедры: доминиканецъ идхотя взобрался туда и разбойники расположились кружкомъ, ириготовляясь слушать проповъдь.

--- О ченъ же прикажете говорить ванъ? сароснат доминиканецъ.

84

- Ну, хоть о доброиз разбойник портвичаль Гарсидасо.

Острота атанана возбудила гронкій, гомерическій сийхэ. Доминикансцъ говориль съ четвёрть часа, но безпрестанно нутался, запкался и надойль своимъ слушателямъ. Можетъ-быть, страхъ не позволяль его дарованіанъ выназаться во всемъ своемъ блеёкъ, а ножетъ-быть овъ быль и рообщё не красноръчных.

--- Ну, будетъ съ насъ, довольно, остальное разспажень, въ другой разъ, еказалъ Гаронласо. Сколько жъ тебъ дать?

Гордясь своимъ краснорѣчіемъ, доминиканецъ вздуналъ пометтать.

---- Васъ осьмеро, братія, оказалъ онъ: но ніастру съ че-лой-вка.

--- Я даль бы вдвое больше, если бъ теб'я вядуналося попросить. Сегодня а подчую; я плачу за всяхъ: вотъ тебу осень піастровъ.

Доминианецъ взяль деньги и, радуясь, что вотрётнах разбойника въ веселонъ расположении духа, хотёлъ сёть их мула.

— Постойте-ка однако жъ, батюшия, еказалъ Гарсиласе; ноученій говорить я не уніво; зато мастеръ ціть и ини хочется васъ потішнть. Не бойтесь: я не ставу піть инчего непристойнаго. Я спою ванъ, какой-нибудь ройанеть с Сиді.

У ветать народовъ попанскаго пронехожденія, даже въ Калноорнін, въ Парагвав, на Филипнинскихъ Островахъ, Смять-любними герой бродячихъ пъвцовъ.

И Гарсиласо затянуль голосонь, который ненножно нооселить оть chingireto (приний нанитовь):

> De Castilla iba marchando. A Navarra con su gente....

--- Нравится вамъ это, батюшка? Сколько жъ вы ножалуете пѣвцу?

« Ронаноз девольно скучный и неноточный, да и не великъ, отвёчалъ дониниканецъ: порядочные пёнцы за два убрая ноють по три и по четыре романса.

- Больно вы разборчивы. Ну, да такъ и быть, я спою

вамъ еще романсъ и до слезъ разтрогаю васъ описаніенъ похоронъ Сида. Смерти люблю Сида.

> Muerto yaze esse buen Cid Que de Vibar se llamaha....

- Я долженъ вамъ признаться, батющка, сказалъ Гарспласо, скончивъ послъдній стихъ: я никогда не пою дешевле, какъ по четыре піастра за романсъ: а я пропълъ вамъ ихъ два.

Намекъ былъ очень нонятенъ: доминиканецъ отдалъ свои осемь піастровъ, сълъ на мула и благополучно утхалъ.

О Гарсиласо разсказывають множество другихъ анекдотовъ, по-мрачнёе этого. Онъ постановилъ закономъ, что измённикъ долженъ быть наказанъ смертію. Одинъ изъ его товарящей попался въ руки полицін. Надѣясъ спастись предательствомъ, онъ разсказалъ, гдѣ шайка инѣетъ притонъ, сколько въ ней человѣкъ и описалъ примъты атамана. Въ слёдующую ночь дверь тюрьмы, гдѣ онъ ендѣлъ, отворилась. «Это я, сказалъ Гарсиласо. Прежде всего мы должны были спасти тебя; я пробрался въ тюрьму, убивъ тюремщика. Пойдемъ».

Въ твердой увъренности, что атаманъ инчего не знаетъ объ его измънъ, разбойникъ поннелъ за своимъ освободителемъ. Въ нъкоторомъ разстояніи отъ тюрьны, ждали ихъ лошади; они съли и понеслись во весь онеръ въ лъсъ. Тамъ была собрана вси шайка; разбойници, молча, стояли полукругомъ.

- Мерзавецъ, вскричалъ Гарсиласо громовымъ годосомъ: ты думалъ, что я не узнаю о твоей измънъ, что ты въ тюрьмъ можень разсказывать то, что поклялся скрывать. Меня не обманешь. Я подвергалъ жизнь свою овасности, чтобы тебя освободить; теперь, долженъ сдъять примъръ. Умри же!

Раздался пистолетный выстрёлъ и разбойникъ повалился, какъ падаютъ трупы.

- Гарсиласо пососрился съ пріятеленъ за нерой и тотъ закололь его пожонъ.

Консчно, не хорошо, когда по дороганъ бродятъ таке

знаменитые разбойники; но безъ нихъ стало еще хуже. Они но-крайней-итрт не терпъли совмъстничества и строго наказывали бандитовъ анатеровъ. Съ-тёхъ-поръ какъ ихъ итът, разбойничаетъ кому вздумается. Даже честные люди принимаются за это доходное ремесло. Что жъ изъ этого выходитъ? Что грабятъ люди, которыхъ подезръвать нельзя, такъ, что путешественнику невозможно отъ имхъ уберечься. Притомъ, по неопытности, они не умъютъ норядочно убить, и несчастные, которые попались къ нимъ из руни, умираютъ въ ужаснъйшихъ мученіяхъ.

Нинакое правительство, даже самое твердое, не въ состояни совершенно прекратить въ Мексикъ грабежи, а ини вшиее правительство очень слабо.

неаполитанские вандиты. Исторія, которую я папъренъ разсказать, говоритъ англійскій путешественникъ тъ бдномъ англійскомъ журналѣ: хороша по-крайней-мѣрѣ тънъ, что справедлива, даже въ малѣйшихъ своихъ подробностяхъ; а это качество рѣдкое въ исторіи о разбойинкахъ. Осенью 18\*\* года въ Неаполь, по обыкновенію; набралось множество богатыхъ и праздныхъ модей, которые имѣютъ привычку путешествовать зимою. Погода была прекрасна, иностранцы чрезвычайно жадны ко всякаго роду развлеченіямъ и потому по всѣмъ окрестностямъ города двигались экипажи и кавалькады, и общества путешественниковъ собирались во всѣхъ мѣстахъ, означеншихъ въ Guide du Voysgeur.

Въ одно свётлое утро сентября, нёсколько мужчинъ и дамъ верхами выёхали изъ воротъ Неаполя, чтобы провести день въ лёсу за нёсколько миль отъ города. Въ этомъ обществё былъ одинъ старый баронетъ съ женою и двумя дочеръми, нёсколько другихъ дёвицъ, сопровождаемыхъ приличнымъ числомъ кавалеровъ, и герой этой исторіи, котораго мы назовемъ капитаномъ О\*\*\*, потому что я не хочу отврывать своего имени. Въ нёкоторомъ разстояніи отъ лёсу, дочери баронета, пользуясь правомъ хорошенькихъ дёвущенъ, вздумали поприхотинчать: рёшили сойти съ лошадей и пробраться съ капитаномъ О\*\*\* черезъ лёсъ пёшкомъ до сборнаго мёста. Нёсколько времени трое дезертеровъ слышали еще стукъ кареты баронета, но тропинка, по которой они шля, всё удалялась отъ большей дораче и, наконенъ, они очутнансь носореди густаго, безнолонаго лису. Сполчава спустя напитанъ согластнися, чтобы обратить линиение своихъ снутаниъ на человическия головы, которыя но временано выставлялісь нев-за нустовъ; BE REALERON'S DESCTORES OT'S HUS'S I ROTOPHE AGAMны быле прекадлежать людянь подобрятольнымь, потону что на каждой голов' была островерная выяна от зеленымъ перомъ. Подобное явление было не слишиенъ пріятно; хорошенькія мносъ очень любили разбойнийть на театри и из ронанахъ, но поблизости настолицизъ разбойниковъ, ниъ было наиз-то не ловно. Однано жъ сит были такъ мужественим, что послёдовали совёту нанитана и не выказывая ни боязни, ни подозрёнія, продолжали итти прямо къ засадв. Они были уже близко, какъ разбойники, видя, что теперь уже безполезно сохранять ниногинто, вышан изъ своего убъжнща и загороднан ниъ дорогу. Ихъ было человъкъ двънадцать и всё нолодцы, въ CANSING MHBORECHSING KOCTIONAND H CO MEOMECTBOND ANYLEтовъ противъ дурнаго глазу, виствинкъ у нихъ на шет, на серебряныхъ цепочкахъ. На предводителе ихъ былъ зеленый поясъ-вёроятно, знакъ его достоянства.

Не дожидалеь разепросовъ, канитанъ О\*\*\* нодошелъ въ разбойникамъ и спросилъ, где бы имъ выйти на большую дорогу. Атаманъ, не отвёчая ни слова, присталие носиотрълъ на храбраго капитана; тотъ онокейно индержалъ эту нёмую угрозу; наконецъ разбойникъ спросилъ;

- Знаете ли вы кто мы?

— Поченъ наиъ знать? Мы васъ макогда не видмован. Мы Англичане и еще недавно въ Неанолъ. Вы, въроатно, кунецъ?

- Натъ, свиьоръ, я Натоля.

Несмотря на всю свою неустрашимость, капитанъ вадрогнулъ, услышавъ имя знаменитъйшаго двъ неаполитанскитъ бандитовъ, отважнаго атамана, о жестовости поторано разсказывали мномество страшныхъ исторій. Одново из онъ скрѣнился и, молча, ноклонился бандиту.

- А вы кто? епроенлъ тотъ.

- Я уже говориль вамъ, что мы англійскіе путеже-

ственники. Если вамъ еще что-нибудь нужно спроенть насъ, то я готовъ вамъ отвёчать; если жъ нётъ, то пропустите насъ.

- Но вто же поручится мив, что вы не откроете наниего убъжница?

--- Даю вамъ честное слово. Кажется, лучшаго ручательства придумать невозможно.

Натоли пошель къ своимъ товарищамъ, чтобы посовътоваться съ ними. Бъдныя дъвушки трепетали всимъ тъломъ, однако жъ довольно искусно скрывали страхъ свой. Но онъ вскоръ успокоились, потому что бандитъ воротился и сказаль имъ:

--- Signori Inglesi, вы можете итти. Мы вёримъ вамъ. Но вы должны поклясться намъ, не говорить никому о на-илей встрёчё, пока мы сами не позволимъ вамъ.

- Даю вамъ честное слово, отвъчалъ капитанъ.

- Теперь позволите ли вы миѣ попросить васъ объ одной услугѣ.

— Что вамъ угодно?

- Мы бы хотѣли убраться изъ этой стороны; но полиція такъ строго присматриваетъ за нами, что до-сихъ. поръ намъ никакъ не удалось уѣхать. Согласны ли вы помочь намъ?

- Очень охотно, отвёчалъ Англичанинъ. Скажите только чего вы отъ меня хотите, и если оно возможно и не противно моей чести, я съ удовольствіемъ сдёлаю.

— Такъ выслушайте же меня, синьоръ. Если кто-инбудь придетъ къ вамъ отз вашиха лисны из друзей, вы можете быть увърены, что это нашъ повъренный. Вы не будете подвергаться ни малъйщей опасности. Понимаете?

— Понямаю.

--- Такъ прощайте, синьоряны, сказалъ бандитъ, въжливо приподнявъ шляпу, не забывайте вашихъ лъсныхъ друзей.

Послё этого, капитанъ и двё его спутницы безъ дальиёйшихъ приключеній добрались до сборнаго ийста. Ихъ, спрашивали отчего они такъ замёшкались въ лёсу. Они отвёчали, что сбились съ дороги. Никто, кромё ихъ, не думалъ ин о чемъ другомъ, кромѣ удовольствія позавтракать на чистомъ воздухё. Къ-вечеру все общество воротилось въ Неаполь, уговорившись на другой день сдѣлать такую же поѣздку въ другую сторону. Дѣвушки во всю ночь видѣли во сиѣ разбойниковъ, но благоразумно дали себѣ слово, не говорить объ этой встрѣчѣ никому на свѣтѣ. ни даже своей самой искренией пріятельницѣ.

Колесо времени и человѣческихъ глупостей продолжало вертѣться, и канитанъ О<sup>\*\*\*</sup>, предаваясь удовольствіямъ неаполитанской жизни, совсѣмъ почти забылъ о своемъ приключеніи. Но однажды, прогуливаясь по Толедской улицѣ, онъ замѣтилъ, что какая-то старуха пристально за нимъ иаблюдаетъ. Она довольно долго слѣдовала всё за нимъ, наконецъ, проходя мимо его, сказала вполголоса:

- Я отъ вашихъ лёсныхъ друзей. Они будутъ завтра вечеромъ въ такомъ-то мёстѣ. Придете вы?

- Приду, отвъчалъ капитанъ.

И старуха поспъшно удалилась.

Чтобы сдержать свое слово, капитанъ, тотчасъ послѣ обѣда, вышелъ изъ Неаполя. Добравшись до вазначеннаго мѣста, онъ не нашелъ тамъ инкого; напрасно прождалъ иѣсколько часовъ; наконецъ отправился домой, досадуя, что надъ нимъ, какъ онъ думалъ, подшутили. Прошло дней десять: о разбойникахъ не было и слуху. Потомъ какъ-то утромъ, онъ встрѣтилъ на улицѣ ту же самую старуху. Она осторожно подошла къ нему и сказала вполголоса:

— Мы знаемъ, что вы сдержали свое слово, но ваши лѣсные друзья не могли явиться на свиданіе, потому что ихъ въ то время преслѣдовала полиція. Вы скоро опять услышите объ нихъ.

Посланинца ушла такъ скоро, что капитанъ не успълъ разспросить ее.

На третій день посл'я этого, капитанъ О<sup>\*\*\*</sup> отъ бездѣлья прохаживался въ портъ; къ нему подошелъ какой-то доминиканецъ и сказалъ:

-- Не можете ли прійти въ то же мѣсто послѣ завтра вечеромъ? Въ этотъ разъ лѣсные друзья ваши непремѣню явятся.

- Пожалуй, я приду опять, отвѣчалъ капитанъ.

90

Digitized by Google

- Очень хорошо, сказаль монахъ, и поситыно ушелъ.

Капитанъ, конечно, имълъ полное право не подвергаться новому обману; но, увлеченный любопълтствомъ, или уваженіемъ къ своему слову, онъ опять отправился на свиданіе. Какъ-скоро онъ пришелъ на мъсто, атаманъ явилея съ нъсколькими товарищами.

---- Очень благодарны вамъ за вашу акуратность, сказалъ Натоли, и жалёемъ, что не могли повидаться съ вами врежде. Намъ всё бы хотёлось какъ-можно скорёе выбраться изъ Италін. Согласны ли вы помочь намъ?

- Охотно, если только могу.

— Очень можете, если только закотите, отвёчалъ канитанъ. Въ гавани стоитъ теперь англійскій бриггъ. Если вы попросите капитана, то онъ, вёрно, согласится принять насъ на свой корабль.

— Я знакомъ съ командиромъ этого бригга, отвъчалъ капитанъ О\*\*\* и постараюсь уговорить его. Но точно ли вы намърены удалиться изъ Италіи?

— О, съ этой стороны, вамъ нечего бояться, отвѣчалъ, улыбаясь, атамавъ. Повѣрите ли вы слову знатнаго Неаполитавца?

— Конечно.

— Ну, такъ очень хорошо.

Вечеромъ въ тотъ же день, на балё у одного изъ самыхъ знатныхъ господъ въ Неаполѣ, одниъ богатый маркизъ, съ которымъ капитанъ О\*\*\* случайно познакомился, подоинелъ къ нему, попотчивалъ его табакомъ и сказалъ вполълоса:

\_\_\_ Чаши лёсные друзья говорять правду.

Это ру чтельство убъднао капитана. Неаполитанская полиція не мо ча избавить страну отъ страшнаго Натоли. Почему же было но помочь ему убраться по-дальше, если такимъ образомъ можь чабавить государство отъ опасной такимъ образомъ можь чабавить государство отъ опасной шайки, н тъмъ оказать бол чую услугу встиъ путешественникамъ? Успоконвъ свою совъ сть такимъ разсужденіемъ, капитанъ О<sup>\*\*\*</sup> написалъ къ комаь чиру англійскаго бригга письмо и просилъ его прислать ночь. въ извъстное мъсто шлюпку, чтобы взятьнъсколькихъ человъкъ, чага. Комаяперебраться на острова Греческаго Архниел. диръ бригга согласился, и капитанъ О" далъ знать объ этемъ бандитанъ, черезъ домининанца, который съ-тёхъпоръ непадался ему на встрёчу каждый вечеръ. Въ извёстное время, нацитанъ О" прибылъ со илюцкою въ назначенное ийсто; не лёсныхъ друзей не было на берегу. Они подожда, дн еъ часъ; нотемъ единъ изъ бандитовъ осторежно подошелъ къ нимъ и сказалъ, что тонарици его не могли явиться, нотему что дворъ со иножествомъ провожатыхъ забавлялся но близости рыбною ловлею. Онъ просилъ наинтана приказать илюцкѣ нодойти къ другому иёсту, гдѣ друзья его могутъ неребраться на нее такъ, что ихъ инкто не увидитъ.

Шлювна нодошла въ указанному мвсту, и вскоръ вся инайка отправилась на корабль со своимъ атаманомъ, который, еходя съ берета, возвратилъ капитану О\*\*\* его честное слово не говорить никому объ этомъ приилючения. Однано не напитанъ не разсказъзвалъ объ этомъ пона не узвалъ, что лъеные друзья его находятся уже на одномъ изъ архипелажскихъ острововъ.

**два европейца, атаманы американски хъдикарей.**  *Разсказъ капитана Марріета*. Храбрый капитанъ Марріетъ, подобно господниу Штевену, убъдился, что для романиста сочинять инкуда не годится: гораздо дучие говорить правду, излагать дъло какъ было, описывать происшествія, разсказывать чистые факты. И вотъ онъ, въ одновъ англійскомъ журналъ, разсказываетъ слъдующій фактъ.

Однить знатный Италіянець, извъстный подъ именень князь Серравале, можеть-быть вымышленнымъ, логать лъть просидёль въ тюрьмё, потомъ изгнанъ быль изг отечества за свои политическія митьнія, и по обравинись въ пустыни западной части Сёверной Амерган, рвинлся, витсто утописта, непонятаго въ Еврога, сдёлаться проселтителема дикарей. Онъ воротрася на родниу, продаль все свое имъніе, нагрузнать валый корабль плугами и другими сельскими и ремесла выбими орудіями, взялъ съ собою итеколько земледёльно от литиковъ, каменьщиковъ, и отправился со всём затимъ въ Америку. Во время пребываия своето развила съ общить, онъ познакомился съ одащить Французонъ, Боле, и тотъ ръжился такть съ иннъ, чтобы тоже сделаться дикаремъ, вибсте съ свониъ сыномъ. Плаваніе нув было очень благополучно. «Просвётителя» нанин постронан себв крепостцу въ несколькихъ мнляхъ отъ устья ръки Иностранцевъ въ стверной части Калноорнія в Индейны Шошоны, то есть Зиви, пріобръли двухъ новыхъ начальниковъ, не считая начальникаподростка, котораго военное и гимнастическое воспитание ввёрено было одному изъ знаменитёйшихъ вонновъ того племени. Приведя нашихъ читателей на берега Тихаго Океана, мы могли бы, безъ зазрения совести. приняться разсказывать имъ, что Европейцы занимались донынъ только Индъйцами, живущими въ восточныхъ н свверныхъ частяхъ Съверной Америки, не обращая вниманія на западныя поколёнія, которыя гораздо важите и о которыхъ до-сихъ поръ почти даже и не упоминали, за исключеніемъ двухъ или трехъ плененъ; что у Шошововъ сохраняется еще предавіео тонъ, какъони переселились изъ Азін въ Америку, и что, по-видимому, предки ихъ вели въ Старомъ Свете такую же кочевую жизнь, какую потонки ихъ ведутъ теперь въ Новонъ; ноэто не иногихъ бы занитересовало. Нравы, охота и рыбная ловля Ин**дай**цевъ гораздо занимательнае и живописите. Путешествен« ники разсказывають, что дикари курять изъ калюметовъ, энкранонных зеленою краскою; что женихъ говоритъ свосй первоте: -- «Будень ли ты върна хижинъ, върна отцу, върна его дътянъ?» а невъста отвъчаетъ:---«Върна, всегда втрия, въ радости и въ горъ, на жизнь и на смерть». Эти характерногическія керты принадлежать также в Шонюнанъ, у которыцъ жены называются: Горлинско, Анлісы Аслины, Ауновеніскъ Візгерка, и прочее, и противъ обыкполенія красно-кожиль барынь, онь такь хороши, что дайатынтельно заслуживають эти милыя названия. Вотъ анек-Асть, дояльнающій, что эти дикари уважають права сердца, ичто они даже не чужды всяннодушных чувствований, какія по часто встрётних и у такъ называеныхъ образонанных народовъ. Два Зива любели одну иту же девушку. Одинъ наз нихъ былъ знаменитый воннъ, другой молодой человъкъ, еще недавно вступнатій на военное поприще.

Родители д'ввушки тотчасъ постарались удалить молодага вонна отъ своей дочери, какъ-скоро узнали, что она правится начальнику; прошло пъсколько мъсяцевъ, и несчастный молодой человъкъ, повергшись въ мрачное отчаявіе, не предавался болъе воинскимъ упражненіямъ, въ которыхъ прежде всегда отличался. Онъ уходилъ изъ своего вигвама рано утромъ и возвращался домой поздно вечеромъ, когда уже огни были потушены; такниъ образомъ онъ все время проводилъ въ уединеніи. Что касается до предводителя, то онъ въ тотъ самый день какъ долженъ былъ привести дъвушку въ свою хижину, пошелъ поохотиться въ сосъднихъ горахъ, и увидъвъ медвъдя, выстрѣлилъ но немъ; но не убилъ, а только ранилъ его. Схватившись за томагакъ, онъ поскользиулся и упалъ подлѣ разъяреннаго звѣря.

Предводитель ушибся и не въ состояніи былъ защищаться. Чувствуя, что теперь уже погибъ, онъ зажмурился и ожидалъ смерти; но вдругъ раздался выстрѣлъ: предводитель открылъ глаза и увидѣлъ, что звѣрь катается въ предсмертныхъ мукахъ. Онъ всталъ и очутился лицомъ къ лицу съ своимъ избавителемъ. То былъ молодей воинъ, его соперникъ. Предводитель крѣцко пожалъ ему руку.

- Другъ, сказалъ онъ, ты снасъ мнѣ жизнь тогда, когда она мнѣ очень мила, милѣе чъмъ когда-нибудь. Будемъ иноредъ братьями.

Тысяча противоположныхъ чувствованій волновали нолодаго человака; онъ стоялъ безиолено и съ трудонъ дышалъ; но онъ то же былъ человакъ благородный.

— Предводитель, скаваль онъ, когда я увидёль, что недвёдь бросился на тебя. я нодумаль-было, что Маниту сжалился надъ моним страданіями и ин-инвуту сердце ное забилось легко и радостно. Но когда смерть была уже близко, очень близко отъ тебя, добрый духъ нееннуль шиё на-ухо свою волю, и я спасъ тебя на твое счастье. Не тебё, а миё надобно умереть; я ничего не значу; вътъ у меня друзей, никто меня не любитъ и некому услаждать дам меня долгіе часы ночи. Прощай.

Digitized by Google

## Смъсь.

Онъ хотълъ уйти, но предводитель удержалъ его за руку.

- Куда ты идешь? Развё ты не знаень, что такое Братская любовь? Неужели ты не слыхаль объ этомъ, даже и во снё? Я сказаль, что мы будемъ впередъ братьями. Пойдемъ со мною.

Они молча воротнлись въ деревню. Предволитель пониелъ, со своимъ новымъ братомъ, прямо въ шалашъ совъта, велѣлъ пригласить старшинъ и привести свою невѣсту.

- Цвътъ Маньолін, сказалъ онъ, взявъ ее за руку: меньше ли ты будешь любить меня какъ брата, чъмъ любила бы какъ мужа? Говори, прошепчи мив на-ухо свои желанія. Не мечтался ли тебъ когда-имбудь голосъ по-модоже моего, который говорилъ тебъ о любви?

Потомъ, подведя ее къ молодому вонну, онъ сказалъ:

- Братъ, возьии ее: пусть она будетъ твоей женою и моей сестрой.

И онъ прибавилъ, протянувъ правую руку къ старшинамъ:

- Я созваль вась, чтобы совершить дело правое. Выслушайте меня. Молодой олень любилъ лилію, которая росла подъ твнью сикомора, на берегу свътлаго ручья; всякой день влюбленный олень приходиль смотръть какъ росла и хорошила его инлая лилія. Но однажды быкъ проходнять мимо лилін, и съ корнемъ вырвалъ ее изъ земли рогами. Хорошо ли это съ его стороны? Изтъ, не хорошо. Бъдный олень убъжалъ въ лъса и не хотелъ больше ходить къ сиконору. Черезъ итсколько времени посли того, олень узвять, что быкъ лежить на земля и огронный неяведь готовъ задрать его. Олень бросился на медетая и чакных образовъ далъ время быку подняться на погн. Олень послушался голоса своего сердца и спасъ быка, хотя тотъ вырвалъ лялію, которая росла на берегу ручья. Это было прекрасно, великодушно съ его стороны! Бынъ сказаль оленю: --Будень же впередь братьями, въ радооти и горв. Но одень отввуаль, что для него изть больше радостей, потому что онъ лишнася своей милой лили. Быкъ задумался; ему пришло въ голову, что братъ обязанъ двлать для брата величайшія пожертвованія. И онъ

T. LXII. - OTA. VII.

сказаль еленю:-Воть твоя лилія; возыми се нока сна не завяла, снесн опять подъ тёнь сикомора, ва берегъ свётдаго. вучья, в будь счастливъ.... Предводители, мудрены и вонны, я бынь, а воть этоть брати мой, олень. Я отдаль сму Цвътъ Маньолія, прекрасную лидію, которая росла подъ тёныю сикомора, на берегу свётлаго ручья. Я хорошо сдедаль, я много одвлаль, однако же не довольно для великаго предводителя, не довольно для брата, не довольно для сираведлявости. Мудрые вонны, выслушайте слова мон. Цвътъ Маньолін можетъ повонться только на груди предводитела. Надобно, чтобы брать ной быль предводителень: онь предиодитель, вотому что отныви я разделяю ет нив власть свою. Мон богатотва, моя хижина приналлежать в eny; NOH JOHIBAN, NOH MYALI, MOH MEXA, BCC WIO NOC, TO H его. У предводителя только одца жизнь: нельза довольно наградить того вто спасъ се. Вы слышала. Я сказалъ.

И очень хорошо сказано. Не многіе изъ цасъ могля бы ноступить великодушиве.

Киязь Серравала, воротившись изъ Италін, чтобы научить дикарсії свять хліббь и табака, привезь съ собою и миссіоверовь, чтобы обратить Шошоновь въ христіанскую религію. Эмби любили Бліднолицаго, съ почтеніемъ слушали и его и мудрыхъ черпорясыхъ; по одниъ старый предводитель увіряль, что білый Машату не можеть знать природы Краснокожихъ. Поатому Шошоны не рівшились ци принять христіанской религіи, пи воздівлывать земли, говоря что оны вонны, а но вемледіальны, могутъ ослабить свое зрівніе трудясь надъ вонлею, и тогда непріятели ихъ скажутъ, что они не люди, в проты.

Такъ какъ ещи не хотълн брать уроковъ въ агрономія, то князь Серравала надавалъ имъ ружьевъ и пороху, сколь но могъ достать. Индъйцы Вороны, состая и, слъдственно, сотественные враги Зиъй, вазидовали преимуществу, доставляемому ихъ сопервикамъ оружіемъ, которое Великій Воннъ съ блёднымъ лицомъ раздаетъ своимъ праслымъ дътамъ. Но Вороны скоръе расположены были даркать и обращаться въ бъютво, чтакъ неустрашимо исти но нути воевному. Притомъ они курили съ состаяни трубку, Поэтому князь, возвращаясь наъ Санъ-Лун (въ Миссуря) въ свои плантація, думалъ, что ему совершенно нечего бояться, а съ нимъ было только четыре или пятеро бълыхъ. На аругой день по отътзалъ, онъ повстръчался съ многочислевнымъ отрядомъ Вороновъ и тъ, несмотря на то, что клялись состалямъ иъ въчной дружбъ, не ръшились пропустить такого удобнаго случаю поживиться богатой добычею. Они пропуссили князя съ его провощатыми, слъдовали за ними изъ-дали и вечеромъ напали на нихъ такъ внезапно, что онидаже не успѣли схватиться ва оружіе. Ихъ связали.

Вороны тотчасъ созвали большой совътъ. Князь, обрапаясь къ предводителю, горько упрекаль его въ этомъ вѣроломномъ ноступкѣ. Индъснъ выслушалъ его молча, съ грознымъ и гордымъ видомъ. Однако же корыстолюбіе превозмогло въ немъ ненависть и Воронъ спросилъ своихъ илънянковъ, сколько они дадутъ за себя выкупу. Килзь отвѣчалъ, что дастъ двѣ лошади, два ружья и сотню долдеровъ. Воронъ возразилъ, что вещи бѣлыхъ у него въ рукахъ, и потому онъ ожидалъ отъ нихъ гораздо большаго выкупу. Онъ требовалъ, чтобы одинъ изъ спутниковъ Великаго Вонна отправился въ сортъ Галль, въ сопровожденія пяти Вороновъ, и съ инсьменнымъ предписанісмъ инязя, выдать имъ двадиать одъялъ, двадцать ружей и десять боченковъ пороху. Между-тѣмъ другіе плѣныки долякны были отправиться съ Воронами въ ихъ землю, гдѣ имъ возвращена будетъ евобода, какъ-скоро получится выкупъ. Князь викъкъ не согласился на эти условія: онъ былъ увѣренъ, что если Вороны заведутъ его съ тонарищами въ свою землю, то потомъ уже никогда не отпустатъ.

Вабъшенный Воронъ началъ проклинать Змъй и ихъ бълаго предводителя. Князь отвъчалъ ему съ холодного ръшимостію и ярость дикаря выпила изъ граничъ. Князь еще говорилъ, какъ Воронъ уже схватился за свой томаганъ. Вдругъ послытался шумъ, раздался выстрълъ и одниъ изъ Вороновъ повалился, пораженный пулёю.

- Предводитель говорилъ слишкомъ громко, сказалъ киязь: я слышу во мракъ шаги Змъй. Воронамъ пора бы

летёть нъ своимъ горамъ, а то собаня нашего яленени нолакомятся ихъ тёлами.

Лицо предводителя судорожно скорчилось отъ ярости, по онъ не тронулся съ мъста и всъ Вороны прислушивались, чтобы узнать, въ которую сторону имъ бъжать.

- Вороны окаментли отъ страху, сказалъ князь. Что сталось съ ихъ проворными погами ? Зити уже ближо.

--- Собакъ Блъднолицему не видать уже ихъ, сказалъ колодно Индъецъ, и раздробилъ князю черепъ томагакомъ.

Другіе плённики не могли защищаться, потому что были связаны, и трое изъ нихъ погибли; но дикари не усићан умертвить остальныхъ двухъ. Раздался залоъ: двадцать Вороновъ пали, остальные разбёжались. Человёкъ тридцать Шомоновъ выскочили изъ-за кустовъ, погнались за инми и положили еще человёкъ десять.

Между-тёмъ, какъ тридцать охотняковъ, изъ пленена Змѣй, случайно налали на слёды В. роновъ и наказали ихъ ва въроломство, молодой Віолд, сынъ, переименованный Дукомъ Бобра, гулялъ въ Монтереъ (въ Калифорніи), куда отецъ послалъ его покупать скотъ. Онъ прожилъ тамъ съ мѣсяцъ. Въ это время Змѣи выступили въ походъ противъ Вороновъ. Накожецъ молодой Віолд, онъ же Духъ Бобра, отправился домой съ однимъ Ирландцемъ, по имени Ротъ и четыръмя Шошонами. Но пусть онъ самъ разскажетъ намъ свое путешествіе.

«Послё четырехъ длевнаго плавалія ны быля подъ трядцать-девятымъ градусомъ сёверной широты, въ четверти иван отъ берега, въ виду горы, которая называется Крючковатымъ Хребтомъ. Мы вышля на берегъ и къ-ночи шхува была уже далеко, а мы рыля яму, чтобы спрятать тё изъ нашихъ вещей, которыхъ намъ нельзя было взять съ собою. Потомъ мы пошля къ востоку, а послё къ сёверозападу, надёясь встрётить какихъ-ннбудь лошадей, принадлежащихъ нашему племеня. На разсвётё мы примля на дугъ, который сама природа засёвла трилиственнякомъ, и нашли тутъ больше сотия лошадей. Но какъ мы примля по-крайней-мёрё тридцать миль, то рёшились отдохнуть тутъ нёсколько часовъ. Только-что я заснулъ, какъ кто-то разбудилъ меня легкимъ ударомъ по плечу. Я открылъ глаза: цередо иной стояль однить изъ монхъ Шошоновъ, ноложивъ валецъ на губы, въ знакъ молчанія и устреимвъ глаза на горизонтъ. Я посмотрълъ въ ту же сторону и то что я увидълъ, тотчасъ разогнало мой сонъ. Около полу-мили отъ насъ черитлись силуэты человъкъ двадщати Индъйцевъ, которые молча ловили и привязывали лошадей. Эти Индъйцы принадлежали къ племени Умбики, которые живутъ за нашими съверными границами и занимаются уводомъ у сосъдей лошадей, особенно когда иътъ никакой опасности. Такъ какъ Змън князя пошли войною на Вороновъ, то Умбикви преспокойно забирали нашихъ лучшихъ лошадей. Счастье наше, что мы расположились въ кустахъ, гдъ лошади не могли пастись: иначе грабители непремънно нашли бы и умертвили насъ.

«Мы разбудили своихъ товарищей и составили военный совътъ. Аттаковать грабителей было иельзя ; позволить имъ увести нашихъ лошадей, тоже невозможно. Оставалось только слёдовать за ними въ иткоторомъ разстоянии и выжидать удобнаго случаю, чтобы нанести имъ ртшительный ударъ. Около полудия, воры, забравъ съ собою столько лошадей, сколько могли увести, повернули и пошли въ направлении къ тому мъсту, гдъ у насъ была рыбная ловля. Тамъ у насъ былъ построенъ редутъ, въ которомъ мы держали свои лодки, рыболовныя съти и прочее. Мы шли за инми цълый день и во все это время ничего не тли, кромъ дикихъ полевыхъ сливъ. Подъ-вечеръ одинъ изъ пашихъ Индъйцевъ, воинъ опытный, подкрался къ ихъ лагерю и по нъкоторымъ признакамъ, для него несомнъннымъ, угадалъ ихъ намъренія.

«Такъ какъ наше племя уже нѣсколько лѣтъ жило въ мирѣ со всѣми сосѣдями, то редутъ нашъ охраняли только двѣнадцать индѣйскихъ семействъ, жившихъ въ окрестности. Сначала Умбикви намѣревались только увести иѣсколькихъ лошадей, но узнавъ, что пять или шесть вопновъ, принадлежащихъ къ этимъ семействамъ, отправились въ колонію за оружіемъ и припасами, они рѣшились аттаковать нашъ редутъ, чтобы пріобрѣсти иѣсколько черепныхъ кожъ, и взять наши лодки, снасти, рыбу и прочсе. Непремѣнно надобно было епасти нашу олотилію. Отправить одного изъ нашихъ Индейцегъ въ колонію за помощье, эвачило бы безполезно ослабить свои силы, тикъ болес, что помощь не могла посвёть во-время ; но, если бъ ванъ удалось пробраться въ редутъ прежде Умбинвовъ, то, сидя за стёнами, мы, своими ружьями, легко могли бы удерживать непріятелей, потому что только у двоихъ изъ нихъ были карабнны, а у остальныхъ луки и стрёлы. Шиновъ нашъ узналъ также, что они перебралнов на вани земли моремъ и спрятали свои лодин недалеко. отъ нашего редута.

«Миляхъ въ пятнадцати на свверъ отъ того ибста, гля мы находились, были рукава ръки Ну-елидже-ша-вако, на усть в которой стонтъ нашъ релутъ. Умбикви шли къръкв, чтобы напонть лошадей и найти тропилку, ведущую въ плантаціямъ колонін. Они хотвли занять ету дорогу, длятого, чтобы викто не могъ пробраться въ колония, въ случав если попытка ихъ будетъ замъчена. Эта тропинка шла угломъ и прямая дорога была бы гораздо короче; но слъдуя по этому ваправлению, они послъ перваго дня пути, не нашли бы ни пръсной воды, ни годной травы; притомъ тутъ земля такъ неровва и дотого покрыта приземистымъ кустаринкомъ, что съ лошальни трудно пробраться. Между-тъмъ какъ враги наши обгибали уголь, мы ръшились итти по ипотенузъ и пробраться прямо къ нашниъ рыболовнямъ. Случай помогъ нанъ. Между-тъмъ, какъ мон Индъйцы и слуга спали въ травъ, мы съ Роченъ караулили. Я замътнаъ, что на лугу позали насъ что-то движется. Я не могъ ни разсмотрътъ, ви угадать, что это такое. Буйволы такъ далеко на западъ не ходятъ, а волки въ это время года не бъгаютъ. Я выбрался ползкомъ изъ кустовъ, въ которыхъ сиделъ, и увиделъ цёлый табунъ лошадей, которыя не дались Умбикванъ, но следовали за своими товарищами, изъ любопытства, и со провина он слони. Я разбудилъ своихъ Индъйцевъ. Они взлан аркапы (lassos), полкрались из дощадямъ и поймали семь самыхъ здоровыхъ. Лошади, нада, были безъ съделъ, но по врайней-мъръ взнузданы, нашими арканами. Сверхъ-того Индейцы убили годоралито жоробенка, и такима образовъ мы завасанов иловив дяя на два

. «Баргодаря этому нособію, посланному самынь; Превндбијемъ, ны песифан на мъсто полутора суткани раныше Умбяквовъ. Въ это время ны приготовились къ оборонъ. Жевщины и дъти двъюзднати семействъ, жившихъ въ окрестностяхъ, были переведены въ редутъ, весь скарбъ ихъ перенссенъ туда же, п мы запаслись большимъ количествомъ воды, на случай, если вепрінтель вздумаеть поджечь наши станы. Въ редуть уже за день передъ твиъ знали о цоявленія непріятеля и это открылось довольно странныць образонь. Трое дітей пошля за нервани из небольшой бухть, въ некоторомъ разстояниютъ редута, и увидъли тамъ у подошена скалы четыре лодки, а немножко по дальше двухъ мододыхъ Индэйцевъ, которые жарили себъ верпу. Дъти побъжали назадъ и три отарыхъ вояна, пав которыхъ состоялъ весь гаринзонъ редута, отправилясь, чтобы содрать кожу съ головъ молодыхъ Унбиписть. Они еще не возвращались, когда мы прибыли въ рет дутъ, но подъ-вечеръ они прібхали по ракъ съ двумя лодками и съ водосами обонхъ цепріятелей. Мы тотчасъ втаникан лодки въ редутъ. ,

«Познція наша была очень спльна. На стверъ текла поблизости широкая и глубокая ръка; на югь былъ ровъ. шараною въ сорокъ, глубниою въ десять футовъ, которынъ здание отдёлялось отъ ноля, совершенно открытаго, безъ деревьевъ и безъ кустарника. На флангахъ быдо у насъ по небольшой каменной башит, вышипою въ дваддать футовъ, съ бойницами: въ каждой изъ нихъ было только по одной двери и то въ десяти футахъ падъ землею. Главный входъ въ редугъ выходнаъ на ръку, по приблизиться къ нему нельза было иначе какъ видавь. Редутъ былъ построенъ изъ камия. и кирпича, а ворота, состоявшія изъ толстыхъ бревенъ, были обиты м'блиыми листами и могли долго устоять противъ топоровъ и противъ огня. Мы боялись только за одну кроваю, цотому что она сделана была изъ инхтовыхъ досокъ, которыя легко загораются. Поэтому мы натаскади въ верхній этажъ много воды. На случай пожара, ны приготовились прорубить въ

## Смъсь.

провл'я отмератіе, чтобы удобние заливать. Для большей вирности мы покрыли опасныя части кровли глиною.

«Насъ было десятеро мужчинъ, въ тонъ числѣ сенере съ ружьями и всё довольно хорошіе стрёлки. Сверхъ-того съ намя было шествадцать женщинъ и девять дитей: они по ночанъ караулили въ разныхъ ийстахъ. Шестеро вонновъ, которые пошли въ колонію за оружісиъ, должны были скоро воротиться, а до-тахъ-поръ намъ не оставалось ничего делать, какъ беречься, ждать непріятила и даже выдержать нервую аттаку, не прибъгая на жанинь ружань, длятого, чтобы Умбниви не ногли догадаться. накъ силенъ нашъ гаринзонъ. Одниз изъ стариковъ; человчить хитрый и неустранниый, вызвался отправиться оъ другинъ вонномъ на то мъсто где были скрыты лодин, и держать такъ огонь, длятого, чтобы дынъ совершенно успоконаз наших враговъ. Надобно было дунать, что Умбикви, приблизившись къ редуту, пошлютъ за своини модыни, которые стерегля лодки и нашъ старый Индвенъ надвялся захватить этого посланнаго, и живаго привести въ намъ въ редутъ. Мы приняли этотъ планъ, спустная одну изъ своихъ лодокъ на воду, и вечеромъ двое Индъцевъ съ ружьями отправилясь въ ней въ бухту. Наконевъ Унбикви появились и, по-видемому, были совершению спокойны. Опн, видно, даже и не предполагали, чтобы въ редуть было какое-инбудь оружіе, потому что остановились въ какихъ-нибудь двадцати саженяхъ отъ восточной ваней башин. За рёкою, на небольшомъ лугу, паслись краленыя лошади; ихъ стерегли два человъка.

«Внимательно осмотръвъ наше зданіе, Умбикви пустили въ бойницы изсколько стрълъ и даже пулю, чтобы узнать есть ли въ редутъ люди, способные сражаться; во какъ мы не подавали ни малъйшихъ знаковъ жизни, то они, кажется, подумали, что опасаться ръшительно мечего и двое пошли вдоль рёки, чтобы посмотръть нельза ли пробраться въ редутъ черезъ главный входъ. Увидаю, изъ чего ворота сдъланы, они, по-видниону были очень раздосадованы и отошли сажень на тридцать, чтобы посовътоваться, какимъ образонъ начать аттаку.

«Ясно было, что изкоторые изъ нихъ предлагали чол-

Digitized by Google

жечь зданіе; но, сколько межно было судить по ихі тёлодвижевіямъ, къ этому мийнію пристали немногіе. Одинъ изъ предводителей протянулъ руку спачала въ направленін къ тому ийсту, гдё были лодин, потомъ къ рёкё, наконецъ назадъ къ той части горизонта гдё восходитъ солнце. Какъ-скоро опъ нересталъ говорить, двое изъ его людей встали и пошли къ юго-западу. Намёреніе ихъ было очевидно. Этимъдвумъ человёкамъ велёно было взять въ бухтё лодин и съ помощію двухъ Индёйцевъ, которые стерегли ихъ, ввести суда въ рёку, чтобы подъёхать къ самому редуту. На это имъ нужна была вся ночь; а на разсвётё, Унбикви съ номощію своихъ лодокъ хотёли приблизиться къ главнымъ воротамъ и разбить ихъ томагакеми.

«Когда смерклось, мы почувствовали ивкоторое безпокойство, очень понятное въ присутствія непріятеля, кото-раго намёренія могля ускользнуть отъ насъ. Я разставиль часовыхъ по всёмъ угламъ редута и мы ожидали въ без-молвія что будетъ. Непріятели наши развели большой огонь, чтобы приготовить себё кушанье. Десятеро изъ нихъ легля въ траву спать. Около полуночи все стихло и обгоръвшія головин едва уже свътились въ темнотъ. Зная, что на слъдующее утро работы намъ будетъ вдоволь, я разсудилъ, что теперь всего лучше соенуть нъсколько часовъ; но это мив не удалось. Только-что я задремалъ, какъ нёсколько топоровъ застучали по дереву; я всталъ и подошелъ къ бойницъ. Звуки, отъ которыхъ я пробудился, выходяли изъ купы деревьевъ, въ ибкоторомъ раз-стояніи отъ редута; многія твия двигались по всёмъ направленіянъ, нозади лагеря Унбикоовъ. Мы догадались, что они строютъ лестинцы, чтобы добраться до дверей нашихъ башень. Мы ръшились приняться за огнестрёльное оружіе только тогда уже, когда можно быть увтреннымъ, что при первоиз залив положних по-крайней-ыври пять человікъ. Мон Индійцы приготовили свои луки, но стрілы выбрали самыя маленькія, тё, которыя дёти употребля-ють на рыбной ловлё, длятого, чтобы непріятели поду-мали будто редуть защищають нёсколько храбрыхъ мальчиневъ.

«На разонать Унбины стам нолходить къ напъ съ лътвицами, поъ ноторыкъ каждую негац тря челонина. Они часто посматривали на наши бойницы, надъясь когоинбудь узидать; но тогда бымо еще довольно темно и нотому ови не моган пасъ замътить. Впроченъ, вскорт носла того они шли уже безъ всякой осторожности, убъданинсь, по-видиному, что опасаться ранительно вочего.

«Ови нриспавили лъстинцы из объямъ банжемъ и на наждую лъстиних издъть Индрецъ. Оба сначала посмотръан сквоть диры, продълявныя около дверей; но инссирятались такъ, что они васъ не видали. Тогда други Умбикви стали пружкомъ вокругъ башень, устремивъ глаза на бойницы и натямувъ тетивы. По знаку предво предл воины, которые были на лъстинцахъ, принялись рубять двери томагаками.

«Они не услали еще поднять своихъ топоровъ по три раза, какъ однат изъ нихъ, тотъ, который аттаковаль восточную башню, зашатался и опрокинулся навзанить съ стрелою въ груди; въ ту же минуту произительный кригь, раздавщійся у другой бавіви, показаль намъ, что и тапь случилось то же самое. У ибнизи отбъжали по-дальше, умоса своихъ убитыхъ и нецуская яростные вопли, на которые мы велбан тремъ мальчишкамъ отвъчать пропантельнымъ воинскимъ крикомъ. Этотъ вызовъ совершению взбъснаъ нашихъ протизниковъ; но первое поражение заставнао ихъ быть осторожными; цотя оба ихъ вонна были убиты .АБТСКИМИ СТРБЛАМИ, ОДЦАКО ЖЪ ОНИ ТОТЧАСЪ ДОГАДАЛИСЬ, ЧТО эти стрълы вылетали изъ рукъ взрослыхъ людей. Ови сирылись за снады на берегу ръки, саженахъ въ десяти нрямо вротивъ насъ, по такъ, что наши выстрвам не могли повредить нив. Они составили совртъ и, но-видиному, ръшная дождаться своихъ додокъ, Въроятно, они очень удивлящеь, отчего лодии такъ долго нейдутъ. Въ это время туманъ, подпанавшию съ ръкя, совсемъ почтя разстялея и мы ясно видели противоположный берегь. Прямо противъ насъ стояла долка, та самая, на наторой наши Иналицы тэллан въ бухлу. Авое Уибивковън поторые стерегли лошадей, были только въ въсколькихъ нагахъ отъ нея; они, казалось, недавно только занъчали

эту лодку и не знали на что рышиться, потому что они слышали вочнокій кранъ въ нашемъ редуть в простные. вопли своихъ земляковъ. Когда туманъ совершенно поднялся, они увидёли товарищей за скалою и, вероятно, по зваку ихъ, собрались переиравиться черезъ раку, чтобы присосданиться къ намъ. Между-тъмъ, какъ они отнязвиваля лодку, раздались два выстрела и оба Инденца повалились въ воду. Оба были убиты. Наши передовые, поторые дотого скрывались за кустами, вышили изъ своей засады и принялись преспокойно скальнировать непріятелей, не обращая впимьнія на стралы, которыми Умбинии, вив себя отъ изумленія и ярости, осыпаля нашихъ храбрыхъ воявовъ. Непріячели, въ бётенстве, выставилася паъза своей скалы. Случай быль прекрасный и между-тиять, какь предводатель обернулся, чтобы взглявуть ва релутъ, четверо сто вонновъ упали, пораженные нашими нулами. Я и теперь какъ-будто еще слышу отрамный вопль, послъдовавшій за нашнин залпами. Унбикви подобрали своихъ мертвыхъ и побънали на востокъ, къ горанъ, въ:належав укрыться тамъ отъ смерти. Ихъ оставалось уже только десять человёкъ и все быле въ ужасномъ уныши.

«Отъ передовыхъ мъг узнали, что наши шесть человъкъ, которые ходили въ нолонію за оружіемъ, воротились и скрылись въ засадъ неподалеку отъ редута. Поэтому мы ръшилесь въ засадъ неподалеку отъ редута. Поэтому мы ръшилесь въ засадъ неподалеку отъ редута. Поэтому мы ръшилесь въ та изъ редута и слъдуя по луговой тропицкъ, со всъхъ сторонъ отръзать непріятелю отстуиленіе. Умбикви попали прямо на засадунешихъ вонновъ и оставили тамъ еще четырехъ изъ своихъ товарищей. Остальные разбъжались по лугу и прятелись въ разстлинакъ; по напрасно: до полудия вст они были убиты, за исключениенъ только одного, которому удалось переправиться черезъ ръку. Вироченъ, и онъ не добрался до родины: долгое время спустя послѣ этого, Умбикви говорили, что никто не воротился наъ этой несчаствой экснедиція.

Мосье Віоле до-сихъ-поръ вмъстъ честь быть двиаремъ в предводительствуетъ Змънми.

Свидание съ мадмолзель Lenormand. Тенерь, какъ знаменитая пноія девятнадцатаго столѣтія умерла, вожкой разсказываетъ публикъсвои таниственныя сношенія съ пей.

## Смась.

Вотъ между прочниъ разсказъ какого-то англійскаго джентльнена, недавно появнышійся въ одномъ лондонсконъ журналѣ.

«Я всегда дуналъ, говорнтъ нашъ джентльненъ, что древніе оракулы, египетскіе жрецы, колдуны, гадалыцицы и предвинательницы, считая въ томъ числе и Цыганокъ, должны быть люди очень ловкіе. Поэтому них чрезвычайно хотблось повидаться съ сибиллою нашего времени: я быль твердо увёрень, что она, разумбется, не унветь читать въ будущенъ, но зато мастерски читаетъ въ человъческомъ сердив. Я однако жъ долго противнися этой прихоти: миз было стыдно; но наконецъ искушение преодольно мою совъстливость. Впроченъ, я нисколько не надвялся узнать что ожидаеть меня въ будущемъ. Совствить нать. Многіе, даже большая часть людей мучатся желаніень узнать заранье что определила инь судьба; я, напротивъ, всегда хотблъ итти съ закрытыми глазами навстрвчу радостямъ и горестямъ, разсвяннымъ на пути моемъ; и если бъ я дуналъ, что мадноазель Ленорнанъ можетъ открыть имъ будущее, я бы никогда не ношелъ къ ней.

Проходя инно Лувра, я вспомныть ту ночь, когда честолюбивый епископъ Люсонскій услышаль оть своей любезной первое признаніе въ любьи. Я взглянуль на балконъ, откуда онъ книуль въ Сену драгоцённый изуирудный перстень, который она подарила ему въ знакъ любви.

— Мое приношеніе фортунѣ, въ залогъ мира! сказалъ епископъ, глядя, какъ перстень погрузился въ воду.

- Приношеніе будеть принято, отвѣчаль часовой, который стояль у дверей подъ балконовъ.

- Вотъ тебъ за твое предвъщание, сказалъ епископъ, броснвъ солдату полный кошелекъ золота: я знаю, что ово сбудется.

Герцогъ д'Эпернонъ говорилъ, что этотъ солдатъ заслуживалъ не награды, а наказанія; епископъ отвѣчалъ смѣясь:

--- Вы это говорите, потому что онъ не вамъ предсказалъ.

Предсказание сбылось: Арманъ дю-Плесси сдълался вско-

рв кардиналонъ, потонъ министронъ, а внослядствія неограниченнымъ властителемъ всего государства.

Въ мрачный февральскій день, часа въ три по полудия, я вошель въ донъ въ улицъ Турнонъ, гдъ мамзель Ленорманъ изръкала свои оракулы. Огромныя, сырыя ствны и высокія строенія, окружавшія дворъ, надъ которыни разсти. лалось строе небо, напомнили мит таниственныя жилища старивныхъ астрологовъ, глубокіе и мрачные колодим егинетскіе. Лёстинца, ведущая въ жилище Сибиллы, была плохо освъщена, и ся неровныя ступеньки, почеритвшія стёны, ясно говорили, что хозяйка мало заботится о мірскомъ. Глубокое безмолвіе и мрачность входа въ жилище пноін еще увеличивали невольный страхъ, съ которымъ многіе вступали въ святилище. Я дернулъ колокольчикъ; послышался глухой и продолжительный звукъ и вскорв явнися престарбный слуга съ таниственнымъ видомъ. Опъ не сказалъ ни слова, но устремивъ на меня глаза съ совершеннымъ равнодушіемъ, казалось, безмольно спрашиваль, что мнв нужно. Я отвечаль, что мне нужно поговорить съ мамзель Ленорманъ. «Теперь нельзя», сказалъ онъ лаконически и притворилъ дверь, какъ бы длятого, чтобы заставить меня унти, однако жъ не затворилъ совстить. Къ счастію, я понялъ его намтреніе. Видя, что въ двери еще можно просунуть большой и указательный пальцы, я досталъ изъ кармана маленькой талисманъ, покрайней-мёрё такой же дёйствительный, какъ талисманы знаменитой сибиллы, и не говоря ни слова пропустиль его сквозь шелочку. Аверь тотчасъ растворилась во всю ширину и ротъ молчаливаго слуги то же. Подобно нѣмымъ невольникамъ, которые вводили посттителей въ мраморныя залы маговъ, онъ медленно пошелъ передо мною, прошелъ съни, отворилъ большую дубовую дверь, сунулъ меня туда и затворилъ за мною, предоставнеъ самому поднять тяжелый занавёсь изъ зеленой шелковой матерін, который вистлъ изнутри.

Компата, въ которую ввели меня такъ не церемонно, была большая зала, прачная и почерийлая. Вызолоченный и полинялый каринзъ, нолу-сломанная лёпная работа, полу-истертые на потолкъ амуры, разсказывали прискорбную ноторію падшаго величія. Глубокая нишина парствовала въ этонъ покоб: туда не моган долетать уличный шумъ в гулъ сустящейся толиы. Одниъ только знукъ нарушаль безмольное уелинение постителей пноин: однообразный бой большихъ стъяныхъ часовъ, дълалъ это тяжелое безмолые еще болье запътнымъ. Широкое зеркало, потускизвшее отъ времени и черное какъ ледяная кора, покрывающая тинистое болото, отражало надъ каниновъ нортротъ предващательнамы, вистемий на противоположной ствив. Манзель Ленорманъ представлена была въ цвътъ юности и очевидно, въ то время, ногда была въ такой мвлости при дворъ Шаполеона: потому что, па портреть, она стонтъ на газереъ тюнзьрійскаго дворца, смотритъ въ императорский садъ и овирается на столъ, глъ посереди разныхъ принадлежностей ел званія находится знаменитый золотой нубокъ, который подарила ей императрица Жозе-•нна.

Я слышалъ, что у питописсы всегда толпа посттителей, что въ передней една можно дышать и теперь стыдился, видя, что я одинъ поддался слабости, надъ которою такъ часто смѣялся. Погрузившись въ размышленія, я, не зваю почему, вспомнилъ объ одномъ изъ монхъ дядей, которому гадалыщица предсказала годъ его смерти и который дъйствительно умеръ въ этотъ годъ. Я былъ совершенно увъренъ, что опасеніе смерти ускорило кончину моего бъднаго дяди и такимъ образомъ оправдало предсказаніе гадалыщицы; но, не сдълавшись суевърите прежняго, я сталъ меньше довърять самому себъ и даже онасался, что начну бояться.

Чтобы разстать свои мысли, я сталъ внимательние разсматривать комнату, гдъ находился. Въ углу были разетавлены во всю длину старипныя шириы въ восточномъ вкуст, которыя нитан чрезвычайно кабадистическую онзіономію, потому что были цепенрены по ветиъ направленіямъ летающими и плавающими рыбами. Не знаю столбнакъ ли на меня нашелъ ими я, просто, трусилъ, но только я вибсто-того чтобы посмотръть натъ ли кого за мирмами, не трогался съ маста. Наконецъ голосъ, поелышавнійся въ состаней комнатъ, вырелъ меня изъ этого ве-

Digitized by Google

пріятнаго систоянія. Посмотрівь черезь шириы, я унаділь дверь, изъ-за которой выходили эти звуки. Вірно, за этой перегородкой было святилище, гдів пиеія изъясияда предопреділенія судьбы. Я сталь ирислушиваться и различиль глухія рыданія, омішивавшіяся съ звуками чистаго и безстрастваго голоса. Вскорів все затикло и спова воцарилось прежнее безмолвіе, прерываемое только шумомь дождя, который хлесталь въ окна и гуломъ вітру въ камині, откуда онъ выгоняль въ комиату облака пыля и пеплу.

Начинало смеркаться; я прождаль уже съ часъ и, думая, что обо инъ забыли, сталъ искать глазами звонка; но звонка въ этой комнатъ не было, въроятно, длятого, чтобы усмирить нетерпълнвость посътителей; наконецъ мив стало скучно и я хотълъ уйти; но дверь была заперта. Не зная какъ убить время, я развалился на бержеркъ, стоявшей подлъ швриъ и отдъленной отъ нихъ только столбикомъ изъ бълаго прамору, на которомъ лежала золотая табакерка, весьма старпиная, какъ видно было по ея выдавшимся шарнерамъ и пуговкъ въ видъ полулунія. Чтобы разсмотрёть эту вешицу я нагнулся и, зъвая, хотвлъ взять ее; по только-что я протянулъ пальцы, какъ изъ-за шириъ выставилась женская рука, старая, сморщенвая в востлявая, цвъту пергамена, прикрытая, но не скрытая, длиниыми полу-перчатками изъ чернаго кружева, какія пашивали наши бабушки; у этой руки были костлявые нальцы, которые посереди складокъ черной перчатки, походная на когти хищной птицы, окруженные маншеткою взъ черпыхъ перьевъ....

Въ безмолвномъ удивасній устремилъ я глаза на эту стародавнюю руку, а между-тъмъ костлявые пальцы жадно набросились на табакерку и рука исчезла какъ призракъ, не оставньъ по себъ ви малъйшаго слъда; впрочемъ, нътъ, этого нельзя сказать: она оставила слъдъ, потому что кружевныя маншетки провели бълыя полосы на пыли столбика и мив еще слышался скрынъ золота по мрамору. Я не успълъ объяснить себъ этого явленія, какъ дверь за ширмами довольно скоро растворилась; потомъ я услыналъ что кто-то упалъ и чей-то голосъ вскричалъ, съ выраженіемъ изумленія и ужасу.

- Бабушка! И вы здёсь?

Голосъ, который произнесъ эти слова, былъ свёжъ и молодъ, но потрясенъ судорожнымъ волненіемъ. Эти страдальческіе звуки вывели меня изъ оцёненёнія и я бросился за ширмы.

На полу лежала женщина, такая маленькая и изхудалая, что я принялъ бы ее за ребенка, если бъ не узналъ той саной руки, которая передъ тёмъ такъ изумила меня. Эта женщина такъ странно скорчилась и свернулась, что ве представляла человъческой формы и скелетные ся пальцы судорожно мяля край широкой черной шубы, которая разстилалась вокругъ нея по полу. Я тотчасъ угадалъ, что съ ней случилось: она подслушивала, и дверь, вдругъ отворившись, сшибла ее съ ногъ. Пагнувшись къ ней, въ нёмомъ безпокойстве, стояла молоденькая девушка; даненые ся локоны и итжныя черты лица производили волисбное действіе въ этомъ полу-свётё и подлё стараго лица, на которое она устремила заплаканные глаза свои. Она была такъ блъдна и прекрасна, что ее можно было принять за мраморную богиню, а усиливаясь поднять свою старую подругу, она походила на апгела, который хочетъ извлечь изъ бездны душу, обремененную свония прегръшеніямя.

Бъдная дъвушка была, очевидно, сильно ваволнована: она дрожала встиъ тъломъ и крупныя слезы катились съ лица ся на черное платье; я помогъ ей и осторожно постаамлъ на ноги старуху, которой она не въ силахъ была поднять. Она поклонилась мит съ большимъ благородствомъ и взявъ свою подругу подъ руку, вывела ее на середниу комнаты. Старука остановилась, чтобы прійти въ себя и проговорила какъ-бы во сит: Начала добра и зла теперь борлтся между собою; если сы не усидите его нынче вегеромъ, то вамъ никогди уже не видить его. Потомъ она прибавила раздирающимъ сердце голосомъ:

- О! я слышала.... я все слышала.

Между-тѣмъ, какъ онѣ стояли такимъ образомъ у окна, я прочелъ во всемъ нхъ видъ длинную исторію страданій и нищеты. Онѣ были въ глубокомъ трауръ и платья ихъ, нетертыя, порыжалыя, обличали невств и ограницию бъдность и тицетное стараніе скрыть се отъ себта.

Тенерь наступнаа ноя очередь преникнуть въ святилине, гдъ пнеія изданала свои оранулы. Сцена, которой я былъ свидътеленъ, нъсколько охладила мое оплосоончеевсе любопытство и возбудила во нить погодованіе противъ тей, которая привела этихъ несчастишкъ, женщинъ въ такое отчаяніе. Но отказаться отъ своего намъренія было уже поздо, и я пошелъ въ состаднюю кеннату.

Тамъ съ угасащиниъ святонъ васнурнаго дня сивиявалось гробовое мернаціе лимпы, прикрытой зеленымъ транонираномъ; за столомъ, гдъ она стояла, были кожания просла съ высокниъ задняконъ, нервендикулярнынъ, улянить и устанными изданных гвоздания; эти просла номножно походные на гробъ, поставленный прано; зъ никъ спазла проязищатомница. Какъ искусная ектриса, она сама оставалась въ тёни, а всеь сибть ланим падаль прано на стуль, назначенный для посттителей. Вирочень, произ этой предосторожности и аназонки темнаго цовту, которая была на сибилять, инчто не обваруживало ся кабалистяческихъ претений. По своему черному бархатному то-ку съ мѣхомъ, неъ-подъ котораго выставлялось нёскомако рыжеватыхъ локоновъ, она больше походная на улана, чань на полачные; что касается до большой полоды карть. разложенной неродъ нею и нёсколькахъ старыхъ нангъ, изтаснаявыхъ и взорванныхъ, то, конечно, всякой предвидель, что они должны были находиться на са столе и потону это не обращало на себя ни чьего внименія. На товъ же стояза сасьянияя шкатулка съ портретомъ ниператрицы Жозенны и залотой кубокъ, ся же подарокъ; тенерь онъ служнат кружною, из ноторую посттители клали свои вриношения.

Анно у пноін было круглос, плоское и какъ-нельзя белію земное; зам'ячательнаго въ немъ не было инчего, кром'я выраженія и хитрой подвижности св'ятлыхъ голубнахъ камъ, которые не устремляясь пристально ни на что, казалячи, промикали въ самые сокровенные изгибы человъческаго дердца.

Я принелъ, чтобы провиквуть тайну ся усцикоръ в. провиой редуханіи и нодоку ичт. было очень нопріатися Т. LXII. – Отд. УП. 8 что спе; но своеми на слова, тотчисъ велла свои перти и велила миъ спять линой руной. Потанъ спе споса стасскола ниъ, и пачала распладиветь, а немду-тичъ спранийала бизлико миъ лътъ, напос животнос и накіс цатуы и больно люблю.

Я зам'ятвлъ, что нопуда ена гоборила, глаза ся были нетуплены; по потоиз, ожидая мосто откурта, она недиция изъ и нопоса устренила на нопя иснытующій поглядъ.

Сано собою разунистея, что девять изв десяти уний этот'ь вопросъ была совершение непредниднить для нест-THYOAR R OPENOARA'S GOO DE MINOTOPOS CHYMORIS, & OBR, 85роятно, пользоналась этой минутон, чтобы незанийтно изучать его опсісномію. Природная ся проницательность, долговременное управление и глубекое знание лейна nateres of apera and a south an over the second sec OFE CAYLONS, METERSES ARE COURT BOOSTERCORE, BANG ID murb, neropit ath skytows a askiozhosten, arb ofine-CROCKNALD BURGHORIA; SPONSANON MESSER & TOROPOMERATE SE-COT'S, CABAOTSORDO SCE SHORDOFSI HAS GYAYHARO. MAS 20-DOPRAR, 110 OS NYMEROOM OK DOOLA GUAD KAND-TO BEAUSно а нотопу совтината са от найн вестла непределищтельни и холодии. Она Соллась ихъ произнателноот в NTO HECROMOUTH, 12'S ORCHTHREIME, I BOTONY CORRECORD вотак приканала сурдений видъ, чтобы сртолисть жи ота отбя своем неприступностию. Но съ женщиний, С COSMERSING BOID HOMROTY CROCKO MORYINCOTHES B, YERPOREARE shoth npermuterentioth, Annale same esseny moofpd nito, cante Superia apercentante, normene mymane нотупленные гласа, добжащій голось и нескронный и извень ноотпрелинах. Любопытно было бы послетрия нать она съ злобныть паслажденіемъ пераеть сайыны рогими чувствами сердца и заставляетъ трепетать Сиди Аврушку, которая, полотъ-быть, прибъжала къ пой укра ной, чтобы нолучить отъ силы преисподнихъ дужень т NO VON'S OTHESMEANT'S ON NOGO & ANDAR.

Я но стаку пересказналть продекналій ск ний: эъ айно но было ничёго важнаго; енаму только, что сийдаліс ни съ намзель Ленорианъ продолжалось сполчаса; что 20 чію это вроин, она голорила безпрерычно устреннять почуплінвно, нолу-сапрытые глазй из клугос, раслумощная на субяр

•

Digitized by Google

н то, капуниесь из нана, я унерыт обланованные во гадальных картах энгуры: новвшеннаго, казненнаго, саноубійцы; тубы состояли яза череновь на крестообразие положенных костахъ, а черен свиччены каналым прози. Карти были изтасканных и грасный.

Наполоцъ волшебница вотала и незвонная въ поленоличить: Черная компа, сидиния во все вреня очезиданія на ручий пресель, сесночная на ноль, канъ-бы зная, что теворе она уме не пумпа; отворшаясь маленьная дверь и воного тоть же полчалиный, такиственный служитель, которий впускаль меня.

Манзоль Ленорнан'ь новлонялась ний довольно граціозве и л молча ношель за своянь провонатнить, но уже черевь другія компети (въ чень, виронтно, виключалось кабо-нибудь тапистичное напировіс) и л запістиль, что гі пімоторька мистакь биль довольно пріятный запісь купанья.

Сойде об аботнины и не ринношнов ощо пустаться подъ дойдь, который лиль нуше промыния, и пеотупных на чтото твердос. Я нагнулов и нодняять эту вещь. Въ это вреч их привратники шель через дворь съ сонярсив, чтобы зажечь лампы на листинцахи; свити сойаря ували не бою рій и --- Бообразите нео удналеніе --- я улидиль ту саную юлотую табакерку, которую такъ таниственно полития у меня въ валъ, гдъ я дожидался прісма. Старуха, въроятво, уронила со, когда подбирала платье, чтобы нерейен черезь гразный дворъ. Такинъ образонъ нив попался подъ руку предлогъ, чтобы пойти къ этипъ несчастнымъ, если только отънну ихъ квартиру; потому что ревнивая тороп-Авость, можно еказать даже жадность, съ которою эта табакерка была сырвана у меня изъ рукъ, возбудная мое лобопытство, особенно съ-техъ-норъ, какъ я убеднася, что эта вещина принадлежала дама благовоспитанной, свътекой; а противоположностьблагородныхъманеровъ незнакомокъ съ ихъ почти инщенскою одеждою, заставляла невя преднодагать, что онъ находятся въ томъ ужасномъ чоложения, где воспоницания прошедшаго делають настояція страданія еще болье нестерпяными. Я быль увърень, что исторія ихъ должив быть чрезвычайно занимательна и что она инаюта вужду въ пособія и уташенія.

Я спова принялся разематривать табакерку. Она была превосходной работы и, вёрно, стоила очень дорого. На прынка быль выразань гербъ, старияный, содальный гербъ съ крестомъ престовыхъ походовъ. Этотъ нанатникъ мниувшей славы былъ окруженъ жежною, логвою тирландой изъ виноградныхъ листьевъ. Я. почтительно сткрыль эту аристократическую вещину и санятиль щесерени нернера наленькую нуговку; я пожаль се: дво врыния, от-АЗАНДОСЬ В ЗА ВИМЪ ОГХРАЛСЯ ПРЕЛССТВЫЙ МИВІАТОРЕНИЙ портретъ молодаго человика во всемъ цвити мужественной красоты. Бълизна лица, меланхолическое выражение онноновія, св'ятло-русые волосы, обстриженные прямо на абу и спускающіеся длинными локонами по плечамъ, и бель нолу-мужныкаго, нолу-восямего костюма этого молодере неловъка, поназали бы, что овъ Венлосиъ. Полъ портретонъ было выгравировано иня Цералекъ и налъ, ничъ маркизская корона. . 11.5

Въ это врема привратнякъ возвращался, въ свою, поморру; я принялся его разспращивать и онъ сообщилъ, мий адресъ демъ, которыя меня такъ занитересоцали, Онъ, урналъ его случайно. Стоя у воротъ, онъ слышалъ, какъ, дтаушка сназала бабушкъ. — Боме мой, какая-ужасная погода! А Занадная Улива ракъ далеко!

- На другой день я вышель около попудия со двора, чтобы отънскать квартиру маркизы де Керадекъ. Это удалесь инв. Привратникъ одного дома, довольно порядочнато спаружи, но очень грязнаго внутри, сказалъ инв., что изркиза де-Керадекъ и внучка ся мадмоазель Соланыт Че-Керадекъ дома.

- По лъстницъ валъво, въ шестомъ этажъ, дверь то правой стороны, прибавилъ онъ.

Съ сокрушеннымъ сердцемъ пошелъ я по узкой, гръщи лъстинцъ. Каждый этажъ былъ зараженъ разньйни зайниин инщеты и то, что явидълъ сквозьполу-отвореният диби и вкоторыхъ квартиръ, показывало янъ всъ виды ирания бъдности. Это былъ одинъ изъ тёхъ домовъ; которият такъ много въ Парижъ, которые наполнены съ иодъйно до самой кровли работниками всякато роду, неспостивни

114

Digitized by Google

которые во всю жизнь свою борются съ иншетою, селействами, которые не запирають дверей своихъ потому, что имъ нечего скрывать, нечего беречь. И между-типь вся эта община бъдняковъ, очевнано, питала почтительную привязанность къ бъднымъ дамамъ, которыя жили на верху. Въ четвертонъ этажв я остановнася отдохнуть и спросилъ у одной старухи, которая вытряхивала одияла, далеко ли мив еще итти; она отввчала инв съ вёжливостію, съ видимымъ участіемъ и, обратившись къ мужу, прибавила:

--- Слава Богу, это кто-то къ нашниъ сосъдкамъ. Наконецъ я взобрался въ шестой этажъ и присловился къ стіяві, чтобы перевести духъ. Площадка нивла самый: жалкій видъ, даже еще боліве жалкій, чімъ въ другихъ. атажахъ, однако жъ представляла разительную противопо-дожность съ другими частями лъстинцы. Потоловъ составдала провля, но ингла на станахъ не было нечистоты, ни малъйшей паутинки; полъ былъ тщательно вымотенъ и дажо. цорогъ у дверей недавно вымытъ. Къ дверямъ была прибита аспидная доска съ надписью, въ которой приходящихъпросная записать тутъ свое имя, если они никого не застали, и сказать вачёмъ приходили. На доеке бълла толинаслёдующая фраза, написавная, очевидно, человёкомъ непривычнымъ къ письменнымъ двламъ.

– Булочникъ Пиншонъ за должкомъ. Придетъ опять черезъ часъ.

Мит стало грустно при мысли, что у бъдной маркизы, въроятно, давно уже не бывало другихъ посттителей, промъ кредиторовъ. Я потянулъ за заячью ножку, привъшенную къ веревкъ отъ колокольчика; звонилъ нъсколько разъ н довольно громко: отвѣту не было. Досадуя, что дверь не отворяется, я хотѣлъ уже итти внизъ, намѣреваясь раз-бранить привратника за то что онъ заставилъ меня взо-браться такъ высоко, не зная навѣрное дома ли маркиза де-Керадекъ. Но на ступенькахъ узкой лѣстинци останоде-перадекь. по на ступеньках узкой австинци остано-внаъ меня человѣкъ, который шелъ съ открытынъ пись-момъ въ рукахъ; мучиыя пятна на его платьѣ, ясно пока-зывали, что онъ булочникъ. — Такъ, видно, и васъ не впустиля, вскричалъ опъ

съ досадай. У нихъ влино такъ. Вотъ умо я четоприни разъ призаму за пилтожнымъ долговъ: прилазрична мастъ навищное, ито опт объ по все утро на выходили; я пропо навъ сумасщалщай, а опт не отворяютъ. Ну, да уми тапоръ я не отстану, полуда онт не отопрутся.

И она принялся заонную така сильно, ита туть не обще равла проводки. Анорь не отворялает. Булечныка стана на колана, чтобы носпотрать ва замечную отватания, Пробыра ивеколько иннуть на этома положения, от вдруга вскочнать, бладный кака смерть и сказала ина на дыхающинся голосомъ;

--- Туть что вибудь не такъ. Ужъ жязы ли оне? Надобно милоначь дверь. Подождите неня здёрь: л объгаю за слесарень; телько не говорите инчего жилианъ, а то они недынутъ такой гвалчъ, что вебудоражутъ несь сполоченъ.

Булочинкъ нобъжалъ съ лёстищы и я остался одни, тревожнивий изумленіенъ и страхонъ. Я не сибль повернуться нь этой запертой двери. Черевъ нёсколько времени Пинионъ воротился съ слесаремъ; за нимъ или трес или четнеро мелодыхъ ремесленинковъ. Въ Паримъ инчто не упроется; особенно рабочій класъ съ чуднынъ пиотъ не упроется; особенно рабочій класъ съ чуднынъ пиотъ ночъютъ угальнаетъ, когда надобно бросить работу, чтоби потъщитъся сильными ощущеніями и набрать прояметовъ для болтовин.

Замо́къ быль тотчасъ отпертъ; но дверь представляза еще легкое сопротивление. Дёло въ томъ, что изнутри ака была завёщана толстымъ одёяломъ. Булочникъ обернудея ко мнё и съ мрачнымъ видомъ покачалъ головою. Онъ вошелъ первый и я съ трепетомъ послёдовалъ за нимъ. Мы скоро угадали горькую истину. Сильный запахъ горящитъ угольевъ приготовилъ насъ къ ужасному зрёлищу, ното ос насъ ожидало. — Мы всё остановились, никто не ръшался итти впередъ. Въ комнатѣ, гдѣ мы находились, билъ такъ темно, что ничего невозможно было разсмотръти; во я уже чувствовалъ, что угаръ подымается инъ въ голоду, Булочникъ бросился къ окну, сорвалъ одѣяло, которийъ оно было завѣшено, разбилъ кулакомъ стекло и яропорие отворилъ окно. Онъ вскрякнулъ при видѣ спены, которую освътили лучи солнца. Авоуние, Слёдная и некодлянцая, сидила пореде сосния подащеми, присловнимые из спинки прессии.

--- Она словно будто спять, сказаль одинь неъ молодыхъ реполлениямовъ, которые приныя съ намя.

--- Ас, только уже не просвется, векричаль Пялинонъ, ехамиять руку двоушки и съ ужасомъ опустивъ со: опе упр оледентала.

Спорть застала се за работою: неочаствал д'вушка держала сще въ рукѣ нголку, которою шила. Глаза оп были закрыты. Она нивла спокойную, безилтежную онзіономію спящаго ребенка: на ней былъ белый простой пеньоаръ и солице разливало золотистый свѣтъ свой на ся волосы, рабсыпавшіеся кокстливыми локонами по плечамъ.

Исно было, что она умерла спокойно, въ мирѣ со сивтомъ и съ самой собою. Не такова была смерть старой маркизы де-Керадекъ. Ода стояла на колёнахъ у креселъ своей внучкя; руки старухи были сложены какъ-бы для молитвы; голова подията, или лучие сказать закинута назадъ: послёдній взглядъ ся былъ устремленъ на внучку. Свётъ прекраснаго зимияго дня падалъ прямо на ей лицо, искривленное предсмертными муками и отчаяціемъ, и неподвижные стекловатые глаза ся были такъ страшны, что одинъ изъ свидѣтелей этой горестной сцевы, съ нёжностію чувства, которой нельзя было бы и ожидать отъ грубаго ремесленника, носпёшнаъ задернуть занавъску окна, чтобы это мертвое лицо оставалось въ трив.

На етол'я лежала бунага, неписанная мелкимъ, нетвердынъ почеркомъ; несвязныя оразь это духовной еще более ноказывали правственное разстройство той, которая ихъ писала. Въ бумагъ было сказано:

«Невозножно дольше бороться съ судьбою. Отъ нея не уйдешь. Рука предопредвления сильнъе воли человъческой. Наступилъ часъ освобождения. Мы скоро отдохненъ отъ отчаяния и инщеты, которыя повсюду насъ преслъдовалю и привели туда, гдъ ны теперь: на край пропасти.... Соляниъ, инлая ноя Солянъъ! Онан не знаетъ, что узы, свявывающия се съ этинъ міромъ, будутъ скоро разорваны. Она замучилась работою и засиула на своенъ шитьъ. Теперь одивнадцать часовъ, а оща сегодня явчего не вла и ин нинуты не отдыхала. Радуйся, благодари неня, нен нилая ты просцепься на небъ. Тенерь полноть, —опъ сще не при-нель и уже не придетъ накогда. Та, которал умбетъ читать въ книгъ судьбы, сказала что сели или не унидение его нынче вечероиз, то намъ уже никогда съ нинъ ве видаться. Онъ, вбрио, покинулъ свътъ еще прежде насъ н она только, по добротъ, пе хотъла сказать наять этого премо. О, какъ я была безразсудва, что хотя на минуту отехнда сераце свое надежать. Кто первый войлать сюда, тога прошу покорилите поискать здесь въ комнате золотую табакерку, которую я сегодня потеряла. Прошу его не забыть, что мив вечего было всть, нечего надать, чтоя не реносила все муки нищеты и при всемъ томъ не ранилась продать этой табакерки, потому что она одна осталесь инъ послі сыпа, который умеръ, храбро сражаясь на зеденыхъ равиннахъ нашей Ванден. Я цълый вечеръ искада этой табакерки, и не нашла. Голова у меня кружится и зрініе помутплось.... часы бьютъ половнну... Я не услыну ихъ болѣе.... Надобно....»

Тутъ перо выпало изъ рукъ маркизы, какъ показывало чернильное иятно, подъ которымъ исчезло послъднее слово.

Инкогда не забуду я того что перечувствоваль въ этоть ужасный день; до-енхъ-поръ видъ этихъ двухъ труповъ мучитъ меня пногда посереди самаго шумнаго веселья, я я неразъ видывалъ ихъ во сиб.

И послаль за докторомъ, хотя быль совершенно увъредъ, что пытъ больс викакой падежды. Угн, причинавние смерть этихъ песчастныхъженщинъ, совершенно изиспелицись и, при малъйшемъ движении, по комнатъ разлетались облака бълой пыли.

Непристойно было оставлять смерть на позорище тодот (нотому что комната мало-по-малу наполнилась народомъ). но никто не имълъ права трогать труповъ до прихода полицейскаго и тогда только можно было освободиться отъ любопытныхъ посътителей.

Маркиза де-Керадекъ и ся внучка были на другой же. день положены въ одной могилъ, Я шелъ за гробомъ и, норотившись домой, нашелъ у себя приглашеціе явиться въ цолацію, чтобы сдълать показаніе о кончнит этихъ новчиствиях. Я тогчасъ явился из новтору полицейскито новинссара и нашелъ такъ булочника Пиннова; котерато напеденіе, новелновное чуветантельнести и приличія, сппериенно анминило мее нернов, неблагопріятное мизніе о его харантері:

Сдёлает показанія, я котёль отдать нирмому судь'я аслотую табакерку, мотерал всё-еще обтавалесь у меня, каяз-адругь едина нез его канцелярсника чиновилковъ подпяль голову и вспричель:

- Корадекъ! вы говорите наринна Кораденъ? Не дамно конъ третьяго дия накой-то господнить приходнать и спраниявалъ, не знаемъ ли мы этого имени и не ототавалъ покуда мы не нерорыли ветять нашихъ книгъ. Онъ говорилъ, что искалъ уще этихъ денъ во ветять другинъ опругахъ Парижа и готовъ бы былъ дать вое на сибтъ, чтобы отъщенать маринну де-Керадекъ. Онъ былъ въ отчилнія, видя, что мы совствиъ не знаемъ этого имени и осимвилъ намъ свой адресъ на случай, если мы какъ-нибудь услышниъ о ней.

Чиновникъ подалъ мий визитный билотъ, на ноиъ было выгравировано: полковникъ аргентинской службы де-Керадекъ.

Я взяль адресь, рёшнышсь не выпускать табанорну неь рунь, нома не полидаюсь съ полисовникомъ. Воротивнись доной, я написать из напу записку и на оледующее утро онъ пріёхаль ко мит. Полкованкъ быль молодой человёнъ, высокаго росту, молодець собою, ст загорізлымъ лицомъ. Я никогда его не видываль, олнако жъ тотчот узналь: такъ онъ похожъ былъ на портретъ, влёланный въ табакерну марынзы. Онъ уже зналъ вой нодробности смертя своихъ родотвенницъ, потому что инсарь мирнаго судья тотчасъ нослё меня нобёжаль въ нему, чтобы сообщить эти гораствыя въети. Я радовался, что онъ уже знаютъ ихъ: тяжело было бы видъть первые порывы его отчаныя.

Онъ былъ на нелинайщенъ унъния и говорилъ съ каз клин-то судорожными движенаями. Отдавъ ему табакерку, я разсказалъ какимъ образонъ она попалась мив въ руки, Онъ очень хорошо со понинаъ и не могъ безъ слезъ взглянуть на ися, потому что портретъ въ крышкъ былъ цодсрога вида ого, Мы реогезорились о ого роднициински нать, на-андимену, ненизонно облогиндо сморбь огр. Полисонать разнаваль ний все чед истерийно длячаго, чтобах сачлень бабунку и соогру изъ инисти. Оне порокоскать рой возножных лишенія и труды въ знойномъ клиниров, срожался новуч безпрорынке и неакой доль недооргаль жиник логов одлавнети. Въ кослёдкіе ибезцы сродог пробыцанія ок Америне, онъ быль из поході не знучрений зонни и инсьна его, съ пісколькних вансовани, не дойли до ого родопоснинна, асто во зназь едо соб жинуть, потону что такъ даляе менодучаль отъ нихъ ни огрочки: оброливо, что нать инсьна тоже заторялись.

Прійхаль нь Паримъ, онь унотроблень вой носномили очарація, чеобы отзискоть бабушку и оротру, быль нь йонтирахъ нейкъ норовъ и даже носяй того канъ, остания адревь, который отдали ний, и още разр вакоднов из волицію.

- Когда жа это, нозвелете засъ опресний санзаль нев изкоторою досадою.

Tportaro gas.

- Въ которонъ несуч

- Въ четыре. Но я опоздаль: вст чиновники уме рен.

Я пралаль, велопиная слова свбилан: «почьля добре шена чинорь борачея. Если вы не узидиче ого пъличе вочороне, то не узидиче уже никогда».

Вели бы манзель Леворнань не уничтонные отных про тублыть продабщаніеми носаблянно окертію, оставающуюон во душе марины посай стольники нестостій, ослі бе она ще почергла въ отчалије уть уще ослебленный, чо нестистики молодой человики воспользовалов бы шійдови додровременных трудови своихъ.

Полковникъ де-Керадекъ снова отправился въ Юниче Америку. Передъ отъёздонъ изъ Перика, онъ, нучины лихорадочною тревожностію человъка, глубоко оторчины го, пошедъ къ напосль Лецорнанъ, и сбыналь се унійсьни, обънняя въ тонъ, что она была причиной общин месчастныхъ его родственницъ.

Сибилла со винианісиъ вислушала разокних объ, и насполько по тронутая, колодно сказела:

tia-

Потомъ преснокойно поклоннаясь и мушла нов доп-

запатата в полонть нить. Полнонь кинолоной линорогнури. Разакать, который ны сообщаеть нашить чататалить нь дополнение из отать; с ловять каторь, ноифщанной ръ предъедуной канжи, одна неъ любаныхъ неторій американскихъ коряковь. Матросы разоканизають ос нимано въ втонъ нида; ны деже ортанить при ней зоб акакранных и амерастическія подробности, которыни припрасило со воображаніе инанцовноть праснобають.

Жиль быль каналогь, агранный преогромный, тологый претолстый, и быль тоть кашалоть бильно-бызыканиень, с зубища-то у неро быля самони нь три длинов. Це им оста-REAT MOTOPHIN MINKS I CTANON'S PROPRIOUSERS INCONSING человическимъ. Этотъ кашалотъ набралъ своимъ пребывавісна станов возупарія, воды, состанія сь звления льдаин, ногорыено подпусцають телорёка нь полросынь. Неустрананый в мотый, онь викогла не убргаль оть непрілтеля, а напротнот, мандя моо, тогнось новорачиваль къ нону навстрану и безрексулный ратолорь, наторый не небоялся полождать его, лаладая жертвою нарекато зобря: нещадотъ здаталь пастью барказы и от людени, и номали чиръ ихъ, выбрасываль. Такъ погибли вногіе китоловы. изъ саныхъ знаменитыхъ. Навочецъ богатъйний изъ коновгаганскихъ корабле-хозлевъ, общивла все спос инущество и вдобавокъ дочь въ замужство тому, кто одолину чидавидираго цита. Многіє неустраницые моряки нолались на эту нанчанку; но ни одинь изъ нить сю не полаконност. Трагизеская виз кончина отнала сивлость у самыху отважныхъ и долгое время никто уже не вызывался пріобръсть обфщанную награду. Наконень однь молодой Швель язияен из корабле-хозанну и сказаль съ улинительной самоувъревностию:-Завтра я отправляюсь, а черезъ два мъсяца буду вашимъ зятемъ. Онъ былъ статенъ и хорошъ собою; широкія плеча его подавали купцу большую надежду, и двоушка, въ награду объщанная побъдителю кашалота, не безъ чувства смотрѣла на молодаго человѣка, который соединаль въ себѣ такую красоту съ такимъ му

жаниять. Она даже понланась не отдавать руки и сордна никому крои'в прекраснаго Шведа, чёмъ бы ни кончилось ого отважное предпріятіе.

Онъ отправился въ путь. Добравнись до 72° 45' створной инроты, гда обыкновенно ранулявале чудеваще, Швадъ идчаль, прайсировать, и беллая тольно одного — не цайти случаю данавать свою енлу в зовяесть и пріобр'воти руку предмета мобин своей. Но этотъ случай спора и редставилод. Однавалы утроить, когда солице только-что подяжлось, моряни услышали странный нумъ, подобный рыканно асриканскаго льва. Они поглядкам и увидали пенрінтици, нотораго давно нецели. Китъ шелъ прямо из внять, и нушъ, пропоходиль отъ воды, которую онъ выбрасновлъ сажень на десять мосту.

. — На беркляз! закричаль нолодой иминеръ.

Ричь была убидительная. Вей, которые по меньше другить труснан, спустили барказъ и сбли. Сходя туда, ининеръ сказалъ: двадцать рублей тому кто будетъ работать храбро; смерть тому кто струсить!..... Ребята, каимають только въ мили отъ насъ; греби прямо къ нему и онъ у меня съ первато удару коньемъ, вачиеть кроиз вабрасывать....

Но натросы дрожали всёмъ тёломъ и гребли такъ илохо, что барказъ съ мёста не двигался. Право, дунали они, гораздо бы лучше не сходить съ корабля. Что Вога" тёвить!.... Этотъ кашалотъ не то что кашалотъ какой тёбудь, а самъ Вельзевулъ въ китовой кожъ, котораго небо послало длятого, чтобы наказать китоловоиъ" за гръхи»..... И они усердно крестились.

— А, мерзавцы, вскричалъ шкиперъ, видя что они гребутъ всё хуже и хуже, помъръ-того какъ опасность приближается: гресть сильнъй! нето я разобью колку ногой и потоплю васъ какъ собакъ! Что вы дрожите? Мало и нашалотовъ им перебыли? И этого убыли. А, вотъ онъ.... теперь ужъ назвать поздо.

Опъ схватнат гарпунъ и сталъ неджидетъ нашалота. Чудовище всё неслось вперадъ, разниувъ пастън спериал глазами. Вотъ опо близко. Молодой шкинеръ, стоя въ положении гладиатора, поднялъ вооръ из небу, ведоннулъ о роднить и милой и размежнувникъ нетъ посй свиза броенять гарнуять.....

- Чортъ возьми! Тавань, тавань съ обфияъ! векрикцуяъ онъ.

Крюкъ, брононный енаьною рукою и въ самае изиное масто, разбился, накъ етенао, въ аребезги; попле, которымъ Шлядъ ненесь ударъ прямо въ грудь направота; ризлет Блось въ куски. Несчастный шкиперъ, оствоиннь безъ оружія, зашатался и упалъ прямо въ пасиъ кита. Только ностепни захрустъли; потомъ изъ пасия чудовища нонезалась кровавая пъна. Храбрый, шкиперъ изтеритълъ муку, не монустиет на прику, на жалобы. Тепарищи его, вит себя отъ ужасу, не матан даже силы немолиться Богу и почти безъ наняти лежали на дит берказа. Они ждаля смерти, но странций напалотъ, обликъ ихъ черкой, вонючей жидкостью, заревълъ и увламъ.

Когда они поротныесь на корабль, ужаеть и силтеніе танъ еще узеличныесь. Страхъ былъ такъ великъ, что никто даже не ножалёлъ о неочастноиъ шкинеръ, который между-тънъ во, весь волиъ былъ добръ и силоходителенъ канъ-нельзя болйе.

- Пойденте назадъ! криялы матросы оощеру, который послё смерти шкипера, остался командиронъ корабля: это море провлято! этотъ кашалотъ самъ діаволъ! онъ и корабла разоблатъ. Зубы у него такіе, что онъ ребры кораблю нероломаетъ, а однямъ ударомъ хвоота сдёлаетъ такую течь, что мы какъ-разъ нойденъ ко дну.

- А! вы хотите итти назадъ? сказалъ офицеръ.

— Да, да, капитанъ, сегодня же, тотчасъ.

" — Ну, такъ тѣмъ хуже, ребята, потому что я хочу оставаться здѣсь, вскричалъ опъ, вскочивъ на ютъ, чтобы господствовать надъ всѣмъ сборищемъ: и горе тому кто заговоритъ о Даніи, прежде чѣмъ мы забагримъ этого каналоча! Клайусь Вогонъ, эта рука, поторою я сплания упасизатато коз возхъ бенгальнията титрогъ.....

- ---- Mentres, cases of the stpours; so order-

У солисра били за положит кара настологова; сит про спонейно выпула одните ист влать, принальны, поссубодла и разносники голосу гоноруму.

- Въ норе эту надаль! сназаль онъ хладнекропне, еб-

Приназание тотчасъ было неполнено.

--- Не ночто на кто още ногозорите со ниой? пределналь они, выпуст другой инстелеть и новребовает пурець: reneparo, не пореконстеба; и настори найтеле од добране совител.

limito se erstears:

. -- Korge a corponition, to 2019, 19055 MPB OPDUICHE Kent the Appnenie, Brazients?

Оне обратное не Алгличанију, которич ушій лобос талио гласк обличали злобу и тупоуніс. Сапрілость й порметолюбіе били его илехінници ходостатили. Не пало проступленій било у пето на сов'єбн и ни слисто добриго діла за никъ не водность.

--- Кань в дунны? отвічать Валінать, царин моротаной полнакъ, ного за диряхъ, и разченият челочей урная гузово залода свой, поторые напогда не знаноналия съ грабнатън.: Вы хотите знагі, напъ з обе этокъ дуний, канитанъ? Я дунаю, что ваше діло конийдейсть, й типо номалду понолнать. Діляй велий свои діли, тайъ и порабль пойдетъ праве!

--- Славно спанию! И я сейчает зобо новану, что унию нанальноть, унию и награндати. Эй, вы; присок трин ныя! Вилліанть Синть сопцерь и ной нонощиния. Слушаю ся его какъ меня самого. Слиниче?

- Слушаенъ, карнуенъ.

— Теперь, нерзавцы, снать, кому есть охота. Эй, понмисарь, открыть боченокь оранцузской водии и рандать всёмь но стакаму. Сёгодия тулай й веселнов, а знатёр, нь начь часовы койки на верхъ! Марши, по иботайбе...

Этоть обнасть быль лихой поракь. Его забай просто як-просто Жанонь. Онь быль сплоть какь лональ, поло



game, no to ph town pant, nars Chanan's Manghi Mana Giary sponpascan, some epassions san y Manuroue. Burger нуйь на ного, Акоаторъ и Галль ототупные бы, новъ нов ли их отранной нетяних честные люди ст уласон'я ст MARY YARAAAMON; TOJOBOY'MA ROAROAMAN N'S HENY C'B BOUTO. Bient. Rars fours an fine, so report. One spansatoriant R'S GANON HTS THIS OF MANNES HOPONS, O DOTORNES & уненивается ни из слиси сотсетвенной нотория и поториять aponensugenie oguns voaske fors eneers. He berry genбороные Юниой Анерини, сообенно за Бразвай и Чели TAREXT HOMOMORY SHIRES. HAS DESTRUC TYSORIDAD BYRING ADDEDUTE HOUSE COURS BAR PACHARY ROMOND OF ROOTDAGжини продачорона. Ріо-Ананосфа-«Энадорало зчий» головорбооръ. За для півотря, протдя и нешано, они оправадять зань не тоть сибрь пого угодно. И не дужейне, чтобы ани уноривляли свей мортом, поднарячание изй рат-HEOYALB'S SANGAYOTES; BUTS, CHE PROFILMOTS ANOUS, HA TAB. 17h, I RIGYNOC MORALETSU AU OGPANARETS NA SEC MARANOFO DERIMINAL

Жини неребникат во вобих уголиках Веннаго Шара, проих Охеанія, которей их то проих еще не знали. Они изоно, баков на нери, нотему что, говорнах енх, на отдонть пузи на ненх не ного уплотой си нолічного. Чтобы добыте динети сих готого бы негрузних рунк их промь до: оклина насчи; чнобы скліать услугу банинску, не пориоклина насчи: чнобы скліать услугу банинску, не пориоклина насчи: чнобы скліать услугу банинску, не пориоклина насчи: чнобы скліать услугу банински, не пориоклина насчини.

Сада на найта нереди отройной чаной горащаго нуншу и нури во-чикамени сигары совойна не горайскія, Жани: и Валіїмих телесикан нейду собра зислисяци, проглава юниу; а натросы быда така далою, что но новая сполода на рабонору. -- Ну, что брать, Валайски, спакаль Жаки, вниуки

» Ну, что брать, Валайнич, оплинь Жаки, эннули нао: рок спрару и инпустирь дини билралие но способу соботелийте пообрёдения: у тобя но сотедось ин инланига одъ послёдняго нашого приза?

--- На пиланита, напитокъ? Таки ни новел. Ногда но двая зна значь, что нашан шев пъото ил отопи провам токо поряблё, с бъло обярълов сявлать сланую штубу:... . .... Шлаблетьерокую. Изгъ, брать, эту норскую терговли надобно бросную; она из добру не невелеть, да и толич въ ний мало. Номининь, ны съ тобой ограбля три корабля Индейской Компанія; товорогъ и докотъ досталось на нану долю из волю, а моого ли у насъ топоръ? Росно инсколно. У каждато низ насъ было онкару и процелять порошень сволько, что было бы чить нагрузать, да и загрузить рологуч во сто топновъ, а, изволищь за дить, коос-то ни нице топоръ безе сакару; а въ нунще у насъ коранца ни порочка. Богогстан у насъ пронью скозь руми черогова промать; а ны всё-таки бъяны. Закона ли отчето?:

----- de: a Ayune, STTORO, 900 180 mponoraal.

- --- Воля, со-то и есть, Вилліанъ. Мы мартора спанних ов сиблей нь руканъ на хужай коробля, гоновы перериднить вось заявляжа, а своего добра уберечь на унівних.

- Алиго, наничанъ, спросцав Вилліниъ, уще разгориченный пунионъ: на не обяраетска на съ ненаки?

..... Надотая нит пос это, крикнуль Жала, стуниувъ до всю ночь кулаконъ по столу: смерть надотло; рыснить во меро арть диадиять, а неё голь накъ сополь! А, канется, чето ужъ я не дёлиль, чнобы разбогатёть!

: --- Да 9982, кононцо, дідали всенія мераоски, чискаль Видлікиз, колорілії, унодробнов полимене полиметия купму, начиналь забщаеть должное уваженіе нь пачалинну.

--- Ахъ, ты нага негодный! Я тебя валъ-то изъ жаносин сд'ялаль сонцерсить; а ты еще наполнив толновать запкой напръ. У тебя у самого на дний больше прескупленій, чёмъ волосъ на башкв. Или ты забыль ужъ не над'ялаль на дореге нежду Япрериулерь и Ленденонъ?

. --- Совра-то моя.съ предатонъ! Эка, осок о чери галорать: этаней скаринъ, и богъ.того сну пера базай умирия. Да; видь, накиев, им работали тутъ визоти.

- Да, конечно, вийсти; когда мийлужны данны, нак жили со лейни кардиналани прадых на убсь ийди. Толи я ана диналь въ Индан. Вать улть ими толи ленир. учки соблиа доброй переды. Наст быдо чиления динцать гулякъ-молодцовъ. Мы въ клизини буда динамобобращанотеліско самый богатый накодъ на Кориницельского бероку. Илайны была за отпания. Чтобы утвенителить дин черезъ ийсколю лися потогна страбили толистика дин черезъ ийсколю лися потогна страбили.

же ненанскую часовию. На мой пай изъ этихъ двухъ призовъ досталось таки-довольно и если бъ я тратняъ тодико по двадцати ніастровъ въ день, такъ у меня ноловина этого добра еще оставалась бы, даромъ-что съ-тихъ-поръ миого лътъ прошло. Да что ты тутъ прикажень ділать! Я всегда кутилъ какъ-будто мив остается всего-на-всего только один сутки прожить; а при этакой нанеръ частемко заснень на пуховикъ, а проснешься на кучъ навозу. Съ той минуты какъ Жакъ назвалъ Виллама негоднымъ

Съ той минуты какъ Жакъ назвалъ Вилліама негоднымъ юнгой, тотъ пересталъ пить и курить; даже онъ немножко протрезвился, вынивъ холодной воды. Но номъръ-того, какъ онъ оправлялся, Жакъ пьанълъ всё болёе и болёе и но всему было видно, что онъ скоро свалится нодъ столъ.

- Кашитанъ, сказалъ Вилліанъ Снитъ: тяжело будетъ напъ на топъ свётё отвёчать.

- Э, ужъ я лётъ двадцать ничего не боюсь.

--- Счастье ваше. А я такъ боюсь. Иногда какъ-будто совъстно. Вотъ только скватить фортуну за чупрынъ, а совъсть канъ тутъ, и кричитъ: стой!

— Тинъ хуже, танъ хуже для тебя. Этакъ ты во всю жизнь будень ницимъ. Я, канъ она мят говоритъ: стой! причу: пошла прочь! Зато я и буду богатъ, и скоро. Ты въдь, дурадей, върно удивникся когда я буду одяниъ изъ самыхъ богатыхъд почетныхъ гражданъ Копенгагена, дя еще, можетъ-быть, городскимъ старияною.

— Вы?

- А какъ бы ты думалъ? Развё ты не знаень, что хозяннъ нашего корабля объщалъ дочь и все свое имёніе тому, кто убьетъ бълаго кашалота? А я чёмъ хуже этихъ господчиковъ, которые такіе жа моряки, какъ моя бабушка?

- Капитанъ, сказалъ Смитъ, покачавъ головой: кашъ Инедъ былъ храбръ, силенъ, ловокъ.... однако жъ.... правду ванъ сказать, я то же дунаю, что въ этонъ кашалотъ что-нибудь да не спроста: я самъ своими буркальпами видълъ, какъ гарпунъ и конъе этого бъднаго молодаго человъка разлетълись въ дребевги на кожъ кашалота, а у того хоть бы кровинка показалась....

--- Ты называешь б'вднымъ молодымъ челов'вкомъ этого Т. LXП. – Отл. VII. 9

.

Cance.

ообаку Швеля, ногде онъ разъ закъ-то хотйлъ реанеловна неня!

· ··· За то, что ты нелязелся какъ столька и стлалъ се-

- Ахъ, ты, пересвонъ! Ты оскорблясть нанитане! векричалъ Жакъ, пытаясь бросяться на своего немощинка. На вино и не такого силача съ погъ смибало. Опъ не могъ подняться со стула и выражалъ прость свою только ужаспъйщими ругатемствани и провлятіями.---А! ты ругаенься надъ нанитаномъ!...

И онъ сунулъ руку за нелев, чтобы достать инстелеты, но ихъ тамъ не было: сплась об'длять, онъ, по обышеноито, полемиль ихъ нодъ негодоне своей койки.

Увъренный въ безнекананости, Вилланъ енълия надъ его безсильнымъ гибвомъ и предолжалъ недъяться пъдъ капитаномъ.

- Ну, что тучъ говорить, водяная крыса, ты такъ былъ нъяяз, что приявлъ бизань-мачту за гротъ-мачту. Вотъ ровно мйсяцъ назедъ че не былъ нъявъ. Поминия чы этотъ день как, бинъ, эту ночъ? А, га, номиниъ, нермвецъ, видно номиниъ: чы дрокашь и склерная рока зная поблёдява. Погода была такая годкая, что им лежая дъ дройчё. Часовъ въ одявнадщить вечера тынесладъ исно захту снать, говоря, что на налубе вы вдосенъ съ нигой управитесь. А когда они умли, что ты дълалъ заветё съ атинъ проклатымъ Португальцемъ, который съ-тёхъ поръ едилался твониъ измолюнъ и сообщинемъ? А? Говори толнонъ.

- Вилліанъ! эскричыть Жакь громовымъ голосонъ, подвибшись наловенъ со счула.

- А, га! Не бойсь, протрезенися? Нужды ивта: я тобя по боюсь.

Онъ толянулъ конитана опоть на стулъ, нобъжаль за инстолотани и прицъянлея из Жана. Тотъ остолбаниев отъ такой дорзости.

- Говори правду, закричалъ Силтъ, жето убыт заякъ собаку. Говори всю правду, а нето проклатый твей нежъ вывалится въ пунитъ!

Эта страшиал угроза протременая канитена, по неги сто

енце не слушались. Безъ оружія, во власти человѣка ировожаднаго, онъ сидэлъ разниувъ ротъ и свъснвъ руки, не смёлъ сказать ни слова, не смёлъ пошевельнуться, зная что въ такомъ случаё Смитъ тотчасъ бы спустилъ курокъ. Тотъ стоялъ передъ нимъ съ пистолетомъ въ каждой рукѣ и смотрёлъ на капитана съ звърскимъ видомъ, который не предвъщалъ ничего добраго.

- Ну, что жъ, сказалъ Вилламъ; говори, что вы съ юнгой въ эту ночь дёлали? Вы думали, что васъ никто не видитъ; а я былъ тутъ подлё тебя. Жакъ! Я своими глазами видёлъ, какъ ты разжегъ гориъ, разкалилъ гарпуны и конъя и нотомъ сунулъ въ воду, такъ что они непремённо должны были разлетёться въ куски при первомъ ударъ, Ну, правда идь нётъ?

— Правда.... во.,...

-- Такъ по твоей милости капитанъ попалъ въ глотку къ кашалоту. А одниъ волосокъ этого капитана стоялъ ресй твоей туши. И ты думаень, что получишь цёну крови? Ты воображаещь, что будещь однимъ изъ богатёйциихъ и почетивйшихъ гражданъ Копенгагена! Изтъ, братъ, стара штука! Преступленія-то миё не издо. Возаим его все себѣ. А имѣнья-то хозянна половину миѣ, не то....

### И огъ прицълнавя.

Жакъ былъ человънъ храбрый, но умирать ому на хотяловъ. Онъ объщалъ все, чего Вилліанъ ни требовала и датю оснълился призывать въ свидътельство имя Божіе.

Но Вилліанъ хорошо зналъ его; онъ покачалъ головою и еназалъ, съ улыбкой недорфрчирости:

-- На твои клатвы такъ же ножно нолодияться, канъ на гиплой корабль. Ты уже церазъ деказыладъ, что отъ объщать до исполнять такъ же далеко, какъ отъ норда до знойда. Но въ этотъ разъ ты сдерщины слово, а неко, вернувшись въ Коненгагенъ, я донесу и тебя, полодчика, четвертуютъ какъ убійну и ипрата.... А правду сказать, пробормоталъ онъ сквозь зубы, если бъ я надъялся самъ справиться съ кашалотемъ, такъ давно уже всаднаъ бы тебъ двъ пули въ голову.

Эта сцена танулась танъ долго, что Жакъ усивлъ со

всёмъ оправнться. Изъ благоразумія онъ всё-еще пр. творялся слабымъ, а между-тёмъ сёрымн свонин глазаш слёднаъ за всёми движеніями противника, выжидая случаю броситься и вырвать у него пистолеты. От только ихъ и боялся, потому что, схватившись съ Виліамомъ въ рукопашную, онъ сломалъ бы его какъ тростику. «Одинъ изъ иасъ лишній на свётѣ, думалъ Жакъ.... при первомъ удобномъ случаѣ надобно спровадить этого молодца къ чорту!» Потомъ; улыбнувшись, какъ толко могъ, ласковѣе, онъ протяпулъ руку къ тому, кого бы съ наслажденіемъ задушилъ.

— Полно дурачиться, Вилліамъ, сказалъ онъ: по рукит. Кчему намъ ссориться? Подълнися честно по-поланъ, да, пожалуй, я въ придачу и невъсту тебъ отдаиъ: я, въл, всъхъ одалыкъ на свътъ отдамъ за горсть дубловов, да за пипу рому.

И онъ захохоталъ во все горло.

Вилліанъ тоже бы заситялся, но вдругъ послыния шорохъ въ сосёдней каморкъ, гдъ жилъ юнга.

--- Кто-то насъ подслушивалъ! вскричалъ онъ нахиуришись: и кто бы то ни былъ, его надобно.... (Тутъ онъ сллалъ жестъ очень выразительный).... Не трогайся съ иста, не то я тебъ башку размозжу, прибавилъ онъ, обрщаясь къ Жаку, который приподнялся-было, какъ-бы дитого, чтобы посмотръть кто тамъ зашумълъ. Потонъ, спативъ лампу, Вилліанъ бросился въ сосъднюю каморку, вшибъ ногою запертую дверь и вытащилъ оттуда за волоем молодато человъка лътъ семиадцати.

Этотъ молодой человъкъ, какъ двъ капли воды ноходил на Жана. Они, дъйствительно, были братья, хоти нениет по почему скрывали это. Безбородый морякъ быль строймый, ловкій, прекрастый мальчикъ. Его звали Антоніо. Макъ любилъ Антоніо изо ветхъ силъ мощной души своей: онъ былъ для него лучшимъ няъ братьевъ, какъ для куноческихъ судовъ ужаенъйшимъ няъ пиратовъ. Онъ берегь и холилъ этого мальчика какъ дъвочка свою нуклу. Дарал ему шали на кушакъ, шубы, цёпочки, перстии такіе, че принцесса могла бы позавидовать. Желаніе саздать обожаемаго брата счастливымъ, было одною изъглавныхъ побудительныхъ причниъ всѣхъ преступленій Жака. Въ ензниескомъ отношения они очень походили другъ на друга, въ нравственномъ еще больше. На душѣ Антоніо, правда, еще не было ни одного убійства, но онъ былъ въ доброй школѣ и подавалъ большія надежды.

- Ну, миссъ, сказалъ Вилліамъ, тряся Антоніо во всю мочь: говори, зачёмъ ты была здёсь, когда тебѣ велёно оставаться на палубь?

--- Я очень усталь, такъ хотёль вэдремнуть немножко, отвёчаль Антоніо съ величайшимъ хладнокровіе́мъ.

— Хотѣли вздремнуть, сеньора? сказалъ смѣясь Вилліамъ.

--- Отчего это вы говорите со мной, какъ съ женщиной? Развъ я не мужчина.

--- Какой ты мужчина, когда ты всякой день ченещься м завиваешься, щеголекъ проклятый! Ты здёсь слуга, а ты всёми повелёваешь! Всё матросы словно твои лакен.

- Ну, что же дальше? спросиль юнга съ досадой.

- Вишь какъ ты любопытенъ! Ну, да ничего, я налой добрый, ножалуй скажу. Извольте видъть, мой инленькой. Тъз узналъ что мы съ Жакомъ задумали. А такъ какъ намъ повъренныхъ не нужно, то я сейчасъ отправлю тебя ещать на тотъ свътъ.

--- Вы не убъете меня! сказалъ Антовіо рёшительнымъ томонъ, но не трогаясь съ м'яста.

- Неужто? А кто жъ бы нет ноиъщалъ, моя налая?

- Я! вскричалъ мальчикъ.

И, проворный какъ наятера, онъ схватилъ за дуло инстолета, который былъ направленъ ему въ грудь. Вилліамъ старался вырвать пистолетъ; но уже поздно. Жакъ однимъ прыжкомъ наброеплся на него, одной рукой обезоружилъ, другою повалилъ и сжалъ его какъ въ тискахъ.

— Теперь попался! вскричаль онь страннымъ голосомъ: Антоніо! Подай гвоздей и молотокъ. Я его приколочу къ нолу. О, его надобно помучить порядкомъ!....

- Нътъ, сказалъ небрежно прекрасный Португалецъ, ноправляя передъ зеркаломъ свою разстроенную прическу: я не хочу, чтобъ ты его мучнаъ. Убей только, да и дъло съ коняомъ.

-О, сказаль хриплымъ голосомъ побъжденный: ве

Смъсь.

мучь менл, Жакъ; ужъ л не прому, чтобъ ты оставнаъ менл въ-живыхъ; а только ради Бога, не мучь меня!... — Онъ двло говоритъ; посади ему пулю въ лобъ, да н

- Онъ дъло говоритъ; посади ему пулю въ лобъ, да и подно, прибавилъ Антоній, преспонойно валивъ себъ стакатъ пунну и пробул его.

--- Но, всярячалъ Жакъ въ бъщенствъ: убять его не немучивши, значитъ почти простить!.... Овъ не тякъ велякодушенъ.... Онъ цълый часъ мучилъ меня ненилосердо.

И онъ сдавилъ ему колёнкомъ грудь, такъ что у несчастнаго глаза чуть не выскочили.

- Да полно тебъ! вскричалъ Антоній, топнувъ съ досадою ногою: вы оба кричите какъ сумасшедшіе; совствиъ оглушили меня.

--- Ну, пусть будеть по-твоему, избилованный ребеновь, сназаль Жакв. Чтобы убить такое слабое животное, нонужно и оружія: довольно одного пальца....

И схвативъ жертву свою за волосы, онъ такъ ударилъ её головою объ полъ, что черейъ разлетися. Вилламъ иснустилъ только глухой ведохъ; густая, червая провъ хлынула у него изо рту, и онъ умеръ. Жайъ вышелъ на налубу, безъ усилія неся трупъ одной руново, и бросилъ его за бортъ, какъ-будто это была дохлая себана. Когда онъ моротился въ наюту, Антоно сидълъ за столовъ и курилъ изъ преирасной трубни сибсь леванусирго табану съ сандальных деревоиъ.

- Если завтра, сказалъ Жакъ, усамиваясь подав исто: сели завтра кто-нибудь изъ экинажа спроситъ куда 25валоя храбрый Вилліанъ, скажи....

--- Я снажу, что онъ отправился во свояси: къ чорту.е. Антоніо налиль себё еще станань нуншу, выявль его рязомъ и сказяль, прищелинувъ языкомъ:---Не дуренъ. Одвако жъ я пиваль и лучне....

--- Эннень ан ты, Антовіо, въдь ты избавкать меня отъ смерти, и я бы долженть былть любять тебя еще больне премиято.... сели бъ только это было возможно.

И запубтинъ пальцы въ густые локоны Антоніо, Жанъ спотрёлъ на него съ истипно-отцовской нъжностію.

- А между-тъмъ ты хочешь жениться. У тебя будутъ жена, дъти.... А объ Антоніо ты и забудень, Жамъ!

- Ты очень знаеть, что этому викогда не бывать. Ес-

ли я женюсь, такъ только длятого, что это лучшее сред. ство разбогатъть. Дай мнъ только прибрать приданое из рукамъ, такъ я своей почтокной супругъ ноплонъ, да и вонъ. Убдемъ куда-инбудь по-дальше отъ Коценгагена, въ тъ счастливыя земля, гдъ солище видишь всякой Божій день. Такъ, что ли?

- Дёло. Поёденъ въ Неаполь. Ты ний купник корошенькую лошадь и я стану всякой вечеръ скакать по берегу моря.... Кстати, Жакъ: у меня есть до чебя просъба. Ты не откажень, брать?

- Говори, что такое?

- Ивтъ; скажи сначала: За.

- Такъ, видно, это очень трудно! Ну, пожалуй: да; скажи только что ты хочень.

- Завтра ты убъешь кашалота. Это върно; у насъ будетъ куча денегъ...

--- Ħv?

— Ну такъ.... закажи въчную объдню за уновой души Шведа.

Мальчикъ обнялъ шею пирата и съ живъйшимъ безнокойствомъ ожидалъ его ръшенія.

- Согласенъ, сказалъ тотъ глухниъ голосонъ. Всо?

— Ибтъ; есть у меня еще об'втъ.... по этотъ я самъ исполню.

— Что̀ еще?

— Я объщался Падуанской Богонатери свъчу.... если мы убъемъ кашалота.... но ужъ свъчу....

- Ба! вскрпчалъ Жакъ, но въ этотъ разъ уже самымъ веселымъ тономъ: вѣрно, свѣчу длиной и толщиной съ ерегатную бязань-мачту? Оно будетъ немножко дорого, хотя, конечно, воскъ въ Копенгагенъ дешевъ.

- Нътъ, не такую толстую; но въ двадцать фунтовъ, съ бархатной рукояткою и съ золотыми лиліами.

— О, го, милый мой, продолжалъ пиратъ, сжимая объ руки Антоніо въ овоихъ и стараясь придать своему годосу какъ можно болёс и тжисоти: дёлай что угодно, только люби одного Жака... и тебя только и люблю на свътъ.

Оба просидѣли нѣсколько времени задумавшись.

- Послушай, братъ, сказалъ наконецъ Антоніо: когда

С.мпсь.

мы разбогатѣемъ, отчего бы намъ не новхать въ Лиссабовъ, на родину?

--- Что намъ тамъ дълать! ) насъ тамъ вътъ ни роддыхъ, ни пріятелей.

- Если бъ матушка была жива....

— Тебѣ было еще только четыре года, когда ова умерла. Я одинъ былъ съ цею и принялъ послѣдній вздохъ ея.

- А батюшка? Кто былъ нашъ отецъ?

— То же морякъ. Однажды овъ пустылся въ море и, какъ многіе другіе, не воротился.

Было уже поздно, и оба они имъли нужду въ отдохновепін. Прощалсь еъ молоденькимъ братомъ, Жакъ не благословилъ его: у него не могло быть такого патріархальнаго обычая; но поцёловалъ его въ лобъ и пожелалъ ему покойной ночи.

Часовъ въ шесть утра Жакъ всталъ, свѣжъ н веселъ. Наканунѣ онъ обагрылъ руки въ кроли трехъ человѣкъ, но на лицѣ его не было замѣтно ни малѣйшихъ угрызеній сопѣсти.

--- Антоніо еще не вставалъ. Жакъ сказалъ ему шутя:----Хочень блать со мною искать кашалота?

- Ты, върно, думаешь, что я струшу? вскричалъ Антоніо, вскакивая съ постели: вдемъ.

— Я приказываю тебъ остаться на кораблъ! сказалъ Жакъ, едва удерживаясь отъ смъху.

— Приказываешь! Ну, такъ я ѣду, и ты меия не удержишь.

-- Я велю посадить тебя въ кандалы.

- Цдемъ: я готовъ.

- Невозможно. Не ходи за мной на палубу, а пето а при встать велю тебть остаться.

— Власть ваша, капитанъ: но какъ-скоро вы утдете, я цодожгу корабль и тогда ворочайтесь въ Копенгагенъ, какъ знаетс!

- Вѣдь отъ него станется! сказалъ Жакъ, кусая губы. Нечего дѣлать: пойдемъ. Я буду за тобой присматривать.

И онъ сталъ выбирать изъ кучи лучтія копья и гарпуны.

- Смотри, не возыми по ошибкъ, тъ, которыя мы съ тобой обработали. Ты знаещь, что они не больно надежны.

--- Не безнокойся. Это копье изъ самаго мягкаго желѣза, какое только есть въ Германін, и ковано въ Англѣн. Я уже пробовалъ его не на одномъ китѣ. А на этотъ гардунъ я надъюсь какъ на свою руку. Онъ ужъ миѣ неразъ служилъ; авесъ и нынче не намѣнитъ. На всякой случай, я возъму еще вотъ этотъ, и если бѣлый кашалотъ не самъ чортъ, такъ мы пожпвимся его масломъ.

- Баркаяъ! векричалъ онъ, выходя на палубу.

Его не сибли ослушаться: двадцать человёкъ бросились къ барказу.

--- Мите надо только пятерыхъ, сказалъ овъ улыбаясь.

--- Убирайся-ка ты отсюда, сказалъ Антоніо одному Датчанны огромиаго росту: я вийсто тебя пойду. А что, радъ не бойсь?

И этотъ гигантъ, который кулакомъ размозжилъ бы Антоніо, ушелъ, не сказавъ ни слова. Онъ, какъ и всѣ, преклонялся передъ любницемъ капитана.

--- Гребя! вскричалъ Жакъ, съвъ на свое мъсто и давъ Брату самос легкое весло. Не робъй, ребята, бояться нечего: Антоніо видълъ сегодия прекрасный онъ.

- Что́ такое? Что́ такое? вскричали суевърные матросы.

- Мит вривидтлось, sennores, будтокто-то, такой свътлый, прянелъ ко мит и сказалъ, что никто изъ васъ, братмы, не норибнетъ въ водъ; вст вы..... будете повъшены. Но полно болтать: поглядимъ лучше не видно ли Большеротаго.

-- Правда 'твоя, сказалъ Жакъ. Гляди, ребята, и кто первый увидитъ его, тому два золотыхъ.

— Мало, сказалъ Антоніо, который всталъ чтобы лучпе видъть: дашь четыре, такъ я покажу его тебе теперь же.

- Ну, пожалуй, четыре. Гдъ жъ онъ?

- А вотъ въ двухъ миляхъ, подъ вътромъ, Видищь, какъ онъ дуетъ!

- Въ двухъ миляхъ подъ вётромъ, повторилъ Жакъ, устремивъ свой орлиный взглядъ на указанное мѣсто. Да,

Смъсь.

да, вотъ онъ! Бросай весла и нодынай паруеть. Вътеръ свъжій, какъ разъ донесеть.

Барказъ летёлъ какъ стрёла и моряки вскорё догнали своего страшнаго противника.

--- Неужто онъ вздремнулъ? сказалъ одниъ натросъ, удивляясь, что кашалотъ нейдетъ нъ нимъ на всуръчу: онъ плънетъ какъ старая бочка.

Видно, чудовище быле нь этоть разь не въ воиметиенномъ расположения духа. Нашалоть видълъ, что лодиа идеть прямо на него; однако жъ не поверотилъ из ней на вогрвчу, а, напротивъ, сбирался билать; ио, накъ воинъ, привыкшій побъждать, который въ первый разъ даотъ тылъ, удалялся медленно, не ришаясь, бижать ли или новоротить на встричу непріятелю. Когда уже до него оставалось не больше четверти инли, Жанъ волить убрать шарусь и пріударить въ весла. Стоя на носу лодки, онъ, съ гариуномъ въ рукв, хладнокровно наблюдалъ за вобый движнілим кита.

- Слушай! вскричалъ онъ, не оборачиваясь.

Эта команда и положеніе капитана показали натросань, что страшная менута близко. Потойъ ойъ вдругъ всиричаль:

— Тавань! тавань! Пускай канать!

Всѣ побледнели отъ страху.

Гарпунъ, брошенный сяльной и изикой руков, клубоко впился въ бокъ кашалота. Китъ удариль хвоютонъ що порю, танъ, что приплюнінаъ бы слона; потонъ еберијули, и, разниувъ пасть, бросплся на непріятеля, но Жайъ мроявидълъ это движеніе. Онъ размахалъ другой гарйунъ и броенлъ. Крюкъ попалъ прямо въ грудь чудовища. Китъ запрыгалъ, обагряя море кровью, книулся на ледиу, чрбы раздробить ее зубами, по лодка увернулась. Наконецъ силы его стали истощаться. Кровь лилась римою изъ раша. Движенія стали медлениње. Глаза, прежде столь блостящіе, потускивли. Тутъ Жакъ опять началъ цаступательныя двйствія. Лодка подопла близёховько къ кашалоту. «Стой!» вскричалъ капитапъ, поднимъударонъ понья убилъ страшнаго звѣря.

Большая радость была въ Коненгагенъ, когда узидали,

что корабла входитъ въ нортъ, выкинувъ, въ знакъ торжества, національный флагъ на большой мачтв. Счастливее известіе скоро дошло до богатаго хозянна, который въ то время игралъ въ шахматы съ однимъ наъ своихъ коннаніоновъ. Старикъ дотого обрадовался, что сибшалъ игру, хотя побёда силонялась уже на его сторону, и побёжалъ сообщить эту пріятную въсть дочери.

Когда хозяннъ корабля вступаеть въ свое пловучее владение, шкипоръ отдаетъ ему тё же почести, какъ на военновъ кораблё капитанъ своему адмиралу. Подлё ваціональнаго вымпела развёвается его собственный. Веобравнинсь на корабль, старикъ тотчасъ спросилъ:

- А гав жъ мой любезный зять?

--- Одъвается, отвъчалъ Антоніо, который при этомъ важномъ случат принялъ на себя обязанность церемоніймейстера. Принимая хозянна, онъ довольно пагло посматривалъ на дочь его. Бъдняжка была блъдна, ноги ея дрожали, сердце сильно билось отъ какого-то страшнаго предчувствія.

- Одвается! вскричалъ старнкъ: онъ, однако жъ, не одншкомъ тороцится на встръчу невъстъ.

- Изваните, отвъчалъ Антоніо, по... Да вотъ и онъ!

Жакъ вышелъ на налубу. Костють его былъ простъ, но краснять. Замшевое исподнее илатье его доходило тольно до колёнъ и не скрывало его жилистыхъ ногъ; шуба, небрежно наброшенная на илеча, придавала его ноходки еще болёе смёлости и рёшимости. За подсомъ у него былъ богатый кинжалъ, который уже исразъ бывалъ въ дълъ. Жакъ былъ, можно сказать, красавецъ, когда онзіононія его была спокойна и не выражала злобныхъ страстей, которыя прекраснъйшее лицо дълаютъ отвратительньюнъ.

- Но, сказалъ хозявнъ, это не....

Губы дёвушки носинёли и ледяной трепетъ пробёжалъ по всёмъ ся членамъ.

Слегка поклонившись той, которой рука принадлежала ему по праву побёды, Жакъ коротко и ясно отвёчалъ хозянну:

С.мысь.

- — Тотъ, кого вы избрали, погибъ; я заступилъ его иъото и кончилъ дъло благополучно.

. - О, Боже ной! вскричала д'вушка.

Но старикъ, не обращая винманія на это восклицаніе, взялъ руку поб'ядителя и дружески пожимая ее, сказалъ:

- Вы храбрый человъкъ и вы будете мониъ зятемъ.

Какъ-скоро эти роковыл слова были произнессны, дъвущка вскричала: — Никогда! и бросилась въ море.

-- Снасите дочь ною, вскричаль старикь въ отчаяния.

- Надебно спасти приданое, сказалъ вполголоса Антоніе, сбираясь броситься въ море.

- Вода слишковъ холодна для тебя, сказалъ Жанъ останавливая его; потомъ, сбросивъ съ себя шубу, ныриулъ и вскоръ явился на поверхности воды, держа одной рукой дъвушку, которая еще не совсъмъ лишилась чувствъ. Добрый старикъ перешелъ отъ жесточайшаго отчаянія къ живъйшей радости. Въ воеторгъ онъ обнималъ всъхъ, кто попадался ему подъ руку, въ томъ числъ и Антоніо.

--- Странно, подумалъ тотъ, обтирая щеку: несмотря на все свое богатство, этотъ тестюшка мнѣ совсѣмъ не правится.

Несмотря на сопротивление и слезы дёвушки, на третій день послё этого она была женою Жака. Какъ-скоро исловый мёсяцъ прошелъ, Жакъ и Антоніо убхали тайконъ изъ Копенгагена и увезли столько золота, что было бы чёмъ двухъ муловъ навьючить. Послё узнали, что они были во Флоренціи, въ Римѣ, въ Неаполѣ, нотомъ въ Сиинліи, потомъ въ Сардиніи.... а потомъ, и слёдъ простылъ.

Исторія довольно странная, но она не покажется неятроятною тёмъ, которые знаютъ, что недавно случилось съ однимъ французскимъ китоловнымъ судномъ. Этотъ корабль выслалъ противъ кашалота три лодки. Китъ, разъярившись не извёстно отчего, потому что еще не былъ раненъ, бросился на ближайшую лодку и раздробилъ ее зубами; матросы успёли кинуться въ море и доплыли до другой лодки, во и эту постигла та же участь, а третья, собравъ всёхъ упавшихъ въ воду, какъ-бы чудомъ избавилась отъ ярости страшиаго звёря. ФРАНЦУЗСКИЙ ТВАТРЪ ВЪ ПАРИЖЪ. 1. Un Ménage parision, Парижские супруги, комедія въ пяти дийствіяхъ въ стихахъ, господина Bayard'a.

У славнаго города Парижа, въ числё другихъ страстей и слабостей, есть одна, довольно забавная: онъ страхъ любитъ рисовать собственные свои портреты. Посмотрите сколько книгъ написано Парижанами о Парижё, начиная съ Tablean de Paris, Мерсіѐ, проходя черезъ «Пустыникковъ» академика Жун и его безчисленныхъ подражателей, черезъ «Парижскія сцепы» Бальзака и оканчивая знаменитыми Mystères de Paris Евгенія-Сю. И не подумайте, чтобы онъ сталъ льстить себъ; о, нътъ, напротивъ: онъ всегда представляетъ себя въ дурномъ видъ. Если върить Парижу на-слово, то Содомъ, Гоморръ, Ниневія, Вавилонъ, Римъ временъ Императоровъ, Венеція временъ Совъта Десяти, въ сравненіи съ нимъ деревни, въ которыхъ царствуетъ сельская простота, невинность буколическихъ вре-

менъ.

Парпжъ стойтъ только на одномъ, что онъ до крайности остроуменъ и до крайности вётренъ. Послёднее онъ доказываетъ 1 тиъ, что двёсти лётъ смотритъ всё одни и тё же семь или осемь трагедій, которыя и въ нервый день своего созданія были не слашкомъ занимательны. А впрочемъ, онъ всегда готовъ признаться, что онъ негодяй, развратникъ, въ состояніи убить папеньку и маменьку, похитить жену ближняго, если только она не вытолкаетъ его за дверь и надёлать множество подобныхъ веприличностей.

Парижъ хвастается. Онъ совсёмъ пе такъ чудовищенъ, какъ самъ себъ воображаетъ. Парижъ, городъ дурно построевный, тёсный, грязный и не красивый, но городъ честный, гдъ, благодаря газовымъ фонарямъ, жандармамъ, полицейскимъ коммиссарамъ, городовымъ сержантамъ и шпіовамъ, таниственнаго имчего нътъ, да и быть не можетъ. Преступленій тамъ не больше, чъмъ въ другихъ столицахъ, а разврату, можетъ-быть, и меньше.

Какъ бы то ни было, вы можете быть увърены, что на языкъ Парижанина «Парижскіе супруги» должны быть очень дурные супруги. Оно такъ и выходитъ, хотя съ перваго взгляду кажется иначе.

Авло вотъ въ ченъ. Мосьё и наданъ де-Вернанять, оба короши и любезны; она царица всяхъ баловъ; онъ душа всвать обществъ; онъ любитъ ес, она любитъ его. Чего бы, кажется, лучше ? А выходить, что пичего хуже и придумать невозможно. Отчего же мадамъ де-Вернаниъ, столь блестищая въ свете, дона горюсть и плачеть? Отчето оне такъ нопуралась, когда узнала, что навос-то нисьмо, котовов она получила распечатанное, прошло черезъ руки одного носьё Сальбри, человъка нескроинаго, болтуна, оплетзика, овътскаго клеветника? Отчего, когда сынъ ся отъ нерваго брака, милой ся Лун, который съ честью дражя въ Уллоа, возвращается въ родительской донъ, въ ласкахъ ся сынуесть что-то принужденное, будто она въ ченъ-те няновата, чего-то стыдатся, будто признание въ таконъ-то нростуякъ всегда готово сорваться съ ся языка? Погодите. Скоро все узпасте.

Въ Шербурв, на корабля, гдя служитъ Лун, былъ балъ. На этомъ балъ Лун чрезвычайно понравилась одна дъвушка, дочь богатаго мосье Герве. Кстати Герве даетъ балъ, въ самый день пріъзда Лун. И онъ отправляется туда съ маменькой и отчимомъ.

Баль въ саномъ разгарѣ. Юпонество усердно илинетъ. Зрълый восрасть не меняе усердно нерасть въ карты. Мадамъ де-Вернавжъ ловкими наневрами некусно отвлекаетъ носье де-Сальбри въ уголокъ къ окну, и танъ, уно требляя всё средства позволительнаго констства, старается вытёдать, читалъ ли Сальбри извъстное вамъ нисьно, содержани котораго вы не знаете. Въ санонъ ли дълвонъ не читалъ, нан, какъ человекъ бывалый, посетерегся, тольно онъ ви въ ченъ не признался. Между-твиъ въ состаней коннета нъсколько нолодыхъ людей, утомленныхъ танцами, собралинь въкружокъ и толкуютъ, разумбется, о жевщинахъ, и нежду прочимъ о томъ, отчего мадамъ де-Вернанжъ танъ вечальна.-Она ревнива, сказалъ одниъ.-Не мудрено, отвъчалъ другой: если бъ Вернанжу вздуналось ее бросить, шичто ему не изнаетъ. --Это отчего? --Оттого, что они совстиъ не женаты. -- Ложь! вскричаль кто-то. -- Это кто гонорить?-Я, сынь той, на которую вы изсвещете.

Само-собою разумиется, что за такных некрасивыми словечноми слёдуеть вызови.

Исторія пошла ходить по городу, дошла и до Герве. Честные Герве, конечно, не выдадуть дочери за сына.... незамужней супруги. Но-подъ конецъ все улаживается; и въ одинъ прекрасный день къ сосъднему меру являются двъ пары: папенька женится на маменькъ, сынокъ на своей любезной.

Говорятъ, что въ этой піесѣ много прекрасныхъ мѣстъ. Опа питла большой успѣхъ.

Есть оранцузская пословица, которая говорить: Là, ou il n'ya rien, le roi perd, son droit; а русская пословица, которая значить то же самое, говорить короче, яснѣе и выразительнѣе: — На нѣтъ и суда нѣтъ. Такъ не посѣтуйте на насъ, если мы на этотъ разъ разскажемъ вамъ очень немного: гдѣ жъ взять когда нѣтъ? Есть, коли хотите.

2. Le Laird de Dumbicky, Лердъ Думбикки, комедія въ няти дъйствіяхъ въ прозъ, господина Александра Дюма.

Но какая жъ вамъ надобность знать ся содержание, когда она ръшительно упала? Jules Janin, который современи своей дуели съ Дюма хвалитъ всъ его произведения, говорить о ней между-прочимъ слъдующее: Конечно, это пронаведение не безъ упреку, далеко оттого; комедія совершенно невозможная, нельпая; съ исторіей, съ людьми авторъ обходится такъ неуважительно, что критика не можеть не возставать противъ этого. Что касается до нитриги, то затворите одну изъ десяти дверей, которыя безпреставно отворяются въ гостиной перваго действія, въ гостянница втораго, въ спальняхъ трехъ посладнихъ актовъ, и комедія уничтожена. А послѣ этого Jules Janin принимается расхваливать остроуміе автора; но это остроуміе, разумбется, заключается въ разговорб и, слбдственно, въ изложении содержания пиесы необходимо должно пропасть. Что жъ вамъ до вея?

Илъ водевилей можно упомянуть, да и то развѣ мимоходомъ, только о двухъ слъдующихъ:

3. Madame veuve Boudenois, Вдова Будноа, водевнаь въ двукъ дъйствіяхъ, господина Fournier.

Мадамъ Будпра вдовушка и нельзя сказать, чтобы неутвши

### Смпсь.

ная. Правда, впрочемъ, что покойникъ Будноа былъ большой негодяй и черезъ три мъсяца послъ свадьбы утхалъ въ Америку съ какой-то жрицей одной прелестной богини. За что же вдовушкъ губить свой въкъ, тъмъ болъе, что мужъ ея, проживъ въ Америкъ съ годъ, возвращался въ Европу на нароходъ, который взлетълъ на воздухъ?

Сердце вдовушки, но только одно сердце, данно уже отдано мосьё Эдуарду; теперь она отдаетъ ему и руку. Нотаріусъ уже тутъ; стоитъ только подинсать свадебный договоръ, какъ-вдругъ является—кто бы вы думали?—нокойникъ Будноа. Онъ, къ несчастію, дорогой перестять на другой пароходъ и на воздухъ не взлеталъ. Все кончено. Нътъ болѣе любви; нѣтъ болѣе счастія. Но Будноа добръ, какъ почти вст повѣсы. Видя, что жена не любитъ и не можетъ любить его, онъ объявляетъ ей, что бракъ ихъ, заключенный въ Англін, не утвержденъ во Францін и, слѣдственно, не имѣетъ законной силы. Онъ самъ ходатайствуетъ о расторженін этого брака; возвращаетъ женъ свободу и снова утъзжаетъ въ Америку, а она выходитъ за Эдуарда.

4. La Veille du Mariage. Наканунъ свадьбы, водевиль въ одномъ дъйствін.

Леонъ де Марсе женится, не дальше какъ завтра, на Леонтинъ. Онъ знатенъ, она богата и въ-добавокъ они страстно другъ друга любятъ; но ни онъ ни она не хотятъ въ этомъ признаться. Тутъ общій пріятель увъряетъ его, что невъста разорилась, а ее, что женихъ не графъ и не баронъ. О какая радость! Она разорилась! Н онъ бросается къ ногамъ ея. О счастіе! Онъ простой гражданинъ. И она принимается обожать его.

Увъряютъ, что это очень мило. Видно, красоты водевиљпыя, мелкія: изъ-дали не видно.

5. Marjolaine, водевные въ одномъ дъйствія.

Маржолена, «ермерша, и кружитъ всё сердца и головы. Деревенскіе парни мечтаютъ о Маржоленѣ, графъ и наркизъ у ногъ Маржолены. Герцогиня къ ней ревиуетъ, а добрая Маржолена инсколько этимъ не гордится; наиротивъ, она угождаетъ всёмъ и каждому. Наконецъ, --- страниая вещь--- побёда остается за герцогинею. Графъ женится

на знатной дам'є; осрмерша выходить за осрмера. Развязка совершенно неожиданная.

Вотъ и все. Подождемъ; можетъ-быть, въ слёдующемъ мъсяцъ будемъ счастливъе.

**музыкальныя новости**. Приближается эпоха концертовъ. Півнія—будеть съ насъ. Теперь, цусть играють. Но кто будеть играть? Серве—непремънно. Въ Берлинё, на пути къ намъ, онъ получилъ страшный успіхъ. Берлинскіе музыкальные критики называютъ его сюлончельнымъ Пананини: они — въ восторть и отъ его игры и отъ его композицій.

— На фортепіано будеть играть намъ Листъ, но въ юбкъ. Это можетъ-быть требуетъ объясненія. «Листомъ въ юбкѣ» называютъ въ германскихъ журналахъ знаменитую Клару Виккъ (Vicq), пыпѣшнюю гоепожу Шуманит: изъ женскихъ талантовъ, это самый колоссальный. Она пріѣдетъ сюда на-дняхъ.

— На скрышкѣ.... не анаю, кто будетъ нграть. Эрнстъ, который стращалъ насъ три года сряду своимъ прітядомъ, отправился изъ Брюсселя въ Парижъ, и тамъ проведетъ зниу.

tour and

44. A second second

(1) A second state of the second state of t

والمنافر والمتحال والمتحال والمتحال

an an an an Arrange. An Arrange an Arrange. An Arrange an Arrange.

 A second sec second sec

## новыя музыкальныя

#### 091115118.

### (Ціны на серебро.)

### Аля скрипки сь акомпаниментомь оркестра.

MAINEL: Fuitième air varié, couvre 43 (3 r. 29 b.). — Treisième concerto, ceuvre 44 (9 r. 15 c.). DAVID. Introduction, adagio et rondo, ceuvre 7 (4 r. 73 c.). KALLINODA. Variations brillantes sur un thême original (8 r.).

### Квартены для скрипки.

enslow. Trente-quatrième quataer (2 r. 85 c.). muches. Grand quatuer, ceuvre 9 (3 r. 15 c.), schumann. Trois quatuers, ceuvre 41, chaque (2 r. 85 c.). vert. Quatrième quintetto, ceuvre 90 (3 r. 15 c.).

### Для віоловчеля.

nockmänz. Le carmaval de Venise, avec accompagnement de quintmor (1 r. 29 e.). - - - Le même avec Piano (1 r. 15.).

---- Fantaisie sur des thèmes Styriens, avec quatuor (1 r. 15 e.).

- - - La même avec Piano (1 r. 43 c.).

GANE. Transcriptions pour Piano, ocuvre 30: Adelaïde de Boethovea, et Posme d'amour de Henselt, (chaque, 1 r.).

IANSA. Dix airs de Schubert avec Piano, oeuvre 62 (3 r. 43 c.).

- - Idem, oeuvre 68 (3 r. 79.c.).

SCHUBBRT. Quatre elégies avec Piano (1 r. 43 c.).

### Для флейты.

COMMEX. Douze fantaisies faciles pour une flûte seule (1 r. 95 c.) IANEA. Dix airs de Schubert, ales accompagnement de Piano (3 r. 43 c.). TOULOU. Septième grand sole, ocuvre 86, avec Piano (3 r.). — — Huitième dito avec orchestre (3 r. 85 c.).

-- -- Le même avec Piano (2 r.).

### Для кларнета.

DARMANN. La petito mondiante, soène chantante, avec Pien o (1 r.). — — Une nuit étoilée, fantaisie (1 r. 43 c.). BLATT. Méthôde complète de clarinette (8 r. 58 c.).

### Слась.

### Школы и этюды для фортеніано.

LAMER. Conseil à mes élèves: nouvelle methode complète en trois parties (8 r. 85 o.), - - Vingt-quatre préludes d'utilité générale (1 r. 85 c.). surrays. Trente préludes, ceuvre 141, trois cahièrs, chaque (1 r. 72 c.). - - Etudes mélodiques, ceuvre 142, cinq cahière, chaque (1 r. 72 e.). - - Gimnastique des doigts (1 r. 29 c.). DEBLER. Cinquante études de salon, oeuvre 42, 2 cahièrs (11 r. 72 c ). ALEBRENNER. Douze nouvelles études progressives (2 r. 58 c.). MAYBR. La tarentelle, grande étude (1 r. 43 c.). - - Trois grandes etudes (1 r. 43 c.). Аля одного фортеніано. DAM. Bix petites pièces de l'opéra: La part du diable (94 c.). ERTINE. Impromptu: grande valse, oeuvre 145 (1 r. 29 c.). URGMÜLLER. Fantaisie et Variations sur une cavatine de Bellini (1 r.). - - - Fleurs d'Italie, petites pièces sur des motifs de Donizetti, trois safilers, chaque (1 r. 15 c.). - - - La reine de fées, valse brillante (72 c.). many. Rondino sur la reine de Chypre, ocuvre 713 (1 r.). ORMLAR. Six romances sans paroles, ceuvre 44, deux cahiers, chaque (2 r. 15 q.). EXTECHOCK. Morcean de concert, oeuvre 27 (2 r.). - - - Le vallon, idylle (72 c.). ERZ. Quatre rondos faciles, oeuvre 125, chaque (72 c.). - - Grande fantaisie sur Les diamans de la couronne (1 r. 72 c.). ALEBRENNER. Fantaisie et variations sur Le roi d'Yvetot (1 r. 43 c.). MIT. Réminiscences de Don Juan, grande fantaisie (2 r. 86 c.). - - Cozose# d'Alabieff, transcrit (85 c.). SDORME. Fantaisie sur La reine de Chypre, oeuvre 46 (1 r.). OSELLER. Souvenir des Capuletti, fantaisie, oeuvre 50 (1 r. 43 c.). OSEMBAIN. Morceau de concert, oeuvre 34 (1 r. 43 s.). HALBERG. Grandes values brillantes, oeuvre 47 (1 r. 43 c.). BRHARD. Variations brillantes sur la romance favorite: Черный шеть (1 г.). еры арда. Сто руссвихъ народныхъ пъсевъ для одного сортеніано (3 р.). - — — Еще сто Руссинкъ пъсевъ, вторая часть (3 р.). - — — Собраніе Русских народных пісань съ варіацами. 7 тетредей, (наждая ao 58 m.). Для пънія русскаю. ливии. Ронансь: Люблю тебя, нилея роза (40 к.). - -- Ронансь: Какъ следно съ тобою нит быть (40 к.). - - Роненсь: Не говори любовь пройдеть (75 н.). - - Ронансь: Я новно чудное игновенье (75 п.). арланова. Ронансь: Для чего ты лучь востока, слова Марлянскаго (85 ж.). - - - Русская вісня: Будто солизнико отъ главъ (60 к.). - -- -- Благодарность, ронанев, слова Лерионтова (50 к.). - -- - Ронансь: Шонть (50 н.). аябьева. Стансы: Прости, умь полночь (40 н.). - -- Ронансь: Веену приходить свой чередь (60 к.). - - - Ронансъ: Весельні часъ (60 к.). . л. яковлева, Русская песня: Ахъ во вса тучанъ (40 к.). у п и и и. Роменеъ: Одиновъ ийсацъ плыдъ (40 н.). - - Розансь: Прости неня, я не ум'яю (40 к.). урилера. Розавсь: Ес здёсь выть (40 к.),

#### Omes.

— — — Романсь: Чаризей лодонъ (40 к). — — — Романсь: Она имленькая (40 к.). — — — Романсь: Горько птичкі (50 к.). в 6 бера. Романсь: Мон изсия, мот піміє (40 к.). лереедьта. Романсь: Грусть (40 к.). тружа. Романсь: Къ вей спорій (60 к).

### Танцы для фортеніано.

Souvenir de Madame Viardot-Garcia, grande valse arrangée d'après l'opéra Sommebula, par M. Bernard, avec portrait, très ressemblant (1 r.).

La Peri, nouvelles contredances d'après ce ballet (60 c.).

Le maitre de danse: Collection de toutes les danses de caractère (1 r. 15 c.).

соколовъ. Воспомянаніе о Рубнан, зальсь составленный изъ лучных потнося патыхъ г-из Рубини.

STRAUSS, Spearl-polks, Annen-polks. deux Galops, chaque (30 c.).

BECKEL. Amazonen-galop (30 c.).

Le bouquet de hal, mazurka favorite (30 c.).

Deux maxurkas d'après Giselle (30 c.).

Тутъ же продается саный сходный портретъ госпожи Візрю-Гарпіа. Цівна 1 р. сер.

(Воз оти сочинания находатся из нублиальному нагазний Берпарда на Незенья-Просненту, на углу Большой Морской, въ долу Чаплина.)

# новыя французскія книги.

### (Цінны на серебро.)

HINTOIAN DE LA PRILOSOPHIE CHRETIERNE, par H. Ritter, trad. de l'Aliemand par Trellard. 2 vol., in 8, Paris, 1843. (4 r. 50 c.)

BISTOIRE DE LA RENHAISSANCE DES ERTTEM en Rurope en 15 6iscle, par Chappetier, 2 vol., in 8, Paris, 1843. (3 r. 43 c.).

RISTOIRE DE LA CRIMIE, depuis les temps les plus reculés jusqu'a motro époque, per Hoefer. 2 vol., 8 Paris, 1843. (6 r. 85 c.).

SOUVENIES D'UN VOYACE DANS L'IRDE, excenté de 1835 à 1839, par A. Delesser. En besu vol. gr. in 8 orsé de 35 plans, dont 27 sont coloriées, Paris, 1848. (11 r. 43 c.)

MANURL DE PHILOSOPHIE MODERNE, DAT RONOUVIère, 1 vol.; 19, Paris; 1848 (85 c.) DA LA CONDITION PHYSIQUE ET MORALE DES JEURES OUVAIRES, 22 des moyest de l'amélie

rer, par Ducpetieux. 2 vol. gr. in 8. Brezelbes, 1843. (2 r. 43 c.). 23 CANTESIANISEE ou la veritable renovation des Sciences, suivi de la théorie de l'enfini, tance et de celle de l'infini, par Bordas-Demoulin. 2 vol., 8, Paris, 1843. (4 r. 30 c.).

ITINERAIRE DE MAFOLEOR pendant la campagne de 1812 par le baron Demnié. Un vi-12, Paris, 1843. (85 c.).

LETTRES PARISIENNES, par Madame Bmile de Girardin. Un vol., 12, Paris, 1843. (85 c.)

misteins and training on 1815, et de leur éxécution publiée sur les documents afficiels et inodits par Crétineau-Joly. Un va(., in 8, Paris, 1843. (2 r. 15 c.)

LES FAMILIÈRES, épitres en vers, par Ancelot. Un vol., 8, Paris, 1843. (1 r. 40 c.). ARMANACH DE GOTMA, pour 1844, in 16. (1 r. 40 c.).

- ALMANACE NATIONAL DE FRANCE pour 1844; in 16, Paris. (15 d.)
- ила́нияти за хоолози, ou Loçons aur l'Austomie, le Physiologie, le classification et les moeurs des animaux, par Milne-Edwardss 2 édition, 4 vol., in 8, avec fig. dans le texte. Paris, 1842-43. (4 г. 85 с.)
- VOTAGE DANS L'INDE, notes recueillies en 1838-39 et 40 par St. Hubert Thervuldes vol., 12; avec 6g. Paris, 1843. (1 r.).
- LE NORD DE LA SIBÉRIE, VOYGE Parmi les peuplades de la Russie asistique et dans la mer glaciale, par l'Amiral Wrangell. Traduit par le prince E. Galitzin, S vol., in S, Paris, 1843. : (6 r.)
- MORUMENTS DE TOUS LES PRUPLES, décrits et dessinés d'après les documents les plus medernes, par Breton, pour faire suite aux Moeurs, usages et costumes. 100 Livrais, gr. in 8, contenant plus de 200 planches, dont 150 au moins sont imprimées à part avec un texte explicatif. (La livrais. a 15 c.).
- musin ou magasin comique de Philipon. 2 vol. in 4, contenant près de 1600 dessins, Paris, 1843. (6 r. 85 c.).
- DE LA PUMSANCE AMRRICAME. Origine, institutions, esprit politique ressources militaires, des Etats-Uais, par Tell Poussin. 2-me edit. 2 vol., 8, avec une carte. Paris, 1843. (4 r. 30 c.).
- TRATTÉ PRATROVE de l'ait de batir en béton, ou Resumé des connsissances sotuelles sur / la nature et las propriétés des mortiers hydrauliques et béton, par Lebrun; in 4, Paris, 1843. (3 r. 57 c.).
- RECORIATORS relatives à la succession d'Espagne sous Louis XIV, ou Mémoires, correspondances et actes diplomatiques, par Mignet, 4 vol., in 4, Paris. (16 r.).
- Due cawaux. n'annosace de l'Itelie. Traité théorique et pratique des irrigations, per Nadault de Buffon. Tome 1, in 8, et Atlas gr. in 4, Paris, 1848. (9 r. 15 c.).
- fránces ne offocasense cántases, par A. Balba, Un vol., 13, avec cartes. Paris. 1843 (1 r. 40 c.).
- EBGRERGERS sur la condition civile et politique du femmes depuis les Romaine jusqu'à nes jours, par B. Laboulaye, in 8, Paris. 1848. (2 r. 25 c.).
- 2A TURQUIS D'EUROPE. Considérations sur son état sociel et sur la polygamie, par M. Blanqui, in 8, Paris, 1843. (72 g.).
- astoana. Voyages au dela des Montagnes Rocheuses, par W. Irwing. Trad de l'anglais, 2 vol., 8, Paris, 1843. (4 r.)
- DICTIONNAIRE GÉRÉRAL des lois pénales disciplinaires et de police, par de Chabrol-Chaméane. & vol., gr. in 8, Paris, 1843. (6 r. 30 c.).
- DES MARAS DORESTIQUES et des Haras de l'état en France, par B. Huzard. S-e edit. Un vol., 8, Paris, 1843. (1 r. 73 c.).
- EXPOSITION DE LA TRÉGALE DES CHANCES et de probabilités, par M. A. Cournot. un vol., 8, Paris 1863. (2 r. 15 e.).
- pesas b'un ταλιά b'Antillumin. Principes de constructions des bouches à feu, par Timmerbane. Un vol., in 8, avec planches. (3 r.).
- DROIT PUBLIQUE DES STATS modernes, et des Etats-Unis d'Amerique, par Story, 9 vol., 8, Paris, 1843. (4 r. 57 c.).
- BISTOIRE ECCLEMASTIQUE des Frances, par G. F. Gregoire évèque de Tours 2 vol., 8, (5 r. 15 c.)
- HISTOIBE NATURELLE DES ECOPETTES. Acalèphes, par R. P. Lesson Un vol., in 8, avec 12, plan. Paris, 1843, (2 r. 72 c.).

DICTIONNAIRE DE L'ARMÉE DE TERRE OU recherches historiques sur l'art et les usages

militaires des anciens et des modernes, par le Général heron Bardin. Parties 1 à 4, in 8, Paris, 1843-48 (chaque partie 2 r.).

L'ouvrage aura 12 parties.

COMPTER RENDUS hobdomadaires des scances de l'Académie des sciences. Abos. pour l'année 1843, in 4 (8 r.).

marcona pas apporte, et des Riccissitades de la cavalerie pressionne, par le Baren de Canita. Trad. de l'allemaud. Tome 1, partie 1-re, in 8, Paris, 1843. (l r. 15 a).

DE L'ORGANISATION des principales parties du services de l'Artillerie, par un officier, in 8. Paris, 1843, (80 c.).

TALITÉ DE CHIMIE OFGANIQUE, PAR M. Th. Grabam. Trad. de l'anglais par Mathieu Plasy. Un vol., 8, Paris, 1843. (2 r.)

LA SCIENCE DE LA VIE, ou Principes de conduite religiense, morale et politique. Indd'autours Italiens, par Valery. Un vol., in 8., Paris. 1843. (1 c. 43 e.).

RECHERCHEM ANATOMIQUES, physiologiques et pathologiques, sur les eavités clesse misrifer on ascidentelles, de l'économie animal, per Velpean. 1 vol., 8., Paris. 1843. (l r.(

REAL SUR L'ERDECATION DES ARIMAUX, le chien pris pour type, par Léonard. Un vel. in 8., Paris. 1843. (1 r. 60 c.).

SUIDE POUR L'ENERGENERNE de l'agriculture, ou Principes généreux et fondamenteur de l'économie rurale. par Theer. Trad. de l'allemand. Un vol., 12., Paris. (73 e.).

SUTRAIT de la Revue générale de l'architecture et des travaux publies. Des propuseurs sous marins, per L'abousse, in 4, avec planches. Paris. 1843. (3 r. 85 a).

ANNALES D'HYGIÈNE publique et de médécine légale, par M. M. Adelon, Andral, Odla, Trebuchet, Villermé, etc. 4 vol., in 8., par an. prix de l'abon. (5 r. 73 c.).

MANNEL COMPLET DU BLASON, OU code Héraldique, par J. Paulet. Un vol., 18., 2000 planches. Paris. 1843. (1 r.)

cours D'économiz Politique, fait au collège de france par M. Chevelier. Un vel. in 2, Paris, 1843. (2 r.).

PRODROME D'ATNOGRAFAIR, OU Ressi sur l'origine des principaux peuples assient, per Maupied. Un vol. 8. Paris. (1 r. 72 s.).

HLUSTRATIONS pour les ceuvres de W. Shakspeare, suite de 80 graveres, dont 45 m<sup>2</sup> acier et 38 grand sujets sur bois, in 4. Paris. 1843. (7 r.).

a'maanne au 19 sidell, par M. M. Prévost et le haron Taylor, illustrée, par 19 gravures sur acier, in 4, avec le texte. L'ouvrage aura 60 livraisens. (à 35 r.).

rescune's Draving room Scrap-Book, for 1844, magnifique vol. in 4. avec grav. set acier, plem maroq. tranches doré. (8 r.).

THE PRVENILE SCALF-BOOK, for 1844, by the author of "The women of Englands, in \$, avec grav; sur acter. relié sranche doré. (8 r.).

SALRAM COMPLETE des tableaux des printres les plus rélébres de toutes les époques Gravées au trait d'après Rapheel. — Michel-Ange. — Le Correge. — Le Poussie. — Le Dominiquin, etc. 1300 grav. gr., in 4., accompagnées de notices sur la vie de chaque peintre et publiées en 108 livrais., composées de 13 planches chacune. (la liv. à 57 c.) 9 livraisons out parus.

planches gravées par les premièrs artéstes, in 4. carton. doré sur tranche. (4 r. 39 c.).

### Romans.

LES MYSTERS BE PARIS, par Rugene Sue. 14 vol., in 18., nouv. edition Bruzelles, 1843. (4 r.).

DEUX MISÈRES, par E. Souvestre, 2 vol. (1 r. 40 c.).

CONTE DE SOMBREURL, par Dasch, 2 vol. (1 r. 40 c.).

LE CRATEAU DE PINON, par Dasch. 2 vol. (1 r. 40 c.).

- ELLÍONORD, par Madame Sophie Gay. 2 vol. (1 r. 40 c.).
- ALBINE, par A. Dumas, 2 vol. (1 r. 40 c.).
- MADAME DE LIMIERS, par Maquet, 1 vol. (70 e.).
- NORBLESSE OBLIGE, par Bazancourt, 1 vol. (70 c ).
- IRANNE DE CASTILLE, par R. de Beauvoir. (70 c.).
- savia, par le même, 2 vol. (1 r. 40 c.).
- LA BELLE DRAFIÈRE, par E. Berthet. (70 c.).
- LA RECHERCHE DE L'INCONNUE, par Lavergne. (1 r. 40 c.).
- LE COMPTE DE FOIX, par F. Souliè, 1 vel. (60 c.).
- LA MAISON DE CAMPAGNE à VENDRE, par F. Soulié. 1 vol. (50 c.).
- SULPICE, suivi du Général Guillaume, par Souvestre. 1. vol. (70 s.).
- nisi BRUN, par Madame Reybaud, 1 vol. (70 c.).
- LE BOI, par C. Robert, 1 vol. (70 e.).
- UN NOMME SÉRIEUX, par Ch. Bernard. 2 vol. (1 r. 40 c.).
- JARNOWICK, ou le remède à coté du mal, par G. Desnoiresterres, S. vol. (1 r. 40 e.).
- LE CAPITAINE LAMBERT, per Rebou, 2 vol. (1 r. 40 c.).
- иклицичискій риплилопедичискій ликсиковъ, кодаваемый членани Общества рускихъ врачей Леемъ, Стрёлковскимъ и Тарасовынъ, вышускъ пятый (составляющій цачало 2-ой части) украшенный литограемпрованнымъ рисункомъ.
  - Ціна за каждый выпусть 90 кол. серебронь бегь пересылки.
- М. Э. Л. составить, приблизительно, 16 книжень, каждая въ 10 печатныть листовъ нонпантиего большего сорвата. Подписку и деньги отъ здъщникъ и иногородныхъ жителей слъдуетъ адресовать на имя Якоза Алексбева Исанова, Коминссіонера господъ издателей.

Господа не-медики при подпискѣ вносять за два тона.

(Всй эти илиги ножно получить въ магазний Я. А. Исакова, коминесіонера библіотени гворядейскаго корпуса, въ С.-Петербургъ въ Гостинновъ Дворй № 22. ÷

(27) My set and the set of the

•

· . \_

Digitized by Google

# МОДЫ.

Маслявица. Постъ. Завтра, послъзавтра, останутся только воспоменанія. Примичательнийшія изъ бальныхъ илатьевъ были олёдующія: Платье изъ крепу liss , убрайное внизу пятью bisis; каждое съ атласнымъ кантикомъ и все местами, на ровныхъ разстояніяхъ, приподняты букетами маленькихъ розъ, такъ, что половина юбин казалась усыпанною цвътами; корсажъ открытый, гледкій, со шнипомъ, убранный тремя biai, которыя составляли открытый пелеринъ; концы его прикраплены съ объихъ сторонъ маленькими букетами; рукава короткіе, покрытые тремя креповыми biais; розовые цвъты въ волосахъ.-Бълое креповое платье въ двъ юбки, каждая съ широкимъ рубцомъ н съ нашитымъ по немъ бълымъ атласнымъ гопleau; первая юбка—открытая по обънмъ сторонамъ во всю ширину рубца, даже немного выше, и тутъ, гдъ оканчивается разрѣзъ, приколота роза, окруженная зеленью; вторая юбка-короткая, тоже открытая съ обънхъ сторонъ <sup>до</sup> половины, убранная отъ разръзу до корсажа гирляндаин розъ; корсажъ — открытый со шнипомъ, отвороты на немъ — изъ крепу съ атласнымъ кантикомъ; рукава — короткіе, гладкіе, убранные двумя атласными biais.-Платье бълое, киссинос, вышитое долевыми гирляндами, убрацное широкимъ воланомъ, вышитымъ какъ все платье; мантилія изъ кружевъ.-Платье тарлатановое, совершенно покрытое десятью кружевными оборками; каждая оборка при-<sup>крѣплена</sup> впереди розеткой изъ розовыхъ атласныхъ лентъ; корсажъ открытый со шинпомъ; рукава короткіе, гладкіе, убранные тремя кружевными оборками; пелеривъ въ три воротника, скрипленный впереди корсажа такими же розетками изърозовыхъ лентъ.-Платье зеленое, бархатное, <sup>СЪ</sup> двумя кружевными воланами, которые покрывали двъ трети юбки; корсажъ — открытый, гладкій, со шинпомъ; 1, 11

T. LXII. - OTA. VII.

рукава—короткіе, убранные кружевомъ; двойная мантилія изъ чернаго кружева, застегнутая впереди бантами изъ зеленыхъ атдасныхъ лентъ.

--- Въ большомъ употребления вружевныя мантили, совсёмъ покрывающія талю съ кружевными впереди концами, такъ, что корсажъ платъя остается виднымъ.

— Маленькіе плащи — нарядъ волезный и удобный, который ждетъ только препращенія морозовъ, чтобы войти въ моду. Въ Парижё оня вообще ириняты и дёлаютея, нока, изъ чернаго атласу съ цебтной подиладкой, на ватё; вокругъ они простеганы узоромъ, который составляетъ простое и изящное украшение; рукава восточные, также выстеганные; а все общито черцымъ кружевовъ. Такие влащи, называемые польками, длявою — не инже колёва, а пириною довольно узки.

# opaababiiib

1

# **ШЕСТЬДЕСЯТЪ-ВТОРАГО**

# TOMA.

in a grup page a star a far an Grup Grup age and a star a grup a the star and a star and a star a st

## русская словесность.

## 

## проза.

Новорожденный. М. Загоскина 9.	
Похожденія Христіана Христіановича Віодьданура и	
его Аршета. В. Луганскаго.	
его Аршета. В. Луганскаго. Часть нервая	
Тасть вторая и носледния	
(Съ Альбомомъ рисунковъ.)	
Русскій морякъ. Историческая быль въ одномъ двй-	
ствін. Н. Полеваю 252.	
n in the second s	

. I	ИНОСТРАННАЯ :СЛОВЕСНОСТЬ:	
Bocxo	дъ и закатъ. Романъ Больеера. Часть первая.	
	Часть первая. Порант таке	filsan <b>f</b> .
.71	Часть нервая	, ~ 115.

1.1

## науки и художества.

Историческое обозрѣніе открытія золота въ Ста- ромъ и Новонъ Свѣтѣ	
Послёднія путешествія Французовъ.	1.
🗸 Статья первая	15.
🗸 Статья вторая в носябдняя	
АрнаутъЯссы и Молдавія. Автора Странствова-	
теля но суще и моряне	77.

# IY.

# ПРОМЫШЛЕНОСТЬ И СЕЛЬСКОЕ ХОЗЯЙСТВО.

IITOJ	юводств	о въ	Poccin.	H.	Витвицкаго.	•	•
•	Статья	первая	[	•••••	••••••••••••••••••••••••••••••••••••••		ł,
.`	Статья	вторая		••••	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		<u> </u>
•••	••• • • •	••••••	•• • • •	· ••	• •		

## КРИТИКА.

γ.

Историческое описание одежды и вооружения рос-	
Сійскихъ войскъ	1.
Вильгельмъ Телль. Сочинение Шиллера	29.

## YI.

## ЛИТЕРАТУРНАЯ ЛЪТОПИСЬ.

Декабрь,	1843.	Новыя книги и бротпоры	1.
	-	Разныя извъстія	49.
Январь,	1844.	Новыя книги и брошюры	51.
		Разныя известія	105.

Digitized by Google

# VII. '

### смъсь

#### яваль.

Время и пища человёка	1.
Наблюденія надъ унонъ птицъ. Бельгійскаго нату-	
ралиста, господина Изабо	4.
Ловля витовъ: Разсвазъ шкипера китоловнаго судна.	11.
Эстампеда. Воспоминанія о Мексики и Техаси	21.
Мингеръ ванъ Тассельтъ	31.
Италіянскій театръ въ Парнжъ	54.
Французскій театръ въ Парижь: 1) L'E-clave de Ca-	
moöns, ouepa. 2) La Tutrisse ou l'Emploi des	
Richesses, Romegia	<b>59</b> ·
Новыя музыкальныя сочиненія	60.
Моды	63.

OTBPAZS.

Теплотворные, свётлотворные и хнинческіе лучи призмовой радуги. Новые опыты господина	
Меллен	63.
Новый фактъ, доказывающій рость деревьевъ свер-	
ху внизъ, или отъ листьевъ къ корню	65.
Образование шолку. Споръ между французскими на-	
туралистани	66.
Запруженіе устьевъ ръкъ инфузоріями. Наблюде-	
нія господяна Эренберга	67.
Соляное поле въ Стверной Америкъ	68.
Желёзныя дороги, паровозныя и воздухогонныя	
Войны между ласточками и воробьями. Спекуляціи,	
которыя сельское хозяйство, могло бы выгод-	-
но предпринять съ дикими птицами	70.
Замъчанія о состоянів Мексики в нравахъ Мекси-	
Канцевъ	72.
Неаполитанскіе бандиты	87.

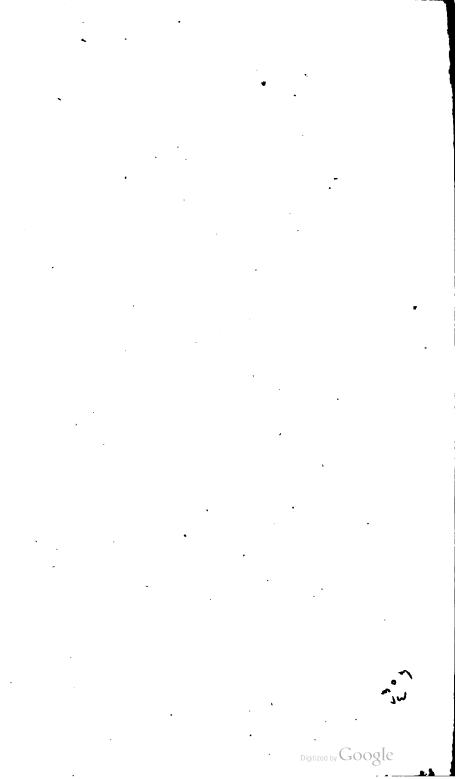
Иста	Разсказъ канитана Марріета
• • • • • • •	sien, комедія. 2) Le Laird de Dumbicky, ко- медія. 3) Madame veuve Boudenois, водевиль. 4) La veille du Mariage, водевиль. 5) Marjo-
Новь	Іаіце, водевнаь,
Moa	1
- 19 - 19 - 19	(a) The second s
63-	
•	ину слования и отверство ассельности. Научально и отверство село ассельности от с
τ τ _ ()	<ul> <li></li></ul>
.00	- на видательной собласти и на селото на селото собласти и селото собласти и селото собласти и селото собласти Селото в селото селото селото селото собласти и селото собласти и селото собласти и селото собласти и селото со
.T() () -	់កំណាត់ សំណាងសំណាញ់ សំណាញ់សំណាញ់សំណាញ់សំណាញ់សំណាញ់ នៅអា កំណាត់ សំណាញ់សំណាញ់សំណាញ់សំណាញ់សំណាញ់សំណាញ់សំណាញ់សំណាញ់សំណាញ់សំណាញ់ កំណាញ់សំណាញ់សំណាញ់សំណាញ់សំណាញ់សំណាញ់សំណាញ់សំណាញ់សំណាញ់សំណាញ់សំណាញ់សំណាញ់សំណាញ់សំណាញ់សំណាញ់សំណាញ់សំណាញ់សំណាញ់សំណ
•	าสร้านมาจอาชีวสรา สอัยๆอราสามหมัดของมากรูเพลาสามมา รอาสานอิ ออสาสาวอา สถาสุท 6 สายมาตา มหญา - คม
	-наяд аразаран наявляя абластара он наява 2000 годания и с
	การราชมี 
•	Digitized by Google

· · · ·

: •·\*

•.





Digitized by Google

•



Digitized by Google

,

.

~

.

- **1** -



EP 1 8 194: \*\*

•

Digitized by Google

